

Center of Computer

Researches



Ghaemiyeh

Isfahan



WWW.

WWW.

WWW.

WWW.

Ghaemiyeh.com
Ghaemiyeh.org
Ghaemiyeh.net
Ghaemiyeh.ir

Uyun Akhbar Ar-Ridha



Author(s): Shaykh as-Saduq

Translator(s): Dr. Ali Peiravi

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Uyun Akhbar Ar-Ridha Volume ١

:Writer

Sheikh Saduq

:Published in print

Ansariyan

:Digital Publisher

Ghaemiyeh center of computerized researches

Contents

٥	Contents
٧	Uyun Akhbar Ar-Ridha Volume ١
٧	BOOK ID
٨	point
١٠	Dedication
١٠	Translator's Foreword
١٤	Master Of The Shrine
١٥	Shrine Of The Master
١٦	A Residence Short-Lived
١٧	About The Author
١٧	A Brief Bibliography Of The Author
١٨	His Nobility as Expressed by Noble Religious Scholars
٢٠	His Trips
٢٢	The Birth of the Author - May God Have Mercy upon Him
٢٤	The Death of the Author and His Shrine
٢٤	A Demonstration of his Nobility
٢٤	The Author's Foreword
٢٨	Chapter ١: Why Is Ali Ibn Musa (a.s.) Called Al-Ridha
٣١	Chapter ٢: Traditions About Imam Al-Ridha's Mother And Her Name
٤٢	(Chapter ٣: On The birthdate of Imam Al-Ridha' (a.s.)
٤٨	(Chapter ٤: On Imam Al-Kazim's (a.s.) Clear Appointment of Imam Al-Ridha' (a.s.)
٨١	Chapter ٥: On Musa Ibn Ja'far's Will
٩٧	(Chapter ٦: On Proofs of Divine Leadership Of Al-Ridha' (a.s.) Among The Twelve Imams (a.s.)
١٧٢	Chapter ٧: On Traditions About Musa Ibn Ja'far (a.s.), Harun Ar-Rashid And Musa Ibn Al-Mahdi
٢٣٧	(Chapter ٨: Traditions on the Death of Abi Ibrahim Musa Ibn Ja'far Ibn Muhammad Ibn Ali Ibn Al-Husayn (a.s.)
٢٤٨	Chapter ٩: The Descendants Of God's Prophet (S) Said To Have Been Killed By Ar-Rashid In One Night After Poisoning Musa Ibn Ja'far (a.s.) - Besides Those Killed By Others
٢٧٨	Chapter ١٠: On Reasons For The Formation Of The Waqifites
٢٨١	Chapter ١١: On Traditions From Al-Ridha' About Unity
٢٨١	point
٢٨٠	Imam Al-Ridha's Sermon on the Unity of God
٣٩٠	Chapter ١٢: A Session of Al-Ridha' (a.s.)'s Debate With The Prominent Theologians From Among The Rhetoricians And The Various Religions
٤٥٢	Chapter ١٣: A Session in the Presence of Al-Ma'mun of Al-Ridha's Debate On Unity With Soleiman Al-Marwazi - The Theologian From Khorasan
٤٨٧	Chapter ١٤: Another Session of Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun
٤٩٩	Chapter ١٥: Another Session with Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun on the Infallibility of the Prophets
٥٢٥	Chapter ١٦: Al-Ridha's Words on the People of the Ditch

۵۳۹ Chapter ۱۷: Imam Al-Ridha's Words On The Interpretation Of The Almighty God's Words, 'And We Ransomed Him With A Momentous Sacrifice

۵۴۲ Chapter ۱۸: On Imam Al-Ridha's Views On The Prophet's Statement, "I Am The Son Of The Two Offerings

۵۴۹ Chapter ۱۹: On Al-Ridha's Words On The Sign Of The Imam

۵۵۷ Chapter ۲۰: On What Al-Ridha' (a.s.) Has Said Regarding Divine Leadership, Its Nobilities And The Rank Of The Divine Leader

۵۷۶ Chapter ۲۱: Al-Ridha's Words on the Marriage of the Blessed Lady Fatima (a.s.)

۵۸۴ Chapter ۲۲: On What Al-Ridha' (a.s.) Said About Faith That Is Recognition Of Paradise, Verbal Confession And Physical Action

۵۹۰ Chapter ۲۳: On Al-Ridha's Debates With Al-Ma'mun Regarding The Difference Between Family (Itra) And Nation

۶۲۲ Chapter ۲۴: On Al-Ridha's Words about the Man from Syria and His Questions from the Commander of the Faithful (a.s.) in the Kufa Mosque

۶۵۰ Chapter ۲۵: On What Is Narrated By Al-Ridha' (a.s.) About Zayd Ibn Ali

۶۶۱ Chapter ۲۶: On Rare Traditions From Al-Ridha' About Various Issues

۶۹۴ Chapter ۲۷: On What Al-Ridha' (a.s.) Said About Harut And Marut

۷۰۸ Chapter ۲۸: On Various Traditions from Imam Ali Ibn Musa Al-Ridha' (a.s.)

۸۲۶ Chapter ۲۹: What Has Been Narrated from Al-Ridha' (a.s.) on the Characteristics of the Prophet (S)

۸۳۸ Chapter ۳۰: Various Traditions From Al-Ridha' (a.s.)

۹۱۲ About center

Uyun Akhbar Ar–Ridha Volume 1

BOOK ID

Author(s): Shaykh as–Saduq

Translator(s): Dr. Ali Peiravi

Publisher(s): Ansariyan Publications – Qum

Category: The 12 Imams Hadith Collections

Topic Tags: Ahadith Hadith Collections Life and teachings of imams Miscellaneous
'information: Uyun Akhbar Ar–Ridha

(.The Source Of Traditions On Imam Ridha' (a.s

Volume One

Language: MALAY

By:Abu Ja'far Muhammad ibn Ali ibn Husayn ibn Musa ibn Babawayh al–Qummi

Known as Sheikh Sadooq

Research

:and Translation by

.Ali Peiravi, Ph.D

:Edited by

.Lisa Zaynab Morgan, M.A

Publisher: Ansariyan Publications – Qum

First Edition 1384 – 1427 – 2006

Thamin Al–aimmah Press

No. of Pages Vol.1: ٤٨٨

Quantity: ٢٠٠٠

Size: ١٤٣ X ٢٠٥ mm

(ISBN: ٩٦٤-٤٣٨-٧٨٩-٩ (VOL.1)

(ISBN: ٩٦٤-٤٣٨-٧٩١-٠ (٢ VOL.SET

ALL RIGHTS RECORDED AND RESERVED FOR THE PUBLISHER

Ansariyan Publications

P.O. Box ١٨٧

Shohada St., Qum ٢٢

Islamic Republic of Iran

Tel: ٠٠٩٨ ٢٥١ ٧٧٤١٧٤٤ Fax: ٧٧٤٢٤٤٧

Email: ansarian@noornet.net

www.ansariyan.net amp; www.ansariyan.org

Featured Category: Introducing the Ahlul Bayt Resources for Further Research

Person Tags: Imam Ridha

point

The Source Of Traditions On Imam Ridha' (A.S.) This is the first volume of the book Uyun Akhbar Ar-Ridha, which is not only a detailed account of the Biography of our Eighth Imam Abul Hassan Ali ibni Musa AR-Ridha a.s. and a narration of the life-story of the Imam AS but it gives an insight into the erudition and holiness of the Imam AS. and the narration of His ahadith which has gone down in history as Al-Silsilatul Dhahabiyah (The Golden Chain) that is transmitted from Imam to Imam from The

Prophet SAWW. The text is divided into thirty chapters, each of which treats a certain topic related to the Imam AS. Chapter One gives a rationale of the name Ar-Ridha. The book describes Imam Ar-Ridha's appointment to Imamah by his father. It carries detailed accounts of the debates that took place on the Infallibility of prophets and the legitimacy of the immediate successorship of Imam Ali AS in which Mamoon also argued in favor of Imam Ali AS legitimate immediate succession after The Prophet SAWW. The Imam AS brilliant expose on Imamah and the difference between itrah and ummah are recorded in this book

Dedication

We dedicate this work to both of our parents to whom we are greatly indebted – our fathers: the late Mr. Muhammad Mehdi Peiravi, and Mr. Charles Henry Morgan. We also pray for the blessing of our mothers Mrs. Talat Sheikh Peiravi and Mrs. Betty June Morgan whom our children and we love and are still under their spiritual protection .and loving support

Dr. Ali Peiravi

Ms. Lisa Zaynab Morgan

[ali_peiravi@yahoo.com [۱۴

Translator's Foreword

I thank God the Almighty for the opportunity granted to me to undertake the preparation of this two volume book – The Source Of Traditions On Imam Ridha' (a.s.) or Uyun Akhbar Al-Ridha' – after the successful completion of An Anthology Of Islamic Poetry Vol.۱; Imam Ridha''s Pilgrimage Procedures And Prayers; A Divine Perspective On Rights; The Complete Edition Of The Treatise On Rights; Mishkat Ul-Anwar Fi Ghurar Il-Akhbar and The Islamic Family Structure. The present work has been compiled by Sheikh Sadooq and covers the major traditions about the life, the decrees, the arguments, the writings and the sayings of Imam Musa

p: ۲

ibn Ja'far (al-Kazim) (a.s.) and Imam Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.). The book mainly focuses on Imam Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.). However, it covers much of what happened to his father (a.s.), as that affected him. I have translated this work from Arabic into English for the interested readers. Regarding the references to the Holy Quran's verses, I have exactly cited them for coherency using an available translation of the Quran into English by Mr. Abdullah Yusuf Ali - may God reward him. The translation of the Holy Quran that I used is the following

The Holy Quran

(Text, Translation, Commentary and Notes Large Size (1) Volume

(Abdullah Yusuf Ali (English Arabic

First of all, I thank God for His help in granting the health, the strength, and the sustenance to undertake and complete this tremendously difficult task. May He accept it as a minor service

I have relied on many sources of reference materials in completing this tremendous task. I am indebted to all those sources which I cannot name one by one. I am also indebted to my dear wife for her careful editing of the work which has added a lot of value to it. I am also indebted to Ansariyan Publications for patiently supporting this work and completing the final typesetting of the book

I warmly welcome any suggestions made by the readers that might help me become informed about my errors and shortcomings, and help me improve future works

As there are many references to the names of the Divine

Leaders in this book, I have listed them in order here so that the reader can refer to
:this list whenever needed

(.Imam Ali (a.s.): The Commander of the Faithful – Ali ibn Abi Talib (a.s – ١)

(.Imam Al-Hassan (a.s.): Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s – ٢)

(.Imam Al-Husayn (a.s.): Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s – ٣)

(.Imam As-Sajjad (a.s.): Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s – ٤)

(.Imam Al-Baqir (a.s.): Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s – ٥)

Imam As-Sadiq (a.s.): Ja'far ibn Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib – ٦
(.a.s

Imam Al-Kazim (a.s.): Musa ibn Ja'far ibn Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali – ٧
(.ibn Abi Talib (a.s

Imam Al-Ridha' (a.s.): Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn – ٨
(.ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Imam Al-Jawad (a.s.): Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad bin Ali – ٩
(.ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Imam Al-Naqi (a.s.): Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad – ١٠
(.bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Imam At-Taqi (a.s.): Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn – ١١
(.Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Imam Al-Mahdi (a.s.): Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn – ١٢
(.Musa ibn Ja'far ibn Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

.I have also listed them in order in the form they appear in Tradition No

recorded on a silvery-white pearl brilliant sheet of paper in the hands of the ٤-١
:(Blessed Lady Fatima (a.s

Abul Hassan Ali ibn Abi Talib al-Murtadha (Imam Ali) whose mother is Fatima – the ١-١
daughter of Asad ibn Hashem ibn Abd Manaf

Abu Muhammad Al-Hassan ibn Ali al-Barr, whose mother is (the Blessed Lady) – ٢
Fatima – the daughter of Muhammad

Abu Abdullah Al-Husayn ibn Ali At-Taqi whose mother is (the Blessed Lady) Fatima – ٣
the daughter of Muhammad

Abu Muhammad Ali ibn Al-Husayn al-Adl whose mother is Shahr Banu – the ٤
daughter of Yazd Gird

Abu Ja'far Muhammad ibn Ali Al-Baqir whose mother is Umm Abdullah – the ٥
daughter of Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib

Abu Abdullah Ja'far ibn Muhammad As-Sadiq whose mother is Umm Farwa – the ٦
daughter of Al-Qasim ibn Muhammad ibn Abi Bakr

Abu Ibrahim Musa ibn Ja'far whose mother is a slave maid called Hamidah al- ٧
Mosaf'fat

Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) whose mother is a slave maid called Najma ٨

Abu Ja'far Muhammad ibn Ali al-Zak'ki whose mother is a slave maid called ٩
Khayzaran

Abul Hassan Ali ibn Muhammad Al-Amin whose mother is a slave maid called ١٠
Susan

Abu Muhammad Al-Hassan ibn Ali al-Rafiq whose mother is a slave maid called ١١
Samanah and whose nickname is Ummul Hassan

Abul Qasim Muhammad ibn Al-Hassan (a.s.) who is the Riser – the Proof of God – ١٢

.whose mother is a slave maid called Narjis

.May God's Blessings be upon them all

Dr. Ali Peiravi

[Ali_peiravi@yahoo.com [۱۵

Master Of The Shrine

O The

p: ۵

Master of the holy Shrine

You are the Majestic and the Divine

O The Gem of Muhammad's Crown

You are the light of God in our town

O The golden hands that fly

Above the sick and those who cry

O The savior of the deer

People love you so sincere

O The shining star of the sky

You are always out there so high

O The source of light in the believer's heart

You are always shining out there so bright

O The shining face in my eye

I cannot stand to tell you bye

O The preacher of the Holy Book

Tell me the words and catch me on the hook

O The rain of peace and glory

Your life is filled with many a story

Talat June Peiravi

Shrine Of The Master

!O The Shrine of the Master

No one else existed like the Master

Guidance perished after him

Death followed it

!O his shrine

May not God's blessings upon you ever stop

Every evening and every dawn

Like a breeze

To us he was like a rain full of mercy

From which we were nourished

To us he was like a bright star

With whose light we could find our way

Ibn Moshaya

A Residence Short-Lived

Now you live in a residence short-lived

In which the deeds of the doers are accepted

See you not how death encompasses it

And destroys all aspirations

There you rush to fulfill your lustful desires

And procrastinate your repentance

But death will overcome you by surprise

?But what will the intelligent learn from this

(.Imam Al-Ridha' (a.s

About The Author

A Brief Bibliography Of The Author

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – May God have Mercy upon him – is the highly esteemed, noble Abi Ja'far Muhammad ibn Ali

p: ۶

(.Refers to Imam Al-Ridha' (a.s –۱

Refers to the holy city of Mashhad –۲

Refers to the well-known incidence of a deer taking refuge in the holy shrine of –۳

(.Imam Al-Ridha' (a.s

ibn Al-Husayn ibn Musa ibn Babooyeh al-Qummi known as Sheikh Sadooq. He has such a high rank in knowledge, understanding, realization of the true meaning of traditions, jurisprudence, honesty in speech and extensive highly valuable writings that no one can write about and fully express these. All the knowledgeable people who have either written his biography or used his highly valuable books have tried to praise his works and declare his Divine Leadership and honesty. They have called him Sheikh that is normally the title of native scholars trained in the traditional sciences such as clerical dignitaries, members of a religious order, or professors of spiritual institutions of higher learning – that is master of an order. He has also been called .honest and a forerunner

We can say that he has been one of the signs of God. He passed away in the year ٣٨١ A.H. (٩٩٠ A.D.) when he was more than seventy years old. His publications – that were more than ٣٠٠ in number – were like brilliant stars guiding those who sought to follow the Divine Path. Unfortunately, the tragic occurrences in history resulted in the loss of the majority of his works. We can clearly state that not even one tenth of his writings .have remained up until today

His Nobility as Expressed by Noble Religious Scholars

There is no need to present any evidence or reasoning to prove his high rank. However, we will briefly mention a few of the remarks of our noble religious scholars about his noble personality here for the readers

.to get a bit more familiar with him

Sheikh al-Taefeh (may God have mercy upon him) has called him 'of a high position' in his book Al-Fehrest. Then he wrote, "He is the protector of the traditions, aware and informed about the personalities, and is an informed person and a critic on Akhbar (traditions). One has not seen anyone of similar capabilities among the scientists in Qum. He has about ۳۰۰ publications." He also makes similar remarks about him in his .Rijal

Najjashi who was a great researcher on 'great men' calls him 'Abi Ja'far from Qum'. He also calls him Sheikh, our jurisprudent, a shining character, and the honor of the Shiites in Khorasan(۱). He wrote, "When in the year ۳۵۵ A.H. (۹۶۵ A.D.) he entered Baghdad, he was young. The great men of the Shiites listened to him to learn ".traditions and gain Divine Knowledge

Al-Khatib al-Baghdadi in his famous book TARIKH BAGHDAD (the history of Baghdad) wrote, "He (a.s.heikh Sadooq) went to Baghdad and quoted traditions on the authority of his father. He was one of the well-known and noble men of the Shiites, and ".Muhammad ibn Talha an-Na'ali told me about him

Ibn Edris has praised him in his book SARA'IR and said, "He was honest in speech, noble, informed about the traditions and a critic. He was very knowledgeable about ".the great men. He had memorized many traditions

Allameh al-Hilli has called him Sheikh, and has said that he is our jurisprudent, our honor, and the bright and real character

p: ۸

One of the provinces of Iran located in the north-east -۱

He has been called the following titles by the noble religious Shiite scholars: Ibn Shahr Ashoob; Seyed ibn Tawoos; Fakhr al-Mohaghegin; ash-Shahid al-Awwal (the first martyr); Re'is al-Mohaditheen; al-Sheikh al-Ajall; Imam Asreh; Rokn Min Arkan ad-Din (one of the pillars of religion); Sadooq al-Muslimeen; Ayatullah fil-Alemin; al-Sheikh al-A'zam; al-Sheikh al-Sadooq; Hujatul Islam; al-Sheikh ath-Thiqa; al-Molood Bid-Da'wat; al-Sheikh al-Imam al-Moghaddam; al-Fadhil al-Mo'adhdam; Omdatul Fudhala; Sheikh Minal-Mashayekh; Rokn min Arkan ash-Sharia; Sheikh al-Hafazah; Wajihat at-Ta'efah al-Mostahfazah; Emaduddin; and al-Sheikh al-Alam Al-Amin, among many other titles

His Trips

He made many trips to various towns in order to learn nobility and hear the traditions directly from the greatest scholars. He was born in Qum, raised there and he acquired knowledge from the great scholars there. Then, although there were many renowned religious scholars in Ray⁽¹⁾, the people of Ray invited him to go and reside there. Of course, there is no precise mention of the date of his immigration to Ray in the books on Rijal and Tarajom. However, one can conclude from what is written in this book, and in Al-Khisal and Amali, that his immigration was after the (Arabic) month of Rajab of the (lunar) year ۳۳۹ A.H. (۹۴۹ A.D.), and before the (Arabic) month of Rajab of the year ۳۴۷ A.H. (۹۵۷ A.D.) This is because he has cited a tradition he had heard from Hamza ibn Ahmad ibn Ja'far ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn al-Husayn ibn Ali ibn ,Abi Talib (a.s.) in the Quran on the first date

and has cited another tradition from Abul Hassan Muhammad ibn Ahmad ibn Ali ibn Asad al-Asadi known as Ibn Jaradeh al-Barda'ee in Ray on the second date

He lived in Ray from ۳۴۷ A.H. (۹۵۷ A.D.) until he requested permission from Rokn ud-Dowleh – the ruler of the Buya clan – to visit the holy shrine of Imam Al-Ridha' (a.s.) in Mashhad. He then traveled to Mashhad in ۳۵۲ A.H. (۹۶۲ A.D.) and returned to Ray after visiting the holy shrine. Regarding this he wrote in his book, “When I asked the successful ruler Rokn ud-Dowleh for permission to visit the holy shrine of Imam Al-Ridha' (a.s.), he approved of my request in the (Arabic) month of Rajab in the year ۳۵۲ A.H. (۹۶۲ A.D.) When I returned home, he called me in again and said, ‘The place you want to visit is a blessed place of martyrdom. I have visited it myself. When I was there, I asked God to fulfill the requests I had in my mind. God answered my prayers and fulfilled them. Therefore, when you get there, remember me, and do not forget to visit on my behalf and pray for me since prayers will be fulfilled by God when they are presented in that holy place.’ I promised him to do so, and I fulfilled my promise. Upon my return from the blessed Mashhad, I went to see the ruler. He asked me if I had prayed for him, and visited the Shrine on his behalf

I replied in the positive. He said, ‘You did well since it has been proven to me that
’.prayers will be accepted there

On this trip to Mashhad that year, he entered Neishaboor. He recorded some traditions from the religious scholars there, among whom we can name Abu Ali Husayn ibn Ahmad Bayhaqi – who narrated several traditions for him in his own house – Abdul Vahid ibn Muhammad ibn Ubdoos Neishaboori, Abi Mansoor Ahmad ibn Ibrahim ibn Bakr Khorī, Abu Saeed Muhammad ibn Fadhl ibn Muhammad ibn Ishaq Mozakkar Neishaboori known as Abi Saeed al-Muallem, Abut-Tayyeb Husayn ibn Ahmad ibn Muhammad Razi and Abdullah ibn Muhammad ibn Abdul Wahab al-Sejezy. In addition, Abu Nasr Ahmad ibn Al-Husayn ibn Ahmad ibn Obayd al-Zabee al-Marwani al-Neishaboori cited some traditions for him in Neishaboor. In addition, a group of people cited traditions for him in Marv Rood among whom we can name the jurispudent Abul Husayn Muhammad ibn Ali ibn al-Shah, and Abu Yusuf Rafeh ibn Abdullah ibn Abdul Malik. In the same year, he traveled to Baghdad and heard some traditions from the religious scholars there. He had also gone to Kufa, Fayd, Mawara’ un-Nahr, Balkh, Samarqand and Forghaneh and had heard traditions from the
.religious scholars in these cites

The Birth of the Author – May God Have Mercy upon Him

We are not precisely aware of the year in which he has born. None of the biographers has stated his birth date. However, we can draw some conclusions in this regard from his own book Kamal Ad-Din, and Sheikh Toosi's Ghayba and Najashi's

Fehrest that he was born after the demise of Muhammad ibn Uthman al-Umari who was the second (of the four) representatives of the twelfth Imam (a.s.) – that is in year ٣٠٥ A.H. (٩١٧ A.D.) at the beginning of the mission of Abil Qasim Husayn ibn Ruh – who
.(was the third representative of the twelfth Imam (a.s

Sheikh Sadooq quoted on the authority of Abu Ja'far Muhammad ibn Ali ibn al-Aswad, 'After the demise of Muhammad ibn Uthman al-Umari – may God be pleased with him – Ali ibn Husayn ibn Musa ibn Babawayh(ؑ) asked me to ask Husayn ibn Ruh to ask our Master – the Imam of Time (the twelfth Imam al-Mahdi) (a.s.) – to pray and ask God the Almighty to grant him a son. I did so, and he secretly reported that. He informed me after three days that the Imam (a.s.) had prayed for Ali ibn Al-Husayn, and that God the Almighty will soon bless him with a son, and will grant him more children
'thereafter

The above has also been cited by Sheikh al-Ta'ifeh and Najjashi – may God have mercy upon them. What has been presented about his birth-date was the information available from him himself who best knows about his life history and some of the great religious scholars. Thus, we can conclude that he was born after the year ٣٠٥ A.H (٩١٧ A.D.). His birth was a blessing, and he was blessed since he was born due to
the prayers of the

p: ١٢

.The father of the author of this book –١

Imam of Time (a.s.). Everyone benefited from him, and his being blessed. That is why he was always very proud and said that he was born due to the prayers of the Imam of Time (a.s.). He also said, ‘There were many occasions when Abu Ja’far Muhammad ibn Ali al-Asvaed (who narrated the details about his birth) saw how studiously I attended the classes of our Professor – Muhammad ibn Ahmad ibn al-Valid (May God have mercy upon him); and how eager I was to learn and memorize scientific books. He would tell me there is no wonder I am so eager to acquire knowledge since I was
(born due to the prayers of the Imam of Time (a.s

The Death of the Author and His Shrine

He died in ۳۸۱ A.H. (۹۹۰ A.D.) after living for seventy years. He was buried in Ray next to the Toghrol Garden, near the shrine of the blessed Abdul Azeem al-Hassani – may God be pleased with him. His shrine is simple, but spiritual. Many people go visit his
.shrine and receive blessings

A Demonstration of his Nobility

In the year ۱۲۳۸ A.H. (۱۸۵۹ A.D.), Fath Ali – the king of Qajar – ordered the building of the shrine to be reconstructed. This resulted in a demonstration of nobility. The word spread around among the people, and it was finally approved of by the government officials and the king. The details of this event have been recorded by many authors – may God have mercy upon them. Among them we can mention Rowza by Khansari,
Qisas Al-Ulama by

Tonikaboni, Tanqih Al-Maqal by Mamaghani, Montakhab Ul-Tawarikh by Khorasani and Tava'ed Ar-Razavieh by Qumi. This has been recorded in Rowza by Khansari as follows: 'This event was a demonstration of the nobility of the Sheikh. It attracted the attention of many people, and was a source of guidance for many and a cause of happiness for many enlightened people. There once appeared a rupture in the shrine .of the noble Sheikh - that is located near Ray - due to a flood

When they investigated to find the degree of damage done in order to reconstruct it, they reached a room in which he was buried. Once they entered that room they found his body naked, with his private parts covered, and in perfect shape. His face was absolutely peaceful and they could still see the polish (khabab) on his nails. The shroud with which his body was wrapped at the time he was buried had worn out, torn into shreds and fallen down on the dirt around his corpse. The news rapidly spread around in Tehran. When Fath Ali - the grandfather of Naser ad-Din - the king of Qajar heard about this around the year ۱۲۳۸ A.H. (۱۸۵۹ A.D.), he went there in person to .investigate

He consulted with the government officials whom he trusted as to whether or not he should enter the tomb in person. They did not recommend the king entering the tomb, as they thought this was not appropriate for his rule. Then a

group of religious scholars and well-known people were sent into the tomb to check the issue. When the numerous people who had entered the tomb all testified to the truth of this issue, no doubt was left for the king. Once he was certain about the truth of this issue, he ordered the cavity to be closed off, and the building of the shrine to be reconstructed, and decorated in the best possible fashion using mirror work. I have personally seen some of the people who were present there. Some of our religious professors who are of the noble scholars have also described this event. And peace be upon him the day he is born, and the day he dies, and the day he is resurrected

The Author's Foreword

Al-Sahib al-Jalil Isma'il ibn Abbad – May God be pleased with him – has respectfully expressed greetings for Al-Ridha' (a.s.) and said

O you who intend to go and visit Toos

land of purity and sanctification

Recite my greetings to Al-Ridha' and stop by

the most honorable grave of the best buried one

By God! By God! This is an oath, which is issued

from a sincere one who is clinging to friendship

Verily, if I possessed my own need

I would reside at Toos, the inhabited

Verily, it is the place of the martyr wrapped in

righteousness, famous for exaltedness and praise

O son of the Prophet through whom God broke

the backs of the arrogant tyrants

O son of the Testamentary Trustee(۱) who was the most
meritorious of powerful men, attained perfect pride and
naturally accompanied

p: ۱۵

.Or 'Wasi in Arabic; the one who will superintend my affairs -۱

!glory

,In another short poem he has also said

,O visitor who got up early, ran

,and walked like lightning when it flashes

,’Recite my greetings to my master Al-Ridha

,Who is at Toos

,The grandson of the chosen Prophet

,son of al-Murtadha, the Testamentary Trustee

!Who attained firm exaltedness and built white glory

Say to him: (These greetings) are from a loyal one

!who regards friendship as obligatory

’Chapter 1: Why Is Ali Ibn Musa (a.s.) Called Al-Ridha

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) lived in Ray. He was a jurisprudent whose name was Abu Ja’far Muhammad ibn Ali ibn Husayn ibn Musa ibn Babwaih al-Qumi, a resident of Ray – may God help him in obedience of God, and grant him success in His .gratification

My father, Muhammad ibn Musa ibn al-Motawakkil, Muhammad ibn Ali ibn ١-١ Majiluwayh, Ahmad ibn Ali ibn Ibrahim ibn Hashem; Al-Husayn ibn Ibrahim Natanat; Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani; Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Hisham al-Mokattib, and Ali ibn Abdullah – may God be pleased with them all – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father that Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti told Abi Ja’far Muhammad ibn Ali ibn Musa (a.s.), “Some of your opponents think that Al-Ma’mun called your father Al-Ridha’ (a.s.) that means ‘acceptable’ or ‘liked’ since he liked your father and chose him to be his crown-

prince. Imam Al-Jawad (a.s.) said, “No, by God, they are liars. God the Almighty the Sublime named him Al-Ridha’ (a.s.) since he was accepted by God the Almighty in His Heavens(۱), and he was

p: ۱۶

He Who created the seven heavens one above another: No want of proportion wilt“ –۱
thou see in the Creation of (Allah) Most Gracious. So turn thy vision again: seest thou
[any flaw?” [The Holy Quran: Mulk ۶۷:۳

accepted by his Prophet (S) and the Imams (a.s.) that followed the Prophet (S) on His Earth.” Al-Bezanti said, “Were not your father and grandfathers accepted by God, the Prophet and the Imams?” Imam Al-Jawad (a.s.) said, “Yes, they were.” He then asked, “Why then only was your father called Al-Ridha’ and they were not?” Then Imam Al-Jawad (a.s.) said, “That is because his friends and followers as well as his opponents accepted him, while this was never the case for my forefathers. Therefore, he is the ”.’only one who is called Al-Ridha

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – with whom God may be ١-٢
pleased – narrated that Muhammad ibn Abi Abdullah al-Kufi

١

بَابُ الْعَلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا سُمِّيَ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ «الرِّضَا»

قال أبو جعفر محمد بن علي بن الحسين بن موسى بن بابويه القمي [نزيل الرئي] مصنف هذا الكتاب - أعانه الله على طاعته ووقفه لمرضاته :-

١ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ مَاجِيلَوَيْهِ؛ وَأَحْمَدُ بْنُ عَلِي بْنِ إِبرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ؛ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبرَاهِيمَ نَاتَانَهُ؛ وَأَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ؛ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبرَاهِيمَ بْنِ هِشَامِ الْمُكْتَبِ؛ وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ جَمِيعاً - قَالُوا: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدَ بْنِ أَبِي نَضِيرِ الْبَرْزَنْطِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ مُحَمَّدَ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: إِنَّ قَوْمًا مِنْ مُخَالِفِيكُمْ يَزْعُمُونَ أَنَّ أَبَاكَ إِنَّمَا سَمَّاهُ الْمَأْمُونُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا رَضِيَ بِهِ لَوْلَايَهُ عَهْدَهُ فَقَالَ: كَذَبُوا وَاللَّهِ وَفَجَرُوا، بَلِ اللَّهُ تَبَارَكَ

p: ١٧

وَتَعَالَى سَيِّمَاهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ ، لِأَنَّهُ كَانَ رَضِيَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي سَمَائِهِ، وَرَضِيَ لِرَسُولِهِ وَالْأَيْمَةِ مِنْ بَعْدِهِ - صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ - فِي أَرْضِهِ، قَالَ فَقُلْتُ لَهُ: أَلَمْ يَكُنْ كُفْلًا وَاحِدًا مِنْ آبَائِكَ الْمَاضِيَيْنَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ رَضِيَ لِلَّهِ تَعَالَى وَلِرَسُولِهِ وَالْأَيْمَةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فَقَالَ: بَلَى ، فَقُلْتُ: فَلِمَ سَمَّيْتَ أَبُوكَ مِنْ بَيْنِهِمُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ؟ قَالَ: لِأَنَّهُ رَضِيَ بِهِ الْمُخَالِفُونَ مِنْ أَغْدَائِهِ كَمَا رَضِيَ بِهِ الْمُوَافِقُونَ مِنْ أَوْلِيَائِهِ وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ لِأَحَدٍ مِنْ آبَائِهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، فَلِذَلِكَ سَمَّيْتُ مِنْ بَيْنِهِمُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ الرِّضَا.

٢ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ عَنْ سَيْهَلِ بْنِ زِيَادِ الْأَدَمِيِّ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْحَسَنِيِّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ

quoted on the authority of Sahil ibn Ziyad al-Adami, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Soleiman ibn Hafs al-Marwazy that Imam Al-Kazim (a.s.) used to call his son Al-Ridha' and said, 'Call my son, Al-Ridha', or 'I called my son Al-Ridha'. When he talked to his son Al-Ridha', he called him Abul (Hassan (that is the same as Abul Hassan or Abil Hassan)).^(١)

Chapter ٢: Traditions About Imam Al-Ridha's Mother And Her Name

In the year ٢٣٥ A.H. (٨٤٩ A.D.) al-Hakim Abu Ali Al-Husayn ibn Ahmad al-Bayhaqi ٢-١ narrated from his home in Neishaboor that Muhammad ibn Yahya al-Sowly said that Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) is Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Abi Talib (a.s.). His mother was an Umm Walad ^(٢) who was called Toktam.

She was

p: ١٨

According to some references Imam Musa ibn Ja'far (a.s.) had as many as ٣٩ - ١ children. They include Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), Abdullah, Husayn, Farz, Ali, Hassan, Ahmad, Muhsen, Saradin, Abdullah, Aqeel, Tayyeb, Muhammad, Nasir, Yasir, Hamza, Mahmood, Ahmad, Ridha', ShahRidha', Sam, Lam, Yaqoob, Ja'far, Ibrahim, AbuJavab, Yusuf, Fatima, Amina Khatoon, Khanoom Aqa, Tavoos Khatoon. According to the hypertext material at the following url address: http://www.coej.org/islamic_resources/vthimam.htm [١٦], he (a.s.) had ١٩ sons ١٨ daughters. The most famous of his sons is his successor, Imam Ali Al-Reza (a.s.) buried in Mashhad and the most famous of his daughters is Fatima Kubra known as Masuma who is buried in Qum. Yasir and Nasir are also buried in the suburbs of

Mashhad on the road to Torqaba. Another one is said to be buried in Babol in the north of Iran in a place known as Imamzadeh Sultan Muhammad Taher. This shrine is located ۳ km east of Babol and has been officially registered as an Iranian historical relic. Its tower is octagonal and each line is erected on a rectangular artificial arch at the bottom. The shrine was built in the year ۱۴۷۰ A.D.

.Umm Walad in Arabic is used for a slave-wife who delivers her master's child -۲

named Toktam when Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) became her master (i.e. husband).

Al-Hakim Abu Ali Al-Husayn ibn Ahmad al-Bayhaqi quoted on the authority of al- ٢-٢ Sowly, on the authority of Own ibn Muhammad al-Kendy quoted on the authority of Abul Hassan Ali ibn Maysam(١) – Imam Al-Kazim's mother – who was one of the noble Persian ladies called Hamideh, bought a female slave of the Mowalledeh(٢) type named Toktam. Toktam was one of the noblest ladies in regards to intelligence, religion and respect for her master and his mother Hamideh. She respected Lady Hamideh so much that she would never sit down in her presence. Then Lady Hamideh told her son – Imam Musa ibn Ja'far (a.s.), “O my son! Toktam is a female slave. I have never seen any female slave better than her. I have no doubt that God will purify any generations from her offspring. Therefore, I will bestow her on you. Treat her with kindness. When she gave birth to Imam Al-Ridha' (a.s.), Imam Al-Kazim (a.s.) called her Taherah”.

Then Ali ibn Maysam added, “Imam Al-Ridha' (a.s.) drank a lot of milk and was a chubby baby. Then his mother asked for a wet-nurse to breast-feed the baby. She was asked if she had run out of milk. She replied, ‘No, I

حَفْصِ الْمَرْوَزِيِّ قَالَ: كَانَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ يُسَمِّي وَلَدَهُ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ، الرُّضَا وَكَانَ يَقُولُ: «ادْعُوا لِي وَلَدِي الرُّضَا» وَ«قُلْتُ لَوْلَدِي

p: ١٩

Al-Kindy said that he had not seen anyone more knowledgeable about the history – ١ of the Divine Leaders (a.s.) than Abal Hassan Ali ibn Maysam

This applies to slaves born among the Arabs and raised by them. Such slaves are – ٢ familiar with Arab traditions and customs: quoted from BIHAR UL-ANWAR by Muhammad Baqir al-Majlesi

بَابُ مَا جَاءَ فِي أُمِّ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَاسْمِهَا

١ - حَدَّثَنَا الْحَاكِمُ أَبُو عَلِيٍّ الْحُسَيْنِيُّ بْنُ أَحْمَدَ الْبَيْهَقِيُّ فِي دَارِهِ بِنَيْسَابُورَ فِي سَنَةِ إِثْنَتَيْنِ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ وَقَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوَلِيُّ قِرَاءَةً عَلَيْهِ قَالَ: أَبُو الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ هُوَ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَأُمُّهُ أُمُّ وَلَدٍ تُسَمَّى تُكْتَمُ، عَلَيْهِ اسْتَقَرَّ اسْمُهَا حِينَ مَلَكَهَا أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ.

٢ - حَدَّثَنَا الْحَاكِمُ أَبُو عَلِيٍّ الْحُسَيْنِيُّ بْنُ أَحْمَدَ الْبَيْهَقِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الصُّوَلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي عَوْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْكِنْدِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مِيثَمٍ - يَقُولُ: وَمَا رَأَيْتُ أَحَدًا قَطُّ أَعْرَفَ بِأُمُورِ الْأَيْمَةِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَأَخْبَارِهِمْ وَمَنَاكِحِهِمْ مِنْهُ - قَالَ: اشْتَرَتْ حَمِيدَةُ الْمُصَيِّفَاءُ وَهِيَ أُمُّ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، وَكَانَتْ مِنْ أَشْرَافِ الْعَجَمِ جَارِيَةً مُوَلَّدَةً وَاسْمُهَا تُكْتَمُ وَكَانَتْ مِنْ أَفْضَلِ النِّسَاءِ فِي عَقْلِهَا وَدِينِهَا وَإِعْظَامِهَا لِمَوْلَاتِهَا حَمِيدَةَ الْمُصَيِّفَاءِ، حَتَّى إِنَّهَا مَا جَلَسَتْ بَيْنَ يَدَيْهَا مِنْذُ مَلَكَتْهَا إِجْلَالًا لَهَا، فَقَالَتْ لِابْنِهَا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا بُنَيَّ إِنَّ تُكْتَمَ جَارِيَةً مَا رَأَيْتُ جَارِيَةً قَطُّ أَفْضَلَ مِنْهَا وَ لَسْتُ أَشْكُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى سَيَطْهَرُ نَسْلَهَا إِنْ كَانَ لَهَا نَسْلٌ وَقَدْ وَهَبْتُهَا لَكَ، فَاسْتَوْصِ خَيْرًا بِهَا فَلَمَّا وَلَدَتْ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ سَمَّاها الطَّاهِرَةَ، قَالَ: وَكَانَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَرْتَضِعُ كَثِيرًا وَكَانَ تَامَ الْخُلُقِ فَقَالَتْ: أَعَيْنُونِي بِمُرْضِعٍ، فَقِيلَ لَهَا: أَنْقِضِ الدَّرُّ؟! فَقَالَتْ: مَا أَكْذِبُ، وَاللَّهِ

swear by God that I have not run out of milk, but since the birth

”of this baby I cannot attend to my own prayers and supplications

Al-Hakim Abu Ali quoted on the authority of al-Sowly, “One proof that the name of Imam Al-Ridha”s mother is Toktam can be found in this poem composed about Imam
:(Al-Ridha’ (a.s

The Noble Ali is the best of the people

.Who has the best father, forefathers and tribe

Toktam gave birth to him

.Who is the eighth Leader

With his knowledge and patience

”.He will stress God's covenant with the people

Al-Sowly said, “And some people have ascribed this to my paternal uncle – Ibrahim ibn Abbas – but no such thing has been narrated for me about him. I neither accept nor will I reject what has been narrated for me or what I have not heard. However, the following poem was undoubtedly composed by my paternal uncle – Ibrahim ibn
:Abbas

.The deeds of just men are just witnesses for their doers

O yes, they have some considerable amount of new wealth

.That is not at all similar to what they had before

,They(1) give you(2) only one percent of your own wealth

.Yet they mention it as if they are doing you a favor

.Whoever eulogizes your enemies, has not eulogized God

(You are nobler than your eighth-generation cousin (al-Ma’mun

”Just as your forefathers were nobler than his forefathers

Al-Sowly said, “I found these verses written in my father's notebook in his own handwriting. My father used to say that his brother had recited these poems and said that our uncle had composed them about Ali(ؓ). There is a note in the

p: ٢١

The Caliphs –١

The Divine Leaders –٢

(.meaning Imam Al-Ridha’ (a.s –٣

margin of one of the pages of that notebook stating, 'What is meant by eighth-generation cousin is Al-Ma'mun, since both Imam Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun were eighth generation descendants of Abdul Muttalib

وَاللَّهِ مَا نَقَصَ الدَّرُّ، لَكِنِ عَلَيَّ وَرَدُّ مِنْ صَلَاتِي وَتَسْبِيحِي، وَقَدْ نَقَصَ مِنْذُ وَلَدْتُ.

قَالَ الْحَاكِمُ أَبُو عَلِيٍّ: قَالَ الصُّوَلِيُّ: وَالِدَلِيلُ عَلَيَّ أَنْ إِسْمَهَا تُكْتَمُ قَوْلَ الشَّاعِرِ يَمْدَحُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ:

أَلَا إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ نَفْسًا وَوَالِدًا

وَرَهْطًا وَأَجْدَادًا عَلَيَّ الْمُعْظَمُ

أَتَنَّا بِهِ لِلْعِلْمِ وَالْحِلْمِ ثَامِنًا

إِمَامًا يُودَى حُجَّةَ اللَّهِ تُكْتَمُ

وَقَدْ نَسَبَ قَوْمٌ هَذَا الشَّعْرَ إِلَى عَمِّ أَبِي إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْعَبَّاسِ وَلَمْ أَرَوْهُ لَهُ، وَمَا لَمْ يَقَعْ لِي بِهِ رِوَايَةٌ وَسَمَاعًا فَإِنِّي لَا أَحَقُّقُهُ وَلَا أُبْطِلُهُ بَلِ
الَّذِي لَا أَشْكُ فِيهِ أَنَّهُ لِعَمِّ أَبِي إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْعَبَّاسِ قَوْلُهُ:

كَفَى بِفِعَالِ امْرِئٍ عَالِمٍ

عَلَى أَهْلِهِ عَادِلًا شَاهِدًا

أَرَى لَهُمْ طَارِفًا مُونِقًا

وَلَا يُشْبَهُ الطَّارِفُ التَّالِدًا

يُؤْمِنُ عَلَيْكُمْ بِأَمْوَالِكُمْ

وَتَعْطُونَ مِنْ مَائِهِ وَاحِدًا

فَلَا يَحْمَدُ اللَّهَ مُسْتَبْصِرٌ

يَكُونُ لِأَعْدَائِكُمْ حَامِدًا

فَضَلْتَ قَسِيمَكَ فِي قُعْدَدٍ

كَمَا فَضَلَ الْوَالِدُ الْوَالِدًا

قَالَ الصُّوَلِيُّ: وَجَدْتُ هَذِهِ الْأَبْيَاتَ بِحَظِّ أَبِي، عَلَى ظَهْرِ دَفْتَرٍ لَهُ يَقُولُ فِيهِ: «أُنشَدَنِي أَخِي لِعَمِّهِ فِي عَلِيٍّ (يَعْنِي الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ) - تَغْلِيْقُ مُتَوَقِّ - فَظَنَرْتُ فَإِذَا هُوَ بِقَسِيمِهِ فِي الْقُعْدَدِ الْمَأْمُونِ، لِأَنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ هُوَ الثَّامِنُ مِنْ آبَائِهِمَا جَمِيعًا.

Moreover, Toktam is an Arabic name that is often seen in Arabic poetry. Al-Sowly said, "My uncle - Ibrahim ibn Abbas - had composed a lot of eulogies about Imam Al-Ridha' (a.s.). He used to recite them in public. However, he was finally forced to hide them. ".Later he searched for them and compiled them again

Some people have narrated that the name of Imam Al-Ridha's noble mother was Sakan An-Nawbiyeh. She

.was also called Arwa, Najma, and Somayeh. Her nickname was Ummul Banin

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ۲-۳ narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Ali ibn Maysam, on the authority of his father, “When the mother of Imam Al-Kazim (a.s.) – Lady Hamideh – bought (the female slave) Najma who later gave birth to Imam Al-Ridha’ (a.s.), she said, ‘I had a dream. In my dream God's Prophet (S) told me to give Najma to my son Musa (a.s.). The Prophet (S) told me that Najma and Musa (a.s.) will have a child who will be the best man on the Earth. Then I gave her to my son Musa (a.s.).’ When Najma gave birth to Imam Al-Ridha’ (a.s.), Imam Musa Al-Kazim (a.s.) named her Taherah. She also had other names including Najma, Arwa, Sakan, Samaneh and Toktam. Toktam was her last name.” Ali ibn Maysam added on the authority of his father, “I .heard my mother say that Najma was a girl when Lady Hamideh bought her

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲-۴ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Mahboob, on the authority of Yaqoob ibn Ishaq, on the authority of Zakariya al-Wasety, on the authority of

Hisham bin Ahmed that Abul Hassan the first (Imam Al-Kazim (a.s.) said, “Do you know anyone from the West who has come here?” I said, “No.” Imam Al-Kazim (a.s.) said, “Yes, a red man has come here. Let’s go to see him together.” We mounted our horses and rode over to see him. He was a Western man with several slaves. Imam Al-Kazim (a.s.) said, “Show us your slaves.” The man showed the Imam (a.s.) nine of his female slaves. About each one of them Imam Al-Kazim (a.s.) said, “I do not need her.”^(۱) Then he said, “Show us the rest of them.” The man said, “I do not have any”.more

وَتُكْتَمُ مِنْ أَسْمَاءِ نِسَاءِ الْعَرَبِ قَدْ جَاءَتْ فِي الْأَشْعَارِ كَثِيرًا مِنْهَا فِي قَوْلِهِمْ:

طَافَ الْخَيْلَانَ فَهَاجَا سَقَمَا

خِيَالُ تُكْنَى وَخِيَالُ تُكْتَمَا

قال الصُّولِيُّ: وَكَانَتْ لِإِبْرَاهِيمَ بْنِ الْعَبَّاسِ الصُّولِيِّ عَمِّ أَبِي فِي الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مَدَائِحَ كَثِيرَةً أَظْهَرَهَا، ثُمَّ اضْطُرَّ إِلَى أَنْ سَتَرَهَا، وَتَبَعَهَا فَأَخَذَهَا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ.

وَقَدْ رَوَى قَوْمٌ أَنَّ أُمَّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ تُسَمَّى سَكَنَ النَّوَابِيهِ، وَسُمِّيَتْ أَرْوَى، وَسُمِّيَتْ نَجْمَهُ وَسُمِّيَتْ سَمَانَهُ، وَتُكْنَى أُمُّ الْبَيْنِينَ.

۳ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ تَمِيمُ الْقُرَشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مَيْثَمٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا اشْتَرَتْ الْحَمِيدَةُ أُمَّ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أُمَّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ نَجْمَهُ، ذَكَرَتْ حَمِيدَةُ: أَنَّهَا رَأَتْ فِي الْمَنَامِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، يَقُولُ لَهَا: يَا حَمِيدَةُ هَبِي نَجْمَهُ لِإِئْتِكَ مُوسَى، فَإِنَّهُ سَيُولَدُ لَهُ مِنْهَا خَيْرَ أَهْلِ الْأَرْضِ، فَوَهَبَتْهَا لَهُ، فَلَمَّا وَلَدَتْ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ سَمَّاهَا

الطَّاهِرَةَ، وَكَانَتْ لَهَا أَسْمَاءٌ مِنْهَا نَجْمَةٌ وَأَزْوَى وَسَيِّكُنُ وَسَيِّمَانُهُ وَتُكْتَمُ وَهُوَ آخِرُ أَسَامِيهَا، قَالَ عَلِيُّ بْنُ مِيثَمٍ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ:
سَمِعْتُ أُمَّي تَقُولُ: كَانَتْ نَجْمَةٌ بَكَرًا لَمَّا اشْتَرَتْهَا حَمِيدَةً.

٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ يَعْقُوبَ
بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي زَكَرِيَّا الْوَاسِطِيِّ، عَنْ هِشَامِ الْأَحْمَرِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو الْحَسَنِ الْأَوَّلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ عَلِمْتُمْ أَحَدًا مِنْ أَهْلِ الْمَغْرِبِ
قَدِمَ؟ قُلْتُ: لَا، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: بَلَى قَدِمَ قَدِيمٌ رَجُلٌ [أَحْمَرٌ] فَانْطَلِقْ بِنَا إِلَيْهِ، فَارْكَبْ وَارْكَبْنَا مَعَهُ حَتَّى انْتَهَيْنَا إِلَى الرَّجُلِ، فَإِذَا رَجُلٌ
مِنْ أَهْلِ الْمَغْرِبِ مَعَهُ رَقِيقٌ فَقَالَ لَهُ: اِعْرِضْ عَلَيْنَا فَعَرَضَ عَلَيْنَا تِسْعَ جَوَارِكُ ذَلِكَ يَقُولُ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا حَاجَةَ لِي

The Imam (a.s.) said, “Yes you do. Show them to us. The man swore to God and said, “I swear by God that I do not have any more. There is just an ill female slave left.” The Imam (a.s.) said, “What would happen if you also show her to us?” The man refused and then the Imam (a.s.) left. The next day Imam Al-Kazim (a.s.) sent me to that man, instructed me to ask him what the last price was for her and to accept whatever price he quoted for her. Then I went to see that man. He said, “I will not sell her for an less than so much.” I said, “O.K. I accept the amount. Here is the money. It is yours.” He said, “O.K. That

female slave is ours. But please tell me who the man with you was.” I said, “He is from the Hashemite(ﻻ) tribe.” He asked, “Which branch? “I answered, “He is from the noble men of the Hashemite tribe.” The man said, “Please explain more.” I said, “I do not know anymore than this.” Then the man said, “O.K. Let me tell you then. I bought this female slave from one of the farthest towns away in the West.” A woman of the People of the Book saw me and asked me, “What is this female slave doing with you?” I said, “I have bought her for myself.” She said, “It is neither proper nor possible for her to be with people like you. She must live with the best of the people on the Earth. She will give birth to a child after living in their house for a short while to whom all the people of the East and the West will be humble.” Hisham said, “After buying her, I took her to Imam Al-Kazim (a.s.). Then after a short while, she gave birth to (Imam) Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.). Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him – quoted the same tradition in the same form for me on the authority of his uncle Muhammad ibn Ali al-Qasim, on the authority of Muhammad ibn Ali al-Kufi, on the authority of Muhammad ibn Khalid, on the authority of Hisham bin Ahmed

(Chapter ٣: On The birthdate of Imam Al-Ridha’ (a.s

Muhammad ibn ٣-١

p: ٢٤

The name “Hashem” is actually that of Qusay’s grandson, who was the great- – ١ grandfather of the Prophet Muhammad (S). The Hashemites are the direct descendants of the Prophet (S) through his daughter Fatima (a.s.) and her husband Ali bin Abi Talib (a.s.). Ali (a.s.) and Fatima (a.s.) had two sons: Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.). The direct descendants of their eldest son, Imam Al-Hassan (a.s.), are called the Hashemites

Ibrahim ibn Ishaq Taleqani – may God be pleased with him – quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Zakariyya from Medina who quoted on the authority of Abu Abdullah Muhammad ibn Khalilan, on the authority of his father, on the authority of his -grand

فيها، ثُمَّ قَالَ لَهُ: اَعْرِضْ عَلَيْنَا، قَالَ: مَا عِنْدِي شَيْءٌ فَقَالَ لَهُ: بَلَى اَعْرِضْ عَلَيْنَا، قَالَ: لَا وَاللَّهِ، مَا عِنْدِي إِلَّا جَارِيَةٌ مَرِيضَةٌ، فَقَالَ لَهُ: مَا عَلَيْكَ أَنْ تَعْرِضَهَا؟ فَأَبَى عَلَيْهِ، ثُمَّ انصَرَفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ إِنَّهُ أَرْسَلَنِي مِنَ الْعَدِ إِلَيْهِ، فَقَالَ لِي: قُلْ لَهُ: كَمْ غَايَتُكَ فِيهَا؟ فَإِذَا قَالَ: كَذَا وَكَذَا فَقُلْ: قَدْ أَخَذْتُهَا.

فَأَتَيْتُهُ، [وَأَقَالَ: مَا أُرِيدُ أَنْ أَنْقِصَ هَا مِنْ كَذَا [وَكَذَا]، فَقُلْتُ: قَدْ أَخَذْتُهَا وَهُوَ لَكَ، فَقَالَ: هِيَ لَكَ، وَلَكِنْ مِنَ الرَّجُلِ الَّذِي كَانَ مَعَكَ بِالْأَمْسِ؟ فَقُلْتُ: رَجُلٌ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ، فَقَالَ: مِنْ أَيِّ بَنِي هَاشِمٍ؟ [فَقُلْتُ مِنْ نِقَبَائِهِمْ] فَقَالَ: أُرِيدُ أَكْثَرَ مِنْهُ، فَقُلْتُ: مَا عِنْدِي أَكْثَرُ مِنْ هَذَا، فَقَالَ: أَخْبِرْكَ عَنْ هَذِهِ الْوَصِيْفَةِ، إِنِّي اشْتَرَيْتُهَا مِنْ أَقْصَى بِلَادِ الْمَغْرِبِ، فَلَقَيْتُنِي امْرَأَةٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ، فَقَالَتْ: مَا هَذِهِ الْوَصِيْفَةُ مَعَكَ؟ فَقُلْتُ اشْتَرَيْتُهَا لِنَفْسِي. فَقَالَتْ: مَا يَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ هَذِهِ الْوَصِيْفَةُ عِنْدَ مِثْلِكَ، إِنَّ هَذِهِ الْجَارِيَةَ يَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ عِنْدَ خَيْرِ أَهْلِ الْأَرْضِ، فَلَا تَلْبَثُ عِنْدَهُ إِلَّا قَلِيلًا حَتَّى تَلِدَ مِنْهُ غُلَامًا يَدِينُ لَهُ شَرْقُ الْأَرْضِ وَعَرْبُهَا، قَالَ: فَأَتَيْتُهُ بِهَا، فَلَمْ تَلْبَثْ عِنْدَهُ إِلَّا قَلِيلًا حَتَّى وَلَدَتْ لَهُ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَخَدَّثَنِي بِهَذَا الْخَبَرِ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَا جِيلُوهُ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: خَدَّثَنِي عَمِّي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْقَاسِمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الْكُوفِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ هِشَامِ الْأَحْمَرِ مِثْلَهُ سِوَاءً.

٣

بَابُ

p: ٢٧

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ زَكَرِيَّا بِمَدِينَةِ السَّلَامِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيلَانَ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَدِّهِ، عَنْ عَتَابِ بْنِ أُسَيْدٍ قَالَ: سَمِعْتُ جَمَاعَةً مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ يَقُولُونَ:

father, on the authority of Attab ibn Osayd who narrated that he had heard from a group of the Sheikhs from Medina, “Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.) was born in Medina on Thursday the ١١th of Rabi’ul Awwal(١) in the year ١٥٣ A.H. (٧٦٩ A.D.) – five years after the death of Imam As-Sadiq (a.s.) He died in Toos in a village called Sanabad in the town of Nawqan. He was buried in Hamid ibn Al-Ta’ee’s house in the same vault in which Harun Al-Rashid was buried. He was buried on the Qibla(٢) side of the grave of Harun Ar-Rashid. This occurred on Friday the ٢١st (or the ٢٠th) of the (Arabic) month of Ramadhan in the year ٢٠٣ A.H. (٨١٧ A.D.). He lived for forty-nine years and six months. He spent twenty-nine years and two months with his noble father Imam Musa ibn Ja’far (a.s.). Then he succeeded his father, and was Imam for a period of twenty years and four months. He became Imam when he was twenty-nine years and two months old. This period of his Divine Leadership coincided with the period of the ruling of Harun Ar-Rashid. After Ar-Rashid, Muhammad known as Al-Amin

One of the months in the Arabic calendar –١

.The direction in which Muslims pray to or the Kaaba in Mecca –٢

who was the son of Zobayda ruled for three years and twenty-five days. Al-Amin was then dethroned and his uncle Ibrahim ibn Shaklah was put in power for fourteen days. Then he released Muhammad ibn Zobayda (al-Amin) from prison, and had the people pledge allegiance to him again. He ruled for another year and a half and twenty-three days. Then Abdullah Al-Ma'mun ruled for twenty years and twenty-three days. It was then that he (al-Ma'mun) took a pledge of succession from Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.)
.without his consent

This he did after threatening him (Imam al-Ridha') with death. He insisted on this over and over. The Imam (a.s.) refused to accept this offer every time, until he finally faced the threat of being killed. Then he said, "O My God! Verily you have admonished me against getting myself killed. Indeed I dislike it but I am forced to accept the succession of Abdullah Al-Ma'mun, else he would kill me. Indeed I dislike it but I am forced to do it, just as Joseph (a.s.) and Daniel (a.s.) were forced to when they each accepted the succession of the tyrant rulers of their time. O My God! There is no pledge for me except Your Pledge, and there is no succession for me except what You may grant to me. Help me succeed in establishing Your Religion, and reviving the tradition of your Prophet Muhammad - may God's Peace and Blessings be upon him
and his Household- since You are my

Master and my Helper. How good a Master and Helper!" Then he (a.s.) accepted the succession from Al-Ma'mun with

وُلِدَ الرَّضَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بِالْمَدِينَةِ يَوْمَ الْخَمِيسِ لِإِحْدَى عَشْرَةَ لَيْلَةً خَلَّتْ مِنْ رَبِيعِ الْأَوَّلِ سَنَةَ ثَلَاثٍ وَخَمْسِينَ وَمِائَةٍ مِنْ الْهَجْرَةِ بَعْدَ وَفَاةِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِخَمْسِ سِنِينَ وَتُوْفِّيَ بِطُوسَ فِي قَرْيَةٍ يُقَالُ لَهَا: سَنَابَادُ مِنْ رُسْتَاقِ نُوْقَانَ، وَدُفِنَ فِي دَارِ حَمِيدِ بْنِ قَحْطَبَةَ الطَّائِي فِي الْقَبْرِ الَّتِي فِيهَا هَارُونَ الرَّشِيدُ إِلَى جَانِبِهِ مِمَّا يَلِي الْقِبْلَةَ وَذَلِكَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ لِتِسْعِ بَقِيْنَ مِنْهُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَنَةَ ثَلَاثٍ وَمِائَتَيْنِ، وَقَدْ تَمَّ عُمُرُهُ تِسْعًا وَأَرْبَعِينَ سَنَةً وَسِتَّةَ أَشْهُرٍ، مِنْهَا مَعَ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ تِسْعًا وَعَشْرِينَ سَنَةً وَشَهْرَيْنِ، وَبَعْدَ أَبِيهِ أَيَّامَ إِمَامَتِهِ عَشْرِينَ سَنَةً وَأَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ، وَقَامَ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْأَمْرِ وَلَهُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ سَنَةً وَشَهْرَانِ وَكَانَ فِي أَيَّامِ إِمَامَتِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَقِيَّةُ مُلْكِ الرَّشِيدِ ثُمَّ مَلَكَ الرَّشِيدُ بَعْدَ الرَّشِيدِ مُحَمَّدُ الْمَعْرُوفُ بِالْأَمِينِ وَهُوَ ابْنُ زُبَيْدَةَ ثَلَاثَ سِنِينَ وَخَمْسِيَّةَ وَعَشْرِينَ يَوْمًا ثُمَّ خَلَعَ الْأَمِينَ وَأَجْلَسَ عَمَّهُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ شَكْلَةَ أَرْبَعَةَ عَشَرَ يَوْمًا، ثُمَّ أُخْرِجَ مُحَمَّدُ بْنُ زُبَيْدَةَ مِنَ الْحَبْسِ وَبُوعَ لَهُ ثَانِيَةً، وَجَلَسَ فِي الْمُلْكِ سَنَةً وَسِتَّةَ أَشْهُرٍ وَثَلَاثَةَ وَعِشْرِينَ يَوْمًا، ثُمَّ مَلَكَ عَبْدُ اللَّهِ الْمَأْمُونُ عِشْرِينَ سَنَةً وَثَلَاثَةَ وَعِشْرِينَ يَوْمًا، فَأَخَذَ الْبَيْعَةَ فِي مُلْكِهِ لِعَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَاعِيِّهِمَا السَّلَامُ بِعَهْدِ الْمُسْلِمِينَ مِنْ غَيْرِ رِضَاةٍ وَذَلِكَ بَعْدَ أَنْ هَدَّدَهُ بِالْقَتْلِ وَأَلْحَ عَلَيْهِ مَرَّةً بَعْدَ أُخْرَى، فِي كُلِّهَا يَا بِي عَلَيْهِ حَتَّى أَشْرَفَ مِنْ تَأْيِيهِ عَلَى الْهَلَاكِ، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ:

«اللَّهُمَّ إِنَّكَ قَدْ نَهَيْتَنِي عَنِ الْإِلْفَاءِ بِيَدِي إِلَى التَّهْلُكَةِ، وَقَدْ أَكْرَهْتَ وَأَضْطَرَّرْتَ كَمَا أَشْرَفْتُ مِنْ قِبَلِ عَبْدِ اللَّهِ الْمَأْمُونِ عَلَى الْقَتْلِ مَتَى لَمْ أَقْبَلْ وِلَايَةَ عَهْدِهِ، وَقَدْ

أَكْرَهْتُ وَاضْطَرَرْتُ، كَمَا اضْطَرَّ يُوسُفُ وَدَانِيَالُ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، إِذْ قَبِلَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا الْوِلَايَةَ مِنْ طَاعِيَةِ زَمَانِهِ، اَللَّهُمَّ لَا عَهْدَ لِي إِلَّا- عَهْدَكَ وَلَا- وِلَايَةَ لِي إِلَّا- مِنْ قَبْلِكَ فَوَفَّقْنِي لِإِقَامَةِ دِينِكَ وَإِحْيَاءِ سُنَّةِ نَبِيِّكَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْمَوْلَى وَأَنْتَ النَّصِيرُ وَنِعْمَ الْمَوْلَى أَنْتَ وَنِعْمَ النَّصِيرُ».

tears and silence on condition that he will not appoint anyone, dismiss anyone, or change any customs or traditions. He accepted to be a counselor on the affairs from a distance. Then Al-Ma'mun had all the people including his personal entourage, and the general public pledge allegiance to Imam Al-Ridha' (a.s.). However, whenever one of the nobilities of Imam Al-Ridha' (a.s.), his knowledge and good management ability was manifested in front of Al-Ma'mun; Al-Ma'mun became jealous of the Imam (a.s.) – up to the point that he could not bear it anymore. He then tricked Imam Al-Ridha' (a.s.) and poisoned him to death to go to the Almighty God's Heaven and His Nobility

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ۳-۲ narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Ali ibn Maysam on the authority of his father, “I heard Najma, the mother of Imam Al-Ridha' (a.s.), say, ‘When I was pregnant with my son Ali, I did not feel any burden. I used to hear God's praises, glorification and supplications from my stomach when I slept. I got scared hearing these sounds and woke up to

hear nothing more when I was awake. Once I gave birth to my child, he put both of his hands on the ground, and raised his head towards the sky and moved his lips as if he was saying something.’ His father, Musa ibn Ja'far (a.s.) came to me said, ‘O Najma! Congratulations for this Divine Blessing that God has bestowed upon you.” Then I wrapped the baby in white cloth and handed him to Imam Al-Kazim (a.s.)^(١) He (a.s.) said the ‘Azan^(٢) in his right ear and the Iqamah^(٣) in his left ear. Then he (a.s.) asked for some water from the Euphrates River and gave the infant (Imam Ridha’) some of it. Then he gave the baby back to me and said, “Take him. He is God's Continuation
 ”.(baqiyyatulah) on the Earth

(.Chapter ٢: On Imam Al-Kazim's (a.s.) Clear Appointment of Imam Al-Ridha' (a.s

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٤-١
 narrated that Al-Hassan ibn Abdullah ibn Muhammad ibn Isa quoted on the authority
 of his father, on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-Khashshab, on the authority
 of Muhammad ibn al-Asbaq, on the

ثُمَّ قَبِلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَوَلَايَهُ الْعَهْدُ مِنَ الْمَأْمُونِ - وَهُوَ بَاكِ حَزِينٌ - عَلَى أَنْ لَا يُؤَلَّى أَحَدًا وَلَا يَعْزَلَ أَحَدًا، وَلَا يُعَيَّرَ رَشِيمًا وَلَا شَيْئًا،
 وَأَنْ يَكُونَ فِي الْأَمْرِ مُشْتَبِرًا مِنْ بَعِيدٍ، فَأَخَذَ الْمَأْمُونُ لَهُ الْبَيْعَةَ عَلَى النَّاسِ، الْخَاصَّ مِنْهُمْ وَالْعَامَّ، فَكَانَ مَتَى مَا ظَهَرَ لِلْمَأْمُونِ مِنَ الرِّضَا
 عَلَيْهِ السَّلَامُ فَضْلٌ وَعِلْمٌ وَحُسْنُ تَدْبِيرٍ، حَسَدَهُ عَلَى ذَلِكَ وَحَقَّدَهُ عَلَيْهِ حَتَّى ضَاقَ صَدْرُهُ مِنْهُ، فَغَدَرَ بِهِ وَقَتَلَهُ بِالسَّمِّ

p: ٣٢

(.Imam Al-Ridha"’s father (a.s -١)

The general call to prayer -٢

The call to stand to pray -٣

و مَضَى إِلَى رِضْوَانِ اللَّهِ تَعَالَى وَكَرَامَتِهِ.

٢ - حَدَّثَنِي تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمِ الْقُرَشِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَيْثَمٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ أُمَّي تَقُولُ: سَمِعْتُ نَجْمَةَ أُمِّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ تَقُولُ: لَمَّا حَمَلْتُ بِإِنِّي عَلِيٌّ لَمْ أَشْعُرْ بِثِقَلِ الْحَمْلِ، وَكُنْتُ أَشِيمَعُ فِي مَنَامِي تَسْبِيحاً وَتَهْلِيلاً وَتَمْجِيداً مِنْ بَطْنِي، فَيَفْرَعُنِي ذَلِكَ وَيَهْوِلُنِي فَإِذَا انْتَبَهْتُ لَمْ أَشْمَعْ شَيْئاً، فَلَمَّا وَضَعْتُهُ وَقَعَ عَلَيَّ الْأَرْضُ وَاضِعاً يَدَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ، رَافِعاً رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ، يُحَرِّكُ شَفْطَيْهِ كَأَنَّهُ يَتَكَلَّمُ فَدَخَلَ إِلَيَّ أَبُوهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَقَالَ لِي: هُنَيْئاً لَكَ يَا نَجْمَةُ كَرَامَةِ رَبِّكَ فَنَاوَلْتَهُ إِيَّاهُ فِي خِرْقَةٍ بَيْضَاءَ، فَأَذَّنَ فِي أُذُنِهِ الْيَمْنَى وَأَقَامَ الْيُسْرَى وَدَعَا بِمَاءِ الْفُرَاتِ فَحَكَتْهُ بِهِ، ثُمَّ رَدَّهُ إِلَيَّ، فَقَالَ: خُذِيهِ، فَإِنَّهُ بَقِيَّةُ اللَّهِ تَعَالَى فِي أَرْضِهِ.

٤

بَابُ نَصِّ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ عَلَى ابْنِهِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بِالْإِمَامَةِ وَالْوَصِيَّةِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى الْحَشَّابِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْأَصْبَغِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ الْمَيْثَمِيِّ - وَكَانَ وَاقِفِيًّا - قَالَ: مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ الْفَضْلِ الْهَاشِمِيِّ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي

authority of Ahmad ibn Al-Hassan al-Maysami - who was one of the Waqifites(1) quoted on the authority of Muhammad ibn Isma'il ibn Al-Fadhl al-Hashemi, "I went to see Imam Musa Al-Kazim (a.s.) when he was seriously ill. I asked him: If God forbid something should happen to you, whom should we follow? He said, "Follow my son Ali (Imam

p: ٣٣

A sect comprised of those who believe that the Divine Leadership of the - ١ Immaculate Imams ended at the Imamate of Imam Musa Al-Kazim (a.s.) and do not recognize the Divine Leadership of the Imams who came after him

al-Ridha'). His writing is my writing. He is my Testamentary Trustee, and my
successor after me

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al- ٤-٢
Valid – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan As-
Saffar and Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa
Al-Ash'ari, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Yaqteen, on the authority of his
brother Al-Husayn, on the authority of his father Ali ibn Yaqteen, "I was with Abil
Hassan(١) Musa ibn Ja'far (a.s.). His son Ali (Al-Ridha' (a.s.)) was with him. Then he said,
'O Ali, This son of mine is the master of my children. I put my nickname on him.' Then
Hisham (who heard this from me) hit himself on the forehead and said, 'Verily from
"'.God we are! Imam Al-Kazim (a.s.) has thus informed you of his upcoming death

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al- ٤-٣
Valid – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan As-
Saffar quoted on the authority of Abdullah ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of
Al-Hassan ibn Mahboob and Uthman ibn Isa, on the authority of Al-Husayn ibn
No'aym As-Sahhaf, "I was in Baghdad with Hisham ibn al-Hikam and Ali ibn al-
Yaqteen. Ali ibn al-Yaqteen said, 'I was (a.s.itting) in the presence of the virtuous
servant Musa ibn Ja'far (a.s.). Then his son Al-Ridha' (a.s.) entered. Then he said, 'O Ali

p: ٣٤

Abil Hassan, Abal Hassan and Abul Hassan are all the same name but pronounced – ١
differently

This is the master of my children. I have given him my nickname (١).’ Then Hisham hit himself on the forehead and said, ‘Woe! What did you say?’ Then Ali ibn Yaqteen said, ‘I swear by God that I heard him say (what I just told you).’ Then Hisham said, ‘By God, he has informed you that the affairs are entrusted to him (Imam al-Ridha’) (after Imam Musa Al-Kazim”.

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – ٤-٤ may God be pleased with him – narrated that Ali ibn Al-Husayn As-Sa’dabadi quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdullah al-Barqi, on the authority of his father, on the authority of

الحسن موسى بن جعفر عليهما السلام وقد اشتكى شكاة شديده، فقلت له: إن كان ما أسأل الله أن لا يُزيناة فإلى من؟ قال: إلى عليّ إبنى، وكتابه كتابى، وهو وصيى وخليفتى من بعدى.

٢ - نص آخر: حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّفَّارُ؛ وَسَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ جَمِيعًا، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ يَقْطِينٍ، عَنْ أَخِيهِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينٍ قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَعِنْدَهُ عَلِيٌّ ابْنُهُ، فَقَالَ: يَا عَلِيُّ هَذَا ابْنِي سَيِّدُ وُلْدِي، وَقَدْ نَحَلْتُهُ كُتَيْبِي، قَالَ: فَضَرَبَ هِشَامٌ - يَعْنِي ابْنَ سَالِمٍ - يَدَهُ عَلَى جَبْهَتِهِ! فَقَالَ: إِنَّا لِلَّهِ نَعَى وَاللَّهِ إِلَيْكَ نَفْسُهُ.

٣ - نص آخر: حدّثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بُنُّ الْحَسَنِ الصِّفَّارِ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ؛ وَعُثْمَانَ بْنِ عَيْسَى، عَنِ [ال] حُسَيْنِ بْنِ نَعِيمِ الصَّحَّافِ قَالَ: كُنْتُ أَنَا وَهَشَامُ بْنُ الْحَكَمِ وَعَلِيُّ بْنُ يَقْطِينٍ بَبْغَدَادَ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ يَقْطِينٍ: كُنْتُ عِنْدَ الْعَبِيدِ الصَّالِحِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ [جَالِسًا] فَدَخَلَ عَلَيْهِ ابْنُهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: يَا عَلِيُّ هَذَا سَيِّدٌ وَأَبِي وَقَدْ نَحَلْتُهُ كُنِّيَّتِي، فَضَرَبَ هَشَامٌ بِرَاحَتِهِ جَبْهَتَهُ! ثُمَّ قَالَ: وَيْحَكَ كَيْفَ قُلْتَ؟! فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ يَقْطِينٍ: سَمِعْتُ وَاللَّهِ مِنْهُ [كَمَا قُلْتُ لَكَ] فَقَالَ هَشَامٌ: أَخْبَرَكَ وَاللَّهِ أَنَّ الْأَمْرَ فِيهِ مِنْ بَعْدِهِ.

٤ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ السَّيِّدُ أَبِي أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خَلْفِ بْنِ حَمَّادٍ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ زُرَيْبٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينٍ، قَالَ: قَالَ لِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ابْتِدَاءً

Dawood ibn Zorbi, on the authority of Ali ibn Yaqteen, “Musa ibn Ja'far (a.s.) told me – without me having said anything to him, ‘This is my most knowledgeable child. I have placed my nickname on him.’ He pointed to Al-Ridha’ (a.s.) with his hand

In another tradition we read that my father – may God be pleased with him – ٤-٥ narrated that Al-Hassan ibn Muhammad ibn Abdullah ibn Isa quoted on the authority of his father, on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-Khashshab, on the authority of Muhammad ibn al-Asbaq, on the authority of Uthman ibn al-Qasim, “Mansoor ibn Yunus bin Bozorj told me that once he

went to visit Abul Hassan, that is Imam Musa ibn Ja'far (al-Kazim) (a.s.). Imam Al-Kazim (a.s.) said, 'O Mansoor! Do you know what I have done today?' Mansoor said, 'No.' Imam Al-Kazim (a.s.) said, 'I have appointed my son Ali as my Testamentary Trustee, and my successor after me.' Then Mansoor said, 'I then went to see Al-Ridha' (a.s.) and congratulated him (a.s.) this. I let him know that his father had instructed me to do so.' However, Mansoor later denied this, confiscated the property that he had [\(1\)](#) control over, and spent it

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Valid - may God be pleased with him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan As-Saffar quoted on the authority of Al-Hassan ibn Musa Al-Khashshab, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr Al-Bezanti, on the authority of Zakaria ibn Adam, on the authority of Dawood ibn Kathir that he said to Abi Abdullah, "May I be your ransom! Who should I follow if anything should happen to you and you perish?" Imam As-Sadiq (a.s.) said, "My son Musa." Then this happened. By God, I did not have the least bit of doubt in my mind about (the appointment of) Musa (a.s.). About thirty years passed. Then I went to see Abul Hassan Musa (al-Kazim) (a.s.) and said, "May I be your ransom! Who should I follow if anything should happen to you and you perish?" Imam Al-Kazim (a.s.) said, "My son Ali

p: ۳۷

(.Which belonged to Imam Musa Al-Kazim (a.s. - ۱)

Dawood added, "Then this happened. By God, I did not have the least bit of doubt in
".(my mind about (the appointment of) Ali (al-Ridha') (a.s

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my father ٤-٧
- may God be pleased with him - narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the
authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdullah ibn
Muhammad al-Hajjal, on the authority

منه: هذا أفقه وُلدي - وَأَشَارَ بِيَدِهِ إِلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ - وَقَدْ نَحَلْتُهُ كُتَيْبِي.

٥ - نَصُّ آخِرُ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى
الْخَشَّابِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْأَصْبَغِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ: قَالَ لِي مَنْصُورُ بْنُ يُونُسَ - بُرْزُجَ -: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي الْحَسَنِ
يَعْنِي مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ يَوْمًا فَقَالَ لِي: يَا مَنْصُورُ أَمَا عَلِمْتَ مَا أَحْدَثْتُ فِي يَوْمِي هَذَا؟ قُلْتُ: لَا، قَالَ: قَدْ صَيَّرْتُ عَلِيًّا
إِبْنِي وَصِيْبِي وَالْخَلْفَ مِنْ بَعْدِي، فَادْخُلْ عَلَيْهِ وَهَنَّهُ بِذَلِكَ، وَأَعْلِمُهُ أَنِّي أَمَرْتُكَ بِهَذَا، قَالَ: فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ، فَهَنَّنْتُهُ بِذَلِكَ وَأَعْلَمْتُهُ
أَنَّ أَبَاهُ أَمَرَنِي بِذَلِكَ.

ثُمَّ جَحَدَ مَنْصُورٌ فَأَخَذَ الْأَمْوَالَ الَّتِي كَانَتْ فِي يَدِهِ وَكَسَرَهَا.

٦ - نَصُّ آخِرُ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفَانِيُّ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ
مُوسَى الْخَشَّابِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَضِيرِ الْبَرْزَنْطِيِّ، عَنْ زَكَرِيَّا بْنِ آدَمَ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللَّهِ: جُعِلْتُ
فِدَاكَ وَقَدَمِنِي الْمَوْتَ قَتِيلَكَ، إِنْ كَانَ كُونٌ فإِلَى مَنْ؟ قَالَ: إِلَى

إِنِّي مُوسَى، فَكَانَ ذَلِكَ الْكَوْنُ، فَوَاللَّهِ مَا شَكَّكَتُ فِي [شَيْءٍ مِنْ أَمْرِ] مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ طَرْفَهُ عَيْنٍ قَطُّ ثُمَّ مَكَثْتُ نَحْوًا مِنْ ثَلَاثِينَ سَنَةً، ثُمَّ أَتَيْتُ أَبِي الْحَسَنَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ إِنْ كَانَ كَوْنٌ فَإِلَى مَنْ؟ قَالَ: عَلَيَّ إِنِّي، قَالَ: فَكَانَ ذَلِكَ الْكَوْنُ، فَوَاللَّهِ مَا شَكَّكَتُ فِي عَلَيَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ طَرْفَهُ عَيْنٍ قَطُّ.

٧- نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ الْحَجَّالِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَانَ، عَنْ دَاوُدَ

of Muhammad ibn Sinan, on the authority of Dawood al-Raq'qi that he asked Abi Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.), "May I be your ransom! I have become old. Then tell me who will be the Divine Leader (Imam) after you?" Dawood al-Riqqi then continued, "The Imam (a.s.) pointed at Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) and said, 'He is the possessor of authority over you after me'"

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al- ٤-٨ Valid - may God be pleased with him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan As-Saffar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdullah ibn Muhammad Al-Haj'jal and Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr Al-Bezanti, on the authority of Abi Ali Al-Khazzaz, on the authority of Dawood Ar-Riqqi that he asked Abi Ibrahim - that is Musa Al-Kazim (a.s.), "May my father be your ransom! I have become old. I am afraid that something might happen

to me, and I may not be able to visit you anymore. Can you please inform me about
".the Imam after you?" Then the Imam (a.s.) said, "My son, Ali

In another tradition it is narrated that my father narrated that Muhammad ibn Al- ۴-۹
Hassan ibn Ahmad ibn al-Valid, Muhammad ibn Musa ibn al-Motavakil, Ahmad ibn
Muhammad ibn Yahya al-Attar and Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be
pleased with them – quoted on the authority of Muhammad ibn Yahya al-Attar, on the
authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of
Abdullah ibn Muhammad ash-Shami, on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-
Khashshab, on the authority of Ali ibn Asbat, on the authority of Al-Husayn Maula Abi
Abdullah, on the authority of Abi al-Hakam, on the authority of Abdullah ibn Ibrahim
Al-Ja'fari, on the authority of Yazid ibn Saleet az-Zaydi, "My travel companions and I
met Abu Abdullah (Imam as-Saqiq) (a.s.) on the way to Mecca. I told him, 'May my
mother and father be your ransom! You are one of the Immaculate Imams (a.s.).
There is no escape from death for anyone. Then please tell me something (the Imam
who will succeed you) so that I could tell my descendants.' The Imam (a.s.) said, 'Yes.
These are my children, and he is their master.' The Imam (a.s.) pointed at his son,
Musa (a.s.). He (a.s.) added, 'He has knowledge, just judgement, understanding,
generosity and recognition of what the people need regarding their conflicts

concerning their religious affairs. He is good-tempered. He is a

الرَّقِيّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ قَدْ كَبُرَ سِنِّي فَحَدِّثْنِي مِنَ الْإِمَامِ بَعْدَكَ؟ قَالَ: فَأَشَارَ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَقَالَ: هَذَا صَاحِبُكُمْ مِنْ بَعْدِي.

٨ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّفَّارُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ الْحَجَّالِ؛ وَأَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصِيرِ الْبَزَنْطِيِّ، عَنْ أَبِي عَلِيٍّ الْخَزَّارِ، عَنْ دَاوُدَ الرَّقِيّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي إِبْرَاهِيمَ - يَعْنِي مُوسَى الْكَاطِمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ - فِدَاكَ أَبِي إِنِّي قَدْ كَبُرْتُ وَخِفْتُ أَنْ يَحْدِثَ بِي حَدٌّ وَلَا أَلْقَاكَ فَأَخْبِرْنِي مِنَ الْإِمَامِ مَنْ بَعْدَكَ؟ فَقَالَ: إِنِّي عَلِيٌّ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٩ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ؛ وَأَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارِ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ - قَالُوا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ الشَّامِيِّ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى الْخَشَّابِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَسْبَاطٍ، عَنِ الْحُسَيْنِ مَوْلَى أَبِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِي الْحَكَمِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْجَعْفَرِيِّ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ سَلِيطِ الزُّبَيْدِيِّ قَالَ: لَقِينَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي طَرِيقِ مَكَّةَ وَنَحْنُ جَمَاعَةٌ، فَقُلْتُ لَهُ: يَا أَبَتِي أَنْتَ وَأُمِّي أَنْتُمْ الْأَيْمَةُ الْمُطَهَّرُونَ وَالْمَيُوتُ لَا - يَعْرِى أَحَدٌ مِنْهُ، فَأَحْدَثَ إِلَيَّ شَيْئًا أَلْقِيَهُ إِلَى مَنْ يَخْلُفُنِي، فَقَالَ لِي: نَعَمْ، هُوَ لَاءٌ وَوَلَدِي وَهَذَا سَيِّدُهُمْ - وَأَشَارَ إِلَى ابْنِهِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ - وَفِيهِ

الْعِلْمُ وَالْحُكْمُ وَالْفَهْمُ وَالسَّخَاءُ وَالْمَعْرِفَةُ بِمَا يَحْتَاجُ النَّاسُ إِلَيْهِ فِيمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنْ أَمْرِ دِينِهِمْ، وَفِيهِ حُسْنُ الْخَلْقِ وَحُسْنُ الْجَوَارِ وَهُوَ

good neighbor. He is a gate from the gates of the Almighty the Sublime God. There is another important point about him that is even more important than all these points.’ Yazid ibn Saleet continued, ‘My father told him, ‘May my father and mother be your ransom! What is this point?’ The Imam (a.s.) said, ‘The Almighty God will deliver this nation's helper through him – their helper, their knowledge, their light, their understanding and their just judgement. He will deliver through him the best baby and the best youth. God will prevent bloodshed through him. He will settle the disputes through him. He will eliminate separation through him. He will fill the gaps through him. He will clothe the bare through him. He will feed the hungry through him. He will secure the fearful ones through him. He will send down rain because of him. He will make the servants obedient due to him. He will be the best middle-aged man. He will be the best young man. His family will be given the glad tidings (of his becoming the Imam before puberty). His words are full of wisdom. His silence is out of knowledge. He will clarify for the people issues on which they differ.’ Yazid ibn Saleet continued, ‘My father asked, ‘May my father and my mother be our ransom! Will we have a child’?after him

Then the Imam (a.s.) said, 'Yes.' Then he stopped talking. Then Yazid ibn Saleet said, 'I met Abul Hassan – that is Musa ibn Ja'far (a.s.) after a while and told him, 'May my father and my mother be our ransom! I wish that you inform me (of the one who will follow you) just as your father did.' Then Imam Al-Kazim (a.s.) said, 'My father (a.s.) lived at a time that was quite different from this time.' Then Yazid ibn Saleet said, 'God will damn whoever stops the following of the Divine Leaders at this point!' Then the Imam (a.s.) laughed and said, 'O Aba Imara! I left my house. I set all my sons including Ali as my Testamentary Trustees on the surface. However, in private, I appointed him (Imam al-Ridha') as my Testamentary Trustee. In fact, I dreamt of God's Prophet (S) and the Commander of the Faithful (a.s.) with him, along with a ring, a sword, a cane, a book and a turban. I asked what these were. The Prophet (S) said, 'The turban is a sign of the kingdom of the Almighty God. The sword is a sign of the Honor of the Almighty God. The book is a sign of the Light of the Almighty God. The cane is a sign of the Might of the Almighty God. And the ring includes all of these.' The Prophet (S) added, 'The affairs will be entrusted to your son Ali.' Yazid ibn Saleet added, 'Then the

Imam (a.s.) said, 'O Yazid! You are entrusted with these. Do not speak to anyone about what I told you except

باب من أبواب الله عز وجل وفيه أخرى هي خير من هذا كله، فقال له أبي: وما هي بأبي أنت وأمي؟ قال: يخرج الله عز وجل منه غوث هذه الأمة وغياتها وعلمها ونورها وفهمها وحكمها وخير مولود وخير ناشئ يحقن الله به الدماء ويصلح به ذات البين، ويلئم به الشعث، ويشعب به الصدع، ويكسو به العارى، ويشبع به الجائع، ويؤمن به الخائف، وينزل به القطر، ويأتمر به العباد، خير كهيل، وخير ناشئ يبشر به عشيرته قبل أوان حلمه، قوله حكيم، وصيته علم، يبين للناس ما يختلفون فيه، قال: فقال أبي: بأبي أنت وأمي فيكون له ولد بعده؟ فقال: نعم، ثم قطع الكلام وقال يزيد: ثم لقيت أبا الحسن - يعنى موسى بن جعفر عليه السلام - بعد فقلت له: بأبي أنت وأمي إني أريد أن تخبرني بمثل ما أخبرني به أبوك، قال: فقال: كان أبي عليه السلام في زمن ليس هذا مثله، قال يزيد: فقلت: من يرضى منك بهذا فعليه لعنة الله، قال: فضحك، ثم قال: أخبرك يا أبا عماره إني خرجت من منزلي فأوصيت في الظاهر إلى بنى فاشركتهم مع ابني علي، وأفردته بوصيتي في الباطن، ولقد رأيت رسول الله في المنام وأمير المؤمنين عليهما السلام معه ومعه خاتم وسيف وعصا وكتاب وجماعة فقلت له: ما هذا؟ فقال: أما العمامة فسلطان الله تعالى عز وجل، وأما السيف فعزه الله عز وجل، وأما الكتاب فنور الله عز وجل، وأما العصا فقوة الله عز وجل، وأما الخاتم فجامع

هَذِهِ الْأُمُورُ، ثُمَّ قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: وَالْأَمْرُ يُخْرَجُ إِلَى عَلِيِّ ابْنِكَ قَالَ: ثُمَّ قَالَ: يَا يَزِيدُ إِنَّهَا وَدِيْعَهُ

for intelligent people, or those whose hearts have been tested for faith by God, or honest ones. Do not be ungrateful for the Almighty God's Blessings. Testify if you are ever asked to testify to this since God the Blessed the Sublime has said, 'God doth command you to render back your Trusts to those to whom they are due...'; (1) He also said, '...Ah! who is more unjust than those who conceal the testimony they have from God?...' (2) Then Yazid ibn Saleet said, 'By God, I will never do that.' Then Abul Hassan (a.s.) said, 'Then God's Prophet (S) started to enumerate his characteristics and said, 'Your son Ali is one who looks using God's light; hears using God's understanding; speaks using God's wisdom; always acts right and never makes any mistakes; he is knowledgeable and is not ignorant; he is filled with wisdom and knowledge. But how short a period will you be with him! It will be so short that it is as if he was never with you. Thus settle your affairs upon your return from this journey. Relieve yourself of your wishes, since you will be separated from them and be with other things. Therefore, gather your children together, and have God be as a witness over them all. It suffices for God to witness.' Then Imam Al-Kazim (a.s.) said, 'O Yazid!

I

p: ٤٥

Qur'an, ٤:٥٨ -١

Qur'an, ٢:١٤٠ -٢

will die this year. My son Ali has the same name as Ali ibn Al-Husayn (a.s.). He has been granted the understanding of the former, and his knowledge, grandeur and honor. He is not allowed to say anything until four years after Harun. Then after the four years have passed, you may ask him any question you have. He will answer your question ”.by the Almighty God's will

In another tradition it is narrated that (the author of the book narrated) my father ٤-١٠ – may God be pleased with him – narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of al-Abbas an-Nakhkhas al-Asadi, “I asked Al-Ridha’ (a.s.), ‘Are you the possessor of authority now?’ Al-Ridha’ ”.(a.s.) replied, ‘Yes. By God, I am the Divine Leader of the people and the genies

In another tradition it is narrated that Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani – ٤-١١ may God be pleased with him – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Muhammad ibn Khalid al-Bareqi, on the authority of Soleiman ibn Hafs al-Marwazi, “I went to see Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.). I wanted to ask about the Divine Leader (Imam) after him. He (a.s.) looked at me. Before I asked any question he (a.s.) said, ‘O Soleiman! Ali (Al-Ridha’ (a.s.)) is my son, my Testamentary Trustee and the Divine

عِنْدَكَ، فَلَا تُخْبِرُ بِهَا إِلَّا عَاقِلًا أَوْ عَبْدًا امْتَحَنَ اللَّهَ قَلْبِهِ

لِلْإِيمَانِ أَوْ صَادِقًا، وَلَا تَكْفُرْ نَعَمَ اللَّهُ تَعَالَى وَإِنْ سِئِلْتَ عَنِ الشَّهَادَةِ فَأَدِّهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ: «إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا» وَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: «وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَتَمَ شَهَادَةً عِنْدَهُ مِنَ اللَّهِ».

فَقُلْتُ: وَاللَّهِ مَا كُنْتُ لِأَفْعَلَ هَذَا أَبَدًا، قَالَ: ثُمَّ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: ثُمَّ وَصَفَهُ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ: عَلِيُّ ابْنُكَ الَّذِي يُنْظَرُ بِنُورِ اللَّهِ وَيَسْمَعُ بِنَفْهِمِهِ وَيَنْطِقُ بِحِكْمَتِهِ يُصَيِّبُ وَلَا يُخْطِئُ وَيَعْلَمُ وَلَا يَجْهَلُ وَقَدْ مُلِيَءَ حُكْمًا وَعِلْمًا، وَمَا أَقَلَّ مَقَامَكَ مَعَهُ!

إِنَّمَا هُوَ شَيْءٌ كَانَ لَمْ يَكُنْ فَإِذَا رَجَعْتَ مِنْ سَفَرِكَ فَأَصْلِحْ أَمْرَكَ، وَأَفْرِغْ مِمَّا أَرَدْتَ فَإِنَّكَ مُنْتَقِلٌ عَنْهُ وَمُجَاوِرٌ غَيْرُهُ، فَاجْمَعْ وُلْدَكَ وَأَشْهَدِ اللَّهَ عَلَيْهِمْ جَمِيعًا وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ثُمَّ قَالَ: يَا زَيْدُ! إِنِّي أَوْخَذُ فِي هَذِهِ السَّنَةِ، وَعَلِيُّ ابْنِي سَمِيَّ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَسَمِيَّ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أُعْطِيَ فَهْمَ الْأَوَّلِ وَعِلْمَهُ وَنَصِيرَتَهُ وَرِوَاءَهُ، وَلَيْسَ لَهُ أَنْ يُتَكَلَّمَ إِلَّا بَعِيدَ هَارُونَ بِأَرْبَعِ سِنِينَ فَإِذَا مَضَتْ أَرْبَعُ سِنِينَ، فَاسْأَلْهُ عَمَّا شِئْتَ يُجِبُكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

١٠ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْعَبَّاسِ النَّخَّاسِ الْأَسَدِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِلرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنْتَ صَاحِبُ هَذَا الْأَمْرِ؟ قَالَ: إِي وَاللَّهِ عَلَيَّ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ.

١١ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمَيْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ حَفْصِ الْمَرْوَرِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَأَنَا أُرِيدُ أَنْ أَسْأَلَهُ الْحُجَّةَ عَلَى النَّاسِ بَعْدَهُ.

فَلَمَّا

نَظَرَ إِلَى فَايْتَدَأُنِي وَقَالَ: يَا سُلَيْمَانَ إِنَّ عَلِيًّا ابْنِي وَوَصِيِّي وَالْحُجَّةُ عَلَيَّ النَّاسِ بَعْدِي،

Leader (Imam) of the people after me. He is my noblest child. Then witness on his behalf to my followers and my friends who want to know about my successor if you
”live after me

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-١٢ father – may God be pleased with him – narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdullah ibn Muhammad al-Hajjal, on the authority of Sa'd ibn Zakarya ibn Adam, on the authority of Ali ibn Obaydullah al-Hashemi, “We were nearly sixty Shiites who were next to the tomb of the Prophet (S). Abu Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.) came towards us. He was holding the hand of his son – Ali – in his hand. He said, ‘Do you know who I am?’ We said, ‘You are our Master and our elder.’ Then he said, ‘Tell me my name and my family.’ Then we said, ‘You are Musa ibn Ja'far ibn Muhammad (a.s.).’ Then he asked, ‘Who is this with me?’ Then we said, ‘He is Ali ibn Musa ibn Ja'far (a.s.).’ He said, ‘Then bear witness that he is my counsel in my life, and is my Testamentary Trustee after
’my death

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-١٣ father – may God be pleased with him

narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Mahboob, on the authority of Abdullah ibn Marhoom, "I left Basra to go towards Medina. I met Aba Ibrahim (Imam al-Kazim) (a.s.) who was being taken to Basra. He sent someone to me and I went to him. Then Imam Al-Kazim (a.s.) gave me several books and ordered me to take them to Medina. I asked him, 'May I be your ransom! Who should I give these books to?' He (a.s.) replied, 'Give them to my son Ali (Al-Ridha' (a.s.)). He is my Testamentary Trustee and
"in charge of my affairs. He is my best son

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn ٤-١٤ al-Valid - may God be pleased with him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan As-Saffar quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abi Al-Khattab, on the authority of Muhammad ibn Al-Fozayl, on the authority of Abdullah ibn Al-Harith whose mother is a descendant of Ja'far ibn Abi Talib, "Abu Ibrahim (al-Kazim) (a.s.) sent someone after us, gathered us together and asked us, 'Do you know why I have gathered you together?' We replied, 'No.' Imam

وَهُوَ أَفْضَلُ وُلْدِي، فَإِنْ بَقِيَتْ بَعْدِي فَاشْهَدْ لَهُ بِذَلِكَ عِنْدَ شِيعَتِي وَأَهْلِ وِلَايَتِي الْمُسْتَحْبِرِينَ عَنِ خَلِيفَتِي مِنْ بَعْدِي.

١٢ - نَصُّ آخِرٍ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدَ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ

الْحَجَّالِ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ آدَمَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْهَاشِمِيِّ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ الْقَبْرِ نَحْوَسْتَيْنِ رَجُلًا مِنَّا وَمِنْ مُوَالِينَا، إِذْ أَقْبَلَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَيَدُ عَلِيٍّ ابْنِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي يَدِهِ، فَقَالَ أَتَدْرُونَ مَنْ أَنَا؟ قُلْنَا: أَنْتَ سَيِّدُنَا وَكَبِيرُنَا. فَقَالَ: سَيِّمُونِي وَأَنْسِبُونِي، فَقُلْنَا أَنْتَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، فَقَالَ: مَنْ هَذَا الَّذِي مَعِيَ؟ قُلْنَا هُوَ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، قَالَ: فَاشْهَدُوا أَنَّهُ وَكَيْلِي فِي حَيَاتِي وَوَصِيِّي بَعْدَ مَوْتِي.

١٣ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْحُومٍ قَالَ: خَرَجْتُ مِنَ الْبَصِيرَةِ أُرِيدُ الْمَدِينَةَ، فَلَمَّا صِرْتُ فِي بَعْضِ الطَّرِيقِ لَقِيتُ أَبَا إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُذْهَبُ بِهِ إِلَى الْبَصِيرَةِ فَأَرْسَلَنِي إِلَيْهِ، فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ، فَدَفَعَ إِلَيَّ كُتْبًا وَأَمَرَنِي أَنْ أُوصِلَهَا إِلَى الْمَدِينَةِ، فَقُلْتُ: إِلَى مَنْ أَدْفَعُهَا جَعَلْتُ فِدَاكَ؟ قَالَ: إِلَى ابْنِي عَلِيٍّ، فَإِنَّهُ وَصِيِّي وَالْقَيْمُ بِأَمْرِي وَخَيْرُ بَنِي.

١٤ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ - وَأُمُّهُ مِنْ وُلْدِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ - قَالَ: بَعَثَ إِلَيْنَا أَبُو إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَامًا فَجَمَعْنَا، ثُمَّ قَال: أَلْ-أَت-دُرُونَ لِمَ ج-مَعْتُكُمْ قُلْنَا: لَا، قَالَ: اشْهَدُوا أَنَّ عَلِيًّا

Al-Kazim (a.s.) said, 'Bear witness that this - my son Ali is my Testamentary Trustee.

He (a.s.) is in charge of all my affairs. He (a.s.) is my successor. Whoever has lent me

something can take it back from him. Whoever has been given a promise by me should ask him to fulfill that promise. Whoever has to visit me in person can come to
”see me with a note from him

In another tradition it is narrated that Al-Mudhaffar ibn Ja'far Al-Alavi As- ٤-١٥ Samarqandi – may God be pleased with him – narrated that Ja'far ibn Muhammad ibn Mas'ood al-Ayyashi quoted on the authority of his father, on the authority of Yusuf ibn As-Sakht, on the authority of Ali ibn Qasim al-Uraydhi, on the authority of his father, on the authority of Safwan ibn Yahya, on the authority of Haydar ibn Ayyoub that Muhammad ibn Yazid al-Hashemi said, “The Shiites will accept Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) to be their Divine Leader now.” Haydar ibn Ayyoub said, “How come?” He said, “Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) called them in and appointed him as his
”.Testamentary Trustee

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-١٦ father – may God be pleased with him – narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ali ibn al-Hakam, on the authority of Haydar ibn Ayyoub, “We were in a place known as Qaba in Medina where Muhammad ibn Zayd ibn Ali lived. Muhammad came later than usual. We asked him, ‘May we be your ransom! What kept you from coming on time?’ He said, ‘Abu Ibrahim (a.s.) invited seventeen

men from the descendants of Ali (a.s.) and (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). He had us bear witness that his son Ali is his Testamentary Trustee and deputy in his lifetime and after his death and that he accepts Ali's decrees against him or in favor of him.' Muhammad ibn Zayd continued, 'O Haydar (ibn Ayyoub)! By God, today he appointed him as the Imam. The Shiites will follow him from today. Haydar said, 'What are you saying? God will keep him alive.' Muhammad (ibn Zayd) said, 'O Haydar (ibn Ayyoub)! Once he (a.s.) appointed his son (Ali) as his Testamentary Trustee, he has established Ali (a.s.) as the Imam.' Ali ibn al-Hakam said, 'Haydar (ibn Ayyoub) passed away while 'he was still in doubt

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Ali Majiluwayh –may God ۴-۱۷ be pleased with him– quoted on the authority of his

اِئْتِي هَذَا، وَصِيَّتِي وَالْقِيَمُ بِأَمْرِي وَخَلِيفَتِي مِنْ بَعْدِي، مَنْ كَانَ لَهُ عِنْدِي دَيْنٌ فَلْيَأْخُذْهُ مِنْ اِئْتِي هَذَا، وَمَنْ كَانَ لَهُ عِنْدِي عِدَّةٌ فَلْيَسْتَنْجِزْهَا مِنْهُ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ بُدٌّ مِنْ لِقَائِي فَلَا يَلْقِنِي إِلَّا بِكِتَابِهِ.

۱۵ - نَصُّ آخِرُ: حَدَّثَنَا الْمُظْفَرُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَلَوِيِّ السَّمَرْقَنْدِيُّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْعُودِ الْعَيَّاشِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ السَّخْتِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْقَاسِمِ الْعُرَيْضِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ حَيْدَرَ بْنِ أَيُّوبَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَزِيدِ الْهَاشِمِيِّ أَنَّهُ قَالَ: الْآنَ يَتَّخِذُ الشَّيْعَةُ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ إِمَامًا، قُلْتُ: وَكَيْفَ ذَلِكَ؟ قَالَ: دَعَا أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ

١٦ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ حَيْدَرَ بْنِ أَيُّوبَ قَالَ: كُنَّا بِالْمَدِينَةِ فِي مَوْضِعٍ يُعْرَفُ بِالْقُبَا، فِيهِ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ، فَجَاءَ بَعْدَ الْوَقْتِ الَّذِي كَانَ يَجِئُنَا فِيهِ، فَقُلْنَا لَهُ: جَعَلْنَا اللهُ فِدَاكَ مَا حَبَسَكَ قَالَ: دَعَانَا أَبُو إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ الْيَوْمَ سَبْعَةَ عَشَرَ رَجُلًا مِنْ وُلْدِ عَلِيٍّ وَفَاطِمَهِمَا السَّلَامِ، فَأَشْهَدَنَا لِعَلِيِّ ابْنِهِ بِالْوَصِيَّةِ وَالْوِكَالَةِ فِي حَيَاتِهِ وَبَعْدَ مَوْتِهِ وَأَنَّ أَمْرَهُ جَائِزٌ عَلَيْهِ وَوَلَّهُ، ثُمَّ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَاللَّهِ يَا حَيْدَرُ لَقَدْ عَقَدَ لَهُ الْإِمَامَةُ الْيَوْمَ وَلَيَقُولَنَّ الشَّيْعَةُ بِهِ مِنْ بَعْدِهِ، قَالَ حَيْدَرٌ: قُلْتُ: بَلْ يُبْقِيهِ اللهُ، وَأَيُّ شَيْءٍ هَذَا؟ قَالَ: يَا حَيْدَرُ إِذَا أَوْصَى إِلَيْهِ فَقَدْ عَقَدَ لَهُ الْإِمَامَةَ. قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحَكَمِ مَاتَ حَيْدَرٌ وَهُوَ شَاكٌّ.

١٧ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِلِيُّهُ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي مُحَمَّدُ

uncle Muhammad ibn Abil Qasim, on the authority of Muhammad ibn Ali al-Kufi, on the authority of Muhammad ibn Khalaf, on the authority of Yunus ibn Abdul Rahman, on the authority of Asad ibn Abi al-A'la, on the authority of Abdul Rahman ibn al-Hajjaj that, "Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) appointed his son Ali (a.s.) as his Testamentary Trustee. He wrote him a note and had sixty of the noble men of Medina sign it as witnesses

In another tradition it is narrated that Ahmad ibn Zayad ibn Ja'far al-Hamadani - ٤-١٨ may God be pleased with him - narrated that

Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Isma'il ibn Mar'rar and Salih ibn As-Sindi, on the authority of Yunus ibn Abdul Rahman, on the authority of Husayn ibn Bashir, "Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) appointed his son Ali (Al-Ridha') (a.s.) just as God's Prophet (S) appointed Ali (a.s.) on the day of Ghadir Khom. He (a.s.) said, 'O people of Medina! This is my Testamentary Trustee after me.'" Or said, 'O people of the mosque! This is my Testamentary Trustee after me."

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Musa ibn al-Motavakil - ۴-۱۹ may God be pleased with him - narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Khazzaz, "We went towards Mecca with Ali ibn Abi Hamza. He was carrying some goods and property. I asked him, 'What is all of this?' He said, 'They belong to the good servant (Imam al-Kazim). He has ordered me to take them to his son Ali (a.s.) since he has appointed him as his Testamentary Trustee"

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, "Ali ibn Hamza denied this after the death of Imam Musa ibn Ja'far (a.s.) and did not turn these goods and property over (to Imam Al-Ridha' (a.s.

In another tradition it is narrated that Ali ibn Abdullah al-Warraaq - may God be ۴-۲۰ pleased with him - narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted

on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd, on the authority of Yunus ibn Abdurrahman, on the authority of Safwan ibn Yahya, on the authority of Ayyoub al-Khazzaz, on the authority of Salama ibn Mohrez that he told Abi Abdillah (a.s.), “A man from the Ejelites asked, ‘How much longer do you hope this old man will live? He will die in a couple of years and you will have no one to place your hopes in.’” Abu Abdillah (a.s)

بْنِ أَبِي الْقَاسِمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الْكُوفِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَلْفٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَسِيدِ بْنِ أَبِي الْعَلَاءِ، عَنْ عَبْدِ الصَّمِيدِ بْنِ بَشِيرٍ وَخَلْفِ بْنِ حَمَّادٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: أَوْصَى أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ إِلَى ابْنِهِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَكَتَبَ لَهُ كِتَابًا أَشْهَدَ فِيهِ سِتِّينَ رَجُلًا مِنْ وُجُوهِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ.

١٨ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ وَصَالِحِ بْنِ السَّنْدِيِّ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ حُسَيْنِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ: أَقَامَ لَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ ابْنَهُ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ كَمَا أَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمَ غَدِيرِ خُمٍّ فَقَالَ: يَا أَهْلَ الْمَدِينَةِ - أَوْ قَالَ: يَا أَهْلَ الْمَسْجِدِ - هَذَا وَصِيٌّ مِنْ بَعْدِي.

١٩ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْخَزَّارِ قَالَ: خَرَجْنَا إِلَى

مَكَّةَ وَمَعَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ وَمَعَهُ مَالٌ وَمَتَاعٌ، فَقُلْنَا: مَا هَذَا؟ قَالَ: هَذَا لِلْعَبِيدِ الصَّالِحِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَمَرَنِي أَنْ أَحْمِلَهُ إِلَى عَلِيِّ ابْنِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَدْ أَوْصَى إِلَيْهِ.

قَالَ مُصَيِّفٌ هَذَا الْكِتَابُ: إِنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي حَمْزَةَ أَنْكَرَ ذَلِكَ بَعْدَ وَفَاةِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، وَحَبَسَ الْمَالَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٢٠ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ صَيْفُوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْخَزَّارِ، عَنْ سَيْلَمَةَ بْنِ مُحْرَزٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ رَجُلًا مِنَ الْعِجْلِيِّهِ قَالَ لِي: كَمْ عَسَى أَنْ يَبْقَى لَكُمْ هَذَا الشَّيْخُ، إِنَّمَا هُوَ [ل] سَنَةٍ أَوْ سَنَتَيْنِ حَتَّى يَهْلِكَ، ثُمَّ تَصِيرُونَ لَيْسَ لَكُمْ أَحَدٌ تَنْظُرُونَ إِلَيْهِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَلَا قُلْتَ لَهُ:

asked, “Why didn’t you tell him that it is this Musa ibn Ja’far (a.s.) who has become a man? We have bought him a slave-wife who is legitimate for him. Soon you will see
”that God willing he will have a highly-intelligent son

In another tradition it is narrated that Al-Mudhaffar ibn Ja'far Al-Mudhaffar Al- ٤-٢١
Alawi As-Samarqandi - may God be pleased with him - narrated that Ja'far ibn
Muhammad ibn Masoud quoted on the authority of his father, on the authority of
Yusuf ibn As-Sakht, on the authority of Ali ibn al-Qasim, on the authority of his father,
on the authority of Ja'far ibn Khalaf, on the authority of Isma'il ibn al-Khattab, “Abul
Hassan (a.s.) often praised his son

Ali (a.s.), and expressed his nobilities and virtues in a manner in which he never
”.praised others. It was as if he wanted to attract their attention to him

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-٢٢
father – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted
Muhammad ibn Isa ibn Obayd, on the authority of Yunus ibn Abdir-Rahman, on the
authority of Ja'far ibn Khalaf that he had heard Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) say,
“One who can see his son that he will leave behind as a memory before he dies is
prosperous. God has shown me the son that I will leave behind by giving him to me.”

.(Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) was pointing at him – that is Al-Ridha' (a.s

In another tradition from Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-valid – may ٤-٢٣
God be pleased with him – it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar
quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdullah
Muhammad al-Hajjal, Ahmad ibn Abi Nasr al-Bezanti, Muhammad ibn Sinan, Ali ibn
Sinan, and Ali, on the authority of al-Hakam, on the authority of Al-Husayn ibn al-
Mukhtar who said, “These sheets came to us from Abi Ibrahim Musa (a.s.) while he
”.was in prison in which it was written, “My successor is my oldest son

- In another tradition we read that (The author of the book narrated) my father ٤-٢٤

may God be pleased with him - narrated that Sa'd ibn Abdillah, on the authority of Muhammad ibn Isa bin Obayd, on the authority of Yunus ibn Abdurrahman, on the authority of Al-Husayn ibn al-Mokhtar, "When Abul Hassan (Imam Al-Kazim) (a.s.) passed by Basra, we received letters from him (a.s.) in which it was written, 'My successor

هذا موسى بن جعفر عليهما السلام قد أدرك ما يدرك الرجال وقد اشترينا له جارية تباح له فكأنك به إن شاء الله وقد ولد له فقيه خلف.

٢١ - نص آخر: حدثنا المظفر بن جعفر بن المظفر العلوي السمرقندي رضي الله عنه قال: حدثني جعفر بن محمد بن مسعود، عن أبيه، عن يوسف بن السخت، عن علي بن القاسم، عن أبيه، عن جعفر بن خلف، عن إسماعيل بن الخطاب، قال: كان أبو الحسن عليه السلام يبتدء بالثناء على ابنه علي عليه السلام ويطريه ويذكر من فضله وبره ما لا يذكر من غيره، كأنه يريد أن يدل عليه.

٢٢ - نص آخر: حدثنا أبي رضي الله عنه قال: حدثنا سعد بن عبد الله، قال: حدثنا محمد بن عيسى بن عبدة، عن يونس بن عبد الرحمن، عن جعفر بن خلف، قال: سمعت أبا الحسن موسى بن جعفر عليهما السلام يقول: سعد امرؤ لم يمت حتى يرى منه خلف، وقد أراني الله من ابني هذا خلفاً - وأشار إليه - يعني الرضا عليه السلام -.

٢٣ - نص آخر: حدثنا محمد بن الحسن بن أحمد بن الوليد رضي الله عنه قال: حدثنا محمد بن الحسن الصيقل، عن أحمد بن محمد بن عيسى، عن عبد الله بن محمد الحجال، وأحمد بن محمد بن

أَبِي نَصِيرِ الْبَزْطَطِيِّ؛ وَمُحَمَّدِ بْنِ سَيْنَانَ؛ وَعَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمُخْتَارِ، خَرَجَتْ إِلَيْنَا أَلْوَاخٌ مِنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ فِي الْحَبْسِ، فَإِذَا فِيهَا مَكْتُوبٌ: عَهْدِي إِلَى أَكْبَرِ وُلْدِي.

٢٤ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ يُونُسِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمُخْتَارِ قَالَ: لَمَّا مَرَّ بِنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْبَصِيرَةِ خَرَجَتْ إِلَيْنَا مِنْهُ أَلْوَاخٌ مَكْتُوبٌ فِيهَا بِالْعَرَضِ عَهْدِي إِلَى

”.(is my oldest son (Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s

In another tradition from (The author of the book narrated) my father – may God ٤-٢٥ be pleased with him – it is narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd, on the authority Ziyad ibn Marwan al-Qandi, “I went to see Abi Ibrahim (a.s.). His son Ali was with him. He told me, ‘O Ziyad! This is his writing that is (just as effective as) my writing. His words are my words. His messenger is my messenger. And whatever he says, (the truth) is in what he says

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “In fact, Ziyad ibn Marwan al-Qandi narrated this tradition. But he later denied it after Musa (a.s.) passed away. He became one of the Waqafites(١) and confiscated whatever he had that belonged to (Musa ibn Ja’far (a.s

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-٢٦ father – may God be pleased with him – narrated that

p: ٥٩

The Waqifites are those who believe that Divine Leadership stopped at the – ١ Imamate of Imam Musa Al-Kazim (a.s.) and do not recognize the Divine Leadership of the Imams who came after him

Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdullah ibn Muhammad al-Hajjal, on the authority of Sa'eed ibn Abil Jahm, on the authority of Nasr ibn Qaboos that he told Abi Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.), "I asked your father (a.s.) 'Who is going to be your successor?' Your father (a.s.) informed me that you were his successor. When Abu Abdillah (a.s.) passed away each group of people went on different ways. But my friends and I believed in you. Then please inform me about whom your successor will be." Musa ibn Ja'far (a.s.) said, "My son Ali

In another tradition it is narrated that Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn ٤-٢٧ al-Waleed - may God be pleased with him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-Khashshab, on the authority of Nasr ibn Qaboos that Abul Hassan (Imam al-Kazim) (a.s.) told him, "My son Ali (Al-Ridha' (a.s.)) is my oldest son. He is the most obedient of them to me. He studies the books of AL-JAFR and AL-JAME'A along with me. No one can look at these two books except for the Prophet and his Testamentary Trustees

In another tradition it is narrated that (The author of the book narrated) my ٤-٢٨ father - may God be pleased with him - narrated that Sa'd ibn Abdillah quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of his father, on the

أَكْبَرِ وُلْدِي».

٢٥ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ زِيَادِ بْنِ مَرْوَانَ الْقَنْدِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَعِنْدَهُ عَلِيُّ ابْنُهُ، فَقَالَ لِي: يَا زِيَادُ هَذَا كِتَابُهُ كِتَابِي، وَكَلَامُهُ كَلَامِي، وَرَسُولُهُ رَسُولِي، وَمَا قَالَ فَالْقَوْلُ قَوْلُهُ.

قَالَ مَصِيفُ هَذَا الْكِتَابِ: إِنَّ زِيَادَ بْنَ مَرْوَانَ الْقَنْدِيَّ رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ ثُمَّ أَنْكَرَهُ بَعْدَ مُضَيِّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالَ بِالْوَقْفِ، وَحَبَسَ مَا كَانَ عِنْدَهُ مِنْ مَالِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ.

٢٦ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ الْحَجَّالِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي الْجَهْمِ، عَنْ نَصْرِ بْنِ قَابُوسٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: إِنِّي سَأَلْتُ أَبَاكَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الَّذِي يَكُونُ بَعْدَكَ؟ فَأَخْبَرَنِي أَنَّكَ أَنْتَ هُوَ، فَلَمَّا تَوَفَّى أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ذَهَبَ النَّاسُ يَمِينًا وَشِمَالًا، وَقُلْتُ أَنَا وَأَصْحَابِي بِكَ، فَأَخْبَرَنِي مِنَ الَّذِي يَكُونُ بَعْدَكَ؟ قَالَ: إِنِّي عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٢٧ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّفَّارُ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى الْخَشَّابِ، عَنْ نَصْرِ بْنِ قَابُوسٍ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: عَلِيُّ ابْنِي أَكْبَرُ وُلْدِي وَأَسْمَعُهُمْ لِقَوْلِي وَأَطْوَعُهُمْ لِأَمْرِي يَنْظُرُ مَعِيَ فِي كِتَابِي الْجَفْرِ وَالْجَامِعِ وَلَيْسَ يَنْظُرُ فِيهِ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ وَصِيٌّ نَبِيٍّ.

٢٨ - نَصُّ آخَرَ: حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

Abdurrahman, on the authority of Mufaz'zal ibn Umar, "I went to see Abil Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) and he was holding his son Ali (a.s.) in his arms. He kissed him, sucked his tongue, put him on his back, hugged him and said, May my father and mother be your ransom! How good-scented you are! How pure a nature! How clear are your nobilities!" Mufadhdhal said, "May I be your ransom! There is a feeling of love in my heart for this child that I have for no one else but you." The Imam (a.s.) said, "O Mufadhdhal! He is to me as I was to my father (a.s.), 'Offspring, one of the other. And God heareth and knoweth all things.'" Mufadhdhal asked, "Is he in charge of the affairs after you?" The Imam (a.s.) said, "Yes. Whoever obeys him will make progress. "Whoever disobeys him is an infidel

In another tradition it is narrated that Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - ٤-٢٩ may God be pleased with him - narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Muhammad ibn Sinan, "One day about a year before they took Abil Hassan Al-Kazim (a.s.) to Iraq, I went to see him. His son Ali Al-Ridha' (a.s.) was in front of him (a.s.). Imam Al-Kazim (a.s.) said, 'O Muhammad (ibn Sinan)! I said, 'Yes.' He said, 'There will be a problem this year. Try

not to get upset.’ Then he (a.s.) became silent. He hit the ground with his hand. Then the Imam (a.s.) looked at me and recited the Quranic verse ‘but God will leave to stray, those who do wrong. God doeth what He willeth.’^(١) Muhammad (ibn Sinan) said, ‘May I be your ransom! What is the matter?’ He (a.s.) said, ‘Whoever oppresses this son of mine, does not honor his rights and denies his Divine Leadership after me is like those who oppressed Ali ibn Abi-Talib (a.s.), did not honor his rights and denied his Divine Leadership after the Prophet Muhammad (S).’ Then Muhammad (ibn Sinan) realized that the Imam (a.s.) was informing him about his upcoming death, and the appointment of his son. Muhammad (ibn Sinan) said, ‘[I swear by God that if God extends my life, I will honor his right and accept his Divine Leadership and] I will bear witness that he will be the Almighty God’s witness for the creatures after you, and the inviter to His Religion.’ The Imam (a.s.) said, ‘O Muhammad (ibn Sinan)! God will extend your life, and you will invite the people to accept his Divine Leadership, and the Divine Leadership of the Imam that will come after him.’ Muhammad (ibn Sinan) said, ‘O May I be your ransom! Who is it?’ He (a.s.) said, ‘His son Muhammad.’^(٢) Muhammad (ibn Sinan) said, ‘I accept.’ He (a.s.) said, ‘Yes. I had found you to be this

دَخَلْتُ عَلَى أَبِي الْحَسَنِ جَعْفَرَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَعَلَيْ

p: ٦٣

Qur'an, ١٤:٢٧ – ١

The ninth Imam Muhammad ibn Ali ibn Musa (a.s.) – Imam Al-Jawad – ٢

عَلَيْهِ السَّلَامُ ابْنِهِ فِي حَجْرِهِ وَهُوَ يُقْبَلُهُ وَيَمُصُّ لِسَانَهُ وَيَضَعُهُ عَلَى عَاتِقِهِ وَيَضُمُّهُ إِلَيْهِ، وَيَقُولُ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي مَا أَطِيبَ رِيحَكَ وَأَطْهَرَ خَلْقَكَ وَأَبْيَنَ فَضْلَكَ؟ ! قُلْتُ: جُعِلَتْ فِدَاكَ لَقَدْ وَقَعَ فِي قَلْبِي لِهَذَا الْغُلَامِ مِنَ الْمَوَدَّةِ مَا لَمْ يَقَعْ لِأَحَدٍ إِلَّا لَكَ، فَقَالَ لِي: يَا مُفْضَلُ هُوَ مِنِّي بِمَنْزِلَتِي مِنْ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ «ذُرِّيَّةَ بَعْضِهَا مِنْ بَعْضٍ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ» قَالَ: قُلْتُ: هُوَ صَاحِبُ هَذَا الْأَمْرِ مِنْ بَعْدِكَ؟ قَالَ: نَعَمْ، مَنْ أَطَاعَهُ رَشَدٌ وَمَنْ عَصَاهُ كَفَرَ.

٢٩ - نَصُّ آخَرُ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَبْلَ أَنْ يُحْمَلَ إِلَى الْعِرَاقِ بِسِنِّهِ وَعَلَى ابْنِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَقَالَ لِي: يَا مُحَمَّدُ! فَقُلْتُ: لَبَّيْكَ، قَالَ: إِنَّهُ سَيَكُونُ فِي هَذِهِ السَّنَةِ حَرَكَةٌ فَلَا تَجْزِعْ مِنْهَا، ثُمَّ أَطْرَقَ وَنَكَتَ بِيَدِهِ فِي الْأَرْضِ، وَرَفَعَ رَأْسَهُ إِلَيَّ وَهُوَ يَقُولُ: «وَيُضِلُّ اللَّهُ الظَّالِمِينَ وَيَفْعَلُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ» قُلْتُ: وَمَا ذَاكَ جُعِلَتْ فِدَاكَ؟ قَالَ: مَنْ ظَلَمَ ابْنِي هَذَا حَقَّهُ وَجَحَدَ إِمَامَتَهُ مِنْ بَعْدِي، كَانَ كَمَنْ ظَلَمَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَقَّهُ وَجَحَدَ إِمَامَتَهُ مِنْ بَعْدِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، فَعَلِمْتُ أَنَّهُ قَدْ نَعَى إِلَيَّ نَفْسَهُ، وَدَلَّ عَلَى ابْنِهِ، فَقُلْتُ: [وَاللَّهِ لَئِنْ مَدَّ اللَّهُ فِي عُمْرِي لِأَسْلَمَنَّ إِلَيْهِ حَقَّهُ، وَ لَأَقِرَّنَّ لَهُ بِالْإِمَامَةِ وَ] أَشْهَدُ أَنَّهُ مِنْ بَعْدِكَ حُجَّةُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى خَلْقِهِ وَالِدَّاعِي إِلَى دِينِهِ، فَقَالَ لِي: يَا مُحَمَّدُ يُمَدُّ اللَّهُ فِي عُمْرِكَ وَتَدْعُو إِلَى إِمَامَتِهِ وَإِمَامِهِ مَنْ يَقُومُ مَقَامَهُ مِنْ بَعْدِهِ فَقُلْتُ: مَنْ ذَاكَ جُعِلَتْ فِدَاكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدُ ابْنُهُ،

قَالَ: قُلْتُ: فَالْرُضُ وَالسَّسْ لِيْمٌ، قَالَ: نَعَمْ، كَذَلِكَ وَجَدْتُكَ فِي كِتَابِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ

way in the Commander of the Faithful's (a.s.) book. Among our followers you are brighter than lightening in the darkness of night.' The Imam (a.s.) then added, 'O Muhammad (ibn Sinan)! Indeed Mufadhdhal has been my companion, and a source of my comfort. You are going to be their (١) companion (Imam Al-Ridha's (a.s.) and Imam Al-Jawad's (a.s.) companion) and their source of comfort. It is forbidden for the Fire to
"ever touch you

Chapter ٥: On Musa Ibn Ja'far's Will

Al-Husayn ibn Ahmad ibn Idris – may God be pleased with him – narrated that his ٥-١ father quoted on the authority of Muhammad ibn Abis-Subhan, on the authority of Abdullah ibn Muhammad al-Hajjal, on the authority of Ibrahim ibn Abdullah al-Ja'fari, on the authority of some of his relatives that, "Aba Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.) had Ishaq ibn Ja'far ibn Muhammad (٢), Ibrahim ibn Muhammad al-Ja'fari, Ja'far ibn Salih, Mo'awiya bin al-Ja'farayn (٣), Yahya ibn Al-Husayn ibn Zayd, Sa'd ibn Imran Al-Ansari, Yazid ibn Saleet Al-Ansari and Muhammad ibn Ja'far Al-Aslami (٤) be witnesses to his will, after they had witnessed that There is no god but God; He is One and there are no partners for Him; Muhammad is His Servant and His Messenger; the Hour (the Day of Resurrection) will undoubtedly come and God will resurrect the people from their graves; there is resurrection after death; there is Reckoning and just retaliation; there will be a stop in front of the Almighty God

p: ٤٥

The eighth and the ninth Imams –١

Imam Al-Kazim's (a.s.) brother –٢

Descendants of Abu Talib –٣

.They were Imam Al-Kazim's companions –٤

the Truth; what Muhammad – may God's Blessings be upon him and his Household – has brought is the Truth, the Truth, and the Truth (۱); and what the Trusted Spirit (Gabriel) has sent down is the Truth. I live with these beliefs. I will die with these beliefs. God willing, I will be resurrected with these beliefs.” He had them bear witness that the following was his will written in his own handwriting. ‘Firstly, I wrote the will of my grandfather – the Commander of the Faithful (a.s.), the wills of Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.) and Ali ibn Al-Husayn (a.s.), the will of Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.), and the will of Ja'far ibn Muhammad (a.s.) letter by letter. And I will appoint my son Ali as my Trustee – along with his other brothers, God willing. If he recognizes that they have grown

السلام. أَمَا إِنَّكَ فِي شَيْعَتِنَا أَمِينٌ مِنَ الْبُرْقِ فِي اللَّيْلَةِ الظُّلْمَاءِ ثُمَّ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ، إِنَّ الْمُفْضَلَ كَانَ أُنْسَى وَمُسْتَرَا حِي وَأَنْتَ أُنْسِيهِمَا وَمُسْتَرَا حُهُمَا، حَرَامٌ عَلَى النَّارِ أَنْ تَمْسَكَ أَبَدًا.

۵

بَابُ نُسخِهِ وَصِيَّهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ

۱ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِدْرِيسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الصُّهْبَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْحَجَّالِ، أَنَّ إِبْرَاهِيمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْجَعْفَرِيَّ حَدَّثَهُ، عَنْ عَدِّهِ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ أَنَّ أَبَا إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أَشْهَدَ عَلَى وَصِيَّتِهِ إِسْحَاقَ بْنَ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ؛ وَإِبْرَاهِيمَ بْنَ مُحَمَّدٍ الْجَعْفَرِيَّ، وَجَعْفَرَ بْنَ صَالِحٍ؛ وَمُعَاوِيَةَ بْنَ الْجَعْفَرِيِّينَ؛ وَيَحْيَى بْنَ الْحُسَيْنِ بْنِ زَيْدٍ؛ وَسَعْدَ بْنَ عِمْرَانَ الْأَنْصَارِيَّ،

p: ۶۶

Stated three times for more emphasis –۱

وَمُحَمَّدَ بْنَ الْحَارِثِ الْأَنْصَارِيِّ؛ وَيَزِيدَ بْنَ سَلِيطِ الْأَنْصَارِيِّ؛ وَمُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرِ الْأَسْلَمِيِّ، بَعْدَ أَنْ أَشْهَدَهُمْ أَنَّهُ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَأَنَّ السَّاعَةَ آتِيَةٌ لَا رَيْبَ فِيهَا وَأَنَّ اللَّهَ يَبْعَثُ مَنْ فِي الْقُبُورِ، وَأَنَّ الْبَعْثَ بَعْدَ الْمَوْتِ حَقٌّ وَأَنَّ الْحِسَابَ وَالْقِصَاصَ حَقٌّ، وَأَنَّ الْوُقُوفَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ حَقٌّ، وَأَنَّمَا جَاءَ بِهِ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ حَقٌّ حَقٌّ حَقٌّ، وَأَنَّ مَا نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ حَقٌّ، عَلَى ذَلِكَ أَحْيَى وَعَلَيْهِ أَمُوتُ وَعَلَيْهِ أُبْعَثُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ، أَشْهَدُهُمْ أَنَّ هَذِهِ وَصِيَّتِي بِخَطِّي وَقَدْ نَسِخْتُ وَصِيَّتَهُ حَيْدَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَوَصَايَا الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ وَعَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ وَوَصِيَّتِهِ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ الْبَاقِرِ وَوَصِيَّتِهِ مُحَمَّدَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَبْلَ ذَلِكَ حَرْفًا بِحَرْفٍ، وَأَوْصَيْتُ بِهِ إِلَى عَلِيِّ ابْنِي وَبَنِي بَعْدَهُ مَعَهُ إِنْ شَاءَ [اللَّهُ] فَإِنْ آتَسَ مِنْهُمْ رُشْدًا وَأَحَبَّ

up enough and he likes to keep them as my Trustees – he can. If he is not pleased with them and wants them not to be my Trustees, he can. They have no authority over him. I entrust my affairs regarding charity, property, and my children to him and to Ibrahim, Abbas, Isma'il, Ahmad, Umm Ahmad.⁽¹⁾ I entrust the affairs of my wives to Ali alone. He can spend one-third of the charity of my father and my household in any way he likes – as anyone would deal with his own property. He can carry out what I said regarding my wives and household – if he pleases. He can also not do

p: ٦٧

She was one of the wives of Imam Al-Kazim (a.s.) and a respectable lady who was – ١
 (.honored by the Imam (a.s

what I said if he pleases. He can sell, donate or give in charity in a way other than what I have stated. According to this will, he can act just like me myself regarding my property, my family and my children. If he pleases, he can keep his brothers as Trustees - whom I named in the beginning of this document. If he likes, he can also keep them from being Trustees. No one is allowed to object to his decision. If anyone of them wants to marry off his sister, he is not authorized to do so without his permission and order. Whatever power tries to take away the authorities which I have written down for him has deviated from God the Almighty and His Messenger (a.s.). God and His Messenger will also have nothing to do with them. God's Curse, all those who curse, the curse of the nearby-stationed angels, the curse of the Prophets and the curse of (all) the Messengers and the believers be on such a person. None of the kings nor any of my children are allowed to take away his authority over the property I have entrusted him with. Whatever he says about its amount is acceptable to me - whether it be a small amount or large sum. The reason I mentioned the names of my other children here is that I wanted their names and the names of my other small children to be respectfully mentioned here. Those of my

slave-wives who are Umm Walad(١) and do not leave will have the same rights and privileges that they had had during my life-time, if Ali Al-Ridha' (a.s.) pleases. But if they should get married, they can no longer return and receive payments unless Ali Al-Ridha' (a.s.) deems it proper to do so. The same holds true for my daughters. The marriage of none of my daughters is entrusted to their maternal brothers (uncles) or the King. My daughters should not do anything unless they seek Ali Al-Ridha''s (a.s.) counsel and opinion (advice). If my daughters' maternal brothers take any steps regarding the marriage of my daughters(٢) they have disobeyed God the Almighty and His Prophet - may God's Blessings be upon him and his Household, and have interfered in his authority. He knows best about the marriage of his

إِقْرَارَهُمْ، فَذَاكَ لَهُ، وَإِنْ كَرِهَهُمْ وَأَحَبَّ أَنْ يُخْرِجَهُمْ فَذَاكَ لَهُ وَلَا أَمْرَ لَهُمْ مَعَهُ، وَأَوْصَيْتُ إِلَيْهِ بِصَدَقَاتِي وَأَمْوَالِي وَصِيبَانِي الَّذِينَ خَلَفْتُ، وَوُلْدِي وَإِلَى إِبْرَاهِيمَ وَالْعَبَّاسَ وَإِسْمَاعِيلَ وَأَحْمَدَ وَأُمِّ أَحْمَدَ؛ وَإِلَى عَلِيٍّ أَمْرُ نِسَائِي دُونَهُمْ وَثُلُثُ صِدْقِهِ أَبِي وَأَهْلِ بَيْتِي يَضَعُهُ حَيْثُ يَرَى وَيَجْعَلُ مِنْهُ مَا يَجْعَلُ مِنْهُ ذُو الْمَالِ فِي مَالِهِ إِنْ أَحَبَّ أَنْ يُجِيزَ مَا ذَكَرْتُ فِي عِيَالِي فَذَاكَ إِلَيْهِ وَإِنْ كَرِهَ فَذَاكَ إِلَيْهِ، وَإِنْ أَحَبَّ أَنْ يَبِيعَ أَوْ يَهَبَ أَوْ يَنْحِلَ أَوْ يَتَصَدَّقَ عَلَيَّ غَيْرَ مَا وَصَّيْتَهُ فَذَاكَ إِلَيْهِ وَهُوَ أَنَا فِي وَصِيَّتِي فِي مَالِي وَفِي أَهْلِي وَوُلْدِي، وَإِنْ رَأَى أَنْ يُقَرِّ إِخْوَتَهُ الَّذِينَ سَمَّيْتُهُمْ فِي صَدْرِ كِتَابِي هَذَا أَقْرَهُمْ، وَإِنْ كَرِهَ فَلَهُ أَنْ يُخْرِجَهُمْ غَيْرَ مَزْدُودٍ عَلَيْهِ، وَإِنْ أَرَادَ

p: ٦٩

As previously described in the footnotes of Tradition No. ٢-٢-١

.(Without Ali's permission; Ali is Imam Al-Ridha' (a.s - ٢

رَجُلٌ مِنْهُمْ أَنْ يُزَوِّجَ أُخْتَهُ فَلَيْسَ لَهُ أَنْ يُزَوِّجَهَا إِلَّا بِإِذْنِهِ وَأَمْرِهِ، وَأَيُّ سُلْطَانٍ كَشَفَهُ عَنْ شَيْءٍ أَوْ حَالَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ شَيْءٍ مِمَّا ذَكَرْتُ فِي كِتَابِي، فَقَدْ بَرَىءَ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَمِنْ رَسُولِهِ، وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْهُ بَرِيئَانِ وَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَلَعْنَةُ اللَّاعِنِينَ وَالْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَالنَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ [أَجْمَعِينَ] وَجَمَاعَةَ الْمُؤْمِنِينَ وَلَيْسَ لِأَحَدٍ مِنَ السَّلَاطِينِ أَنْ يَكْشِفَهُ عَنْ شَيْءٍ لِي عِنْدَهُ مِنْ بِضَاعِهِ، وَلَا لِأَحَدٍ مِنْ وُلْدِي وَوَلِيِّ عِنْدَهُ مَالٌ وَهُوَ مُصَدِّقٌ فِيمَا ذَكَرْتُ مِنْ مَبْلَغِهِ إِنْ أَقَلَّ أَوْ أَكْثَرَ فَهُوَ الصَّادِقُ، وَإِنَّمَا أَرَدْتُ بِإِذْخَالِ الَّذِينَ أَدْخَلْتُ مَعَهُ مِنْ وُلْدِي التَّنْوِيهِ بِأَسْمَائِهِمْ، وَأَوْلَادِي الْأَصَاغِرِ وَأُمَّهَاتِ أَوْلَادِي مِنْ أَقَامَ مِنْهُنَّ فِي مَنْزِلِهَا وَفِي حِجَابِهِ فَلَهُ مَا كَانَ يَجْرِي عَلَيْهَا فِي حَيَاتِي إِنْ أَرَادَ ذَلِكَ، وَمَنْ خَرَجَ مِنْهُنَّ إِلَى زَوْجٍ فَلَيْسَ لَهَا أَنْ تَرْجِعَ إِلَى جِرَائِي إِلَّا أَنْ يَرَى عَلَيَّ ذَلِكَ، وَبِنَاتِي مِثْلَ ذَلِكَ وَيُزَوِّجُ بِنَاتِي أَحَدٌ مِنْ أَخَوَاتِي مِنْ أُمَّهَاتِي، وَلَا سُلْطَانٌ وَلَا عَمَلٌ لَهُنَّ إِلَّا بِرَأْيِهِ وَمَشُورَتِهِ، فَإِنْ فَعَلُوا ذَلِكَ فَقَدْ خَالَفُوا اللَّهَ تَعَالَى وَرَسُولَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَحَادُّوهُ فِي مُلْكِهِ، وَهُوَ أَعْرَفُ بِمَنْ أَكْرَحَ قَوْمِهِ، إِنْ أَرَادَ أَنْ يُزَوِّجَ زَوْجًا وَإِنْ أَرَادَ أَنْ يَتْرُكَ تَرَكَ، وَقَدْ أَوْصَيْتُهُمْ بِمِثْلِ مَا

family members. He can marry them off if he pleases, or not marry them off if he wills. I have advised them regarding what I have written here. I set God as a witness over them. No one is allowed to open my will, or express its contents. This will is just as I have stated to you. Whoever does wrong has wronged himself. Whoever does good has done it for himself. And

your Lord will not oppress any servants. No one – whether the King or others – has the right to open this letter underneath which I have placed my seal. May God's Curse and His Wrath be upon whoever does so. And after God, the angels and the group of Muslim men and women will be my supporters.’ Then Musa ibn Ja'far (a.s.) and the witnesses affixed their seals to it.” Abdullah ibn Muhammad al-Ja'far narrated that Al-Abbas ibn Musa (Imam Ridha”a brother) (a.s.) told Imran Al-Qadhi At-Talhi, “There is a treasure and some jewels inside this letter for us, and he wants to take it all for himself and give nothing to us. He has taken everything for himself that our father has left for us; and has left us deprived.” Then Ibrahim ibn Muhammad al-Ja'far(؁) yelled and swore at him. His uncle Ishaq ibn Ja'far did the same thing. Al-Abbas told al-Qadhi, “May God make you prosperous! Unseal the letter and read it.” He said, “I will not unseal it. I will not do something to make me suffer from your father's curse.” Al-Abbas said, “I will unseal it.” Al-Qadhi said, “It is up to you.” Then al-Abbas broke the seal, and noted that his father had put them aside and established Ali (a.s.) alone (as his Trustee), and had placed all of them under the guardianship of Ali (a.s.) – whether they like it or not. Thus they had been placed under his guardianship like orphans, and

p: ٧١

Who was one of the witnesses to the will – ١

had been put aside. Then Ali ibn Musa (a.s.) looked at al-Abbas and said, “O brother! I knew that your losses and debts made you say so.” Then the Imam (a.s.) said, “O Sa’d! Go and see how much debt they are under. Pay it off on their behalf. Take back their receipts, and get a receipt for paying off their debts. By God, I will not hesitate to help you, be your companion, and be sympathetic to you as long as I live on the Earth. Say whatever you wish to say.” Al-Abbas said, “You are giving these payments to us from our excess property. There is much more.” He (a.s.) said, “Say whatever you wish to say. My honor is the same as your honor. O God! Please improve them and improve their affairs. Fend off Satan from us and from them. And assist them in obeying you. ‘...Be God a witness to what we say.’⁽¹⁾ Al-Abbas said, “How well do I understand you! I have nothing left to be greedy of.” Then they all walked away

ذَكَرْتُ فِي صِدْرِ كِتَابِي هَذَا، وَأَشْهَدُ اللَّهَ عَلَيْهِمْ، وَلَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يَكْشِفَ وَصِيَّتِي وَلَا يَنْشُرَهَا وَهِيَ عَلَيَّ مَا ذَكَرْتُ وَسَمَّيْتُ فَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهِ، وَمَنْ أَحْسَنَ فَلِنَفْسِهِ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِلْعَبِيدِ، وَلَيْسَ لِأَحَدٍ مِنْ سُلْطَانٍ وَلَا غَيْرِهِ أَنْ يَفُضَّ كِتَابِي هَذَا الَّذِي خَتَمْتُ عَلَيْهِ أَسْفَلَ، فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَغَضَبُهُ وَالْمَلَائِكَةُ بَعْدَ ذَلِكَ ظَهِيرٌ، وَجَمَاعَةُ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ، وَخَتَمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالشُّهُودُ.

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَعْفَرِيُّ:

p: ٧٢

Qur'an, ٢٨:٢٨-١

قَالَ الْعَبَّاسُ بْنُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لِابْنِ عَمْرَانَ الْقَاضِي الطَّلِحِيِّ إِنَّ أَسْفَلَ هَذَا الْكِتَابِ كَثُرَ لَنَا وَجَوْهَرٌ يُرِيدُ أَنْ يَحْتَجِزَهُ دُونَنَا، وَلَمْ يَدْعُ أَبُوْنَا شَيْئًا إِلَّا جَعَلَهُ لَهُ وَتَرَكْنَا عَالَهُ، فَوَثَبَ إِلَيْهِ إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَعْفَرِيُّ فَأَسَدَ مَعَهُ فَوَثَبَ عَلَيْهِ إِسْحَاقُ بْنُ جَعْفَرٍ عَمَّهُ فَفَعَلَ بِهِ مِثْلَ ذَلِكَ، فَقَالَ الْعَبَّاسُ لِلْقَاضِي: أَضِلَّحَكَ اللَّهُ فَضَّ الْخَاتَمَ وَأَقْرَأَ مَا تَحْتَهُ، فَقَالَ: لَا أَفُضُّهُ وَلَا يَلْعَنُنِي أَبُوكَ، فَقَالَ الْعَبَّاسُ: أَنَا أَفُضُّهُ، قَالَ: ذَلِكَ إِلَيْكَ، فَفَضَّ الْعَبَّاسُ الْخَاتَمَ، فَإِذَا فِيهِ إِخْرَاجُهُمْ مِنَ الْوَصِيَّةِ وَإِقْرَارُ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَخِيَدُهُ، وَإِدْخَالُهُ إِيَّاهُمْ فِي وِلَايَةِ عَلِيٍّ إِنْ أَحْبَبُوا أَوْ كَرِهُوا وَصَارُوا كَالْأَيْتَامِ فِي حِجْرِهِ، وَأَخْرَجَهُمْ مِنْ حَدِّ الصَّدَقَةِ وَذَكَرَهَا.

ثُمَّ التَفَّتْ عَلَيَّ بْنُ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ إِلَى الْعَبَّاسِ فَقَالَ: يَا أَخِي إِنِّي لَمَأْ عَلِمْتُ أَنَّهُ إِنَّمَا حَمَلَكُمْ عَلَيَّ هَذَا، الْغَرَامُ وَالِدِيُونَ الَّتِي عَلَيْكُمْ، فَانْطَلِقْ يَا سَدِّعْدُ فَتَعَيَّنْ لِي مَا عَلَيْهِمْ وَأَقْضِهِ عَنْهُمْ، وَأَقْبِضْ ذِكْرَ حُقُوقِهِمْ وَخُذْ لَهُمُ الْبِرَاءَةَ، فَلَا وَاللَّهِ لَا أَدْعُ مُوَسَاتِكُمْ وَبِرَّكُمْ مَا أَضِيْبِحْتُ وَأَمَشِي عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ، فَقُولُوا مَا شِئْتُمْ فَقَالَ الْعَبَّاسُ: مَا تُعْطِينَا إِلَّا مِنْ فَضُولِ أَمْوَالِنَا، وَمَالِنَا عِنْدَكَ أَكْثَرُ، فَقَالَ: قُولُوا مَا شِئْتُمْ فَالْعَرِضُ عَرِضُكُمْ اللَّهُمَّ أَصْلِحْهُمْ وَأَصْلِحْ بِهِمْ وَأَخْسَأْ عَنَّا وَعَنْهُمْ الشَّيْطَانَ، وَأَعِزَّهُمْ عَلَيَّ طَاعَتِكَ «وَاللَّهُ عَلَيَّ مَا نَقُولُ وَكَيْلٌ» قَالَ الْعَبَّاسُ: مَا أَعْرِفُنِي بِلِسَانِكَ وَلَيْسَ لِمَسْحَاتِكَ عِنْدِي طِينٌ ثُمَّ إِنَّ الْقَوْمَ افْتَرَقُوا.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him – ٥-٢) narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Abis Sahban, on the authority of Safwan ibn Yahya, on the authority of Abdurrahman ibn al-Hajjaj, “Abul Hassan (a.s.) sent me the Commander of

the Faithful's (a.s.) will and the list of endowments of his father (a.s.) by Abu Ismail Mosadef (Imam Kazim's slave), and indicated the list of endowments of Ja'far ibn Muhammad (a.s.) and his own as follows, 'In the Name of God, the Beneficent the Merciful. This is the list of what Musa ibn Ja'far endows. He endows his land located in such and such places. The boundaries of the land are so and so. All the land, the date palms, parts of it that are not constructed, the water in it, its corners, the water right and the turn for its use of water, and every other right at its heights and its pastures, all its existing facilities⁽¹⁾, its yard and its streams; its cultivated and its dry parts are endowed by Musa ibn Ja'far to his children - male or female. The caretaker in charge of this land will subtract the expenses for its maintenance and development from its income - other than the income from thirty of its trees that will be divided among the poor people of the village. He will divide this income between the children of Musa ibn Ja'far⁽²⁾. Each boy will be given twice that of each girl. The payments to each of the daughters of Musa ibn Ja'far who gets married will be cut-off until she loses her husband⁽³⁾ in which case her share will be like that of unmarried girls. Whenever one of the children of Musa dies their children will receive

p: ٧٤

.Such as restrooms, kitchens, drainage, bathrooms, walkways, etc -١
According to some references Imam Musa ibn Ja'far had as many as ٣٩ children. -٢
They include Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), Abdullah, Husayn, Farz, Ali, Hassan, Ahmad, Muhsen, Saradin, Abdullah, Aqeel, Tayyib, Muhammad, Nasir, Yasir, Hamza, Mahmood, Ahmad, Ridha', ShahRidha', Sam, Lam, Yaqoob, Ja'far, Ibrahim, AbuJawab, Yusuf, Fatima, Amina Khatoon, Khanoom Aqa, Tawoos Khatoon. According to the hypertext material at the following url address: http://www.coej.org/islamic_resources/vthimam.htm [١٤], he (a.s.) had ١٩ sons ١٨ daughters. The most famous of his sons is his successor, Imam Ali Al-Reza (a.s.) buried in Mashhad and the most famous of his daughters is Fatima Kubra known as Masuma Qum who is buried in Qum. Yasir and Nasir are also buried in the vicinity of Mashhad on the road to Torqaba. Another one is said to be buried in Babol in the north of Iran in a place known as Imamzadeh Sultan Muhammad Taher. This shrine is

located ۳ km east of Babol and contains the body of one of the children of Imam Musa Al-Kazim (a.s.) and has been officially registered as an Iranian historical relic. Its tower is octagonal and each line is erected on a rectangular artificial arch at the bottom. The shrine was built in the year ۱۴۷۰ A.D
Either through death or divorce -۳

their father's share – each boy will receive double the amount that each girl receives just as Musa has determined for his own children. Whenever one dies and does not have any children, then his share will be added to the others' share. His daughter's children will not receive any share unless their fathers are from my descendants. No one has any share in this as long as I have some descendants. If they all die and no one is left, then the income from these endowments will be paid to my brothers and sisters as long as they are living based on the same conditions that I stated for my children and my descendants. If all my brothers and sisters die, then the income from this endowment will be paid to my paternal brothers (uncles) and sisters (aunts) and their descendants as long as there is anyone. If none of these relations live, then the income from this endowment will be paid to my relatives and close friends – whoever is closest to me until the time when God the Almighty inherits whatever He will inherit.⁽¹⁾ He is the best inheritor. Musa ibn Ja'far endowed this

٢ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي الصُّهْبَانِ، عَنْ صَيْفُوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: بَعَثَ إِلَيَّ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِوَصِيَّتِهِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَبَعَثَ إِلَيَّ بِصِدْقِهِ أَبِيهِ مَعَ أَبِي إِسْمَاعِيلَ مُصَادِفٍ وَذَكَرَ صَدَقَاتِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَصَدْقَهُ

p: ٧٥

١ - No one is left on the Earth any more

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا مَا تَصَدَّقَ بِهِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، تَصَدَّقَ بِأَرْضِهِ مَكَانَ كَذَا وَكَذَا وَحُدُودِ الْأَرْضِ كَذَا وَكَذَا كُلُّهَا وَنَخْلَهَا وَأَرْضِيهَا وَبِيَاضِيهَا وَمَائِهَا وَأَرْجَائِهَا وَحُقُوقَهَا وَشُرْبِيهَا مِنَ الْمَاءِ وَكُلُّ حَقٍّ هُوَ لَهَا فِي مَرْفَعٍ أَوْ مَظْهَرٍ أَوْ غَيْضٍ أَوْ مَرْفَقٍ أَوْ سَاحَةٍ أَوْ مَسِيلٍ أَوْ عَامِرٍ أَوْ غَامِرٍ، تَصَدَّقَ بِجَمِيعِ حَقِّهِ مِنْ ذَلِكَ عَلَى وُلْدِهِ مِنْ صُلْبِهِ لِلرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ يُقَسَّمُ، وَإِلَيْهَا مَا أَخْرَجَ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ غَلَّتِهَا بَعْدَ الَّذِي يَكْفِيهَا فِي عِمَارَتِهَا وَمَرَافِقِهَا وَبَعْدَ ثَلَاثِينَ عَشْرًا يُقَسَّمُ فِي مَسَاكِينِ أَهْلِ الْقَرْيَةِ بَيْنَ وُلْدِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، لِلذِّكْرِ مِثْلُ حِظِّ الْأُنثِيِّينَ فَإِنْ تَزَوَّجَتِ امْرَأَةٌ مِنْ وُلْدِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ فَلَا حَقَّ لَهَا فِي هَذِهِ الصَّدَقَةِ حَتَّى تَرْجِعَ إِلَيْهَا بِغَيْرِ زَوْجٍ، فَإِنْ رَجَعَتْ كَانَ لَهَا مِثْلُ حِظِّ الْبَنَاتِ لَمْ تَتَزَوَّجْ قَطُّ مِنْ بَنَاتِ مُوسَى، وَمَنْ تُوَفِّيَ مِنْ وُلْدِ مُوسَى وَلَهُ وُلْدٌ فَوُلْدُهُ عَلَى سِيهِمْ أَبِيهِمْ، لِلذِّكْرِ مِثْلُ حِظِّ الْأُنثِيِّينَ، عَلَى مِثْلِ مَا شَرَطَ مُوسَى بَيْنَ وُلْدِهِ مِنْ صُلْبِهِ، وَمَنْ تُوَفِّيَ مِنْ وُلْدِ مُوسَى وَلَمْ يَتَرَكَ وَلَدًا رَدَّ حَقَّهُ عَلَى أَهْلِ الصَّدَقَةِ، وَلَيْسَ لَوُلْدِ بَنَاتِي فِي صَدَقَتِي هَذِهِ حَقٌّ إِلَّا أَنْ يَكُونَ آبَاؤُهُمْ مِنْ وُلْدِي وَلَيْسَ لِأَحَدٍ فِي صَدَقَتِي حَقٌّ مَعَ وُلْدِي وَوُلْدِ وُلْدِي وَأَعْقَابِهِمْ مَا بَقِيَ مِنْهُمْ أَحَدٌ. فَإِنْ انْقَرَضُوا وَلَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ أَحَدٌ فَصَدَقَتِي عَلَى وُلْدِ أَبِي مِنْ أُمِّي مَا بَقِيَ مِنْهُمْ أَحَدٌ عَلَى مَا شَرَطْتُ بَيْنَ وُلْدِي وَعَقْبِي، فَإِنْ انْقَرَضَ وُلْدُ أَبِي مِنْ أُمِّي فَصَدَقَتِي عَلَى وُلْدِ أَبِي وَأَعْقَابِهِمْ مَا بَقِيَ مِنْهُمْ أَحَدٌ.

فَإِنْ لَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ أَحَدٌ فَصَدَقَتِي عَلَى الْأُولَى فَالْأُولَى حَتَّى يَرِثَ اللَّهُ تَعَالَى الَّذِي وَرَثَتِهَا وَهُوَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ تَصَدَّقَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ بِصَدَقَتِهِ هَذِهِ

property without any doubt in perfect health in a just and non-revokable manner to seek God's pleasure and the blessings of the Hereafter. No believer who has faith in God and the Resurrection Day is allowed to sell it, buy it, donate it to someone, or change its stated conditions, until the life of man and whatever is on the Earth is over, and God inherits it. This endowment is trusted to Ali and Ibrahim. Whenever one of them dies, Al-Qasim will take his place. If anyone of these two dies, then al-Abbas will take his place. If anyone of these two dies, then the oldest son will take his place. If only one person of my generation is left, then he will be in charge of his endowment

The narrator of this tradition said, "Abul Hassan (a.s.) said, 'My father gave a higher priority to Isma'il over al-Abbas, even though he is younger than him

Al-Mudhaffar ibn Ja'far Al-Alawi As-Samarqandi - may God be pleased with him - ٥-٣ narrated that Ja'far ibn Muhammad ibn Mas'ood al-Ayyashi quoted on the authority of his father, on the authority Yusuf ibn As-Sakht, on the authority of Ali ibn Al-Qasim al-Uraydhi Al-Husayni, on the authority of Safwan ibn Yahya, on the authority of Abdurrahman ibn al-Hajjaj, on the authority of Ishaq and Ali - the sons of Abi Abdillah Ja'far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.), "The year Musa ibn Ja'far (a.s.) was arrested, (we went to see Abdurrahman ibn Aslam (

in Mecca. We had a letter from Abil Hassan (Imam Kazim) (a.s.) in his own handwriting. There were instructions in the letter regarding what he needed. We told Abdurrahman ibn Aslam, ‘This way he has issued orders for these affairs. Then if there is anything related to these orders, give it to his son Ali (a.s.) since he is his successor and he is in charge of his affairs.’” Then Ishaq and Ali added, “This conversation took place one day after the movement of the Hajj pilgrims from Mina(1) to Mecca, and nearly fifty days after Abul Hassan (a.s.) was arrested.” Ishaq and Ali, the sons of Abi Abdillah (a.s.) had Al-Husayn ibn Ahmad al-Menqari, Isma'el ibn Umar, Has'san ibn Mo'awiya and Al-Husayn ibn Muhammad Sahib al-Khatm bear witness that Abul Hassan Ali ibn Musa was the Testamentary Trustee of his father (a.s.) and was his successor. Two of them testified to this, and the other two said that he is the successor and his deputy. Then all their testimonies were accepted by the Judge Haf's ibn Ghiyath

لا مَثْنَوِيَّةَ فِيهَا وَلَا رَدًّا أَبِيداً إِنْغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ تَعَالَى وَالِدَارِ الْآخِرَةِ لَا يَحِلُّ لِمُؤْمِنٍ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ يَبِيعَهَا أَوْ يَبْتَاعَهَا أَوْ يَهَبَهَا أَوْ يَنْحَلَهَا أَوْ يُعَيِّرَ شَيْئاً مِمَّا وَضَعْتُهَا عَلَيْهِ حَتَّى يَرِثَ اللَّهُ الْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا، وَجَعَلَ صِدْقَهُ هَذِهِ إِلَى عَلِيِّ وَإِبْرَاهِيمَ، فَإِنْ انْقَرَضَ أَحَدُهُمَا دَخَلَ الْقَاسِمُ مَعَ الْبَاقِي مَكَانَهُ، فَإِنْ انْقَرَضَ أَحَدُهُمَا دَخَلَ إِسْمَاعِيلُ مَعَ الْبَاقِي مِنْهُمَا مَكَانَهُ، فَإِنْ انْقَرَضَ أَحَدُهُمَا دَخَلَ الْعَبَّاسُ مَعَ الْبَاقِي مِنْهُمَا، فَإِنْ انْقَرَضَ أَحَدُهُمَا

p: ٧٨

A place in the hills east of Mecca on the road from it to al-Rafa – ١

فَالْأَكْبَرُ مِنْ وُلْدِي يَقُومُ مَقَامَهُ، فَإِنْ لَمْ يَبْقَ مِنْ وُلْدِي إِلَّا وَاحِدٌ فَهُوَ الَّذِي يَقُومُ بِهِ، قَالَ: وَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ أَبَاهُ قَدَّمَ إِسْمَاعِيلَ فِي صَدَقَتِهِ عَلَى الْعَبَّاسِ وَهُوَ أَصْغَرُ مِنْهُ.

٣ - حَدَّثَنَا الْمُظَفَّرُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَلَوِيِّ السَّمَرْقَنْدِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْعُودِ الْعَيَّاشِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ السَّخْتِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْقَاسِمِ الْعَرِينِيِّ، عَنْ صَيْفَوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ، عَنْ إِسْحَاقَ؛ وَعَلِيِّ ابْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَسْلَمَ بِمَكَّةَ فِي السَّنَةِ الَّتِي أَخَذَ فِيهَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَمَعَهُمَا كِتَابُ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِخَطِّهِ فِيهِ حَوَائِجٌ قَدْ أَمَرَ بِهَا فَقَالَا أَنَّهُ أَمَرَ بِهَذِهِ الْحَوَائِجِ مِنْ هَذَا الْوَجْهِ، فَإِنْ كَانَ مِنْ أَمْرِهِ شَيْءٌ فَادْفَعُهُ إِلَى ابْنِهِ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَإِنَّهُ خَلِيفَتُهُ وَالْقَيْمُ بِأَمْرِهِ، وَكَانَ هَذَا بَعْدَ النَّفْرِ بِيَوْمٍ بَعِيدٍ مَا أَخَذَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَنَحْوِ مِنْ خَمْسِينَ يَوْمًا، وَأَشْهَدَ إِسْحَاقَ وَعَلِيَّ ابْنَا أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَالْحُسَيْنَ بْنَ أَحْمَدَ الْمُنْقَرِيَّ وَإِسْمَاعِيلَ بْنَ عُمَرَ، وَحَسَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ وَالْحُسَيْنَ بْنَ مُحَمَّدٍ صَاحِبِ الْخَتَمِ عَلَى شَهَادَتِهِمَا أَنَّ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَصِيٌّ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَخَلِيفَتُهُ، فَشَهِدَ اثْنَانِ بِهَذِهِ الشَّهَادَةِ، وَاثْنَانِ قَالَا خَلِيفَتُهُ وَوَكِيلُهُ، فَقَبِلَتْ شَهَادَتُهُمْ عِنْدَ حَفْصِ بْنِ غِيَاثِ الْقَاضِي.

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - may God be pleased with him - narrated ٥-٤ that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Bakr ibn Salih that he asked Ibrahim ibn Al-Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.)^(١), "What do

you say about our father?" Ibrahim ibn Al-Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) said, "He is alive." Bakr ibn Salih asked him, "What do you say about your brother Abil Hassan (Imam al-Rezxa) (a.s.)?" He said, "He is trustworthy and honest." Then Bakr ibn Salih said, "He believes that your father has died." He said, "He knows best what he says." Bakr ibn Salih repeated what he had said. He said the same thing again. Then Bakr ibn Salih asked, "Has your father appointed anyone as his Trustee?" He said, "Yes." Bakr .ibn Salih asked, "Who?" He said, "The five of us, and he established Ali superior to us

Chapter ۶: On Proofs of Divine Leadership Of Al-Ridha' (a.s.) Among The Twelve (Imams (a.s

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani narrated that Al-Husayn ibn Isma'il ۶-۱ quoted on the authority of Abu Amro Sa'eed ibn Muhammad ibn Nasr al-Qat'tan, on the authority of Ubaydillah Muhammad al-Salami, on the authority of Muhammad ibn Abdul Rahim, on the authority of Muhammad ibn Sa'eed ibn Muhammad, on the authority of Al-Abbas ibn Abi Amro, on the authority of Sadaqa ibn Abi Musa, on the authority of Abi Nadhra, "When Abu Ja'far Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.) was about to pass away, he called in his son - As-Sadiq (a.s.) to entrust him with the Trusteeship. His brother Zayd ibn Ali (a.s.) told him, "I think it would not have been improper if you had treated us like Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.)[\(۱\)](#). Then there would be no fear that you will be denied." He (a.s.) said, "O Abul

p: ۸۰

Implying that he would first become the Imam and then As-Sadiq (a.s.) would - ۱ .become the Imam after him

Hassan! What is entrusted cannot be dealt with by using examples. His decrees do not depend on traditions. These are things that have been totally set from before the birth of the Divine Proofs of God (the Imams) the Exalted the Sublime.” Then he called in Jabir ibn Abdullah and told him, “O Jabir! Tell us about the sheet that you saw yourself.” Then Jabir told him (a.s.), “O Aba Ja’far! Yes. I went to see the Blessed Lady Fatima – my master – the daughter of God’s Prophet (S) to congratulate her upon the (birth of Al-Husayn (a.s).

٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ، قَالَ: قُلْتُ لِإِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: مَا قَوْلُكَ فِي أَبِيكَ؟ قَالَ هُوَ حَيٌّ، قُلْتُ: فَمَا قَوْلُكَ فِي أَخِيكَ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ؟ قَالَ: ثِقَةٌ صَدُوقٌ، قُلْتُ: فَإِنَّهُ يَقُولُ: إِنَّ أَبَاكَ قَدْ مَضَى، قَالَ: هُوَ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُ، فَأَعَدْتُ عَلَيْهِ، فَأَعَادَ عَلِيٌّ، قُلْتُ: فَأَوْصَى أَبُوكَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قُلْتُ: إِلَى مَنْ أَوْصَى؟ قَالَ: إِلَى خَمْسَةٍ مِنَّا، وَجَعَلَ عَلَيْنَا الْمُقَدَّمَ عَلَيْنَا.

٤

بابُ النُّصُوصِ عَلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْإِمَامَةِ فِي جُمْلَةِ الْأَيْمَةِ الْاِثْنَى عَشَرَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّلِقَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو سَعِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ نَصِيرِ الْقَطَّانِ قَالَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ السُّلَمِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ مُحَمَّدِ قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو، عَنْ صَدَقَةَ

p: ٨١

بِنِ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ قَالَ: لَمَّا اخْتَصَرَ أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْبَاقِرَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ عِنْدَ الْوَفَاةِ دَعَا يَأْتِيهِ الصَّادِقَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِيُعْهَدَ إِلَيْهِ عَهْدًا، فَقَالَ لَهُ: أَخُوهُ زَيْدُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَوْ امْتَثَلْتَ فِي تَمَثَالِ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ لَرَجَوْتُ أَنْ لَا تَكُونَ أَتَيْتَ مُنْكَرًا، فَقَالَ لَهُ: يَا أَبَا الْحَسَنِ إِنَّ الْأَمَانَاتِ لَيْسَتْ بِالْمِثَالِ، وَلَا الْعُهُودُ بِالرُّسُومِ وَإِنَّمَا هِيَ أُمُورٌ سَابِقَةٌ عَنْ حُجْرَجِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ دَعَا بِجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، فَقَالَ لَهُ: يَا جَابِرُ حَدِّثْنَا بِمَا عَايَنْتَ مِنَ الصَّحِيفَةِ، فَقَالَ لَهُ جَابِرٌ: نَعَمْ، يَا أَبَا جَعْفَرٍ، دَخَلْتُ عَلَى مَوْلَاتِي فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَاهُنَّهَا بِمَوْلِدِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَإِذَا بِيَدَيْهَا صَحِيفَةٌ بَيضاءُ مِنْ دُرِّهِ، فَقُلْتُ لَهَا: يَا سَيِّدَةَ

There was a silvery-white pearl brilliant sheet of paper in her hands. I told her, “O Master of all Women! What is this sheet that I see you have?” She (a.s.) said, “The names of the Imams who are going to be from my progeny are written on it.” I said, “Give it to me to look at.” She (a.s.) said, “O Jabir! I would have surely done so if it was not forbidden to do so. However, it is forbidden for anyone but the Prophet (S), the Prophet’s Trustee or a Member of the Holy Household to touch it. You are only allowed to look at it from the outside.” Jabir added, “It said, ‘Abul Qasim Muhammad ibn Abdullah al-Mustafa (the Prophet) whose mother is Amina, Abul Hassan Ali ibn Abi Talib al-Murtadha whose mother

is Fatima – the daughter of Asad ibn Hashem ibn Abd Manaf, Abu Muhammad Al-Hassan ibn Ali al-Barr, Abu Abdullah Al-Husayn ibn Ali At-Taqi whose mother is (the Blessed Lady) Fatima – the daughter of Muhammad, Abu Muhammad Ali ibn Al-Husayn al-Adl whose mother is Shahr Banu – the daughter of Yazd Gird, Abu Ja’far Muhammad ibn Ali Al-Baqir whose mother is Umm Abdullah – the daughter of Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib, Abu Abdullah Ja’far ibn Muhammad As-Sadiq whose mother is Umm Farwa – the daughter of Al-Qasim ibn Muhammad ibn Abi Bakr, Abu Ibrahim Musa ibn Ja’far whose mother is a slave maid called Hamidah al-Mosaffat, Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) whose mother is a slave maid called Najma, Abu Ja’far Muhammad ibn Ali al-Zak’ki whose mother is a slave maid called Khayzaran, Abul Hassan Ali ibn Muhammad Al-Amin whose mother is a slave maid called Susan, Abu Muhammad Al-Hassan ibn Ali al-Rafiq whose mother is a slave maid called Samanah and whose nickname is Ummul Hassan, Abul Qasim Muhammad ibn Al-Hassan (a.s.) who is the Riser (Imam al-Mahdi) – the Proof of God – whose mother
”is a slave maid called Narjis. May God’s Blessings be upon them all

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, This tradition has been narrated this way by mentioning the name of the Riser (a.s.). However, I think that it is not proper to
.mention his name – may God bless him

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ٤-٢

ibn Ahmad ibn al-Waleed narrated that Sa'd ibn Abdullah and Abdullah ibn Ja'far al-Hemyari quoted on the authority of Abil Khayr Salih ibn Abi Hammad and Al-Hassan ibn Dharif, on the authority of Bakr ibn Salih who narrated the following tradition. Also my father, Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil, Muhammad ibn Ali Majiluwayh, Ahmad ibn Ali ibn

النساء ما هذه الصَّحِيفَةُ الَّتِي أَرَاهَا مَعَكَ؟ قَالَتْ: فِيهَا أَسْمَاءُ الْأَيْمَةِ مِنْ وُلْدِي، قُلْتُ لَهَا:

نَاوِلِينِي لِأَنْظُرَ فِيهَا قَالَتْ: يَا جَابِرُ لَوْ لَا التَّهْمَى لَكُنْتُ أَفْعَلُ، لَكِنَّهُ قَدْ نَهَى أَنْ يُمَسَّهَا إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ وَصِيٌّ نَبِيٍّ أَوْ أَهْلُ بَيْتِ نَبِيٍّ، وَلَكِنَّهُ مَيَّأُذُونَ لَكَ أَنْ تَنْظُرَ إِلَى بَاطِنِهَا مِنْ ظَاهِرِهَا قَالَ جَابِرٌ: فَإِذَا أَبُو الْقَاسِمِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمُضَيِّطِ أُمُّهُ آمِنَةُ، أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ الْمُزْتَضَى أُمُّهُ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَسِيدِ بْنِ هَاشِمِ بْنِ عَبْدِ مَنَاظٍ، أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ عَلِيٍّ، أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ التَّقِيُّ أُمُّهُمَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ، أَبُو مُحَمَّدٍ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْعَدْلُ، أُمُّهُ شَهْرَبَانُويَّةُ بِنْتُ يَزْدَجَرْدَ، أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْبَاقِرُ أُمُّهُ أُمُّ عَبْدِ اللَّهِ بِنْتُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَبُو عَبْدِ اللَّهِ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الصَّادِقُ وَأُمُّهُ أُمُّ فَرَوَةَ بِنْتُ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ، أَبُو إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ أُمُّهُ جَارِيَّةٌ اسْمُهَا حَمِيدَةُ الْمُضَيِّطِ، أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أُمُّهُ جَارِيَّةٌ اسْمُهَا نَجْمَةُ، أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الزَّكِيُّ أُمُّهُ جَارِيَّةٌ اسْمُهَا خَيْرَانُ، أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَمِينُ، أُمُّهُ جَارِيَّةٌ اسْمُهَا سُوسَنُ، أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الرَّفِيقُ، أُمُّهُ جَارِيَّةٌ اسْمُهَا سَمَانَةُ وَتُكْنَى أُمُّ الْحَسَنِ،

أَبُو الْقَاسِمِ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ هُوَ حَجَّهُ اللَّهُ الْقَائِمُ، أُمُّهُ جَارِيَةٌ اسْمُهَا نَرْجِسُ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ: جَاءَ هَذَا الْحَدِيثُ هَكَذَا بِتَسْمِيَةِ الْقَائِمِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَالَّذِي أَذْهَبُ إِلَيْهِ النَّهْيُ عَنِ تَسْمِيَتِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٢ - حَدَّثَنَا أَبِي؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ قَالَا: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ؛ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ جَمِيعًا، عَنْ أَبِي الْخَيْرِ صَالِحِ بْنِ أَبِي حَمَادٍ؛ وَالْحَسَنِ بْنِ ظَرِيفِ جَمِيعًا، عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ، وَحَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ مَاجِيلَوَيْهِ، وَأَحْمَدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هِشَامٍ، وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ نَاتَانَةَ؛

Ibrahim ibn Hashem, Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Tatana and Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - may God be pleased with them - narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Bakr ibn Salih, on the authority of Abdul Rahman ibn Salim, on the authority of Abi Basir, on the authority of Abi Abdullah (as-Sadiq) (a.s.), "My father (a.s.) told Jabir ibn Abdullah Al-Ansari, 'I have something to do with you in private. When is the most convenient time for you to come so that I may ask you something?' Jabir replied to him (a.s.), 'Whenever you please.' Then my father (a.s.) met him in private and told him, 'O Jabir! Tell me about the tablet which you saw in the hands of my mother (the Blessed Lady) Fatima - the daughter of God's Prophet (S), and what my mother told you about what

is

recorded in it in writing.’ Jabir said, ‘I take God as a witness that I went to see your mother (the Blessed Lady) Fatima during the lifetime of God’s Prophet (S) to congratulate her upon the birth of Al-Husayn (a.s.). Then I saw a green tablet in her hand which I thought to be emeralds. In it there were white writings which were as brilliant as sunshine. I told her, ‘O daughter of God’s Prophet (S)! May my mother and father be your ransom! What is this tablet?’ She (a.s.) replied, ‘This is a tablet which God the Exalted the Sublime has bestowed upon His Messenger (a.s.). In it there are the names of my father, my husband, my two sons, and the names of the Trustees from my progeny. My father (a.s.) gave it to me to make me happy.’ Jabir added, ‘Then your mother (the Blessed Lady) Fatima gave it to me. I read it and wrote down a
”’.copy of it

Then Imam As-Sadiq (a.s.) added, “My father (a.s.) asked, ‘O Jabir! Can you show it to me?’ He said, ‘Yes.’ Then my father accompanied him to Jabir’s house where Jabir brought a sheet made of skin for my father and said, ‘I take God as a witness that this is what I saw written on that tablet, ‘In the Name of God the Beneficent, the Merciful. This is a writing from God the Honored the Wise to Muhammad – His Light, His
Messenger and His Veil, and

His Reason which has been descended upon him by the Trustworthy Spirit from the Lord of the Two Worlds. O Muhammad! Exalt My Names. Be grateful for My Blessings. Do not deny. Indeed I am God. There are no gods other than Me. I am the Defeater of the Tyrants, the Humiliator of the Oppressors! The Owner of the Religion. Indeed I am God. There are no gods other than Me. I will punish whoever places hopes in others but Me or fears things other than

وَأَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ - قَالُوا: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَالِمٍ، عَنْ أَبِي بَصِيرٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: قَالَ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ لَجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ: إِنَّ لِي إِلَيْكَ حَاجَةً فَمَتَى يَخْفُ عَلَيْكَ أَنْ أُخْلُو بِكَ فَأَسْأَلُكَ عَنْهَا؟ قَالَ لَهُ جَابِرٌ: فِي أَيِّ الْأَوْقَاتِ شِئْتَ فَخَلَا بِهِ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: يَا جَابِرُ أَخْبِرْنِي عَنْ اللَّوْحِ الَّذِي رَأَيْتَهُ فِي يَدِ أُمِّي فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَمَا أَخْبَرْتِكَ بِهِ أُمِّي أَنَّ فِي ذَلِكَ اللَّوْحِ مَكْتُوباً؟ قَالَ جَابِرٌ: أَشْهَدُ بِاللَّهِ إِنِّي دَخَلْتُ عَلَى أُمِّكَ فَاطِمَةَ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لِأَهْنَيْتَهَا بِوِلَادَةِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَرَأَيْتُ فِي يَدِهَا لَوْحاً أَخْضَرَ ظَنَنْتُ أَنَّهُ زُمُرٌ، وَرَأَيْتُ فِيهِ كِتَاباً أبيضَ شَبَّهَ نُورَ الشَّمْسِ، فَقُلْتُ لَهَا يَا أَبَتِ أَنْتَ وَأُمِّي يَا بِنْتَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَا هَذَا اللَّوْحُ؟ فَقَالَتْ: هَذَا اللَّوْحُ أَهْدَاهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

فِيهِ اسْمُ أَبِي وَاسْمُ بَعْلِي وَاسْمُ ابْنِي، وَأَسْمَاءُ الْأَوْصِيَاءِ مِنْ وُلْدِي، فَأَعْطَانِيهِ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ لِيَسِيرَنِي بِمِثْلِكَ، قَالَ جَابِرٌ: فَأَعْطَانِيهِ
أُمُّكَ فَاطِمَةُ، فَقَرَأْتَهُ وَانْتَسَبَتْهُ، فَقَالَ: أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَهَلْ لَكَ يَا جَابِرُ أَنْ تَعْرِضَهُ عَلَيَّ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَمَشَى مَعَهُ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ
حَتَّى انْتَهَى إِلَى مَنْزِلِ جَابِرٍ، فَأَخْرَجَ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ صَاحِبَهُ مِنْ رَقٍّ قَالَ جَابِرٌ: فَأَشْهَدُ بِاللَّهِ إِنِّي هَكَذَا رَأَيْتُهُ فِي اللَّوْحِ مَكْتُوبًا: بِسْمِ
اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ لِمُحَمَّدٍ نُورِهِ وَسَيِّفِيهِ وَحِجَابِهِ وَدَلِيلِهِ نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ مِنْ عِنْدِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ، عَظُمَ يَا مُحَمَّدُ أَسْمَائِي، وَاشْكُرْ نِعْمَائِي وَتَجَحَّدْ آلائِي، إِنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا، قَاصِمُ الْجَبَّارِينَ، وَمُذِلُّ الظَّالِمِينَ، وَدَيَّانُ
الدِّينِ، إِنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا، فَمَنْ رَجَا غَيْرَ فَضْلِي، أَوْ خَالَفَ عَنِّي رَعَى ذَابِي عَـ ذَبُّهُ عَذَابٌ أَلَّا أَعْـ ذَبُّ بِهِ أَحـ دَامَ نـ

My Chastisement in such a way that no one in the Two Worlds has been punished. Thus worship Me alone, and rely only on Me. Whenever I appoint a Prophet and his time ends I appoint a Trustee for him. I have made you superior over the other Prophets, and have made your Trustee (The first Divine Leader) superior over the other Prophet's Trustees. I have honored you with two lion cubs after him – your two grandsons Al-Hassan and Al-Husayn. I have established Al-Hassan (The second Divine Leader) as the Treasure-Mine of My Knowledge after the expiration of the term of his father. I have established Al-Husayn (The second Divine Leader) as the storehouse of My Revelations. I have

honored him with the Martyrdom, and have perfected Prosperity for him. He is the noblest of the martyrs. He holds the highest rank of the martyrs near Me. And I have entrusted him with My Perfect Word, and I have left the Complete Proof near him. I give rewards and chastisements by his kinship – the first of whom is Ali (The fourth Divine Leader)– the Master of the Worshippers and the adornment of the previous Trustees. His son (Muhammad) – the praised one – is like his grandfather. He is Muhammad Al-Baqir – the analyzer of My Knowledge and the Treasure House of My Wisdom. Those who doubt Ja’far will be destroyed. Whoever rejects him has indeed rejected Me. I say the right thing. I highly honor Ja’far (The sixth Divine Leader). I will make him happy regarding his followers, companions and friends. I have appointed Musa (The seventh Divine Leader) after him. After him there will be a short period of dark sedition, although there will not be a breach of Divine Leadership. My Proof will not remain hidden and the Trustees will not suffer. Beware that whoever denies any of them has indeed denied Me. Whoever changes any of the verses of My Book has indeed ascribed lies to Me. Woe be to those who ascribe lies and those who deny! Whoever denies the eighth (Divine Leader Al-Ridha’) after the duration of the Leadership of Musa – My Servant, Friend and Appointed One – is over, has

indeed denied all My Trustees. Ali is My Trustee and Helper. He is the one on whose shoulders I will place the burden of Prophethood and grant him power. A haughty wicked fellow (al-Ma'mun) will murder him and bury him in a town that is established by a good servant next to My worst creature. I say the right thing. I will make him happy by his successor after him Muhammad (The ninth Divine Leader) – his son. He is the inheritor of My Knowledge and the Treasure-house of My Wisdom. He is the site of My Secrets and My Proof for My creatures. I

العَالَمِينَ، فَإِيَّايَ فَاعْبُدْ وَعَلَيَّ فَتَوَكَّلْ، إِنِّي لَمْ أُنْعِثْ نَبِيًّا فَمَا كَمَلْتُ أَيَّامًا وَأَنْقَضْتُ مُدَّتَهُ، إِلَّا جَعَلْتُ لَهُ وَصِيًّا وَإِنِّي فَضَّلْتُكَ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ، وَفَضَّلْتُكَ وَصِيًّا عَلَى الْأَوْصِيَاءِ، وَأَكْرَمْتُكَ بِشَيْئِكَ بَعْدَهُ، وَبَسْبَطِيكَ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ، فَجَعَلْتُ حَسَنًا مَعْدِنَ عِلْمِي بَعْدَ انْقِضَاءِ مُدَّةِ أَبِيهِ، وَجَعَلْتُ حُسَيْنًا خَازِنَ وَحْيِي، وَأَكْرَمْتُهُ بِالشَّهَادَةِ وَخَتَمْتُ لَهُ بِالسَّعَادَةِ، فَهُوَ أَفْضَلُ مَنْ اسْتَشْهَدَ، وَأَرْفَعُ الشُّهَدَاءَ دَرَجَةَ عِنْدِي، وَجَعَلْتُ كَلِمَتِي التَّامَّةَ مَعَهُ وَالْحُجَّةَ الْبَالِغَةَ عِنْدَهُ، بِعِتْرَتِهِ أَثِيبُ وَأَعاقِبُ، أَوْلَهُمْ عَلَيَّ سَيِّدُ الْعَابِدِينَ، وَرَزِينُ أَوْلِيَائِي الْمَاضِينَ، وَإِبْنُهُ شَبِيهُ حَيْدِهِ الْمُحْمُودِ، مُحَمَّدُ الْبَاقِرِ لِعِلْمِي وَالْمَعْدِنُ لِحُكْمِي، سَيِّئُهُلِكَ الْمُؤْتَابُونَ فِي جَعْفَرِ الرَّادِّ عَلَيْهِ كَالرَّادِ عَلَيَّ، حَقُّ الْقَوْلِ مِنِّي، لَمَّا كَرِمَنَّ مَثْوَى جَعْفَرٍ، وَلَا سُرَّتُّهُ فِي أَشْيَاعِهِ أَنْصَارِهِ وَأَوْلِيَائِهِ، وَأَنْتَجَبْتُ بَعْدَهُ مُوسَى، وَأَنْتَجَبْتُ بَعْدَهُ فَتَنَهُ عَمِيَاءَ حِنْدِسٍ، لِأَنَّ حَيْطَ فَرَضِي لَا يَنْقَطِعُ، وَحُجَّتِي لَا تَخْفَى، وَإِنَّ أَوْلِيَائِي لَا يَشْقَوْنَ، إِلَّا وَمَنْ جَحَدَ وَاحِدًا مِنْهُمْ فَقَدْ جَحَدَ نِعْمَتِي، وَمَنْ غَيْرَ آيَةٍ مِنْ كِتَابِي فَقَدْ افْتَرَى عَلَيَّ، وَوَيْلٌ لِلْمُفْتَرِينَ الْجَاهِلِينَ عِنْدَ انْقِضَاءِ مُدَّةِ عَبْدِي مُوسَى

وَحَبِيبِي وَخَيْرَتِي، إِنَّ الْمَكَدَّ بِالثَّامِنِ مَكَّةَ دَبَّ بِكُلِّ أَوْلِيَائِي، وَعَلِيٌّ وَوَلِيِّي وَنَاصِرِي، وَمِنْ أَضْعُ عَلَيْهِ أَعْبَاءُ النَّبِيِّ وَأَمْنَحُهُ
بِالْأَضْطِلَاعِ، يَقْتُلُهُ عَفْرِيَّتٌ مُسْتَكْبِرٌ يُدْفَنُ بِالْمَيْدِينَةِ الَّتِي بَنَاهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ إِلَى جَنْبِ شَرِّ خَلْقِي، حَقَّ نِ الْقَوْلُ مِنِّي لِمَافَرَنْ عَيْنِيهِ
بِمُحَمَّدِ ابْنِهِ وَخَلِيفَتِهِ مِنْ بَعِيدِهِ فَهُوَ وَارِثٌ عِلْمِي وَمَعِيدُنْ حُكْمِي وَمَوْضِعُ سِرِّي وَحُجَّتِي عَلَى خَلْقِي جُعِلْتُ الْجَنَّةَ مَثْوَاهُ شَفَعْتُهُ فِي
سَبْعِينَ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ كُلُّهُمْ قَدْ اسْتَوْجَبُوا النَّارَ،

have established Heaven as his place and have accepted his intercession on behalf of seventy members of his family who have all become sure to burn in the Fire. And I will end the affairs of his son Ali (The tenth Divine Leader) – My Trustee and Helper, a Witness over My creatures, and My Entrusted with My Revelations – with prosperity. I will bring about Al-Hassan (The eleventh Divine Leader) from him – a caller to My Path and the Treasure-house of My Knowledge. Then I will complete Divine Leadership with his son (The twelfth Divine Leader)– Mercy for the people of the two Worlds. He will possess the Perfection of Moses, the Illumination of Jesus, and the Patience of Jacob. My friends will be belittled during his time. Their heads will be given to others as gifts like the heads of the Turks and the Daylams (Who were opposed to Islam) were. They will be killed and burnt. They will be in fear. The Earth will turn red from their shed blood. Their women will cry and mourn. They are truly My friends. I

will fend off all oppressive seditions by them. I will fend off any earthquakes by them. I will eliminate any hardships and burdens by them. They are the ones on whom is the
”Blessings and Mercy from their Lord. They are the guided ones

Abdurrahman ibn Salim said that Abu Basir said, “If you had not even heard any traditions in all your life, just this one is enough for you. Therefore, guard it from all
”but those for whom it is meant

And Abu Muhammad Al-Hassan ibn Hamza Al-Alawi – may God be pleased with ٤-٣ him – narrated that Abu Ja’far Muhammad ibn Al-Husayn ibn Dorost al-Saravi quoted on the authority of Ja’far ibn Muhammad ibn Malik, on the authority of Muhammad ibn Imran al-Kufi, on the authority of Abdurrahman ibn Abi Najran and Safwan ibn Yahya, on the authority of Ishaq ibn Ammar that Abi Abdullah (a.s.) asked him, “O Ishaq! Do you want me to give you glad tidings?” He replied, “O grandson of the Prophet of God! May God sacrifice me for you! Yes.” He (a.s.) said, “We have a sheet dictated by God’s Prophet (S) and recorded in the handwriting of the Commander of the Faithful (a.s.) in which it is written, ‘In the Name of God the Beneficent, the Merciful. This is a Book from God the Honorable the All-Knowing.’ Then he narrated the rest of the tradition as it was recorded in the previous one except at the end of it he said, “Then

As-Sadiq (a.s.) said, O Ishaq! This is the religion of the angels and the Messengers. Protect it from those to whom it does not belong. May God the Sublime safeguard and (improve your conditions.” Then he (a.s

وَأَخْتَمَ بِالسَّعَادَةِ لِابْنِهِ عَلِيِّ وَوَلِيِّي وَنَاصِرِي، وَالشَّاهِدِ فِي خَلْقِي وَأَمِينِي عَلَى وَحْيِي، أُخْرِجُ مِنْهُ الدَّاعِيَ إِلَى سَبِيلِي وَالخَازِنَ لِعِلْمِي الْحَسَنَ، ثُمَّ أَكْمَلَ ذِكْرَكَ بِابْنِهِ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ، عَلَيْهِ كَمَالُ مُوسَى، وَبِهَاءُ عِيسَى، وَصَبْرُ أَيُّوبَ، سَيِّدِ لُذُنِ فِي زَمَانِهِ أَوْلِيائِي وَتُتَهَادَى رُؤُسُهُمْ كَمَا تُتَهَادَى رُؤُسُ التُّزُكِ وَالِدَيْلِمَ فَيُقْتَلُونَ وَيُحْرَقُونَ وَيَكُونُونَ خَائِفِينَ مَرْعُوبِينَ وَجَلِينَ، تُضَيَّبُ الْأَرْضُ بِدِمَائِهِمْ وَيَفْشُو الْوَيْلُ وَالرَّزِينُ فِي نِسَائِهِمْ، أَوْلَيْكَ أَوْلِيائِي حَقًّا، بِهِمْ أَدْفَعُ كُلَّ فِتْنَةٍ عَمِيَاءَ حُنْدِسٍ، وَبِهِمْ أَكْشِفُ الزَّلَازِلَ وَأَرْفَعُ الْأَصَارَ وَالْأَغْلَالَ أَوْلَيْكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِنْ رَبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ، وَأَوْلَيْكَ هُمْ الْمُهْتَدُونَ.

قال عبد الرحمن بن سالم: قال أبو بصير: لو لم تسمع في دهرِكَ إلا هذا الحديث لكفاكَ، فصنهُ إلا عن أهله.

٣ - وَحَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنِ بْنِ حَمَزَةَ الْعَلَوِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ دُرُسْتِ السَّرَوِيُّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عِمْرَانَ الْكُوفِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَجْرَانَ؛ وَصَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَنَّهُ قَالَ: يَا إِسْحَاقُ أَلَا أُبَشِّرُكَ؟ قُلْتُ: بَلَى جَعَلَنِي اللَّهُ فِدَاكَ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ، قَالَ: وَجَدْنَا صَاحِبَهُ يَأْمُلَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَخَطَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِيهَا: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ، وَذَكَرَ الْحَدِيثَ مِثْلَهُ سِوَاءَ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ فِي حَدِيثِهِ فِي آخِرِهِ: ثُمَّ قَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا إِسْحَاقُ هَذَا

added, “God the Exalted the Honorable will save from the Fire whoever brings faith in
”these issues

Abul Abbas Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased ٤-٤
with him – narrated that Al-Hassan ibn Isma’il quoted on the authority of Sa’eed ibn
Muhammad al-Qattan, on the authority of Abdullah ibn Musa al-Royani Abu Torab, on
the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Ali ibn Al-
Hassan ibn Zayd ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of Abdullah
ibn Muhammad ibn Ja’far ibn Muhammad, on the authority of his father, on the
authority of his grandfather (a.s.): Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.) gathered all his
children together along with their uncle Zayd ibn Ali (a.s.) and showed them some
writing in the handwriting of Ali (a.s.) and dictated by God’s Prophet (S) in which it was
recorded, “This is a Book from God the Honorable the Wise.” It contains the same
material as stated before until where it said, “They are the guided ones.” Then at the
end he said, “I wonder about Muhammad ibn Ja’far (Imam Sadiq’s son) and his revolt
having heard these from his father (a.s.).”^(١) Then he added, “These are God’s
Secrets, His Religion and the Religion of His angels. Then guard it against those to
”whom it does not belong

Ali ibn Al-Husayn ibn Shathawayh al-Mo’addib – may God be pleased with him and ٤-٥

Ahmad ibn Harun al-Ami – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Abdullah ibn Ja’far al-Hemyari quoted on the authority of his father, on the authority of Ja’far ibn Muhammad ibn Malik al-Fazari al-Kufi, on the authority of Malik ibn al-Salooli, on the authority of Dorost ibn Abdul Hamid, on the authority of Abdullah ibn Jabala, on the authority of Abul Safatij, on the authority of Jabir al-Jo’fi, on the authority of Abi Ja’far Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.), on the authority of Jabir ibn Abdullah Al-Ansari, “I went to see (the Blessed Lady) Fatima – the daughter of God’s Prophet (S). There was a tablet in front of her. It was so brilliant that it was about to blind my eyes. Twelve names could be seen – three names on the tablet, three names on the back, three names at the end and three names on the side. I counted them. There were twelve of them. I asked, ‘Whose names are these?’ (The Blessed Lady) Fatima (a.s.) replied, ‘These are the names of the Trustees. The first of them is my cousin (Imam Ali), and the rest are from my progeny. The last one of them is the

”’.Riser

ثُمَّ قَالَ: مَنْ دَانَ بِهَذَا أَمِنَ مِنْ عِقَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ».

٤ - حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى الرَّوْيَانِيُّ أَبُو تُرَابٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ

بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَيْدِهِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ الْبَاقِرَ جَمَعَ وَلِدَهُ وَفِيهِمْ عَمُّهُمْ زَيْدُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ أَخْرَجَ إِلَيْهِمْ كِتَابًا بِخَطِّ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَإِمْلَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَكْتُوبٌ فِيهِ: «هَذَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ - حَدِيثُ اللَّوْحِ إِلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي فِيهِ وَأَوْلَيْكَ هُمْ الْمُهْتَدُونَ - ثُمَّ قَالَ فِي آخِرِهِ: قَالَ عَبْدُ الْعَظِيمِ: الْعَجَبُ كُلُّ الْعَجَبِ لِمُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ وَخُرُوجِهِ وَقَدْ سَمِعَ أَبَاهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ هَذَا وَيَحْكِيهِ، ثُمَّ قَالَ: هَذَا سِرُّ اللَّهِ وَدِينُهُ دِينَ مَلَائِكَتِهِ، فَصْنُهُ إِلَّا عَنْ أَهْلِهِ وَأَوْلِيائِهِ».

٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ شاذَوَيْهِ الْمُؤَدَّبُ؛ وَأَحْمَدُ بْنُ هَارُونَ الْفَامِيُّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَالِكِ الْفَزَارِيِّ الْكُوفِيِّ، عَنْ مَالِكِ بْنِ السَّلُولِيِّ، عَنْ دُرُسْتِ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبَلَةَ، عَنْ أَبِي السَّفَاتِجِ، عَنْ جَابِرِ الْجُعْفِيِّ، عَنْ أَبِي جَعْفَرِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الْبَاقِرِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَعْدًا مَهَا لَوْحٌ يَكَادُ ضَوْؤُهُ يَعْشَى الْأَبْصَارَ، وَفِيهِ اثْنَا عَشَرَ اسْمًا ثَلَاثَةً فِي ظَاهِرِهِ، وَثَلَاثَةٌ فِي بَاطِنِهِ، وَثَلَاثَةٌ اسْمَاءٍ فِي آخِرِهِ، وَثَلَاثَةٌ اسْمَاءٍ فِي طَرْفِهِ، فَعَدَدْتُهَا فَإِذَا هِيَ اثْنَا عَشَرَ، قُلْتُ: اسْمَاءٌ مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَتْ: هَذِهِ اسْمَاءُ الْأَوْصِيَاءِ، أَوْلَهُمْ ابْنِ عَمِّي وَأَحَدُ عَشَرَ مِنْ وُلْدِي آخِرُهُمُ الْقَائِمُ، قَالَ جَابِرٌ: فَرَأَيْتُ

Jabir ibn Abdullah Al-Ansari added, “The name Muhammad Muhammad Muhammad
 ”.was seen in three places and the name Ali Ali Ali Ali could be seen in four places

Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar – may God be pleased with him – ۶-۶
 narrated that his father quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abil
 Khattab, on the authority of Al-Hassan ibn Mahboob, on the authority of Abil
 Jarood(۷), on the authority of Abi Ja’far (a.s.), on the authority of Jabir ibn Abdullah Al-
 Ansari, “I went to see (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). There was a tablet in front of
 her in which there were the names of the Trustees. There were twelve names – the
 last one of which is the Riser. Three of them were Muhammad (a.s.) and four of them
 ”.(.were Ali (a.s

Al-Husayn ibn Ahmad ibn Idris – may God be pleased with him – narrated that his ۶-۷
 father quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa and Ibrahim ibn
 Hashem, on the authority of Al-Hassan ibn Mahboob, on the authority of Abil
 Jarood(۸), on the authority of Abi Ja’far (a.s.), on the authority of Jabir ibn Abdullah Al-
 Ansari, “I went to see (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). There was a tablet in front of
 her in which there were the names of the Trustees. There were twelve names – the
 last one of which is the Riser. Three of them were Muhammad (a.s.) and four of them
 ”.(.were Ali (a.s

The author) ۶-۸

p: ۹۷

Researchers believe that although this tradition is cited with this same link of – ۱
 narrators in KAFI and AL-KHISAL, probably there has been another narrator in the
 chain of narrations between Al-Hassan ibn Mahboob and Abil Jarood. This person is
 .probably Muhammad ibn San’an

Researchers believe that although this tradition is cited with this same link of – ۲
 narrators in KAFI and AL-KHISAL, probably there has been another narrator in the
 chain of narrations between Al-Hassan ibn Mahboob and Abil Jarood. This person is

.probably Muhammad ibn San'an

of the book narrated) my father – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Muhammad ibn Abi Omayr, on the authority of Umar ibn Uthaynah, on the authority of Aban ibn Abi Ayyash, on the authority of Solaym ibn Qays al-Hilali that he had heard Abdullah ibn Ja’far al-Tayyar say, “Al-Hassan (a.s.), Al-Husayn (a.s.), Abdullah ibn Abbas, Umar ibn Abi Salamah, Osamah ibn Zayd and I were with Mo’awiya.” Then he narrated what was expressed. He told Mo’awiya ibn Abi Sufyan, “I (Abdullah) heard God’s Prophet (S) say, ‘To the believers, I am to be held more superior than themselves. Then my brother Ali ibn Abi Talib is more superior to the believers than themselves. When it comes to martyrdom, my son Al-Hassan is more superior to the believers than themselves. Then my son Al-Husayn is more superior to the believers than themselves. Once he is martyred his son Ali ibn Al-Husayn is more superior to the believers than themselves

مُحَمَّدًا مُحَمَّدًا مُحَمَّدًا فِي ثَلَاثَةِ مَوَاضِعَ، وَعَلَيْنَا عَلَيْنَا عَلَيْنَا فِي أَرْبَعَةِ مَوَاضِعَ.

٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي الْجَارُودِ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ وَبَيْنَ يَدَيْهَا لَوْحٌ فِيهِ أَسْمَاءُ الْأَوْصِيَاءِ فَعَدَدْتُ اثْنَيْ عَشَرَ، آخِرُهُمُ الْقَائِمُ، ثَلَاثَةٌ مِنْهُمْ مُحَمَّدٌ،

وَأَرْبَعَهُ مِنْهُمْ عَلِيُّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

٧ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِدْرِيسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدَ بْنِ عَيْسَى، وَإِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ جَمِيعاً، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي الْجَارُودِ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ وَبَيْنَ يَدَيْهَا لَوْحٌ فِيهِ أَسْمَاءُ الْأَوْصِيَاءِ، فَعَدَدْتُ اثْنَيْ عَشَرَ، آخِرُهُمُ الْقَائِمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، ثَلَاثَةٌ مِنْهُمْ مُحَمَّدٌ، وَأَرْبَعَةٌ مِنْهُمْ عَلِيُّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدَ بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَدِينَةَ، عَنْ أَبَانَ بْنِ أَبِي عَيَّاشٍ، عَنْ سَلِيمِ بْنِ قَيْسِ الْهَلَالِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ جَعْفَرِ الطَّيَّارِ يَقُولُ: كُنَّا عِنْدَ مُعَاوِيَةَ [أَنَا] وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ، وَعُمَرُ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ، وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ - فَذَكَرَ حَدِيثًا جَرَى بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ وَأَنَّهُ قَالَ لِمُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقُولُ: أَنَا أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، ثُمَّ أَخِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، فَإِذَا اسْتَشْهَدَ فَابْنُهُ الْحَسَنُ أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، ثُمَّ ابْنِي الْحُسَيْنُ أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، فَإِذَا اسْتَشْهَدَ فَابْنُهُ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، وَسَيَتَدْرِكُهُ يَا عَبْدَ اللَّهِ، ثُمَّ ابْنِي مُحَمَّدٌ دُونَ عَالِيِ الْب - أَقْرَ أَوْلَى

And O Abdullah! You will live to see him. Then it is my son Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.) who is more superior to the believers than themselves. And O Husayn! You will live to see him. Then he went on

until he completed the twelve Imams nine of whom are from the progeny of Al-Husayn.' Abdullah added, "Then I took Al-Hassan (a.s.), Al-Husayn (a.s.), Abdullah ibn Abbas, Umar ibn Abi Salamah and Osamah ibn Zayd who were all present there as witnesses on my behalf in the presence of Mo'awiya." Solaym ibn Qays said, "I have heard a similar account from Salman, Abu Tharr, al-Miqdad and Osamah who have
.(heard this from God's Prophet (S

Abu Ali Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Abu Abdullah Ahmad ibn ٩-٩ Muhammad ibn Ibrahim ibn Abil Rajal(١) al-Baghdadi quoted on the authority of Muhammad ibn Ubdoos al-Harrani, on the authority of Abdul Ghaffar ibn al-Hakam, on the authority of Mansoor ibn Abil Aswad, on the authority of al-Muttraf, on the authority of al-Sha'bi, on the authority of his uncle Qays ibn Abdullah, "We were sitting around and Abdullah ibn Mas'ood was also present. A Bedouin came and asked, 'Which one of you is Abdullah ibn Mas'ood?' Abdullah said, 'I am Abdullah ibn Mas'ood.' The Bedouin asked, 'Has your Prophet told you how many successors he will have after him?' He replied, 'Yes. Twelve successors - as many as the Israelite
".chiefs

Abu Ali Ahmad ibn Abil Hassan ibn Ali ibn Abduwayh al-Qattan narrated that Abu ٩-١٠ Yazid Muhammad ibn Yahya ibn Khalid ibn al-Marwazi at Ray in the (Arabic) month of Rabi'ul Awwal in the year ٢٣٠ A.H. (٨٤٤ A.D.) quoted on the authority of Ishaq ibn Yahya
bin Khalid bin Yazid from Yahya bin

p: ١٠٠

'In some versions we read 'Abil Raja -١

Yahya(١) Ibrahim al-Hanzalay known as Ishaq ibn Rahwayh in the year ٢٣٨ A.H. (٨٤٤ A.D.), on the authority of Haytham, on the authority of Mojalid, on the authority of al-Sha'bi, on the authority of Masrooq, "We were sitting with Abdullah ibn Mas'ood(٢) and would read the Quran with him. A young fellow asked him asked, 'Has your Prophet told you how man successors he will have after him?' He replied, 'You are young. No one had asked me this question before. Yes. Our Prophet (S) has told us that there will be twelve successors after him – as many as the Israelite chiefs"

Abul Qasim Attab ibn Muhammad al-Varamini al-Hafiz(٣) narrated that Yahya ibn Muhammad ibn Sa'd, on the authority of Ahmad ibn

بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَسَيَتَدْرِكُهُ عَبْدُ اللَّهِ وَتَكْمَلُهُ اثْنِي عَشَرَ إِمَامًا تَسْبِعُهُ مِنْ وُلْدِ الْحُسَيْنِ، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: ثُمَّ اسْتَشْهَدْتُ الْحُسَيْنَ وَالْحُسَيْنَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ وَعُمَرَ بْنَ أَبِي سَلَمَةَ وَأَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ، فَشَهِدُوا لِي عِنْدَ مُعَاوِيَةَ.
قَالَ سَلِيمُ بْنُ قَيْسٍ: وَقَدْ كُنْتُ سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنْ سَلْمَانَ وَأَبِي ذَرٍّ وَالْمِقْدَادِ وَأَسَامَةَ أَنَّهُمْ سَمِعُوا ذَلِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

٩ - حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي الرَّجَالِ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ دُوسِ الْحَرَائِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَفَّارِ بْنُ الْحَكَمِ قَالَ: حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَمِّهِ قَيْسِ بْنِ عَبْدِ قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا فِي حَلْقَةٍ فِيهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ: فَقَالَ: أَيُّكُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ؟ فَقَالَ

p: ١٠١

Who is Yaha ibn Yaha ibn Bokir ibn Abdul Rahman –١

He was one of the companions of God's Prophet (S) who was a recitor of the Holy –٢ Quran. He was well-known for being a recitor and a teacher of the Quran. Umar dispatched him to Kufa to teach the Quran

Who is Muhammad ibn Ahmad ibn Attab Abul Qasim al-Razi al-Varamini al-Hafiz –٣ whom al-Hamawi has called Varamin in MO'JAM AL-BULDAN and has passed away (after the year ٣١٠ A.H. (٩٢١ A.D

عَبْدُ اللَّهِ: أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ: هَلْ حَدَّثَكُمْ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَمَا يَكُونُ بَعْدَهُ مِنَ الْخُلَفَاءِ؟ قَالَ: نَعَمْ، اثْنَا عَشَرَ عِدَّةً نَقَبَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ.

١٠ - حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ أَبِي الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ وَيْهِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ خَالِدِ بْنِ يَزِيدَ الْمَرْوَزِيُّ بِالرَّيِّ فِي شَهْرِ رَبِيعِ الْأَوَّلِ سَنَةَ اثْنَتَيْنِ وَثَلَاثِ مِائَةٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ فِي سَنَةِ ثَمَانٍ وَثَلَاثِينَ وَمِائَتَيْنِ - وَهُوَ الْمَعْرُوفُ بِإِسْحَاقَ بْنِ رَاهُوِيَه - قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ: حَدَّثَنَا هَشِيمٌ عَنْ مَجَالِدٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ مَسْرُوقٍ، قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ نَعْرِضُ مَصَاحِفَنَا عَلَيْهِ، إِذْ قَالَ لَهُ فَتَى شَابٌّ: هَلْ عَهَدَ إِلَيْكُمْ نَبِيِّكُمْ كَمَا يَكُونُ مِنْ بَعْدِهِ خَلِيفَةً؟ قَالَ: إِنَّكَ لِحَدِيثِ السُّنَنِ وَإِنَّ هَذَا شَيْءٌ مَا سَأَلَنِي عَنْهُ أَحَدٌ قَبْلَكَ، نَعَمْ عَهْدَ إِلَيْنَا نَبِينَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَّهُ يَكُونُ بَعْدَهُ اثْنَا عَشَرَ خَلِيفَةً بَعْدَ نَقَبَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ.

١١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَتَّابُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَامِينِيُّ الْحَافِظُ قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ صَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْفَضْلِ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَوَّارٍ

Abdurrahman ibn Al-Fadhl and Muhammad ibn Abdullah ibn Suwar, on the authority Abdul Ghaffar ibn al-Hakam, on the authority of Mansoor ibn Abil Aswad, on the authority of Muttraf, on the authority of al-Sha'bi, on the authority of Attab ibn Muhammad, on the authority of Ishaq ibn Muhammad al-Anmati, on the authority of Yusuf ibn Musa, on the authority of Jareer, on the authority of Ash'ath ibn Suwar, on the authority of

al-Sha'bi, on the authority of Attab ibn Muhammad, on the authority of Al-Husayn ibn Muhammad al-Harrani⁽¹⁾, on the authority of Aoub ibn Muhammad al-Wazzan, on the authority of Sa'eed ibn Moslemeh, on the authority of Ashas ibn Saw'war, on the authority of al-Sha'bi, on the authority of his uncle Qas ibn Abd, (on the authority of Abul Qasim Attab who said this was narrated by Muttraf), "We were sitting in the mosque and Abdullah ibn Mas'ood was also present. A Bedouin came and asked, 'Is Abdullah ibn Mas'ood among you?' Abdullah said, 'Yes. I am Abdullah ibn Mas'ood. What do you want?' The Bedouin asked, 'O Abdullah! Has your Prophet informed you how many successors will come after him?' He replied, 'You have asked me what others have not asked me before since I came here from Iraq. Yes. There will be twelve successors - as many as the Israelite chiefs.'" Abu Aroobah has narrated this statement as follows in his version of this tradition, 'Yes. They are as many as the Israelite chiefs.' Abu Aroobah has narrated as follows in the next tradition his version .of this

Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Abu Bakr Ahmad ibn Muhammad ٤-١٢ ibn Ubaydah al-Neishaboori quoted on the authority of Abul Qasim Harun ibn Ishaq, i.e. al-Hamdani, on the authority of his uncle Ibrahim ibn Muhammad, on the authority of Ziyad ibn Ilaqa and Abdul Malik ibn Umayr, on the authority of Jabir ibn Samrah, "My father and I were with the Prophet

p: ١٠٣

¹.In some versions we read 'Muhammad ibn Al-Husayn - ١

S). I heard the Prophet (S) say, ‘There will be twelve Leaders after me.’ Then the Prophet (S) lowered his voice. I asked my father, ‘What did he (a.s.) say when he lowered his voice?’ My father said, ‘The Prophet (S) said, ‘They are all from the Quraysh (tribe)’.

Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Abu Ali Muhammad ibn Ali ibn Isma’il al-Marwazi in Ray quoted on the authority of Al-Fadhil ibn Abdul Jabbar al-Marwazi, on the authority of Ali ibn Al-Husayn, i.e. ibn Shaiq (1), on the authority of Al-Husayn ibn Vaqid, on the authority of Semak ibn Harb, on the authority of Jabir ibn Samra, “I went to the Prophet (S) and heard him say, ‘This affair will not end until

قالا: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَفَّارِ بْنُ الْحَكَمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ؛ وَعَتَّابُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَنْمَاطِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ أَشْعَثِ بْنِ سَوَّارٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، وَحَدَّثَنَا عَتَّابُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحَرَائِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَزَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مُسْلِمَةَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَشْعَثُ بْنُ سَوَّارٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ؛ كُلُّهُمْ قَالُوا عَنْ عَمِّهِ فَيْسِ بْنِ عَبْدِ - (قال: أَبُو الْقَاسِمِ عَتَّابٌ وَهَذَا حَدِيثُ مُطَرِّفٍ) قَالَ: كُنَّا جُلُوسًا فِي الْمَسْجِدِ وَمَعَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ، فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ: فِيكُمْ عَبْدُ اللَّهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، أَنَا عَبْدُ اللَّهِ، فَمَا حَاجَتُكَ؟ قَالَ: يَا عَبْدَ اللَّهِ هَلْ أَخْبَرُكُمْ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَمْ يَكُونُ فِيكُمْ مِنْ خَلِيفَةٍ؟ قَالَ: لَقَدْ سَأَلْتَنِي عَنْ شَيْءٍ مَا سَأَلَنِي عَنْهُ أَحَدٌ مِنْدُ

قَدِمْتُ الْعِرَاقَ، نَعَمَ اثْنَا عَشَرَ عِدَّةً نُقْبَاءَ بَنِي إِسْرَائِيلَ. وَقَالَ أَبُو عُرْوَبَةَ فِي حَدِيثِهِ: نَعَمَ، هَذِهِ عِدَّةُ نُقْبَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ، وَقَالَ جَرِيرٌ، عَنْ أَشْعَثَ، عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: الْخُلَفَاءُ بَعْدِي اثْنَا عَشَرَ كَعِدَّةِ نُقْبَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ.

١٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عُيَيْدَةَ النَّيْسَابُورِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ - يَعْنِي الْهَمْدَانِيَّ - قَالَ: حَدَّثَنِي عَمِّي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ زِيَادِ بْنِ عَلَاقَةَ وَعَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ: كُنْتُ مَعَ أَبِي عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: يَكُونُ بَعْدِي اثْنَا عَشَرَ أَمِيرًا، ثُمَّ أَخْفَى صَوْتَهُ فَقُلْتُ لِأَبِي: مَا الَّذِي أَخْفَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: قَالَ: كُلُّهُمْ مِنْ قُرَيْشٍ.

١٣ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْمَرْوَزِيُّ بِالرِّيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ الْمَرْوَزِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ - يَعْنِي ابْنَ شَقِيقٍ - قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ وَاقِدٍ قَالَ: حَدَّثَنِي سَيِّدُ الْمَالِكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِنَّ هَذَا الْأَمْرَ لَنْ يَنْقُضِي حَتَّى يَمْلِكَ اثْنَا

the twelve successors come.' Then he said something to my father quietly. I asked my father: 'What did he say?' He said, 'They are all from the Quraysh (tribe

Ahmad ibn Muhammad ibn Ishaq al-Qadhi narrated that Abu Ya'la quoted on the authority of Ali ibn al-Ja'd, on the authority of Zohair, on the authority of Ziyad ibn Khaythama, on the authority of Aswad ibn al-Sa'eed al-Hamadani

that he had heard Jabir ibn Samrah say that he had heard God's Prophet (S) say, "There will be twelve successors after me. All of them will be from the Quraysh tribe." When the Prophet (S) returned home, Jabir ibn Samrah went to see him (a.s.) in private and asked, "What will happen after them?" The Prophet (S) replied, "Then there will be
".chaos

Abul Qasim Abdullah ibn Muhammad al-Sa'igh narrated that Abu Abdullah ٩-١٥ Muhammad ibn Sa'eed quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali, on the authority of the Sheikh in Baghdad, on the authority of Yahya - whose father's name I have forgotten, on the authority of Abdullah ibn Bakr As-Sahmy, on the authority of Hatam ibn Abi Mugheera, on the authority of (Abi) Bojayr, "A man called Abul Khold was my neighbor. I heard him swear and say, 'Indeed this nation will not terminate until twelve Caliphs - all of whom act according to the right religion and guidance - appear
(amongst them.)'" (١)

Abul Qasim Abdullah ibn Muhammad al-Sa'igh narrated that Abu Abdullah ٩-١٦ Muhammad ibn Sa'eed quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali, on the authority of al-Waleed ibn Muslim, on the authority of Safwan ibn Amr, on the authority of Shorayh ibn Obayd, on the authority of Amr al-Boka'ee, on the authority of Ka'b al-Ahbar, "The Caliphs are twelve. When their time ends and righteous people come, then God will extend their life as God has promised to His nation." Then he recited (the
verse), "God

p: ١٠٦

.The identity of Abul Khold is unknown -١

has promised, to those among you who believe and work righteous deeds, that He will, of a surety, grant them in the land, inheritance (of power), as He granted it to those before them...’^(١) He continued, “The Honorable the Exalted God treated the Children of Israel the same way. It is not hard for the Noble God to gather this nation in one day or half a day, ‘...Verily a Day in the sight of thy Lord is like a thousand years (of your reckoning).’^(٢)

عَشْرَ خَلِيفَةً، فَقَالَ: كَلِمَةً خَفِيَّةً فَقُلْتُ لِأَبِي: مَا قَالَ؟ فَقَالَ: قَالَ: كُلُّهُمْ مِنْ قُرَيْشٍ.

١٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ إِسْحَاقَ الْقَاضِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ، عَنْ زِيَادِ بْنِ حَيْثَمَةَ، عَنْ أَسْوَدَ بْنِ السَّعِيدِ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ سَمُرَةَ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقُولُ: يَكُونُ بَعْدِي اثْنَا عَشَرَ خَلِيفَةً، كُلُّهُمْ مِنْ قُرَيْشٍ، فَلَمَّا رَجَعَ إِلَى مَنْزِلِهِ فَأَتَيْتُهُ فِيمَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ، فَقُلْتُ: ثُمَّ يَكُونُ مَاذَا؟ قَالَ: ثُمَّ يَكُونُ الْهَرَجُ.

١٥ - حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الصَّائِعِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ: حَدَّثَنَا شَيْخُ بَغْدَادٍ: يُقَالُ لَهُ: يَحْيَى سَقَطَ عَنِّي اسْمُ أَبِيهِ قَالَ: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَكْرِ السَّهْمِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ أَبِي صَيْغِرِهِ، عَنْ [أَبِي] بُجَيْرٍ، قَالَ: كَانَ أَبُو الْخَلَدِ جَارِي فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ وَيَخْلِفُ عَلَيْهِ إِنَّ هَذِهِ الْأُمَّةَ لَا تَهْلِكُ حَتَّى تَكُونَ فِيهَا اثْنَا عَشَرَ خَلِيفَةً، كُلُّهُمْ يَعْمَلُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ.

١٦ - حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الصَّائِعِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو

عَبْدُ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ عَمْرٍو، عَنْ شَرِيحِ بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْبَكَايِي، عَنْ كَعْبِ الْأَخْبَارِ، قَالَ فِي الْخُلَفَاءِ: هُمْ اثْنَا عَشَرَ فَإِذَا كَانَ عِنْدَ انْقِضَائِهِمْ وَأَتَى طَبَقَهُ صَالِحُهُ، مَدَّ اللَّهُ لَهُمْ فِي الْعُمُرِ كَذَلِكَ وَعَيَّدَ اللَّهُ هَذِهِ الْأُمَّةَ ثُمَّ قَرَأَ: «وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسِّرَنَّ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسَّيَّرَ اللَّهُ لِلَّذِينَ آمَنُوا مِنْ قَبْلِهِمْ»، قَالَ وَكَذَلِكَ فَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِنَبِيِّ إِسْرَائِيلَ، وَلَيْسَ بِعَزِيزٍ أَنْ تَجْمَعَ عَ هَذَا الْأُمَّةَ يَوْمًا أَوْ نِصْفَ يَوْمٍ «وَإِنَّ يَوْمًا عِنْدَ رَبِّكَ كَأَلْفِ سَنَةٍ مِمَّا

The author of the book said,) I have compiled the various forms of such traditions in)
 .AL-KHISAL

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ١٧-٦
 narrated that Sa'd ibn Abdullah ibn Abi Khalaf quoted on the authority of Yaqoob ibn Yazid, on the authority of Hammad ibn Isa, on the authority of Abdullah ibn Moskan, on the authority of Aban ibn Taqlib, on the authority of Solaym ibn Qays al-Hilali, on the authority of Salman al-Farsi – may God have Mercy upon him said, “I went to see the Prophet (S). Al-Husayn was sitting on his lap. The Prophet (S) was kissing his eyes and lips and said, ‘You are a Master, the son of a Master. You are an Imam, the son of an Imam. You are a Proof, the son of a Proof. You are the father of nine Proofs that come from your loin. The

”one from your ninth generation will be the Riser

Hamza ibn Muhammad ibn Ahmad ibn Ja’far ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn ٩-١٨
Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) in the (Arabic) month of Rajab of the year ٣٣٩ A.H.
(٩٤٩ A.D.) in Qum narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed al-Kufi – a chief of
the Hashemite tribe on the authority of Al-Qasim ibn Muhammad ibn Hammad, on the
authority of Ghiyath ibn Ibrahim, on the authority of Husayn ibn Zayd ibn Ali, on the
authority of Ja’far ibn Muhammad, on the authority of his father (a.s.), on the
authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S)
said, “Glad tidings! Glad tidings thrice! The similitude of my nation is like that of rain
which one does not know whether its beginning is good or its end. The similitude of my
nation is like that of a garden from which one group eat for one year and others
benefit from it the next year. There may be some at the end with more power and
more benefits. How can a nation be destroyed which starts with me and twelve
Prosperous Ones – the Imams – and ends with the Messiah – Jesus (a.s.): the son of
(the Blessed Lady) Mary (a.s.)? However, the next generation after this chaos will be
”destroyed. They do not belong to my nation and I am not one of them

The author of the book narrated) my) ٩-١٩

father – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn Abil Khattab, on the authority of al-Hakam ibn Meskin al-Thaqafi, on the authority of Salih ibn Oqbah that Ja’far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.) said, “When Abu Bakr died and Umar took

تَعُدُّونَ.» وَقَدْ أَخْرَجْتُ طُرُقَ هَذِهِ الْأَخْبَارِ كِتَابَ الْخِصَالِ.

١٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي خَلْفٍ قَالَ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عِيسَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسْكَانٍ، عَنْ أَبِي بَانٍ بْنِ تَغْلِبٍ، عَنْ سُلَيْمِ بْنِ قَيْسِ الْهَلَالِيِّ، عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَإِذَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ فَحَدِيثُهُ وَهُوَ يُقْبَلُ عَيْنِيهِ وَيَلْتَمُ فَاهُ وَهُوَ يَقُولُ: أَنْتَ سَيِّدُ بْنُ سَيِّدٍ، أَنْتَ إِمَامٌ بْنُ إِمَامٍ، أَنْتَ حُجَّةُ بْنُ حُجَّةٍ، أَبُو حُجَجٍ تَسَعَهُ مِنْ صُلْبِكَ تَسَعُهُمْ قَائِمُهُمْ.

١٨ - حَدَّثَنَا حَمَزَةُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي بَقْمٍ فِي سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِينَ وَثَلَاثِ مَائَةٍ قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْكُوفِيِّ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حَمَادٍ قَالَ: حَدَّثَنَا غِيَاثُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: ابْتَدَرُوا - ثَلَاثَ مَرَّاتٍ - إِنَّمَا مَثَلُ أُمَّتِي كَمَثَلِ غَيْثٍ لَا يُدْرَى أَوَّلُهُ خَيْرٌ أَمْ آخِرُهُ، إِنَّمَا مَثَلُ أُمَّتِي كَمَثَلِ حَدِيقَةٍ أُطْعِمَ مِنْهَا فَوْجٌ عَامَاتٍمْ أُطْعِمَ مِنْهَا فَوْجٌ عَامًا، لَعَلَّ آخِرَهَا فَوْجٌ

يَكُونُ أَعْرَضَهَا بَحْرًا وَأَعَمَّقَهَا طُولًا وَفَزَعًا وَأَحْسَنَهَا جَنِيًّا، وَكَيْفَ تَهْلِكُ أُمَّهُ أَنَا أَوْلَاهَا وَآتْنَا عَشْرَ مِنْ بَعْدِي مِنَ السُّعْدَاءِ وَأَوْلُوا الْأَلْبَابِ
وَالْمَسِيحُ عَيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ آخِرُهَا؟ وَلَكِنْ يَهْلِكُ مِنْ بَيْنِ ذَلِكَ نَتِجُ الْهَرْجِ، لَيْسُوا مِنِّي وَ لَسْتُ مِنْهُمْ.

١٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنِ الْحَكَمِ بْنِ مَشِيكِينَ
الثَّقَفِيِّ، عَنْ صَالِحِ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَمَّا هَلَكَ أَبُو بَكْرٍ اسْتُخْلِفَ عُمَرُ رَجَعَ عُمَرُ إِلَى الْمَسْجِدِ فَفَعَدَّ
فَدَخَلَ عَلَيْهِ

over, he returned to the mosque and sat down. A man came to him and said, “O Commander of the Faithful! I am one of the Jews. I am one of their scientists. I have several questions to ask you. If you answer them I will become a Muslim.” Umar said, “What are those questions?” He said, “Three, three and one. If you are ready I will ask them, but if there is someone more knowledgeable than you in your tribe direct me to him.” Then Umar said, “Go to that young man – that is Ali ibn Abi Talib (a.s.)” The man asked him (a.s.) his questions. Ali (a.s.) said, “Why did you say three, three and one? Why didn’t you say seven?” The Jew said, “Since then I would be ignorant. Should you not answer the first three, I will suffice and not ask the rest.” Ali (a.s.) said, “Will you ,become a Muslim if I answer the first three questions?” The man said

Yes.” Then Ali (a.s.) said, “Ask.” He said, “I want to ask you about the first stone placed “ on the Earth, the first spring gushed forth and the first tree grown.” Ali (a.s.) said, “O Jew! You say that the first stone place on the Earth is the one in the Holy House of Bayt ul-Maqdis. But you lie. It is the stone that Adam brought down to Earth from Heaven.” He said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” Ali (a.s.) said, “You say that the first spring which gushed forth from the Earth was the one in the Holy House of Bayt ul-Maqdis. But you lie! It is the Spring of Life in which Yush’a ibn Noon washed that fish. It is the same spring from which al-Khizr drank. Whoever drinks from it will live forever.” The Jew said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” Ali (a.s.) added, “You say that the first tree grown on the Earth was an olive tree. But you lie! That tree was al-Ajwa which Adam brought down with him to the Earth from Heaven.” He said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” The Jew said, “And now for the second three. How many Divine Leaders does this nation have to guide them who will not lose anything if all the

people stop following them?” Ali (a.s.) said, “Twelve Divine Leaders!” The Jew said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” The Jew asked, “Where does your Prophet reside in Paradise?” Ali (a.s.) said, “In the highmost place and the noblest location in the Eternal Paradise.” The Jew said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” The Jew asked, “Who are the people who live with him in the same house?” Ali (a.s.) said, “The twelve Divine Leaders.” The Jew said, “You are right! By God, Aaron wrote

رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي رَجُلٌ مِنَ الْيَهُودِ، وَأَنَا عَلَّامَتُهُمْ وَقَدْ أَرَدْتُ أَنْ أَسْأَلَكَ عَنْ مَسَائِلَ، إِنَّ أُجِبْتَنِي فِيهَا أَسَلِمْتُ، قَالَ: مَا هِيَ؟ قَالَ: ثَلَاثٌ وَثَلَاثٌ وَوَاحِدَةٌ، فَإِنْ سَأَلْتَنِي، وَإِنْ كَانَ فِي قَوْمِكَ أَحَدٌ أَعْلَمُ مِنْكَ فَأَرْشِدُنِي إِلَيْهِ، قَالَ: عَلَيْكَ بِذَلِكَ الشَّابِّ - يَعْنِي عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ - فَاتَى عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَأَلَهُ، فَقَالَ لَهُ: لِمَ قُلْتَ ثَلَاثًا وَثَلَاثًا وَوَاحِدَةً، أَلَا قُلْتَ سَبْعًا؟ قَالَ: أَنَا إِذَا لَجَاهِلٌ إِنْ لَمْ تُجِبْنِي فِي الثَّلَاثِ اكْتَفَيْتُ، قَالَ: فَإِنْ أُجِبْتِكَ تُسَلِّمُ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: سَلْ، قَالَ: أَسْأَلُكَ عَنْ أَوَّلِ حَجَرٍ وُضِعَ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ، وَأَوَّلِ عَيْنٍ نَبَعَتْ وَأَوَّلِ شَجَرَةٍ نَبَتَتْ؟ قَالَ يَا يَهُودِيُّ: أَنْتُمْ تَقُولُونَ: إِنَّ أَوَّلَ حَجَرٍ وُضِعَ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ الْحَجَرُ الَّذِي فِي بَيْتِ الْمُقَدَّسِ وَكَذَبْتُمْ هُوَ الْحَجَرُ الَّذِي نَزَلَ بِهِ آدَمُ مِنَ الْجَنَّةِ، قَالَ: صَدَقْتَ وَاللَّهِ إِنَّهُ لَبِخْطُ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، قَالَ: وَأَنْتُمْ تَقُولُونَ: إِنَّ أَوَّلَ عَيْنٍ نَبَعَتْ عَلَى وَجْهِ

الأرض العَيْنُ الَّتِي فِي بَيْتِ الْمُقَدَّسِ وَكَذَّبْتُمْ، هِيَ عَيْنُ الْحَيَاةِ الَّتِي غَسَلَ فِيهَا يُوشَعَ بْنِ نُونٍ السَّمَكَةَ وَالْعَيْنُ الَّتِي شَرِبَ مِنْهَا الْخَضِرُ
وَلَيْسَ يَشْرَبُ مِنْهَا أَحَدٌ إِلَّا حَيًّا، قَالَ: صَدَقْتَ، وَاللَّهِ إِنَّهُ لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: وَأَنْتُمْ تَقُولُونَ: إِنَّ أَوَّلَ
شَجَرَةٍ نَبَعَتْ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ الزَّيْتُونُ وَكَذَّبْتُمْ هِيَ الْعَجْوَةُ الَّتِي نَزَلَ بِهَا آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الْجَنَّةِ مَعَهُ، قَالَ: صَدَقْتَ، وَاللَّهِ إِنَّهُ
لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ.

قَالَ: وَالثَّلَاثُ الْأُخْرَى كَمْ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ مِنْ إِمَامٍ هُدًى لَا يَضُرُّهُمْ خِذْلَانٌ مِنْ خُذْلِهِمْ؟ قَالَ: اثْنَا عَشَرَ إِمَامًا، قَالَ: صَدَقْتَ وَاللَّهِ إِنَّهُ
لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، قَالَ: فَأَيْنَ يَسِيكُنُ نَبِيُّكُمْ فِي الْجَنَّةِ؟ قَالَ: فِي أَعْلَاهَا دَرَجَةً وَأَشْرَفَهَا مَكَانًا فِي جَنَّاتِ
عَدْنٍ، قَالَ: صَدَقْتَ وَاللَّهِ إِنَّهُ لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، قَالَ: فَمَنْ يُنَزَّلُ مَعَهُ فِي مَنْزِلِهِ؟ قَالَ: اثْنَا عَشَرَ إِمَامًا، قَالَ:
صَدَقْتَ وَاللَّهِ إِنَّهُ لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ.

ثُمَّ قَالَ: السَّابِعَهُ فَأَسْأَلُكَ كَمْ يَعْيشُ وَصِيَّهُ بَعْدَهُ؟ قَالَ: ثَلَاثِينَ سَنَةً، قَالَ: ثُمَّ مَاذَا؟ يَمُوتُ أَوْ

this down which was dictated to him by Moses (a.s.).” Then the Jew said, “And now for the seventh question. For how many years will his successor live after him?” Ali (a.s.) said, “For thirty years.” The Jew asked, “What will happen next? Will he die or will he get killed?” Ali (a.s.) said, “He will be killed. He will be struck on the crown of his head with a sword and his beard will be covered with blood.” The Jew said, “You are right! By God, Aaron wrote this down which was dictated to him by

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said,) There are other sources for this) tradition which I have presented in the book KAMAL AD-DIN WA TAMAM AN-NE'MAH .FI ITHBAT AL-GHAYBA WA KASHF AL-HAYRA

Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Ahmad ibn Yahya al-Zakariya al- ٩-٢٠ Qattan quoted on the authority of Bakr ibn Abdullah ibn Habib, on the authority of Tamim ibn Bohlool, “I asked Abdullah ibn Abil Hozayl about Divine Leadership – who deserves it and what its signs are.” He said, “It is the reason for this. He is the Proof for the believers (after the Prophet (S)). He is the manager of the affairs of the Muslims, the spokesman of the Quran, and the knowledgeable one of its rulings. He is the brother of God’s Prophet. He is his Successor over his nation, and his Trustee over them and their Master whose position relative to him is the same as that of Aaron’s position relative to Moses (a.s.). It is obligatory to obey him as the Honorable the Exalted God said,’O ye who believe! Obey God, and obey the Apostle, and those [\(charged with authority among you...’\(1](#)

He is the same one who is described by the Honorable the Exalted as, ‘Your (real) friends are (no less than) God, His Apostle, and the (fellowship of) believers– those who establish regular prayers and regular charity, and they bow down humbly (in [\(worship\).’\(2](#)

He is the same one to whose Mastery the people were invited to which was established for him firmly

on the Day of Ghadir Khom by what God's Prophet (S) said on the authority of the Honorable the Exalted God, "Is it not that my Mastery over you is more than that of your own mastery over yourselves?" And the people answered, "Yes." Then the Prophet (S) said, "Whoever I am the Master of, Ali is the Master of. O my God! Please be the friend of his friends and be the enemy of his enemies. Assist whoever

يُقْتَلُ؟ قَالَ: يُقْتَلُ وَيُضْرَبُ عَلَى قَوْلِهِ فَتَخَضَّبُ لِحَيْثُهُ، قَالَ: صَدَقْتَ وَاللَّهِ إِنَّهُ لَبِخَطُّ هَارُونَ وَإِمْلَاءِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ.

وَلِهَذَا الْحَدِيثِ طُرُقٌ أُخْرَى قَدْ أُخْرِجَتْهَا فِي كِتَابِ كَمَالِ الدِّينِ وَتَمَامِ النُّعْمَةِ فِي إِثْبَاتِ الْعَيْبَةِ وَكَشْفِ الْحَيْزَةِ.

٢٠ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَكَرِيَّا الْقَطَّانُ قَالَ: بَكَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ: حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ بَهْلُولٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي الْهَدَيْلِ وَسَأَلْتُهُ عَنِ الْإِمَامَةِ فِيمَنْ تَجِبُ وَمَا عَلَامَةُ مَنْ تَجِبُ لَهُ الْإِمَامَةُ؟ فَقَالَ: إِنَّ الدَّلِيلَ عَلَى ذَلِكَ وَالْحُجَّةَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْقَائِمَ بِأُمُورِ الْمُسْلِمِينَ وَالنَّاطِقَ بِالْقُرْآنِ وَالْعَالِمَ بِالْأَحْكَامِ أَخُو نَبِيِّ اللَّهِ خَلِيفَتُهُ عَلَى أُمَّتِهِ وَوَصِيِّهِ عَلَيْهِمْ وَوَلِيِّهِ الَّذِي كَانَ مِنْهُ بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى، الْمَفْرُوضِ الطَّاعَةَ بِقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولَى الْأَمْرِ مِنْكُمْ» الْمَوْصُوفُ بِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: «إِنَّمَا وَثَّيْكُمْ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ»، وَالْمَدْعُوُّ إِلَيْهِ بِالْوِلَايَةِ، الْمُثَبَّتُ لَهُ الْإِمَامَةُ يَوْمَ غَدِيرِ خُمٍّ بِقَوْلِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: أَلَسَيْتُمْ أَوْلَى بِكُمْ مِنْكُمْ بِأَنْفُسِكُمْ؟ قَالُوا: بَلَى، قَالَ: فَمَنْ كُنْتُمْ مَوْلَاهُ فَعَلَيْتُمْ مَوْلَاهُ، اللَّهُمَّ

وَالِ مَنْ وَالَاهُ، وَعَادَ مَنْ عَادَاهُ، وَأَنْصَرَ مَنْ نَصَرَهُ، وَأَخَذَ مَنْ خَذَلَهُ وَأَعَانَ مَنْ أَعَانَهُ، عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ

assists him, and abandon whoever abandons him. Help whoever helps him. He is Ali ibn Abi Talib (a.s.). He is the Commander of the Faithful, the Divine Leader of the pious ones, the Leader of those with white-foreheads⁽¹⁾, the Noblest of the Trustees, and .(the best of the people after God's Prophet (S

After him come Al-Hassan ibn Ali (a.s.) and Al-Husayn (a.s.) – the grandsons of God's Prophet (S), the sons of the best of all women. Then there is Ali ibn Al-Husayn (a.s.), then Muhammad ibn Ali (a.s.), Ali ibn Muhammad (a.s.), Al-Hassan ibn Ali (a.s.), Muhammad ibn Al-Hassan (a.s.) successively up to now. They are the Prophet's progeny known by their Trusteeship and Divine Leadership. There is no time or era in which the Earth is left without one of them. They are the Reliable Grip, Leaders towards guidance, Proofs for the people of the Earth until God inherits the Earth with whatever is in it. Anyone who opposes them (the Imams) is deviant, misleading, and a deserter of the right and the guidance. They (the Imams) are the interpreters of the Quran and the spokespersons of the Prophet (S) with directness. Whoever dies before he recognizes them is regarded as one who has died in the Age of Ignorance. The features of their religion include piety, chastity, honesty, goodness, diligence, returning what we are entrusted with whether it belongs

p: ١١٧

Qa'ed al-Ghurr-al-Muhajjalin" – those who are proud of their deeds. Some have^١ – interpreted this to refer to those whose hands, feet and foreheads are white due to .extended prostrations

to the pious or the wicked, extended prostration (to God), night worship, avoidance of the forbidden acts, expectation of the Relief by means of patience, good companionship, and being good neighborliness

Then Tamim ibn Bohlool said, “Abu Mo’awiya also narrated this same tradition about Divine Leadership for me on the authority of al-A’mesh, on the authority of Ja’far ibn Muhammad (a.s).”

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢١-٦ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd and Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abil Khattab al-Zay’yat, on the authority of Muhammad ibn al-Fozayl al-Seyrafi, on the authority of Abi Hamza al-Somali that Abi Ja’far (a.s.) said, “Indeed the Honorable the Exalted God appointed Muhammad to the Prophethood over genies and men. He established twelve Trustees after him some of whom lived before, and some who are yet to come. There is a certain tradition for each and everyone of the Trustees. The (Trustees after Muhammad (a.s

عَلَيْهِ السَّلَامُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ، وَقَائِدِ الْغُرِّ الْمَحْجَلِينَ، وَأَفْضَلِ الْوَصِيَّةِ يَيْنَ، وَخَيْرِ الْخَلْقِ أَجْمَعِينَ بَعِيدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَبَعْدَهُ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ، ثُمَّ الْحُسَيْنُ بْنُ سَبِطَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَابْنَا خَيْرِ النَّسْوَانِ أَجْمَعِينَ، ثُمَّ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ، ثُمَّ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ، ثُمَّ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثُمَّ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ، ثُمَّ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى، ثُمَّ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ، ثُمَّ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ، ثُمَّ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ، ثُمَّ مُحَمَّدُ بْنُ

الْحَسَنَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، إِلَى يَوْمِنَا هَذَا وَاحِدًا بَعْدَ وَاحِدٍ، وَهُمْ عَتْرَةُ الرَّسُولِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ الْمَعْرُوفُونَ بِالْوَصِيَّةِ وَالْإِمَامَةِ، لَا تَخْلُو الْأَرْضُ مِنْ حُجَّهِ مِنْهُمْ فِي كُلِّ عَصِيرٍ وَزَمَانٍ، وَفِي كُلِّ وَقْتٍ وَأَوَانٍ، وَهُمْ الْعُرْوَةُ الْوُثْقَى وَأَيْمَةُ الْهُدَى، وَالْحُجَّجَةُ عَلَى أَهْلِ الدُّنْيَا إِلَى أَنْ يَرِثَ اللَّهُ الْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا، وَكُلُّ مَنْ خَالَفَهُمْ ضَالٌّ مُضِلٌّ تَارِكٌ لِلْحَقِّ وَالْهُدَى وَهُمْ الْمَعْبُورُونَ عَنِ الْقُرْآنِ وَالنَّاطِقُونَ عَنِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَنْ مَاتَ وَلَا يَعْرِفُهُمْ مَاتَ مَيْتَةً جَاهِلِيَّةً، وَدِينُهُمُ الْوَرَعُ وَالْعِفَّةُ وَالصَّدَقُ وَالصَّلَاحُ وَالْإِجْتِهَادُ وَأَدَاءُ الْأَمَانَةِ إِلَى الْبِرِّ الْفَاجِرِ وَطُولُ السُّجُودِ وَقِيَامُ اللَّيْلِ، وَاجْتِنَابُ الْمَحَارِمِ وَانْتِظَارُ الْفَرَجِ بِالصَّبْرِ، وَحُسْنُ الصُّحْبَةِ وَحُسْنُ الْجَوَارِ. ثُمَّ قَالَ تَمِيمُ بْنُ بَهْلُولٍ: حَدَّثَنِي أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فِي الْإِمَامَةِ مِثْلَهُ سِوَاءً.

٢١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، وَمُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ الزِّيَّاتِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضِيلِ الصَّيْرَفِيِّ، عَنْ أَبِي حَمَزَةَ الثَّمَالِيِّ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَرْسَلَ مُحَمَّدًا إِلَى الْجَنِّ وَالْإِنْسِ، وَجَعَلَ مِنْ بَعْدِهِ اثْنَيْ عَشَرَ وَصِيًّا مِنْهُمْ مِنْ سَبَقَ، وَمِنْهُمْ مَنْ بَقِيَ، وَكُلُّ وَصِيٍّ جَرَتْ بِهِ سُنَّتُهُ، وَالْأَوْصِيَاءُ الَّذِينَ مِنْ بَعْدِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلَى

acted upon the same tradition on which the twelve Trustees of Jesus (a.s.)^(١) did. The Commander of the Faithful (a.s.) acted upon the same tradition as the Messiah (a.s.)
".did

Ja'far ibn Muhammad ibn Masroor – may God be pleased with him – narrated that ٦-٢٢
Al-Husayn ibn Muhammad ibn Aamir quoted on the authority of Al-Mo'alla ibn

Muhammad al-Basri, on the authority of Al-Hassan ibn Ali Al-Washsha', on the authority of Aban ibn Uthman, on the authority of Zurara ibn A'yun that he had heard Aba Ja'far say, "We are twelve Divine Leaders including Al-Hassan (a.s.), Al-Husayn (a.s.), and then the rest of the Divine Leaders are from the descendants of Al-Husayn (a.s.)". (a.s

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him – narrated that ٤-٢٣ Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar, on the authority of Abi Talib Abdullah ibn as-Salt al-Qumi, on the authority of Uthman ibn Isa, on the authority of Sama'a ibn Mehran, "Abu Basir, Muhammad ibn Imran – Abi Ja'far's defender – and I were at Imran's house. Muhammad ibn Imran says, "I heard Aba Abdullah (a.s.) say, 'We are twelve 'Muhaddath.'" (١) Then Abu Basir asked him, 'Did you really hear this from Abi Abdullah (a.s.) yourself?' He made him swear a few times and then said, 'I heard this from Abi Ja'far (a.s

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him – narrated that ٤-٢٤ Muhammad ibn Yaqoob al-Kolayni quoted on the authority of Abu Ali al-Ash'ari, on the authority of Al-Husayn ibn Ubaydillah, on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-Khashshab, on the authority of Ali ibn Sama'a, on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Rebat, on the authority of his father, on the authority of ibn Ozaynat, on the authority (of Zurara ibn A'ayn, "I heard Aba Ja'far (a.s

p: ١٢٠

That means they hear the voice of the angels but do not see them –١

say, ‘We are twelve Divine Leaders from the Household of Muhammad after God’s
”.Prophet (S). We are all ‘Muhaddath and Ali ibn Abi Talib (a.s.) is one of us

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٦-٢٥
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the
authority of Muhammad ibn Abi Omayr, on the authority of Ghiyath ibn Ibrahim, on
the authority of As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father
Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the
authority of

سُنَّهِ أَوْصِيَاءِ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَكَانُوا اثْنَيْ عَشَرَ، وَكَانَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى سُنَّهِ الْمَسِيحِ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٢٢ - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ الْمَعْلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَصْرِيِّ، عَنِ
الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَاءِ، عَنِ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَعْيَنَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: نَحْنُ اثْنَا عَشَرَ إِمَامًا،
مِنْهُمْ الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ ثُمَّ الْأَيْمَةُ مِنْ وُلْدِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

٢٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ الصِّفَّارِ، عَنْ أَبِي
طَالِبِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّلْتِ الْقُمِّيِّ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَيْسَى، عَنْ سَمَاعَةَ بْنِ مِهْرَانَ، قَالَ: كُنْتُ أَنَا وَأَبُو بَصِيرٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عِمْرَانَ مَوْلَى
أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي مَنْزِلٍ فَقَالَ، مُحَمَّدُ بْنُ عِمْرَانَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: نَحْنُ اثْنَا عَشَرَ مُحَدَّثًا، فَقَالَ لَهُ أَبُو
بَصِيرٍ: بِاللَّهِ لَقَدْ سَمِعْتُ

ذَلِكَ مِنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ؟ فَحَلَفَهُ مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ فَحَلَفَ أَنَّهُ سَيَجْمَعُهُ، فَقَالَ لَهُ أَبُو بَصِيرٍ: لَكِنِّي سَيَجْمَعُهُ مِنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٢٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبِ الْكَلْبِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ الْأَشْعَرِيُّ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى الْخَشَّابِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ سَيِّمَاعَةَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ رِبَاطٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ، عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَعْيَنَ، قَالَ: سَيَجْمَعُ أَبَا جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: نَحْنُ اثْنَا عَشَرَ إِمَامًا مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ كُلُّهُمْ مُحَدَّثُونَ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَعَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْهُمْ.

٢٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرٍ الْهَمْدَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ؛ عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ

his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that the Commander of the Faithful (a.s.) was questioned about the meaning of what God's Prophet (S) said, "I will leave behind two heavy things with you: God's Book and my 'Itra(1)." He (a.s.) was asked, "What does "my 'Itra" mean?" He (a.s.) replied, "It is I, Al-Hassan, Al-Husayn and the other nine Divine Leaders from the descendants of Al-Husayn. The ninth of them is their Al-Mahdi (Divinely Guided One) who is their Riser. They will not separate themselves from God's Book and God's Book will not separate from them until they

p: ١٢٢

See tradition No. ٢٣-١ regarding the meaning of Itra where God's Prophet said, "I - ١ am leaving among you two weighty things— God's Book and my progeny; my family. They will not depart each other until they will join me at the Divine Pool

Ali ibn Al-Fadhli al-Baghdadi narrated that he had heard that Abu Umar – the ٤-٢٤ friend of Abil Abbas Tha’lab was asked the following question regarding the meaning ‘I will leave two heavy things with you’ that the Prophet (S) said. He was asked, ‘Why are these two things called heavy things?’ He replied, ‘Since they are very hard to
’adhere to

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani narrated that Muhammad ibn ٤-٢٧ Hammam quoted on the authority of Ahmad ibn Bondar, on the authority of Muhammad ibn Abi Umayr, on the authority of Ahmad ibn Hilal, on the authority of Muhammad ibn Abi Umayr, on the authority of al-Mufadhhdhall ibn Umar, on the authority of As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of the Commander of the Faithful (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “When I was taken for the Ascension to the heavens, my Lord – the Exalted the Magnificent – revealed this to me by saying, “O Muhammad! I looked upon the Earth and chose you – a Look! I chose you from among them. Then I appointed you as the Prophet. I derived a name from My Name. I am Mahmood (praised one) and you are Muhammad(ﷺ). Then I looked a second time and chose Ali from among them and established him as your Trustee, Successor, the
.spouse of your daughter, the father of your progeny

Meaning deserving acknowledgment, commended, commendable, praiseworthy, – ١
.praised, praiser, laudable, lauded, thanked

I derived for him a name from my Names. I am Ali the Highest, and he is Ali. I established Fatima, Al-Hassan and Al-Husayn from your light. Then I offered (the acceptance of) their Mastery to the angels. Whoever accepted it is from those Nearest to God. O Muhammad! If anyone worships Me to the extent that he cuts himself off from everything, and only his bones remain and becomes like an old leather-skin but dies while denying their Mastery, I will not place him in My Paradise, and I will not cover him under My Throne. O Muhammad! Do you like to see

قال: سئِلَ أمير المؤمنين عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ مَعْنَى قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: «إِنِّي مُخَلِّفٌ فِيكُمْ الثَّقَلَيْنِ كِتَابَ اللَّهِ وَعَثْرَتِي» مِنَ الْعَثْرَةِ؟ فَقَالَ: أَنَا وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ وَالْأَيْمَةُ السَّيِّعَةُ مِنْ وَلَدِ الْحُسَيْنِ، تَسَدَّعَهُمْ مَهْدِيُّهُمْ وَقَانِيَّتُهُمْ، لَا يُفَارِقُونَ كِتَابَ اللَّهِ، وَلَا يُفَارِقُهُمْ حَتَّى يَرُدُّوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ حَوْضَهُ.

٢٦ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْفَضْلِ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِيَا عَمَرَ صَاحِبَ أَبِي الْعَبَّاسِ نَعْلَبٍ يُسْأَلُ عَنِ مَعْنَى قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: «إِنِّي تَارِكٌ فِيكُمْ الثَّقَلَيْنِ» لَمْ سَمِّيًا بِالثَّقَلَيْنِ؟ قَالَ: لِأَنَّ التَّمَسُّكَ بِهِمَا ثَقِيلٌ.

٢٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَمَّامٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ بُنْدَارٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ هِلَالٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنِ الْمُفَضَّلِ بْنِ عَمَرَ، عَنِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: لَمَّا أُسْرِيَ بِي إِلَى السَّمَاءِ أَوْحَى إِلَيَّ رَبِّي

جَلَّ جَلَالُهُ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ إِنِّي أَطَلَعْتُ إِلَى الْأَرْضِ أَطْلَاعَهُ فَاخْتَرْتُكَ مِنْهَا، فَجَعَلْتُكَ نَبِيًّا، وَشَقَقْتُ مِنْ إِسْمِي إِسِيماً، فَأَنَا الْمَحْمُودُ وَأَنْتَ مُحَمَّدٌ، ثُمَّ أَطَلَعْتُ الثَّانِيَةَ فَاخْتَرْتُ مِنْهَا عَلِيًّا وَجَعَلْتُهُ وَصِيًّا وَخَلِيفَتِكَ، وَزَوْجَ ابْنَتِكَ، وَأَبَا ذُرِّيَّتِكَ، وَشَقَقْتُ لَهُ إِسِيماً مِنْ إِسْمِي، فَأَنَا الْعَلِيُّ الْأَعْلَى وَهُوَ عَلِيٌّ، وَجَعَلْتُ فَاطِمَةَ وَالْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ مِنْ نُورِكُما، ثُمَّ عَرَضْتُ لِأَيَّتِهِمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ، فَمَنْ قَبَّلَهَا كَانَ عِنْدِي مِنَ الْمُقَرَّبِينَ، يَا مُحَمَّدُ لَوْ أَنَّ عَيْدًا عَيْدِي حَتَّى يَنْقَطِعَ وَيَصِيرَ كَالشَّنِّ الْبَالِي، ثُمَّ أَتَانِي جَاهِدًا لَوْلَايَتِهِمْ مَا أَسِيكَنْتُهُ جَنَّتِي وَلَا أَظَلَّتْهُ تَحْتَ عَرْشِي، يَا مُحَمَّدُ أَتُحِبُّ أَنْ تَرَاهُمْ؟ قُلْتُ: نَعَمْ يَا رَبِّي، فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: ارْفَعْ رَأْسَكَ،

them?” Then I said, “Yes, my Lord!” Then the Honorable the Exalted God said, “Raise your head.” Then I raised my head and encountered the rays of light from Ali, Fatima, Al-Hassan, Al-Husayn, Ali ibn Al-Husayn, Muhammad ibn Ali, Ja’far ibn Muhammad, Musa ibn Ja’far, Ali ibn Musa, Muhammad ibn Ali, Ali ibn Muhammad, Al-Hassan ibn Ali, and al-Hujja ibn Al-Hassan – the Riser in their midst shining like a shining star. I said, “O Lord! Who are they?” God said, “They are the Divine Leaders, and this one is the Riser who will make legitimate what I have allowed, and will forbid what I have forbidden. I will take revenge against My enemies by him. He is the Comfort for My friends. He is the one who will pacify the hearts of your followers from the oppressors, the refuters and the atheists. He will take Lat and 'Uzza⁽¹⁾ fresh out of the

ground and burn them. Indeed the sedition which these two brought for the people is
(more than the sedition of the calf(۱), and the Samiri.”(۲)

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ۶-۲۸
him – narrated that Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority of
Musa ibn Imran an-Nakha’ee, on the authority of his uncle Al-Husayn ibn Yazid al-
Nowfali, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Hamza, on the authority of his
father, on the authority of Yahya ibn Abil Qasim, on the authority of As-Sadiq Ja’far
ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his
grandfather (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “There are
twelve Divine Leaders after me. The first one of them is Ali ibn Abi Talib (a.s.) and the
last one of them is the Riser. They are my Successors, my Trustees, my Masters, and
God’s Proofs for my nation after me. Whoever bears witness to them is a believer,
”and whoever denies them is an atheist

Abul Hassan Ali ibn Thabit al-Dawalini – may God be pleased with him – in Medinat ۶-۲۹
Al-Salam narrated in the year ۳۵۲ A.H. (۹۶۲ A.D.) that Muhammad ibn Ali ibn Abdul
Samad al-Kufi quoted on the authority of Ali ibn Aasim, on the authority of
Muhammad ibn Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Musa (ar-
Ridha’) (a.s.), on the authority of his

p: ۱۲۶

There came to you Moses with clear (a.s.igns); yet ye worshipped the calf (Even)“ –۱
[after that, and ye did behave wrongfully.” [The Holy Quran: Baqara ۲:۹۲
God) said, "We have tested thy people in thy absence: the Samiri has led them)“ –۲
.[astray." [Qur'an, ۲۰:۸۵

father Musa ibn Ja'far (Imam Kazim) (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), "I went to see God's Prophet (S) and Ubay ibn Ka'b was with him (a.s.). God's

فَرَفَعْتُ رَأْسِي، فَإِذَا أَنَا بِأَنْوَارِ عَلِيٍّ وَفَاطِمَةَ وَالْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ وَعَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ وَمُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ وَمُحَمَّدٍ وَمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ وَعَلِيٍّ بْنِ مُوسَى وَمُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ وَعَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدٍ وَالْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ وَالْحُجَّجَةَ بْنِ الْحَسَنِ الْقَائِمِ فِي وَسْطِهِمْ كَأَنَّهُ كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ، قُلْتُ: يَا رَبِّ مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَ: هَؤُلَاءِ الْأَيْمَةُ وَهَذَا الْقَائِمُ الَّذِي يُحِلُّ حَلَالِي وَيُحَرِّمُ حَرَامِي، وَبِهِ أَنْتَقِمُ مِنْ أَعْدَائِي وَهُوَ رَاحَهُ لِأَوْلِيَائِي وَهُوَ الَّذِي يَشْفِي قُلُوبَ شَيْعَتِكَ مِنَ الظَّالِمِينَ وَالْجَائِدِينَ وَالْكَافِرِينَ فَيُخْرِجُ اللَّاتِ وَالْعُزَّى طَرِيئِينَ فَيُحْرِقُهُمَا، فَلَفْتَنَهُ النَّاسَ بِهِمَا يَوْمَئِذٍ أَشَدَّ مِنْ فِتْنَةِ الْعَجَلِ وَالسَّامِرِيِّ.

٢٨ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْكُوفِيِّ، عَنْ مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ النَّخَعِيِّ، عَنْ عَمِّهِ الْحُسَيْنِ بْنِ يَزِيدِ الثُّوْقَلِيِّ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي الْقَاسِمِ، عَنِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: الْأَيْمَةُ بَعْدِي اثْنَا عَشَرَ، أَوْلَاهُمْ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَآخِرُهُمُ الْقَائِمُ، هُمْ خُلَفَائِي وَأَوْصِيَائِي وَأَوْلِيَائِي وَحُجَجُ اللَّهِ عَلَى أُمَّتِي بَعْدِي، الْمُقَرَّبِينَ لَهُمْ مُؤْمِنًا، وَالْمُنْكَرُ لَهُمْ كَافِرًا.

٢٩ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ ثَابِتِ الدَّوَالِينِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمَدِينَةِ السَّلَامِ سَنَةَ

اِثْنَتَيْنِ وَخَمْسِينَ ثَلَاثِمِائَةً [قال: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ النَّحْوِيُّ] قال: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ الصَّمِيدِ الْكُوفِيُّ قال: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَاصِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قال: دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَعِنْدَهُ أَبِي بْنُ

Prophet (S) told me, “O Aba Abdullah! O the adornment of the heavens^(١) and the Earths^(٢)! Welcome

Ubay asked him (a.s.), “O Prophet of God! How could anyone but you be the ”?adornment of the heavens and the Earths

The Prophet (S) said, “O Ubay! I swear by Him who rightfully appointed me as the Prophet that Al-Husayn ibn Ali is greater in the heavens than he is on the Earth. In fact, the following is written on about him on the right side of the Throne of the Honorable the Exalted God, “He (Al-Husayn ibn Ali) is the Lantern of Guidance and the Ship of Salvation. He is the Divine Leader of steadfastness, honor, pride, (a.s.source of) knowledge and treasures. And the Honorable the Exalted God has placed a pure, blessed and pious sperm in his loin. He has been taught supplications. The Honorable the Exalted God will reunite with him whoever recites these supplications. He will ,intercede on their behalf in the Hereafter. And God will eliminate his sorrows

p: ١٢٨

He Who created the seven heavens one above another: No want of proportion wilt“ –١
thou see in the Creation of (Allah) Most Gracious. So turn thy vision again: seest thou
[any flaw?]”[The Holy Quran: Mulk ٦٧:٣

There is some evidence of two earths in the Biblical literature and also among the –٢
scientific community. For example consider the following, “It is suggested that the
four centres of the projections, grouped as they are in pairs, might represent two
magnetic fluxes of remote origin. From here it is a short step to the surprising notion
of the existence of two magnetic forces that, through the galaxy, could give rise to
two magnetic fields which, in turn, generate the Rotating Magnetic Field whose
particular dynamic mechanisms could be considered the real originators of the

dynamic stress to which the Earth is subject, and not only the Earth but also the Sun and other planets. This is an idea which, on the basis of the principles enunciated by Galileo Ferrais on the existence of a bipolarity in the presence of rotating magnetic fields, could justify and consolidate the figure of a second Earth. This line of reasoning exceedingly gratified long years of study and the discoveries made in the period from 1960 to 1980 which now, with the intuition about the existence of two Earths as a pair, confirms the proposal of a geocentric conception. This conception could have been considered a purely imaginary idea before the revealing discovery was made about rotating dynamics generated by the presence of the bipolarity which can be expressed by the nuclei of the two Earths. The concept of bipolarity evidently leads to suggest the existence of a universal magnetism on which the innumerable galaxies depend and to think that the nuclei of the Earths follow an extra-galactic course. It also becomes plausible to deduce that the whole Universe is linked by an interminable series of magnetic fluxes." [Source: NEW CONSIDERATIONS ON GEOLOGICAL AND GEOGRAPHICAL ASSESSMENTS with url address <http://www.geo-eliocentrismo.it/english/nuovevalutazioni.htm>] [17]

pay back his debts, ease his affairs, clarify his path, empower him over his enemies
”.(and not make known his faults all due to him (that is Imam As-Sajjad (a.s

Then Ubay ibn Ka’b asked him, “O Messenger of God! What are these supplications?”
He (a.s.) said, “When you finish your prayers sit down and say, ‘O my Lord! I implore
Thee by your Words, the Seats of your Throne, the Rudder of your Heavens, your
Prophets and Messengers to fulfill my prayers since I have encountered difficulties in
my affairs. Thus I ask Thee to send blessings upon Muhammad (a.s.) and the
Household of Muhammad, and establish convenience in my affairs for me.’ Then the
Honorable the Exalted God will make your affairs easy for you, expand your breast^(۱),
and dictate to you the expression of I bear witness that there is no god but God when
”.you die

Ubay asked, “O Messenger of God! What is this sperm that He has placed in the loin of
”?my beloved Al-Husayn

He (a.s.) replied, “The similitude of this sperm is like that of the moon. It is the sperm of
boys and girls. Whoever follows him will attain growth and whoever deviates from him
will be lost.” He asked, “And what is his name, and what is his supplication?” The
Prophet (S) said, “His name is Ali, and his supplication is, ‘O the Eternal, the
Everlasting! O the Living the Everbeing! O the Remover of sorrows! O the Appointer of
the Messengers! O

p: ۱۲۹

See verse ۹:۲۵ of the Holy Quran. The breast is reputed to be the seat of knowledge –۱
and affection. The gift of the highest spiritual insight is being asked for. The Prophet
Muhammad (S) was asked about the meaning of this verse when it was revealed. He
said, “It is a light that is lit in a believer’s heart which leads to his enlightenment.” Then
he (a.s.) was asked, “Are there any signs for this?” The Prophet (S) replied, “Yes. The
signs are an attachment to the Eternal Abode, detachment from this world and being
.[prepared for death when it arrives.” [Majmaul Bayan, vol.۴, p.۳۶۳

كَعْبٍ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مَرَجَبًا بِكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ، يَا زَيْنَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِينَ! قَالَ لَهُ أَبِي: وَكَيْفَ يَكُونُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زَيْنُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِينَ أَحَدًا غَيْرِكَ؟ قَالَ: يَا أَبِي وَالَّذِي بَعَنِي بِالْحَقِّ نَبِيًّا إِنَّ الْحُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ فِي السَّمَاءِ أَكْبَرُ مِنْهُ فِي الْأَرْضِ، وَإِنَّهُ لَمَكْتُوبٌ عَنِ يَمِينِ عَرْشِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: مِصْبَاحٌ هُدًى وَسَفِينَةٌ نَجَاهٍ، وَإِمَامٌ غَيْرِ وَهْنٍ، وَعِزٌّ وَفَخْرٌ وَعِلْمٌ وَذَخْرٌ، وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ رَكَّبَ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةَ طَيْبَةٍ مُبَارَكَةٍ زَكِيَّةٍ، وَلَقَدْ لُقِّنَ دَعَوَاتٍ مَا يَدْعُو بِهِنَّ مَخْلُوقٌ إِلَّا حَشَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَعَهُ، وَكَانَ شَفِيعَةً فِي آخِرَتِهِ، وَفَرَّجَ اللَّهُ عَنْهُ كَرْبَهُ، وَقَضَى بِهَا دِينَهُ، وَيَسَّرَ أَمْرَهُ، وَأَوْضَحَ سَبِيلَهُ، وَقَوَّاهُ عَلَى عَيْدُوهِ، وَلَمْ يَهْتِكْ سِتْرَهُ، فَقَالَ لَهُ أَبِي بْنُ كَعْبٍ: وَمَا هَذِهِ الدَّعَوَاتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: تَقُولُ فَرَعْتَ مِنْ صَلَوَاتِكَ وَأَنْتَ قَاعِدٌ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِكَلِمَاتِكَ وَمَعَاقِدِ عَرْشِكَ وَسَيِّكَانَ سَمَاوَاتِكَ وَأَنْبِيَاءِكَ وَرُسُلِكَ أَنْ تَسْتَجِيبَ لِي، فَقَدْ رَهَقَنِي مِنْ أَمْرِي عُسْرٌ، فَأَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ، وَأَنْ تَجْعَلَ لِي مِنْ أَمْرِي يُسْرًا».

فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُسَهِّلُ أَمْرَكَ، وَيَسْرُحُ صَدْرَكَ، وَيُلَقِّنُكَ شَهَادَةَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عِنْدَ خُرُوجِ نَفْسِكَ، قَالَ لَهُ أَبِي: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا هَذِهِ النُّطْفَةُ الَّتِي فِي صُلْبِ حَبِيبِي الْحُسَيْنِ؟ مَثَلُ هَذِهِ النُّطْفَةِ كَمَثَلِ الْقَمَرِ، وَهِيَ نُطْفَةٌ بَيْنِي وَبَنَاتٍ، يَكُونُ مِنْ اتَّبَعَهُ رَشِيدًا، وَمَنْ ضَلَّ عَنْهُ غَوِيًّا، قَالَ: فَمَا اسْمُهُ وَمَا دَعَاؤُهُ؟ قَالَ: اسْمُهُ عَلِيٌّ وَدَعَاؤُهُ:

«يَا دَائِمٌ يَا دَيْمُومٌ يَا حَيٌّ يَا قَيُّومٌ، يَا فَارِحَ الْهَمِّ وَيَا بَاعِثَ الرُّسُلِ، وَيَا صَادِقَ الْوَعْدِ».

The Honorable the Exalted God will reunite anyone with Ali ibn Al-Husayn

on the Resurrection Day) who supplicates using this supplication. He will lead him to) .Paradise

Then Ubay asked, “O Messenger of God! Will there be any Successors and Trustees for him?” The Prophet (S) said, “Yes. To him belongs the inheritance of the heavens and the Earth.” He asked, “O Messenger of God! What does the inheritance of the heavens and the Earth mean?” The Prophet (S) said, “It means judging rightfully, issuing decrees according to the religion, interpreting the decrees and expressing
”.what will come in the future

He asked, “And what is his name?” The Prophet (S) replied, “His name will be Muhammad. He will be the companion of the angels in the heavens. In his supplications he will say, “O my Lord! If Thee are pleased with me and like me, then please forgive me and those of my brethren who follow me, and purify what is in my
”.loin

Then the Honorable the Exalted God will place a pure, blessed and pious sperm in his loin. Gabriel (a.s.) informed me that the Honorable the Exalted God purifies this sperm and calls him Ja’far Himself, and He establishes him as a Divinely Guided guide, well pleased, and well-pleasing. He will pray to his Lord by saying the following in his supplications, “O the Near One who do not neglect, O the Most Beneficent the Most Merciful! Please grant my followers armour against the Fire. Be pleased with them. Forgive their sins, and ease their affairs. Pay back their debts. Cover

up their faults. Forgive their major sins that are between you and them. O the One who has no fear of the oppression of the oppressors! O the One who does not become sleepy or fall asleep. Please establish a relief from all sorrows for me.” The Sublime God will reunite anyone with Ja’far ibn Muhammad with a bright face towards .Paradise (on the Resurrection Day) who supplicates using this supplication

O Ubay! Indeed the Honorable the Exalted God has placed a pure, blessed and pious sperm in his loin. He Himself has descended His Mercy unto him and called him Musa. Then Ubay asked, “O Messenger of God! It seems as if they are similar to each other. They are from one generation. They inherit from each other. Some of them describe some others

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ حَشَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَعَ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، وَكَانَ قَائِدَهُ إِلَى الْجَنَّةِ، فَقَالَ لَهُ أَبِي: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَهَلْ لَهُ مِنْ خَلْفٍ وَوَصِيٍّ؟ قَالَ: نَعَمْ، لَهُ مَوَارِيثُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، قَالَ: مَا مَعْنَى مَوَارِيثِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: الْقَضَاءُ بِالْحَقِّ وَالْحُكْمُ بِالْإِدْيَانِ وَتَأْوِيلُ الْأَحْكَامِ، وَبَيَانُ مَا يَكُونُ، قَالَ: فَمَا اسْمُهُ؟ قَالَ: اسْمُهُ مُحَمَّدٌ وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَتَشْتَأْنِسُ بِهِ فِي السَّمَاوَاتِ وَيَقُولُ فِي دُعَائِهِ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ لِي عِنْدَكَ رِضْوَانٌ وَوُدٌّ فَاعْفِرْ لِي وَلِمَنْ تَبِعَنِي مِنْ إِخْوَانِي وَشِيَعَتِي، وَطَيِّبْ مَا فِي صُلْبِي» فَرَكَّبَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةَ طَيِّبَةٍ مُبَارَكَةٍ زَكِيَّةٍ وَأَخْبَرَنِي جِبْرِئِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ طَيَّبَ هَذِهِ النُّطْفَةَ وَسَيَّمَهَا عِنْدَهُ جَعْفَرًا، وَجَعَلَهُ هَادِيًا مَهْدِيًا رَاضِيًا مَرْضِيًا، يَدْعُو رَبَّهُ فَيَقُولُ فِي

«يا دَانٍ غَيْرِ مُتَيَوَّنٍ، يا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ اجْعَلْ لِشَيْعَتِي مِنَ النَّارِ وَقَاءً، وَلَهُمْ عِنْدَكَ رِضَاءٌ، وَأَغْفِرْ ذُنُوبَهُمْ وَيَسِّرْ أُمُورَهُمْ، وَأَقْضِ دُيُونَهُمْ، وَاسْتِرْ عَوْرَاتَهُمْ، وَهَبْ لَهُمُ الْكِبَائِرَ الَّتِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُمْ، يا مَنْ لا يَخَافُ الضَّيْمَ، وَلا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلا نَوْمٌ اجْعَلْ لِي مِنْ كُلِّ عَمٍّ فَرَجاً».

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ حَشَرَهُ اللهُ تَعَالَى أَيْبَضَ الْوَجْهِ مَعَ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ إِلَى الْجَنَّةِ، يا أُبَيُّ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى رَكَّبَ عَلَيَّ هَذِهِ النُّطْفَةَ نُطْفَةً زَكِيَّةً مُبَارَكَةً طَيِّبَةً، أَنْزَلَتْ عَلَيْهَا الرَّحْمَةَ وَسَمَّاهَا عِنْدَهُ مُوسَى، قَالَ لَهُ أُبَيُّ: يا رَسُولَ اللَّهِ كَأَنَّهُمْ يَتَوَاصِي فُؤُونَ وَيَتَنَاسِي لُؤُونَ وَيَتَوَارِثُونَ، وَيَصِفُ بَعْضُهُمْ بَعْضاً، قَالَ: وَصَفَهُمْ لِي جِبْرِئِيلُ عَنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ جَلَّ جَلُّهُ، قَالَ: فَهَلْ

The Prophet (S) said, “Gabriel described them for me on the authority of the Lord of the Two Worlds – the Exalted the Magnificent”.

Then Ubay asked, “Does Musa have supplications that are different from those of his forefathers?” The Prophet (S) said, “Yes. He says the following in his supplications: ‘O the Creator of the creatures! O the expander of the sustenance! O the splitter of the seeds who makes them grow! O the Creator of the living! O the One who gives life to the dead!: Who takes away life from the living! O the Constant and the Well-Established! O the One who makes the plants sprout! Treat me as You please’”.

The Sublime God will fulfill the needs of and reunite anyone with Musa ibn Ja’far on the Resurrection Day who supplicates using this supplication by Ali ibn Al-Husayn

And the Honorable the Exalted God Himself has placed

a pure, blessed, pious and well-pleasing sperm in his loin, and called him Ali. He is well-pleasing to God among the creatures regarding his knowledge and wisdom. God establishes him as a Proof for his followers on the Resurrection Day so that they can argue based on him on the Resurrection Day. He has supplications in which he says, "O my Lord! Grant me guidance, and establish me firm on that. Resurrect me with it while I am safe and secure as someone who has no fears. You foster piety and
".forgiveness

And the Honorable the Exalted God has placed a pure, blessed, pious and well-pleasing sperm in his loin. He Himself has called him Muhammad ibn Ali Himself. He will intercede on behalf of his followers. He inherits the knowledge of his grandfather. He possesses clear signs and proofs which become apparent. When he is born he will say, There is no god but God, and Muhammad (a.s.) is God's Messenger. In his supplications, he will say, "O the One with no one like unto Him! You are God. There is no god but You. There is no creator but You. You make the creatures perish, but remain yourself. You forgive those who disobey you, and your pleasure lies in
".forgiveness

Muhammad ibn Ali will intercede on the Resurrection Day on behalf of whoever supplicates using this supplication by Ali ibn Al-Husayn. And the Sublime God has placed a sperm -neither oppressive nor disobedient, but pious, blessed, pure, and clean- in

لِمُوسَى مِنْ دَعْوِهِ يَدْعُو بِهَا سِوَى دُعَاءِ آبَائِهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، يَقُولُ فِي دُعَائِهِ:

«يَا خَالِقَ الْخَلْقِ وَيَا بَاسِطَ الرِّزْقِ وَيَا فَالِقَ الحُبِّ وَالنَّوَى وَبَارِيَّ النَّسَمِ، وَمُخَيِّبِ المَوْتَى، وَمُمِيتِ الأَحْيَاءِ، وَدَائِمِ الثُّبَاتِ، وَمُخْرِجِ النَّبَاتِ، أَفْعَلْ بِي مَا أَنْتَ أَهْلُهُ».

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ قَضَى اللهُ تَعَالَى حَوَائِجَهُ، وَحَشَرَهُ يَوْمَ القِيَامَةِ مَعَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، وَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ رَكَّبَ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةَ مُبَارِكَةٍ زَكِيَّةٍ مَرْضِيَّةٍ سَمَّاهَا عِنْدَهُ عَلِيًّا يَكُونُ لِلَّهِ تَعَالَى فِي خَلْقِهِ رَضِيًّا فِي عِلْمِهِ وَحُكْمِهِ، وَيَجْعَلُهُ حُجَّةً لِسَيِّعَتِهِ يَحْتَجُونَ بِهِ يَوْمَ القِيَامَةِ وَلَهُ دُعَاءٌ يَدْعُو بِهِ:

«اللَّهُمَّ أَعْطِنِي الهُدَى وَتَبَّتْني عَلَيْهِ - وَاحْشُرْنِي عَلَيْهِ آمِنًا، أَمِنْ مَنْ لَا - خَوْفَ عَلَيْهِ وَلَا - حُزْنَ وَلَا - جَزَعَ، إِنَّكَ أَهْلِلَ التَّقْوَى وَأَهْلُ المَغْفِرَةِ».

وَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ رَكَّبَ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةَ مُبَارِكَةٍ طَيِّبَةٍ زَكِيَّةٍ مَرْضِيَّةٍ وَسَمَّاهَا مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ، فَهُوَ شَفِيعٌ شَيْعَتِهِ وَوَارِثُ عِلْمِ جَدِّهِ، لَهُ عِلْمٌ وَحُجَّةٌ ظَاهِرَةٌ، إِذَا وُلِدَ يَقُولُ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ» وَيَقُولُ فِي دُعَائِهِ:

«يَا مَنْ لَا - شَبِيهَ لَهُ وَلَا - مِثَالَ، أَنْتَ اللهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَلَا خَالِقَ إِلَّا أَنْتَ، تُفْنِي المَخْلُوقِينَ وَتُبْقِي أَنْتَ، حَلَمْتُ عَمَّنْ عَصَاكَ، وَفِي المَغْفِرَةِ رِضَاكَ».

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ كَانَ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ شَفِيعَهُ يَوْمَ القِيَامَةِ، وَإِنَّ اللهَ تَعَالَى رَكَّبَ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةَ لَا بَاغِيَةَ وَلَا طَاغِيَةَ، بَارَةٌ مُبَارِكَةٌ طَيِّبَةٌ ظَاهِرَةٌ، سَمَّاهَا عِنْدَهُ عَلِيَّ بْنَ مُحَمَّدٍ، فَأَلْبَسَهَا

him Ali ibn Muhammad. He has equipped him with calmness and dignity. He has granted him knowledge and the hidden secrets. Whoever visits him while covering up something in his heart (mind), he will inform him of that, and will

admonish him against his enemies and will say the following in his supplications, “O the Light! O the Proof! O the Luminous! O the Lucid! O Lord! Please guard me against the wickedness of the devils, the seditions of the ages. I ask Thee for salvation on the
”Day on which the Trumpet is blown

Ali ibn Muhammad will intercede (on the Resurrection Day) on behalf of whoever supplicates using this supplication and lead him into Paradise. And the Blessed the
.Sublime God Himself has placed a sperm in his loin whom He called Al-Hassan

Then He established him as light in the towns, His Successor on the Earth, as a source of honor for his grandfather, as a guide for his followers, and as one to intercede on their behalf near his Lord, as a revenger of His enemies, and as a Proof for those who are his friends and those who adhere to him as their Divine Leader. In his
,supplications he said

O the Noble One – noble in your nobility! How noble is one who is noble in his nobility!“
O the Noble One! Grant me nobility by your Nobleness. And acknowledge me by your assistance. Keep away from me the temptations of Satan and fend things off from me using your own fending. And protect me by your protection. And establish me as one
”.of your best creatures. O the One and Only! O the Single and the Eternal

(The Honorable the Exalted God will reunite with him (al-Hasan

whoever supplicates using this supplication and save him from the Fire even if the Fire has become incumbent upon him. (1) Indeed the Blessed the Sublime God has placed a pure, blessed and pious sperm – pure and purifying in Al-Hassan’s loin. Any believer from whom the Sublime God has taken a pledge of his Mastery will be pleased with him, and all those who refute him will become atheists. He is a pious, pure, righteous, approved, guiding and Divinely Guided Divine Leader. And he rules justly, and orders to rule that way. He acknowledges the Sublime God, and the Sublime God acknowledges him in His words. He will rise from Tihama (in the Arabia) when signs and proofs have appeared. He possesses treasures that are not of silver and gold, but are of very beautiful

السَّكِينَةَ وَالْوَقَارَ، وَأَوْدَعَهَا الْعُلُومَ، وَكُلَّ سِرِّ مَكْتُومٍ، مَنْ لَقِيَهُ وَفِي صَدْرِهِ شَيْءٌ أَنْبَأَهُ بِهِ وَحَدَّرَهُ مِنْ عُدُوِّهِ وَيَقُولُ فِي دَعَائِهِ:

«يَا نُورُ يَا بُرْهَانَ يَا مُنِيرُ يَا مُبِينُ يَا رَبِّ اكْفِنِي سَرَّ الشُّرُورِ وَآفَاتِ الدُّهُورِ وَأَسْأَلُكَ النَّجَاةَ يَوْمَ يَنْفُخُ فِي الصُّورِ».

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ كَانَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ شَفِيعَهُ وَقَائِدَهُ إِلَى الْجَنَّةِ، وَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى رَكَّبَ فِي صُلْبِهِ نُطْفَةً، وَسَمَّاهَا عِنْدَهُ الْحَسَنَ، فَجَعَلَهُ نُورًا فِي بِلَادِهِ، وَخَلِيفَةً فِي أَرْضِهِ، وَعِزًّا لِأُمَّةٍ حَيَّةٍ، وَهَادِيًا لِشَرِيْعَتِهِ، وَشَفِيعًا لَهُمْ عِنْدَ رَبِّهِ، وَنَقْمَةً عَلَى مَنْ خَالَفَهُ، وَحُجَّةً لِمَنْ وَالَاهُ وَبُرْهَانًا لِمَنْ اتَّخَذَهُ إِمَامًا يَقُولُ فِي دُعَائِهِ:

«يَا عَزِيزَ الْعِزِّ فِي عِزِّهِ، مَا أَعَزَّ عَزِيزَ الْعِزِّ فِي عِزِّهِ، يَا عَزِيزًا عَزَّنِي بِعِزِّكَ، وَأَيَّدَنِي بِنَصِيرِكَ، وَأَبْعَدَ عَنِّي هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ، وَأَذْفَعَ عَنِّي بَدْفِعِكَ، وَأَمْنَعُ

عَنِّي بِمَنْعِكَ، وَاجْعَلْنِي مِنْ خِيَارِ خَلْقِكَ، يَا وَاحِدُ يَا أَحَدُ، يَا فَزْدُ يَا صَمْدُ».

مَنْ دَعَا بِهَذَا الدُّعَاءِ حَشَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَعَهُ، وَنَجَّاهُ مِنَ النَّارِ وَ لَوْ وَجِبَتْ عَلَيْهِ، وَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى رَكَّبَ فِي صَيْلِبِ الْحَسَنِ نُظْفَةَ مُبَارِكَةَ زَكِيَّةَ طَيِّبَةَ طَاهِرَةَ مُطَهَّرَةَ يَرْضَى بِهَا كُلُّ مُؤْمِنٍ مِمَّنْ قَدْ أَخَذَ اللَّهُ تَعَالَى مِيثَاقَهُ فِي الْوَلَايَةِ، وَيَكْفُرُ بِهَا كُلُّ جَاحِدٍ، فَهُوَ إِمَامٌ تَقِيٌّ نَقِيٌّ بَارٌّ، مَرْضِيٌّ هَادِيٌّ مَهْدِيٌّ، يَحْكُمُ بِالْعَدْلِ، وَيَأْمُرُ بِهِ، يُصَدِّقُ اللَّهَ تَعَالَى، وَيُصَدِّقُهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي قَوْلِهِ يَخْرُجُ مِنْ تَهَامَةٍ حِينَ تَظْهَرُ الدَّلَائِلُ وَالْعَلَامَاتُ، وَلَهُ كُنُوزٌ لَا- ذَهَبٌ وَلَا- فِضَّةٌ إِلَّا- خِيُولٌ مُطَهَّمَةٌ وَرِجَالٌ مُسَيِّمَةٌ، يَجْمَعُ اللَّهُ تَعَالَى لَهُ مِنْ أَقْ-اصِي الْبِلَادِ عَلَى عِدَّةِ

and strong horses and remarkable men marked with faith and worship. The Sublime God will gather together as many people as there were in the (Battle of) Badr – that is three hundred and thirteen men – around him from the farthest towns. There is a sealed Tablet with him in which the number of his companions, their names, their family names, their towns, their characteristics, their looks and their nicknames are .recorded. They are all fighters striving in his obedience

”?And Ubay asked him, “O Prophet of God! And what are his proofs and his signs

The Prophet (S) said, “He has a flag which opens up by itself when the time comes for him to rise. This is inherent in its nature. The Sublime God will empower it to talk, and .the flag will say, “O Friend of God! Rise and kill the enemies of God

These two(۱) are two signs and proofs for him. And he has a sword that is placed in its sheath. And when the time comes for him to rise, this sword is drawn out of its sheath by itself. The Sublime God will empower it to talk, and the sword will say, “O Friend of
” .God! Rise. It is no longer allowed for you to be indifferent to the enemies of God

Then he will rise and kill the enemies of God wherever he finds them. He will establish the bounds set up by God, and rule according to the Decrees of God. He will rise with Gabriel on his right side and Michael on his left side. You will see what I told you happen, even though it may be after some time. And I entrust my affairs to the
 .Sublime, the Honorable the Exalted God

O Ubay! Prosperous be the one who meets him. Prosperous be the one who loves him. Prosperous be the one who believes in him. God will save them from destruction due to him, and due to confessing to God, His Messenger and all the Divine Leaders. God will open up Paradise for them. Their similitude on the Earth is like that of musk which always smells good and never changes. And their similitude in the heavens is like that
 .of the bright moon whose illumination never ceases

Ubay asked, “O Prophet of God! How were the details about these Divine Leaders
 expressed to you by the

p: ۱۳۹

.The opening of the flag and its talking –۱

Honorable the Exalted God?” The Prophet (S) said, “Indeed the Honorable the Exalted God sent down twelve Tablets to me on each of which the names of each of the Divine Leaders is sealed. The descriptions of each of them is in the appropriate Tablet

أَهْلِيلِ بِيَدْرِ ثَلَاثِمِائَةٍ وَثَلَاثَةَ عَشَرَ رَجُلًا، مَعَهُ صِيحِفَةٌ مَخْتُومَةٌ فِيهَا عِدَدُ أَصْحَابِهِ بِأَسْمَائِهِمْ وَأَنْسَابِهِمْ وَبُلْدَانِهِمْ وَطَبَائِعِهِمْ وَحِلَاهُمْ وَكُنَاهُمْ كَرَارُونَ، مُجِدُّونَ فِي طَاعَتِهِ. فَقَالَ لَهُ أَبِي: وَمَا دَلَالُهُ وَعَلَامَاتُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: لَهُ عَلَمٌ إِذَا حَانَ وَقْتُ خُرُوجِهِ انْتَشَرَ ذَلِكَ الْعِلْمُ مِنْ نَفْسِهِ، وَأَنْطَقَهُ اللَّهُ تَعَالَى، فَنَادَاهُ الْعَلَمُ: أَخْرُجْ يَا وَلِيَّ اللَّهِ فَاقْتُلْ أَعْدَاءَ اللَّهِ، وَهُمَا آيَتَانِ وَعَلَامَتَانِ، وَلَهُ سَيْفٌ مُعَمَّدٌ فَبِإِذَا حَانَ وَقْتُ خُرُوجِهِ اخْتَلَعَ ذَلِكَ السَّيْفُ مِنْ غَمِّدِهِ وَأَنْطَقَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَنَادَاهُ السَّيْفُ: أَخْرُجْ يَا وَلِيَّ اللَّهِ، فَلَا يَحِلُّ لَكَ أَنْ تَقْعُدَ عَنْ أَعْدَاءِ اللَّهِ، فَيَخْرُجُ وَيَقْتُلُ أَعْدَاءَ اللَّهِ حَيْثُ تَقَفَّهُمْ وَيَقِيمُ حُدُودَ اللَّهِ، وَيَحْكُمُ بِحُكْمِ اللَّهِ، يَخْرُجُ وَجَبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ يَمِينِهِ مِيكَائِيلُ عَنْ يَسَارِهِ وَسَوْفَ تَذْكُرُونَ مَا أَقُولُ لَكُمْ وَلَوْ بَعْدَ حِينٍ، وَأَفْوُضُ أَمْرِي إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

يَا أَبِي طُوبَى لِمَنْ لَقِيَهُ، وَطُوبَى لِمَنْ أَحَبَّهُ، وَطُوبَى لِمَنْ قَالَ بِهِ، يَنْجِيهِمُ اللَّهُ بِهِ مِنَ الْهَلَكَةِ وَالْإِقْرَارِ بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَبِجَمِيعِ الْأَيْمَةِ، يَفْتَحُ اللَّهُ لَهُمُ الْجَنَّةَ، مِثْلُهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمِثْلِ الْمِسْكِ الَّذِي يَشِطُّعُ رِيحُهُ وَلَا يَنْعَيَّرُ أَبَدًا، وَمِثْلُهُمْ فِي السَّمَاءِ كَمِثْلِ الْقَمَرِ الْمُنِيرِ الَّذِي لَا يُطْفِئُ نُورُهُ أَبَدًا.

قَالَ أَبِي: يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ بَيَانُ حَالِ هَؤُلَاءِ الْأَيْمَةِ عَنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ؟ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَنْزَلَ عَلَيَّ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ صِيحِفَةً، اسْمُ كُلِّ إِمَامٍ عَلَى خَاتِمِهِ وَصِفَتُهُ فِي صَحِيفَتِهِ.

Ali ibn Abdullah al-Warraq ٦-٣٠

al-Razi – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of al-Haytham ibn Abi Masrooq an-Nahdi, on the authority of Al-Husayn ibn Ulwan, on the authority of Amr ibn Khalid, on the authority of Sa’d ibn Tarif, on the authority of al-Asbagh ibn Nobata that Abdullah ibn Abbas narrated that he had heard God’s Prophet (S) say, “Ali, Al-Hassan, Al-Husayn, nine of the progeny of Al-Husayn
”and I are the Pure, the Immaculate

Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Ahmad ibn Yahya bin Zakariya al- ٤-٣١
Qattan quoted on the authority of Bakr ibn Abdullah ibn Habib, on the authority of Al-Fadhli ibn al-Saqr al-Abdi, on the authority of Abu Mo’awiya, on the authority of al-A’amesh, on the authority of Abaya ibn Reb’ee, on the authority of Abdullah ibn Abbas that God’s Prophet (S) said, “I am the Master of the Prophets, and Ali ibn Abi Talib (a.s.) is the Master of the Trustees. The Trustees after me are twelve, the first of whom is
”Ali ibn Abi Talib (a.s.) and their last one is the Riser

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٤-٣٢
narrated that Muhammad ibn Ma’aqil al-Qirmaysini quoted on the authority of Muhammad ibn Abdullah al-Basri, on the authority of Ibrahim ibn Mihzam, on the authority of his father, on the authority of Abi Abdullah (a.s.), on the authority of his
,forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said

God granted twelve members of my Holy Household my understanding, knowledge“ and wisdom, and has created them from my nature. Woe be to those who deny them after me, and refute their ties of kinship with me. What is wrong with them? May God ”.not make them benefit from my intercession

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased with him – ٤-٣٣ narrated that Muhammad ibn Hamam Abu Ali quoted on the authority of Abdullah ibn Ja’far al-Hemyari, quoted on the authority of Al-Hassan ibn Musa al-Khashshab, on the authority of Abil Muthanna an-Nakha’ee, on the authority of Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn, on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “How can a nation that begins with me, Ali and eleven of my progeny who are all men of Understanding and ends with the Messiah – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) – perish? However, in the meantime anyone ”.who does not belong to my nation, and I am not associated with will perish

٣٠ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ الرَّازِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ أَبِي مَسْرُوقٍ النَّهْدِيُّ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ، عَنْ سَعْدِ بْنِ طَرِيفٍ، عَنِ الْأَصْبَغِ بْنِ نُبَاتَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقُولُ: أَنَا وَعَلِيٌّ وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ وَتِسْعَةٌ مِنْ وُلْدِ الْحُسَيْنِ مُطَهَّرُونَ مَعْصُومُونَ.

٣١ - حَدَّثَنَا

p: ١٤٢

أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَكَرِيَّا الْقَطَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ الصَّيْفِ الْعَيْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَبَايَةَ بْنِ رَبِيعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَا سَيِّدُ النَّبِيِّينَ وَعَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ سَيِّدُ الْوَصِيِّينَ وَإِنْ أَوْصَيْتُ بِعَبْدِي اثْنَا عَشَرَ، أَوْلَهُمْ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَآخِرُهُمُ الْقَائِمُ.

٣٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْقِلِ الْقُرْمِيسِيِّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَصِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مِهْزَمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: اثْنَا عَشَرَ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي أَعْطَاهُمُ اللَّهُ فَهْمِي وَعِلْمِي وَحِكْمَتِي وَخَلْقَهُمْ مِنْ طِبْتِي فَوَيْلٌ لِلْمُنْكَرِينَ عَلَيْهِمْ بَعْدِي، الْقَاطِعِينَ فِيهِمْ صَلَاتِي، مَا لَهُمْ لَا أَنَا لَهُمُ اللَّهُ شَفَاعَتِي.

٣٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَمَّامِ أَبُو عَلِيٍّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ مُوسَى الْخَشَّابِ، عَنْ أَبِي الْمُثَنَّى النَّخَعِيِّ، عَنْ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: كَيْفَ تَهْلِكُ أُمَّةٌ أَنَا وَعَلِيُّ وَأَخِيَدَ عَشْرَ مِنْ وُلْدِي أَوْلُوا الْأَبَابِ أَوْلَاهَا، وَالْمَسِيحُ بْنُ مَرْيَمَ آخِرُهَا، وَلَكِنْ يَهْلِكُ بَيْنَ ذَلِكَ مَنْ لَسْتُ مِنْهُ وَلَيْسَ مِنِّي.

Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar (a.s.) narrated that his father quoted ٦-٣٤ on the authority of Muhammad ibn Abdul Jabbar, on the authority of Abi

Ahmad Muhammad ibn Ziyad al-Azedi, on the authority of Aban ibn Uthman, on the authority of Abi Ahmad Muhammad ibn Ziyad al-Azedi, on the authority of Aban ibn Uthman, on the authority of Thabit ibn Dinar, on the authority of the Master of the Worshippers Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of the Master of the Martyrs Al-Husayn ibn Ali, on the authority of the Master of the Trustees the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) told him, "There are twelve Divine Leaders after me. O Ali! You are the first one. Their last one is the Riser with whose hands God - whose mentioning is Blessed and High - will conquer the East and the
"West of the Earth

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be ۶-۳۵ pleased with them - narrated that Sa'd ibn Abdullah, Abdullah ibn Ja'far al-Hemyari, Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris - may God be pleased with them - quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Abi Hashem Dawood ibn Al-Qasim al-Ja'fari, on the authority of Abi Ja'far Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.), "One day the Commander of the Faithful (a.s.) was with Al-Hassan ibn Ali (a.s.) and Salman al-Farsi - may God be pleased with him. The Commander of the Faithful (a.s.) was leaning on Salman's hand. They entered the 'Al-Haram Mosque (the Kaaba). A good-looking well-dressed man came up

to them and greeted the Commander of the Faithful (a.s.). Then the Imam (a.s.) greeted him back. The man sat down and said, “O Commander of the Faithful! I will ask you about three things. If you give me the right answers then I will know that your tribe has something done to you for which they will neither be safe in this world, nor will they be secure in the Hereafter. But if not, I will know that you and the rest are the same”.

Then the Commander of the Faithful (a.s.) told him, “Ask me whatever you wish.” He asked, “Inform me about where a man’s soul goes when he goes to sleep, how a man remembers and forgets, and how one’s child looks like his uncles or aunts”.

Then the Commander of the Faithful (a.s.) turned to Aba Muhammad Al-Hassan ibn Ali (a.s.) and said, “O Aba Muhammad! Answer him”.

٣٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ، عَنْ أَبِي أَحْمَدَ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادِ الْأَزْدِيِّ، عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ ثَابِتِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ سَيِّدِ الْعَابِدِينَ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ سَيِّدِ الشُّهَدَاءِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ سَيِّدِ الْأَوْصِيَاءِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: الْأَيْمَةُ مِنْ بَعْدِي اثْنَا عَشَرَ أَوْلَاهُمْ أَنْتَ يَا عَلِيُّ، وَآخِرُهُمُ الْقَائِمُ الَّذِي يَفْتَحُ اللَّهُ - تَبَارَكَ وَتَعَالَى ذِكْرُهُ - عَلَى يَدَيْهِ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا.

٣٥ - حَدَّثَنَا أَبِي؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ - رَضِيَ

اللَّهُ عَنْهُمَا - قَالَا: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ؛ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا قَالُوا: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو هَاشِمٍ دَاوُدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْجَعْفَرِيُّ، عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ الثَّانِي عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: أَقْبَلَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ذَاتَ يَوْمٍ وَمَعَهُ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَسَيِّدُ الْمَنَانِ الْفَارِسِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ مُتَكِيًّا عَلَى يَدِ سَيِّدِ الْمَنَانِ، فَدَخَلَ الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ إِذْ أَقْبَلَ رَجُلٌ حَسَنُ الْهَيْئَةِ وَاللِّبَاسِ، فَسَلَّمَ عَلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَرَدَّ عَلَيْهِ فَجَلَسَ، ثُمَّ قَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! أَسَأَلُكَ عَنْ ثَلَاثِ مَسَائِلَ، إِنْ أَخْبَرْتَنِي بِهِنَّ عَلِمْتُ أَنَّ الْقَوْمَ قَدْ رَكِبُوا مِنْ أَمْرِكَ مَا أَقْضَى عَلَيْهِمْ أَنْتُمْ لَيْسُوا بِمُؤْمِنِينَ فِي دُنْيَاهُمْ وَلَا فِي آخِرَتِهِمْ، وَإِنْ تَكُنِ الْآخِرَى عَلِمْتُ أَنَّكَ وَهُمْ شَرُّعٌ سَوَاءٌ، فَقَالَ لَهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: سَلِنِي عَمَّا بَدَاكَ، فَقَالَ، أَخْبِرْنِي عَنِ الرَّجُلِ إِذَا نَامَ أَيْنَ تَذْهَبُ رُوحُهُ؟ وَعَنِ الرَّجُلِ كَيْفَ يَذْكَرُ وَيَنْسَى؟ وَعَنِ الرَّجُلِ كَيْفَ يُشْبِهُهُ وُلْدُهُ الْأَعْمَامَ وَالْأَخْوَالَ فَالْتَفَتَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى أَبِي مُحَمَّدٍ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، فَقَالَ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ أَجِبْهُ.

Then Al-Hassan (a.s.) said, “Regarding your question about where a man’s soul goes when he sleeps, the soul is associated with the wind, and the wind is associated with the air as long as the owner of the soul does not move. If the Sublime God permits that the soul be returned to its owner, the soul will attract the wind and pull it towards itself. And the wind will attract the air. Thus the soul will return

and reside in the body of its owner. However, if the Honorable the Exalted God does not permit that the soul be returned to its owner, then the air will absorb the wind, and the wind will absorb the soul. Then the soul will not return to its owner until the .Resurrection time

And regarding what you asked about remembering and forgetting, there is a cavity in a man's heart over which there is a plate. When a man perfectly expresses that "Blessings be Upon Muhammad and the Household of Muhammad", this plate will be removed from that cavity. Then the heart will be illuminated and man will remember what he had forgotten. However, if he does not express that 'Blessings be Upon Muhammad and the Household of Muhammad', or imperfectly expresses the blessings upon them, this plate will totally cover that cavity. Then the heart will be in .darkness and man will forget what he had remembered

And regarding what you asked about a baby that looks like his aunts or uncles I should say that when a man goes to his wife and has intercourse with her with a calm heart, tranquil hereditary disposition, and an unagitated body, the sperm will enter the uterus and a child who will look like his parents will be formed. However, if he goes to her with a heart that is not calm, a hereditary disposition that is not tranquil and an agitated body, then the sperm will be agitated. When the sperm gets

agitated, it will land on some of the other family lines which may be related to his lineage from his aunts or uncles. Then once the sperm falls off on one of the other family lines from the lineage of his uncles, the child will look like one of his uncles. But if the sperm falls on one of the other family lines from the lineage of his aunts, the child will look like one of his aunts

Then the man said, "I bear witness that there is no god but God. I believed in this before. And I bear witness that Muhammad is God's Messenger. I believed in this before.

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَمَّا مَا سَأَلْتَ عَنْهُ مِنْ أَمْرِ الْإِنْسَانِ إِذَا نَامَ أَيْنَ تَذْهَبُ رُوحُهُ، فَإِنَّ رُوحَهُ مُتَعَلِّقَةٌ بِالرِّيْحِ وَالرِّيْحُ مُتَعَلِّقَةٌ بِالْهَوَاءِ إِلَى وَقْتِ مَا يَتَحَرَّكُ صَاحِبُهَا لِئِقْفَظِهِ، فَإِنَّ أَذْنَ اللَّهِ تَعَالَى بَرْدُ الرُّوحِ عَلَى صَاحِبِهَا يَحْدَبْتُ تِلْكَ الرُّوحِ الرِّيْحَ وَيَحْدَبْتُ تِلْكَ الرِّيْحِ الْهَوَاءَ، فَرَجَعَتِ الرُّوحُ فَاسْتَبَدَّتْ فِي يَدَيْهِ وَإِنْ لَمْ يَأْذِنْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بَرْدُ تِلْكَ الرُّوحِ عَلَى صَاحِبِهَا، يَحْدَبُ الْهَوَاءَ الرِّيْحَ، وَيَحْدَبُ الرِّيْحُ الرُّوحَ، فَلَمْ تُرَدَّ عَلَى صَاحِبِهَا إِلَى وَقْتِ مَا يُبْعَثُ.

وَأَمَّا مَا ذَكَرْتَ مِنْ أَمْرِ الذُّكْرِ وَالنِّسْيَانِ، فَإِنَّ قَلْبَ الرَّجُلِ فِي حَقِّ وَعَلَى الْحَقِّ طَبَقٌ، فَإِنْ صَيَّرَ الرَّجُلُ عِنْدَ ذَلِكَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ صِيْلًا تَامَةً، انْكَشَفَ ذَلِكَ الطَّبَقُ عَنْ ذَلِكَ الْحَقِّ، فَأَضَاءَ الْقَلْبُ وَذَكَرَ الرَّجُلُ مَا كَانَ نَسِيًّا، فَإِنْ [هُوَ] لَمْ يُصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ أَوْ نَقَصَ مِنَ الصَّلَاةِ عَلَيْهِمْ، انْطَبَقَ ذَلِكَ الطَّبَقُ عَلَى ذَلِكَ الْحَقِّ، فَأَظْلَمَ الْقَلْبُ وَنَسِيَ الرَّجُلُ مَا كَانَ ذَكَرَهُ.

وَأَمَّا

مَا ذَكَرْتَ مِنْ أَمْرِ الْمُؤَلَّدِ الَّذِي يُشْبِهُ أَعْمَامَهُ وَ أَسْوَالَهُ فَإِنَّ الرَّجُلَ إِذَا أَتَى أَهْلَهُ فَجَامَعَهَا بِقَلْبٍ سَاكِنٍ وَعُرُوقٍ هَادِيَةٍ وَيَدَيْنِ غَيْرِ مُضْطَرِبٍ فَاسْتَكْنَتْ تِلْمِكَ النُّطْفَةَ فِي الرَّحِمِ خَرَجَ الْوَلَدُ يُشْبِهُ أَبَاهُ وَأُمَّهُ وَإِنْ هُوَ أَتَاهَا بِقَلْبٍ غَيْرِ سَاكِنٍ وَعُرُوقٍ غَيْرِ هَادِيَةٍ وَيَدَيْنِ مُضْطَرِبٍ اضْطَرَبَتْ النُّطْفَةُ فَوَقَعَتْ فِي حَالِ اضْطَرَابِهَا عَلَى بَعْضِ الْعُرُوقِ، فَإِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِزْقٍ مِنْ عُرُوقِ الْأَعْمَامِ أَشْبَهَ الْوَلَدُ أَعْمَامَهُ؛ وَإِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِزْقٍ مِنْ عُرُوقِ الْأَسْوَالِ أَشْبَهَ الْوَلَدُ أَسْوَالَهُ.

فَقَالَ الرَّجُلُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِهَا، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَلَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِذَلِكَ وَأَشْهَدُ أَنَّكَ وَصِيُّ رَسُولِهِ وَالْقَائِمُ بِحُجَّتِهِ - وَأَشَارَ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

And I bear witness that you are the Trustee of His Messenger, and you are the Riser to His Proof.” (He was pointing to the Commander of the Faithful when he said this.) I .believed in this before

And I bear witness that you are his Trustee and the Riser to His Proof after him. He .was pointing to Al-Hassan when he said this

And I bear witness that Al-Husayn ibn Ali is the Trustee of your father and the Riser to .His Proof after you

And I bear witness that Ali ibn Al-Husayn is in charge of the affairs of Al-Husayn after .him

And I bear witness that Muhammad ibn Ali is in charge of the affairs of Ali ibn Al- .Husayn after him

And I bear witness that Ja'far ibn Muhammad is in charge of the affairs of Muhammad .ibn Ali after him

And I bear witness that Musa ibn Ja'far is in

.charge of the affairs of Ja'far ibn Muhammad after him

And I bear witness that Ali ibn Musa is in charge of the affairs of Musa ibn Ja'far after
.him

And I bear witness that Muhammad ibn Ali is in charge of the affairs of Ali ibn Musa
.after him

And I bear witness that Ali ibn Muhammad is in charge of the affairs of Muhammad
ibn Ali, and I bear witness that Al-Hassan ibn Ali is in charge of the affairs of Ali ibn
.Muhammad

And I bear witness that a man from the offspring of Al-Hassan ibn Ali whose name
and nickname we are not permitted to mention until he Rises will be in charge of the
affairs of Al-Hassan ibn Ali. When he rises, he will fill the Earth with justice while it has
been filled with oppression. O Commander of the Faithful! Peace, God's Mercy and His
.Blessings be upon you." Then he stood up and left

Then the Commander of the Faithful (a.s.) said, "O Aba Muhammad! Follow him and
see where he wants to go." Then Al-Hassan (a.s.) went after him. Al-Hassan (a.s.) said,
"As soon as he left the mosque, I did not see him. It was as if the Honorable the
Exalted God had removed him from the Earth! I returned to the Commander of the
".Faithful (a.s.) and informed him about that

عَلَيْهِ السَّلَامُ - وَلَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِهَا، وَأَشْهَدُ أَنَّكَ وَصِيَّتُهُ وَالْقَائِمُ بِحُجَّتِهِ بَعْدَكَ - وَأَشَارَ إِلَى الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ - وَأَشْهَدُ أَنَّ
الْحُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ

وَصِيُّ أَبِيكَ، وَالْقَائِمُ بِحُجَّتِهِ بَعْدَكَ، وَأَشْهَدُ عَلَى عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ الْحُسَيْنِ بَعْدَهُ، وَأَشْهَدُ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بَعْدَهُ، وَأَشْهَدُ عَلَى جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، وَأَشْهَدُ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، وَأَشْهَدُ عَلَى عَلِيِّ بْنِ عَلِيٍّ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى، وَأَشْهَدُ عَلَى عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، وَأَشْهَدُ عَلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، وَأَشْهَدُ عَلَى رَجُلٍ مِنْ وَلَدِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ لَا يُكْنَى وَلَا يُسَمَّى حَتَّى يَظْهَرَ فِي الْأَرْضِ أَمْرُهُ فَيَمْلَأُهَا عَدْلًا كَمَا مَلَأَتْ جُورًا، أَنَّهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَرَحِمَهُ اللَّهُ وَبَرَكَاتُهُ، ثُمَّ قَامَ وَمَضَى .

فَقَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ اتَّبِعْهُ فَإِنَّهُ أَيْنَ يَقْضِيهِ؟ فَخَرَجَ الْحَسَنُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي أَثَرِهِ، قَالَ: فَمَا كَانَ إِلَّا أَنْ وَضَعَ رِجْلَهُ خَارِجًا مِنَ الْمَسْجِدِ فَمَا دَرَيْتُ أَيْنَ أَخَذَ مِنَ الْأَرْضِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ؟ فَوَجَعْتُ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَعْلَمْتُهُ، فَقَالَ: يَا

”?He (a.s.) asked, “O Aba Muhammad! Did you recognize him

I said, “O Commander of the Faithful! The Sublime God, His Messenger and the Commander of the Faithful know best.” The Commander of the Faithful (a.s.) said, “He
 ”.(was al-Khidhr (a.s

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٦-٣٦
 narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the
 authority of Abdul Salam

ibn Salih al-Harawi(۱), on the authority of Wakee', on the authority of Ar-Rabee' ibn Sa'd, on the authority of Abdurrahman ibn Saleet that Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) said, "There are twelve Mahdi's (Divinely Guided Ones) among us. The first one is the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.). The last one is my ninth descendant who is the Riser for the Right. The Sublime God will revive the Earth by him after it perishes, and will make the Right Religion victorious over all religions by him, even though the atheists may not like this. There will be a period of absence for him during which some people will turn away from him while others remain steadfast in the religion and suffer. They will be told, "When is the promise fulfilled if you speak the truth?" Whoever perseveres and withstands the bothering and the denial of the people during his absence, it is as if he has fought in a holy war along with God's .(Prophet (S

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani - may God be pleased with him - ۶-۳۷ narrated that Ahmad ibn Muhammad al-Hamadani quoted on the authority of Abu Abdullah al-Asemi, on the authority of Al-Husayn ibn Qasim ibn Ayyoub, on the authority of Al-Hassan ibn Muhammad ibn Sama'a, on the authority of Thabit As-Sab'baq that he had heard Abi Abdullah (a.s.) say, "There are twelve Mahdi's among us. Six of them have left, and six remain. God will do as

p: ۱۵۲

Abdul Salam ibn Salih al-Harawi was a close companion of Imam Al-Ridha' (a.s.) and -۱ .is now buried in a shrine in the vicinity of the holy city of Mashhad

”He pleases with the sixth one

a.s.heih Sadooq said,) I have compiled such traditions in the book KAMAL AD-DIN WA)
TAMAM AN-NE'MAH FI ITHBAT AL-GHAYBAT WA KASHF IL-HAYRA. God the Sublime
.knows best

أَبَا مُحَمَّدٍ أَتَعْرِفُهُ؟ فَقُلْتُ: اللَّهُ تَعَالَى وَرَسُولُهُ وَأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ أَعْلَمُ. فَقَالَ: هُوَ الْخِضْرُ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٣٦ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَلَيْطٍ قَالَ: قَالَ الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: مِنَّا اثْنَا عَشَرَ مَهْدِيًّا، أَوْلَهُمْ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَآخِرُهُمُ التَّاسِعُ مِنْ وُلْدِي وَهُوَ الْقَائِمُ بِالْحَقِّ، يَحْيَى اللَّهُ تَعَالَى بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا، وَيُظْهِرُ بِهِ دِينَ الْحَقِّ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ، لَهُ غَيْبَةٌ يَزِيدُ فِيهَا قَوْمٌ وَيَنْبُتُ عَلَى الدِّينِ فِيهَا آخِرُونَ، فَيُؤَذَّوْنَ، فَيُقَالُ لَهُمْ: مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ؟ أَمَا إِنَّ الصَّابِرَ فِي غَيْبَتِهِ عَلَى الْأَذَى وَالتَّكْذِيبِ بِمَنْزِلَةِ الْمُجَاهِدِ بِالسَّيْفِ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

٣٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْعَاصِمِيُّ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ قَاسِمِ بْنِ أَيُّوبَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَمَاعِهِ، عَنْ ثَابِتِ الصِّبَاغِ، عَنْ أَبِي بَصِيرٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: مِنَّا اثْنَا عَشَرَ مَهْدِيًّا: مَضَى سِتَّةٌ وَبَقِيَ سِتَّةٌ، وَيَصْنَعُ اللَّهُ فِي السَّادِسِ مَا أَحَبَّ.

وَقَدْ أُخْرِجَتْ الْأَخْبَارُ الَّتِي رُوِّتْهَا فِي هَذَا الْمَعْنَى فِي كِتَابِ «كَمَالِ الدِّينِ وَتَمَامِ النُّعْمَةِ فِي إِثْبَاتِ الْغَيْبَةِ وَكَشْفِ الْحَيْرَةِ» وَاللَّهُ

Chapter Y: On Traditions About Musa Ibn Ja'far (a.s.), Harun Ar-Rashid And Musa Ibn Al-Mahdi

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani - may God be pleased with him - ٧-١ narrated that Muhammad ibn Yahya al-Sowly quoted on the authority of Abul Abbas Ahmad ibn Abdullah, on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Soleiman al-Nowfali, on the authority of Salih ibn Ali ibn Atay'yat that, "The reason for taking Musa ibn Ja'far (a.s.) to Baghdad was that Harun had decided to entrust the affairs (of the government) to his son Muhammad ibn Zubaydeh. He was one of his fourteen sons. He chose three of them. He chose Muhammad ibn Zubaydah to be his successor to the throne, Abdullah Al-Ma'mun to be his successor, and Al-Qasim al-Mo'taman to be the one to follow them. Harun decided to announce this so that everyone - the general public and the elites - knew about it. Then in the year ١٧٩ A.H. (٧٩٤ A.D.) he set out for a Hajj pilgrimage. He issued an order to all towns and ordered that the jurisprudents, the scholars, the Quran recitors, and the military commanders all be present there during the time of the Hajj pilgrimage. He himself set out for Medina

Ali ibn Muhammad al-Nowafali added, "My father narrated for me that the reason why Yahya ibn Khalid's (Harun's vizier) vilification of Musa ibn Ja'far in the presence of Ar-Rashid was that Harun had entrusted his son Muhammad ibn Zubaydah to Ja'far ibn Muhammad al-Ash'ath to be educated. Yahya did not like this and told himself

that when (Harun) Ar-Rashid dies Muhammad (Al-Amin) will become the ruler, and this will be the end of the period of his power and that of his children. He thought that Muhammad would turn the affairs over to Ja'far ibn Muhammad al-Ash'ath and his children.

Yahya knew that Ja'far was a Shiite. Therefore, he acted as if he was of the same sect. Then Ja'far became happy and told him about all of his affairs, and what he thought about Musa ibn Ja'far (a.s.). Once Yahya became informed of his beliefs, he talked about him with (Harun) Ar-Rashid.

٧

بَابُ جُمَلٍ مِنْ أَحْبَابِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَعَ هَارُونَ الرَّشِيدِ وَمَعَ مُوسَى بْنِ الْمَهْدِيِّ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوْلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ النُّوفَلِيِّ، عَنْ صَالِحِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ عَطِيَّةٍ قَالَ: كَانَ السَّبَبُ فِي وُقُوعِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ إِلَى بَعْدَادَ: أَنَّ هَارُونَ الرَّشِيدَ أَرَادَ أَنْ يَعْقِدَ الْأَمْرَ لِابْنِهِ مُحَمَّدِ بْنِ زُبَيْدَةَ، وَكَانَ لَهُ مِنَ الْبَنِينَ أَرْبَعَةَ عَشَرَ ابْنًا، فَاخْتَارَ مِنْهُمْ ثَلَاثَةً: مُحَمَّدِ بْنِ زُبَيْدَةَ، وَجَعَلَهُ وَلِيَّ عَهْدِهِ وَعَبْدَ اللَّهِ الْمَأْمُونِ، وَجَعَلَ الْأَمْرَ بَعْدَ ابْنِ زُبَيْدَةَ، وَالْقَاسِمَ الْمُؤْتَمَنَ، وَجَعَلَ لَهُ الْأَمْرَ مِنْ بَعْدِ الْمَأْمُونِ، فَأَرَادَ أَنْ يُحْكِمَ الْأَمْرَ فِي ذَلِكَ، وَيَشْهَرُهُ شَهْرَهُ يَقِفُ عَلَيْهَا الْخَاصُّ وَالْعَامُّ، فَحَجَّ فِي سَنَةِ تِسْعٍ وَسَبْعِينَ وَمِائَةٍ وَكَتَبَ إِلَى جَمِيعِ الْأَفَاقِ وَيَأْمُرُ الْفُقَهَاءَ وَالْعُلَمَاءَ وَالْقُرَّاءَ وَالْأَمْرَاءَ أَنْ يَخْضَعُوا مَكَّةَ أَيَّامَ الْمَوْسِمِ، فَأَخَذَ هُوَ طَرِيقَ الْمَدِينَةِ، قَالَ: عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ النُّوفَلِيِّ: فَحَدَّثَنِي أَبِي أَنَّهُ كَانَ سَبَبَ سَعَايِهِ

يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ بِمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَضَعَ الرَّشِيدُ ابْنَهُ مُحَمَّدَ بْنَ زُبَيْدَةَ فِي حِجْرِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْأَشْعَثِ فَسَاءَ ذَلِكَ يَحْيَى وَقَالَ: إِذَا مَاتَ الرَّشِيدُ، وَأَفْضَى الْأَمْرَ إِلَى مُحَمَّدٍ انْقَضَتْ دَوْلَتِي وَدَوْلَةُ وُلْدِي، وَتَحَوَّلَ الْأَمْرُ إِلَى جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْأَشْعَثِ وَوُلْدِهِ، وَكَانَ قَدْ عَرَفَ مَذْهَبَ جَعْفَرٍ فِي الشَّيْخِ،

However, (Harun) Ar-Rashid supported Ja'far and took into consideration his position in the government. Thus he did not make any rush decisions about him. But Yahya kept on talking bad about him with (Harun) Ar-Rashid. One day Ja'far went to see (Harun) Ar-Rashid. Harun honored him, and they talked about his nobility and that of his father. On that day Ar-Rashid ordered that Ja'far be paid twenty-thousand Dinars.

.Therefore, Yahya hesitated and did not tell Ar-Rashid anything until the night

Then he told Ar-Rashid, "O Commander of the Faithful (Ar-Rashid)! I had told you some things about Ja'far and his religion before. However, you defended him and did not accept what I said. Now there has come up an issue which will make things clear." Harun said, "What is it?" Yahya said, "Ja'far sends one-fifth of whatever property he gets to Musa ibn Ja'far. I have no doubt that he has done the same with the twenty-thousand Dinars which you ordered to be paid to him

Then Harun said, "Yes. This could finish things off." Then he sent for Ja'far at night. Ja'far had become informed of Yahya's vilification behind his back, did not inform him of everything he did, and

.their friendship had turned into enmity

When Ar-Rashid's messenger went to Ja'far at night, Ja'far thought that Harun might have believed what Yahya had said about him and feared that Harun had called him in to kill him. Thus he poured some water over himself, asked for some musk and camphor, rubbed them on his body and wore a shroud over his garment.⁽¹⁾ Then he went to Ar-Rashid. When Harun saw him that way and smelled the camphor and saw the shroud on him, he said, "O Ja'far! What is this?" He replied, "O Commander of the Faithful! I know that they have told you bad things about me behind my back. When you sent me someone at this hour, I was not secure thinking that their backbiting had affected you and you have called me in on the mat to kill me

Harun said, "Never! However, I have been informed that you send one-fifth of whatever you get to Musa ibn Ja'far, and that you have done the same with the twenty-thousand Dinars. I want this to be clarified for me." Then Ja'far said, "O Commander of the Faithful! God is the Greatest! Please order one of your servants to come with me and bring the money back to you sealed as it was." Then Ar-Rashid told his

فَأَظْهَرَ لَهُ أَنَّهُ عَلَى مَذْهَبِهِ فَسَيَّرَ بِهِ جَعْفَرَ وَأَفْضَى إِلَيْهِ بِجَمِيعِ أُمُورِهِ وَذَكَرَ لَهُ مَا هُوَ عَلَيْهِ فِي مُوسَى بْنِ جَعْفَرَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَلَمَّا وَقَفَ عَلَى مَذْهَبِهِ سَعَى بِهِ إِلَى الرَّشِيدِ، وَكَانَ الرَّشِيدُ يَزْعِي لَهُ مَوْضِعَهُ

p: ١٥٧

As if he is ready to die –١

مَوْضِعَ أَبِيهِ مِنْ نُصْرَةِ الْخَلَافَةِ، فَكَانَ يُقَدِّمُ فِي أَمْرِهِ وَيُؤَخِّرُ، وَيَحْيَى لَا يَأْلُو أَنْ يَحْطَبَ عَلَيْهِ إِلَى أَنْ دَخَلَ يَوْمًا إِلَى الرَّشِيدِ، فَأَظْهَرَ لَهُ إِكْرَامًا وَجَرَى بَيْنَهُمَا كَلَامَ مَرْيَةِ جَعْفَرٍ لِحُزْمَتِهِ وَحُزْمَةِ أَبِيهِ، فَأَمَرَ لَهُ الرَّشِيدُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ بِعِشْرِينَ أَلْفَ دِينَارٍ، فَأَمْسَكَ يَحْيَى عَنْ أَنْ يَقُولَ فِيهِ شَيْئًا حَتَّى أَمْسَى، ثُمَّ قَالَ لِلرَّشِيدِ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدْ كُنْتُ أَخْبَرْتُكَ عَنْ جَعْفَرٍ وَمَذْهَبِهِ، فَتَكَذَّبَ عَنْهُ وَهَنَا أَمْرٌ فِيهِ الْفَيْصَلُ، قَالَ: وَمَا هُوَ؟ قَالَ: إِنَّهُ لَا يَصِلُ إِلَيْهِ مَالٌ مِنْ جِهَةٍ مِنَ الْجِهَاتِ إِلَّا أَخْرَجَ خَمْسَهُ فَوَجَّهَ بِهِ إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَلَسْتُ أَشْكُ أَنَّهُ قَدْ فَعَلَ ذَلِكَ فِي الْعِشْرِينَ الْأَلْفَ دِينَارِ الَّتِي أَمَرْتَ بِهَا لَهُ، فَقَالَ هَارُونُ: إِنَّ فِي هَذَا لَفَيْلًا، فَأَرْسَلَ إِلَى جَعْفَرٍ لَيْلًا، وَقَدْ كَانَ عَرَفَ سَعَايَةَ يَحْيَى بِهِ فَتَبَايْنَا وَأَظْهَرَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا لِصَاحِبِهِ الْعِدَاوَةَ، فَلَمَّا طَرَقَ جَعْفَرًا رَسُولَ الرَّشِيدِ بِاللَّيْلِ خَشِيَ أَنْ يَكُونَ قَدْ سَمِعَ فِيهِ قَوْلَ يَحْيَى وَأَنَّهُ إِنَّمَا دَعَاهُ لِيَقْتُلَهُ، فَأَفَاضَ عَلَيْهِ مَاءً، وَدَعَا بِمِسْكِ وَكَافُورٍ فَتَحَنَّنَ بِهِمَا وَلَبَسَ بُرْدَةً فَوْقَ ثِيَابِهِ، وَأَقْبَلَ إِلَى الرَّشِيدِ.

فَلَمَّا وَقَعَتْ عَلَيْهِ عَيْنُهُ وَشَمَّ رَائِحَةَ الْكَافُورِ وَرَأَى الْبُرْدَةَ عَلَيْهِ، قَالَ: يَا جَعْفَرُ مَا هَذَا؟ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ: قَدْ عَلِمْتُ أَنَّهُ سِيحَى بِي عِنْدَكَ، فَلَمَّا جَاءَنِي رَسُولُكَ جَاءَنِي رَسُولُكَ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ لَمْ أَمِنْ أَنْ يَكُونَ قَدْ قَدَحَ فِي قَلْبِكَ مَا يُقَالُ عَلَيَّ، فَأَرْسَلْتُ إِلَيْكَ لَتَقْتُلَنِي، قَالَ: كَلَّا، وَلَكِنْ قَدْ خُبِرْتُ إِنَّكَ تَبْعْتُ إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ مِنْ كُلِّ مَا يَصِيرُ إِلَيْكَ بِخُمْسِهِ وَإِنَّكَ قَدْ فَعَلْتَ بِذَلِكَ فِي الْعِشْرِينَ الْأَلْفَ دِينَارٍ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أَعْلَمَ ذَلِكَ، فَقَالَ جَعْفَرُ: اللَّهُ أَكْبَرُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ تَأْمُرُ بَعْضَ خَدَمِكَ يَذْهَبُ فَيَأْتِيكَ بِهَا بِخَوَاتِيمِهَا،

servant, “Take Ja’far’s ring (to show his family and get them to trust you), go to his house and bring me the money.” Ja’far told him the name of his slave-wife who had the money. Then she gave the servant the sealed bags of money, and he brought them to (Harun) Ar-Rashid. Then Ja’far told Harun, “This is the first case for you to see that they ascribe false things to me.” Harun said, “O Ja’far! You are right. Return home. You are secure. I will not accept anyone’s words about you

The narrator of this tradition added, “However, Yahya did not stop in his attempts to undermine Ja’far

Al-Nowafali added, “Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Umar ibn Ali narrated on behalf of some of the Sheikhs that once when Harun was performing a Hajj pilgrimage before this one, Ali ibn Isma’il ibn Ja’far ibn Muhammad⁽¹⁾ met me and said, How come you have withdrawn yourself so much? Why don’t you pay any attention to the affairs of the Vizier?”

Then the vizier sent someone after me, and I accompanied him. I presented my needs to him. The reason behind this was that Yahya ibn Khalid had asked Yahya ibn Abi Maryam, “Can you introduce one of the members of the household of Abi Talib who has worldly inclinations which I can fulfill?” He had answered, “Yes. I know someone with these traits. He is Ali ibn Isma’il ibn Ja’far.” Yahya sent someone after him and told him, “Inform me

about the affairs of your uncle (Imam Kazim), his followers, and the property that they
”.bring for him

Ali ibn Isma'il said, “Yes. I know about him.” Then he started to say bad things about the Imam (a.s.). He said, “One instance of his extensive wealth is related to when he had bought a land called ‘Al-Yasirieh (١) When they brought the money, the seller said, “I do not want these coins. Give me other coins.” Then the Imam (a.s.) ordered that the coins be returned to his treasury, and thirty-thousand Dinars of the same weight and type that the seller wanted be brought for him

Al-Nowfali added, “My father narrated that Musa ibn Ja'far (a.s.) had entrusted some of his affairs to Ali ibn Isma'il. Even some of the letters of the Imam (a.s.) to his followers were written in Ali ibn Isma'il's handwriting. However, he slowly became distant from the Imam (a.s.). When (Harun) Ar-Rashid decided to return to Iraq, they informed Musa ibn Ja'far (a.s.) that his brother was planning to go to Iraq along with the

لَهُ: خُذْ خَاتَمَ جَعْفَرٍ وَأَنْطَلِقْ بِهِ حَتَّى تَأْتِيَنِي بِهَذَا الْمَالِ وَسَمَى لَهُ جَعْفَرٌ جَارِيَتَهُ الَّتِي عِنْدَهَا الْمَالُ، فَدَفَعَتْ إِلَيْهِ الْبَدْرَ بِخَوَاتِيمِهَا، فَأَتَى بِهَا الرَّشِيدَ، فَقَالَ لَهُ جَعْفَرٌ: هَذَا أَوْلَ مَا تَعْرِفُ بِهِ كِذْبَ مَنْ سَعَى بِي إِلَيْكَ، قَالَ: صَدَقْتَ يَا جَعْفَرُ، انصِرِفْ آمِنًا، فَإِنِّي لَا أَقْبَلُ فِيكَ قَوْلَ أَحَدٍ، قَالَ: وَجَعَلَ يَحْيَى يَحْتَالُ فِي إِسْقَاطِ جَعْفَرٍ.

قَالَ النُّوفَلِيُّ: فَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ بَعْضِ مَشَائِخِهِ - وَذَلِكَ فِي حُجَّهِ

الرَّشِيدِ قَبْلَ هَذِهِ الْحُجَّةِ - قَالَ: لَقِينِي عَلِيُّ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، لِي: مَا لَكَ قَدْ أَخَمَلْتَ نَفْسِكَ؟! مَا لَكَ لَا تُدَبِّرُ أُمُورَ الْوَزِيرِ؟ فَقَدْ أُرْسِلَ إِلَى فَعَادَلْتُهُ وَطَلَبْتُ الْحَوَائِجَ إِلَيْهِ.

وَكَانَ سَبَبَ ذَلِكَ أَنَّ يَحْيَى بْنَ خَالِدٍ قَالَ لِيَحْيَى بْنِ أَبِي مَرْيَمَ: أَلَا تَدُلُّنِي عَلَى رَجُلٍ مِنْ آلِ أَبِي طَالِبٍ لَهُ رَغْبَةٌ فِي الدُّنْيَا فَأَوْسَعَ لَهُ مِنْهَا؟! قَالَ: بَلَى، أَدُلُّكَ عَلَى رَجُلٍ بِهَذِهِ الصَّفَةِ وَهُوَ عَلِيُّ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ، فَأُرْسِلَ إِلَيْهِ يَحْيَى فَقَالَ: أَخْبَرَنِي عَنْ عَمِّكَ وَعَنْ شِيعَتِهِ وَالْمَالِ الَّذِي يُحْمَلُ إِلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ: عِنْدِي الْخَبْرُ وَسِعَى بَعْمَهُ فَكَانَ مِنْ سَبَاعِيَّتِهِ أَنْ قَالَ: مِنْ كَثْرَةِ الْمَالِ عِنْدَهُ أَنَّهُ اشْتَرَى ضَيْعَهُ تُسَمَّى الْيَسِيرَةَ بِثَلَاثِينَ أَلْفَ دِينَارٍ، فَلَمَّا أَحْضَرَ الْمَالَ، قَالَ الْبَائِعُ: لَا أُرِيدُ هَذَا النَّقْدَ، أُرِيدُ نَقْدًا كَذَا وَكَذَا، فَأَمَرَ بِهَا فَصُيِّبَتْ فِي بَيْتِ مَالِهِ وَأَخْرَجَ مِنْهُ ثَلَاثِينَ أَلْفَ دِينَارٍ مِنْ ذَلِكَ النَّقْدِ وَوَزَنَهُ فِي ثَمَنِ الضَّيْعَةِ.

قَالَ النُّوفَلِيُّ: قَالَ أَبِي: وَكَانَ جَعْفَرٌ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ يَأْمُرُ لِعَلِيِّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَيَتَّقُ بِهِ حَتَّى رُبَّمَا خَرَجَ الْكِتَابُ مِنْهُ إِلَى بَعْضِ شِيعَتِهِ بِخَطِّ عَلِيِّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ: ثُمَّ اشْتَتَوْحَشَ مِنْهُ، فَلَمَّا أَرَادَ الرَّشِيدُ الرَّحْلَةَ إِلَى الْعِرَاقِ بَلَغَ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ: أَنَّ عَلِيًّا ابْنَ أَخِيهِ يُرِيدُ الْخُرُوجَ مَعَ السُّلْطَانِ إِلَى الْعِرَاقِ، فَأُرْسِلَ إِلَيْهِ: مَا لَكَ لِيُخْرُجَ مَعَ السُّلْطَانِ؟! قَالَ: لِأَنَّ عَلِيًّا دَيْنًا، فَقَالَ:

King. The Imam (a.s.) called his brother in and asked, "What is wrong with you? Why do you want to go with the King?" He said, "I have debts.: The Imam (a.s.) said, "I will pay them back." He said, "What about the expenses for my family?" The Imam (a.s.) said, "Fine. I will

pay for them.” However, Ali ibn Isma’il did not give up going with the King. The Imam (a.s.) sent him three hundred Dinars and four thousand Dirhams by means of his brother Muhammad (ibn Isma’il) and said, “So use these for your travel expenses but
”.do not make my children orphans

Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham al-Mu’addib – may God be pleased with him – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd, on the authority of Musa ibn Al-Qasim al-Bajali, on the authority of Ali ibn Ja’far (a.s.), “Muhammad ibn Isma’il ibn Ja’far ibn Muhammad (Imam Kazim’s brother) came to me and said, “Muhammad ibn Ja’far went to see Harun Ar-Rashid and greeted him as the Caliph. He then told him, ‘I did not think that there were two Caliphs on the Earth until I saw that they greet my brother Musa ibn
”.Ja’far as the Caliph

One of the people who said bad things behind Musa ibn Ja’far’s (a.s.) back was
.Yaqoob ibn Dawood. He was one of the Zaydites

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Sowly quoted on the authority of Abul Abbas Ahmad ibn Abdullah, on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Soleiman al-Nawfali that Ibrahim ibn Abil Bilad said, “Yaqoob ibn Dawood told me that he adheres to the
”.Divine Leadership

Ibrahim ibn Abil Bilad added, “On the night before Musa ibn

Ja'far (a.s.) was arrested, I went to see Yaqoob ibn Dawood in Medina. Yaqoob told me, 'I was with the Vizier – that is Yahya ibn Khalid – now. He told me that he had heard Ar-Rashid address God's Prophet (S) near the Prophet's (a.s.) shrine and say, 'O Prophet of God! May my father and mother be your ransom! Please forgive me for the decision which I have made – that is to arrest and imprison Musa ibn Ja'far since I am afraid that he will cause a war in your nation in which there will be bloodshed. I think
”Harun Ar-Rashid will arrest the Imam (a.s.) in the morning

The narrator of this tradition added, “The following morning Al-Fadhl ibn al-Rabee’^(١) was sent to him. The Imam (a.s.) was standing in the Station of God's Prophet (S)^(٢) and was praying. Al-Fadhl ibn al-Rabee’ ordered that he (a.s.) be arrested and
”imprisoned

دَيْنُكَ عَلَيَّ، قَالَ: فَتَدْبِيرُ عِيَالِي؟! قَالَ: أَنَا أَكْفِيهِمْ، فَأَبَى إِلَّا الْخُرُوجَ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ مَعَ أَخِيهِ مُحَمَّدٍ [بْنِ إِسْمَاعِيلَ] بَنِ جَعْفَرٍ بِثَلَاثِمِائَةِ دِينَارٍ وَ أَرْبَعَةَ آلَافٍ دِرْهَمٍ فَقَالَ لَهُ: اجْعَلْ هَذَا فِي جِهَازِكَ وَلَا تُؤْتِمَّ وَوَلَدِي.

٢ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ هِشَامِ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ الْقَاسِمِ الْبَجَلِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ: جَاءَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، وَذَكَرَ لِي: أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ دَخَلَ عَلَى هَارُونَ الرَّشِيدِ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ بِالْخِلافِهِ، ثُمَّ قَالَ لَهُ: مَا ظَنَنْتُ أَنَّ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَتَيْنِ

p: ١٤٣

١- Harun's special gate-keeper

٢- In the Prophet's mosque in Medina

حَتَّى رَأَيْتُ أَخِي مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ يُسَلِّمُ عَلَيْهِ بِالْخِلَافَةِ.

وَكَانَ مِمَّنْ سَعَى بِمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ يَعْقُوبُ بْنُ دَاوُدَ، وَكَانَ يَرَى رَأَى الزَّيْدِيَّةَ.

٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوَالِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ النُّوفَلِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي الْبَلَادِ قَالَ: كَانَ يَعْقُوبُ بْنُ دَاوُدَ يُخْبِرُنِي أَنَّهُ قَدْ قَالَ بِالْإِمَامَةِ، فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ بِالْمَدِينَةِ فِي اللَّيْلَةِ الَّتِي أَخَذَ فِيهَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فِي صَبِيحَتِهَا فَقَالَ لِي: كُنْتُ عِنْدَ الْوَزِيرِ السَّاعَةِ - يَعْنِي يَحْيَى بْنَ خَالِدٍ - فَحَدَّثْتَنِي أَنَّهُ سَمِعَ الرَّشِيدَ يَقُولُ عِنْدَ قَبْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَأَلْمَخَاطِبِ لَهُ: يَا أَبَتِ أَنْتَ وَأُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَعْتَدِرُ إِلَيْكَ مِنْ أَمْرٍ قَدْ عَزَمْتُ عَلَيْهِ، فَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَخَذَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ فَأَحْبِسَهُ، لِأَنِّي قَدْ حَشَيْتُ أَنْ يُلْقَى بَيْنَ أُمَّتِكَ حَرْبًا تُفْسِكُ فِيهَا دِمَاؤَهُمْ. وَأَنَا أَحْسِبُ أَنَّهُ سَأَخْذُهُ غَدًا، فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْغَدِ أُرْسِلَ إِلَيْهِ الْفَضْلُ بْنُ الرَّبِيعِ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي مَقَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَأَمَرَ بِالْقَبْضِ عَلَيْهِ وَحَبْسِهِ.

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - may God be pleased with him - narrated ٧-٤ that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Abdullah ibn Salih, on the authority of Al-Fadhli ibn al-Rabee', on the authority of Al-Fadhli ibn al-Rabee', "I was in bed with one of my slave-wives. Then I heard the door bell ring in the middle of the night. It made me frightened. My slave-wife

said, Perhaps it was due to the wind. A short time later the door of my room opened and Masroor al-Kabir (Harun's servant) entered the room and told me, 'The Commander has called you in.' He did not even greet me. Seeing that he just entered my room without seeking my permission and that he did not greet me, It occurred to me that Harun intends to kill me. I was in a state of major ritual impurity(أ), but I did not dare ask him to let me make a major ritual ablution. When my slave-wife noticed my stress and agitation, she said, 'Rely on the Honorable the Exalted God and get up.' Then I got up, put on my clothes and left the house with him and went to Harun's house. Then I greeted the Commander of the Faithful. He was in bed. He greeted back. I fell to the ground. He said, 'Were you frightened?' I replied, 'O Commander of the Faithful! Yes.' He left me alone for a while until I got calm. Then he told me, 'Go to jail, free Musa ibn Ja'far and give him thirty-thousand Dirhams and five robes of honor. Give him three horses and inform him that he is free to decide to stay with us or go to whichever town that he wills.' Then I said, 'O Commander of the Faithful! Are you ordering me to free Musa ibn Ja'far?' He replied, 'Yes.' And he repeated it thrice.

Then he asked

p: ١٤٥

.Having made love to my slave-wife -١

me, ‘Yes. Do you want me to break my covenant?’ I said, ‘Which covenant?’ He replied, ‘When I was in this bed I suddenly saw a black man. I had never seen any black man that was bigger than him before. He grabbed my neck, sat on my chest and tried to choke me.’ He said, ‘Have you oppressively imprisoned Musa ibn Ja’far?’ Then I told him, ‘I will free him, and give him presents and robes of honor.’ Then he had me
”.pledge by the Honorable the Exalted God, and got off my chest. I was about to die

The narrator of this tradition added, “Then I left him and went to Musa ibn Ja’far (a.s.) in jail. I saw that he was standing in prayer. I waited until he finished saying his prayers. Then I expressed the greetings of the Commander of the Faithful to him and informed him about that which I had been ordered to do. I told him that the presents
.were ready

٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَالِحٍ قَالَ: حَدَّثَنِي صَاحِبُ الْفَضْلِ بْنِ الرَّبِيعِ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ الرَّبِيعِ، قَالَ: كُنْتُ ذَاتَ لَيْلَةٍ فِي فِرَاشِي مَعَ بَعْضِ جَوَارِيٍّ، فَلَمَّا كَانَ فِي نِصْفِ اللَّيْلِ سَمِعْتُ حَرَكَهَ بَابِ الْمَقْصُورِ، فَرَاعَنِي ذَلِكَ، فَقَالَتِ الْجَارِيَةُ: لَعَلَّ هَذَا مِنَ الرَّبِيعِ، فَلَمْ يَمُضِ إِلَّا يَسِيرًا حَتَّى رَأَيْتُ بَابَ الْبَيْتِ الَّذِي كُنْتُ فِيهِ قَدْ فُتِحَ، وَإِذَا مَسْرُورٌ الْكَبِيرُ قَدْ دَخَلَ عَلَيَّ فَقَالَ لِي: أَجِبِ الْأَمِيرَ، وَلَمْ

يَسِيْلَمْ عَلَيَّ، فَأَيْسْتُ مِنْ نَفْسِي، وَقُلْتُ: هَذَا مَسِيْرُوْرٌ دَخَلَ إِلَى بِلَا إِذْنٍ وَلَمْ يَسِيْلَمْ، مَا هُوَ إِلَّا الْقَتْلُ، وَكُنْتُ جُنْبًا فَلَمْ أَجِيْرُ أَنْ أَسْأَلَهُ
 إِنْظَارِي حَتَّى أَعْتَسَلَ، فَقَالَتْ الْجَارِيَةُ لَمَّا رَأَتْ تُحِيْرِي وَتُبْلَدِي: ثِقْ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَانْهَضْ، فَنَهَضْتُ وَلَبِسْتُ ثِيَابِي وَخَرَجْتُ حَتَّى
 أَتَيْتُ الدَّارَ، فَسِيْلَمْتُ عَلَى أَمِيْرِ الْمُؤْمِنِيْنَ وَهُوَ فِي مَرْقَدِهِ، فَزَدَّ عَلَيَّ السَّلَامُ فَسِيَقَطُّ، فَقَالَ: تَدْخُلُكَ رُعبٌ؟ قُلْتُ: نَعَمْ يَا أَمِيْرَ
 الْمُؤْمِنِيْنَ، فَتَرَ كُنِي سَاعَهُ حَتَّى سِيَكُنْتُ، ثُمَّ قَالَ لِي: سِيْرْ إِلَى حَبْسِنَا فَأَخْرِجْ مُوسَى بِنِ جَعْفَرِ بِنِ مُحَمَّدٍ وَادْفَعْ إِلَيْهِ ثَلَاثِيْنَ أَلْفَ دِرْهَمٍ
 وَأَخْلَعْ عَلَيْهِ خَمْسَ خِلْعٍ، وَأَحْمِلْهُ عَلَى ثَلَاثِ مَرَاكِبٍ وَخِيْرَهُ بَيْنَ الْمَقَامِ مَعْنَا أَوْ الرَّحِيْلِ عَنَّا إِلَى أَيِّ بِلَدٍ أَرَادَ أَحَبَّ، فَقُلْتُ: يَا أَمِيْرَ
 الْمُؤْمِنِيْنَ تَأْمُرُ بِإِطْلَاقِ مُوسَى بِنِ جَعْفَرٍ؟ قَالَ لِي: نَعَمْ، فَكَرَّرْتُ ذَلِكَ عَلَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، فَقَالَ لِي: نَعَمْ وَيْلَكَ أَتُرِيدُ أَنْ أَنْكُثَ
 الْعَهْدَ؟ فَقُلْتُ: يَا أَمِيْرَ الْمُؤْمِنِيْنَ وَمَا الْعَهْدُ؟ قَالَ: بَيْنَا أَنَا فِي مَرْقَدِي هَذَا إِذْ سَاوَرَنِي أَسْوَدٌ مَا رَأَيْتُ مِنَ السُّودَانِ أَعْظَمَ مِنْهُ، فَفَعَدَ
 عَلَيَّ صِيَدْرِي وَقَبَضَ عَلَيَّ حَلْقِي، وَقَالَ لِي: حَبَسْتُ مُوسَى بِنِ جَعْفَرٍ ظَالِمًا لَهُ؟! فَقُلْتُ: فَأَنَا أَطْلُقُهُ وَأَهْبُ لَهُ وَأَخْلَعْ عَلَيْهِ، فَأَخَذَ عَلَيَّ
 عَهْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمِيثَاقَهُ وَقَامَ عَن صَدْرِي، وَقَدْ كَادَتْ نَفْسِي تَخْرُجُ، فَخَرَجْتُ مِنْ عِنْدِهِ وَوَأْفَيْتُ مُوسَى بِنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ
 وَهُوَ فِي حَبْسِهِ، فَرَأَيْتُهُ قَائِمًا يُصِيْلُ، فَجَلَسْتُ حَتَّى سِيْلَمْ، ثُمَّ أَبْلَغْتُهُ سِيْلَامَ أَمِيْرِ الْمُؤْمِنِيْنَ وَأَعْلَمْتُهُ بِالَّذِي أَمَرَنِي بِهِ فِي أَمْرِهِ وَإِنِّي قَدْ
 أَحْضَرْتُ مَا أَوْصَلَهُ بِهِ، فَقَالَ: إِنْ كُنْتُ أَمْرَتُ بِشَيْءٍ غَيْرِ هَذَا فَاْفْعَلْهُ، فَقُلْتُ: لَا وَحَقِّ

He (a.s.) said, ‘Do any other things which you have been ordered to do.’ I said, ‘No. I swear by your

grandfather – the Messenger of God (a.s.) that I have not been ordered to do anything
”else

He (a.s.) said, “I do not need the robes of honor, the horses and the property since they belong to the nation.” I said, “By God! Do not turn them down. Harun will get mad.” He (a.s.) said, “Do with them as you please.” I took his hand and brought him out of jail. Then I asked him, “O son of God’s Prophet! Can you inform me about the reason you received all these honors from this man? You owe me that since I gave
”.you the glad tidings of your freedom, and this was done by me

Then he (a.s.) said, “I saw the Prophet (S) on Wednesday night. He (a.s.) asked me, “O Musa! Have you been oppressively imprisoned?” I replied, “O Messenger of God! Yes.” The Prophet (S) repeated this question three times, and then said, ‘I know not but that it may be a trial for you, and a grant of (worldly) livelihood (to you) for a time.’⁽¹⁾ Then the Prophet (S) told me, “Fast tomorrow, Thursday and Friday. Say twelve units of prayers at the time of breaking your fast. In each unit recite the Opening Chapter once and the Chapter ‘Al-Ikhlās twelve times. In the fourth unit of prayer, fall in prostration and say, ‘O the One who survives after everyone’s death! O the Hearer of all sounds! O the Reviver of the rotten bones after death! I implore

p: ١٤٨

.Qur'an, ٢١:١١١. This may refer to ar-Rashid –١

you by Your Great Name, the Greatest! Please send Blessings upon Muhammad – Thy servant and Thy Messenger, and upon the members of his Holy Household – the Pure Ones. I beg You to expedite my relief from the conditions I am in.’ Then I did as the
”.Prophet (S) had instructed me to do and what you saw happened

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – narrated ٧-٥ that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Hassan al-Madani, on the authority of Abi Abdullah ibn Al-Fadhli, on the authority of his father
:Al-Fadhli

I was the gate-keeper for (Harun) Ar-Rashid. One day Harun was swinging around a sword and was very angry. He told me, “O Fadhl! I swear by my relationship with the Messenger of God (a.s.) that if you do not bring my cousin here right away I will chop your head off.” I asked, “Who should I bring here?” He said, “This man from Hijaz.” I said, “Which man from Hijaz?” He said, “Musa ibn Ja’far Muhammad ibn Ali

حَيْدَكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَا أَمَرْتُ إِلَّا بِهَذَا، قَالَ: لَا حَاجَةَ لِي فِي الْخَلْعِ وَالْحُلَانِ وَالْمَالِ إِذَا كَانَتْ فِيهِ حُقُوقُ الْأُمَّةِ: فَقُلْتُ: نَاشِدْتُكَ بِاللَّهِ أَنْ لَا تَرُدَّهُ فَيُعْتَاطَ، فَقَالَ: اعْمَلْ بِهِ مَا أَحْبَبْتَ، فَأَخَذْتُ بِيَدِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَخْرَجْتُهُ مِنَ السُّجْنِ، ثُمَّ قُلْتُ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَخْبِرْنِي السَّبَبَ الَّذِي نَلْتُ بِهِ هَذِهِ الْكِرَامَةَ مِنْ هَذَا الرَّجُلِ؟ فَقَدْ وَجَبَ حَقِّي عَلَيْكَ لِإِشَارَتِي إِلَيْكَ، وَلِمَا أَجْرَاهُ

اللَّهُ عَلَى يَدِي مِنْ هَذَا الْأَمْرِ، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: رَأَيْتَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَيْلَةَ الْأَرْبَعَاءِ فِي النَّوْمِ، فَقَالَ لِي: يَا مُوسَى أَنْتَ مَحْبُوسٌ مَظْلُومٌ؟! فَقُلْتُ: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَحْبُوسٌ مَظْلُومٌ، فَكَرَّرَ عَلَيَّ ذَلِكَ ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ:

«وَإِنْ أَدْرِي لَعَلَّهُ فِتْنَةٌ لَكُمْ وَمَتَاعٌ إِلَى حِينٍ» أَصْبَحَ غَدًا صَائِمًا وَاتَّبَعَهُ بِصِيَامِ الْخَمِيسِ وَالْجُمُعَةِ، فَإِذَا كَانَتْ وَقْتُ الْإِنْفِطَارِ فَصَلَّ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ رَكَعًا، تَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكَعٍ الْحَمْدَ مَرَّةً وَاثْنَتَيْ عَشْرَةَ مَرَّةً قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، فَإِذَا صَلَّيْتَ مِنْهَا أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فَاسْجُدْ، ثُمَّ قُلْ:

«يَا سَابِقَ الْقُوَّةِ، وَيَا سَامِعَ كُلِّ صَوْتٍ، يَا مُخَيِّبَ الْعِظَامِ وَهِيَ رَمِيمٌ بَعِيدَ الْمَوْتِ، أَسْأَلُكَ يَا سَيِّدَ الْعَظِيمِ الْأَعْظَمِ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ الطَّيِّبِينَ، وَأَنْ تُعَجِّلَ لِي الْفَرَجَ مِمَّا أَنَا فِيهِ»، فَفَعَلْتُ، فَكَانَ الَّذِي رَأَيْتَ.

٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ الْمَدَنِيُّ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ، عَنْ أَبِيهِ الْفَضْلِ قَالَ: كُنْتُ أَحْبَبُ الرَّشِيدَ، فَأَقْبَلَ عَلَيَّ يَوْمًا غَضَبَانًا وَيَدِهِ سَيْفٌ يَقْلِبُهُ، فَقَالَ لِي: يَا فَضْلُ بِقَرَابَتِي مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَئِنْ لَمْ تَأْتِنِي بِإِبْنِ عَمِّي الْآدِنَ لَا أَخَذَنَّ الَّذِي فِيهِ عَيْنَاكَ، فَقُلْتُ: بِمَنْ أَجِيئُكَ؟ فَقَالَ: بِهَذَا الْحِجَازِيِّ، فَقُلْتُ: وَأَيُّ الْحِجَازِيِّ؟ قَالَ: مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ. قَالَ

”(ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Al-Fadhli narrated, “I feared the Honorable the Exalted God to take Musa ibn Ja’far (a.s.) to him. But I thought about the punishment I was threatened with and said, “I will do

”it.” Harun said, “Bring two men with whips, two with swords and two executioners

Al-Fadhli narrated, “I prepared what he had ordered and went to the house of Abi Ibrahim Musa ibn Ja’far (a.s.). I reached some ruins. There was a small room made with palm branches and leaves. A young black man was standing there. I told him, “Grant me permission to see your Master – may God have Mercy upon you!” He told me, “Go in. He does not have any gate-keepers or door men.” Then I went in to see him. I saw another black man who was cutting the callous that had formed on his forehead due to extensive prostrations. Then I said, “O son of the Prophet of God! Peace be upon you. Ar-Rashid has called you in.” He (a.s.) said, “What does Ar-Rashid have to do with me? Has his pleasures not made him forget about me?” Then he (a.s.) quickly got up and said, “Had I not heard the tradition in which God’s Prophet (S) has said, It is incumbent to obey the kings due to the principle of the concealment of faith.”

”I would never come with you

I told him, “O Aba Ibrahim! May God have Mercy on you. Be prepared for his punishment.” He (a.s.) said, “Is not the One who is the owner of this world and the Hereafter with me? The Sublime God willing, he cannot hurt me today.” Fadhli ibn

Rabee’ said, “Then I saw that he (a.s.) moved

”.his hand over his head and turned it around thrice

We went to see Ar-Rashid. He was standing while he was astonished like a woman who has lost her child. When he saw me he said, “O Fadhl!” I said, “Yes; sir!” He asked, “Did you bring my cousin?” I said, “Yes.” He said, “You did not upset him, did you?” I said, “No.” He said, “You did not tell me that I am angry with him, did you? I was too excited and did what I did not want to do. Let him in.” I let in the Imam (a.s.). As soon as Harun saw the Imam (a.s.), he rushed to him, hugged him and said, “Welcome! My
”.cousin, my brother and the inheritor of my blessings

Then he had him seated and asked, “How come you have stopped visiting us?” He (a.s.) replied, “The extent of your reign and your love of this world.” Then Harun ordered that they bring a bottle of perfume. He put some perfume on the Imam (a.s.)
with his own hands. Then he ordered

الْفَضْلُ: فَخَفْتُ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ أُجِىءَ بِهِ إِلَيْهِ، ثُمَّ فَكَّرْتُ فِي النَّقْمَةِ فَقُلْتُ لَهُ: أَفْعَلْ، فَقَالَ: ائْتِنِي بِسَوَاطِينِ وَهَبَّارِينَ وَجَلَادِينَ،
قَالَ: فَأَتَيْتُهُ بِذَلِكَ وَمَضَيْتُ إِلَى مَنْزِلِ أَبِي إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَأَتَيْتُ إِلَى خَرِبَةٍ فِيهَا كُوخٌ مِنْ جَرَايِدِ النَّخْلِ فَإِذَا
أَنَا بِغُلَامٍ أَسْوَدَ فَقُلْتُ لَهُ: اسْتَأْذِنْ لِي عَلَى مَوْلَاكَ - يَزْحَمُكَ اللَّهُ - فَقَالَ لِي: لَيْحٌ فَلَيْسَ لَهُ حَاجِبٌ وَلَا بَوَّابٌ، فَوَلَجْتُ إِلَيْهِ، فَإِذَا أَنَا
بِغُلَامٍ أَسْوَدَ بِيَدِهِ مَقْصٌ

يَأْخُذُ اللَّحْمَ مِنْ جِيبَيْهِ وَعِزِينَ أَنْفِهِ مِنْ كَثْرَةِ سِجُودِهِ فَقُلْتُ لَهُ: السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَجَبَ الرَّشِيدُ، فَقَالَ: مَا لِلرَّشِيدِ وَمَا لِي؟ أَمَا تَشْعَلُهُ نِعْمَتُهُ عَنِّي؟ ثُمَّ وَثَبَ مُسْرِعاً وَهُوَ يَقُولُ: لَوْ أَنِّي سَمِعْتُ فِي خَبْرٍ عَن جَدِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: أَنَّ طَاعَةَ السُّلْطَانِ لِلتَّقِيَّةِ وَاجِبَةٌ إِذَا مَا جِئْتُ، فَقُلْتُ لَهُ: اسْتَعِدَّ لِلْعُقُوبَةِ يَا أَبَا إِبْرَاهِيمَ - رَحِمَكَ اللَّهُ - فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَلَيْسَ مَعِيَ مَنْ يَمْلِكُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ؟ وَلَنْ يَقْدِرَ الْيَوْمَ عَلَى سُوءٍ بِي إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى، قَالَ فَضْلُ بْنُ الرَّبِيعِ: فَرَأَيْتُهُ وَقَدْ أَدَارَ يَدَهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يُلَوِّحُ بِهَا عَلَى رَأْسِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، فَدَخَلْتُ عَلَى الرَّشِيدِ فَإِذَا هُوَ كَأَنَّهُ امْرَأَةٌ تَكْلِي قَائِمٌ حَيْرَانٌ، فَلَمَّا رَأَى قَائِمًا لِي: يَا فَضْلُ، فَقُلْتُ: لَيْتَكَ، فَقَالَ: جِئْتَنِي بِإِبْنِ عَمِّي؟ قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: لَا- تَكُونُ أَرْعَجْتُهُ، فَقُلْتُ: لَا، قَالَ: لَا تَكُونُ أَعْلَمْتُهُ إِنِّي عَلَيْهِ غَضَبَانُ، فَإِنِّي قَدْ هَيَّجْتُ عَلَى نَفْسِي مَا لَمْ أَرِدْهُ، ائْتَدَنْ لَهُ بِالِدُّخُولِ، فَأَذَنْتَ لَهُ، فَلَمَّا رَأَهُ وَثَبَ إِلَيْهِ قَائِمًا وَعَانَقَهُ وَقَالَ لَهُ: مَرْحَبًا بِإِبْنِ عَمِّي وَأَخِي وَوَارِثِ نِعْمَتِي، ثُمَّ اجْلَسَهُ عَلَى مِخْدَهٍ فَقَالَ لَهُ: مَا الَّذِي قَطَعَكَ عَن زِيَارَتِنَا؟ فَقَالَ: سَيِّعَهُ مُلْكُكَ وَحُبُّكَ لِلدُّنْيَا، فَقَالَ: ابْتُونِي بِحَقِّهِ الْغَالِيَةِ، فَأُتِيَ بِهَا، فَغَلَفَهُ بِيَدِهِ،

them to bring several robes of honor and two bags of gold coins to be put in front of the Imam (a.s.). Then Musa ibn Ja'far (a.s.) said, "By God! If it was not the case that I can marry off the unmarried men from the progeny of Abi Talib so that their generation does not terminate, I would have not accepted

”.this donation

He (a.s.) returned home while repeatedly saying, “Praise be to God – the Lord of the Two Worlds.” Fadhl said, “O Commander of the Faithful! You were determined to punish him, but you gave him robes of honor and honored him?” He said, “O Fadhl! When you left, I saw men who encircled my house. They were holding bayonets in their hands which they stuck into the ground at the base of the walls of the house and said, “If he bothers the son of the Messenger of God, we will destroy him and his
”.house, but if he treats him kindly we will leave him alone and go

Then I followed him (a.s.) and asked him, “What did you say which helped you get relieved from Ar-Rashid?” He (a.s.) said, “That is the supplications of my grandfather Ali ibn Abi Talib (a.s.). Whenever he (a.s.) recited it, he (a.s.) defeated any army which he (a.s.) faced, and defeated any fighter he (a.s.) encountered. It is a supplication
”?which brings immunity from calamities.” I asked him, “What is that supplication

He said, “You must say, “O my Lord! I attack by relying on you. I seek what I want by relying on you. I talk relying on you. I succeed by relying on you. I die by your will, and I will be revived by your will. I submit myself to you, and entrust my affairs to you. And
there is no power nor any strength save in the Sublime the

Great God. O my Lord! You created me. You fed me and clothed me. You made me one of your self-sufficient servants by your own generosity. You return me to my original position whenever I fail. You strengthen me whenever I get weak. You heal me whenever I get ill. You answer me whenever I call you. O my Master! You have pleased me. Please be pleased with me

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٧-٦ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Uthman ibn Isa, on the authority of his friends, “In the presence of Musa ibn Ja’far (a.s.), Abu Yusuf (١) asked Al-Mahdi (٢), “Will you grant me permission to ask him questions which he will fail to answer?” He replied, “Yes.” Then he asked Musa ibn JA’far (a.s.), “Should I ask?” Abu Yusuf asked, “What is

ثُمَّ أَمَرَ أَنْ يُحْمَلَ بَيْنَ يَدَيْهِ خُلْعٌ وَيَدْرَتَانِ دَنَانِيرٌ، فَقَالَ جَعْفَرٌ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: وَاللَّهِ لَوْ لَا إِنِّي أَرَى أَنْ أَرْوِّجَ بِهَا مِنْ عُرَابِ بَيْتِي أَبِي طَالِبٍ لِنَائِلًا يَنْقَطِعُ نَسْلُهُ أَبَدًا مَا قَبِلْتُهَا، ثُمَّ تَوَلَّى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يَقُولُ: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

فَقَالَ الْفَضْلُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَرَدْتُ أَنْ تُعَاقِبَهُ فَخَلَعْتَ عَلَيْهِ وَأَكْرَمْتَهُ؟ فَقَالَ لِي: يَا فَضْلُ إِنَّكَ لَمَّا مَضَيْتَ لِتَجِئَنِي بِهِ رَأَيْتُ أَقْوَامًا قَدْ أَحْدَقُوا بِدَارِي، بِأَيْدِيهِمْ حِرَابٌ قَدْ غَرَسُوهَا فِي أَصْلِ الدَّارِ يَقُولُونَ: إِنَّ آذَى ابْنِ رَسُولِ اللَّهِ خَسِدْنَا بِهِ، وَإِنْ أَحْسَنَ إِلَيْهِ انْصَرَفْنَا عَنْهُ وَتَرَكَنَاهُ.

فَتَبِعْتُهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقُلْتُ لَهُ: مَا الَّذِي قُلْتَ

p: ١٧٥

The judge in the Abbasids court –١

The son of al-Mansoor ad-Dawaniqi, the father of Harun ar-Rashid –٢

حَتَّى كُفِّيتَ أَمْرَ الرَّشِيدِ؟ فَقَالَ: دُعَاءُ جَدِّي عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ كَانَ إِذَا دَعَا بِهِ مَا بَرَزَ إِلَى عَشْكَرٍ إِلَّا هَزَمَهُ، وَلَا إِلَى فَارِسٍ إِلَّا قَهَرَهُ، وَهُوَ دُعَاءُ كِفَايَةِ الْبَلَاءِ، قُلْتُ: وَمَا هُوَ؟ قَالَ: قُلْتُ:

«اللَّهُمَّ بِكَ أَسَاوِرٌ وَبِكَ أَحَاوِرٌ، وَبِكَ أُصُولٌ وَبِكَ أَنْتَصِرُ، وَبِكَ أَمُوتُ وَأَحْيَا، أَسَلَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ وَفَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، اللَّهُمَّ إِنَّكَ خَلَقْتَنِي وَرَزَقْتَنِي وَسَتَرْتَنِي، وَعَنِ الْعِبَادِ بَلُطْفٍ مَا حَوَّلْتَنِي أَعْنَيْتَنِي، وَإِذَا هَوَيْتُ رَدَدْتَنِي، وَإِذَا عَثَرْتُ قَوَّمْتَنِي، وَإِذَا مَرَضْتُ شَفَيْتَنِي، وَإِذَا دَعَوْتُ أَجَبْتَنِي، يَا سَيِّدِي ارْضَ عَنِّي فَقَدْ أَرْضَيْتَنِي.»

٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عِيسَى، عَنْ أَصْحَابِهِ قَالَ: قَالَ أَبُو يُوسُفَ لِمَهْدِيٍّ - وَعِنْدَهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: تَأْذِنُ لِي أَنْ أَسْأَلَهُ عَنْ مَسَائِلَ لَيْسَ عِنْدَهُ فِيهَا شَيْءٌ؟ فَقَالَ لَهُ: نَعَمْ، فَقَالَ لِمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: أَسْ-أَلُكَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: مَا تَقُولُ فِي التَّظْلِيلِ

the decree for a Mecca pilgrim who is in consecration (muhrim) going in the shade?" The Imam (a.s.) said, "It is not allowed." He asked, "What if they set up a tent and he enters it?" The Imam (a.s.) replied, "That is allowed." He asked, "What is the difference between these two?" Abul Hassan (a.s.) asked, "Should a menstruating woman make up her prayers?" He replied, "Yes." The Imam (a.s.) asked, "Should a menstruating woman make up her fasts?" He replied, "No." The Imam (a.s.) asked, "Why?" He replied, "This is the Divine Decree." Then Abul Hassan (a.s.) said, "The same

holds for your question.” Then Al-Mahdi told Abu Yusuf, “I see that you could not do
” anything.” He said, “He gave me a solid, invalidating reply

Ahmad ibn Yahya al-Mokattib narrated that Abul Tayyib Ahmad ibn Muhammad ^{v-v}
al-Warraq quoted on the authority of Ali ibn Harun al-Hemayri, on the authority of Ali
ibn Muhammad ibn Soleiman al-Nawfali, on the authority of his father, on the
authority of Ali ibn Yaqteen, “When Musa ibn Ja’far (a.s.) was with some of his
relatives, he was informed about the decisions that Musa ibn Al-Mahdi (Harun’s
brother) had made about him. He asked his relatives, “What do you think?” They said,
“We think that it is best for you to avoid him, and hide yourself since one cannot be
immune from his wickedness.” Abul Hassan smiled and said, “Sakheena thinks that
she will overcome her master while it is possible for the one who always wins to be
defeated.” He (a.s.) then raised his hands towards the sky and said, “O my Lord! There
are many enemies who have sharpened their knives for me, have poured their lethal
poisons in my food and have not left me alone for the least moment. However, when
You saw my weakness in facing these problems, You relieved me from them using
Your own strength and power, not my strength or power. You threw them into the
wells they had dug for me while no longer having any hopes of attaining their worldly
aspirations or any hopes for

their Hereafter. Praise to You for this as much as You deserve to be praised. O my Master! O my Lord! Seize him using your own Majesty. Dull his sword drawn upon me using your own power. Make him busy running his own affairs. Make him incapable against his enemies. O my Lord! Assist me against him for now so that my anger gets quenched and my hatred of him is blocked. O my Lord! Please accept my prayers, and help me to no longer have any complaints. Show him what you have promised the oppressors. Show me what you

لِلْمُحْرَمِ؟ قَالَ: لَا- يُضِيحُ، قَالَ: فَيَضْرِبُ الْخَبَأَ الْأَرْضِ وَيَدْخُلُ الْبَيْتَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَمَا الْفَرْقُ بَيْنَ هَذَيْنِ؟ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا تَقُولُ فِي الطَّامِثِ أَنْقَضِيَ الصَّلَاةُ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: أَنْقَضِيَ الصَّوْمَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَلَمْ؟ قَالَ: هَكَذَا جَاءَ، قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَهَكَذَا جَاءَ هَذَا، فَقَالَ الْمَهْدِيُّ لِأَبِي يُوسُفَ: مَا أَرَاكَ صَنَعْتَ شَيْئًا؟ قَالَ: رَمَانِي بِحَجَرٍ دَامِغٍ.

٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الْمُكْتَبِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الطَّيِّبِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّاقُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ هَارُونَ الْحِمَيْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سُلَيْمَانَ النَّوْفَلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنِ عَلِيِّ بْنِ يَظِينَ قَالَ: أَنْهَى الْخَبْرُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَعِنْدَهُ جَمَاعَةٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ بِمَا عَزَمَ إِلَيْهِ مُوسَى بْنُ الْمَهْدِيِّ فِي أَمْرِهِ، فَقَالَ لِأَهْلِ بَيْتِهِ: مَا تَشِيرُونَ؟ قَالُوا: نَرَى أَنْ تَتَبَاعَدَ عَنْهُ وَأَنْ تُغَيَّبَ شَخْصَكَ، [مِنْهُ]، فَإِنَّهُ لَا يُؤْمِنُ شَرُّهُ فَتَبَسَّمَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ:

زَعَمَتْ سَخِينُهُ أَنْ سَتَغْلِبَ رَبُّهَا

وَلِيغْلِبَنَّ مُغَالِبُ الْعُلَّابِ

ثُمَّ رَفَعَ

يَدُهُ إِلَى السَّمَاءِ، فَقَالَ: «اللَّهُمَّ كَمْ مِنْ عُدُوٍّ شَحَذَ لِي ظُبَهُ مُيَدِيَّتِهِ وَأَرْهَفَ شَبَاحَهُ، وَدَافَ لِي قَوَاتِلَ سِيُومِهِ وَلَمْ تَنْمَ عَنِّي عَيْنُ حِرَاسِيَّتِهِ، فَلَمَّا رَأَيْتَ ضَعْفِي عَنِ إِحْتِمَالِ الْفَوَاحِشِ، وَعَجْزِي ذَلِكُكَ عَنِ مِلْمَاتِ الْحَوَائِجِ صَيَّرْتِ عَنِّي ذَلِكُكَ، بِحَوْلِكَ وَقُوَّتِكَ لَا بِحَوْلِي قُوَّتِي، فَالْقَيْتَهُ فِي الْحَفِيرِ الَّذِي احْتَفَرَهُ لِي، خَائِبًا مِمَّا أَمَّلَهُ فِي دُنْيَاهُ، مُتَبَاعِدًا مِمَّا رَجَاهُ آخِرَتِهِ، فَلَكَ الْحَمْدُ عَلَيَّ ذَلِكَ فَدَرَّ اسْتِحْقَاقُكَ، سَيِّدِي اللَّهُمَّ فَخُذْهُ بِعِزَّتِكَ، وَأَفْلُلْ حَدَّهُ عَنِّي بِقُدْرَتِكَ، وَاجْعَلْ لَهُ شُغْلًا فِيمَا يَلِيهِ، وَعَجْزًا عَمَّنْ يُنَاوِيهِ، اللَّهُمَّ وَأَعِدْنِي عَلَيْهِ مِنْ عُدُوٍّ حَاضِرَةٍ تَكُونُ مِنْ غِيظِي شِفَاءً، وَمِنْ حَنْقِي عَلَيْهِ وَقَاءً، وَصَلِّ اللَّهُمَّ دَعَائِي بِالْإِجَابَةِ وَأَنْظِمِ شِكَايَتِي بِالتَّغْيِيرِ، وَعَرَّفَهُ عَمَّا قَلِيلٍ مَا وَعَدْتَ الظَّالِمِينَ وَعَرَّفَنِي مَا وَعَدْتَ

have promised about the acceptance of the prayers of those who are coerced. You
 ”.are the possessor of Great Nobility, and Benevolent Favor

The narrator added, “Then the people got dispersed and never came together again
 .until the death of Musa ibn Al-Mahdi

Then they all gathered around Musa ibn Ja’far to read a letter which informed them
 about the death of Musa ibn Al-Mahdi. One of the members of the Household of Musa
 :ibn Ja’far who was present recited the following

How many prayers go up from the earth to some place

!in the heavens which no one can block

They go where no caravans have ever gone to before

!Where there are many obstacles

,The prayers travel beyond the night, and the night covers it

While some are asleep and some are awakened

He will open the doors of the sky and those below

Before any knocker knocks at the

.doors

,When the caravan reaches there

God will not return its leaders to their owners

.Since God sees and hears all

That I have hopes in God as if

.I can optimistically see what God will do with a good opinion

Abu Ahmad Hani ibn Muhammad ibn Mahmood al-Abdi – may God be pleased with $\nu-\lambda$ him – narrated that his father quoted on the authority of narrators who linked up to Musa ibn Ja'far (a.s.), “Musa ibn Ja'far (a.s.) was shown into the presence of Ar-Rashid. Then Ar-Rashid told him, “O son of the Prophet of God! Tell me about the four kinds of temperaments.” Then Musa (a.s.) told him, “The wind which is a king who puts up with his people and treats them gently. Then there is blood that is like a servant who incurs a loss that often kills his master. And there is phlegm that is a hard enemy. Whichever way you block it, it will find another way

فِي إِجَابَةِ الْمُضْطَرِّينَ، إِنَّكَ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ وَالْمَنِّ الْكَرِيمِ».

قَالَ: ثُمَّ تَفَرَّقَ الْقَوْمَ فَمَا اجْتَمَعُوا إِلَّا لِقِرَاءَةِ الْكِتَابِ الْوَارِدِ عَلَيْهِ بِمَوْتِ مُوسَى بْنِ الْمُهَدِيِّ، فَفِي ذَلِكَ يَقُولُ بَعْضُ مَنْ حَضَرَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ:

وَسَارِيهِ لَمْ تَسْرِ فِي الْأَرْضِ تَبْتَغِي

مَحَلًّا وَلَمْ يَقْطَعْ بِهَا الْبُعْدَ قَاطِعٌ

سَرَتْ حَيْثُ لَمْ تُحَدِّ الرِّكَابُ وَلَمْ تُنْخِ

لِوَرْدٍ وَلَمْ يَقْضِرْ لَهَا الْبُعْدَ مَانِعٌ

تَمُرٌّ وَرَاءَ اللَّيْلِ، وَاللَّيْلُ ضَارِبٌ

بِجُثْمَانِهِ فِيهِ سَمِيرٌ وَهَاجِعٌ

تَفْتَحُ أَبْوَابَ السَّمَاءِ وَدُونَهَا

إِذَا قَرَعَ الْأَبْوَابَ مِنْهُنَّ قَارِعٌ

إِذَا وَرَدَتْ لَمْ يَزِدْهُ اللَّهُ وَقْدَهَا

عَلَى أَهْلِهَا وَاللَّهُ رَءِىٌّ وَسَامِعٌ

وَإِنِّى لَأَرْجُو اللَّهَ حَتَّى كَأَنَّمَا

أَرَى بِجَمِيلِ الظَّنِّ مَا اللَّهُ صَانِعٌ

٨ - حَدَّثَنَا أَبُو

p: ١٨٠

أَحْمَدُ هَانِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ الْعَبْدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي بِإِسْنَادِهِ - رَفَعَهُ - أَنَّ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ دَخَلَ عَلَى الرَّشِيدِ، فَقَالَ لَهُ الرَّشِيدُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَنِ الطَّبَائِعِ الْأَرْبَعِ فَقَالَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَمَّا الرِّيحُ فَإِنَّهُ مَلِكٌ يُدَارِي وَأَمَّا السِّدْمُ فَإِنَّهُ عَبْدٌ عَارِمٌ وَرُبَّمَا قَتَلَ الْعَبْدُ مَوْلَاهُ، وَأَمَّا الْبَلْغَمُ فَإِنَّهُ خَصْمٌ جَدِلُ إِنْ سَدَّدْتَهُ مِنْ جَانِبٍ انْفَتَحَ مِنْ آخَرَ، وَأَمَّا الْمَرَّةُ فَإِنَّهَا الْأَرْضُ إِذَا اهْتَزَّتْ رَجَفَتْ بِمَا فَوْقَهَا

And there is ‘Saфра which is like the earth that will make everything on it grow.’ Then Harun asked him, “O son of the Prophet of God! Do you bestow upon the people gifts
”?from the Treasures of God and His Messenger

Abu Ahmad Hani ibn Muhammad ibn Mahmood al-Abdi – may God be pleased with ۷-۹ him – narrated that Muhammad ibn Mahmood quoted on the authority of narrators who linked up to Musa ibn Ja’far (a.s.), “Musa ibn Ja’far (a.s.) entered into the presence of Ar-Rashid and greeted him. He greeted back and said, “O Musa ibn Ja’far! Are there
”?two Caliphs so that taxes must be collected twice

He (a.s.) replied, “O Commander of the Faithful! I swear to you by God not to undergo the burden of my sins by accepting the wrong things being said behind my back by my enemies. You know well that they have been ascribing lies to us since the demise of God’s Prophet (S). If you permit me due to our ties of kinship, I will narrate for

you what my father quoted on the authority of his forefathers, on the authority of
.(their grandfather – the Prophet of God (a.s

Harun said, “I will permit you.” The Imam (a.s.) said, “My father narrated on the authority of his father, on the authority of his forefathers, on the authority of their grandfather – God’s Prophet (S) that, “Whenever two relatives touch each other, their sense of being relatives gets excited and awakened. Now, may I be your ransom! Give me your hand.” Harun said, “Come closer.” The Imam (a.s.) got closer. Harun took his hands and hugged him. After a while, he let him go and said, “O Musa! Never mind. Sit down.” Then I looked at him. His eyes were filled with tears. Then I attended to myself. Harun said, “You and your grandfather (a.s.) are right. I got so excited that I was overcome with love and mercy. My eyes got filled with tears. There have been things on my mind for a while which I want to ask you about. I have never asked anyone about them. If you answer me I will let you go and never again accept anyone’s words behind your back. I have been told that you never lie. I will ask you about what is on my mind and tell me the truth.” The Imam (a.s.) said, “Fine. If you
” grant me immunity I will give you the right answer, if I know

Harun said, “You are granted immunity if you tell

the truth and abandon the practice of the concealment of faith for which you – the progeny of

فَقَالَ لَهُ هَارُونُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ تُنْفِقُ عَلَى النَّاسِ مِنْ كُنُوزِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ.

٩ - حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ هَانِئٌ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مُحَمَّدٍ الْعَبْدِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بِإِسْنَادِهِ - رَفَعَهُ - إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: لَمَّا أُدْخِلْتُ عَلَى الرَّشِيدِ سَلِمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ عَلَيَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ: يَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ خَلِيفَتَيْنِ يُجْبِي إِلَيْهِمَا الْخَرَاجُ؟! فَقُلْتُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أُعِيدُكَ بِاللَّهِ أَنْ تَبُوءَ بِإِيْمِي وَإِيْمِكَ، وَتَقْبَلَ الْبَاطِلَ مِنْ أَعْدَائِنَا عَلَيْنَا، فَقَدْ عَلِمْتَ أَنَّهُ قَدْ كَذَبَ عَلَيْنَا مِنْذُ قُبُضِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِمَا عَلِمَ ذَلِكَ عِنْدَكَ فَإِنْ رَأَيْتَ بِقِرَائَتِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نَ تَأْذَنَ لِي أَحَدٌ ثَنَكَ بِحَدِيثِ أَخْبَرَنِي بِهِ أَبِي، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ جَدِّهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، فَقَالَ: قَدْ أَذِنْتُ لَكَ، فَقُلْتُ: أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ جَدِّهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ الرَّحِمَ إِذَا مَسَّتِ الرَّحِمَ تَحَرَّكَتْ وَاضْطَرَبَتْ، فَنَاولُنِي يَدَكَ - جَعَلَنِي اللَّهُ فِدَاكَ - فَقَالَ: أَذُنٌ، فَدَنَوْتُ مِنْهُ، فَأَخَذَ بِيَدِي ثُمَّ حَدَّثَنِي إِلَى نَفْسِهِ وَعَانَقَنِي طَوِيلًا تَرَكَنِي، قَالَ: اجْلِسْ يَا مُوسَى فَلَيْسَ عَلَيْكَ بَأْسٌ، فَنَظَرْتُ إِلَيْهِ فَإِذَا أَنَّهُ قَدْ دَمَعَتْ عَيْنَاهُ فَرَجَعَتْ إِلَى نَفْسِي، فَقَالَ: صَدَقْتَ وَصَدَقَ جَدُّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، لَقَدْ تَحَرَّكَتْ دَمِي وَاضْطَرَبَتْ عُرْوَتِي حَتَّى غَلَبَتْ عَلَيَّ الرَّقَّةُ وَفَاضَتْ عَيْنَايَ، وَأَنَا أُرِيدُ أَنْ أَسْأَلَكَ عَنْ أَشْيَاءَ تَتَلَجَّحُ فِي صَدْرِي مِنْذُ حِينَ لَمْ أَسْأَلْ عَنْهَا أَحَدًا، فَإِنْ أَنْتَ أَجَبْتَنِي عَنْهَا خَلَيْتُ عَنْكَ وَلَمْ أَقْبَلْ قَوْلَ أَحَدٍ فِيكَ، وَقَدْ بَلَغَنِي

أَنَّكَ لَمْ تَكْذِبْ قَطًّا، فَاصْبِرْ لِي عَمَّا أَسْأَلُكَ مِمَّا فِي قَلْبِي، فَقُلْتُ: مَا كَانَ عِلْمُهُ عِنْدِي فَإِنِّي مُخْبِرُكَ إِن أَنْتَ أَمْتَنِي، فَقَالَ: لَكَ الْأَمَانُ إِن صَدَقْتَنِي وَتَرَكْتَ التَّعْيِيَةَ الَّتِي تُعْرَفُونَ بِهَا مَعْشَرَ بَنِي فَاطِمَةَ، فَقُلْتُ: لَيْسَ—أَلْ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ

”the Blessed Lady) Fatima (a.s.) – are known to practice)

Then the Imam (a.s.) said, “O Commander of the Faithful (Harun)! Ask whatever you want to ask.” Harun said, “Let me know why are you nobler than us while we are from the same family line and are the progeny of Abdul Muttalib. You and I are the same. I am from the progeny of Al-Abbas, and you are from the progeny of Abi Talib who were both the uncles of God’s Prophet (S). Our kinship with the Prophet (S) is alike.” The Imam (a.s.) said, “We (the Members of the Holy Household) are closer (to the Prophet (S)).” Harun asked, “How come?” The Imam (a.s.) said, “Abdullah and Abu Talib were born of the same father and mother, but your grandfather Al-Abbas was neither born of Abdullah’s mother, nor of Abu Talib’s mother.” Harun said, “Why do you claim to be the inheritors of the Prophet (S) while Abu Talib had already died when the Prophet (S) died; however, his uncle Abbas was still alive (considering that we
”.(think that with an uncle present, an uncle’s son does not inherit anything

The Imam (a.s.) said, “If (Al-Ma’mun) the Commander of the Faithful sees it fit, please excuse me from answering this one and ask me

”.any other questions that you please

Harun said, “No. You must answer it.” The Imam (a.s.) said, “Will you grant me immunity?” Harun said, “I granted you immunity before we started to talk.” The Imam (a.s.) said, “As stated by Ali ibn Abi Talib (a.s.) when there is a male or female child there is no share of inheritance for anyone, except for the parents, the mother and the spouse. He did not consider any inheritance for an uncle with a child present to inherit.

And there is no such reasoning in the Quran either. However, Taym (١), Adiy (٢), and the Umayyads have relied on their own personal opinions without any factual documents from the Prophet of God (a.s.) and have considered an uncle to be like the father (to inherit). What the scholars have decreed is according to the decrees of Ali (a.s.) which is opposed to this viewpoint. It is Nuh ibn Durraj who has stated this issue according to the viewpoints of Ali (a.s.) and has ruled accordingly.

The Commander of the Faithful (٣) made him the governor of Kufa and Basra. He ruled according to this viewpoint. Then the news got to the Commander of the Faithful. He called him in and called in those who ruled opposite to him such as Sufyan Ath-Thawri, Ibrahim al-Madani

عَمَّا شَاءَ قَالَ: أَخْبَرَنِي لَمْ فَضَّلْتُمْ عَلَيْنَا وَنَحْنُ فِي شَجَرِهِ وَاحِدِهِ وَبَنُو عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَنَحْنُ وَأَنْتُمْ وَاحِدٌ، إِنَّا بَنُو الْعَبَّاسِ وَأَنْتُمْ وُلْدُ أَبِي طَالِبٍ وَهُمَا عَمَّا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَرَابَتُهُمَا مِنْهُ سَوَاءٌ!؟

p: ١٨٥

–١ Abu Bakr who is from the Taym tribe

–٢ Umar who is from the Aday tribe

–٣ Referring to either Harun ar-Rashid or al-Mehdi – the Abbaside Caliphs

فَقُلْتُ: نَحْنُ أَقْرَبُ، قَالَ: وَكَيْفَ ذَلِكَ؟

قُلْتُ لِأَنَّ عَبْدَ اللَّهِ وَأَبَا طَالِبٍ لِأَبٍ وَأُمٍّ، وَأَبُوكُمُ الْعَبَّاسُ لَيْسَ هُوَ مِنْ أُمَّ عَبْدِ اللَّهِ وَلَا مِنْ أَبِي طَالِبٍ.

قَالَ: فَلَمْ أَدْعَيْتُمْ أَنْتُمْ وَالنَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، وَالْعَمُّ يَحْجُبُ ابْنَ الْعَمِّ، وَقَبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَدْ تُوفِّي أَبُو طَالِبٍ قَبْلَهُ وَالْعَبَّاسُ عَمَّهُ حَتَّى؟

فَقُلْتُ لَهُ: إِنْ رَأَى أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ أَنْ يُعْفِينِي مِنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ وَيَسْأَلْنِي عَنْ كُلِّ بَابٍ سِوَاهُ يُرِيدُهُ، فَقَالَ: لَا، أَوْ تُجِيبُ، فَقُلْتُ: فَأَمْتِي، فَقَالَ: قَدْ آمَنْتَكَ قَبْلَ الْكَلَامِ.

فَقُلْتُ: إِنَّ فِي قَوْلِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنَّهُ لَيْسَ مَعَ وُلْدِ الصُّلْبِ ذِكْرًا كَانَ أَوْ أُتِنِي لِأَخِي سَيِّئِهِمْ إِلَّا لِلأَبَوَيْنِ وَالزَّوْجِ وَالزَّوْجَةِ، وَلَمْ يَثْبُتْ لِلْعَمِّ مَعَ وُلْدِ الصُّلْبِ مِيرَاثٌ، وَلَمْ يَنْطِقْ بِهِ الْكِتَابُ إِلَّا أَنْ تَيْمَأً وَعَيْدِيًا وَيَبْنِي أُمِّيَةَ قَالُوا: الْعَمُّ وَالِإِثْمُ، رَأْيَا مِنْهُمْ بِلا حَقِيقَتِهِ وَلَا- أَتْرَ عَنْ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، وَمَنْ قَالَ بِقَوْلِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الْعُلَمَاءِ فَقَضَايَاهُمْ خِلَافٌ قَضَايَا هَؤُلَاءِ، هَذَا نُوحُ بْنُ دُرَّاجٍ يَقُولُ فِي هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ بِقَوْلِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَدْ حَكَمَ بِهِ، وَقَدْ وُلَاهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ الْمَصِيرِينَ الْكُوفَةَ وَالْبَصِيرَةَ، وَقَدْ قَضَى بِهِ فَأَنْهَى إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ.

فَأَمَرَ بِإِحْضَارِهِ وَإِحْضَارِ مَنْ يَقُولُ بِخِلَافِ قَوْلِهِ، مِنْهُمْ سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ وَإِبْرَاهِيمُ الْمَدَنِيُّ،

and al-Fudhayl ibn Eyadh. They all witnessed that this was the viewpoint of Ali (a.s.) on this issue. According to one of the scholars from Hijaz who informed me about this, the Commander of the Faithful asked them, “Why don’t you rule accordingly now that Nuh ibn Durraj has ruled on this basis.” They have replied, “Nuh was brave, but we were scared.” Then

the Commander of the Faithful approved of the ruling based on the Prophetic tradition from the past that says, “The best judge among you is Ali.” Even Umar ibn al-Khattab has said, “The best judge amongst us is Ali.” Here the Arabic word ‘Qadha translated to mean “judge” is an all encompassing noun. It includes all good characteristics. It includes all the good characteristics which the Prophet (S) had cited to praise his companions such as reciting the Quran, performing the obligatory deeds, and having .knowledge. All of these are included in this word

Harun said, “O Musa (Al-Kazim)! Tell me more.” The Imam (a.s.) said, “Is one who attends a meeting immune, especially in your meetings?” Harun said, “Don’t worry.” Then the Imam (a.s.) said, “Indeed the Prophet (S) did not establish any rights to inherit for those who did not migrate. He (a.s.) did not establish any friendship for those who did not accept to be exiled (along with the Prophet (S)).” Harun said, “What is your proof for this?” The Imam (a.s.) recited the following verse from the Holy Quran, ‘Those who believed, and accepted to be exiled, and fought for the Faith, with their property and their persons, in the cause of God, as well as those who gave (them) asylum and aid,— these are (all) friends and protectors, one of another...’[\(1\)](#) And
”.(Abbas did not adopt exile (from Mecca to Medina

Harun said, “O Musa! Have you ever said this to any of our enemies before? Have you

informed any of the jurists of this issue?” The Imam (a.s.) said, “By God, no. No one but
”the Commander of the Faithful has ever asked me about this

Then Harun asked, “Why do you allow the people – whether the general public or the elite – to ascribe you to God’s Prophet (S) and call you “O son of God’s Prophet” while you are the offspring of Ali. People’s family ties are through their fathers. Fatima is a receiver of the male sperm, and the Prophet (S) is only your grandfather through your
”mother

(The Imam (a.s.) said, “O Commander of the Faithful! What if the Prophet (S

وَالْفَضِيلِ بْنِ عِيَاضٍ، فَشَهِدُوا: أَنَّهُ قَوْلَ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ، فَقَالَ لَهُمْ فِيمَا أُبْلَغَنِي بَعْضُ الْعُلَمَاءِ مِنْ أَهْلِ الْحِجَازِ: فَلَمْ
لَا تُفْتُونَ بِهِ وَقَدْ قَضَى بِهِ نُوحُ بْنُ دُرَّاجٍ؟ فَقَالُوا: جَسَرَ نُوحٌ وَجَبْنَا وَقَدْ أَمْضَى أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَضِيَّةً يَقُولُ قَدَمَاءُ الْعَامَّةِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَّهُ قَالَ: «عَلِيُّ أَقْضَاكُمْ» وَكَذَلِكَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ: «عَلِيُّ أَقْضَانَا» وَهُوَ اسْمٌ جَامِعٌ، لِأَنَّ جَمِيعَ مَا مَدَّحَ بِهِ النَّبِيُّ
أَصْحَابِهِ مِنَ الْقِرَاءَةِ وَالْفَرَائِضِ وَالْعِلْمِ دَاخِلٌ فِي الْقَضَاءِ.

قال: زِدْنِي يَا مُوسَى، قُلْتُ: الْمَجَالِسُ بِالْأَمَانَاتِ، وَخَاصَّةً مَجْلِسُكَ، فَقَالَ: لَا بَأْسَ عَلَيْكَ، فَقُلْتُ: إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمْ
يُورَثْ مَنْ لَمْ يُهَاجِرْ وَلَا- أَثْبَتَ لَهُ وَلَا-يَهَّ حَتَّى يُهَاجِرَ، فَقَالَ: مَا حُجِّجْتُكَ فِيهِ؟ فَقُلْتُ: قَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى: «وَالَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُهَاجِرُوا مَا
لَكُمْ مِنْ وَلَايَتِهِمْ مِنْ شَيْءٍ حَتَّى يُهَاجِرُوا» وَإِنَّ عَمِّي الْعَبَّاسَ لَمْ يُهَاجِرْ.

فَقَالَ لِي: أَسَأَلُكَ يَا مُوسَى هَلْ أَفْتَيْتَ بِذَلِكَ أَحَدًا مِنْ أَعْدَائِنَا أَمْ أَحْبَبْتِ

أحداً من الفقهاء في هذه المسألة بشىء؟ فقلت: اللهم لا، وما سألتني عنها إلا أمير المؤمنين.

ثم قال: لم حوزتم للعامه والخاصه أن ينسبواكم إلى رسول الله صلى الله عليه وآله ويقولون لكم: يا بني رسول الله وأنتم بنو علي، وإنما ينسب المرء إلى أبيه، وفاطمه إنما هي وعاء، والنبي صلى الله عليه وآله حيدكم من قبيل أمكم؟ فقلت: يا أمير المؤمنين، لو

was reborn and asked your daughter to marry him? Would you give him an affirmative answer?” Harun said, “Glory be to God! How could I not give a positive answer? I will be proud of this before the Arabs, the Persians, and the Quraysh (tribe)!”

The Imam (a.s.) said, “However, the Prophet (S) would neither come to ask my daughter to marry him, nor would I marry off my daughter to him (a.s.).” Harun asked, “Why?” The Imam (a.s.) said, “That is because he (a.s.) is my forefather, but is not your forefather.” Harun said, “O Musa! Excellent!” Then Harun asked, “How come you say that you are from the Prophet’s (a.s.) generation, while he (a.s.) left no generations behind (had no sons). Generations to follow one are from his sons. You are the offspring of his daughter, and generations are not left behind one’s daughter

The Imam (a.s.) said, “O Commander of the Faithful (Harun)! I swear to you by our ties of kinship and by the tomb(1), please excuse me from answering this question.” Harun said, “Impossible! O Children of Ali! You must express your reasons. O Musa! According

to the reports that we have received, you are the Divine Leader at the present time. I will never excuse you from answering my questions. You must present proofs from the Quran in response to my questions. You – the Children of Ali – claim that no details of the Quran are hidden from you. You claim that you know the interpretation of the whole Quran. You rely on the following verse to support your claim, ‘... Nothing have we omitted from the Book...’ (١) You consider yourselves needless of the viewpoints of “(the scholars, and of the comparisons they draw. (٢)

The Imam (a.s.) said, “Will you let me answer you?” Harun said, “Present your answer.” The Imam (a.s.) said, “I take refuge in God from the damned Satan. In the Name of God the Beneficent, the Merciful. ‘...We guided Noah, and among his progeny, David, Solomon, Job, Joseph, Moses, and Aaron: thus do We reward those who do good: And Zakariya and John, and Jesus and Elias: all in the ranks of the righteous...’ (٣) O Commander of the Faithful (Harun)! Who is the father of Jesus (a.s.)?” Harun said, “Jesus (a.s.) has no father.” The Imam (a.s.) said, “Therefore, we have linked Jesus (a.s.) up to the Prophets by (the Blessed Lady) Mary (a.s.). This is exactly how we are linked up to the Prophet (S) through our mother (the Blessed (Lady) Fatima (a.s.

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نُشِرَ فَخَطَبَ إِلَيْكَ كَرِيمَتِكَ هَلْ كُنْتَ تُجِيبُهُ؟ فَقَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَلَمْ لَا

p: ١٩٠

Qur'an, ٦:٣٨ – ١

Striking similitudes or drawing comparisons between unclear issues and clear – ٢ issues is one of the major means of issuing decrees among most of the Sunni scholars. This was first practiced in the eighth century A.D. by Abu Hanifah. The Immaculate Imams especially Imam Ja'far As-Sadiq (a.s.) seriously opposed this practice. Imam As-Sadiq (a.s.) has said, “Should we try to find the traditions of God’s Prophet (S) by striking similitudes, the religion will slowly be destroyed

Qur'an, ٦:٨٤–٨٥ – ٣

أَجِيبُهُ؟ بَلْ أَفْتَحِزْ عَلَى الْعَرَبِ وَالْعَجَمِ وَقَرَيْشٍ بِعَدْلِكَ، فَقُلْتُ لَهُ: لَكِنَّهُ يَخْطُبُ إِلَيَّ، وَلَا أَرْوُجُهُ، فَقَالَ: وَلِمَ؟ فَقُلْتُ: لِأَنَّهُ صَدَّقَ صَدَّقَ اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَلَدَنِي وَلَمْ يَلِدْكَ، فَقَالَ: أَحْسَنْتَ يَا مُوسَى.

ثُمَّ قَالَ: كَيْفَ قُلْتُمْ: إِنَّا ذُرِّيَّةُ النَّبِيِّ وَالنَّبِيِّ صَدَّقَ اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمْ يُعَقَّبْ وَإِنَّمَا الْعَقِبُ لِلذَّكَرِ لَا لِلْأُنْثَى: وَأَنْتُمْ وُلْدُ الْبِنْتِ، وَلَا يَكُونُ لَهَا عَقِبٌ؟! فَقُلْتُ: أَسْأَلُكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ بِحَقِّ الْقَرَابَةِ وَالْقَبْرِ وَمَنْ فِيهِ إِلَّا مَا أَعْفَيْتَنِي عَنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ، فَقَالَ: لَا. أَوْ تُخْبِرَنِي بِحُجَّتِكُمْ فِيهِ يَا وُلْدَ عَلِيٍّ وَأَنْتَ يَا مُوسَى يَعْسُوبُهُمْ وَإِمَامُ زَمَانِهِمْ كَذَا أَنْهَى إِلَيَّ، وَلَسْتُ أُعْفِيكَ فِي كُلِّ مَا أَسْأَلُكَ عَنْهُ حَتَّى تَأْتِيَنِي فِيهِ بِحُجَّتِهِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى وَأَنْتُمْ تَدْعُونَ مَعْشَرَ وُلْدِ عَلِيٍّ أَنَّهُ لَا يَسِيْقُطُ عَنْكُمْ مِنْهُ شَيْءٌ أَلْفٌ وَلَا وَو، إِلَّا وَتَأْوِيلُهُ عِنْدَكُمْ وَاحْتَجَجْتُمْ بِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: «مَا فَرَطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ» وَقَدْ اسْتَعْنَيْتُمْ عَنْ رَأْيِ الْعُلَمَاءِ وَقِيَاسِهِمْ، فَقُلْتُ: تَأْذَنُ لِي فِي الْجَوَابِ؟ قَالَ: هَاتِ، قُلْتُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ «وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَمُوسَى وَهَارُونَ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ وَرَكَرِيًّا وَيَحْيَى وَعِيسَى وَإِلْيَاسَ» مَنْ أَبُو عَيْسَى يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ؟ فَقَالَ: لَيْسَ لِعَيْسَى أَبٌ، فَقُلْتُ: إِنَّمَا أَلْحَقْنَا بِذُرَارِي الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ مِنْ طَرِيقِ مَزِيمٍ وَكَذَلِكَ أَلْحَقْنَا بِذُرَارِي النَّبِيِّ صَدَّقَ اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مِنْ قَبْلِ أُمَّنَا فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ.

The Imam (a.s.) said, “O Commander of the Faithful (Harun)! Do you want me to tell you more?” He said, “Yes please.” The Imam (a.s.) said, “The Honorable the Exalted God said, ‘If anyone disputes in this matter with thee, now after (full) knowledge

Hath come to thee, say, ‘Come! let us gather together, – our sons and your sons, our women and your women, ourselves and yourselves: Then let us earnestly pray, and invoke the Curse of God on those who lie!’^(۱) No one has claimed that the Prophet (S) took anyone but Ali ibn Abi Talib (a.s.), (the Blessed Lady) Fatima (a.s.), Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.) under his cloak when he (a.s.) participated in the invoking of God’s Curse with the Christians. Therefore, the interpretation of the Sublime God’s words ‘our sons’ is Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.), the interpretation of ‘our women’ is (the Blessed Lady) Fatima (a.s.), and the interpretation of ‘ourselves’ is Ali ibn Abi Talib (a.s.). Moreover, all the scholars agree that on the day of the Battle of Uhud, Gabriel (a.s.) said, ‘O Muhammad! This act of Ali is a sign of his true devotion.’ God’s Prophet (S) said, ‘That is because he (i.e. Ali (a.s.)) belongs to me, and I belong to him.’ Then Gabriel said, ‘O Prophet of God! And I belong to both of you.’ Then Gabriel continued, ‘There is no real sword but the ‘Thul-Faqar (Imam Ali’s sword), and there is no real man but Ali.’ What Gabriel used in order to praise Ali was similar to what the Sublime God used to praise Abraham (a.s.) when God said, ‘They said, ‘We heard a youth talk of them: He is called Abraham.’”^(۲)

The Imam (a.s.) added, “We – your cousins – are proud

p: ۱۹۲

Qur'an, ۳:۶۱ –۱

Qur'an, ۲۱:۶۰ –۲

that Gabriel has said that he belongs to us.” Then Harun said, “Excellent! O Musa! Tell us what you need.” The Imam (a.s.) said, “My first need is that you allow your cousin (i.e. me) to return to the shrine of his grandfather and to his wife.” Harun said, “God willing. We will see.” It has been narrated that Harun handed the Imam (a.s.) over to As-Sandi ibn Shahak. It seems that the Imam (a.s.) died while he (a.s.) was in the custody of As-Sindi ibn Shahak. God knows best

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased with him – ٧-١٠ - narrated that Muhammad ibn Yahya al-Sowly quoted on the authority of Abul Abbas Ahmad ibn Abdullah, on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Soleiman al-Nawfali that he had heard his father say, “When (Harun) Ar-Rashid arrested Musa ibn Ja’far (a.s.), they arrested him while he was praying at the position of the head of the Prophet (S). They stopped his prayer, and took him away while he (a.s.) was crying and

أزِيدُكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ؟ قَالَ: هَاتِ، قُلْتُ: قَوْلَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «فَمَنْ حَرَّجَكَ فِيهِ مِنْ بَعِيدٍ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلْ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ ثُمَّ نَبْتَهِلْ فَنَجْعَلْ لَعْنَةَ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِينَ» وَلَمْ يَدَّعِ أَحَدٌ أَنَّهُ أَدْخَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ تَحْتَ الْكِسَاءِ عِنْدَ الْمُبَاهِلَةِ لِلنَّصَارَى إِلَّا- عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَفَاطِمَةُ وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ، فَكَانَ تَأْوِيلُ قَوْلِهِ تَعَالَى: «أَبْنَاءَنَا» الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ وَ«نِسَاءَنَا» فَاطِمَةَ وَ«أَنْفُسَنَا» عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ،

عَلَى أَنَّ الْعُلَمَاءَ قَدْ أَجْمَعُوا عَلَى أَنَّ جِبْرِئِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ يَوْمَ أَحْيَدٍ: يَا مُحَمَّدُ إِنَّ هَذِهِ لَهِيَ الْمَوَاسِيءُ مِنْ «عَلِيٍّ» قَالَ: لِأَنَّهُ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ، فَقَالَ جِبْرِئِيلُ: وَأَنَا مِنْكُمَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، ثُمَّ قَالَ: «لَا سَيْفَ إِلَّا ذُو الْفَقَارِ وَلَا فَتَى إِلَّا عَلِيٌّ» فَكَانَ كَمَا مَدَّحَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ خَلِيلَهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذْ يَقُولُ: «فَتَى يَذُكُرُهُمْ يُقَالُ لَهُ إِبْرَاهِيمُ» إِنَّا مَعَشَرٌ بَيْنِي عَمَّكَ نَفْتَحِرُ بِقَوْلِ جِبْرِئِيلَ: أَنَّهُ مِنَّا، فَقَالَ: أَحْسِنْتَ يَا مُوسَى ارْفَعْ إِلَيْنَا حَوَائِجَكَ، فَقُلْتُ لَهُ: أَوَّلُ حَاجَةٍ أَنْ تَأْذِنَ لِإِبْنِ عَمَّكَ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى حَرَمِ حَيْدِهِ وَإِلَى عِيَالِهِ، فَقَالَ نَنْظُرُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى .

فَرَوَى أَنَّهُ أَنْزَلَهُ عِنْدَ السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ، فَرَعِمَ أَنَّهُ تُوفِيَ عِنْدَهُ وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

١٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوْلِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمَانَ التُّوفَلِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: لَمَّا قَبِضَ الرَّشِيدُ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَبِضَ عَلَيْهِ وَهُوَ عِنْدَ رَأْسِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَائِمًا يُصَلِّي، فَقَطَعَ عَلَيْهِ صَلَاتَهُ، وَحَمَلَ وَهُوَ يَبْكِي وَيَقُولُ: أَشْكُو إِلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَلْفَى، وَأَقْبَلَ النَّاسُ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ يُبْكُونَ

saying, “O Messenger of God! I complain to you about this situation.” The people were running towards him from every direction while they were crying. When they took the Imam (a.s.) to (Harun) Ar-Rashid, he swore at him and disrespected him. When the night came, Harun ordered that two carriages be prepared. He had the Imam (a.s.) carried away in secret to one of the two

carriages. Harun put Hassaan ash-Sarawi in charge and ordered him to take the Imam (a.s.) to Basra and hand him (a.s.) over to Isa ibn Ja'far ibn Abi Ja'far (Harun's cousin) who was the governor there. He had the other carriage moved in public in the daytime towards Kufa along with some people so as to hide the affairs of Musa ibn Ja'far (al-Kazim) (a.s.) from the people. Hassaan entered Basra one day before the sighting of the moon (١) and handed him (a.s.) over to Isa ibn Ja'far ibn Abi Ja'far in the daytime in public. Thus it became known publicly and the news was spread around. Isa imprisoned him (a.s.) in the building in which he himself resided and he locked him in. Isa was so busy with the 'Eid ul-Adha (٢)'s ceremonies that he totally forgot about the Imam (a.s.). They only opened the door for him on two occasions: to allow him to .make ablutions and to bring him some food

My father said, "Al-Faydh ibn Abi Salih, who was a Christian before, made a display of being Muslim. He was really an infidel and was the secretary of Isa ibn Ja'far. He was one of my good friends, too. He told me, "O Aba Abdullah! You cannot imagine how much music this pious man had to hear during the days that he was in that house – music which contained much indecent and abominable things which he did not know .about and undoubtedly could not even imagine

p: ١٩٥

.To see the end of the (Arabic) month of Ramadhan –١
Eid ul-Adha is a festival that is celebrated on the ١٠th of Dhul-Hajja and marks the ' –٢
close of the Hajj ceremony or Pilgrimage to the Kaaba. The 'Eid is celebrated with
great solemnity and reverence everywhere. Like 'Eid ul-Fitr, Muslims make
preparations several days before the festival. The animals to be sacrificed are bought
.well before the 'Eid day by those who can afford to do so

My father added, “In those days, Ali ibn Yaqoob ibn Oun ibn Al-Abbas ibn Rabee’ had written bad things about me in a letter to Isa ibn Ja’far ibn Abi Ja’far. Ahmad ibn Osyd
”.who was the gate-keeper for Isa had handed him that letter

He added, “Ali ibn Yaqoob was one of the elders of the Hashemites. He was older than the rest of them, but drank in spite of his old age. He used to invite Ahmad ibn Osyd to his house, gave parties for him and invited male and female singers. This way he wanted Ahmad to help raise his rank near Isa. Included in the things written were, “You prefer Muhammad ibn Soleiman to us in granting permission to come see you, in respect, and in giving him gifts of musk, while I am older than him and he believes in
”.obeying Musa ibn Ja’far who is imprisoned by you

وَيَصِيحُونَ، فَلَمَّا حُمِلَ إِلَى بَيْنِ يَدَيِ الرَّشِيدِ شَتَمَهُ وَجَفَّاهُ، فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ أَمَرَ بِقُبَّتَيْنِ فَهَيَّأَ لَهُ، فَحَمَلَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامَ إِلَى أَحَدِهِمَا فِي خَفَاءٍ وَدَفَعَهُ إِلَى حَسَّانِ السَّرُورِيِّ وَأَمَرَهُ بِأَنْ يَصِيرَ بِهِ فِي قُبَّةِ إِلَى الْبَصْرَةِ فَيَسْلَمَ إِلَى عَيْسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ وَهُوَ أَمِيرُهَا، وَوَجَّهَ قُبَّةَ أُخْرَى عَلَانِيَةً نَهَارًا إِلَى الْكُوفَةِ مَعَهَا جَمَاعَةٌ، لِيُعَمِّيَ عَلَى النَّاسِ أَمْرَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامَ، فَقَدِمَ حَسَّانُ الْبَصْرَةَ قَبْلَ التَّرْوِيَةِ بِيَوْمٍ، فَدَفَعَهُ إِلَى عَيْسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ نَهَارًا عَلَانِيَةً حَتَّى عُرِفَ ذَلِكَ وَشَاعَ خَبْرُهُ، فَحَبَسَهُ عَيْسَى فِي بَيْتٍ مِنْ بُيُوتِ الْمَجْلِسِ الَّذِي كَانَ يَجْلِسُ

فِيهِ، وَأَفْضَلَ عَلَيْهِ، وَسَخَّلَهُ الْعَبِيدَ عَنْهُ، فَكَانَ لَا يَفْتَحُ عَنْهُ الْبَابَ إِلَّا فِي حَالَتَيْنِ، حَالَهُ يَخْرُجُ فِيهَا إِلَى الطُّهُورِ، وَحَالَهُ يُدْخَلُ إِلَيْهِ فِيهَا الطَّعَامُ.

قَالَ أَبِي: فَقَالَ لِي الْفَيْضُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ وَكَانَ نَصِيرًا تَمَّ أَظْهَرَ الْإِسْلَامَ وَكَانَ زَنْدِيقًا وَكَانَ يَكْتُبُ لِعِيسَى بْنِ جَعْفَرٍ وَكَانَ بِي خَاصًّا، فَقَالَ: يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ لَقَدْ سَمِعْتُ هَذَا الرَّجُلَ الصَّالِحَ فِي أَيَّامِهِ هَذِهِ فِي الدَّارِ الَّتِي هُوَ فِيهَا مِنْ ضُرُوبِ الْفَوَاحِشِ وَالْمَنَاكِبِ مَا أَعْلَمُ وَلَا أَشُكُّ أَنَّهُ لَمْ يَخْطُرْ بِإِلَيْهِ.

قَالَ أَبِي: وَسَمِعْتُ لِي فِي تِلْكَ الْأَيَّامِ إِلَى عِيسَى بْنِ جَعْفَرٍ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَلِيُّ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ عَيُّونَ بْنِ الْعَبَّاسِ بْنِ رَبِيعَةَ فِي رُفْعِهِ دَفَعَهَا إِلَيْهِ أَحْمَدُ بْنُ أَبِي حَاجِبٍ عِيسَى - قَالَ: وَكَانَ عَلِيُّ بْنُ يَعْقُوبَ مِنْ مَشَائِخِ بَيْتِ هَاشِمٍ وَكَانَ أَكْبَرَهُمْ سِنًا وَكَانَ مَعَ كِبَرِ سِنِهِ يَشْرَبُ الشَّرَابَ وَيَدْعُو أَحْمَدَ بْنَ أَبِي حَاجِبٍ إِلَى مَنْزِلِهِ فَيَحْتَفِلُ لَهُ وَيَأْتِيهِ بِالْمُغْنِيَيْنِ وَالْمُغْنِيَاتِ، يَطْمَعُ فِي أَنْ يَذْكُرَهُ لِعِيسَى - فَكَانَ فِي رُفْعَتِهِ الَّتِي رَفَعَهَا إِلَيْهِ: أَنَّكَ تَقْدُمُ عَلَيْنَا مُحَمَّدَ بْنَ سُلَيْمَانَ فِي إِجْلَالِكَ وَإِكْرَامِكَ، وَتَخْصُهُ بِالْمِسْكِ، وَفِينَا مَنْ هُوَ أَسْنُ مِنْهُ، وَهُوَ يَدِينُ بِطَاعَةِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ الْمُخْبُوسِ عِنْدَكَ.

My father added, “I was sleeping in the middle of a very hot day when I heard the doorbell ring. I asked, “Who is it?” My servant said, “It is Qa’nab ibn Yahya who is at the door. He says that he must immediately see you.” I said, “He must have something important to do. Let him in.” Then he came in and informed me about the letter and the story of al-Faydh ibn Abil Salih. He said that al-Faydh

had told him not to tell me about this issue since I might get upset. Al-Faydh had said that the contents of the letter had not influenced him. He had asked the Commander if he had any doubts and if he wished Abu Abdullah (an-Nawfali) to come in person and
".swear that the contents of the letter was untrue

But the Commander said, "There is no need to inform Abu Abdullah. He has said these
".things against him out of jealousy

I said, "O Commander! You yourself know that no one is as close as he is to your
"?private issues. Has he ever tried to make you revolt against anyone

".He said, "No. May God forbid

I said, "Had he followed a religion other than that of the other people, he would have certainly tried to make you become attracted to his religion." He said, "Yes, of course.

".I know him better myself

My father added, "I ordered that my horse be prepared for riding. Then I rode over to al-Faydh at that time. Qa'nab ibn Yahya accompanied me. We asked for permission to see him. He sent someone to me and said, "May I be your ransom! Now I am in a position which is not suitable for you to see." He was sitting and drinking wine. Then I sent him a message swearing by God that I had to see him right then. He came out to me wearing a thin shirt and a red loin-cloth. I told him about what I

had heard. He asked Qa'nab, "May you not be given a good reward! Did I not tell you not to inform Aba Abdullah! Did I not tell you that he will get upset?" Then he told me, "Do not worry. The Commander has not believed any of this jargon

My father added, "Only a few days had passed by when they secretly took Musa ibn Ja'far (a.s.) to Baghdad and imprisoned him. Then they freed him. Then they imprisoned him. They handed him over to As-Sandi ibn Shahak who imprisoned him.

He was rough with the Imam (a.s.). Then

قال أبي: فَإِنِّي لَقَائِلٌ يَوْمَ قَائِظٍ إِذْ حُرِّكَتْ حَلَقَةُ الْبَابِ عَلَيَّ، فَقُلْتُ: مَا هَذَا؟ قَالَ لِي الْغُلَامُ: فَعَنْبُ بْنُ يَحْيَى عَلَى الْبَابِ، يَقُولُ: لَا بَدَّ مِنْ لِقَائِكَ السَّاعَةَ، فَقُلْتُ: مَا جَاءَ إِلَّا لِأَمْرٍ، انْذَنُوا لَهُ، فَدَخَلَ، فَخَبَّرَنِي عَنِ الْفَيْضِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ بِهَذِهِ الْقِصَّةِ وَالرُّفْعَةِ، قَالَ: وَقَدْ كَانَ قَالَ لِي الْفَيْضُ بَعِيدَ مَا أَخْبَرَنِي: لَا تُخْبِرْ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ فَتُخَزِنَهُ، فَإِنَّ الرَّافِعَ عِنْدَ الْأَمِيرِ لَمْ يَجِدْ فِيهِ مُسَاعَاً وَقَدْ قُلْتُ لِلْأَمِيرِ: أَمَى نَفْسِكَ مِنْ هَذَا شَيْءٍ حَتَّى أَخْبَرَ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ، فَيَأْتِيكَ وَيَخْلِفَ عَلَيَّ كَذِبِهِ؟ فَقَالَ: لَا - تُخْبِرُهُ فَتَغُمَّهُ، فَإِنَّ ابْنَ عَمِّهِ إِنَّمَا حَمَلَهُ عَلَيَّ هَذَا، الْحَسِيدُ لَهُ، فَقُلْتُ لَهُ: يَا أَيُّهَا الْأَمِيرُ أَنْتَ تَعْلَمُ أَنَّكَ لَا تَخْلُو بِأَحَدٍ خَلَوْتَكَ بِهِ، فَهَلْ حَمَلَكَ عَلَى أَحَدٍ قَطُّ؟ قَالَ: مَعَاذَ اللَّهِ، قُلْتُ: فَلَوْ كَانَ لَهُ مَذْهَبٌ يُخَالِفُ فِيهِ النَّاسَ لِأَحَبِّ أَنْ يَحْمِلَكَ عَلَيْهِ، قَالَ: أَجَلٌ وَمَعْرِفَتِي بِهِ أَكْثَرُ.

قال أبي: فَدَعَوْتُ بِدَائِي وَرَكِبْتُ إِلَى الْفَيْضِ مِنْ سَاعَتِي فَصِرْتُ إِلَيْهِ وَمَعِيَ قَعَبٌ فِي الظَّهِيرَةِ، فَاسْتَأْذَنْتُ إِلَيْهِ، فَأَرْسَلَ إِلَيَّ [وَقَالَ]

: جُعِلَتْ فِدَاكَ قَدْ جَلَسْتُ مَجْلِسًا، أَرْفَعُ قَدْرَكَ عَنْهُ، وَهُوَ جَالِسٌ عَلَى شَرَابِهِ، فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ وَاللَّهِ لَا بُدَّ مِنْ لِقَائِكَ، فَخَرَجَ إِلَيَّ فِي قَمِيصٍ رَقِيقٍ إِزَارٍ مُورَدٍ فَأَخْبَرْتُهُ بِمَا بَلَغَنِي، فَقَالَ لِقَعْنَبٍ: لَا جُزِيَتْ خَيْرًا، أَلَمْ أَتَقَدَّمْ إِلَيْكَ أَنْ لَا تُخْبِرَ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ فَتُعْصَمَ؟ ثُمَّ قَالَ لِي: لَا بَأْسَ، فَلَيْسَ فِي قَلْبِ الْأَمِيرِ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ، قَالَ: فَمَا مَضَتْ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَّا أَيَّامٌ يَسِيرَةٌ حَتَّى حُمِلَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ سِرًّا إِلَى بَغْدَادَ وَحُبِسَ، ثُمَّ أُطْلِقَ، ثُمَّ حُبِسَ، ثُمَّ سَلِمَ إِلَى السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهَكَ فَحَبَسَهُ وَضَيَّقَ عَلَيْهِ، ثُمَّ بَعَثَ إِلَيْهِ الرَّشِيدَ بِسَمِّ فِي رُطْبٍ وَأَمَرَهُ أَنْ يُقَدِّمَهُ إِلَيْهِ وَيُحْتَمَّ عَلَيْهِ

Harun) Ar-Rashid sent him some poisoned dates, and ordered him to take them to the Imam, and force him to eat the dates. He did this and that was how the Imam (a.s.) died

Ali ibn Abdullah al-Warraq, Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham al- ٧-١١ Mukattib, Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani, Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Natana, Ahmad ibn Ali ibn Ali ibn Ibrahim ibn Hashem, Muhammad ibn Ali Majiluwayh and Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with them – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Uthman ibn Isa, on the authority of Sufyan ibn Nazar, “One day I was standing in the presence of Al-Ma'mun. He asked, “Do you know who taught me about Shiism?” (All the people who were present said, “No, by God, we do not know.” He said, “(Harun

Ar-Rashid taught me.” They asked him, “How is that so? It was (Harun) Ar-Rashid who
”!killed the members of this Household

Al-Ma'mun said, “He killed them for his rule. A Kingdom is barren(١). One year I accompanied Harun when he went for the Hajj pilgrimage. When we reached Medina, he told his gate-keepers, “Whoever enters who is from the people of Medina, Mecca, the Immigrants(٢), the Helpers(٣), the Hashemites or others from the Quraysh (tribe) must state his relationship.” Whoever entered said that he was so and so, the son of so and so, until he reached his grandfather from the Hashemites, the Quraysh (tribe), the Immigrants or the Helpers. Then Harun would grant him gifts anywhere from two-hundred to five-thousand Dinars according to his nobility, and the honor of his grandfathers in their exile (from Mecca to Medina). One day I was present there when Al-Fadhli ibn Rabee' said, “O Commander of the Faithful (Harun)! There is a man at the door who claims to be Musa ibn Ja'far ibn Muhammad ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.).” Immediately Harun faced us who were standing near his head, Al-Amin and al-Mo'taman and the rest of the chiefs present and said, “Straighten yourselves up!” Then he faced the gate-keeper and said, “Let him in. Be careful that he not sit down anywhere but on my special seat.” Then a Sheikh(٤) entered who had become pale due to extensive worshipping. He was slim and wrinkled. His face and
nose

p: ٢٠١

People get killed for it to survive, even relatives –١

Mohajereen: those who immigrated from Mecca to Medina along with the Prophet' –٢
(S

The 'Ansar in Medina: those who aided the Prophet (S) and his followers –٣

((.Imam Al-Kazim (Musa ibn Ja'far (a.s –٤

were affected by the extent of prostrations. When he saw (Harun) Ar-Rashid, he tried to get off the donkey he was riding on. Then Ar-Rashid said, "By God, you should sit only on my special seat".

فِي تَنَاوُلِهِ مِنْهُ فَفَعَلَ، فَمَاتَ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ.

١١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ؛ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ هِشَامِ الْمُكْتَبِ؛ أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ؛ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ نَاتَانَةَ وَأَحْمَدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ؛ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ - قَالُوا: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عِيسَى، عَنْ سُفْيَانَ بْنِ نَزَارٍ قَالَ: كُنْتُ يَوْمًا عَلَى رَأْسِ الْمِأْمُونِ، فَقَالَ: أَتَدْرُونَ مَنْ عَلَّمَنِي التَّشْيِيعَ؟ فَقَالَ الْقَوْمُ جَمِيعًا: لَا وَاللَّهِ مَا نَعْلَمُ؟ قَالَ: عَلَّنِيهِ الرَّشِيدُ، قِيلَ لَهُ: وَكَيْفَ ذَلِكَ وَالرَّشِيدُ كَانَ يَقْتُلُ أَهْلَ هَذَا الْبَيْتِ؟ قَالَ: كَانَ يَقْتُلُهُمْ عَلَى الْمُلْكِ، لِأَنَّ الْمُلْكَ عَقِيمٌ وَلَقَدْ حَجَّجْتُ مَعَهُ سَنَةً، فَلَمَّا صَارَ إِلَى الْمَدِينَةِ تَقَدَّمَ إِلَى حُجَّابِهِ وَقَالَ: لَا يَدْخُلَنَّ عَلَيَّ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ وَمَكَهٍ مِنْ أَوْلَادِ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَبَنِي هَاشِمٍ وَسَائِرِ بَطْنِ قُرَيْشٍ إِلَّا نَسَبَ نَفْسَهُ، وَكَانَ الرَّجُلُ إِذَا دَخَلَ عَلَيْهِ قَالَ: أَنَا فُلَانُ بْنُ فُلَانٍ حَتَّى يَنْتَهِيَ إِلَيَّ مِنْ هَاشِمِيٍّ أَوْ قُرَشِيٍّ أَوْ مُهَاجِرِيٍّ أَوْ أَنْصَارِيٍّ، فَيَصِلُهُ مِنَ الْمَالِ بِخَمْسَةِ آلَافِ دِينَارٍ وَمَا دُونَهَا إِلَى مَاتَنِي دِينَارٍ، عَلَى قَدْرِ شَرَفِهِ وَهَجْرِهِ آبَائِهِ.

فَأَنَا ذَاتَ يَوْمٍ وَاقِفٌ إِذْ دَخَلَ الْفَضْلُ بْنُ الرَّبِيعِ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْبَابِ رَجُلٌ يَزْعَمُ أَنَّهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

فَأَقْبَلَ عَلَيْنَا وَنَحْنُ قِيَامٌ عَلَى رَأْسِهِ، وَالْأَمِينُ وَالْمُؤْتَمَنُ، وَسَائِرُ الْقَوَادِ، فَقَالَ: احْفَظُوا عَلَيَّ أَنْفُسَكُمْ، ثُمَّ قَالَ لِأَذِينِهِ: ائْتِدْنِي لَهُ، وَلَا يَنْزِلُ إِلَّا عَلَيَّ بَسَاطِي.

فَأِنَّا لَكَذَلِكَ إِذْ دَخَلَ شَيْخٌ مُسَخِّدٌ، قَدْ أَنَهَكَتُهُ الْعِبَادَةُ، كَأَنَّهُ شَنَّ بِالِ قَدْ كَلِمَ مِنَ السُّجُودِ وَجْهَهُ وَأَنْفَهُ، فَلَمَّا رَأَى الرَّشِيدَ رَمَى بِنَفْسِهِ عَنْ حِمَارٍ كَانَ رَاكِبَهُ، فَصَاحَ الرَّشِيدُ: لَا وَاللَّهِ إِلَّا عَلَيَّ بَسَاطِي، فَمَنَعَهُ الْحُجَّابُ مِنَ التَّرَجُّلِ، وَنَظَرْنَا إِلَيْهِ بِأَجْمَعِنَا بِالْإِجْلَالِ وَالْإِعْظَامِ فَمَا

The gate-keepers did not let the Imam (a.s.) get off the donkey. We all looked at him with great honor and respect. He rode on his donkey until he reached the especial seat. All the gate-keepers and the chiefs were around him. Then he got off. Ar-Rashid got up and came forward until he reached the especial seat. Then Harun kissed his face and eyes, took his hand and took him to the uppermost part of the room and sat down with him. He started talking with him. While talking, he faced him and asked him about his health and conditions. Then Harun asked the Imam (a.s.), “O Abul Hassan (Al-Kazim (a.s.))! How many people do you support?” The Imam (a.s.) said, “More than five-hundred.” Harun said, “Are they all your children?” The Imam (a.s.) said, “No, most of them are servants and companions. I have more than thirty children: So many boys and so many girls.” Harun asked, “Why don’t you marry off the girls to their cousins, or other suitable people?” The Imam (a.s.) said, “I do not have enough money.” Harun

said, "What condition is your land in?" The Imam (a.s.) said, "Sometimes it yields produce and at other times it does not." Harun asked, "Do you have any debts?" The Imam (a.s.) said, "Yes." Harun asked, "How much?" The Imam (a.s.) said, "Around ten-thousand Dinars." Then Ar-Rashid said, "O cousin! I will give you enough money to marry off your daughters and sons, pay back your debts and revive your land." The Imam (a.s.) said, "O cousin! I hope the relatives fulfill the rights of kinship with you, and thank God for your nice intentions and tangible relationship. Our ties of kinship come from the same root. We are from the same family. Al-Abbas was the uncle of God's Prophet (S). He and the Prophet's (a.s.) father formed two strong tree trunks which were attached to one another from the roots. He was also the uncle of Ali ibn Abi Talib (a.s.). He and Ali's father also formed two strong tree trunks which were attached to one another from the roots. I hope that God will not make you change your mind about what you want to do. He has granted you power and has established you to be ".from a noble family." Harun said, "O Abul Hassan! It will be an honor for me to do that

He (a.s.) said, "O Commander of the Faithful! Indeed the Honorable the Exalted God has made it incumbent upon the rulers to provide for the poor people in the nation, to
pay off

the debts of those in debt; to assist the people who are overburdened; to clothe the people who are destitute; and to be kind to the prisoners and slaves. You are the one
".most suitable to do these things." Harun said, "O Abul Hassan! I will do that

زال يَسِيرُ عَلَى حِمَارِهِ حَتَّى صَارَ إِلَى الْبِساطِ، وَالْحِجَابِ وَالْقَوَادِ مُخْدِقُونَ بِهِ، فَنَزَلَ فَقَامَ إِلَيْهِ الرَّشِيدُ وَاسْتَقْبَلَهُ إِلَى آخِرِ الْبِساطِ، وَقَبَلَ وَجْهَهُ وَعَيْنَيْهِ وَأَخَذَ بِيَدِهِ حَتَّى صَيَّرَهُ فِي صَدْرِ الْمَجْلِسِ وَأَجْلَسَهُ مَعَهُ فِيهِ، وَجَعَلَ يُحَدِّثُهُ وَيُقْبِلُ بِوَجْهِهِ عَلَيْهِ وَيَسْأَلُهُ عَنْ أَحْوَالِهِ.

ثُمَّ قَالَ لَهُ: يَا أَبَا الْحَسَنِ مَا عَلَيْكَ مِنَ الْعِيَالِ؟ فَقَالَ: يَزِيدُونَ عَلَى الْخَمْسَةِ جَائِهِ، قَالَ: أَوْلَادٌ كُلُّهُمْ؟ قَالَ: لَا، أَكْثَرُهُمْ مَوَالِي وَحَشَمٌ، أَمَّا الْوَالِدُ فَلِي ثِيْفٌ وَثَلَاثُونَ، الذُّكْرَانُ مِنْهُمْ كَذَا، وَالنِّسْوَانُ مِنْهُمْ كَذَا، قَالَ: فَلِمَ لَا تُزَوِّجُ النِّسْوَانَ مِنْ بَنِي عُمُومَتِهِنَّ وَأَكْفَائِهِنَّ؟ قَالَ: الْيَدُ تَقْضِي عَنْ ذَلِكَ، قَالَ: فَمَا حَالُ الضَّيْعَةِ؟ قَالَ: تُعْطَى وَقَتٍ وَتَمْنَعُ فِي آخِرٍ؟ قَالَ: فَهَلْ عَلَيْكَ دَيْنٌ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: كَمْ؟ قَالَ: نَحْوُ عَشْرَةِ آلَافٍ دِينَارٍ.

فَقَالَ لَهُ الرَّشِيدُ: يَا ابْنَ عَمِّ أَنَا أُعْطِيكَ مِنَ الْمَالِ مَا تُزَوِّجُ الذُّكْرَانَ وَالنِّسْوَانَ وَتَقْضِي الدَّيْنَ وَتَعْمُرُ الضِّيَاعَ، فَقَالَ لَهُ: وَصَلْتِكَ رَحِمٌ يَا ابْنَ عَمِّ وَشَكَرَ اللَّهُ لَكَ هَذِهِ النَّيَّةَ الْجَمِيلَةَ، وَالرَّحِمُ مَأْسَهُ وَالْقَرَابَةُ وَاشْتِجَاهُ وَالنَّسَبُ وَاحِدٌ، وَالْعَبَّاسُ عَمُّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، وَصَيَّرُوا أَبِيهِ، وَعَمُّ عَلَى بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَصَيَّرُوا أَبِيهِ، وَمَا أَبْعَدَكَ اللَّهُ مِنْ أَنْ تَفْعَلَ ذَلِكَ، وَقَدْ بَسَّطَ يَدَكَ وَأَكْرَمَ عُنُودَكَ، وَأَعْلَى مُحْتَدَكَ، فَقَالَ: أَفْعَلُ ذَلِكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ وَكِرَامَةً. فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ فَرَضَ عَلَى وُلَاهِ عَهْدِهِ أَنْ يَنْعَشُوا فُقَرَاءَ الْأُمَّةِ وَيَقْضُوا

عَنِ الْغَارِمِينَ، وَيُؤَدُّوا عَنِ الْمُثَقَّلِ، وَيَكْسُوا الْعَارِيَّ وَيُحْسِنُوا إِلَى الْعَانِي فَأَنْتَ أَوْلَى مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ، فَقَالَ: أَفْعَلُ يَا أَبَا الْحَسَنِ.

Then he stood up. (Harun) Ar-Rashid stood up out of respect for him, and kissed him on the eyes and face. Then he faced me (Abdullah), (Muhammad) Al-Amin, and (Ibrahim) Al-Moa'taman and said, "O Abdullah, Muhammad and Ibrahim! Move ahead of your uncle and your Master, hold the horse strap for him. Fix his clothes and
".accompany him to his house

Then Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.) gave me the glad tidings that I would become the Caliph in private. He asked me to treat his son kindly when I take over the rule. Then we returned. I was braver than my brothers with my father. Then in private I asked him, "O Commander of the Faithful! Who was this man whom you honored and respected so much? Who was him for whom you stood up, went to welcome him, had him seated at the head of the room, and you sat down in a lower position yourself? Who was he for whom you ordered us to hold the horse strap?" He said, "This is the Divine Leader of the people, the Proof of God for His creatures, and His Successor over His servants." I said, "O Commander of the Faithful! Are not all these characteristics yours? Are they not in you?" He said, "I am the people's leader on the surface and by force, but Musa ibn Ja'far (a.s.) is

the True Divine Leader. O my son! By God, he (a.s.) more deserves to succeed God's Prophet (S) than me and all the other people. I swear by God that even if you try to
".take away the rule from me, I will chop off your head. A Kingdom is barren

When Harun decided to go from Medina to Mecca, he ordered that two-hundred Dinars be put in a black bag. He faced Al-Fadhli ibn Rabee' and said, "Take this to Musa ibn Ja'far and tell him, "The Commander of the Faithful said that for the moment we
".are having hard times. Our presents will be delivered to you later

I objected and said, "O Commander of the Faithful! You give five-thousand Dinars or so much to the progeny of the Muhajireen (emigrants), the Ansar (helpers), other members of the Quraysh (tribe), the Hashemites, and others whom you do not even know their family ties. However, are you going to give only two-hundred Dinars to Musa ibn Ja'far whom you honored and respected so much?" This is much less than what you gave all the other people." Harun said, "Shut up! Son of a bitch! If I give him what I promised to give him, I will not be safe from facing one-hundred thousand men
with swords from his followers and

ثُمَّ قَامَ، فَقَامَ الرَّشِيدُ لِقِيَامِهِ وَقَبَلَ عَيْنَيْهِ وَوَجَّهَهُ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيَّ وَعَلَى الْأَمِينِ وَالْمُؤْتَمِنِ، فَقَالَ: يَا عَبْدَ اللَّهِ وَيَا مُحَمَّدُ، وَيَا إِبْرَاهِيمَ امشُوا
بَيْنَ يَدَيْ عَمَّكُمْ وَسَيِّدِكُمْ، خُذُوا بِرِكَابِهِ، وَسَوُّوا عَلَيْهِ ثِيَابَهُ

وَشَيَعُوهُ إِلَىٰ مَنْزِلِهِ، فَأَقْبَلَ عَلَيَّ أَبُو الْحَسَنِ مُوسَىٰ بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ سِرًّا بَيْنِي وَبَيْنَهُ فَبَشَّرَنِي بِالْخِلَافَةِ، فَقَالَ لِي: إِذَا مَلَكَتَ هَذَا الْأَمْرَ فَأَحْسِنْ إِلَىٰ وُلْدِي.

ثُمَّ انصرفت فمنا وكننت أجراً وولد أبي عليه، فلما خلا المجلس قلت: يا أمير المؤمنين من هذا الرجل الذي قد أعظمتُهُ وأجللتُهُ، وقممت من مجلسك إليه فاستقبلته، وأقعدته في صدر المجلس، وجلست دونه، ثم أمرتنا بأخذ الركاب له؟! قال: هذا إمام الناس وحجته الله على خلقه وخليفته على عباده، فقلت: يا أمير المؤمنين أو ليست هذه الصفات كلها لك وفيك؟ فقال: أنا إمام الجماعة في الظاهر والعلبة والقهر، وموسى بن جعفر عليه السلام إمام حق، والله يا بني إنه لأحق بمقام رسول الله صلى الله عليه وآله مني ومن الخلق جميعاً، والله لو نازعتني هذا الأمر لأخذت الذي فيه عيناك، فإن الملك عقيم.

فلما أراد الرحيل من المدينة إلى مكة أمر بصيره سواداً فيها مائتا دينار، ثم أقبل على الفضل بن الربيع، فقال له: إذهب بهذه إلى موسى بن جعفر وقل له: يقول لك أمير المؤمنين: نحن ضيقه وسيأتيك برنا بعد الوقت.

فقممت في صدره فقلت: يا أمير المؤمنين تُعطي أبناء المهاجرين والأنصار وسائر قريش وبنى هاشم ومن لا يعرف حسبه ونسبه خمسه آلاف دينار إلى ما دونها، وتُعطي موسى بن جعفر وقد أعظمتُهُ وأجللتُهُ مائتي دينار أحسن عطية أعطيتها أحداً من الناس؟! فقال: اسكت لا أم لك، فإنني لو أعطيت هذا ما ضمته له ما كنت أمنتُهُ أن يضرب وجهي

friends. This man's poverty, and the poverty of his members of household is safer for me than their being wealthy and well-to-do

- When Mokhariq - the singer

saw this, he got mad. He went to (Harun) Ar-Rashid and said, “O Commander of the Faithful! When I entered Medina most of the people expected me to give them something. If I do not give them anything before I leave they will not recognize the generosity of the Commander of the Faithful with me, and my rank near you.” Then Harun ordered that he be given ten-thousand Dinars. Again Mokhariq said, “O Commander of the Faithful! This is for the people of Medina. I also have some debts which I must pay back.” Then Harun ordered that he be given another ten-thousand Dinars. Again Mokhariq said, “O Commander of the Faithful! My daughters are about to get married. I need to prepare dowries for them.” Then Harun ordered that he be given another ten-thousand Dinars. Then Mokhariq said, “O Commander of the Faithful! Please establish some wages for me so that the living expenses for my life, that of my wife, my daughters and their spouses be paid for.” Harun ordered that a land which had an annual income of ten-thousand Dinars be given to him. He ordered .that all this be immediately given to him

Then Mokhariq immediately stood up and went to see Musa ibn Ja’far (a.s.) and told him, “When I realized what this damned one has done to you, I tricked him for your sake, and took thirty-thousand Dinars plus land which has more than ten-thousand Dinars in annual income for you. O my Master! I

swear by God that I do not need any of this. I only took them for you. I bear witness that this land is yours and I have brought you the money

Imam Musa ibn Ja'far (a.s.) said, "May God give you blessings by means of your property, and grant you good rewards. I will not take even one Dirham or any of your land. I welcome your kindness and recognize your good intentions. Return. May you be guided. And do not return to me in this regard. He kissed the Imam's hands and (returned to Harun).⁽¹⁾

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٧-١٢ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, "I always loved the Members of the Holy Household (a.s.), but used to express my hatred for them in the presence of (Harun) Ar-Rashid in order to get closer to him.

When Ar-Rashid went

غَدَاً بِمَائِهِ أَلْفِ سَيْفٍ مِنْ شِيعَتِهِ وَمَوَالِيهِ، وَفَقَّرَ هَذَا وَأَهْلَ بَيْتِهِ أَسْلَمَ لِي وَلَكُمْ مِنْ بَسْطِ أَيْدِيهِمْ أَعْيُنِهِمْ.

فَلَمَّا نَظَرَ إِلَى ذَلِكَ مُخَارِقُ الْمُعْنَى دَخَلَهُ فِي ذَلِكَ غَيْظًا، فَقَامَ إِلَى الرَّشِيدِ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدْ دَخَلْتُ الْمَدِينَةَ وَأَكْثَرَ أَهْلِهَا يَطْلُبُونَ مِنِّي شَيْئًا، وَإِنْ خَرَجْتُ وَلَمْ أَقْسِمَ فِيهِمْ شَيْئًا لَمْ يَتَّبِعْنِي لَهُمْ تَفْضُلُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيَّ وَمَنْزِلَتِي عِنْدَهُ، فَأَمَرَ لَهُ بِعَشْرَةِ آلَافِ دِينَارٍ، فَقَالَ لَهُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ هَذَا لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ وَعَلَيَّ دَيْنٌ أَحْتَاجُ أَنْ أَفْضِيَهُ، فَأَمَرَ لَهُ بِعَشْرَةِ آلَافِ دِينَارٍ أُخْرَى، فَقَالَ لَهُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ بِنَاتِي أُرِيدُ أَنْ أُزَوِّجَهُنَّ وَأَنَا

p: ٢١٠

.This tradition no. ٧-١١ did not exist in the "al-Atiqeh" (old) version of the book –١

مُحْتَاجٍ إِلَى جِهَازِهِنَّ، فَأَمَرَ لَهُ بِعَشْرَةِ آلَافِ دِينَارٍ أُخْرَى ، فَقَالَ لَهُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَا بُدَّ مِنْ غَلِّهِ تُعْطِينِيهَا تَرُدُّ عَلَيَّ وَعَلَى عِيَالِي وَبَنَاتِي وَأَزْوَاجِهِنَّ الْقُوتَ، فَأَمَرَ لَهُ بِأَقْطَاعٍ مَا تَبْلُغُ غَلَّتُهُ فِي السَّنَةِ عَشْرَةَ آلَافِ دِينَارٍ وَأَمَرَ أَنْ يُعَجَّلَ ذَلِكَ لَهُ مِنْ سَاعَتِهِ.

ثُمَّ قَامَ مُخَارِقٌ مِنْ فُورِهِ وَقَصَّيْدَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَقَالَ لَهُ: قَدْ وَقَفْتُ عَلَى مَا عَامَلَكَ بِهِ هَذَا الْمَلْعُونُ وَمَا أَمَرَ لَكَ بِهِ وَقَدْ احْتَلَّتْ عَلَيْهِ لَكَ وَأَخَذْتُ مِنْهُ صِدَاقَاتٍ ثَلَاثِينَ أَلْفَ دِينَارٍ وَأَقْطَاعاً تُغَلُّ فِي السَّنَةِ عَشْرَةَ آلَافِ دِينَارٍ، وَلَا وَاللَّهِ يَا سَيِّدِي مَا أَحْتَاجُ إِلَى شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ، مَا أَخَذْتُهُ إِلَّا لَكَ، وَأَنَا أَشْهَدُ لَكَ بِهَذِهِ الْأَقْطَاعِ وَقَدْ حَمَلْتُ الْمَالَ إِلَيْكَ.

فَقَالَ: بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِي مَالِكَ وَأَحْسَنَ جَزَاكَ، مَا كُنْتُ لِأَخَذِ مِنْهُ دِرْهَمًا وَاحِدًا وَلَا مِنْ هَذِهِ الْأَقْطَاعِ شَيْئًا وَقَدْ قَبِلْتُ صِدَاقَكَ وَبَرَكَ، فَأَنْصَرِفُ رَاشِدًا، وَتَرَا جَعْنِي فِي ذَلِكَ فَاقْبَلْ يَدَهُ وَانْصَرِفْ.

١٢ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّيَّانِ بْنِ شَيْبٍ قَالَ: سَمِعْتُ الْمَأْمُونَ يَقُولُ: مَا زِلْتُ أُحِبُّ أَهْلَ الْبَيْتِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَأُظْهِرُ لِلرَّشِيدِ بُغْضَهُمْ تَقَرُّبًا إِلَيْهِ فَلَمَّا حَجَّ الرَّشِيدُ كُنْتُ أَنَا وَمُحَمَّدٌ وَالْقَاسِمُ مَعَهُ، فَلَمَّا كَانَ

.on the Hajj pilgrimage, Muhammad, Al-Qasim and I accompanied him

When he was in Medina, he gave permission for the people to come see him. The last person to come was Musa ibn Ja'far (a.s.). When Ar-Rashid saw him, he moved and stared at the Imam (a.s.) until he reached the room in which Ar-Rashid was. When he got closer, Ar-Rashid kneeled down, hugged him and looking at him

said, "O Abul Hassan (Al-Kazim (a.s.))! How are you? And how is your wife? And how is
"your father's wife? How are you? How are you doing

He kept asking him such questions, and the Imam (a.s.) kept saying, "Fine, fine." When
he stood up, Ar-Rashid got up. Abul Hassan (a.s.) insisted that he remain seated and
.hugged him. Then he greeted him and said farewell

Al-Ma'mun said, "I was more daring than my brothers in the presence of my father.
When Abul Hassan Musa ibn Ja'far departed, I told my father, "O Commander of the
Faithful! You treated this man in such a way that you never treated anyone of the
descendants of the Immigrants, the Helpers, or the Hashemites! Who was this man?"
Harun said, "O my son! This is the Inheritor of the Knowledge of the Prophets. This is
Musa ibn Ja'far. If you want correct knowledge, he has it." Al-Ma'mun said, "From
".then on their love was rooted in my heart

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him – narrated that Ali ^{٧-١٣}
ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father that he had heard one of
his companions say, "When (Harun) Ar-Rashid imprisoned Musa ibn Ja'far (a.s.), he
could not see the daytime. He feared that Harun might kill him. Then Musa ibn Ja'far
(a.s.) made ablutions again, turned his face towards the Qibla, and said four units of
prayers to the Honorable the Exalted God. Then he prayed using the

The Imam (a.s.) said, “O my Master! Please save me from the hands of Harun. O the Savior of the trees from the midst of mud, sand (and water)! O the Savior of milk from the midst of excretions and blood(ﷲ)! O the Savior of the offspring from the midst of the placenta and the uterus! O the Savior of the fire from the midst of iron and stone! O the Savior of the soul from the midst of the intestines! Save me from the hands of
”.Harun

بِالْمَدِينَةِ اسْتَأْذَنَ عَلَيْهِ النَّاسُ وَكَانَ آخِرُ مَنْ أُذِنَ لَهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، فَدَخَلَ فَلَمَّا نَظَرَ إِلَيْهِ الرَّشِيدُ تَحَرَّكَ وَمَدَّ بَصَرَهُ
وَعُنُقَهُ إِلَيْهِ حَتَّى دَخَلَ الْبَيْتَ الَّذِي كَانَ فِيهِ.

فَلَمَّا قَرَّبَ جِثَا الرَّشِيدِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَعَانَقَهُ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ: كَيْفَ أَنْتَ يَا أَبَا الْحَسَنِ؟ وَكَيْفَ عِيَالُكَ وَعِيَالُ أَبِيكَ؟ كَيْفَ
أَنْتُمْ، مَا حَالُكُمْ؟ فَمَا زَالَ يَسْأَلُهُ هَذَا وَأَبُو الْحَسَنِ يَقُولُ: خَيْرٌ خَيْرٌ، فَلَمَّا قَامَ أَرَادَ الرَّشِيدُ أَنْ يَنْهَضَ، فَأَقْسَمَ [عَلَيْهِ] أَبُو الْحَسَنِ فَأَقْعَدَهُ
وَعَانَقَهُ، وَسَلَّمْ عَلَيْهِ وَوَدَّعَهُ، قَالَ الْمَأْمُونُ: كُنْتُ أَجْرًا وُلِدَ أَبِي عَلَيْهِ.

فَلَمَّا خَرَجَ أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ قُلْتُ لِأَبِي: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَقَدْ رَأَيْتُكَ عَمِلْتَ بِهَذَا الرَّجُلِ شَيْئًا مَا رَأَيْتُكَ فَعَلْتَهُ بِأَحَدٍ مِنْ
أَبْنَاءِ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ، وَلَا بِنَبِيِّ هَاشِمٍ! فَمَنْ هَذَا الرَّجُلُ؟ فَقَالَ: يَا بَنِي هَذَا وَارِثُ عِلْمِ النَّبِيِّينَ، هَذَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ،
إِنْ أَرَدْتَ الْعِلْمَ الصَّحِيحَ فَعِنْدَ هَذَا، قَالَ الْمَأْمُونُ: فَحِينَئِذٍ انْعَرَسَ فِي قَلْبِي مَحَبَّتُهُمْ.

١٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلُوِيَه رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ

And verily in cattle (too) will ye find an instructive sign. From what is within their –۱
bodies between excretions and blood, We produce, for your drink, milk, pure and
[agreeable to those who drink it.]"[Qur'an, ١٦:٦٦

رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِنَا يَقُولُ: لَمَّا حَبَسَ الرَّشِيدُ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ، فَخَافَ نَاحِيَةَ هَارُونَ أَنْ يَقْتُلَهُ، فَجَاءَ دَا
مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ طَهُورَهُ فَاسْتَقْبَلَ بِوَجْهِهِ الْقِبْلَةَ وَصَلَّى لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ، ثُمَّ دَعَا بِهَذِهِ الدَّعَوَاتِ: فَقَالَ: «يَا
سَيِّدِي نَجِّنِي مِنْ حَبْسِ هَارُونَ وَخَلِّصْنِي مِنْ يَدِهِ يَا مُخَلِّصَ الشَّجَرِ مِنْ بَيْنِ رَمْلِ وَطِينٍ [و ماء] وَيَا مُخَلِّصَ اللَّبَنِ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ،
وَيَا مُخَلِّصَ الْوَالِدِ مِنْ بَيْنِ مَشْتَمِهِ وَرَحِمٍ وَيَا مُخَلِّصَ النَّارِ مِنَ الْحَدِيدِ وَالْحَجَرِ، وَيَا مُخَلِّصَ الرُّوحِ مِنْ بَيْنِ الْأَحْشَاءِ وَالْأَمْعَاءِ خَلِّصْنِي
مِنْ يَدِ هَارُونَ».

The narrator of this tradition added, “When Musa (a.s.) said this prayer, Harun saw a black man in his dream. He had a drawn out sword in his hand. He stood over Harun’s head and said, “O Harun! Free Musa ibn Ja’far or I will chop off your head with this sword”.

Then Harun feared the black man’s awesomeness, and called in his gatekeeper. The gatekeeper came in. Harun told him, “Go to the prison and free Musa ibn Ja’far”.

The narrator of this tradition added, “Then the gatekeeper left. When he arrived at the jail he called in the prison guard. The prison guard asked, “Who is it?” The gatekeeper said, “The Caliph has called in Musa ibn Ja’far. Take him out of his cell and free him.” The prison guard said, “O Musa! The Caliph has called you in.” Then Musa (a.s.) got up frightened and said, “He would not call me in tonight unless he had some wicked intentions about me”.

Then

he got up while he was crying and sad, worried for his life. He went to Harun while shaking. (1) Then the Imam (a.s.) greeted Harun and Harun greeted him back. Then Harun asked him, "I swear to you by God to tell me if you have made any supplications tonight?" The Imam (a.s.) said, "Yes." He asked, "What were they?" The Imam (a.s.) said, "I made another ablution, said four units of prayers to the Honorable the Exalted God, raised my head towards the sky and said, "O my Master! Please save me from the hands of Harun and his wickedness." The Imam (a.s.) told him the rest of his supplications

Then Harun said, "Indeed God accepted your prayer. O gatekeeper! Free him!" Then Harun asked for three robes of honor to be given to him, gave him his own horse, honored him and took the Imam (a.s.) for his own bosom companion. Harun then said, "Recite that prayer for me." The Imam (a.s.) taught it to him

The narrator of the tradition added, "He freed him and had his gatekeeper accompany him to his house. From then on Musa ibn Ja'far (a.s.) was honored and respected by Harun and went to see him every Thursday until Harun imprisoned him again. This time he did not free him until he handed him over to As-Sandi ibn Shahak .who murdered him with poison

قَالَ: فَلَمَّا دَعَا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ بِهَذِهِ الدَّعَوَاتِ أَتَى هَارُونَ رَجُلٌ أَسْوَدٌ فِي مَنَامِهِ، وَبِيَدِهِ سَيْفٌ قَدْ سَلَّهُ، فَوَقَفَ عَلَى رَأْسِ

p: ٢١٥

This seems to be incorrect. It must have been added in by the narrator to make the –١
!tradition sound better

هَارُونَ وَهُوَ يَقُولُ: يَا هَارُونَ اطْلُقْ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَإِلَّا ضَرَبْتُ عِلَاوَتَكَ بِسَيْفِي هَذَا، فَخَافَ هَارُونَ مِنْ هَيْبَتِهِ، ثُمَّ دَعَا الْحَاجِبَ فَجَاءَ، فَقَالَ لَهُ: إِذْهَبْ إِلَى السَّجْنِ فَأَطْلُقْ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: فَخَرَجَ الْحَاجِبُ فَفَرَعَ بَابَ السَّجْنِ فَأَجَابَهُ صَاحِبُ السَّجْنِ، فَقَالَ مَنْ ذَا؟ قَالَ: إِنَّ الْخَلِيفَةَ يَدْعُو مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ فَأَخْرِجْهُ مِنْ سِجْنِكَ وَأَطْلُقْ عَنْهُ، فَصَاحَ السُّبْحَانُ: يَا مُوسَى إِنَّ الْخَلِيفَةَ يَدْعُوكَ.

فَقَامَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ مَدْعُورًا فَرَعَا، وَهُوَ يَقُولُ: لَا يَدْعُونِي فِي جَوْفِ هَذَا اللَّيْلِ إِلَّا لِشَرِّ يُرِيدُهُ بِي، فَقَامَ بَاكِيًا حَزِينًا مَعْمُومًا آيسًا مِنْ حَيَاتِهِ فَجَاءَ إِلَى هَارُونَ وَهُوَ يَزْتَعِدُ فَرَائِضَهُ فَقَالَ: سَلَامٌ عَلَيَّ هَارُونَ، فَرَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، ثُمَّ قَالَ لَهُ هَارُونَ: نَاشِدْتُكَ بِاللَّهِ هَلْ دَعَوْتُ فِي جَوْفِ هَذَا اللَّيْلِهِ بِدَعَوَاتٍ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: جَدَّدْتُ طَهُورًا، وَصَيَّلْتُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ، وَرَفَعْتُ طَرْفِي إِلَى السَّمَاءِ وَقُلْتُ: «يَا سَيِّدِي خَلِّصْنِي مِنْ يَدِ هَارُونَ وَشَرِّهِ» - وَذَكَرَ لَهُ مَا كَانَ مِنْ دُعَائِهِ - فَقَالَ هَارُونَ: قَدْ اسْتَجَابَ اللَّهُ دَعْوَتَكَ، يَا حَاجِبُ أَطْلُقْ عَنْ هَذَا.

ثُمَّ دَعَا بِخَلْعِ عَلَيْهِ ثَلَاثًا وَحَمَلَهُ عَلَى فَرَسِهِ وَأَكْرَمَهُ وَصَيَّرَهُ نَدِيمًا لِنَفْسِهِ، ثُمَّ قَالَ: هَاتِ الْكَلِمَاتِ، فَعَلَّمَهُ، قَالَ: فَأَطْلُقْ عَنْهُ وَسَيِّئًا إِلَى الْحَاجِبِ لِيَسَيِّئًا إِلَى الدَّارِ وَيَكُونَ مَعَهُ فَصَارَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ كَرِيمًا شَرِيفًا عِنْدَ هَارُونَ، وَكَانَ يَدْخُلُ عَلَيْهِ فِي كُلِّ خَمِيسٍ إِلَى أَنْ حَبَسَهُ الثَّانِيَةَ، فَلَمْ يُطْلَقْ عَنْهُ حَتَّى سَلَّمَهُ إِلَى السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ وَقَتَلَهُ بِالسَّمِّ.

Abu Bakr Muhammad ibn Ali ibn Muhammad ibn Hatam narrated that Abdullah ٧-١٤ ibn Bahr ash-Shaybani quoted on the authority of al-Khazri Abul Abbas in Kufa, on the authority of al-Thowbani, "The common practice

of Abil Hassan Musa ibn Ja'far for ten years (during his period of imprisonment) was to fall into prostration from after sunrise until noon. Sometimes Harun went to the roof of the building which overlooked the prison and saw Abul Hassan (a.s.) while he was prostrating. He asked al-Rabee', "O Rabee'! What is this attire which I see here everyday in this place?" I said, "O Commander of the Faithful! This is not just some attire. It is Musa ibn Ja'far (a.s.) who prostrates every day from sunrise until noon." Al-Rabee' said, "Harun told me, 'He is one of the monastic members of the Hashemites.' I said, 'Then why do you treat him with such harshness in prison?' Harun said, 'I wish
"it wasn't so! I have no other choice

Chapter ۱: Traditions on the Death of Abi Ibrahim Musa Ibn Ja'far Ibn Muhammad Ibn (Ali Ibn Al-Husayn (a.s

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with ۱-۱ him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar and Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Yaqteen, on the authority of his brother Al-Husayn, on the authority of his father Ali ibn Yaqteen, "Harun Ar-Rashid was looking for someone who could make fun of Abil Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.), belittle him and defeat him in arguments in a meeting. A magician volunteered to do so. When they spread the table to eat, the magician put a spell on the bread so that whenever Abul Hassan wanted to grab a
piece

of bread to eat, it would fly away from his hands. Harun was very pleased and laughed a lot at this. Then Abul Hassan turned to the picture of a lion which was on a portrait and said, "O Lion! Seize this enemy of God!" The narrator of the tradition added, "Then the picture of the lion turned into a big lion, jumped on the magician, and tore him up".

١٤ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَحْرِ الشَّيْبَانِي قَالَ: حَدَّثَنِي الْخَزْرِيُّ أَبُو الْعَبَّاسِ بِالْكُوفَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الثَّوْبَانِيُّ قَالَ: كَانَتْ لِأَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بَضْعَ عَشْرَةَ سِنَّةً كُلُّ يَوْمٍ سَجْدَةٌ بَعْدَ ابْتِضَاعِ الشَّمْسِ إِلَى وَقْتِ الزَّوَالِ، فَكَانَ هَارُونَ رَبَّمَا صَدَّ سَيْطِحًا يُشْرِفُ مِنْهُ عَلَى الْحَبْسِ الَّذِي حُبِسَ فِيهِ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَكَانَ يَرَى أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَاجِدًا؟، فَقَالَ لِلرَّبِيعِ: يَا رَبِيعُ مَا ذَاكَ الثُّوبُ الَّذِي أَرَاهُ يَوْمَ فِي ذَلِكَ الْمَوْضِعِ؟ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مَا ذَاكَ بَثُوبٌ وَإِنَّمَا هُوَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ لَهُ يَوْمَ سَجْدَةٌ بَعْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ إِلَى وَقْتِ الزَّوَالِ، قَالَ الرَّبِيعُ: فَقَالَ لِي هَارُونَ: أَمَا إِنَّ هَذَا مِنْ رُهْبَانِ بَنِي هَاشِمٍ، قُلْتُ: فَمَا لَكَ قَدْ ضَيَّقْتَ عَلَيْهِ فِي الْحَبْسِ؟! قَالَ: هَيْهَاتَ لَا بُدَّ مِنْ ذَلِكَ!.

٨

بَابُ الْأَخْبَارِ الَّتِي رُوِيََتْ فِي صِحِّهِ وَفَاهِ أَبِي إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّفَّارُ وَسَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ جَمِيعًا، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَيْسَى، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ يَقُطِينٍ، عَنْ أَخِيهِ الْحُسَيْنِ،

p: ٢١٨

عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ يَقِطِينَ، قَالَ: اسْتَدْعَى الرَّشِيدُ رَجُلًا يُبْطِلُ بِهِ أَمْرَ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ يَخْجَلُهُ وَيَقْطَعُهُ فِي الْمَجْلِسِ، فَانْتَدَبَ لَهُ رَجُلٌ مُعَرَّمٌ فَلَمَّا أَحْضَرَتِ الْمَائِدَةَ عَمِلَ نَاموسًا عَلَى الْخُبْزِ، فَكَانَ كُلَّمَا رَامَ أَبُو الْحَسَنِ تَنَاوُلَ رَغِيفٍ مِنَ الْخُبْزِ طَارَ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَاسْتَفَزَّ مِنْ هَارُونَ الْفَرَحُ وَالضُّحُكُ لِذَلِكَ فَلَمْ يَلْبَثُ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنْ رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى أَسَدٍ مُصَوَّرٍ عَلَى بَعْضِ السُّتُورِ فَقَالَ لَهُ: يَا أَسَدُ خُذْ عَدُوَّ اللَّهِ، قَالَ: فَوُثِّبَتْ تِلْكَ الصُّورَةُ كَأَعْظَمِ مَا يَكُونُ مِنَ السَّيِّئِ بَاعِ

Then Harun and all his companions who were present were watching got scared, fainted and fell down. When they regained consciousness, Harun told Abil Hassan (a.s.), “I beg you by the right I have over you to ask the picture to return that man.” Then the Imam (a.s.) said, “If the Cane of Moses (a.s.) returned the canes and the ropes which it swallowed, this picture will also return that man.” The narrator of this tradition added, “This was one of the most important reasons why the Imam (a.s.) (was martyred).”⁽¹⁾

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –⁽²⁾ ٨-٢ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Isa al-Yaqteeni, on the authority of Al-Hassan Muhammad ibn Bashshar, “One of the elders of the Qatia al-Rabee’ who is an honest Sunni told me that he has seen one of the Members of the Holy Household whom the people confess to be noble. He said that he

It has been reported that this tradition cannot be found in the ‘Atiqeh’ script of this –١ book, and it might be made up and added into some of the versions

has not seen anyone like him in nobility regarding piety and worshipping.” Hassan ibn Muhammad asked, “Who do you mean? How did you find him?” He replied, “There were eighty of us who gathered around As-Sandi ibn Shahak. Then he brought in Musa ibn Ja’far (a.s.). As-Sandi told us, “Look at this man. Has anything been done to him? The people think that something wrong has been done to him. They say a lot of these things. This is his house. This is his seat where he is comfortable. The Commander of the Faithful (Harun) does not have any bad intentions regarding him (a.s.). He is waiting for him to go there and converse with each other. Look at him. He is perfectly healthy. Ask him.” The narrator added, “The Imam (a.s.) said, “Regarding my convenience, he is right

However, I want to let you know that I have been poisoned with nine dates. My body will turn green tomorrow and I will die the following morning.” The narrator added, “Then I looked at As-Sandi ibn Shahak. His body was shaking like a willow tree.” Al-Hassan ibn Muhammad says, “This Sunni man was one of the pious Sunnis. He was an elder whose words were accepted, and he was trusted by the people

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased with him – ۸-۳ narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Amer quoted on the authority of Al-Hassan ibn Muhammad al-Qat’aye, on the authority of Al-Hassan ibn Ali an-Nakhkhas

فَافْتَرَسَتْ ذَلِكَ الْمُعْزَمَ، فَخَرَّ هَارُونَ وَتَدَمَّأُوهُ عَلَى وُجُوهِهِمْ مَعْشَرِيًّا عَلَيْهِمْ فَطَارَتْ عَقُولُهُمْ خَوْفًا مِنْ هَوْلِ مَا رَأَوْهُ فَلَمَّا أَفَاقُوا مِنْ ذَلِكَ، قَالَ هَارُونَ لِأَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: سَأَلْتُكَ بِحَقِّي عَلَيْكَ لَمَّا سَأَلْتُ الصُّورَةَ أَنْ تَرُدَّ الرَّجُلَ، فَقَالَ: إِنْ كَانَتْ عَصَا مُوسَى رَدَّتْ مَا ابْتَلَعَتْهُ مِنْ حِبَالِ الْقَوْمِ وَعَصِيَّتِهِمْ، فَأَنَّ هَذِهِ الصُّورَةَ تَرُدُّ مَا ابْتَلَعَتْهُ مِنْ هَذَا الرَّجُلِ، فَكَانَ ذَلِكَ أَعْمَلَ الْأَشْيَاءِ فِي إِفَاتِهِ نَفْسِهِ.

٢ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَةَ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى الْيَقِينِي، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ بَشَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنِي شَيْخٌ مِنْ أَهْلِ قَطِيعَةِ الرَّبِيعِ مِنَ الْعَامَةِ مِمَّنْ كَانَ يُقْبَلُ قَوْلُهُ: قَالَ: قَالَ لِي: رَأَيْتُ بَعْضَ مَنْ تَقَرُّونَ بِفَضْلِهِ مِنْ أَهْلِ هَذَا الْبَيْتِ، فَمَا رَأَيْتُ مِثْلَهُ قَطُّ نُسِبَ كِهِ وَفَضْلِهِ، قَالَ: قُلْتُ مَنْ هُوَ؟ وَكَيْفَ رَأَيْتَهُ؟ قَالَ: جُمِعْنَا أَيَّامَ السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ وَنَحْنُ ثَمَانُونَ رَجُلًا فَادْخَلْنَا عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَقَالَ لَنَا السَّنْدِيُّ: يَا هَؤُلَاءِ انظُرُوا إِلَى هَذَا الرَّجُلِ هَلْ حَدَّثَ بِهِ حَدِيثٌ؟ فَإِنَّ النَّاسَ يَزْعُمُونَ أَنَّهُ فَعَلَ بِهِ مَكْرُوهًا، وَيَكْتُمُونَ فِي ذَلِكَ، هَذَا مَنْزِلُهُ وَفِرَاشُهُ مُوسَعٌ عَلَيْهِ غَيْرُ مُضَيِّقٍ، وَلَمْ يَرِدْ بِهِ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ سُوءًا وَإِنَّمَا يَنْتَظِرُهُ أَنْ يَقْدَمَ فَيُنَظِرُهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ، وَهَاهُوَذَا هُوَ صَحِيحٌ فَسَلُوهُ.

فَقَالَ: أَمَّا مَا ذَكَرَ مِنَ التَّوَسُّعِ فَهُوَ عَلَى مَا ذَكَرَ، غَيْرَ إِنِّي أَخْبَرْتُكُمْ أَيُّهَا النَّفَرُ: أَنِّي قَدِ سِجَمْتُ فِي تِسْعِ تَمْرَاتٍ، وَإِنِّي أَخْضَرُّ غَدًا، وَبَعْدَ غَدٍ أَمُوتُ.

قَالَ: فَتَظَرْتُ إِلَى السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ تَوَعَّدُ فَرَائِضُهُ يَضْطَرِبُ مِثْلَ السَّعْفَةِ. قَالَ الْحَسَنُ: وَكَانَ هَذَا الشَّيْخُ مِنْ خِيَارِ الْعَامَةِ، شَيْخٌ صَدُوقٌ مَقْبُولُ الْقَوْلِ، ثِقَةٌ جَدًّا عِنْدَ النَّاسِ.

٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ

رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَامِرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْقَطِيعِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ النَّخَّاسِ الْعَدْلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ الْوَاحِدِ الْخَزَّازِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ

ibn Abdul Wahid al-Khazzaz, on the authority of Ali ibn Ja'far ibn Umar, on the authority of Umar ibn Vaqid, on the authority of Umar ibn Waqid, "One night I was in Baghdad when As-Sandi ibn Shahak sent someone after me. I feared that he might have some bad intentions regarding me. I gave the necessary instructions to my wife and said, 'From God we are, and unto Him is our return.' Then I went to see him. When As-Sandi ibn Shahak saw me, he said, 'O Aba Hafs (Umar ibn Waqid)! It seems that I have scared you.' I said, 'Yes. You did.' He said, 'I have called you in for a good reason.' I said, 'Then send someone to my house to inform them so that they no longer worry.' He said, 'Fine.' Then As-Sindi ibn Shahak added, 'O Aba Hafs! Do you know why I sent for you?' I said, 'No.' He said, 'Do you know Musa ibn Ja'far?' I said, 'By God, yes I do. I have known him for a long time and we are friends.' He said, 'Who do you know in Baghdad who knows him and whose words the people would accept?' I mentioned some names. I thought that he (a.s.) had died. As-Sandi called them in

and

asked them, ‘Do you know anyone who knows Musa ibn Ja’far (a.s.)?’ They mentioned a few names. He called them in too. By the time of the morning more than fifty people who knew Musa ibn Ja’far (a.s.) and had been in his company for sometime were
”.called in

The narrator added, “Then As-Sindi stood up and went to the other room. We said our prayers. Then his secretary came in with a list in which he recorded our names, our addresses, our jobs and our characteristics. Then he returned to As-Sandi. Then As-Sandi came out of the room and pointed at me with his finger and said, “O Aba Hafs! Stand up.” I stood up. So did the rest. We all went into the room. He told me, “O Aba Hafs! Remove the cover from Musa ibn Ja’far’s face.” I removed the cover and saw that he had died. Then I cried and said, “From God we are, and unto Him is our return!” Then As-Sandi said, “All of you look!” They moved ahead one by one and looked. Then he asked us, “Will you all testify that he is Musa ibn Ja’far (a.s.)?” He then told his servant, “Throw a handkerchief over his penis and remove the whole cover.” The servant did that. As-Sandi said, “Do you see any injuries or signs of being choked on his body?” We all said, “No. We do not see anything on him. We see that he has died naturally.” He said, “Do

not leave here until you perform the major ritual ablutions for the dead, shroud him
".(and bury him

عُمَرَ قَالَ: حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ وَقِيدٍ قَالَ: أُرْسِلَ إِلَى السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ فِي بَعْضِ اللَّيْلِ وَأَنَا بِبَغْدَادٍ يَسْتَحْضِرُنِي، فَحَشَيْتُ أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ لِسُوءِ يُرِيدُهُ بِي، قَالَ: فَأَوْصَيْتُ عِيَالِي بِمَا احْتَجْتُ إِلَيْهِ، وَقُلْتُ: «إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ» ثُمَّ رَكِبْتُ إِلَيْهِ، فَلَمَّا رَأَى مُقْبِلًا قَالَ: يَا أَيُّهَا حَفْصُ لَعَلْنَا أَرَعَبْنَاكَ وَأَفْرَعْنَاكَ؟! قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: فَلَيْسَ هُنَاكَ إِلَّا خَيْرٌ، قُلْتُ: فَرَسُولٌ تَبِعْتَهُ إِلَى مَنْزِلِي يُخْبِرُهُمْ بِخَبْرِي، فَقَالَ: نَعَمْ، ثُمَّ قَالَ: يَا أَبَا حَفْصٍ: أَتَدْرِي لِمَ أُرْسِلْتُ إِلَيْكَ؟ فَقُلْتُ: لَا، قَالَ: أَتَعْرِفُ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ؟ قُلْتُ: إِي وَاللَّهِ إِنِّي لَأَعْرِفُهُ وَبَيْنِي وَبَيْنَهُ صِدَاقَةٌ مِنْذُ دَهْرٍ، فَقَالَ: مَنْ هِيَئُنَا بِبَغْدَادٍ تَعْرِفُهُ يُقْبَلُ قَوْلُهُ؟ فَسَمَّيْتُ لَهُ أَقْوَامًا، وَوَقَعَ فِي نَفْسِي أَنَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ مَاتَ، قَالَ: فَبَعَثَ فَجَاءَ بِهِمْ كَمَا جَاءَ بِي فَقَالَ: هَلْ تُعْرِفُونَ قَوْمًا يُعْرِفُونَ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ؟ فَسَمُّوا لَهُ قَوْمًا فَجَاءَ بِهِمْ، فَأَصْبَحْنَا وَنَحْنُ فِي الدَّارِ تَيْفٌ وَخَمْسُونَ رَجُلًا مِمَّنْ يَعْرِفُ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، وَقَدْ صَحِبَهُ.

قَالَ: ثُمَّ قَامَ وَدَخَلَ وَصَيَّ لَنَا فَخَرَجَ كَاتِبُهُ وَمَعَهُ طُومَارٌ وَكَتَبَ أَشْيَاءَنَا وَمَنَازِلَنَا وَأَعْمَالَنَا حَلَانًا، ثُمَّ دَخَلَ إِلَى السَّنْدِيِّ، قَالَ: فَخَرَجَ السَّنْدِيُّ فَضَرَبَ يَدَهُ إِلَيَّ، فَقَالَ لِي: قُمْ يَا أَبَا حَفْصٍ، فَهَضْتُ وَنَهَضْتُ وَأَصِيحَابُنَا وَدَخَلْنَا، فَقَالَ لِي: يَا أَبَا حَفْصٍ اكشِفِ الثُّوبَ عَن وَجْهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، فَكَشَفْتُهُ فَرَأَيْتُهُ مَيِّتًا، فَبَكَيْتُ وَاسْتَرْجَعْتُ. ثُمَّ قَالَ لِلْقَوْمِ: انظُرُوا إِلَيْهِ، فَدَنَا وَاحِدٌ بَعِيدٌ وَاحِدٌ فَانظُرُوا إِلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: تَشْهَدُونَ كُلُّكُمْ أَنَّ هَذَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ؟ قَالَ: قُلْنَا: نَعَمْ نَشْهَدُ أَنَّهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، ثُمَّ قَالَ: يَا

غُلامٌ اطَّرَحَ عَلَيَّ عَوْرَتَهُ مِنْدِيلاً وَأَكْشَدُهُ، قَالَ: فَفَعَلْتُ، قَالَ: أَتُرُونَ بِهِ أَثْرًا تُنْكِرُونَهُ؟ فَقُلْنَا: لَا مَا نَرَى بِهِ شَيْئًا لَا نَرَاهُ إِلَّا مَيِّتًا، قَالَ: فَلَا تَبْرَحُوا حَتَّى تُغَسَّلَ وَهُوَ وَتُكْفَنَ وَهُوَ [وَتُدْفَنَ وَهُوَ].

The narrator added, “We did not leave there until we performed the ritual ablutions, shrouded him, and carried him (to the place for praying). Then As-Sindi ibn Shahak said the prayers for him. Then we buried him and returned

Umar ibn Waqid constantly said, “No one is more knowledgeable than me about Musa ibn Ja’far. How can they claim that he is alive while I myself was present when we buried him”?

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani – may God be pleased with him – ٨-٤ narrated that Al-Hassan ibn Ali ibn Zakariya from Medina who quoted on the authority of Abu Abdullah Muhammad ibn Khalilan, on the authority of his father, on the authority of his grandfather, on the authority of Attab ibn Osayd who narrated that he had heard from a group of the Sheikhs from Medina, “Fifteen years of the rule of Harun Ar-Rashid had passed when God’s friend – Musa ibn Ja’far (a.s.) was martyred. He was poisoned by As-Sindi ibn Shahak upon the orders of Ar-Rashid while imprisoned in the well-known jail called “Dar al-Mosayyab” in Bab al-Kufa in which As-Sidreh is located. The Imam (a.s.) went to the Paradise of the Sublime God and to His Nobleness on Friday of the fifth day of the (Arabic) month of Rajab in the year ١٨٣ A.H.

(٧٩٨)

p: ٢٢٥

A.D.). He was fifty-four years old then. And his tomb is in the western part of
Madinatus Salam in a shrine known as the cemetery of the Quraysh

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar in Neishaboor ٨-٥
narrated in the year ٣٥٢ A.H. (٩٦٢ A.D.) that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-
Neishaboori quoted on the authority of Al-Hassan ibn Abdullah al-Sayrafi, on the
authority of his father, “Musa ibn Ja’far was killed by As-Sindi ibn Shahak. They put his
corpse in a coffin and announced, ‘This is the Leader of the Shiites. Get to know him.’
When they brought his body to the police station, they had four people announce,
‘Whoever wants to see this wicked man – the son of a wicked man – should come
forward.’ Then Soleiman ibn Abi Ja’far (Harun’s uncle) left his palace and went to the
river bank. Then he heard some sounds. He asked his maids and servants, ‘What is
this?’ They replied, ‘As-Sindi ibn Shahak is calling the people to come over to view the
corpse of Musa ibn Ja’far (a.s.).’ Soleiman ibn Abi Ja’far told his children and servants,
‘Soon they will go to the west of the town. When they are

قال: فَلَمْ نَبْرُحْ حَتَّى غُسِّلَ وَكُفِّنَ وَحُمِلَ [إِلَى الْمَصَلِيِّ] ، فَصَلَّى عَلَيْهِ السُّنْدِيُّ بْنُ شَاهِكٍ وَدَفَّنَاهُ وَرَجَعْنَا.

وَكَانَ عُمَرُ بْنُ وَاقِدٍ يَقُولُ: مَا أَحَدٌ هُوَ أَعْلَمُ بِمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، مِنِّي، كَيْفَ يَقُولُونَ: أَنَّهُ حَيٌّ وَأَنَا دَفَنْتُهُ.

٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ

p: ٢٢٤

This cemetery is located at the Tin Gate. It had been used for the Hashemites and – ١
.the noble people for a long time

بْنِ عَلِيٍّ بْنِ زَكَرِيَّا بِمَدِينَةِ السَّلَامِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ خَلِيلَانَ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ عَتَّابِ بْنِ أُسَيْدٍ، عَنْ جَمَاعَةٍ مِنْ مَشَائِخِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ قَالُوا: لَمَّا مَضَى خَمْسَ عَشَرَ سَنَةً مِنْ مُلْكِ الرَّشِيدِ اسْتُشْهِدَ وَلِيُّ اللَّهِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مَسِيئًا، سَمَهُ السَّنْدِيُّ بْنُ شَاهِكٍ بِأَمْرِ الرَّشِيدِ فِي الْحَبْسِ الْمَعْرُوفِ بِدَارِ الْمَسِيبِ بِيَابِ الْكُوفَةِ، وَفِيهِ السِّدْرَةُ، وَمَضَى إِلَى رِضْوَانَ اللَّهِ تَعَالَى وَكَرَامَتِهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ لِخَمْسِ خَلُونَ مِنْ رَجَبِ سَنَةِ ثَلَاثٍ وَثَمَانِينَ وَمِائَةٍ مِنَ الْهَجْرَةِ، وَقَدَّتْ عُمُرُهُ أَرْبَعًا وَخَمْسِينَ سَنَةً، وَتُزْبِتُهُ بِمَدِينَةِ السَّلَامِ فِي الْجَانِبِ الْغَرْبِيِّ بِيَابِ التِّينِ فِي الْمَقْبَرَةِ الْمَعْرُوفَةِ بِمَقَابِرِ قُرَيْشٍ.

٥ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَسِ الْعَطَّارِ النَّيْسَابُورِيُّ بِنَيْسَابُورَ فِي سَعْبَانَ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِينَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ قَسْتَبَةَ، عَنِ حَمِيدَانَ بْنِ سُلَيْمَانَ النَّيْسَابُورِيِّ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الصَّيْرَفِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: تُوْفِّي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فِي يَدِ السَّنْدِيِّ بْنِ شَاهِكٍ، فَحَمَلَ عَلَى نَعْشٍ وَتُودَى عَلَيْهِ: هَذَا إِمَامُ الرَّافِضَةِ فَأَعْرَفُوهُ، فَلَمَّا أُتِيَ بِهِ مَجْلِسَ الشُّرْطَةِ أَقَامَ أَرْبَعَةَ نَفَرٍ، فَنَادُوا: «أَلَا مَنْ أَرَادَ أَنْ يَرَى الْخَيْثَ بْنَ الْخَيْثِ، فَلْيَخْرُجْ» خَرَجَ سُلَيْمَانُ بْنُ أَبِي جَعْفَرِ الْجَعْفَرِيِّ، عَنْ قَصْرِهِ إِلَى الشُّطِّ، فَسَمِعَ الصَّيَّاحَ الصُّوْضَاءَ، فَقَالَ لِغُلَامَانِهِ وَلَوْلَدِهِ: مَا هَذَا؟ قَالُوا: السَّنْدِيُّ بْنُ شَاهِكٍ يُنَادِي عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ عَلَى نَعْشِهِ، فَقَالَ لَوْلَدِهِ وَغُلَامَانِهِ: يُوشِكُ أَنْ يُفْعَلَ هَذَا

بِهِ فِي الْجَانِبِ الْغَرْبِيِّ، فَإِذَا عَبَّرَ بِهِ فَانزِلُوا مَعَ غُلَامَانِكُمْ فَخُذُوهُ مِنْ أَيْدِيهِمْ، فَإِنْ مَانَعُوكُمْ

passing there, you should go there along with the servants. Take the corpse away from them. Beat them up if they resist, and tear off their

black uniforms (i.e. police uniforms).’ When they were carrying the corpse from that part of town, the servants went there, beat them up, tore off their black uniforms, and took the corpse and announced, “Whoever wants to see the purest of the pure – that is Musa ibn Ja’far (a.s.) should come now.’ The people gathered together there and performed the major ritual ablutions for the dead. They embalmed him using expensive embalmment. They shrouded him in Yemen shrouds worth two-thousand five hundred Dinars on which the Quran was transcribed. Then Soleiman pursued the corpse in the funeral procession in bare feet, without any turbans and with his shirt torn. They took him to the Quraysh cemetery. Then they buried him (a.s.) there. The news was written to Harun Ar-Rashid. Then Ar-Rashid wrote Soleiman ibn Abi Ja’far and expressed his greetings and said, ‘May God grant you the best rewards. I swear by God that As-Sindi ibn Shahak – may God damn him – did not do this based on my orders”.

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ٨-٩ narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Soleiman ibn Ja’far al-Basri, on the authority of Umar ibn Waqid, “When Harun Ar-Rashid got worried about the noble characteristics of Musa ibn Ja’far (a.s.) and the news he received from the followers of Imam Musa ibn Ja’far (a.s.) regarding his Divine Leadership, and their secret associations

with him in the daytime and at night, he feared for himself and his rule. Then he thought of killing him with poison. Then he asked for some dates and ate some. Then he placed twenty dates on a tray, dipped a piece of thread in poison, and placed the date on a needle. He then thoroughly poisoned one of the dates with that thread until he was sure that the poison has penetrated it. He did this several times and then placed the date among the other dates. He called in his servant and told him, "Take this tray of dates to Musa ibn Ja'far and tell him, "The Commander of the Faithful has eaten dates, and has left some for you. Please I beg you to eat them all since I have hand picked them for you myself." He told the servant to make sure that no dates were left and that no one else should eat any of the dates. The servant delivered the dates and the message. The Imam (a.s.) said, "Bring me some toothpicks." The servant brought him toothpicks and stood in

فَأَضْرَبُوهُمْ وَخَرَقُوا مَا عَلَيْهِمْ مِنَ السَّوَادِ، فَلَمَّا عَابَرُوا بِهِ نَزَلُوا إِلَيْهِمْ فَأَخَذُوهُ مِنْ أَيْدِيهِمْ وَضَرَبُوهُمْ وَخَرَقُوا عَلَيْهِمْ مِنْ سِيَوَادِهِمْ
 وَوَضَعُوهُ فِي مَفْرَقِ أَرْبَعَةِ طُرُقٍ وَأَقَامَ الْمُنَادِينَ يُنَادُونَ: أَلَا- وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَرَى الطَّيِّبِ بْنِ الطَّيِّبِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ
 فَلْيَخْرُجْ، وَحَضَرَ الخَلْقَ وَغُسِّلَ وَحُنِّطَ بِحُنُوطٍ فَاخْرَجَ وَكَفَّنَهُ بِكَفْنٍ فِيهِ جَبْرَةٌ اسْتَعْمَلَتْ لَهُ بِالْفَيْنِ وَخَمِصَاتِهِ دِينَارٍ، عَلَيْهَا الْقُرْآنُ كُلُّهُ،
 وَاخْتَفَى وَمَشَى فِي جَنَازَتِهِ مُتَسَلِّبًا، مَشْقُوقًا

الجيب إلى مقابر قريش، فدفعه عليه السلام هناك، وكتب بخبره إلى الرشيد، فكتب الرشيد إلى سليمان بن أبي جعفر وصلتك رحم يا عم، وأحسن الله جزاك، والله ما فعل السندی بن شاهك - لعنه الله تعالى - ما فعله عن أمرنا.

٦ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمِ الْقُرَشِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عَلِيِّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ جَعْفَرِ الْبَصِيرِيِّ، عَنْ عُمَرَ [و] بْنِ وَقْدٍ قَالَ: إِنَّ هَارُونَ الرَّشِيدَ لَمَّا ضَاقَ صَدْرُهُ مِمَّا كَانَ يُظْهَرُ لَهُ مِنْ فَضْلِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَمَا كَانَ يَبْلُغُهُ مِنْ قَوْلِ الشَّيْعَةِ بِإِمَامَتِهِ وَاجْتِلَافِهِمْ فِي السَّرِّ إِلَيْهِ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ، حَشِيئَهُ عَلَى نَفْسِهِ وَمُلْكِهِ، فَفَكَّرَ فِي قَتْلِهِ بِالسَّمِّ، فَدَعَا بِرُطْبٍ وَأَكَلَ مِنْهُ ثُمَّ أَخَذَ صَبِيئَةً فَوَضَعَ عَلَيْهَا عَشْرِينَ رُطْبَةً وَأَخَذَ سِلْكَاً فَعَرَكَهُ فِي السُّمِّ وَأَدْخَلَهُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ، فَأَخَذَ رُطْبَةً مِنْ ذَلِكَ الرُّطْبِ فَأَقْبَلَ يُرَدِّدُ إِلَيْهَا ذَلِكَ السُّمِّ بِذَلِكَ الْخِيَاطِ حَتَّى قَدِمَ أَنْتَهُ قَدْ حَصَلَ السُّمُّ فِيهَا، فَاسْتَكْتَرَ مِنْهُ ثُمَّ رَدَّهَا فِي ذَلِكَ الرُّطْبِ، وَقَالَ لِخَادِمٍ لَهُ: احْمِلْ هَذِهِ الصَّبِيئَةَ إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، وَقُلْ لَهُ: إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَكَلَ مِنْ هَذَا الرُّطْبِ وَتَنَعَّصَ لَكَ بِهِ، وَهُوَ يُفَسِّمُ عَلَيْكَ بِحَقِّهِ لَمَّا أَكَلْتَهَا عَنْ آخِرِ رُطْبَةٍ، فَإِنِّي اخْتَرْتُهَا لَكَ بِيَدِي، وَلَا تُتْرَكُ مِنْهَا شَيْئاً، وَلَا تُطْعَمُ مِنْهُ أَحِداً، فَأَتَاهُ بِهَا الْخَادِمُ وَأَبْلَعَهُ الرَّسَالَةَ فَقَالَ: ابْتِنَى بِخِلَالٍ، فَنَاولَهُ خِلَالاً وَقَامَ بِإِزَائِهِ وَهُوَ يَأْكُلُ مِنَ الرُّطْبِ وَكَانَتْ لِلرَّشِيدِ كَلْبَةٌ تَعْرُ عَلَيْهِ، فَجَذَبَتْ

front of him while the Imam (a.s.) ate dates. Harun Ar-Rashid had a female dog which was very dear to him. The dog exerted an effort to

free itself from the golden chains and jewels and went to Musa ibn Ja'far (a.s.). The Imam (a.s.) put the poisoned date on the toothpick and threw it for the dog. The dog ate the date and immediately fell down on the ground and died while his meat was falling off his bones piece by piece.⁽¹⁾ The Imam (a.s.) ate the rest of the dates. The servant took the tray back to Ar-Rashid. Harun asked him, "Did he eat all the dates?" The servant said, "O Commander of the Faithful (Harun)! Yes." Harun asked, "How did you find him?" The servant said, "O Commander of the Faithful! I saw nothing wrong
".with him

The narrator of the tradition added, "Then the news of the female dog and how it had fallen down with its meat being separated from its bones piece by piece and its death reached Harun. This was hard on him. He went to see the dog. He saw how the dog's meat had separated from its bones and died. He called in the servant, asked for a sword and a rug. He told the servant, "Tell me the truth about the dates or I will kill you." The servant said, "O Commander of the Faithful! I delivered the dates to Musa ibn Ja'far and delivered your greetings to him and stood right in front of him. He asked me for a toothpick. I brought him one. He put the toothpick into the dates and ate
them one by

p: ۲۳۱

It seems that this is a made-up story. The chain of narrators of this tradition are not –۱
.reliable

one. Then the dog came there. He placed the tooth pick in one of the dates and threw it for the dog. The dog ate it. He continued eating the rest of the dates. O Commander of the Faithful! Then what you see happened.” Harun Ar-Rashid said, “We did not gain any benefits from Musa. We fed him the best of our dates, wasted our poison and got our dog killed. There is no solution for Musa ibn Ja’far

The narrator of the tradition added, “Then our Master Musa (a.s.) called in Mosayyab three days before his death. Mosayyab was his prison guard. The Imam (a.s.) said, “O Mosayyab!” He said, “Yes. My Master!” The Imam (a.s.) said, “I will be going to Medina, the town of my grandfather, i.e. God’s Prophet (S) in order to instruct my son Ali Al-Ridha’ (a.s.) according to what my father had instructed me to do, and establish him as my Trustee and Successor, and deliver my orders to him.” Mosayyab said, “O my Master! How do you order me to open the doors for you while there are also other prison guards with me?” The Imam (a.s.) said, “O Mosayyab! Your belief in the Honorable the Exalted God regarding us is

نَفْسِيهَا وَخَرَجَتْ تَجُرُّ سَلَاسِيئَهَا مِنْ ذَهَبٍ وَجَوْهَرٍ حَتَّى حَادَتْ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَبَادَرَ بِالْخِلَالِ إِلَى الرُّطْبَةِ الْمَسْمُومَةِ
وَرَمَى بِهَا إِلَى الْكَلْبِ، فَأَكَلَتْهَا، فَلَمْ تَلْبَثْ أَنْ ضَرَبَتْ بِنَفْسِهَا الْأَرْضَ وَعَوَتْ وَتَهَرَّتْ قِطْعَةً قِطْعَةً.

وَاسْتَوْفَى عَلَيْهِ السَّلَامُ بَاقِيَ الرُّطْبِ وَحَمَلَ الْغُلَامَ الصَّيِّئَةَ حَتَّى صَارَ بِهَا

إلى الرَّشِيدِ فَقَالَ لَهُ: قَدْ أَكَلَ الرُّطْبَ عَنْ آخِرِهِ؟ قَالَ: نَعَمْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَ: فَكَيْفَ رَأَيْتَهُ؟ قَالَ مَا أَنْكَرْتُ مِنْهُ شَيْئاً يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ: ثُمَّ وَرَدَ عَلَيْهِ خَبْرُ الْكَلْبِ بِأَنَّهُا قَدْ تَهَرَّتْ وَمَاتَتْ، فَقَلِقَ الرَّشِيدُ لِتَذَلُّكَ قَلْباً شَدِيداً وَاسْتَعْظَمَهُ وَوَقَفَ عَلَى الْكَلْبِ فَوَجَدَهَا مُتَهَرِّثَةً بِالسُّمِّ فَأَحْضَرَ الْخَادِمَ وَدَعَا بِسَيْفٍ نَطَعَ، وَقَالَ لَهُ: لِتَصُدُقْنِي عَنْ خَيْرِ الرُّطْبِ أَوْ لِأَقْتُلَنَّكَ، فَقَالَ لَهُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، إِنِّي حَمَلْتُ الرُّطْبَ إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ وَأَبْلَغْتُهُ سِيَلامَكَ، وَقُمْتُ بِإِزَائِهِ وَطَلَبَ مِنِّي خِلالاً، فَدَفَعْتُهُ إِلَيْهِ فَأَقْبَلَ يَغْرُزُ فِي الرُّطْبِ بَعْدَ الرُّطْبِ وَيَأْكُلُهَا حَتَّى مَرَّتِ الْكَلْبِ فَعَرَزَ الْخِلالَ رُطْبِهِ مِنْ ذَلِكَ الرُّطْبِ فَرَمَى بِهَا فَأَكَلَتْهَا الْكَلْبُ وَأَكَلَ هُوَ بَاقِيَ الرُّطْبِ، فَكَانَ مَا تَرَى يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ.

فَقَالَ الرَّشِيدُ: مَا رَبِحْنَا مِنْ مُوسَى إِلَّا أَنَا أَطْعَمْنَاهُ جَيْدَ الرُّطْبِ وَضَيَعْنَا سَمْنَا، وَقُتِلَ كَلْبُنَا، مَا فِي مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ حِيلَةٌ!؟

قَالَ: ثُمَّ إِنَّ سَيِّدَنَا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ دَعَا بِالْمَسِيَّبِ وَذَلِكَ قَبْلَ وَفَاتِهِ بِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَكَانَ مُوَكَّلًا بِهِ فَقَالَ لَهُ: يَا مُسِيَّبُ، قَالَ: لَبَّيْكَ يَا مَوْلَايَ، قَالَ: إِنِّي ظَاعِنٌ فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ إِلَى الْمَدِينَةِ مَدِينَةِ جَدِّي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لِأَعْهَدَ إِلَى عَلِيِّ ابْنِي مَا عَهَدَهُ إِلَيَّ أَبِي وَأَجْعَلَهُ وَصِيَّتِي وَخَلِيفَتِي، وَآمِرُهُ أَمْرِي، قَالَ الْمَسِيَّبُ: فَقُلْتُ: يَا مَوْلَايَ تَأْمُرُنِي أَنْ أَفْتَحَ لَكَ الْأَبْوَابَ وَأَقْفَالَهَا، وَالْحُرْسُ مَعِيَ عَلَى الْأَبْوَابِ!؟ فَقَالَ: يَا مُسِيَّبُ ضَعْفَ يَقِينِكَ فِي اللَّهِ عَزَّ

weak.” He said, “No, my Master!” The Imam (a.s.) said, “Then wait.” He said, “O my Master! Please pray for me to get more firmly established in faith.” Then the Imam – (a.s.) said, “I invoke the Honorable the Exalted God by His Great Name

by which Asif had invoked Him, and magically brought Belqees' (queen of Saba') Couch there and placed it in front of Solomon before the wink of an eye – to bring me (Al-Kazim (a.s.) and my son Ali Al-Ridha' (a.s.) together in Medina." Mosayyab added, "Then I heard Al-Kazim (a.s.) pray and suddenly he (a.s.) was no longer where he was standing to pray. As I was standing there, I saw him (a.s.) reappear there again, and tie the chains to his own feet. At that time I fell in prostration to God to thank Him for this Divine Knowledge, i.e. the recognition of the Divine Leader (a.s.). Imam Al-Kazim (a.s.) told me, "O Mosayyab! Raise your head. Beware that I will depart to the Honorable the Exalted God three days from now." Mosayyab added, "Then I cried." He (a.s.) told me, "O Mosayyab! Do not cry. My son Ali (Al-Ridha' (a.s.) is your Divine Leader, and your next Master! Therefore, adhere to his Mastery since you will never
".be at a loss as long as you are with him (a.s.)." I said, "Praise be to God

Mosayyab added, "Then my Master Al-Kazim (a.s.) called me in on the night of the third day and told me, 'It is time for me to go to the Honorable the Exalted God. When I ask you for water and drink it, you will see that my stomach gets bloated and swollen. My color will turn yellow, red and green. It will turn into

different colors. Then inform that oppressor (Harun) about my death. When you see me that way do not inform anyone else. Also do not tell the one who will come to me ”.until after I die

Mosayyab ibn Zohayr said, “I was constantly watching Al-Kazim (a.s.) until he (a.s.) called me and asked for some water and drank it.” Then he (a.s.) called me and said, “O Mosayyab! This wicked As-Sindi ibn Shahak thinks that after I pass away, he will take charge of performing the ritual ablutions for me himself. No. This will never be the case. When they take me to the cemetery known as the Quraysh cemetery, bury me there. Do not raise my tomb higher than four opened fingers. And do not take any of the dirt from my tomb to be blessed by, since the dirt from the tombs of all of us is forbidden except for that of my grandfather – Al-Husayn ibn Ali (a.s.) which the Sublime God has established as a means of healing for our followers and friends

وَجَلَّ فِينَا، فَقُلْتُ: لَا يَا سَيِّدِي، قَالَ: فَمَهُ، قُلْتُ: يَا سَيِّدِي أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يُبَيِّنِي، فَقَالَ: االلَّهُمَّ بَيِّنْهُ، ثُمَّ قَالَ: إِنِّي أَدْعُو اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِاسْمِهِ الْعَظِيمِ الَّذِي دَعَا آصِفُ حَتَّى جَاءَ بِسَرِيرِ بَلْقَيْسِ وَوَضَعَهُ بَيْنَ يَدَيْ سُلَيْمَانَ قَبْلُ ارْتِدَادِ طَرْفِهِ إِلَيْهِ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنِي وَبَيْنَ ابْنِي عَلِيٍّ بِالْمَيْدِينَةِ، قَالَ الْمُسَيَّبُ: فَسَجَّعْتُهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَدْعُو، فَفَقَدْتُهُ عَنْ مُضِي لَأَهْ، فَلَمْ أَزَلْ قَائِمًا عَلَى قَدَمِي رَأَيْتُهُ فَدَعَا إِلَى مَكَانِهِ وَأَعَادَ الْحَدِيدَ إِلَى رِجْلَيْهِ فَخَرَزَتْ لِلَّهِ سَاجِدًا

لَوْجَهِي شُكْرًا عَلَيَّ مَا أَنْعَمَ بِهِ عَلَيَّ مِنْ مَعْرِفَتِهِ، فَقَالَ لِي: ازْفَع رَأْسَكَ يَا مُسَيَّبُ وَعَلِّمْنِي رَاحِلٌ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي ثَالِثِ هَذَا الْيَوْمِ.

قَالَ: فَبَكَيْتُ، فَقَالَ لِي: لَا تَبْكِي يَا مُسَيَّبُ فَإِنَّ عَلِيًّا ابْنِي هُوَ إِمَامُكَ وَمَوْلَاكَ بَعْدِي فَاسْتَمْسِكْ بِيَدَيْهِ فَإِنَّكَ لَنْ تَضِلَّ مَا لَزِمْتَهُ فَقُلْتُ: الْحَمْدُ لِلَّهِ.

قَالَ: ثُمَّ إِنَّ سَيِّدِي عَلَيْهِ السَّلَامُ دَعَانِي فِي لَيْلَةِ الْيَوْمِ الثَّلَاثِ فَقَالَ لِي: إِنِّي عَلَيَّ مَا عَرَفْتَكَ مِنَ الرَّحِيلِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَإِذَا دَعَوْتُ بِشَرْبِهِ مِنْ مَاءٍ فَشَرِبْتُهَا وَرَأَيْتَنِي قَدْ انْتَفَخْتُ وَارْتَفَعَ بَطْنِي وَاصْفَرَ لَوْنِي وَأَحْمَرَ وَاحْضَرَ وَتَلَوَّنَ الْوَانَا فَحَبَّرَ الطَّاعِيَةَ بِوَفَاتِي، فَإِذَا رَأَيْتَ بِي هَذَا الْحَدِيثَ فَإِيَّاكَ أَنْ تُظَهَرَ عَلَيْهِ أَحَدًا وَلَا عَلَيَّ مِنْ عِنْدِي إِلَّا بَعْدَ وَفَاتِي، قَالَ الْمُسَيَّبُ بْنُ زُهَيْرٍ: فَلَمَّ أَزَلَ أَرْقُبُ وَعَدَهُ حَتَّى دَعَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالشَّرْبِ فَشَرِبَهَا، ثُمَّ دَعَانِي فَقَالَ لِي: يَا مُسَيَّبُ إِنَّ هَذَا الرَّجْسَ السَّنْدِيَّ بْنَ شَاهَكَ سَيَزَعُمُ أَنَّهُ يَتَوَلَّى عُشْلِي وَدَفَنِي هَيْهَاتَ هَيْهَاتَ أَنْ يَكُونَ ذِمَّتِكَ أَيْدًا! فَإِذَا حَمَلْتُ إِلَى الْمَقْبَرَةِ الْمَعْرُوفَةِ بِمَقَابِرِ قُرَيْشٍ فَالْحِدُونِي بِهَا، وَلَا تَرْفَعُوا قَبْرِي فَوْقَ أَرْبَعِ أَصَابِعِ مَفْرَجَاتٍ، وَلَا تَأْخُذُوا مِنْ تُرَابِي شَيْئًا لِتَتَبَرَّكُوا بِهِ، فَإِنَّ كُلَّ تُرَابِهِ لَنَا مُحَرَّمَةٌ إِلَّا تُرَابَهُ جَدِّي الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى جَعَلَهَا شِفَاءً لِشَيْعَتِنَا وَأَوْلِيَانَا.

Mosayyab added, “Then I saw someone who looked very much like him sitting next to him. I had seen my Master Al-Ridha’ (a.s.) when he was young. I wanted to ask him questions but my Master Musa (a.s.) asked me, ‘O Mosayyab! Did I not admonish you before?’ I kept waiting until he (a.s.) perished, and that person disappeared. Then I informed Harun Ar-Rashid

As-Sindi ibn Shahak came. I swear by God that I saw them with my own eyes that they thought they were performing the major ritual ablutions for the dead, but their hands could not reach him. They thought they were placing the embalmment on him and shrouding him, but they could not do anything for him. It was that person(۱) who was placing the embalmment on him and shrouding him. They could see him, but could not tell who he was. They pretended that he was just helping them. When that person got finished he told me, “If you had any doubts about me, be no longer in doubt. I am your Divine Leader, your Master, and God’s Proof for you after my father (a.s.). O Mosayyab! The similitude of me is like that of the honest Joseph (a.s.). Their similitude is like that of Joseph’s (a.s.) brothers who came to him. Joseph (a.s.) knew them but they could not recognize him

Then they carried him (a.s.) and buried him in the cemetery of the Quraysh, and did not raise his tomb more than he had ordered it to be raised. The tomb was raised later, and a building was constructed over it

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – narrated ۸-۷ that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Soleiman ibn Hafs al-Marwazi, “Harun Ar-Rashid arrested Musa ibn Ja’far (a.s.) in the year ۱۷۹ A.H

p: ۲۳۷

(His son Al-Ridha’ (a.s. –۱)

A.D.). He (a.s.) died in prison at Baghdad on the twenty-fourth or twenty-fifth day (٧٩٤) of the (Arabic) month of Rajab in the year ١٨٣ A.H. (٧٩٨ A.D.) when he was ٥٤ years old. He was buried in the cemetery of the Quraysh. He served as a Divine Leader for ٣٥ years and a few months. His mother was an Umm Walad who was called Hamida. She was also the mother of his brothers Ishaq and Muhammad – the sons of Ja'far (a.s.). Musa ibn Ja'far (a.s.) clearly appointed his son Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) as the Divine Leader after him

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani – may God be pleased with him – narrated ٨-٨ that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Muhammad ibn Sadaqa al-Anbari

قال: ثُمَّ رَأَيْتُ شَخْصًا أَشْبَهَ الْأَشْخَاصَ بِهِ جَالِسًا إِلَى جَانِبِهِ وَكَانَ عَهْدِي بِسَيِّدِي الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ غُلَامٌ، فَأَرَدْتُ سُؤَالَ فَصَاحِ بِي سَيِّدِي مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: أَلَيْسَ قَدْ نَهَيْتُكَ يَا مُسَيَّبُ؟! فَلَمْ أَزَلْ صَابِرًا حَتَّى مَضَى وَغَابَ الشَّخْصُ، ثُمَّ أَنْهَيْتُ الْخَبَرَ إِلَى الرَّشِيدِ فَوَافَى السَّنْدِيَّ بِنِ شَاهِكٍ، فَوَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُهُمْ بِعَيْنِي هُمْ يَطْنُونَ أَنَّهُمْ يَعْسَلُونَهُ فَلَا تَصِلُ أَيْدِيهِمْ إِلَيْهِ، وَيَطْنُونَ أَنَّهُمْ يُحْنَطُونَهُ وَيُكْفُونَهُ، وَأَرَاهُمْ لَا يَصْنَعُونَ بِهِ شَيْئًا، وَرَأَيْتُ ذَلِكَ الشَّخْصَ يَتَوَلَّى غُسْلَهُ وَتَحْطِيطَهُ وَتَكْفِينَهُ وَهُوَ يُظْهِرُ الْمُعَاوَنَةَ وَهُمْ يَعْرِفُونَهُ، فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ أَمْرِهِ، قَالَ لِي ذَلِكَ الشَّخْصُ: يَا مُسَيَّبُ مَهْمَا شَكَّكَتَ فِيهِ فَلَا تَشْكَنَّ فِي، فَإِنِّي إِمَامُكَ وَمَوْلَاكَ وَحُجَّةَ اللَّهِ عَلَيْكَ بَعْدَ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ، يَا مُسَيَّبُ مَثَلُ يُوسُفَ الصَّدِيقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

وَمَثَلُهُمْ مَثَلُ إِخْوَتِهِ حِينَ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَعَرَفَهُمْ وَهُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ.

ثُمَّ حُمِلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَتَّى دُفِنَ مَقَابِرِ قُرَيْشٍ وَلَمْ يَرَفِعْ قَبْرَهُ أَكْثَرَ مِمَّا أَمَرَ بِهِ، ثُمَّ رَفَعُوا قَبْرَهُ بَعْدَ ذَلِكَ وَبَنُوا عَلَيْهِ.

٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ حَفْصِ الْمَرْزُوقِيِّ قَالَ: إِنَّ هَارُونَ الرَّشِيدَ قَبَضَ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَنَةَ تِسْعٍ وَسَبْعِينَ وَمِائَةٍ، وَتُوُفِّيَ فِي حَبْسِهِ بِبَغْدَادَ لِخَمْسِ لِيَالٍ بَقِيْنَ مِنْ رَجَبِ سَنَةِ ثَلَاثٍ وَثَمَانِينَ وَمِائَةٍ، وَهُوَ ابْنُ سَبْعٍ وَأَرْبَعِينَ سَنَةً وَدُفِنَ فِي مَقَابِرِ قُرَيْشٍ وَكَانَتْ إِمَامَتُهُ خَمْسًا وَثَلَاثِينَ سَنَةً وَأَشْهَرًا، وَأُمُّهُ أُمُّ وَلَدٍ يُقَالُ لَهُ: حَمِيدَةٌ وَهِيَ أُمُّ أَخَوَيْهِ إِسْحَاقَ وَمُحَمَّدَ ابْنَيْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، وَنَصَّ عَلَى ابْنِهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بِالْإِمَامَةِ بَعْدَهُ.

٨ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ صَدَقَةَ الْعَبْرِيِّ قَالَ: لَمَّا تُوُفِّيَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ

When Abu Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.) passed away, Harun Ar-Rashid gathered“ together all the elders of the Talibite (from the progeny of Abu Talib) and Abbasid clans, and other people from the country including the judges. He brought in the corpse of Abu Ibrahim Musa ibn Ja'far (a.s.) and said, “This is Musa ibn Ja'far who has died naturally. There was nothing between us for me to ask God for forgiveness – that is murdering him.^(١) Look at him. Do you see any injuries or signs of being choked on him?” Seventy of

the Shiites went there and looked at him (a.s.). They did not find any traces of injury or signs of being choked on his body. There was signs of Henna(1) on his feet. Then Soleiman ibn Abi Ja'far performed the major ritual ablutions for the dead, covered him
".in his shroud, and followed the corpse with bare feet and without wearing a turban

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, "I have included these traditions here in this book in order to refute the Waqifites(2) who consider Musa ibn Ja'far (a.s.) to be alive and deny the Divine Leadership of Imam Al-Ridha' (a.s.) and the other Imams (a.s.) who came after him. Once the demise of Musa ibn Ja'far (a.s.) is established, their sect will be invalidated. Regarding these traditions they say, "Indeed As-Sadiq (a.s.) said, 'Only a Divine Leader performs the major ritual ablutions for the dead when a Divine Leader passes away.' They argue that if our claim that Al-Ridha' (a.s.) is a Divine Leader was true, then Al-Ridha' (a.s.) should have done the major ritual ablutions for the dead when Musa ibn Ja'far (a.s.) died, while according to this tradition someone else did that. Their reasoning is not acceptable for us since As-Sadiq (a.s.) has admonished that people other than the Divine Leaders should not perform the major ritual ablutions for the dead. Thus, if someone who is not a Divine Leader does this act which is admonished against, the Divine Leadership of the
following Divine Leader

p: ۲۴۰

Henna comes from the leaves of the plant with the same name. These are crushed – ۱ into a green powder, that is being sold in suqs all over the Arab world. To this powder, water is added, so that it becomes a dough that is put to the body. After leaving the dough on the body for some time, up to ۲ hours, a deep orange colour is left on the wkin that will slowly fade away over a period of ۲-۳ weeks.The Henna is often arranged to intricate patterns, and it is the hands or the feet that are decorated. Henna is used almost only by women, and is in our days used by women that are in the age where beautifying is natural – young women that are ready to get married, or women that have a romantic relationship with their husbands. Henna is considered very sensual by both men and women, even if the Henna is applied to the parts of the

body that are exposed in public. This also applies to married women. Henna is also used for dying hair, but is seldom used for colouring other items, like clothes. The Waqifites are those who believe that Divine Leadership ended at the Imamate of Imam Musa Al-Kazim (a.s.) and do not recognize the Divine Leadership of the Imams who came after him.

is not violated. Imam As-Sadiq (a.s.) has never said that whoever performs the major ritual ablutions for the dead for a Divine Leader will be the next Divine Leader. Therefore, they have no case to present using this tradition

Moreover, we read in some traditions that Al-Ridha' (a.s.) did perform the major ritual ablutions for the dead when his father Musa ibn Ja'far (a.s.) was killed. However, this was done in hiding and only a few people are aware of it. The Waqifites do not deny that the Divine Leaders are permitted by the Sublime God to travel long distances in "no time

عَلَيْهِمَا السَّلَامُ جَمَعَ هَارُونَ الرَّشِيدُ شُيُوخَ الطَّالِبِيَّةِ وَبَنِي الْعَبَّاسِ وَسَائِرَ أَهْلِ الْمَمْلَكَةِ وَالْحُكَّامَ وَأَحْضَرَ أَبَا إِبْرَاهِيمَ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، فَقَالَ: هَذَا مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ مَاتَ حَتْفَ أَنْفِهِ، وَمَا كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ مَا أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ مِنْهُ فِي أَمْرِهِ - يَعْنِي فِي قَتْلِهِ - فَانظُرُوا إِلَيْهِ، فَدَخَلُوا عَلَيْهِ سَبْعُونَ رَجُلًا مِنْ شَيْعَتِهِ، فَنَظَرُوا إِلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَلَيْسَ بِهِ أَثَرُ جِرَاحِهِ وَلَا خَنْقٍ، وَكَانَ فِي رَجُلِهِ أَثَرُ الْحِنَاءِ، فَأَخَذَهُ سُلَيْمَانُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ، فَتَوَلَّى غُسْلَهُ وَتَكْفِينَهُ وَتَحْفِيَّ وَتَحْسَرَ فِي جِنَازَتِهِ.

قَالَ مُصَيِّفٌ هَذَا الْكِتَابِ: إِنَّمَا أوردتُ هَذِهِ الْأَخْبَارَ فِي هَذَا الْكِتَابِ رَدًّا عَلَى الْوَاقِفِيَّةِ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، فَإِنَّهُمْ يَزْعُمُونَ أَنَّهُ حَيٌّ وَيُنَكِّرُونَ إِمَامَةَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَإِمَامَةَ مَنْ بَعْدَهُ مِنَ الْأَئِمَّةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

و فِي صِحَّحِهِ وَفَاهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِبْطَالُ مَذْهَبِهِمْ، وَلَهُمْ فِي هَذِهِ الْأَخْبَارِ كَلَامٌ يَقُولُونَ: إِنَّ الصَّادِقَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: الْإِمَامُ لَا يُغَسَّلُ إِلَّا الْإِمَامُ، وَلَوْ كَانَ الرِّضَا عَلَيْهِ

السَّلَامُ إِمَامًا كَمَا ذَكَرْتُمْ لَغَسَلَهُ، فِي هَذِهِ الْأَخْبَارِ أَنَّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ غَسَلَهُ غَيْرُهُ.

وَلَا حُجَّةَ لَهُمْ عَلَيْنَا فِي ذَلِكَ، لِأَنَّ الصَّادِقَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّمَا نَهَى أَنْ يُغَسَّلَ الْإِمَامُ إِلَّا مَنْ يَكُونُ إِمَامًا، فَإِنَّ دَخَلَ مَنْ يُغَسَّلُ الْإِمَامَ فِي نَهْيِهِ فَغَسَلَهُ لَمْ يُبْطَلْ بِذَلِكَ إِمَامَةُ الْإِمَامِ بَعْدَهُ، وَلَمْ يَقُلْ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنَّ الْإِمَامَ لَا يَكُونُ إِلَّا الَّذِي يُغَسَّلُ مِنْ قَبْلِهِ مِنَ الْأَتْمَةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، فَبَطُلَ تَعَلُّقُهُمْ عَلَيْنَا بِذَلِكَ.

عَلَى أَنَا قَدْ رَوَيْنَا فِي بَعْضِ هَذِهِ الْأَخْبَارِ: أَنَّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ غَسَلَ أَبَاهُ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، مِنْ حَيْثُ خَفِيَ عَلَى الْحَاضِرِينَ لَغَسَلِهِ غَيْرِ مَنْ أَطَّلَعَ عَلَيْهِ، وَلَا تُنَكِّرُ الْوَاقِفَةُ أَنَّ الْإِمَامَ يَجُوزُ أَنْ يَطْوِيَ اللَّهُ تَعَالَى لَهُ الْبُعْدَ حَتَّى يَقَطَعَ الْمَسَافَةَ الْبَعِيدَةَ فِي الْمُدَّةِ الْيَسِيرَةِ.

Ja'far ibn Muhammad ibn Masroor – may God be pleased with him – narrated that ٨-٩ Al-Husayn ibn Muhammad ibn A'mir quoted on the authority of al-Mo'alla ibn Muhammad al-Basri, on the authority of Ali ibn Ribat, “I told Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) that I know a man who says that your father (a.s.) is alive and that you know about this. Al-Ridha' (a.s.) said, Glory be to God! How could God's Messenger (a.s.) die and Musa ibn Ja'far (a.s.) not die? Yes. By God, he (a.s.) died, and his property was ”.divided and his slave wives were married off to others

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٨-١٠ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Muhammad ibn Isa al-Yaqteeni, on the

authority of Ahmad ibn Abdullah al-Gharawi, on the authority of his father, "I visited Al-Fadhli ibn al-Rabee' while he was sitting on the roof of his house. He told me, 'Come closer to me.' I went closer to him to the extent that I stood beside him." Then he told me, 'Overlook into the house.' Then he asked, 'What can you see in the house?' I replied 'I see a garment (thrown on the ground).' He said, 'Take a better look!' Then I took a better look and said, 'I see a man prostrating in prayer.' He asked, 'Can you recognize the man?' I said, 'No, I can't.' He said, 'That is your master.' I said, 'Which master?' He said, 'Are you pretending you don't know?' I said, 'I am not pretending, but I do not know that I have a master.' He said, 'That is Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.). I watch him day and night. I never found him in any state other than what I will tell you. He (a.s.) says the morning prayers. Then he (a.s.) says the supplications after the prayer for sometime until sunrise. Then he (a.s.) falls to prostration and remains prostrating until the sun comes near to descending (from its midday zenith). He (a.s.) has ordered someone to inform him about the sun's coming near to descending. I do not know when they tell him that the sun has come near to descending. However, he (a.s.) suddenly stands up and begins

to say his prayers without renewing his ritual ablutions. So I can tell that he (a.s.) does
.not go to sleep during the period of his prostration nor does he slumber

He (a.s.) continues to pray until he (a.s.) finishes saying the afternoon prayers. When
he (a.s.) finishes saying his afternoon prayer, he (a.s.) falls into prostration. Then he
(a.s.) stays in the state of prostration until sunset. When the sun sets, he (a.s.) raises
his head and says the evening prayers without renewing his ablutions. He (a.s.)
continues to pray and says the

٩ - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ الْمُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَصِيرِيِّ قَالَ
حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ رِبَاطٍ قَالَ: قُلْتُ لِعَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: إِنَّ عِنْدَنَا رَجُلًا يَذْكُرُ أَنَّ أَبَاكَ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَتَّى وَأَنَّكَ تَعْلَمُ
مِنْ ذَلِكَ مَا تَعْلَمُ، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: سُبْحَانَ اللَّهِ مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَلَمْ يَمُتْ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ!
بَلَى وَاللَّهِ لَقَدْ مَاتَ وَقُسِمَتْ أَمْوَالُهُ وَنُكِحَتْ جَوَارِيهِ.

١٠ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى الْيَقْطِينِيِّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
الْقَرَوِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى الْفَضْلِ بْنِ الرَّبِيعِ وَهُوَ جَالِسٌ عَلَى سِدْحٍ فَقَالَ لِي: أَدْنُ، فَدَنَوْتُ حَتَّى حَاذَيْتَهُ، ثُمَّ قَالَ لِي:
أَشْرَفَ إِلَى بَيْتِ فِي الدَّارِ، فَأَشْرَفْتُ مَا تَرَى فِي الْبَيْتِ؟ فَقُلْتُ: ثَوْبًا مَطْرُوحًا، فَقَالَ: انْظُرْ حَسَنًا، فَتَأَمَّلْتُ وَنَظَرْتُ فَتَنَقَّبْتُ فَقُلْتُ: رَجُلٌ
سَاجِدٌ فَقَالَ لِي: تَعْرِفُهُ؟! قُلْتُ: لَا، قَالَ: هَذَا مَوْلَاكَ، قُلْتُ: وَمَنْ مَوْلَايَ؟ فَقَالَ:

تَتَجَاهَلُ عَلَيَّ؟ فَقُلْتُ: مَا أَتَجَاهَلُ وَلَكِنِّي لَا أَعْرِفُ لِي مَوْلَى، فَقَالَ هَذَا أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، إِنِّي إِنِّي أَتَفَقَّدُهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ فَلَا أَجِدُهُ فِي وَقْتٍ مِنَ الْأَوْقَاتِ إِلَّا عَلَى الْحَالِ الَّتِي أَخْبِرُكَ بِهَا، إِنَّهُ يُصَلِّي الْفَجْرَ فَيَعْقُبُ سَاعَةً فِي دُبْرِ الصَّلَاةِ إِلَى أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ، ثُمَّ يَسْجُدُ سَجْدَةً فَلَا يَزَالُ سَاجِدًا تَزُولَ الشَّمْسُ، وَقَدْ وَكَّلَ مَنْ يَتَرَصَّدُ لَهُ الزَّوَالَ، فَلَسْتُ أَذْرِي مَتَى يَقُولُ الْغُلَامُ: قَدْ زَالَتِ الشَّمْسُ! إِذْ يَثْبُتُ فَيَبْتَدِيءُ الصَّلَاةَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُجَدِّدَ وُضُوءَهُ فَأَعْلَمُ أَنَّهُ لَمْ يَنْمِ فِي سُجُودِهِ وَلَا أَغْفَى .

وَلَا يَزَالُ إِلَى أَنْ يَفْرُغَ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ، فَإِذَا صَلَّى سَجَدَ سَجْدَةً فَلَا يَزَالُ سَاجِدًا إِلَى أَنْ تَغِيبَ الشَّمْسُ، فَإِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ وَثَبَّ مِنْ سَجْدَتِهِ، فَصَلَّى الْمَغْرِبَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُحَدِّثَ

supplications after the prayer until he (a.s.) finishes saying his night prayers. When he (a.s.) finishes saying his night prayers, he (a.s.) breaks his fast by eating some roasted meat which they bring for him. Then he (a.s.) renews the ritual ablution and falls into prostration. Then he (a.s.) raises his head and sleeps for a short time

Then he (a.s.) gets up and renews his ritual ablutions and stands up to pray in the middle of the night until dawn. I do not know when they inform him that the dawn has come, but I see that he (a.s.) suddenly stands up and says the morning prayers. This has been his behavior since he (a.s.) has been handed over to me

I said, 'Fear God! Do not do what would result in the termination of blessings. You

know well that the blessings given to anyone who does any evil deeds to any member
'of this Household will be taken away from him

The guard replied, 'They sent for me several times and ordered me to kill him, but I did not accept this and informed them that I would not do that. I would not do that even if they kill me.' After some time, the Imam (a.s.) was turned over to Al-Fadhli ibn Yahya Al-Barmaki who imprisoned him for a few days. For three days and nights Al-Fadhli ibn al-Rabee' brought him food. But on the fourth night they brought him food from Al-Fadhli ibn Yahya. Then he (the Imam (a.s.)) raised his hands towards the sky and said, 'O Lord! You know best that if I had eaten this before the day, I would have assisted my murderer myself.' Then he (Abul Hassan Musa ibn Ja'far (a.s.)) ate it and fell ill. They brought a doctor for him (a.s.) the following morning. He (a.s.) showed the doctor the bruise that had developed on his hand which was the effect of the poison that had gathered in that location which they had fed him. The doctor faced them and said, 'By God! He knows best what you have done to him.' Then the Imam (a.s.)
".passed away

حَدَّثَنَا، وَبَزَالَ صِيْلَاتِهِ وَتَعْقِيْبِهِ إِلَى أَنْ يُصَيِّمَ الْعَتَمَةَ، فَإِذَا صَيِّمَ الْعَتَمَةَ أَفْطَرَ عَلَى شَوِيٍّ يُؤْتِي بِهِ، ثُمَّ يُجَدِّدُ الْوُضُوءَ، ثُمَّ يَسْجُدُ، ثُمَّ
يَرْفَعُ رَأْسَهُ فَيَنَامُ نَوْمَهُ خَفِيْفَةً، ثُمَّ يَقُومُ فَيَجَدِّدُ الْوُضُوءَ،

ثُمَّ يَقُومُ فَلَا يَزَالُ يُصَيِّمُنِي فِي اللَّيْلِ حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ، فَلَسْتُ أَدْرِي مَتَى يَقُولُ الْغُلَامُ إِنَّ الْفَجْرَ قَدْ طَلَعَ؟! إِذْ قَدْ وَثَبَ هُوَ لِصَلَاةِ الْفَجْرِ فَهَذَا دَأْبُهُ مِنْذُ حَوْلٍ إِلَيَّ.

فَقُلْتُ: إِنَّتَقَى اللَّهَ وَلَا تُحَدِّثَنَّ فِي أَمْرِهِ حَدِيثًا يَكُونُ فِيهِ زَوَالُ النَّعْمَةِ، فَقَدْ تَعَلَّمْتُ أَنَّهُ لَمْ يَفْعَلْ أَحَدٌ بِأَحَدٍ مِنْهُمْ سُوءًا إِلَّا كَانَتْ نِعْمَتُهُ زَائِلَةً، فَقَالَ: قَدْ أَرْسَلُوا إِلَيَّ غَيْرَ مَرَّةٍ يَأْمُرُونِي بِقَتْلِهِ، فَلَمْ أُجِبْهُمْ إِلَى ذَلِكَ وَأَعْلَمْتُهُمْ إِنِّي لَا أَفْعَلُ ذَلِكَ وَلَوْ قَتَلُونِي مَا أُجِبْتُهُمْ إِلَى مَا سَأَلُونِي.

فَلَمَّا كَانَ بَعِيدَ ذَلِكَ حَوْلٍ إِلَى الْفَضْلِ بْنِ يَحْيَى الْبَرَمَكِيِّ فَحُبِسَ عِنْدَهُ أَيَّامًا، فَكَانَ الْفَضْلُ بْنُ الرَّبِيعِ يَبْعَثُ إِلَيْهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ مَائِدَةً حَتَّى مَضَى ثَلَاثَةٌ أَيَّامٍ وَلَيَالِيهَا، فَلَمَّا كَانَتِ اللَّيْلَةُ الرَّابِعَةَ قُدِّمَتْ إِلَيْهِ مَائِدَةٌ لِلْفَضْلِ بْنِ يَحْيَى، فَرَفَعَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَدَهُ إِلَى السَّمَاءِ، فَقَالَ: يَا رَبِّ إِنَّكَ تَعَلَّمْتَ مِنِّي لَوْ أَكَلْتُ قَبْلَ الْيَوْمِ كُنْتُ قَدْ أَعْنَتُ عَلَى نَفْسِي، فَأَكَلْتُ فَمَرِضٌ، فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعَدِ جَاءَهُ الطَّيِّبُ فَعَرَضَ عَلَيْهِ خُضْرَةً فِي بَطْنِ رَاحَتِهِ وَكَانَ السُّمُّ الَّذِي سُمِّ بِهِ قَدْ اجْتَمَعَ فِي ذَلِكَ الْمَوْضِعِ فَأَنْصَرَفَ الطَّيِّبُ إِلَيْهِمْ فَقَالَ: وَاللَّهِ لَهَوُ أَعْلَمُ بِمَا فَعَلْتُمْ بِهِ مِنْكُمْ، ثُمَّ تَوَفَّى عَلَيْهِ السَّلَامُ.

Chapter ٩: The Descendants Of God's Prophet (S) Said To Have Been Killed By Ar—Rashid In One Night After Poisoning Musa Ibn Ja'far (a.s.) – Besides Those Killed By Others

Abul Hassan Ahmad ibn Muhammad ibn Al-Husayn al-Bazzaz quoted on the ٩-١ authority of Abu Tahir As-Samani on the authority of Abul Qasim Bishr ibn Muhammad, on the authority of Abul Husayn Ahmad ibn Mahan, on the authority of Ubaydillah al-Bazzaz al-Neishaboori who was an old man, “Homayd ibn Qahtaba Al-Ta'ee At-Toosi and I made a deal. I went on a journey to see him. He was informed of my arrival and called me in

I went to see him wearing the clothes with which I had been traveling in at noon. This happened in the (Arabic) month of Ramadhan. Once I entered, I saw him sitting in a house from the middle of which a stream of water was flowing. I greeted him and sat down. They brought a pan and a jar. He washed his hands and then he ordered me to wash mine. They spread out the tablecloth and I forgot that I was fasting and it was the (Arabic) month of Ramadhan. (1) I started to eat, then I remembered and stopped eating. Homyd said, "Why aren't you eating?" I said, "O Amir! It is the (Arabic) month of Ramadhan and I am neither ill, nor do I have an excuse not to fast. It may be that the Amir has an illness, or an excuse due to which you are breaking your fast." He said, "No, I am not ill, nor do I have an excuse allowing me to break my fast. I am perfectly healthy. Then his eyes filled with tears and he cried. Then after he finished eating, I said, "O Amir! What made you cry?" He said, "One night when Harun Ar-Rashid was in Toos, he sent someone to call me in. When I entered, I saw a lit candle and a green sword drawn out of its sheath in front of him. A servant was standing in front of him. When I stood in front of him

p: ٢٤٨

Note that fasting is forbidden for those who are on a journey. The speaker has – ١
.either forgotten this or is a Sunni

he raised his head and asked me, "How much will you obey the Commander of the Faithful (meaning himself)?" I said, "I am at your service with my wealth and my life." He looked down and dismissed me. I went home. A short time later, the same man came and said, "The Commander of the Faithful has called you in again." I told myself, "To God is our return." I found out that he wanted to kill me, but

٩

بَابُ ذِكْرِ مَنْ قَتَلَهُ الرَّشِيدُ مِنْ أَوْلَادِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بَعْدَ قَتْلِهِ لِمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بِالسَّمِّ لَيْلَهُ وَاحِدَهُ سِوَى مَنْ قَتَلَ مِنْهُمْ فِي سَائِرِ الْأَيَّامِ وَاللَّيَالِي

١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ الْبَزَّازِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو طَاهِرٍ السَّامَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ بِشْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْحُسَيْنِ أَحْمَدُ بْنُ مَاهَانَ قَالَ: حَدَّثَنِي عُبيدُ اللَّهِ الْبَزَّازُ النَّيْسَابُورِيُّ وَكَانَ مُسْتَنًا قَالَ: كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ حَمِيدِ بْنِ قَحْطَبَةَ الطَّائِيِّ الطُّوسِيِّ مُعَامِلَةً، فَرَحَلْتُ إِلَيْهِ فِي بَعْضِ الْأَيَّامِ فَبَلَّغَهُ خَبْرَ قَدُومِي، فَاسْتَحْضَرَ رَنِي لِلْوَقْتِ وَعَلَيَّ ثِيَابُ السِّفْرِ لَمْ أُغَيِّرْهَا وَذَلِكَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ وَقَتَّ صِيْلَهُ الظُّهْرِ، فَلَمَّا دَخَلْتُ عَلَيْهِ رَأَيْتُهُ فِي بَيْتٍ يَجْرِي فِيهِ الْمَاءُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ وَجَلَسْتُ، فَأَتَى بِطَسْتٍ وَإِبْرِيْقٍ، فَعَسَلَ يَدَيْهِ، ثُمَّ أَمَرَنِي فَعَسَلْتُ يَدَيَّ وَأَحْضَرَتِ الْمَائِدَةَ وَذَهَبَ عَنِّي إِنِّي صَائِمٌ وَأَنِّي فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، ثُمَّ ذَكَرْتُ فَأَمْسَكَتُ يَدَيَّ، فَقَالَ حَمِيدٌ: مَا لَكَ لَا تَأْكُلُ؟ فَقُلْتُ: أَيُّهَا الْأَمِيرُ هَذَا شَهْرُ رَمَضَانَ وَلَسْتُ بِمَرِيضٍ وَلَا بِي عِلَّةٌ تُوجِبُ الْإِفْطَارَ وَلَعَلَّ الْأَمِيرَ لَهُ عُذْرٌ فِي ذَلِكَ أَوْ عَلَيْهِ تُوْجِبُ الْإِفْطَارَ، فَقَالَ: مَا بِي عِلَّةٌ تُوجِبُ الْإِفْطَارَ وَإِنِّي

لَصَحِيحِ الْبَدَنِ، ثُمَّ دَمَعَتْ عَيْنَاهُ وَبَكَى، فَقُلْتُ لَهُ بَعْدَ مَا فَرَغَ مِنْ طَعَامِهِ: مَا يُبْكِيكَ أَيُّهَا الْأَمِيرُ؟ فَقَالَ: أَنْفَذَ إِلَيَّ هَارُونَ الرَّشِيدُ وَقَتَ كُونِهِ بِطُوسٍ فِي بَعْضِ اللَّيْلِ أَنْ أَجِبَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، فَلَمَّا دَخَلْتُ عَلَيْهِ رَأَيْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ شِمْعَةً تَتَّقِدُ وَسَيْفًا أَخْضَرَ مَسْلُولًا وَبَيْنَ يَدَيْهِ خَادِمًا وَاقِفًا، فَلَمَّا قُمْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَيَّ، فَقَالَ: كَيْفَ طَاعَتُكَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ؟ فَقُلْتُ: بِالنَّفْسِ وَالْمَالِ فَأَطْرَقَ، ثُمَّ أَذِنَ لِي فِي الْإِنْصِرَافِ، فَلَمْ أَلْبَثْ فِي مَنْزِلِي حَتَّى عَادَ الرَّسُولُ إِلَيَّ وَقَالَ: أَجِبَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، فَقُلْتُ فِي نَفْسِي: إِنَّا لِلَّهِ وَأَنَا أَخَافُ أَنْ يَكُونَ قَدْ عَزَمَ عَلَيَّ قَتْلِي وَأَنَّهُ لَمَّا رَأَى اسْتَحْيَى مِنِّي، فَعُدْتُ إِلَى بَيْنَ يَدَيْهِ فَرَفَعَ رَأْسَهُ إِلَيَّ فَقَالَ:

was too shy to do it the last time I went there. I went to see him again. He asked, “How much will you obey the Commander of the Faithful (the caliph)?” I said, “With my life, my wealth, my wife and my children.” He laughed and dismissed me again. As soon as I reached home again, the same messenger came to me and said, “The Commander of the Faithful has called you in.” Then I went to see him again. He raised his head as he had done before and asked, “How much do you obey the Commander of the Faithful?” I said, “With my life, my wealth, my wife, my children and my religion.” Then he laughed and said, “Take this sword, and do whatever this servant orders you to do.” The servant picked up the sword, handed it to me and took

me to a house. The door was locked. He unlocked it. There was a well in the middle, and there were three locked rooms. He opened one of the doors. There were twenty people imprisoned there. Their hair had grown long. The servant said, "The Commander of the Faithful has ordered you to kill them." They were all descendants of the Prophet (S). The servant brought them out one by one. I beheaded them. The servant dropped their heads and their corpses into the well. Then he unlocked the other door. There were another twenty descendants of the Prophet (S) imprisoned there. He said, "The Commander of the Faithful has ordered you to kill them." Then he opened the door and brought them out one at a time. I beheaded them. He dropped the corpses in the well. All twenty were killed. Then he opened the door of the third room. There were twenty other descendants of the Prophet (S) with long hair in chains there. The servant said, "The Commander of the Faithful has ordered you to kill them." He brought them out of the room one by one. I beheaded them, and the servant dropped them in the well. Nineteen of them were killed in this way. Then an old man with long white hair was left. He faced me and said, "O wicked one! May you be destroyed! What excuse will you have when you are brought on the Resurrection Day to face our grandfather, God's Prophet

S), for killing sixty of his descendants?" Then my hands started to shake and my body) was shivering. The servant looked at me angrily and yelled at me. I walked ahead and killed that old man. The servant dropped his corpse in the well. What is the benefit of praying and fasting for me now that I have killed sixty descendants of God's Prophet (S)? I have no doubt that I will reside in Hell forever

كَيْفَ طَاعَتِكَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ؟ فَقُلْتُ بِالنَّفْسِ وَالْمَالِ وَالْأَهْلِ وَالْوَالِدِ، فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا، ثُمَّ أَدْنَى لِي فِي الْإِنْصِرَافِ، فَلَمَّا دَخَلْتُ مَنْزِلِي لَمْ أَلْبَثْ أَنْ عَادَ إِلَيَّ الرَّسُولُ، فَقَالَ: أَجِبْ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، فَحَضَرْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُوَ عَلَى حَالِهِ، فَرَفَعَ رَأْسَهُ إِلَيَّ وَقَالَ لِي: كَيْفَ طَاعَتِكَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ؟ فَقُلْتُ بِالنَّفْسِ وَالْمَالِ وَالْأَهْلِ وَالْوَالِدِ فَضَحِكَ، ثُمَّ قَالَ لِي: خُذْ هَذَا السَّيْفَ وَامْتَثِلْ مَا يَأْمُرُكَ بِهِ الْخَادِمُ. قَالَ: فَتَنَاوَلَ الْخَادِمُ السَّيْفَ وَنَاوَلَنِيهِ وَجَاءَ بِي إِلَى بَيْتِ بَابِهِ مُغْلَقٌ فَفَتَحَهُ فَإِذَا فِيهِ بَيْتٌ فِي وَسْطِهِ وَثَلَاثَةُ بَيْوتٍ أَبْوَابُهَا مُغْلَقَةٌ فَفَتَحَ بَابَ بَيْتِ مِنْهَا، فَإِذَا فِيهِ عِشْرُونَ نَفْسًا عَلَيْهِمُ السُّعُورُ وَالذَّوَابُّ شُبُوحٌ وَكُهُولٌ وَشُبَّانٌ مُقْتَدُونَ، فَقَالَ لِي: إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَأْمُرُكَ بِقَتْلِ هَؤُلَاءِ وَكَانُوا كُلُّهُمْ عَلَوِيَّةً مِنْ وُلْدِ عَلِيٍّ فَاطِمَهِمَا السَّلَامُ فَجَعَلَ يُخْرِجُ إِلَيَّ وَاحِدًا بَعْدَ وَاحِدٍ فَأَضْرِبُ عَنْقَهُ حَتَّى أَتَيْتُ عَلَى آخِرِهِمْ، ثُمَّ رَمَى بِأَجْسَادِهِمْ وَرُؤُوسِهِمْ فِي الْبَيْرِ، ثُمَّ فَتَحَ بَابَ بَيْتِ آخَرَ فَإِذَا فِيهِ عِشْرُونَ نَفْسًا مِنَ الْعَلَوِيَّةِ مِنْ وُلْدِ عَلِيٍّ وَفَاطِمَهِمَا السَّلَامُ مُقْتَدُونَ فَقَالَ لِي: إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَأْمُرُكَ بِقَتْلِ هَؤُلَاءِ، فَجَعَلَ يُخْرِجُ إِلَيَّ وَاحِدًا بَعْدَ وَاحِدٍ فَأَضْرِبُ عَنْقَهُ وَيَرْمِي بِهِ فِي تِلْكَ الْبَيْرِ حَتَّى أَتَيْتُ عَلَى آخِرِهِمْ، ثُمَّ فَتَحَ

بَابِ الْبَيْتِ الثَّلَاثِ فَإِذَا فِيهِ مِثْلُهُمْ عِشْرُونَ نَفْسًا مِنْ وُلْدِ عَلِيٍّ وَفَاطِمَةَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مُقَيَّدُونَ عَلَيْهِمُ الشُّعُورُ وَالذَّوَابُّ، فَقَالَ لِي : إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَأْمُرُكَ بِقَتْلِ هَؤُلَاءِ أَيْضًا، فَجَعَلَ يُخْرِجُ إِلَى وَاحِدٍ بَعْدَ وَاحِدٍ فَأَضْرَبُ عُنُقَهُ وَيَرْمِي بِهِ فِي تِلْكَ الْبَيْتِ حَتَّى أَتَيْتُ عَلِيَّ تَسْبِيحَهُ عَشْرَ نَفْسًا مِنْهُمْ، وَبَقِيَ شَيْخٌ مِنْهُمْ، عَلَيْهِ شَعْرٌ، فَقَالَ لِي : تَبًّا لَكَ يَا مَيْسُومُ ! أَيُّ عُذْرٍ لَكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِذَا قَدِمْتُ عَلَيَّ جَدْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَدْ قَتَلْتَ مِنْ أَوْلَادِهِ سِتِينَ نَفْسًا قَدْ وُلِدَهُمْ عَلِيٌّ وَفَاطِمَةُ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَارْتَعَشَتْ يَدَيَّ وَارْتَعَدَتْ فَرَائِصِي، فَنَظَرْتُ إِلَى الْخَادِمِ مُغْضَبًا وَزَبْرَنِي فَأَتَيْتُ عَلَيَّ ذَلِكَ الشَّيْخَ أَيْضًا فَقَتَلْتُهُ وَرَمَى بِهِ فِي تِلْكَ الْبَيْتِ، فَإِذَا كَانَ فَعَلَى هَذَا وَقَدْ قَتَلْتَ سِتِينَ نَفْسًا مِنْ وُلْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَمَا يَنْفَعُنِي صَوْمِي وَصَلَاتِي؟! وَأَنَا لَا أَشْكُ إِنَّي مُخَلَّدٌ فِي النَّارِ.

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “Such behaviour with the descendants (1) (of the Prophet of God (a.s.)) were also carried out by Mansour (Dawaniqi).”

Ahmad ibn Muhammad ibn Al-Husayn al-Bazzaz narrated that Abu Mansour Al- ٩-٢ Motarriz quoted on the authority of al-Hakim Aba Ahmad Muhammad ibn Muhammad ibn Ishaq al-Anmati an-Neishaboori with a documented chain, “When Mansour was constructing buildings in Baghdad, he diligently searched for the Alawids. (2) Whenever Mansour caught one of them, he would place that person inside the empty pillars and cover them with bricks and plaster. Once he captured a handsome young fellow with black hair from the descendants of God's Prophet (S). He handed him over to the builder, and ordered that he should

p: ٢٥٣

It should be noted that Homayd ibn Qahtaba died while he was the governor of - ١ Khorasan in the year ٧٧٦ A.D. (١٥٩ A.H.) during the reign of the Abbassid Mehdi. Historical records show that Mehdi appointed Abu Oan AbdulMalik ibn Yazeen as the governor of Khorasan after him. This event seems to have taken place during the reign of Mehdi or Mansoor since historical records indicate Harun became the Caliph in ٧٨٧ A.D. (١٧٠ A.H.), and went to Khorasan at the end of his life. He died in Toos in the year ٨٠٩ A.D. (١٩٣ A.H.) and joined eternal torture. How could they have been together at the same time? It should also be noted that Homayd was one if the well-known characters in the Abbassid reign. He was once the governor of Egypt. He had been the governor of Basra. Finally, he became the governor of Khorasan. It seems unlikely that such deeds are handed over to such famous people. It seems that this story was made up to show the extent of cruelty of the Abbassids and their animosity towards

the household of God's Prophet (S). They wanted to make the uneducated public and the uninformed followers of the Umayyad and the Abbasid rulers realize that these people were not the true successors of God's Prophet (S). The intention is good, but the story is not documented. It may also be that the Shiites' opponents, who wanted to introduce the Shiites as liars, made up this story. This is not unlikely since the names mentioned in the chain of transmission are not recognizable. They are unknown. Finally, we must mention that this is an historical event, not a tradition. Its

.rejection will not cause any problems

(.Descendants of Imam Ali (a.s -r

be placed inside the pillar and covered with bricks and plaster. Mansour appointed one he trusted to oversee this. The builder put that young man inside the pillar. However, he felt sorry for him and left a hole for him to breathe from. He told him, "Do not worry. Wait and I will come to save you tonight." When the night fell, the builder freed that young man from the pillar and said, "Be careful not to risk my life and the lives of my workers. Hide yourself. The reason that I saved you in this dark night is that I was afraid that if I leave you in that pillar, your grandfather - God's Prophet (S) might become my enemy at the threshold of God on the Resurrection Day." He then used one of his tools to cut some of that young man's hair and said, "Hide yourself. Do not go back to see your mother." The young man said, "Fine. Inform my mother about my being saved and my escape so that she gets less upset and cries less. Tell her that I cannot return to her." The young man escaped and it never became clear where he went. The builder said, "The young man gave me the address of his mother and something as a sign of him. I went there. I heard someone cry like the sound of bees. I realized that it was his mother who was crying. I went to see her, told her

﴿what had happened and gave her the hair. Then I returned home.﴾ (1)

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ: لِلْمَنْصُورِ مِثْلُ هَذِهِ الْفِعْلَةِ فِي ذُرِّيَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحُسَيْنِ الْبَرَّازِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مَنْصُورٍ الْمُطَّرِّزُ قَالَ: سَمِعْتُ الْحَاكِمَ أَبَا أَحْمَدَ مُحَمَّدَ بْنَ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ الْأَنْمَاطِيَّ النَّيْسَابُورِيَّ، يَقُولُ - بِإِسْنَادٍ مُتَّصِلٍ ذَكَرَ - أَنَّهُ لَمَّا بَنَى الْمَنْصُورُ الْأَبْنِيَّةَ بِبَغْدَادَ جَعَلَ يَطْلُبُ الْعَلَوِيَّةَ طَلَبًا شَدِيدًا وَيَجْعَلُ مَنْ طَفَرَ بِهِ مِنْهُمْ الْأُسْطُوانَاتِ الْمُجَوَّفَةَ الْمَبِيئَةَ مِنَ الْجِصِّ وَالْأَجْرِ، فَطَفَرَ ذَاتَ يَوْمٍ بِغُلامٍ مِنْهُمْ حَسَنِ الْوَجْهِ، شَعْرٌ أَسْوَدٌ مِنْ وُلْدِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فَسَلَّمَهُ إِلَى الْبِنَاءِ الَّذِي كَانَ بَيْنِي لَهُ، وَأَمَرَهُ أَنْ يَجْعَلَهُ فِي جَوْفِ أُسْطُوانَةٍ وَيَبْنِي عَلَيْهِ وَوَكَّلَ عَلَيْهِ مِنْ ثِقَاتِهِ مَنْ يُرَاعِي ذَلِكَ حَتَّى يَجْعَلَهُ فِي أُسْطُوانَةٍ بِمَشْهَدِهِ فَجَعَلَهُ الْبِنَاءُ فِي جَوْفِ أُسْطُوانَةٍ فَدَخَلَتْهُ رِقَّةٌ عَلَيْهِ وَرَحِمَهُ لَهُ فَتَرَكَ فِي الْأُسْطُوانَةِ فُرْجَةً يَدْخُلُ مِنْهَا الرُّوحُ، فَقَالَ لِلْغُلامِ: لَا بَأْسَ عَلَيْكَ فَاصْبِرْ، فَإِنِّي سَأُخْرِجُكَ مِنْ هَذِهِ الْأُسْطُوانَةِ إِذَا جَنَّ اللَّيْلُ، فَلَمَّا جَنَّ اللَّيْلُ جَاءَ الْبِنَاءُ فِي ظُلْمِهِ فَأَخْرَجَ ذَلِكَ الْعَلَوِيَّ مِنْ تِلْكَ الْأُسْطُوانَةِ وَقَالَ لَهُ: اتَّقِ اللَّهَ فِي دَمِي وَدَمِ الْفِعْلَةِ الَّذِينَ مَعِيَ وَعَيْبَ شَخْصَكَ، فَإِنِّي إِنَّمَا أَخْرَجْتِكَ فِي ظُلْمِهِ هَذِهِ اللَّيْلَةِ مِنْ جَوْفِ هَذِهِ الْأُسْطُوانَةِ لِأَنِّي خِفْتُ إِنْ تَرَكَتْكَ فِي جَوْفِهَا أَنْ يَكُونَ حَيْدُكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَصَمِي بَيْنَ يَدِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، ثُمَّ أَخَذَ شَعْرَهُ بِأَلْيَتِ الْجِصَّاصَةِ يَنْ كَمَا أَمَكَنَ وَقَالَ: عَيْبَ شَخْصَكَ وَأَنْجَ بِنَفْسِكَ وَلَا تَرْجِعْ إِلَى أُمَّكَ، فَقَالَ الْغُلامُ: فَإِنْ كَانَ هَذَا هَكَذَا فَعَرَّفْ أُمَّيْ إِنِّي قَدْ نَجَوْتُ وَهَرَبْتُ لِتَطِيبِ نَفْسِهَا وَيَقْلُ جَزَعُهَا وَبُكَائِهَا وَإِنْ لَمْ

p: ٢٥٥

We should note that such historical events require credible documentation to be - ١ authenticated. Placing the descendants of God's Prophet (S) in the middle of pillars is not such a simple matter that can be reported by one or two people, but not be recorded in historical documents. They are like the news of the caller to prayer falling down from the main city mosque's place of calling to prayer and no one hearing about it, or no one announces it except for one person. In such a case the silence of the others implies its denial. Although there is no doubt about the cruelty of oppressive rulers, and they might have even committed worse crimes than this, we should not accept whatever is said or written. It is not clear whether the author - may God have mercy upon him - has presented these events as authentic accounts, or has just found them in other books that existed before and has included them here

يَكُنْ لِعُودِي إِلَيْهَا وَجْهًا، فَهَرَبَ الْغُلَامُ وَلَا يُدْرِي أَيْنَ قَصِيدَ مَنْ وَجْهَ أَرْضِ اللَّهِ تَعَالَى وَلَا إِلَى أَيِّ بَلَدٍ وَقَعَ؟! قَالَ ذَلِكَ الْبَنَاءُ: وَقَدْ كَانَ الْغُلَامُ عَرَفَنِي مَكَانَ أُمِّهِ أَعْطَانِي الْعَلَامَةَ فَانْتَهَيْتُ إِلَيْهَا فِي الْمَوْضِعِ الَّذِي دَلَّنِي عَلَيْهِ فَسَمِعْتُ دَوِيًّا كَدَوِي النَّحْلِ مِنَ الْبُكَاءِ، فَعَلِمْتُ أَنَّهَا أُمُّهُ، فَدَنَوْتُ مِنْهَا وَعَرَفْتُهَا خَيْرَ ابْنِهَا وَأَعْطَيْتُهَا شَعْرَهُ وَانصَرَفْتُ.

Chapter ١٠: On Reasons For The Formation Of The Waqifites

(Chapter ١٠: On Reasons For The Formation Of The Waqifites)

Ali ibn Abdillah al-Warraq – may God be pleased with him – narrated that Sa'd ibn ١٠-١ Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of his father, on the authority of Rabi ibn Abdurrahman, “I swear by God that Musa ibn Ja'far (a.s.) was extremely intelligent. He knew those who will stop believing in Divine Leadership after him, and not accept the next Divine Leaders. However, he (a.s.) quenched his anger and did not divulge what he (a.s.) knew about them. That is why (he (a.s.) is called 'Kazim.”

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ١٠-٢ him – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad ibn Al-Husayn ibn Sa'eed, on the authority of Muhammad ibn Jomhoor, on the authority of Ahmad ibn Al-Fadhl, on the authority of Yunus ibn Abdurrahman, “A lot of wealth was collected and was in the possession of each of the representatives of Abul Hassan (a.s.) when he (a.s.) passed away. This was a reason they denied his death, and considered the

p: ٢٥٦

See footnote (١) of Section ٤, No.٤-١ –١

.That means one who quenches his anger –٢

Imamate to be terminated with him (a.s.). Ziyad al-Qandi had seventy-thousand Dinars, and Ali ibn Abi Hamzeh had thirty-thousand Dinars (for example). When I noted this and the truth became clear to me, and I recognized that Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.) is in charge of affairs, I expressed what I knew and invited the people to (follow) Al-Ridha' (a.s.). Those two people sent for me and asked, 'Why are you doing this? We will make you needless if you are after money.' They offered me ten-thousand Dinars and asked me to stop. But I replied, 'Those two Imams (a.s.) were narrated to have said, 'Whenever innovations became known, it is incumbent upon the knowledgeable ones to express what they know. Else they will be deprived of the light of faith.' I am not one who would stop my struggling in the way of God.' Thus those two (Ziyad al-Qandi and Ali ibn Abi Hamzeh) became my enemies

١٠

بَابُ السَّبَبِ الَّذِي قِيلَ مِنْ أَجْلِهِ بِالْوُقُوفِ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: كَانَ وَاللَّهِ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مِنَ الْمُتَوَسِّمِينَ، يَعْلَمُ مَنْ يَقِفُ عَلَيْهِ بَعْدَ مَوْتِهِ وَيَجْحَدُ الْإِمَامَ بَعْدَ إِمَامَتِهِ، فَكَانَ يَكْظِمُ غَيْظَهُ عَلَيْهِمْ وَلَا يُبْدِي لَهُمْ مَا يَعْرِفُهُ مِنْهُمْ فَسُمِّيَ الْكَاطِمَ لِذَلِكَ.

٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى

العَطَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُمُهورٍ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْفَضْلِ، عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: لَمَّا مَاتَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَلَيْسَ مِنْ قَوْمِهِ أَحَدٌ إِلَّا وَعِنْدَهُ الْمَالُ الْكَثِيرُ، فَكَانَ ذَلِكَ سَبَبَ وَقْفِهِمْ وَجُحُودِهِمْ لِمَوْتِهِ، وَكَانَ عِنْدَ زِيَادِ الْقَنْدِيِّ سَبْعُونَ أَلْفَ دِينَارٍ وَعِنْدَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي حَمْرَةَ ثَلَاثُونَ أَلْفَ دِينَارٍ.

فَلَمَّا رَأَيْتُ ذَلِكَ وَتَبَيَّنَ لِي الْحَقُّ وَعَرَفْتُ مِنْ أَمْرِ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مَا عَرَفْتُ تَكَلَّمْتُ وَدَعَوْتُ النَّاسَ إِلَيْهِ، قَالَ: فَبَعَثْنَا إِلَيْيَ وَقَالَا لِي: مَا يَدْعُوكَ إِلَى هَذَا؟ إِنْ كُنْتَ تُرِيدُ الْمَالَ فَنَحْنُ نُغْنِيكَ وَضَمِنَا لِي عَشْرَةَ أَلْفَ دِينَارٍ وَقَالَا لِي: كُفَّ فَأَبَيْتُ، فَقُلْتُ لَهُمَا: إِنَّا رَوَيْنَا عَنِ الصَّادِقِينَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أَنَّهُمْ قَالُوا: إِذَا ظَهَرَتِ الْبِدْعُ فَعَلَى الْعَالِمِ أَنْ يُظْهِرَ عِلْمَهُ، فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْ سِيلَبَ نُورُ الْإِيمَانِ، وَمَا كُنْتُ لِأَدْعَى الْجِهَادَ فِي أَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى كُلِّ حَالٍ، فَتَأْصِبَانِي وَأَظْمِرُ الْعِدَاوَةَ.

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be ١٠-٣ pleased with them – narrated that Mohammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad ibn Al-Husayn ibn Sa'eed, on the authority of Muhammad ibn Jomhoor, on the authority of Ahmad ibn Hammad, “Uthman ibn Isa Ar-Ravasay was one of the representatives (of Imam Al-Kazim (a.s.)) who lived in Egypt. A lot of (Imam Al-Kazim's (a.s.)) property and six slave maids were in his possession. Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) sent someone to him and asked him to return the slave maids and the property. Uthman ibn Isa Ar-Rawasi wrote a letter in response and said, ‘Your father has not

died yet.’ Imam Al-Ridha’ (a.s.) wrote a letter to him and said, ‘My father (a.s.) has passed away and we have divided up his possessions. There is correct news to confirm his death.’ Imam Al-Ridha’ (a.s.) presented some proofs. Uthman wrote to him (a.s.) in reply, ‘If your father is alive, you have no rights over his property. If he (a.s.) has died as you say, he (a.s.) has not given me any orders to dispose of these
””.possessions to you. I freed the slave maids and married them

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “Musa ibn Ja'far (a.s.) was not a man who would collect wealth. However, he lived during the region of (Harun) Ar-Rashid and had a lot of enemies. He could not give the collected property to the deprived, so he gave them secretly to a few to divide among the poor people. This is how this wealth was collected. He did not want to do what the ill-wishers told Ar-Rashid about him. Things like ‘he has collected a lot of wealth’, ‘he believes he is the Imam’, ‘and he incites the people to revolt against you,’ etc. If it were not for these accusations, he would have given the wealth to various people. Rather it consisted of gifts that his
(friends had brought for him in order to honor him.”(1

Chapter 11: On Traditions From Al-Ridha’ About Unity

point

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ۱۱-۱
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the

p: ۲۵۹

It seems that this is not the best justification. The followers of Imam Al-Kazim (a.s.) –۱
used to pay their one-fifth levy to him. Since he was imprisoned, they had to give it to
.his representative

authority of his father, on the authority of al-Saqr ibn Dolaf, on the authority of Yasir –
,the servant that he had heard Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) say

٣ - حَدَّثَنَا أَبِي، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا - قَالَا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُمُهورٍ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ حَمَّادٍ قَالَ: كَانَ أَحَدُ الْقَوَّامِ عُثْمَانَ بْنَ عَيْسَى الرُّوَاسِيَّ وَكَانَ يَكُونُ بِمِصْرٍ وَكَانَ عِنْدَهُ مَالٌ كَثِيرٌ وَسَتْ جَوَارِي، قَالَ: فَبَعَثَ إِلَيْهِ أَبُو الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِيهِنَّ وَفِي الْمَالِ، قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيْهِ: أَنَّ أَبَاكَ لَمْ يَمُتْ قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيْهِ: إِنَّ أَبِي قَدْ مَاتَ وَقَدْ قَسَمَ مِنَّا مِيرَاثَهُ وَقَدْ صَحَّتِ الْأَخْبَارُ بِمَوْتِهِ، وَاحْتَجَّ عَلَيْهِ فِيهِ، قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيْهِ، إِنَّ لَمْ يَكُنْ أَبُوكَ مَاتَ فَلَيْسَ لَكَ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ، وَإِنْ كَانَ قَدْ مَاتَ عَلَيَّ مَا تَحْكِي، فَلَمْ يَأْمُرْنِي بِدَفْعِ شَيْءٍ إِلَيْكَ، وَقَدْ أَعْتَقْتُ الْجَوَارِيَّ وَتَزَوَّجْتُهُنَّ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ: لَمْ يَكُنْ جَعْفَرٌ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مِمَّنْ يَجْمَعُ الْمَالَ وَلَكِنَّهُ حَصَلَ فِي وَقْتِ الرَّشِيدِ، وَكَثُرَ وَلَمْ يَقْدِرْ عَلَيَّ تَفْرِيقِ مَا كَانَ يَجْتَمِعُ إِلَّا عَلَى الْقَلِيلِ مِمَّنْ يَتَّقُ بِهِمْ فِي كِتْمَانِ السَّرِّ، فَاجْتَمَعَتْ هَذِهِ الْأَمْوَالُ لِأَجْلِ ذَلِكَ، وَأَرَادَ أَنْ لَا يُحَقِّقَ عَلَيَّ نَفْسَهُ قَوْلُ مَنْ كَانَ يَسْعَى بِهِ إِلَى الرَّشِيدِ، وَيَقُولُ: إِنَّهُ تُحْمِلُ عَلَيْهِ الْأَمْوَالُ، وَيَعْتَقِدُ لَهُ الْإِمَامَةَ، وَيَحْمِلُ عَلَيَّ الْخُرُوجَ عَلَيْهِ، وَلَوْ لَا ذَلِكَ لَفَرَّقَ مَا اجْتَمَعَ مِنْ هَذِهِ الْأَمْوَالِ، عَلَيَّ أَنَّهَا لَمْ تَكُنْ أَمْوَالِ الْفُقَرَاءِ، وَإِنَّمَا كَانَتْ أَمْوَالًا يَصِلُهَا بِهَا مَوَالِيهِ لِيَكُونَ لَهُ إِكْرَامًا مِنْهُمْ لَهُ وَبِرًّا مِنْهُمْ بِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

بابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مِنَ الْأَخْبَارِ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنِ أَبِيهِ، عَنِ الصَّقْرِ بْنِ دُلْفٍ، عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ

Whoever draws a comparison between the Sublime God and His creatures is an“
atheist. Whoever ascribes to God what God has admonished against is also an
”atheist

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ١١-٢
him – narrated that Muhammad ibn Harun al-Sufi quoted on the authority of
Ubaydillah ibn Musa Al-Royani, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah ibn Ali
ibn Al-Hassan ibn Zayd ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of
Ibrahim ibn Abi Mahmood, “Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) said the following regarding
the Words of the Sublime God, ‘Some faces, that Day, will beam (in brightness and
beauty) looking towards their Lord.’^(١) This means that these faces will be shining
”awaiting the reward of their Lord

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ١١-٣
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the
authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi^(٢), “I asked Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), ‘O
son of the Prophet of God! What is your opinion on the following traditions which the
narrators of traditions narrate: ‘The believers visit their Lord from their homes in
Paradise.’ Al-Ridha’ (a.s.) replied, ‘O Aba Salt! Indeed the Blessed the Sublime

Abdul Salam ibn Salih al-Harawi was a close companion of Imam Al-Ridha’ (a.s.) and -٢
.is now buried in a shrine in the vicinity of the holy city of Mashhad

God has honored His Prophet Muhammad over all His creatures – even the Prophets and the angels. He has established obeying him equal to obeying God, following him equal to following God, and visiting him equal to visiting God. The Honorable the Exalted God said, ‘He who obeys the Apostle, obeys God...’ (١) God also said, ‘Verily those who plight their fealty to thee do no less than plight their fealty to God: the Hand of God is over their hands...’ (٢) Moreover, the Prophet (S) has said, ‘Whoever comes to visit me during my life or after my death has indeed visited the Sublime God. The rank of the Prophet (S) in Heaven is the highest rank of all. Therefore, whoever visits the Prophet (S) in the Prophet’s (a.s.) own rank and position in Heaven has indeed visited the Blessed the Sublime God””.

Aba Salt (Abdul Salam ibn Salih al-Harawi) added, “I asked, ‘O son of the Prophet of God (a.s.)! What is the meaning of the following tradition, ‘The reward of saying There is no god but God is looking at the Face of the Sublime God?’ The Imam (a.s.) replied, ‘Whoever considers the Sublime God as having a face similar to that of the creatures is an atheist

مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ شَبَهَةِ اللَّهِ تَعَالَى بِخَلْقِهِ فَهُوَ مُشْرِكٌ وَمَنْ نَسَبَ إِلَيْهِ مَا نَهَى عَنْهُ فَهُوَ كَافِرٌ.

٢ – حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَّاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ الصُّوفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنِ مُوسَى الرَّوْيَانِيُّ

p: ٢٦٢

Qur'an, ٤:٨٠ –١

.Ibid –٢

قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَظِيمِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مُحَمَّدٍ قَالَ: قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: «وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَاضِرَةٌ إِلَى رَبِّهَا نَاطِرَةٌ» قَالَ: يَعْنِي مُشْرِفَةٌ يَنْتَظِرُ ثَوَابَ رَبِّهَا.

٣ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِعَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا تَقُولُ فِي الْحَدِيثِ الَّذِي يَرَوِيهِ أَهْلُ الْحَدِيثِ: أَنَّ الْمُؤْمِنِينَ يُزُورُونَ رَبَّهُمْ مِنْ مَنَازِلِهِمْ فِي الْجَنَّةِ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا أَبَا الصَّلْتِ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَضَّلَ نَبِيَّهُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَمِيعِ خَلْقِهِ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالْمَلَائِكَةِ، وَجَعَلَ طَاعَتَهُ طَاعَتَهُ، وَمَتَابَعَتَهُ مَتَابَعَتَهُ، وَزِيَارَتَهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ زِيَارَتَهُ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: «مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ» قَالَ: «إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَ كَائِمًا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ» وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ «مَنْ زَارَنِي فِي حَيَاتِي أَوْ بَعْدَ مَوْتِي فَقَدْ زَارَ اللَّهَ تَعَالَى» وَدَرَجَةُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي الْجَنَّةِ أَرْفَعُ الدَّرَجَاتِ.

فَمَنْ زَارَهُ فِي دَرَجَتِهِ الْجَنَّةِ مِنْ مَنْزِلِهِ فَقَدْ زَارَ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى. قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ فَمَا مَعْنَى الْخَبَرِ الَّذِي رَوَاهُ: «أَنَّ ثَوَابَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ النَّظَرُ إِلَى وَجْهِ اللَّهِ تَعَالَى» فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا أَبَا الصَّلْتِ مَنْ وَصَفَ اللَّهَ تَعَالَى بِوَجْهِهِ كَالْوُجُوهِ فَقَدْ كَفَرَ،

However, the Sublime God's Face is His Prophets (a.s.), His Messengers (a.s.) and His Proofs (a.s.). They

are the people by whom the people are directed towards the Honorable the Exalted God, His Religion and His Recognition. The Sublime God said, ‘All that is on earth will perish. But will abide (forever) the Face of thy Lord, full of Majesty, Bounty and Honor.’⁽¹⁾ The Honorable the Exalted God also said, ‘...Everything (that exists) will perish except His own Face..’⁽²⁾. Therefore, looking at the Sublime God’s Prophets (a.s.), Messengers (a.s.) and Proofs (a.s.) in their respective ranks has a great reward for the believers on the Resurrection Day. The Prophet (S) has also said, ‘On the Resurrection Day whoever despises the members of my Holy Household and my Itra⁽³⁾ will not see me. I will not see him either.’ The Prophet (S) has also said, ‘Among you there are some people who will never again see me after they depart from me.’ O Aba Salt! Indeed the Blessed the Sublime God cannot be described by position, cannot
”be perceived by the eyes or imaginations

Aba Salt said, “I asked, ‘Please tell me whether Heaven and Hell have been created?’ Imam Al-Ridha’ (a.s.) answered, ‘Yes. When the Prophet of God (a.s.) was taken for
”the Ascension to the heavens he entered Paradise, and saw the Fire

Aba Salt said, “I asked, ‘Some people believe that these two have been destined to be, but have not been created yet.’ The Imam (a.s.) replied, ‘Neither do they belong to us, nor do we belong to them. Whoever denies Heaven and Hell has indeed

p: ۲۶۴

Qur'an, ۵۵:۲۶-۲۷ -۱

Qur'an, ۲۸:۸۸ -۲

According to Tradition No. ۶-۲۵ Itra is “It is I, Al-Hassan, Al-Husayn and the other -۳
nine Divine Leaders from the descendants of Al-Husayn. The ninth of them is their Al-
Mahdi (Divinely Guided One) and is their Riser. They will not separate themselves
from God’s Book and God’s Book will not separate from them until they meet God’s
”Prophet (S) at his Pool

denied the Prophet (S) and us. He is not controlled by any part of our Mastery. He will abide in the Fire for eternity. The Sublime God has said, ‘This is the Hell which the sinners deny. In its midst and in the midst of boiling hot water will they wander around?’^(١) The Prophet (S) said, ‘When I was taken for Ascension to the heavens Gabriel took my hands and took me into Paradise. They he gave me some Heavenly Dates from which I ate. The date turned into sperms in my loin. Once I returned to the Earth I made love with Khadija and she got pregnant with (the Blessed Baby) Fatima (a.s.). Therefore, Fatima is a human houri.^(٢) Whenever I wish to smell Paradise, I ””(smell the scent of my daughter Fatima (a.s

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ١١-٤ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of al-Rayyan ibn al-Salt, on the authority

وَلَكِنْ وَجْهَ اللَّهِ تَعَالَى أَنْبِيَؤُهُ وَرُسُلِهِ وَحُجَجُهُ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ، هُمُ الَّذِينَ بِهِمْ يَتَوَجَّهُ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَى دِينِهِ وَمَعْرِفَتِهِ وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: «كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَإِنْ وَبِقِي وَجْهَ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ» وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: «كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ» فَالْتَّظَرُ إِلَى أَنْبِيَاءِ اللَّهِ تَعَالَى وَرُسُلِهِ وَحُجَجِهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فِي دَرَجَاتِهِمْ ثَوَابٌ عَظِيمٌ لِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَقَدْ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: «مَنْ أَبْغَضَ أَهْلَ بَيْتِي وَعَثَرْتِي لَمْ يَرْنِي وَلَمْ أَرَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» وَقَالَ: «إِنَّ

p: ٢٤٥

Qur'an, ٥٥:٤٣-٤٤ -١

A houri is one of the beautiful maidens that in Muslim belief live with the blessed in -٢
.Paradise

فِيكُمْ مَنْ لَا يَرَانِي بَعْدَ أَنْ يُفَارِقَنِي»، يَا أَبَا الصَّلْتِ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَا يُوصَفُ بِمَكَانٍ، وَلَا يُدْرِكُ بِالْأَبْصَارِ وَالْأَوْهَامِ.

قَالَ: قُلْتُ لَهُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَنِ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ أَهْمَا الْيَوْمَ مَخْلُوقَتَانِ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَدْ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَرَأَى النَّارَ لَمَّا عُرِجَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ، قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّ قَوْمًا يَقُولُونَ: إِنَّهُمَا الْيَوْمَ مُتَعَدَّرَتَانِ غَيْرِ مَخْلُوقَتَيْنِ، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا هُمْ مِنَّا وَلَا نَحْنُ مِنْهُمْ، مَنْ أَنْكَرَ خَلْقَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ فَقَدْ كَذَّبَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَكَذَّبَنَا وَكَذَّبَنَا وَلَيْسَ مِنْ وِلَايَتِنَا عَلَى شَيْءٍ وَيُخَلَّدُ فِي نَارِ جَهَنَّمَ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: «هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي يُكَذِّبُ بِهَا الْمُجْرِمُونَ يَطُوفُونَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ حَمِيمٍ آتٍ» وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: «لَمَّا عُرِجَ بِي إِلَى السَّمَاءِ أَخَذَ بِيَدِي جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَدْخَلَنِي الْجَنَّةَ، فَتَنَاوَلَنِي مِنْ رُطْبِهَا، فَأَكَلْتُهُ فَتَحَوَّلَ ذَلِكَ نُطْفَةً فِي صُلْبِي، فَلَمَّا هَبَطْتُ إِلَى الْأَرْضِ وَقَعْتُ خَدِيجَةَ، فَحَمَلْتُ بِفَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ فَفَاطِمَةُ حَوْرَاءٌ إِنْسِيَّةٌ، فَكَلَّمَا اشْتَقْتُ إِلَى رَائِحَةِ الْجَنَّةِ شَمَمْتُ رَائِحَةَ ابْنَتِي فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ.

٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّيَّانِ بْنِ الصَّلْتِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا، عَنْ أَبِيهِ عَنِ آبَائِهِ عَنْ

of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of the Commander of the Faithful (a.s.) that God's Prophet (S) said, "God - the Exalted the Magnificent - said, "Whoever interprets My Words according to his own viewpoint has no faith in Me

And whoever considers Me to be similar to My creatures does not recognize Me. And
".whoever makes comparisons in my religion does not believe in My religion

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ۱۱-۵
him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of
Ahmad ibn Muhammad ibn Khalid, on the authority of some companions that one day
when Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) was passing by the grave of one of the members of
his Holy Household, he (a.s.) placed his hand on the grave and said, "O my God! Your
Might is apparent, but the people are ignorant of Thee. They try to use measures to
recognize Thee. Such a form of describing Thee is in contradiction with the belief in
Thy Lordship. O my Lord! I am not of those who seek Thee through striking similitude.
Nothing is similar to Thee. My Lord! They do not understand Thee. If they wanted to
recognize Thee, Thy apparent Blessings were the Best Proofs for them of Thee. O my
God! It suffices for them to ponder over Thy creatures, and not to try to go deeply into
Thy nature. However, they consider Thee and Thy creatures to be the same. That is
why they did not really recognize Thee, and considered some of Thy Signs to be their
Lords. Thus they described Thee as such. My Lord! Thee are Higher than what those
who compare Thee (with others) describe Thee to

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۱۱-۶ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn Abil Khattab, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr, “Some people from across the river came to see Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.) and said, ‘We have come to ask you three questions. If you give us the answer to all three questions, then we will know that you are a scientist.’ The Imam (a.s.) said, ‘Go ahead and ask.’ They said, ‘Let us know where the Sublime God is? How is He? What does He rely on?’ The Imam (a.s.) replied, ‘The Sublime God has created the quality of how to be Himself. Therefore, He Himself has no quality of being, and this question does not apply to Him. He has created positions. Thus He is not in need of a place to be. He relies on His ”.Might.’ They said, ‘We testify that you are a scientist

أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: قَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ: مَا آمَنَ بِي مَنْ فَسَّرَ بِرَأْيِهِ كَلَامِي، وَمَا عَرَفَنِي مِنْ شَبَّهَنِي بِخَلْقِي، وَمَا عَلَى دِينِي مَنْ اسْتَعْمَلَ الْقِيَاسَ فِي دِينِي.

۵ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّفَّارُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا قَالَ: مَرَّ أَبُو الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِقَبْرِ مِنْ قُبُورِ أَهْلِ بَيْتِهِ فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ، ثُمَّ

قَالَ: «إِلَهِي يَدَتِ قُدْرَتُكَ وَلَمْ تَبْدُ وَاِهِيَهَ فَجَهْلُوكَ وَقَدَّرُوكَ، وَالتَّقْدِيرُ عَلَى غَيْرِ مَا بِهِ وَصِفُوكَ، وَإِنِّي بَرِيءٌ يَا إِلَهِي مِنَ الَّذِينَ بِالتَّشْبِيهِ طَلَبُوكَ، لَيْسَ كَمِثْلِكَ شَيْءٌ، إِلَهِي وَلَنْ يُدْرِكُوكَ، وَظَاهِرٌ مَا بِهِمْ مِنْ نِعْمِكَ دَلِيلُهُمْ عَلَيْكَ لَوْ عَرَفُوكَ وَخَلَقِكَ يَا إِلَهِي مَنْدُوحَهُ أَنْ يَتَنَاوَلُوكَ بِيَلِ سَوُوكَ بِخَلْقِكَ، فَمَنْ تَمَّ لَمْ يَعْرِفُوكَ، وَاتَّخَذُوا بَعْضَ آيَاتِكَ رَبًّا فَبَدَلِكَ وَصِفُوكَ فَتَعَالَيْتَ رَبِّي عَمَّا بِهِ الْمُشَبِّهُونَ نَعْتُوكَ».

٦- حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصِيرٍ قَالَ: جَاءَ قَوْمٌ مِنْ وَرَاءِ النَّهْرِ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقَالُوا لَهُ: جِئْنَاكَ نَسْأَلُكَ عَنْ ثَلَاثِ مَسَائِلَ، فَإِنَّ أَحَبَّتْنَا فِيهَا عَلِمْنَا أَنَّكَ عَالِمٌ، فَقَالَ: سَلُوا، فَقَالُوا أَخْبِرْنَا عَنِ اللَّهِ تَعَالَى أَيْنَ كَانَ، وَكَيْفَ كَانَ؟ وَعَلَى أَيِّ شَيْءٍ كَانَ اعْتِمَادُهُ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى كَيْفَ الْكَيْفِ فَهُوَ بِلَا- كَيْفٍ، وَأَيْنَ الْأَيْنِ فَهُوَ بِلَا- أَيْنِ، وَكَانَ اعْتِمَادُهُ عَلَى قُدْرَتِهِ، فَقَالُوا: نَشْهَدُ أَنَّكَ عَالِمٌ.

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “When the Imam (a.s.) said that God relies on His Might, he (a.s.) meant that God relies on Himself since Might is a part of God”.

Muhammad ibn Ahmad al-Sinani – may God be pleased with him – narrated that ١١-٧ Muhammad ibn Abi Abdullah al-Kufi quoted on the authority of Muhammad ibn Isma’il al-Barmaki, on the authority of Al-Husayn ibn Al-Hassan, on the authority of Muhammad ibn Isa, on the authority of Muhammad ibn Arafa, “I asked Al-Ridha’ (a.s.), ‘Did God create things using His Might or without it?’ The

Imam (a.s.) replied, ‘You cannot say that God created things using His Might since when you say that God has created thing using His Might, you are considering His Might to be something other than Him. Saying that God has created things using the Might He has had over them⁽¹⁾ is like saying that God’s Might is something other than Him, and He has used it as a tool with which He creates. This is polytheism. When you say that God has created things using some other Might, it is as if you consider that Might to be separate from Him and He gets His Power over things using it. However, God is neither weak and incapable, nor is He in need of others. He is Glorified, and
”Mighty in nature, and not via an external power

Abdullah ibn Muhammad ibn Abdul Wahhab al-Qurashi narrated that Ahmad ibn ۱۱-۸ Al-Fadhl ibn al-Mugheerat quoted on the authority of Abu Mansoor ibn Abdullah ibn Ibrahim al-Asbahani, on the authority of Ali ibn Abdullah, on the authority of Al-Husayn ibn Bashshar, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), “Does God know how things which do not exist would have been if they were created?” The Imam (a.s.) replied, “The Sublime God knows how things are before they are created. The Honorable the Exalted God said, ‘...For We were wont to put on Record all that ye did.’^(۲) God also said the following about the People of Hell, ‘...But if
they

p: ۲۷۰

.This implies that God is weak without His Might, and is in itself a form of polytheism –۱

Qur'an, ۴۵:۲۹ –۲

were returned, they would certainly relapse to the things they were forbidden, for they are indeed liars.’^(١) Thus God knows that if they are brought back to this world, they would go back and do what they had done before. Also when the angels said, ‘... Wilt Thou place therein one who will make mischief therein and shed blood? whilst we do celebrate Thy Praises and glorify Thy Holy (Name)?’^(٢) God replied, ‘I know what ye know not.’^(٣) Therefore, the Honorable the Exalted God always knows about things before creating them. Therefore, Blessed is our Lord. High indeed is He

قَالَ مُصَنَّفُ هَذَا الْكِتَابِ: يَعْنِي بِقَوْلِهِ وَكَانَ اعْتِمَادُهُ عَلَى قُدْرَتِهِ أَى عَلَى ذَاتِهِ، لِأَنَّ الْقُدْرَةَ مِنْ صِفَاتِ ذَاتِ اللَّهِ تَعَالَى .

٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ السَّنَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبَرْمَكِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَرْفَةَ قَالَ: قُلْتُ لِلرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ:

خَلَقَ اللَّهُ الْأَشْيَاءَ بِالْقُدْرَةِ أَمْ بِغَيْرِ الْقُدْرَةِ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ خَلْقَ الْأَشْيَاءِ بِالْقُدْرَةِ لِأَنَّكَ إِذَا قُلْتَ: خَلَقَ الْأَشْيَاءَ بِالْقُدْرَةِ، فَكَأَنَّكَ قَدْ جُعِلَتِ الْقُدْرَةُ شَيْئًا غَيْرَهُ وَجَعَلْتَهَا آلهَ لَهُ بِهَا خَلَقَ الْأَشْيَاءَ، وَهَذَا شِرْكٌ، وَإِذَا قُلْتَ خَلَقَ الْأَشْيَاءَ بِغَيْرِ قُدْرَةٍ فَإِنَّمَا تَصِفُهُ أَنَّهُ جَعَلَهَا بِاِقْتِدَارٍ عَلَيْهَا وَقُدْرَةٍ، وَلَكِنْ لَيْسَ هُوَ بَضْعِيفٍ وَلَا عَاجِزٍ وَلَا مُحْتَاجٍ إِلَى غَيْرِهِ، بَلْ هُوَ سُبْحَانَهُ قَادِرٌ لِدَاتِهِ لَا بِالْقُدْرَةِ.

٨ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْقُرَشِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْفَضْلِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرٍ مَنصُورُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ

p: ٢٧١

Qur'an, ٦:٢٨ -١

Qur'an, ٢:٣٠ -٢

.Ibid -٣

الإصْبَهَانِيَّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ بَشَّارٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: سَأَلْتُهُ أَيْعَلِّمُ اللَّهُ الشَّيْءَ الَّذِي لَمْ يَكُنْ أَنْ لَوْ كَانَ كَيْفَ كَانَ يَكُونُ؟ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى هُوَ الْعَالِمُ بِالْأَشْيَاءِ قَبْلَ كَوْنِ الْأَشْيَاءِ، قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: «إِنَّا كُنَّا نَسْتَنْسِخُ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ».

وَقَالَ لِأَهْلِ النَّارِ: «لَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ» فَقَدْ عَلِمَ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّهُ لَوْ رَدَّوهُمْ لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ.

وَلِلْمَلَائِكَةِ لَمَّا قَالَتْ: «أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ» قَالَ: «إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ» فَلَمْ يَزَلِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَّمَهُ سَابِقاً لِلْأَشْيَاءِ.

Exalted. He is High and Great. He has created things, and knew about them before they were created, just as He willed. Thus is our Lord! He is the All-Knowing, All-Hearing and All-Seeing

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Attar al-Neisaboori – may God be pleased with him –narrated in the (Arabic) month of Sha’ban of the year ٣٥٢ A.H. (٩٦٢ A.D.) in Neishaboor on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori, on the authority of Al-Fadhli ibn Shathan^(١) that he had heard Al-Ridha’ (a.s.) pray one day and say, “Glory be to God who has created things with His Might. He perfected whatever He created using His Wisdom. He placed whatever He created in its right place using His Knowledge. Glorified is Him who knows about the deceitful hidden looks and whatever is hidden in the hearts. There exists nothing like unto Him. He is ,the All-Hearing

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Abi Abdullah al-Kufi quoted on the authority of Muhammad ibn Isma’il al-Barmaki, on the authority of Al-Fadhil ibn Soleiman al-Kufi, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid: I heard Al-Ridha’ (a.s.) say, “The Sublime God has always been All-Knowing, All-Powerful, Ever-Living, Ever-Lasting, All-Hearing and All-Seeing.” I asked him, “O son of the Prophet of God! There are some people who say that God has always been All-Knowing with Knowledge, All-Powerful with His Might, Ever-Living with His Life, Ever-Lasting with His Past, and All-Hearing with His Hearing, All-Seeing with His Sight.” The Imam (a.s.) said, “Whoever says this and believes in it has indeed associated other gods as partners with God. He is not under our Mastery at all.” He (a.s.) then added, “The Honorable the Exalted God has always been All-Knowing, All-Powerful, Ever-Living, Ever-Lasting, All-Hearing and All-Seeing by His own High Nature. High indeed is He Exalted above what the polytheists say and
”the similitude they draw

Al-Husayn ibn Ahmad ibn Idris – may God be pleased with him – narrated that his father quoted on the authority of Muhammad ibn Abdul Jabbar, on the authority of Safwan ibn Yahya.; I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), “Let me know about the difference between the will of the Sublime God, and the will of the creatures.” The Imam (a.s.) said, “The will of the creatures is in the form

قَدِيمًا قَبْلَ إِنِّي يَخْلُقُهَا، فَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّنَا وَتَعَالَى عُلُوقًا كَبِيرًا، خَلَقَ الْأَشْيَاءَ وَعَلِمَهُ بِهَا سَابِقًا لَهَا كَمَا شَاءَ، كَذَلِكَ رَبُّنَا لَمْ يَزَلْ عَالِمًا سَمِيعًا بَصِيرًا.

٩ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَاسِعِ الْعَطَّارِ النَّيْسَابُورِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِنَيْسَابُورَ فِي شَعْبَانَ سِنَةِ إِثْنَتَيْنِ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبَةَ النَّيْسَابُورِيُّ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شاذَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ فِي دُعَائِهِ: «سُبْحَانَ مَنْ خَلَقَ الْخُلُقَ بِقُدْرَتِهِ، وَأَتَقَنَ مَا خَلَقَ بِحِكْمَتِهِ، وَوَضَعَ كُلَّ شَيْءٍ مِنْهُ مَوْضِعَهُ بِعِلْمِهِ، سُبْحَانَ مَنْ يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ، وَلَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ، وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ».

١٠ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ الْبَرْمَكِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ سُلَيْمَانَ الْكُوفِيُّ، عَنْ خَالِدِ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: لَمْ يَزَلِ اللَّهُ تَعَالَى عَالِمًا قَادِرًا حَيًّا، قَدِيمًا سَمِيعًا بَصِيرًا.

فَقُلْتُ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ إِنَّ قَوْمًا يَقُولُونَ: لَمْ يَزَلِ اللَّهُ عَالِمًا بِعِلْمِهِ، وَقَادِرًا بِقُدْرَتِهِ، وَحَيًّا بِحَيَاةِهِ، وَقَدِيمًا بِقَدَمِهِ، وَسَمِيعًا بِسَمْعِهِ، وَبَصِيرًا بِبَصِيرَتِهِ، فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَنْ قَالَ ذَلِكَ وَدَانَ بِهِ فَقَدْ اتَّخَذَ مَعَ اللَّهِ آلِهَةً أُخْرَى لَيْسَ مِنْ وِلَايَتِنَا عَلَى شَيْءٍ، ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَمْ يَزَلِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَالِمًا قَادِرًا حَيًّا قَدِيمًا سَمِيعًا بَصِيرًا لِدَاتِهِ، تَعَالَى عَمَّا يَقُولُونَ الْمُشْرِكُونَ وَالْمُشَبَّهُونَ عُلُوقًا كَبِيرًا.

١١ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِدْرِيسَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَخْبِرْنِي عَنِ الْإِرَادَةِ؛ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَمِنَ الْخَلْقِ؟ فَقَالَ: الْإِرَادَةُ مِنَ الْمَخْلُوقِ الضَّمِيرُ وَمَا

best to do, and an action that follows. However, the Will of the Honorable the Exalted God is the same as Creation. He does not need to decide and think. These traits do not apply to Him. They are the characteristics of the creatures. Once the Sublime God wills, it is what He does. Nothing else. That is as He says, ‘We but say the word, ‘Be’, and it is.’⁽¹⁾ without any articulation, verbal expression, directed attention or thought.

”Just as God Himself does not have a quality of being, His Will has no quality of being

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ١١-١٢ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid that he told Al-Ridha’ (a.s.), “O son of the Prophet of God! The people narrate that the Messenger of God (a.s.) said, ‘God created Adam in His image.’ The Imam (a.s.) said, ‘May God kill them! They have omitted the beginning part of the tradition. The Messenger of God (a.s.) passed by two men who were verbally abusing each other. The Prophet (S) heard one of them say to his companion, ‘May God disfigure your face and of everyone who looks like you!’ The Prophet of God (a.s.) said, ‘O Abdullah! Do not say this to your brother since indeed the Honorable the Exalted

” (1) “God created Adam in His image.”

Muhammad ibn Muhammad ibn Aasim al-Kolayni – may God be pleased with him ١١-١٣ – narrated that Muhammad ibn Yaqoob al-Kolayni quoted on the authority of Ahmad ibn Idris, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ali ibn Sayf, on the authority of Muhammad ibn Obaydah, “I asked Al-Ridha’ (a.s.) about the Honorable the Exalted God’s words, ‘O Satan! What prevents thee from prostrating thyself to the one whom I have created with my hands?...’ (2) The Imam (a.s.) said, ”: ‘This means by my Might and Power

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “I have heard from some of the Shiite Sheikhs that the Divine Leaders read ‘O Satan! What prevents thee from prostrating thyself to the one whom I have created...’ (3) and then paused on the word ‘created’ and started again with the words ‘with my hands.’ The verse continues with ‘...Art thou haughty? Or art thou one of the high (and mighty) ones?’ (4) This is similar to saying, ‘Do you fight me using my own sword? Do you hit me

اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: فَإِرَادَتُهُ إِحْدَاثَهُ غَيْرَ ذَلِكَ، لِأَنَّهُ لَا يُرَوَّى وَلَا يَهُمُّ وَلَا يَتَفَكَّرُ، وَهَذِهِ الصِّفَاتُ مَنْفِيَةٌ عَنْهُ وَهِيَ مِنْ صِفَاتِ الْخَلْقِ، فَإِرَادَةُ اللَّهِ تَعَالَى هِيَ الْفِعْلُ لَا غَيْرُ ذَلِكَ يَقُولُ لَهُ: «كُنْ فَيَكُونُ»، بِلَا لَفْظٍ وَلَا نَطْقٍ بِلِسَانٍ وَلَا هِمَّةٍ وَلَا تَفَكُّرٍ، وَلَا كَيْفَ كَذَلِكَ، كَمَا أَنَّهُ بِلَا كَيْفٍ.

١٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ،

p: ٢٧٦

١- " (Genesis 1:27; Colossians 1:15; Hebrews 1:3) (So God created man in His own IMAGE)

٢- Qur'an, 38:75

٣- Ibid.

٤- Ibid.

عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْيَدٍ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: قُلْتُ لِلرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ إِنَّ النَّاسَ يَرَوُونَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ؟ فَقَالَ: قَاتَلَهُمُ اللَّهُ حَيْدَفُوا أَوَّلَ الْحَدِيثِ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَرَّ بِرَجُلَيْنِ يَتَسَابَانِ، فَسَمِعَ أَحَدَهُمَا لِصَاحِبِهِ: فَصَحَّ اللَّهُ وَجْهَكَ وَوَجْهَهُ مَنْ يُشْبِهُكَ، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: لَهُ يَا عَبْدَ اللَّهِ لَا تَقُلْ هَذَا لِأَخِيكَ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ.

١٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَصَامِ الْكَلْبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْكَلْبِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ أَحْمَدَ بْنَ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَلِيِّ بْنِ سَيْفٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُبَيْدَةَ قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لِإِبْلِيسَ: «مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتُ بِيَدِي» قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَعْنِي بِقُدْرَتِي وَقُوَّتِي.

قَالَ مُصَيِّفٌ هَذَا الْكِتَابِ: سَمِعْتُ بَعْضَ مَشَايِخِ الشَّيْخِ يَذْكُرُ فِي هَذِهِ الْآيَةِ: إِنَّ الْأَيْمَةَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ كَانُوا يَقْفُونَ عَلَى قَوْلِهِ: «مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتُ» ثُمَّ يَبْتَدِءُونَ بِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: «بِيَدِي أَسْتَكْبِرْتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ الْعَالِينَ» قَالَ: وَهَذَا مِثْلُ قَوْلِ الْقَائِلِ: بِسَيْفِي

using my own spears?’ Therefore, the Honorable the Exalted God is saying, ‘You have been empowered to be arrogant and disobedient using my own blessings given to you and kindnesses rendered to you’.

Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham al-Mokattib – may God be pleased ١١-١٤ with him – narrated that Abul Husayn Muhammad ibn Ja’far al-Kufi al-Asadi quoted on the authority of Muhammad ibn

Isma'il al-Barmaki, on the authority of Al-Husayn ibn Al-Hassan, on the authority of Bakr ibn Salih, on the authority of Al-Hassan ibn Sa'eed, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.) who said the following regarding the interpretation of the verse, 'The Day that the shin shall be laid bare, and they shall be summoned to bow in adoration,...' (۱) "This refers to the Day on which the veil from the Light will be drawn aside and the believers fall in prostration but the backs of the hypocrites become so rigid that they cannot fall in prostration

Abul Abbas Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani – may God forgive him ۱۱-۱۵ – narrated that Abu Sa'eed Al-Husayn ibn Ali al-Adawi quoted on the authority of al-Haytham ibn Abdullah al-Rommani that Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) quoted on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), "The Commander of the Faithful (a.s.) delivered a sermon in the Kufa Mosque and said, 'Praise belongs to God, who did not originate from anything, nor did He bring what exists into being from anything. His Beginninglessness is attested to by the temporality (huduth) of things. His Power is attested to by the weakness with which He has branded them (His creatures), and His Ever-Lastingness

p: ۲۷۸

Qur'an, ۶۸:۴۲ –۱

dawam) is attested to by the annihilation (fana) which He has subjected them to. No place is empty of Him that He might be perceived by localization (ayniyyah), no object is like Him that He might be described by a quality (kayfiyya), nor is He absent from anywhere that He might be known by a place (haythiyya). His attributes differ from all the attributes that He has originated. He is inaccessible to perception because of the changing essence of the things He has created. No created thing having grandeur and .tremendousness can dominate (tasarruf) Him

تَقَاتَلْنِي وَبِرْمَجِي تَطَاعُنِي كَأَنَّهُ يَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: بِنِعْمَتِي عَلَيْكَ وَإِحْسَانِي إِلَيْكَ قَوِيَتْ عَلَيَّ

الإِسْتِكْبَارِ وَالْعِصْيَانِ.

١٤ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ هِشَامِ الْمُكْتَبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْحُسَيْنِ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ الْكُوفِيِّ الْأَسَدِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبَرْمَكِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ، عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: «يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ» قَالَ: حِجَابٌ مِنْ نُورٍ يَكْشَفُ فَيَقَعُ الْمُؤْمِنُونَ سَجْدًا، وَتَدْمُجُ أَصْلَابُ الْمُنَافِقِينَ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ السُّجُودَ.

١٥ - حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّلِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الْعَدَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرُّمَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: خَطَبَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ النَّاسَ

فِي مَسْجِدِ الْكَوْفَةِ فَقَالَ:

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا مِنْ شَيْءٍ كَانُ، وَلَا مِنْ شَيْءٍ كَوَّنَ مَا قَدْ كَانُ، الْمُسْتَشْهِدِ بِحُدُوثِ الْأَشْيَاءِ عَلَى أَرْزَلِيَّتِهِ، وَبِمَا وَسَّيَمَهَا بِهِ مِنَ الْعَجْزِ عَلَى قُدْرَتِهِ، وَبِمَا اضْطَرَّهَا إِلَيْهِ مِنَ الْفَنَاءِ عَلَى دَوَامِهِ، لَمْ يَخْلُ مِنْهُ مَكَانٌ فَيُدْرِكُ بِأَيْتِيَّتِهِ، وَلَا لَهُ شَبَهُ مِثَالٍ فَيُوصَفُ بِكَيْفِيَّتِهِ، وَلَمْ يَغِبْ عَنْ فَيْعَلَمَ بِحَيْثِيَّتِهِ.

مُبَايِنٌ لِجَمِيعِ مَا أَحْدَثَ فِي الصِّفَاتِ، وَمُمْتَنِعٌ عَنِ الْإِدْرَاكِ بِمَا ابْتَدَعَ مِنْ تَصْرِيْفِ الدُّوَاتِ، وَخَارِجٌ بِالْكَبْرِيَاءِ وَالْعَظَمَةِ مِنْ جَمِيعِ تَصْرُفِ الْحَالَاتِ، مُحَرَّمٌ عَلَى بَوَارِعِ ثَائِبَاتِ الْفَطْنِ

It is forbidden to delimit (tahdid) Him to the penetrating acumen of the sages. It is also forbidden to describe (takeef) Him to the piercing profundities of thought and represent (taswir) Him to the searching probes of insight. Because of His Tremendousness, places encompass Him not; and because of His Majesty measures gauge Him not; and because of His Grandeur standards cannot judge Him. Impossible it is for imaginations to fathom Him, understandings to comprehend Him or minds to imagine Him. Powers of reasoning with lofty aspiration despair of contriving to comprehend Him. Oceans of knowledge run dry without referring to Him in depth; and the subtleties of the disputers fall from loftiness to pettiness in describing His Power. He is One not in terms of number. He is Everlasting (da'im) without duration, and Standing (qa'im) without supports. He is not of a kind that (other) kinds should be equal to Him. He is not an object that objects should be similar to Him. He is not like things that attributes should apply

to Him. Powers of reasoning go astray in the waves of the current of perceiving Him. Imaginations are unable to perceive His Beginninglessness. Understandings are held back from becoming conscious of the description of His Power, and minds are drowned in the depths of the heavens of His kingdom (malakut). He is Master over (giving) bounties. He is Inaccessible through Grandeur, and is Sovereign over all things. Time (dahr) does not age Him, nor does description encompass Him. Humbled before Him are the most stubborn in their utmost stubbornness, and submitted to Him .are the strongest cords in their utmost realm of strength

All kinds of creatures witness to His Lordship (rubobiyya). The incapacity of all kinds of creature witness to His Power. The createdness (futur) of all kinds of creatures witness to His eternity (qidmah). The extinction (zawal) of all kinds of creatures witness to His permanence (baqa'). So they possess no place of refuge from His grasp (idrak). There is no exit from His encompassing (ihatah) them. They have no way of hiding themselves from His enumeration (ihsa'). They have no way of avoiding His Power over them. It is sufficient that He has perfectly made them as a sign (ayah). He has put their natural constitution as a Proof. He has established the temporal origin (huduth) of their natures as (a reason for His) Eternity. He has also decreed the Laws .of Creation governing over them as a lesson

تَجْدِيدُهُ، وَعَلَى غَوَامِضِ نَاقِبَاتِ الْفِكْرِ تَكْيِيفُهُ، وَعَلَى غَوَائِصِ سَابِحَاتِ النَّظْرِ

تَصَوِيرُهُ، لَا- تَحْوِيهِ الْأَمَاكِنُ لِعَظَمَتِهِ، وَلَا- تَدْرَعُهُ الْمَقَادِيرُ لِجَلَالِهِ، وَتَقْطَعُهُ الْمَقَايِسُ لِكِبْرِيَائِهِ مُمْتَنِعٌ عَنِ الْأَوْهَامِ أَنْ تَكْتَنَّهُ، وَعَنِ الْأَفْهَامِ أَنْ تَسْتَغْرِفَهُ، وَعَنِ الْأَذْهَانِ أَنْ تُمَثِّلَهُ، وَقَدْ بَيَّسَتْ مِنْ اسْتِنْبَاطِ الْإِحَاطَةِ بِهِ طَوَامِحُ الْعُقُولِ، وَنَضَبَتْ عَنِ الْإِشَارَةِ إِلَيْهِ بِالْإِكْتِنَاهِ بِحَارِ الْعُلُومِ، وَرَجَعَتْ بِالصَّغْرِ عَنِ السُّمُوِّ إِلَى وَصْفِ قُدْرَتِهِ لَطَائِفِ الْخُصُومِ.

وَاحِدٌ لَا مِنْ عَدَدٍ، وَدَائِمٌ لَا بِأَمَدٍ، وَقَائِمٌ لَا بِعَمَدٍ، لَيْسَ بِجِنْسٍ فَتُعَادِلُهُ الْأَجْنَاسُ وَلَا بِشَيْخٍ فَتُضَارِعُهُ الْأَشْبَاحُ، وَلَا كَالْأَشْيَاءِ فَتَقَعَّ عَلَيْهِ الصِّفَاتُ، قَدْ ضَلَّتِ الْعُقُولُ فِي أَمْوَاجِ تَيَّارِ إِدْرَاكِهِ، وَتَحَيَّرَتِ الْأَوْهَامُ عَنِ إِحَاطَةِ ذِكْرِ أَرْزَلِيَّتِهِ وَحَصَرَتِ الْأَفْهَامُ عَنِ اسْتِشْعَارِ وَصْفِ قُدْرَتِهِ وَغَرَقَتِ الْأَذْهَانُ فِي لُجَجِ أَفْلَاكِ مَلَكُوتِهِ مُقْتَدِرٌ بِالْآلَاءِ، وَمُتَمَتِّعٌ بِالْكِبْرِيَاءِ، وَمُتَمَلِّكٌ عَلَى الْأَشْيَاءِ فَلَا دَهْرٌ يُخْلِقُهُ وَلَا زَمَانٌ يُبْلِيهِ وَلَا وَصْفٌ يُحِيطُ بِهِ، وَقَدْ خَضَعَتْ لَهُ ثَوَابِ الصَّعَابِ فِي مَحَلِّ تَخُومِ قَرَارِهَا، وَأَذَعَتْ لَهُ رَوَاصِنُ الْأَسْبَابِ فِي مُتْتَهَى شَوَاهِقِ أَقْطَارِهَا، مُسْتَشْهِدٌ بِكَلِّيَّتِهِ الْأَجْنَاسِ عَلَى رُبُوبِيَّتِهِ وَبِعِزِّهَا عَلَى قُدْرَتِهِ، وَبِفُطُورِهَا عَلَى قِدَمَتِهِ وَبِرِوَالِهَا عَلَى بَقَائِهِ فَلَا لَهَا مَحِيصٌ عَنِ إِدْرَاكِهِ إِيَّاهَا، وَلَا- خُرُوجٌ مِنْ إِحَاطَتِهِ بِهَا وَلَا- احْتِجَابٌ عَنْ إِحْصَائِهِ لَهَا وَلَا امْتِنَاعٌ مِنْ قُدْرَتِهِ عَلَيْهَا، كَفَى بِاتِّقَانِ الصَّنْعِ لَهَا آيَةً وَبِمَرْكَبِ الطَّبَعِ عَلَيْهَا دِلَالَةً، وَبِحُدُوثِ الْفَطْرِ عَلَيْهَا قِدَمَةً وَبِأَحْكَامِ الصَّنْعِ لَهَا عِبْرَةً، فَلَا

No limit is attributed to Him, no similitude is struck for Him and nothing is hidden from Him. High indeed is He exalted above the striking of similitude and above created attributes

And I testify that there is no god but He, having faith in His Lordship and opposing whoever denies Him. I testify that Muhammad is His Servant and Messenger, residing in the best lodging-place, having passed from

the noblest of loins and immaculate wombs, extracted in lineage from the noblest of treasures and in origin from the noblest of plantations, and (derived) from the most inaccessible of summits and the most glorious roots, from the tree from which God fashioned His Prophets and chose His trusted ones: (a tree) of excellent wood, harmonious stature, lofty branches, flourishing limbs, ripened fruit, (and) noble interior, implanted in generosity and cultivated in a sacred precinct. There it put forth branches and fruit, became strong and unassailable, and then made him (the Prophet Muhammad) tall and eminent, until the Sublime God honored him with the Holy Spirit, the Illuminating Light, and the Manifest Book. Moreover, He subjected Al-Boraq^(۱) to him and the angels greeted him

By means of him (the Prophet) He terrified the devils, overthrew the idols and gods (which were being) worshipped besides Him. His Prophet's Tradition (a.s.unna) is integrity (rushd); his conduct (a.s.eera) is justice and his decision is the truth. He proclaimed that which was commanded by his Lord, and he delivered that with which he was charged until he made plain his mission through the profession of Unity and made manifest among the creatures that There is no god but God alone and that there are no partners for Him; until His Unity became certain and His Lordship became purified. God made manifest his argument through the profession of His Unity and raised his rank with submission (Islam). And the Honorable the Exalted God chose for His

p: ۲۸۳

Al-Boraq refers to the creature which carried the Prophet of God (a.s.) from the 'Al-^۱ Haram Mosque in Mecca to 'Al-Aqsa Mosque in Jerusalem

Prophet what was with Him of repose, rank and means – may God’s Blessings be upon
”him and his pure Household

Muhammad ibn Ahmad al-Sinani – may God be pleased with him – narrated that ١١-١٦
Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority of Sahl ibn Ziyad al-Adami,
on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani –may God be pleased with
him- on the authority of Ibrahim ibn Abi Mahmood, “I asked Abul Hassan Al-Ridha’
(a.s.) about

إِلَيْهِ حَدٌّ مَنْسُوبٌ وَلَا لَهُ مَثَلٌ مَضْرُوبٌ وَلَا شَيْءٌ عَنْهُ مَحْجُوبٌ تَعَالَى عَنْ ضَرْبِ الْأُمْتَالِ وَالصِّفَاتِ الْمَخْلُوقَةِ عُلُوًّا كَبِيرًا.

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، إِيْمَانًا بِرُبُوبِيَّتِهِ وَخِلَافًا عَلَى مَنْ أَنْكَرَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ الْمُقَرَّبُ فِي خَيْرِ الْمُسْتَقَرِّ الْمُتَنَاسِخِ
مِنْ أَكْرَامِ الْأَصْلَابِ وَمُطَهَّرَاتِ الْأَرْحَامِ، الْمَخْرُجُ مِنْ أَكْرَمِ الْمَعَادِنِ مُخْتَدًا، وَأَفْضَلِ الْمَنَابِتِ مَبْتَأًا، مِنْ أَمْنَعِ ذُرُوهٍ وَأَعَزِّ أَرْوَمِهِ، مِنْ
الشَّجَرَةِ الَّتِي صَاغَ اللَّهُ مِنْهَا أَنْبِيَاءَهُ، وَانْتَجَبَ مِنْهَا أَمْنَاءَهُ، الطَّيِّبِ الْعُودِ، الْمُعْتَدِلِ الْعُمُودِ، الْبَاسِقَةِ الْفُرُوعِ، النَّاضِرَةِ الْغُصُونِ، الْيَانِعِ
الثَّمَارِ، الْكَرِيمِ الْجِنَاهِ فِي كَرَمِ غُرْسٍ وَفِي حَرَمِ أَنْبَتٍ وَفِيهِ تَشَعَّبَتْ وَأَثْمَرَتْ وَعَزَّتْ وَامْتَنَعَتْ فَسَمَتْ بِهِ وَشَمَخَتْ حَتَّى أَكْرَمَ اللَّهُ
تَعَالَى بِالرُّوحِ الْأَمِينِ وَالتُّورِ الْمُبِينِ وَالْكِتَابِ الْمُسْتَبِينِ وَسَيَّخَرَ لَهُ الْبِرَاقَ وَصَافَحَتْهُ الْمَلَائِكَةُ وَأَرَعَبَ بِهِ الْأَبَالِسَةَ وَهَيَّدَمَ بِهِ الْأَصْنَامَ
وَالْأَلِهَةَ الْمَعْبُودَةَ دُونَهُ سُنَّتَهُ الرُّشْدَ وَسَيَّرَتْهُ الْعِدْلَ وَحَكَمَهُ الْحَقُّ صَدَعَ بِمَا أَمَرَهُ بِهِ رَبُّهُ وَبَلَغَ مَا حَمَلَهُ حَتَّى أَفْصَحَ بِالتَّوْحِيدِ دَعْوَتَهُ
وَأَظْهَرَ فِي الْخَلْقِ: أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ حَتَّى خَلَصَتْ لَهُ الْوَحْدَانِيَّةُ وَصَفَتْ [لَهُ] الرُّبُوبِيَّةُ فَأَظْهَرَ اللَّهُ بِالتَّوْحِيدِ حُجَّتَهُ
وَأَعْلَى بِالإِسْلَامِ دَرَجَتَهُ وَاخْتَارَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِنَبِيِّهِ مَا عِنْدَهُ

مِنَ الرُّوحِ وَالدرجهِ وَالوَسِيلِهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ الطَّاهِرِينَ.

١٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ السِّنَانِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسِينِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مُحَمَّدٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: «وَتَرَكَّهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يُبْصِرُونَ» فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَا يُوَصِّفُ بِالْتَرْكِ كَمَا

the Sublime God's words, ‘...and left them in utter darkness. So they could not see.’^(١)
The Imam (a.s.) said, “Indeed the Blessed the Sublime God cannot be described using such expressions as ‘left’ as His creatures can. But when God knows that they will not quit their atheism and lose, God will deprive them of His Assistance and Favor, and
”.abandon them to do as they please

I asked the Imam (a.s.) about the Honorable the Exalted God's words, ‘God hath set a seal on their hearts and on their hearing...’^(٢) The Imam (a.s.) said, “What is meant here by ‘seal’ is what is placed on their hearts as a chastisement for their blasphemy as the Honorable the Exalted God said, ‘Nay, Allah hath set the seal on their hearts for
(their blasphemy, and little is it they believe.’”^(٣)

I asked him (a.s.) whether the Honorable the Exalted God forces His servants to commit sins? The Imam (a.s.) said, “No. He gives them a choice, but gives them time to
”.repent

I asked, “Does God oblige His servants to do what they cannot stand

p: ٢٨٥

Qur'an, ٢:١٧-١

Qur'an, ٢:٧-٢

Qur'an, ٤:١٥٥-٣

to do?” The Imam (a.s.) said, “How could He do that when He Himself has said, ‘...nor (is thy Lord ever unjust (in the least) to His servants.’” (1)

The Imam (a.s.) then added, “My father Musa ibn Ja’far (a.s.) quoted on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.) that you should not eat any of the offerings of or accept the testimony of, or pray behind, or give any alms taxes to whoever thinks that God forces His servants to commit sins or obliges them to do
”.what they cannot stand to do

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Quraishi – may God be pleased with him – ١١-١٧ narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Yazid ibn Umayr ibn Mo’awiya ash-Shami that he went to see Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) in Marv and told him, “O son of God’s Prophet (S)! It has been narrated on the authority of As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.) that ‘There is neither authorization, nor predestination. Rather there is something in between.’ Yazid asked, ‘What does that mean?’ The Imam (a.s.) said, ‘Whoever thinks that God does our deeds and then punishes us for doing them believes in predestination. Whoever thinks that the Honorable the Exalted God has authorized the provision of the daily sustenance for the creatures to His Proofs (a.s.) believes in authorization. Whoever believes in predestination

يُوصَفُ خَلْقُهُ وَلَكِنَّهُ مَتَى عَلِمَ أَنَّهُمْ لَا يَرْجِعُونَ عَنِ الْكُفْرِ وَالضَّلَالِ مَنَعَهُمُ الْمُعَاوَنَةُ وَاللَّطْفَ وَخَلَّى

p: ٢٨٦

Qur’an, ٤١:٤٦-١

بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ اخْتِيَارِهِمْ قَالَ: وَسَيَأْتِيهِ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ «خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ» قَالَ الْخَتْمُ هُوَ الطَّبْعُ عَلَى قُلُوبِ الْكُفَّارِ عَقُوبَةً عَلَى كُفْرِهِمْ كَمَا قَالَ عَزَّ وَجَلَّ «بَلْ طَبَعَ اللَّهُ عَلَيْهَا بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا».

قَالَ وَسَأَلْتُهُ عَنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ هَلْ يُجْبَرُ عِبَادُهُ عَلَى الْمَعَاصِي فَقَالَ بَلْ يَخَيَّرُهُمْ وَيَمَهِّلُهُمْ حَتَّى يَتُوبُوا قُلْتُ فَهَلْ يُكَلِّفُ عِبَادَهُ مَا لَا يُطِيقُونَ فَقَالَ: كَيْفَ يَفْعَلُ ذَلِكَ وَهُوَ يَقُولُ: «وَمَا رُبُّكَ بِظَلَّامٍ لِلْعَبِيدِ» ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُجْبِرُ عِبَادَهُ عَلَى الْمَعَاصِي أَوْ يَكَلِّفُهُمْ مَا لَا يُطِيقُونَ فَلَا تَأْكُلُوا ذَبِيحَتَهُ وَلَا تَقْبَلُوا شَهَادَتَهُ وَلَا تَصَلُّوا وَرَاءَهُ وَلَا تُعْطَوْهُ مِنَ الزَّكَاةِ شَيْئًا.

١٧ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمِ الْقُرَشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيِّ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ [ي] زَيْدِ بْنِ عَمِيرِ بْنِ مُعَاوِيَةَ الشَّامِيِّ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِمَرُوءٍ فَقُلْتُ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ رَوَى لَنَا عَنْ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: إِنَّهُ لَا جَبْرَ وَلَا نَفْوِضَ بَلْ أَمْرٌ بَيْنَ أَمْرَيْنِ فَمَا مَعْنَاهُ قَالَ: مَنْ زَعَمَ أَنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ أَفْعَالَنَا ثُمَّ يَعْدُبُنَا عَلَيْهَا فَقَدْ قَالَ بِالْجَبْرِ وَمَنْ زَعَمَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فَوَّضَ أَمْرَ الْخَلْقِ وَالرُّزْقِ إِلَى حُجَجِهِ عَ لَيْهِ السَّلَامُ فَقَدْ قَالِ بِالْتَّفْوِضِ ضِ وَالْقَائِلِ بِالْجَبْرِ

is an atheist and whoever believes in authorization is a polytheist.’ Then I asked the Imam (a.s.), “O son of God’s Prophet! Then what is meant by ‘The affairs are something in between.’” The Imam (a.s.) said, “The way is open to

do what God has ordered to be done, and to avoid what He has forbidden.” Then I asked him (a.s.), “Is it not that the Honorable the Exalted God’s Will and Volition is applicable regarding the servants’ deeds?” The Imam (a.s.) replied, “God’s Will and Volition regarding the servants’ acts of obedience applies to God’s Order and His Consent regarding such acts. God’s Will and Volition regarding the servants’ acts of disobedience applies to God’s Wrath and His Forbiddance of such acts of disobedience, plus His not assisting the servants regarding such acts.” I asked, “Does God judge about the servants’ deeds?” The Imam (a.s.) replied, “Yes. Whatever the servants do whether it be a good or a bad deed will be judged by God.” I asked the Imam (a.s.), “What does this mean?” The Imam (a.s.) said, “It means that God will make a ruling as to what reward or punishment they deserve to receive in this world
”and in the Hereafter for their deeds

Muhammad bin Muhammad ibn Esam – may God be pleased with him – narrated ١١-١٨ that Muhammad ibn Yaqoob al-Kolayni quoted on the authority of Ali ibn Muhammad known as Allan, on the authority of Abu Hamid Imran ibn Musa ibn Ibrahim, on the authority of Al-Husayn ibn Al-Qasim Ar-Raqgam, on the authority of Al-Qasim ibn Muslim, on the authority of his brother Abdul Aziz ibn Muslim, “I asked Al-Ridha’ about the Honorable the Exalted God’s words, ‘...They have forgotten God; so He hath forgotten
forgotten

them...’^(١) The Imam (a.s.) said, ‘The Sublime God neither forgets nor does He neglect. The creatures that are originated forget and neglect. Have you not heard the Honorable the Exalted God say, ‘...and thy Lord never doth forget.’^(٢) Rather this verse means that when they forget Him and meeting Him on His Day, the Honorable the Exalted God will make them forget themselves. The Honorable the Exalted God said, ‘And be ye not like those who forgot Allah and He made them forget their own souls! Such are the rebellious transgressors!’^(٣) Also the Sublime God said, ‘...That day shall We forget them as they forgot the meeting of this day of theirs...’^(٤) That means that We will abandon them just as they abandoned getting prepared for the meeting ”.of this day of theirs

كافِرٌ وَالْقَائِلُ بِالتَّفْوِيزِ مُشْرِكٌ. فَقُلْتُ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ، فَمَا أَمْرٌ بَيْنَ أَمْرَيْنِ: وَجُودِ السَّبِيلِ إِلَى إِيْتَانِ مَا أُمِرُوا بِهِ وَتَرْكِ مَا نَهَوْا عَنْهُ. فَقُلْتُ لَهُ: فَهَلْ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَشِيَّةٌ وَإِرَادَةٌ فِي ذَلِكَ؟ فَقَالَ: فَأَمَّا الطَّاعَاتُ فَإِرَادَةُ اللَّهِ وَمَشِيَّتُهُ فِيهَا الْأَمْرُ بِهَا وَالرِّضَا لَهَا وَالْمُعَاوَنَةُ عَلَيْهَا وَإِرَادَتُهُ وَمَشِيَّتُهُ فِي الْمَعَاصِي التَّهْيُ عَنْهَا وَالسَّخَطُ لَهَا وَالْحِذْلَانُ عَلَيْهَا. قُلْتُ: فَهَلْ لِلَّهِ فِيهَا الْقَضَاءُ؟ قَالَ: نَعَمْ، مَا مِنْ فِعْلٍ يَفْعَلُهُ الْعِبَادُ مِنْ خَيْرٍ أَوْ شَرٍّ إِلَّا وَلِلَّهِ فِيهِ قَضَاءٌ. قُلْتُ: مَا مَعْنَى هَذَا الْقَضَاءِ. قَالَ: الْحُكْمُ عَلَيْهِمْ بِمَا يَسْتَحِقُّونَهُ عَلَى أفعالِهِمْ مِنَ الثَّوَابِ وَالْعِقَابِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ.

١٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَصَامٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْكَلْبِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمَعْرُوفُ

p: ٢٨٩

Qur'an, ٩:٦٧ -١

Qur'an, ١٩:٦٤ -٢

Qur'an, ٥٩:١١ -٣

Qur'an, ٧:٥١ -٤

بِعَلَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو حَامِدٍ عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ الْقَاسِمِ الرَّقَامِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَخِيهِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ «نَسُوا اللَّهَ فَنَسِيَهُمْ» فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَا يَنْسَى وَلَا يَسْهُو وَإِنَّمَا يَنْسَى وَيَسْهُو الْمَخْلُوقَ الْمَحْدُوثَ أَلَا تَسْمَعُهُ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: «وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا» وَإِنَّمَا يَجَازِي مَنْ نَسِيَهُ وَنَسِيَ لِقَاءَ يَوْمِهِ بِأَنْ يُنْسِيَ يَوْمَهُمْ أَنفُسَهُمْ كَمَا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: «وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنْسَاهُمْ أَنفُسَهُمْ أُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ» وَقَالَ تَعَالَى «فَالْيَوْمَ نَنْسَاهُمْ كَمَا نَسُوا لِقَاءَ يَوْمِهِمْ هَذَا» أَيُّ نَتَرْتُهُمْ كَمَا تَرَكُوا الْإِسْتِعْدَادَ لِلِقَاءِ يَوْمِهِمْ هَذَا.

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “What is meant by ‘We will abandon them’ is that ‘We will not grant them the rewards they hope to receive on that day.’ This is because physically ‘leaving’ or ‘abandoning’ does not apply to the Sublime God and the Sublime God has said, ‘...and left them in utter darkness. So they could not see.’^(۱) This means that God does not rush to punish them. Rather He gives them time to repent

Muhammad ibn Ahmad ibn Ibrahim al-Mo’athi narrated that Ahmad ibn ۱۱-۱۹ Muhammad ibn Sa’eed al-Kufi al-Hamadani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, “I asked Al-Ridha’ (a.s.) about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘Verily, from (the Light of) their Lord, that Day, will they be veiled.’^(۲) The Imam (a.s.) said, ‘One cannot describe the

p: ۲۹۰

Qur’an, ۲:۱۷-۱

Qur’an, ۸۳:۱۵-۲

Sublime God to be located in a position from which others are veiled. This verse means that they will be deprived of the reward from their Lord.’ I asked him (a.s.) about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘And thy Lord cometh, and His angels, rank upon rank.’^(١) The Imam (a.s.) said, ‘One cannot describe the Sublime God as coming and going. The Sublime God is Exalted above transfer or movement in this manner. However, what is meant by this verse is that the Decree of your Lord came, and the angels were organized rank upon rank.’ I asked the Imam (a.s.) about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘Will they wait until Allah comes to them in canopies of clouds, with angels (in His train) and the question is (thus) settled?...’^(٢) The Imam (a.s.) said, ‘This means, ‘Will they wait until Allah sends the angels to them in canopies of clouds.’ This is how the verse has been revealed.’ I asked him (a.s.) about the meaning of what the Sublime God said, ‘...God will throw back their ridicule on them...’^(٣) and ‘Allah will throw back their mockery on them...’^(٤) and ‘And (the unbelievers) plotted and planned, and Allah too planned...’^(٥) and ‘The Hypocrites – they think they are over-reaching Allah, but He will over-reach them...’^(٦) The Imam (a.s.) said, ‘The Sublime God does not ridicule, mock, plan or plot. Rather, the Sublime God grants them the rewards of their ridiculing

p: ٢٩١

Qur’an, ٨٩:٢٢ –١

Qur’an, ٢:٢١٠ –٢

Qur’an, ٩:٧٩ –٣

Qur’an, ٢:١٥ –٤

Qur’an, ٣:٥٤ –٥

Qur’an, ٤:١٤٢ –٦

mockery, planning and plotting. High indeed is God the Exalted above what the oppressors say”.

قَالَ مُصَنَّفُ هَذَا الْكِتَابِ: قَوْلُهُ «نَتْرَكُهُمْ» أَيْ لَا نَجْعَلُ لَهُمْ ثَوَابَ مَنْ كَانَ يَرْجُو لِقَاءَ يَوْمِهِ لِأَنَّ التَّوَكُّلَ لَا يَجُوزُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى ، فَأَمَّا قَوْلَ اللَّهِ تَعَالَى «وَتَرَكَّهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يُبْصِرُونَ» أَيْ لَا يُعَاجِلُهُمْ بِالْعُقُوبَةِ وَأَمْهَلَهُمْ لِيَتُوبُوا.

١٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْمَعَادِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدَ بْنِ سَعِيدِ الْكُوفِيِّ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ «كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَحْجُوبُونَ». فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَمَا يُوصَفُ بِمَكَانٍ يَحُلُّ فِيهِ فَيُحْجَبُ عَنْهُ فِيهِ عِبَادُهُ وَلَكِنَّهُ يَعْنِي أَنَّ ثَوَابَ رَبِّهِمْ مَحْجُوبُونَ قَالَ وَسَأَلْتُهُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا» فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَا يُوصَفُ بِالْمَجِيءِ وَالذَّهَابِ تَعَالَى عَنِ الْإِنْتِقَالِ إِنَّمَا يَعْنِي بِذَلِكَ «وَجَاءَ أَمْرُ رَبِّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا» قَالَ وَسَأَلْتُهُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِنَ الْعَمَامِ وَالْمَلَائِكَةُ قَالَ يَقُولُ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ بِالْمَلَائِكَةِ فِي ظُلَلٍ مِنَ الْعَمَامِ وَهَكَذَا نَزَلَتْ قَالَ وَسَأَلْتُهُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ سَخَّرَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَعَنْ قَوْلِ اللَّهِ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَعَنْ قَوْلِهِ تَعَالَى وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ وَعَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ «يُخَادِعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَادِعُهُمْ» فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ «لَا يَسْخَرُ وَلَا يَسْتَهْزِئُ وَلَا يَمَكُرُ وَلَا يُخَادِعُ وَلَكِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يُجَازِيهِمْ جَزَاءَ السُّخْرِيَّةِ وَجَزَاءَ الْإِسْتِهْزَاءِ وَجَزَاءَ الْمَكْرِ وَالْخَدِيعَةِ تَعَالَى اللَّهُ عَمَّا يَقُولُ الظَّالِمُونَ عُلُوًّا كَبِيرًا».

The author of the book narrated) my father) ١١-٢٠

may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the – authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Khazzaz, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), “On the Resurrection Day God’s Prophet (S) will grab onto the Sublime God, we will grab onto our Prophet and our followers will grab onto us.” Then the Imam (a.s.) added, “What is meant by ‘grab onto’ is grabbing onto light.” In another tradition it is stated “What is meant by ‘grab onto’ is grabbing onto the religion

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ١١-٢١ him – narrated that Muhammad ibn Harun al-Sufi quoted on the authority of Ubaydillah ibn Musa ibn Ayyoub Ar-Ro’yani, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani – may God be pleased with him – on the authority of Ibrahim ibn Abi Mahmood that he had asked Al-Ridha’ (a.s.), “O son of God’s Prophet! What is your opinion about the tradition which the people narrate about God’s Prophet (S) having said that the Blessed the Sublime God descends from the heavens to this world every Friday night?” The Imam (a.s.) replied, “May God damn those who rearrange the words of the traditions. By God, the Messenger of God (a.s.) has not said this. However, the Prophet (S) said, ‘In fact, the Sublime God will send down an angel from the heavens to this world on the last third

part of every night, and from the beginning of every Thursday night. By God’s order, the angel will call out, ‘Are there any callers whose wants I shall fulfill? Are there any repenters whose repentance I shall accept? Are there any people asking for forgiveness to be granted? O the ones seeking the good! Come this way. O the ones seeking evil! Step back!’ This angel will keep on calling out until dawn. It will return to its own location in the heavens at dawn. I have heard this tradition from my father (a.s.), who narrated it on the authority of my grandfather (a.s.), on the authority of his (forefathers (a.s.), on the authority of God’s Prophet (S

Abu Abdullah Al-Husayn ibn Muhammad al-Ashnani Ar-Razi al-Adl in Balkh ١١-٢٢ narrated that Ali ibn Mehrayat al-Qazvini quoted on the authority of Dawood ibn Soleiman al-Farra’, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “When Moses –son of Imran– supplicated to his Lord – the Honorable the

٢٠ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَيْسَى عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْخَزَّارِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ آخِذٌ بِحُجْرَةِ اللَّهِ وَنَحْنُ آخِذُونَ بِحُجْرَةِ نَبِيِّنَا وَشِيعَتِنَا آخِذُونَ بِحُجْرَتِنَا ثُمَّ قَالَ الْحُجْرَةُ النُّورُ وَقَالَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ مَعْنَى الْحُجْرَةِ

٢١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَّاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ الصَّوْفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنِ مُوسَى بْنِ أَيُّوبَ الرُّومِيِّ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مَحْمُودٍ قَالَ قُلْتُ لِلرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا تَقُولُ فِي الْحَدِيثِ الَّذِي يَزُويهِ النَّاسُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَنْزِلُ كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَعَنَ اللَّهُ الْمُحَرِّفِينَ لِلْكَلِمِ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَاللَّهُ مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَذَلِكَ إِنَّمَا قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَنْزِلُ مَلَكًا إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا كُلَّ لَيْلَةٍ فِي الثُّلُثِ الْأَخِيرِ وَلَيْلَةَ الْجُمُعَةِ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ فَيَأْمُرُهُ فَيُنَادِي هَلْ مِنْ سَائِلٍ فَأُعْطِيهِ هَلْ مِنْ تَائِبٍ فَأَتُوبَ عَلَيْهِ هَلْ مِنْ مُسِيءٍ تَغْفِرُ فَأُغْفِرُ لَهُ يَا طَالِبَ الْخَيْرِ أَقْبِلْ يَا طَالِبَ الشَّرِّ أَقْصِرْ فَلَا يَزَالُ يُنَادِي بِهِذَا إِلَى أَنْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ عَادَ إِلَى مَحَلِّهِ مِنْ مَلَكُوتِ السَّمَاءِ حَدَّثَنِي بِذَلِكَ أَبِي عَنْ جَدِّي عَنْ آبَائِهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

٢٢ - حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْحُسَيْنِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْأَشْنَانِيِّ الرَّازِيُّ الْعَدْلُ بَلَّخَ قَالَ: حَدَّثَنَا مَهْرُوبُ الْقَزْوِينِيُّ عَنْ دَاوُدَ بْنِ سُلَيْمَانَ الْفَرَاءِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ آبَائِهِ عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِنَّ مُوسَى بْنَ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا نَاجَى رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ يَا رَبِّ أَبْعِدْ أَنْتَ مِنِّي فَأَنَّ أَدِيكَ أَم

Exalted - he said, "O Lord! Are you far away from

me, so as to call you in a loud voice, or are you close to me and I can speak to you in a low voice?” The Honorable the Exalted God revealed to him, “I accompany whoever remembers Me.” Then Moses (a.s.) said, “O Lord! There are situations I am in which I consider Thee to be High Too Noble to be remembered.” God said, “Remember Me in
”.all situations

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him –narrated that Ali ۱۱-۲۳ ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of al-Mokhtar ibn Muhammad al-Mokhtar al-Hamadani, on the authority of al-Fath ibn Yazid al-Gorgani that he had heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say the following regarding the Honorable the Exalted God, “He is Subtle, All-Aware, All-Hearing, All-Seeing, the Only One, the Independent who begetteth not, nor is He begotten, High is He Exalted above having an equal with which to be compared. He has created the objects. He has formed the bodies. He has depicted the images. If it were the case as they say, then the Creator and the created could not be distinguished from each other. The Maker could not be distinguished from the made. However, He is the Maker. There is a difference between Him and what He made, formed and created since nothing is similar to God,
”.and God is not similar to anything

Al-Fath ibn Yazid al-Gorgani added, “I said, ‘Yes. May I be your ransom! However, you
said He is the Only, the

Independent. You also said that there is nothing like Him. God is One and man is also
’?one. Is it not the case then that they are alike in being one

Imam Al-Ridha’ (a.s.) replied, ‘O Fath! You are saying the impossible. May the Sublime God make you firm! That is a similitude in meanings. The names used for everything are the same. They denote the named. When we say man is one, we mean that he has one body, not two. However, man is not really one since he contains various organs and is of various colors. Man consists of a set of different parts. His meat is different from his blood. His blood is different from his meat. His nerves are different from his veins. His hair is different from his skin. His blackness is different from his whiteness. Other creatures are the same. Therefore, as far as the name goes, man is one. But in reality man is not one. However, God – the Exalted the Magnificent – is One. There is no other one but Him. There are no differences in Him or within Him. There
are no

قَرِيبٌ فَأَنَاجِيكَ فَأَوْحَى اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ إِلَيْهِ أَنَا جَلِيسٌ مِّنْ ذَكَرْنِي فَقَالَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا رَبِّ إِنِّي أَكُونُ فِي حَالٍ أُجَلُّكَ أَنْ
أَذْكُرَكَ فِيهَا فَقَالَ يَا مُوسَى أَذْكُرْنِي عَلَى كُلِّ حَالٍ.

٢٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَا جِيلَوْنَهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنِ الْمُخْتَارِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُخْتَارِ
الْهَمْدَانِيِّ، عَنِ الْفَتْحِ بْنِ يَزِيدِ الْجُرْجَانِيِّ،

عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ فِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: هُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ الْوَاحِدُ الْأَحَدُ الصَّمَدُ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ، مُنْشِئُ الْأَشْيَاءِ وَمُجَسِّمُ الْأَجْسَامِ وَمُصَوِّرُ الصُّورِ لَوْ كَانَ كَمَا يَقُولُونَ، لَمْ يُعْرِفِ الْخَالِقُ مِنَ الْمَخْلُوقِ وَلَا الْمُنْشِئُ مِنَ الْمُنْشِئِ فَرْقٌ بَيْنَ مَنْ جَسَمَهُ وَصَوَّرَهُ وَأَنْشَأَهُ إِذْ كَانَ لَا يُشْبِهُهُ شَيْءٌ وَلَا يُشْبَهُهُ هُوَ شَيْئًا.

قُلْتُ أَجَلٌ، جَعَلَنِي اللَّهُ فِدَاكَ، لَكِنَّكَ قُلْتَ: الْأَحَدُ الصَّمَدُ، وَقُلْتَ لَا يُشْبَهُهُ شَيْئًا وَاللَّهُ وَاحِدٌ، وَالْإِنْسَانُ وَاحِدٌ أَلَيْسَ قَدْ تَشَابَهَتْ الْوَاحِدَاتِيهِ؟ قَالَ: يَا فَتْحُ أَحَلَّتْ بَتَّبِكَ اللَّهُ إِنَّمَا التَّشْبِيهُ فِي الْمَعَانِي فَأَمَّا فِي الْأَسْمَاءِ فَهِيَ وَاحِدَةٌ وَهِيَ دَلَالَةٌ عَلَى الْمُسَمَّى، وَذَلِكَ أَنَّ الْإِنْسَانَ وَإِنْ قِيلَ وَاحِدٌ فَإِنَّمَا يُخْبِرُ أَنَّهُ جُثَّةٌ وَاحِدَةٌ، وَلَيْسَ بِاثْنَيْنِ، فَالْإِنْسَانُ نَفْسُهُ لَيْسَ بِوَاحِدٍ، لِأَنَّ أَعْضَاءَهُ مُخْتَلِفَةٌ وَأَلْوَانُهُ مُخْتَلِفَةٌ كَثِيرَةٌ غَيْرُ وَاحِدَةٍ وَهُوَ أَجْزَاءٌ مُجْزَأٌ لَيْسَتْ بِسِوَاءٍ دَمُهُ غَيْرُ لَحْمِهِ وَلَحْمُهُ غَيْرُ دَمِهِ وَعَصَبُهُ غَيْرُ عُرْوِقِهِ وَشَعْرُهُ غَيْرُ بَشَرِهِ وَسِوَاءُهُ غَيْرُ بِيَاضِهِ وَكَذَلِكَ سَائِرُ الْخَلْقِ فَالْإِنْسَانُ وَاحِدٌ فِي الْأَسْمَاءِ لَا وَاحِدٌ فِي الْمَعْنَى وَاللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ وَاحِدٌ لَا وَاحِدَ غَيْرُهُ لَا اخْتِلَافَ فِيهِ، وَلَا تَفَاوُتَ وَلَا زِيَادَةَ وَلَا [إِلَّا] نُقْصَافًا إِنَّ الْإِنْسَانَ

excesses in Him, nor are there any deficiencies in Him. However, man is a created creature which consists of many different parts. Although he is united as one, he has differences within himself. He has excesses and deficiencies

I said, ‘May I be your ransom! You have relieved me. May God grant you relief. Please explain for me ‘the Subtle’ and ‘the All-Aware’ just as you explained ‘the Only.’ I do know that God’s subtleness is different from the

'subtleness of His creatures. However, I would like you to describe that for me

The Imam (a.s.) said, 'O Fath! The reason we call Him 'the Subtle' is that He is very subtle in creating. He is aware of delicate objects as well as indelicate ones. Don't you see the effect of His Creation in delicate and rough plants, and in the Creation of creatures – small ones like mosquitoes and tiny mosquitoes, and even smaller ones which can hardly be seen by the eyes – so tiny that one cannot distinguish between the male, female, young or old? When we see their smallness yet their degree of being delicate, and consider their own ways of generation, the way they escape from death, the way they fulfill their needs from the depths of the sea, the bark of the tree, the surface of the valleys and the deserts, the way they speak and make others understand them, the way the younger ones understand their elders, the way the parents feed the children, the way they are colored in red and yellow, or white and green, and what our eyes can hardly see and our hands cannot touch, then we realize that the creator of these creatures is Subtle, and has carried out the Creation of the creatures as described before in a delicate manner and without using any tools. Any creator creates what he creates using something else, but the Mighty the Subtle God is the Creator who creates without using

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ١١-٢٤ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Al-Husayn ibn Abdullah, on the authority of Muhammad ibn Ubaydillah, Musa ibn Umar, Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Uthman, on the authority of Muhammad ibn Sinan, “I asked Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.): ‘Did God know Himself before He created the Creation?’ The Imam (a.s.) replied, ‘Yes.’ I said, ‘Did He see and hear Himself?’ The Imam (a.s.) said, ‘He had no need for that, for He neither required anything of Himself nor sought

المخلوق المصنوع المؤلف من أجزاءٍ مختلفهٍ وجواهرٍ شتى غير أنه بالاجتماع شئٌ واحدٌ.

قُلْتُ جُعِلْتُ فِدَاكَ فَرَجَّتْ عَنِّي فَرَجَ اللَّهِ عَنكَ، فَقَوْلُكَ: اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ، فَسَّرَهُ لِي كَمَا فَسَّرْتَ الْوَاحِدَ، فَإِنِّي أَعْلَمُ أَنَّ لُطْفَهُ عَلَيَّ خِلَافَ لُطْفِ خَلْقِهِ لِلْفَضْلِ غَيْرَ أَنِّي أَحَبُّ أَنْ تَشْرَحَ ذَلِكَ لِي فَقَالَ يَا فَتْحُ إِنَّمَا قُلْنَا اللَّطِيفُ لِلْخَلْقِ اللَّطِيفِ وَلِعَلِمِهِ بِالشَّيْءِ اللَّطِيفِ وَغَيْرِ اللَّطِيفِ، وَفِي الْخَلْقِ اللَّطِيفِ مِنَ الْحَيَوَانِ الصَّغَارِ مِنَ الْبَعُوضِ وَالْجَرَجِسِ وَمَا هُوَ أَصْغَرُ مِنْهُمَا مَا لَا يَكَادُ تَسْتَبِينُهُ الْعُيُونُ، بَلْ لَا يَكَادُ يُسَيِّبَانُ لَصِّغَرِهِ الذِّكْرُ مِنَ الْأُنثَى وَالْحَيْدُثُ الْمَوْلُودُ مِنَ الْقَعْدِيمِ، فَلَمَّا رَأَيْنَا صَغَرَ ذَلِكَ فِي لُطْفِهِ وَاهْتِدَاءَهُ لِلْسَّفَادِ وَالْهَرَبِ [الْهَرَبِ] مِنَ الْمَوْتِ وَالْجَمْعِ [الْجَمْعِ] لِمَا يُصِيلُهُ مِمَّا فِي لُجَجِ الْبِحَارِ وَمَا فِي لِحَاءِ الْأَشْجَارِ وَالْمَفَاوِزِ وَالْقِفَارِ، وَفَهُمْ [فَهُمْ] بَعْضُهَا عَنْ بَعْضٍ مَنْطِقُهَا وَمَا يَفْهَمُ بِهِ أَوْلَادُهَا عَنْهَا وَنَقْلُهَا [نَقْلُهَا] الْعِدَاءَ إِلَيْهَا ثُمَّ تَأَلِيفَ أَلْوَانِهَا حُمْرَةً مَعَ صُفْرَةٍ وَيَبَاضاً مَعَ خَضْرَاءٍ، وَمَا لَا تَكَادُ عُيُونُنَا تَسْتَبِينُهُ بِتَمَامِ خَلْقِهَا وَلَا تَرَاهُ عُيُونُنَا وَلَا تَلْمِسُهُ أَيْدِينَا، عَلِمْنَا أَنَّ

خَالِقَ هَذَا الْخَلْقِ لَطِيفٌ لَطْفٍ فِي خَلْقِ مَا سَمَّيْنَاهُ بِلا عِلاجٍ وَلَا أَدَاهٍ وَلَا آلِهِ وَأَنَّ كُلَّ صَانِعٍ شَيْءٍ ءِ فَمِنْ شَيْءٍ ءِ صَيَّنَعَ وَاللَّهُ الْخَالِقُ
اللَّطِيفُ الْجَلِيلُ خَلَقَ وَصَنَّعَ لَا مِنْ شَيْءٍ ءِ .

٢٤ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَمُوسَى بْنِ عَمْرٍو
وَالْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَيْنَانَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ كَانَ اللَّهُ عَارِفًا بِنَفْسِهِ قَبْلَ أَنْ
يَخْلُقَ الْخَلْقَ؟ قَالَ: نَعَمْ قُلْتُ يَرَاهَا وَيَسْمَعُهَا قَالَتْ مَا كَانَتْ مُحْتَاجًا إِلَى ذَلِكَ لِأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَسْأَلُهَا وَلَا يَطْلُبُ مِنْهَا هُوَ نَفْسُهُ وَنَفْسُهُ
هُوَ قُدْرَتُهُ نَافِذَةٌ فَلَيْسَ يَحْتَاجُ إِلَى أَنْ يُسَمَّى نَفْسُهُ وَلَكِنَّهُ

anything from Himself. He was Himself and Himself was He. His Power was All-
Pervasive. Therefore, He has no need to name Himself. However, He has chosen
Names for Himself for others to call Him by, for if He were not called by His Name, He
would not have been known. The first that He chose for Himself was, ‘...He is the
Highest, the Supreme (in glory).’^(١) (i.e. God is Al ‘ali Al ‘azim in Arabic) since He is
Exalted above all things. His Meaning is Allah and His Name is Al ‘Ali Al ‘Azim since He is
”Exalted above everything

According to the same documentation, it is narrated that Muhammad ibn Sinan ١١-٢٥
asked him (a.s.) (i.e. Al-Ridha’ (a.s.)) what a name is. The Imam (a.s.) replied, “It is
”.something to describe something else with

Muhammad ibn Bakran an-Naqqash – may God ١١-٢٦

p: ٣٠١

Qur’an, ٢:٢٥٥ -١

be pleased with him – narrated in Kufa in the year ۳۵۴ A.H. (۹۶۴ A.D.) that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed al-Hamadani – a chief of the Hashemite tribe, quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), “The first thing which God created so that the people can learn how to write through its Creation were the letters of the alphabet. When someone is hit over the head so hard that he cannot talk well, the decree on compensation is that he be presented with the letters of the alphabet. He is given money as compensation based on the number of the letters of the alphabet which he cannot pronounce. My father (a.s.) narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of his grandfather (a.s.) on the authority of the Commander of the Faithful (a.s.)

The letter ‘Alif in (‘alif ‘ba ‘ta ‘sa) stands for God’s Blessings. The letter ‘ba in (‘alif ‘ba ‘ta ‘sa) stands for God’s Joy. The letter ‘ta in (‘alif ‘ba ‘ta ‘sa) stands for the completion of the affairs for the Riser from the Household of Muhammad (a.s.). The letter ‘sa in (‘alif ‘ba ‘ta ‘sa) stands for the rewards for the good deeds of the believers. The letter ‘jim in (‘jim ‘ha ‘kha) stands for God’s Glory and Exaltation. The letter ‘ha (‘jim ‘ha ‘kha) stands for God’s Clemency with the sinners. The letter ‘kha (‘jim ‘ha ‘kha) stands

.for the sluggishness of the sinners in the presence of the Honorable the Exalted God

The letter ‘dal in (‘dal ‘zal) stands for God’s Religion, and the letter ‘zal in (‘dal ‘zal) stands for the Lord of Majesty. The letter ‘ra in (‘ra ‘za) stands for the Clement, the Merciful, and the letter ‘za in (‘ra ‘za) stands for the Quakes of the Resurrection

اخْتَارَ لِنَفْسِهِ أَسْمَاءَ لِعَبِيرِهِ يَدْعُوهُ بِهَا لِأَنَّهُ إِذَا لَمْ يُدْعَ بِاسْمِهِ لَمْ يُعْرَفْ فَأَوَّلُ مَا اخْتَارَ لِنَفْسِهِ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لِأَنَّهُ أَعْلَى الْأَسْمَاءِ كُلِّهَا فَمَعْنَاهُ اللَّهُ وَاسْمُهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ هُوَ أَوَّلُ أَسْمَائِهِ لِأَنَّهُ عَلِيُّ عَلَا كُلِّ شَيْءٍ .

٢٥ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَنَانَ قَالَ سَأَلْتَهُ - يَعْنِي الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ - عَنِ الْاسْمِ مَا هُوَ؟ فَقَالَ: صِفَةٌ لِمَوْصُوفٍ.

٢٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرَانَ النِّقَاشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِإِكْرَفِهِ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِينَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدٍ الْهَمْدِيُّ، مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ أَوَّلَ خَلْقِ اللَّهِ [مِمَّا خَلَقَ اللَّهُ] عَزَّ وَجَلَّ لِيُعْرَفَ بِهِ خَلْقَهُ الْكِتَابَةُ حُرُوفُ الْمُعْجَمِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ إِذَا ضَرَبَ عَلَى رَأْسِهِ بِعَصَا، فَرَعَمَ أَنَّهُ لَا يُفْصِحُ بِبَعْضِ الْكَلَامِ، فَالْحُكْمُ فِيهِ أَنْ تُعْرَضَ عَلَيْهِ حُرُوفُ الْمُعْجَمِ، ثُمَّ يُعْطَى الدِّيَةَ بِقَدْرِ مَا لَمْ يُفْصِحْ مِنْهَا وَلَقَدْ حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي (أَب ت ث) قَالَ: الْأَلِفُ آلاءُ اللَّهِ، وَالْبَاءُ بَهْجَةُ اللَّهِ، وَالْتَاءُ تَمَامُ الْأَمْرِ بِقَائِمِ آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَالْتَاءُ ثَوَابُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى أَعْمَالِهِمُ الصَّالِحَةِ.

(ج ح خ) فَالْحَيْمُ جَمَالُ اللَّهِ

وَجَلالُ اللَّهِ، وَالْحَاءُ حِلْمُ اللَّهِ عَنِ الْمُذْنِبِينَ، وَالْخَاءُ خُمُولُ ذِكْرِ أَهْلِ الْمَعَاصِي عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

(د ذ) فَالذَّالُ دِينُ اللَّهِ وَالذَّالُ مِنْ ذِي الْجَلالِ.

(ر ز) فَالرَّاءُ مِنَ الرَّءُوفِ الرَّحِيمِ وَالرَّاءُ زَلالُ الْقِيامَةِ.

The letter ‘sin in (‘sin ‘shin) stands for God’s Luminance and the letter ‘shin in (‘sin ‘shin) stands for God’s Will whatever He willed and Wish whatever He wished. There is no will except for what God willed. And the letter ‘sad in (‘sad ‘zad) stands for the True Promiser in carrying the people across the Bridge (1), and imprisoning the oppressors at the observation post. The letter ‘zad in (‘sad ‘zad) stands for the loss of whoever opposes Muhammad (a.s.) and Muhammad’s Household (a.s.). The letter ‘thayn in (‘thayn ‘zayn) stands for Prosperity and a Good Ending for the believers. The letter ‘zayn in (‘thayn ‘zayn) stands for and the optimism of the believers about God, and the pessimism of the unbelievers about God. The letter ‘ayn in (‘ayn ‘qayn) stands for knowledge and the letter ‘qayn in (‘ayn ‘qayn) stands for sufficiency. The letter ‘fa in (‘fa ‘qa) stands for flame from the flames of the Fire, and the letter ‘qa in (‘fa ‘qa) stands for the Quran whose compilation and recital is God’s responsibility

The letter ‘kaf in (‘kaf ‘lam) stands for sufficient, and the letter ‘lam in (‘kaf ‘lam) stands for the absurdity of the unbelievers in the lies which they ascribe to God. The letter ‘mim in (‘mim ‘noon) stands for God’s Dominion on the Day

p: ٣٠٤

It means ‘The Path’. In Muslim tradition, the Bridge to Paradise or Al-Sirat is – ١ narrower than a spider's thread and sharper than a sword. Only the good pass swiftly over it, while the wicked fall down to the mid-Hell which it spans over. The Bridge to Paradise is also called the Bridge of Hell

on which there is no other dominion. The Honorable the Exalted God says, ‘...Whose
(will be the dominion that Day?...’^(١)

Then the spirits of the Prophets, the Messengers and the Proofs (the Imams) will say,
(‘...That of Allah, the One the Irresistible!’^(٢)

Then God – the Exalted the Magnificent – says, ‘That Day will every soul be requited for what it earned; no injustice will there be that Day, for Allah is Swift in taking account.’^(٣) And the letter ‘noon’ in (‘mim ‘noon) stands for the blessings which God grants the believers, and is the punishments which He imposes on the unbelievers. And the letter ‘vave’ in (‘vave ‘ha) stands for the one who disobeys God and the letter ‘ha’ in (‘vave ‘ha) stands for the insignificance of those who disobey in the presence of God. And the letter ‘la in (‘la ‘ya) stands for the letter ‘la in ‘la illaha illa Allah’ which is the expression of sincere devotion. Paradise will be incumbent for whoever sincerely says it. And the letter ‘ya’ in (‘la ‘ya) stands for God’s Hand which is expanded over all His creatures to feed them. Glorified and High is He opposed to what the polytheists
”.profess

(س ش) فَالسَّيْنُ سَنَاءُ اللَّهِ، وَالسَّيْنُ شَاءَ اللَّهُ مَا شَاءَ وَأَرَادَ مَا أَرَادَ وَمَا تَشَاؤُنَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ.

(ص ض) فَالضَّادُ مِنْ صَادِقِ الْوَعْدِ فِي حَمْلِ النَّاسِ عَلَى الصِّرَاطِ وَحَبْسِ الظَّالِمِينَ عِنْدَ الْمِرْصَادِ، وَالضَّادُ ضَلَّ مَنْ خَالَفَ مُحَمَّدًا
وَأَلَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

(ط ظ) فَالطَّاءُ طُوبَى لِلْمُؤْمِنِينَ وَحُسْنُ مَآبٍ وَالظَّاءُ ظَنُّ

p: ٣٠٥

Qur’an, ٤٠:١٦-١

.Ibid -٢

Ibid., ١٧-٣

الْمُؤْمِنِينَ بِهِ خَيْرًا وَظَنَّ الْكَافِرِينَ بِهِ سُوءًا.

(ع غ) فَالْعَيْنُ مِنَ الْعَالِمِ وَالْعَيْنُ مِنَ الْعَيْ ف ق فالفَاء فَوْجٌ مِنْ أَفْوَاجِ النَّارِ وَالْقَافُ قُرْآنٌ، عَلَى اللَّهِ جَمْعُهُ وَقُرْآنُهُ.

(ك ل) فَالْكَافُ مِنَ الْكَافِي، وَاللَّامُ لَعْنُ الْكَافِرِينَ فِي أَفْتِرَائِهِمْ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبِ.

(م ن) فَالْمِيمُ مُلْكُ اللَّهِ يَوْمَ لَا مَالِكَ غَيْرُهُ وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: «لِمَنِ الْمُلْكُ الْيَوْمَ» ثُمَّ يُنْطِقُ أَرْوَاحَ أَنْبِيَائِهِ وَرُسُلِهِ وَحُجَجِهِ فَيَقُولُونَ: «لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ»، فَيَقُولُ حَيْلٌ جَلِيلَةٌ: «الْيَوْمَ تُجْزَى كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ لَا ظُلْمَ الْيَوْمَ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ» وَالتُّونُ نَوَالُ اللَّهِ لِلْمُؤْمِنِينَ وَنِكَالُهُ بِالْكَافِرِينَ.

(و ه) فَالْوَاوُ وَيْلٌ لِمَنْ عَصَى اللَّهَ وَالْهَاءُ هَانَ عَلَى اللَّهِ مَنْ عَصَاهُ.

(لا-ي) فَلَا-مُ أَلِفٌ لَ-إِلَهَ إِلَّا-اللَّهُ، وَهِيَ كَلِمَةُ الْإِخْلَاصِ، مِمَّا مِنْ عَيْدٍ قَالَهَا مُخْلِصًا، إِلَّا وَجِبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ، وَالْيَاءُ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ خَلْقِهِ بِأَسْطِهِ بِالرِّزْقِ، سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ.

The Imam (a.s.) then added, “The Blessed the Sublime God revealed this Quran using the same letters which the Arabs use, and said, “Say, If the whole of mankind and Jinns were to gather together to produce the like of this Qur'an, they could not “[produce the like thereof, even if they backed up each other with help and support.](#)”⁽¹⁾

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar – may God be ۱۱-۲۷ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, “I asked Al-Ridha’ about the Honorable the Exalted God’s words, ‘Those whom God (in His plan) willeth to guide, He openeth their breasts to Islam...’⁽²⁾ The Imam (a.s.) said, ‘Those whom

God

p: ۳۰۶

Qur'an, ۱۷:۸۸-۱

Qur'an, ۶:۱۲۵-۲

wishes to guide in their faith in this world towards Paradise and His House of Munificence in the Hereafter, He will open their breasts to submit to God, rely on Him, get calmed by the rewards that He has promised until they trust Him. But regarding ‘...those whom He willeth to leave straying...’⁽¹⁾ to be deprived of His Paradise and His Home of His Munificence in the Hereafter due to their disbelief in it and their disobedience of God in this world. ‘...He maketh their breast close and constricted...’⁽²⁾ so that they fall in doubt in his state of disbelief. God will upset their belief in their heart as things get so hard for them ‘...as if they had to climb up to the (skies: thus doth God (heap) the penalty on those who refuse to believe.’”⁽³⁾

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him – narrated that his ۱۱-۲۸ uncle Muhammad ibn Abil Qasim quoted on the authority of Abu Sameena Muhammad ibn Ali al-Kufi al-Sayrafi, on the authority of Muhammad ibn Abdullah al-Khorasani – the servant of Al-Ridha’ (a.s.), “One of the hypocrites (zanadiqa) entered into the presence of the Imam (a.s.) when there were some people with him. Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) asked him, ‘Are we equal even if your point of view is the correct one? Has not all our prayers, fasting, giving alms taxes and our acknowledgment of our beliefs have not harmed us?’ The hypocrite remained silent.
(.Then Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s

p: ۳۰۷

.Ibid –۱

Qur’an, ۶:۱۲۵ –۲

.Ibid –۳

added, 'If the correct view is our view – which is the case – then have you not perished and have we not gained salvation?' The man said, 'May God's Mercy be upon you! Can you let me know how He is and where He is?' The Imam (a.s.) answered, 'Woe be to you! Surely what you think is wrong. He has created the 'where' while He existed when there was no 'where'; and He

ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَنْزَلَ هَذَا الْقُرْآنَ بِهَذِهِ الْحُرُوفِ الَّتِي يَتَدَاوَلُهَا جَمِيعُ الْعَرَبِ ثُمَّ قَالَ: «قُلْ لَنْ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَى أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيراً».

٢٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَسِّ الْعَطَّارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ قُتَيْبَةَ النَّيْسَابُورِي، عَنْ حَمْدَانَ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ النَّيْسَابُورِي قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَهْدِيهِ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ قَالَ مَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ بِإِيمَانِهِ فِي الدُّنْيَا إِلَى جَنَّتِهِ وَدَارِ كَرَامَتِهِ فِي الْآخِرَةِ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلتَّسْلِيمِ لِلَّهِ وَالثَّقَةِ بِهِ وَالسُّكُونِ إِلَى مَا وَعَدَهُ مِنْ ثَوَابِهِ حَتَّى يَطْمَئِنَّ إِلَيْهِ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ عَنْ جَنَّتِهِ وَدَارِ كَرَامَتِهِ فِي الْآخِرَةِ لِكُفْرِهِ بِهِ وَعِصْيَانِهِ لَهُ فِي الدُّنْيَا يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا حَتَّى يَشُكَّ فِي كُفْرِهِ وَيَضْطَرِبَ مِنْ اعْتِقَادِهِ قَلْبُهُ حَتَّى يَصِيرَ كَأَنَّمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرَّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ».

٢٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي عَمِّي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْقَاسِمِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَمِينَةَ مُحَمَّدُ بْنُ

عَلَى الْكُوفِيِّ الصَّيْرَفِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخِرَاسَانِيِّ خَادِمِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: دَخَلَ دَخَلَ رَجُلٌ مِنَ الرِّزَادِيَّةِ عَلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَعِنْدَهُ جَمَاعَةٌ، فَقَالَ لَهُ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ الْقَوْلُ قَوْلَكُمْ وَلَيْسَ هُوَ كَمَا تَقُولُونَ أَلَسْنَا وَإِيَّاكُمْ شَرَعًا سَوَاءً، وَلَا يَضُرُّنَا مَا صَيَّرْنَا وَصَيَّرْنَا وَأَقْرَبْنَا؟ فَسَيَكْتَفَى أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنْ يَكُنُ الْقَوْلُ قَوْلَنَا - وَهُوَ قَوْلُنَا - كَمَا نَقُولُ، أَلَسْتُمْ قَدْ هَلَكْتُمْ وَنَجَوْنَا؟

قَالَ: رَحِمَكَ اللَّهُ، فَأَوْجِدْنِي كَيْفَ هُوَ؟ وَأَيْنَ هُوَ؟ قَالَ: وَيْلَكَ! إِنَّ الَّذِي ذَهَبَتْ إِلَيْهِ غَلَطٌ.

fashioned the 'how' while He existed when there was no 'how.' So He is not known through qualities of 'how to be' or 'where to be' or through any form of perception by our senses, nor can He be gauged by any means

The man said, "So then surely He is nothing (la shay') if He cannot be perceived by any of the senses

Abul Hassan (a.s.) said, "Woe be to you! When your senses fail to perceive Him, you deny His Lordship? But when our senses fail to perceive Him, we know for certain that He is our Lord and that He is something different from other things

?The man said, "Then tell me, when was He

Abul Hassan (Imam Al-Ridha' (a.s.)) said, "Tell me when He was not, and then I will tell you when He was

?The man said, "Then what is the proof of Him

Abul Hassan (Imam Al-Ridha' (a.s.)) said, "Surely when I contemplate about my body and see that it is impossible for me to increase or decrease its breadth

and height, or to keep unpleasant things away from it, or draw benefits to it, then I know that this structure has a maker. And I acknowledge Him considering that which I have seen of the rotation of the celestial sphere by His Power; the production of the clouds; the movements of the winds; the procession of the Sun, the Moon and the stars; and others of His wondrous and perfectly created signs, has (already) made me know that all these have a Determiner (muqaddir) and an Originator (munshi).

”?The man said, “Then why has He veiled Himself (from men

The Imam (a.s.) replied, “Surely the veil is upon creatures because of the abundance of their sins. As for Him, no secret is hidden from Him during the day or at night

”?The man said, “Then why does the sense of sight not perceive Him

The Imam (a.s.) answered, “Because of the difference between Him and His creatures who are perceived by the vision of the eyes, whether their own or others. Then He is Exalted above that to be perceived by the sight, encompassed by imagination, or delineated by the power of reasoning

هُوَ أَيْنَ الْأَيْنِ وَكَانَ وَلَا أَيْنَ وَهُوَ كَيْفَ الْكَيْفِ، وَكَانَ وَلَا كَيْفَ فَلَا يُعْرَفُ بِكَيْفُوْفِيَّتِهِ وَلَا بِأَيْنُوْفِيَّتِهِ وَلَا بِحَاسِهِ، وَلَا يُقَاسُ بِشَيْءٍ .

قَالَ الرَّجُلُ: فَإِذْ إِنَّهُ لَا شَيْءَ إِذَا لَمْ يُدْرَكَ بِحَاسِهِ مِنَ الْحَوَاسِّ، فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَيَلْكَ لَمَّا عَجَزَتْ حَوَاسُّكَ عَنْ إِدْرَاكِهِ أَنْكَرْتَ رُبُوبِيَّتَهُ وَنَحْنُ إِذَا عَجَزَتْ حَوَاسُّنَا عَنْ إِدْرَاكِهِ أَيْقَنَّا أَنَّهُ رَبُّنَا، وَأَنَّهُ شَيْءٌ بِخِلَافِ الْأَشْيَاءِ. قَالَ الرَّجُلُ: فَأَخْبِرْنِي

مَتَى كَانَ؟ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَخْبِرْنِي مَتَى لَمْ يَكُنْ فَأَخْبِرَكَ مَتَى كَانَ.

قَالَ الرَّجُلُ: فَمَا الدَّلِيلُ عَلَيْهِ؟ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ: إِنِّي لَمَّا نَظَرْتُ إِلَى جَسَدِي فَلَمْ يُمَكِّنِي فِيهِ زِيَادَةٌ وَلَا نُقْصَانٌ فِي الْعَرْضِ وَالطُّوْلِ وَدَفَعُ الْمَكَارِهِ عَنْهُ وَجَرُّ الْمُنْفَعَةِ إِلَيْهِ، عَلِمْتُ أَنَّ لِهَذَا الْبُتْيَانِ بَانِيًا، فَأَقْرَبْتُ بِهِ مَعَ مَا أَرَى مِنْ دَوْرَانِ الْفَلَكَ بِقُدْرَتِهِ، وَإِنْشَاءِ السَّحَابِ وَتَصْرِيْفِ الرِّيَّاحِ، وَمَجْرَى الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ وَالنُّجُومِ، وَغَيْرِ ذَلِكَ مِنَ الْآيَاتِ الْعَجِيْبَاتِ الْمُتَقَنَاتِ عَلِمْتُ أَنَّ لِهَذَا مُقَدَّرًا وَمُنْشَأً.

قَالَ الرَّجُلُ: فَلِمَ احْتَجَبَ فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ الْحِجَابَ عَلَى [عَنْ خ ب] الْخَلْقِ لِكَثْرَةِ ذُنُوبِهِمْ فَأَمَّا هُوَ فَلا تَخْفَى عَلَيْهِ خَافِيَةٌ فِي آتَاءِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ.

قَالَ: فَلِمَ لا تُدْرِكُهُ حَاسَهُ الْبَصِيرِ؟ قَالَ: لِلْفَرْقِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ خَلْقِهِ الَّذِينَ تُدْرِكُهُمْ حَاسَهُ الْأَبْصَارِ مِنْهُمْ وَمِنْ غَيْرِهِمْ، ثُمَّ هُوَ أَجَلٌ مِنْ أَنْ يُدْرِكَهُ بَصَرٌ، أَوْ يُحِيطَ بِهِ وَهُمْ، أَوْ يَضْبِطَهُ عَقْلٌ.

The man said, "Then, define His limits for me." The Imam (a.s.) answered, "He has no limits." The man asked, "Why?" The Imam (a.s.) answered, "Because every limited thing ends at its limit. If limitation is possible, then extension is also possible. If extension is possible; then constriction is also possible. But He is unlimited. He is neither extended nor is He constrained. He cannot be divided, nor can He be perceived by the imagination

The man said, "Then tell me about your saying that He is Subtle, All-Hearing, All-Seeing, All-Knowing and All-Wise. Can He be the All-Hearing without ears, the All-Seeing without eyes, the Subtle without working with hands and the All-Wise without workmanship

Abul Hassan (a.s.) said, "Surely a person

among us is subtle in accordance with (his) skill in workmanship. Have you not seen the man who undertakes a task and is subtle in his handling of it, so that it is said, 'How subtle is so and so!' Then how should it not be said of the Majestic Creator that He is Subtle, when He creates a subtle and majestic Creation, places in its living creatures their souls, creates every kind different in form from its own kind, and none resembles any of the other ones? Each possesses in the composition of its form a
".subtlety from the Subtle and All-Aware Creator

Then we look upon the trees and their bearing of delicate things, whether edible or“ not, and we say that 'Surely our Creator is Subtle, (but) not like the subtlety of His
'creatures in their workmanship

And we say, 'Surely He is All-Hearing, since not hidden from Him are the sounds of His creatures between the Throne and the Earth, from a mote to what is larger than that, both in the land and at sea. And their words are not confused by Him.' We say that
“.'Surely He is All-Hearing, but not through ears

Then we say, 'Surely He is All-Seeing, but not through eyes, for He sees the trace of a“ black speck on a dark night on a black stone. He sees the tracks of an ant in a pitch-
black night. He sees what is harmful for it and what is beneficial to it, and the

result of its cohabitation, and its offspring and its descendents.' And we say, 'Surely
".He is All-Seeing, but not similar to the sight of His creatures

قَالَ: فَحَيْدَهُ لِي، فَقَالَ: لَا حَيْدَ لَهُ، قَالَ: وَلِمَ؟ قَالَ: لِأَنَّ كُلَّ مَحْدُودٍ، مُتَّنَاهِ إِلَى حَدٍّ، وَإِذَا اِحْتَمَلَ التَّحْدِيدَ اِحْتَمَلَ الزِّيَادَةَ، وَإِذَا اِحْتَمَلَ
الزِّيَادَةَ اِحْتَمَلَ النُّقْصَانَ، فَهُوَ غَيْرُ مَحْدُودٍ وَلَا مُتَزَايِدٍ وَلَا مُتَنَاقِصٍ وَلَا مُتَجَزِّئٍ وَلَا مُتَوَهِّمٍ.

قَالَ الرَّجُلُ: فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِكُمْ: إِنَّهُ لَطِيفٌ وَسَمِيعٌ وَبَصِيرٌ وَعَلِيمٌ وَحَكِيمٌ، أَيْ كَوْنُ السَّمِيعِ إِلَّا بِالْأُذُنِ، وَالْبَصِيرِ إِلَّا بِالْعَيْنِ، وَاللَّطِيفِ
إِلَّا بِعَمَلِ الْيَدَيْنِ، وَالْحَكِيمِ إِلَّا بِالصَّنْعَةِ؟ فَقَالَ: أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّطِيفَ مِنَّا عَلَى حَيْدٍ اتَّخَذَ الصَّنْعَةَ، أَوْ مَا رَأَيْتَ الرَّجُلَ
يَتَّخِذُ شَيْئًا فَيَلْطَفُ فِي اتِّخَاذِهِ؟ فَيُقَالُ مَا أَلْطَفَ فُلَانًا، فَكَيْفَ لَا يُقَالُ لِلخَالِقِ الْجَلِيلِ: لَطِيفٌ؟ إِذْ خَلَقَ خَلْقًا لَطِيفًا وَجَلِيلًا وَرَكَّبَ فِي
الْحَيَوَانَ مِنْهُ أَرْوَاحَهَا وَخَلَقَ كُلَّ جِنْسٍ مُتَبَايِنًا مِنْ جِنْسِهِ فِي الصُّورَةِ وَلَا يُشَبَّهُهُ بَعْضُهُ بَعْضًا فَكُلُّ لَهُ لُطْفٌ مِنَ الْخَالِقِ اللَّطِيفِ الْخَبِيرِ
فِي تَرْكِيبِ صُورَتِهِ، ثُمَّ نَظَرْنَا إِلَى الْأَشْجَارِ وَحَمَلِهَا أَطْيَابَهَا الْمَأْكُولَةَ مِنْهَا وَعَبَّرَ الْمَأْكُولَةَ فَقُلْنَا عِنْدَ ذَلِكَ: إِنَّ خَالِقَنَا لَطِيفٌ، لَا
كَلُفٍ خَلَقَهُ فِي صِنْعَتِهِمْ وَقُلْنَا: إِنَّهُ سَمِيعٌ لِأَنَّهُ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ أَصْوَاتُ خَلْقِهِ مَا بَيْنَ الْعَرْشِ إِلَى الثَّرَى مِنَ الدَّرَّةِ إِلَى أَكْبَرِ مِنْهَا فِي
بَرِّهَا وَبَحْرِهَا، وَلَا تَشْتَبَهُ عَلَيْهِ لُغَاتُهَا فَقُلْنَا عِنْدَ ذَلِكَ: إِنَّهُ سَمِيعٌ لَا بِأُذُنٍ وَقُلْنَا: إِنَّهُ بَصِيرٌ لَا بِبَصِيرٍ، لِأَنَّهُ يَرَى أَثَرَ الدَّرَّةِ السَّحْمَاءِ فِي
اللَّيْلَةِ الظُّلْمَاءِ عَلَى الصَّخْرَةِ السُّودَاءِ، وَيَرَى دَبِيبَ النَّمْلِ فِي اللَّيْلِ الدُّجْنَةِ وَيَرَى مَضَارَهَا وَمَنَافِعَهَا وَأَثَرَ سَفَادِهَا وَفَرَاحَهَا وَنَسَلَهَا، فَقُلْنَا
عِنْدَ ذَلِكَ: إِنَّهُ بَصِيرٌ لَا كَبَصِيرٍ خَلَقَهُ.

.The narrator added, "The man did not leave until he had embraced Islam

”.The Imam said other things as well

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him –narrated that Ali ۱۱-۲۹
ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of al-Mokhtar ibn Muhammad al-
Mokhtar al-Hamadani, on the authority of al-Fath ibn Yazid al-Gorgani, “I asked Abil
Hassan (a.s.), ‘What is the least degree of recognition?’ The Imam (a.s.) replied, ‘It is
the acknowledgement of God and that there is no other god; there is nothing like Him;
there is nothing similar to Him; He is Stable, Eternal, Existing; He is never absent, and
”’.that there is nothing else like Him

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran al-Daqqaq – may God be pleased with ۱۱-۳۰
him – narrated that Muhammad ibn Abdullah al-Kufi quoted on the authority of
Muhammad ibn Isma’il al-Barmaki, on the authority of Al-Husayn ibn Al-Hassan, on
the authority of Bakr ibn Ziyad, on the authority of Abdul Aziz ibn al-Muhtadi that
when he asked Imam Al-Ridha’ (a.s.) about Unity the Imam (a.s.) replied (the verse),
“Whoever recites (the verse), ‘Say, He is God, the One, and Only’[\(۱\)](#) and believes in it
has recognized the concept of the Unity of God.” He then asked the Imam (a.s.), “How
should one recite this verse.” The Imam (a.s.) said, “Recite it as other people do”, and
”’.added, “plus saying ‘This is God, my Lord’ three times

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ۱۱-۳۰
him – narrated that Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted

p: ۳۱۴

Qur’an, ۱۱۲:۲ –۱

on the authority of Muhammad ibn Isma'il al-Barmaki, on the authority of Al-Husayn ibn Al-Hassan, on the authority of Bakr ibn Ziyad, on the authority of Abdul Aziz al-Mohtadi, "I asked Al-Ridha' about the Unity. The Imam (a.s.) said, 'Whoever recites (the Quranic verse) 'Say, He is Allah, the One and Only'⁽¹⁾ and believes in it has recognized Unity.' Then I asked, 'How should we recite it?' The Imam (a.s.) said, 'Recite it as the people recite it.' The Imam (a.s.) also added, 'Kathaleka Rabbi. "Kathaleka Rabbi' (This is how my Lord is. This is how my Lord is)' for three times

Al-Husayn ibn Ahmad ibn Idris – may God be pleased with him – narrated that his ۱۱-۳۱ father quoted on the authority of Muhammad ibn Bondar, on the authority of Muhammad ibn Ali al-Kufi, on the authority of Muhammad ibn Ali al-Khorasani – the servant of Al-Ridha' (a.s.), "One of

قَالَ: فَمَا بَرِحَ حَتَّى أَسْلَمَ. وَفِيهِ كَلَامٌ غَيْرُهُ هَذَا.

۲۹ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ مُخْتَارِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُخْتَارِ الْهَمْدَانِيِّ، عَنِ الْفَتْحِ بْنِ يَزِيدِ الْجُرْجَانِيِّ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ أَدْنَى الْمَعْرِفَةِ، قَالَ: الْإِقْرَارُ بِأَنَّهُ لَا إِلَهَ غَيْرُهُ وَلَا شِبَهَ لَهُ وَلَا نَظِيرَ لَهُ، وَأَنَّهُ قَدِيمٌ، مُثَبَّتٌ مَوْجُودٌ غَيْرُ فَقِيدٍ، وَأَنَّهُ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ.

۳۰ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَّاقِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْكُوفِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبَرْمَكِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ قَالَ:

حَدَّثَنِي بَكْرُ بْنُ زِيَادٍ، عَنْ عَيِّدِ الْعَزِيزِ بْنِ الْمُهْتَدِيِّ، قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ التَّوْحِيدِ، فَقَالَ: كُلُّ مَنْ قَرَأَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ
وَآمَنَ بِهَا فَقَدْ عَرَفَ التَّوْحِيدَ، قُلْتُ: كَيْفَ يَقْرؤها؟ قَالَ: كَمَا يَقْرؤها النَّاسُ، وَزَادَ فِيهِ «كَذَلِكَ اللَّهُ رَبِّي كَذَلِكَ اللَّهُ رَبِّي كَذَلِكَ
اللَّهُ رَبِّي» - ثلاثاً - .

٣١ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِدْرِيسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بُنْدَارٍ عَنْ عَلِيِّ الْكُوفِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ
الْخُرَاسَانِيِّ خَادِمِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ

the hypocrites asked Abil Hassan (a.s.), ‘Can we say that God is a ‘thing’? The Imam (a.s.) replied, ‘Yes. He has called Himself ‘thing’ in His Book as we read in the Quran, ‘Say, ‘What thing is most weighty in evidence?’ Say, ‘God is witness between me and
”you...”^(١) He is a ‘Thing’ for which there is no other thing alike

Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar (a.s.) - may God be pleased with him - ١١-٣٢
narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-
Ridha’ (a.s.), “One day a man came to see Al-Ridha’ (a.s.) and said, “O son of God’s Prophet! What is the proof that the world is created?” The Imam (a.s.) replied, “You did
not exist and were created. You know well that you were not the one who created
”you, and that there is no one else like you who created you

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim ١١-٣٣

p: ٣١٤

.Qur’an, ٦:١٩ - ١

al-Qurashi – may God be pleased with him – narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Abi Salt Abdul Salam ibn Salih al-Harawi(۱), “Al-Ma’mun asked Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) about what the Sublime God said, ‘He it is Who created the heavens and the earth in six Days – and His Throne was over the waters – that He might try you, which of you is best in (conduct...’(۲

The Imam (a.s.) replied, ‘The Blessed the Sublime God created the Throne, the water, and the angels before the Creation of the heavens and the Earth. The angels used their own Creation, and the Throne and the water as means by which they proved the existence of the Honorable the Exalted God for themselves. Then He established His Throne over the water in order to manifest His Might to the angels so that they would know that He is capable of doing whatever He pleases. He then raised the Throne through His Might, moved it and established it above the seven heavens. Then He created the heavens and the Earth in six days while He was Omnipotent on His Throne. He was capable of creating them in the twinkle of an eye, but the Sublime One created them in six days in order to show the angels what He was creating one thing after the other so that they would know over and over that God is the Originator

p: ۳۱۷

There is a shrine in the vicinity of Mashhad known as Khajeh Aba Salt thought to be –۱

his tomb

.Qur’an, ۱۱:۷ –۲

of each and every thing. God did not create the Throne because He was in need of it. He is independent of the Throne and of everything He has created. He cannot be described by saying that He is sitting on the Throne since He

بَعْضُ الزَّادِقِ لَأَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ هَلْ يُقَالُ لِلَّهِ: إِنَّهُ شَيْءٌ؟ فَقَالَ: نَعَمْ وَقَدْ سَمِعْتَنِي نَفْسُهُ بِذَلِكَ فِي كِتَابِهِ فَقَالَ قُلْ أَيْ شَيْءٌ ۖ أَكْبَرُ شَهَادَةٍ قُلِ اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ فَهُوَ شَيْءٌ ۖ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ ۖ.

٣٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالِ الْإِبْرَاهِيمِ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ الْحَسَنِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَيْهِ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا الدَّلِيلُ عَلَى حُدُوثِ الْعَالَمِ؟ فَقَالَ: أَنْتَ لَمْ تَكُنْ ثُمَّ كُنْتَ وَقَدْ عَلِمْتَ أَنَّكَ لَمْ تَكُنْ نَفْسَكَ وَلَا كَوْنَكَ مِنْ هُوَ مِثْلِكَ.

٣٣ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ الْقُرَشِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيِّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَبِي الصَّلْتِ عَمْرِو بْنِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ: سَأَلَ مَأْمُونُ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتِّهِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ لِيَبْلُغَكُمْ أَئْيُكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا» فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى خَلَقَ الْعَرْشَ وَالْمِيَاءَ وَالْمَلَائِكَةَ قَبْلَ خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ فَكَانَتِ الْمَلَائِكَةُ تَسْتَبِدُّ بِأَنْفُسِهَا بِالْعَرْشِ وَالْمَاءِ عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ جَعَلَ عَرْشَهُ عَلَى الْمَاءِ لِيُظْهِرَ بِذَلِكَ قُدْرَتَهُ لِلْمَلَائِكَةِ فَتَعَلَّمَ أَنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ثُمَّ رَفَعَ الْعَرْشَ بِقُدْرَتِهِ وَنَقَلَهُ فَجَعَلَهُ فَوْقَ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ ثُمَّ

خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَهُوَ مُسْتَوَلٌّ عَلَى عَرْشِهِ وَكَانَ قَادِرًا عَلَى أَنْ يَخْلُقَهَا فِي طَرْفَةِ عَيْنٍ وَلَكِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَهَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ لِيُظْهِرَ لِلْمَلَائِكَةِ مَا يَخْلُقُهُ مِنْهَا شَيْئًا بَعْدَ شَيْءٍ فِتْنَتًا لِمَنْ يَحْدُوثُ مَا يَحْدُثُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ مَرَّةً بَعْدَ مَرَّةٍ وَلَمْ يَخْلُقِ اللَّهُ الْعَرْشَ لِيَجِبَ بِهِ إِلَيْهِ لِأَنَّهُ غَنِيٌّ عَنِ الْعَرْشِ وَعَنْ جَمِيعِ مَا خَلَقَ لَا- يُوصَفُ بِالْكَوْنِ عَلَى الْعَرْشِ لِأَنَّهُ لَيْسَ بِجِسْمٍ تَعَالَى عَنْ صِفَةِ خَلْقِهِ عُلُوًّا كَبِيرًا.

has no physical body. Exalted He is above the characteristics of what He created. High indeed is He Exalted. And regarding what the Honorable the Exalted God said, ‘...that He might try you, which of you is best in conduct...’ This means that the Honorable the Exalted God created them so that He tries them through their acts of obedience and worship. Not in the form of an examination and experimentation since He has always known everything.’ Then Al-Ma’mun said, ‘How Excellent! O Abul Hassan! You have relieved me. May God grant you relief

Then Al-Ma’mun asked again, ‘O son of God’s Prophet! What is the meaning of the following Words of the Honorable the Exalted God, ‘If it had been thy Lord's will, they would all have believed – all who are on earth! wilt thou then compel mankind, against their will, to believe! No soul can believe, except by the will of Allah, and He will place [\(doubt \(or obscurity\) on those who will not understand.?’](#) [\(1\)](#)

Al-Ridha’ (a.s.) replied, ‘My father Musa ibn Ja’far (a.s.) narrated that his father

Ja'far ibn Muhammad (a.s.) quoted on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), 'The Muslims told the Messenger of God (a.s.), 'O Messenger of God! We wished that you would force those whom you have conquered to accept Islam so that our numbers would increase, and we would become stronger in the face of our enemies

The Messenger of God (a.s.) replied, 'I do not want to meet the Honorable the Exalted God having invented an innovation which He did not command me to do. I am not the type of person who forces others to do anything at all

It was then that the Sublime God revealed, 'O Muhammad! If it had been thy Lord's will, they would all have believed – all who are on earth!...' by means of forcing them, or when they find no other choice while in this world just as those who believe only after seeing God's Might and Retribution in the Hereafter. If I do such a thing to them, they would not deserve any reward from me. Nor would they deserve any praise. But I wish they would accept it out of their own choice, rather than being forced to do so in order that they will deserve to be close to me and be honored and reside in Paradise forever.' God's words

'continue with '...wilt thou then compel mankind, against their will, to believe

وَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: «لِيَبْلُوكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا» فَإِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ خَلْقَهُ لِيَبْلُوَهُمْ بِتَكْلِيفِ طَاعَتِهِ وَعِبَادَتِهِ، لَا عَلَى سَبِيلِ الْإِمْتِحَانِ وَالتَّجْرِبَةِ لِأَنَّهُ لَمْ يَزَلْ عَلِيمًا بِكُلِّ شَيْءٍ فَقَالَ الْمَأْمُونُ فَرَجَتْ عَنِّي يَا أَبَا الْحَسَنِ فَرَجَّ اللَّهُ عَنكَ.

ثُمَّ قَالَ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ فَمَا مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ جَلَّ ثَنَاؤُهُ: «وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ مَنْ فِي الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تُؤْمِنَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ» فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ الْمُسْلِمِينَ قَالُوا لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَوْ أَكْرَهْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ قَدَرْتَ عَلَيْهِ مِنَ النَّاسِ عَلَى الْإِسْلَامِ لَكَثُرَ عِدَدُنَا وَقَوَيْنَا عَلَى عِدْوَانَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ مَا كُنْتُ لَأَلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِيَدَعِهِ لَمْ يُحَدِّثْ إِلَيَّ فِيهَا شَيْئًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُتَكَلِّفِينَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ يَا مُحَمَّدُ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ مَنْ فِي الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا عَلَى سَبِيلِ الْإِلْجَاءِ وَالْإِضْطِرَارِ فِي الدُّنْيَا كَمَا يُؤْمِنُونَ عِنْدَ الْمَعَايِنَةِ وَرُؤْيِهِ الْبُأْسِ فِي الْآخِرَةِ وَلَوْ فَعَلْتُ ذَلِكَ بِهِمْ لَمْ يَشَيْتَحِقُّوا مِنِّي ثَوَابًا وَلَا مِدْحًا وَلَكِنِّي أُرِيدُ مِنْهُمْ أَنْ يُؤْمِنُوا مُخْتَارِينَ غَيْرَ مُضْطَرِّينَ لَيْسَتْ تَحِقُّوا مِنِّي الزُّلْفَى وَالْكَرَامَةَ وَدَوَامَ الْخُلُودِ فِي جَنَّةِ الْخُلْدِ «أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ» وَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ

And regarding the Sublime God's words, 'No soul can believe, except by the will of
'...Allah

It does not mean that men are deprived of believing (without the prior consent of God); it simply means that they cannot believe without God's Will. God's Will consists of His ordering us to believe which is a form of obligation and worshipping. Forcing the
”” (people to believe would only apply if this obligation is removed. (1)

Then Al-Ma'mun said, 'How Excellent! O Abul Hassan! You have relieved me. May God
'grant you relief

Then Al-Ma'mun asked again, 'Let me know about the meaning of the following Words of the Sublime God: '(Unbelievers) whose eyes had been under a veil from
” (remembrance of Me, and who had been unable even to hear. (2)

The Imam (a.s.) replied, 'A veil in front of the eyes will not prevent one from remembering. God's remembrance is not done by the eyes. However, the Honorable the Exalted God has likened those who refute the Mastery of Ali ibn Abi Talib (a.s.) to the blind since the words of the Prophet (S) were hard for them to bear and they could
'not listen to them

Then Al-Ma'mun said, 'How Excellent! You have relieved me. May God grant you
'relief

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar – may God be ۱۱-۳۴ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman, "I wrote to Al-Ridha' (a.s.) and asked him (a.s.) about whether the deeds of the servants were created or not. The Imam (a.s.) wrote back, "In God's Knowledge, the deeds of

p: ۳۲۲

!Such as after death and seeing the Divine Chastisement –۱

Qur'an, ۱۸:۱۰۱ –۲

”the servants were destined two-thousand years before the Creation of Adam

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ١١-٣٥ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ali ibn Ibrahim ibn Hashem, on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of the Commander of the Faithful that God’s Prophet (S) said, “God will not bring to the Pool anyone who does not believe in my Pool. God will not let anyone who does not believe in my intercession to benefit from it.” Then the

«وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تُؤْمِنَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ» فَلَيْسَ ذَلِكَ عَلَى سَبِيلِ تَحْرِيمِ الْإِيمَانِ عَلَيْهَا وَلَكِنْ عَلَى مَعْنَى أَنَّهَا مَا كَانَتْ لِتُؤْمِنَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَإِذْنُهُ أَمْرُهُ لَهَا بِالْإِيمَانِ مَا كَانَتْ مُكَلَّفَةً مُتَعَبَّدَةً وَإِلْجَاؤُهُ إِيَّاهَا إِلَى الْإِيمَانِ عِنْدَ زَوَالِ التَّكْلِيفِ وَالتَّعَبُّدِ عَنْهَا.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: فَرَجَّتْ عَنِّي يَا أَبَا الْحَسَنِ فَرَجَّ اللَّهُ عَنْكَ فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «الَّذِينَ كَانَتْ أَعْيُنُهُمْ فِي غِطَاءٍ عَن ذِكْرِي وَكَانُوا لَا يَسْمَعُونَ سَمْعًا» فَقَالَ: إِنَّ غِطَاءَ الْعَيْنِ لَا يَمْنَعُ مِنَ الذِّكْرِ الذِّكْرُ لَا يَرَى بِالْعَيْنِ، وَلَكِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ شَبَّهَ الْكَافِرِينَ بِوَلَايَةِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْعُمَيَّانِ لِأَنَّهُمْ كَانُوا يَسْمَعُونَ قَوْلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِيهِ وَلَا يَسْمَعُونَ لَهُ سَمْعًا فَقَالَ الْمَأْمُونُ: فَرَجَّتْ عَنِّي فَرَجَّ اللَّهُ عَنْكَ.

٣٤ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ

p: ٣٢٣

بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِوَسِ النَّيْسَابُورِيِّ الْعَطَّارِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبَةَ النَّيْسَابُورِيُّ، عَنْ حَمْدَانَ بْنِ سُلَيْمَانَ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَسْأَلُهُ عَنْ أَفْعَالِ الْعِبَادِ أَمْخَلُوقَهُ أَمْ غَيْرُ مَخْلُوقِهِ؟ فَكَتَبَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَفْعَالُ الْعِبَادِ مُتَقَدَّرَةٌ فِي عِلْمِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَبْلَ خَلْقِ الْعِبَادِ بِالْفَنَى عَامٍ.

٣٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ: أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مَنْ لَمْ يُؤْمِنْ بِحَوْضِي فَلَا - أَوْرَدَهُ اللَّهُ حَوْضِي وَمَنْ لَمْ يُؤْمِنْ بِشَفَاعَتِي فَلَا - أَنَا اللَّهُ شَفَاعَتِي، ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّمَا شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْكِبَائِرِ مِنْ أُمَّتِي

Prophet (S) said, “My intercession applies to those of my nation who commit major sins. As for the good doers, they do not even deserve to be questioned

Al-Husayn ibn Khalid added, “I asked Al-Ridha’ (a.s.), ‘O son of the Prophet of God! What does the following Words of the Honorable the Exalted ‘...and they offer no intercession except for those who are acceptable...’ (١) mean

Then the Imam (a.s.) said, “This means that they will not intercede on behalf of anyone unless God accepts their religion

The author said, “A believer is one whose good deeds make him happy and whose bad deeds make him upset since the Prophet (S) said, “Anyone whose good deeds pleases him and whose evil deeds upsets him is a believer. Whenever he

gets upset about his bad deeds he becomes sorry. Becoming sorry is the same as repenting. One who repents deserves intercession and forgiveness. Whoever does not get upset about his evil deeds is not a believer. One who is not a believer does not
".deserve my intercession, since God does not accept his religion

Muhammad ibn Al-Qasim – the interpreter – may God be pleased with him – ١١-٣٦ narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.) that Ali ibn Al-Husayn (a.s.) said, "The Honorable the Exalted God's words '...Who has made the Earth your couch, and the heavens your canopy...' (١) mean that God has made the Earth suitable for your body and according to your nature. He has neither made it too hot to burn you, nor did He make it too cold in which to freeze. The winds do not smell so good that you get a headache, neither are they so bad-smelling to be bothersome to you. The Earth is not as soft as water in which

p: ٣٢٥

Qur'an, ٢:٢٢ –١

to drown, and not so hard that you could not build your houses on or dig your graves in it. The Honorable the Exalted God has made the Earth hard enough to benefit you and for you to be able to build your houses upon it and dig your graves in it. This is the sense in which ‘He has made the

فَأَمَّا الْمُحْسِنُونَ فَمَا عَلَيْهِمْ مِنْ سَبِيلٍ.

قَالَ الْحَسَيْنُ بْنُ خَالِدٍ فَقُلْتُ لِلرَّضَايَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ فَمَا مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «وَلَا يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنِ ارْتَضَى» ؟ قَالَ: لَا يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنِ ارْتَضَى اللَّهُ دِينَهُ.

قَالَ الْمُصَنَّفُ: الْمُؤْمِنُ هُوَ الَّذِي تَسْرُّهُ حَسَنَتُهُ وَتَسُوُّهُ سَيِّئَتُهُ لِقَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مَنْ سَرَّتْهُ حَسَنَتُهُ وَسَاءَتْهُ سَيِّئَتُهُ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَتَى سَاءَتْهُ سَيِّئَتُهُ نَدِمَ عَلَيْهَا، وَالنَّدَمُ تَوْبَةٌ وَالتَّائِبُ مُسْتَحِقٌّ لِلشَّفَاعَةِ وَالْغُفْرَانِ، وَمَنْ لَمْ تَسُوَّهُ سَيِّئَتُهُ فَلَيْسَ بِمُؤْمِنٍ وَإِذَا لَمْ يَكُنْ مُؤْمِنًا لَمْ يَسْتَحِقَّ الشَّفَاعَةَ لِأَنَّ اللَّهَ غَيْرُ مُرْتَضٍ لِدِينِهِ.

٣٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَيَّارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: «الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً» قَالَ: جَعَلَهَا مَلَانِمَةً لَطْبَائِعِكُمْ مُوَافِقَةً لِأَجْسَادِكُمْ وَلَمْ يَجْعَلْهَا شَدِيدَةً الْحَمِي وَالْحَرَارَةَ فَتَحْرِقُكُمْ وَلَا شَدِيدَةً الْبُرُودَةَ فَتَجْمِدُكُمْ وَلَا شَدِيدَةً طِيبِ الرِّيحِ فَتُصَدِّعَ هَامَاتِكُمْ وَلَا شَدِيدَةً النَّثَنِ فَتَغْطِبُكُمْ وَلَا شَدِيدَةً اللَّيْلِ

كَالْمِيَاءِ فَتَغْرِقُكُمْ وَلَا شَدِيدَةَ الصَّلَاةِ فَتَمْنَعُ عَلَيْكُمْ فِي دُورِكُمْ وَأَنْبِتَتْكُمْ وَقُبُورِ مَوْتَاكُمْ وَلَكِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ جَعَلَ فِيهَا مِنَ الْمَتَانِهِ مَا تَنْفَعُونَ بِهِ وَتَتَمَسَّكُ عَلَيْهَا أَبْدَانُكُمْ وَبُيُوتُكُمْ وَجَعَلَ فِيهَا مَا تَنْقَادُ بِهِ لِالدُّورِكُمْ وَقُبُورِكُمْ وَكَثِيرٍ مِنْ مَنَافِعِكُمْ فَذَلِكَ جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ فِرَاشًا ثُمَّ قَالَ: «وَالسَّمَاءُ بِنَاءٌ» سَقْفًا مَحْفُوظًا مِنْ

Earth your couch.’ (١) Then the Honorable the Exalted God said, ‘and the heavens your canopy...’ (٢) Here canopy means ‘a covering’ or a ‘roof.’ A roof which God has made its Sun, Moon and the stars move in their orbits for your benefit

Then the Honorable the Exalted God said, ‘...and sent down rain from the heavens...’ (٣) This means that God sent down rain from the sky so that it can reach the mountains, the hills, and the valleys. God sent down water in various forms – rain, sleet, snow, hail so that the Earth could take it in. God did not sent down the water at once, as that would destroy the land, the trees, the fruits, and the harvest. Then the Honorable the Exalted God said, ‘...and brought forth therewith Fruits for your sustenance...’ (٤) This means that God has established what grows out of the Earth as your sustenance. ‘...Then set not up rivals onto Allah when ye know (the truth)’ (٥) meaning not to set up idols as rivals for God which neither have any intellect, nor do they hear, see or are able to do anything. You know well that these idols cannot grant you the many blessings which your Lord

p: ٣٢٧

Qur’an, ٢:٢٢ –١

.Ibid –٢

.Ibid –٣

.Ibid –٤

.Ibid –٥

.the Blessed the Sublime – has bestowed upon you –

Muhammad ibn Ahmad al-Sinani – may God be pleased with him – narrated that ١١-٣٧
Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority Sahl ibn Ziyad al-Adami,
on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Imam Ali
ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the
authority of his father Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), “One day Abu Hanifeh left As-Sadiq
(a.s.) and encountered Musa ibn Ja'far (a.s.) along the way and asked him, “O young
man! Who commits sins?” Musa ibn Ja'far (a.s.) replied, “There are only three cases to
consider. It is either done by the Sublime God which is not the case since it is not at all
proper for The Gracious to punish His servants for things they have not done. The
second case to consider is that the sin is committed by both the Honorable the Exalted
God and the servant. But it is not proper for a Powerful partner to oppress a weak
partner. The last possibility is that the servants commit sins. That is the case. Then if
the Sublime God punishes him it is due to the sins he has committed, and if God
”forgives him it is due to His Munificence

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ١١-٣٨
him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan Al-Ta'ee

فَوْقَكُمْ يُدِيرُ فِيهَا شَمْسَهَا وَقَمَرَهَا وَنُجُومَهَا لِمَنَافِعِكُمْ ثُمَّ

قَالَ عَزَّ وَجَلَّ «وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً» يَعْنِي الْمَطَرَ يُنْزَلُهُ مِنْ عَلِيٍّ [عَلَاءٍ] لِيَبْلُغَ قُلُلَ جِبَالِكُمْ وَتِلَالِكُمْ وَهَضَابِكُمْ وَأَوْهَادِكُمْ ثُمَّ فَرَقَهُ رَدَاذًا وَوَابِلًا وَهَطْلًا وَطَلْمًا لِيَتَشَفَّهَ أَرْضُهُ وَكُمُ وَلَمْ يَجْعَلْ ذَلِكَ الْمَطَرَ نَازِلًا - عَلَيْكُمْ قِطْعَهُ وَاحِدَةً فَيُفْسِدَ أَرْضَكُمْ وَأَشْجَارَكُمْ وَزُرُوعَكُمْ وَثِمَارَكُمْ ثُمَّ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: «فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ» يَعْنِي مِمَّا يُخْرِجُهُ مِنَ الْأَرْضِ رِزْقًا لَكُمْ «فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا» أَيُّ أَشْبَاهًا وَأَمْثَالًا مِنَ الْأَصْنَامِ الَّتِي لَا تَعْقِلُ وَلَا تَسْمَعُ وَلَا تُبْصِرُ وَلَا تَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ أَنَّهَا لَا تَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ مِنْ هَذِهِ النِّعَمِ الْجَلِيلَةِ الَّتِي أَنْعَمَهَا عَلَيْكُمْ رَبُّكُمْ تَبَارَكَ وَتَعَالَى.

٣٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ السِّنَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ، عَنِ الْإِمَامِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: خَرَجَ أَبُو حَنِيفَةَ ذَاتَ يَوْمٍ مِنْ عِنْدِ الصَّادِقِ فَاسْتَقْبَلَهُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ لَهُ: يَا غُلَامُ مِمَّنِ الْمَعْصِيَةُ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا - تَخْلُو مِنْ ثَلَاثِهِ إِمَّا أَنْ تَكُونَ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَيْسَتْ مِنْهُ فَلَا يَتَّبِعِي لِلْكَرِيمِ أَنْ يَعِذَّبَ عَبْدَهُ بِمَا لَمْ يَكْتَسِبْهُ، وَإِمَّا أَنْ تَكُونَ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمِنَ الْعَبِيدِ فَلَا يَتَّبِعِي لِلشَّرِيكِ الْقَوِيِّ أَنْ يظْلِمَ الشَّرِيكَ الضَّعِيفَ، وَإِمَّا أَنْ تَكُونَ مِنَ الْعَبِيدِ وَهِيَ مِنْهُ فَإِنْ عَاقَبَهُ اللَّهُ فَبِدَنْبِهِ، وَإِنْ عَفَا عَنْهُ فَبِكْرَمِهِ وَجُودِهِ.

٣٨ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الطَّائِي قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ سَهْلُ بْنُ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ الرَّازِيُّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ

quoted

p: ٣٢٩

on the authority of Abu Sa'eed Sahl ibn Ziyad al-Adami al-Razi, on the authority of Ali ibn Ja'far al-Kufi that he had heard the following from his Master Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.). The same was narrated by Muhammad ibn Umar al-Hafiz al-Baghdadi who narrated that Abul Qasim Ishaq ibn Ja'far Al-Alawi quoted on the authority of Abi Ja'far ibn Muhammad ibn Ali, on the authority of Soleiman ibn Muhammad al-Qurashi, on the authority of Isma'il ibn Abi Ziyad, on the authority of Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of Ali (a.s.). The same tradition was narrated by Abul Husayn Muhammad ibn Ibrahim Ishaq al-Farsi al-Aza'emi who quoted on the authority of Abu Sa'eed Ahmad ibn Muhammad ibn Romayh an-Nasawi at Gorgan, on the authority of Abdul Aziz ibn Ishaq ibn Ja'far at Baghdad, on the authority of Abdul Wahhab ibn Isa al-Marwazi, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad al-Balawi, on the authority of Muhammad ibn Abdullah ibn Nujayh, on the authority of his

father, on the authority of Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of his father (a.s.). The same tradition was narrated by Al-Hassan ibn Ali al-Sokkari who quoted on the authority of Muhammad ibn Zakariya al-Jowhari, on the authority of Al-Abbas ibn Bakkar al-Dhabiy, on the authority of Abu Bakr al-Hothali, on the authority of Ikremah, on the authority of Ibn Abbas, "When the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.) returned from the Siffin Battle, one of the elders who had seen the events in the battle with him stood up and said, 'O Commander of the Faithful! Let us know if our course was destined by the Sublime God and by His Power?'" Al-Ridha' (a.s.) has also narrated in another tradition on the authority of his forefathers, on the authority of Ali ibn Al-Husayn ibn Ali (a.s.), "A man from Iraq went to the Commander of the Faithful (a.s.) and said, 'Let me know if our departure from Sham(1) has been destined by the Sublime God and by His Power?' The Commander of the Faithful (a.s.) replied, 'O old man! Yes. By God, you did not climb any hills and did not go down any valleys except through God's destiny and by His Power.' Then the

جَعْفَرُ الْكُوفِيِّ سَمِعْتُ سَيِّدِي عَلِيَّ بْنَ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: حَدَّثَنِي أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرُّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ

p: ۳۳۱

أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الْحَافِظُ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْقَاسِمِ إِسْحَاقُ بْنُ جَعْفَرِ الْعَلَوِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُحَمَّدِ الْقُرَشِيِّ عَنْ إِسْمَاعِيلِ بْنِ أَبِي زِيَادٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَحَدَّثَنَا أَبُو الْحُسَيْنِ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقِ الْفَارَسِيِّ الْغَرَائِمِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ رَمِيحِ النَّسَوِيِّ بِجَرَّجَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ جَعْفَرِ بَغْدَادٍ قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْوَهَّابِ بِنَعِيسَى الْمَرْوَزِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدِ الْبَلَوِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نَجِيحٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ السَّكْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَكَرِيَّا الْجَوْهَرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ بَكَارِ الضَّبِّيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ الْهَذَلِيُّ عَنْ عَكْرَمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا انْصَرَفَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ صِفِّينَ قَامَ إِلَيْهِ شَيْخٌ مَمَّنْ شَهِدَ الْوُقُوعَ مَعَهُ فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَخْبِرْنَا عَنْ مَسِيرِنَا هَذَا أَبْقِضْهُ مِنَ اللَّهِ وَقَدِّرْ الرِّضَا فِي رِوَايَتِهِ عَنْ آبَائِهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ دَخَلَ مِنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ عَلِيٍّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ أَخْبِرْنَا عَنْ خُرُوجِنَا إِلَى أَهْلِ الشَّامِ أَبْقِضْهُ مِنَ اللَّهِ وَقَدِّرْ فَقَالَ لَهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَجَلٌ يَا شَيْخُ فَوَاللَّهِ مَا عَلَوْتُمْ تَلَعَهُ وَلَا هَبَطْتُمْ بَطْنٌ وَإِلَّا بِقِضَاءٍ مِنَ اللَّهِ وَقَدِّرْ فَقَالَ الشَّيْخُ: عِنْدَ اللَّهِ أَحْتَسِبُ عَنَائِي يَا

old man said, ‘O Commander of the Faithful! Do my sufferings then have any rewards?’ Imam Ali ibn Abi Talib (a.s.) told him, ‘O old man! Wait a moment! It seems that you have thought that what I meant by God’s destiny was that it was a certainty. If so there would be no reward or punishment, no admonishing or advice, nor any Divine Promises. Then a sinner could not be blamed, and a good-doer will not deserve to be praised. Then a good-doer would even deserve to be blamed more than a sinner does. This is what the idol worshippers, the enemies of the Merciful God, the Qadarites⁽¹⁾ and the Magi (Zoroastrians) in this nation say. O old man! The Sublime God has made the people responsible. However, the people are free to choose. He has admonished them but He has only warned them. He has granted a great reward for the very minute good deeds. One who disobeys does not defeat God. One who obeys Him is not forced to do so. God has not created the heavens and the Earth without a purpose, ‘Not without purpose did We create heaven and earth and all between! that were the thought of Unbelievers! but woe be to the Unbelievers
“(because of the Fire (of Hell))!”⁽²⁾

,The narrator added, “As the old man was standing up he recited the following

You are the Leader through whose obedience we hope‘

to be saved by the Merciful on

p: ۳۳۳

The Qadarites believed that all their deeds and actions are created by themselves – ۱
.and God has no control over them

Qur’an, ۳۸:۲۷ – ۲

.(the Day of Saving (Resurrection

You clarified for us that part of the religion

!which was vague for us. May God grant you a good reward

- There are no excuses for doing any wicked deeds which I do

.Acts of corruption and disobedience

No! No! I never think that Him who has admonished

.against doing evil Himself forces one to do evil

.You will be serving Satan if you ever think so

.God does not like it

.He does not want corruption

He has never allowed animosity with

.and oppressively killing God's Friend

- How could He - the Owner of Both Thrones

”have done so while His tradition has itself clearly declared this

قَضَاءٌ حَتْمًا وَقَدْرًا لَازِمًا! لَوْ كَانَ كَذَلِكَ لَبَطَلَ الثَّوَابُ وَالْعِقَابُ وَالْأَمْرُ وَالنَّهْيُ وَالزَّجْرُ، وَلَسَقَطَ مَعْنَى الْوَعْدِ وَالْوَعِيدِ، وَلَمْ تُكُنْ عَلَيَّ
مُسْتَسَيِّئًا لِأَيْمَانِهِ وَلَا لِمُحْسِنٍ مَحْمَدَهُ، وَلَكَانَ الْمُحْسِنُ أَوْلَى بِاللَّائِمَةِ مِنَ الْمُذْنِبِ، وَالْمُذْنِبُ أَوْلَى بِالْإِحْسَانِ مِنَ الْمُحْسِنِ. تِلْكَ مَقَالَهُ
عَبْدَهُ الْأَوْثَانَ وَخَصِيْمَاءِ الرَّحْمَنِ وَقَدَرِيَّةِ هَذِهِ الْأُمَّةِ وَمَجُوسِيَّهَا. يَا شَيْخُ! إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَلَّفَ تَخْيِيرًا وَنَهَى تَحْذِيرًا وَأَعْطَى عَلَيَّ
الْقَلِيلَ كَثِيرًا وَلَمْ يُعْصَ مَعْلُوبًا وَلَمْ يُطْعَ مُكْرَهًا وَلَمْ يَخْلُقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا بَاطِلًا ذَلِكَ ظَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ
كَفَرُوا مِنَ النَّارِ قَالَ فَنَهَضَ الشَّيْخُ وَهُوَ يَقُولُ:

أَنْتَ الْإِمَامُ الَّذِي نَزَجُو بِطَاعَتِهِ

يَوْمَ النَّجَاهِ مِنَ الرَّحْمَنِ غُفْرَانًا

أَوْضَحَتْ مِنْ دِينِنَا مَا كَانَ مُلْتَبِسًا
جَزَاكَ رَبُّكَ عَنَّا فِيهِ إِحْسَانًا
فَلَيْسَ مَعْدِرَةٌ فِي فِعْلٍ فَاحِشَةٍ
قَدْ كُنْتُ رَاكِبَهَا فَسَقًا وَعِضْيَانًا
لَا لَا وَلَا قَابِلًا [قَائِلًا] نَاهِيَهُ أَوْقَعَهُ
فِيهَا عَبَدْتُ إِذَا يَا قَوْمِ شَيْطَانًا
وَلَا أَحَبَّ وَلَا شَاءَ الْفُسُوقَ وَلَا
قَتَلَ الْوَلِيَّ لَهُ ظُلْمًا وَعُدْوَانًا
أَنِّي يُحِبُّ وَقَدْ صَحَّتْ عَزِيمَتُهُ
ذُو الْعَرْشِ أَعْلَنَ ذَاكَ اللَّهُ إِعْلَانًا

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “Muhammad

”.ibn Umar Al-Hafiz has only included the first two couplets at the end of this tradition

Abu Mansoor Ahmad ibn Ibrahim ibn Bakr al-Khori in Neishaboor^(۱) narrated ۱۱-۳۹ that Abu Ishaq Ibrahim ibn Muhammad ibn Marwan al-Khori quoted on the authority of Ja’far ibn Muhammad ibn Ziyad – the Khori jurisprudent in Neishaboor, on the authority of Ahmad ibn Abdullah Al-Joybari ash-Sheybani, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “Indeed the Honorable the Exalted God has destined the destiny and plotted the plans two-
”.thousand years before the Creation of Adam

Abu Abdullah Al-Husayn ibn Muhammad al-Ashnani Ar-Razi al-Adl in Balkh ۱۱-۴۰ narrated that Ali ibn Mehrayat al-Qazvini quoted on the authority of Dawood ibn Soleiman al-Farra’, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Al-Husayn ibn Ali (a.s.), “A Jew asked the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.): Let me know what is it that God does not have? What is it that is not with God? What is it that
”?God does not know

Ali (a.s.) said, “What God does not know is what you Jews say, ‘Uzair (Ezra) is the son of God!’^(۲) God does not know of any sons for Himself. And about what you said regarding what is not with

p: ۳۳۵

In the Khorasan province in the Northeast of Iran –۱
The Jews call 'Uzair a son of Allah, and the Christians call Christ the son of Allah. –۲
That is a saying from their mouth; (in this) they but imitate what the unbelievers of old used to say. Allah's curse be on them: how they are deluded away from the Truth!
.[[Qur’an, Tauba ۹:۳۰

God, you should know that it is ‘oppression to the servants’. And regarding what you said about what God does not have, you should know that it is any partners.” The Jew said, “I bear witness that there is no god but God and I bear witness that Muhammad .is the Messenger of God

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ١١-٤١ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Ahmad ibn Soleiman, “A man asked Abul Hassan (a.s.) while he (a.s.) was performing the circumambulations (around the Kaaba), ‘Please tell me about the munificent.’ The Imam (a.s.) said, ‘There are two sides to your question. If you are asking about the creatures, then a munificent servant is one who performs the obligatory deeds, while a miser is someone who is miserly in performing what the Sublime God has made incumbent upon him. But

قَالَ مُصَنَّفُ هَذَا الْكِتَابِ: لَمْ يَذْكُرْ مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الْحَافِظُ فِي آخِرِ هَذَا الْحَدِيثِ مِنَ الشُّعْرِ إِلَّا بَيِّنِينَ مِنْ أَوْلِهِ.

٣٩ - حَدَّثَنَا أَبُو مَنْصُورٍ أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ بَكْرِ الْخَوْزِيِّ بِنَيْسَابُورَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْوَانَ الْخَوْزِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادِ الْفَقِيهِ الْخَوْزِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْجَوَيْبَارِيُّ الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدَّرَ الْمَقَادِيرَ وَدَبَّرَ التَّدَابِيرَ

قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ آدَمَ بِالْفَنَى عَامٍ.

٤٠ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْنَانِيُّ الرَّازِيُّ الْعَدْلُ بِلِخْ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مَهْرُوبِهِ الْقَزْوِينِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ سُلَيْمَانَ الْفَرَاءِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ إِنَّ يَهُودِيًّا سَأَلَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ أَخْبِرْنِي عَمَّا لَيْسَ لِلَّهِ وَعَمَّا لَيْسَ، عَنْ دِ اللَّهِ وَعَمَّا لَا يَعْلَمُهُ اللَّهُ فَقَالَ عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَمَّا مَا لَا يَعْلَمُهُ اللَّهُ فَهُوَ قَوْلُكُمْ يَا مَعْشَرَ الْيَهُودِ إِنَّ عَزِيرًا ابْنَ اللَّهِ وَاللَّهُ تَعَالَى لَا يَعْلَمُ لَهُ وَلِدًا أَمَّا قَوْلُكَ مَا لَيْسَ لِلَّهِ فَلَيْسَ لِلَّهِ شَرِيكَ وَأَمَّا قَوْلُكَ مَا لَيْسَ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى فَلَيْسَ عِنْدَ اللَّهِ ظَلْمٌ لِلْعِبَادِ فَقَالَ الْيَهُودِيُّ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ.

٤١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ سُلَيْمَانَ قَالَ سَأَلَ رَجُلٌ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ فِي الطَّوَافِ فَقَالَ لَهُ أَخْبِرْنِي عَنِ الْجَوَادِ فَقَالَ إِنَّ لِكَلَامِكَ وَجْهَيْنِ فَإِنْ كُنْتَ تَسْأَلُ عَنِ الْمَخْلُوقِ فَإِنَّ الْجَوَادَ الَّذِي يُؤَدِّي مَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ وَالْبَيْخِيلَ مَنْ بَحَلَ بِمَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَإِنْ كُنْتَ تَعْنِي الْخَالِقَ فَهُوَ الْجَوَادُ إِنْ أُعْطِيَ وَهُوَ الْجَوَادُ إِنْ مَنَعَ لِأَنَّهُ إِنْ أُعْطِيَ عَبْدًا أَعْطَاهُ مَا

if you are asking about the Creator you should know that He is the Munificent whether He gives or not. That is because if He grants something to His servant, He has granted him what does not belong to him, and if He holds something back from His servant

”that servant has no rights to it

Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad al-Mu’addib – may God be pleased with him – ۱۱-۴۲ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father (a.s.), “The Commander of the Faithful (a.s.) said, ‘I heard God’s Prophet (S) say that the Exalted the Magnificent God said, ‘Whoever is not pleased with My Verdict, and whoever does not believe in My Destiny should adopt another god for himself.’ The Prophet of God (a.s.) has said, ‘There is some good for the believer in all

”of the Honorable the Exalted God’s Verdicts

Al-Hakim Abu Ali Al-Husayn ibn Ahmad al-Bayhaqi narrated that Muhammad ibn ۱۱-۴۳ Yahya al-Sowli quoted on the authority of Abu Zakwan, on the authority of Ibrahim ibn Al-Abbas, “I heard someone ask Al-Ridha’ (a.s.), ‘Does God ever order the servants to do what is beyond their ability to do?’ The Imam (a.s.) replied, ‘He is more Just than to do that.’ The man asked, ‘Are they able to do whatever they wish?’ The

”Imam (a.s.) replied, ‘They are weaker than that

Abul Hassan Muhammad ۱۱-۴۴

p: ۳۳۸

ibn Amr ibn Ali al-Basri narrated that Abul Hassan Ali ibn Al-Hassan ibn al-Maythami quoted on the authority of Abul Hassan Ali ibn Amr ibn Mehrawayh al-Qazvini, on the authority of Abu Ahmad al-Qadhi, on the authority of Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Abi Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), "Deeds are ranked into three groups: the incumbent ones, the noble ones and the acts of disobedience. The incumbent deeds are done based on God's orders and

لَيْسَ لَهُ وَإِنْ مَنَعَ مَنَعَ مَا لَيْسَ لَهُ.

٤٢ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ مَنْ لَمْ يَرْضَ بِقَضَائِي وَلَمْ يُؤْمِنْ بِقَدْرِي فَلْيَلْتَمِسْ إِلَهَا غَيْرِي وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي كُلِّ قَضَاءٍ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَيْرَةٌ

٤٣ - حَدَّثَنَا الْحَاكِمُ أَبُو عَلِيٍّ الْحُسَيْنِيُّ بْنُ أَحْمَدَ الْبَيْهَقِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوَلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو ذَكْوَانَ قَالَ: سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَدْ سَأَلَهُ رَجُلٌ أَيْكَلِفَ اللَّهُ الْعِبَادَ مَا لَا يَطِيقُونَ فَقَالَ هُوَ أَعْدَلُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ أَيْقَدِرُونَ عَلَيَّ كُلِّ مَا أَرَادُوهُ هُمْ أَعْجَزُ مِنْ ذَلِكَ.

٤٤ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَلِيٍّ الْبَصِيرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ الْحَسَنُ بْنُ الْمِيثَمِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مَهْرُوبٍ الْقَزْوِينِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْغَازِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي عَلِيٍّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ الْأَعْمَالُ عَلَيَّ ثَلَاثَةٌ أَحْوَالِ فَرَائِضُ وَفَضَائِلُ وَمَعَاصِي فَأَمَّا الْفَرَائِضُ فَبِأَمْرِ اللَّهِ تَعَالَى وَبِرِضَى اللَّهِ وَبِقَضَائِهِ وَتَقْدِيرِهِ وَمَشِيئَتِهِ وَعِلْمِهِ وَأَمَّا الْفَضَائِلُ فَلَيْسَتْ بِأَمْرِ اللَّهِ وَلَكِنْ بِرِضَى اللَّهِ وَبِقَضَاءِ اللَّهِ وَبِقَدْرِ اللَّهِ وَبِمَشِيئَتِهِ.

according to His Pleasure, Verdict, Destiny, Volition and Knowledge. The noble deeds are not done according to God's orders. However, they are done subject to His Pleasure, Verdict, Destiny, Volition and Knowledge. And the acts of disobedience are not done according His orders. However, they are done subject to His Verdict, "Destiny, Volition and Knowledge. God will punish us for doing such deeds

Ahmad ibn Ibrahim ibn Harun al-Fami in the Kufa Mosque narrated that ١١-٤٥ Muhammad ibn Abdullah ibn Ja'far al-Himyari quoted on the authority of

his father, on the authority of Ibrahim ibn Hashem, on the authority of Ali ibn Ma'bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid that he told Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), "O son of the Prophet of God! People ascribe belief in likening (The act of comparing similarities, comparison) and predestination to us due to the traditions narrated on the authority of your forefathers - the Immaculate Imams (a.s.) in this regard." The Imam (a.s.) said, "O Khalid! Let me know whether there are more traditions on this issue narrated on the authority of my forefathers - the Immaculate Imams (a.s.) or on the authority of God's Prophet (S)?" I replied, "Of course, there are more narrated on the authority of God's Prophet (S)." The Imam (a.s.) said, "Then it must be said that God's Prophet (S) believed in likening and predestination." I said, "They believe that God's Prophet (S) has not said any of them." The Imam (a.s.) said, "Then they must say that my forefathers - the Immaculate Imams (a.s.) have not said them either. Rather, they have ascribed lies to them." The Imam (a.s.) then added, "Whoever believes in likening and predestination is a pagan polytheist. We are not associated with them in this world or in the Hereafter. O son of Khalid! The exaggerators who have underestimated the Majesty of God have falsely shown us as having approved of predestination and likening. Whoever likes them is our enemy.

Whoever is their enemy is our

friend. Whoever establishes ties of friendship with them has established ties of animosity with us. And whoever establishes animosity with them has established friendship with us. Whoever establishes ties with them has cut off ties from us, and whoever cuts off ties from them has established ties with us. Whoever treats them badly has been kind to us, and whoever treats them kindly has mistreated us. Whoever honors them has insulted us, and whoever insults them has honored us. Whoever accepts them and what they say has rejected us, and whoever rejects them has accepted us. Whoever is

اللَّهُ وَبِعِلْمِ اللَّهِ وَأَمَّا الْمَعَاصِي فَلَيْسَتْ بِأَمْرِ اللَّهِ وَلَكِنْ بِقِضَاءِ اللَّهِ وَبِقَدْرِ اللَّهِ وَبِمَشِيئَةِ اللَّهِ وَبِعِلْمِهِ ثُمَّ يُعَاقِبُ عَلَيْهَا.

٤٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَارُونَ الْفَامِيُّ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قُلْتُ لَهُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ إِنَّ النَّاسَ يَنْسَبُونَا إِلَى الْقَوْلِ بِالتَّشْبِيهِ وَالْجَبْرِ لِمَا رُوِيَ مِنَ الْأَخْبَارِ فِي ذَلِكَ عَنْ آبَائِكَ الْأَيْمَّةِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: يَا ابْنَ خَالِدٍ أَخْبِرْنِي، عَنِ الْأَخْبَارِ الَّتِي رُوِيَتْ، عَنْ آيَاتِي الْأَيْمَّةِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي التَّشْبِيهِ وَالْجَبْرِ أَكْثَرَ أَمْ الْأَخْبَارُ الَّتِي رُوِيَتْ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي ذَلِكَ فَقُلْتُ بَلْ مِمَّا رُوِيَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي ذَلِكَ أَكْثَرَ قَالَ فَلْيَقُولُوا إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَانَ يَقُولُ فِي التَّشْبِيهِ وَالْجَبْرِ إِذَا فَقُلْتُ لَهُ إِنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمْ يَقُلْ مِنْ ذَلِكَ شَيْئاً وَإِنَّمَا رُوِيَ عَلَيْهِ قَالَ فَلْيَقُولُوا فِي آبَائِي الْأَيْمَةِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّهُمْ لَمْ يَقُولُوا مِنْ ذَلِكَ شَيْئاً وَإِنَّمَا رُوِيَ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ قَالَ بِالتَّشْبِيهِ وَالْجَبْرِ فَهُوَ كَافِرٌ مُشْرِكٌ وَنَحْنُ مِنْهُ بَرَاءَةٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ يَا ابْنَ خَالِدٍ إِنَّمَا وَضَعَ الْأَخْبَارَ، عَنِ ابْنِ التَّشْبِيهِ وَالْجَبْرِ الْغُلَاةُ الَّذِينَ صَيَّرُوا عِزَّ اللَّهِ تَعَالَى فَمَنْ أَحَبَّهُمْ فَقَدْ أَبْغَضَنَا وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ فَقَدْ أَحَبَّنَا وَمَنْ وَالَاهُمْ فَقَدْ عَادَانَا وَمَنْ عَادَاهُمْ فَقَدْ وَالَانَا وَمَنْ وَصَلَهُمْ فَقَدْ وَصَلَنَا وَمَنْ جَفَاهُمْ فَقَدْ بَرَّانَا وَمَنْ بَرَّاهُمْ فَقَدْ جَفَانَا وَمَنْ أَكْرَمَهُمْ فَقَدْ أَهَانَنَا وَمَنْ أَهَانَهُمْ فَقَدْ أَكْرَمَنَا

kind to them has been unkind to us, and whoever is unkind to them has been kind to us. Whoever acknowledges them has denounced us, and whoever denounces them has acknowledged us. Whoever grants them something has deprived us, and whoever deprives them of something has indeed granted it to us. O son of Khalid! Whoever is one of our followers should not choose a friend or companion for himself
 ”.from amongst them

Ja’far ibn Muhammad ibn Masroor – may God be pleased with him – narrated ١١-٤٦ that Al-Husayn ibn Muhammad ibn A’mir quoted on the authority of al-Mo’alla ibn Muhammad al-Basri, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’, “I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), ‘Has God authorized the servants regarding the affairs?’ The Imam (a.s.) replied, ‘He is Exalted High above that.’ Then I asked the Imam (a.s.), ‘Has God predestined them to do acts of disobedience?’ The Imam

a.s.) replied, ‘God is Just and Wise High above that.’ Then the Imam (a.s.) added, ‘The Honorable the Exalted God said, ‘O son of Adam! I deserve that your good deeds be ascribed to Me. You deserve that your wicked deeds be ascribed to you. You do acts
”of disobedience using the power which I have established in you

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Mu’addib – may God be pleased with him – ۱۱-۴۷ narrated that Ahmad ibn Ali Al-Ansari quoted on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi, “Do not give any alms-tax and do not accept the testimony of whoever believes in predestination. In fact, the Sublime God never burdens anyone with more than he can bear, and never forces anyone to do what is beyond his power. ‘...Every soul draws the meed(۱) of its acts on none but itself: no bearer of burdens can bear (the burden of another...’”(۲)

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۱۱-۴۸ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Khalid al-Barqi, on the authority of his father, on the authority of Soleiman ibn Ja’far al-Ja’fari that there was talk of predestination and authorization in the presence of Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.). He (a.s.) said, “Do you want me to teach you something on this issue so that you never have any differences with each other and can defeat ,anyone who argues with you about them?” We said

p: ۳۴۴

That which is bestowed or rendered in consideration of merit; reward; – ۱
.recompense
Qur’an, ۶:۱۶۴ –۲

If you please.” The Imam (a.s.) said, “The Sublime God will not be worshipped by“

وَمَنْ قَبِلَهُمْ فَقَدْ رَدَّنَا وَمَنْ رَدَّهُمْ فَقَدْ قَبَلْنَا وَمَنْ أَحْسَنَ إِلَيْهِمْ فَقَدْ أَسَاءَ إِلَيْنَا وَمَنْ أَسَاءَ إِلَيْهِمْ فَقَدْ أَحْسَنَ إِلَيْنَا وَمَنْ صَدَّقَهُمْ فَقَدْ كَذَبْنَا وَمَنْ كَذَّبَهُمْ فَقَدْ صَدَّقْنَا وَمَنْ أَعْطَاهُمْ فَقَدْ حَرَمْنَا وَمَنْ حَرَمَهُمْ فَقَدْ أَعْطَانَا يَا ابْنَ خَالِدٍ مَنْ كَانَ مِنْ شَيْعَتِنَا فَلَا يَتَّخِذَنَّ مِنْهُمْ وِلِيًّا وَلَا نَصِيرًا.

٤٦ - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ مَعْلَى بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَصْرِيِّ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَاءِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ سَأَلْتُهُ فَقُلْتُ اللَّهُ فَوَضَّ الْأَمْرَ إِلَى الْعِبَادِ قَالَ اللَّهُ أَعَزُّ مِنْ ذَلِكَ قُلْتُ فَاجْتَبِرْهُمْ عَلَى الْمَعَاصِي قَالَ اللَّهُ أَعِيدَلُ وَأَحْكَمُ مِنْ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ: قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا ابْنَ آدَمَ أَنَا أَوْلَى بِحَسَبَاتِكَ مِنْكَ وَأَنْتَ أَوْلَى بِسَيِّئَاتِكَ مِنِّي عَمِلْتَ الْمَعَاصِيَ بِقُوَّتِي الَّتِي جَعَلْتَهَا فِيكَ.

٤٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيِّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنِ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ مَنْ قَالَ بِالْجَبْرِ فَلَا تُعْطُوهُ مِنَ الزَّكَاةِ وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَا يُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَلَا يُحْمَلُهَا فَوْقَ طَاقَتِهَا وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهَا وَلَا تَزِرُ وَازِرَةَ وِزْرَ أُخْرَى .

٤٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ خَالِدِ الْبَرْقِيِّ، عَنِ أَبِيهِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ جَعْفَرِ الْجَعْفَرِيِّ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: ذَكَرَ، عِنْدَهُ الْجَبْرُ وَالتَّفْوِيضُ

فَقَالَ أَلَا أُعْطِيكُمْ فِي هَذَا أَضْلاً لَا تَخْتَلِفُونَ فِيهِ وَلَا يُخَاصِمُكُمْ عَلَيْهِ أَحَدٌ إِلَّا كَسَرْتُمُوهُ قُلْنَا إِنَّ رَأَيْتَ ذَلِكَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ

compulsion. He will not be disobeyed through being overcome. He has not left His servants alone in His Dominion. He is the Owner of whatever they possess. He is Powerful over whatever He has empowered them to do. If the servants decide to obey Him, God will not prevent them from doing so. If the servants decide to disobey Him, He will prevent them from doing so if He wills. But if He does not do so, and they do their acts of disobedience, it is not Him who has made them commit sins.” Then the Imam (a.s.) added, “Whoever adheres to the limits set by these words will never be
”.defeated in any opposing arguments

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be ١١-٤٩ pleased with them – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti told Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.) said, “Some of the Shiites believe in being forced while others believe in free will.” The Imam (a.s.) told me, “Take this down. The Sublime God has said, ‘O son of Adam! It is with my will that you are such a being that you will for yourself whatever you wish, and it is with my power that you carry out the
duties

which I have prescribed for you, and it is with my bounty that you find the strength to disobey Me. I made you hearing, seeing and strong. Whatever good comes to you is from Me, and whatever evil strikes you is from yourself. That is because I deserve more to be ascribed your virtues to, and you deserve more to be ascribed your vices to. ‘He cannot be questioned for His acts, but they will be questioned (for theirs).’^(١) I
”have established an order in everything you want

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ١١-٥٠ him – narrated that Muhammad ibn Yaqoob al-Kolayni quoted on the authority of Ali ibn Muhammad – known as Al’lan, on the authority of Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid that Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.) said, “May God bestow upon you knowledge of the good! Know that the Blessed the Sublime God is eternal. Eternity is that attribute which guides the wise to know that there was nothing before Him in eternity, nor is there anything eternal along with Him. That this attribute is a miraculous one has come to light from the acknowledgement by the common folks that there is nothing before God, with God or after Him. At the same time, it invalidates the belief that there was something before or along with Him. Had
there been

وَجَلَّ لَمْ يُطْعَ بِإِكْرَاهٍ وَلَمْ يُعْصَ بِغَلْتِهِ وَلَمْ يُهْمَلِ الْعِبَادَ فِي مُلْكِهِ هُوَ الْمَالِكُ لِمَا مَلَكَهُمْ وَالْقَادِرُ

p: ٣٤٧

Qur’an, ٢١:٢٣-١

عَلَى مَا أَقْدَرَهُمْ عَلَيْهِ فَإِنْ ائْتَمَرَ الْعِبَادُ بِطَاعَتِهِ لَمْ يَكُنِ اللَّهُ عَنْهَا صَادِقًا وَلَا مِنْهَا مَانِعًا وَإِنْ ائْتَمَرُوا بِمَعْصِيَتِهِ فَشَاءَ أَنْ يَحُولَ بَيْنَهُمْ وَيَبِينَ ذَلِكَ فَعَلَّ وَإِنْ لَمْ يَحُلْ وَفَعَلُوهُ فَلَيْسَ هُوَ الَّذِي أَدْخَلَهُمْ فِيهِ ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ يَضِطُّ حُدُودَ هَذَا الْكَلَامِ فَقَدْ خَصَمَ مَنْ خَالَفَهُ.

٤٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَا حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيَسَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصِيرٍ الْبَزْطِيُّ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: إِنَّ أَصِيحَابَنَا بَعْضُهُمْ يَقُولُ بِالْجَبْرِ وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ بِالِاسْتِطَاعَةِ فَقَالَ لِي اكْتُبْ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَا ابْنَ آدَمَ بِمَشِيَّتِي كُنْتَ أَنْتَ الَّذِي تَشَاءُ لِنَفْسِكَ مَا تَشَاءُ وَبِقُوَّتِي أَذَيْتَ إِلَيَّ فَرَانِضَةَ وَيَنْعَمَتِي قَوِيَّتَ عَلَى مَعْصِيَتِي جَعَلْتُكَ سَمِيعًا بَصِيرًا قَوِيًّا مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنَ نَفْسِكَ وَذَلِكَ أَنِّي أَوْلَى بِحَسَنَاتِكَ مِنْكَ وَأَنْتَ أَوْلَى بِسَيِّئَاتِكَ مِنِّي وَذَلِكَ أَنِّي لَا أُسْأَلُ عَمَّا أَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ فَقَدْ نَظَّمْتُ لَكَ كُلَّ شَيْءٍ تُرِيدُ.

٥٠ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْكَلِينِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمَعْرُوفِ بَعْلَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيَسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: اَعْلَمَ عِلْمَكَ اللَّهُ الْخَيْرَ أَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَدِيمٌ وَالْقَدَمُ صِفَةٌ دَلَّتِ الْعَاقِلَ عَلَى أَنَّهُ لَا شَيْءَ قَبْلَهُ وَلَا شَيْءَ مَعَهُ فِي دَيْمُومِيَّتِهِ فَقَدْ بَانَ لَنَا بِإِقْرَارِ الْعَامَّةِ مُعْجَزَهُ [مُعْجَزُهُ] الصِّفَةِ أَنَّهُ لَا شَيْءَ قَبْلَ اللَّهِ وَلَا شَيْءَ مَعَ اللَّهِ فِي بَقَائِهِ وَبَطْلَ قَوْلِ مَنْ زَعَمَ

something eternal along with Him, He would not have been the Creator of that thing. If it was along with Him, how then could He have been its creator? Had there been something existing before Him, then that thing might have been His creator because .of its existing earlier than Him

The Blessed the Sublime God has ascribed certain names to Himself. When He created His creatures, He enabled them to worship Him and told His creatures to call Him by those names. He called Himself All-Hearing, All-Seeing, All-Powerful, Guarding, Standing, Manifest, Hidden, Subtle, All-Aware, Powerful, Majestic, Wise, the All-Knowing and other similar names. When the animosity-mongers who speak lies heard us mention such names and that there is nothing similar to Him, and that none of the creatures are like onto Him they began to speak out. They said, “When you say that there is nothing like onto Him and nothing is similar to Him, then how come you also use those beautiful names for yourselves? This is a proof that you are similar to Him in all conditions or in some conditions because of having the same beautiful names.” It is said to them that the Blessed the Sublime God has named His servants with some of His own names but with differences in meaning. A name may have two different meanings. The proof of this is simply what is popular amongst the people.

This is the same way that the Honorable

the Exalted God has addressed the people. He has spoken to them by means of things
.that they understand so that they will have no excuse in their misdeeds

A man is sometimes called a dog, a donkey, a bull, a lion, sweet or bitter. All these are
used with a meaning different from their true meaning since they are not used in their
original meaning. Man is not a lion or a dog. May God have Mercy upon you! Please
.pay close attention to this

The Honorable the Exalted God is called All-Aware. This does not mean that He has
created knowledge. It does not mean that with His knowledge of things He knows
things and He uses this knowledge to preserve His future commands and the process
of creating what He creates, and destroying what He destroys and without such
.knowledge He would have been weak and ignorant

We see that people of knowledge among the people are called knowledgeable
because of having some created knowledge, which they did not have at some time
.before. Perhaps such knowledge may go away from them and they become ignorant

فِي بَقَائِهِ لَمْ يَجْزُ أَنْ يَكُونَ خَالِقًا لَهُ لِأَنَّهُ لَمْ يَزَلْ مَعَهُ فَكَيْفَ يَكُونُ خَالِقًا لِمَنْ لَمْ يَزَلْ مَعَهُ وَلَوْ كَانَ قَبْلَهُ شَيْءٌ ؕ كَانَ الْأَوَّلَ ذَلِكَ
الشَّيْءُ ؕ لَا هَذَا وَكَانَ الْأَوَّلُ أَوْلَىٰ بِأَنْ يَكُونَ خَالِقًا لِلأَوَّلِ الثَّانِي.

ثُمَّ وَصَفَ نَفْسَهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَىٰ بِأَسْمَاءِ دَعَا الْخَلْقَ إِذْ خَلَقَهُمْ وَتَعَبَّدَهُمْ وَابْتَلَاهُمْ إِلَىٰ أَنْ يَدْعُوهُ بِهَا فَسَمِيَ نَفْسَهُ سَمِيْعًا بَصِيْرًا قَادِرًا
قَاهِرًا حَيًّا قَيُّومًا ظَاهِرًا بَاطِنًا لَطِيْفًا خَبِيْرًا قَوِيًّا

عَزِيزًا حَكِيمًا عَلِيمًا وَمَا أَشْبَهَ هَذِهِ الْأَسْمَاءَ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ مِنْ أَسْمَائِهِ الْعَالُونَ الْمُكَذِّبُونَ وَقَدْ سَمِعُونَا نَحْدُثُ عَنِ اللَّهِ أَنَّهُ لَا شَيْءَ مِثْلَهُ وَلَا شَيْءَ مِنْ الْخَلْقِ فِي حَالِهِ قَالُوا أَخْبِرُونَا إِذْ زَعَمْتُمْ أَنَّهُ لَا مِثْلَ لِلَّهِ وَلَا شَيْءَ لَهُ كَيْفَ شَارَكْتُمُوهُ فِي أَسْمَائِهِ الْحُسْنَى فَتَسَمَّيْتُمْ بِجَمِيعِهَا فَإِنَّ فِي ذَلِكَ دَلِيلًا عَلَى أَنَّكُمْ مِثْلُهُ فِي حَالَاتِهِ كُلِّهَا أَوْ فِي بَعْضِهَا دُونَ بَعْضٍ إِذْ قَدْ جَمَعْتُمْ الْأَسْمَاءَ الطَّيِّبَةَ قِيلَ لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَلَزَمَ الْعِبَادَ أَسْمَاءَ مِنْ أَسْمَائِهِ عَلَى اخْتِلَافِ الْمَعَانِي وَذَلِكَ كَمَا يَجْمَعُ الْأِسْمَ الْوَاحِدَ مَعْنَيْنِ مُخْتَلَفَيْنِ وَالدَّلِيلُ عَلَى ذَلِكَ قَوْلُ النَّاسِ الْحَيَّائِزِ عِنْدَهُمُ السَّائِعُ وَهُوَ الَّذِي نَخَاطَبُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِهِ الْخَلْقَ فَكَلَّمَهُمْ بِمَا يَعْقِلُونَ لِيَكُونَ عَلَيْهِمْ حُجَّةٌ فِي تَضْيِيعِ مَا ضَيَّعُوا وَقَدْ يُقَالُ لِلرَّجُلِ كَلْبٌ وَحِمَارٌ وَثَوْرٌ وَسُكْرَةٌ وَعَلَقَمَةٌ وَأَسَدٌ كُلُّ ذَلِكَ عَلَى خِلَافِهِ لِأَنَّهُ لَمْ تَقَعْ الْأَسْمَاءُ عَلَى مَعَانِيهَا الَّتِي كَانَتْ بَيِّنَتْ عَلَيْهَا لِأَنَّ الْإِنْسَانَ لَيْسَ بِأَسَدٍ وَلَا كَلْبٍ فَافْهَمُ ذَلِكَ رَحِمَكَ اللَّهُ.

وَإِنَّمَا تَسَمَّى اللَّهُ بِالْعَالِمِ لِغَيْرِ عِلْمِ حَادِثٍ عِلْمٍ بِهِ الْأَشْيَاءَ وَاسْتِعَانَ بِهِ عَلَى حِفْظِ مَا يَسْتَقْبِلُ [يُسْتَقْبَلُ] مِنْ أَمْرِهِ وَالرَّوِيَّةِ فِيمَا يَخْلُقُ مِنْ خَلْقِهِ وَيُنْفِيهِ مِمَّا مَضَى مِمَّا أَفْنَى مِنْ خَلْقِهِ مِمَّا لَوْ لَمْ يَحْضُرْهُ ذَلِكَ الْعِلْمُ وَيَغِيْبُهُ كَانَ جَاهِلًا ضَعِيفًا كَمَا أَنَا رَأَيْنَا عُلَمَاءَ الْخَلْقِ إِنَّمَا سُمُّوا بِالْعِلْمِ لِعِلْمِ حَادِثٍ إِذْ كَانُوا قَبْلَهُ جَهْلَةً وَرُبَّمَا فَارَقَهُمُ الْعِلْمُ بِالْأَشْيَاءِ فَصَارُوا إِلَى الْجَهْلِ.

God is called All-Knowing because He is not ignorant of anything. Thus, the Creator and the creatures are both called knowing, but the meaning is different as you have noticed.

Our Lord is called All-Hearing. However, this it is not through a body part

on Him with which He could hear the sound but could not see as is the case with us. We cannot see with the part with which we hear. However, the Honorable the Exalted God has told us that no sound is hidden from Him. His hearing is not limited as it is in our case. Here again the name hearing is used in both cases, but its meaning is different. He is also All-Seeing in the same way. That is He is seeing not through an organ unlike us. We see using a body part with which we cannot do anything else. However, God is All-Seeing but not by looking at any object. Again the same name is .used in both cases, but its meaning is different

God is said to be Standing but not in the sense of standing in an upright position on the legs as is the case with other things. When He says that He is Standing it means that He is the Guardian. This is like saying that a man is standing behind our affairs. The Honorable the Exalted God is Standing behind every soul regarding what it gains. As used by people the word standing also has meanings like remaining and sufficing. As you may say to a man, 'Stand up over the affairs of so and so' which means deal with them in a sufficient manner. Standing for us means that we stand on our legs.

Therefore, the name is similar but its

The name al-Latif, meaning 'the Subtle' is not in the sense of smallness or being infinitesimal, but it is in the rarity and hard to perceive nature of things. As an example it may be said, 'It has become very delicate for me and that so and so is very delicate in his manners and dealings.' This means that it is profound for the intellect and it is very difficult to understand. It has become so delicate that even one's imagination cannot perceive it. The Blessed the Sublime God is far more Subtle than to be comprehended through definitions or be limited by an attribute in the way we are .subtle, small and delicate. Names are the same but different in meaning

The name al-Khabir, meaning 'All-Aware', is for One Who knows all things completely but not by means of gaining experience and learning

وَإِنَّمَا سُمِّيَ اللَّهُ عَالِمًا لِأَنَّهُ لَا يَجْهَلُ شَيْئًا فَقَدْ جَمَعَ الْخَالِقَ وَالْمَخْلُوقَ اسْمَ الْعِلْمِ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى عَلَى مَا رَأَيْتَ.

وَسُمِّيَ رَبُّنَا سَمِيعًا لَا بِجُزْءٍ فِيهِ يَسْمَعُ بِهِ الصَّوْتِ لَا يُبْصِرُ بِهِ كَمَا أَنَّ جُزْءًا الَّذِي نَسْمَعُ بِهِ لَا نَقْوَى عَلَى النَّظَرِ بِهِ وَلَكِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَحْبَرَ أَنَّهُ لَا تَخْفَى عَلَيْهِ الْأَصْوَاتُ لَيْسَ عَلَى حَدِّ مَا سُمِينَا بِهِ نَحْنُ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ بِالسَّمِيعِ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى.

وَهَكَذَا الْبَصِيرُ لَا بِجُزْءٍ بِهِ أَبْصَرَ كَمَا أَنَّا نُبْصِرُ بِجُزْءٍ مِنَّا لَا نَنْتَفِعُ بِهِ فِي غَيْرِهِ وَلَكِنَّ اللَّهَ بَصِيرٌ لَا يَجْهَلُ شَخْصًا مَنظُورًا إِلَيْهِ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى.

وَهُوَ قَائِمٌ لَيْسَ عَلَى مَعْنَى انْتِصَابٍ وَقِيَامٍ عَلَى سَاقٍ فِي كَبِدٍ كَمَا قَامَتِ الْأَشْيَاءُ وَلَكِنَّهُ أَحْبَرَ أَنَّهُ

قَائِمٌ يُخْبِرُ أَنَّهُ حَافِظٌ كَقَوْلِ الرَّجُلِ الْقَائِمِ بِأَمْرِنَا فُلَانٌ وَهُوَ عَزَّ وَجَلَّ الْقَائِمُ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ وَالْقَائِمُ أَيْضًا فِي كَلَامِ النَّاسِ
الْبَاقِي وَالْقَائِمُ أَيْضًا يُخْبِرُ عَنِ الْكِفَايَةِ كَقَوْلِكَ لِلرَّجُلِ قُمْ بِأَمْرِ فُلَانٍ أَيْ اكْفِهِ وَالْقَائِمُ مِمَّا قَائِمٌ عَلَى سَاقٍ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَلَمْ
يَجْمَعْنَا الْمَعْنَى.

وَأَمَّا اللَّطِيفُ فَلَيْسَ عَلَى قَلْبِهِ وَقَضَاهُ وَصِرَ غَيْرَ ذَلِكَ عَلَى النَّفَازِ فِي الْأَشْيَاءِ وَالْإِمْتِنَاعُ مِنْ أَنْ يُدْرِكَ كَقَوْلِكَ لَطِيفٌ عَنِّي هَذَا
الْأَمْرُ وَلَطِيفٌ فُلَانٌ فِي مَذْهَبِهِ وَقَوْلِهِ يُخْبِرُكَ أَنَّهُ غَمَضَ فَبَهَرَ الْعَقْلَ [فَبَهَرَ الْعَقْلَ] وَفَاتَ الطَّلَبُ وَعَادَ مُتَعَمِّقًا مُتَلَطِّفًا لَا يُدْرِكُهُ الْوَهُمُ
فَهَكَذَا لَطِيفَ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى، عَنِ أَنْ يُدْرِكَ بِحِدِّ أَوْ يُحِدِّ بِوَضْفٍ وَاللَّطَافَةُ مِنَ الصَّغَرِ وَالْقِلَّةِ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَاخْتَلَفَ
الْمَعْنَى.

وَأَمَّا الْخَبِيرُ فَالَّذِي لَا يَغْرُبُ عَنْهُ شَيْءٌ وَلَا يَفُوتُهُ لَيْسَ لِلتَّجْرِبَةِ وَلَا لِلْإِعْتِبَارِ بِالْأَشْيَاءِ

from the past as if were it not for this experience he would know nothing. One without any experience and training is an ignorant person. The Sublime God is always All-Aware of what He has created. The people who are well are those people who are learning to overcome their ignorance. Thus names are the same but again, they differ in meaning

The name al-Zahir meaning ‘clear and conspicuous’ is not because of Him being over and on top of all things or sitting on the topmost part of them, but it is because of His Domination and having power over all things. An example of this is when a person says, ‘I overcame my enemies or that God granted me victory over my enemies.’ In this case, there is a

.report of the failure and victory. Thus this shows God's Domination over all things

Another example is that His Existence is clear for those who want (to know) Him. Nothing is hidden from Him and He is the guardian of all that can be seen. Whose existence can then be clearer than that of the Sublime God? Wherever you are you will see His creatures. Even within your own self there is enough of His Creation. However, for us our existence is what is apparent and has limits. Therefore the
.names are the same, but their meaning differs

The name al-Batin, means 'the Hidden.' This is not in the sense of being inside of things by means of diving in, or by other means. Rather it is in the sense of His dealing with, having knowledge of, preserving and regulating the internal aspect of all things. As one may say, "I tried to find the inside to learn and discover the secrets." Hidden for us is what is unseen and covered. In this case again the names are the same but
.they differ in meaning

The name al-Qahir, means 'the Subduer.' It is not in the sense of plotting, using certain devices and speaking attractive words or cunning means as some people subdue each other. The victorious among the people may become subdued and vice versa. For the Blessed the Sublime God all the creatures are weak. Due to the
absence of obstacles in what He wills about them, it only takes less

than a blinking of the eye to say it Be and it is. ‘We but say the word, ‘Be’, and it is.’ (1) Subduing in our case is how I mentioned and explained. Thus names are alike but their meanings differ. That is the case for all the names, although we have not mentioned all of them. We will suffice with this for learning purposes. May the Honorable the Exalted God be your helper and our helper in the matters of guidance
”and success

فَتَفِيدُهُ النَّجْرِبَهُ وَالْاِعْتِيَارُ عِلْمًا لَوْلَاهُمَا مَا عَلِمَ لَاحِنٌ مَنْ كَانَ كَذَلِكَ كَانَ جَاهِلًا وَاللَّهُ لَمْ يَزَلْ خَبِيرًا بِمَا يَخْلُقُ وَالْخَبِيرُ مِنَ النَّاسِ الْمُسْتَجْبِرُ عَنْ جَهْلِهِ الْمُتَعَلِّمُ وَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى وَأَمَّا الظَّاهِرُ فَلَيْسَ مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ عَلَا الْأَشْيَاءَ بِرُكُوبِ فَوْقَهَا وَقُعُودِ عَلَيْهَا وَتَسَيُّمِ لِدْرَاهَا وَلَكِنَّ ذَلِكَ لِقَهْرِهِ وَلِعَلْبَتِهِ الْأَشْيَاءَ وَقُدْرَتِهِ عَلَيْهَا كَقَوْلِ الرَّجُلِ ظَهَرْتُ عَلَى أَعْدَائِي وَأَظْهَرَنِي اللَّهُ عَلَى خَصْمِي يُخْبِرُ عَنِ الْفَلَجِ وَالْعَلْبَةِ فَهَكَذَا ظُهُورُ اللَّهِ عَلَى الْأَشْيَاءِ.

وَوَجْهٌ آخِرٌ أَنَّهُ الظَّاهِرُ لِمَنْ أَرَادَهُ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْءٌ وَأَنَّهُ مُدَبِّرٌ لِكُلِّ مَا يَرَى فَأَيُّ ظَاهِرٍ أَظْهَرَ وَأَوْضَحَ أَمْرًا مِنَ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَإِنَّكَ لَا تَعِيدُ صِيغَتَهُ حَيْثُمَا تَوَجَّهْتَ وَفِيكَ مِنْ آثَارِهِ مَا يُغْنِيكَ وَالظَّاهِرُ مِنَّا الْبَارِزُ بِنَفْسِهِ وَالْمَعْلُومُ بِحَيْدِهِ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى.

وَأَمَّا الْبَاطِنُ فَلَيْسَ عَلَى مَعْنَى الْأَشْيَاءِ لِلْأَشْيَاءِ بِأَنْ يُعُورَ فِيهَا وَلَكِنَّ ذَلِكَ مِنْهُ عَلَى السَّبْطَانِ لِلْأَشْيَاءِ عِلْمًا وَحِفْظًا وَتَدْبِيرًا كَقَوْلِ الْقَائِلِ أَبْطَنَتْهُ يَعْنِي خَبَرْتُهُ وَعَلِمْتُ مَكْتُومَ سِرِّهِ وَالْبَاطِنُ مِنَّا بِمَعْنَى الْغَائِبِ فِي الشَّيْءِ الْمُسْتَتِرِ فَقَدْ جَمَعْنَا الْاسْمَ وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى.

وَأَمَّا الْقَاهِرُ فَإِنَّهُ لَيْسَ عَلَى عِلَاجٍ وَنَصَبٍ وَاحْتِيَالٍ وَمُدَارَاهِ وَمَكْرٍ كَمَا يَقْهَرُ الْعِبَادُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا فَالْمَقْهُورُ

p: ٣٥٦

مِنْهُمْ يَعُودُ قَاهِرًا وَالْقَاهِرُ يَعُودُ مَقْهُورًا وَلَكِنْ ذَلِكَ مِنَ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَلَى أَنْ جَمِيعَ مَا خَلَقَ مُتَلَبِّسٌ بِهِ الدَّلَّ لِفَاعِلِهِ وَقَلَهُ
الامْتِنَاعَ لِمَا أَرَادَ بِهِ لَمْ يَخْرُجْ مِنْهُ طَرْفَهُ عَيْنٍ غَيْرَ أَنَّهُ يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ فَالْقَاهِرُ مِنَّا عَلَى مَا ذَكَرْتُ وَوَصَيْفْتُ فَقَدْ جَمَعْنَا الْأَسْمَاءَ
وَاخْتَلَفَ الْمَعْنَى وَهَكَذَا جَمِيعُ الْأَسْمَاءِ وَإِنْ كُنَّا لَمْ نَسْمَعْهَا كُلَّهَا.

فَقَدْ تَكْتَفَى لِلْإِعْتِبَارِ بِمَا أَلْقَيْنَا إِلَيْكَ وَاللَّهُ عَوْنُنَا وَعَوْنُكَ فِي إِرْشَادِنَا وَتَوْفِيقِنَا.

Imam Al-Ridha's Sermon on the Unity of God

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ١١-٥١ him – narrated that Muhammad ibn Umar al-Katib quoted on the authority of Muhammad ibn Ziyad al-Qolzomy, on the authority of Muhammad ibn Abi Ziyad al-Jadiy, on the authority of Muhammad ibn Yahya ibn Umar ibn Ali ibn Ali Talib (a.s.), “I heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say these things in the presence of Al-Ma’mun on the subject of Unity. Ibn Abi Ziyad and others such as Ahmad ibn Abdullah Al-Alawi (the Alawid) have quoted on the authority of Al-Qasim ibn Ayyoub Al-Alawi, “When Al-Ma’mun decided to empower Al-Ridha’ (as his successor), he gathered the Hashemites together and told them, “Verily I have decided to empower Al-Ridha’ to run the affairs after me.” The Hashemites(١) envied Al-Ridha’ (a.s.) and said, “Will you appoint an ignorant man who does not possess the necessary insight to run the affairs of the Caliphate? Send someone after him so that he is brought to us. Then you
”.can see his ignorance as a proof against him

Al-Ma’mun sent someone after him and he came. The

p: ٣٥٧

A respectable Iranian researcher and translator –Mr. Ghaffari – has commented – ١
!that this refers to the Abbasids. God knows best

Hashemites told him, “O Abul Hassan! Climb up the pulpit(۱) and display for us a sign whereby we may worship God.” So he (a.s.) climbed up the pulpit and sat there for a long time with his head bowed down in silence. Then he trembled – a great trembling – and stood up straight, praised the Sublime God, and recited God’s praises and asked for His blessing for His Prophet and the Members of the Holy Household

Then he (a.s.) said, “The first element in the worship of the Sublime God is His recognition. The root of recognition of God is to profess to His Unity. The order for professing the Unity of God is to deny He has any attributes, since the powers of reasoning testify that every attribute and everything which possesses an attribute are created. Everything that is created testifies that it has a Creator which is neither an attribute nor does it possess any attributes. Every attribute and everything possessing an attribute testify to the association between the attribute and that to which it is attributed. Any association testifies to temporality (hadath). And temporality testifies that it accepts not the Beginningless which accepts not the temporal

So it is not God whose Essence is recognized through striking similitude. It is not His Unity that is professed by someone who attempts to fathom

خطبه الرضا عليه السلام في التوحيد

۵۱ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْكَاتِبِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

p: ۳۵۸

The Muslim pulpit is a wooden form haven several steps to the top where the – ۱
.preacher sits

زياد القلزمي، عن مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي زِيَادِ الْجَدِيِّ صَاحِبِ الصَّلَاةِ بِجَدِّهِ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَمْرِو بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَتَكَلَّمُ بِهَذَا الْكَلَامِ عِنْدَ الْمَأْمُونِ فِي التَّوْحِيدِ قَالَ ابْنُ أَبِي زِيَادٍ وَرَوَاهُ لِي أَيْضًا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَلَوِيُّ مَوْلَى لَهُمْ وَخَالًا لِبَعْضِهِمْ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ أَيُّوبَ الْعَلَوِيِّ أَنَّ الْمَأْمُونَ لَمَّا أَرَادَ أَنْ يَسْتَعْمَلَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ جَمَعَ بَنِي هَاشِمٍ فَقَالَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَسْتَعْمَلَ الرُّضَا عَلَى هَذَا الْأَمْرِ مِنْ بَعْدِي فَحَسَدَهُ بَنُو هَاشِمٍ وَقَالُوا تَوَلَّى رَجُلًا جَاهِلًا لَيْسَ لَهُ بَصِيرَةٌ بِتَدْبِيرِ الْخُلَافَةِ فَأَبْعَثَ إِلَيْهِ يَأْتِنَا فَتَرَى مِنْ جَهْلِهِ مَا تُسْتَدَلُّ بِهِ عَلَيْهِ فَبَعَثَ إِلَيْهِ فَأَتَاهُ فَقَالَ لَهُ بَنُو هَاشِمٍ يَا أَبَا الْحَسَنِ اصْعَدِ الْمِنْبَرَ وَانصِبْ لَنَا عَلَمًا نَعْبُدُ اللَّهَ عَلَيْهِ فَصَدَّ عِدَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ الْمِنْبَرَ فَقَعِدَ مَلِيًّا لَا يَتَكَلَّمُ مُطَرِّقًا ثُمَّ انْتَفَضَ انْتِفَاضَهُ وَأَسِيَتْوَى قَائِمًا وَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَصَلَّى عَلَى نَبِيِّهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ.

ثُمَّ قَالَ: أَوَّلُ عِبَادَةِ اللَّهِ مَعْرِفَتُهُ وَأَصْلُ مَعْرِفَتِهِ اللَّهُ تَوْحِيدُهُ وَنِظَامُ تَوْحِيدِ اللَّهِ نَفْيُ الصِّفَاتِ عَنْهُ لِشَهَادَةِ الْعُمُولِ أَنَّ كُلَّ صِفَةٍ فِيهِ وَمَوْصُوفٍ مَخْلُوقٌ وَشَهَادَةِ كُلِّ مَوْصُوفٍ أَنَّ لَهُ خَالِقًا لَيْسَ بِصِفَةٍ فِيهِ وَلَا مَوْصُوفٍ وَشَهَادَةِ كُلِّ صِفَةٍ فِيهِ وَمَوْصُوفٍ بِالْاِقْتِرَانِ وَشَهَادَةِ الْاِقْتِرَانِ بِالْحَدَثِ وَشَهَادَةِ الْحَدَثِ بِالْاِمْتِنَاعِ مِنَ الْأَزْلِ الْمُمْتَنِعِ مِنَ الْحَدَثِ فَلَيْسَ اللَّهُ [اللَّهُ] مَنْ عَرَفَ بِالتَّشْبِيهِ ذَاتَهُ وَلَا إِيَّاهُ وَحَدَّ مِنْ اِكْتِنَاهُ وَلَا حَقِيقَتَهُ أَصَابَ مَنْ مَثَّلَهُ وَلَا بِهِ صَدَّقَ مَنْ نَهَاهُ

Him. It is not His reality (haqiqa) that is attained by someone who strikes a similitude for Him. It is not He who is confirmed (tasdiq) by him who professes an end for Him. If one

points to Him, it is not God that is pointed to. It is not He who is meant by him who compares Him (to something). If one ascribes parts to God, he has not indeed humbled himself in the presence of God. And it is not God who is desired by one who .conceives of God in his imagination

Everything that can be known in itself (binafsih) is fashioned (masnu'). All that stands apart from Him is an effect (ma'lul). God is inferred from what He fashions, the recognition of Him is expedited by the powers of reasoning, and the argument (hujja) .(for Him is established by (man's) primordial nature (fitrah

God's creating of the creatures is a veil between Him and them. His separation (mubayana) from them is due to the fact that He is disengaged from their localization (ayniyyah). That He is their origin (ibtida') is proof for them that He has no origin, for none that has an origin can originate others. That He has created them possessing means (of accomplishing things) is proof that He has no means (adapt), for means are .witness to the poverty of those who use them

So His names are an expression (ta'bir), His acts (af'al) are (a way) to make (Him) understood (tafhim), and His Essence is Reality (haqiqah). His innermost center (kunj) separates Him from Creation, and His otherness limits what is other than Him. Therefore ignorant of God is he who asks for Him to be described! Transgressing against Him is

!he who seeks to encompass Him! Mistaken is he who imagines to have fathomed Him

Whoever asks 'how?' has compared Him (to something). Whoever says 'why?' has professed for Him a cause. Whoever says 'when?' has determined Him in time. Whoever says 'in what?' has enclosed Him. Whoever says 'to what?' has professed for Him a limit. Whoever says 'until what?' has given Him an end. Whoever gives Him an end has associated an end with Him. Whoever associates an end with Him has divided Him. Whoever divides Him has described Him. Whoever describes Him has deviated from the straight path concerning Him

God does not change with the changes undergone by Creation, just as He does not (become limited by delimiting that which is limited (mahdud

وَلَا صَيَّمَدَ صَيَّمَدَهُ مَنْ أَشَارَ إِلَيْهِ وَلَا إِيَّاهُ عَنَى مَنْ شَبَّهَهُ وَلَا لَهُ تَذَلَّلَ مَنْ بَعَّضَهُ وَلَا إِيَّاهُ أَرَادَ مَنْ تَوَهَّمَهُ كُلُّ مَعْرُوفٍ بِنَفْسِهِ مَصِيئَةٌ
وَكُلُّ قَائِمٍ فِي سِوَاهُ مَعْلُولٌ بِصِنْعِ اللَّهِ يُسْتَدَلُّ عَلَيْهِ وَبِالْعُقُولِ تُعْتَقَدُ مَعْرِفَتُهُ وَبِالْفِطْرَةِ تَثْبُتُ حُجَّتُهُ خَلَقَهُ اللَّهُ الْخَلْقَ حِجَابٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ
وَمَيَّائِنْتُهُ إِيَّاهُمْ مُضَارَفَتُهُ أَيْبَتُهُمْ [إَيْبَتُهُمْ] وَإَيْبَتَادُوهُ إِيَّاهُمْ دَلِيلُهُمْ عَلَى أَنْ لَا- إَيْبَتَادُوهُ لَهُ لِعَجْزِ كُلِّ مُبْتَدِئٍ عَنِ إَيْبَتَادِ غَيْرِهِ وَأَدْوَاهُ إِيَّاهُمْ
دَلِيلٌ عَلَى أَنْ لَا أَدَاةَ فِيهِ لِشَهَادَةِ الْأَدْوَاتِ بِفَاقِهِ الْمَادِينِ.

فَأَسْمَاؤُهُ تَغْيِيرٌ وَأَفْعَالُهُ تَفْهِيمٌ وَذَاتُهُ حَقِيقَةٌ وَكُنْهَةٌ تَفْرِيقٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ خَلْقِهِ وَغَيْبُورُهُ [غَيْبُورُهُ] تَحْدِيدٌ لِمَا سِوَاهُ فَقَدْ جَهَلَ اللَّهُ مَنْ
اسْتَوْصِيَهُمْ وَقَدْ تَعَدَّاهُ مِنْ اسْتَمْلَاهُ وَقَدْ أَخْطَأَهُ مَنْ اكْتَنَّهُ وَمَنْ قَالَ كَيْفَ فَقَدْ شَبَّهَهُ وَمَنْ قَالَ لِمَ فَقَدْ عَلَّه [عَلَّه] وَمَنْ قَالَ مَتَى فَقَدْ
وَقَّتَهُ وَمَنْ قَالَ فِيمَ فَقَدْ ضَمَّنَهُ

وَمَنْ قَالَ إِلامَ فَقَدْ نَهَاهُ وَمَنْ قَالَ حَتَّامَ فَقَدْ عَيَّاهُ وَمَنْ عَيَّاهُ فَقَدْ غَايَاهُ وَمَنْ غَايَاهُ فَقَدْ جَزَّاهُ وَمَنْ جَزَّاهُ فَقَدْ وَصَّيْفَهُ وَمَنْ وَصَّيْفَهُ فَقَدْ
 أَحَدَ فِيهِ وَلَا يَتَغَيَّرُ اللَّهُ بِانْتِغْيَارِ الْمَخْلُوقِ كَمَا لَا يَنْحَدُّ بِتَّحْدِيدِ الْمُحْدُودِ؛ أَحَدٌ لَا بِتَأْوِيلِ عَدَدٍ، ظَاهِرٌ لَا بِتَأْوِيلِ الْمُبِّ-اَشْرَهُ

He is One, not according to the explanation offered by number; Outward, not according to the explanation of being immediate (to the senses); Manifest, not through the appearance of a vision (of Him); Inward (batin), not through separation (muzayala); Apart (muba'in), not through distance; Near, not through approach; Subtle, not through corporeality⁽¹⁾; Existent, not after nonexistence; Active, not through coercion; Determining, not through the activity of thought; Directing (mudabbir), not through movement; Desiring, not through resolution; Willing (a.s.ha'a), not through directing attention (himmah); Grasping (mudrik), not through touch (majassah); Hearing, not through means; and Seeing, not through organs

Times accompany Him not, places enclose Him not, slumber seizes Him not, attributes delimit Him not, and instruments (adawat) are of no use to Him. His Being (kawn) precedes times (awqat), His Existence (wujud) precedes non-existence and His Beginninglessness (azal) precedes beginning (ibtida).

By His giving sense to the sense organs it is known that He has no sense organs. By His giving substance to substances it is known that He has no substance. By His causing opposition among things it is known that He has no opposite. By His causing affiliation among affairs it is known that He has no affiliate. He made darkness opposite to light, obscurity to

Corporeal means having, consisting of, or relating to a physical material body. It – ١
 also means not spiritual, being of a physical or worldly nature

clarity, moisture to dryness, and heat to cold. He joins together those things which are in total contradiction with one another and separates those which are near. They prove (the existence of) their Separator by their separation and their Joiner by their junction. That is (the meaning of) the Sublime (God's) words, 'And of every thing We (have created pairs: That ye may receive instruction.'⁽¹⁾

So through them He separated 'before' and 'after' that it might be known that He has no before and after. They testify with their temperaments that He who gave them temperaments has no temperament. They prove by their disparity that He who made them disparate has no disparity. They announce by their subjection to time that He .who subjected them to time is not subject to it Himself

He veiled some of them from others, so that it might be known that there is no veil between Him and them other than them. His is the true meaning of lordship (rububiyyah) when there was none over whom He

مَتَجَلٌّ لَا بِاسْتِهْلَالِ رُؤْيِيهِ بَاطِنٌ لَا بِمُزَايَلِهِ مُبَايِنٌ لَا بِمَسَافَةِ قَرِيبٌ لَا بِمِدَانَاهِ لَطِيفٌ لَا بِتَجَسُّمِ مَوْجُودٌ لَا بِعَيْدِ عَدَمٍ فَاعِلٌ لَا بِاضْطِرَارٍ مُقَدَّرٌ لَا بِجَوْلِ فِكْرِهِ مُدَبَّرٌ لَا بِحَرَكَهِ مُرِيدٌ لَا بِهَمَامِهِ شَاءٌ لَا بِهَمِّهِ مُدْرِكٌ لَا بِمَجْسَمِهِ سَائِعٌ لَا بِأَلِهِ بَصِيرٌ لَا بِأَدَاةٍ لَا تَصِيحُّهُ الْأَوْقَاتُ وَلَا تَضْمَنُهُ الْأَمَاكِنُ وَلَا تَأْخُذُهُ السَّنَاتُ وَلَا تَحُدُّهُ الصِّفَاتُ وَلَا تُفِيدُهُ الْأَدْوَاتُ سَبَقَ الْأَوْقَاتُ كَوْنُهُ وَالْعَدَمُ وَجُودُهُ وَالْإِبْتِدَاءُ أَرْزُلُهُ.

بِتَشْعِيرِهِ الْمَسَاعِرَ عُرِفَ أَنْ لَا مَشْعَرَ لَهُ وَبِتَجْهِيرِهِ الْجَوَاهِرَ عُرِفَ أَنْ لَا جَوْهَرَ لَهُ

p: ٣٤٣

وَبِمُضْأَدَّتِهِ بَيْنَ الْأَشْيَاءِ عُرِفَ أَنْ لَا ضِدَّ لَهُ وَبِمُقَارَنَتِهِ بَيْنَ الْأُمُورِ عُرِفَ أَنْ لَا قَرِينَ لَهُ ضَادُّ النُّورِ بِالظُّلْمَةِ وَالْجَلَايَةِ بِالْبُهْمِ وَالْجُسُوءِ بِالْبَلَمِ وَالصَّرْدَ بِالْحُرُورِ مُؤَلَّفٌ بَيْنَ مُتَعَادِلَاتِهَا مُفَرَّقٌ بَيْنَ مُتِدَائِنَاتِهَا دَالٌّ بِتَفْرِيقِهَا عَلَى مُفَرَّقِهَا وَبِتَأْلِيفِهَا عَلَى مُؤَلِّفِهَا ذَلِكَ قَوْلُهُ وَعَزَّ وَجَلَّ: «وَمِنْ كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ» فَفَرَّقَ بِهَا بَيْنَ قَبْلِ وَبَعْدِ لِيُعْلَمَ أَلَّا قَبْلَ لَهُ وَلَا بَعْدَ شَاهِدَهُ بِعَرَائِزِهَا أَلَّا غَرِيزَهُ لِمُعْزِزِهَا [لِمُعْزِزِهَا] دَالٌّ بِتَفَاوُتِهَا أَلَّا- تَفَاوُتَ لِمُفَاوَاتِهَا مُخْبِرَهُ بِتَوْقِيتِهَا أَلَّا وَقْتَ لِمَوْقِيتِهَا حَجَبَ بَعْضَهَا، عَنِ بَعْضٍ لِيُعْلَمَ أَلَّا حِجَابَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا مِنْ غَيْرِهِ- لَهُ مَعْنَى الرَّبُّوبِيَّةِ إِذْ لَا مَرْبُوبٌ وَحَقِيقَةُ الْإِلَهِيَّةِ— إِذْ لَا مَأْلُوهٌ وَمَعْنَى الْعَالِمِ وَلَا

was Lord; the reality of Godhood (ilahiyyah) when there was nothing for whom He was God; the true meaning of All-Knower when there was nothing to be known; the true meaning of Creator when there was nothing created and the interpreter of hearing when there was nothing to be heard. It is not because He created that which makes Him deserve the true meaning (of the term) 'Creator' and not because He brought the creatures into being that the true meaning of 'making' is derived

How (could it not be so)? For using such words as ‘ago’ (mudh) conceals Him not, 'already' (qad) brings Him not near, ‘perhaps’ (li’alla) veils Him not, 'when' (mata) limits Him not in time, 'at the time of' (heen) contains Him not, and 'with' (ma’a) associates Him not

Instruments limit only themselves and means are only effective upon other similar means. Their activities are found only in

things. The word 'ago' keeps things from being eternal (qidmah); the word 'already' shields them from beginninglessness; and the words 'if only' (lawla) wards off perfection (takmilah). Things become separate and thus they prove (the existence of) their Separator. They become distinguished and thus they prove their Distinguisher (muba'in). Through them their Maker manifests Himself to the powers of reasoning, and He becomes veiled to the sight through these powers. To these powers of reasoning imaginations appeal for a decision. And in them is substantiated (only) other than Him. From them is suspended the proof and through them He has revealed to them the acknowledgement (iqrar) of His Unity

Confirmation (tasdiq) of God is made fast by the powers of reasoning, and faith in Him attains perfection through acknowledgment. There is no religiousness (diyanah) except after recognition (ma'rifah), no knowledge except through sincerity and no sincerity along with striking similitude. If one ascribes attributes for God, then he has indeed drawn a similitude

So nothing in Creation is found in its Creator. All that is possible in it is impossible in its Maker. Movement (harakah) and stillness (a.s.ukun) do not affect Him. How should that which He affects (in others) have any effect upon Him, or that which He has originated recur for Him? Then His Essence would be disparate, His innermost center would be divided and His being Eternal would become an impossibility. How would then the Creator have a meaning different from the created

مَعْلُومٌ وَمَعْنَى الْخَالِقِ وَلَا مَخْلُوقٌ وَتَأْوِيلُ السَّمْعِ

وَلَا مَسْمُوعٌ لَيْسَ مُدَّ خَلْقٍ اسْتَحَقَّ مَعْنَى الْخَالِقِ وَلَا بِإِحْدَاثِهِ الْبَرَايَا اسْتَفَادَ مَعْنَى الْبَارِئِ كَيْفَ وَلَا تُعَيَّبُهُ [تَغْيِبُهُ] مُدٌّ وَلَا تُدْنِيهِ قَدْ وَلَا يَحْجُبُهُ لَعَلٌّ وَلَا يُوقِّتُهُ مَتَى وَلَا يَشْتَمِلُهُ حِينَ وَلَا تُقَارِنُهُ مَعَ إِنَّمَا تَحْدُ الْأَدْوَاتُ أَنْفُسَهَا وَتَشِيرُ الْأَلَّةُ إِلَى نَظَائِرِهَا وَفِي الْأَشْيَاءِ يُوجَدُ أَفْعَالُهَا مَنْعَتُهَا مُدُّ الْقَدَمَةِ وَحَمَتُهَا قَدْ الْأَزَلِيَّةَ وَجَبَّتْهَا لَوْلَا التَّكْمِلَةُ افْتَرَقَتْ فَدَلَّتْ عَلَى مُفَرِّقِهَا وَتَبَايَنَتْ فَأَعْرَبَتْ، عَنْ مُبَايَنَتِهَا بِهَا تَجَلَّى صَانِعُهَا لِلْعُقُولِ وَبِهَا احْتَجَبَ عَنِ الرُّؤْيَةِ وَإِلَيْهَا تَحَاكَمَ الْأَوْهَامُ وَفِيهَا أُثْبِتَ غَيْرُهُ وَمِنْهَا أُنِيطَ الدَّلِيلُ وَبِهَا عَرَفَهَا الْإِقْرَارُ بِالْعُقُولِ يُعْتَقَدُ التَّصَدِيقُ بِاللَّهِ وَبِالْإِقْرَارِ يَكْمُلُ الْإِيمَانُ بِهِ لَا دِيَانَةَ إِلَّا بَعْدَ مَعْرِفِهِ وَلَا مَعْرِفَةَ إِلَّا بِإِخْلَاصٍ وَلَا إِخْلَاصَ مَعَ التَّشْبِيهِ وَلَا نَفَى مَعَ إِثْبَاتِ الصِّفَاتِ لِلتَّشْبِيهِ فَكُلُّ مَا فِي الْخَلْقِ لَا يُوجَدُ فِي خَالِقِهِ وَكُلُّ مَا يُمَكِّنُ فِيهِ يَمْتَنِعُ فِي صَانِعِهِ لَا تَجْرِي عَلَيْهِ الْحَرَكَهَ وَالسُّكُونُ وَكَيْفَ يَجْرِي عَلَيْهِ مَا هُوَ أَجْرَاهُ أَوْ يَعُودُ فِيهِ مَا هُوَ ابْتِدَآءُهُ إِذَا لَتَفَاوَتَتْ ذَاتُهُ وَلَتَجَزَّأَ كُنْهَهُ وَلَا يَمْتَنِعُ مِنَ الْأَزَلِ مَعْنَاهُ وَلَمَّا كَـ انَّ لِلْبـِـ اِرِي مَعْنَى

If something from behind limited Him, then something in front would limit Him. If perfection (tamam) were seeking Him, imperfection would be upon Him. How should that which does not transcend (imtina') temporality be worthy of (the Name) 'Beginningless'? How should that which does not transcend being produced (insha), produce the things (of the world)? There they would have arisen in Him a sign of having been made (masnu') and He would become a proof (dalil) after having been (the proven (madlul al-Ayah

There is no argument in absurd opinions(1); there is no answer when it (absurdity) is asked

p: ٣٦٦

Such as those presented above – ١

about; and there is no glorification of Him in its meaning. Nor is there any absurdity in distinguishing Him from Creation, unless it be that the Independent accepts not to be made into two, nor does the Beginningless accepts to have a beginning

There is no god but God, the All-High, and the Tremendous. They have cried lies that ascribe equals to God! They have gone astray into far-reaching error and suffered a manifest loss! May God's Blessings be upon Muhammad and his Pure Household

Chapter ١٢: A Session of Al-Ridha' (a.s.)'s Debate With The Prominent Theologians From Among The Rhetoricians And The Various Religions

Abu Ja'far Muhammad ibn Ali ibn Ahmad al-Ilaqi – the jurist from Qum – ١٢-١ may God be pleased with him – narrated that Abu Muhammad Al-Hassan ibn Muhammad ibn Ali ibn Sadaqa al-Qumi quoted on the authority of Abu Amro ibn Muhammad ibn Umar ibn Abdul Aziz Al-Ansari al-Kajji, on the authority of Al-Hassan ibn Muhammad al-Nowafali al-Hashemi

When Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) went to see Al-Ma'mun, Al-Ma'mun ordered Al-Fadhl ibn Sahl to summon the prominent theologians from among the rhetoricians and the religions such as al-Jaseliq (the Catholic Archbishop), the High Rabbi, the Hindu High Priest, followers of Zoroaster, (١) Nestus the Roman medical scientist, and the rest of the

غَيْرِ الْمَبْرُوءِ وَلَوْ حِيدَ لَهُ وَرَاءَهُ إِذَا حِيدَ لَهُ أَمِيَامٌ وَلَوْ التَّمَسَّ لَهُ التَّمَامُ إِذَا لَزِمَهُ التَّقْصَانُ كَيْفَ يَسْتَحِقُّ الْأَزَلَ مَنْ لَا يَمْتَنِعُ مِنَ الْحَدِيثِ
وَكَيفَ يُنْشِئُ الْأَشْيَاءَ مَنْ لَا يَمْتَنِعُ مِنَ الْإِنْشَاءِ إِذَا لَقَامَتْ فِيهِ آيَةُ الْمَصْنُوعِ وَلِتَحْوَلَ دَلِيلًا بَعِيدًا مَا كَانَ مَدْلُولًا عَلَيْهِ لَيْسَ فِي مُحَالِ
الْقَوْلِ حُجَّةٌ وَلَا فِي الْمَسْأَلَةِ عَنْهُ جَوَابٌ

p: ٣٤٧

He was one of the disciples of a Prophet. It was said that he was sent to the – ١ children of Israel by a Prophet

وَلَا فِي مَعْنَاهُ لَهُ تَعْظِيمٌ وَلَا فِي إِبَانَتِهِ عَنِ الْخَلْقِ ضَمِيمٌ إِلَّا بِامْتِنَاعِ الْأَزَلِيِّ أَنْ يُثَنَّى وَمَا لَا يَدَأُ لَهُ أَنْ يُبَدَأَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ
كَذَبَ الْعَادِلُونَ بِاللَّهِ وَضَلُّوا ضَلَالًا بَعِيدًا وَخَسِرُوا خُسْرَانًا مُبِينًا وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّاهِرِينَ.

١٢

بَابُ ذِكْرِ مَجْلِسِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مَعَ أَهْلِ الْأَدْيَانِ وَأَصْحَابِ الْمَقَالَاتِ فِي التَّوْحِيدِ عِنْدَ الْمَأْمُونِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ جَعْفَرُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ أَحْمَدَ الْفَقِيهِ الْقُمِّيِّ ثُمَّ الْإِيلَاقِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ صَدَقَةِ الْقُمِّيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو عَمْرٍو مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْأَنْصَارِيُّ الْكَجِّيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ الْحَسَنَ بْنَ مُحَمَّدِ النَّوْفَلِيَّ نَعَمَ الْهَاشِمِيَّ يَقُولُ لَمَّا قَدِمَ عَلَيَّ بْنُ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى الْمَأْمُونِ أَمَرَ الْفَضْلَ بْنَ سَهْلٍ أَنْ يَجْمَعَ لَهُ أَصْحَابَ الْمَقَالَاتِ مِثْلَ الْجَائِلِيِّ وَرَأْسِ الْجَالُوتِ وَرُؤَسَاءِ الصَّابِيِّينَ وَالْهَزْبِيِّ الْأَكْبَرِ وَأَصْحَابِ زَرْدَهَشْتِ وَنَسِيطَاسِ الرُّومِيِّ وَالْمُتَكَلِّمِينَ لِيَسْمَعَ كَلَامَهُ

theologians in order to hear their words, and those of Al-Ridha' (a.s.). Al-Fadhli ibn Sahl gathered them together (in Al-Ma'mun's palace), and then he informed Al-Ma'mun about the meeting. Al-Ma'mun granted them permission to enter and received them .with hospitality and honor

Then he presented before them what he intended to do by saying, "I have gathered you for (a.s.omething) good and want you to have a debate with my cousin from Medina, who will come to me. Come to me tomorrow morning. None of you should be ".absent

They said, "O Commander of the Faithful! We listen and obey you. God willing, we will ".be here first thing in the morning

Al-Nawfali

p: ٣٦٨

said, "We were talking to Abil Hassan (a.s.) when Yasir – the servant who was in charge of serving Abil Hassan (a.s.) entered and told him, "O my master! Indeed the Commander of the Faithful expressed his greetings to you and said, May your brother be your ransom! Indeed the chief scientists, scholars from all religions and masters of speech from all nations have all gathered together here with me. Would you like to come to us and have a discussion with them? If you do not wish to do so, do not bother yourself. Even if you prefer, we do not mind coming to you. Then Abul Hassan said, "Express my greetings to him and tell him that I understand what you mean. God
".willing, I will come to you myself tomorrow morning

Al-Hassan ibn Muhammad al-Nawfali said, "When Yasir went out, the Imam (a.s.) turned to me and said, "O Nawfali! You are an Iraqi, and an Iraqi's heart is not hard. So, what do think is your cousin's intention in setting up a meeting between me and
"?the pagans and scholars

Al-Nawfali answered, "May I be your ransom! He wants to test you, and wants to know how much knowledge you possess. He has, indeed, based his assumption on
".shaky grounds. By God, what he has set up is dangerous

"?The Imam (a.s.) asked, "And what has he set up

Al-Nawfali said, "The theologians and the heretics are different from the scholars.
That is because a scholar does not deny the

undeniable, whereas rhetoricians, theologians, and polytheists are people who deny things and try to prove what is not true. If you argue with them and tell them that God is One, they would say, 'Prove His Oneness', and if you

وَكَلَامُهُمْ فَجَمَعَهُمُ الْفَضْلُ بْنُ سَيْهَلٍ ثُمَّ أَعْلَمَ الْمَيَامُونَ بِاجْتِمَاعِهِمْ فَقَالَ: أَدْخِلُهُمْ عَلَيَّ فَفَعَلَ فَرَحَبَ بِهِمُ الْمَأْمُونُ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ إِنِّي إِنَّمَا جَمَعْتُكُمْ لِخَيْرٍ وَأُحِبُّتُ أَنْ تُنَاطِرُوا ابْنَ عَمِّي هَذَا الْمَيْدَنِيَّ الْقَادِمَ عَلَيَّ فَإِذَا كَانَ بُكْرَةً فَأَعِدُّوا عَلَيَّ وَلَا يَتَخَلَّفُ مِنْكُمْ أَحَدٌ فَقَالُوا: السَّمْعَ وَالطَّاعَةَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ نَحْنُ مُبَكِّرُونَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

قَالَ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ النَّوْفَلِيُّ فَبَيْنَا نَحْنُ فِي حَدِيثٍ لَنَا عِنْدَ أَبِي الْحَسَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذْ دَخَلَ عَلَيْنَا يَاسِرٌ وَكَانَ يَتَوَلَّى أَمْرَ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: يَا سَيْدِي إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يُقْرَأُكَ السَّلَامَ وَيَقُولُ فِدَاكَ أَخُوكَ إِنَّهُ اجْتَمَعَ إِلَيَّ أَصْحَابُ الْمَقَالَاتِ وَأَهْلُ الْأَدْيَانِ وَالْمُتَكَلِّمُونَ مِنْ جَمِيعِ الْمَلَلِ فَرَأَيْتَكَ فِي الْبُكُورِ عَلَيْنَا إِنْ أُحْبِبْتَ كَلَامَهُمْ وَإِنْ كَرِهْتَ ذَلِكَ فَلَا تَتَجَشَّمْ وَإِنْ أُحْبِبْتَ أَنْ نَصَبَ بِرِإِلَيْكَ حَفَّ ذَلِكَ عَلَيْنَا فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَيْلَعُهُ السَّلَامُ وَقُلْ لَهُ: قَدْ عَلِمْتُ مَا أَرَدْتَ وَأَنَا صَائِرٌ إِلَيْكَ بُكْرَةً إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

قَالَ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ النَّوْفَلِيُّ: فَلَمَّا مَضَى يَاسِرٌ التَّفَتَ إِلَيْنَا، ثُمَّ قَالَ لِي: يَا نَوْفَلِيُّ، أَنْتَ عِرَاقِيٌّ، وَرِقَّةُ الْعِرَاقِيِّ غَيْرُ غَلِيظَةٍ؛ فَمَا عِنْدَكَ فِي جَمْعِ ابْنِ عَمِّكَ عَلَيْنَا أَهْلَ الشُّرُكِ وَأَصْحَابِ الْمَقَالَاتِ؟ فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ، يُرِيدُ الْاِمْتِحَانَ وَيُحِبُّ أَنْ يَعْرِفَ مَا عِنْدَكَ، وَلَقَدْ بَنَى عَلَيَّ أَسَدَاسٌ غَيْرِ وَثِيقِ الْبُئْيَانِ، وَبَسَّسَ وَاللَّهِ مَا بَنَى. فَقَالَ لِي: وَمَا بِنَاؤُهُ فِي هَذَا الْبَابِ؟ قُلْتُ: إِنَّ أَصْحَابَ الْكَلَامِ وَالْبِدْعِ خِلَافَ الْعُلَمَاءِ، وَذَلِكَ أَنَّ الْعَالَمَ

لا- يُنْكِرُ غَيْرَ الْمُنْكَرِ، وَأَصْحَابُ الْمَقَالَاتِ وَالْمُتَكَلِّمُونَ وَأَهْلُ الشُّرُكِ أَصْحَابُ الْإِنْكَارِ وَمُبَاهَتِهِ؛ إِنْ اِخْتَجَجْتَ عَلَيْهِمْ بِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى
وَاحِدٌ، قَالُوا صَحِّحْ وَخَدِّئْتَهُ، وَإِنْ قُلْتَ إِنَّ مُحَمَّدًا رَسُولٌ

say that Muhammad (a.s.) is the Messenger of God, they would say, 'Prove his Prophethood.' May I be your ransom! They confuse you and make you disprove your
”own proofs. They continue these false accusations until you back off

Al-Nawfali added, “Then the Imam (a.s.) smiled and told me, ‘O Al-Nawfali! Do you
”?fear that they will disprove my argument

Al-Nawfali said, ‘No, by God! I have never worried about you, and I hope that God
’willing, God will make you victorious over them

The Imam (a.s.) asked again, ‘O Nawfali! Would you like to know when Al-Ma’mun will feel regretful?’ He answered, ‘Yes.’ The Imam (a.s.) said, ‘When he (al-Ma’mun) hears me argue with the people of the Torah quoting their own Torah, with the people of the Gospel quoting their own Gospel, with the people of the Psalms quoting their own Psalms, with the Zoroastrians arguing in their Persian language, with the Romans in their own Latin, and with the rhetoricians using their very own rhetoric. So, if I close the avenues of argument in the face of each arguing party and disprove his claim, making him renounce his statement from its onset and referring to my own statement, then Al-Ma’mun will realize that he has not achieve what he aspires to achieve. It is then that he will feel regretful. And there is no

”strength save in the Highest, the Almighty God

On the following day, Al-Fadhli ibn Sahl went in a hurry to see the Imam (a.s.) and told him, “May I be your ransom! Your cousin is waiting for you. The people have gathered
”together. When will you go to him

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “You go ahead. God willing, I will come to you.” Then he (a.s.) made ablutions for praying, drank something, ate some soup with us and we all left. Then we reached Al-Ma’mun’s palace. The meeting was full of people. Muhammad ibn Ja’far, some of the Talibites and the Hashemites, and the Commanders of the
.Army were amongst those present

When Al-Ridha’ (a.s.) entered, Al-Ma’mun stood up. Muhammad ibn Ja’far and all the Hashemites who were present there stood up for him. The Imam and Al-Ma’mun sat down while all the people were still standing, until Al-Ma’mun ordered them to sit down. Al-Ma’mun talked to the Imam (a.s.) for a while. Then Al-Ma’mun turned to the
Catholic

اللَّهُ صِلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالُوا تَبَّتْ رِسَالَتُهُ ثُمَّ مِبَاهِتُونَ الرَّجُلَ وَهُوَ يَبْطِلُ عَلَيْهِمْ بِحُجَّتِهِ وَيُعَالِطُونَهُ حَتَّى يَثْرَكَ قَوْلُهُ فَأَخْرَجَهُمْ جَعِلْتُ
فِدَاكَ. قَالَ: فَتَبَسَّمْ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ: يَا نَوْفَلِي أَفْتَخَافُ أَنْ يَفْطَعُونِي عَلَى حُجَّتِي؟ قُلْتُ: لَا- وَاللَّهِ، مَا خِفْتُ عَلَيْكَ قَطُّ، وَإِنِّي
لَأَرْجُو أَنْ يُظْفِرَكَ اللَّهُ بِهِمْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. فَقَالَ لِي: يَا نَوْفَلِي أَتَحِبُّ أَنْ تَعْلَمَ مَتَى يَنْدِمُ الْمَأْمُونُ؟ قُلْتُ: نَعَمْ. قَالَ: إِذَا سَمِعَ
اِحْتِجَاجِي عَلَى أَهْلِ التَّوْرَةِ بِنُورَاتِهِمْ، وَعَلَى أَهْلِ الْإِنْجِيلِ بِإِنْجِيلِهِمْ، وَعَلَى أَهْلِ الزَّبُورِ بِزُبُورِهِمْ، وَعَلَى الصَّابِئِينَ بِعِبْرَاتِيهِمْ، وَعَلَى
أَهْلِ الْهَرَابِذَةِ

بِفَارِسِيَّتِهِمْ، وَعَلَى أَهْلِ الرُّومِ بِرُومِيَّتِهِمْ، وَعَلَى أَصْحَابِ الْمَقَالَاتِ بِلُغَاتِهِمْ. فَإِذَا قَطَعْتُ كُلَّ صِنْفٍ وَدَحَضْتُ حُجَّتَهُ، وَتَرَكْتُ مَقَالَتَهُ وَرَجَعْتُ إِلَى قَوْلِي، عَلِمَ الْمَيَامُونُ أَنَّ الْمَوْضِعَ الَّذِي هُوَ بِسَبِيلِهِ لَيْسَ بِمُسَدِّ تَحَقُّقِهِ، فَعِنْدَ ذَلِكَ تَكُونُ النَّدَامَةُ مِنْهُ. وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ.

فَلَمَّا أَصْبَحْنَا أَتَانَا الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ فَقَالَ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ، ابْنُ عَمِّكَ يَنْتَظِرُكَ، وَقَدْ اجْتَمَعَ الْقَوْمُ. فَمَا رَأَيْكَ فِي إِثْبَانِهِ؟ فَقَالَ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: تَقَدَّمَنِي وَإِنِّي صَائِرٌ إِلَى نَاحِيَتِكُمْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ.

ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ وَشَرِبَ شَرْبَةً سَوِيقٍ وَسَقَانَا مِنْهُ، ثُمَّ خَرَجَ وَخَرَجْنَا مَعَهُ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى الْمَيَامُونِ. فَإِذَا الْمَجْلِسُ غَاصَّ بِأَهْلِهِ، وَمُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ فِي جَمَاعَةِ الطَّالِبِينَ وَالْهَاشِمِيِّينَ، وَالْقَوَادِمُ حُضُورًا، فَلَمَّا دَخَلَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَامَ الْمَيَامُونُ وَقَامَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ وَجَمِيعُ بَنِي هَاشِمٍ، فَمَا زَالُوا وَقُوفًا وَالرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ حَيَّ السَّلَامُ مَعَ الْمَيَامُونِ حَتَّى أَمَرَهُمْ بِالْجُلُوسِ فَجَلَسُوا. فَلَمَّا يَزَلِ الْمَيَامُونُ مُقْبِلًا عَلَيْهِ يُحَدِّثُهُ سَاعَةً. ثُمَّ التَّفَتَّ إِلَى

Archbishop and said, “O Catholic Archbishop! This is my cousin Ali ibn Musa ibn Ja'far (a.s.). He is one of the children of (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) – the daughter of our Prophet (S) – and Ali ibn Abi Talib (a.s.). I would like you to have a debate with him and .be fair with him

The Catholic Archbishop said, “O Commander of the Faithful! How can I argue with a man who argues with me using a Book which we have denied and a Prophet whom I “do not believe in

Al-Ridha' (a.s.) told him, “O Christian! Will you accept it if I present proofs from your “?Gospel

The Catholic Archbishop

said, “How could I reject what the Bible speaks about? I swear to God that I will
”.accept it even if I dislike it

”.Al-Ridha’ (a.s.) told him, “Ask whatever you wish to ask and receive your answer

The Catholic Archbishop said, “What is your opinion about the Prophethood of Jesus
”?(a.s.) and his Book? Do you deny either one of them

Al-Ridha’ (a.s.) said, “I admit to the Prophethood of Jesus (a.s.), his Book, and what he
advised his nation to do- which his disciples accepted. However, I reject the
Prophethood of any Jesus who has not professed the Prophethood of Muhammad, his
”.Book and what he (a.s.) advised his nation to do

”?The Catholic Archbishop said, “Aren't precepts proved through two just witnesses

The Imam (a.s.) said, “Yes.” The Catholic Archbishop said, “Therefore, name two
witnesses other than the people of your own nation and ones whom Christianity does
not reject to testify to the Prophethood of Muhammad. Likewise, ask us a similar thing
”.from people other than our own nation

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Christian! Now you are speaking fairly. Do you accept a just
person who was given preference (over others) by the Messiah – Jesus (a.s.): the son
”?of (the Blessed Lady) Mary

”.The Catholic Archbishop said, “Who is the just one? Name him for me

”?The Imam (a.s.) said, “What is your opinion of John al-Daylami

الْجَائِلِيُّ فَقَالَ: يَا جَائِلِيُّ هَذَا ابْنُ عَمِّي عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ وَهُوَ مِنْ وُلْدِ فَاطِمَةَ بِنْتِ نَبِيِّنَا، وَابْنُ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ
فَأُحِبُّ أَنْ تُكَلِّمَهُ

وَتُحَاجَّهُ وَتُنْصَفُهُ.

فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ كَيْفَ أَحَاجُّ رَجُلًا يَحْتَجُّ عَلَيَّ بِكِتَابِ أَنَا مُنْكَرُهُ وَنَبِيِّ لَا أُوْمِنُ بِهِ؟

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا نَصْرَانِي، فَإِنِ احْتَجَجْتُ عَلَيْكَ بِإِنْجِيلِكَ أَتَقْرُّ بِهِ؟

قَالَ الْجَائِلِيُّ: وَهَلْ أَقْدِرُ عَلَى دَفْعِ مَا نَطَقَ بِهِ الْإِنْجِيلُ؟ نَعَمْ وَاللَّهِ أَفْرُ بِهِ عَلَى رَغْمِ أَنْفِي.

فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ، وَاسْمَعْ الْجَوَابَ.

فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: مَا تَقُولُ فِي نُبُوِّهِ عِيسَى وَكِتَابِهِ؟ هَلْ تُنْكَرُ مِنْهُمَا شَيْئًا؟

قَالَ الرَّضَا: أَنَا مُقَرَّرٌ بِنُبُوِّهِ عِيسَى وَكِتَابِهِ وَمَا بَشَّرَ بِهِ أُمَّتُهُ وَأَقْرَبَتْ بِهِ الْحَوَارِيُّونَ، وَكَافَرُوا بِنُبُوِّهِ كُلِّ عِيسَى لَمْ يُقَرَّرْ بِنُبُوِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَبِكِتَابِهِ وَلَمْ يُبَشَّرْ بِهِ أُمَّتُهُ.

قَالَ الْجَائِلِيُّ: أَلَيْسَ إِنَّمَا نَقَطَعَ الْأَحْكَامَ بِشَاهِدِي عَدْلٍ؟

قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: بَلَى.

قَالَ: فَأَقِمَّ شَاهِدَيْنِ مِنْ غَيْرِ أَهْلِ مِلَّتِكَ عَلَى نُبُوِّ مُحَمَّدٍ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ) مِمَّنْ لَا تُنْكَرُهُ النَّصِيرَانِيَّةُ، وَسَيَلْنَا مِثْلَ ذَلِكَ مِنْ غَيْرِ أَهْلِ مِلَّتِنَا.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: الْآنَ جِئْتَ بِالنَّصَفِ يَا نَصْرَانِي. أَلَا تَقْبَلُ مِنِّي الْعَدْلَ الْمُقَدَّمَ عِنْدَ الْمَسِيحِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ؟

قَالَ الْجَائِلِيُّ: وَمَنْ هَذَا الْعَدْلُ؟ سَمِّهِ لِي.

قَالَ: مَا تَقُولُ بِيُوحَنَا الدَّلِيلِيَّ؟

The Catholic Archbishop said, "Bravo! Bravo!" You have mentioned the person loved
".the most by the Messiah

The Imam (a.s.) said, "Then I ask you to swear to and tell me whether or not the Bible
says that John says, 'The Messiah has informed me of the religion of Muhammad, the
Arab, and has given me the glad tidings about him who will be (a Prophet) after him.

".Therefore, I gave the glad tidings of him to the disciples and they believed in him

The Catholic Archbishop said, "John did quote

this from the Messiah. He did give the glad tidings of a man who will be a Prophet, his Household and his Trustees. He has not clarified when this will happen and has not
".named them so that we may know who they are

Al-Ridha' (a.s.) said, "If we bring someone here who can recite the Bible and he recites to you Muhammad's name, his Household, and his nation, will you believe in him?" The
"!Catholic Archbishop said, "What a sound suggestion

Al-Ridha' (a.s.) turned to Nestus the Roman and asked him, "Have you memorized the
"?third Book of the Bible

He answered, "I have thoroughly memorized it." Then the Imam (a.s.) addressed the Catholic Archbishop and said, "Can you recite the Bible?" The Catholic Archbishop said,
". "Yes, of course

The Imam (a.s.) said, "Then I will recite to you (a.s.ome verses from) the third Book. If Muhammad (a.s.), his Household, and his nation were mentioned in it, then bear witness! And if they have not been mentioned therein, then do not bear witness." Then the Imam (a.s.) recited to him some of the verses of the third Book until he (a.s.) reached the reference to the Prophet (S). He stopped reading and said, "O Christian! I challenge you to swear by the Messiah and his mother. Have you realized that I have
".knowledge of the Bible?" He replied, "Yes

The Imam recited to him some verses from the third Book concerning the reference to the Prophet, his Household and his community. Then the Imam

a.s.) said, "O Christian! What do you think now? These are the words of Jesus: the son) of (the Blessed Lady) Mary (a.s.). If you deny what the Bible says, then you will deny Moses (a.s.) and Jesus (a.s.). If you deny them, then it is incumbent (upon the people) to kill you since you have blasphemed against your Lord, your Prophet and your ".Book

قَالَ: بَخِ بَخِ، ذَكَرْتَ أَحَبَّ النَّاسِ إِلَى الْمَسِيحِ.

قَالَ: فَأَقْسَمْتُ عَلَيْكَ هَيْلَ نَطَقَ الْإِنْجِيلُ أَنَّ يُوْحَنَّا قَالَ: إِنَّمَا الْمَسِيحُ أَخْبَرَنِي بِعِدِينَ مُحَمَّدٍ الْعَرَبِيِّ وَبَشَّرَنِي بِهِ أَنَّهُ يَكُونُ مِنْ بَعْدِهِ فَبَشَّرْتُ بِهِ الْحَوَارِيِّينَ فَأَمَّنُوا بِهِ؟

قَالَ الْجَائِلِيُّ: قَدْ ذَكَرَ ذَلِكُ يُوْحَنَّا عَنِ الْمَسِيحِ وَبَشَّرَ بِنُبُوِّهِ رَجُلٍ وَأَهْلَ بَيْتِهِ وَوَصِيَّهِ وَلَمْ يُلْخِصْ مَتَى يَكُونُ ذَلِكَ، وَلَمْ تُسَمِّ لَنَا الْقَوْمَ فَغَرَفَهُمْ.

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِنْ جِئْنَاكَ بِمَنْ يَقْرَأُ الْإِنْجِيلَ فَتَلَا عَلَيْكَ ذِكْرَ مُحَمَّدٍ وَأَهْلِ بَيْتِهِ وَأُمَّتِهِ، أَتُؤْمِنُ بِهِ؟

قَالَ: سَدِيدًا.

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لِنَسْطَاسِ الرُّومِيِّ: كَيْفَ حِفْظُكَ لِلسَّفْرِ الثَّلَاثِ مِنَ الْإِنْجِيلِ؟

قَالَ: مَا أَحْفَظُنِي لَهُ.

ثُمَّ التَفَّتْ إِلَى رَأْسِ الْجَالُوتِ فَقَالَ: أَلَسْتَ تَقْرَأُ الْإِنْجِيلَ؟ قَالَ: بَلَى لَعَمْرِي.

قَالَ: فَخُذْ عَلَى السَّفْرِ، فَإِنْ كَانَ فِيهِ ذِكْرُ مُحَمَّدٍ وَأَهْلِ بَيْتِهِ وَأُمَّتِهِ فَاشْهَدُوا لِي، وَإِنْ لَمْ يَكُنْ فِيهِ ذِكْرُهُ فَلَا تَشْهَدُوا لِي.

ثُمَّ قَرَأَ عَلَيْهِ السَّلَامُ السَّفْرَ الثَّلَاثَ، حَتَّى إِذَا بَلَغَ ذِكْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَفَ ثُمَّ قَالَ: يَا نَصْرَانِي! إِنِّي أَسْأَلُكَ بِحَقِّ الْمَسِيحِ وَأُمَّهِ، أَتَعْلَمُ أَنِّي عَالِمٌ بِالْإِنْجِيلِ؟ قَالَ: نَعَمْ.

ثُمَّ تَلَا عَلَيْنَا ذِكْرَ مُحَمَّدٍ وَأَهْلِ بَيْتِهِ وَأُمَّتِهِ ثُمَّ قَالَ: مَا تَقُولُ يَا نَصْرَانِي؟ هَذَا قَوْلُ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِنْ كَذَّبْتَ بِمَا يَنْطِقُ بِهِ الْإِنْجِيلُ فَقَدْ كَذَّبْتَ مُوسَى وَعِيسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، وَمَتَى أَنْكَرْتَ هَذَا الذِّكْرَ

وَجِبَ عَلَيْكَ الْقَتْلُ لَأَنَّكَ تَكُونُ قَدْ كَفَرْتَ بِرَبِّكَ وَنَبِيِّكَ وَبِكِتَابِكَ.

The Catholic Archbishop said, “I do not deny the clear things in the Bible, rather I
”.profess them

”.The Imam (a.s.) asked others who were present, “Bear witness that he professed

Then the Imam (a.s.) told the Catholic Archbishop, “O Catholic Archbishop! Ask me any
”.other questions that you wish to ask

The Catholic Archbishop asked, “What about the disciples of Jesus (a.s.): the son of
(the Blessed Lady) Mary (a.s.)? How many were they? And tell me about the scholars
”?of the Bible. How many were they

Al-Ridha’ (a.s.) said, “You have found the expert! As for (the number of) the disciples,
they were twelve men. The best and the most learned of them was Aluqas (Luke). As
for (the number of) Christian scholars, there were three men: John (Yohanna), ‘the
greatest’, John at Qriqisiya, and John – the al-Daylami at Zijar, who made reference to
the Prophet Muhammad (S). It is he who gave the good news to the nation of Jesus
(and the Children of Israel about the Prophet Muhammd.”[\(1\)](#)

The Imam (a.s.) added, “O Christian! By God, we believe in the Jesus who believed in
Muhammad (a.s.). We have nothing against Jesus (a.s.) except for his weakness and
”.the paucity of his fasting and prayer

The Catholic Archbishop said, “By God, you have corrupted your knowledge! Your
”!affair has become weak! I thought that you were the most learned of the Muslims

Al-Ridha’ (a.s.) asked, “Why?” The Catholic Archbishop said, “Since you said that

Jesus, seeing that great was the multitude of them that returned to their heart for“ –١
to walk in the law of God, went up into the mountain, and abode all night in prayer,
and when day was come he descended from the mountain, and chose twelve, whom

he called apostles, among whom is Judas, who was slain upon the cross. Their names are: Andrew and Peter his brother, fishermen; Barnabas, who wrote this, with Matthew the publican, who sat at the receipt of custom; John and James, sons of Zebedee; Thaddaeus and Judas; Bartholomew and Philip; James, and Judas Iscariot [the traitor." [The Gospel of Barnabas, 14, Forty Days of Fasting and 12 Apostles

Jesus was weak with little fasting and praying, while Jesus never broke fasting by day
".and never slept at night. He always fasted during the day and prayed at night

Al-Ridha' (a.s.) said, "For whom did he fast and pray?" The Catholic Archbishop did not
.answer, not knowing what to say

Al-Ridha' (a.s.) said, "I want to ask you a question." The Catholic Archbishop said, "Ask.
".I will respond to you if I know the answer

Al-Ridha' (a.s.) said, "Why do you deny that Jesus (a.s.) gave life to the dead with the
"?Honorable the Exalted God's permission

The Catholic Archbishop said, "I denied that before, since whoever gives

قَالَ الْجَائِلِيُّ: لَا أَنْكِرُ مَا قَدْ بَانَ لِي فِي الْإِنْجِيلِ، وَإِنِّي لَمُقَرَّرٌ بِهِ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِشْهَدُوا عَلَيَّ إِقْرَارِهِ. ثُمَّ قَالَ: يَا جَائِلِيُّ، سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ.

قَالَ الْجَائِلِيُّ: أَخْبِرْنِي عَنْ حَوَارِيِّ عَيْسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ؛ كَمْ كَانَ عِدَّتَهُمْ؟ وَعَنْ عُلَمَاءِ الْإِنْجِيلِ؛ كَمْ كَانُوا؟

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: عَلَى الْخَيْرِ سَقَطَتْ! أَمَّا الْحَوَارِيُّونَ فَكَانُوا اثْنَيْ عَشَرَ رَجُلًا، وَكَانَ أَعْلَمُهُمْ وَأَفْضَلُهُمْ أَلُوقَا. وَأَمَّا عُلَمَاءُ
النَّبِيِّ إِزَى فَكَانُوا ثَلَاثَةً رِجَالٍ: يُوحَنَّا الْأَكْبَرُ بَاسْمِ، وَيُوحَنَّا بَقْرَقِيسِيَا، وَيُوحَنَّا الدِّيَلِمِيُّ بَرَجَارَ. وَعِنْدَهُ كَانَ ذِكْرُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وآلِهِ وَذِكْرُ أَهْلِ بَيْتِهِ وَأُمَّتِهِ، وَهُوَ الَّذِي بَشَّرَ أُمَّةَ عَيْسَى وَبَنِي إِسْرَائِيلَ بِهِ.

ثُمَّ قَالَ لَهُ: يَا نَصِيرَانِي، وَاللَّهِ إِنَّا لَنُؤْمِنُ بِعَيْسَى الَّذِي آمَنَ بِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَمَا نَنْفَعُ عَلَى عَيْسَاكُمْ شَيْئًا إِلَّا ضَعْفَهُ وَقَلَّةَ
صِيَامِهِ وَصَلَاتِهِ.

قَالَ الْجَائِلِيُّ: أَفَسِيءَتْ وَاللَّهِ عِلْمَكَ وَضَعْفَتْ أَمْرَكَ وَمَا كُنْتُ ظَنَنْتُ إِلَّا أَنْكَأَ أَعْلَمُ أَهْلِ الْإِسْلَامِ! قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَكَيْفَ
ذَاكَ؟

قَالَ الْجَائِلِيُّ: مِنْ قَوْلِكَ أَنَّ عَيْسَى كَانَ ضَعِيفًا

قَلِيلَ الصَّيَامِ قَلِيلَ الصَّلَاةِ؛ وَمَا أَفْطَرَ عَيْسَى يَوْمًا قَطَّ وَلَا نَامَ بَلِيلٍ قَطَّ وَمَا زَالَ صَائِمَ الدَّهْرِ وَقَائِمَ اللَّيْلِ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَلِمَنْ كَانَ يَصُومُ وَيُصَلِّي؟! قَالَ: فَخَرَسَ الْجَائِلِقُ وَأَنْقَطَعَ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا نَضِيْرَانِي، أَسْأَلُكَ عَنْ مَسْأَلَةٍ. قَالَ: سَيَلْ؛ فَإِنْ كَانَ عِنْدِي عِلْمُهَا أَجِبْتُكَ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا أَنْكَرْتَ أَنْ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يُحْيِي الْمَوْتَى بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ؟

قَالَ الْحَجَّـا ثَلِيْقُ: أَنْكَرْتُ ذَلِكَ مِنْ أَجْلِ أَنْ مَنْ أَحْيَى الْمَوْتَى وَأَبْرَأَ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ فَهُوَ

life to the dead and heals the blind and the leprous is a lord worthy of being
".worshipped

Al-Ridha' (a.s.) said, "Well. Indeed al-Yasa (Elija) did just as Jesus (a.s.) did. He walked on water, gave life to the dead, and healed the blind and the leprous. Why did his nation not adopt him as a Lord? Why did not anyone worship him as a god other than
"?God

The Prophet Hezqeel (Ezekiel) (a.s.) did just what Jesus (a.s.) did. He gave life to thirty-five men sixty years after their death." Then the Imam (a.s.) turned towards the Catholic Archbishop and told him, "O Catholic Archbishop! Have you found the following about some of the youth of the Children of Israel in the Torah? When Bukht Nasr (Nebuchadnezzar) invaded Jerusalem, he chose from amongst the Children of Israel who were enslaved and took them with him to go to Babylon. Then the Honorable the Exalted God dispatched al-Yasa' for them and he gave life to them.

This (a.s.tatement) is in the Torah. No one but an atheist would

”.deny it

The Catholic Archbishop said, “I have heard about this and know it.” The Imam (a.s.)
”.said, “That is right

Then the Imam (a.s.) said, “O Jew! See if I read the following Book of the Torah properly.” The Imam (a.s.) then recited some of the verses from the Torah for us. The Jew who was surprised hearing how the Imam (a.s.) was reciting the Torah kept moving his body. He then faced the Christian and asked, “O Christian! Were these before Jesus (a.s.) or was Jesus (a.s.) before them?” The Catholic Archbishop said,
”.“They were before him

Al-Ridha’ (a.s.) said, “(People from) the Quraysh (tribe) gathered around God's Messenger Muhammad (a.s.) and asked him to give life to their dead. He (a.s.) sent along Ali ibn Abi Talib with them and told him, “Go to the cemetery and loudly call the people about whom they have asked, Say, “O so-and-so, so-and-so, etc.” Tell them, “God’s Messenger Muhammad (a.s.) says, ‘Rise with the permission of the Honorable the Exalted God! Then they will all arise and brush off the dust from their heads.” The people from the Quraysh tribe walked towards them and asked them about their affairs. They told them that Muhammad was appointed as a Prophet. The people who had risen from the dead said, “We wish we had lived in his age and believed in him!” (۱)
The Prophet healed the blind, the leprous and the insane. He spoke with the beasts,
,the birds, the jinn

رَبُّ مُسْتَحِقٌّ لَّأَنْ يُعْبَدَ.

قَالَ الرَّضَا

p: ۳۸۱

This is referring to a miracle of God’s Prophet (S) which has not been mentioned – ۱
elsewhere. Thus it may be that this part of this tradition has been manipulated and is
.unreliable.God knows best

عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِنَّ الْيَسَعَ قَدْ صَنَعَ مِثْلَ صَنِيعِ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَشَى عَلَى الْمَاءِ وَأَخْبَى الْمَوْتَى وَأَبْرَأَ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ، فَلَمْ تَتَّخِذْهُ أُمَّتَهُ رِبًّا، وَلَمْ يَعْبُدْهُ أَحَدٌ مِنْ دُونِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ. وَلَقَدْ صَنَعَ حَزَقِيلُ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِثْلَ مَا صَنَعَ عَيْسَى بْنِ مَرْيَمَ فَأَخْبَا خَمْسِيَّةً وَثَلَاثِينَ أَلْفَ رَجُلٍ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهِمْ بِسِتِّينَ سَنَةً.

ثُمَّ التَفَتَ إِلَى رَأْسِ الْجَالُوتِ فَقَالَ لَهُ: يَا رَأْسَ الْجَالُوتِ، أَتَجِدُ هَؤُلَاءِ فِي شَبَابِ بَنِي إِسْرَائِيلَ فِي التَّوْرَةِ؟ إِخْتَارَهُمْ بُخْتُ نَصْرٍ مِنْ سَبْيِ بَنِي إِسْرَائِيلَ حِينَ غَزَا بَيْتَ الْمَقْدِسِ، ثُمَّ انْصَرَفَ بِهِمْ إِلَى بَابِ بَابِ فَارَسِيْلَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِمْ فَأَخْبَاهُمْ. هَذَا فِي التَّوْرَةِ لَا يَدْفَعُهُ إِلَّا كَافِرٌ مِنْكُمْ. قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: قَدْ سَمِعْنَا بِهِ وَعَرَفْنَا. قَالَ: صَدَقْتَ.

ثُمَّ قَالَ: يَا يَهُودِيَّ، خُذْ عَلَى هَذَا السِّفْرِ مِنَ التَّوْرَةِ.

فَتَلَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَيْنَا مِنَ التَّوْرَةِ آيَاتٍ، فَأَقْبَلَ الْيَهُودِيَّ يَتَرَجَّحُ لِقِرَائَتِهِ وَيَتَعَجَّبُ! ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّصِيرَانِي فَقَالَ: يَا نَصِيرَانِيَّ، أَفَهَؤُلَاءِ كَانُوا قَبْلَ عَيْسَى أَمْ عَيْسَى كَانَ قَبْلَهُمْ؟

قَالَ: بَلْ كَانُوا قَبْلَهُ.

فَقَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَقَدْ اجْتَمَعَتْ قُرَيْشٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَسَأَلُوهُ أَنْ يُحْيِيَ لَهُمْ مَوْتَاهُمْ، فَوَجَّهَ مَعَهُمْ عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ لَهُ: إِذْهَبْ إِلَى الْجَبَانِ، فَنَادِ بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ الرَّهْطِ الَّذِينَ يَسْأَلُونَ عَنْهُمْ بِأَعْلَى صَوْتِكَ: يَا فُلَانُ وَيَا فُلَانُ وَيَا فُلَانُ، يَقُولُ لَكُمْ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ) قَوْمُوا بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ. فَقَامُوا يَنْفِضُونَ التُّرَابَ عَنْ رُؤُوسِهِمْ. فَأَقْبَلَتْ قُرَيْشٌ يَسْأَلُونَ عَنْ أُمُورِهِمْ. ثُمَّ أَخْبَرُوهُمْ أَنَّ مُحَمَّدًا بُعِثَ نَبِيًّا، فَقَالُوا: وَدِدْنَا أَنَا أَدْرِكُنَاهُ فَنُؤْمِنَ بِهِ. وَلَقَدْ أَبْرَأَ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ وَالْمَجَانِينَ، وَكَلَّمَهُ الْبَهَائِمَ وَالطَّيْرَ وَالْجِنُّ وَالشَّيَاطِينَ، وَلَمْ تَتَّخِذْهُ رَبًّا مِنْ دُونِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ،

and Satan. Still, we

do not adopt him as a Lord other than God. We do not deny the nobilities of any of these Prophets. But you who have adopted Jesus (a.s.) as a Lord, so then is it permissible for you to adopt al-Yasa and Hizqeel as two Lords, for they did just as Jesus (a.s.): the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) did – acts such as giving life to the
?dead and else

Moreover, thousands of the Children of Israel left their homeland in fear of death due to plague. God made them die immediately. The people of the village built a fence around them, and left them there until their bones decayed. One of the Prophets of the Children of Israel passed by. He was amazed when he saw many decayed bones. The Honorable the Exalted God revealed to him, “Would you like Me to bring them to life so that you can admonish them?” The Prophet (S) said, “Yes, Lord!” Then the Honorable the Exalted God revealed to him, “Then call them.” He said, “O decayed bones! Rise with God’s permission.” They all rose while brushing off the dust from
”their heads

Also Abraham – the friend of God the Merciful (a.s.) – took the birds, cut them into pieces, and put each piece on a mountain top. He called out to them and they came towards him. Moses the son of Imran (a.s.) and seventy of his companions whom he had chosen went to the mountain. They told Moses

a.s.), “You have seen God, then show Him to us.” Moses (a.s.) told them, “I have not seen Him.” But they said, ‘...We shall never believe in thee until we see Allah (manifestly...’^(١)

A thunderbolt struck them, and burnt them all up. Only Moses (a.s.) survived. Moses (a.s.) said, “O my Lord! I chose seventy men from among the Children of Israel and brought them to the mountain. Shall I return by myself? How shall my people believe what I must tell them? ‘If it had been Thy will Thou couldst have destroyed, long before, both them and me: wouldst Thou destroy us for the deeds of the foolish ones (among us?’^(٢)”

Then the Honorable the Exalted God gave life to them after their death. You cannot deny all these things which I have told you, for the Torah, the Bible, the Psalms of David and the Quran have mentioned them. If all those who gave life to the dead, healed the blind, the leprous and the mad were adopted as Lords other than God, “?then you should also adopt them as Lords. O Christian! What is your opinion

وَلَمْ نُنَكِرْ لِأَحَدٍ مِنْ هَؤُلَاءِ فَضْلَهُمْ. فَمَتَى اتَّخَذْتُمْ عِيسَى رَبًّا جَازَ لَكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا الْيَسَعَ وَحِزْقِيلَ رَبًّا، لِأَنَّهُمَا قَدْ صَيَّرْنَا مِثْلَ مَا صَنَعَ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ إِحْيَاءِ الْمَوْتَى وَغَيْرِهِ. وَإِنَّ قَوْمًا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ خَرَجُوا مِنْ بِلَادِهِمْ مِنَ الطَّاعُونَ وَهُمْ أُلُوفٌ حَذَرَ الْمَوْتِ فَأَمَاتَهُمُ اللَّهُ فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ، فَعَمَدَ أَهْلُ تِلْكَ الْقَرْيَةِ فَحَظَرُوا عَلَيْهِمْ حَظِيرَهُ فَلَمْ يَزَالُوا فِيهَا حَتَّى نَخَرْتُ

p: ٣٨٤

Qur'an, ٢:٥٥ -١

Qur'an, ٧:١٥٥ -٢

عَظَامُهُمْ وَصَارُوا رَمِيمًا. فَمَرَّ بِهِمْ نَبِيُّ مِنْ أَنْبِيَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَتَعَجَّبَ مِنْهُمْ وَمِنْ كَثْرَةِ الْعِظَامِ الْبَالِيَةِ، فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ: أَتَحِبُّ أَنْ أُحْيِيَهُمْ لَكَ فَتُنَادِرَهُمْ؟ قَالَ: نَعَمْ يَا رَبَّ.

فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ أَنْ نَادِهِمْ. فَقَالَ: أَيُّهَا الْعِظَامُ الْبَالِيَةُ، قَوْمِي يَا ذَنْ لِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ. فَقَامُوا أَحْيَاءَ أَجْمَعِينَ يَنْفُضُونَ التُّرَابَ عَنْ رُؤُوسِهِمْ.

ثُمَّ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلَ الرَّحْمَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ حِينَ أَخَذَ الطَّيْرَ فَقَطَّعَهُنَّ قِطْعًا، ثُمَّ وَضَعَ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ مِنْهُنَّ جُزْءًا، ثُمَّ نَادَاهُنَّ فَأَقْبَلْنَ سَعْيًا إِلَيْهِ.

ثُمَّ مُوسَى بْنُ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَصِيبُ حَابَةِ السَّبْعُونَ الَّذِينَ اخْتَارَهُمْ؛ صَارُوا مَعَهُ إِلَى الْجَبَلِ فَقَالُوا لَهُ: إِنَّكَ قَدْ رَأَيْتَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ، فَأَرِنَاهُ كَمَا رَأَيْتَهُ! فَقَالَ لَهُمْ: إِنِّي لَمْ أَرَهُ.

فَقَالُوا: لَنْ نُؤْمِنَ لِمَكَ حَتَّى نَرَى اللَّهَ جَهْرَةً. فَأَخَذَتْهُمُ الصَّاعِقَةُ فَاخْتَرَقُوا عَنْ آخِرِهِمْ، وَبَقِيَ مُوسَى وَحِيدًا فَقَالَ: يَا رَبِّ اخْتَرْتُ سَبْعِينَ رَجُلًا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَجِئْتُ بِهِمْ وَأَرْجِعُ وَخَيْدِي! فَكَيْفَ يَصِيءُ لِقَوْمِي بِمَا أَخْبَرْتَهُمْ بِهِ؟ فَلَوْ شِئْتَ أَهْلَكْتَهُمْ مِنْ قَبْلُ وَإِيَّايَ. أَتَهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ السُّفَهَاءُ مِنَّا؟ فَأَحْيَاهُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهِمْ.

وَكُلُّ شَيْءٍ ذَكَرْتُهُ لَكَ مِنْ هَذَا لَا تَقْدِرُ عَلَيَّ دَفْعِهِ، لِأَنَّ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَالزَّبُورَ وَالْفُرْقَانَ قَدْ نَطَقَتْ بِهِ، فَإِنْ كَانَ كُلُّ مَنْ أَحْيَى الْمَوْتَى وَأَبْرَأَ الْأَكْمَةَ وَالْأَبْرَصَ وَالْمَجَانِينَ يَتَّخِذُ رَبًّا مِنْ دُونِ اللَّهِ فَاتَّخِذْ هَؤُلَاءِ كُلَّهُمْ أَرْبَابًا! مَا تَقُولُ يَا نَصْرَانِي؟

”The Catholic Archbishop said, “Yes. You are right. There is no god but God

Then the Imam (a.s.) turned towards the High Rabbi and told him, “O Jew! Turn to me. I swear to you by the Ten Commandments which were sent down to Moses (the son of Imran) to tell me whether or not there exists

the following statement about the Prophet Muhammad and his nation in the Torah, “When the people of the last nation whose followers are the Rider of the Camel who extremely glorifies the Lord – new glorifications in new churches (implying mosques), then let the Children of Israel flee towards them and their dominion so that their hearts may be tranquil, since there will be swords in their hands with which they will take revenge on the unbelievers around the globe.” Is this not written in the Torah?”

.The High Rabbi said, “Yes, we have found that written in this manner

Then the Imam (a.s.) asked the Catholic Archbishop, “O Christian! How is your knowledge of the Book of Sha'ya?” He answered, “I know it letter by letter.” Then the Imam (a.s.) asked them both, “Do you know that the following statement is made by him?, ‘O people! I have seen the picture of the Rider of the Donkey. He was wearing gowns of light. And I have seen the Rider of the Camel – who is as bright as the moon.’” They answered, “Indeed Sha'ya did say that

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Christian! Do you know that Jesus (a.s.) said, ‘I am going to my Lord and your Lord, and the Paraclete is coming who shall testify to my truth just as I testified for him, and he shall explain everything to you, and he shall be the one to expose all the sins of nations, and he shall be the one

to smash down the pillars of unbelief?” The Catholic Archbishop said, “We accept whatever you cite from the Bible.” The Imam (a.s.) said, “O Catholic Archbishop! Have you found this established in the Bible?” The Catholic Archbishop said, “Yes.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Catholic Archbishop! When you lost the first Bible, with whom did you find it?” The Catholic Archbishop said, “We only lost the Bible for one day. Then we found it fresh (in its original state). John and Matthew brought it back to us

Al-Ridha’ (a.s.) asked him, “How little your knowledge of the Bible and its scholars is! If what you say is right, then why is there so much dispute amongst you with each other about the Bible? The reason is that there is

فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: الْقَوْلُ قَوْلُكَ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

ثُمَّ التَفَتَ إِلَى رَأْسِ الْجَائِلِيِّ فَقَالَ: يَا يَهُودِيَّ، أَقْبِلْ عَلَيَّ أَسْأَلُكَ بِالْعَشْرَةِ الْآيَاتِ الَّتِي أَنْزَلْتَ عَلَى مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ. هَلْ تَجِدُ فِي التَّوْرَةِ مَكْتُوبًا بَنِيًا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأُمَّتِهِ: إِذَا جَاءَتِ الْأُمَّةُ الْأَخِيرَةُ أَتْبَاعَ رَاكِبِ الْبَعِيرِ يُسَبِّحُونَ الرَّبَّ جِدًّا جِدًّا تَسْبِيحًا جَدِيدًا فِي الْكِنَائِسِ الْجُدُدِ، فَلْيَفْرَحْ بَنُو إِسْرَائِيلَ إِلَيْهِمْ وَإِلَى مَلِكِهِمْ لَتَطْمَئِنَّ قُلُوبُهُمْ فَإِنَّ بِأَيْدِيهِمْ سُيُوفًا يَنْتَقِمُونَ بِهَا مِنَ الْأُمَمِ الْكَافِرَةِ فِي أَفْطَارِ الْأَرْضِ. أَهَكَذَا هُوَ فِي التَّوْرَةِ مَكْتُوبٌ؟ قَالَ رَأْسُ الْجَائِلِيِّ: نَعَمْ! إِنَّا لَنَجِدُهُ كَذَلِكَ. ثُمَّ قَالَ لِلْجَائِلِيِّ: يَا نَصْرَانِيَّ! كَيْفَ عِلْمُكَ بِكِتَابِ شَعْيَا عَلَيْهِ السَّلَامُ؟ قَالَ: أَعْرِفُهُ حَرْفًا حَرْفًا.

قَالَ لَهُمَا: أَتَعْرِفَانِ هَذَا مِنْ كَلَامِهِ يَا قَوْمُ: إِنِّي رَأَيْتُ صُورَةَ رَاكِبِ الْحِمَارِ لَابِسًا جَلَابِيبَ التُّورِ، وَرَأَيْتُ رَاكِبِ الْبَعِيرِ ضَوْؤُهُ مِثْلَ ضَوْءِ الْقَمَرِ؟

فَقَالَا: قَدْ قَالَ ذَلِكَ شَعِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا نَصْرَانِي، هَلْ تَعْرِفُ فِي الْإِنْجِيلِ قَوْلَ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَى رَبِّكُمْ وَرَبِّي، وَالْبَارِزَ فَلِيْطَا جَاءَ هُوَ الَّذِي يَشْهَدُ لِي بِالْحَقِّ كَمَا شَهِدْتُ، وَهُوَ الَّذِي يُفَسِّرُ لَكُمْ كُلَّ شَيْءٍ، وَهُوَ الَّذِي يَبْدَأُ فَضَائِحَ الْأُمَمِ، وَهُوَ الَّذِي يَكْسِرُ عَمُودَ الْكُفْرِ؟

فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: مَا ذَكَرْتَ شَيْئًا مِنَ الْإِنْجِيلِ إِلَّا وَنَحْنُ مُقَرُّونَ بِهِ.

فَقَالَ: أَتَجِدُ هَذَا الْإِنْجِيلَ ثَابِتًا يَا جَائِلِيُّ؟ قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا جَائِلِيُّ، أَلَا تُخْبِرُنِي عَنِ الْإِنْجِيلِ الْأَوَّلِ حِينَ افْتَقَدْتُمُوهُ عِنْدَ مَنْ وَجَدْتُمُوهُ، وَمَنْ وَضَعَ لَكُمْ هَذَا الْإِنْجِيلَ؟

فَقَالَ لَهُ: مَا افْتَقَدْنَا الْإِنْجِيلَ إِلَّا يَوْمًا وَاحِدًا حَتَّى وَجَدْنَاهُ غَضًّا طَرِيًّا، فَأَخْرَجَهُ إِلَيْنَا يُوحِنَا وَمَتَّى. فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا أَقَلَّ مَعْرِفَتِكَ بِسُنَنِ الْإِنْجِيلِ وَعُلَمَائِهِ! فَإِنْ كَانَ هَذَا كَمَا تَزْعُمُ، فَلِمَ اخْتَلَفْتُمْ فِي الْإِنْجِيلِ؟ وَإِنَّمَّا وَقَعَ الْاِخْتِلَافُ فِي هَذَا الْإِنْجِيلِ الَّذِي فِي

controversy lies in the Bible which is in your hands today. Had it been the same as the first Bible, there would no disputes over it. However, I will clarify this for you myself. Know that when the first Bible was lost, the Christians gathered around their scholars and said to them, "Jesus (a.s.): the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) has been killed, and we have lost the Bible. You are the scholars. What do you have?" Luke, Mark and John told them, 'We have memorized the Bible. Do not worry about it. Do not forsake the churches. We will recite each Gospel of the Bible for you on each Sunday until we put it all together.' Then

Luke, Mark, John and Matthew gathered together and put together this Bible after you had lost the first one. These four students were of the first students. Did you
”?know that

The Catholic Archbishop said, “I did not know this before. Now I have learned it from you due to your noble knowledge of the Bible. I heard things which you knew from you – things which my heart testifies to be the truth. Therefore, I have gained a much
”.better understanding

Al-Ridha’ (a.s.) said, “How do you consider what they bear witness to?” The Catholic Archbishop said, “I completely accept whatever they say is right and bear witness to it.” Then Al-Ridha’ (a.s.) told Al-Ma’mun and those of his family and others who were
”.present, “Be witnesses to this.” They said, “We witness to that

Then the Imam (a.s.) told the Catholic Archbishop, “I swear by the Son and his Mother([1](#)) to tell us whether you know that Matthew said the following, ‘The Messiah is the son of David, the son of Abraham, the son of Isaac, the son of Jacob, the son of Yehuda, the son of Khadrun.’ Mark said the following regarding the lineage of Jesus (a.s.): the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.), ‘He is God’s Word placed in the human body. So it turned into the human form.’ Moreover, Luke said, ‘Jesus the son of Mary and his mother were humans made of flesh and blood. Then the Holy Spirit entered
into them.’ You also testify that

p: ۳۸۹

(Jesus (a.s.) and Saint Mary (a.s –۱

Jesus had said the following about himself, 'O disciples! I will tell you the truth. No one will ascend the heavens, except for him who descends therefrom, except for the Rider of the Camel - the Seal of the Prophets, for he will ascend the heavens and then "will descend there from.' What do you have to say about that

أَيَادِكُمْ الْيَوْمَ. فَلَوْ كَانَ عَلَى الْعَهْدِ الْأَوَّلِ لَمْ تَخْتَلِفُوا فِيهِ، وَلَكِنِّي مُفِيدُكَ عِلْمَ ذَلِكَ؛ إَعْلَمَ أَنَّهُ لَمَّا افْتَقَدَ الْإِنْجِيلَ الْأَوَّلُ اجْتَمَعَتِ النَّصَارَى إِلَى عُلَمَائِهِمْ فَقَالُوا لَهُمْ: قَتَلَ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَافْتَقَدْنَا الْإِنْجِيلَ وَأَنْتُمْ الْعُلَمَاءُ، فَمَا عِنْدَكُمْ؟

فَقَالَ لَهُمْ أَلَوْفَا وَمَرْقَابُوسُ: إِنَّ الْإِنْجِيلَ فِي صِدُورِنَا وَنَحْنُ نُخْرِجُهُ إِلَيْكُمْ سِفْرًا سِفْرًا فِي كُلِّ أَحَدٍ، فَلَا تَحْزَنُوا عَلَيْهِ، وَلَا تَخْلُوا الْكِنَائِسَ، فَإِنَّا سَيَنْتَلُوهُ عَلَيْكُمْ فِي كُلِّ أَحَدٍ سِفْرًا سِفْرًا حَتَّى نَجْمَعَهُ كُلَّهُ. فَقَعِدْ أَلَوْفَا وَمَرْقَابُوسُ وَيُوحَنَّا وَمَتَّى فَوَضُّعُوا لَكُمْ هَذَا الْإِنْجِيلَ بَعِيدَ مَا افْتَقَدْتُمْ الْإِنْجِيلَ الْأَوَّلَ. وَإِنَّمَا كَانَ هَؤُلَاءِ الْأَرْبَعَةُ تَلَامِيذُ تَلَامِيذِ الْأَوَّلِينَ. أَعْلِمْتَ ذَلِكَ؟ فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: أَمَا هَذَا فَلَمْ أَعْلَمْهُ، وَقَدْ عِلِمْتُهُ الْآنَ، وَيَا لِي مِنْ فَضْلِ عِلْمِكَ بِالْإِنْجِيلِ وَسَمِعْتُ أَشْيَاءَ مِمَّا عِلِمْتُهُ، شَهِدَ قَلْبِي أَنَّهَا حَقٌّ فَاسْتَرَدْتُ كَثِيرًا مِنَ الْفَهْمِ.

فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَكَيْفَ شَهَادَةُ هَؤُلَاءِ عِنْدَكَ؟

قَالَ: جَائِزَةٌ! هَؤُلَاءِ عُلَمَاءُ الْإِنْجِيلِ، وَكُلُّ مَا شَهِدُوا بِهِ فَهُوَ حَقٌّ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لِلْمَأْمُونِ وَمَنْ حَضَرَهُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ وَمِنْ غَيْرِهِ: إِشْهَدُوا عَلَيْهِ.

قَالُوا: قَدْ شَهِدْنَا.

ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِلْجَائِلِيِّ: بِحَقِّ الْإِبْنِ وَأُمِّهِ، هَلْ تَعْلَمُ أَنَّ مَتَّى قَالَ إِنَّ الْمَسِيحَ هُوَ ابْنُ دَاوُدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ يَعْقُوبَ بْنِ يَهُوذَا بْنِ حَضْرُونَ؟ وَقَالَ مَرْقَابُوسُ فِي نَسَبِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّهُ

كَلِمَهُ اللهُ أَحَلَّهَا فِي جَسَدِ الْآدَمِيِّ فَصَارَتْ إِنْسَانًا. وَقَالَ أَلُوْقَا إِنَّ عَيْسَى بِنَ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأُمَّهُ كَانَا إِنْسَانَيْنِ مِنْ لَحْمٍ وَدَمٍ، فَدَخَلَ فِيهَا الرُّوحُ الْقُدُسُ. ثُمَّ إِنَّكَ تَقُولُ مِنْ شَهَادَةِ عَيْسَى عَلَى نَفْسِهِ: حَقًّا أَقُولُ لَكُمْ يَا مَعْشَرَ الْحَوَارِيِّينَ: إِنَّهُ لَا يَصْعَدُ إِلَى السَّمَاءِ إِلَّا مَنْ نَزَلَ مِنْهَا إِلَّا رَاكِبَ الْبَعِيرِ خَاتَمَ الْأَنْبِيَاءِ، فَإِنَّهُ يَصْعَدُ إِلَى السَّمَاءِ وَيَنْزِلُ. فَمَا تَقُولُ فِي هَذَا الْقَوْلِ؟

The Catholic Archbishop said, “These are the words of Jesus (a.s.). We do not deny them.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “If so, what do you say about the testimonies of Luke, Mark and Matthew regarding Jesus (a.s.) and the lineage they attributed to him

”.(The Catholic Archbishop said, “They ascribed lies to Jesus (a.s

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O people! Did he not just bear witness that they (Luke, Mark and Matthew) are the Scholars of the Bible and that what they say is the truth?” The Catholic Archbishop said, “O Scholar of the Muslims! I would like you to excuse me .from discussing about these men

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Fine. I will excuse you from that. O Christian! Ask me whatever you wish to ask.” The Catholic said, “Let someone else ask you questions. By Jesus (a.s.), I did not think that there was a scholar like you among the Muslims

Al-Ridha’ (a.s.) turned towards the High Rabbi and said, “Will you ask me questions or should I ask?” The High Rabbi said, “I will ask. However, I will not accept any proofs ,from you except those from the Torah, the Bible

”the Psalms of David, or the Scriptures of Abraham and Moses

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Do not accept any of my proofs unless they are from the Torah as expressed by Moses (a.s.) – the son of Imran (a.s.), the Bible as expressed by Jesus (a.s.): the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.), or the Psalms of David as expressed by
”.(David (a.s

”?(The High Rabbi said, “How can you prove the Prophethood of Muhammad (a.s

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Moses (a.s.) – the son of Imran, Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) and David (a.s.) – the Vicegerent of God on the Earth have
”testified to his Prophethood

”.The High Rabbi said, “Provide evidence of the testimony of Moses the son of Imran

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “O Jew! Do you know that Moses said the following to the Children of Israel, ‘A Prophet will come to you from among your brethren. Believe in him and obey him.’ Do you know that the Children of Israel have no brethren other than the Children of Ishmael? Do you know about the ties of kinship between Israel and Ishmael and the relationship that existed between them from the past

قَالَ الْجَائِلِيُّ: هَذَا قَوْلُ عَيْسَى لَا تُنْكِرُهُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَمَا تَقُولُ فِي شَهَادَةِ الْوَقَا وَمَرْقَابُوسَ وَمَتَّى عَلَى عَيْسَى وَمَا نَسَبُوهُ إِلَيْهِ؟

قَالَ الْجَائِلِيُّ: كَذَبُوا عَلَى عَيْسَى.

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا قَوْمَ، أَلَيْسَ قَدْ زَكَّاهُمْ وَشَهِدَ أَنَّهُمْ عُلَمَاءُ الْإِنْجِيلِ وَقَوْلُهُمْ حَقٌّ.

فَقَالَ الْجَائِلِيُّ: يَا عَالِمَ الْمُسْلِمِينَ، أَحَبُّ أَنْ تَغْفِرَ لِي مِنْ أَمْرِ هَؤُلَاءِ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِنَّا

قَدْ فَعَلْنَا. سَلْ يَا نَصْرَانِي عَمَّا بَدَا لَكَ.

قَالَ الْجَائِئِيُّ: لِيَسْأَلَكَ غَيْرِي، فَلَا وَحَقَّ الْمَسِيحِ مَا ظَنَنْتُ أَنَّ فِي عُلَمَاءِ الْمُسْلِمِينَ مِثْلَكَ.

فَالْتَفَتَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى رَأْسِ الْجَالُوتِ فَقَالَ لَهُ: تَسْأَلُنِي أَوْ أَسْأَلُكَ؟

فَقَالَ: بَلْ أَسْأَلُكَ، وَلَسْتُ أَقْبَلُ مِنْكَ حُجَّةً إِلَّا مِنَ التَّوْرَةِ أَوْ مِنَ الْإِنْجِيلِ أَوْ مِنْ زُبُورِ دَاوُودَ أَوْ بِمَا فِي صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا- تَقْبَلْ مِنِّي حُجَّةً إِلَّا- بِمَا تَنْطِقُ بِهِ التَّوْرَةُ عَلَى لِسَانِ مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ، وَالْإِنْجِيلُ عَلَى لِسَانِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ، وَالزُّبُورُ عَلَى لِسَانِ دَاوُودَ.

فَقَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: مِنْ أَيْنَ تَبَيَّنَتْ نُبُوَّةُ مُحَمَّدٍ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ)؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: شَهِدَ بُنْيَوْتَهُ مُوسَى بْنُ عِمْرَانَ وَعِيسَى بْنُ مَرْيَمَ وَدَاوُودَ خَلِيفَةَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْأَرْضِ. فَقَالَ لَهُ: بَيَّنْتُ قَوْلَ مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ.

فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ تَعْلَمُ يَا يَهُودِيٌّ أَنَّ مُوسَى أَوْصَى بَنِي إِسْرَائِيلَ فَقَالَ لَهُمْ: إِنَّهُ سَيَأْتِيكُمْ نَبِيٌّ مِنْ إِخْوَانِكُمْ. بِهِ فَصَدَّقُوا وَمِنْهُ فَاسْمَعُوا. فَهَلْ تَعْلَمُ أَنَّ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ إِخْوَةً غَيْرَ وُلْدِ إِسْمَاعِيلَ إِنْ كُنْتَ تَعْرِفُ قَرَابَةَ إِسْرَائِيلَ مِنْ إِسْمَاعِيلَ وَالسَّبَبَ الَّذِي بَيْنَهُمَا

through Abraham (a.s.)?” The High Rabbi said, “These are the words of Moses. I do not deny them.” Al-Ridha’ (a.s.) asked him, “Has any Prophet other than Muhammad (a.s.) come from amongst the brethren of the Children of Israel?” He replied, “No.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “Is this not correct in your opinion?” The High Rabbi said, “Yes, but I want you to prove its correctness from the Torah

Al-Ridha’ (a.s.) asked him, “Do you deny that the Torah says the following to you?
‘There came light from Mount Sina. Light shined upon

us from Mount Sa'eer and it became apparent to us from Mount Faran.'" The High Rabbi said, "I am familiar with these words, but I do not know what they mean".

Al-Ridha' (a.s.) said, "I will inform you about them. What is meant when it says 'There came light from Mount Sina' is a reference to the Blessed the Sublime God's revelations to Moses (a.s.) on Mount Sina. And what is meant when it says, 'Light shined upon us from Mount Sa'eer' is a reference to the Mountain upon which the Honorable the Exalted God sent revelations to Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.). Jesus (a.s.) was on that mountain. And what is meant when it says, 'and it became apparent to us from Mount Faran' is a reference to a mountain that is one day away from Mecca. As you and your friends said, the Prophet Sha'ya has said in the Torah that 'I have seen the picture of the Rider of the Donkey. He was wearing gowns of light. And I have seen the Rider of the Camel – who is as bright as the moon.' Who is the Rider of the Donkey? Who is the Rider of the Camel?" The High Rabbi said, "I do not know who they are." The Imam (a.s.) said, "The Rider of the Donkey is Jesus (a.s.) and the Rider of the Camel is Muhammad (a.s.). Do you deny that this is from the Torah?" The High Rabbi

”said, “No, I do not deny that

Then Al-Ridha’ (a.s.) said, “Do you know the Prophet Hayquq (a.s.)?” The High Rabbi said, “Yes, I know him.” The Imam (a.s.) said, “He has said the following which your Book has also stated, ‘God brought down the Bay’an from Mount Faran. The heavens are filled with the glorification of Ahmad and his nation. He will carry his troops at sea just as he carries them on land. He will bring us a new Book after the destruction of the Holy House (in Jerusalem).’ Did you know this (a.s.tatement) and do you believe in it?” The High Rabbi said, “In fact, the Prophet Hayquq (a.s.) has said this. I will not deny his words

مِنْ قِبَلِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ؟ فَقَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: هَذَا قَوْلُ مُوسَى لَا نَدْفَعُهُ. فَقَالَ لَهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ جَاءَكُمْ مِنْ إِخْوَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ نَبِيٌّ غَيْرُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ؟ قَالَ: لَا. قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَوْلَيْسَ قَدْ صَحَّ هَذَا عِنْدَكُمْ؟ قَالَ: نَعَمْ. وَلَكِنِّي أُحِبُّ أَنْ تُصَيِّحَ حُجَّهُ إِلَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ. فَقَالَ لَهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ تُنْكِرُ أَنَّ التَّوْرَةَ تَقُولُ لَكُمْ: جَاءَ النُّورُ مِنْ قِبَلِ طُورِ سَيْنَاءَ، وَأَضَاءَ لَنَا مِنْ جَبَلِ سَاعِيرٍ، وَاسْتَعْلَنَ عَلَيْنَا مِنْ جَبَلِ فَارَانَ؟ قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: أَعْرِفُ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ وَمَا أَعْرِفُ تَفْسِيرَهَا.

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنَا أُخْبِرُكَ بِهِ: أَمَّا قَوْلُهُ: جَاءَ النُّورُ مِنْ قِبَلِ طُورِ سَيْنَاءَ، فَذَلِكَ وَحْيُ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى الَّذِي أَنْزَلَهُ عَلَى جَبَلِ طُورِ سَيْنَاءَ. وَأَمَّا قَوْلُهُ: وَأَضَاءَ لَنَا مِنْ جَبَلِ سَاعِيرٍ، فَهُوَ الْجَبَلُ الَّذِي أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِ

السَّلَامُ وَهُوَ عَلَيْهِ. وَأَمَّا قَوْلُهُ: وَاسْتَعْلَنَ عَلَيْنَا مِنْ جَبَلِ فَارَانَ، فَذَلِكَ جَبَلٌ مِنْ جِبَالِ مَكَّةَ، بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا يَوْمٌ.

وَقَالَ شُعَيْبُ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي مَا تَقُولُ أَنْتَ وَأَصِيحَابُكَ فِي التَّوْرَةِ: رَأَيْتُمْ رَاكِبِينَ أَضَاءَتْ لَهُمُ الْأَرْضُ؛ أَحَدُهُمَا عَلَى حِمَارٍ وَالْآخَرُ عَلَى جَمَلٍ. فَمَنْ رَاكِبُ الْحِمَارِ وَمَنْ رَاكِبُ الْجَمَلِ؟ قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: لَا أَعْرِفُهُمَا، فَخَبَّرَنِي بِهِمَا. قَالَ: أَمَّا رَاكِبُ الْحِمَارِ فَعِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَأَمَّا رَاكِبُ الْجَمَلِ فَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. أَتُنْكِرُ هَذَا مِنَ التَّوْرَةِ؟ قَالَ: لَا، مَا أَنْكَرُهُ. ثُمَّ قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ تَعْرِفُ حَيْفُوقَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ؟

قَالَ: نَعَمْ، إِنِّي بِهِ لَعَارِفٌ.

قَالَ: فَإِنَّهُ قَالَ، وَكِتَابُكُمْ يَنْطِقُ بِهِ: جَاءَ اللَّهُ تَعَالَى بِالْبَيَانِ مِنْ جَبَلِ فَارَانَ، وَامْتَلَأَتِ السَّمَاوَاتُ مِنْ تَسْبِيحِ أَحْمَدَ وَأُمَّتِهِ. يَحْمِلُ خَيْلَهُ فِي الْبَحْرِ كَمَا يَحْمِلُ فِي الْبَرِّ، يَا تَيْنَا بِكِتَابٍ جَدِيدٍ بَعْدَ خَرَابِ بَيْتِ الْمَقْدِسِ. يَعْنِي بِالْكِتَابِ، الْفُرْقَانَ. أَتَعْرِفُ هَذَا وَتُؤْمِنُ بِهِ؟

قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: قَدْ قَالَ ذَلِكَ حَيْفُوقُ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَلَا نُنْكِرُ قَوْلَهُ.

Al-Ridha' (a.s.) said, "David said in his Psalms which you have also read, 'O my God! Appoint him who will establish the Sunna (practice) after the cessation (of the Prophets).' Did you know of any Prophet other than Muhammad (a.s.) who has
"?(established the Sunna after the cessation (of the Prophets

The High Rabbi said, "This is what is said by David. We do not deny it. However, he meant Jesus by that, and it is his era that was the age of cessation." Al-Ridha' (a.s.) told him, "You are wrong. In fact, Jesus (a.s.) endorsed the Sunna (practices) of the
.Torah until God pulled him up to Himself

It is written in the Bible, ‘The son of pious woman will go, and the Paraclete(١) will come after him. It is he who will preserve the bonds, explain everything to you, and testify to my truth just as I testified for him. I have brought you the examples, and he

”?will bring you the interpretations.’ Do you believe that this statement is in the Bible

”.The High Rabbi said, “Yes

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “O the High Rabbi! I want to ask you about your Prophet Moses (a.s.). The High Rabbi said, “Ask.” The Imam (a.s.) said, “What is the evidence

”?for the Prophethood of Moses

The Jew said, “He brought miracles which the Prophets before him had not brought.” The Imam (a.s.) asked, “Could you give me an example?” The High Rabbi replied, “He split the sea, turned the cane into a running serpent, cleaved the stones so that springs gushed forth from them, took out his hand shining white for the onlookers,

”.and other signs the like of which other creatures were unable to bring

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “You are right. They are proofs of his Prophethood. He brought the like of which other creatures were unable to bring. Is it obligatory on you to believe in whoever claims Prophethood and performs something which all other

”?creatures are unable to perform

The High Rabbi said, “No, since there is no one like Moses (a.s.) considering his position near his Lord and his closeness to Him. It is not incumbent upon us

p: ٣٩٧

.(Paraclete: intercessor, advocate. Here it refers to the Prophet Muhammad (S -١

to profess the Prophethood of whoever claims it, unless he brings us miracles similar
”.(to those brought by Moses (a.s

The Imam (a.s.) said, “Then how come you admit the Prophethood of the other
Prophets who preceded Moses who did not split the sea; nor did

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَقَدْ قَالَ دَاوُودُ فِي زُبُورِهِ، وَأَنْتَ تَقْرَأُ: اَللّٰهُمَّ اِبْعَثْ مُقِيمَ السُّنَنِ بَعْدَ الْفَتْرَةِ. فَهَلْ تَعْرِفُ نَبِيًّا اَقَامَ السُّنَةَ بَعْدَ
الْفَتْرَةِ غَيْرَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ؟

قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: هَذَا قَوْلُ دَاوُودَ نَعْرِفُهُ وَلَا- نُنْكِرُ، وَلَكِنْ عَنِي بِمَذَلِكِ عِيسَى، وَأَيَّامُهُ هِيَ الْفَتْرَةُ. قَالَ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ:
جَهَلْتَ! إِنَّ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ يُخَالِفِ السُّنَةَ، وَكَانَ مُوَافِقًا لِسُنَّةِ التَّوْرَةِ حَتَّى رَفَعَهُ اللهُ إِلَيْهِ. وَفِي الْإِنْجِيلِ مَكْتُوبٌ: إِنَّ ابْنَ الْبَرِّهِ
ذَاهِبٌ، وَالْبَارِقْلِيطَا جَاءَ مِنْ بَعْدِهِ، وَهُوَ الَّذِي يَحْفَظُ الْأَصَارَ، وَيُفَسِّرُ لَكُمْ كُلَّ شَيْءٍ، وَيَشْهَدُ لِي كَمَا شَهِدْتُ لَهُ. أَنَا جِئْتُكُمْ بِالْأَمْثَالِ
وَهُوَ يَأْتِيكُمْ بِالتَّأْوِيلِ. أَتُؤْمِنُ بِهَذَا فِي الْإِنْجِيلِ؟

قَالَ: نَعَمْ.

فَقَالَ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا رَأْسَ الْجَالُوتِ، أَسَأَلُكَ عَنْ نَبِيِّكَ مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ. فَقَالَ: سَلْ. قَالَ: مَا الْحُجَّةُ عَلَيَّ أَنْ
مُوسَى تَبَيَّنَتْ نُبُوَّتُهُ؟

قَالَ الْيَهُودِيُّ: إِنَّهُ جَاءَ بِمَا لَمْ يَجِئْ بِهِ أَحَدٌ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ قَبْلَهُ.

قَالَ لَهُ: مِثْلُ مَاذَا؟

قَالَ: مِثْلُ فَلَقِ الْبَحْرِ، وَقَلْبِهِ الْعَصَا حَيَّةً تَسْعَى، وَضَرْبِهِ الْحَجَرَ فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ الْعُيُونُ، وَإِخْرَاجِهِ يَدَهُ بَيْضَاءَ لِلنَّاطِرِينَ. وَعَلَامَاتُهُ لَا يَقْدِرُ
الْخَلْقُ عَلَى مِثْلِهَا.

قَالَ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: صِدَقْتَ فِي أَنَّهُ كَانَتْ حُجَّتُهُ عَلَيَّ نُبُوَّتِهِ أَنَّهُ جَاءَ بِمَا لَا يَقْدِرُ الْخَلْقُ عَلَى مِثْلِهِ. أَفَلَيْسَ كُلُّ مَنْ ادَّعَى أَنَّهُ
نَبِيٌّ ثُمَّ جَاءَ بِمَا لَا يَقْدِرُ الْخَلْقُ عَلَى مِثْلِهِ وَجَبَ عَلَيْكُمْ تَصْدِيقُهُ؟

قَالَ: لَا. لِأَنَّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ يَكُنْ لَهُ

نَظِيرًا، لِمَكَانِهِ مِنْ رَبِّهِ وَقُرْبِهِ مِنْهُ. وَلَا يَجِبُ عَلَيْنَا الْإِقْرَارُ بِبُتُوهِ مَنْ ادَّعَاهَا حَتَّى يَأْتِيَ مِنَ الْأَعْلَامِ بِمِثْلِ مَا جَاءَ بِهِ مُوسَى.

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَكَيْفَ أَقْرَرْتُمْ بِالْأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ كَانُوا قَبْلَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَلَمْ

they cleave the stone so that twelve springs would gush forth from them; nor did they take their hands out shining white as Moses did; nor did they turn the cane into a
”.running serpent

The Jew replied, “I told you that if they performed miracles as evidence for their Prophethood which all other creatures were unable to perform, and if they brought something the like of which Moses had brought or they followed what Moses had
”.brought, then it is incumbent upon us to believe in them

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “O High Rabbi! What has prevented you from professing (the Prophethood of) Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.)? Jesus (a.s.) brought the dead to life, healed the blind and the leprous, made birds formed of clay
”.and breathed at them giving them life with God’s permission

”.The High Rabbi said, “It is said that he did that, but we did not see it

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Have you seen the miracles performed by Moses? Have you not received this news by way of Moses’s closest trustworthy companions who said he
”.(a.s.) did them?” The High Rabbi said, “Yes. That is so

The Imam (a.s.) said, “Well. The news about the miracles of Jesus (a.s.) – the son of
(the Blessed Lady) Mary (a.s.) have

reached you in a similar fashion. Why then did you acknowledge Moses (a.s.) and believe in him, but you did not believe in Jesus?" The High Rabbi did not answer. Al-Ridha' (a.s.) said, "The same is true about Muhammad (a.s.) and his miracles. The same is true about any other Prophet appointed by God. One of the miracles of Muhammad (a.s.) was that he was a poor hired shepherd. He had not been taught anything. He did not go to any teachers. However, the Quran which he (a.s.) brought contains the stories of the Prophets (a.s.) and the associated news letter by letter. It has narrated the news of the past and the things to come in the future all the way up until the Resurrection Day. The Quran provided information about what they did in hiding or in their homes. He brought innumerable miracles." The High Rabbi said, "Neither the account about Jesus nor that about Muhammad are considered correct by us. It is not permissible to admit their Prophethood through what is not correct

يَنْفُلُوهَا الْبَحْرَ وَلَمْ يُفَجِّرُوا مِنَ الْحَجَرِ اثْنَى عَشْرَةَ عَيْنًا وَلَمْ يُخْرِجُوا أَيْدِيَهُمْ مِثْلَ إِخْرَاجِ مُوسَى يَدَهُ بَيْضَاءَ وَلَمْ يَقْلُبُوا الْعَصَا حَيَّةً تَسْعَى؟

قَالَ الْيَهُودِيُّ: قَدْ خَبَرْتُكَ أَنَّهُ مَتَى مَا جَاؤُوا عَلَى تُبُوتِهِمْ مِنَ الْآيَاتِ بِمَا لَا يَقْدِرُ الْخَلْقُ عَلَى مِثْلِهِ، وَلَوْ جَاؤُوا بِمَا يَجِيءُ بِهِ مُوسَى أَوْ كَانَ عَلَى غَيْرِ مَا جَاءَ بِهِ مُوسَى وَجَبَ تَصَدِّقُهُمْ.

قَالَ لَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا رَأْسَ الْجَالُوتِ، فَمَا يَمْنَعُكَ مِنَ الْإِفْرَارِ بِعَيْسَى بْنِ مَرْيَمَ وَقَدْ كَانَ يُحْيِي الْمَوْتَى وَيُبْرِئُ الْأَكْمَهَ

وَالْأَبْرَصَ وَيَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ ثُمَّ يَنْفُخُ فِيهِ فَيَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِ اللَّهِ تَعَالَى؟

قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: يُقَالُ إِنَّهُ فَعَلَ ذَلِكَ، وَلَمْ نَشْهَدْهُ!

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَرَأَيْتَ مَا جَاءَ بِهِ مُوسَى مِنَ الْآيَاتِ؟ أَشَاهِدُتَهُ؟ أَلَيْسَ إِذَا جَاءَتْ الْأَخْبَارُ مِنْ نِقَاتِ أَصْحَابِ مُوسَى أَنَّهُ فَعَلَ ذَلِكَ؟ قَالَ: بَلَى.

قَالَ: فَكَذَلِكَ أَيْضًا. أَتَتَّكُمُ الْأَخْبَارُ الْمُتَوَاتِرَةُ بِمَا فَعَلَ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ. فَكَيْفَ صَدَّقْتُمْ بِمُوسَى وَلَمْ تُصَدِّقُوا بِعِيسَى؟

فَلَمْ يَحَرَ جَوَابًا. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَكَذَلِكَ أَمْرُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَمَا جَاءَ بِهِ، وَأَمْرُ كُلِّ نَبِيٍّ بَعَثَهُ اللَّهُ. وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّهُ كَانَ يَتِيمًا فَقِيرًا رَاعِيًا أَجِيرًا، لَمْ يَتَعَلَّمْ كِتَابًا وَلَمْ يَخْتَلِفْ إِلَى مُعَلِّمٍ. ثُمَّ جَاءَ بِالْقُرْآنِ الَّذِي فِيهِ قَصِيصُ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَأَخْبَارُهُمْ حَرْفًا حَرْفًا، وَأَخْبَارُ مَنْ مَضَى وَمَنْ بَقِيَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ. ثُمَّ كَانَ يُخْبِرُهُمْ بِأَسْرَارِهِمْ وَمَا يَعْمَلُونَ فِي بُيُوتِهِمْ، وَجَاءَ بِآيَاتٍ كَثِيرَةٍ لَا تُحْصَى.

قَالَ رَأْسُ الْجَالُوتِ: لَمْ يَصِحَّ عِنْدَنَا خَبْرُ عِيسَى وَلَا خَبْرُ مُحَمَّدٍ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ). وَلَا يَجُوزُ لَنَا أَنْ نَقَرَّ لَهُمَا بِمَا لَا يَصِحُّ.

Al-Ridha' (a.s.) said, "Has the witness who testified for Jesus and Muhammad then given false testimony?" The High Rabbi did not answer him

Then the Imam (a.s.) called the Zoroastrian High Priest. Al-Ridha' (a.s.) told him, "Let me know about Zoroaster who considered himself to be a Prophet. What is your proof of his Prophethood?" The Zoroastrian High Priest said, "He had miracles which no one ever had before him. Of course, I have not seen him, but the stories of our ancestors tell us that he made legitimate for us things which others had not

”made legitimate. Therefore, we follow him

The Imam (a.s.) asked, “You believed in the stories which came to you about him, so you followed him, didn't you?” He replied, “Yes.” The Imam (a.s.) said, “This is the case with all other nations. Stories came to them about what the Prophets had accomplished, and what Moses (a.s.), Jesus (a.s.), and Muhammad (a.s.) had all brought to them. So why didn't you believe in any of these Prophets, having believed in Zoroaster through the stories that came to you about him saying that he brought forth what others did not?” The Zoroastrian High Priest froze in place

Then Al-Ridha' (a.s.) said, “O people! If any of you is opposed to Islam and wants to ask me any questions, then let him ask me without any shame.” Imran As-Sa'bee who was an expert in theology stood up and said, “O Scholar of the people. I would not have asked you any questions if you had not invited me to ask. I have been to Kufa, Basra, Syria and Algeria. There I have met many theologians. However, none of them has been able to establish for me the proof that there is One who has no second other than Him and that He remains to be One Being. Will you permit me to ask you this question?” Al-Ridha' (a.s.) said, “If Imran As-Sab'ee is present among the people here, it must be you.” He said, “Yes. This is me.” The Imam (a.s.) said, “O Imran! Ask

But I advise you to be fair. Avoid vain talk and nonsense.” Imran said, “My Master! By God, I just want you to prove something which I can adhere to for me. Then I need not seek anything else.” The Imam (a.s.) said, “Ask whatever you wish to ask.” The crowds moved closer to Imran and crowded in on him. Imran As-Sa’bee asked, “Let .me know of the first thing and what it created

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “You asked. Now try to understand. As for the One, He has always been One Being. He has neither limits nor does He

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَالشَّاهِدُ الَّذِي شَهِدَ لِعِيسَى وَلِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ شَاهِدٌ زُورٌ! فَلَمْ يَحْرَجُوا جَوَابًا. ثُمَّ دَعَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْهَزْبِذِ الْأَكْبَرِ، فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَخْبِرْنِي عَنْ زُرْدَهَشْتِ الَّذِي تَزْعَمُ أَنَّهُ نَبِيٌّ؛ مَا حُجِّجْتِكَ عَلَى تَبْوَنِهِ؟

قَالَ: إِنَّهُ أَتَى بِمَا لَمْ يَأْتْنَا أَحَدٌ قَبْلَهُ وَلَمْ نَشْهَدْهُ، وَلَكِنَّ الْأَخْبَارَ مِنْ أَسْيَافِنَا وَرَدَّتْ عَلَيْنَا بِأَنَّهُ أَحَلٌّ لَنَا مَا لَمْ يُحَلِّهِ غَيْرُهُ فَاتَّبَعْنَاهُ. قَالَ: أَفَلَيْسَ إِنَّمَا أَتَيْتُكُمْ الْأَخْبَارُ فَاتَّبَعْتُمُوهُ؟

قَالَ: بَلَى. قَالَ: فَكَذَلِكَ سَاطِرُ الْأُمَمِ السَّالِفَةِ؛ أَتَيْتُهُمُ الْأَخْبَارُ بِمَا أَتَى بِهِ النَّبِيُّونَ وَأَتَى بِهِ مُوسَى وَعِيسَى وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. فَمَا عُدْرُكُمْ فِي تَرْكِ الْإِقْرَارِ لَهُمْ، إِذْ كُنْتُمْ إِذَا أَفْرَزْتُمْ بَزْرَدَهَشْتِ مِنْ قَبْلِ الْأَخْبَارِ الْمُتَوَاتِرَةِ بِأَنَّهُ جَاءَ بِمَا لَمْ يَجِئْ بِهِ غَيْرُهُ؟

فَانْقَطَعَ الْهَزْبِذُ مَكَانَهُ. فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا قَوْمُ، إِنْ كَانَ فِيكُمْ أَحَدٌ يُخَالِفُ الْإِسْلَامَ وَأَرَادَ أَنْ يَسْأَلَ فَلْيَسْأَلْ غَيْرَ مُحْتَشِمٍ.

فَقَامَ إِلَيْهِ عِمْرَانُ الصَّابِيُّ، وَكَانَ وَاحِدًا فِي الْمُتَكَلِّمِينَ فَقَالَ: يَا عَالِمَ النَّاسِ، لَوْ لَا أَنَّكَ دَعَوْتَ إِلَيَّ مَسْأَلَتِكَ لَمْ أَقْدِمُ

عَلَيْكَ بِالمَسَائِلِ، فَلَقَدْ دَخَلْتَ الكُوفَةَ وَالبَصِيرَةَ وَالشَّامَ وَالجَزِيرَةَ وَلَقِيتُ المُتَكَلِّمِينَ فَلَمْ أَقَعْ عَلَى أَحَدٍ يُثْبِتُ لِي وَاحِدًا لَيْسَ غَيْرُهُ قَائِمًا بِوَاحِدَاتِهِ، أَفَتَأْذُنُ أَنْ أَسْأَلَكَ؟

قَالَ الرِّضَا: إِنَّ كَانَ فِي الجَمَاعَةِ عِمْرَانُ الصَّابِي فَأَنْتَ هُوَ. قَالَ: أَنَا هُوَ.

قَالَ: سَلْ يَا عِمْرَانُ، وَعَلَيْكَ بِالنَّصْفِ، وَإِيَّاكَ وَالخَطَلَ وَالجُورَ.

فَقَالَ: وَاللَّهِ يَا سَيِّدِي مَا أُرِيدُ إِلَّا أَنْ تُثْبِتَ لِي شَيْئًا أَتَعَلَّقُ بِهِ فَلَا أَجُوزُهُ. قَالَ: سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ. فَارْذَحَمِ النَّاسَ وَانْضَمَّ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ.

فَقَالَ عِمْرَانُ الصَّابِي: أَخْبِرْنِي عَنِ الكَائِنِ الأوَّلِ وَعَمَّا خَلَقَ.

فَقَالَ لَهُ: سَأَلْتُ فَافْهَمُ. أَمَّا الوَاحِدُ فَلَمْ يَزَلْ وَاحِدًا كَائِنًا لَا شَيْءَ مَعَهُ بِلا حُدُودٍ وَأَعْرَاضٍ،

have transient qualities. He will always remain so. Then unprecedentedly He created a different creature with transient qualities and various different limits. He neither placed it in anything, nor did He limit it by anything. He neither created it like anything, nor did He create other thing like it. He then created the creatures in various shapes: pure and impure, different and alike, with various colors, flavors and tastes. He did not create them out of a need for them, nor did He create them to attain a higher rank. He did not sense any increase or decrease in Himself due to this Creation. O Imran! Do "you understand this?" Imran said, "By God, yes my Master

The Imam (a.s.) added, "O Imran! Know that if He had created what He created since He needed them, He would have only created things by which He could fulfill His need.

In that case, it would have been better for Him to

create several times more than what He created, since the more the helpers were, the more powerful their master would be. O Imran! In that case, His need would be a never-ending one. The more He created, the more newer needs appeared for Him. That is why we say that He did not create the creatures out of need. Through Creation He transfers the needs of some of them to others. And He makes some of them nobler than others without any need of the nobler one or without wanting to take any
".revenge against those whom He had debased. That is how He has created

Imran asked, "Master! Was the Being known to Himself by His Own Self?" Al-Ridha' (a.s.) said, "It is the case that knowledge of something is required to distinguish it from other things, and to prove its existence through what it is negated about it. However, there was nothing else there to oppose Him to make it necessary to negate. Since there was only Him there was no need to establish limits. O Imran! Do you
"?understand

Imran said, "Yes, by God, my Master! Then tell me, by what means did He come to know what He knew. Was it done by conscience or by something else?" Al-Ridha' (a.s.) said, "If it had been that His Knowledge was acquired by conscience, can't we then establish any limits for that conscience where Knowledge ends?" Imran answered,
"There is no way out." The Imam (a.s.) then asked him, "Then

.what is that conscience?" Imran could not provide any answer

وَلَا يَزَالُ كَذَلِكَ، ثُمَّ خَلَقَ خَلْقًا مُّبْتَدِعًا مُخْتَلِفًا بِأَعْرَاضٍ وَحُدُودٍ مُخْتَلِفَةٍ، لَا فِي شَيْءٍ أَقَامَهُ وَلَا فِي شَيْءٍ حَدَّهُ وَلَا عَلَى شَيْءٍ حَدَاهُ وَمَثَلُهُ لَهُ. فَجَعَلَ الْخَلْقَ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ صِيْفَهُ وَغَيْرَ صِيْفِهِ وَاخْتِلَافًا وَائْتِلَافًا وَأَلْوَانًا وَذُوقًا وَطَعْمًا، لَا لِحَاجَةٍ مِنْهُ إِلَى ذَلِكَ وَلَا لِفَضْلِ مَنْزِلِهِ لَمْ يَبْلُغَهَا إِلَّا بِهِ، وَلَا أَرَى لِنَفْسِهِ فِيمَا خَلَقَ زِيَادَةً وَلَا نُقْصَانًا. تَعْقِلْ هَذَا يَا عِمْرَانُ؟

قَالَ: نَعَمْ وَاللَّهِ يَا سَيِّدِي.

قَالَ: وَاعْلَمْ يَا عِمْرَانُ أَنَّهُ لَوْ كَانَ خَلَقَ مَا خَلَقَ لِحَاجَةٍ لَمْ يَخْلُقْ إِلَّا مَنْ يَسْتَعِينُ بِهِ عَلَى حَاجَتِهِ، وَلَكَانَ يَنْبَغِي أَنْ يَخْلُقَ أَضْعَافَ مَا خَلَقَ لِأَنَّ الْأَعْوَانَ كُلَّمَا كَثُرُوا كَانَ صَاحِبُهُمْ أَقْوَى. وَالْحَاجَةُ يَا عِمْرَانُ لَا يَسْتَعِينُ بِهَا لِأَنَّهَا لَأَنَّهَا كَانَتْ لَمْ يُحْدِثْ مِنَ الْخَلْقِ شَيْئًا إِلَّا حَدَّثَتْ بِهِ حَاجَةً أُخْرَى. وَلِذَلِكَ أَقُولُ: لَمْ يَخْلُقِ الْخَلْقَ لِحَاجَةٍ وَلَكِنْ نَقَلَ بِالْخَلْقِ الْحَوَائِجَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ، وَفَضَّلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ بِمَا حَاجَهُ مِنْهُ إِلَى فَضْلٍ وَلَا نِقْمَةٍ مِنْهُ عَلَى مَنْ أَدَّلَ. فَلِهَذَا خَلَقَ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، هَلْ كَانَ الْكَائِنُ مَعْلُومًا فِي نَفْسِهِ عِنْدَ نَفْسِهِ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّمَا يَكُونُ الْمَعْلَمُ بِالْشَيْءِ لِنَفْيِ خِلَافِهِ وَلِيَكُونَ الشَّيْءُ نَفْسُهُ بِمَا نَفَى عَنْهُ مَوْجُودًا، وَلَمْ يَكُنْ هُنَاكَ شَيْءٌ يُخَالِفُهُ فَتَدْعُوهُ الْحَاجَةُ إِلَى نَفْيِ ذَلِكَ الشَّيْءِ عَنْ نَفْسِهِ بِتَحْدِيدِ مَا عَلِمَ مِنْهَا. أَفَهَمْتَ يَا عِمْرَانُ؟

قَالَ: نَعَمْ وَاللَّهِ. سَيِّدِي فَأَخْبِرْنِي بِأَيِّ شَيْءٍ عَلِمَ مَا عَلِمَ. أَبْصِمِيرٍ أَمْ بَغِيرِ ذَلِكَ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَرَأَيْتَ إِذَا عَلِمَ بَصْمِيرٍ هَلْ يَجِدُ بُدًّا مِنْ أَنْ يَجْعَلَ لِتَذَلِكَ الضَّمِيرِ حَدًّا تَنْتَهِي إِلَيْهِ الْمَعْرِفَةُ؟ قَالَ عِمْرَانُ: لَا بُدَّ مِنْ ذَلِكَ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَمَا ذَلِكَ الضَّمِيرُ؟ فَانْقَطَعَ وَلَمْ يَحْرَ

Al-Ridha' (a.s.) said, "Never mind. O Imran! If I now ask you about that conscience and whether you can recognize it through another conscience, and you answer if the affirmative, have you not then disproved your own statement and claim? O Imran! Is it not more proper for you to know that the One cannot be described by a conscience? And that the most that can be said about Him is that He has done something, or
?created something

He is not such that one can conceive any directions or parts for Him as can be imagined for the creatures and their parts. Understand this and base your proper
".knowledge on it

Imran asked, "O my Master! Can you let me know what are the types of limits for His
"?creatures? What is the meaning and what are the varieties of His creatures

The Imam (a.s.) said, "You asked. Now understand. In fact, there are six types of limits for His creatures. These are the tangibles; the weighable; the seeable; those that have no weight - that is spirit; those that are seeable but are without any weight, are untouchable, intangible, colorless, and tasteless; and the measurable that are the widths, the forms, width and height. Included amongst them are deeds and movements which make things, act upon them, change them from one state to another, increase them, or reduce them. As for deeds and movements, they pass by
.since they have no more time than that which is ordained for their need

Whenever a deed is finished and the movement is stopped it ends, but its effects
”.remain just like talking which ends but its effect remains

Imran said, “O my Master! Will you let me know about the Creator? If He is One, there is nothing other than Him and there is nothing with Him, has He not changed (His
”?Essence) through creating the creatures

Al-Ridha’ (a.s.) told him, “He is Eternal. The Honorable the Exalted does not change due to creating the creatures. However, the creatures change through the changes
”.which He exerts upon them

”?Imran asked, “O my Master! With what have we recognized Him

Al-Ridha’ (a.s.) said, “With something other than Him.” Imran asked, “What is something other than Him?” Al-Ridha’ (a.s.) said, “His Volition, His Name, His Attribute,
”.(and the like which are all originated, created and managed (by Him

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا بَأْسَ إِنَّ سَأَلْتِكَ عَنِ الضَّمِيرِ نَفْسِهِ، تَعْرِفُهُ بِضَمِيرٍ آخَرَ؟ فَإِنْ قُلْتَ نَعَمْ، أُنْفِذْتَ عَلَيْكَ قَوْلَكَ وَدَعَوَاكَ
يَا عِمْرَانُ. أَلَيْسَ يَنْبَغِي أَنْ تَعْلَمَ أَنَّ الْوَاحِدَ لَيْسَ يُوصَفُ بِضَمِيرٍ وَلَيْسَ يُقَالُ لَهُ أَكْثَرُ مِنْ فِعْلٍ وَعَمَلٍ وَصِنْعٍ، وَلَيْسَ يُتَوَهَّمُ مِنْهُ
مَذَاهِبٌ وَتَعْجِزِيهِ كَمَذَاهِبِ الْمَخْلُوقِينَ وَتَعْجِزِيَتِهِمْ؟ فَاعْقِلْ ذَلِكَ وَإِنَّ عَلَيْهِ مَا عَلِمْتَ صَوَابًا.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، أَلَا تُخْبِرُنِي حُدُودَ خَلْقِهِ كَيْفَ هِيَ؟ وَمَا مَعَانِيهَا؟ وَعَلَى كَمْ نَوْعٍ يَكُونُ؟

قَالَ: قَدْ سَأَلْتَ فَاعْلَمْ أَنَّ حُدُودَ خَلْقِهِ عَلَى سِتِّهِ أَنْوَاعٌ: مَلْمُوسٍ وَمَوْزُونٍ وَمَنْظُورٍ إِلَيْهِ وَمَا لَا ذَوْقَ لَهُ وَهُوَ الرُّوحُ وَمِنْهَا مَنْظُورٌ إِلَيْهِ
وَلَيْسَ لَهُ وَزْنٌ وَلَا لَمَسٌ وَلَا حِسٌّ وَلَا لَوْنٌ وَلَا ذَوْقٌ وَالتَّقْدِيرُ وَالْأَعْرَاضُ وَالصُّورُ وَالطُّولُ وَالْعَرْضُ، وَمِنْهَا الْعَمَلُ وَالْحَرَكَاتُ الَّتِي

تَصِيْعُ الْأَشْيَاءِ وَتَعْمَلُهَا وَتُعَيِّرُهَا مِنْ حَالٍ إِلَى حَالٍ وَتَزِيدُهَا وَتُنْقِصُهَا. فَأَمَّا الْأَعْمَالُ وَالْحَرَكَاتُ فَإِنَّهَا تَنْطَلِقُ لِأَنَّهُ لَا وَقْتَ لَهَا أَكْثَرَ مِنْ قَدْرِ مَا يُحْتَاجُ إِلَيْهِ. فَإِذَا فَرَغَ مِنَ الشَّيْءِ انْطَلَقَ بِالْحَرَكَهِ وَبَقِيَ الْأَثْرُ وَيَجْرِي مَجْرَى الْكَلَامِ، يَذْهَبُ وَيَبْقَى أَثْرُهُ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، أَلَا تُخْبِرُنِي عَنِ الْخَالِقِ إِذَا كَانَ وَاحِدًا لَا شَيْءَ غَيْرَهُ وَلَا شَيْءَ مَعَهُ؟ أَلَيْسَ قَدْ تَغَيَّرَ بِخَلْقِهِ الْخَلْقُ؟

قَالَ لَهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: قَدِيمٌ لَمْ يَتَغَيَّرْ عَزَّ وَجَلَّ بِخَلْقِهِ الْخَلْقُ وَلَكِنَّ الْخَلْقَ يَتَغَيَّرُ بِتَغْيِيرِهِ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي فَبِأَيِّ شَيْءٍ عَرَفْنَاهُ؟

قَالَ: بِغَيْرِهِ.

قَالَ: فَأَيُّ شَيْءٍ غَيْرُهُ؟

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَشِيئَتُهُ وَأَسْمُهُ وَصِفَتُهُ وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ، وَكُلُّ ذَلِكَ مُحَدَّثٌ مَخْلُوقٌ مُدَبَّرٌ.

Imran said, “O my Master! Then what is He?” The Imam (a.s.) replied, “He is Light. That means that He guides His creatures from among the people of the heavens and the Earth. You have no rights incumbent upon me more than my professing His Unity to you.”

Imran said, “O my Master! Was He not silent before creating the creatures and then He spoke?”

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Silence does not exist unless there is some utterance before it. An example of this is that it is not said that the lamp is silent and does not utter; nor is it said that the lamp shines implying that it wants to do something to us. The light shining from the lamp is not considered to be the act of the lamp. It is not something separate from the lamp. Therefore, when it is illuminating us we say that it was lit for us.”

us

by which we found our way around. Through this example you can find what you are
".after and become enlightened in your affairs

Imran said, "O my Master! I thought that the Ever-Being is changed in His own
".Essence by His action of creating the creatures

Al-Ridha' (a.s.) said, "O Imran! What you said that the Ever-Being will change in one or another way (by acting) and that this change will affect His own Essence, and thereby changes Him. O Imran! Have you ever seen that the changes in fire change it? Have you ever seen heat burn itself? Have you ever seen an eye see itself?" Imran said, "No I have not. O my Master! Will you let me know whether He is in the creatures or the creatures are in Him?" Al-Ridha' (a.s.) said, "O Imran! He is Exalted and above all that. He is not in the creatures; nor are the creatures in Him. He is High above that. I will teach you what you do not know. There is no strength save in God. Tell me about the mirror: are you in it or is it in you? O Imran! If neither one of you is in the other, then by
"?what thing do you reason that you can see your own reflection in it

Imran said, "Through the light between me and the mirror." Al-Ridha' (a.s.) said, "Can
"?you see more of that light in the mirror than what you see in your own eyes

'He answered, "Yes." Al-Ridha

a.s.) said, "Then show it to us!" It was then that the man was too baffled to say a word. The Imam (a.s.) said, "I do not see the light, except leading you and the mirror to come to know each other without being in either one of you. There are many other such

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، فَأَيُّ شَيْءٍ هُوَ؟ قَالَ: هُوَ نُورٌ بِمَعْنَى أَنَّهُ هَادٍ خَلَقَهُ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ وَأَهْلِ الْأَرْضِ، وَلَيْسَ لَكَ عَلَى أَكْثَرِ مِنْ تَوْحِيدِي إِيَّاهُ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، أَلَيْسَ قَدْ كَانَ سَاكِتًا قَبْلَ الْخَلْقِ لَا يَنْطِقُ ثُمَّ نَطَقَ؟ قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا يَكُونُ السُّكُوتُ إِلَّا عَنْ نَطْقٍ قَبْلَهُ. وَالْمَثَلُ فِي ذَلِكَ أَنَّهُ لَا يُقَالُ لِلسَّرَاجِ هُوَ سَاكِتٌ لَا يَنْطِقُ، وَلَا يُقَالُ إِنَّ السَّرَاجَ لِيُضِيءُ فِيمَا يُرِيدُ أَنْ يَفْعَلَ بِنَا لِأَنَّ الضُّوْءَ مِنَ السَّرَاجِ لَيْسَ بِفِعْلٍ مِنْهُ وَلَا كَوْنٍ، وَإِنَّمَا هُوَ لَيْسَ شَيْءٌ غَيْرُهُ فَلَمَّا اسْتَضَاءَ لَنَا قُلْنَا قَدْ أَضَاءَ لَنَا حَتَّى اسْتَضَانَا بِهِ. فَبِهَذَا تَسْتَبْصِرُ أَهْرَكَ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، فَإِنَّ الَّذِي كَانَ عِنْدِي أَنَّ الْكَائِنَ قَدْ تَغَيَّرَ فِي فِعْلِهِ عَنْ حَالِهِ بِخَلْقِهِ الْخَلْقَ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَحَلَّتْ يَا عِمْرَانُ فِي قَوْلِكَ أَنَّ الْكَائِنَ يَتَغَيَّرُ فِي وَجْهِهِ مِنَ الْوُجُوهِ حَتَّى يُصَيَّبَ الذَّاتُ مِنْهُ مَا يُغَيِّرُهُ. يَا عِمْرَانُ، هَلْ تَجِدُ النَّارَ تُغَيِّرُهَا تَغَيَّرُ نَفْسِهَا؟ وَهَلْ تَجِدُ الْحَرَارَةَ تُحْرِقُ نَفْسَهَا؟ أَوْ هَلْ رَأَيْتَ بَصِيرًا قَطُّ رَأَى بَصْرَهُ؟

قَالَ عِمْرَانُ: لَمْ أَرْ هَذَا إِلَّا أَنْ تُخْبِرَنِي يَا سَيِّدِي أَهْوَى فِي الْخَلْقِ أَمْ الْخَلْقُ فِيهِ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَجَلُ يَا عِمْرَانُ، لَيْسَ هُوَ فِي الْخَلْقِ وَلَا الْخَلْقُ فِيهِ. تَعَالَى عَنْ ذَلِكَ وَسَاءَ عِلْمُكَ مَا تَعْرِفُهُ، وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ. أَخْبِرَنِي

عَنِ الْمِرْآةِ أَنْتَ فِيهَا أَمْ هِيَ فِيكَ؟ فَإِنْ كَانَ لَيْسَ وَاحِدٌ مِنْكُمَا فِي صَاحِبِهِ فَبَأَى شَيْءٌ إِسْتَدَلَّتْ بِهَا عَلَى نَفْسِكَ يَا عِمْرَانُ؟
قَالَ: بِضَوْءِ بَيْنِي وَبَيْنَهَا.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ تَرَى مِنْ ذَلِكَ الضُّوءِ فِي الْمِرْآةِ أَكْثَرَ مِمَّا تَرَاهُ فِي عَيْنِكَ؟
قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَأَرِنَاهُ.

فَلَمْ يَحْرَجْ جَوَابًا. قَالَ: فَلَا أَرَى النُّورَ إِلَّا وَقَدْ دَلَّكَ وَدَلَّ الْمِرْآةَ عَلَى أَنْفُسِكُمَا مِنْ غَيْرِ أَنْ

examples which the ignorant simply cannot comprehend. God is the highest such
".example

".Then the Imam (a.s.) turned to Al-Ma'mun and told him, "Now it is time to pray

Imran said, "O my Master! Do not interrupt my questions since I am feeling inclined
".towards you in my heart

".Al-Ridha' (a.s.) said, "We will pray and come back

Then the Imam (a.s.) stood up. Al-Ma'mun got up, too. Then Al-Ridha' (a.s.) prayed
inside and the people prayed outside led by Muhammad ibn Ja'far. Then the Imam
(a.s.) came out, returned to the meeting, called out to Imran and said, "O Imran! Ask
".your questions

Imran said, "O my Master! Will you let me know whether the Unity of the Honorable
"?the Exalted God is perceived through reality or through description

Al-Ridha' (a.s.) said, "Certainly, God is the Only Initiator, and the first Ever-Being. He
has always been One without anything to accompany Him. He is One and there are no
seconds for Him. He is neither definite nor indefinite. He is neither decisive nor
allegorical. He is neither mentioned nor forgotten. He is not a thing such that a name
of things can fit Him. There

is no time for the beginning of His Being. And there is no time until which only He will last. He has not been standing upon anything else, nor will He be standing upon anything. There is nothing up until which He is. There is nothing on which He leans. He had all these attributes before creating anything when there was nothing but Him. Whatever you attribute to Him will be originated attributes which are only means for understanding Him, which anyone possessing understanding can comprehend.

Know that innovation, volition, and will have the same meaning with different names. His foremost innovation, will and volition were the letters which He established as the origin of everything, the evidence for all perceived things, and the separator for all vague things. Everything was separated by these letters: things such as the name of right and wrong, action and object, meaning and meaningless. All affairs were run based on them. He did not establish any limited meaning for them other than what they were themselves when He originated the letters. He did

يَكُونُ فِي وَاحِدٍ مِنْكُمْ. وَلِهَذَا أَمْثَالٌ كَثِيرَةٌ غَيْرُ هَذَا، لَا يَجِدُ الْجَاهِلُ فِيهَا مَقَالًا. وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى.

ثُمَّ التفت إلى المأمون فقال: الصلاة قد حضرت.

فقال عمران: يا سيدي، لا تقطع عليّ مسألتى فقد رقت قلبي.

قال الرضا عليه السلام: نصلي ونعود.

فنهض، ونهض المأمون. فصلى الرضا عليه السلام داخلا، وصلى الناس خارجا خلف محمد بن جعفر. ثم خرجا فعاد الرضا عليه السلام إلى مجلسه ودعا بعمران فقال: سل يا عمران.

قال: يا سيدي، ألا تخبرني عن الله

عَزَّ وَجَلَّ، هَلْ يُوَحَّدُ بِحَقِيقَتِهِ أَوْ يُوَحَّدُ بِوَصْفِهِ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ الْمُبْدِيَّ الْوَاحِدَ الْكَائِنَ الْأَوَّلَ لَمْ يَزَلْ وَاحِدًا لَا شَيْءَ مَعَهُ، فَزِدًا لَا تَانِي مَعَهُ، لَا مَعْلُومًا وَلَا مَجْهُولًا، وَلَا مُحْكَمًا وَلَا مُتَشَابِهًا، وَلَا مَذْكُورًا وَلَا مُسَمًّى، وَلَا شَيْئًا يَقَعُ عَلَيْهِ اسْمُ شَيْءٍ مِنَ الْأَشْيَاءِ غَيْرِهِ، وَلَا مِنْ وَقْتٍ كَانَ وَلَا إِلَى وَقْتٍ يَكُونُ، وَلَا بِشَيْءٍ قَامَ وَلَا إِلَى شَيْءٍ يَقُومُ، وَلَا إِلَى شَيْءٍ اسْتَنَّادَ وَلَا فِي شَيْءٍ اسْتَكَنَّ. وَذَلِكَ كُلُّهُ قَبْلَ الْخَلْقِ إِذْ لَا شَيْءَ غَيْرُهُ، وَمَا أَوْقَعَتْ عَلَيْهِ مِنَ الْكُلِّ فَهِيَ صِفَاتٌ مُحَدَّثَةٌ وَتَرْجَمَةٌ يَفْهَمُ بِهَا مَنْ فَهَمَ.

وَاعْلَمْ أَنَّ الْإِبْدَاعَ وَالْمَشِيئَةَ وَالْإِرَادَةَ مَعْنَاهَا وَاحِدٌ وَأَشْيَاؤها ثَلَاثَةٌ. وَكَانَ أَوَّلَ إِبْدَاعِهِ وَإِرَادَتِهِ وَمَشِيئَتِهِ الْحُرُوفُ الَّتِي جَعَلَهَا أَصْلًا لِكُلِّ شَيْءٍ وَدَلِيلًا عَلَى كُلِّ مَذْرِكٍ وَفَاصِلًا لِكُلِّ مُشْكِلٍ. وَبِتِلْكَ الْحُرُوفِ تَفْرِيْقُ كُلَّ شَيْءٍ مِنْ اسْمٍ حَقٍّ وَبَاطِلٍ أَوْ فِعْلٍ أَوْ مَفْعُولٍ أَوْ مَعْنَى أَوْ غَيْرِ مَعْنَى. وَعَلَيْهَا اجْتَمَعَتِ الْأُمُورُ كُلُّهَا وَلَمْ يَجْعَلْ لِلْحُرُوفِ فِي إِبْدَاعِهِ لَهَا مَعْنَى غَيْرَ رَ.

not establish for them any existence other than themselves since they were originated via innovation. Here Light is God's first deed: The deed of God who is the Light of the heavens and the Earth Himself. It was through that deed which the letters became action. It is the letters upon which speech is based. Expressions are all from the Honorable the Exalted God who taught them to His creatures. There are thirty-three letters. Twenty-eight of them are the letters on which the Arabic language is based. Twenty-two of the twenty-eight letters show the letters of the Assyrian and Hebrew languages. Five of

them were separated and are in the rest of the languages of non-Arabs in the regions. These are the five letters which were separated from the twenty-eight letters. Therefore, there are thirty-three letters. It is not permissible to mention more about them than what we have mentioned regarding these five letters which were separated. He then established the letters after counting them and numbering them as His own deed. An example of this is in the Honorable the Exalted God's words, 'We [\(but say the word, 'Be', and it is.'](#)

Here 'be' refers to God's Creation, and 'what is created' refers to the creature. Thus the first Creation by the Honorable the Exalted God was innovation which has neither any weight nor any movement. It is neither heard nor does it have any color. It is intangible. And the second thing that was created are the letters which neither have any weight nor any color. They are neither heard nor described. They are not seeable. The third creature includes all the various kinds of things which are perceptible, tangible, tasteable, and seeable. The Blessed the Sublime God existed before innovation as there has been nothing before the Honorable the Exalted God, and nothing with him. Innovation was created before the letters were created, and the ".letters do not indicate anything other than themselves

"?Al-Ma'mun asked, "How come they do not indicate anything other than themselves

Al-Ridha' (a.s.) said, "Surely, the Blessed the Sublime God never combines any of them together unless to mean

something. When He combines several letters together, say four, five, and six or more, He uses them to originate a new meaning which did not exist before

”?Imran asked, “How can we understand this better

أَنْفُسَهَا تَنْتَاهَى وَلَا- وَوُجُودَ لَهَا لِأَنَّهَا مُبْدَعَةٌ بِالْإِبْدَاعِ. وَالنُّورُ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ أَوَّلُ فِعْلٍ لِلَّهِ الَّذِي هُوَ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَالْحُرُوفُ هِيَ الْمَفْعُولُ بِمِثْلِ الْفِعْلِ وَهِيَ الْحُرُوفُ الَّتِي عَلَيْهَا مِدَارُ الْكَلَامِ، وَالْعِبَادَاتُ كُلُّهَا مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَلَّمَهَا خَلْقَهُ، وَهِيَ ثَلَاثَةٌ وَثَلَاثُونَ حَرْفًا؛ فَمِنْهَا ثَمَانِيَةٌ وَعِشْرُونَ حَرْفًا تَدُلُّ عَلَى لُغَاتِ الْعَرَبِيَّةِ وَمِنْ الثَّمَانِيَةِ وَالْعِشْرِينَ اثْنَانِ وَعِشْرُونَ حَرْفًا تَدُلُّ عَلَى لُغَاتِ السَّرْيَانِيَّةِ وَالْعِبْرَانِيَّةِ، وَمِنْهَا خَمْسَةٌ أَحْرَفٌ مُتَحَرِّفَةٌ فِي سَائِرِ اللُّغَاتِ مِنَ الْعَجَمِ وَالْأَقَالِيمِ.

وَاللُّغَاتُ كُلُّهَا هِيَ خَمْسَةٌ أَحْرَفٌ تَحَرَّفَتْ مِنَ الثَّمَانِيَةِ وَالْعِشْرِينَ حَرْفًا مِنَ اللُّغَاتِ فَصَارَتْ الْحُرُوفُ ثَلَاثَةٌ وَثَلَاثِينَ حَرْفًا. فَأَمَّا الْخَمْسَةُ الْمُخْتَلِفَةُ: (ي) (ت) (ج) (ح) (خ) لَا يَجُوزُ ذِكْرُهَا أَكْثَرَ مِمَّا ذَكَرْنَا. ثُمَّ جَعَلَ الْحُرُوفَ بَعْدَ إِحْصَائِهَا وَإِحْكَامِ عِدَّتِهَا فِعْلًا مِنْهُ، كَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: (كُنْ فَيَكُونُ) وَكُنْ مِنْهُ صُنِيعٌ وَمَا يَكُونُ بِهِ الْمَصْدُوقُ، فَالْخَلْقُ الْأَوَّلُ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ الْإِبْدَاعُ لَا وَزْنَ لَهُ وَلَا- حَرَكَهَ وَلَا- سَمْعَ وَلَا- لَوْنَ وَلَا- حِسَّ. وَالْخَلْقُ الثَّانِي الْحُرُوفُ لَا- وَزْنَ لَهَا وَلَا- لَوْنَ، وَهِيَ مَسْمُوعَةٌ مَوْصُوفَةٌ غَيْرُ مَنْظُورٍ إِلَيْهَا. وَالْخَلْقُ الثَّلَاثُ مَا كَانَ مِنَ الْأَنْوَاعِ كُلِّهَا مَحْسُوسًا مَلْمُوسًا ذَا ذَوْقٍ مَنْظُورًا إِلَيْهِ.

وَاللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى سَابِقٌ لِلْإِبْدَاعِ لِأَنَّهُ لَيْسَ قَبْلَهُ عَزَّ وَجَلَّ شَيْءٌ وَلَا كَانَ مَعَهُ شَيْءٌ، وَالْإِبْدَاعُ سَابِقٌ لِلْحُرُوفِ وَالْحُرُوفُ لَا تَدُلُّ عَلَى غَيْرِ نَفْسِهَا.

قَالَ الْمَأْمُونُ: وَكَيْفَ لَا تَدُلُّ عَلَى غَيْرِ أَنْفُسِهَا؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لِأَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَا يَجْمَعُ مِنْهَا شَيْئًا لِغَيْرِ مَعْنَى أِبْدَاءٍ؛ فَإِذَا أُلْفَ مِنْهَا

أَحْرُفًا أَرْبَعَةً أَوْ خَمْسَةً أَوْ سِتَّةَ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ أَوْ أَقَلَّ لَمْ يُؤَلَّفْهَا بِغَيْرِ مَعْنَى وَلَمْ يَكُنْ إِلَّا لِمَعْنَى مُحَدَّثٍ لَمْ يَكُنْ قَبْلَ ذَلِكَ شَيْءٌ.

قَالَ عِمْرَانُ: فَكَيْفَ لَنَا بِمَعْرِفَةِ ذَلِكَ؟

Al-Ridha' (a.s.) said, "This is how it can be understood. When you only want to refer to the letters and not anything else, you mention them one by one and say, a b c d e f g etc. Here you find no meaning in them other than themselves. But when you put several letters together you construct names and attributes for a meaning which you have in mind. They will now demonstrate the meaning for which they were intended.

"?Did you understand this

".Imran said, "Yes

Al-Ridha' (a.s.) said, "Know that an attribute cannot be without what it describes. Also a name cannot be without a meaning. A limit cannot be without a limited. All attributes and names indicate perfection and existence. They do not indicate encompassment, as the limits do. Limits make squares, make triangles, and make hexagons. Indeed the recognition of the Honorable the Exalted God is perceived by attributes and names, not by limits such as length, width, smallness, largeness, color, weight, and the like. No such limits are applicable to the Exalted the All-Holy God, so that His creatures could recognize Him by recognizing themselves. This is certain as I said, but the Honorable the Exalted God's attributes prove Him. He can be understood through His Names. We can argue about His Existence by referring to the

existence of His creatures. A true seeker does not need to see Him with his own eyes, or hear Him with his own ears, or touch Him with his own hands, or encompass Him with his own heart. Were it not the case that His attributes proved Him – Exalted is His Praise – and His Names denoted Him, it was not possible for the taught knowledge of the creatures to perceive Him. Then the creatures would have worshipped His Names and Attributes instead of His Meaning. Were it any different, the Only Worshipped One would have been other than God since God’s Names and Attributes are other than Him. Imran! Did you understand?” Imran said, “Yes, my Master. Please tell me
”.more

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Beware of the sayings of the ignorant people from among those whose hearts are blind and are at a loss – those who claim that the Exalted the All-Holy God is present in the Hereafter for the Reckoning concerning rewards and punishments, but He is not present in this world for the acts of obedience and hope. If it were that the Honorable the Exalted God’s presence was a source of His being

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَمَّا الْمَعْرِفَةُ فَوَجْهُ دَلِيلِكَ وَبَيَانُهُ أَنَّ كَ تَذَكُّرُ الْحُرُوفِ إِذَا لَمْ تُرَدِّ بِهِ ا غَيْرَ نَفْسِيهَا ذَكَرَتْهَا فَرَدًّا فَقُلْتَ:
(ألف) (باء) (تاء) (ثاء) (جيم) (حاء) (خاء) ... حَتَّى تَأْتِيَ عَلَى آخِرِهَا فَلَمْ تَجِدْ لَهَا مَعْنَى غَيْرَ أَنْفُسِيهَا، وَإِذَا أُلْفَتْهَا وَجَمَعْتَ مِنْهَا
أَحْرُفًا وَجَعَلْتَهَا اسْمًا وَصِفَةً لِمَعْنَى مَا طَلَبْتَ وَوَجْهٍ مَا عَنَيْتَ، كَانَتْ

دَلِيلُهُ عَلَى مَعَانِيهَا دَاعِيَتُهُ إِلَى الْمَوْصُوفِ بِهَا. أَفَهَمْتُهُ؟

قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا يَكُونُ صِفَةً لِغَيْرِ مَوْصُوفٍ وَلَا اسْمًا لِغَيْرِ مَعْنَى وَلَا حَيْدًا لِغَيْرِ مَحْدُودٍ. وَالصِّفَاتُ وَالْأَسْمَاءُ كُلُّهَا تَدُلُّ عَلَى الْكَمَالِ وَالْوُجُودِ، وَلَا تَدُلُّ عَلَى الْإِحْاطَةِ كَمَا تَدُلُّ الْجِدُودُ الَّتِي هِيَ التَّزْيِيعُ وَالتَّثْلِيثُ وَالتَّشْدِيدُ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ تَدْرِكُ مَعْرِفَتَهُ بِالصِّفَاتِ وَالْأَسْمَاءِ وَلَا تَدْرِكُ بِالتَّحْدِيدِ بِالطُّولِ وَالْعَرْضِ وَالْقَلْبِ وَالكَثْرَةِ وَاللُّونِ وَالْوَزْنَ وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ. وَلَيْسَ يَحِلُّ بِاللَّهِ تَقَدَّسَ شَيْءٌ مِنْ ذَلِكَ حَتَّى يَعْرِفَهُ خَلْقُهُ بِمَعْرِفَتِهِمْ أَنْفُسَهُمْ بِالضَّرُورَةِ الَّتِي ذَكَرْنَا، وَلَكِنْ يُدَلُّ عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ بِصِفَاتِهِ وَيُدْرِكُ بِأَسْمَائِهِ وَيُسَبَّحُ بِتَدَلُّ عَلَيْهِ بِخَلْقِهِ. لَا يَحْتِيَاجُ فِي ذَلِكَ الطَّالِبُ الْمُتَأَدِّ إِلَى رُؤْيِهِ عَيْنٍ وَلَا اسْتِمَاعِ أُذُنٍ وَلَا لَمَسِ كَفٍّ وَلَا إِحْاطَةٍ بِقَلْبٍ؛ وَلَوْ كَانَتْ صِفَاتُهُ جَلًّا ثَنَاؤُهُ لَا تَدِلُّ عَلَيْهِ وَأَسْمَاؤُهُ لَا تَدْعُو إِلَيْهِ وَالْمَعْلَمَةُ مِنَ الْخَلْقِ لَا تَدْرِكُهُ لِمَعْنَاهُ، كَانَتْ الْعِبَادَةُ مِنَ الْخَلْقِ لِأَسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ دُونَ مَعْنَاهُ. فَلَوْلَا أَنَّ ذَلِكَ كَذَلِكَ لَكَانَ الْمَعْبُودُ الْمُوَحَّدُ غَيْرَ اللَّهِ، لِأَنَّ صِفَاتِهِ وَأَسْمَائَهُ غَيْرُهُ. أَفَهَمْتُمْ؟

قَالَ: نَعَمْ يَا سَيِّدِي، زِدْنِي.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِيَّاكَ وَقَوْلَ الْجُهَالِ مِنْ أَهْلِ الْعَمَى وَالضَّلَالِ الَّذِينَ يَزْعُمُونَ أَنَّ اللَّهَ حَيْلٌ وَتَقَدَّسَ مَوْجُودٌ فِي الْآخِرَةِ لِلْحِسَابِ فِي الثَّوَابِ وَالْعِقَابِ، وَلَيْسَ بِمَوْجُودٍ فِي الدُّنْيَا لِلطَّاعَةِ وَالرَّجَاءِ! وَلَوْ كَانَ فِي الْوُجُودِ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ نَقْصٌ وَاهْتِصَامٌ لَمْ يُوجَدْ فِي الْآخِرَةِ.

defective in this world, He would not be present in the Hereafter either. However, these people have gone astray, have become blind, and deaf toward the truth regarding what they do not know. That is according to the Words of the Honorable the Exalted God, 'But those who were blind in this world, will

be blind in the Hereafter, and most astray from the Path.’

What is meant by blindness here is blindness regarding existing realities. Intellectuals know that reasoning about what exists in the Hereafter is only possible through what exists in this world. Whoever tries to adopt knowledge of that world based upon his own personal views, and seek its existence or tries to perceive it through his own soul, and not through anything else would only get more distant from the facts about that world. That is because the Honorable the Exalted God has entrusted the knowledge of
”.that world to an especial group of people who think, know and understand

Imran asked, “Is innovation a created being or not?” Imam Al-Ridha’ (a.s.) answered, “It is a still Creation which cannot be perceived through stillness. It is a created being since it has been created. And it is the Sublime God who has originated it. Thus it has become a creature. In other words, there only exist the Honorable the Exalted God and His creatures. There exists no third thing in between, and there is no third thing other than them. Whatever the Honorable the Exalted God creates does not disobey from being His creature. What is created is either still, moving, different, harmonious, known, or ambiguous. Whatever is bounded is the Honorable the Exalted God’s
.creature

Moreover, know that all the things which the senses find for you are meanings perceived by the senses, and every sense demonstrates what the Honorable the
Exalted

p: ۴۲۰

God has placed in its perception, and the heart understands all of that. Know that the One who is Ever-Standing without any ordination or bounds created creatures ordained by bounds and ordination. What He created were two creatures: the ordination and the ordained. Neither one had any color, weight or taste. He established one as the means of perceiving the other and made them such that they could be perceived on their own. He did not create anything which could stand alone relying only on itself so as to provide a means for arguing about and proving His own existence.

أَيِّدًا. وَلَكِنَّ الْقَوْمَ تَاهَا وَعَمُوا وَصَيَّمُوا عَنِ الْحَقِّ مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ. وَقَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَنْ كَانَ فِي هَيْدِهِ أَعْمَى فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ أَعْمَى وَأَضَلُّ سَبِيلًا) يَعْنِي أَعْمَى عَنِ الْحَقَائِقِ الْمَوْجُودَةِ. وَقَدْ عَلِمَ ذَوُوا الْأَبَابِ أَنَّ الْأَسْتِدْلَالَ عَلَى مَا هُنَاكَ لَا يَكُونُ إِلَّا بِمَا هَا هُنَا، وَمَنْ أَحْمَدَ عِلْمَ ذَلِكَ بِرَأْيِهِ وَطَلَبَ وُجُودَهُ وَإِدْرَاكَهُ عَنِ نَفْسِهِ دُونَ غَيْرِهَا لَمْ يَزِدْ مِنْ عِلْمِ ذَلِكَ إِلَّا بُعْدًا، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ جَعَلَ عِلْمَ ذَلِكَ خَاصَّةً عِنْدَ قَوْمٍ يَعْقِلُونَ وَيَعْلَمُونَ وَيَفْهَمُونَ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، أَلَا تُخْبِرُنِي عَنِ الْإِبْدَاعِ، أَخَلَقَ هُوَ أَمْ غَيْرُهُ خَلَقَ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: بَلْ خَلَقَ سَاكِنٌ لَا يُدْرِكُ بِالسُّكُونِ، وَإِنَّمَا صَارَ خَلْقًا لِأَنَّهُ شَيْءٌ مُخَيَّرٌ، وَاللَّهُ تَعَالَى الَّذِي أَخْبَدَتْهُ فَصَارَ خَلْقًا لَهُ. وَإِنَّمَا هُوَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَخَلْقُهُ لَا ثَالِثَ بَيْنَهُمَا وَلَا ثَالِثَ غَيْرَهُمَا. فَمَا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يَعُدْ أَنْ يَكُونَ خَلْقُهُ وَيَكُونَ الْخَلْقُ سَاكِنًا وَمُتَحَرِّكًا وَمُخْتَلِفًا وَمُؤْتَلِفًا وَمَعْلُومًا وَمُتَشَابِهًا، وَكُلُّ مَا وَقَعَ عَلَيْهِ حَدٌّ فَهُوَ خَلْقُ اللَّهِ عَزَّ

وَاعْلَمَ أَنَّ كُلَّ مِمَّا أُوحِدَتْكَ الْحَوَاسُّ فَهُوَ مَعْنَى مُدْرِكٍ لِلْحَوَاسِّ، وَكُلُّ حَيْثُ تَدُلُّ عَلَى مِمَّا جَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهَا فِي إِدْرَاكِهَا وَالْفَهْمِ مِنَ الْقَلْبِ بِجَمِيعِ ذَاتِكَ كُلِّهِ. وَاعْلَمَ أَنَّ الْوَاحِدَ الَّذِي هُوَ قَائِمٌ بِغَيْرِ تَقْدِيرٍ وَلَا تَحْدِيدٍ خَلَقَ خَلْقًا مُتَقَدِّرًا بِتَحْدِيدٍ وَتَقْدِيرٍ، وَكَانَ الَّذِي خَلَقَ خَلْقَيْنِ اثْنَيْنِ: التَّقْدِيرَ وَالْمُقَدَّرَ، وَلَيْسَ فِي كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا لَوْنٌ وَلَا وَزْنٌ وَلَا ذَوْقٌ، فَجَعَلَ أَحَدَهُمَا يُدْرِكُ بِالْآخِرِ وَجَعَلَهُمَا مُدْرِكَيْنِ بِنَفْسِهِمَا وَلَمْ يَخْلُقْ شَيْئًا فَهَذَا قَائِمًا بِنَفْسِهِ دُونَ غَيْرِهِ لِلَّذِي أَرَادَ مِنَ الدَّلَالَةِ عَلَى نَفْسِهِ وَإِثْبَاتِ وُجُودِهِ.

Thus the Blessed the Sublime God is One and Only. There is no second one to support Him in order to enable Him to stand, or to assist Him or protect Him. However, the creatures support one another through the permission and will of the Sublime God. People have differences of opinion over this subject to the extent that they have gone astray, become perplexed, and seek salvation from darkness by means of darkness through describing the Sublime God using their own qualities. In this way, they have become very far away from the truth. Had they described the Honorable the Exalted God using His own Attributes, and described the creatures with the qualities of the creatures, they would have spoken through understanding and certitude and would not have come up with so many differences of opinion over Him. Since they sought that which would perplex them, and get entrapped, they became confused. God ”guides whomever He wills to the straight path

Imran said, “O my Master! I bear

witness that He is just as you have described. However, I still have one more question
".to ask." The Imam (a.s.) said, "Ask whatever you wish to ask

Imran said, "I want to ask you what the All-Wise (God) is contained in. Has anything
encompassed Him? Does He change from one state to another state? Is He in need of
"?anything

Al-Ridha' (a.s.) said, "O Imran! I will tell you, so understand

Whom you have questioned about. He is the most ambiguous issues which the
creatures face. As for those who are deficient in understanding, they do not recognize
Him. As for those who are just and can reason, they are not incapable of
understanding Him. First of all, if He had created the creatures due to needing them,
then it would be proper to say that He changes His Location to the location of what He
creates because of His need for them. However, the Honorable the Exalted God has
not created anything out of need. He is always stable. Neither is He on something, or
something is on Him. However, it is the creatures which hold each other, enter into
one another, and leave one another. As for the Great and All-Holy God, He holds all of
that by His Might. He does not enter anything and does not leave anything. Its
preservation does not tire Him, nor is He incapable of holding it. None of the creatures
knows how that is, except for the Honorable the Exalted God and His

Messengers, the People who know His Secrets, those who

فَاللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَرُودٌ وَاحِدٌ لَا تَأْتِي مَعَهُ يُفَيْمُهُ وَلَا يَعْضُدُهُ وَلَا يُكِنُّهُ، وَالْخَلْقُ يُمَسِّكُ بَعْضُهُ بَعْضًا بِإِذْنِ اللَّهِ تَعَالَى وَمَشِيئَتِهِ، وَإِنَّمَا اخْتَلَفَ النَّاسُ فِي هَذَا الْبَابِ حَتَّى تَاهُوا وَتَحَيَّرُوا وَطَلَبُوا الْخِلَاصَ مِنَ الظُّلْمِ بِالظُّلْمِ فِي وَصِيْفِهِمُ اللَّهُ تَعَالَى بِصِفِهِ أَنْفُسِهِمْ فَازْدَادُوا مِنَ الْحَقِّ بُعِيدًا. وَلَوْ وَصِيَفُوا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِصِفَاتِهِ وَوَصِيَفُوا الْمَخْلُوقِينَ بِصِفَاتِهِمْ لَقَالُوا بِالْفَهْمِ وَالْيَقِينِ وَلَمَّا اخْتَلَفُوا. فَلَمَّا طَلَبُوا مِنْ ذَلِكَ مَا تَحَيَّرُوا فِيهِ اذْتَكَبُوا. وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ.

قَالَ عِمْرَانُ: يَا سَيِّدِي، أَشْهَدُ أَنَّهُ كَمَا وَصَفْتَ، وَلَكِنْ بَقِيَتْ لِي مَسْأَلَةٌ.

قَالَ: سَلْ عَمَّا أَرَدْتَ.

قَالَ: أَسْأَلُكَ عَنِ الْحَكِيمِ؛ فِي أَيِّ شَيْءٍ هُوَ؟ وَهَلْ يُحِيطُ بِهِ شَيْءٌ؟ وَهَلْ يَتَحَوَّلُ مِنْ شَيْءٍ إِلَى شَيْءٍ؟ أَوْ بِهِ حَاجَةٌ إِلَى شَيْءٍ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أُخْبِرَكَ يَا عِمْرَانُ فَأَعْقِلْ مَا سَأَلْتَ عَنْهُ، فَإِنَّهُ مِنْ أَعْضِصِ مَا يَرِدُ عَلَى الْخَلْقِ فِي مَسَائِلِهِمْ، وَلَيْسَ يَفْهَمُ الْمُتَفَاوِتُ عَقْلُهُ الْعِزَابُ حِلْمُهُ وَلَا- يَعْجِزُ عَنْ فَهْمِهِ أُولُو الْعَقْلِ الْمُنْصِفُونَ. أَمَّا تَأْوِيلُ ذَلِكَ فَلَوْ كَانَ خَلْقٌ مَا خَلَقَ لِحَاجَةٍ مِنْهُ لِحَاجَةٍ لِقَائِلٍ أَنْ يَقُولَ يَتَحَوَّلُ إِلَى مَا خَلَقَ لِحَاجَتِهِ إِلَى ذَلِكَ؛ وَلَكِنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يَخْلُقْ شَيْئًا لِحَاجَةٍ وَلَمْ يَزَلْ ثَابِتًا لَا فِي شَيْءٍ وَلَا عَلَى شَيْءٍ.

إِنَّ الْخَلْقَ يُمَسِّكُ بَعْضُهُ بَعْضًا وَيَدْخُلُ بَعْضُهُ فِي بَعْضٍ وَيَخْرُجُ مِنْهُ، وَاللَّهُ جَلَّ وَتَقَدَّسَ بِقُدْرَتِهِ يُمَسِّكُ ذَلِكَ كُلَّهُ وَلَيْسَ يَدْخُلُ فِي شَيْءٍ وَلَا- يَخْرُجُ مِنْهُ وَلَا يُؤَوِّدُهُ حِفْظُهُ وَلَا يَعْجِزُ عَنْ إِمْسَاكِهِ وَلَا يَعْرِفُ أَحَدٌ مِنَ الْخَلْقِ كَيْفَ ذَلِكَ إِلَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَمَنْ أَطْلَعَهُ عَلَيْهِ مَنْ

run the Affairs, and His Guardians who carry out His Laws. God Himself has informed them about it

In fact, His command is like the twinkling of an eye. If He wills a thing, He only says to it be, 'We but say the word, 'Be', and it is.' (۱) according to His intent and will. Nothing that He has created is closer to Him than any other thing. O Imran! Have you understood?" Imran said, "Yes, my Master. I understood. I bear witness that the Sublime God is as you described Him to be, He is One. I also witness that Muhammad (a.s.) - his servant - is appointed to guide and lead to the right religion." He then faced the Qibla and fell into prostration

Al-Hassan ibn Muhammad al-Nawfali said, "When the other rhetoricians heard what Imran al-Sabee - who was very hard to defeat in arguments and no one had ever defeated him before in arguments - none of them dared approach Al-Ridha' (a.s.), and they asked him no more questions. Slowly the sun set. Then Al-Ma'mun and Al-Ridha' (a.s.) stood up, went inside and the people left

I was sitting along with some of my friends when Muhammad ibn Ja'far called me in. I went to see him

He told me, "O Nawfali! Did you see what your friend (the Imam (a.s.)) did?" Al-Nawfali replied, "By God! No. I did not think that Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) could plumb such depths. I did not know that him in this way. He never spoke about theology in Medina and theologians never gathered around him." I said, "The pilgrims

p: ۴۲۵

come to him and ask him about the lawful and the unlawful and he answers them. Sometimes rhetoricians come to him and argue with him, and he plunges into
".theology

Muhammad ibn Ja'far said, "O Aba Muhammad! I fear that this man (i.e. Al-Ma'mun)
".will envy him, poison him or injure him. So advise him to refrain from these things

Al-Nawfali added, "I said, 'He will not listen to me. This man (Al-Ma'mun) only wants to
'.(test him to see whether he possesses any of the knowledge of his forefathers (a.s

He told me, "Tell him that his uncle does not like him to do such things and wishes him
to quit doing these things." When we returned to Al-Ridha"s (a.s.) house I related to
the Imam (a.s.) the message from his uncle. Then the Imam (a.s.) smiled and said,
"May God protect my uncle. I know

رُسُلِهِ وَأَهْلِ سِرِّهِ وَالْمُسْتَحْفَظِينَ لِأَمْرِهِ وَخُزَانِهِ الْقَائِمِينَ بِشَرِيْعَتِهِ.

وَإِنَّمَا أَمْرُهُ كَلِمَحِ الْبَصِيرِ أَوْ هُوَ أَقْرَبُ. إِذَا شَاءَ شَيْئًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ (كُنْ فَيَكُونُ) بِمَشِيئَتِهِ وَإِرَادَتِهِ. وَلَا شَيْءَ مِنْ خَلْقِهِ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ
شَيْءٍ وَلَا شَيْءَ أَبْعَدُ مِنْهُ مِنْ شَيْءٍ. أَفَهَمْتَ يَا عِمْرَانُ؟

قَالَ نَعَمْ يَا سَيِّدِي، قَدْ فَهَمْتُ. وَأَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى مَا وَصَفْتَ وَوَحَّدْتَ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ الْمُبْعُوثُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ.

ثُمَّ خَرَّ سَاجِدًا نَحْوَ الْقِبْلَةِ وَأَسْلَمَ.

قَالَ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ النَّوْفَلِيُّ: فَلَمَّا نَظَرَ الْمُتَكَلِّمُونَ إِلَى كَلَامِ عِمْرَانَ الصَّابِيِّ، وَكَانَ حَيْدِلًا لَمْ يَقْطَعْهُ عَنْ حُجَّتِهِ أَحَدٌ قَطُّ، لَمْ يَدْنُ
مِنَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَحَدٌ مِنْهُمْ وَلَمْ يَسْأَلُوهُ عَنْ شَيْءٍ. وَأَمْسَيْنَا فَنَهَضَ الْمَأْمُونُ وَالرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَدَخَلَا وَانْصَرَفَ النَّاسُ.

وَكُنْتُ مَعَ جَمَاعَةٍ مِنْ

أَصْحَابِنَا إِذْ بَعَثَ إِلَيَّ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ فَأَتَيْتُهُ فَقَالَ لِي: يَا نَوْفَلِيُّ أَمَا رَأَيْتَ مَا جَاءَ بِهِ صَدِيقُكَ لَا وَاللَّهِ مَا ظَنَنْتُ أَنْ عَلَيَّ بْنُ مُوسَى خَاضَ فِي شَيْءٍ مِنْ هَذَا قَطُّ وَلَا - عَرَفْنَا بِهِ إِنَّهُ كَانَ يَتَكَلَّمُ بِالْمَدِينَةِ أَوْ يَجْتَمِعُ إِلَيْهِ أَصْحَابُ الْكَلَامِ قُلْتُ قَدْ كَانَ الْحَاجُّ يَأْتُونَهُ فَيَسْأَلُونَهُ عَنْ أَشْيَاءٍ مِنْ حَلَالِهِمْ وَحَرَامِهِمْ فَيَجِيبُهُمْ وَرُبَّمَا كَلَّمَ مَنْ يَأْتِيهِ يُحَاجُّهُ فَقَالَ: مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ يَا بَا مُحَمَّدٍ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْهِ أَنْ يَحْسِدَهُ هَذَا الرَّجُلُ فَيَسِدَّ لَهُ أَوْ يَفْعَلَ بِهِ بَلِيَّةً فَأَشْتَرُ عَلَيْهِ بِالْإِمْسَاكِ عَنْ هَذِهِ الْأَشْيَاءِ قُلْتُ إِذَا لَا يَقْبَلُ مِنِّي وَمَا أَرَادَ الرَّجُلُ إِلَّا امْتِحَانَهُ لِيَعْلَمَ هَيْلَ عِنْدَهُ شَيْءٌ مِنْ عُلُومِ آبَائِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ لِي: قُلْ لَهُ: إِنَّ عَمَّكَ قَدْ كَرِهَ هَذَا الْبَابَ وَأَحَبَّ أَنْ تُمْسِكَ عَنْ هَذِهِ الْأَشْيَاءِ لِخِصَالِ شَيْءٍ فَلَمَّا انْقَلَبْتُ إِلَى مَنْزِلِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَخْبَرْتُهُ بِمَا كَانَ مِنْ عَمِّهِ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ فَتَبَسَّمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ

”.him well. Why is he upset? O servant! Go to Imran al-Sa’ebi and bring him here

I said, “May I be your ransom! I know where he is. He is with some of the Shiite brethren.” The Imam (a.s.) said, “Don’t worry. Take a horse for him to ride on and bring him here.” I went and brought Imran. The Imam (a.s.) welcomed him and asked for a robe of honor which he (a.s.) put on Imran. The Imam also gave him a horse and asked for ten-thousand Dinars which he (a.s.) donated to Imran

Imran said, “May I be your ransom! You have followed in the footsteps of your grandfather

the Commander of the Faithful (a.s.).” The Imam (a.s.) said, “We prefer this.” Then – the Imam (a.s.) ordered dinner and had me sit on his right side and had Imran sit on his left side. After eating dinner, the Imam (a.s.) told Imran, “Go now and come back in .the morning. Then I will give you food from Medina

From then on many people came to Imran to have a debate. He used to respond to their arguments and disprove them until they left. Al-Ma'mun granted him ten thousand Dirhams. Al-Fadhli gave him some money, too. Then he appointed him as .the director over the alms in (the city of) Balkh where he attained much good

Chapter ۱۳: A Session in the Presence of Al-Ma'mun of Al-Ridha's Debate On Unity With Soleiman Al-Marwazi – The Theologian From Khorasan

Abu Ja'far Muhammad ibn Ali ibn Ahmad – the jurispudent – may God be pleased ۱۳-۱ with him – narrated that Abu Muhammad Al-Hassan ibn Muhammad ibn Ali ibn Sadaqat al-Qumi quoted on the authority of Abu Amr Muhammad ibn Abdul Aziz Al-Ansari al-Kajji, on the authority of Al-Hassan ibn Muhammad al-Nawfali, “Soleiman al-Marwazi – the most prominent religious scholar in Khorasan went to see Al-Ma'mun. Al-Ma'mun honored him, granted him gifts and said, “My cousin Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) has come here from Hijaz. He likes theology and theologians. Thus it would not be any trouble if you came to hold a

قَالَ حَفِظَ اللَّهُ عَمِّي مَا أَعْرَفَنِي بِهِ لِمَ كَرِهَ ذَلِكَ يَا غُلَامُ صَبْرٌ إِلَى عِمْرَانَ الصَّابِي فَأَتَيْتَنِي بِهِ فَقُلْتُ جَعَلْتُ فِتْدَاكَ أَنَا أَعْرِفُ مَوْضِعَهُ
وَهُوَ عِنْدَ بَعْضِ إِخْوَانِنَا مِنَ الشُّبُعَةِ قَالَ

فَلَا بَأْسَ قَرَّبُوا إِلَيْهِ دَابَّةً فَصَرَّتْ إِلَى عِمْرَانَ فَأَتَيْتُهُ بِهِ فَرَحَّبَ بِهِ وَدَعَا بِكِسْوِهِ فَخَلَعَهَا عَلَيْهِ وَحَمَلَهُ وَدَعَا بِعَشْرَةِ آلَافٍ دِرْهَمٍ فَوَصَلَهُ بِهَا فَقُلْتُ جُعِلَتْ فِدَاكَ حَكِيمٌ فَعِيلٌ حَيْدَكَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ هَكَذَا يَجِبُ ثُمَّ دَعَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْعِشَاءِ فَأَجْلَسَنِي عَنْ يَمِينِهِ وَأَجْلَسَ عِمْرَانَ عَنْ يَسَارِهِ حَتَّى إِذَا فَرَعْنَا قَالَ لِعِمْرَانَ انصِرِّ رِفْ مَصَاحِبًا وَبَكِّرْ عَلَيْنَا نَطْعَمَكَ طَعَامَ الْمَيْدِينَةِ فَكَانَ عِمْرَانُ بَعْدَ ذَلِكَ يَجْتَمِعُ إِلَيْهِ الْمُتَكَلِّمُونَ مِنْ أَصْحَابِ الْمَقَالَاتِ فَيَبْطُلُ أَمْرُهُمْ حَتَّى اجْتَنَبُوهُ وَوَصَّيْلَهُ الْمَيَامُونَ بِعَشْرَةِ آلَافٍ دِرْهَمٍ وَأَعْطَاهُ الْفُضْلُ مَالًا وَحَمَلَهُ وَوَلَاهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ صَدَقَاتٍ بَلَخَ فَأَصَابَ الرِّغَائِبَ .

۱۳

باب في ذكر مجلس الرضا عليه السلام مع سليمان المرزوي متكلم خراسان عند المأمون في التوحيد

۱ - حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ جَعْفَرُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ حَمِيدِ الْفقيهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ صَيْدَقَةَ الْقُمِّيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْأَنْصَارِيِّ الْكَجِّيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ الْحَسَنَ بْنَ مُحَمَّدِ النَّوْفَلِيِّ يَقُولُ قَدِمَ سُلَيْمَانُ الْمَرْوَزِيُّ مُتَكَلِّمٌ خُرَاسَانَ عَلَى الْمَيَامُونَ فَأَكْرَمَهُ وَوَصَّيْلَهُ ثُمَّ قَالَ لَهُ إِنَّ ابْنَ عَمِّي عَلِيَّ بْنَ مُوسَى قَدِمَ عَلَيَّ مِنَ الْحِجَازِ وَهُوَ يُحِبُّ الْكَلَامَ وَأَصْحَابَهُ فَلَا عَلَيْكَ أَنْ تَصِيرَ إِلَيْنَا يَوْمَ

debate with him on the 11th of Dhul-Hajja (the Day of Tarwiyah) to have a debate with
".him

Soleiman said, "O Commander of the Faithful! I dislike questioning him in your session and amongst a group of the Hashemites. The people will regard him as incapable
".when he debates with me on theology. Incapabilities are not permissible for him

Al-Ma'mun said, "I have invited you because I know that you are learned (in theology).

I

p: ۴۲۹

have no intentions except for you to silence him in an argument.” Soleiman said, “O Commander of the Faithful! I will do it for you. Just bring us together. Just sit back and watch.”

Then Al-Ma'mun sent someone after Al-Ridha' (a.s.) and said, “A man from Marwaz who is not equal to you in theology has come and asked for you to come to us. Come here if you do not mind.” The Imam (a.s.) made ablutions and told us to go ahead. Imran As-Sa'abee was with us. We went until we arrived at Al-Ma'mun's court. Yasir and Khalid took my hands and led me in. When I got in and greeted (Al-Ma'mun), he asked, “Where is my brother Abul Hassan whom may the Sublime God maintain?” I said, “When we were coming he was putting on his clothes. He ordered us to go ahead.” Then I added, “O Commander of the Faithful! Your servant Imran is also with me. He is right outside.” He said, “Who is Imran?” I said, “He is the Sabian who became a Muslim because of you.” He said, “Let him in.” Then Imran came in. Al-Ma'mun welcomed him and then told him, “O Imran! You did not die and join the Hashemites!” Imran said, “O Commander of the Faithful! Praise be to God who honored me by you.” Al-Ma'mun said, “O Imran! This is Soleiman al-Marwazi who is the theologian from Khorasan.” Imran said, “O Commander of the Faithful! He thinks that he is the

only one in Khorasan versed in theoretical principles and refutes origination (bida'). Al-Ma'mun said, "Why don't you have a debate with him?" Imran said, "This depends on him." Then Al-Ridha' (a.s.) came in and asked, "What were you discussing?" Imran said, "O son of the Prophet of God! This is Soleiman al-Marwazi

Soleiman told Imran, "Will you be pleased with Abil Hassan (a.s.) and what he says about origination. Imran said, "Yes, I will if he (a.s.) presents arguments which I can present when I argue with other theologians like myself

التَّزْوِيهِ لِمَنَاظَرَتِهِ، فَقَالَ سُلَيْمَانُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي أَكْرَهُ أَنْ أَسْأَلَ مِثْلَهُ فِي مَجْلِسِكَ فِي جَمَاعَةٍ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ فَيَنْتَقِصَ عِنْدَ الْقَوْمِ إِذَا كَلَّمَنِي وَلَا يَجُوزُ إِلَّا تَقْطَعُهُ عَنْ حُجَّتِهِ وَاحِدَهُ فَقَطُّ.

فَقَالَ سُلَيْمَانُ: حَسْبُكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اجْمَعْ بَيْنِي وَبَيْنَهُ وَخَلِّنِي وَالذَّمَّ.

فَوَجَّهَ الْمَأْمُونُ إِلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: إِنَّهُ قَدْ قَدِمَ عَلَيْنَا رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ مَرْوَ وَهُوَ وَاحِدٌ خُرَاسَانَ مِنْ أَصْحَابِ الْكَلَامِ فَإِنْ خَفَّ عَلَيْكَ أَنْ تَتَجَسَّمِ الْمَصِيرَ إِلَيْنَا فَعَلْتُ. فَتَهَضَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِلْوُضُوءِ وَقَالَ لَنَا تَقَدَّمُونِي، وَعِمْرَانُ الصَّابِيُّ مَعَنَا، فَصَرُونَا إِلَى الْبَابِ، فَأَخَذَ يَاسِرٌ وَخَالِدٌ يَدَيَّ فَأَدْخَلَانِي عَلَى الْمَأْمُونِ فَلَمَّا سَلَّمْتُ قَالَ: أَيُّنَ أَخِي أَبُو الْحَسَنِ أَبَقَاهُ اللَّهُ؟

قُلْتُ: خَلْفَتُهُ يَلْبَسُ ثِيَابَهُ وَأَمْرَنَا أَنْ نَتَقَدَّمَ. ثُمَّ قُلْتُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ عِمْرَانَ مَوْلَاكَ مَعِيَ وَهُوَ بِالْبَابِ.

فَقَالَ: مَنْ عِمْرَانُ؟ قُلْتُ: الصَّابِيُّ الَّذِي أَسْلَمَ عَلَى يَدَيْكَ.

قَالَ فَلْيَدْخُلْ. فَدَخَلَ فَرَحَّبَ بِهِ الْمَأْمُونُ. ثُمَّ قَالَ لَهُ: يَا عِمْرَانُ لَمْ تَمُتْ حَتَّى صِرْتَ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ. قَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي شَرَّفَنِي بِكُمْ يَا أَمِيرَ

الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ لَهُ الْمَأْمُونُ: يَا عِمْرَانُ هَذَا سَيْلِمَانُ الْمَرْوَزِيُّ مُتَكَلِّمٌ خُرَّاسَانَ قَالَ عِمْرَانُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّهُ يَزْعُمُ أَنَّهُ وَاحِدٌ خُرَّاسَانَ فِي النَّظَرِ وَيُنْكِرُ الْبَدَاءَ قَالَ فَلِمَ لَا تُنَاطِرُهُ قَالَ عِمْرَانُ ذَاكَ إِلَيْهِ فَدَخَلَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: فِي أَيِّ شَيْءٍ كُنْتُمْ قَالَ عِمْرَانُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ هَذَا سَيْلِمَانُ الْمَرْوَزِيُّ فَقَالَ سَيْلِمَانُ: أَتَرْضَى بِأَبِي الْحَسَنِ وَبِقَوْلِهِ فِيهِ قَالَ عِمْرَانُ قَدْ رَضِيتُ بِقَوْلِ أَبِي الْحَسَنِ فِي الْبَدَاءِ عَلَى أَنْ يَأْتِنِي فِيهِ بِحُجَّةٍ أَحْتَجُّ بِهَا عَلَى نَظْرَائِي مِنْ أَهْلِ النَّظَرِ.

Al-Ma'mun said, "O Abul Hassan! What is your opinion regarding what they argue about?" The Imam (a.s.) said, "O Soleiman! How could you not believe in origination while the Honorable the Exalted God said, 'But does not man call to mind that We created him before out of nothing?'^(١) And the Honorable the Exalted God said, 'It is He Who begins (the process of) Creation; then repeats it...'^(٢) And says, 'To Him is due the primal origin of the heavens and the earth...'^(٣) Moreover, the Honorable the Exalted God said, 'He adds to Creation as He pleases...'^(٤) and says, '...He began the Creation of man with (nothing more than) clay.'^(٥) Also the Honorable the Exalted God says, 'There are (yet) others, held in suspense for the command of God, whether He will punish them, or turn in mercy to them...'^(٦) And the Honorable the Exalted God says, '...Nor is a man long-lived granted length of days, nor is a part cut off from his life, but is in a Decree (ordained)...'^(٧)

,Soleiman asked

p: ٤٣٢

Qur'an, ١٩:٦٧ - ١

Qur'an, ٣٠:٢٧ - ٢

Qur'an, ٢:١١٧ - ٣

Qur'an, ٣٥:١ - ٤

Qur'an, ٣٢:٧ - ٥

Qur'an, ٩:١٠٦ - ٦

Qur'an, ٣٥:١١ - ٧

Has anything been narrated to you on this issue from your forefather?" The Imam (a.s.) said, "Yes. It has been narrated by my father on the authority of Abi Abdullah (a.s.) who said, "The Honorable the Exalted God has two bodies of knowledge: a Treasured Knowledge, Hidden Knowledge which no one but Him is informed of. Origination is rooted in that knowledge. And He has a second knowledge which He has taught the angels and His Messengers which the knowledgeable Members of the Holy Household are also aware of

Soleiman said, "I would like you to present this from the Book of the Honorable the Exalted God." The Imam (a.s.) said, "The Honorable the Exalted God said, "So turn away from them: not thine is the blame.'⁽¹⁾ At first God wanted to destroy them. But then the Sublime God changed His mind and said, 'But teach (thy Message) for teaching benefits the Believers.'⁽²⁾

"Soleiman said, "May I be your ransom! Tell me more

Then Al-Ridha' (a.s.) said, "My father (a.s.) informed me on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of God's Prophet (S) that the Honorable the Exalted God revealed to one of His Prophets to let one of the Kings know that God will take away his life at such and such a time. The Prophet (S) went to see the King and told him that. Then the King

pleaded to God while he was on his bed and fell off of it. He said, "O Lord! Postpone

p: ۴۳۳

Qur'an, ۵۱:۵۴-۱

Qur'an, ۵۱:۵۵-۲

my demise until I see my son grow up to undertake my affairs.” Then the Honorable

قَالَ الْمَأْمُونُ: يَا أَبَا الْحَسَنِ مَا تَقُولُ فِي مَا تَشَاجِرًا فِيهِ؟ قَالَ وَمَا أَنْكَرْتَ مِنَ الْبِدَاءِ يَا سُلَيْمَانُ وَاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ «أَوَلَا يَذْكُرُ
الْإِنْسَانُ أَنَا خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ يَكُ شَيْئًا» وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ «وَهُوَ الَّذِي يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ» وَيَقُولُ «بِيَدِيعِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ»
وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ «يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ» وَيَقُولُ «وَيَبْدَأُ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ طِينٍ» وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ «وَآخَرُونَ مُرْجُونَ لَأَمْرِ اللَّهِ إِمَّا
يُعَذِّبُهُمْ وَإِمَّا يَتُوبُ عَلَيْهِمْ» وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: «وَمَا يُعَمَّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنْقِصُ مِنْ عُمُرِهِ إِلَّا فِي كِتَابٍ».

قَالَ سُلَيْمَانُ هَلْ رُوِيَتْ فِيهِ عَنْ آبَائِكَ شَيْئًا قَالَ نَعَمْ رُوِيَتْ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عِلْمَيْنِ
عِلْمًا مَحْزُونًا مَكْنُونًا لَا يَعْلَمُهُ إِلَّا هُوَ مِنْ ذَلِكَ يَكُونُ الْبِدَاءُ وَعِلْمًا عَلَّمَهُ مَلَائِكَتُهُ وَرُسُلُهُ فَالْعُلَمَاءُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ نَبِيِّكَ يَعْلَمُونَهُ.

قَالَ سُلَيْمَانُ أَحِبُّ أَنْ تَنْزِعَهُ لِي مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ قَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَتَوَلَّ عَنْهُمْ فَمَا أَنْتَ بِمَلُومٍ أَرَادَ
هَلَاكَهُمْ ثُمَّ بَدَأَ لِلَّهِ تَعَالَى فَقَالَ: وَذَكَرَ فَإِنَّ الذِّكْرَى تَنْفَعُ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ سُلَيْمَانُ زِدْنِي جُعِلَتْ فِدَاكَ قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لَقَدْ
أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنْ آبَائِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَوْحَى إِلَى نَبِيٍِّّ مِنْ أَنْبِيَائِهِ أَنْ أَخْبِرْ فُلَانًا
الْمَلِكَ أَنِّي مُتَوَفِّيهِ إِلَى كَذَا وَكَذَا فَأَتَاهُ ذَلِكَ النَّبِيُّ فَأَخْبَرَهُ فَدَعَا اللَّهُ الْمَلِكُ وَهُوَ عَلَى سِرِّيرِهِ حَتَّى سَقَطَ مِنَ السَّرِيرِ وَقَالَ: يَا رَبِّ
أَجْلِنِي حَتَّى يَشَبَّ طِفْلِي وَأَقْضِيَ أَمْرِي. فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى ذَلِكَ

the Exalted God revealed to that Prophet (S), “Go to that King and inform him that I
 ”.have decided to postpone his death. I have added fifteen years to his life

The Prophet (S) said, “O Lord! You well know that I have never lied.” Then the Honorable the Exalted God revealed to him, “You are just an agent. Announce this to him. God is never questioned about what He does.” Then the Imam (a.s.) turned towards Soleiman and said, “I think you have the same opinion as the Jews in this regard.” Soleiman said, “From this I seek refuge in God.” The Imam (a.s.) said, “The Jews say, ‘God's hand is tied up...’^(١) They mean that God is finished working and is sitting back and does not Create anything else. But the Honorable the Exalted God has given them the following answer, ‘...Be their hands tied up and be they accursed for the (blasphemy) they utter...’^(٢) I have also heard my father Musa ibn Ja’far (a.s.) say the following when asked about Origination, ‘How could the people refute origination, and that God might procrastinate the affairs of some people for a decision regarding
 ”?them

Soleiman asked, “Can you tell me for what has the following verse been revealed?
 ‘We have indeed revealed this (Message) in the Night of Power.’^(٣) The Imam (a.s.) said, “O Soleiman! The Honorable the Exalted God will decide the destiny (of an individual) for one year including life or death, good or bad, and sustenance

Qur’an, ٥:٦٤ –١

.Ibid –٢

Qur’an, ٩٧:١ –٣

on the Night of Power. Whatever God destines on that night comes to be.” Soleiman
”.said, “Now I understand. Please tell me more

The Imam (a.s.) said, “O Soleiman! Some of the affairs are up to the Honorable the Exalted God and what He wills. He can expedite what He wills and procrastinate what He wills. He can destroy what He wills. O Soleiman, Ali (a.s.) said, “Knowledge is of two types: Knowledge which God has taught His angels and His Messengers – that which God has taught His angels and His Messengers will be done, and that which is hidden near Him and He has informed none of His creatures of it. It is by this knowledge which He expedites what He wills to expedite, procrastinates what He wills to procrastinate; destroys what He wills to destroy, and He stabilizes what He wills to
”.stabilize

Soleiman told Al-Ma'mun, “O Commander of the Faithful! From today on I will not
,refute Creation or deny it by God’s Will.” Al-Ma'mun said

فُلَانَا الْمَلِكَ فَأَعْلَمَهُ أَنِّي قَدْ أَنْسَيْتُ أَجَلَهُ وَزِدْتُ فِي عُمُرِهِ خَمْسَ عَشْرَةَ سِنَةً فَقَالَ: ذَلِكَ النَّبِيُّ يَا رَبِّ إِنَّكَ لَتَعْلَمُ أَنِّي لَمْ أَكْذِبْ
قَطُّ فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ إِنَّمَا أَنْتَ عَبْدٌ مَأْمُورٌ فَأَبْلِغْهُ ذَلِكَ وَاللَّهُ لَا يُسْئَلُ عَمَّا يَفْعَلُ.

ثُمَّ التَفَتَ إِلَى سُلَيْمَانَ فَقَالَ: أَحْسِبُكَ ضَاهِيَتِ الْيَهُودَ فِي هَذَا الْبَابِ قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ ذَلِكَ وَمَا قَالَتِ الْيَهُودُ قَالَ: قَالَ تِ الْيَهُودُ
يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ يَعْنُونَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ فَرَّغَ مِنَ الْأَمْرِ فَلَيْسَ يُحْدِثُ شَيْئًا فَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا

قَالُوا وَلَقَدْ سَمِعْتُ قَوْمًا سَأَلُوا أَبِي مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَنِ الْبَدَاءِ فَقَالَ: وَمَا يُنْكِرُ النَّاسُ مِنَ الْبَدَاءِ وَأَنْ يَقِفَ اللَّهُ قَوْمًا يُرْجِيهِمْ لَأَمْرِهِ.

قَالَ سُلَيْمَانُ أَلَا تُخْبِرُنِي عَنْ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلِهِ الْقَدْرِ فِي أَيِّ شَيْءٍ أَنْزَلْتُمْ قَالَ يَا سُلَيْمَانُ لَيْلَهُ الْقَدْرِ يَقْدِرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهَا مَا يَكُونُ مِنَ السَّنَةِ إِلَى السَّنَةِ مِنْ حَيَاةٍ أَوْ مَوْتٍ أَوْ خَيْرٍ أَوْ شَرٍّ أَوْ رِزْقٍ فَمَا قَدَّرَهُ فِي تِلْكَ اللَّيْلَةِ فَهُوَ مِنَ الْمَحْتُمِ قَالَ سُلَيْمَانُ الْآنَ قَدْ فَهِمْتُ جُعِلَتْ فِدَاكَ فِرْدَوْسِي.

قَالَ يَا سُلَيْمَانُ إِنَّ مِنَ الْأُمُورِ أُمُورًا مَوْقُوفَةً عِنْدَ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يُقَدَّمُ مِنْهَا مَا يَشَاءُ وَيُؤَخَّرُ مَا يَشَاءُ يَا سُلَيْمَانُ إِنَّ عَلَيْنَا عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَقُولُ الْعِلْمُ عِلْمَانِ فَعِلْمٌ عَلَّمَهُ اللَّهُ مَلَائِكَتَهُ وَرُسُلَهُ فَمَا عَلَّمَهُ مَلَائِكَتَهُ وَرُسُلَهُ فَإِنَّهُ يَكُونُ وَلَا يُكْذِبُ نَفْسَهُ وَلَا مَلَائِكَتَهُ وَلَا رُسُلَهُ وَعِلْمٌ عِنْدَهُ مَخْزُونٌ لَمْ يُطَّلِعْ عَلَيْهِ أَحَدًا مِنْ خَلْقِهِ يُقَدَّمُ مِنْهُ مَا يَشَاءُ وَيُؤَخَّرُ مَا يَشَاءُ وَيَمْحُو مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ مَا يَشَاءُ قَالَ سُلَيْمَانُ لِلْمَأْمُونِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَا أَنْكَرُ بَعْدَ يَوْمِي هَذَا الْبَدَاءَ وَلَا أَكْذِبُ بِهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ. فَقَالَ الْمَأْمُونُ: يَا سُلَيْمَانُ سَلْ أَبَا الْحَسَنِ عَمَّا

O Soleiman! Ask Abul Hassan whatever you wish. Just listen carefully and be fair.”“
Soleiman said, “O my Master! May I ask?” Al-Ridha’ (a.s.) said, “Ask whatever you
”.wish

Soleiman said, “What is your view about someone who considers will to be a name –
?”an attribute similar to ‘ living’, ‘hearing’, ‘seeing’, and ‘powerful

Al-Ridha’ (a.s.) said, “You say that things were originated and became different
because He so desired and willed. But you do not say that things were originated

and became different because He is All-Hearing and All-Seeing. This is a proof that
".they (i.e. will and desire) are not similar to All-Hearing, All-Seeing, and All-Powerful

Soleiman said, "He has always been willing." The Imam answered him, "O Soleiman! Is
"?His will something other than Him

He replied, "Yes." The Imam (a.s.) said, "Then you have proved that there has always
been something along with Him forever." Soleiman said, "No, I have not." Al-Ridha'
(a.s.) said, "Is will originated?" Soleiman said, "No. It is not." Then Al-Ma'mun shouted
at him and said, "O Soleiman! Are you showing obstinacy and giving vague answers to
such a person as him. You must be fair. Don't you see that people of intellect are
sitting around you?" Then Al-Ma'mun said, "O Abul Hassan! Continue your debate on
".theology with him since he is the theologian of Khorasan

Then the Imam asked him, "O Soleiman! Is it (the will) originated? Whatever is not
".Eternal is certainly originated. And if it is not originated it is Eternal

Soleiman said, "His (Allah's) will is (part) of Him just as His Hearing, His Sight and His
Knowledge are (parts) of Him." Al-Ridha' (a.s.) said, "Did He will Himself?" Soleiman
answered, "No." The Imam (a.s.) said, "Therefore, willing is not like the hearing and
the seeing." Soleiman said, "Surely, He willed Himself just as He heard Himself, saw
".Himself, and recognized Himself

Al-Ridha' (a.s.) said, "What is the meaning of 'He willed Himself'? Did He will to be a
thing? Did He will

”?to be All-Living, All-Hearing, All-Seeing or All-Powerful

Soleiman said, “Yes.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “Did that occur through His will?” Soleiman answered, ‘Yes.’ Al-Ridha’ (a.s.) said, “Then your statement, ‘He

بَدَا لَكَ وَعَلَيْكَ بِحُسْنِ الْإِسْتِمَاعِ وَالْإِنْصَافِ. قَالَ سُلَيْمَانُ: يَا سَيِّدِي أَسْأَلُكَ.

قَالَ الرَّضَا: سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ. قَالَ: مَا تَقُولُ فِيمَنْ جَعَلَ الْإِرَادَةَ اسْمًا وَصَفَهُ مِثْلَ حَيٍّ وَسَمِيعٍ وَبَصِيرٍ وَقَدِيرٍ؟

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّمَا قُلْتُمْ حَدَّثَتِ الْأَشْيَاءُ وَاحْتَلَفَتْ لِأَنَّهُ شَاءَ وَأَرَادَ وَلَمْ تَقُولُوا حَدَّثَتْ وَاحْتَلَفَتْ لِأَنَّهُ سَمِيعٌ وَبَصِيرٌ، فَهَذَا دَلِيلٌ عَلَى أَنَّهَا لَيْسَتْ مِثْلَ سَمِيعٍ وَلَا بَصِيرٍ وَلَا قَدِيرٍ. قَالَ سُلَيْمَانُ: فَإِنَّهُ لَمْ يَزَلْ مُرِيدًا.

قَالَ: يَا سُلَيْمَانُ فَإِرَادَتُهُ غَيْرُهُ؟ قَالَ: نَعَمْ. قَالَ: فَقَدْ أَثْبَتَ مَعَهُ شَيْئًا غَيْرَهُ لَمْ يَزَلْ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: مَا أَثْبَتَ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَهِيَ مُحَدَّثَةٌ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا، مَا هِيَ مُحَدَّثَةٌ.

فَصَاحَ بِهِ الْمَأْمُونُ وَقَالَ: يَا سُلَيْمَانُ مِثْلُهُ يُعَايَا أَوْ يُكَابِرُ؟ عَلَيْكَ بِالْإِنْصَافِ. أَمَا تَرَى مِنْ حَوْلِكَ مِنْ أَهْلِ النَّظَرِ؟ ثُمَّ قَالَ: كَلَّمَهُ يَا أَبَا الْحَسَنِ، فَإِنَّهُ مُتَكَلَّمٌ خُرَاسَانَ.

فَأَعَادَ عَلَيْهِ الْمَسْأَلَةَ فَقَالَ: هِيَ مُحَدَّثَةٌ يَا سُلَيْمَانُ، فَإِنَّ الشَّيْءَ إِذَا لَمْ يَكُنْ أَرْثِيًّا كَانَ مُحَدَّثًا، وَإِذَا لَمْ يَكُنْ مُحَدَّثًا كَانَ أَرْثِيًّا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِِرَادَتُهُ مِنْهُ كَمَا أَنَّ سَمْعَهُ مِنْهُ وَبَصَرَهُ مِنْهُ وَعِلْمَهُ مِنْهُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِرَادَتُهُ نَفْسُهُ؟ قَالَ: لَا. قَالَ: فَلَيْسَ الْمُرِيدُ مِثْلَ السَّمِيعِ وَالْبَصِيرِ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّمَا أَرَادَ نَفْسُهُ كَمَا سَمِعَ نَفْسُهُ وَأَبْصَرَ نَفْسُهُ وَعَلِمَ نَفْسُهُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا مَعْنَى أَرَادَ نَفْسُهُ؟ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ شَيْئًا أَوْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ حَيًّا أَوْ سَمِيعًا أَوْ بَصِيرًا أَوْ قَدِيرًا؟ قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَفِيَرَادَتِهِ كَانَ ذَلِكَ؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: نَعَمْ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ:

willed to be All-Living, All-Hearing, and All-Seeing,’ does not make any sense

since they were not done through His Will.” Soleiman said, “Yes. That was through His
”.Will

Then Al-Ma'mun and the people around him burst into laughter. Al-Ridha' (a.s.)
laughed too and said, “Do not be too hard on the theologian from Khorasan. O
Soleiman! “Do you think that He (i.e. Allah, the Exalted) has altered from state to state
and changed due to it? This is something by which the Honorable the Exalted God
.cannot be described.” Soleiman remained silent

”?Al-Ridha' (a.s.) said, “O Soleiman! May I ask you a question

”.Soleiman said, “May I be your ransom! Ask

The Imam (a.s.) said, “Tell me about you and your companions: Do you debate with
the people on theology according to what you understand and know or according to
what you do not understand and do not know?” Soleiman said, “Yes! (We debate)
”.according to what we understand and know

Al-Ridha' (a.s.) said, “The thing which the people know is that the willing is different
from the will. The willing exists before the will. The subject is before the object. This
(a.s.tatement) disproves your statement, ‘The willing and the willed are the same
thing.’” Soleiman said, “May I be your ransom! This is not what the people know about
and understand.” Al-Ridha' (a.s.) said, “I think that you have claimed to have the
knowledge without having a true recognition of it and said, 'Willing is like hearing and
seeing' while this view is not based on knowledge or the intellect.” Soleiman could not
.answer

(.Then Al-Ridha' (a.s

said, “O Soleiman! Does God have knowledge of all those who are in Paradise and the
”.Fire?” Soleiman said, “Yes

The Imam (a.s.) said, “Will what the Sublime God knows would be created in the
”.future, actually be created?” Soleiman answered, “Yes

The Imam (a.s.) said, “If it is done to the extent that nothing else remains, can God
”?add more to them or will He stop doing so

Soleiman said, “He will add to them.” The Imam (a.s.) said, “Then based on what you
have said, God adds to them what He did not know would be created.” Then he added,
“May I be your ransom! There is no limit for

فَلَيْسَ لِقَوْلِكَ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ حَيًّا سَمِيعًا بَصِيرًا مَعْنَى إِذَا لَمْ يَكُنْ ذَلِكَ يَارَادَتِهِ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: بَلَى، قَدْ كَانَ ذَلِكَ يَارَادَتِهِ.

فَضَحِكَ الْمَأْمُونُ وَمَنْ حَوْلَهُ وَضَحِكَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ. ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: ارْفُقُوا بِمَتَكَلِّمِ خُرَّاسَانَ. فَقَالَ: يَا سُلَيْمَانُ فَقَدْ حَالَ عِنْدَكُمْ
عَنْ حَالِهِ وَتَغَيَّرَ عَنْهَا وَهَذَا مَا لَا يُوصَفُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهِ فَانْقَطَعَ. ثُمَّ قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا سُلَيْمَانُ، أَسَأَلُكَ مَسْأَلَةً.

قَالَ: سَلْ جُعِلْتُ فِدَاكَ. قَالَ: أَخْبِرْنِي عَنْكَ وَعَنْ أَضْيَاحِبِكَ، تُكَلِّمُونَ النَّاسَ بِمَا تَفْقَهُونَ وَتَعْرِفُونَ أَوْ بِمَا لَا تَفْقَهُونَ وَلَا تَعْرِفُونَ؟
قَالَ: بِمَا نَفَقَهُ وَنَعَلِمَ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَالَّذِي يَعْلَمُ النَّاسُ أَنَّ الْمُرِيدَ غَيْرَ الْإِرَادَةِ وَأَنَّ الْمُرِيدَ قَبْلَ الْإِرَادَةِ وَأَنَّ الْفَاعِلَ قَبْلَ الْمَفْعُولِ، وَهَذَا يُبْطَلُ
قَوْلُكُمْ إِنَّ الْإِرَادَةَ وَالْمُرِيدَ شَيْءٌ وَاحِدٌ.

قَالَ: جُعِلْتُ فِدَاكَ، لَيْسَ ذَاكَ مِنْهُ عَلَى مَا يَعْرِفُ النَّاسُ وَلَا عَلَى مَا يَفْقَهُونَ.

قَالَ: فَأَرَأَيْتُمْ عِلْمَ ذَلِكَ بِلا مَعْرِفِهِ وَقُلْتُمْ الْإِرَادَةُ كَالسَّمْعِ وَالْبَصَرِ، وَإِذَا كَانَ ذَلِكَ عِنْدَكُمْ عَلَى مَا لَا يَعْرِفُ وَلَا

يُعْقَلُ. فَلَمْ يُحِرْ جَوَابًا.

ثُمَّ قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا سُلَيْمَانُ، هَلْ يَعْلَمُ اللَّهُ جَمِيعَ مَا فِي الْجَنَّةِ وَالنَّارِ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: نَعَمْ.

قَالَ: فَيَكُونُ مَا عَلِمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّهُ يَكُونُ مِنْ ذَلِكَ؟

قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ: فَإِذَا كَانَ حَتَّى لَا يَبْقَى مِنْهُ شَيْءٌ إِلَّا كَانَ، أَيْزِيدُهُمْ أَوْ يَطْوِيهِ عَنْهُمْ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: بَلْ يَزِيدُهُمْ.

قَالَ: فَأَرَاهُ فِي قَوْلِكَ قَدْ زَادَهُمْ مَا لَمْ يَكُنْ فِي عِلْمِهِ أَنَّهُ يَكُونُ. قَالَ: جُعِلْتُ فِدَاكَ فَالْمَزِيدُ

adding.” The Imam (a.s.) said, “Then in your opinion His Knowledge does not encompass what is therein (in Paradise), since He does not know the limit of that which will be in Paradise. If His Knowledge does not encompass what is therein, then He would not know what will be there before they existed. The Honorable the Exalted
”!God is Exalted High above that

Soleiman said, “When I said God does not know about them it was because they have no limit and the Honorable the Exalted God Himself has described them as eternal.
”.Therefore we do not want to assume an end for them

Al-Ridha’ (a.s.) said, “God’s Knowledge of them will not limit them. There are many instances of which He has knowledge, then He adds to them and does not take away what He has added to them. These are supported by the Words of the Honorable the Exalted God in His Book, ‘...as often as their skins are roasted through, We shall change them for fresh skins, that they may taste the penalty...’ (١) And He told the residents of Paradise, ‘...a gift without break.’ (٢) And the

(Honorable the Exalted said, ‘Whose season is not limited, nor (a.s.upply) forbidden?’(1)

Therefore the Honorable the Exalted God knows about these and does not block them from accessing to what is added. Will He not replace what the residents of
”Paradise eat and drink?” Soleiman said, “Yes

The Imam (a.s.) said, “Has He stopped His Granting now that He has replaced the
.consumed foods and drinks?” Soleiman said, “No

The Imam (a.s.) said, “Therefore when whatever in Paradise is consumed, God will replace them with other things which will not be blocked from the residents thereof for access and use.” Soleiman said, “Well. He will block what is added from them and will not give them anything else.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “Then whatever is in Paradise and Hell will end. O Soleiman! This is against eternity and the Book since the Honorable the Exalted God said, ‘...a gift without break.’(2) And the Honorable the Exalted God said, ‘...nor shall they (ever) be asked to leave.’(3) And the Honorable the Exalted God said, ‘...they will dwell therein forever...’(4) And the Honorable the Exalted God said, ‘Whose season is not limited, nor (a.s.upply) forbidden.’(5) Soleiman
.remained silent

لا - غَايَةَ لَهُ. قَالَ: فَلَيْسَ يُحِيطُ عِلْمُهُ عِنْدَكُمْ بِمَا يَكُونُ فِيهِمَا إِذَا لَمْ يَعْرِفْ غَايَةَ ذَلِكَ، وَإِذَا لَمْ يُحِيطْ عِلْمُهُ بِمَا يَكُونُ فِيهِمَا لَمْ يَعْلَمْ
مَا يَكُونُ فِيهِمَا أَنْ يَكُونَ. تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ عُلُوًّا كَبِيرًا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّمَا قُلْتُ لَا يَعْلَمُهُ لِأَنَّهُ لَا غَايَةَ لَهُذَا، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَصَفَهُمَا بِالْخُلُودِ وَكَرِهْنَا أَنْ نَجْعَلَ لَهُمَا انْقِطَاعًا.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ:

p: ٤٤٣

Qur’an, ٥٦:٣٣ –١

Qur’an, ١١:١٠٨ –٢

Qur’an, ١٥:٤٨ –٣

Qur’an, ٩٨:٨ –٤

Qur’an, ٥٦:٣٣ –٥

لَيْسَ عِلْمُهُ بِذَلِكَ بِمَوْجِبٍ لِانْقِطَاعِهِ عَنْهُمْ، لِأَنَّهُ قَدْ يَعْلَمُ ذَلِكَ ثُمَّ يَزِيدُهُمْ ثُمَّ لَا يَقْطَعُهُ عَنْهُمْ. وَكَذَلِكَ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ فِي كِتَابِهِ: (كَلِمًا نَضَّحَتْ جُلُودَهُمْ يَدْلُنَاهُمْ جُلُودًا غَيْرَهَا لِيَذُوقُوا الْعَذَابَ) وَقَالَ لِأَهْلِ الْجَنَّةِ: (عَطَاءٌ غَيْرَ مَجْدُودٍ). وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ). فَهُوَ حَيْلٌ وَعَزٌّ يَعْلَمُ ذَلِكَ وَلَا يَقْطَعُ عَنْهُمْ الزِّيَادَةَ. أَرَأَيْتَ مَا أَكَلِ أَهْلُ الْجَنَّةِ وَمَا شَرِبُوا، أَلَيْسَ يُخْلِفُ مَكَانَهُ؟

قَالَ بَلَى. قَالَ: أَفَيَكُونُ يَقْطَعُ ذَلِكَ عَنْهُمْ وَقَدْ أَخْلَفَ مَكَانَهُ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا.

قَالَ: فَكَذَلِكَ، كُلُّ مَا يَكُونُ فِيهَا إِذَا أَخْلَفَ مَكَانَهُ فَلَيْسَ بِمَقْطُوعٍ عَنْهُمْ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: بَلْ يَقْطَعُهُ عَنْهُمْ وَلَا يَزِيدُهُمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِذَا بَيَّيْتُ مَا فِيهِمَا. وَهَذَا يَا سُلَيْمَانَ إِبْطَالُ الْخُلُودِ وَخِلَافُ الْكِتَابِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ) وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: (عَطَاءٌ غَيْرَ مَجْدُودٍ). وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ) وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: (خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا) وَيَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ).

فَلَمْ يُجِزْ جَوَابًا.

”Then Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Soleiman! Tell me about Will: Is it an action or not

”.Soleiman said, “It is an action

The Imam (a.s.) said, “Therefore it is originated, for all actions are originated.”

”.Soleiman said, “It is not an action

The Imam (a.s.) said, “Has there then been something else with Him who is eternal?”

”.Soleiman said, “The Will is the same as bringing forth

The Imam (a.s.) said, “O Soleiman! This is exactly what you criticized Dirar⁽¹⁾ and his companions of, saying that everything that the Honorable the Exalted God has ,created in the heavens, the Earth, the oceans or on land such as dogs

pigs, monkeys, humans or animals are God's Will, and that God's Will lives, dies, goes away, eats, drinks, marries, feels pleasure, oppresses, commits immoral acts, .disbelieves, becomes a polytheist. We denounce this and oppose it. This is its limit

.Soleiman said, "It (i.e. will) is like hearing, seeing and knowledge

Al-Ridha' (a.s.) said, "You just returned to what you said before. Tell me: Are hearing, "?seeing and knowledge made

Soleiman said, "No." Al-Ridha' (a.s.) said, "How do you then refute Will? You sometimes say that He did not will and sometimes you say that He willed, and that it (i.e. will) was ".not one of His actions

Soleiman said, "Surely, that is like saying, He sometimes knows and sometimes does "!not know

Al-Ridha' (a.s.) said, "That is not the same, for negating the known is not like negating knowledge; negating what is willed is (not like) negating the will, for if the thing is not willed, there will be no will. However, sometimes there is knowledge, but there may be no known thing. This is like seeing. Man may be able to see, but there may be nothing there for him to see. Likewise, there may be knowledge, but there is no known thing."

Soleiman said, "It (i.e. will) is made." The Imam (a.s.) said, "Therefore, it (will) is originated and is not like hearing and seeing, for hearing and seeing are not made, ".and it (will) is made

Soleiman said, "It (will) is one of His eternal attributes." The Imam (a.s.) answered, "Therefore, man must be

"eternal, for his quality is eternal".

ثُمَّ قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا سُلَيْمَانُ، أَلَا تُخْبِرُنِي عَنِ الْإِرَادَةِ فِعْلٌ هِيَ أَمْ غَيْرُ فِعْلٍ؟

قَالَ: بَلَى، هِيَ فِعْلٌ. قَالَ: فَهِيَ مُحَدَّثَةٌ، لِأَنَّ الْفِعْلَ كُلَّهُ مُحَدَّثٌ.

قَالَ: لَيْسَتْ بِفِعْلٍ. قَالَ: فَمَعَهُ غَيْرُهُ لَمْ يَزَلْ. قَالَ سُلَيْمَانُ: الْإِرَادَةُ هِيَ الْإِنْشَاءُ.

قَالَ: يَا سُلَيْمَانُ، هَذَا الَّذِي عِبْتُمُوهُ عَلَى ضِرَارٍ وَأَصْحَابِهِ مِنْ قَوْلِهِمْ إِنَّ كُلَّ مَا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي سَمَاءٍ أَوْ أَرْضٍ أَوْ بَحْرٍ أَوْ بَرٍّ مِنْ كَلْبٍ أَوْ خَنْزِيرٍ أَوْ قِرْدٍ أَوْ إِنْسَانٍ أَوْ دَابَّةٍ إِرَادَةُ اللَّهِ وَإِنَّ إِرَادَةَ اللَّهِ تَحْيَا وَتَمُوتُ وَتَذْهَبُ وَتَأْكُلُ وَتَشْرَبُ وَتَنْكُحُ وَتَلِدُ وَتَطْلِمُ وَتَفْعَلُ الْفَوَاحِشَ وَتَكْفُرُ وَتُشْرِكُ فَتَبْرَأُ مِنْهَا وَتُعَادِيهَا وَهَذَا حَدُّهَا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّهَا كَالسَّمْعِ وَالْبَصِيرِ وَالْعِلْمِ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: قَدْ رَجَعْتَ إِلَى هَذَا ثَانِيَةً، فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّمْعِ وَالْبَصِيرِ وَالْعِلْمِ أَمْصُنُوعٌ؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَكَيْفَ نَفَيْتُمُوهُ؟ فَمَرَّةً قُلْتُمْ لَمْ يَرِدْ وَمَرَّةً قُلْتُمْ أَرَادَ وَلَيْسَتْ بِمَفْعُولٍ لَهُ؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّمَا ذَلِكَ كَقَوْلِنَا مَرَّةً عِلْمٌ وَمَرَّةً لَمْ يَعْلَمْ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَيْسَ ذَلِكَ سَوَاءً، لِأَنَّ نَفْيَ الْمَعْلُومِ لَيْسَ بِنَفْيِ الْعِلْمِ، وَنَفْيُ الْمُرَادِ نَفْيُ الْإِرَادَةِ أَنْ تَكُونَ، لِأَنَّ الشَّيْءَ إِذَا لَمْ يَرِدْ لَمْ يَكُنْ إِرَادَةً وَقَدْ يَكُونُ الْعِلْمُ ثَابِتًا وَإِنْ لَمْ يَكُنِ الْمَعْلُومُ بِمَنْزِلَةِ الْبَصِيرِ فَقَدْ يَكُونُ الْإِنْسَانُ بَصِيرًا وَإِنْ لَمْ يَكُنِ الْمُبْصِرُ وَيَكُونُ الْعِلْمُ ثَابِتًا وَإِنْ لَمْ يَكُنِ الْمَعْلُومُ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّهَا مَصْنُوعَةٌ.

قَالَ: فَهِيَ مُحَدَّثَةٌ لَيْسَتْ كَالسَّمْعِ وَالْبَصِيرِ لِأَنَّ السَّمْعَ وَالْبَصِيرَ لَيْسَا بِمَصْنُوعَيْنِ وَهَذِهِ مَصْنُوعَةٌ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّهَا صِفَةٌ مِنْ صِفَاتِهِ لَمْ تَزَلْ قَالَ فَيَبْغِي أَنْ يَكُونَ الْإِنْسَانُ لَمْ يَزَلْ لِأَنَّ صِفَتَهُ لَمْ تَزَلْ.

Soleiman said, "No, because He did not do it (will)". Al-Ridha' (a.s.) said, "O Khorasani!

How often

you make mistakes! Are things not made according to His Will and Words?” Soleiman said, “No.” The Imam (a.s.) said, “If things are not made according to His Will or Volition, His Command or His Practice, then how are they made? God is High Exalted above that!” Soleiman could not respond

Then Al-Ridha’ (a.s.) asked, “Will you not tell me about these Words of the Honorable the Exalted God: ‘When We decide to destroy a population, We (first) send a definite order to those among them who are given the good things of this life and yet (transgress...’ (1

”.By ‘We decide’ does God mean that He creates His own Will?” Soleiman said, “Yes

The Imam (a.s.) answered him, “If He creates His own Will, then your statement that ‘Will is He Himself or is a part of him’ is futile, for it is not (possible) for Him to create Himself and God does not change His State. God is High Exalted above that

Soleiman told him, “Yes.” The Imam (a.s.) said, “Then if He originates the Will, what you said, “Will is the same as God Himself or a part thereof” is wrong since God does not originate Himself or change from His current state. God is High Exalted above that

”?Soleiman asked, “By that He does not mean that He creates His own will

”?The Imam (a.s.) asked, “So what does He mean

”.Soleiman said, “He means doing something

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Woe unto you! How many times have you repeated this issue? I told you that

p: ۴۴۷

”.will is originated, since the action and the Creation of a thing is originated

”.Soleiman said, “Then this has no meaning

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Do you then think that He describes Himself with will which has no meaning? If will has no eternal or originated meaning, then that will nullify your statement, “The Honorable the Exalted God has always been willing.” Soleiman said, “I mean to say that willing has been one of the eternal actions of the Sublime God

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا، لِأَنَّهُ لَمْ يَفْعَلْهَا.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا خُرَّاسَانِيُّ، مَا أَكْثَرَ غَلَطَكَ! أَفَلَيْسَ بِإِرَادَتِهِ وَقَوْلِهِ تَكُونُ الْأَشْيَاءُ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا.

قَالَ: فَإِذَا لَمْ تَكُنْ بِإِرَادَتِهِ وَلَا مَشِيَّتِهِ وَلَا أَمْرِهِ وَلَا بِالْمُبَاشَرَةِ، فَكَيْفَ يَكُونُ ذَلِكَ؟ تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ.

فَلَمْ يُحِزْ جَوَابًا.

ثُمَّ قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَلَا تُخْبِرُنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا) يَعْنِي بِذَلِكَ أَنَّهُ يُحَدِّثُ إِرَادَةً؟

قَالَ لَهُ: نَعَمْ.

قَالَ: فَإِذَا أَحَدَتْ إِرَادَةً كَانَ قَوْلُكَ إِنَّ الإِرَادَةَ هِيَ هُوَ أَوْ شَيْءٌ مِنْهُ بَاطِلًا، لِأَنَّهُ لَا يَكُونُ أَنْ يُحَدِّثَ نَفْسَهُ وَلَا يَتَغَيَّرَ عَنْ حَالِهِ. تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّهُ لَمْ يَكُنْ عَنِّي بِذَلِكَ أَنَّهُ يُحَدِّثُ إِرَادَةً.

قَالَ: فَمَا عَنِّي بِهِ؟ قَالَ: عَنِّي بِهِ فِعْلُ الشَّيْءِ ۚ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَيْلَكَ! كَمْ تُرَدُّ هَذِهِ الْمَسْأَلَةُ، وَقَدْ أَخْبَرْتُكَ أَنَّ الإِرَادَةَ مُحَدَّثَةٌ، لِأَنَّ فِعْلَ الشَّيْءِ ۚ مُحَدَّثٌ. قَالَ: فَلَيْسَ لَهَا مَعْنَى.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: قَدْ وَصَفَ نَفْسَهُ عِنْدَكُمْ حَتَّى وَصَفَهَا بِالإِرَادَةِ بِمَا لَا مَعْنَى لَهُ، فَإِذَا لَمْ يَكُنْ لَهَا مَعْنَى قَدِيمٌ وَلَا حَدِيثٌ بَطَلْ قَوْلُكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَمْ يَزَلْ مُرِيدًا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّمَا عَنَيْتُ أَنَّهَا فِعْلٌ مِنَ اللَّهِ لَمْ يَزَلْ.

,The Imam (a.s.) said

p: ۴۴۸

Don't you know that what is eternal cannot be made, originated and eternal at the“
”?same time

Soleiman could not answer. Al-Ridha' (a.s.) said, “Never mind! Complete your
”?questions.” Soleiman said, “Did you say that Will is one of His Attributes

The Imam (a.s.) said, “Why do you repeat this so many times? Are His Attributes
”.originated or eternal?” Soleiman said, “Originated

Al-Ridha' (a.s.) said, “God is the Greatest! You are telling me that the Will is originated,
even though it is one of His Eternal Attributes. Therefore God has not willed anything!”

”.The Imam (a.s.) added, “Whatever is eternal is not created

”.Soleiman said, “Things are not the same as the will, and He did not will anything

Al-Ridha' (a.s.) said, “O Soleiman! You are whispering. Has God created what He has
not willed to create? This is an attribute of someone who does not know what he is
”!doing. God is High Exalted above that

Soleiman said, “O my Master! I have already informed you that it is like hearing,
”.seeing and knowing

Al-Ma'mun said, “O Soleiman! Woe unto you! How often have you erred and how often
have you have repeated yourself? Stop it and take up another issue since you seem to
”.be unable to provide any better answer than that

Al-Ridha' (a.s.) said, “O Commander of the Faithful! Leave him alone! Do not interrupt
his questions, since then he will regard it as an argument (against me). O Soleiman!
”.Speak

Soleiman said, “I have already informed you that it is like hearing, seeing and

”.knowing

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Never mind! Tell me whether will has one meaning or several meanings.” Soleiman said, “One meaning

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Is the meaning of all the wills then the same?” Soleiman said, “Yes

Al-Ridha’ (a.s.) said, “If its meanings are the same, then it must be that the will to stand up is the same as the will to sit down, or the will to live is

قَالَ: أَلَا تَعْلَمُ أَنَّ مَا لَمْ يَزَلْ لَا يَكُونُ مَفْعُولًا وَقَدِيمًا حَدِيثًا فِي حَالِهِ وَاحِدًا؟

فَلَمْ يُجِزْ جَوَابًا.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا بَأْسَ! أَتَمِمَ مَسْأَلَتَكَ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: قُلْتُ إِنَّ الْإِرَادَةَ صِفَةٌ مِنْ صِفَاتِهِ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: كَمْ تُرَدِّدُ عَلَيَّ أَنَّهَا صِفَةٌ مِنْ صِفَاتِهِ، فَصِفْتُهُ مُحَدَّثَةً أَوْ لَمْ تَزَلْ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: مُحَدَّثَةٌ. قَالَ الرِّضَا: اللَّهُ أَكْبَرُ! فَالْإِرَادَةُ مُحَدَّثَةٌ وَإِنْ كَانَتْ صِفَةً مِنْ صِفَاتِهِ لَمْ تَزَلْ! فَلَمْ يُرِدْ شَيْئًا. قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ مَا لَمْ يَزَلْ لَا يَكُونُ مَفْعُولًا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَيْسَ الْأَشْيَاءُ إِرَادَةً وَلَمْ يُرِدْ شَيْئًا.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَسُوسَتَ يَا سُلَيْمَانُ! فَقَدْ فَعَلَ وَخَلَقَ مَا لَمْ يَزَلْ خَلَقَهُ وَفَعَلَهُ، وَهَذِهِ صِفَةٌ مَنْ لَا يَدْرِي مَا فَعَلَ تَعَالَى اللَّهُ عَن ذَلِكِ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: يَا سَيِّدِي، فَقَدْ أَخْبَرْتُكَ أَنَّهَا كَالسَّمْعِ وَالْبَصْرِ وَالْعِلْمِ.

قَالَ الْمَأْمُونُ: وَيَلْكَ يَا سُلَيْمَانُ! كَمْ هَذَا الْغَلْطُ وَالتَّرْدَادُ؟ اقْطَعْ هَذَا وَخُذْ فِي غَيْرِهِ إِذْ لَسْتَ تَقْوَى عَلَى غَيْرِ هَذَا الرَّدِّ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: دَعُهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! لَا تَقْطَعْ عَلَيْهِ مَسْأَلَتَهُ فَيَجْعَلَهَا حُجَّةً. تَكَلَّمْ يَا سُلَيْمَانُ. قَالَ: قَدْ أَخْبَرْتُكَ أَنَّهَا كَالسَّمْعِ وَالْبَصْرِ وَالْعِلْمِ.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا بَأْسَ! أَخْبِرْنِي عَنِ مَعْنَى هَذِهِ أَمَعْنَى وَاحِدٍ أَوْ مَعَانٍ مُخْتَلِفَةٍ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: مَعْنَى وَاحِدٌ. قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَمَعْنَى الإِرَادَاتِ كُلِّهَا مَعْنَى

p: ٤٥٠

وَإِحْدًا؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: نَعَمْ. قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِنْ كَانَ مَعْنَاهَا مَعْنَى وَاحِدًا كَانَتْ إِرَادَةُ الْقِيَامِ إِرَادَةَ الْقُعُودِ، وَإِرَادَةُ الْحَيَاةِ إِرَادَةَ الْمَوْتِ، إِذْ كَانَتْ إِرَادَتُهُ وَاحِدَةً لَمْ يَتَقَدَّمْ بَعْضُهَُا بَعْضًا،

the same as the will to die. If His Will is all one thing, then none of God's desires will take precedence over any others. None will be any different from any others. They
".will all be one thing

".Soleiman replied, "Surely, the meanings are different

The Imam (a.s.) said, "Then, tell me about the willed. Is it the same as the will or is it
".something else?" Soleiman said, "Yes. It is the same as the will

Al-Ridha' (a.s.) said, "Then according to you the willed is something else since it is the
".same as the will." Soleiman said, "O my Master! Will is not the same as the willed

Al-Ridha' (a.s.) said, "Then will is originated. Otherwise it must be that something else
".existed along with God. Understand this well. Continue on with your questions

".Soleiman said, "It is one of His Names

"?Al-Ridha' (a.s.) said, "Did He name Himself that

".Soleiman replied, "No. He did not name Himself that

Al-Ridha' (a.s.) said, "Therefore, you have no right to name Him with what He did not
".name Himself." Soleiman said, "But He described Himself to be willed

Al-Ridha' (a.s.) said, "The fact that He has described Himself as willed does not mean
that He wanted to inform us that He is the Will, or that Will is one of His Names."

Soleiman said, "That is because His Will

”is the same as His Knowledge

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Ignorant one! If He knows something, does that not mean that He has willed it.” Soleiman said, “Yes.” The Imam (a.s.) asked, “But if He does not will something, does that mean that He does not know it?” Soleiman said, “Yes

The Imam (a.s.) said, “What is your source for that statement? What is the evidence that His Will is the same as His Knowledge? He may know something but never Will it. This is supported by what the Honorable the Exalted God said, ‘If it were Our Will, We could take away that which We have sent thee by inspiration...’⁽¹⁾

وَلَمْ يُخَالِفْ بَعْضَهَا بَعْضًا، وَكَانَ شَيْئًا وَاحِدًا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّ مَعْنَاهَا مُخْتَلِفٌ.

قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْمُرِيدِ، أَهَوَ الْإِرَادَةُ أَوْ غَيْرُهَا؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: بَلْ هُوَ الْإِرَادَةُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَالْمُرِيدُ عِنْدَكُمْ مُخْتَلِفٌ إِذْ كَانَ هُوَ الْإِرَادَةُ.

قَالَ: يَا سَيِّدِي، لَيْسَ الْإِرَادَةُ الْمُرِيدَ.

قَالَ: فَالْإِرَادَةُ مُحَدَّثَةٌ وَإِلَّا فَمَعَهُ غَيْرُهُ! إِنْهُمْ وَزِدْ فِي مَسْأَلَتِكَ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: فَإِنَّهَا اسْمٌ مِنْ أَسْمَائِهِ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَلْ سَمِيَ نَفْسُهُ بِذَلِكَ؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: لَا، لَمْ يُسَمَّ نَفْسُهُ بِذَلِكَ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَلَيْسَ لَكَ أَنْ تُسَمِّيَهُ بِمَا لَمْ يُسَمَّ بِهِ نَفْسُهُ. قَالَ: قَدْ وَصَفَ نَفْسَهُ بِأَنَّهُ مُرِيدٌ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَيْسَ صِفَتُهُ نَفْسُهُ، أَنَّهُ مُرِيدٌ إِخْبَارًا عَنْ أَنَّهُ إِرَادَةٌ وَلَا إِخْبَارًا عَنْ أَنَّ الْإِرَادَةَ اسْمٌ مِنْ أَسْمَائِهِ. قَالَ سُلَيْمَانُ: لِأَنَّ إِرَادَتَهُ عَلِمُهُ.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا جَاهِلُ! فَإِذَا عَلِمَ الشَّيْءَ فَقَدْ أَرَادَهُ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: أَجَلٌ.

قَالَ: فَإِذَا لَمْ يُرِدْهُ لَمْ يَعْلَمْهُ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: أَجَلٌ.

قَالَ: مِنْ أَيْنَ قُلْتَ ذَاكَ؟ وَمَا الدَّلِيلُ عَلَى أَنَّ إِرَادَتَهُ عِلْمُهُ؟ وَقَدْ يَعْلَمُ مَا لَا يُرِيدُهُ

p: ٤٥٢

Qur'an, ١٧:٨٦ - ١

أَبَدًا، وَذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ (وَلَكِنَّا لَنَذْهَبَنَّ بِالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ).

And God knows how to take it away, but He never will.” Soleiman said, “That is because He has finished running the affairs and will not add anything to what He has
”.destined

Al-Ridha’ (a.s.) said, “This is what the Jews say. The Sublime God said, ‘...Call on Me; I
(will answer your (Prayer)...’ (١)

Soleiman said, “By this He means that He is able to do that.” The Imam (a.s.) said, “Does He then make a promise which He will not fulfill?” Then how come He said, ‘... He adds to Creation as He pleases...’ (٢) And the Honorable the Exalted God said, ‘Allah doth blot out or confirm what He pleaseth: with Him is the Mother of the Book.’ (٣) Has
.He finished running the affairs?” Soleiman could not answer

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Soleiman! Does He know that a human being would be created while He did not will to create a human being by no means? That a human being will
”.die today while He has not willed to make him die today?” Soleiman said, “Yes

Al-Ridha’ (a.s.) asked, “Does He know that what He wills exists or does He know about what He has not willed does not exist?” Soleiman said, “He knows that both of them exist.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “Therefore, He knows that man is simultaneously alive and dead, is standing and sitting, is blind and seeing at the same time. This is impossible.”
!Soleiman said, “May I be your ransom

p: ٤٥٣

Qur’an, ٤٠:٦٠ -١

Qur’an, ٣٥:١ -٢

Qur’an, ١٣:٣٩ -٣

”.He knows that one of them will exist

The Imam (a.s.) said, “Do not worry. Which one will exist? The one which He willed, or
”!the one which He did not will?” Soleiman said, “What He has willed to be

.Al-Ridha’ (a.s.), Al-Ma’mun and the scholars started to laugh

Al-Ridha’ (a.s.) said, “You have erred and departed from your initial statements, “He
knows that some people will die today while He has not willed to make them die
today, that He creates creatures while He does not will to create them.” If your hold
that knowledge does not apply to what He has not willed, then He alone knows what
He has willed

”!Soleiman said, “My statement is that Will is neither He nor something other than Him

Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Ignorant one! If you say that will is not He, then you have
regarded it as (a.s.omething) other than him. If you say that will

فَهُوَ يَعْلَمُ كَيْفَ يَذْهَبُ بِهِ وَلَا يَذْهَبُ بِهِ أَبَدًا. قَالَ سُلَيْمَانُ: لِأَنَّهُ قَدْ فَرَّغَ مِنَ الْأَمْرِ، فَلَيْسَ يَزِيدُ فِيهِ شَيْئًا. قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَذَا
قَوْلُ الْيَهُودِ! فَكَيْفَ قَالَ (أَدْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ)؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: إِنَّمَا عَنَى بِذَلِكَ أَنَّهُ قَادِرٌ عَلَيْهِ.

قَالَ: أَفَيَعْدُ مَا لَا يَفِي بِهِ؟ فَكَيْفَ قَالَ: (يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ)؟ وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (يَمْحُو اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ) وَقَدْ
فَرَّغَ مِنَ الْأَمْرِ؟ فَلَمْ يُجِرْ جَوَابًا.

قَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا سُلَيْمَانُ، هَلْ يَعْلَمُ أَنَّ إِنْسَانًا يَكُونُ وَلَا يُرِيدُ أَنْ يَخْلُقَ إِنْسَانًا أَبَدًا؟ أَوْ أَنَّ إِنْسَانًا يَمُوتُ وَلَا يُرِيدُ أَنْ يَمُوتَ
الْيَوْمَ؟ قَالَ سُلَيْمَانُ: نَعَمْ.

قَالَ الرِّضَا

عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَيَعْلَمُ أَنَّهُ يَكُونُ مَا يُرِيدُ أَنْ يَكُونَ أَوْ يَعْلَمُ أَنَّهُ يَكُونُ مَا لَا يُرِيدُ أَنْ يَكُونَ؟ قَالَ: يَعْلَمُ أَنَّهُمَا يَكُونَانِ جَمِيعًا.

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِذَا يَعْلَمُ أَنَّ إِنْسَانًا حَتَّى مَيِّتٌ، قَائِمٌ قَاعِدٌ، أَعْمَى بَصِيرٌ، فِي حَالِهِ وَاحِدِهِ. وَهَذَا هُوَ الْمَحَالُّ.

قَالَ: جُعِلْتُ فِدَاكَ، فَإِنَّهُ يَعْلَمُ أَنْ يَكُونَ أَحَدُهُمَا دُونَ الْآخَرِ.

قَالَ: لَا بَأْسَ! فَأَيُّهُمَا يَكُونُ الَّذِي أَرَادَ أَنْ يَكُونَ أَوِ الَّذِي لَمْ يَرِدْ أَنْ يَكُونَ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: الَّذِي أَرَادَ أَنْ يَكُونَ.

فَضَحِكَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالْمِأْمُونُ وَأَصْحَابُ الْمَقَالَاتِ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: غَلِطْتَ وَتَرَكْتَ قَوْلَكَ إِنَّهُ يَعْلَمُ أَنَّ إِنْسَانًا يَمُوتُ الْيَوْمَ وَهُوَ لَا يُرِيدُ أَنْ يَمُوتَ الْيَوْمَ، وَإِنَّهُ يَخْلُقُ خَلْقًا وَإِنَّهُ لَا يُرِيدُ أَنْ يَخْلُقَهُمْ، وَإِذَا لَمْ يَجْزِ الْعِلْمُ عِنْدَكُمْ بِمَا لَمْ يَرِدْ أَنْ يَكُونَ، فَإِنَّهُ يَعْلَمُ أَنْ يَكُونَ مَا أَرَادَ أَنْ يَكُونَ. قَالَ سُلَيْمَانُ: فَإِنَّهُ قَوْلِي إِنَّ الْإِرَادَةَ لَيْسَتْ هُوَ وَلَا غَيْرُهُ. قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا جَاهِلٌ! إِذَا قُلْتَ لَيْسَتْ هُوَ فَقَدْ جَعَلْتَهَا غَيْرَهُ، فَإِذَا قُلْتَ

is not (a.s.omething) other than Him, then you have regarded it as Him.” Soleiman
”?asked, “Does God know how He creates things

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Yes.” Soleiman said, “Surely, this establishes something.” Al-
Ridha’ (a.s.) said, “You have said something impossible. That is because man may
know how to build a wall, even though he does not build one; may know how to sew,
even though he does not sew anything; or may know how to make something well,
”even though he does not make it

Then Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Soleiman! Does God know that He is One without
”.anything with Him?” Soleiman replied, “Yes

Al-Ridha’ (a.s.) said, “Does

this establish that there is something along with Him?” Soleiman said, “He does not know that He is One without anything with Him

”?Al-Ridha’ (a.s.) asked, “Do you know that

”.Soleiman replied, “Yes

O Soleiman! Therefore you are more knowledgeable than Him!” Soleiman said, “This“
”.is impossible

The Imam (a.s.) said, “Is it impossible in your view that He is One without anything with Him, that He is All-Hearing, All-Seeing, All-Wise, and All-Powerful?” He replied, “Yes.” The Imam (a.s.) said, “Then how did the Honorable the Exalted God say that He was One, All-Living, All-Hearing, All-Seeing, All-Wise, All-Powerful, All-Knowing, All-Aware, while He did not know that? This refutes what you say. God is High Exalted
”.above that

Then Al-Ridha’ (a.s.) asked him, “How does He will to create that which He does not know how to create and what it is? If a creator does not know how to create something before he creates it, then he is perplexed. The Sublime God is Exalted High
”.above that

Soleiman said, “Will is the same as Power.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “He – the Honorable the Exalted always has power over what He wills. There is no escape from that, for He – the Blessed the Sublime said, ‘If it were Our Will, We could take away that which We have sent thee by inspiration...’⁽¹⁾ If will is the same as power, God had Willed to take
.it away because of His Power.” Then Soleiman remained silent

لَيْسَتْ هِيَ غَيْرُهُ فَقَدْ جَعَلْتَهَا هُوَ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: فَهُوَ يَعْلَمُ كَيْفَ يَصْنَعُ الشَّيْءَ؟ قَالَ:

p: ٤٥٦

نَعَمْ.

قَالَ سُلَيْمَانُ: فَإِنَّ ذَلِكَ إِثْبَاتٌ لِلشَّيْءِ. قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَحَلَّتْ، لِأَنَّ الرَّجُلَ قَدْ يُحْسِنُ الْبِنَاءَ وَإِنْ لَمْ يَبْنِ، وَيُحْسِنُ الْخِيَاطَةَ وَإِنْ لَمْ يَخِطْ، وَيُحْسِنُ صَنْعَةَ الشَّيْءِ وَإِنْ لَمْ يَصْنَعْهُ أَبَدًا. ثُمَّ قَالَ لَهُ: يَا سُلَيْمَانُ، هَلْ يَعْلَمُ أَنَّهُ وَاحِدٌ لَا شَيْءَ مَعَهُ؟ قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ: أَفَيَكُونُ ذَلِكَ إِثْبَاتًا لِلشَّيْءِ؟

قَالَ سُلَيْمَانُ: لَيْسَ يَعْلَمُ أَنَّهُ وَاحِدٌ لَا شَيْءَ مَعَهُ.

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَفَتَعْلَمُ أَنْتَ ذَاكَ؟ قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ: فَأَنْتَ يَا سُلَيْمَانُ أَغْلَمُ مِنْهُ إِذَا قَالَ سُلَيْمَانُ: الْمَسْأَلَةُ مُحَالٌ.

قَالَ: مُحَالٌ عِنْدَكَ أَنَّهُ وَاحِدٌ لَا شَيْءَ مَعَهُ وَأَنَّهُ سَمِيعٌ بَصِيرٌ حَكِيمٌ قَادِرٌ؟ قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ: فَكَيْفَ أَخْبَرَ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّهُ وَاحِدٌ حَتَّى سَمِعَ بَصِيرٌ حَكِيمٌ قَادِرٌ عَلِيمٌ خَبِيرٌ، وَهُوَ لَا يَعْلَمُ ذَلِكَ؟ وَهَذَا رُدُّ مَا قَالَ وَتَكْذِيبُهُ. تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ.

ثُمَّ قَالَ لَهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَكَيْفَ يُرِيدُ صُنْعَ مَا لَا يَدْرِي صُنْعَهُ وَلَا مَا هُوَ، وَإِذَا كَانَ الصَّانِعُ لَا يَدْرِي، كَيْفَ يَصْنَعُ الشَّيْءَ قَبْلَ أَنْ يَصْنَعَهُ؟ فَإِنَّمَا هُوَ مُتَّحِرٌّ. تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ عُلُوًّا كَبِيرًا.

قَالَ سُلَيْمَانُ: فَإِنَّ الْإِرَادَةَ الْقُدْرَةُ.

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَهُوَ عَزَّ وَجَلَّ يَقْعِدُ عَلَى مَا لَا يُرِيدُهُ أَيْدَاءً، وَلَا يُبَدِّ مِنْ ذَلِكَ لِأَنَّهُ قَالَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: (وَلَكِنَّ شَيْئًا لَنُذْهِبَنَّ بِالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ)، فَلَوْ كَانَتْ الْإِرَادَةُ هِيَ الْقُدْرَةُ كَانَ قَدْ أَرَادَ أَنْ يَذْهَبَ بِهِ لِقُدْرَتِهِ. فَانْقَطَعَ سُلَيْمَانُ.

At this time Al-Ma'mun said, "O Soleiman! This is the most learned of the Hashemites!"
.Then the people dispersed

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God be pleased with him – said, "Al-Ma'mun was jealous of (the scholarly position of) Al-Ridha' (a.s.). Therefore, he invited the scholars of the various sects and religions who had

deviated from the straight path and anyone he knew or had heard of around the globe to have debates with Al-Ridha' (a.s.) and defeat the Imam (a.s.) in his (a.s.) proofs, so that Al-Ma'mun's feelings of jealousy be somewhat relieved and the Imam's (a.s.) scientific position be discredited. However, whoever held a debate with the Imam (a.s.) acknowledged his (a.s.) nobility and was convinced by the proofs presented by the Imam (a.s.). This was because God - High be His Remembrance - did not like anyone to defeat Al-Ridha' (a.s.). God perfects His Light and assists His Proof. This is what the Blessed the Sublime God has promised in His Book, 'We will, without doubt, help our apostles and those who believe, (both) in this world's life...'⁽¹⁾ By 'those who believe', God means the Immaculate Imams, their knowledgeable followers and those who have adopted the Imams' proof against their enemies for as long as they are in this world. God will treat them likewise in the Hereafter. The Honorable the Exalted God will never act against His Promise

Chapter ۱۴: Another Session of Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun

Chapter ۱۴: Another Session of Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun Along With People From Different Nations, and The Rhetoricians, as well as Imam Al-Ridha's Answers To Muhammad Ibn Al-Jahm Regarding The Immaculateness Of The Prophets

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - may God be pleased with him, Al- ۱۴-۱ Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham al-Mokattib and Ali ibn Abdullah al-Warraq -may God be pleased with them- narrated that Ali ibn Ibrahim

p: ۴۵۸

Qur'an, ۴۰:۵۱ -۱

ibn Hashem quoted on the authority of Al-Qasim ibn Muhammad al-Barmaki on the
-authority of Abul Salt al

قَالَ الْمَأْمُونُ عِنْدَ ذَلِكَ: يَا سُلَيْمَانُ، هَذَا أَعْلَمُ هَاشِمِيٌّ. ثُمَّ تَفَرَّقَ الْقَوْمُ.

قَالَ مُصَيِّنُ هَذَا الْكِتَابِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: كَانَ الْمَأْمُونُ يَجْلِبُ عَلَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ مُتَكَلِّمِي الْفِرَقِ وَالْأَهْوَاءِ الْمُضِئَةِ لَهُ كُلِّ مَنْ سَمِعَ بِهِ، حِرْصاً عَلَى انْقِطَاعِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ الْحُجَّةِ مَعَ وَاحِدٍ مِنْهُمْ وَذَلِكَ حَسِداً مِنْهُ لَهُ وَ لِمَنْزِلَتِهِ مِنَ الْعِلْمِ فَكَانَ لَا يُكَلِّمُهُ أَحَدٌ إِلَّا أَقْرَبَ لَهُ بِالْفَضْلِ وَالتَّرَمُّ الْحُجَّةَ لَهُ عَلَيْهِ، لِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى ذَكَرَهُ - يَأْبَى إِلَّا أَنْ يُعَلِّيَ كَلِمَتَهُ وَيُتِمَّ نُورَهُ وَيَنْصُرَ حُجَّتَهُ، وَهَكَذَا وَعَدَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي كِتَابِهِ فَقَالَ: (إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا) يَعْنِي بِالَّذِينَ آمَنُوا الْأَيْمَةَ الْهُدَاةَ وَ اتَّبَاعَهُمُ الْعَارِفِينَ بِهِمْ وَالْآخِذِينَ عَنْهُمْ بِنَصْرِهِمْ بِمُحَالِفِيهِمْ مَا دَامُوا فِي الدُّنْيَا، وَكَذَلِكَ يَفْعَلُ بِهِمْ فِي الْآخِرَةِ، وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَا يُخْلِفُ الْمِيعَادَ.

١٤

بَابُ ذِكْرِ مَجْلِسِ آخِرِ لِلرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عِنْدَ الْمَأْمُونِ مَعَ أَهْلِ الْمِلَلِ وَالْمَقَالَاتِ وَمَا أَجَابَ بِهِ مُحَمَّدُ بْنُ الْجَهْمِ فِي عِصْمَةِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدِ بْنِ هِشَامِ الْمَكْتَبِيِّ وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ قَالُوا حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدِ الْبَرْمَكِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الصَّلْتِ الْهَرَوِيُّ قَالِ

Harawi, "When Al-Ma'mun gathered together the rhetoricians and men of religions from the Jews, the Christians, the Magi, the Sabians(1), and other scholars around Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), each person stood up to ask a question, got a firm answer, and

p: ٤٥٩

Sabians, Mandaeans or Mandeans, a small religious sect in Iran and S Iraq, who – ١ maintain an ancient belief resembling that of Gnosticism and that of the Parsis. They are also known as Christians of St. John, Nasoraeans, Sabians, and Subbi. A few Mandaeans survive, some near the Tigris and Euphrates rivers, others in the area of Shushtar, Iran, and in cities of Asia Minor. Their customs and writings indicate early Christian, perhaps pre-Christian, origin. Their system of astrology resembles those of

ancient Babylonia and the cults of the Magi in the last centuries B.C. Their emanation system and their dualism suggest a Gnostic origin, but unlike the Gnostics, they abhor asceticism and emphasize fertility. Although some of their practices were influenced by Christianity, Judaism, and Islam, they reject all three. The Mandeans respect St. John the Baptist because of his baptizing, since their principal concern is ritual cleanliness and their chief rite is frequent baptism. The custom, which antedated the baptisms of St. John, stems from the belief that living water is the principle of life. They have a communion sacrament, which is offered for the remembrance of the dead and resembles Parsi ritual meals. The origin of the Mandeans is not known; it is conjectured that they came from a mountainous region N of Babylonia and Persia, where they settled in ancient times; however, more recent scholarship places their origin in Palestine or Syria. Their chief holy book, the Ginza Rba, like their other books, is a compendium of cosmology, cosmogony, prayers, legends, and rituals, written at various times and often contradictory. The sect is diminishing because younger members tend to apostatize

received such an answer that he got quiet as if they had put a stone in his mouth. Then Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm stood up and asked, "O son of the Prophet of
"God! Do you believe in the Immaculateness of the Prophets

Yes," replied the Imam (a.s.). He said, "Then what do you have to say about the following verses? what do you have to say about what the Honorable the Exalted God said, '... Thus did Adam disobey his Lord, and allow himself to be seduced'⁽¹⁾, and about what the Honorable the Exalted God said, 'And remember Thun-nun (Yunus-Jonah), when he departed in wrath: He imagined that We had no power over him: ...'⁽²⁾, and about what the Honorable the Exalted God told Joseph (a.s.), 'And (with passion) did she desire him, and he would have desired her...' ⁽³⁾, and about what the Honorable the Exalted God told David (a.s.), '...and David gathered that We had tried him...' ⁽⁴⁾, and about what the Sublime (God) told His Prophet Muhammad (S), '...But
(thou didst hide in thy heart that which Allah was about to make manifest...' ⁽⁵⁾

Al-Ridha' (a.s.) said, "O Ali! Woe be to you! Fear God. Do not ascribe transgressions to the Prophets, and do not interpret God's Book according to your own opinion. Indeed the Honorable the Exalted God said, '...but no one knows its hidden meanings except Allah. And those who are firmly grounded in knowledge...' ⁽⁶⁾ And regarding His Words
about Adam, '...Thus did Adam disobey his Lord, and allow

p: ۴۶۰

Qur'an, ۲۰:۱۲۱ -۱

Qur'an, ۲۱:۸۷ -۲

Qur'an, ۱۲:۲۴ -۳

David) said, "He has undoubtedly wronged thee in demanding thy (a.s.ingle) ewe)" -۴
to be added to his (flock of) ewes: truly many are the partners (in business) who
wrong each other: Not so do those who believe and work deeds of righteousness, and
how few are they?" ...and David gathered that We had tried him: he asked forgiveness
of his Lord, fell down, bowing (in prostration), and turned (to Allah in repentance)."

Qur'an, Sa'd ۳۸:۲۴

Qur'an, ۳۳:۳۷ -۵

himself to be seduced' (١) it must be noted that the Honorable the Exalted God created Adam as His Proof on Earth, and as His Successor in the towns. However, God had not created Adam for Paradise and Adam's act of disobedience occurred in Paradise, not on the Earth. Adam's being Immaculate was a must for him to fully implement the Decrees of God. Once he was sent down to the Earth as God's Proof and Successor, he was Immaculate according to what the Honorable the Exalted God said, "God did choose Adam and Noah, the family of Abraham, and the family of Imran above all people." (٢) And regarding the Honorable the Exalted God's words, 'And remember Thun-noon (Jonah), when he departed in wrath: He imagined that We had no power (over him!...' (٣)

لَمَّا جَمَعَ الْمِأْمُونُ لِعَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَهْلَ الْمَقَالَاتِ مِنْ أَهْلِ الْإِسْلَامِ وَالِدِّيَّانَاتِ مِنَ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى وَالْمَجُوسِ وَالصَّابِئِينَ وَسَائِرِ أَهْلِ الْمَقَالَاتِ فَلَمْ يَقُمْ أَحَدٌ إِلَّا وَقَدْ أُلْزِمَ حُجَّتَهُ كَأَنَّهُ قَدْ أُلْقِمَ حَجْرًا.

فَقَامَ إِلَيْهِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ فَقَالَ لَهُ: يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ، أَتَقُولُ بِعِضْمِهِ الْأَنْبِيَاءِ؟

قَالَ: بَلَى.

قَالَ: فَمَا تَعْمَلُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى)؟

وَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَذَا النُّونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَنْ لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ)؟

وَقَوْلِهِ فِي يُوسُفَ: (وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ، وَهَمَّ بِهَا)؟

وَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي دَاوُدَ: (وَوَظَنَ دَاوُدُ أَنَّهَا فَتْنَاهُ)

وَقَوْلِهِ فِي نَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (وَتُخْفَى فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ)؟

فَقَالَ مَوْلَانَا الرِّضَا: وَيَحْكُ يَا عَلِيُّ! إِتَّقِ اللَّهَ وَلَا تَتَسَبَّ إِلَى أَنْبِيَاءِ اللَّهِ

p: ٤٦١

Qur'an, ٢٠:١٢١ – ١

Qur'an,, ٣:٣٣ – ٢

Qur'an, ٢١:٨٧ – ٣

الْفَوَاحِشَ، وَلَا تَتَأَوَّلْ كِتَابَ اللَّهِ بَرَأْيِكَ. فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ (وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ).

أَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي آدَمَ: (وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى) فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ آدَمَ حُجَّجَهُ فِي أَرْضِهِ وَخَلِيفَتَهُ فِي بِلَادِهِ لَمْ يَخْلُقْهُ لِلْجَنَّةِ.

وَكَانَتْ الْمَعْصِيَةُ بِهِ مِنْ آدَمَ فِي الْجَنَّةِ لَا فِي الْأَرْضِ لِتَتِمَّ مَقَادِيرُ أَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَمَّا أَهْبَطَ إِلَى الْأَرْضِ وَجُعِلَ حُجَّجَهُ وَخَلِيفَتَهُ عَصَمَ بِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ (إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ).

وَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ (وَذَا النُّونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَنْ لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ) إِنَّمَّا ظَنَّ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ

Here what is meant by ‘imagine’ is ‘to be sure.’ That means “We will not restrict his sustenance.” Have you not heard the Honorable the Exalted God’s words, ‘But when He trieth him, restricting his subsistence for him...’^(١) This means God will restrict his sustenance. Had Yunus thought that God had no power over him, he would certainly .have turned into an atheist

And regarding what the Honorable the Exalted God said about Joseph, ‘And (with passion) did she desire him, and he would have desired her...’ This means that he (a.s.) got upset and decided that if she tries to force him to commit sin, he would try to kill her. Then God changed his mind and turned him away from killing her and all shameful deeds. This is what is meant by the Honorable the Exalted God’s words, ‘... thus (did We order) that We might turn away from him (all) evil and shameful deeds...’^(٢) meaning

p: ٤٦٢

Qur’an, ٨٩:١٦ –١

Qur’an, ١٢:٢٤ –٢

The Imam (a.s.) said, “And regarding David (a.s.), what do the people on your side say about him? Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm said, “They say that David (a.s.) was in his praying niche when Satan appeared in front of him in the form of a very beautiful bird. David (a.s.) stopped praying and stood up to go catch the bird. The bird left the room and went into the courtyard. Then it flew up to the top of the house. David climbed up to the roof looking for it. Then the bird flew into the house of Uryah ibn Hannan. David followed the bird with his eyes, and suddenly saw Uryah's wife who was making major ritual ablutions. Once he looked at her, he fell in love with her. As for Uryah, he had been sent to a battle. David wrote to his commander, “Place Uryah in front of the coffin.” Thus he was placed in front of it. Uryah defeated the pagans. That was hard on David, so he wrote to his commander again and ordered him to place Uryah ahead of the coffin. Then Uryah was placed ahead of it and was killed. Then David married
”.his wife

The narrator added, “Al-Ridha’ (a.s.) hit himself on the forehead and said, ‘From God we are, and unto Him is our return! You have ascribed neglecting prayers and going out and looking for the bird’s tracks, fornication and killing to one of the Prophet’s of God.’” Ali ibn

”?Al-Jahm said, “O son of the Prophet of God! Then what was his sin

The Imam(a.s.) said, “Woe be to you! David thought that the Honorable the Exalted
.God had not created anyone more learned than himself

وَجَلَّ لَا يُضَيِّقُ عَلَيْهِ رِزْقُهُ أَلَا تَسْمَعُ قَوْلَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ) أَيْ ضَيَّقَ عَلَيْهِ وَلَوْ ظَنَّ أَنَّ اللَّهَ لَا يَفْسِدُ
عَلَيْهِ لَكَانَ قَدْ كَفَرَ.

وَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي يُوسُفَ (وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ وَهَمَّ بِهَا) فَإِنَّهَا هَمَّتْ بِالْمَعْصِيَةِ بِهِ وَهَمَّ يُوسُفُ بِقَتْلِهَا إِنَّ أَجْبَرَتْهُ لِعُظْمِ مَا دَاخَلَهُ
فَصَرَفَ اللَّهُ عَنْهُ قَتْلَهَا وَالْفَاحِشَةَ وَهُوَ قَوْلُهُ (كَذَلِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ) يَعْنِي الْقَتْلَ وَالْفُحْشَاءَ (وَالزَّنَا).

وَأَمَّا دَاوُدُ فَمَا يَقُولُ مَنْ قَبْلَكُمْ فِيهِ؟

فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ الْجَهْمِ: يَقُولُونَ إِنَّ دَاوُدَ كَانَ فِي مِحْرَابِهِ يُصَلِّي إِذْ تَصَوَّرَ لَهُ إِبْلِيسُ عَلَى صُورِهِ طَيْرٌ أَحْسَنَ مَا يَكُونُ مِنَ الطُّيُورِ فَقَطَعَ
صَلَاتَهُ وَقَامَ لِيَأْخُذَ الطَّيْرَ فَخَرَجَ إِلَى الدَّارِ فَخَرَجَ فِي أَثَرِهِ فَطَارَ الطَّيْرُ إِلَى السَّطْحِ فَصَعِدَ فِي طَلْبِهِ فَسَقَطَ الطَّيْرُ فِي دَارِ أُورِيَا بْنِ حَنَانٍ
فَمَا طَلَعَ دَاوُدُ فِي أَثَرِ الطَّيْرِ فَإِذَا بِأَمْرَاهُ أُورِيَا تَغْتَسِلُ فَلَمَّا نَظَرَ إِلَيْهَا هَوَاهَا وَكَانَ أُورِيَا قَدْ أَخْرَجَهُ فِي بَعْضِ غَزَوَاتِهِ فَكَتَبَ إِلَى صَاحِبِهِ
أَنْ قَدِّمَ أُورِيَا أَمَامَ الْحَزْبِ فَقَدَّمَ فَظَفَرَ أُورِيَا بِالْمُشْرِكِينَ فَصَبَّ عَلَى ذَلِكَ عَلَى دَاوُدَ فَكَتَبَ الثَّانِيَةَ أَنْ قَدِّمَهُ أَمَامَ التَّابُوتِ فَقَتَلَ أُورِيَا
رَحِمَهُ اللَّهُ وَتَزَوَّجَ دَاوُدَ بِأَمْرَاتِهِ.

قَالَ: فَضَرَبَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِيَدِهِ عَلَى جَبْهَتِهِ وَقَالَ: إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ. لَقَدْ نَسَبْتُمْ نَبِيًّا مِنْ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ إِلَى التَّهَاوُنِ بِصِيَلَاتِهِ
حَتَّى خَرَجَ فِي أَثَرِ الطَّيْرِ ثُمَّ بِالْفَاحِشَةِ ثُمَّ بِالْقَتْلِ.

فَقَالَ: يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ، فَمَا كَانَتْ حَاطِيَّتُهُ؟

فَقَالَ: وَيَحْكُ! إِنَّ دَاوُدَ إِنَّمَا ظَنَّ أَنَّ مَا خَلَقَ اللَّهُ

Therefore, the Honorable the Exalted God sent two angels towards him who climbed up the walls of the prayer niche and said, ‘...Fear not: we are two disputants, one of whom has wronged the other: Decide now between us with truth, and treat us not with injustice, but guide us to the even Path. This man is my brother: He has nine and ninety ewes, and I have (but) one: Yet he says, 'commit her to my care,' and is [\(moreover\) harsh to me in speech.’](#)^(١)

Then David turned to the one against whom a claim was made and said, ‘He has undoubtedly wronged thee in demanding thy (a.s.single) ewe to be added to his (flock of) ewes...’^(٢) He did not turn to the claimant to ask him for any evidence. Thus, this was just a fault in the way he judged, not a fault in the way you think about it. Have you ever heard that the Honorable the Exalted God said, ‘O David! We did indeed make thee a vicegerent on earth: so judge thou between men in truth (and justice): Nor follow thou the lusts (of thy heart), for they will mislead thee from the Path of Allah. for those who wander astray from the Path of Allah, is a Penalty Grievous, for [\(that they forget the Day of Account.’](#)^(٣)

”?He said, “O son of the Prophet of God! What was behind the story of Uryah

Al-Ridha’ (a.s.) said, “When a woman’s husband

Qur’an, ٣٨:٢٢-٢٣ -١

Qur’an, ٣٨:٢٤ -٢

Qur’an, ٣٨:٢٦ -٣

died or got killed during the time of David (a.s.), she never married again. The first man who was permitted to marry a widow whose husband was killed was David (a.s.). He married Uryah's wife when after Uryah's wife got killed and after her waiting period was over. This was what was hard on the people regarding Uryah

And regarding Muhammad (a.s.) and the Honorable the Exalted God's words, 'But thou didst hide in thy heart that which Allah was about to make manifest: thou didst [fear the people, but it is more fitting that thou shouldst fear Allah...](#)'⁽¹⁾

The Honorable the Exalted God had already informed His Prophet (S) about the names of his wives in this world, and the names of his wives in the Hereafter, and that they will be the mothers of the believers. One of them was called Zaynab – the daughter of Jahsh who was married to Zayd ibn Haritha at that time. The Prophet (S) kept her name a secret to himself and did not say anything fearing that the hypocrites might say that Muhammad considers a married woman to be his own wife and one

عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ الْمَلَائِكَةِ فَتَسْوَرَا الْمِحْرَابَ فَقَالَا: (خَصِيْمَانِ بَغِي بَعْضُنَا عَلٰى بَعْضٍ فَاخْكُم بَيْنَنَا بِالْحَقِّ وَلَا تُشْطِطْ وَاهْدِنَا اِلَى سَوَاءِ الصِّرَاطِ. اِنَّ هَذَا اَخِي لَهُ تَسْعٌ وَتِسْعِيْعُوْنَ نَعَجَةً وَّلِي نَعَجَةٌ وَاِحْمَدَةٌ فَقَالَ اَكْفَلْنِيهَا وَعَزَّنِي فِي الْخِطَابِ). فَعَجَّلَ دَاوُدُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلٰى الْمُدَّعٰى عَلَيْهِ فَقَالَ: (لَقَدْ ظَلَمَكَ بِسُؤَالِ نَعَجَتِكَ اِلَى نِعَاجِهِ) فَلَمْ يَسْأَلِ الْمُدَّعٰى الْبَيْتَةَ عَلٰى ذٰلِكَ وَلَمْ يُقْبَلْ عَلٰى الْمُدَّعٰى

p: ٤٦٦

عَلَيْهِ فَيَقُولُ مَا تَقُولُ فَكَانَ هَذَا خَطِيئَتَهُ حُكْمِهِ لَا مَا ذَهَبْتُمْ إِلَيْهِ. أَلَا تَسْمَعُ قَوْلَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (يَا دَاوُودُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ فَاحْكُم بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوَى فَيُضِلَّكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّ الَّذِينَ يَضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا نَسُوا يَوْمَ الْحِسَابِ).

فَقُلْتُ: يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ، فَمَا قِصَّتُهُ مَعَ أُورِيَا.

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ الْمَرْأَةَ فِي أَيَّامِ دَاوُدَ كَانَتْ إِذَا مَاتَ بَعْلُهَا أَوْ قُتِلَ لَا تَتَزَوَّجُ بَعْدَهُ أَبَدًا، وَأَوَّلُ مَنْ أَبَاحَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ أَنْ يَتَزَوَّجَ بِامْرَأَةِ قُتِلَ بَعْلُهَا دَاوُدُ، فَذَلِكَ الَّذِي شَقَّ عَلَى أُورِيَا.

وَأَمَّا مُحَمَّدٌ نَبِيُّ صِلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ (وَتُخْفَى فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ)، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ عَرَفَ نَبِيَّهُ أَسْمَاءَ أَرْوَاجِهِ فِي دَارِ الدُّنْيَا وَأَسْمَاءَ أَرْوَاجِهِ فِي الْآخِرَةِ، وَأَنْهَنَ أُمَّهَاتُ الْمُؤْمِنِينَ، وَأَحَدُ مَنْ سَمِيَ لَهُ زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ، وَهِيَ يَوْمئِذٍ تَحْتَ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ، فَأَخْفَى صِلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ اسْمَهَا فِي نَفْسِهِ وَلَمْ يُبْدِلْهُ، لِكَيْلَا يَقُولَ أَحَدٌ مِنَ الْمُنَافِقِينَ إِنَّهُ قَالَ فِي امْرَأَةٍ فِي بَيْتِ رَجُلٍ إِنَّهَا أَحَدٌ

of the mothers of the believers. He (a.s.) feared what the hypocrites might say. The Honorable the Exalted God said, “But thou didst hide in thy heart that which Allah was about to make manifest: thou didst fear the people, but it is more fitting that thou shouldst fear Allah...”^(١) meaning in himself. And the Honorable the Exalted God has not taken charge of marrying off any of His creatures Himself except for the marriage of Eve with

Adam, and Zaynab with God's Prophet (S) as He said, '...Then when Zayd had dissolved (his marriage) with her, with the necessary (formality), We joined her in marriage to thee.'⁽¹⁾ So did We join (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) in marriage to Ali (a.s.). The narrator added, "Then Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm cried and said, 'O son of the Prophet of God! I turn to the Honorable the Exalted God in repentance and from now on will never say anything about the Prophets of God (a.s.) other than what you" have mentioned

Chapter 15: Another Session with Al-Ridha' (a.s.) and Al-Ma'mun on the Infallibility of the Prophets

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – 15-1 narrated that his father quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm that he entered a session held by Al-Ma'mun. Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) was also there. Al-Ma'mun" asked him, "O Son of the Prophet! Don't you say that the Prophets (a.s.) are innocent" Imam Al-Ridha' (a.s.) replied, "Yes

Al-Ma'mun asked, "Then what is meant by the following Quranic verse, '... Thus did" Adam disobey his Lord, and allow himself to be seduced.'⁽²⁾

Imam Al-Ridha' (a.s.) said, "The Almighty God told Adam, 'Dwell thou and thy wife in the Garden. And eat of the beautiful things therein as (where and when) ye will, but approach not this tree.'⁽³⁾ He pointed to the wheat tree.⁽⁴⁾ God added, 'Or ye run into harm and transgression.'⁽⁵⁾ God did not tell them, 'Do not eat of this

p: 468

.Ibid – 1

Qur'an, 20:121 – 2

Qur'an, 2:35 – 3

It may have mistakenly been referred to as a wheat tree. We know that there is no – 4" wheat tree. However, the Quran clearly stated 'tree

أَزْوَاجِهِ مِنْ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ، وَخَشِيَ قَوْلَ الْمُنَافِقِينَ. قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ) فِي نَفْسِكَ.

وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ مَا تَوَلَّى تَرْوِيجَ أَحَدٍ مِنْ خَلْقِهِ إِلَّا تَرْوِيجَ حَوَاءَ مِنْ آدَمَ وَزَيْنَبَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَفَاطِمَةَ مِنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

قَالَ: فَبَكَى عَلِيُّ بْنُ الْجَهْمِ وَقَالَ: يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ، أَنَا تَائِبٌ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ أَنْطِقَ فِي أَنْبِيَاءِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ بَعْدَ يَوْمِي هَذَا إِلَّا بِمَا ذَكَرْتَهُ.

١٥

بَابُ ذِكْرِ مَجْلِسِ آخِرِ لِلرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عِنْدَ الْمَأْمُونِ فِي عِصْمَةِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمِ الْقُرَشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ حَمْدَانَ بْنِ سُلَيْمَانَ النَّيْسَابُورِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ قَالَ حَضَرْتُ مَجْلِسَ الْمَأْمُونِ وَعِنْدَهُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقَالَ لَهُ الْمَأْمُونُ: يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ، أَلَيْسَ مِنْ قَوْلِكَ أَنَّ الْأَنْبِيَاءَ مَعْصُومُونَ؟

قَالَ: بَلَى.

قَالَ: فَمَا مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى)؟

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ لِآدَمَ: (اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ) وَأَشَارَ لَهُمَا إِلَى شَجَرَةِ الْحِنْطَةِ (فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ) وَلَمْ يَقُلْ لَهُمَا: لَا تَأْكُلَا مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ وَلَا مِمَّا كَانَ مِنْ جَنْسِهَا.

The two of them did not approach that tree, nor did they eat from it. However, after being tempted by Satan they ate from another tree. (١) Satan told them, ‘... Your Lord only forbade you this tree, lest you should become angels or such beings as live forever.’ (٢) Satan swore to them that he was their

p: ٤٤٩

The verses of the Quran seem to refer to the same tree in both instances. See, for –١
example, verses ١٩–٢٢ of the Chapter A’raf

Qur’an, ٧:٢٠ –٢

sincere advisor. Adam and Eve had never seen anyone falsely swear to God before. ‘So by deceit he brought about their fall...’⁽¹⁾ Thus trusting his oath they ate from the tree. This happened before Adam's Prophethood. It was not a major sin to make him deserve to enter the Fire. But it was a minor sin which God forgives.⁽²⁾ Such sins are also permitted for the Prophets before their appointment. Once God appointed Muhammad (a.s.) to Prophethood, he became innocent and did not commit any minor or major sins. God says, ‘... Thus did Adam disobey his Lord, and allowed himself to be seduced. But his Lord chose him (for His Grace): He turned to him, and gave him guidance.’⁽³⁾ God also says, ‘God did choose Adam and Noah, the family of Abraham, (and the family of Imran above all people.’”⁽⁴⁾

Al-Ma'mun asked, “What is then meant by the saying of the Almighty God, ‘But when He giveth them a goodly child, they ascribe to others a share in the gift they have (received...’”⁽⁵⁾

Then Imam Al-Ridha' (a.s.) said, “Then Eve delivered five hundred times for Adam – each time a boy and a girl. Adam (a.s.) and Eve made a covenant with the Almighty God that they would be grateful if God gave them a healthy child. ‘... If Thou givest us a goodly child, we vow we shall (ever) be grateful.’⁽⁶⁾ But when God granted them a healthy generation lacking any illnesses, that generation set up others that God had

p: ۴۷۰

Qur'an, ۷:۲۲ – ۱

This tradition has been narrated by Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi. It – ۲ was previously stated that Alameh – may God bless him – said that this makes this a weak tradition. We should also note that this tradition has been quoted on the authority of Ali ibn Muhammad ibn al-Jahm. He was one of the Nasebites as stated by Abul Faraj Isfahani. Therefore, his statements are not credible. Therefore, we will only accept the parts of this tradition that are in agreement with correct traditions, and reject what is only in this tradition but is not seen in any other places. If this Ali ibn Muhammad ibn al-Jahm is someone other than that who is mentioned by Abul Faraj Isfahani, then his identity is not recognizable, hence this traditions lacks credibility

Qur'an, ٢٠:١٢١-١٢٢ -٣

Qur'an, Imran ٣:٣٣ -٤

Qur'an, ٧:١٩٠ -٥

Qur'an, ٧:١٨٩ -٦

given them as partners to God. They did not thank God the Almighty as their parents had. The Almighty God said, ‘... But God is Exalted High above the partners they (ascribe to Him.)’ (۱)

Then Al-Ma'mun said, “I testify that you are truly the son of God's Prophet. Then tell me about the meaning of the Almighty God's words about Abraham (a.s.), ‘When the (night covered him over, he saw a star. He said, 'This is my Lord' ...’” (۲)

Then Imam Al-Ridha' (a.s.) said, “In fact, Abraham (a.s.) had to deal with three groups (of people). One group worshipped Venus (a planet). Another group worshipped the moon, and the third group worshipped the sun. This happened when he left his underground hiding – the place that

فَلَمْ يَقْرَبَا تِلْكَ الشَّجَرَةَ، وَإِنَّمَا أَكَلَا مِنْ غَيْرِهَا لَمَّا أَنْ وَسَّسَ الشَّيْطَانُ إِلَيْهِمَا وَقَالَ: مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا عَنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ، وَإِنَّمَا نَهَاكُمَا أَنْ تَقْرَبَا غَيْرَهَا وَلَعَلَّكُمْ يَكْفُرُونَ بِإِلَهِكُمْ إِذْ أَنْتُمْ مَلَكِينَ أَوْ تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ وَقَاسَمَهُمَا إِنِّي لَكُمَا لَمِنَ النَّاصِحِينَ). وَلَمْ يَكُنْ آدَمُ وَحَوَّاءُ شَاهِدًا قَبْلَ ذَلِكَ مَنْ يَحْلِفُ بِاللَّهِ كَاذِبًا، فَدَلَاهُمَا بِغُرُورٍ فَأَكَلَا مِنْهَا ثِقَةً بِيَمِينِهِ بِاللَّهِ وَكَانَ ذَلِكَ مِنْ آدَمَ قَبْلَ التُّبُوهُ وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ بِذَنْبِ كَبِيرٍ اسْتَحَقَّ بِهِ دُخُولَ النَّارِ، وَإِنَّمَا كَانَ مِنَ الصَّغَائِرِ الْمُؤْهَبَةِ الَّتِي تَجُوزُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ قَبْلَ نَزُولِ الْوَحْيِ عَلَيْهِمْ. فَلَمَّا اجْتَبَاهُ اللَّهُ وَجَعَلَهُ نَبِيًّا كَانَ مَعْصُومًا لَا يُذْنِبُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً. قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى. ثُمَّ اجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَى) وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى

p: ۴۷۱

Qur'an, ۷:۱۹۰ – ۱

Qur'an, ۶:۷۶ – ۲

فَقَالَ لَهُ الْمَأْمُونُ: فَمَا مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (فَلَمَّا آتَاهُمَا صَالِحًا جَعَلَا لَهُ شُرَكَاءَ فِيمَا آتَاهُمَا)؟

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ حَوَاءَ وَوَلَدَتْ لِأَدَمَ حَمْسِمَائِهِ بَطْنٍ فِي كُلِّ بَطْنٍ ذَكَرًا وَأُنْثَى وَإِنَّ آدَمَ وَحَوَاءَ عَاهَدَا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَدَعَوَاهُ وَقَالَا- (لَئِنْ آتَيْتَنَا صَالِحًا لَنُكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ فَلَمَّا آتَاهُمَا صَالِحًا) مِنَ النَّسْلِ خَلْقًا سَوِيًّا بَرِيئًا مِنَ الزَّمَانِ وَالْعَاهَةِ كَانَ مَا آتَاهُمَا صِنْفَيْنِ صِهْنًا ذُكْرَانًا وَصِهْنًا إِنَاثًا، فَجَعَلَ الصَّنْفَانِ لِلَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ شُرَكَاءَ فِيمَا آتَاهُمَا وَلَمْ يَشْكُرَاهُ كَشُكْرِ أَبِيهِمَا لَهُ عَزَّ وَجَلَّ. قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (فَتَعَالَى اللَّهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ)

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: أَشْهَدُ أَنَّكَ ابْنُ رَسُولِ اللَّهِ حَقًّا. فَأَخْبَرَنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: (فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى كَوْكَبًا قَالَ هَذَا رَبِّي).

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَعَ إِلَى ثَلَاثَةِ أَصْنِافٍ؛ صِهْنٍ يَعْْبُدُ الزُّهْرَةَ وَصِهْنٍ يَعْْبُدُ الْقَمَرَ وَصِهْنٍ يَعْْبُدُ الشَّمْسَ، وَذَلِكَ حِينَ خَرَجَ مِنَ السَّرْبِ الَّذِي أُخْفِيَ

When the night covered him over, he saw a star. He asked, ‘Is this my Lord?’ He saw Venus. He asked ‘Is this my Lord?’ in the form of questioning and denying. ‘But when it set, he said, ‘I love not those that set.’⁽¹⁾ He said this since setting is one of the characteristics of the created, not one of the characteristics of the Eternal. ‘When he saw the moon rising in splendour, he said, ‘This is my Lord.’⁽²⁾ He asked ‘Is this my Lord?’ in the form of questioning and denying. ‘But when the moon set, he said, ‘Unless my Lord guide me, I shall surely be among those

who go astray.”⁽¹⁾ He meant that he would have gone astray, if his Lord had not guided him. On the next morning, ‘When he saw the sun rising in splendour, he said (in a questioning and denying manner,) ‘This is my Lord. This is the greatest (of all). But when the sun set’⁽²⁾, he faced the three groups of people and said, ‘O my people! I am indeed free from your (guilt) of setting partners for God. For me I have set my face, firmly and truly, towards Him Who created the heavens and the Earth, and never shall I set partners for God.’⁽³⁾ Abraham (a.s.) said this to clarify for them the wrongness of their beliefs. He wanted to prove to them that it is not right to worship things like Venus, the moon or the sun, but their (Venus, the moon and the sun) Creator – the Creator of the heavens and the Earth deserves to be worshipped. The reasons which he presented to his people were God the Almighty's revelations. God had revealed them to Abraham (a.s.) as the Almighty God says, ‘That was the reasoning about us, (which We gave to Abraham (to use) against his people.’”⁽⁴⁾

Then Al-Ma'mun said, “O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what Abraham said, ‘... ‘My Lord! Show me how Thou givest life to the dead.’ He said, ‘Dost thou not then believe?’ He said, ‘Yea! But to satisfy my (own understanding.’”⁽⁵⁾

Imam

p: ۴۷۳

.Ibid –۱

Qur'an, ۶:۷۸ –۲

Qur'an, ۶:۷۸-۷۹ –۳

Qur'an, ۶:۸۳ –۴

Qur'an, ۲:۲۶۰ –۵

Al-Ridha' (a.s.) replied, "The Almighty God revealed to Abraham, 'I will choose a friend for Me from among My servants such that I will even revive the dead for him if he asks Me to do so.' Then Abraham (a.s.) thought that he was that friend. Thus he said, 'My Lord! Show me how Thou givest life to the dead?' He said, 'Dost thou not then believe?' He said, 'Yea! But to satisfy my own understanding.' Here Abraham (a.s.) meant that he wanted to satisfy himself as to his being God's friend. Then God said, 'Take four birds. Tame them to turn to thee. Put a portion of them on every hill and call out to them. They will come to thee (flying) with speed. Then know that God is Exalted

(in Power, Wise.)⁽¹⁾

فيه. فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ فَرَأَى الزُّهْرَةَ فَقَالَ: هَذَا رَبِّي، عَلَى الْإِنكَارِ وَالِاسْتِخْبَارِ، فَلَمَّا أَفَلَّ الْكُوكَبُ قَالَ: لَا أَحِبُّ الْآفِلِينَ، لِأَنَّ الْآفُولَ مِنْ صِفَاتِ الْحَدَثِ لَا مِنْ صِفَاتِ الْقَدَمِ.

فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا قَالَ: هَذَا رَبِّي، عَلَى الْإِنكَارِ وَالِاسْتِخْبَارِ، فَلَمَّا أَفَلَّ قَالَ: لَيْتَ لَمْ يَهْدِنِي رَبِّي لِأَكُونَنَّ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ. يَقُولُ لَوْ لَمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَكُنْتُ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ.

فَلَمَّا أَصْبَحَ وَرَأَى الشَّمْسَ بَازِعَةً قَالَ: هَذَا رَبِّي، هَذَا أَكْبَرُ مِنَ الزُّهْرَةِ وَالْقَمَرِ، عَلَى الْإِنكَارِ وَالِاسْتِخْبَارِ لَا عَلَى الْإِخْبَارِ وَالِإِقْرَارِ، فَلَمَّا أَفَلَّتْ قَالَ لِلْأَصْيَانِ الثَّلَاثَةِ مِنْ عَيْدِهِ الزُّهْرَةَ وَالْقَمَرَ وَالشَّمْسَ: (يَا قَوْمِ إِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ) وَإِنَّمَا أَرَادَ إِبْرَاهِيمُ بِمَا قَالَ أَنْ يُبَيِّنَ لَهُمْ بُطْلَانَ دِينِهِمْ وَيُثَبِّتَ عِنْدَهُمْ

p: ٤٧٤

أَنَّ الْعِبَادَةَ لَا تَحَقُّ لِمَا كَانَ بِصَدِّهِ الرُّهْرُ وَالْقَمَرُ وَالشَّمْسُ وَإِنَّمَا تَحَقُّ الْعِبَادَةُ لِخَالِقِهَا وَخَالِقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ مَا اخْتَجَّ بِهِ عَلَى قَوْمِهِ بِمَا أَلْهَمَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَآتَاهُ كَمَا قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى قَوْمِهِ).

فَقَالَ الْمَيِّمُونَ لِلَّهِ دُرُكٌ يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ! فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ إِبْرَاهِيمَ (رَبِّ أَرِنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَى قَالَ أَوْلَمْ تُؤْمِنُ قَالَ بَلَى وَلَكِنْ لِيَطْمَئِنَّ قُلُوبِي).

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى كَانَ أَوْحَى إِلَى إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنِّي مُتَّخِذٌ مِنْ عِبَادِي حَلِيلًا إِنْ سَأَلَنِي إِخْيَاءَ الْمَوْتَى أَجَبْتُهُ، فَوَقَعَ فِي نَفْسِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ ذَلِكَ الْحَلِيلُ، فَقَالَ: (رَبِّ أَرِنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَى قَالَ أَوْلَمْ تُؤْمِنُ قَالَ بَلَى وَلَكِنْ لِيَطْمَئِنَّ قُلُوبِي) عَلَى الْخَلَّةِ (قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَهُ مِنَ الطَّيْرِ فَصِدِّرْهُنَّ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ مِنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ يَأْتِينَكَ سَعْيًا وَاعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ).

Then Abraham (a.s.) took an eagle, a peacock, a duck and a rooster. He chopped them into pieces and mixed them up. He then placed a part of their mixed flesh on top of (each of) the ten hills around there. He held each bird's beak in his hand. He placed some seeds and water near himself and called out to them. The various parts of each bird started to fly towards each other and formed a perfect body. Each body went towards its own head and joined it to become a live bird. Then Abraham (a.s.) let their beaks go. The birds flew and then landed. They drank the water and ate some seeds ,and said

O Prophet of God! You have revived us. May God revive you.’ Abraham (a.s.) said, ‘It is ‘
”God who revives and takes away life. He has power over all things

Then Al-Ma’mun said, “Excellent! O Abul Hassan! Then tell me about the Almighty
God's saying, ‘... And Moses struck him with his fist and made an end of him. He said,
“(This is a work of Evil (a.s.atan).’[\(1\)](#)

Imam Al-Ridha’ (a.s.) said, “Moses entered one of the towns of Pharaoh without them
knowing about his coming there. This happened between the evening and the night.
‘... And he found there two men fighting, one of his own religion appealed to him
against his foe.’[\(2\)](#) Then according to the decree of God, Moses (a.s.) ruled against the
enemy and hit him with his fist causing the foe to die. Then Moses said, ‘This is the
work of Satan.’ He was referring to the fighting between the two men. He was not
referring to the killing of that man. That is, ‘... For he is an enemy that manifestly
“(misleads!’[\(3\)](#)

Then Al-Ma’mun asked, “Then what do the following words of Moses (a.s.) mean?, ‘O
“(My Lord! I have indeed wronged my soul!’”[\(4\)](#)

Then the Imam (a.s.) said, “He meant by entering that town that he had placed himself
in a condition which he should not have. Then when he said ‘Faghfirly[\(5\)](#) he meant hide
me from my enemies so that they do not find me and kill me. (‘Faghfirly’ in the Quranic
verse (‘So (God) forgave

p: ۴۷۶

Qur’an, ۲۸:۱۵ –۱

Ibid –۲

Ibid –۳

Qur’an, ۲۸:۱۶ –۴

That is translated by Yusuf Ali as “then forgive me.” The real meaning of ‘Qufran in –۵
.Arabic is hiding. It seems that it must have been that he said ‘Aqfirny

him(١) for He is the Oft-Forgiving, Most Merciful.’(٢) has been translated by Yusuf Ali as “then forgive me.” The real meaning of ‘Ghufran in Arabic is hiding. It seems that it must have been that he said ‘Aqfirny.) Then Moses (a.s.) said, ‘O My Lord! For that Thou hath bestowed Thy Grace on me ...’(٣) with a power such that I can kill a man with a blow of my fist, ‘never shall I be a help to those who sin!’(٤) But I will strive in your way with this power so as to please You. ‘So he saw the

فَأَخَذَ إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ نَسِيراً وَبَطْماً وَطَاوُوساً وَدِيكاً، فَتَقَطَّعَهُنَّ وَخَلَطَهُنَّ ثُمَّ جَعَلَ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ مِنَ الْجِبَالِ الَّتِي حَوْلَهُ، وَكَانَتْ عَشْرَةً مِنْهُنَّ جُزْءاً، وَجَعَلَ مَنَاقِيرَهُنَّ بَيْنَ أَصَابِعِهِ، ثُمَّ دَعَاهُنَّ بِأَسْمَائِهِنَّ، وَوَضَعَ عِنْدَهُ حَبًّا وَمَاءً، فَتَطَايَرَتْ تِلْكَ الْأَجْزَاءُ بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ حَتَّى اسْتَوَتْ الْأَبْدَانُ، وَجَاءَ كُلُّ بَدَنٍ حَتَّى انْضَمَّ إِلَى رَقَبَتِهِ وَرَأْسِهِ، فَخَلَى إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ مَنَاقِيرِهِنَّ، فَطَرَنَ ثُمَّ وَقَعَنَ، فَشَرَبَنَ مِنْ ذَلِكَ الْمَاءِ وَالتَّقَطْنَ مِنْ ذَلِكَ الْحَبِّ وَقُلْنَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، أَحْيَيْتَنَا أَحْيَاكَ اللَّهُ.

فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: بَلِ اللَّهُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

قَالَ الْمَيِّمُونَ: يَا رَكَ اللَّهُ فِيكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (فَوَكَرَهُ مُوسَى فَقَضَى عَلَيْهِ قَالَ هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ).

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ دَخَلَ مَدِينَهُ مِنْ مَدَائِنِ فِرْعَوْنَ عَلَى حِينِ غَفْلَةٍ مِنْ أَهْلِهَا وَذَلِكَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ (فَوَجَدَ فِيهَا رَجُلَيْنِ يَقْتَتِلَانِ هَذَا مِنْ شِيعَتِهِ وَهَذَا مِنْ عَدُوِّهِ فَاسْتَعَاثَ الَّذِي مِنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي مِنْ عَدُوِّهِ) فَقَضَى مُوسَى عَلَيْهِ

p: ٤٧٧

.Or hid him according to what was said above –١

Qur’an, ٢٨:١٦ –٢

Qur’an, ٢٨:١٧ –٣

Ibid –٤

السَّلَامُ عَلَى الْعِيدِ وَبِحُكْمِ اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ فَوَكَرَهُ فَمَاتَ (قَالَ هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ) يَعْنِي الْاِقْتِتَالَ الَّذِي كَانَ وَقَعَ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ لَا مَا فَعَلَهُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ قَتْلِهِ (إِنَّهُ) يَعْنِي الشَّيْطَانَ (عَدُوٌّ مُضِلٌّ مُبِينٌ).

قَالَ الْمَأْمُونُ: فَمَا مَعْنَى قَوْلِ مُوسَى (رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي)؟

قَالَ: يَقُولُ إِنِّي وَصَّعْتُ نَفْسِي غَيْرَ مَوْضِعِهَا بِدُخُولِي هَذِهِ الْمَدِينَةَ فَاغْفِرْ لِي أَيِ اسْتُرْنِي مِنْ أَعْدَائِكَ لِئَلَّا يَطْفَرُوا بِي فَقَتَلُونِي (فَغَفَرَ لَهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ) قَالَ مُوسَى (رَبِّ بِمَا أَنْعَمْتَ عَلَيَّ) مَنْ الْقُوَّةَ حَتَّى قَتَلْتُ رَجُلًا لَا يُوَكِّرُهُ (فَلَنْ أَكُونَ ظَهِيرًا لِلْمُجْرِمِينَ) بَلْ أَجَاهِدُ فِي سَبِيلِكَ

morning...’^(١) and Moses (a.s.) was in the town, ‘looking about, in a state of fear, when behold, the man who had, the day before, sought his help called aloud for his help (again). Moses said to him, ‘Thou art truly, it is clear a quarrelsome fellow.’^(٢) You were fighting with a man yesterday and you are fighting with someone else today. I will discipline you. He decided to hit him. ‘Then, when he decided to lay hold of the man who was an enemy to both of them, that man’ – the one who was his follower – said, ‘O Moses! Is it thy intention to slay me as thou slewest a man yesterday? Thy intention is none other than to become a powerful violent man in the land, and not to ^(٣)”(be one who sets things right!

Al-Ma’mun said, “O Abul Hassan! May God grant you good through His Prophets. What is the meaning of what Moses told Pharaoh, ‘I did

p: ٤٧٨

Qur’an, ٢٨:١٨ –١

.Ibid –٢

Qur’an, ٢٨:١٩ –٣

”(it then, when I was in error. (1)

Imam Al-Ridha' (a.s.) said, “When Moses (a.s.) returned to Pharaoh, Pharaoh told him, ‘And thou didst a deed of thine which (thou knowest) thou didst, and thou art an ungrateful (wretch)!(2)’ However, Moses (a.s.) replied to Pharaoh, ‘That happened when I feared you and fled. However, my Lord granted me Wisdom and appointed me
”as one of His Messengers

Al-Ridha' added, “(One can cite similar instances. For example) When the Honorable the Exalted God asked his Prophet Muhammad (S), ‘Did He not find thee an orphan and give thee shelter (and care)?’ (3) it means, ‘Did not God find you alone and guide the people towards you?’ Moreover, ‘And He found thee wandering...’ (4) means you were lost while being near your own tribe. Also ‘...and He gave thee guidance’ (5) means He guided them towards recognizing you. ‘And He found thee in need, and made thee independent’ (6) means He fulfilled your prayers, thus He made you
”.independent

Al-Ma'mun said, “O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘When Moses came to the place appointed by Us, and his Lord addressed him, he said, ‘O my Lord! show (Thyself) to me, that I may look upon thee.’ (7) How could it be the case that Moses, the son of Imran (a.s.), who is the interlocutor of God did not know that the Blessed the Sublime
”?God is not visible and ask such a question

بِهَذِهِ الْقُوَّةِ

p: ٤٧٩

Qur'an, ٢٦:٢٠ -١

Qur'an, ٢٦:١٩ -٢

Qur'an, ٩٣:٦ -٣

Qur'an, ٩٣:٧ -٤

.Ibid -٥

Qur'an, ٩٣:٨ -٦

حَتَّى تَرْضَى. فَأَضْبَحَ مُوسَى فِي الْمَدِينَةِ (خَائِضًا يَتَرَقَّبُ فَإِذَا الَّذِي اسْتَنْصَرَهُ بِالْأَمْسِ يَسْتَصْرِحُهُ) عَلَى آخَرَ قَالَ لَهُ مُوسَى (إِنَّكَ لَعَوِيٌّ مُبِينٌ) فَسَأَلَتْ رَجُلًا بِالْأَمْسِ وَتَقَاتَلُ هَذَا الْيَوْمَ، لِأُودِبَنَّكَ. وَأَرَادَ أَنْ يَبْطِشَ بِهِ فَلَمَّا أَنْ أَرَادَ أَنْ يَبْطِشَ بِالَّذِي هُوَ عِدُوُّ لَهُمَا وَهُوَ مِنْ شَيْعَتِهِ (قَالَ يَا مُوسَى أَتُرِيدُ أَنْ تَقْتُلَنِي كَمَا قَتَلْتَ نَفْسًا بِالْأَمْسِ إِنْ تُرِيدُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ جَبَّارًا فِي الْأَرْضِ وَمَا تُرِيدُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْمُصْلِحِينَ).

قَالَ الْمَأْمُونُ: جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَمَا مَعْنَى قَوْلِ مُوسَى لِفِرْعَوْنَ (فَعَلَّيْتُهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ الضَّالِّينَ)

فَسَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ فِرْعَوْنَ قَالَ لِمُوسَى لَمَّا أَتَاهُ (وَفَعَلْتَ فَعَلَّتْكَ الَّتِي فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ) بِي قَالَ مُوسَى (فَعَلَّيْتُهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ الضَّالِّينَ) عَنِ الطَّرِيقِ بِوُقُوعِي إِلَى مَدِينَةٍ مِنْ مَدَائِنِكَ (فَفَرَزْتُ مِنْكُمْ لَمَّا خِفْتُكُمْ فَوَهَبَ لِي رَبِّي حُكْمًا وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُرْسَلِينَ) وَقَدْ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِنَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَى) يَقُولُ أَلَمْ يَجِدْكَ وَحِيدًا فَآوَى إِلَيْكَ النَّاسَ (وَوَجَدَكَ ضَالًّا) يَعْنِي عِنْدَ قَوْمِكَ فَهَدَى أَى هَدَاهُمْ إِلَى مَعْرِفَتِكَ (وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَى) يَقُولُ أَغْنَاكَ بِأَنْ جَعَلَ دُعَاءَكَ مُسْتَجَابًا.

قَالَ الْمَأْمُونُ: يَا رَكَ اللَّهُ فِيكَ يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ. فَمَا مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَلَمَّا جَاءَ مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ أَرِنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِي وَلَكِنْ انظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ)، كَيْفَ يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ كَلِيمَ اللَّهِ مُوسَى بَنُ عِمْرَانَ لَا يَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى ذِكْرُهُ لَا تَجُوزُ عَلَيْهِ الرُّؤْيَةُ حَتَّى يَسْأَلَهُ هَذَا السُّؤَالَ؟

Al-Ridha' (a.s.) said, "The fact is that

Moses, the son of Imran (a.s.), who is the interlocutor of God knows that the Sublime God is more majestic than to be seen by the human eyes. The Honorable the Exalted God spoke to him (a.s.), ‘and made him draw near to Himself for mystic (converse).’⁽¹⁾ However, when Moses (a.s.) returned to his people and informed them that the Honorable the Exalted God had spoken to him, ‘and made him draw near to Himself for mystic (converse)’, they told him, ‘...We shall never believe in thee...’⁽²⁾ until we hear His Words just as you did. There were seven-hundred thousand people in his nation. Moses (a.s.) chose seventy-thousand of them. He then chose seven-thousand people from this seventy-thousand chosen ones. Finally, Moses (a.s.) chose seventy of them to take along with him to meet His Lord. He went to Mount Sinai with them. He made them stay at the foot of the mountain. Moses climbed the mountain and asked the Sublime God to speak to him and make them hear His Words. Then the Sublime God spoke to him, and they heard His Words from the top, the bottom, the left, the right, from the back, and from the front. That was because the Honorable the Exalted God created His Words in the Tree and made the sound come out of the Tree to the extent that they heard it from all directions. ‘...We shall never believe in thee...’ that what we heard are God’s words ‘until we see Allah

p: ۴۸۱

And we called him from the right side of Mount (a.s.inai), and made him draw near –۱
[to Us, for mystic (converse)].[Qur'an, ۱۹:۵۲
Qur'an, ۲:۵۵ –۲

manifestly...’^(١) When they said this haughty statement and became arrogant and tyrannical, God sent down upon them a thunderbolt which overtook them because of their transgression. They died. Then Moses (a.s.) said, ‘O My Lord! How shall I answer the Children of Israel when I return to them and they say, ‘You took them along and killed them, for you were not truthful when you claimed that the Honorable the Exalted God had invited you to Himself for mystic (converse).’” Then God brought them back to life and sent them along with Moses. They said, ‘If you ask God to let you see him, He will fulfill your request. Then you can tell us how He looks so that we get to know him well.’ Moses (a.s.) said, ‘O my people! The Sublime God cannot be perceived by the eyes. He has no quality (of being). Rather, He is recognized through His signs and is known through symbols. ‘When Moses came to the place appointed by Us, and his Lord addressed him, He said, ‘O my Lord! show (Thyself) to me, that I may look upon thee.’ Allah said, ‘By no means canst thou see Me (direct); But look upon the mount; if it abide in its place, then shalt thou see Me.’” However, they said, ‘...We shall never believe in thee...’^(٢) until you ask Him. Then Moses (a.s.) said, ‘O
!Lord

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ كَلِيمَ اللَّهِ مُوسَى بْنُ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلِمَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَعَزُّ مِنْ أَنْ

p: ٤٨٢

.Ibid –١

Qur’an, ٢:٥٥ –٢

يُرَى بِالْأَبْصَارِ، وَلَكِنَّهُ لَمَّا كَلَّمَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَقَرَّبَهُ نَجِيًّا رَجَعَ إِلَى قَوْمِهِ فَأَخْبَرَهُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَلَّمَهُ وَقَرَّبَهُ وَنَاجَاهُ، فَقَالُوا (لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ) حَتَّى نَسْمَعَ كَلَامَهُ كَمَا سَمِعْتَ.

وَكَانَ الْقَوْمُ سَبْعِمِائَةَ أَلْفٍ رَجُلٍ فَاخْتَارَ مِنْهُمْ سَبْعِينَ أَلْفًا ثُمَّ اخْتَارَ مِنْهُمْ سَبْعِمِائَةَ ثُمَّ اخْتَارَ مِنْهُمْ سَبْعِينَ رَجُلًا - لِمِيقَاتِ رَبِّهِ، فَخَرَجَ بِهِمْ إِلَى طُورِ سَيْنَاءَ فَأَقَامَهُمْ فِي سَفْحِ الْجَبَلِ. وَصَدَّعَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى الطُّورِ وَسَأَلَ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَنْ يُكَلِّمَهُ وَيُسَمِّعَهُمْ كَلَامَهُ، فَكَلَّمَهُ اللَّهُ تَعَالَى ذِكْرَهُ وَسَمِعُوا كَلَامَهُ مِنْ فَوْقِ وَأَسْفَلِ وَيَمِينِ وَشِمَالِ وَوَرَاءِ وَأَمَامِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَخْرَجَهُ فِي الشَّجَرَةِ وَجَعَلَهُ مُتَّبِعًا مِنْهَا حَتَّى سَمِعُوهُ مِنْ جَمِيعِ الْوُجُوهِ، فَقَالُوا (لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ) بِأَنَّ هَذَا الَّذِي سَمِعْنَاهُ كَلَامَ اللَّهِ (حَتَّى نَرَى اللَّهَ جَهْرَةً) فَلَمَّا قَالُوا هَذَا الْقَوْلَ الْعَظِيمَ وَاسْتَكْبَرُوا وَعَتَوْا، بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِمْ صَاعِقَةً فَأَخَذَتْهُمْ بِظُلْمِهِمْ فَمَاتُوا.

فَقَالَ مُوسَى: يَا رَبِّ مَا أَقُولُ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ إِذَا رَجَعْتُ إِلَيْهِمْ وَقَالُوا إِنَّكَ ذَهَبْتَ بِهِمْ فَقَتَلْتَهُمْ لِأَنَّكَ لَمْ تَكُنْ صَادِقًا فِيمَا ادَّعَيْتَ مِنْ مُنَاجَاةِ اللَّهِ إِيَّاكَ؟

فَأَخْبَاهُمُ اللَّهُ وَبَعَثَهُمْ مَعَهُ، فَقَالُوا إِنَّكَ لَوْ سَأَلْتَ اللَّهَ أَنْ يُرِيكَ تَنْظُرًا إِلَيْهِ لِأَجَابِكَ وَكُنْتَ تُخْبِرُنَا كَيْفَ هُوَ نَعْرِفُهُ حَقَّ مَعْرِفَتِهِ. فَقَالَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا قَوْمِ إِنَّ اللَّهَ لَا يُرَى بِالْأَبْصَارِ، وَلَا كَيْفِيَّتَهُ لَهُ، وَإِنَّمَا يُعْرَفُ بِآيَاتِهِ وَيُعَلِّمُ بِأَعْلَامِهِ. فَقَالُوا (لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ) حَتَّى تَسْأَلَهُ.

فَقَالَ لَهُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا رَبِّ، إِنَّكَ قَدْ سَمِعْتَ مَقَالَه بَنِي إِسْرَائِيلَ، وَأَنْتَ أَعْلَمُ

You heard what the Children of Israel say. You know best what is good for them.’
Then God – the Exalted the Magnificent – revealed to him, ‘O Moses! Ask Me what they

have asked you, for I will not hold you responsible for their ignorance. It was then that Moses (a.s.) said, ‘...O my Lord! show (Thyself) to me, that I may look upon thee.’ Allah said, ‘By no means canst thou see Me (direct); But look upon the mount; if it abide in its place,’^(۱) (Moses (a.s.) had by then climbed down the mountain), ‘then shalt thou see Me.’^(۲) Using one of His many Signs, ‘when his Lord manifested His Glory on the Mount, He made it as dust. And Moses fell down in a swoon. When he recovered his senses he said, ‘Glory be to Thee! to Thee I turn in repentance...’^(۳) Moses (a.s.) meant ‘I will return from my state of ignorance of my people to the state of Your
”.recognition, and I am the first to believe’^(۴) that You cannot be seen

Al-Ma'mun said, “O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘And (with passion) did she desire him, and he would have desired her, but that he saw the evidence of his
“(Lord...’^(۵)

Al-Ridha' (a.s.) said, “She tried to seduce Joseph (a.s.). Were it not that he had seen the manifest evidence of his Lord, he would have done to her just as what she had done to him. However, Joseph (a.s.) was Immaculate, and the Immaculate neither commit sins nor think of committing them. Indeed my father As-Sadiq (a.s.) told me
that she

p: ۴۸۴

Qur'an, ۷:۱۴۳ –۱

.Ibid –۲

.Ibid –۳

.Ibid –۴

Qur'an, ۱۲:۲۴ –۵

”intended to do it, but he decided not to

Al-Ma'mun said, “O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, ‘And remember Thun-nun, (1) when he departed in wrath: He imagined that We had no power over him!...’ (1)

Al-Ridha' (a.s.) said, “This refers to Yunus ibn Matta (Jonah). He departed from his nation in anger. “He imagined,” means “he was sure”, and ‘He imagined that We had no power over him!...’ (2) means “We would not restrict his daily sustenance”. There is a similar meaning in what the Honorable the Exalted God said in the following verse, ‘But when He trieth him, restricting his subsistence for him...’ (3) So he called out among the shadows, namely the shadows of the sea and of the stomach of the whale. There is no god but You! Glory belongs to You; I was indeed wrong in my leaving this worship by which You have given me free time

بَصِيحِهِمْ. فَأَوْحَى اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ إِلَيْهِ: يَا مُوسَى سَلِّمْ مَا سَأَلُوكَ، فَلَنْ أُؤَاخِذَكَ بِجَهْلِهِمْ. فَعِنْدَ ذَلِكَ قَالَ مُوسَى: (رَبِّ أَرِنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِي وَلَكِنْ أَنْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ) وَهُوَ يَهْوَى (فَسَوْفَ تَرَانِي فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ) بِآيَةٍ مِنْ آيَاتِهِ (جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ)، يَقُولُ رَجَعْتُ إِلَى مَعْرِفَتِي بِكَ عَنْ جَهْلِ قَوْمِي (وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ) مِنْهُمْ بِأَنَّكَ لَا تُرَى.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: لِلَّهِ دُرُّكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَأَخْبَرَنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ وَهَمَّ بِهَا لَوْ

p: ٤٨٥

Qur'an, ٢١:٨٧ –١

.Ibid –٢

Qur'an, ٨٩:١٦ –٣

لَا أَنْ رَأَى بُرْهَانَ رَبِّهِ).

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَقَدْ هَمَّتْ بِهِ وَلَوْ لَا أَنْ رَأَى بُرْهَانَ رَبِّهِ لَهَمَّ بِهَا كَمَا هَمَّتْ، لَكِنَّهُ كَانَ مَعْصُومًا وَالْمَعْصُومُ لَا يَهْتُمُّ بِذَنْبٍ وَلَا يَأْتِيهِ.

وَلَقَدْ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِيهِ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ هَمَّتْ بِأَنْ تَفْعَلَ وَهَمَّ بِأَنْ لَا يَفْعَلَ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: لِلَّهِ دُرُكٌ يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَذَا النُّونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَنْ لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ؟)

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: ذَاكَ يُونُسُ بْنُ مَتَّى عَلَيْهِ السَّلَامُ؛ ذَهَبَ مُغَاضِبًا لِقَوْمِهِ فَظَنَّ بِمَعْنَى اسْتَيْقَنَ أَنْ لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ: أَنْ لَنْ نُصَيِّقَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ. وَمِنْهُ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ) أَيْ ضَيِّقَ وَقَتَرَ (فَنَادَى فِي الظُّلُمَاتِ) ظُلْمَهُ اللَّيْلَ وَظُلْمَهُ الْبَحْرَ وَظُلْمَهُ

in the stomach of the whale. So Allah answered him, and He, the Great and Almighty, said, ‘But had it not been that he was of those who glorify (Us), he would certainly have tarried in its stomach to the day when they are raised. ۲

But he cried through the depths of darkness’^(۱). That is he called out among the... ‘shadows, namely the shadows of the sea and of the whale’s stomach, that There is no god but Thou: glory be to Thee: I was indeed wrong!’^(۲) for abandoning such acts of worship whose means of performing You have provided for me here in the stomach of the whale. Then God accepted his prayers and the Honorable the Exalted God said, ‘Had it not been that he (repented and) glorified Allah, he would certainly have remained

p: ۴۸۶

Qur’an, ۲۱: ۸۷ – ۱

Ibid – ۲

[\(inside the fish till the Day of Resurrection.\)](#)⁽¹⁾

Al-Ma'mun said, "O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, '(Respite will be granted) until, when the apostles give up hope (of their people) and (come to) think that they were [\(treated as liars, there reaches them Our help...\)](#)'"⁽²⁾

Al-Ridha' (a.s.) said that the Honorable the Exalted God said, "Our help will come when the apostles give up hope (of their people)... and the people consider the Prophets to [\(be liars...\)](#)"⁽³⁾

Al-Ma'mun said, 'O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, 'That Allah may forgive thee thy [\(faults of the past and those to follow...\)](#)'"⁽⁴⁾

Al-Ridha' (a.s.) said, "In the eyes of the Meccan atheists, no one was more sinful than God's Prophet (S)⁽⁵⁾, since they used to worship three-hundred and sixty idols before the Prophet's appointment to the Prophethood when Muhammad (a.s.) began to invite them to say, 'There is no god but God.' This was hard for them to bear and they said, 'Has he made the gods (all) into one Allah? Truly this is a wonderful thing! And the leader among them went away (impatiently), (a.s.aying), 'Walk ye away, and remain constant to your gods! For this is truly a thing designed (against you)! We never heard (the like) of this among the people of these latter days: this is nothing but a

p: ۴۸۷

Qur'an, ۳۷:۱۴۳-۱۴۴ -۱

Qur'an, ۱۲:۱۱۰ -۲

.Ibid -۳

Qur'an, ۴۸:۲ -۴

.Because Muhammad (a.s.) did not worship what they worshipped -۵

made-up tale?’” (١) But when the Honorable the Exalted God conquered Mecca for His Prophet (S), God told him (a.s.), ‘O Muhammad! Verily We have granted thee a

بَطْنِ الْحُوتِ (أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ) بِتَرْكِي مِثْلَ هَذِهِ الْعِبَادَةِ الَّتِي قَدْ فَرَعْتَنِي لَهَا فِي بَطْنِ الْحُوتِ، فَاسْتَجَابَ اللَّهُ لَهُ وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (فَلَوْ لَا أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُسَبِّحِينَ

لَلْبَثِّ فِي بَطْنِهِ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ).

فَقَالَ الْمَيِّمُونَ: لِلَّهِ دُرُكٌ يَا أَيُّهَا الْحَسَنُ. فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (حَتَّى إِذَا اسْتَيْأَسَ الرُّسُلُ وَظَنُّوا أَنَّهُمْ قَدْ كَذَّبُوا جَاءَهُمْ نَصْرُنَا).

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ (حَتَّى إِذَا اسْتَيْأَسَ الرُّسُلُ) مِنْ قَوْمِهِمْ وَظَنَّ قَوْمُهُمْ أَنَّ الرُّسُلَ قَدْ كَذَّبُوا جَاءَ الرُّسُلَ نَصْرُنَا.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: لِلَّهِ دُرُكٌ يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَأَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ).

قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَمْ يَكُنْ أَحَدٌ عِنْدَ مُشْرِكِي أَهْلِ مَكَّةَ أَعْظَمَ ذَنْبًا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، لِأَنَّهُمْ كَانُوا يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ثَلَاثِمِائَةٍ وَسِتِّينَ صَيْمًا، فَلَمَّا جَاءَهُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِالِدَّعْوَةِ إِلَى كَلِمَةِ الْإِحْلَاصِ كَبُرَ ذَلَّتْكَ عَلَيْهِمْ وَعَظُمَ، وَقَالُوا (أَجْعَلِ الْآلِهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ وَأَنْطَلَقَ الْمَلَأُ مِنْهُمْ أَنْ امْشُوا وَاصْبِرُوا عَلَى آلِهَتِكُمْ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ يُرَادُ مَا سَأَلْنَا بِهَذَا فِي الْمِلَّةِ الْآخِرَةِ إِنَّ هَذَا إِلَّا اخْتِلَافٌ).

فَلَمَّا فَتَحَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى نَبِيِّهِ مَكَّةَ قَالَ لَهُ يَا مُحَمَّدُ (إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ) مَكَّةَ (فَتَحًا مُبِينًا لِيَغْفِرَ

manifest Victory that Allah may forgive thee thy faults of the past and those to follow; fulfill His favour to thee; and guide thee on the Straight Way.’” (٢) That

was the same thing that was considered to be a sin (a.s.aying There is no god but God) by the Meccans before, and even then. Only some of the atheists in Mecca accepted Islam while others left Mecca. Those who remained in Mecca were not able to object to the Prophet of God (a.s.) about the principle of Unity when he (a.s.) invited the people to declare the Unity of God, since once the Prophet (S) overcame the atheists by conquering Mecca what they previously considered to be a sin (a.s.aying There is .no god but God) was longer considered to be a sin

Al-Ma'mun said, "O son of the Prophet of God! How excellent! Let me know about the meaning of what the Honorable the Exalted God said, 'Allah give thee grace! Why (didst thou grant them until...'" (1)

Al-Ridha' (a.s.) said, 'This is a case of addressing someone in speaking while actually intending to have someone else hear what you are saying. In this verse, God seems to be addressing His Prophet (S), but the real intention is for the nation of Islam to hear. That is similar to the following two verses in which the Sublime God says, '...If thou wert to join (gods with Allah, truly fruitless will be thy work (in life), and thou wilt surely be in the ranks of those who lose (all spiritual good).' (2) and what the Honorable the Exalted (God) said, 'And had We not given thee strength, thou wouldst nearly have inclined to

p: ۴۸۹

Qur'an, ۹:۴۳ -۱

Qur'an, ۳۹:۶۵ -۲

(them a little.” ﴿١﴾

Al-Ma'mun said, “O son of the Prophet of God! You are right. Please tell me what is meant by what the Honorable the Exalted God said, ‘Behold! Thou didst say to one who had received the grace of Allah and thy favour: ‘Retain thou (in wedlock) thy wife, and fear Allah.’ But thou didst hide in thy heart that which Allah was about to make manifest: thou didst fear the people, but it is more fitting that thou shouldst fear

(Allah...” ﴿٢﴾

Al-Ridha’ (a.s.) said, “God’s Prophet (S) went to the house of Zayd ibn Haritha ibn Sharahil al-Kalbi for some reason. He saw his wife making ablutions and told her, ‘Glory belongs to Him who has created you!’ By that he meant to make it clear that the claim of those who think that the angels are the daughters of God does not apply to the Creator, the Honorable the Exalted. The Honorable the Exalted God said, ‘Has then your Lord (O Pagans!) preferred for you sons, and taken for Himself

لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ) عِنْدَ مُشْرِكِي أَهْلِ مَكَّةَ بِدُعَائِكَ إِلَى تَوْحِيدِ اللَّهِ فِيمَا تَقَدَّمَ وَمَا تَأَخَّرَ لِأَنَّ مُشْرِكِي مَكَّةَ
أَسْلِمَ بَعْضُهُمْ وَخَرَجَ بَعْضُهُمْ عَنِ مَكَّةَ، وَمَنْ بَقِيَ مِنْهُمْ لَمْ يَقْدِرْ عَلَىٰ إِنْكَارِ التَّوْحِيدِ عَلَيْهِ إِذَا دَعَا النَّاسَ إِلَيْهِ، فَصَارَ ذَنْبُهُ عِنْدَهُمْ فِي
ذَلِكَ مَغْفُورًا بَطُّورًا عَلَيْهِمْ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: لِلَّهِ دَرْكٌ يَا أَبَا الْحَسَنِ. فَأَخْبَرَنِي عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (عَفَا اللَّهُ عَنْكَ لِمَ أَذْنَبْتَ لَهُمْ).

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هَذَا مِمَّا نَزَلَ (إِيَّاكَ أَعْنِي وَاسْمِعِي يَا جَارَهُ)

p: ٤٩٠

Qur'an, ١٧:٧٤ -١

Qur'an, ٣٣:٣٧ -٢

خَاطَبَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ نَبِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَرَادَ بِهِ أُمَّتَهُ فَكَذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ (لَئِنْ أَشْرَكْتَ لِيَحْبِطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ) وَقَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ (وَلَوْ لَا أَنْ تَبْتِنَاكَ لَقَدْ كِدْتَ تَرْكَنُ إِلَيْهِمْ شَيْنًا قَلِيلًا).

قَالَ: صَدَقْتَ يَا بِنَ رَسُولِ اللَّهِ، فَأَخْبِرْنِي عَنِ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَإِذْ تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَنْعَمْتَ عَلَيْهِ أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ وَتُخْفِي فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ).

قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَصَّيْدَ دَارِ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ بْنِ شَرَّاجِيلِ الْكَلْبِيِّ فِي أَمْرٍ أَرَادَهُ، فَرَأَى امْرَأَتَهُ تَغْتَسِلُ، فَقَالَ لَهَا: سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَكَ، وَإِنَّمَا أَرَادَ بِذَلِكَ تَنْزِيهِ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَنْ قَوْلِ مَنْ زَعَمَ أَنَّ الْمَلَائِكَةَ بَنَاتُ اللَّهِ. فَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (أَفَأَصْفَاكُمْ رَبُّكُمْ بِالْبَنِينَ وَاتَّخَذَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ إِنَاثًا إِنَّكُمْ لَتَقُولُونَ قَوْلًا عَظِيمًا). فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى

[\(daughters among the angels? Truly ye utter a most dreadful saying?\)](#)

God's Prophet (S) had seen her making ablutions and told her, 'Glory belongs to Him who has created you?' Muhammad (a.s.) meant that God is not one to have children who are in need of purification as she was. When Zayd came home, she told him about the Prophet (S) coming there and saying to her 'Glory belongs to Him who created you.'" Zayd did not understand what the Prophet (S) meant by that. He thought that the Prophet (S) had said that because he (a.s.) admired her beauty. So he went to the Prophet (S) and told him (a.s.), 'O Prophet of God! My wife

has a bad temper, and I want to divorce her.’ Then the Prophet (S) told him, ‘...Retain
(thou (in wedlock) thy wife, and fear Allah...’ (1)

The Honorable the Exalted God had already informed Muhammad (a.s.) about the number of his wives, and that this woman was to be one of them. The Prophet (S) kept this to himself and did not say anything to Zayd fearing that the people might say that Muhammad orders the slave which he himself has freed, ‘your wife will be mine!’, and thus blame the Prophet (S). Thus the Honorable the Exalted God revealed, ‘Behold! Thou didst say to one who had received the grace of Allah...’ that means by Islam, ‘and thy favour’ that means by freeing him, ‘...Retain thou (in wedlock) thy wife, and fear Allah.’ But thou (Muhammad) didst hide in thy heart that which Allah was about to make manifest: thou didst fear the people, but it is more fitting that thou shouldst fear
(Allah...’ (2)

Then Zayd ibn Ha’ritha divorced her and she completed her waiting period. Then the Honorable the Exalted God married her off to His Prophet Muhammad (S), and revealed (the following verse in) the Qur’an in this regard. The Honorable the Exalted (God) said, ‘...Then when Zayd had dissolved (his marriage) with her, with the necessary (formality), We joined her in marriage to thee: in order that (in future) there may be no difficulty to the Believers in (the matter of) marriage with the wives of their
,adopted sons

p: ۴۹۲

Qur’an, ۳۳:۳۷ –۱

.Ibid –۲

when the latter have dissolved with the necessary (formality) (their marriage) with [\(them. And Allah’s command must be fulfilled.\)](#)^(١)

The Honorable the Exalted God knew that the hypocrites would criticize the Prophet for marrying her, so the Sublime God revealed, ‘There can be no difficulty to the [\(Prophet in what Allah has indicated to him as a duty...\)](#)^(٢)

اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمَّا رَأَاهَا تَغْتَسِلُ: سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَكَ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا يَحْتَاجُ إِلَى هَذَا التَّطَهِيرِ وَالِاغْتِسَالِ.

فَلَمَّا عَادَ زَيْدٌ إِلَى مَنْزِلِهِ أَخْبَرَتْهُ امْرَأَتُهُ بِمَجِيءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَقَوْلِهِ لَهَا (سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَكَ)، فَلَمْ يَعْلَمْ زَيْدٌ مَا أَرَادَ بِذَلِكَ وَظَنَّ أَنَّهُ قَالَ ذَلِكَ لِمَا أَعْجَبَهُ مِنْ حُسْنِهَا، فَجَاءَ إِلَى النَّبِيِّ فَقَالَ لَهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ امْرَأَتِي فِي خُلُقِهَا سُوءٌ وَإِنِّي أُرِيدُ طَلَاقَهَا. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ) وَقَدْ كَانَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَرَفَهُ عَدَدَ أَزْوَاجِهِ وَأَنَّ تِلْكَ الْمَرْأَةَ مِنْهُمْ، فَأَخْفَى ذَلِكَ فِي نَفْسِهِ وَلَمْ يُبْدِهِ لَزَيْدٍ وَخَشِيَ النَّاسَ أَنْ يَقُولُوا إِنَّ مُحَمَّدًا يَقُولُ لِمَوْلَاهُ إِنَّ امْرَأَتَكَ سَتَكُونُ لِي زَوْجَةً فَيَعِيبُونَهُ بِذَلِكَ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَ(إِذْ تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ) يَعْنِي بِالْإِسْلَامِ (وَأَنْعَمْتَ عَلَيْهِ) يَعْنِي بِالْعَتِقِ (أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ وَتُخْفِي فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ).

ثُمَّ إِنَّ زَيْدَ بْنَ حَارِثَةَ طَلَّقَهَا وَاعْتَدَّتْ مِنْهُ، فَزَوَّجَهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ نَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَنْزَلَ بِذَلِكَ قُرْآنًا فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (فَلَمَّا قَضَى زَيْدٌ مِنْهَا وَطَرًا زَوَّجْنَاكَهَا لِكَيْ لَا يَكُونَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ حَرَجٌ فِي أَزْوَاجِ أَدْعِيَائِهِمْ إِذَا قَضَوْا مِنْهُنَّ وَطَرًا وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا). ثُمَّ عَلِمَ عَزَّ وَجَلَّ

p: ٤٩٣

.Ibid –١

Qur’an, ٣٣:٣٨ –٢

أَنَّ الْمُنَافِقِينَ سَيَعْبُونَهُ بِتَرْوِيحِهَا فَأَنْزَلَ (مَا كَانَ عَلَى النَّبِيِّ مِنْ حَرَجٍ فِيمَا فَرَضَ اللَّهُ لَهُ).

Al-Ma'mun said, "O son of the Messenger of God! You have calmed me down and clarified what I had doubts about. May God reward you well on behalf of His Prophets and Islam

Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm added, "Then Al-Ma'mun stood for the prayer. He took Muhammad ibn Ja'far ibn Muhammad's hand who was also present in that meeting, and took him out along with him. Al-Ma'mun asked him, 'How did you find your nephew?' Muhammad (ibn Ja'far ibn Muhammad) said, 'He is a scholar. I have never seen him associate with any of the men of knowledge before

Al-Ma'mun said, "Surely, your nephew is from among the Household of the Prophet (S) about whom the Prophet (S) has said, 'Verily, the pious ones of my family and the good ones of my offspring are the most forbearing of the people when they are young and the most knowledgeable of the people when they are old; therefore, do not teach them, for they are more learned than you are. They do not bring you out of guidance; nor do they make you enter a door to loss

Then Al-Ridha' (a.s.) went home. The following morning I went to his house and told him (a.s.) about what Al-Ma'mun had said and the answers of his uncle Muhammad ibn Ja'far. Then Al-Ridha' (a.s.) smiled and said, "O Obn Al-Jahm! Do not be fooled by what you heard. Al-Ma'mun will kill

”me, and the Sublime God will take my revenge against him

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, This is a strange tradition narrated on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Al-Jahm due to his being one of the Nasibites(1), and his hatred and animosity with the Members of the Holy Household (a.s).

Chapter 16: Al-Ridha's Words on the People of the Ditch

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani – may God be pleased with him – 16-1 narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Abul Salt Abdus-Salam ibn Salih al-Harawi, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: لَقَدْ شَفَيْتَ صَدْرِي يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ، وَأَوْضَحْتَ لِي مَا كَانَ مُلْتَبِسًا عَلَيَّ، فَجَزَاكَ اللَّهُ عَن أَنْبِيَائِهِ وَعَنِ الْإِسْلَامِ خَيْرًا.
قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ: فَقَامَ الْمَأْمُونُ إِلَى الصَّلَاةِ وَأَخَذَ بِيَدِ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، وَكَانَ حَاضِرَ الْمَجْلِسِ، وَتَبِعْتُهُمَا.
فَقَالَ لَهُ الْمَأْمُونُ: كَيْفَ رَأَيْتَ ابْنَ أَخِيكَ؟
فَقَالَ: عَالِمٌ، وَلَمْ نَرَهُ يَخْتَلِفُ إِلَى أَحَدٍ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: إِنَّ ابْنَ أَخِيكَ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ النَّبِيِّ الَّذِي قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِيهِمْ: أَلَا إِنَّ أَبْرَارَ عَثْرَتِي وَأَطَايِبَ أُرُومَتِي أَخْلَمَ النَّاسَ صِغَارًا وَأَعْلَمَ النَّاسَ كِبَارًا، لَا تَعْلَمُوهُمْ فَإِنَّهُمْ أَعْلَمَ مِنْكُمْ، لَا يُخْرِجُونَكُمْ مِنْ بَابِ هُدَى وَلَا يُدْخِلُونَكُمْ فِي بَابِ ضَلَالٍ.
وَأَنْصَرَفَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى مَنْزِلِهِ، فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعَمِدِ عَدَوْتُ عَلَيْهِ وَأَعْلَمْتُهُ مَا كَانَ مِنْ قَوْلِ الْمَأْمُونِ وَجَوَابِ عَمِّهِ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ لَهُ. فَضَحِكَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ: يَا بَنَ الْجَهْمِ، لَا يَغْرُنُكَ مَا سَمِعْتَهُ مِنْهُ فَإِنَّهُ سَيَعْتَالُنِي، وَاللَّهِ يَنْتَقِمُ لِي مِنْهُ.
قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا

Nasibites are Muslims who are enemies of Imam Ali (a.s.). This word does not apply – 1 to any specific sect, rather it has been used for those who were opposed to Imam Ali (a.s.), or those who swore at him – mostly from the Kharajites who appeared after the Battle of Siffin in which Mo'awiya put the Quran on spears and they stopped fighting him. Later on they turned against Imam Ali (a.s.) and became organized

الْكِتَاب: هَذَا الْحَدِيثُ غَرِيبٌ مِنْ طَرِيقِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ مَعَ نَصْبِهِ وَبُغْضِهِ وَعَدَاوَتِهِ لِأَهْلِ الْبَيْتِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

١٦

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ حَدِيثِ أَصْحَابِ الرَّس

١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الصَّلْتِ عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى

his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that a man called Amr, who was one of the noble men of Tamim clan went to see Ali ibn Abi Talib (a.s.) three days before he was martyred and asked, "O Commander of the Faithful! Please inform me about the People of the Ditch. Which era did the People of the Ditch live in? Where were their homes? Who was their king? Did God the Almighty send a Prophet to them or not? How were they destroyed? Their name is mentioned in God's Book but there is no news about them there." Then Ali (a.s.) said, "You have asked me about something that no one else had asked me about before. No one will tell you anything about it after me, unless they quote me. There are no verses in the Almighty God's Book

p: ٤٩٦

that I do not know. I also know the interpretation of all the verses. I know where they have been revealed – in the mountain or in the valley. I know at what time they have been revealed – at night or in the daytime.” At this point, Imam Ali (a.s.) pointed at his chest and said, “Here there is a lot of knowledge. However, there are very few who seek it. Soon they will be sorry when they lose me

The Imam continued, “O Brother from the Tamim clan! This is their account. They were a tribe that worshipped a pine tree which they called Shah Derakht^(۱). Yafith ibn Noah had planted it beside a spring called Dooshab. This spring had gushed out for Noah (a.s.) after the Flood. They were called the People of the Ditch because they dug their homes out of the ground.^(۲) They lived after Soleiman ibn Dawood (Prophet Solomon) (a.s.). They had twelve towns next to a river from the Eastern lands called Ras. The river was named ‘Ras’ after them. At that time there were no other rivers on the Earth so overflowing with such delicious water. There were also no towns that were more developed than they were. The twelve towns were called Aban, Azar, Day, Bahman, Isfandar, Farvardin, Ordibehesht, Khordad, Mordad, Tir, Mehr, and Shahrivar, respectively. The largest of the towns was Isfandar in which their king lived. His name was Tarkoozabn Qabooraabn Yarashabn Sazanabn Nomroodabn Kan'an^(۳). Kan'an was the Pharaoh of

p: ۴۹۷

.It means “King Tree” in Farsi –۱
Ashab” means people of and “Ras” means digging or hiding something. They were“ –۲
”.called “Ashab ar-Ras
In Tafsir-I-Abul Fotooh we read, “Tarkoon ibn Amoor ibn Navosh ibn Shavoon ibn –۳
.(Namroodabn Kan’an” (v.۸, p.۲۷۳

the era of) Abraham (a.s.). The spring and the pine tree were located in this town.)
They had planted one of the seeds of that pine tree in each town. The seeds had
grown into large trees. They

الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: أَتَى عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَبْلَ مَقْتَلِهِ بِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ أَشْرَافِ تَمِيمٍ يُقَالُ لَهُ عَمْرُو فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَخْبِرْنِي عَنْ أَصْحَابِ الرَّسِّ فِي أَيِّ عَصْرِ كَانُوا وَأَيْنَ كَانَتْ مَنَازِلُهُمْ وَمَنْ كَانَ مَلِكُهُمْ وَهَلْ بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِمْ رَسُولًا أَمْ لَا وَبِمَاذَا أَهْلِكُوا فَإِنِّي أَجِدُ فِي كِتَابِ اللَّهِ ذِكْرَهُمْ وَلَا أَجِدُ خَبْرَهُمْ فَقَالَ لَهُ عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَقَدْ سَأَلْتُ عَنْ حَدِيثٍ مَا سَأَلْتَنِي عَنْهُ أَحَدٌ قَبْلَكَ وَلَا يُحَدِّثُكَ بِهِ أَحَدٌ بَعْدِي إِلَّا عَنِّي وَمَا فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ آيَةٌ إِلَّا وَأَنَا أَعْرِفُ تَفْسِيرَهَا وَفِي أَيِّ مَكَانٍ نَزَلَتْ مِنْ سَهْلٍ أَوْ جَبَلٍ وَفِي أَيِّ وَقْتٍ نَزَلَتْ مِنْ لَيْلٍ أَوْ نَهَارٍ وَإِنَّ هَاهُنَا لِعِلْمًا جَمًّا وَأَشَارَ إِلَى صِدْرِهِ وَلَكِنَّ طَلَبَهُ يَسِيرٌ وَعَنْ قَلِيلٍ يَنْدُمُونَ لَوْ فَتَقَدُّونِي قَالَ كَانَ مِنْ قِصَّتِهِمْ يَا أَخَا تَمِيمٍ أَنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا يَعْبُدُونَ شَجَرَةً صَيَّبَتْ يُقَالُ لَهَا شَاهٌ دَرَحْتُ كَانَ يَأْفُتُ بْنُ نُوحٍ غَرَسَهَا عَلَى شَفِيرِ عَيْنٍ يُقَالُ لَهَا رُوشَابٌ كَانَتْ أَنْبَطَتْ لِنُوحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَعْدَ الطُّوفَانِ وَإِنَّمَا سُمُّوا أَصْحَابَ الرَّسِّ لِأَنَّهُمْ رَسُّوا نَبِيَّهُمْ فِي الْأَرْضِ وَذَلِكَ بَعْدَ سُليمانَ بْنِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَكَانَتْ لَهُمْ اثْنَتَا

عَشْرَةَ قَرْيَةٍ عَلَى شَاطِئِ نَهْرٍ يُقَالُ لَهُ الرَّسُّ مِنْ بِلَادِ الْمَشْرِقِ وَبِهِمْ سُمِّيَ ذَلِكَ النَّهْرُ وَلَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ فِي الْأَرْضِ نَهْرٌ أُعْزِرُ مِنْهُ وَلَا
أَعْدَبُ مِنْهُ وَلَا قَرْيٌ أَكْثَرُ وَلَا أَعْمَرُ مِنْهَا تُسَمَّى إِحْدَاهُنَّ أَبَانَ وَالثَّانِيَةُ آذَرَ وَالثَّلَاثَةُ دَى وَالرَّابِعَةُ بَهْمَنَ وَالْخَامِسَةُ إِسْفَنْدَارَ وَالسَّادِسَةُ
فَزُورْدِينَ وَالسَّابِعَةُ أُرْدَبِيهَشْتَ وَالثَّمَانِيَةُ خُرْدَادَ وَالتَّاسِعَةُ مُزْدَادَ وَالْعَاشِرَةَ تِيرَ وَالْحَادِيَةَ عَشْرَةَ مِهَرَ وَالثَّانِيَةَ عَشْرَةَ شَهْرِيُورَدَ [شَهْرِيُورَ]
وَكَانَتْ أَكْبَرُ مِدَائِنِهِمْ إِسْفَنْدَارُ وَهِيَ الَّتِي يَنْزِلُهَا مَلِكُهُمْ وَكَانَ يُسَمَّى تَرْكُوزَ بَنِ غَابُورِ بَنِ يَارِشِ بَنِ سَازَنِ بَنِ نُمُرُودَ بَنِ كَنْعَانَ
فَزَعُونَ إِبْرَاهِيمَ وَبِهَا الْعَيْنُ وَالصَّنُوبِرَةُ وَقَدْ غَرَسُوا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ مِنْهَا حَبَّةً مِنْ طَلْعِ تَلْعَكِ الصَّنُوبِرَةِ وَأَجْرُوا إِلَيْهَا نَهْرًا مِنَ الْعَيْنِ الَّتِي
عِنْدَ الصَّنُوبِرَةِ فَتَبَّتِ الْحَبَّةُ وَصَارَتْ شَجَرَةً عَظِيمَةً وَحَرَّمُوا مَاءَ الْعَيْنِ وَالْأَنْهَارِ فَلَا يَشْرَبُونَ مِنْهَا وَلَا أَنْعَامُهُمْ

had made it forbidden to use the water from the spring and the rivers. Neither the animals nor the people were allowed to drink it. They would kill anyone who drank it. They said, ‘This water is the source of life of our gods. It is not right for anyone to reduce their life span.’ They themselves and their animals used to drink from the ‘Ras’ River along which the towns were built. They had set up celebrations in each town every month of the year. The people of town would gather around the town's large pine, and set up a large silk tent that was full of colorful designs around the pine tree. Then they would bring sheep and cows and offer them for sacrifice to that tree. Then they would

pile up wood on the animals that they had slaughtered, and set them on fire. Once the smoke from the fire filled up the air and blocked off the sky from their view, they would then fall in prostration to the tree. They would cry to please the tree. Satan would also come and shake the tree, and yell from the trunk of the tree like a child and say, 'O my servants! I am pleased with you. Be happy and blessed.' Then they would lift their heads from their prostration. They drank wine and played music with .cymbals. They would spend the whole day and night this way and then leave

The Persians adopted the names of those towns for their months and called them Aban, Azar, etc., since the people of those towns used to say that this is the day of celebration for that month. On the day of celebration all the people in the largest village – whether young or old – gathered together in the town and set up a silver tent full of colorful designs near the spring and the pine tree. The tent had twelve entrances – each assigned to the people of one of the towns. They would make prostrations to the pine tree in front of the tent, and sacrificed many more animals than they sacrificed for the pine tree in the smaller villages. Satan would come to that tree and shake the pine really hard. He would talk loudly from within

the tree, and promise them a lot of fake promises – much more than all the other Satans did. The people would raise their heads from making prostrations and would pass out due to extreme happiness and pleasure. They could not talk since they drank too much and listened to too much music. They would spend twelve days and nights – as many days as they had celebrations during the year – celebrating that way. Then they would leave

When disbelief in the Almighty God, and worship of others than God spread amongst them, the Almighty God sent them a Prophet from the

وَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ قَتَلُوهُ وَيَقُولُونَ هُوَ حَيَاهُ آلِهَتِنَا فَلَا يَتَّبِعِي لَّا حَيْدٍ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ حَيَاتِهَا وَيَشْرَبُونَ هُمْ وَأَنْعَامُهُمْ مِنْ نَهْرِ الرَّسِّ الَّذِي عَلَيْهِ قُرَاهُمْ وَقَدْ جَعَلُوا فِي كُلِّ شَهْرٍ مِنَ السَّنَةِ فِي كُلِّ قَرْيَةٍ عِيدًا يَجْتَمِعُ إِلَيْهِ أَهْلُهَا فَيَضْرِبُونَ عَلَى الشَّجَرَةِ الَّتِي بِهَا كَلَّةٌ مِنْ حَرِيرٍ فِيهَا مِنْ أَنْوَاعِ الصُّورِ ثُمَّ يَأْتُونَ بِشَاءٍ وَبَقَرٍ فَيَذْبُحُونَهَا قُرْبَانًا لِلشَّجَرَةِ وَيُشْعِلُونَ فِيهَا النَّيِّرَانَ بِالْحَطْبِ فَإِذَا سَاحَ دُخَانُ تِلْكَ الذَّبَائِحِ وَقُتِرَتْ فِي الْهَوَاءِ وَحَالَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ النَّظَرِ إِلَى السَّمَاءِ حَرُّوا لِلشَّجَرَةِ سِجْدًا يَبْكُونَ وَيَتَضَرَّعُونَ إِلَيْهَا أَنْ تَرْضَى عَنْهُمْ فَكَانَ الشَّيْطَانُ يَجِيءُ فَيَحْرِكُ أَغْصَانَهَا وَيَصْتَبِحُ مِنْ سَاقِهَا صَبِيحًا الصَّبِيِّ إِنِّي قَدْ رَضَيْتُ عَنْكُمْ عِبَادِي فَطِيبُوا نَفْسًا وَقَرُّوا عَيْنًا فَيَرْفَعُونَ رُءُوسَهُمْ عِنْدَ ذَلِكَ وَيَشْرَبُونَ الْخَمْرَ وَيَضْرِبُونَ بِالْمَعَازِفِ وَيَأْخُذُونَ الدَّسْتَبْنَذَ فَيَكُونُونَ عَلَى ذَلِكَ يَوْمَهُمْ وَلَيْلَتَهُمْ ثُمَّ يَنْصَرِفُونَ وَإِنَّمَا سَمَّتِ الْعَجْمُ شُهُورَهَا بِأَبَانِ مَاهٍ وَآذَرِ مَاهٍ وَغَيْرِهِمَا اشْتِاقًا مِنْ أَسْمَاءِ تِلْكَ الْقَرْيَةِ لِقَوْلِ أَهْلِهَا بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ هَذَا عِيدُ شَهْرِ كَذَا وَعِيدُ شَهْرِ كَذَا حَتَّى إِذَا كَانَ عِيدُ قَرْيَتِهِمْ

الْعُظْمَى اجْتَمَعَ إِلَيْهَا صَاحِبُهُمْ وَكَبِيرُهُمْ فَضَرَبُوا عِنْدَ الصَّنُوبَرَةِ وَالْعَيْنِ سِرَادِقًا مِنْ دِيبَاجٍ عَلَيْهِ مِنْ أَنْوَاعِ الصُّورِ وَجَعَلُوا لَهُ اثْنَيْ عَشَرَ
بَابًا كُلُّ بَابٍ لَاهِلٍ قَرْيَةٍ مِنْهُمْ وَيَسْجُدُونَ لِلصَّنُوبَرَةِ خَارِجًا مِنَ السَّرَادِقِ وَيُقَرَّبُونَ لَهَا الذَّبَائِحَ أَضْعَافَ مَا قَرَّبُوا لِلشَّجَرَةِ الَّتِي فِي
قُرَاهِمُ فَيَجِيءُ إِيلِيسُ عِنْدَ ذَلِكَ فَيَحْرِكُ الصَّنُوبَرَةَ تَحْرِيكًا شَدِيدًا وَيَتَكَلَّمُ مِنْ جَوْفِهَا كَلَامًا جَهْورِيًّا وَيَعِدُّهُمْ وَيَمْنِيهِمْ بِأَكْثَرِ مِمَّا
وَعَدَتْهُمْ وَمَنْتَهُمُ الشَّيَاطِينَ كُلَّهَا فَيَرْفَعُونَ رُءُوسَهُمْ مِنَ السُّجُودِ وَبِهِمْ مِنَ الفَرَحِ وَالنَّشَاطِ مَا لَا يُفِيقُونَ وَلَا يَتَكَلَّمُونَ مِنَ الشَّرْبِ
وَالعَزْفِ فَيَكُونُونَ عَلَى ذَلِكَ اثْنَيْ عَشَرَ يَوْمًا وَلَيَالِيهَا بَعْدَ أَعْيَادِهِمْ سَائِرِ السَّنَةِ ثُمَّ يَنْصَرِفُونَ فَلَمَّا طَالَ كُفْرُهُمْ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ
وَعِبَادَتُهُمْ غَيْرَهُ بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِمْ نَبِيًّا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ وُلْدِ يَهُودَا بْنِ

Children of Israel – one of the sons of Yahooda ibn Yaqoob (Jacob's son). He was among them for a very long time and invited them to recognize the Almighty God and worship Him. However, they did not obey him. When he realized that they were at a great loss and rejected his invitation to development and progress, he attended the celebrations held in the biggest town and said, 'O God! These servants of yours do nothing but deny me and reject you. They worship a tree that neither harms them nor has any benefits. Please dry up all the trees and show them your power and grandeur.' The next morning all the trees had withered. This scared the people. They felt hopeless and powerless and got divided into two groups. Some said, 'This man who claims to be

the Messenger of the Lord of the Heavens and the Earth has bewitched your gods in order to redirect your attention from our gods to his God.' The other group said, 'No. Your gods have seen this man find their faults and he says irrelevant things about them. They have become angry since he invites you to his God. Thus the gods have covered up the beauty of the trees from you so that you get angry and take their
'revenge against this man

Therefore, they all decided to kill him. They brought long, big, lead pipes and mounted them one on top of another from the depth of the spring up until the surface of the water. Then they emptied the water in them and dug a deep well in the bottom of the pipes with a narrow opening on top. They threw their Prophet in the well, put a big rock on top of the well and removed the pipes. They said, 'Now our gods saw that we killed the person who talked bad about them and prevented us from worshipping them. They saw that we buried him under the greatest god so that he would be pleased. We hope our gods have become happy with us now, and the blossoms and the freshness return to us like before.' The people could hear their Prophet moan all day and say, 'O God! You see the tightness of this place and the extent of my
discomfort. Have mercy on my

weakness and my not having any way out. Please rush to take my life. Do not procrastinate the acceptance of my prayer.’ He (a.s.) finally died. The Almighty God asked Gabriel, ‘O Gabriel! Can these servants who have been fooled by My Patience imagine that they are secure from My Wrath having killed My Prophet, and worshipped gods other than Me? How can they imagine that they can withstand My Wrath and depart from the Domain of My Reign? How? I take revenge against whoever disobeys Me and does not fear My Chastisement. I have sworn

يَعْتُوبَ فَلَبِثَ فِيهِمْ زَمَانًا طَوِيلًا- يَدْعُوهُمْ إِلَىٰ عِبَادَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمَعْرِفَةِ رَبُّوبِيَّتِهِ فَلَا- يَتَّبِعُونَهُ فَلَمَّا رَأَىٰ شِدَّةَ تَمَادِيهِمْ فِي الْغَيِّ وَالضَّلَالِ وَتَزَكُّهُمْ قَبُولَ مَا دَعَاؤُهُمْ إِلَيْهِ مِنَ الرُّشْدِ وَالنَّجَاحِ وَحَضَرَ عِيدَ قُرَيْبَتِهِمُ الْعُظْمَىٰ قَالَ يَا رَبِّ إِنَّ عِبَادَكَ أَبْوَا إِلَّا تَكْذِيبِي وَالْكَفْرَ بِكَ وَغَدَوَا يَعْبُدُونَ شَجْرَهُ لَا تَنْفَعُ وَلَا تَضُرُّ فَأَيُّسَ شَجْرُهُمْ أَجْمَعَ وَأَرِهِمْ قُدْرَتَكَ وَسُلْطَانَكَ فَأَصْبَحَ الْقَوْمُ وَقَدْ يَبْسُ شَجْرُهُمْ كُلُّهَا فَهِيَ اللَّهُمَّ ذَلِكَ وَقُطِعَ بِهِمْ وَصَارُوا فِرْقَتَيْنِ فِرْقَةٌ قَالَتْ سَيَحْرَ آلِهَتُكُمْ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي زَعَمَ أَنَّهُ رَسُولُ رَبِّ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ إِلَيْكُمْ لِيُضِيرَ فِئْتَهُمْ عَنْ آلِهَتِكُمْ إِلَىٰ إِلَهِهِ وَفِرْقَةٌ قَالَتْ لَا بَلْ غَضِبْتَ آلِهَتُكُمْ حِينَ رَأَتْ هَذَا الرَّجُلَ يَعْبُدُهَا وَيَقَعُ فِيهَا وَيَدْعُوكُمْ إِلَىٰ عِبَادَةِ غَيْرِهَا فَحَجَبَتْ حُسَيْنَهَا وَبَهَاءَهَا لِكَيْ تَغْضَبُوا لَهَا فَتَنْتَصِرُوا مِنْهُ فَأَجْمَعَ رَأْيُهُمْ عَلَىٰ قَتْلِهِ فَاتَّخَذُوا أَنَابِيبَ طَوَالًا مِنْ رِصَاصٍ وَاسْتَمَعَهُ الْأَفْوَاهُ ثُمَّ أَرْسَلُوهَا فِي قَرَارِ الْعَيْنِ إِلَىٰ أَعْلَىٰ الْمَاءِ وَاحِدَةً فَوْقَ الْأُخْرَىٰ مِثْلَ الْبُرَايخِ وَنَزَحُوا مَا فِيهَا مِنَ الْمَاءِ ثُمَّ حَفَرُوا فِي قَرَارِهَا بُتْرًا ضَيْقَهُ الْمُدْخَلَ عَمِيقَهُ وَأَرْسَلُوا فِيهَا نَبِيَّهُمْ وَأَلْقَمُوا

فَاهِيََا صِيْحْرَهُ عَظِيْمَهُ ثُمَّ أَخْرَجُوا الْأَنْبِيَاءَ مِنَ الْمِيَاءِ وَقَالُوا نَزَجُوا الْآلَانَ أَنْ تَرْضَىٰ عَنَّا آلِهَتِنَا إِذَا رَأَتْ أَنَا قَدْ قَتَلْنَا مَنْ كَانَ يَقَعُ فِيهَا وَيُصِيْدُنَا عَنْ عِبَادَتِهَا وَدَفَنَاهُ تَحْتَ كَبِيْرِهِمَا يَتَشَفَّىٰ مِنْهُ فَيَعُوْدُ لَنَا نُورُهُمَا وَنَضْرَتُهَا كَمَا كَانَ فَبَقُوا عَامَّةً يَوْمَهُمْ يَسْتَمْعُونَ أَيْنَ نَبِيْهِمْ وَهُوَ يَقُولُ سَيِّدِي قَدْ تَرَىٰ ضَيْقَ مَكَانِي وَشِدَّةَ كَرْبِي فَارْحَمْ ضَعْفَ رُكْنِي وَقَلِّهِ حِيْلَتِي وَعَجِّلْ بِقَبْضِ رُوحِي وَلَا تُؤَخِّرْ إِجَابَةَ دَعْوَتِي حَتَّىٰ مَيَاتٍ فَقَالَ اللَّهُ حَيْلٌ جَلَالُهُ لِحَبِيْبِي يَا حَبِيْبِي أَيْظُنُّ عِبَادِي هَؤُلَاءِ الَّذِينَ عَزَّاهُمْ حِلْمِي وَأَمَّنُوا مَكْرِي وَعَيَّدُوا غَيْرِي وَقَتَلُوا رَسُوْلِي أَنْ يَقُومُوا لِغَضَبِي أَوْ يَخْرُجُوا مِنْ سُلْطَانِي كَيْفَ وَأَنَا الْمُتَنَقِّمُ مِمَّنْ عَصَانِي وَلَمْ يَخْشَ عِقَابِي

by My Majesty and Honor that I will establish them as lessons for the people of the world to take heed of.’ God scared them with red winds and they were wandering about the storm. They were scared and sought refuge in each other. However, the ground turned into blazing sulphur under their feet, and a black cloud overshadowed them and dropped a molten dome – like fire over them. Their bodies melted in fire like lead. We take refuge in God the Almighty from His Wrath and Chastisement. And .there is no power nor any strength but in God the Sublime the Great

Chapter ١٧: Imam Al–Ridha”s Words On The Interpretation Of The Almighty God's Words, ‘And We Ransomed Him With A Momentous Sacrifice

Chapter ١٧: Imam Al-Ridha”s Words On The Interpretation Of The Almighty God's
(Words, ‘And We Ransomed Him With A Momentous Sacrifice.’) [\(1\)](#)

Abdul Wahid ibn Muhammad ibn Ubdoos a–Neishaboori al–Attar narrated in the ١٧–١
(Arabic) month of Sha'ban of the year ٣٥٢ A.H. (٩٦٤ A.D.) in Neishaboor that

Fadhli ibn Shadan said, "I heard Imam Al-Ridha' (a.s.) say that Abraham (a.s.) wished that he had sacrificed his own son Ishmael when God the Almighty the Sublime sent a sheep and ordered Abraham (a.s.) to sacrifice it instead of his son. He wished that he had not been ordered to sacrifice a sheep instead of his son, so that he could have the feeling a father who sacrifices his dearest son with his own hands has, and could deserve the highest ranks of reward for suffering calamities. However, God the Almighty revealed to him, "O Abraham! Who is My dearest creature in your eyes?" Abraham (a.s.) said, "O my Lord! You have not created anyone who is dearer to me than your friend Muhammad (a.s.)." Then God the Almighty revealed to him, "O Abraham! Do you like him more or do you like yourself more?" He said, "No, I like him more than I like myself." God said, "Do you like his child or do you like your child more?" He said, "His child." God said, "Will the oppressive beheading of his child by his enemies hurt you more, or your beheading your own child in My obedience?" He said, "O My Lord. Of course, the beheading of his child by his enemies will hurt me more" God said, "O Abraham! A group of people who consider themselves to be a part of Muhammad's (a.s.) nation out of animosity and oppression will

وَإِنِّي حَلَفْتُ بِعِزَّتِي لَأَجْعَلَنَّهُمْ عِبْرَةً وَنَكَالًا لِلْعَالَمِينَ فَلَمْ

يُرْعَهُمْ وَهُمْ فِي عَيْدِهِمْ ذَلِكِ إِلَّا - بِرِيحٍ عَيَّاصِفٍ شَدِيدَةٍ الْحُمْرَةَ فَتَحَيَّرُوا فِيهَا وَذَعَرُوا مِنْهَا وَتَضَامَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ ثُمَّ صَارَتْ الْأَرْضُ مِنْ تَحْتِهِمْ حَجْرًا كَبِيرًا يَتَوَقَّدُ وَأُظْلَتُهُمْ سَيَّحَابُهُ سُودَاءٌ فَأَلْقَتْ عَلَيْهِمْ كَالْقَبِيهِ جَمْرًا يَلْتَهُبُ فَذَابَتْ أَيْدَانُهُمْ كَمَا يَذُوبُ الرِّصَاصُ فِي النَّارِ فَغَوَّذُ بِاللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ مِنْ غَضَبِهِ وَنُزُولِ نِقْمَتِهِ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ.

١٧

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي تَفْسِيرِ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَقَدَيْنَاهُ بِذَبْحٍ عَظِيمٍ)

١ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِوَسِ بْنِ النَّيْسَابُورِيِّ الْعَطَّارِ بِنَيْسَابُورَ فِي شَعْبَانَ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ قُتَيْبَةَ النَّيْسَابُورِيِّ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ لَمَّا أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنْ يَذْبَحَ مَكَانَ ابْنِهِ إِسْمَاعِيلَ الْكَبِشِ الَّذِي أَنْزَلَهُ عَلَيْهِ تَمَنَّى إِبْرَاهِيمُ أَنْ يَكُونَ قَدْ ذَبَحَ ابْنَهُ إِسْمَاعِيلَ بِيَدِهِ وَأَنَّهُ لَمْ يُؤْمَرْ بِذَبْحِ الْكَبِشِ مَكَانَهُ لِيَرْجِعَ إِلَى قَلْبِهِ مَا يَرْجِعُ إِلَى قَلْبِ الْوَالِدِ الَّذِي يَذْبَحُ أَعَزُّ وُلْدِهِ عَلَيْهِ بِيَدِهِ فَيَسْتَحِقَّ بِذَلِكَ أَنْ يَرْفَعَ دَرَجَاتٍ أَهْلِ الثَّوَابِ عَلَى الْمَصِيبِ فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ يَا إِبْرَاهِيمُ مَنْ أَحَبُّ خَلْقِي إِلَيْكَ فَقَالَ يَا رَبِّ مَا خَلَقْتَ خَلْقًا هُوَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ أَفْهَوُ أَحَبُّ إِلَيْكَ أَمْ نَفْسُكَ قَالَ بَلْ هُوَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي قَالَ فَوَلَدُهُ أَحَبُّ إِلَيْكَ أَمْ وَلَدُكَ قَالَ بَلْ وَلَدُهُ قَالَ فَذَبِّحْ وَلَمَدِهِ ظُلْمًا عَلَى أَيْدِي أَعْدَائِهِ أَوْجِعْ لِقَلْبِكَ أَوْ ذَبِّحْ وَلَدِكَ بِيَدِكَ فِي طَاعَتِي قَالَ يَا رَبِّ بَلْ ذَبْنَاهُ عَلَى أَيْدِي أَعْدَائِهِ أَوْجِعْ لِقَلْبِي قَالَ يَا إِبْرَاهِيمُ فَإِنَّ طَائِفَةً

slaughter his son Husayn just like a sheep. Thus they will deserve My

p: ٥٠٧

wrath.” Then Abraham (a.s.) became really sad hearing this, felt a pain in his heart and started to cry. Then the Almighty God revealed the following to him, ‘O Abraham! I accepted your sorrow and sadness due to the slaughtering of Husayn instead of the sorrow you would have experienced for the sacrifice of your son Ishmael. And I will grant you the highest rewards for suffering calamities.’ And these are God the Almighty’s words, ‘And We ransomed him with a momentous sacrifice.’ (1) And there is .no power nor any strength but in God

Chapter 18: On Imam Al-Ridha’'s Views On The Prophet's Statement, “I Am The Son Of ”The Two Offerings

Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed 18-1 al-Kufi quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn al-Fadhhal, on the authority of his father, “I asked Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) about the meaning of the statement made by the Prophet (S), ‘I am the son of the two offerings.’ Imam Al-Ridha’ (a.s.) said, ‘That means that the Prophet (S) was the descendant of both Ishmael, the son of Abraham – the friend of God (a.s.) and Abdullah – the son of Abdul Muttalib. Ishmael was the patient son that God gave the glad tidings of his birth to .(Abraham (a.s

Then when (the son) reached (the age of) (a.s. serious) work with him, he said, ‘O my son! I see in a vision that I offer thee in sacrifice. Now see what is thy view?’ (The son) said, ‘O my father! Do as thou art commanded. Thou will find

p: 508

me, God willing , one practicing Patience and Constancy?' (١) When he decided to offer him as sacrifice, God replaced him with a chubby black and white sheep. This sheep had been raised in a fresh green area, and had grazed in the Gardens of Heaven for forty years. It had no mother. Rather the Honorable the Exalted God said to it be and it was created so as to be substituted for Ishmael, 'We but say the word, 'Be', and it

(٢) is.

تَزَعُمُ أَنَّهَا مِنْ أُمِّهِ مُحَمَّدٍ سَيَتَقْتُلُ الْحُسَيْنَ ابْنَهُ مِنْ بَعْدِهِ ظُلْمًا وَعُدْوَانًا كَمَا يُذْبَحُ الْكَبْشُ وَيَسْتَوْجِبُونَ بِذَلِكَ سَخَطِي فَجَزَعِ إِبْرَاهِيمَ لِذَلِكَ وَتَوَجَّعَ قَلْبُهُ وَأَقْبَلَ يَبْكِي فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا إِبْرَاهِيمُ قَدْ فَدَيْتُ جَزَعَكَ عَلَى ابْنِكَ إِسْمَاعِيلَ لَوْ ذَبَحْتَهُ بِيَدِكَ بِجَزَعِكَ عَلَى الْحُسَيْنِ وَقَتْلِهِ وَأَوْجِبْتُ لَكَ أَرْفَعَ دَرَجَاتِ أَهْلِ الثَّوَابِ عَلَى الْمَصَائِبِ وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَفَدَيْنَاهُ بِذَبْحٍ عَظِيمٍ.

١٨

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (أَنَا ابْنُ الذَّبِيحِينَ)

١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحُسَيْنِ الْقَطَّانُ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْكُوفِيِّ قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْفَضَّالِ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَأَلْتُ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ مَعْنَى قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ وَآلِهِ أَنَا ابْنُ الذَّبِيحِينَ قَالَ يَعْنِي إِسْمَاعِيلَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ الْخَلِيلِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَمَّا إِسْمَاعِيلُ فَهُوَ الْعُغْلَامُ الْحَلِيمُ الَّذِي بَشَّرَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَمَّا بَلَغَ مَعَهُ السَّعْيَ وَهُوَ لَمَّا عَمِلَ مِثْلَ عَمَلِهِ قَالَ يَا بُنَيَّ إِنِّي أَرَى فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَذْبَحُكَ فَانظُرْ مَاذَا تَرَى. قَالَ يَا أَبَتِ افْعَلْ

p: ٥٠٩

Qur'an, ٣٧:١٠٢ - ١

Qur'an, ١٦:٤٠ - ٢

مَا تُوْمَرُ وَلَمْ يَقْعَلْ لَهُ: يَا أَبَتِ افْعَلْ مَا رَأَيْتَ سَيَتَجِدُنِي إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الصَّابِرِينَ فَلَمَّا عَزَمَ عَلَى ذُبْحِهِ فَسَدَّاهُ اللَّهُ تَعَالَى بِذُبْحِ عَظِيمٍ
بِكَبْشٍ أَمْلَحَ يَأْكُلُ فِي سَوَادٍ وَيَشْرَبُ فِي سَوَادٍ وَيَنْظُرُ فِي سَوَادٍ وَيَمْشِي فِي سَوَادٍ وَيَبُولُ وَيَبْعَرُ فِي سَوَادٍ وَكَانَ يَزْتَعُ قَبْلَ ذَلِكَ فِي
رِيَاضِ الْجَنَّةِ أَرْبَعِينَ عَامًا وَمَا خَرَجَ مِنْ رَحِمِ أُثْنَى وَإِنَّمَا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ كُنْ فَكَانَ لِيَفْدِيَ بِهِ إِسْمَاعِيلَ.

Whatever is sacrificed in Mina⁽¹⁾ until the Resurrection Day will be sacrificed on behalf of Ishmael. This is one of the offerings. Now let us consider the second one. Abdul Muttalib grabbed the doorknob of the Kaaba and prayed to God to be granted ten sons. He bet with the Almighty God that he would offer one of them for sacrifice if his prayer was accepted. When the number of his sons became ten, he took them all inside the Kaaba and drew lots for their names. The lot fell to Abdillah's name - the father of the Prophet Muhammad (S) - whom he loved the most. He drew lots again, and it fell to Abdillah's name. He drew lots for the third time. Again the lots fell to Abdillah's name. Then he took him, imprisoned him and decided to offer him for sacrifice. All of the people of the Quraysh tribe got together and the other tribes also got together crying. Abdul Muttalib's daughter - Ateka - said, 'Ask the Almighty God to excuse you from offering your son, for sacrifice

Abdul Muttalib said, 'My daughter! How can I ask for an excuse? You are mature and intelligent.' Ateka said, 'Draw lots concerning your son, and your camels that are around the Shrine (the Kaaba). Increase the number of camels so much that your Lord gets pleased and the lot falls to the name of the camels.' Then Abdul Muttalib sent someone after his camels. They brought them all there. He chose ten of the camels and drew lots. The lot fell to the name of Abdillah. He chose an additional ten and drew lots again. The lot fell to the name of Abdillah again. He added to the number of camels and repeated drawing lots until the number of camels reached one hundred. Then the lot fell to the name of the camels. The people of the Quraysh tribe became very happy and said 'God is the Greatest' so loud that the Tehamat mountains started to shake. Abdul Muttalib said, 'No. I must draw lots three more times.' He drew lots three more times. The lot fell to the name of the camels all three times. On the third time, Zubayr and Abu Talib dragged their brother Abdillah away from under Abdul Muttalib's feet. The part of his face that was on the ground got hurt. They picked him up and kissed him. Abdul Muttalib ordered all the one hundred camels be taken to Hazvareh and slaughtered there. He stressed that no one should be deprived of the meat. There

were five traditions practiced by Abdul Muttalib which the Almighty God continued
:their practice of in Islam as follows

١- He forbade the (marriage of) the father's wives with the sons

٢- He established one hundred camels as blood compensation for killing

فَكُلُّ مَا يُذْبِحُ بِمَنَى فَهُوَ فِدْيَةٌ لِاسْمَاعِيلَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ فَهَذَا أَحَدُ الذَّبِيحِينَ وَأَمَّا الْآخَرُ فَإِنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ كَانَ تَعَلَّقَ بِحُلْقِهِ بَابَ الْكَعْبَةِ وَدَعَا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَرْزُقَهُ عَشْرَةَ بَنِينَ وَنَدَرَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَذْبِحَ وَاحِدًا مِنْهُمْ مَتَى أَجَابَ اللَّهُ دَعْوَتَهُ فَلَمَّا بَلَغُوا عَشْرَةَ قَالَ قَدْ وَفَى اللَّهُ تَعَالَى لِي فَلَا فَيْئَنَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَأَدْخَلَ وَوَلَدَهُ الْكَعْبَةَ وَأَسْمَهُمْ بَيْنَهُمْ فَخَرَجَ سِيَهُمْ عَبْدُ اللَّهِ أَبِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَكَانَ أَحَبَّ وَوَلَدَهُ إِلَيْهِ ثُمَّ أَجَالَهَا ثَانِيَةً فَخَرَجَ سِيَهُمْ عَبْدُ اللَّهِ ثُمَّ أَجَالَهَا ثَالِثَةً فَخَرَجَ سِيَهُمْ عَبْدُ اللَّهِ فَأَخَذَهُ وَحَبَسَهُ وَعَزَمَ عَلَى ذُبْحِهِ فَاجْتَمَعَتْ قُرَيْشٌ وَمَنْعَتْهُ مِنْ ذَلِكَ وَاجْتَمَعَ نِسَاءُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ يَبْكِينَ وَيَصِحْنَ فَقَالَتْ لَهُ ابْنَتُهُ عَاتِكَةُ يَا أَبَتَاهُ أَعِزِّرْ فِيمَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي قَتْلِ ابْنِكَ قَالَتْ وَكَيْفَ أَعِزِّرُ يَا بَنِيَّ فَإِنَّكَ مَيَّارُكَ قَالَتْ ااعْمِدْ عَلَى تِلْكَ السَّوَائِمِ الَّتِي لَكَ فِي الْحَرَمِ فَاضْرِبْ بِالْقِدَاحِ عَلَى ابْنِكَ وَعَلَى الْإِبِلِ وَأَعْطِ رَبَّكَ حَتَّى يَرْضَى فَبَعَثَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ إِلَى إِبِلِهِ فَأَخْضَرَهَا وَعَزَلَ مِنْهَا عَشْرًا وَضَرَبَ بِالسَّهَامِ فَخَرَجَ سِيَهُمْ عَبْدُ اللَّهِ فَمَا زَالَ يَزِيدُ عَشْرًا عَشْرًا حَتَّى بَلَغَتْ مِائَةً فَضَرَبَ فَخَرَجَ السَّهْمُ عَلَى الْإِبِلِ فَكَبَّرَتْ قُرَيْشٌ تَكْبِيرَهُ ارْتَجَّتْ لَهَا جِبَالُ تِهَامَةَ فَقَالَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ لَا حَتَّى أُضْرِبَ بِالْقِدَاحِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَضَرَبَ ثَلَاثًا كُلَّ ذَلِكَ يَخْرُجُ السَّهْمُ عَلَى الْإِبِلِ فَلَمَّا كَانَ فِي الثَّلَاثَةِ اجْتَذَبَهُ الرُّبَيْزُ وَأَبُو طَالِبٍ وَأَخَوَاتُهُمَا مِنْ تَحْتِ

رَجُلَيْهِ فَحَمَلُوهُ وَقَدِ انْسَلَخَتْ جِلْدَهُ خَدَّهُ الَّذِي كَانَ عَلَى الْأَرْضِ وَأَقْبَلُوا يَزْفَعُونَهُ وَيُقْبَلُونَهُ وَيَمْسِيحُونَ عَنْهُ التُّرَابَ وَأَمَرَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ أَنْ تُنَحَّرَ الْإِبِلُ بِالْحَزْوَرَةِ وَلَا يُمْنَعَ أَحَدٌ مِنْهَا وَكَانَتْ مِائَةٌ فَكَانَتْ لِعَبْدِ الْمُطَّلِبِ خُمْسٌ مِنَ السُّنَنِ أَجْرَاهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْإِسْلَامِ: (١) حَرَّمَ نِسَاءَ الْأَبَاءِ عَلَى الْأَبْنَاءِ، (٢) وَسَنَّ الدِّيَةَ فِي الْقَتْلِ مِنْ آئَةٍ مِنَ الْإِبِلِ،

٣- He circumambulated the Kaaba seven times

٤- He found a treasure and paid one fifth of it as levy

٥- When he dug up the 'Zam Zam' spring, he established it as the supply of water for the pilgrims

If Abdul Muttalib was not a proof (of the Divine God) and his decision to offer his son as sacrifice was not similar to that of Abraham (a.s.) about his son Ishmael, the Noble Prophet (S) would not have been proud of being related to them (Abraham and Abdul Muttalib) and would not have said, 'I am the son of the two offerings.' The reason God prevented Ishmael from being sacrificed was the same one that He prevented Abdullah from being sacrificed. The reason was that the Noble Prophet (S) and the Immaculate Imams (a.s.) were in their loins. Thus God prevented their being sacrificed due to the Blessed Prophet (S) and the Imams (a.s.). Thus the tradition of offering one's son as a sacrifice did not become popular among the people. Otherwise, it would have become obligatory for people to offer their sons for sacrifice on the day of celebrating the 'Eid ul-Adha(١) each year until the Resurrection

p: ٥١٣

Eid ul-Adha is a festival that is celebrated on the ١٠th of Dhul-Hajja and marks the '١- close of the Hajj ceremony or Pilgrimage to the Kaaba. The 'Eid is celebrated with great solemnity and reverence everywhere. Like 'Eid ul-Fitr, Muslims make preparations several days before the festival. The animals to be sacrificed are bought well before the 'Eid day by those who can afford to do so

Day so as to seek nearness to God. Everything sacrificed on the ‘Eid ul-Adha until the Resurrection Day will be a substitute for Ishmael

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “There are many traditions on the offering. In some traditions we read that Isaac was the one offered for sacrifice. In others we read that Ishmael was the one offered for sacrifice. We can not reject a tradition that has an authentic documentation. Ishmael was offered for sacrifice. However, when Isaac was born later, he wished that it was he himself who was offered for sacrificed by his father. He would have been patient and would have submitted to the decree of the Almighty God just as his brother did. Then he would have earned the same rank and reward that his brother had earned. God was aware of his intentions. For this reason he called him ‘the offering’ among his angels. I have ”.quoted the related tradition in the book An-Nubowwa

(٣) وَكَانَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ سَبْعَةَ أَشْوَاطٍ، (٤) وَوَجَدَ كَثْرًا فَأَخْرَجَ مِنْهُ الْخُمْسَ، (٥) وَسَمَّى زَهْرَمَ حِينَ حَفَرَهَا سِقَايَةَ الْحَاجِّ. وَلَوْ لَا أَنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ كَانَ مُحَجَّجًا وَأَنَّ عَزْمَهُ عَلَى ذَبْحِ ابْنِهِ عَبْدِ اللَّهِ شَبِيهُ بِعَزْمِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى ذَبْحِ ابْنِهِ إِسْمَاعِيلَ لَمَا افْتَخَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِالْإِنْتِسَابِ إِلَيْهِمَا لِأَجْلِ أَنَّهُمَا الذَّبِيحَانِ فِي قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَا ابْنُ الذَّبِيحِينَ وَالْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا دَفَعَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الذَّبْحَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ هِيَ الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا دَفَعَ الذَّبْحَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَهِيَ كَوْنُ النَّبِيِّ وَالْأُمَّةِ

عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فِي صُلْبَيْهِمَا فَبَيَّرَكَهُ النَّبِيُّ وَالْأَيْمَةَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ دَفَعَ اللَّهُ الذَّبِيحَ عَنْهُمَا فَلَمْ تَجِرِ الشَّنَةُ فِي النَّاسِ بِقَتْلِ أَوْلَادِهِمْ وَلَوْ لَا ذَلِكَ لَوَجِبَ عَلَى النَّاسِ كُفْلُ أَضْحَى التَّقَرُّبِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ بِقَتْلِ أَوْلَادِهِمْ كُلُّ مَا يَتَقَرَّبُ النَّاسُ بِهِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ أَضْحِيهِ فَهُوَ فِدَاءٌ لِإِسْمَاعِيلَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ قَدْ اخْتَلَفَتْ الرِّوَايَاتُ فِي الذَّبِيحِ فَمِنْهَا مَا وَرَدَ بِأَنَّهُ إِسْحَاقُ وَمِنْهَا مَا وَرَدَ بِأَنَّهُ إِسْمَاعِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَلَا سَبِيلَ إِلَى رَدِّ الْأَخْبَارِ مَتَى صَحَّ طُرُقُهَا، وَكَانَ الذَّبِيحُ إِسْمَاعِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، لَكِنْ إِسْحَاقُ لَمَّا وُلِدَ بَعِيدَ ذَلِكَ تَمَنَّى أَنْ يَكُونَ هُوَ الَّذِي أَمَرَ أَبُوهُ بِذَبْحِهِ فَكَانَ يُصْبِرُ لِأَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَيُسَلِّمُ لَهُ كَصَبْرِ أَخِيهِ وَتَسْلِيمِهِ فَيُنَالُ بِذَلِكَ دَرَجَةً فِي الثَّوَابِ، فَعَلِمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ذَلِكَ مِنْ قَلْبِهِ، فَسَمَّاهُ بَيْنَ مَلَائِكَتِهِ ذَبِيحًا لِتَمَنِّيهِ لِدَلِيلِكَ قَدْ أَخْرَجْتُ الْخَبَرَ فِي ذَلِكَ مُسْتَدًّا فِي كِتَابِ الشُّبُوهِ.

Chapter 19: On Al-Ridha's Words On The Sign Of The Imam

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani - May God be pleased with him - 19-1 narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa'eed ibn Uqda al-Kufi quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Fadhdhal, on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), "There are certain signs designating the Imam. He is the most knowledgeable, the wisest, the most pious, the most patient, the bravest, the most generous, and the person who worships the most among the people. He was born circumcised. He is pure and clean. He sees the back as well he sees the front. He has no shadow. When he falls out of his

mother's uterus onto the ground, he falls onto the palms of his hands and loudly declares the two testimonial declarations (that there is no god but God, and that Muhammad is God's Messenger). He has no nocturnal pollution. His eyes go to sleep, but his heart will not go to sleep. He is inspired(١). The armour of God's Prophet (S) fits him. His urine and feces cannot be seen since the Almighty God has appointed the earth to swallow whatever he excretes(٢)

He smells better than they themselves do. He is kinder to the people than their parents are. He is the humblest of all people to the Almighty God. He acts upon what he advises the people to do more than anyone else. He abstains from what he admonishes the people against. His prayers are accepted such that if he wishes a rock to be divided into two parts, it will. He has the weapon of the Prophet of God (a.s.). He has his sword - the 'Thul-Faqr(٣). He has a list of the names of his followers upon the Resurrection Day. He has a list of the names of his enemies until the Resurrection Day. He possesses Al-Jame'a - that is a nearly thirty-five meter long text which encompasses all of the needs of the human beings. He also possesses the al-Jafr al-Akbar and al-Jafr al-Asqar that are a goat-skin (book) and a ram-skin (book) which include all knowledge - even the punishments of a scratch, or one or

p: ٥١٤

In Arabic 'Muhaddath meaning that he hears the voice of the angel of Revelations, -١
but he does not see him

The Arabs used to go to the toilet behind a wall where it could later be seen. But this -٢
implies that he went to the toilet where there was a well or a hole in the Earth.

.(Quoted from Man La Yahdharuhu al-Faqih, v.٤, p.٣٧٨

.(This is the sword of the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s. -٣

a half or a third of a crack of a whip are recorded in it. He also possesses the Blessed
(Lady Fatima's (a.s.) Mushaf. (1)

١٩

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي عِلَامَاتِ الْإِمَامِ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ عَقْدَةَ الْكُوفِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لِلْإِمَامِ عَلَامَاتٌ يَكُونُ أَعْلَمَ النَّاسِ وَأَحْكَمَ النَّاسِ وَأَتْقَى النَّاسِ وَأَحْلَمَ النَّاسِ وَأَشَجَعَ النَّاسِ وَأَسْخَى النَّاسِ وَأَعْبَدَ النَّاسِ وَيَلِدُ [يُولَدُ] مَخْتُونًا وَيَكُونُ مُطَهَّرًا وَيَرَى مِنْ خَلْفِهِ كَمَا يَرَى مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا يَكُونُ لَهُ ظِلٌّ وَإِذَا وَقَعَ إِلَى الْأَرْضِ مِنْ بَطْنِ أُمِّهِ وَقَعَ عَلَى رَاحَتَيْهِ رَافِعًا صَوْتَهُ بِالشَّهَادَتَيْنِ وَلَا يَحْتَلِمُ وَتَنَامُ عَيْنُهُ وَلَا يَنَامُ قَلْبُهُ وَيَكُونُ مُحَدِّثًا وَيَسْتَتَوِي عَلَيْهِ دِرْعُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَلَا يَرَى لَهُ بَوْلًا وَلَا غَائِطًا لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ وَكَّلَ الْأَرْضَ بِإِتِّلَاعِ مَا يَخْرُجُ مِنْهُ وَتَكُونُ رَائِحَتُهُ أَطْيَبَ مِنْ رَائِحَةِ الْمَسِيكِ وَيَكُونُ أَوْلَى بِالنَّاسِ مِنْهُمْ بِأَنْفُسِهِمْ وَأَشْفَقَ عَلَيْهِمْ مِنْ آيَاتِهِمْ وَأُمَّهَاتِهِمْ وَيَكُونُ أَشَدَّ النَّاسِ تَوَاضُعًا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَيَكُونُ آخِذًا النَّاسِ بِمَا يَأْمُرُ بِهِ وَأَكْفَى النَّاسِ عَمَّا يَنْهَى عَنْهُ وَيَكُونُ دُعَاؤُهُ مُسْتَجَابًا حَتَّى إِنَّهُ لَوْ دَعَا عَلَى صَخْرَةٍ لَانْشَقَّتْ بِنُصْفَيْنِ وَيَكُونُ عِنْدَهُ سِلَاحُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَيِّفُهُ ذُو الْفَقَارِ وَتَكُونُ عِنْدَهُ صَاحِبَةٌ فِيهَا أَسْمَاءُ شَبَّعَتْهُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَصَحِيفَةٌ فِيهَا أَسْمَاءُ أَعْدَائِهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَتَكُونُ عِنْدَهُ الْجَامِعَةُ وَهِيَ صَاحِبَةٌ طُولُهَا سَبْعُونَ ذِرَاعًا فِيهَا جَمِيعُ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ وَوَلَدَ آدَمَ وَتَكُونُ عِنْدَهُ الْجُمْرُ الْأَكْبَرُ وَالْأَصْفَرُ إِهَابٌ مَاعِزٌ وَإِهَابٌ كَبِشٌ

p: ٥١٧

It seems that the most important sign of the Imam on which all the 'Imamiyya - 1 agree is not clearly mentioned in this tradition. It might have been removed. That is the rank of infallibility or "Isma" which some of the Shiite sects like the "Fatahieh" and the "Jaroodieh" do not believe in. The Fatahieh's believed that the Imam after Imam As-Sadiq (a.s.) was Abdullah ibn Ja'far - the brother of Imam Musa Al-Kazim (a.s.). Ibn Fadhdhal was one of the Fatahieh's. He was considered to be trustworthy in relating the traditions. He became sorry about his beliefs at the end of his life. People other than the Immaculate Imams (a.s.) have also been born circumcised. We also see similar accounts in the Bible. Midrash Psalms ٩,٧ accounts thirteen people in the Biblical period who were born circumcised. Although there is no allusion in the Hebrew Bible that these men were born in such a condition or even that they were (or were not) circumcised by their fathers or anyone else, the Rabbis deduced this from several

verses, “And two peoples shall be separated from your bowels (Gen 25,23), one circumcised, and the other not circumcised. From this verse you can learn that Jacob was born circumcised. He was one of thirteen who were born circumcised, namely: Adam, Seth, Enoch, Noah, Shem, Terach, Jacob, Joseph, Moses, Samuel, David, Isaiah and Jeremiah”. In general, we do not have to accept what is against the intellect

فِيهِمَا جَمِيعُ الْعُلُومِ حَتَّى أَرْضُ الْحَدَشِ وَحَتَّى الْجِلْدَةَ وَنِصْفُ الْجِلْدَةِ وَثُلُثُ الْجِلْدَةِ وَيَكُونُ عِنْدَهُ مُصْحَفٌ فَاطَمَهُ عَلَيْهَا السَّلَامُ.

In another tradition we read, “The Imam is certified by the Holy Spirit. There is a ١٩-٢ column of light between him and God through which he sees the deeds of the people. He is informed about what he needs by it. Sometimes that light is shined at him and he gets to know (what he must become aware of). And sometimes it is taken away and thus he will not know (what he needs not know). Sheikh Sadooq said, “The Imam is born. He also has children. He gets ill and he gets cured. He eats and drinks. He urinates and defecates. He gets married. He sleeps. He forgets and he makes mistakes.^(١) He gets happy and sad. He laughs and cries. He lives and then dies. He is buried and the people go to visit his shrine. He is resurrected and questioned. He is rewarded and honored. He intercedes. There are two important signs for him: his knowledge and the fulfillment of his prayers. He has heard the news that he gives about the events in the future from his grandfathers from the Prophet of God (a.s.). The Prophet of God (a.s.) has heard them from Gabriel. Gabriel has heard them from the Almighty God. All the eleven Imams after the Prophet (S) were martyred. Some were martyred by the sword – that is the Commander of the Faithful (a.s.) and

p: ٥١٨

The author has interpreted this in Man La Yahdharohu al-Faqih as follows, “When – ١ for some reason God wills the Imam to forget or make a mistake, the Imam himself will immediately inform others about it so that no one gets misled. Of course, this is what the author and his master Ibn al-Valid believe, not all the great Sheikhs. They say forgetting and making mistakes are in contradiction with innocence or “Ismat” which is the criteria for being the Imam. Thus they either interpret or reject all such cases.

Al-Husayn (a.s.). The rest of them were poisoned by the disobedient rulers of their time. The martyrdom of the Imams has been a real issue – not the way the boasters and those who believe in turning over the authority believe^(١) – May God's Curse Be on Them. They say, ‘In fact, they were not killed.^(٢) The people thought they were. However, Sheikh Sadooq says, ‘They are liars. May God's Wrath Be upon Them. There are no cases of the Prophets and the Imams in which the people just thought they were killed, but they were not; except for Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) since Jesus (a.s.) was taken up alive from the Earth. His spirit was taken away in between the heavens and the Earth. Then he was taken up to the heavens where his spirit was returned to him. The followings Words of the Almighty God refer to this, ‘Behold! God said, O Jesus! I will take thee and raise thee to Myself and clear thee (of the falsehoods) of those who blaspheme.’^(٣) The Almighty God also expressed what Jesus (a.s.) will say on the Resurrection Day as follows, ‘... And I was a witness over them whilst I dwelt amongst them. When Thou didst take me up, Thou was the Watcher over them, and Thou art a witness to all things.’^(٤) And the people who have transgressed beyond bounds regarding the Immaculate Imams (a.s.) say,

“If it is allowed for the

p: ٥١٩

Boasters” refers to three groups of people: ١) Those who boast about Ali (a.s.) and “ –١ consider him to be God. ٢) Those who boast about the members of the household of the Prophet (S), and attribute to them characteristics which they do not attribute to themselves. ٣) Those who believe that the recognition of the Imam will make us needless of performing all acts of worship and all the obligatory deeds. Thus by relying on our love for the members of the household of the Prophet (S) they abandon making ablutions, saying prayers, fasting, paying the alms-tax and performing the Hajj pilgrimage to the Kaaba. By “those who believe in turning over the authority” we mean one of eight groups of people. One meaning is that God has turned over the authority of Creation, planning and providing sustenance over to the Immaculate Imams (a.s.). This itself is another form of boasting. For more information on this issue, refer to volume ٩ of Man La Yahdharohu al-Faqih

(The Immaculate Imams (a.s -۲

.Qur'an, ۳:۵۵ -۳

Qur'an, ۵:۱۲۰ -۴

people to think Jesus (a.s.) who was not killed was killed, why should a similar issue
”?not hold true for the Imams

٢ - وَفِي حَدِيثٍ آخَرَ: إِنَّ الْإِمَامَ مُؤَيَّدَ بَرُوحِ الْقُدُسِ وَبَيِّنَهُ وَبَيَّنَ اللَّهُ عَمُودَ مَنْ نُورٍ يَرَى فِيهِ أَعْمَالَ الْعِبَادِ وَكَلَّمَا احتاجَ إِلَيْهِ، لِدَلَالِهِ
اطَّلَعَ عَلَيْهِ وَيُبَسِّطُهُ فَيَعْلَمُ وَيَقْبِضُ عَنْهُ فَلَا يَعْلَمُ.

وَالْإِمَامُ يُؤَلِّمُ وَيَلْتَمِسُ، وَيَبْصُرُ وَيَمْرُضُ، وَيَأْكُلُ وَيَشْرَبُ وَيَبُولُ وَيَنْعَوُطُ، وَيَنْكُحُ وَيَنَامُ وَيَنْسَى وَيَسْهُو، وَيَفْرَحُ وَيَحْزُنُ، وَيَضْحَكُ
وَيَبْكِي وَيَحْيِي وَيُمِيتُ وَيَقْبِرُ وَيَزَارُ، وَيُحْشِرُ وَيُوقِفُ، وَيُعْرِضُ وَيُسْأَلُ، وَيُثَابُ وَيُكْرَمُ، وَيَشْفَعُ، وَدَلَّالَتُهُ فِي خِصْلَتَيْنِ فِي الْعِلْمِ
إِسْتِجَابَةِ الدَّعْوَةِ وَكُلِّ مَا أَخْبَرَ بِهِ مِنَ الْحَوَادِثِ الَّتِي تُحَدَّثُ قَبْلَ كَوْنِهَا فَذَلِكَ بِعَهْدِ مَعْهُودِ إِلَيْهِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ
تَوَارَثَهُ وَعَنْ آبَائِهِ عَنْهُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَيَكُونُ ذَلِكَ مِمَّا عَهَدَ إِلَيْهِ جِبْرِئِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ عَلَامِ الْغُيُوبِ عَزَّ وَجَلَّ.

وَجَمِيعِ الْأَيْمَةِ الْأَحَدِ عَشَرَ بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قُتِلُوا، مِنْهُمْ بِالسَّيْفِ وَهُوَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَالْحَسَنِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَالْبَاقُونَ
قُتِلُوا بِالسَّمِّ قَتَلَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ طَائِعِيَهُ زَمَانَهُ وَجَرَى عَلَيْهِمْ عَلَى الْحَقِيقَةِ وَالصَّحَّةِ، لَا كَمَا تَقُولُهُ الْغُلَاةُ وَالْمُفَوِّضَةُ لَعْنَهُمُ اللَّهُ، فَإِنَّهُمْ
يَقُولُونَ: أَنَّهُمْ يُقْتَلُونَ عَلَى الْحَقِيقَةِ وَأَنَّهُ شُبَّهَ لِلنَّاسِ أَمْرُهُمْ. فَكَذَّبُوا عَلَيْهِمْ غَضَبُ اللَّهِ، فَإِنَّهُ مَا شُبَّهَ أَمْرَ أَحَدٍ مِنْ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ وَحُجَجِهِ
لِلنَّاسِ إِلَّا- أَمْرَ عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَخِدَّةً، لِأَنَّهُ رَفَعَ مِنَ الْأَرْضِ حَيًّا وَقَبِضَ رُوحَهُ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، ثُمَّ رَفَعَ إِلَى
السَّمَاءِ وَرَدَّ عَلَيْهِ رُوحَهُ، وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى (إِذْ قَالَ اللَّهُ يَا عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ قُمْ فَاذْعَبْ وَارْفَعْكَ إِلَى مَطَهَّرَكْ) وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ حِكَايَةَ
لِقَوْلِ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: (وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا دُمْتُ فِيهِمْ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ أَنْتَ الرَّقِيبَ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ عَلَى

كُلِّ شَيْءٌ شَيْءٌ شَهِيدٌ).

وَيَقُولُونَ الْمُتَجَاوِزُونَ لِلْحَيْدِ فِي أَمْرِ الْأَيْمَّةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ: أَنَّهُ أَنْ جَازَ أَنْ يُشَبَّهَ أَمْرُ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ مَوْلُودٌ مِنْ غَيْرِ أَبِي
لِلنَّاسِ، فَلَمْ لَا يَجُوزُ أَنْ يُشَبَّهَ أَمْرُهُمْ أَيْضًا؟

Their reply is, “Jesus (a.s.) was created without a father. Why is it not allowed that the Immaculate Imams (a.s.) be also created without having a father?” They will not dare express their opinion on this issue. May God Damn Them! When all the Prophets, Messengers and Imams after Adam have been created from a father and a mother – with Jesus being the only exception having only a mother – it is allowed for the people to think he was killed while he was not. This does not hold true for other Prophets and Imams. The Almighty God wished to establish Jesus (a.s.) as a sign and a symbol for us to know that He is able to do anything

Chapter ٢٠: On What Al-Ridha’ (a.s.) Has Said Regarding Divine Leadership, Its Nobilities And The Rank Of The Divine Leader

Abul Abbas Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani – may God be pleased ٢٠-١ with him – narrated that Abu Ahmad Al-Qasim ibn Muhammad ibn Ali al-Haruni quoted on the authority of Sa’eed Al-Husayn ibn Ali al-Adawi quoted on the authority of Abu Hamid Imran ibn Musa ibn Ibrahim, on the authority of Al-Hassan ibn Al-Qasim Ar-Raqqam, on the authority of Al-Qasim ibn Muslim, on the authority of his brother Abdul Aziz ibn Muslim, “At the times(١) of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) we were in Marv. We had gathered together in the Jami’a mosque where the

p: ٥٢١

.When Al-Ridha’ (a.s.) was in Marv -١

people were talking about the concept of Divine Leadership and the many differences which the people have with each other in that respect. I went to see my Master and my Friend Al-Ridha' (a.s.) and told him what the people said in that regard. He (a.s.) smiled and said, 'O Abdul Aziz! The people are ignorant and have been tricked regarding their religion. The Blessed the Sublime God did not take away the life of His Prophet (S) until after He perfected the religion for him and sent him the Quran in which everything including the allowed, the forbidden, the bounds, the decrees and everything which is needed is clarified. Then the Honorable the Exalted God said, '...

﴿Nothing have we omitted from the Book...﴾⁽¹⁾

وَالَّذِي يَجِبُ أَنْ يُقَالَ لَهُمْ: أَنَّ عَيْسَى هُوَ مَوْلُودٌ مِنْ غَيْرِ أَبِي فَلَمْ لَا يَجُوزُ أَنْ يَكُونُوا مَوْلُودِينَ مِنْ غَيْرِ آبَاءٍ؟ فَإِنَّهُمْ لَا يَجْسُرُونَ عَلَى إِظْهَارِ مَذْهَبِهِمْ - لَعْنَهُمُ اللَّهُ فِي ذَلِكَ - وَمَتَى جازَ أَنْ يَكُونَ جَمِيعَ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ وَرُسُلِهِ حُجَجِهِ بَعْدَ آدَمَ مَوْلُودِينَ مِنَ الْآبَاءِ وَالْأُمَّهَاتِ، وَكَانَ عَيْسَى مِنْ بَيْنِهِمْ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ مَوْلُوداً مِنْ غَيْرِ أَبِي جازَ أَنْ يُشَبَّهُ أَمْرَهُ غَيْرِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَالْحُجَجِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ كَمَا جازَ أَنْ يُوَلَّدَ مِنْ غَيْرِ أَبِي دُونَهُمْ وَإِنَّمَا أَرَادَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَجْعَلَ أَمْرَهُ آيَةً وَعَلَامَةً لِيَعْلَمَ بِذَلِكَ أَنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

٢٠

بابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي وَصْفِ الْإِمَامَةِ وَالْإِمَامِ وَذِكْرِ فَضْلِ الْإِمَامِ وَرَتَبَتِهِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّلِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ

p: ٥٢٢

Qur'an, ٤:٣٨ - ١

الهارونى قال: حَدَّثَنِي أَبُو حَامِدٍ عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْقَاسِمِ الرِّقَامِ قَالَ: حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ أَخِيهِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ كُنَّا فِي أَيَّامِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِمَرْوَ فَاجْتَمَعْنَا فِي مَسْجِدِ جَامِعِهَا فِي يَوْمِ جُمُعَةٍ فِي بَدْءِ مَقْدَمِنَا فَأَذَارَ النَّاسُ أَمْرَ الْإِمَامِهِ وَذَكَرُوا كَثْرَةَ اخْتِلَافِ النَّاسِ فِيهَا فَدَخَلْتُ عَلَى سَيِّدِي وَمَوْلَايَ الرُّضَا فَأَعْلَمْتُهُ مَا خَاصَ النَّاسَ فِيهِ فَتَبَسَّمَ ثُمَّ قَالَ يَا عَبْدَ الْعَزِيزِ جَهْلَ الْقَوْمِ وَخُدْعُوا عَنْ أَدْيَانِهِمْ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَمْ يَقْبِضْ نَبِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ حَتَّى أَكْمَلَ لَهُ الدِّينَ وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الْقُرْآنَ فِيهِ تَفْصِيلٌ كُلِّ شَيْءٍ بَيِّنَ فِيهِ الْحَلَالَ وَالْحَرَامَ وَالْحُدُودَ وَالْأَحْكَامَ وَجَمِيعَ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ النَّاسُ كَمَلًا فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (مَا فَرَّطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ).

During the Farewell Pilgrimage, which was made in the last days of the Prophet's (a.s.) lifetime, God revealed to him, '...This day have I perfected your religion for you, completed My favour upon you, and have chosen for you Islam as your religion...' (1) It is the issue of Divine Leadership which completes the religion. The Prophet (S) did not die until he (a.s.) clarified the knowledge of their religion for them, showed them their way, put them on the straight path, established Ali (a.s.) as their Guide and Divine Leader, and stated whatever the people needed. Whoever thinks that God has not completed His Religion has, in fact, denied God's Book. Whoever denies God's Book is an atheist. Are the people aware of the degree and worth of Divine Leadership and its

rank amongst the nation so that their choosing a leader be acceptable? Divine Leadership is much more magnificent, nobler in status, higher in position and much more deep-rooted than to be understood by the intellect or views of the people so that they can elect a leader by themselves. Divine Leadership is what has been placed in the third rank by God after Prophethood and Friendship of God and granted to Abraham (a.s.). God has given him great nobility by that and made him well-known

The Honorable the Exalted God said, ‘...I will make thee an Imam to the Nations...’^(۱) Then Abraham (a.s.) got happy and said, ‘...And also (Imams) from my offspring!...’^(۲) Then the Honorable the Exalted God said, ‘But My Promise is not within the reach of evil-doers.’^(۳) Thus this verse will forever close any possibility of Divine Leadership for any oppressor up until the Resurrection Day. Therefore, Divine Leadership has been limited to the chosen ones. Then the Honorable the Exalted God honored him by establishing Divine Leadership for the chosen pure ones from Abraham’s (a.s.) progeny. The Honorable the Exalted God said, ‘And We bestowed on him Isaac and, as an additional gift, (a grandson), Jacob, and We made righteous men of every one (of them). And We made them Divine Leaders, guiding (men) by Our Command, and We sent them inspiration to do good deeds, to establish regular prayers, and to (practice regular charity; and they constantly served Us (and Us only)).’^(۴)

Thus Divine Leadership remained in

p: ۵۲۴

Qur’an, ۲:۱۲۴-۱

.Ibid -۲

.Ibid -۳

Qur’an, ۲۱:۷۲-۷۳ -۴

his progeny from one generation to the next until the Prophet (S) inherited it. The Honorable the Exalted God said, 'Without doubt, among men, the nearest of kin to Abraham, are those who follow him, as are also this Messenger and those who believe: And Allah is the Protector of those who have faith.'⁽¹⁾ Therefore, this

وَأَنْزَلَ فِي حَجَّةِ الْوُدَاعِ وَهِيَ آخِرُ عُمْرِهِ (الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيْتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا).

وَأَمْرُ الْإِمَامَةِ مِنْ تَمَامِ الدِّينِ وَلَمْ يَمُضِ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَتَّى بَيَّنَّ لَأُمَّتِهِ مَعَالِمَ دِينِهِ وَأَوْضَحَ لَهُمْ سُبُلَهُ وَتَرَكَهُمْ عَلَى قَصِيدِ الْحَقِّ وَأَقَامَ لَهُمْ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ عِلْمًا وَإِمَامًا وَمَا تَرَكَ شَيْئًا تَحْتَاجُ إِلَيْهِ الْأُمَّةُ إِلَّا بَيَّنَّهُ فَمَنْ زَعَمَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يُكْمِلْ دِينَهُ فَقَدْ رَدَّ كِتَابَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمَنْ رَدَّ كِتَابَ اللَّهِ فَهُوَ كَافِرٌ هَلْ يَعْرِفُونَ قَدْرَ الْإِمَامَةِ وَمَحَلَّهَا مِنَ الْأُمَّةِ فَيَجُوزُ فِيهَا اخْتِيَارُهُمْ.

إِنَّ الْإِمَامَةَ أَجَلٌ قَدْرًا وَأَعْظَمُ شَأْنًا وَأَعْلَى مَكَانًا وَأَمْنَعُ جَانِبًا وَأَبْعَدُ غَوْرًا مِنْ أَنْ يَبْلُغَهَا النَّاسُ بِعُقُولِهِمْ أَوْ يَنَالُوهَا بِآرَائِهِمْ أَوْ يُقِيمُوا إِمَامًا بِاخْتِيَارِهِمْ إِنَّ الْإِمَامَةَ خَصَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهَا إِبْرَاهِيمَ الْخَلِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَعْدَ النَّبِيِّ وَالْخَلَّةِ مَرْتَبَةً ثَالِثَةً وَفَضِيلَةً شَرَفَهُ بِهَا وَأَشَادَ بِهَا ذِكْرَهُ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا) فَقَالَ الْخَلِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ سُورًا بِهَا (وَمِنْ ذُرِّيَّتِي) قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (لَا يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ) فَأَبْطَلَتْ هَذِهِ الْآيَةَ إِمَامَةَ كُلِّ ظَالِمٍ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَصَارَتْ فِي الصَّفْوَةِ ثُمَّ أَكْرَمَهُ اللَّهُ بِأَنْ جَعَلَهَا فِي ذُرِّيَّتِهِ أَهْلِ الصَّفْوَةِ وَالطَّهَارَةِ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ نَافِلَةً وَكُلًّا جَعَلْنَا صَالِحِينَ وَجَعَلْنَاهُمْ أَئِمَّةً يَهْتَدُونَ بِأَمْرِنَا وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِمْ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ وَإِقَامَ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءَ

p: ٥٢٥

فَلَمْ تَزَلْ فِي ذُرِّيَّتِهِ يَرِثُهَا بَعْضٌ عَنْ بَعْضٍ قَرْنًا فَتَقْرَنًا حَتَّى وَرِثَهَا النَّبِيُّ فَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ: (إِنَّ أَوْلَى النَّاسِ بِإِبْرَاهِيمَ لِلَّذِينَ اتَّبَعُوهُ وَهَذَا النَّبِيُّ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ) فَكَانَتْ لَهُ

Divine Leadership was especially for the Prophet (S) and by God's orders he (a.s.) handed it down to Ali (a.s.). It then remained in the hands of those of his (Ali's) progeny who were chosen and who were granted knowledge and faith by God as the Honorable the Exalted God says, 'But those endued with knowledge and faith will say, 'Indeed ye did tarry, within Allah's Decree, to the Day of Resurrection, and this is the Day of Resurrection...' (1) Therefore, Divine Leadership remains in the hands of the progeny of Ali (a.s.) until the Resurrection Day since there will be no Prophets after Muhammad (a.s.). Now how can these ignorant ones choose? Divine Leadership is the rank of the Prophets, and the Inheritance of the Trustees. Divine Leadership is the position of Vicegerency of the Honorable the Exalted God and vicegerency of the Prophet. It is the position of the Commander of the Faithful. It is the Inheritance of Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.). Divine Leadership is the reign of religion, the order for the Muslims, the good of this world and the honor of the believers. Divine Leadership is the firm foundation of Islam and its greatest product

The perfection of the prayers, paying of the alms-tax, fasting, pilgrimage to Mecca (Hajj), engaging in holy wars

is done by the Divine Leader. The booties gained without any bloodshed, and charities are blessed by the Divine Leader. The Divine Doctrinal Provisions and the Punishments are put into practice by the Divine Leader, and the borders are safeguarded by him.

The Divine Leader legalizes whatever God deems legal, forbids whatever God deems illegal, and executes the doctrinal provisions that God has decreed, protects the religion of God, and calls to the path of his Lord using wisdom, good advice, and strong proofs. The Divine Leader is like a brilliant sun in the world which is way out in the horizon out of the reach of the hands and the eyes. The Divine Leader is like a luminous full moon shining as a bright lamp and incident light, a guiding star in dark gloom, arid deserts and awesome oceans. The Divine Leader is like delicious water for the thirsty and like a guide to lead away from destruction. The Divine Leader is like the guiding fire on the desert highlands whose heat will warm the seekers of his warmth.

.He directs us out of dangers. Whoever abandons him will surely perish

خَاصَّةً فَقَلَّدَهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِأَمْرِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى رَسْمِ مَا فَرَضَهَا اللهُ فَصَارَتْ فِي ذُرِّيَّتِهِ الْأَصْفِيَاءِ الَّذِينَ آتَاهُمُ اللهُ الْعِلْمَ وَالْإِيمَانَ بِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ وَالْإِيمَانَ لَقَدْ لَبِثْتُمْ فِي كِتَابِ اللهِ إِلَى يَوْمِ الْبَعْثِ) فَهِيَ فِي وُلْدِ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ خَاصَّةً إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ إِذْ لَا نَبِيَّ بَعْدَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ

عَلَيْهِ وَآلِهِ فَمِنْ أَيْنَ يَخْتَارُ هَؤُلَاءِ الْجُهَّالُ.

إِنَّ الْإِمَامَةَ هِيَ مَنْزِلُهُ الْأَنْبِيَاءِ وَإِرْثُ الْأَوْصِيَاءِ إِنَّ الْإِمَامَةَ خِلَافَةُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَخِلَافَةُ الرَّسُولِ وَمَقَامُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَمِيرَاثُ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

إِنَّ الْإِمَامَةَ زِمَامُ الدِّينِ وَنِظَامُ الْمُسْلِمِينَ وَصِيْلَاحُ الدُّنْيَا وَعِزُّ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ الْإِمَامَةَ أَسُّ الْإِسْلَامِ النَّامِي وَفَرْعُهُ السَّامِي بِالْإِمَامِ تَمَامُ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَالصِّيَامِ وَالْحَجِّ وَالْجِهَادِ وَتَوْفِيرُ الْفَنَى وَالصَّدَقَاتِ وَإِمْضَاءُ الْحُدُودِ وَالْأَحْكَامِ وَمَنْعُ الثُّغُورِ وَالْأَطْرَافِ.

وَالْإِمَامُ يُحَلُّ حَلَالَ اللَّهِ وَيُحَرِّمُ حَرَامَ اللَّهِ وَيَقِيمُ حُدُودَ اللَّهِ وَيَذُبُّ عَنِ دِينِ اللَّهِ وَيَدْعُو إِلَى سَبِيلِ رَبِّهِ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَالْحُجَّةِ الْبَالِغَةِ الْإِمَامُ كَالشَّمْسِ الطَّالِعَةِ لِلْعَالَمِ وَهِيَ فِي الْأَفْقِ بِحَيْثُ لَا تَنَالُهُ الْأَيْدِي وَالْأَبْصَارُ الْإِمَامُ الْبَيْدَرُ الْمُنِيرُ وَالسَّرَاحُ الزَّاهِرُ وَالنُّورُ السَّاطِعُ وَالنَّجْمُ الْهَادِي فِي غِيَابِ الدُّجَى وَالْبَلَدُ الْفَقَارِ وَلُحَيْجُ الْبَحَارِ الْإِمَامُ الْمَاءُ الْعَيْذُ عَلَى الظَّمِّ وَالذَّلُّ عَلَى الْهُدَى وَالْمُنْجَى مِنَ الرَّدَى الْإِمَامُ النَّارُ عَلَى الْيَفَاعِ الْحَارِّ لِمَنْ اضْطَلَى بِهِ وَالذَّلِيلُ فِي الْمَهَالِكِ مَنْ فَارَقَهُ فَهَالِكٌ.

The Divine Leader is like the raining clouds and the torrential downpour. He is like the shining sun and the vast land. He is like a gushing spring, a garden and a creek. The Divine Leader is like a trustworthy companion, a kind father and a real brother. He is like the shelter for the servants

The Divine Leader is the Trustee of God on His land. He is His Proof for His servants and His Vicegerent in His towns. He is the Caller to God, and the protector of the sanctities of the Honorable the Exalted God

The Divine Leader is purified from sins and free from defects, is given exclusive knowledge, is characterized with forbearance

is the order of the religion, is the Stronghold of the believers, is the cause of anger of
.the hypocrites, and the perdition of the unbelievers

The Divine Leader is the unsurpassed one in his own time. No one can catch up with him and no scholar can equal him. There is no substitute for him and there is no like or match for him. Perfect virtue is dedicated to him without him seeking it or acquiring it.

.Rather, it is dedicated to him by the Favored the Endower God

How is it then possible for anybody to attain the true recognition of the Divine Leader? How impossible this is! Minds are too astray, intellects are too lost, wits are too perplexed, speakers are too mute, poets are too unversed, authors are too impotent, eloquent ones are too wordless, and scholars are too weak to describe a single feature or a single virtue of the features and virtues of the Divine Leader. Consequently, they all confess their shortcomings and inadequacies to do so. How is it then possible to describe him as a whole or portray his manners? How it is possible to find anyone who can act out his role or represent him? How is this possible while the Divine Leader is as far away as the stars are from the reach of the debaters and the describers? Then where does the choice of the people stand and where does this rank stand? Where are the intellects and how can this

rank be understood? Where can anyone find such a person? Do they think they can
?(find Divine Leadership in anyone outside of the Household of the Prophet (S

By God, they are deceived by themselves and their false claims have led them into indulging in false hopes. They are surely climbing a rugged ascent and a slippery mount that will surely cause them to stumble to the rock bottom with wandering, insufficient, and impoverished intellects and deviating opinions, because they have intended to choose a Divine

الإِمَامُ السَّحَابُ الْمَاطِرُ وَالْغَيْثُ الْهَاطِلُ وَالشَّمْسُ الْمُضِيئَةُ وَالسَّمَاءُ الظَّلِيلَةُ وَالْأَرْضُ البَسِيطَةُ وَالْعَيْنُ الغَزِيرَةُ وَالْغَدِيرُ وَالرَّوْضَةُ.

الإِمَامُ الأَمِينُ الرَّفِيقُ وَالْأَخُ الشَّقِيقُ [الشَّفِيقُ] وَمَفْرَعُ العِبَادِ فِي الدَّاهِيَةِ.

الإِمَامُ أَمِينُ اللَّهِ فِي أَرْضِهِ وَحُجَّتُهُ عَلَى عِبَادِهِ وَخَلِيفَتُهُ فِي بِلَادِهِ الدَّاعِي إِلَى اللَّهِ وَالذَّابُّ عَنْ حَرَمِ اللَّهِ.

الإِمَامُ الْمُطَهَّرُ مِنَ الذُّنُوبِ الْمُتَبَرِّأُ مِنَ العُيُوبِ مَخْصُوصٌ بِالعِلْمِ مَوْسُومٌ بِالحِلْمِ نِظَامُ الدِّينِ وَعِزُّ المُسْلِمِينَ وَغَيْظُ المُنَافِقِينَ وَبَوَارُ الكَافِرِينَ.

الإِمَامُ وَاحِدٌ دَهْرِهِ لَا يُدَانِيهِ أَحَدٌ وَلَا يُعَادِلُهُ عَالِمٌ وَلَا يُوجَدُ مِنْهُ بَدَلٌ وَلَا لَهُ مِثْلٌ وَلَا نَظِيرٌ مَخْصُوصٌ بِالفَضْلِ كُلُّهُ مِنْ غَيْرِ طَلَبٍ مِنْهُ لَهُ وَلَا- اِكْتِسَابِ بَيْلِ اخْتِصَاصٍ مِنَ المَفْضِلِ الوَهَّابِ فَمَنْ ذَا الَّذِي يَبْلُغُ مَعْرِفَةَ الإِمَامِ وَيُمْكِنُهُ اخْتِيَارُهُ هَيْهَاتَ هَيْهَاتَ ضَلَّتِ العُقُولُ وَتَاهَتِ الحُلُومُ وَحَارَتِ الأَلْيَابُ وَحَسِرَتِ العُيُونُ وَتَصَيَّرَتِ العُظَمَاءُ وَتَحَيَّرَتِ الحُكَمَاءُ وَتَفَاصِيَرَتِ الحُلَمَاءُ وَحَصَرَتِ الخُطَبَاءُ وَجَهَلَتِ الأَلْبَاءُ وَكَلَّتِ الشُّعْرَاءُ وَعَجَزَتِ الأَدْيَاءُ وَعَيَّيَتِ البُلَغَاءُ عَنْ وَصِفِ شَأْنٍ مِنْ شَأْنِهِ أَوْ فَضَيْلِهِ مِنْ فَضَائِلِهِ فَافْقَرَتْ بِالعَجْزِ وَالتَّقْصِيرِ وَكَيْفَ يُوصَفُ أَوْ يُنَعَتُ بِكُنْهِهِ أَوْ يُفْهَمُ شَيْءٌ مِنْ أَمْرِهِ أَوْ يُوجَدُ مَنْ يَقُومُ مَقَامَهُ وَيُعْنَى غَنَاءَهُ لَا كَيْفَ وَأَنْتَى وَهُوَ بِحَيْثُ النِّجْمِ مِنْ أَيْدِي المُتَنَاولِينَ وَوَصَفِ الوَاصِفِينَ.

فَأَيْنَ الاخْتِيَارُ مِنْ

هَذَا وَأَيْنَ الْعُقُولُ عَنْ هَذَا أَوْ أَيْنَ يُوجَدُ مِثْلُ هَذَا ظَنُّوا أَنَّ ذَلِكَ يُوجَدُ فِي غَيْرِ آلِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِمْ كَذَبْتُهُمْ وَاللَّهُ أَنْفُسُهُمْ
وَمَنْتَهُمُ الْبَاطِلَ فَارْتَقَوْا مُرْتَقَى صَعْبًا دَخَضًا تَزَلُّ عَنْهُ إِلَى الْحَضِيضِ أَقْدَامُهُمْ رَامُوا إِقَامَةَ الْإِمَامَةِ بِالْعُقُولِ ح_اِئْرِهِ ب_اِئْرِهِ

Leader on their own. They will only get farther away from where they intend to go. ‘The Curse of God be on them! How are they deluded (away from the Truth)?’ (١) They have decided to go along a difficult road. They have said false things. They ‘...have verily strayed far, far away from the Path...’ (٢) and do not know what to do since they have knowingly abandoned the Divine Leader. Satan adorned their deeds in their own sight and hindered them from following the right path while they were able to see. They have abandoned the choice of God and His Prophet (S) and have considered their own choice. The Quran calls them and says, ‘Thy Lord does create and choose as He pleases: no choice have they (in the matter): Glory be to Allah. and far is He above (the partners they ascribe (to Him))!’ (٣)

And the Honorable the Exalted God says, ‘It is not fitting for a Believer, man or woman, when a matter has been decided by Allah and His Messenger to have any option about their decision: if anyone disobeys Allah and His Messenger, he is indeed (on a clearly wrong Path.’ (٤)

The Honorable the Exalted God also says, ‘What is the matter with you? How judge
?ye

p: ٥٣١

Qur’an, ٤:٦٣ – ١

Qur’an, ٤:١٦٧ – ٢

Qur’an, ٢٨:٦٨ – ٣

Qur’an, ٣٣:٣٦ – ٤

Or have ye a book through which ye learn that ye shall have, through it whatever ye choose? Or have ye Covenants with Us to oath, reaching to the Day of Judgment, (providing) that ye shall have whatever ye shall demand? Ask thou of them, which of [\(them will stand surety for that?\)](#)^(١)

The Honorable the Exalted God also says, ‘Do they not then earnestly seek to understand the Qur'an, or are their hearts locked up by them?’^(٢) Or has God placed a seal on their hearts and they no longer understand. Or they say, ‘...We hear, but listen not.’^(٣) ‘For the worst of beasts in the sight of Allah are the deaf and the dumb – those who understand not. If Allah had found in them any good. He would indeed have made them listen: (As it is), if He had made them listen, they would but have turned [\(back and declined \(Faith\)\).](#)’^(٤)

Then how could they nominate a Divine Leader while the true Divine Leader is one so versed in knowledge that ignorance never approaches him and is a custodian that never betrays? He is the mine of holiness, purity, worship, knowledge and servitude. In fact, the Prophet (S) himself has especially called upon him to become the Divine Leader

نَاقِصِهِ وَآرَاءِ مُضِلِّهِ فَلَمْ يَزِدْأُدُوا مِنْهُ إِلَّا بُعْدًا: (قَاتَلَهُمُ اللَّهُ أَنَّى يُؤْفَكُونَ).

لَقَدْ رَأَوْا صَيْحِبًا وَقَالُوا إِنْكَأً وَضَلُّوا ضَلَالًا بَعِيدًا وَوَقَعُوا فِي الْحَيْرَةِ إِذْ تَرَكُوا الْإِمَامَ عَنْ بَصِيرَةٍ (وَزَيْنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَكَانُوا مُسْتَبْصِرِينَ).

رَغَبُوا عَنِ اخْتِيَارِ اللَّهِ وَاخْتِيَارِ رَسُولِهِ

p: ٥٣٢

١- Qur'an, ٤٠-٣٦:٤٨

٢- Qur'an, ٢٤:٤٧

٣- Quran, ١٢:٨

٤- Qur'an, ٢٣-٢٢:٨

إِلَى اخْتِيَارِهِمْ وَالْقُرْآنُ يُنَادِيهِمْ: (وَرَبُّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ مَا كَانَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ سُبْحَانَ اللَّهِ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ)

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا لِمُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ)

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ فِيهِ تَدْرُسُونَ إِنَّ لَكُمْ فِيهِ لَمَا تَخَيَّرُونَ أَمْ لَكُمْ أَيْمَانٌ عَلَيْنَا بِالْعَهْدِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ إِنَّ لَكُمْ لَمَا تَحْكُمُونَ سَلُّهُمْ أَيُّهُمْ بِذَلِكَ زَعِيمٌ أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ إِنْ كَانُوا صَادِقِينَ)

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا). (أَمْ طَبَعَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ)

أَمْ (قَالُوا سَمِعْنَا وَهُمْ لَا- يَسْمَعُونَ إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الضُّمُّ الضُّمُّ الضُّمُّ الَّذِينَ لَا- يَعْقِلُونَ وَلَوْ عَلِمَ اللَّهُ فِيهِمْ خَيْرًا لَأَسْمَعَهُمْ وَلَوْ أَسْمَعَهُمْ لَتَوَلَّوْا وَهُمْ مُعْرِضُونَ)

وَقَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا)

بَلْ هُوَ (فَضَّلَ اللَّهُ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ).

فَكَيْفَ لَهُمْ بِاخْتِيَارِ الْإِمَامِ وَالْإِمَامِ عَالِمٌ لَا يَجْهَلُ دَاعِي [دَاعٍ] لَا يَنْكُلُ مَعِيدُنِ الْقُدْسِ وَالطَّهَارَةِ وَالنُّسُكِ وَالزَّهَادَةِ وَالْعِلْمِ وَالْعِبَادَةِ مَخْصُوصٌ بِدَعْوَةِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

The Divine Leader is from the progeny of the pure al-Batool (Fatima) (a.s.). There are no flaws in this lineage. There are no honorable ones to equal him (i.e. the Divine Leader). He is from the Quraysh tribe. His clan is the Hashemites and his root is the Messenger of God (a.s.). God is pleased with the Divine Leader. He is the master of the celebrities, and he is of the progeny of Abd Minaf. (1) The Divine Leader's knowledge is ever-increasing. His forbearance is perfect. He is cognizant of politics and is worthy of Divine Leadership

p: ٥٣٣

The father of Hashem from whom the Hashemites are. The grandfather of Abdul - ١ Muttalib. The Prophet Muhammad's (a.s.) roots go all the way to the Prophet Abraham (a.s.) as follows: Muhammad (a.s.), son of Abdullah, son of Abdul Muttalib, son of Abd Minaf, son of Qusay, son of Kalab, son of Murra, son of Ka'b, son of Lo'ay, son of Ghalib, son of Fahr, son of Malik, son of al-Nadhr, son of Kinana, son of Khozayma, son of Modraka, son of Elyas, son of Mazr, son of Nazar, son of Ma'ad, son of Adnan,

son of Adad, son of Maqoom, son of Nahoor, son of Tarokh, son of Ya'arib, son of Yashjeb, son of Nabit, son of Isma'il, son of Abraham (a.s.). Derived from Nahayat ul-Arb Fi Ma'refat Ansab al-Arab by Abil Ab'bas Ahmad ibn Ali ibn Ahmad ibn Abdullah al-Qul-Qashandi- Darul Kotob al-Elmieh, Beirut, Lebanon

Obedience to him is obligatory. He is the executor of God's commandments and an adviser for God's servants. He is the protector of God's religion. God will grant success to the Prophets (a.s.) and the Divine Leaders (a.s.). God will exclusively grant them a part of His stored knowledge and wisdom so that they become the most knowledgeable of people. The Sublime God says, '...is then He Who gives guidance to truth more worthy to be followed, or he who finds not guidance (himself) unless he is guided? What then is the matter with you? How judge ye?'^(۱) Also the Honorable the Exalted God said, 'He granteth wisdom to whom He pleaseth; and he to whom ^(۲)wisdom is granted receiveth indeed a benefit overflowing...'^(۲)

Relating the story of Saul^(۳), the Honorable the Exalted God says, 'God hath Chosen him above you, and hath gifted him abundantly with knowledge and bodily prowess: God Granteth His authority to whom He pleaseth. God careth for all, and He knoweth ^(۴)all things.'^(۴)

About the Prophet David (a.s.), the Honorable the Exalted God says, '... and David slew Goliath; and God gave him power and wisdom and taught him whatever (else) He ^(۵)willed...'^(۵)

Addressing the Prophet Muhammad (S), the Honorable the Exalted God says, '...And ^(۶)great is the Grace of God unto thee.'^(۶)

About the Divine Leaders from the Prophet's family, progeny, and offspring, the Honorable the Exalted God says, 'Or do they envy mankind for what God hath given them of his bounty? But We had already given

p: ۵۳۴

Qur'an, ۱۰:۳۵ – ۱

Qur'an, ۲:۲۶۹ – ۲

Talut is the Arabic name for Saul, who was tall and handsome, but belonged to the –۳ tribe of Benjamin, the smallest tribe in Israel. His worldly belongings were little, and it was when he went out to search for some asses which had been lost from his father's house that he met Samuel, and was appointed king by him. The people's fickleness

appeared immediately after he was appointed king. They raised all sorts of petty objections to him. The chief consideration in their minds was selfishness: each one wanted to be leader and king himself, instead of desiring sincerely the good of the .people as a whole, as a leader should do

Qur'an, ۲:۲۴۷-۴

Qur'an, ۲:۲۵۱-۵

Qur'an, ۴:۱۱۳-۶

the people of Abraham the Book and Wisdom, and conferred upon them a great kingdom. Some of them believed, and some of them averted their faces from him: And (enough is Hell for a burning fire.)⁽¹⁾

When God selects someone for managing the affairs of His servants, He grants him the will to do so, fills his heart with gushing springs of

وَهُوَ نَسِئِلُ الْمُطَهَّرَةِ الْبُتُولِ، لَا- مَعْمَزَ فِيهِ فِي نَسَبٍ وَلَا- يُدَانِيهِ ذُو حَسَبٍ فِي الْعَبِيَّتِ مِنْ قُرْبَشٍ وَالذُّرُوهِ مِنْ هَرِاشِمٍ وَالْعِشْرَةَ مِنْ آلِ الرَّسُولِ وَالرِّضَا مِنَ اللَّهِ شَرَفُ الْأَشْرَافِ وَالْفَرْعُ مِنْ عَبِيدِ مَنَافٍ نَامِي الْعِلْمِ كَامِلِ الْجِلْمِ مُضْطَلِعِ بِالْإِمَامَةِ عَالِمِ بِالسِّيَاسَةِ مَفْرُوضِ الطَّاعَةِ قَائِمِ بِأَمْرِ اللَّهِ نَاصِحِ لِعِبَادِ اللَّهِ حَافِظِ لِدِينِ اللَّهِ إِنَّ الْأَنْبِيَاءَ وَالْأَنْبِيَاءَ يُوقِفُهُمُ اللَّهُ وَيُؤْتِيهِمْ مِنْ مَخْزُونِ عِلْمِهِ وَحُكْمِهِ مَا لَا يُؤْتِيهِ غَيْرُهُمْ فَيَكُونُ عِلْمُهُمْ فَوْقَ كُلِّ عِلْمِ أَهْلِ زَمَانِهِمْ فِي قَوْلِهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى (أَفَمَنْ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يُتَّبَعَ أَمْ مَنْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِيَ فَمَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ).

وَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَمَنْ يُؤْتِ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا).

وَقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي طَالُوتَ (إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ وَاللَّهُ يُؤْتِي مَلِكَهُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ).

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا).

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْأَنْبِيَاءِ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ وَعِشْرَتِهِ وَذُرِّيَّتِهِ (أَمْ يَحْسُدُونَ النَّاسَ عَلَى مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ فَقَدْ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَآتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا فَمِنْهُمْ مَنْ آمَنَ بِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ صَدَّ عَنْهُ وَكَفَى بِجَهَنَّمَ سَعِيرًا).

وَإِنَّ الْعَبْدَ إِذَا أَخْتَارَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِأُمُورِ عِبَادِهِ شَرَحَ صَدْرَهُ لِذَلِكَ وَأَوْدَعَ قَلْبَهُ بِنَابِغِ

wisdom, and bestows

p: ٥٣٥

Qur'an, ٤:٥٤-٥٥ -١

upon him full knowledge so that he will have the ability to answer any questions and say nothing but the truth. The Divine Leader is Immaculate and Approved of. God will grant him success. He will be immune from erring, slipping and destruction. God will make him especially this way to serve as His Proof for His servants (people), and His Witness over His creatures. ‘Such is the Bounty of God, which He bestows on whom He will: and God is the Lord of the highest bounty.’^(۱) Do they then have such powers or access to such powers to be able to chose the Divine Leader? Or does the one chosen by them have such characteristics to be preferred to others? I swear by God’s House that they have transgressed beyond what is right and have pushed aside God’s Book as if they know nothing. There is healing and guidance in God’s Book and they have put it aside and have followed their own selfish desires. That is why God admonishes them, hates them and destroys them. The Honorable the Exalted God says, ‘...and who is more astray than one who follow his own lusts, devoid of guidance (from God? For God guides not people given to wrong-doing.’^(۲)

The Honorable the Exalted God also said, ‘...and (Allah) will render their deeds astray (from their mark).’^(۳) The Honorable the Exalted God also said, ‘(a.s.uch) as dispute about the Signs of Allah, without any authority that hath reached them, grievous and odious (is

p: ۵۳۶

Qur’an, ۶۲:۴ –۱

Qur’an, ۲۸:۵۰ –۲

Qur’an, ۴۷:۸ –۳

such conduct) in the sight of Allah and of the Believers. Thus doth Allah, seal up every
(heart – of arrogant and obstinate Transgressors.’” (1)

The same tradition has been narrated by Muhammad ibn Isam al-Kolayni, Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran al-Daqqaq, Ali ibn Abdullah al-Warraq, Al-Hassan ibn Ahmad al-Mu’addib, and Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham al-Mu’addib – may God be pleased with them – who narrated it on the authority of Muhammad ibn Yaqoob al-Kolayni, on the authority of Abu Muhammad Al-Qasim ibn al-Ula, on the authority of Al-Qasim ibn Muslim, on the authority of his brother Abdul Aziz ibn Muslim, on the authority of Al-Ridha’ (a.s

الْحِكْمَةِ وَالْهَمَّةِ الْعِلْمَ إِلَهَامًا فَلَمْ يَغَيِّ بِعَدَهُ بِجَوَابٍ وَلَا يُحَيِّرُ فِيهِ عَنِ الصَّوَابِ وَهُوَ مَعْصُومٌ مُؤَيَّدٌ مُوَفَّقٌ مُسَدَّدٌ قَدْ أَمِنَ الْخَطَايَا وَالزَّلَالَ وَالْعِتَارَ يُخْصُّهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ لِيَكُونَ حُجَّتَهُ عَلَى عِبَادِهِ وَشَاهِدَهُ عَلَى خَلْقِهِ وَذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ فَهَلْ يَقْدِرُونَ عَلَى مِثْلِ هَذَا فَيُخْتَارُوهُ أَوْ يَكُونُ مُخْتَارُهُمْ بِهِذِهِ الصِّفَةِ فَيُقَدِّمُوهُ تَعَدُّوا وَبَيَّتِ اللَّهُ الْحَقَّ وَنَبَذُوا كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ طُهُورِهِمْ كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ وَفِي كِتَابِ اللَّهِ الْهُدَى وَالشِّفَاءَ فَتَبَيَّدُوهُ وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ فَذَمَّهُمُ اللَّهُ وَمَقْتَهُمْ وَأَتَعَسَّ هُمْ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنِ اتَّبَعَ هَوَاهُ بِغَيْرِ هُدًى مِنَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ).

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (فَتَعَسَّ لَهُمْ وَأَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ).

وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ (كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ الَّذِينَ آمَنُوا كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى كُلِّ قَلْبٍ مُتَكَبِّرٍ جَبَّارًا).

وَحَدَّثَنِي بِهَذَا الْحَدِيثِ مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَصَامِ الْكُلَيْنِيُّ وَعَلِيُّ بْنُ حَمَدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقُ وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ وَالْحَسَنُ

بْنِ أَحْمَدِ الْمُؤَدَّبِ وَالْحُسَيْنِ بْنِ إِبْرَاهِيمِ بْنِ هِشَامِ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْكَلِينِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ الْقَاسِمُ بْنُ الْعَلَا قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ أَخِيهِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

(Chapter ٢١: Al-Ridha's Words on the Marriage of the Blessed Lady Fatima (a.s

Abul Hassan Muhammad ibn Ali ibn al-Shah in Marvood narrated that Abul Abbas ٢١-١ Ahmad ibn Al-Mudhaffar ibn Al-Husayn quoted on the authority of Abu Abdullah Muhammad ibn Zakariya al-Basri, on the authority of Muhammad ibn Sabiq, on the authority of Ali ibn Musa ibn Ja'far (al-Ridha') (a.s.) on the authority of his father (Imam Kazim) (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of Ali ibn Abi Talib (a.s.), "When I decided to get married, I did not dare to tell God's Prophet (S). This issue was on my mind for many days and nights until one day I went to see God's Prophet (S) and he (a.s.) said, "O Ali!" I said, "Prophet of God! Yes." He (a.s.) said, "Are you interested in getting married?" I said, "God's Prophet (S) knows best." I thought that God's Prophet (S) would marry off one of the women from the Quraysh tribe to me. I was worried that I might lose the chance to marry (the Blessed Lady) Fatima. I did not understand what happened and God's Prophet (S) called me in. I went to see him in the house of Umm Salama. When he (a.s.) saw me his face got bright and he smiled such that his

white teeth were shining. He (a.s.) told me, “O Ali! Here are the glad tidings. The Blessed the Sublime God took care of the issue of your marriage which was on my mind.” I asked, “O Prophet of God! What is the result?” He (a.s.) said, “Gabriel descended to me and gave me some heavenly hyacinth and clove gillyflower. I took them and smelled them and said, O Gabriel! What is the occasion for bringing me this hyacinth and gillyflower? He (a.s.) said, “The Blessed the Sublime God has ordered all the angels and others residing in Paradise to decorate all the trees, rivers, fruits and palaces in Heaven. He has ordered the winds to blow there with the scent of various perfumes. He has ordered the houri-eyed ones to recite the Chapters of Ta-Ha (No. ٢٠) the three chapters beginning with Ta-Sin (al-Shu’ara, al-Naml, and al-Qasas -No. ٢٦,٢٧,٢٨-) and the chapter of Ya-Sin (No. ٣٦) and the chapter of Ha Mim Ayn Sin Qaf (al-Shura, No.٤٢). The Honorable the Exalted God has ordered the callers to call out, ‘Verily, today is the banquet of Ali ibn Abi-Talib. Bear witness that I marry off (the Blessed Lady) Fatima, the daughter of Muḥammad, to Ali ibn Abi Talib. I am pleased with this. These two are one from the other

٢١

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرَّضَا فِي تَزْوِيجِ فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ لِشَاءٍ بِمَرْوَرُودَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ الْمُظَفَّرِ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ

p: ٥٣٩

مُحَمَّدِ بْنِ زَكَرِيَّا الْبَصِيرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَابِقٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَيْدَةَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَقَدْ هَمَمْتُ بِتَزْوِيجِ فَاطِمَةَ ابْنَةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَلَمْ أَتَجَرَّأُ أَنْ أَذْكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ وَإِنَّ ذَلِكَ لَيُخْتَلِجُ فِي صِدْرِي لَيْلِي وَنَهَارِي حَتَّى دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ: يَا عَلِيُّ، قُلْتُ: لَيْبِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ. قَالَ: هَلْ لَكَ فِي التَّزْوِيجِ؟ قُلْتُ: رَسُولُ اللَّهِ أَعْلَمُ. وَإِذَا هُوَ يُرِيدُ أَنْ يُزَوِّجَنِي بَعْضَ نِسَاءِ قُرَيْشٍ، وَإِنِّي لَخَائِفٌ عَلَى فَوْتِ فَاطِمَةَ، فَمَا شَعَرْتُ بِشَيْءٍ إِذْ أَتَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ لِي: أَجِبِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَسْرِعْ، فَمَا رَأَيْتَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَشَدَّ فَرَحًا مِنْهُ الْيَوْمَ. قَالَ: فَأَتَيْتُهُ مُسْرِعًا، فَإِذَا هُوَ فِي حُجْرِهِ أُمَّ سَلَمَةَ. فَلَمَّا نَظَرَ إِلَيَّ تَهَلَّلَ وَجْهُهُ فَرَحًا وَتَبَسَّمَ حَتَّى نَظَرْتُ إِلَى بَيَاضِ أَسْنَانِهِ يَبْرُقُ. فَقَالَ: أَبَشِّرْ يَا عَلِيُّ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ كَفَانِي مَا قَدْ كَانَ أَهْمَنِي مِنْ أَمْرِ تَزْوِيجِكَ. فَقُلْتُ: وَكَيْفَ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: أَتَانِي جِبْرِيلُ وَمَعَهُ مِنْ سُئْلِ الْجَنَّةِ وَقَرْنُفُلِهَا فَنَاوَلَنِيهِمَا فَأَخَذْتُهُمَا وَشَمِمْتُهُمَا فَقُلْتُ: مَا سَبَبُ هَذَا السُّئْلِ وَالْقَرْنُفْلِ؟ فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَمَرَ سُكَّانَ الْجَنَّةِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ وَمَنْ فِيهَا أَنْ يُزَيِّنُوا الْجَنَانَ كُلَّهُمَا بِمَعَارِسَتِهَا وَأَشْجَارِهَا وَثِمَارِهَا وَقُصُورِهَا، وَأَمَرَ رِيحَهَا فَهَبَتْ بِأَنْوَاعِ الْعَطْرِ وَالطِّيبِ، وَأَمَرَ حُورَ عَيْنِهَا بِالْقِرَاءَةِ فِيهَا بِسُورِهِ طه وَطُورِ السِّينِ وَيَسَ وَحَمْعَسَق. ثُمَّ نَادَى مُنَادٍ مِنْ تَحْتِ الْعَرْشِ أَلَا إِنَّ الْيَوْمَ يَوْمٌ وَلِيَمِهِ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ

عَلَيْهِ السَّلَامُ. أَلَا إِنِّي أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ زَوَّجْتُ فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ مِنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ مِنِّي بَعْضُهُمَا لِبَعْضٍ.

Then, Almighty God sent a white cloud to pour down some of its pearls, aquamarine, and corundum. The angels then dispersed hyacinth and gillyflower of Paradise. Then, the Blessed the Sublime God ordered one of the angels of Paradise called Rahil –who has no other equal in eloquence among the angels– to read the marriage contract. Then Rahil recited such a marriage contract which no one from the heavens and the Earth had recited before. Then God ordered one of the angels to call out, ‘O My angels and the residents of My Paradise! Express congratulations to the beloved friend of Muhammad Ali ibn Abi Talib and the daughter of Muhammad – (the Blessed Lady) Fatima. I have established Blessings for them.’” Rahil said, “O Lord! Are not Your Blessings for them more than what we saw for them in Paradise and considering their rank?” The Honorable the Exalted God said, “O Rahil! Amongst My Blessings for them is My own Love with which I unite them, and establish them as My Proofs for My creatures. I swear by My Honor and Majesty that I will create from them descendants whom I will make My Treasures on My Earth, and as Mines of My Wisdom. By them I
” .will provide My Proofs after My Prophets and Messengers

O Ali! Then give me glad tidings! I will marry off my daughter (the Blessed“

Lady) Fatima to you as the Merciful God did. For her I am pleased with what God is pleased with. Now take the hands of your spouse as you deserve her more than I do. Gabriel informed me that Paradise and its residents are eager to see you two. Had not the Blessed the Sublime God planned to create Proofs for His creatures from your generation, He would have fulfilled the request of the residents of Paradise regarding you. How good a brother, a groom and a companion you are. God’s Pleasure suffices for you. It is better than anyone else’s pleasure.” Then Ali (a.s.) said, “O my Lord! Enable me to be grateful for Thy favours, which thou hast bestowed on me...”^(۱) Then
 ”!God’s Prophet (S) said, “Amin

The same tradition was narrated by Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with him, on the authority of Ahmad ibn Yahya al-Zakariya al-Qattan, on the authority of Abu Muhammad Bakr ibn Abdullah ibn Habeeb on the authority of Ahmad ibn al-Harith, on the authority of Abu Mo’awiya, on the authority of al-A’amesh, on the authority of Ja’far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of his father (a.s.) that Ali ibn Abi Talib (a.s.) said, “I had decided

ثُمَّ بَعَثَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى سَيِّدَنَا بِيَضَاءِ فِقْطَرَةٍ عَلَيْهِمْ مِنْ لَوْلِيَّتِهَا وَرَبْرِجِي دِيهَا وَيَوَاقِفِيتِهَا وَقَامَتِ الْمَلَائِكَةُ فَنَثَرَتْ مِنْ سَيْبِلِ الْجَنَّةِ
 وَقَرَنُفْلِهَا هَذَا مِمَّا نَثَرَتْ الْمَلَائِكَةُ

p: ۵۴۲

ثُمَّ أَمَرَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى مَلَكَاً مِنْ مَلَائِكَه الْجَنَّةِ يُقَالُ لَهُ رَاحِلٌ وَلَيْسَ فِي الْمَلَائِكَةِ أَنْبَلُغُ مِنْهُ فَقَالَ اخْطُبْ يَا رَاحِلُ فَخَطَبَ بِخُطْبِهِ
 لَمْ يَسْمَعْ بِمِثْلِهَا أَهْلُ السَّمَاءِ وَلَا أَهْلُ الْأَرْضِ ثُمَّ نَادَى مُنَادٍ أَلَا يَا مَلَائِكَتِي وَسَيِّدَاتِي بَارِكُوا عَلَيَّ بِنِ ابْنِ أَبِي طَالِبٍ حَبِيبِ
 مُحَمَّدٍ وَفَاطِمَةَ بِنْتِ مُحَمَّدٍ فَقَدْ بَارَكْتَ عَلَيْهِمَا أَلَا إِنِّي قَدْ زَوَّجْتُ أَحَبَّ النِّسَاءِ إِلَيَّ مِنْ أَحَبِّ الرِّجَالِ إِلَيَّ بَعِيدَ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ
 فَقَالَ رَاحِلُ الْمَلَكُ يَا رَبِّ وَمَا بَرَكَتُكَ فِيهِمَا بِأَكْثَرِ مِمَّا رَأَيْنَا لَهُمَا فِي جَنَانِكَ وَدَارِكَ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ يَا رَاحِلُ إِنَّ مِنْ بَرَكَتِي
 عَلَيْهِمَا أَنْ أَجْمَعَهُمَا عَلَيَّ مَحَبَّتِي وَأَجْعَلَهُمَا حُجَّةً عَلَيَّ خَلْقِي وَعِزَّتِي وَجَلَالِي لِأَخْلَقَنَّ مِنْهُمَا خَلْقاً وَلَا نَشْتُنُّ مِنْهُمَا ذُرِّيَّةً أَجْعَلُهُمْ
 خُزَّانِي فِي أَرْضِي وَمَعَايِدِنَ لِعَلْمِي وَدُعَاةً إِلَى دِينِي بِهِمْ أَحْتَجُّ عَلَيَّ خَلْقِي بَعِيدَ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ فَأَبَشَّرَ يَا عَلِيُّ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ
 أَكْرَمَكَ كَرَامَةً لَمْ يُكْرَمْ بِمِثْلِهَا أَحَدٌ وَقَدْ زَوَّجْتُكَ ابْنَتِي فَاطِمَةَ عَلَيَّ مِمَّا زَوَّجَكَ الرَّحْمَنُ وَقَدْ رَضِيَتْ لَهَا بِمَا رَضِيَ اللَّهُ لَهَا
 فَدُونَكَ أَهْلَكَ فَإِنَّكَ أَحَقُّ بِهَا مِنِّي وَلَقَدْ أَخْبَرَنِي جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ الْجَنَّةَ مُشْتَاقَةٌ إِلَيْكُمْ وَلَوْ لَا أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدَّرَ أَنْ
 يُخْرِجَ مِنْكُمْ مَا يَتَّخِذُهُ عَلَيَّ الْخَلْقِ حُجَّةً لَأَجَابَ فِيكُمْ الْجَنَّةَ وَأَهْلَهَا فَنِعْمَ الْأَخُ أَنْتَ وَنِعْمَ الْخَتَنُ أَنْتَ وَنِعْمَ الصَّاحِبُ أَنْتَ وَكَفَاكَ
 بَرِيضِي اللَّهُ رَضِيَ قَالَ عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَلِّغْ مِنْ قَدْرِي حَتَّى إِنِّي ذُكِرْتُ فِي الْجَنَّةِ وَزَوَّجِنِي اللَّهُ فِي مَلَائِكَتِهِ
 فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا أَكْرَمَ وَلِيَّهُ وَأَحَبَّهُ أَكْرَمَهُ بِمَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ فَحَبَّأَهَا اللَّهُ لَكَ يَا عَلِيُّ فَقَالَ عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ
 رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي

أَنْعَمْتَ عَلَيَّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ آمِينَ.

حَدَّثَنِي بِهَذَا الْحَدِيثِ عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَّاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زَكَرِيَّا الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنِ أَبِيهِ عَنِ جَدِّهِ، عَنِ أَبِيهِ، عَنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ

to marry (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) but did not dare tell this to God's Prophet (S)."

.The rest is as it was narrated before

This tradition has also been narrated in a different way which I have stated in my
book Madinatul-Ilm

Abu Muhammad Ja'far ibn al-Na'eem al-Shazani – may God be pleased with him – ٢١-٢
narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Ibrahim ibn Hashem, on the
authority of Ali ibn Ma'bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority
of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the
authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S)
told him, 'O Ali! Some of the men of Quraysh tribe have blamed me regarding (the
Blessed Lady) Fatima (a.s.). They say that they asked me to marry off (the Blessed
Lady) Fatima (a.s.) to them, but I married her off to you. I told them, 'By God, I was not
the one who did that. It was the Sublime God who

did not accept you and married her off to Ali. Gabriel descended upon me and said, O Muhammad! God – the Exalted the Magnificent – says, ‘Had I not created Ali (a.s.), there would have been no equal for your daughter (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) on the Earth from Adam to the end”.

This tradition has also been narrated by Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him, on the authority of Ali ibn Ibrahim ibn Hashem, on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of God’s Prophet (S). I have compiled what has been narrated for me on this issue in my book
.MOWLID FATIMA WA FADHA’ELEHA

هممت بتزويج فاطمه عليها السلام ولام جتر؟ أن أذكر ذلك لرسول الله وذكر الحديث مثله سواء. ولهذا الحديث طريق آخر قد أخرجته في مدينه العلم.

٢ - حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ جَعْفَرُ بْنُ النِّعَمِ الشَّاذَانِيُّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ إِبرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَايِّ بْنِ لَرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ

قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَا عَلِيُّ لَقَدْ عَيَّابْتَنِي رِجَالٌ مِنْ قُرَيْشٍ فِي أَمْرِ فَاطِمَةَ وَقَالُوا خَطَبْنَاهَا إِلَيْكَ فَمَنْعْتَنَا وَزَوَّجْتَ عَلِيًّا فَقُلْتُ لَهُمْ وَاللَّهِ مَا أَنَا مَنْعْتُكُمْ وَزَوَّجْتُهُ بَلِ اللَّهُ مَنْعَكُمْ وَزَوَّجَهُ فَهَبَطَ

عَلَىٰ جَبْرَيْلُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّ اللَّهَ حَيَّلَ جَلالَهُ يَقُولُ لَوْ لَمْ أَخْلُقْ عَلَيْكَ لَمَّا كَانَ لِفَاطِمَةَ ابْنَتِكَ كُفُوًا عَلَىٰ وَجْهِ الْأَرْضِ آدَمُ فَمَنْ دُونَهُ.

و حَدَّثَنَا بِهَذَا الْحَدِيثِ أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. وَقَدْ أَخْرَجْتُ مَا رَوَيْتَهُ فِي هَذَا الْمَعْنَى فِي كِتَابِ مَوْلِدِ فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ وَفَضَائِلِهَا.

Chapter ٢٢: On What Al–Ridha’ (a.s.) Said About Faith That Is Recognition Of Paradise, Verbal Confession And Physical Action

Ahmad ibn Muhammad ibn Abdurrahman al–Qurashi al–Hakim narrated that Abu ٢٢–١ Bakr Muhammad ibn Khalid ibn Al–Hassan al–Motawwa’iy al–Bokhari quoted on the authority of Abu Bakr ibn Abi Dawood in Baghdad, on the authority of Ali ibn Harb al–Mulla’ee, on the authority of Abu Salt al–Harawi, on the authority of Ali ibn Musa Al–Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al–Husayn (a.s.), on the authority of his father Al–Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “Faith is recognition by the heart, expression by the tongue .and enacting by the body parts

Abu Ahmad Muhammad ibn Ja’far ibn Muhammad al–Bondar at Forqanah ٢٢–٢ narrated that Abul Abbas Muhammad ibn Muhammad ibn Jomhoor al–Hammadi quoted on the authority of Muhammad ibn Umar

ibn Mansoor al-Balkhi at Mecca, on the authority of Abu Yunus Ahmad ibn Muhammad ibn Yazid ibn Abdullah al-Jomahy, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "Faith is recognition by the heart, expression by the tongue and enacting by the body parts"

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with ٢٢-٣ him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the

٢٢

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي الْإِيمَانِ وَأَنَّهُ مَعْرِفَةٌ بِالْجَنَانِ وَإِقْرَارٌ بِاللُّسَانِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ

١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقُرَشِيُّ الْحَاكِمُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدِ بْنِ الْحَسَنِ الْمَطْوَعِيُّ الْبَخَارِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي دَاوُدَ بَيْغَدَادٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حَرْبٍ الْمَلَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الصَّلْتِ الْهَرَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي

p: ٥٤٧

طالِبَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ الْإِيمَانُ إِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَمَعْرِفَةٌ بِالْقَلْبِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ.

٢ - حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدٍ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ بَنْدَارٍ بِفَرْغَانَةَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ جَمْهُورِ الْحَمَادِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَنصُورِ الْبَلْخِيُّ بِمَكَّةَ قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَزِيدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْجَمْحِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحِ الْهَرَوِيُّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ لِرْضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ الْإِيمَانُ مَعْرِفَةٌ بِالْقَلْبِ وَإِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ.

٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفِيُّ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحِ الرَّازِيِّ، عَنْ أَبِي الصَّلْتِ

authority of Bakr ibn Salih al-Razi, on the authority of Abi Salt al-Harawi, "I asked Al-Ridha' (a.s.) about faith. He (a.s.) said, 'Faith is belief in the heart, expression by the tongue and enacting by the body parts. Anything else would not be faith

In what Soleiman ibn Ahmad ibn Ayyoub al-Lakhmi wrote to me from Isfahan, he ٢٢-٤ narrated that Ali ibn Abdul Aziz and Ma'az ibn al-Muthanna quoted on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa

ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "Faith is recognition by the heart, expression by the tongue and enacting by the body parts

In the (Arabic) month of Rajab of the year ۳۳۹ A.H Hamza ibn Muhammad ibn ۲۲-۵ Ahmad ibn Ja'far ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) in Qum narrated that Abul Hassan Ali ibn Muhammad al-Bazzaz quoted on the authority of Abu Ahmad Dawood ibn Soleiman al-Qadhi, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "Faith is recognition by the heart, expression by the tongue and enacting by the body parts

The same tradition was narrated by Hamza ibn Muhammad al-Alawi - may God be pleased with him - who quoted it on the authority of Abdurrahman ibn Abi Hatam who quoted it on the authority of

his father, on the authority of Abi Salt al-Harawi Abdul Salam ibn Salih, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), through a similar chain of narrations as before. Abu Hatam said, "Should the names in these chains of documentation of tradition be read to an insane man he would get healed

My father – May God Have Mercy upon Him – narrated that Muhammad ibn Ma'qil ٢٢-٦ al-Qirmiseeni quoted on the authority of Muhammad

الْهَرَوِيُّ قَالَ سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ الْإِيمَانِ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: الْإِيمَانُ عَقْدٌ بِالْقَلْبِ وَلَفْظٌ بِاللِّسَانِ وَعَمَلٌ بِالْجَوَارِحِ لَا يَكُونُ الْإِيمَانُ إِلَّا هَكَذَا.

٤ - أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَيُّوبَ اللَّخْمِيِّ فِي مَا كَتَبَ إِلَيَّ مِنْ أَصْبَهَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ وَمَعَاذُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ صَالِحِ الْهَرَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: الْإِيمَانُ مَعْرِفَةٌ بِالْقَلْبِ وَإِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ.

٥ - حَدَّثَنَا حَمَزَةُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِقَمٍ فِي رَجَبِ سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْبَرَاءِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ دَاوُدُ بْنُ سُلَيْمَانَ الْغَازِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ حَدَّثَنَا أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ

السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْبَاقِرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: الْإِيمَانُ إِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَمَعْرِفَةٌ بِالْقَلْبِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ.

قَالَ حَمْرَهُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَلَوِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَسَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي حَاتِمٍ يَقُولُ: وَسَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: وَقَدْ رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ، عَنْ أَبِي الصَّلْتِ الْهَرَوِيِّ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَاعِيِّهِمَا السَّلَامُ يَأْسِينَاهُ مِثْلَهُ قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: لَوْ قَرِئَ هَذَا الْإِسْنَادُ عَلَى مَجْنُونٍ لَبُرِيَ.

٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَحِمَهُ اللَّهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْقِلٍ الْقُرْمِيسِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

ibn Abdullah ibn Tahir, "I was standing with my father. Abu Salt al-Harawi, Ishaq ibn Rahawayh and Ahmad ibn Muhammad ibn Hanbal were also present there. My father said, "Each of you should narrate a tradition for me." Abu Salt al-Harawi said, "Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), who I swear by God was really pleasant as his name indicates, quoted on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "Faith consists of talking and action." When we left Ahmad ibn Muhammad ibn Hanbal

said, “What form of chain of traditions was that?” My father said, “It is the healing medication for the insane. If they treat a mad man using it, he will be healed”.

Chapter ٢٣: On Al-Ridha’s Debates With Al-Ma’mun Regarding The Difference Between Family (Itra) And Nation

Ali ibn Al-Husayn ibn Shazawayh al-Mo’addib and Ja’far ibn Muhammad ibn ٢٣-١ Masroor – May God Be Pleased with Them – narrated that Muhammad ibn Abdullah ibn Ja’far al-Himyari quoted on the authority of his father, on the authority of al-Ryan ibn al-Salt, “Al-Ridha’ (a.s.) attended a session held by Al-Ma’mun in Marv in which some of the scholars of Iraq and Khorasan were present. Then Al-Ma’mun said, “Tell me about the meaning of the following verse, ‘Then We have given the Book for inheritance to such of Our Servants as We have chosen...’ (١) They answered that the verse refers to all the nation. Then Al-Ma’mun said, “O Abul Hassan! What do you think?” Al-Ridha’ (a.s.) answered, “I do not agree with them. I say that the Honorable (the Exalted God exclusively refers to the immaculate progeny of the Prophet (S

Al-Ma’mun asked, “How is it that God refers to the immaculate progeny of the Prophet (S) and not the nation

بْنِ طَاهِرٍ قَالَ: كُنْتُ وَاقِفًا عَلَى رَأْسِ أَبِي وَعِنْدَهُ أَبُو الصَّلْتِ الْهَرَوِيُّ وَإِسْحَاقُ بْنُ رَاهُوْبِهِ، وَأَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حَبِيْلٍ فَقَالَ أَبِي: لِيُحَدِّثْنِي كُلَّ رَجُلٍ مِنْكُمْ بِحَدِيثٍ، فَقَالَ أَبُو الصَّلْتِ الْهَرَوِيُّ: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرِّضَاعَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ - وَكَانَ وَاللَّهِ رَضِيَ كَمَا سُمِّيَ - عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ

p: ٥٥٢

أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: الْإِيمَانُ قَوْلٌ وَعَمَلٌ؛ فَلَمَّا خَرَجْنَا، قَالَ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ حَبْتَلٍ: مَا هَذَا الْإِسْتِنَادُ؟ فَقَالَ لَهُ أَبِي: هَذَا سِيَئَةُ الْمُجَانِينِ إِذَا سَعَطَ بِهِ الْمَجْنُونُ أَفَاقَ.

٢٣

بَابُ ذِكْرِ مَجْلِسِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مَعَ الْمَأْمُونِ فِي الْفَرْقِ بَيْنَ الْعِتْرَةِ وَالْأُمَّةِ

١ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ شاذَوَيْهِ الْمُؤَدَّبُ وَجَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الزَّيَّانِ بْنِ الصَّلْتِ قَالَ خَضَرَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مَجْلِسَ الْمَأْمُونِ بِمَرْوَةٍ وَاجْتَمَعَ فِي مَجْلِسِهِ جَمَاعَةٌ مِنْ عُلَمَاءِ أَهْلِ الْعِرَاقِ وَخُرَاسَانَ فَقَالَ الْمَأْمُونُ: أَخْبِرُونِي عَنْ مَعْنَى هَذِهِ الْآيَةِ: (ثُمَّ أَوْرَثْنَا الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا).

فَقَالَتِ الْعُلَمَاءُ: أَرَادَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ الْأُمَّةَ كُلَّهَا. فَقَالَ الْمَأْمُونُ: مَا تَقُولُ يَا أَبَا الْحَسَنِ؟

فَقَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَا أَقُولُ كَمَا قَالُوا، وَلَكِنِّي أَقُولُ أَرَادَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ الْعِتْرَةَ الطَّاهِرَةَ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: وَكَيْفَ عَنَى الْعِتْرَةَ مِنْ دُونِ الْأُمَّةِ؟

Al-Ridha' (a.s.) told him, "If God referred to the nation, then they should all be in Paradise while the Honorable the Exalted God goes on and says, '...but there are among them some who wrong their own souls; some who follow a middle course; and [\(some who are, by God's leave, foremost in good deeds; that is the highest Grace.\)'](#)"

Then God informs that all of them will be in Paradise. The Honorable the Exalted God says, 'Gardens of Eternity will they enter: therein will they be adorned with bracelets of

p: ٥٥٣

.Ibid -١

gold and pearls; and their garments there will be of silk.’⁽¹⁾ Thus, the verse refers to
.the immaculate progeny of the Prophet (S) exclusively

Al-Ma’mun asked, “Who are the immaculate progeny?” Al-Ridha’ (a.s.) said, “The immaculate progeny are those whom the Honorable the Exalted God describes in His Book by saying, ‘...And Allah only wishes to remove all abomination from you, ye
members of the Family, and to make you pure and spotless.’⁽²⁾

They are those about whom the Prophet (S) said the following, “I am leaving among you two weighty things – the Book of God and my progeny; my family. They will not separate from each other until they join me at the Divine Pool (Kawthar). Consider how will you regard me in treating them. O people! Do not teach them, because they are more knowledgeable than you are.” Then the scholars said, “O Abul Hassan! Let us know whether the progeny of the Prophet and the Prophet’s family are the same or
”.not.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “They are the same

Then the scholars claimed that the Prophet (S) is related to have said, “My nation is my family” and there is an authentic undeniable tradition according to which the Prophet’s companions agreed unanimously on the fact that Muhammad’s family is his
.nation

Abul Hassan (a.s.) said, “Well, tell me whether it is lawful for Muhammad’s family to receive any alms-tax.” They answered, “No, it is unlawful.” Then the Imam (a.s.)
asked, “Is it lawful for the nation to receive alms-tax?” They

p: ۵۵۴

.Ibid –۱

Qur’an, ۳۳:۳۳ –۲

answered, "Yes, it is lawful for them." The Imam (a.s.) said, "This is the difference between the family and the nation. Woe be to you! Where will they take you? Have you turned away from the Quran? Don't you know that the issues of Inheritance and Purification are for the Chosen Guided ones and not anyone else

فَقَالَ لَهُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّهُ لَوْ أَرَادَ الْأُمَّةَ لَكَانَتْ بِأَجْمَعِيهَا فِي الْجَنَّةِ، لِقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ وَمِنْهُمْ مُقْتَصِدٌ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ يُأْتِي اللَّهُ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ). ثُمَّ جَمَعَهُمْ كُلَّهُمْ فِي الْجَنَّةِ فَقَالَ: (جَنَّتْ عِدْنٌ يَدْخُلُونَهَا يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ) فَصَارَتِ الْوِرَاثَةُ لِلْعِتْرَةِ الطَّاهِرَةِ لَا لِغَيْرِهِمْ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: مِنَ الْعِتْرَةِ الطَّاهِرَةِ؟

فَقَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: الَّذِينَ وَصَّيَهُمُ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ فَقَالَ جَلَّ وَعَزَّ: (إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيرًا). وَهُمْ الَّذِينَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ (إِنِّي مُخَلَّفٌ فِيكُمْ الثَّقَلَيْنِ كِتَابَ اللَّهِ وَعِترَتِي أَهْلَ بَيْتِي، أَلَا- وَإِنَّهُمَا لَنْ يَفْتَرِقَا حَتَّى يَرِدَا عَلَيَّ الْحَوْضَ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ تَخْلُفُونِي فِيهِمَا. أَيُّهَا النَّاسُ لَا تَعْلَمُوهُمْ فَإِنَّهُمْ أَعْلَمُ مِنْكُمْ).

قَالَتِ الْعُلَمَاءُ: أَخْبِرْنَا يَا أَبَا الْحَسَنِ عَنِ الْعِتْرَةِ؛ أَهْمُ الْأَلْ أَمْ غَيْرُ الْأَلِ؟

فَقَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: هُمُ الْأَلْ.

فَقَالَتِ الْعُلَمَاءُ: فَهَذَا رَسُولُ اللَّهِ يُؤْتِرُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: (أُمَّتِي آلِي). وَهَؤُلَاءِ أَصِحَابُهُ يَقُولُونَ بِالْخَبْرِ الْمُسْتَفَاضِ الَّذِي لَا يُمَكِّنُ دَفْعُهُ: (آلٌ مُحَمَّدٍ أُمَّتُهُ).

فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَخْبِرُونِي؛ هَلْ تَحْرُمُ الصَّدَقَةُ عَلَى الْأَلِ؟ قَالُوا: نَعَمْ.

قَالَ: فَتَحْرُمُ عَلَى الْأُمَّةِ؟

قَالُوا: لَا.

قَالَ: هَذَا فَرْقٌ مَا بَيْنَ الْأَلِ وَالْأُمَّةِ. وَيَحْكُمُ! أَيْنَ يُذْهِبُ بِكُمْ؟ أَضَرَّتْكُمْ عَنِ الذِّكْرِ صَفْحًا أَمْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُسْرِفُونَ؟ أَمَا عَلِمْتُمْ أَنَّهُ وَقَعَتِ الْوِرَاثَةُ

They said, “O Abul Hassan! How can you prove this?” The Imam (a.s.) answered, “This is clear from what the Honorable the Exalted God says, ‘And We sent Noah and Abraham, and established in their line Prophethood and Revelation: and some of them [\(1\)](#) were on right guidance. But many of them became rebellious transgressors.’”

Hence, the inheritance of the Book is dedicated to the guided ones, not the evil-doers. Don’t you know that Noah said the following in his supplications to his Lord – the Honorable the Exalted, ‘O my Lord! Surely my son is of my family! And Thy promise is true, and Thou art the justest of Judges!’ [\(2\)](#) He said this because the Honorable the Exalted God had promised to save him and his family. But the Honorable the Exalted God said, ‘O Noah! He is not of thy family: For his conduct is unrighteous. So ask not of Me that of which thou hast no knowledge! I give thee counsel, lest thou act like the [\(3\)](#) ignorant!’”

Al-Ma’mun asked, “Did God give distinction to the Prophet’s progeny over other people?”

Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) said, “The Honorable the Exalted God gave distinction to the Prophet’s progeny over other people in the Wise Book.” Al-Ma’mun asked him (a.s.), “Where is that in God’s Book?” Al-Ridha’ (a.s.) told him, “Indeed the Honorable the Exalted God says, ‘Allah did choose Adam and Noah, the family of Abraham, and the family of 'Imran above all people. Offspring, one of the

Qur’an, ۵۷:۲۶ – ۱

Qur’an, ۱۱:۴۵ – ۲

Qur’an, ۱۱:۴۶ – ۳

other: And Allah heareth and knoweth all things.’(١) In another place the Honorable the Exalted God says, ‘Or do they envy mankind for what God hath given them of his bounty? But We had already given the people of Abraham the Book and Wisdom, and conferred upon them a great kingdom.’(٢) After saying this God addresses the believers and says, ‘O ye who believe! Obey God, and obey the Apostle, and those charged with authority among you.’(٣) This means those whom God has given them the Book and the Wisdom for which they are envied. Therefore, what is understood from the Honorable the Exalted God’s words, ‘Or do they envy mankind for what God hath given them of his bounty? But We had already given the people of Abraham the Book and Wisdom, and conferred upon them a great kingdom.’(٤) This refers to
 ”.obeying the Chosen Immaculate ones

The scholars asked, “Let us know if the Honorable the Exalted God has interpreted
 ”?this choice in the Book

قَالُوا: وَمِنْ أَيْنَ يَا أَبَا الْحَسَنِ؟

قَالَ: مِنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا وَإِبْرَاهِيمَ وَجَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِمَا النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ فَمِنْهُمْ مُهْتَدٍ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ فَاسِقُونَ). فَصَارَتْ وَرَائِهِ النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ لِلْمُهْتَدِينَ دُونَ الْفَاسِقِينَ. أَمَا عَلِمْتُمْ أَنَّ نُوحًا عَلَيْهِ السَّلَامُ حِينَ سَأَلَ رَبَّهُ (فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَاكِمِينَ) وَذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَعَدَهُ أَنْ يُنَجِّيَهُ وَأَهْلَهُ، فَقَالَ لَهُ رَبُّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (يَا نُوحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ فَلَا تَسْأَلْنِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنِّي

p: ٥٥٧

Qur’an, ٣:٣٣-٣٤ -١

Qur’an, ٤:٥٩ -٢

Qur’an, ٤:٥٩ -٣

.Ibid -٤

أَعْظَمَكَ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ).

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: هَلْ فَضَّلَ اللَّهُ الْعِتْرَةَ عَلَى سَائِرِ النَّاسِ؟

فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَبَانَ فَضْلَ الْعِتْرَةِ عَلَى سَائِرِ النَّاسِ فِي مُحْكَمِ كِتَابِهِ.

فَقَالَ لَهُ الْمَأْمُونُ: أَيْنَ ذَلِكَ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ؟

فَقَالَ لَهُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ (إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ ذُرِّيَّةً بَعْضُهَا مِنْ بَعْضٍ). وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: (أَمْ يَحْسُدُونَ النَّاسَ عَلَى مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ فَقَدْ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَآتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا). ثُمَّ رَدَّ الْمَخَاطَبَةَ فِي أَثَرِ هَذَا إِلَى سَائِرِ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولَى الْأَمْرِ مِنْكُمْ)؛ يَعْنِي الَّذِينَ قَرَنَهُمْ بِالْكِتَابِ وَالْحِكْمَةِ وَحَسَدُوا عَلَيْهِمَا. فَقَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (أَمْ يَحْسُدُونَ النَّاسَ عَلَى مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ فَقَدْ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَآتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا)؛ يَعْنِي الطَّاعَةَ لِلْمُضِيَّطَفِينَ الطَّاهِرِينَ. فَالْمُلْكُ هَا هُنَا هُوَ الطَّاعَةُ لَهُمْ.

قَالَتِ الْعُلَمَاءُ: فَأَخْبِرْنَا هَلْ فَسَّرَ اللَّهُ تَعَالَى الْإِصْطِفَاءَ فِي الْكِتَابِ؟

Al-Ridha' (a.s.) answered, "God has interpreted the surface meaning of this choice in twelve places in addition to many verses in which these meanings are hidden

First, it is explained in God's saying, 'And admonish thy nearest kinsmen...' (١) Ubay ibn Ka'b adds (٢) 'and your chosen family,' to the previous verse, and the addition is recorded in Abdullah bin Mas'ud's copy of the Holy Quran. (٣) This is certainly a sublime standing, a great excellence, and a grand honor for the Prophet's family whom are exclusively stated by the Honorable the Exalted God in this verse as 'your chosen family'.

The second verse

p: ٥٥٨

Qur'an, ٢٦:٢١٤-١

Muslims in general and Shias in particular believe that the Quran is only what is – ٢ – between the two covers of the current copies of the Holy Quran without any addition or imperfection. However, this point was a matter of disagreement and exchangeable

accusation among the different sects of Muslims, because of many reasons some of which is the existence of many reports and narratives claiming the distortion of the Quran in addition to the existence of a number of different copies of the Holy Quran each being referred to belong to one of the Prophet's companions, such as Ubay bin Ka'b, Abdullah bin Mas'ud and others. Anyhow, when a statement is reported to have been added to a Quranic verse, this means that the statement is only an explanation .of the verse, not a part of it, but was deleted or distorted

When Othman (bin Affan) ordered Zayd bin Thabit to compile the Quran, he - ۳ .bypassed that statement

regarding this choice is in the Honorable the Exalted God's words, '...And Allah only wishes to remove all abomination from you, ye members of the Family, and to make you pure and spotless.'⁽¹⁾ This is a nobility which no one is unaware of or denies
".except for deviate lost ones since no nobility higher than that is even imaginable

The third verse regarding this choice is that in which God gave distinction to the Immaculates over all others and ordered His Prophet (S) to take them along with him to participate in invoking God's Curse of God in the "invoking verse" where the Honorable the Exalted God says, 'O Muhammad! If anyone disputes in this matter with thee, now after (full) knowledge Hath come to thee, say, "Come! let us gather together,- our sons and your sons, our women and your women, ourselves and yourselves: Then let us earnestly pray, and invoke the curse of Allah on those who
(lie!'"⁽²⁾

Then the Prophet (S) brought Ali, Al-Hassan (a.s.), Al-Husayn (a.s.), and (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) along with himself. Do you know what the meaning of God's words
"? "ourselves and yourselves" is

".The scholars said, "This refers to the Prophet himself

Abul Hassan (a.s.) said, "You are wrong. This refers to Ali ibn Abi Talib (a.s.). This can be proved by the Prophet's saying, "Let the Luhai'as keep on doing so and I will
(.subjugate them to a man who is like myself" implying Ali ibn Abi Talib (a.s

"What is meant by "our sons

p: ۵۵۹

Qur'an, ۳۳:۳۳ -۱

Qur'an, ۳:۶۱ -۲

is Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.), and what is meant by “our women” is (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). This is a characteristic which no one can surpass, and a nobility which no human

فَقَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَسَرَ الإِضِيظَاءَ فِي الظَّاهِرِ سِوَى البَاطِنِ فِي اثْنَيْ عَشَرَ مَوْطِنًا وَمَوْضِعًا. فَأَوَّلُ ذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَأُنذِرِ عَشِيرَتَكَ الأَقْرَبِينَ) وَرَهْطَكَ مِنْهُمْ المُخْلِصِينَ، هَكَذَا فِي قِرَاءَةِ أَبِي بِنِ كَعْبٍ، وَهِيَ ثَابِتَةٌ فِي مُصْحَفِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، وَهَذِهِ مَنْزِلَةٌ رَفِيعَةٌ وَفَضْلٌ عَظِيمٌ وَشَرَفٌ عَالٍ حِينَ عَنَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ الأَلَّ فَذَكَرَهُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَهَذِهِ وَاحِدَةٌ.

وَالآيَةُ الثَّانِيَةُ فِي الإِضِيظَاءِ قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ البَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيرًا)، وَهَذَا الفَضْلُ الَّذِي لَا يَجْحَدُهُ أَحَدٌ مُعَانِدٌ أَضَلًّا لِأَنَّهُ فَضْلٌ بَعْدَ طَهَارَةٍ تُنْتَظَرُ، فَهَذِهِ الثَّانِيَةُ.

وَأَمَّا الثَّلَاثَةُ فَحِينَ مَيَّرَ اللَّهُ الطَّاهِرِينَ مِنْ خَلْقِهِ، فَأَمَرَ نَبِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِالمُبَاهَلَةِ بِهِمْ فِي آيَةِ الإِيْتِهَالِ، فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: يَا مُحَمَّدُ (فَمَنْ حَاجَّكَ فِيهِ مِنْ بَعِيدٍ مَا جَاءَكَ مِنَ العِلْمِ فَعَلْ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ ثُمَّ نَبْتَهِلْ فَنَجْعَلْ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الكَاذِبِينَ). فَأَبْرَزَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلِيًّا وَالحَسَنَ وَالحُسَيْنَ وَفَاطِمَةَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَقَرَنَ أَنْفُسَهُمْ بِنَفْسِهِ فَهَلْ تَدْرُونَ مَا مَعْنَى قَوْلِهِ (وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ)؟

قَالَتِ العُلَمَاءُ: عَنَى بِهِ نَفْسَهُ.

فَقَالَ أَبُو الحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّمَا عَنَى بِهَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ. وَمِمَّا يَدُلُّ عَلَى ذَلِكَ قَوْلُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (لِيَبْتَهِنَّ بَنُو وَلِيَعَهُ أَوْ لِأَبْعَثَنَّ إِلَيْهِمْ رَجُلًا كَنَفْسِي) يَعْنِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَعَنَى بِالأَبْنَاءِ الحَسَنَ وَالحُسَيْنَ، وَعَنَى بِالنِّسَاءِ فَاطِمَةَ. فَهَذِهِ خُصُوصِيَّةٌ لَا يَتَقَدَّمُهَا

being can attain. It is an honor which no person can achieve since the Prophet (S) established Ali (a.s.) to be like himself. This was the third

The fourth verse regarding this choice is related to when the Prophet (S) ordered everybody to leave his Mosque⁽¹⁾ except for his family. The people showed their dissatisfaction for such a procedure and Al-Abbas (the Prophet's uncle) discussed this with the Prophet (S) and said, "O Prophet of God! You let Ali (a.s.) remain but forced us out?" The Prophet (S) answered, "It was not I who dismissed you all except for Ali. It was the Honorable the Exalted God who did that." This is a clear explanation of what the Prophet (S) said to Ali (a.s.), "Your position relative to me is the same as Aaron's position relative to Moses

The scholars asked, "What is the relation between this and the Quran?" Abul Hassan (a.s.) said, "I will present proof for this from the Quran and will recite it to you." They said, "Present it." The Imam (a.s.) said, "The Honorable the Exalted God said, 'We inspired Moses and his brother with this Message: 'Provide dwellings for your people in Egypt, make your dwellings into places of worship...''⁽²⁾ This verse shows the relative position of Aaron (a.s.) to Moses (a.s.) and also the relative position of Ali (a.s.) to the Prophet of God (a.s.). Also the following saying of the Prophet of God (a.s.) is another clear

p: ٥٤١

The Prophet's companions whose houses were encompassing the Prophet's - ١ Mosque opened doors from their houses to the Mosque. They were passing by the Mosque while they were ceremonially impure. The Prophet therefore ordered them to close all these doors except the door that leads to Ali bin Abi Talib's house. This is the meaning of dismissing all people out of the Mosque except Ali (peace be upon him). Another point is that when this happened, Al-Abbas, the Prophet's uncle, was still living in Mecca. Hence, it was another person who discussed the Prophet in this question

proof, “Anyone who is in a state of major ritual impurity is not allowed to enter this mosque, except for Muhammad (a.s.) and the Members of his Holy Household

The scholars said, “O Abul Hassan! This explanation and evidence cannot be found (anywhere but with you – Members of the Holy Household of God’s Prophet (S

The Imam (a.s.) said, “Who can deny this fact? God’s Prophet (S) said, “I am the city of knowledge, and Ali is its portal. Whoever wishes to gain knowledge should go through that portal.” Our clear explanation of the virtue, honor, and preference, being chosen and immaculate (regarding the Household of the Prophet (S)) cannot be denied by anyone except those who are obstinate. We praise the Honorable the Exalted God for this. This was the fourth

The fifth verse regarding the choice is the Honorable the Exalted God’s words, ‘And render to the kindred their due rights...’^(۱) The Honorable the Omnipotent has made them especial by this characteristic and has chosen them over the nation. When this verse was revealed to the

لَا يَسْبِقُهُمْ إِلَيْهِ خَلْقٌ، إِذْ جَعَلَ نَفْسَ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَنَفْسِهِ. فَهَذِهِ الثَّلَاثَةُ.

وَأَمَّا الرَّابِعَةُ فَمَا أَخْرَجَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ النَّاسُ مِنْ مَسْجِدِهِ مِمَّا خَلَا- الْعِتْرَةَ حَيْثِي تَكَلَّمَ النَّاسُ فِي ذَلِكَ وَتَكَلَّمَ الْعَبَّاسُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، تَرَكْتِ عَلِيًّا وَأَخْرَجْتِنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مِمَّا أَنَا تَرَكْتُهُ وَأَخْرَجْتِكُمْ، وَلَكِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ تَرَكَهُ وَأَخْرَجَكُمْ. وَفِي هَذَا تَبْيَانُ قَوْلِهِ لِعَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَنْتَ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى.

قَالَتِ الْعُلَمَاءُ: وَأَيْنَ هَذَا مِنَ الْقُرْآنِ؟

قَالَ أَبُو

p: ۵۶۲

الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَوْجِدُكُمْ فِي ذَلِكَ قُرْآنًا أَفْرَأَهُ عَلَيْكُمْ؟

قَالُوا: هَاتِ.

قَالَ: قَوْلَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ وَأَخِيهِ أَنْ تَبَوَّءَا لِقَوْمِكُمَا بِمِصْرَ بَيْوتًا وَاجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قِبْلَةً)، فَفِي هَذِهِ الْآيَةِ مَنْزِلَةٌ هَارُونَ مِنْ مُوسَىٰ، وَفِيهَا أَيْضًا مَنْزِلَةٌ عَلَيَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. وَمَعَ هَذَا دَلِيلٌ ظَاهِرٌ فِي قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ حِينَ قَالَ: أَلَا إِنَّ هَذَا الْمَسْجِدَ لَا يَحِلُّ لِجُنُبٍ إِلَّا لِمُحَمَّدٍ وَآلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

قَالَتِ الْعُلَمَاءُ: يَا أَبَا الْحَسَنِ، هَذَا الشَّرْحُ وَهَذَا الْبَيَانُ لَا يُوجَدُ إِلَّا عِنْدَكُمْ مَعَشَرَ أَهْلِ بَيْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ.

فَقَالَ: وَمَنْ يُنْكِرُ لَنَا ذَلِكَ؟ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقُولُ: أَنَا مَدِينَةُ الْحِكْمَةِ وَعَلَيَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَابُهَا؛ فَمَنْ أَرَادَ الْمَدِينَةَ فَلْيَأْتِهَا مِنْ بَابِهَا. فَفِي مَا أَوْضَحْنَا وَشَرَحْنَا مِنَ الْفُضْلِ وَالشَّرَفِ وَالتَّقْدِيمِ وَالْإِصْطِفَاءِ وَالطَّهَارَةِ مَا لَا يُنْكِرُهُ مُعَانِدٌ. وَلِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ الْحَمْدُ عَلَىٰ ذَلِكَ. فَهَذِهِ الرَّابِعَةُ.

وَالْآيَةُ الْخَامِسَةُ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَآتِ ذَا الْقُرْبَىٰ حَقَّهُ)؛ خُصُوصِيَّةً بِهِ خَصَّهُمُ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ بِهَا وَاصِطِفَاهُمْ عَلَى الْأُمَّةِ. فَلَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ عَلَىٰ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

Prophet (S), he summoned his daughter (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). Fatima (a.s.) said, “O Prophet of God! Yes.” The Prophet (S) said, “Fadak is one of the territories that we did not exhaust our horses or camels to seize. Therefore, it is exclusively mine and not the Muslims(1). Now, I will donate it to you and your offspring as a gift according to God’s instructions.” This was the fifth

,The sixth verse regarding the choice is the Honorable the Exalted God’s words

p: ٥٤٣

This is an indication to God’s saying –in Sura of Al-Hashr (٥٩) Verse (٦): “Since you – ١ did not have to exhaust your horses and camels or (even fight), God granted to His Messenger their property. God gives authority to His Messenger over whomever He .wants. God has power over all things

No reward do I ask of you for this except the love of those near of kin.’(۱) This is a special peculiarity of the Prophet (S) and his family up until the Resurrection Day, and .that of no other family

That is because the Honorable the Exalted God said the following regarding Noah in His Book, ‘And O my people! I ask you for no wealth in return: my reward is from none but Allah. But I will not drive away (in contempt) those who believe: for verily they are (to meet their Lord, and ye I see are the ignorant ones!’(۲)

And the Honorable the Exalted God said that the Prophet Hud said, “O my people! I ask of you no reward for this (Message). My reward is from none but Him who created (me: Will ye not then understand?”(۳)

However, the Honorable the Exalted God told His Prophet Muhammad (S), “O Muhammad! ‘Say, No reward do I ask of you for this except the love of those near of kin.’”(۴) God made the love of the Prophet’s family incumbent upon others only because He knows that they will never turn back from the religion and they will never .deviate

A man may bear some malice in his heart for even his most intimate friend if his friend is an opponent of a member of his family. On that account, God wants to make the Prophet’s heart completely free of malice against the believers. Therefore, He .ordered them to love the Prophet’s family

p: ۵۶۴

Qur’an, ۴۲:۲۳ –۱

Qur’an, ۱۱:۲۹ –۲

Qur’an, ۱۱:۵۱ –۳

Qur’an, ۴۲:۲۳ –۴

The Prophet (S) will then not hate anybody who loves him and his family. In the same manner, the Prophet (S) will hate those who dislike his family, because they have ignored one of the duties made incumbent upon them by God. This is surely the most prominent honor

When the verse 'Say, No reward do I ask of you for this except the love of those near of kin' was revealed, the Prophet (S) stood up, expressed praise and gratitude for God and glorified Him. The Prophet (S) then said, "O people! The Honorable the Exalted God has made an affair

وَأَلِهٍ قَالَ: اذْعُوا لِي فَاطِمَةَ. فَدُعِيَتْ لَهُ، فَقَالَ: يَا فَاطِمَةُ. قَالَتْ: لَيْتَنِيكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ. فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: هَذِهِ فَدَاكَ هِيَ مِمَّا لَمْ يُوجِفْ عَلَيْهِ بِخَيْلٍ وَلَا رِكَابٍ، وَهِيَ لِي خَاصَّةٌ دُونَ الْمُسْلِمِينَ، وَقَدْ جَعَلْتَهَا لَكَ لِمَا أَمَرَنِي اللَّهُ بِهِ، فَخُذِيهَا لَكَ وَلَوْلَدِكَ. فَهَذِهِ الْخَامِسَةُ.

وَالْآيَةُ السَّادِسَةُ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (قُلْ لَا أَسْئَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى). وَهَذِهِ خُصُوصِيَّةٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَخُصُوصِيَّةٌ لِلْأَمَلِ دُونَ غَيْرِهِمْ، وَذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حَكَى فِي ذِكْرِ نُوحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي كِتَابِهِ: (يَا قَوْمِ لَا أَسْئَلُكُمْ عَلَيْهِ مَالًا- إِنْ أَجْرِي إِلَّا- عَلَى اللَّهِ وَمَا أَنَا بِطَارِدِ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّهُمْ مُلَاقُوا رَبِّهِمْ وَلَكِنِّي أَرَاكُمْ قَوْمًا تَجْهَلُونَ). وَحَكَى عَزَّ وَجَلَّ عَنْ هُودٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: (لَا أَسْئَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِنْ أَجْرِي إِلَّا عَلَى الَّذِي فَطَرَنِي أَفَلَا تَعْقِلُونَ). وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ لِنَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (قُلْ) يَا مُحَمَّدُ (لَا أَسْئَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ

فِي الْقُرْبَى)، وَلَمْ يَفْرِضِ اللَّهُ مَوَدَّتَهُمْ إِلَّا وَقَدْ عَلِمَ أَنَّهُمْ لَا يَزْتَدُونَ عَنِ الدِّينِ أَبَدًا وَلَا يَرْجِعُونَ إِلَى ضَلَالٍ أَبَدًا. وَأَخْرَى أَنْ يَكُونَ الرَّجُلُ وَادًّا لِلرَّجُلِ فَيَكُونُ بَعْضُ أَهْلِ بَيْتِهِ عَرْدًا لَهُ، فَلَا يَسْلَمُ لَهُ قَلْبُ الرَّجُلِ، فَأَحَبَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ لَا يَكُونَ فِي قَلْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ شَيْءٌ، فَفَرَضَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَوَدَّةَ ذَوِي الْقُرْبَى، فَمَنْ أَخَذَ بِهَا وَأَحَبَّ رَسُولَ اللَّهِ وَأَحَبَّ أَهْلَ بَيْتِهِ لَمْ يَسْتَطِعْ رَسُولُ اللَّهِ أَنْ يُبْغِضَهُ، وَمَنْ تَرَكَهَا وَلَمْ يَأْخُذْ بِهَا وَأَبْغَضَ أَهْلَ بَيْتِهِ فَعَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنْ يُبْغِضَهُ، لِأَنَّهُ قَدْ تَرَكَ فَرِيضَةً مِنْ فَرَائِضِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ. فَأَيُّ فَضِيلَةٍ وَأَيُّ شَرَفٍ يَتَقَدَّمُ هَذَا أَوْ يُدَانِيهِ! فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هَذِهِ الْآيَةَ عَلَى نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: (قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا- الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى) فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ فِي أَصْحَابِهِ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَقَالَ: أَيُّهُ

incumbent upon you. Will you carry it out?” No one answered him. He (a.s.) said, “O people! That is not gold, silver, edible or drinkable!” Then they said, “Fine! What is it then?” The Prophet (S) recited this verse for them.” They said, “We accept this.”
 ”.However, most of them did not act upon that promise

The Honorable the Exalted God has revealed to all the Prophets that they should not ask the people for any wages. The Honorable the Exalted God has Himself fully paid the wages of the Prophets. However, in the case of Muhammad (a.s.), the Honorable the Exalted God has made obeying him and loving his

family incumbent upon his nation. God has ordered Muhammad to establish his wage as love for his family. This is only realized through recognizing their nobility which the Honorable the Exalted God has established for them, since loving them is only possible to the extent that we get to know their nobility. When the Sublime God made this love incumbent upon them it was difficult for the people. That is because it is difficult to have to obey. Some of the people who had made a covenant with God remained steadfast to their covenant. However, the hypocrites, the ones who breach and the obstinate ones were stubborn and resisted this. They disbelieved in this respect and went beyond the bounds set up by the Honorable the Exalted God and said, "What is meant by family is the whole of the Arabs and all of those who are invited by him (a.s.). Anyways we know that the love for the family is a must. The closer we are to the Prophet (S) the love should be more." They did not justly deal with God's Prophet (S) regarding the love for his family with which God had honored his nation – an honor which cannot be sufficiently described in words. They did not adhere to that love for the Prophet's children and his family. They did not consider their position among themselves to be like the position of the eye on the head. This would have been honoring the Prophet of God

and a sign of love for him (a.s.). How? The Quran speaks about this and calls us to it. The traditions about the fact that they are the ones to be loved and that they are the same people whose love has been made incumbent upon us by God the Highest are certainly undeniable. However, no one adhered to his promise. Whoever faithfully and sincerely expresses this love will deserve to go to Paradise since the Honorable the Exalted God has said the following, ‘...But those who believe and work righteous deeds will be in the luxuriant meadows of the Gardens: they shall have, before their

النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ فَرَضَ لِي عَلَيْكُمْ فَرَضًا فَهَلْ أَنْتُمْ مُؤَدُّوهُ؟ فَلَمْ يُجِبْهُ أَحَدٌ. فَقَالَ: أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ لَيْسَ بِذَهَبٍ وَلَا فِضَّةٍ وَلَا مَأْكُولٍ وَلَا مَشْرُوبٍ. فَقَالُوا: هَاتِ إِذَا. فَتَلَا عَلَيْهِمْ هَذِهِ الْآيَةَ. فَقَالُوا: أَمَّا هَذَا فَنَعَمْ. فَمَا وَفَى بِهَا أَكْثَرُهُمْ. وَمَا بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ نَبِيًّا إِلَّا- أَوْحَى إِلَيْهِ أَنْ لَا- يَسْأَلْ قَوْمَهُ أَجْرًا، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُوفِّيهِ أَجْرَ الْأَنْبِيَاءِ. وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَوَدَّةَ قَرَابَتِهِ عَلَى أُمَّتِهِ وَأَمْرَهُ أَنْ يَجْعَلَ أَجْرَهُ فِيهِمْ لِيُؤَدُّوهُ فِي قَرَابَتِهِ بِمَعْرِفِهِ فَضْلِهِمُ الَّذِي أَوْجَبَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُمْ، فَإِنَّ الْمَوَدَّةَ إِنَّمَا تَكُونُ عَلَى قَدْرِ مَعْرِفَةِ الْفَضْلِ. فَلَمَّا أَوْجَبَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ذَلِكَ ثَقُلَ لِثِقَلِ وَجُوبِ الطَّاعَةِ، فَتَمَسَّكَ بِهَا قَوْمٌ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَهُمْ عَلَى الْوَفَاءِ، وَعَانَدَ أَهْلَ الشَّفَاقِ وَالنَّفَاقِ وَالْحَدُّوَا فِي ذَلِكَ، فَصَرَفُوهُ عَنِ حُدِّهِ الَّذِي حَدَّهُ اللَّهُ، فَقَالُوا:

الْقَرَابَةُ هُمُ الْعَرَبُ كُلُّهَا وَأَهْلُ دَعْوَتِهِ! فَعَلَى أَيِّ الْحَالَتَيْنِ كَانَ فَقَدْ عَلِمْنَا أَنَّ

الْمَوَدَّةَ هِيَ لِلْقَرَابَةِ، فَأَقْرَبُهُمْ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَوْلَاهُمْ بِالْمَوَدَّةِ، وَكَلِمًا قَرَّبَتِ الْقَرَابَةُ كَمَا نَتِ الْمَوَدَّةَ عَلَى قَسَدِهَا، وَمَا أَنْصَبَ فُؤَادَ نَبِيِّ اللَّهِ فِي حَيْطَتِهِ وَرَأْفَتِهِ وَمَا مِنَ اللَّهِ بِهِ عَلَى أُمَّتِهِ مِمَّا تَعْجِزُ الْأَلْسُنُ عَنْ وَصْفِ الشُّكْرِ عَلَيْهِ أَنْ لَا يُؤَدُّهُ فِي ذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ وَأَنْ لَا- يَجْعَلُوهُمْ فِيهِمْ بِمَنْزِلَةِ الْعَيْنِ مِنَ الرَّأْسِ حِفْظًا لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِيهِمْ وَحُبًّا لَهُ. فَكَيْفَ وَالْقُرْآنُ يُنْطِقُ بِهِ وَيَدْعُو إِلَيْهِ، وَالْأَخْبَارُ ثَابِتَةٌ بِأَنَّهُمْ أَهْلُ الْمَوَدَّةِ وَالَّذِينَ فَرَضَ اللَّهُ مَوَدَّتَهُمْ وَوَعَدَ الْجَزَاءَ عَلَيْهَا. فَمَا وَفَى أَحَدٌ بِهَا، فَهَذِهِ الْمَوَدَّةُ لَا يَأْتِي بِهَا أَحَدٌ مُؤْمِنًا مُخْلِصًا إِلَّا اسْتَوْجَبَ الْجَنَّةَ، لِقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي هَذِهِ الْآيَةِ: (وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَاتِ الْجَنَّاتِ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ذَلِكَ _____ كَ

Lord, all that they wish for. That will indeed be the magnificent Bounty (of Allah). That is (the Bounty) whereof Allah gives Glad Tidings to His Servants who believe and do righteous deeds. Say, ‘No reward do I ask of you for this except the love of those near .of kin.’” (1) The top part and the latter parts of this verse clarify these points

Then Abul Hassan said, “My father related to me his fathers’ relation that Al-Husayn :bin Ali (a.s.) had narrated in the following

The Immigrants (Muhajireen) and the Helpers (Ansar) came to the Prophet (S) and said, “O Prophet of God! You may have difficulty regarding your expenses and the expenses related to the delegations which come to visit you. Please take possession of our wealth, estates and souls and keep them, bestow

them on others or spend them as you please.” Then the Honorable the Exalted God sent the Faithful Spirit (i.e. the Angel Gabriel) to convey to the Prophet His saying, (O Muhammad!) ‘Say, No reward do I ask of you for this except the love of those near of .kin.’ (۱) This means that you should not hurt my relatives after my death

As they left, the hypocrites said, “He rejected our offers only to urge us to accept (the leadership of) his relatives after his death. This was surely something he himself invented in that session. They also said horrible things that made God reveal this verse, ‘Or do they say, “He has forged it”? Say, “Had I forged it, then can ye obtain no single (blessing) for me from Allah. He knows best of that whereof ye talk (a.s.o glibly)! Enough is He for a witness between me and you! And he is Oft-Forgiving, Most (Merciful.’ (۲)

Accordingly, the Prophet (S) summoned them and wondered whether they had done something due to which the verse was revealed. They confessed that they had said .horrible things. When the Prophet (S) recited the verse before them, they wept loudly

Hence, the Honorable the Exalted God revealed, ‘He is the One that accepts repentance from His Servants and forgives sins: and He knows all that ye do.’ (۳) And .that was the sixth

The seventh verse of the choice is the Honorable the Exalted God’s words, ‘Allah and His angels send blessings on the Prophet: O ye

p: ۵۷۰

Qur’an, ۴۲:۲۳ –۱

Qur’an, ۴۶:۸ –۲

Qur’an, ۴۲:۲۵ –۳

﴿that believe! Send ye blessings on him, and salute him with all respect.﴾^١

هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى) مُفَسَّرًا وَمُبَيَّنًا.

ثُمَّ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ حَيْدِي، عَنْ آيَاتِهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: اجْتَمَعَ الْمُهَاجِرُونَ وَالْأَنْصَارُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالُوا: إِنَّ لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَثُونَهُ فِي نَفَقَتِكَ وَفِي مَنْ يَأْتِيكَ مِنَ الْوُفُودِ، وَهَيْدِهِ أَمْوَالُنَا مَعَ دِمَائِنَا، فَاخُكُم فِيهَا بَارًا مَأْجُورًا. أَعْطِ مَا شِئْتَ وَأَمْسِكْ مَا شِئْتَ مِنْ غَيْرِ حَرْجٍ.

قَالَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ الرُّوحَ الْأَمِينَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ (قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى) يَعْنِي أَنْ تَوَدُّوا قَرَابَتِي مِنْ بَعْدِي، فَخَرَجُوا. فَقَالَ الْمُنَافِقُونَ: مَا حَمَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَلَى تَرْكِ مَا عَرَضْنَا عَلَيْهِ إِلَّا لِيُحِثَّنَا عَلَى قَرَابَتِهِ مِنْ بَعْدِهِ. إِنَّ هُوَ إِلَّا شَيْءٌ افْتَرَاهُ فِي مَجْلِسِهِ! وَكَانَ ذَلِكَ مِنْ قَوْلِهِمْ عَظِيمًا، فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هَذِهِ الْآيَةَ: (أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا فَإِنْ يَشَأِ اللَّهُ يَخْنِمْ عَلَى قَلْبِكَ وَيَمْحُ اللَّهُ الْبَاطِلَ وَيُحِقُّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ).

وَأَنْزَلَ (أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ قُلْ إِنْ افْتَرَيْتُهُ فَلَا تَمْلِكُونَ لِي مِنَ اللَّهِ شَيْئًا هُوَ أَعْلَمُ بِمَا تُفِيضُونَ فِيهِ كَفَى بِهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَهُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ). فَبَعَثَ إِلَيْهِمُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ: هَلْ مِنْ حَدِيثٍ؟ فَقَالُوا: إِي وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ! لَقَدْ قَالَ بَعْضُنَا كَلَامًا عَظِيمًا كَرِهْنَاهُ. فَتَلَا عَلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ الْآيَةَ، فَبَكَوْا وَاشْتَدَّ بُكَاءُهُمْ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ

p: ٥٧١

وَأَمَّا الْآيَةُ السَّابِعَةُ فَقَوْلُ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: (إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا).

Some of the people said, “O Prophet of God! We know how to greet you but how should we send blessings upon you.” The Prophet (S) said, “Say, O my God! Bless Muhammad and Muhammad’s family in the same way that You blessed Abraham and Abraham’s family. You are surely Praiseworthy and Glorious

Can anyone of you disagree with this?” The scholars answered, “No.” Al-Ma’mun said, “This is what no one disagrees with and the whole nation agrees upon unanimously. However, we need something more evident about the Prophet’s family excerpted from the Quran

Abul Hassan (a.s.) said, “Fine. Let me know about the meaning of ‘Ya Sin’ when the Honorable the Exalted God says, ‘Ya Sin. By the Qur’an, full of Wisdom. Thou art indeed one of the apostles on a Straight Way.’” (1) The scholars said, “Undoubtedly ‘Ya Sin’ here refers to Muhammad (a.s)

Abul Hassan (a.s.) said, “In fact, the Honorable the Exalted God granted Muhammad and his family a nobility that no one can understand its true meaning except for one who really ponders over it. The Honorable the Exalted God has not blessed anyone (but the Prophets (a.s

The Blessed the Sublime God said, ‘Peace and salutation to Noah among the nations!’ (2) He also said, ‘Peace and salutation to Abraham!’ (3) God also said, ‘Peace and salutation to Moses and Aaron!’ (4) However, God does not bless

Qur’an, –Sin ٣٦:١-٤ –١

Qur’an, ٣٧:٧٩ –٢

Qur’an, ٣٧:١٠٩ –٣

Qur’an, ٣٧:١٢٠ –٤

.the family of Noah, Abraham or Moses. But He blesses Muhammad's family

And the Honorable the Exalted God said, "Peace and salutation to such as Elias!" – that
".(is the Household of Muhammad (a.s

Al-Ma'mun said, "I have realized that the expression and clarification of this is with the
.Treasurer of the Prophethood." And this is the seventh

And the eighth is that the Honorable the Exalted God said, 'And know that out of all
the booty that ye may acquire (in war), a fifth share is assigned to Allah, and to the
(Messenger, and to near relatives...)'

In this verse, God has made the share of the Prophet's family to be similar to His
share as well as the share of His Messenger. This is the distinction between the
Prophet's family and the nation, whom God has situated in a place, and situated the
Prophet's family in another higher place. Besides, the Almighty God chose for the
Prophet's family what He

وَقَدْ عَلِمَ الْمُعَانِدُونَ مِنْهُمْ أَنَّهُ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَدْ عَرَفْنَا التَّسْلِيمَ عَلَيْكَ، فَكَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكَ؟ فَقَالَ: تَقُولُونَ
"اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ." فَهَلْ بَيْنَكُمْ مَعَاشِرَةَ النَّاسِ فِي هَذَا
خِلَافٌ؟

قَالُوا: لَا.

قَالَ الْمَأْمُونُ: هَذَا مَا لَا خِلَافَ فِيهِ أَصْلًا، وَعَلَيْهِ إِجْمَاعُ الْأُمَّةِ، فَهَلْ عِنْدَكَ فِي الْأَلِ شَيْءٌ أَوْضَحُ مِنْ هَذَا فِي الْقُرْآنِ؟

قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: نَعِيمٌ. أَخْبِرُونِي عَنِ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (يَس وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ عَلَى صِدْقٍ
مُسْتَقِيمٍ). فَمَنْ عَنَى بِقَوْلِهِ يَس؟

قَالَتِ الْعُلَمَاءُ: يَس مُحَمَّدٌ صَلَّى

p: ٥٧٣

اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. لَمْ يَشْكُ فِيهِ أَحَدٌ.

قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَعْطَى مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مِنْ ذَلِكَ فَضْلًا لَا يَبْلُغُ أَحَدٌ كُنْهَ وَصِدْفِهِ إِلَّا مَنْ عَقَلَهُ، وَذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يُسَيِّلْ عَلَى أَحَدٍ إِلَّا عَلَى الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ، فَقَالَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: (سَيِّلًا عَلَى نُوحٍ فِي الْعَالَمِينَ) وَقَالَ: (سَيِّلًا عَلَى إِبْرَاهِيمَ) وَقَالَ: (سَلَامٌ عَلَى مُوسَى وَهَارُونَ) وَلَمْ يَقُلْ سَلَامٌ عَلَى آلِ نُوحٍ وَلَمْ يَقُلْ سَلَامٌ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَلَا قَالَ سَلَامٌ عَلَى آلِ مُوسَى وَهَارُونَ. وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (سَلَامٌ عَلَى آلِ يَسَّ) يَعْنِي آلَ مُحَمَّدٍ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ فِي مَعْدِنِ الثُّبُورِ شَرْحَ هَذَا وَبَيَانَهُ.

قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَهَيْدِهِ السَّابِعُهُ. وَأَمَّا الثَّامِنَةُ فَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَاعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَى) فَقَرَنَ سَيِّئَهُمْ ذِي الْقُرْبَى مَعَ سَهْمِهِ بِسَهْمِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ. فَهَذَا فَضْلٌ أَيْضًا بَيْنَ الْآلِ وَالْأُمَّه، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ جَعَلَهُمْ فِي حَيْزٍ وَجَعَلَ النَّاسَ فِي حَيْزٍ دُونَ ذَلِكَ، وَرَضِيَ لَهُمْ مَا رَضِيَ لِنَفْسِهِ، وَاصْطَفَاهُمْ

chose for Himself. He chose a share of the booty for them. He begins with mentioning Himself, His Messenger, and then the kindred. This is operative not only in the distribution of the spoils of war, but also in everything that God accepts for Himself and for them. In this regard God said – and what God said is right, ‘And know that out of all the booty that ye may acquire (in war), a fifth share is assigned to Allah, and to the Messenger, and

(to near relatives...?) (1)

This holy saying is an affirmative declaration and an everlasting commandment for them all the way up until the Resurrection Day in the ever-speaking Book of God that says, ‘No falsehood can approach it from before or behind it: It is sent down by One

(Full of Wisdom, Worthy of all Praise.’ (2)

And regarding His words, ‘...orphans, the needy...’ (3) it is natural that the share of the orphan should be stopped when their feature of orphanage ceases to exist. The same thing can be said about the share of the needy. While, on the other hand, the share of the Prophet’s kindred, whether they are needy or not, is incessant up until the Resurrection Day, because no one is wealthier than God or the Prophet. However, God has established a share for Himself and for His Prophet (S). Thus what He has liked for Himself, He has also liked for His Prophet (S

The same holds true for booties (obtained without any bloodshed). What He has liked for Himself, and His Prophet (S), he has also liked for the Prophet’s kindred as God has given them a share in booties. Then God has started out with Himself – the Exalted the Magnificent – then His Messenger (a.s.), and then the kindred. God has equaled their (share with that of God and God’s Prophet (S

The same thing can be said about the commandment of obedience. (God the Exalted says,) ‘O ye who believe! Obey God, and obey the Apostle, and those charged

p: ٥٧٥

Qur’an, ٨:٤١ –١

Qur’an, ٤١:٤٢ –٢

Qur’an, ٨:٤١ –٣

with authority among you...’(١) In the previous verse, God begins with Himself, His Messenger, and then His Messenger’s Household. The same thing occurs in the verse of Leadership. God says, ‘Your (real) friends are (no less than) Allah, His Messenger, and the (fellowship of) believers,- those who establish regular prayers and regular charity, and they bow down humbly (in worship).’(٢) Thus God has made the Leadership of the Prophet’s family and the obedience to the Prophet related to the obedience to Him. Likewise, He makes His share

فِيهِ فَبَدَأَ بِنَفْسِهِ ثُمَّ تَتَىٰ بِرَسُولِهِ ثُمَّ بِإِذَى الْقُرْبَىٰ فِي كُلِّ مَا كَانَ مِنَ الْفَىٰ وَالْغَنِيمَةِ وَغَيْرِ ذَلِكَ مِمَّا رَضِيَ عَزَّ وَجَلَّ لِنَفْسِهِ فَرَضِيَهُ لَهُمْ، فَقَالَ وَقَوْلُهُ الْحَقُّ: (وَاعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ) فَهَذَا تَأْكِيدٌ مُؤَكَّدٌ وَأَثَرٌ قَائِمٌ لَهُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ فِي كِتَابِ اللَّهِ النَّاطِقِ الَّذِي (لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ).

وَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسَاكِينَ) فَإِنَّ الْيَتِيمَ إِذَا انْقَطَعَ يَتُّهُ خَرَجَ مِنَ الْغَنَائِمِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ فِيهَا نَصِيبٌ، وَكَذَلِكَ الْمَسْكِينُ إِذَا انْقَطَعَتْ مَسْكِنَتُهُ لَمْ يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنَ الْمَغْنَمِ وَلَا- يَحِلُّ لَهُ أَخْذُهُ. وَسَيَهُمُ ذِي الْقُرْبَىٰ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ قَائِمٌ فِيهِمْ لِلْغَنَىٰ وَالْفَقِيرِ مِنْهُمْ لِأَنَّهُ لَا أَحَدٌ أَغْنَىٰ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، فَجَعَلَ لِنَفْسِهِ مِنْهَا سَهْمًا وَلِرَسُولِهِ سَهْمًا، فَمَا رَضِيَهُ لِنَفْسِهِ وَلِرَسُولِهِ رَضِيََهُ لَهُمْ، وَكَذَلِكَ الْفَىٰ مِمَّا رَضِيََهُ مِنْهُ لِنَفْسِهِ وَلِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ رَضِيََهُ لِذِي الْقُرْبَىٰ كَمَا أَجْرَاهُمْ فِي الْغَنِيمَةِ فَبَدَأَ بِنَفْسِهِ جَلَّ جَلَالُهُ ثُمَّ بِرَسُولِهِ ثُمَّ بِهِمْ،

p: ٥٧٦

Qur’an, ٤:٥٩ – ١

Qur’an, ٥:٥٥ – ٢

وَقَرْنَ سَهْمَهُمْ بِسَهْمِ اللَّهِ وَسَيِّئِهِمْ رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، وَكَذَلِكَ فِي الطَّاعَةِ قَالَ: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ) فَيَدَأُ بِنَفْسِهِ ثُمَّ بِرَسُولِهِ ثُمَّ بِأَهْلِ بَيْتِهِ. وَكَذَلِكَ آيَةُ الْوَلَايَةِ: (إِنَّمَا وَثَّقْتُكُمْ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا) فَجَعَلَ وَلَا يَتَّهَمُ مَعَ طَاعَةِ الرَّسُولِ وَمَقْرُونَهُ بِطَاعَتِهِ، كَمَا جَعَلَ سَهْمَهُمْ مَعَ سَهْمِ الرَّسُولِ

as well as His Messenger's share of spoils of war connected to the shares of the Prophet's family. All praise is due to God Who has given the Prophet's family the .greatest grace

As God refers to the classes to whom the alms should be given, He deems Himself, His Messenger, and the Prophet's family far above them. He the Exalted says, 'Alms are for the poor and the needy, and those employed to administer the (funds); for those whose hearts have been (recently) reconciled (to Truth); for those in bondage and in debt; in the cause of God; and for the wayfarer: (thus is it) ordained by God, and God [\(is full of knowledge and wisdom.\)'](#)

You cannot find any reference to God, His Messenger, and the Prophet's family in the above-mentioned classes. This is because God has deemed Himself, His Messenger, and the Messenger's family far above receiving alms. Moreover, He has deemed it unlawful for Muhammad and his family to receive any of the alms, because alms are only the impurities of the people, and it is unlawful for the Prophet and his family to enjoy the impurities of the people, because they are purified against

any impurities or uncleanness. Finally, because God has purified and selected the Prophet's family exclusively, He accepts for them only what He accepts for Himself and dislikes for them what He dislikes for Himself. This was the eighth

The ninth verse of the choice is the Honorable the Exalted God's words, '... if ye realize this not, ask of those who possess the Message.'⁽¹⁾ We – the Prophet's family –
".are those who possess the Message

The scholars said, "In this verse God refers to the Christians and the Jews." Abul Hassan (a.s.) said, "How is this acceptable? If it is so, then God is asking us to follow their religion, and they can claim that their religion is better than Islam!" Al-Ma'mun
"?said, "O Abul Hassan! Do you have an explanation opposing what they say

Abul Hassan (a.s.) said, "Yes. The Message referred to in this verse is God's Messenger. We are his family. This is clear in the Book of the Honorable the Exalted God in Chapter 'At-Talaq, '...Therefore fear Allah, O ye men of understanding – who have believed!– for Allah hath indeed sent down to you a Message. A Messenger, who rehearses to you the Signs of Allah containing clear explanations...'⁽²⁾ Thus, the
.Message is God's Messenger and we are his family. And that was the ninth

مَفْرُونًا بِسَهْمِهِ فِي الْغَنِيمَةِ وَالْفَيْءِ. فَتَبَارَكَ اللَّهُ وَتَعَالَى، مَا أَعْظَمَ نِعْمَتَهُ عَلَى أَهْلِ هَذَا الْبَيْتِ.

فَلَمَّا جَاءَتْ قِصَّةُ الصَّدَقَةِ نَزَّهَ نَفْسَهُ وَنَزَّهَ رَسُولَهُ وَنَزَّهَ أَهْلَ بَيْتِهِ فَقَالَ: (إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفِهِ

p: ٥٧٨

Qur'an, ١٦:٤٣ –١

Qur'an, ٦٥:١٠-١١ –٢

قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِّنَ اللَّهِ) فَهَلْ تَجِدُ فِي شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ أَنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ سَمَّى لِنَفْسِهِ
أَوْ لِرَسُولِهِ أَوْ لِأَيِّ الْقُرْبَى؟ لِأَنَّهُ لَمَّا نَزَّ نَفْسَهُ عَنِ الصَّدَقَةِ وَنَزَّ رَسُولَهُ نَزَّ أَهْلَ بَيْتِهِ، لَا- يَلْ حَرَمَ عَلَيْهِمْ، لِأَنَّ الصَّدَقَةَ مُحَرَّمَةٌ عَلَى
مُحَمَّدٍ وَآلِهِ، وَهِيَ أَوْسَاخُ أَيْدِي النَّاسِ، لَا- تَحِلُّ لَهُمْ لِأَنَّهُمْ طَهَّرُوا مِنْ كُلِّ دَنَسٍ وَوَسِيخٍ، فَلَمَّا طَهَّرَهُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَاصِطَفَاهُمْ
رَضِيَ لَهُمْ مَا رَضِيَ لِنَفْسِهِ وَكَرِهَ لَهُمْ مَا كَرِهَ لِنَفْسِهِ عَزَّ وَجَلَّ. فَهَذِهِ الثَّامِنَةُ.

وَأَمَّا التَّاسِعَةُ، فَنَحْنُ أَهْلُ الذِّكْرِ الَّذِينَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (فَسَيَلُّوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ) فَنَحْنُ أَهْلُ الذِّكْرِ فَاسْأَلُونَا إِنْ
كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ.

فَقَالَتِ الْعُلَمَاءُ: إِنَّمَا عَنَى بِذَلِكَ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى.

فَقَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: سُبْحَانَ اللَّهِ! وَهَلْ يَجُوزُ ذَلِكَ؟ إِذَا يُدْعَوْنَا إِلَى دِينِهِمْ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ أَفْضَلُ مِنْ دِينِ الْإِسْلَامِ!

فَقَالَ الْمَأْمُونُ: فَهَلْ عِنْدَكَ فِي ذَلِكَ شَرْحٌ بِخِلَافِ مَا قَالُوا يَا أَبَا الْحَسَنِ؟

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: نَعَمْ. الذِّكْرُ رَسُولُ اللَّهِ، وَنَحْنُ أَهْلُهُ، وَذَلِكَ بَيْنَ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ حَيْثُ يَقُولُ فِي سُورَةِ الطَّلَاقِ: (فَاتَّقُوا
اللَّهَ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ الَّذِينَ آمَنُوا قَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا رَسُولًا يَتْلُوا عَلَيْكُمْ آيَاتِ اللَّهِ مُبَيِّنَاتٍ) فَالذِّكْرُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَآلِهِ، وَنَحْنُ أَهْلُهُ. فَهَذِهِ التَّاسِعَةُ.

The tenth verse of the choice is the Honorable the Exalted God's words in verse about prohibition ('Al-Tahrim) from the Quranic Chapter 'Al-Nisaa, 'Prohibited to you (for marriage) are: your mothers, daughters, sisters...'⁽¹⁾ Then tell me, would my daughter, the daughter of my son, or other daughters from my progeny be permitted for marriage to the Prophet of God

a.s.) had he been alive now?" They replied, "No." Imam Al-Ridha' (a.s.) said, "Would your daughters be permitted for marriage to the Prophet of God had he been alive now?" They said, "Yes." Then the Imam (a.s.) said, "This itself is the proof that I am from his Household and you are not, since if you were of his Household, then your daughters would have been forbidden for marriage to the Prophet (S) just as mine are. This is because I am from his Household but you are from his nation. This is another difference between his family and his nation since the family is a part of the Prophet (S), while the nation's members are not unless they are his family. And this .was the tenth

The eleventh verse of the choice is the Honorable the Exalted God's words in Chapter 'Al-Mu'min from a believing person from the family of Pharaoh, 'A believer, a man from among the people of Pharaoh, who had concealed his faith, said, "Will ye slay a man because he says, 'My Lord is Allah?— when he has indeed come to you with Clear (a.s.igns) from your Lord?...'[\(1\)](#) That man was the maternal cousin of Pharaoh. Therefore, due to this relationship God relates him to Pharaoh, not due to his religion. The same thing can be said about us. We are the Prophet's Household because we are his family. We have the same religion as others do. This is another distinction between the Prophet's family and

p: ٥٨٠

Qur'an, ٤٠:٢٨-١

The twelfth verse of the choice is the Honorable the Exalted God's words, 'Enjoin prayer on thy people, and be constant therein...' (١) Thus the Blessed the Sublime God has especially chosen us (the Members of the Prophets Household) and has ordered us to establish prayers along with the nation. Then God has granted to us (the Prophet's Household) this especial characteristic. After this verse was revealed the Prophet of God (a.s.) went to the house of Ali (a.s.) and (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) five times each day at prayer times for a period of nine months and said, '(It is time for) prayer. God's Mercy be upon you

Al-Ridha' (a.s.) continued, "God has not bestowed upon the progeny of any of the Prophets an honored virtue like that which He has exclusively

وَأَمَّا الْعَاشِرَةُ، فَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي آيَةِ التَّحْرِيمِ: (حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ...) فَأَخْبِرُونِي هَلْ تَصِلُحُ ابْنَتِي أَوْ ابْنَةُ ابْنِي وَمَا تَنَاسَلَ مِنْ صُلْبِي لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنْ يَتَرَوَّجَهَا لَوْ كَانَ حَيًّا؟

قَالُوا: لَا.

قَالَ: فَأَخْبِرُونِي هَلْ كَانَتْ ابْنَةُ أَحَدِكُمْ يَصْلُحُ لَهُ أَنْ يَتَرَوَّجَهَا لَوْ كَانَ حَيًّا؟

قَالُوا: نَعَمْ.

قَالَ: فَفِي هَذَا بَيَانٌ، لِأَنِّي أَنَا مِنْ آلِهِ وَلَسْتُمْ مِنْ آلِهِ، وَلَوْ كُنْتُمْ مِنْ آلِهِ لَحُرِّمَ عَلَيْهِ بَنَاتُكُمْ كَمَا حُرِّمَ عَلَيْهِ بَنَاتِي، لِأَنَّ مِنْ آلِهِ وَأَنْتُمْ مِنْ أُمَّتِهِ. فَهَذَا فَرْقٌ بَيْنَ الْأَلِ وَالْأُمَّةِ لِأَنَّ الْأَلَ مِنْهُ وَالْأُمَّةَ إِذَا لَمْ تَكُنْ مِنَ الْأَلِ لَيْسَتْ مِنْهُ. فَهَذِهِ الْعَاشِرَةُ.

وَأَمَّا الْحَادِي عَشَرَ فَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي سُورَةِ الْمُؤْمِنِينَ حِكَايَةَ عَن رَجُلٍ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ: (وَقَالَ رَجُلٌ مُؤْمِنٌ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَكْتُمُ إِيمَانَهُ

أَتَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ رَبِّيَ اللَّهُ وَقَدْ جَاءَكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ رَبِّكُمْ وَإِنْ يَكْفُرْ بِمَا فِي يَدَيْهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ مُسْرِفٌ كَذَّابٌ). فَكَانَ ابْنُ خَالِ فِرْعَوْنَ، فَنَسِيَ بِهِ إِلَى فِرْعَوْنَ بِنَسْيِهِ وَلَمْ يُضِضْ لَهُ إِلَيْهِ بِدِينِهِ، وَكَذَلِكَ خُصِّصْنَا نَحْنُ إِذْ كُنَّا مِنْ آلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِوِلَادَتِنَا مِنْهُ، وَعَمَّمْنَا النَّاسَ بِالدِّينِ، فَهَذَا فَرْقٌ مَا بَيْنَ الْآلِ وَالْأُمَّةِ. فَهَذِهِ الْحَادِي عَشْرَ.

وَأَمَّا الثَّانِي عَشْرَ، فَقَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَأْمُرْ أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَاصْطَبِرْ عَلَيْهَا) فَخَصَّنَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهَذِهِ الْخُصُوصَةِ بِهِ إِذْ أَمَرَنَا مَعَ الْأُمَّةِ بِإِقَامَةِ الصَّلَاةِ، ثُمَّ خَصَّنَا مِنْ دُونِ الْأُمَّةِ، فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَجِيءُ إِلَى بَابِ عَلِيٍّ وَفَاطِمَةَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بَعْدَ نَزُولِ هَذِهِ الْآيَةِ تِسْعَةَ أَشْهُرٍ كُلِّ يَوْمٍ عِنْدَ حُضُورِ كُلِّ صِيْلَةٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ فَيَقُولُ: الصَّلَاةُ رَحِمَكُمُ اللَّهُ. وَمَا أَكْرَمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَحَدًا مِنْ ذُرِّيِّ الْأَنْبِيَاءِ بِمِثْلِ هَذِهِ الْكِرَامَةِ الَّتِي أَكْرَمَنَا بِهَا وَخَصَّنَا مِنْ

given to us. God has made us distinct among the members of the Households of all of
 ”.the Prophets

Al-Ma'mun and the scholars said, “May God reward you – Members of the Holy Household of the Prophet (S) on behalf of this nation. We have nothing else but what
 ”.you present regarding that about which we have doubt

Chapter ٢٤: On Al-Ridha’s Words about the Man from Syria and His Questions from the Commander of the Faithful (a.s.) in the Kufa Mosque

Abul Hassan Muhammad ibn Amr ibn Ali ibn Abdullah al-Basri in Ilaq narrated that ٢٤-١ the preacher Abu Abdullah Muhammad ibn Abdullah ibn Ahmad ibn Jabala quoted on the authority of Abul Qasim Abdullah ibn Ahmad ibn Amer Al-Ta’ee, on the authority of his father, on the

authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (al-Kazim) (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), "Ali ibn Abi Talib (a.s.) was in the Jami'a Mosque of Kufa. A man from Syria stood up and said, "O Commander of the Faithful! I have several questions." The Imam (a.s.) said, "Ask in order to understand. Do not ask in order to bother us." All the people were staring at them. The man asked, "Let me know what was that which the Sublime God created first." The Imam (a.s.) said, "It was light." The man asked, "What are the heavens made of? " The Imam (a.s.) said, "From water vapour." The man asked, "What is the Earth made of? " The Imam said, "From the foam on top of the water." The man asked, "What are the mountains made of?" The Imam (a.s.) said, "From the waves." The man asked, "Why have they called Mecca the mother of the towns?" The Imam (a.s.) said, "Because the Earth has expanded out from beneath it." The man asked, "What is the sky of this world made of

دُونِ جَمِيعِ أَهْلِ بَيْتِهِ.

فَقَالَ الْمَأْمُونُ وَالْعُلَمَاءُ: جَزَاكُمْ اللَّهُ أَهْلَ بَيْتِ نَبِيِّكُمْ عَنِ الْأُمَّةِ خَيْرًا، فَمَا نَجِدُ الشَّرْحَ وَالْبَيَانَ فِيمَا اشْتَبَهَ عَلَيْنَا إِلَّا عِنْدَكُمْ.

عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ خَبَرِ الشَّامِيِّ وَمَا سَأَلَ عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي جَامِعِ الْكُوفَةِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ عمرو بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْبَصِيرِيُّ بِإِيقَاعِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَبَلَةَ الْوَاعِظَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَامِرِ الطَّائِيَّ قَالِحَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي جَعْفَرُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ كَانَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِالْكَوفَةِ فِي الْجَامِعِ إِذْ قَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي أَسْأَلُكَ عَنْ أَشْيَاءَ فَقَالَ سَلْ تَفْقُهَا وَلَا تَسْأَلْ تَعُنَّا فَأَخْرَجَ النَّاسَ بِأَبْصَارِهِمْ.

فَقَالَ أَخْبِرْنِي عَنْ أَوَّلِ مَا خَلَقَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى. فَقَالَ: خَلَقَ النُّورَ. قَالَ: فِيمَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ؟ قَالَ: مِنْ بُخَارِ الْمَاءِ. قَالَ: فِيمَ خَلَقَ الْأَرْضَ؟ قَالَ: مِنْ زَيْدِ الْمَاءِ. قَالَ: فِيمَ خُلِقَتِ الْجِبَالُ؟ قَالَ: مِنَ الْأَمْوَاجِ. قَالَ: فَلِمَ سُمِّيَتْ مَكَّةُ أُمَّ الْقُرَى؟ قَالَ: لِأَنَّ الْأَرْضَ دُحَيْتٌ مِنْ تَحْتِهَا. وَسَأَلَهُ عَنْ سَمَاءِ الدُّنْيَا مِمَّا هِيَ.

”.The Imam (a.s.) said, “It is made of a restricted wave

The man asked, “What is the width and length of the sun and the moon?” The Imam (a.s.) said, “It is nine-hundred Farsakhs square.”⁽¹⁾

The man asked, “What is the width and length of the stars?” The Imam (a.s.) said, “Twelve Farsakhs times the same amount

The man asked, “What are the colors of the seven heavens and

The word Farsakh in Arabic means extended and uninterrupted. It is only used in Persian to denote a unit of distance. It is not clear why the talk that is being carried out in Arabic is mixed up with Persian words. This points out to the weakness of this tradition and its unreliability

what are their names?” The Imam (a.s.) said, “The lowest heaven is called ‘Rafi’a’ made of smoke and water. The second heaven is called ‘Faydoom’ and it is the same color as copper. The third heaven is called ‘Maroom’ and it is the same color as brass. The fourth heaven is called ‘Arfooloon’ and it is the same color as silver. The fifth heaven is called ‘Hayoon’ and it is the same color as gold. The sixth heaven is called ‘Aroos’ and it is the same color as chrysolite(۱) green. The seventh heaven is called
”.’Ajma’ and it is the same color as a while pearl

And the man asked why cows stare at the ground and never raise their head up towards the sky. The Imam (a.s.) said, “They are ashamed of the Honorable the Exalted God. The cows keep their heads down from the time when the people of
”.Moses (a.s.) worshipped the calf

And the man asked about marrying two sisters at once. The Imam (a.s.) said, “Yaqoob ibn Ishaq married Hibar and Rahil. However, this was forbidden from then on and the following verse was revealed, ‘...and two sisters in wedlock at one and the same
(time...’ (۲

And the man asked about what the high and the low tides are. The Imam (a.s.) said, “It is one of the angels of God who is appointed to be at the sea. Whenever it steps into
”.the water, they rise and whenever it leaves the water it lowers

The man asked about

p: ۵۸۵

Chrysolite, a certain green transparent gem is a well-known gem that is a kind of – ۱
.expensive gem similar to but more expensive than emerald, which is dark green

Qur’an, ۴:۲۳ –۲

the name of the father of the genies. The Imam (a.s.) said, “His name was Shooman.
”He is the one created from flames of the fire

And the man asked if the Honorable the Exalted God has appointed any Prophets for the genies. The Imam (a.s.) said, “Yes. God had appointed a Prophet named Joseph
”for them, but they killed him

The man asked, “What was the name of Satan while he was in the heavens?” The
”Imam (a.s.) replied, “His name was al-Harith

قَالَ: مِنْ مَوْجٍ مَكْفُوفٍ. وَسَأَلَهُ عَنْ طُولِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ وَعَرَضِيهِمَا.

قَالَ: تَشْعِمَائِهِ فَرَسَخٍ فِي تَشْعِمَائِهِ فَرَسَخٍ.

وَسَأَلَهُ: كَمْ طُولُ الْكَوَاكِبِ وَعَرَضُهُ؟ قَالَ: اثْنَا عَشَرَ فَرَسَخًا فِي اثْنِي عَشَرَ فَرَسَخًا.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَلْوَانِ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَأَسْمَائِهَا. فَقَالَ لَهُ: اسْمُ السَّمَاءِ الدُّنْيَا رَفِيعٌ، وَهِيَ مِنْ مَاءٍ وَدُخَانٍ. وَاسْمُ السَّمَاءِ الثَّانِيهِ قَيْدَرًا، وَهِيَ عَلَى لَوْنِ النَّحِاسِ. وَالسَّمَاءُ الثَّلَاثَةُ اسْمُهَا الْمَارُومُ، وَهِيَ عَلَى لَوْنِ الشَّبَهَةِ. وَالسَّمَاءُ الرَّابِعَةُ اسْمُهَا أَرْفَلُونُ، وَهِيَ عَلَى لَوْنِ الْفِضَّةِ. وَالسَّمَاءُ الْخَامِسَةُ اسْمُهَا هَيْعُونَ، وَهِيَ عَلَى لَوْنِ الذَّهَبِ. وَالسَّمَاءُ السَّادِسَةُ اسْمُهَا عَرُوسُ، وَهِيَ يَاقُوتَةٌ خَضِرَاءُ. وَالسَّمَاءُ السَّابِعَةُ اسْمُهَا عَجْمَاءُ، وَهِيَ دُرَّةٌ بَيْضَاءُ.

وَسَأَلَهُ عَنِ الثُّورِ مَا بَالُهُ غَاضٌ طَرْفَهُ وَلَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ. قَالَ: حَيَاءٌ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا عَبَدَ قَوْمُ مُوسَى الْعِجْلَ نَكَسَ رَأْسَهُ. وَسَأَلَهُ عَنْ مَنْ جَمَعَ بَيْنَ الْأَخْتَيْنِ. فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَعْقُوبُ بْنُ إِسْحَاقَ جَمَعَ بَيْنَ حَيَارَ وَرَاحِيلَ. فَحُرِّمَ بَعِيدَ ذَلِكَ، فَأَنْزَلَ (وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأَخْتَيْنِ...)

وَسَأَلَهُ عَنِ الْمَدِّ وَالْجُزْرِ مَا هُمَا. قَالَ: مَلِكٌ مُوَكَّلٌ بِالْبَحَارِ يُقَالُ لَهُ رُومَانُ، فَإِذَا وَضَعَ قَدَمَيْهِ فِي الْبَحْرِ فَاصَّ، وَإِذَا أَخْرَجَهُمَا غَاضَ.

وَسَأَلَهُ عَنِ اسْمِ أَبِي الْجِنِّ. فَقَالَ: شُومَانُ، وَهُوَ الَّذِي خُلِقَ مِنْ مَارِجٍ مِنْ نَارٍ.

وَسَأَلَهُ

هَلْ بَعَثَ اللَّهُ نَبِيًّا إِلَى الْجِنِّ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، بَعَثَ إِلَيْهِمْ نَبِيًّا يُقَالُ لَهُ يُوسُفُ، فَدَعَاهُمْ إِلَى اللَّهِ فَقَتَلُوهُ.

وَسَأَلَهُ عَنِ اسْمِ إِبْلِيسَ مَا كَانَ فِي السَّمَاءِ. فَقَالَ: كَانَ اسْمُهُ الْحَارِثَ.

The man asked, “Why was Adam named Adam?” The Imam (a.s.) replied, “Since he was created from the Earth’s expanse that is called “Adeem” in Arabic.”

The man asked, “Why does a man inherit twice that of a woman?” The Imam (a.s.) replied, “It is because of the wheat branch which had three seeds. Eve ate one and gave two to Adam. That is why men inherit double the amount that women do

The man asked, “Which of the Prophets (a.s.) did the Honorable the Exalted God create circumcised at birth?” The Imam (a.s.) replied, “The Honorable the Exalted God create Adam, Seth, Idris, Noah, Shem the son of Noah, Abraham, David, Solomon, Lot, Ishmael, Moses, Jesus, and Muhammad (a.s.) circumcised” The man asked about the age of Adam (a.s.). The Imam (a.s.) said, “He lived for ٩٣٠ years

The man asked, “Who was the first poet? The Imam (a.s.) answered, “It was Adam.” The man asked, “What was the poem about?” The Imam (a.s.) said, “When Adam was cast down to the earth he saw the extent of the earth and its air. When Abel killed Cane, then Adam said

;The land and its residents have changed vastly

;The appearance of the earth has turned black and ugly

;Whatever had a taste and color has changed

;And the freshness of those good looks has diminished

I see my life

p: ٥٨٧

Adam is in Hebrew –١

We also see similar accounts in the Bible. Midrash Psalms ٩,٧ accounts thirteen – ٢

people in the Biblical period who were born circumcised. Although there is no allusion in the Hebrew Bible that these men were born in such a condition or even that they were (or were not) circumcised by their fathers or anyone else, the rabbis deduced this from several verses, “And two peoples shall be separated from your bowels (Gen 25,23), one circumcised, and the other not circumcised. From this verse you can learn .that Jacob was born circumcised

;span filled with sorrow

?May I get rid of this life tomorrow

;Why should I not cry while Cane is in the grave

;Abel killed his brother Cane so brave

!O sorry! I have lost that good-looking son

,Then Satan - may God damn it - replied

Get away from this land and its residents

As there is no more room for you anymore in this expanded Paradise

وَسَأَلَهُ لِمَ سُمِّيَ آدَمُ آدَمَ. قَالَ: لِأَنَّهُ خُلِقَ مِنْ أَدِيمِ الْأَرْضِ.

وَسَأَلَهُ لِمَ صَارَ الْوِثَارَةُ لِلذَّكَرِ مِثْلَ حِطِّ الْأُنثِيَّيْنَ. فَقَالَ: مِنْ قَبْلِ السُّنْبَلِ، كَانَ عَلَيْهَا ثَلَاثُ حَبَّاتٍ فَبَادَرَتْ إِلَيْهَا حَوَاءُ فَأَكَلَتْ مِنْهَا حَبَّهُ، وَأَطَعَمَتْ آدَمَ حَبَّتَيْنِ؛ فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ وَرِثَ الذَّكَرُ مِثْلَ حِطِّ الْأُنثِيَّيْنَ.

وَسَأَلَهُ عَمَّنْ خَلَقَ اللَّهُ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ مَخْتُونًا: فَقَالَ: خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ مَخْتُونًا، وَوُلِدَ شَيْثٌ مَخْتُونًا، وَإِدْرِيْسُ وَنُوحٌ وَإِبْرَاهِيمُ وَدَاوُدُ وَسُلَيْمَانُ وَلُوطٌ وَإِسْمَاعِيلُ وَمُوسَى وَعِيسَى وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ.

وَسَأَلَهُ كَمْ كَانَ عُمُرُ آدَمَ. فَقَالَ: تِسْعِمِائَةٍ سَنَةٍ وَثَلَاثِينَ سَنَةً.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ قَالَ الشَّعْرَ. فَقَالَ: آدَمُ.

قَالَ: وَمَا كَانَ شِعْرُهُ؟ قَالَ: لَمَّا أُنْزِلَ إِلَى الْأَرْضِ مِنَ السَّمَاءِ، فَرَأَى تُرْبَتَهَا وَسِعَتَهَا وَهَوَاهَا وَقَتَلَ قَابِيلُ هَابِيلَ، قَالَ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ:

تَغَيَّرَتِ الْبِلَادُ وَمَنْ عَلَيْهَا

فَوَجَّهَ الْأَرْضِ مُغْبِرٌ قَبِيحٌ

تَغَيَّرَ كُلُّ ذِي لَوْنٍ وَطَعْمٍ

وَقَلَّ بَشَاشَةُ الْوَجْهِ الْمَلِيحِ

أَرَى طُولَ الْحَيَاةِ عَلَيَّ غَمًّا

وَهَلْ أَنَا مِنْ حَيَاتِي مُسْتَرِيحٌ

وَمَا لِي لَا أَجُودُ بِسُكْبِ دَمْعٍ

وَهَائِبِلُ تَضَمَّنُهُ الضَّرِيحُ

قَتَلَ قَابِيلُ هَائِبِلًا أَخَاهُ

فَوَا حُزْنِي لَقَدْ فُقِدَ الْمَلِيحُ

فَأَجَابَهُ إِبْلِيسُ:

تَنَحَّ عَنِ الْبِلَادِ وَسَاكِنِيهَا

فَفِي الْفِرْدَوْسِ ضَاقَ بِكَ الْفَسِيحُ

You and your spouse were living in peace

.And from the troubles of the world was your heart at comfort

But you could not escape my tricks and plots

Until you lost that valuable thing

And God gave the people tamarisk^(١) and bitter

p: ٥٨٨

١ - Any of a genus of chiefly desert shrubs and trees having tiny narrow leaves and masses of minute flowers with five stamens and a one-celled ovary

Instead of Paradise and its open gates

And had I not received the Mercy of the Omnipotent

”.You would not have lost Paradise now

The man asked about Adam crying in Paradise and how much he (a.s.) cried. The Imam (a.s.) said, “He cried one hundred years and tears flowed down his right eye like the Tigris River and from his right eye like the Euphrates River.” The man asked, “How many times did Adam (a.s.) perform the Hajj pilgrimage?” The Imam (a.s.) said, “He performed it seventy times on foot. On the first visit the Shrike(ب) accompanied him and showed him where there was water. It had come out of Paradise along with him. Adam (a.s.) was admonished against eating shrikes and swallows.” The man asked, “Why does a swallow not walk on the Earth?” The Imam (a.s.) replied, “Because it lamented over the Bayt al-Maqdis(ج) and cried over it for forty years. It always cried along with Adam (a.s.) and stayed with him in several homes. It carried along nine of the verses of the Honorable the Exalted God’s Book which Adam (a.s.) had recited in Paradise, still has them and will have them forever. The verses were the first three verses from the beginning of Al-Kahf, three verses from Bani Israel – that are verses [The Holy Quran: Bani Israel ١٧:٤٥-٤٧] , and three of the verses of Ya Sin starting with ‘And We have put a bar in front of them and a bar behind them, and further, We

p: ٥٨٩

Lote-trees: A large tree (Celtis australis), found in the south of Europe. It has a hard –١ wood, and bears a cherrylike fruit. Called also nettle tree. As we read in the Holy Quran, “But they turned away (from God), and We sent against them the Flood (released) from the dams, and We converted their two garden (rows) into "gardens" producing bitter fruit, and tamarisks, and some few (a.s.tunted) Lote-trees.” [Qur’an,

[Saba ٣٤:١٦

Any of numerous usually largely gray or brownish oscine birds (family Laniidae) that –٢ .have a hooked bill, feed chiefly on insects, and often impale their prey on thorns

(١) "have covered them up; so that they cannot see."

The man asked about the first atheist and the initiator of atheism. The Imam (a.s.) answered, "It was the damned Satan." The man asked about Noah's name. The Imam (a.s.) said, "His name was As-Sakan. He was called 'Noah' because he lamented for his people for ٩٥٠ years." (٢) The man asked about the width and length of Noah's Ark. The Imam (a.s.) said, "It was eight-hundred arm-lengths in length and five hundred arm-lengths in width and eighty arm-lengths in height

وَكُنْتَ بِهَا وَزَوْجُكَ فِي قَرَارٍ
وَقَلْبِكَ مِنْ أَدَى الدُّنْيَا مُرِيحٍ
فَلَمْ تَتَّفِكَ مِنْ كَيْدِي وَمَكْرِي
إِلَى أَنْ فَاتَكَ التَّمَنُّ الرِّيحُ
وَبُدِّلَ أَهْلُهَا إِثْلًا وَخَمَطًا
بِحَبَّاتٍ وَأَبْوَابٍ مَبِيحٍ
فَلَوْ لَا رَحْمَةُ الْجَبَّارِ أَضْحَى
بِكَفِّكَ مِنْ جَنَانِ الخُلْدِ رِيحٍ

وَسَأَلَهُ عَنْ بُكَاءِ آدَمَ عَلَى الْجَنَّةِ وَكَمْ كَانَتْ دُمُوعُهُ الَّتِي جَزَتْ مِنْ عَيْنَيْهِ. فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: بَكَى مِائَةَ سَنَةٍ. وَخَرَجَ مِنْ عَيْنِهِ الِيمْنَى
مِثْلُ دِجَلَةَ وَالْعَيْنِ الأُخْرَى مِثْلُ الفُرَاتِ.

وَسَأَلَهُ كَمْ حَجَّ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ حَجِّهِ. فَقَالَ لَهُ سَبْعِينَ حَجَّةً مَاشِيًا عَلَى قَدَمَيْهِ، وَأَوَّلُ حَجِّهِ كَانَ مَعَهُ الصُّرْدُ يَدُلُّهُ عَلَى مَوَاضِعِ
المَاءِ، وَخَرَجَ مَعَهُ مِنَ الْجَنَّةِ، وَقَدْ نَهَى عَنْ أَكْلِ الصُّرْدِ وَالخُطَافِ.

وَسَأَلَهُ مَا يَأَلُهُ لَا- يَمْسِي عَلَى الأَرْضِ. قَالَ: لِأَنَّهُ نَاحَ عَلَى بَيْتِ المَقْدِسِ، فَطَافَ حَوْلَهُ أَرْبَعِينَ عَامًا يَبْكِي عَلَيْهِ، وَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي مَعَ
آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ. فَمِنْ هُنَاكَ سَكَنَ البُيُوتَ وَمَعَهُ تِسْعُ آيَاتٍ مِنْ كِتَابِ اللّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِمَّا كَانَ آدَمُ يَقْرُؤُهَا فِي الْجَنَّةِ وَهِيَ مَعَهُ إِلَى
يَوْمِ القِيَامَةِ. ثَلَاثُ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ الكَهْفِ، وَثَلَاثُ آيَاتٍ مِنْ سُجْحَانَ الَّذِي أُسْرِي، وَهِيَ وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ...، وَثَلَاثُ آيَاتٍ مِنْ
يس: وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا

Qur'an, ۳۶:۹-۱۱ -۱

.Noah in Arabic means lamentation -۲

وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا...

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ كَفَرَ وَأَنْشَأَ الْكُفْرَ. فَقَالَ: إِبْلِيسُ لَعَنَهُ اللَّهُ.

وَسَأَلَهُ عَنِ اسْمِ نُوحٍ مَا كَانَ. فَقَالَ: كَانَ اسْمُهُ السَّكَنُ، وَإِنَّمَا سُمِّيَ نُوحًا لِأَنَّهُ نَاحَ عَلَى قَوْمِهِ أَلْفَ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا.

وَسَأَلَهُ عَنِ سَيْفِيْنِهِ نُوحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَا كَانَ عَرْضُهَا وَطُولُهَا. فَقَالَ: كَانَ طُولُهَا ثَمَانِمِائَةَ ذِرَاعٍ وَعَرْضُهَا خَمْسِمِائَةَ ذِرَاعٍ وَارْتِفَاعُهَا فِي السَّمَاءِ ثَمَانُونَ ذِرَاعًا.

Then the man sat down. Another man stood up and said, “O Commander of the Faithful! Let me know about the name of the first tree planted on the Earth.” The Imam (a.s.) replied, “It was called ‘Al-Osaje. The cane of Moses (a.s.) was also made of the same tree.” The man asked about the first plant that grew on the Earth?” The Imam (a.s.) said, “It was pumpkin that is a gourd.” The man asked, “Who was the first of the people of the heavens and the Earth who performed the Hajj pilgrimage?” The Imam (a.s.) said, “It was Gabriel.” The man asked about the first part of the Earth that was leveled during the flood?” The Imam (a.s.) said, “It was the location of the Kaaba that was fresh chrysolite green in color.” The man asked about the noblest valley on the Earth. The Imam (a.s.) said, “It is a valley called “Sarandib” where Adam descended to from Paradise.” The man asked about the worst valley on the Earth. The Imam (a.s.) said, “It is a valley in Yemen called “Barahut” and it is one of the valleys of Hell.” The man asked

about the prison which carried its own prisoner. The Imam (a.s.) said, “It was the fish which carried Yunus ibn Matta (Jonah) with it.” The man asked about the six creatures which were not born from the womb. The Imam (a.s.) answered, “Adam, Eve, the sheep of Abraham, the cane of Moses, the she-camel of Salih, and the bat which Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) – made and it flew with the permission of the Honorable the Exalted God

And the man asked about the accused thing which is neither human nor of the genies. The Imam (a.s.) replied, “It is the wolf which Joseph’s brothers accused

The man asked about the thing to whom God had revealed something but is neither human nor of the genies. The Imam (a.s.) replied, “It is the bee to which God had revealed something

The man asked about the purest spot on the Earth on which one cannot pray. The Imam (a.s.) replied, “It is the roof of the Kaaba.”

The man asked, “What part of the Earth felt the sunshine for a portion of one day but will never again feel it?” The Imam (a.s.) said, “It is that part of the sea which God split apart for Moses (a.s.) and the sun shined at its depth. Then the water covered it again and the sunshine will never reach there again

The man asked about the thing which drank while it was alive and ate while it was dead. The Imam

p: ۵۹۲

The way to pray on the roof of the Kaaba has been described in Kafi and Man La Yahdharohu al-Faqih and other books on Islamic jurisprudence. This question does not appear in a similar tradition in Bihar al-Anwar. It may be that it is said as such here because the narrator of this tradition is one of the adherers to the Sunni sect

”(a.s.) replied, “It was the cane of Moses (a.s)”

ثُمَّ جَلَسَ الرَّجُلُ وَقَامَ إِلَيْهِ آخِرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، أَخْبِرْنَا عَنْ أَوَّلِ شَجَرِهِ غُرِسَتْ فِي الْأَرْضِ. فَقَالَ: الْعُوسَيْجَةُ، وَمِنْهَا عَصَا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ شَجَرِهِ نَبَتَتْ فِي الْأَرْضِ. فَقَالَ: هِيَ الدُّبَابُ، وَهُوَ الْقَرْعُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ حَجَّ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ. فَقَالَ لَهُ: جَبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ بُفْعِهِ بُسِطَتْ مِنَ الْأَرْضِ أَيَّامَ الطُّوفَانِ. فَقَالَ لَهُ، مَوْضِعُ الْكَعْبَةِ، وَكَانَ زَبْرَجَدَهُ خَضْرَاءَ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَكْرَمِ وَادٍ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ. فَقَالَ لَهُ: وَادٍ يُقَالُ لَهُ سَرَنْدِيبُ، سَقَطَ فِيهِ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ السَّمَاءِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ شَرِّ وَادٍ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ. فَقَالَ: وَادٍ بِالْيَمَنِ يُقَالُ لَهُ بَرْهُوتُ، وَهُوَ مِنْ أَوْدِيَةِ جَهَنَّمَ.

وَسَأَلَهُ عَنْ سِجْنِ سَارٍ بِصَاحِبِهِ. فَقَالَ: الْحُوتُ سَارٍ يُؤْنَسُ بِنِ مَتَى عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ سِتِّهِ لَمْ يَزُكُّوا فِي رَحِمٍ. فَقَالَ: آدَمُ وَحَوَاءُ وَكَبْشُ إِبْرَاهِيمَ وَعَصَا مُوسَى وَنَاقَةُ صَالِحٍ وَالْخُفَّاشُ الَّذِي عَمَلَهُ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ وَطَارَ بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

وَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ مَكْدُوبٍ عَلَيْهِ لَيْسَ مِنَ الْجِنِّ وَلَا مِنَ الْإِنْسِ. فَقَالَ: الذُّنْبُ الَّذِي كَذَبَ عَلَيْهِ إِخْوَهُ يُوسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ لَيْسَ مِنَ الْجِنِّ وَلَا مِنَ الْإِنْسِ. فَقَالَ: أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى النَّحْلِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ مَوْضِعٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ سَاعَةً مِنَ النَّهَارِ وَلَا تَطْلُعُ عَلَيْهِ أَبَدًا. قَالَ: ذَلِكَ الْبَحْرُ حِينَ فَلَقَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَأَصَابَتْ أَرْضَهُ الشَّمْسُ وَأَطْبَقَ عَلَيْهِ الْمَاءُ فَلَنْ تُصِيبَهُ الشَّمْسُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ شَرِبَ وَهُوَ حَيٌّ وَأَكَلَ وَهُوَ مَيِّتٌ. فَقَالَ: تِلْكَ عَصَا مُوسَى.

The man asked about the one who advised but it was neither human nor of the
genies. The Imam (a.s.) replied, “It was an ant.”⁽¹⁾

The

p: ٥٩٣

man asked about the first one to prescribe circumcision. The Imam (a.s.) replied, “It
”.(.was Abraham (a.s

The man asked about the first female to be circumcised. The Imam (a.s.) replied, “It
was Hagar – the mother of Ishmael whom Sarah circumcised to have honored her
”.oath

The man asked about the first woman to have dragged her skirt on the ground. The
”.Imam (a.s.) replied, “It was Hagar who was running away from Sarah

The man asked about the first man to have dragged his garment on the ground. The
Imam (a.s.) replied, “It was Qarun.”(1

The man asked about the first one to wear sandals. The Imam (a.s.) replied, “It was
”.(Abraham (a.s

The man asked about the one with the noblest lineage. The Imam (a.s.) replied, “It
was God’s friend Joseph – the son of Jacob Israel ul-lah ibn Ishaq Thabihullah ibn
”.Abraham (a.s.) – God’s close friend

The man asked about the six Prophets who had two names. The Imam (a.s.) replied,
“They are Yusha’ ibn Noon(2), also called Thul Kifl; Jacob also called Israel; Khazr also
called Heliqa; Yunus also called Thul Noon; Jesus also called the Messiah; and
”.Muhammad (a.s.) also called Ahmad

The man asked about the thing which breezes but has no flesh and blood. The Imam
(a.s.) replied, “It is the morning.”(3

The man asked about the five Prophets who spoke Arabic. The Imam (a.s.) replied,
”.“They are Hud, Sho’aib, Salih, Ishmael and Muhammad

Then the man sat down. Another man stood up and tried to make trouble with his

Qarun (Korah) was a paternal cousin of Moses (a.s.). This view is supported by many other narrators, including Ibn Juraij, who added that he was Qarun Ibn Yashar Ibn Qahith, while Moses was the son of Imran Ibn Hafith. Ibn Juraij went further and rejected the viewpoint of Ibn Ishaq that he was a paternal uncle of Moses (a.s.). Qatadah said that Qarun was called An-Nur (the light) for he had a melodious voice while reciting the Torah (Taurat), but he became a hypocrite just like As-Samiri. Thus, Qarun was destroyed because of his transgression due to the wealth and riches he had. Shahr Ibn Haushab said that he dragged his garment (i.e. wore it long and trailing) out of pride and arrogance. God the Almighty mentions the abundance of his wealth and riches so that its keys would have been a burden to a body of strong men. It was also said that the keys were made of leather and that they used to be carried on sixty mules. God knows best! However, Qarun was advised by the godly men from among his people: {Do not exult. Verily God likes not those who exult (with riches, being ungrateful to God). "But seek with that (wealth) which God has bestowed on you, the home of the Hereafter}. That is, do not be arrogant or conceited with riches, being ungrateful to God the Almighty. They advised him to direct his endeavors to gain Divine Reward in the Hereafter, as it is the best of all rewards. But he should take from his money what is lawful to him and have the possible lawful joys of this present life. {...and forget not your portion of lawful enjoyment in this world}. And they advised him: {do good as God has been good to you}, that is, do good to the Creation of God Who has been good to you. And {seek not mischief in the land}, that is, do not harm the people regarding whom you were commanded to do good. If you harm them, God will punish you and take back what He has granted you. {Verily, God likes not the Mufsidun (those who commit great crimes and sins, oppressors, tyrants, mischief-makers, corrupters)}. Qarun's answer to this good advice of his people was nothing but: {He said, This has been given to me only because of the knowledge I possess}. In other words, I do not need what you have said or referred to, as God only gave me this because He knew that I deserve it and I am really qualified for it. Moreover, were it not that He loves me, He would not grant me this. However, God the Almighty refutes his statement saying: {Did he not know that God had destroyed before him generations, men who were stronger than him in might and greater in the amount (of riches) they had collected? But the Mujrimun (criminals, disbelievers,

polytheists, sinners) will not be questioned of their sins (because God knows them well, so they will be punished without being called to account)}. In other words, We have destroyed before him generations because of their sins and bad deeds, and they were stronger than Qarun and they had more riches and children than he. So, if what he said was true, We would not punish anyone of those who had more riches than he has, and his wealth and riches would not be a proof of Our love or care for him. God the Almighty says elsewhere in Qur'an, {It is not your wealth nor your sons, that will bring you nearer to Us in degree: but only those who believe and work righteousness - these are the ones for whom there is a multiplied Reward for their deeds, while secure they (reside) in the dwellings on high! [Qur'an, Saba ۳۴:۳۷)}. And God says, "Do they think that because We have granted them abundance of wealth and sons, We would hasten them on in every good? Nay, they do not understand." [Qur'an, Al-Mu'minun ۲۳:۵۵-۵۶]. God's answer to Qarun's claims confirms our interpretation of Qarun's saying, {This has been given to me only because of the knowledge I possess}. But as for those who claimed that he was an alchemist, or that he knew the Greatest Name of Allah the Almighty, or that he used it to collect wealth, all these are fallacies and not true. For alchemy cannot change the reality of something, and the Greatest Name is of no effect if it is pronounced by a disbeliever. And, Qarun was inherently a disbeliever and apparently a hypocrite. Moreover, the context of the advice given by his people and his answer to them do not support that claim. God the Almighty says: {So he went forth before his people in his pomp}. Many interpreters mentioned that he went forth before his people in great luxuries, with servants, rich clothes, and riding animals. When those who were desirous of the life of this world saw him, they wished to have the same and wondered, "What a great fortune he has!" When their saying reached the ears of the godly righteous men they said to them: {Woe be to you! The Reward of God is better for those who believe and do righteous good deeds}. That is, the Reward of God in the Hereafter is better and higher than this. Almighty God says: {and this none shall attain except those who are As-Sabirun (the patient in following the truth)}. In other words, none shall attain this advice regarding the Hereafter in the presence of the joys of this present life, except those who are guided and those whose hearts are fixed and minds made stable by the Almighty God's Grace. And nothing is better than the saying of some of our earlier

scholars who said, "Verily, God loves penetrative insight in the time of suspicious matters and perfect reasoning in the time of the presence of desires." God the Almighty says: {So, We caused the earth to swallow him and his dwelling place. Then, he had no group or party to help him against God, nor was he one of those who could save themselves}. When God the Almighty mentions his setting forth in his pomp, He says {So, We caused the earth to swallow him and his dwelling place}. Ibn Ab'bas (may Allah be pleased with him) and as-Sadiy narrated that Qarun gave a prostitute a sum of money to accuse Moses (a.s.), while he was in the company of others, of committing adultery with her. It is said that she did it and, consequently, Moses (a.s.) trembled with fear and performed two units of prayer and then said to her, "By God! Tell me, who hired you to do this?" She replied, "It was Qarun who hired me to do that." Then, she sought God's Forgiveness and repented to Him. Upon that, Moses (a.s.) prostrated himself and invoked God against Qarun. God the Almighty revealed to him that He had subjugated the earth to obey him. Moses (a.s.) commanded the earth to swallow Qarun and his dwelling place. And so it was! God knows best! It was also said that when Qarun went forth before his people in his pomp, with guards, mules and fine clothes, he passed by Moses (a.s.) while he was reminding the people of God. When the people saw Qarun, most of them turned their faces towards him. Moses (a.s.) called to him, "Why do you do this?" Qarun replied, "O Moses! You have been favored with prophethood and I have been favored with riches. If you want, you may go forth and invoke God against me, and I will invoke Him against you." At that, both of them went forth and Moses (a.s.) said, "Would you like to begin?" Qarun said, "Yes," and he made his invocations, but they were not answered. When Moses (a.s.) invoked God the Almighty against him saying, "O God! Command the earth to transgress today," God revealed to him that He did. Then Moses (a.s.) said, "O earth! Take them!" And it took them to their feet. Then he said, "Take them!" And it took them to their knees. Then he said, "Take them!" And it took them to their shoulders. Then he said, "O earth! Bring their riches and treasures!" They were brought till they saw them, then Moses (a.s.) pointed with his hand saying, "Go, you sons of Laui!" And they sank into the earth. It was narrated from Qatadah that he said, "They will sink into the earth till the Day of Resurrection." Ibn Ab'bas - may God be pleased with him - said, "They sank into the earth till they reached the seventh earth. Allah the Almighty says: {Then he

had no group or party to help him against God, nor was he one of those who could save themselves}. He could not help himself or get help from others. God the Almighty states, “(Man) will have no power, and no helper.” [Qur’an, at-Tariq ٨٩:١٠] When the people saw what happened to Qarun and his treasures, sinking into the earth and completely destroyed, those who had desired for a position like his position the day before regretted and thanked God the Almighty. They said, {Had it not been that God was Gracious to us, He could have caused the earth to swallow us up (also)! Know you not that the disbelievers will never be successful}. Then, God the Almighty informs us that {That home of the Hereafter}, that is, Paradise, is prepared only for those {who rebel not against the truth with pride and oppression in the land nor do mischief by committing crimes}. And then He says: {And the good end is for the Muttaqun (the pious and righteous persons)}. This story of Qarun might have taken place before they got out of Egypt, for God the Almighty says, “ So, We caused the earth to swallow him and his dwelling place”. Or it might have taken place after the exodus from Egypt. God knows best! However, the Almighty God mentions the dispraise of Qarun in several verses in the Glorious Quran. God says, “Of old We sent Moses, with Our Signs and an authority manifest, to Pharaoh, Haman, and Qarun; but they called (him) a sorcerer telling lies!” [Qur’an, Mu’min ٤٠:٢٣-٢٤]. And in Chapter al-Ankabut, after mentioning `Ad, Thamud, Pharaoh, Haman and Qarun, He says, “(Remember also) Qarun, Pharaoh, and Haman: there came to them Moses with Clear Signs, but they behaved with insolence on the earth; yet they could not overreach (Us). Each one of them We seized for his crime: of them, against some We sent a violent tornado (with showers of stones); some were caught by a (mighty) Blast; some We caused the earth to swallow up; and some We drowned (in the waters): It was not Allah Who injured (or oppressed) them, “They injured (and oppressed) their own souls.” [Qur’an, Ankabut ٢٩:٣٩-٤٠]. The one who was swallowed by the earth was Qarun, and those who were drowned were Pharaoh, Haman and their troops because they were sinful.

[[Source: http://www.islamonline.net/English/ramadan/2002/10/Quran/Stories/article_4.sh... [١٨

.He was the Trustee of Moses and was not a Prophet –٢

As in Arabic they say ‘Tanafas as-Sobh or the morning breathed meaning the – ٣
 .morning came

questions. He said, “O Commander of the Faithful! Let me know who flees from whom in the following verse from the Honorable the Exalted God, ‘That Day shall a man flee from his own brother, And from his mother and his father, And from his wife and his children. Each one of them, that Day, will have enough concern (of his own) to make him indifferent to the others.’^(۱) The Imam (a.s.) said, “Cane flees from Abel. The one who flees from his mother is Moses (a.s.). The one who flees from

وَسَأَلَهُ عَنْ نَذِيرٍ أَنْذَرَ قَوْمَهُ لَيْسَ مِنَ الْجِنَّ وَلَا مِنَ الْإِنْسِ. فَقَالَ: هِيَ النَّمْلَةُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ أَمَرَ بِالْخِتَانِ. قَالَ: إِبْرَاهِيمُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ خَفِضَ مِنَ النِّسَاءِ. فَقَالَ: هَاجِرُ أُمِّ إِسْمَاعِيلَ؛ خَفَضَتْهَا سَارَهُ لِتُخْرِجَ مِنْ يَمِينِهَا.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ امْرَأَةٍ جَرَّتْ ذَيْلُهَا. فَقَالَ: هَاجِرُ لَمَّا هَرَبَتْ مِنْ سَارِهِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ جَرَّ ذَيْلَهُ مِنَ الرِّجَالِ. فَقَالَ: قَارُونُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ لَبَسَ التَّغْلِينَ. فَقَالَ: إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَكْرَمِ النَّاسِ نَسَبًا. فَقَالَ: صِدِّيقُ اللَّهِ يُوسُفُ بْنُ يَعْقُوبَ إِسْرَائِيلَ اللَّهِ بْنِ إِسْحَاقَ ذَبِيحِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلِ اللَّهِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ سِدَّتِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ لَهُمْ اسْمَانِ. فَقَالَ: يُوشَعُ بْنُ نُونٍ وَهُوَ ذُو الْكِفْلِ، وَيَعْقُوبُ وَهُوَ إِسْرَائِيلُ، وَالْخَضِرُ وَهُوَ تَالِيَا، وَيُونُسُ وَهُوَ ذُو النُّونِ، وَعِيسَى وَهُوَ الْمَسِيحُ، وَمُحَمَّدٌ وَهُوَ أَحْمَدُ، صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ.

وَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ تَنْفَسُ لَيْسَ لَهُ لَحْمٌ وَلَا دَمٌ. فَقَالَ: ذَاكَ الصُّبْحُ إِذَا تَنَفَّسَ.

وَسَأَلَهُ عَنْ خَمْسَةٍ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ تَكَلَّمُوا بِالْعَرَبِيَّةِ: فَقَالَ: هُودٌ وَشُعَيْبٌ وَصَالِحٌ وَإِسْمَاعِيلُ وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ.

ثُمَّ جَلَسَ وَقَامَ رَجُلٌ آخَرَ فَسَأَلَهُ وَتَعَتَّهُ، فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، أَخْبِرْنَا عَنْ قَوْلِ

اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِيهِ) مَنْ هُمْ؟

فَقَالَ: ق-إِبِلٌ يَفِرُّ مِنْ ه-إِبِيلَ، وَالَّذِي يَفِرُّ مِنْ أُمَّه-مُوسَى، وَالَّذِي يَفِرُّ مِنْ أَبِيهِ-إِبْرَاهِيمَ،

his father – that is the one who raised him not his real father – is Abraham (a.s.). The one who flees from his wife is Lot (a.s.). The one who flees from his son is Noah (a.s.) fleeing from his son Kan’an.” The man asked, “Who was the first one to undergo a sudden death?” The Imam (a.s.) said, “It was David (a.s.) who died on the pulpit on a Wednesday.” The man asked, “What are the four things that never get satiated with another four things?” The Imam (a.s.) said, “The Earth never gets satiated with rain. The female never gets satiated with the male. The eyes never get satiated with looking and the scientist never gets satiated with knowledge.” The man asked, “Who was the first man to coin Dinar and Dirham?” The Imam (a.s.) said, “It was Nimrod, the son of Kan’an after Noah (a.s.).” The man asked, “Who was the first one to do the acts of the people of Lot (homosexuality)?” The Imam (a.s.) said, “It was Satan who offered himself.” The man asked about the meaning of the sound of the dove called ‘Ra’ebia?” The Imam (a.s.) said, “It is cursing those who are people of musical instruments, singing maidens, clarinets and lutes.” The man asked about the nickname of Al-Boraq. The Imam (a.s.) said, “Its

nickname is Aba Hilal.” The man asked, “Why was the king of Tobba called Tobba?” The Imam (a.s.) said, “He was a young writer who used to write for the king before himself. He used to start writing by writing, “In the Name of God who created the wind and the cry.” The king asked him to start by writing, “In the name of the king of lightning.” But he refused to do so and said, “I will only start writing in the Name of my Worshipped One. Then I will consider your needs.” Then the Honorable the Exalted God thanked him for that and granted him the kingdom of that king and the people obeyed him. That is why he was called “Tobba.” The man asked, “Why is a goat’s tail upwards and his private parts can be seen?” The Imam (a.s.) said, “When Noah (a.s.) wanted to have it get on the Ark, it disobeyed Noah (a.s.). Therefore, Noah (a.s.) used force to push it into the Ark and its tail broke. The private parts of sheep are covered since it got on the Ark by itself. Then Noah (a.s.) caressed it and the private parts got covered with fat”.

The man asked him about the language of the people in Paradise. The Imam (a.s.) replied, “The people in Paradise speak in Arabic.” He asked him about the language of [the people in the Fire](#). The Imam replied, “They speak in Magi.”[\(1\)](#)

وَالَّذِي يَفِرُّ مِنْ صَاحِبَتِهِ لُوطٌ، وَالَّذِي يَفِرُّ مِنْ

p: ٥٩٧

إِنِّهِ نُوحٌ، يَفِرُّ مِنْ إِبْنِهِ كَنْعَانَ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ مَاتَ فَجَاءَهُ. فَقَالَ: دَاوُدُ عَلَيْهِ السَّلَامُ؛ مَاتَ عَلَى مُتْبِرِهِ يَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَرْبَعَةٍ لَا يَشْبَعْنَ مِنْ أَرْبَعِهِ. فَقَالَ: أَرْضٌ مِنْ مَطَرٍ، وَأُنْثَى مِنْ ذَكَرٍ، وَعَيْنٌ مِنْ نَظَرٍ، وَعَالِمٌ مِنْ عِلْمٍ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ وَضَعَ سِكَكَ الدَّنَانِيرِ وَاللِّدْرَاهِمِ. فَقَالَ: نُمْرُودُ بْنُ كَنْعَانَ بَعْدَ نُوحٍ.

وَسَأَلَهُ عَنْ أَوَّلِ مَنْ عَمِلَ عَمَلَ قَوْمِ لُوطٍ. فَقَالَ: إِبْلِيسُ، فَإِنَّهُ أَمَكَنَ مِنْ نَفْسِهِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ مَعْنَى هَدِيرِ الْحَمَامِ الرَّاعِيَّةِ. فَقَالَ: تَدْعُو عَلَى أَهْلِ الْمَعَارِفِ وَالْقَيْنَاتِ وَالْمَزَامِيرِ وَالْعِيدَانِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ كُنْيَةِ الْبُرَاقِ. فَقَالَ: يُكْنَى أَبُو هُرَازٍ.

وَسَأَلَهُ لِمَ سُمِّيَ تُبَّعٌ تُبَّعًا. قَالَ: لِأَنَّهُ كَانَ غُلَامًا كَاتِبًا، فَكَانَ يَكْتُبُ لِمَلِكٍ كَانَ قَبْلَهُ، فَكَانَ إِذَا كَتَبَ إِذَا كَتَبَ بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي خَلَقَ صُبْحًا وَرِيحًا، فَقَالَ الْمَلِكُ: اكْتُبْ وَابْدَأْ بِاسْمِ مَلِكِ الرَّعْدِ. فَقَالَ: لَا أَبْدَأُ إِلَّا بِاسْمِ إِلَهِي ثُمَّ أُعْطِفُ عَلَى حَاجَتِكَ. فَشَكَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ ذَلِكَ وَأَعْطَاهُ مُلْكَ ذَلِكَ الْمَلِكِ، فَتَابَعَهُ النَّاسُ عَلَى ذَلِكَ، فَسُمِّيَ تُبَّعًا.

وَسَأَلَهُ: مَا بَالُ الْمَاعِزِ مُفْرَقَعُهُ الذَّنْبِ بِأَدْيِهِ الْحَيَاءِ وَالْعَوْرَةِ؟ فَقَالَ: لِأَنَّ الْمَاعِزَ عَصَتْ نُوحًا لَمَّا أَدْخَلَهَا السَّفِينَةَ، فَدَفَعَهَا فَكَسَّرَ ذَنْبَهَا. وَالنَّعْجَةُ مَسِيئَتُورَةٌ الْحَيَاءِ وَالْعَوْرَةِ لِأَنَّ النَّعْجَةَ بَادَرَتْ بِالذُّخُولِ إِلَى السَّفِينَةِ، فَمَسَحَ نُوحٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَدَهُ عَلَى حَيَاهَا وَذَنْبَهَا فَاسْتَوَتْ الْأَيْتُ.

وَسَأَلَهُ عَنْ كَلَامِ أَهْلِ الْجَنَّةِ: فَقَالَ: كَلَامُ أَهْلِ الْجَنَّةِ بِالْعَرَبِيَّةِ.

وَسَأَلَهُ عَنْ كَلَامِ أَهْلِ النَّارِ: فَقَالَ: بِالْمَجُوسِيَّةِ.

The man asked him about the various ways to sleep. The Commander of the Faithful (a.s.) said, "There are four ways to sleep. The Prophets (a.s.) sleep on their back. Their eyes do not go to sleep and await revelations from their Lord – the Honorable the Exalted. The believers sleep on their right side

and face the Qibla.^(۱) The Kings and their children sleep on their left side so that they can enjoy what they eat. Satan, his followers, mad and ill persons sleep on their stomach

Then the man sat down. Another man stood up and said, “O Commander of the Faithful! What is your opinion about Wednesdays having bad omen?” The Imam (a.s.) said, “It is the last Wednesday of the month on which the moon is wane. It was on that day that Abel killed his brother Cane. Abraham was thrown into the fire on Wednesday. He was put in a catapult on Wednesday. God drowned Pharaoh on Wednesday. The Honorable the Exalted God destroyed the people of Lot. God sent the ‘furious wind’^(۲) to the people of ‘Ad on Wednesday. The ‘(garden) became, by the morning, like a dark and desolate spot, (whose fruit had been gathered)’^(۳) on Wednesday. The Honorable the Exalted God had the bug overcome Nimrood on Wednesday. Pharaoh wanted to kill Moses on Wednesday. The roof fell down upon one of the pagan tribes in the past. Pharaoh issued the order to kill baby boys on Wednesday. The Bait ul-Moqaddas was ruined on Wednesday. The mosque of Solomon, the son of David, in Astakhar was burnt on Wednesday. John, the son of Zacharias, was killed on Wednesday. The punishment started to overtake the people of Pharaoh on Wednesday. Jacob (a.s.) lost his family, wealth and children on Wednesday. Joseph was taken to prison on Wednesday. God said

p: ۵۹۹

.The direction in which Muslims pray to or the Kaaba in Mecca –۱
For We sent against them a furious wind, on a Day of violent Disaster.” [Qur’an, “ –۲

[۵۴:۱۸

Qur’an, ۶۸:۲۰ –۳

that We destroyed them and their people, all (of them)' (١) on Wednesday. The ,...‘ heavenly cry overtook them on Wednesday. The people of Thamud slaughtered the she-camel on Wednesday. Stones fell down like rain on the people of Lot on Wednesday. The Prophet’s (a.s.) head and tooth broke on Wednesday. The Amaliqa (٢) took the Ark of Covenant from the Children of Israel on Wednesday.” The man asked the Imam (a.s.) about the days of the week and what can be done on them. The Commander of the Faithful (a.s.) said, “Saturdays are for deceit and trickery. Sundays are for planting and building. Mondays are for war and bloodshed. Tuesdays are for traveling and making requests. Wednesdays are for pessimism and bad omen. Thursdays are for visiting the chiefs and Fridays are for proposing to and getting (married.” (٣)

وَسَيَأْتِيهِ عَنِ النَّوْمِ عَلَى كَمِّ وَجْهِ هُوَ. فَقَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: النَّوْمُ عَلَى أَرْبَعَةٍ أَضْيَانٌ؛ الْأَنْبِيَاءُ تَنَامُ عَلَى أَقْفَيْتِهَا مُسْتَلْقِيَةً وَأَعْيُنُهَا لَا تَنَامُ، مُتَوَقِّعَةً لَوْحِي رَبِّهَا. وَالْمُؤْمِنُ يَنَامُ عَلَى يَمِينِهِ مُسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةِ. وَالْمُلُوكُ وَأَبْنَاؤُهُمَا تَنَامُ عَلَى شِمَالِهَا لَيْسَ تَمْرُءٌ وَمَا يَأْكُلُونَ. وَإِبْلِيسُ وَإِخْوَانُهُ وَكُلُّ مَجْنُونٍ وَذِي عَاهَةٍ تَنَامُ عَلَى وَجْهِهِ مُبْطِحًا.

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ آخَرٌ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، أَخْبِرْنِي عَنْ يَوْمِ الْأَرْبَعَاءِ وَتَطْيِيرِنَا مِنْهُ وَتَقْلِهِ وَأَيُّ أَرْبَعَاءٍ هُوَ. قَالَ: آخِرُ أَرْبَعَاءٍ فِي الشَّهْرِ، وَهُوَ الْمَخِاقُ، وَفِيهِ قَتِيلَ قَابِيلَ هَابِيلَ أَخَاهُ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَلْقَى إِبْرَاهِيمُ فِي النَّارِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ وَضَعُوهُ فِي الْمَنْجَنِيْقِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَعْرَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِرْعَوْنَ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ جَعَلَ اللَّهُ عَالِيَهَا سَافِلَهَا. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَرْسَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الرِّيحَ عَلَى قَوْمِ

p: ٤٠٠

Qur'an, ٢٧:٥١ –١

They were one of the tribes which lived in the northern part of the Arabian – ٢ Peninsula in the Sinai Desert

This is a weak tradition containing some correct parts and many contradictions and –٣ ill posed statements. The narrator of the tradition must have been one of the people working for the government since it is narrated on the authority of Imam Hadi and Imam Askari who were imprisoned. Sheikh Sadooq has narrated it without attempting .to change its contents

عَرَادٍ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَصِيبَتْ كَدَّ الصَّرِيمِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ سَلَطَ اللَّهُ عَلَى نُمُرُودَ الْبَقَّةِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ طَلَبَ فِرْعَوْنُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لِيَقْتُلَهُ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ خَرَّ عَلَيْهِمُ السَّقْفُ مِنْ فَوْقِهِمْ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَمَرَ فِرْعَوْنُ بِذَبْحِ الْغُلَمِيَانِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ خُرَّبَ بَيْتُ الْمَقْدِسِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أُحْرِقَ مَسْجِدُ سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ بِإِصْطَخَرَ مِنْ كُورَه فَارَسَ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ قُتِلَ يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَظْلَمَ قَوْمَ فِرْعَوْنَ أَوَّلَ الْعَذَابِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ خَسَفَ اللَّهُ بِقَارُونَ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ ابْتُلِيَ أَيُّوبُ بِدَهَابِ مَالِهِ وَوُلْدِهِ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أُدْخِلَ يُوسُفُ السَّجْنَ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (أَنَا دَمَرْنَاهُمْ وَقَوْمَهُمْ أَجْمَعِينَ). وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَخَذَتْهُمْ الصَّيْحَةُ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ عُقِرَتِ النَّاقَةُ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَمْطَرَ عَلَيْهِمْ حِجَارَةً مِنْ سَجَّيلٍ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ شَجَّ وَجْهُ النَّبِيِّ وَكَسَرَتْ رَبَاعِيَّتُهُ. وَيَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ أَخَذَتِ الْعَمَالِيْقُ التَّابُوتَ.

وَسَيَّأَلُهُ عَنِ الْأَيَّامِ وَمَا يَجُوزُ فِيهَا مِنَ الْعَمَلِ. فَقَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَوْمُ السَّبْتِ يَوْمٌ مَكْرٍ وَخَدِيعَةٍ، وَيَوْمُ الْأَحَادِ يَوْمٌ غَرَسٍ وَبِنَاءٍ، وَيَوْمُ الْإِثْنَيْنِ يَوْمٌ سَفَرٍ وَطَلَبٍ، وَيَوْمُ الثَّلَاثَاءِ يَوْمٌ حَرْبٍ وَدَمٍ، وَيَوْمُ الْأَرْبَعَاءِ يَوْمٌ شَوْمٍ فِيهِ يَتَطَيَّرُ النَّاسُ، وَيَوْمُ الْخَمِيسِ يَوْمٌ الدُّخُولِ عَلَى الْأَمْرَاءِ وَقَضَاءِ الْحَوَائِجِ، وَيَوْمُ الْجُمُعَةِ يَوْمٌ خِطْبِهِ وَنِكَاحٍ.

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil –may God be pleased with him– narrated ٢٤-٢ that Abdullah ibn Ja’far al-Himyari quoted on the authority of Ibrahim ibn Hashem, on the authority of Ahmad ibn Aamir Al-Ta’ee, “I heard Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) say, ‘Wednesdays are bad days with a bad omen. Whoever performs a phlebotomy (blood-letting) on that day should fear that it leaves a bruise behind. And whoever removes his hair, wool, or bristles on that day should fear to get

Chapter ۲۵: On What Is Narrated By Al-Ridha' (a.s.) About Zayd Ibn Ali

Ahmad ibn Yahya al-Mokattib narrated that Muhammad ibn Yahya al-Sowly ۲۵-۱ quoted on the authority of Muhammad ibn Yazid al-Nahawi, on the authority of Ibn Abi Abdoon, on the authority of his father, “When Zayd ibn Musa ibn Ja’far revolted in Basra and set the homes of the Abbasids on fire, they took him to Al-Ma’mun. Al-Ma’mun forgave him on behalf of his brother Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) and told the Imam (a.s.), “If your brother has revolted and has done this and that, so did Zayd ibn Ali before and he got killed. If you did not possess the rank near me that you have now, I would have killed him since what he has done is not negligible. Al-Ridha’ (a.s.) said, “O Commander of the Faithful! Do not compare my brother with Zayd ibn Ali since he was one of the scholars from the Household of Muhammad and got angry for the sake of the Honorable the Exalted God. He fought with the enemies of God until he got killed in His path. My father Musa ibn Ja’far (a.s.) narrated that he had heard his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.) say, ‘May God bless my uncle Zayd since he was inviting the people to a pleasant member of the Household of Muhammad (not himself). He would have been loyal to what he said if he had become victorious. He consulted with me about his uprising and I told him, ‘O my uncle! Do this if

you are pleased with being killed and your corpse being hung up from the gallows in the al-Konasa neighborhood.’ After Zayd left, As-Sadiq (a.s.) said, “Woe be to those who hear his call but do not help him”!

٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَامِرِ الطَّائِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي الْحَسَنَ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ يَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ يَوْمَ نَحْسِ مُسَيَّمٍ مَنْ اخْتَجَمَ فِيهِ خَيْفٌ أَنْ تَخْضَرَ مَحَاجِمُهُ وَمَنْ انْتَارَ فِيهِ خَيْفٌ عَلَيْهِ الْبَرَصُ.

٢٥

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ

١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الْمَكْتَبِ قَالَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوَلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدِ النَّحْوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عَبْدِ دُونَ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَمَّا حَمَلَ زَيْدُ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ إِلَى الْمَأْمُونِ وَقَدْ كَانَ خَرَجَ بِالْبُضِيرَةِ وَأَخْرَقَ دُورَ وَوَلِدِ الْعَبَّاسِ وَهَبَ الْمَأْمُونُ جُرْمَهُ لِأَخِيهِ عَلِيٍّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالَ لَهُ يَا أَبَا الْحَسَنِ لِمَ خَرَجَ أَخُوكَ وَفَعَلَ مَا فَعَلَ لَقَدْ خَرَجَ قَبْلَهُ زَيْدُ بْنُ عَلِيٍّ فَفُتِلَ وَلَوْ لَا مَكَانُكَ مِنِّي لَقَتَلْتُهُ فَلَيْسَ مَا أَتَاهُ بِصِيغَةٍ فَقَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَا تَقْسُ أَخِي زَيْدًا إِلَى زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِنَّهُ كَانَ مِنْ عُلَمَاءِ آلِ مُحَمَّدٍ غَضِبَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَجَاهَدَ أَعْدَاءَهُ حَتَّى قُتِلَ فِي سَبِيلِهِ وَلَقَدْ حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ جَعْفَرَ بْنَ مُحَمَّدٍ يَقُولُ رَحِمَ اللَّهُ عَمِّي زَيْدًا إِنَّهُ دَعَا إِلَى الرِّضَا مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ وَلَوْ ظَفِرَ لَوْفِي بِمَا دَعَا إِلَيْهِ

p: ٦٠٣

وَقَدْ اسْتَشَارَنِي فِي خُرُوجِهِ فَقُلْتُ لَهُ يَا عَمَّ إِنَّ رَضِيَتْ أَنْ تَكُونَ الْمَقْتُولَ الْمَضْلُوبَ بِالْكَنَاسَةِ فَشَأْنُكَ فَلَمَّا وَلَّى قَالَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ
وَيْلٌ لِمَنْ سَمِعَ وَاعِيَتْهُ فَلَمْ يُجِبْهُ.

Then Al-Ma'mun said, "O Abul Hassan! Have there not been traditions blaming those who unrightfully claim to be the Divine Leader?" Al-Ridha' (a.s.) said, "Zayd did not make any such unrightful claims. He was much more pious than that. He used to invite the people to a pleasant member of the Household of Muhammad (a.s.). Those traditions are about the people who claim that God has appointed them to be a Divine Leader, invite the people to a religion other than God's religion and mislead the people so as to deviate them from the way of God. I swear by God that Zayd was one who was addressed by the following verse, 'And strive in His cause as ye ought to strive, [\(with sincerity and under discipline\)](#). He has chosen you...'[\(1\)](#)

The author of this – Muhammad ibn Ali ibn Al-Husayn – may God be pleased with him – said, "Zayd ibn Ali has many nobilities narrated by the Imams other than Al-Ridha' (a.s.). I will present them in what follows so that those who study this book can
".become familiar with the beliefs of the Imams about Zayd

٢٥-١A Ahmad ibn Harun al-Fami narrated in the Kufa Mosque in the year ٣٥٤ A.H. (٩٦٤ A.D.) that Muhammad ibn Abdullah ibn Ja'far al-Himyari quoted on the authority of his father, on the authority of Muhammad

p: ٦٠٤

Qur'an, ٢٢:٧٨ -١

ibn Al-Husayn ibn Abil Khattab, on the authority of Al-Husayn ibn Ulwan, on the authority of Umar ibn Thabit, on the authority of Dawood ibn Abdul Jabbar, on the authority of Jabir ibn Yazid al-Jo'fi, on the authority of Abi Ja'far Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.), on the authority of his father, on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S) told Al-Husayn (a.s.), "O Husayn! There will be a man from your progeny called Zayd. He and his companions will cross the rows of the people on the Resurrection Day with brilliant faces. They will enter Paradise without any reckoning

٢٥-١B Ahmad ibn Muhammad ibn Razma al-Qazvini narrated that Ahmad ibn Isa al-Alawi Al-Husayni quoted on the authority of Abbad ibn Yaqoob al-Asadi, on the authority of Habib ibn Artā, on the authority of Muhammad ibn Zakwan, on the authority of Amr ibn Khalid that Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) was holding his hair and said, My father Ali ibn Al-Husayn was holding his hair and said, Al-Husayn ibn Ali (a.s.) was holding his hair in his hand and said, 'Ali ibn Abi Talib (a.s.) was holding his hair and said, 'God's Prophet (S) was

فَقَالَ الْمَأْمُونُ يَا أَبَا الْحَسَنِ أَلَيْسَ قَدْ جَاءَ فِيمَنْ ادَّعَى الْإِمَامَةَ بِغَيْرِ حَقِّهَا مَا جَاءَ فَقَالَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ زَيْدَ بْنَ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ يَدَّعِ مَا لَيْسَ لَهُ بِحَقٍّ وَإِنَّهُ كَانَ اتَّقَى لِلَّهِ مِنْ ذَاكَ إِنَّهُ قَالَ أَدْعُوكُمْ إِلَى الرِّضَا مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ وَإِنَّمَا جَاءَ مَا جَاءَ

فِيَمَنْ يَدْعَى أَنْ اللَّهَ نَصَّ عَلَيْهِ ثُمَّ يَدْعُو إِلَى غَيْرِ دِينِ اللَّهِ وَيَضَعُ لَ عَنْ سَبِيلِهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَكَانَ زَيْدٌ وَاللَّهُ مِمَّنْ خُوطِبَ بِهِ ذِهِ الْآيَةِ
وَجَاهِدُوا فِي اللَّهِ حَتَّى جِهَادِهِ هُوَ اجْتَبَاكُمْ.

قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَزِيدِ بْنِ عَلِيٍّ فَضَائِلٍ كَثِيرَةٍ عَنْ غَيْرِ الرِّضَا أَحَبَّتْ إِيرَادَ بَعْضَ مَا عَلِيٌّ أَثَرُ
هَذَا الْحَدِيثِ لِيَعْلَمَ مَنْ يَنْظُرُ فِي كِتَابِنَا هَذَا اعْتِقَادَ الْإِمَامِيَّةِ فِيهِ.

الف - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ هَارُونَ الْفَامِيُّ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثِمِائِهِمْ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ
أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ عَمْرِو بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ
يَزِيدِ الْجُعْفِيِّ، عَنْ أَبِي جَعْفَرِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الْبَاقِرِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لِلْحُسَيْنِ
يَا حُسَيْنُ يُخْرُجُ مِنْ صُلْبِكَ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ زَيْدٌ يَتَخَطَّى هُوَ وَأَصْحَابُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ رِقَابَ النَّاسِ غُرًّا مُحَجَّلِينَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ بِلا
حِسَابٍ.

ب - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ رَزْمَةَ الْقَزويني قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِيْسَى الْعَلَوِيُّ الْحُسَيْنِيُّ حَدَّثَنَا عِبَادُ بْنُ يَعْقُوبِ الْأَسَدِيُّ قَالَ:
حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ أَرْطَاه، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ ذَكْوَانَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ قَالَ: حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ عَلِيٍّ وَهُوَ آخِذٌ بِشَعْرِهِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَلِيُّ
بْنُ الْحُسَيْنِ وَهُوَ آخِذٌ بِشَعْرِهِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي الْحُسَيْنِ بْنَ عَلِيٍّ وَهُوَ آخِذٌ بِشَعْرِهِ قَالَ: سَمِعْتُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَهُوَ آخِذٌ بِشَعْرِهِ، عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَهُوَ

holding his hair and said, 'Whoever hurts even one of my hairs has hurt me. Whoever
hurts me has hurt the Honorable the Exalted God. God will curse whoever hurts the
Honorable

’the Exalted God to the extent of the heavens and the Earth

٢٥-١C Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with him – narrated that Ali ibn Al-Husayn al-Qadhi al-Alawi quoted on the authority of Al-Husayn ibn Ali an-Naseri – may God sanctify his soul, quoted on the authority of Ahmad ibn Rashid, on the authority of his uncle Abi Ma’mar Saeed ibn Khaytham, on the authority of his brother Ma’mar, “One day we were sitting in the mosque with As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.) when his uncle Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) came and grasped the door frame. As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.) told him, “O uncle! You will be hung on the gallows in the ‘Al-Konasa neighborhood.” Zayd’s mother said, “You say this to my son out of jealousy.” The Imam (a.s.) said, “I wish it was said out of jealousy!” He repeated this thrice. He then added, “My father (a.s.) narrated that my grandfather (a.s.) said, One of his progeny called Zayd will revolt. He will get killed in Kufa and his corpse will be hung in the ‘Al-Konasa neighborhood. When all the people are resurrected in the Hereafter, he will leave his grave while the Gates of the Heavens are opened for his soul. The residents of the heavens and the Earth are happy for him. His soul will be placed inside a green bird who can fly anywhere in Paradise that he wishes to

٢٥-١D Al-Hassan ibn Abdullah ibn Sa'eed Al-Askari narrated that Abdul Aziz ibn Yahya quoted on the authority of Al-Ash'ath ibn Muhammad Al-Dhabbi, on the authority of Shoaib ibn Amr, on the authority of his father, on the authority of Jabir al-Jo'fi, "I went to see Abi Ja'far Muhammad ibn Ali (al-Baqir) (a.s.) when his brother Zayd was there. Then Ma'roof ibn Kharrabooz al-Makki entered. Abu Ja'far (al-Baqir) (a.s.) told him, 'O Ma'roof! Please recite some of your pleasing poems. He then recited the following

I swear by your life

that Abu Malik is not weak

And is not stubborn in talking

.when admonished by a wise man or to act as his enemy

أَخَذَ بِشَعْرِهِ قَالِ مَنْ آذَى شَعْرَةَ مِنِّي فَقَدْ آذَانِي وَمَنْ آذَانِي فَقَدْ آذَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَمَنْ آذَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَعَنَهُ مَلَا السَّمَاوَاتِ وَمَلَا الْأَرْضِ.

ج - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْعَلَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ النَّاصِرِيُّ قَدَّسَ اللَّهُ رُوحَهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ رَشِيدٍ، عَنْ عَمِّهِ أَبِي مَعْمَرٍ سَيِّدِ بْنِ خَيْثَمٍ، عَنْ أَخِيهِ مَعْمَرٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَجَاءَ زَيْدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَخَذَ بِعَضَادَتِي الْبَابِ فَقَالَ لَهُ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا عَمُّ أَعِيدُكَ بِاللَّهِ أَنْ تَكُونَ الْمَضْلُوبَ بِالْكُنَاسَةِ فَقَالَتْ لَهُ أُمُّ زَيْدٍ وَاللَّهِ مَا يَحْمِلُكَ عَلَى هَذَا الْقَوْلِ غَيْرُ الْحَسَدِ لِابْنِي فَقَالَ يَا لَيْتَهُ حَسَدًا يَا لَيْتَهُ حَسَدًا يَا لَيْتَهُ حَسَدًا ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ يَخْرُجُ مِنْ وُلْدِهِ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ

زَيْدٌ يُقْتَلُ بِالْكَوْفَةِ وَيُضَيَّبُ بِالْكَنَاسَةِ يُخْرَجُ مِنْ قَبْرِهِ نَبْشًا تُفْتَحُ لِرُوحِهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ يَتَبَهَّجُ بِهِ أَهْلُ السَّمَاوَاتِ يُجْعَلُ رُوحُهُ فِي حَوْصَلِهِ طَيْرٌ خَضِرٌ [أَخْضَرٌ] يَسْرَحُ فِي الْجَنَّةِ حَيْثُ يَشَاءُ.

د - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَحْيَى قَالَ لَا أَشْعَثُ بْنُ مُحَمَّدٍ الضَّبِّي قَالَ: حَدَّثَنِي شُعَيْبُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ الْجَعْفِيِّ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَعِنْدَهُ زَيْدٌ أَخُوهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَدَخَلَ عَلَيْهِ مَعْرُوفٌ بْنُ خَرْبُودِ الْمَكِّيِّ فَقَالَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا مَعْرُوفُ أَنْشِدْنِي مِنْ طَرَائِفِ مَا عِنْدَكَ فَأَنْشَدَهُ:

لَعَمْرُكَ مَا إِنْ أَبُو مَالِكٍ

بِوَانٍ وَلَا بِضَعِيفٍ قُوَاهُ

وَلَا بِاللَّدَى لَدَى قَوْلِهِ

يُعَادِي الْحَكِيمَ إِذَا مَا نَهَاهُ

However, he is a gentleman

.who is superior to his peers

.He has good traits and others will remember him to be good

If you be his master, you will find him in utmost servitude

”.He will perform well whatever you ask him to do

The narrator added, “Then Muhammad ibn Ali (a.s.) put his hands on Zayd’s shoulders

”.and said, O Abul Hassan! This is about you

٢٥-١E Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan narrated that Al-Hassan ibn Ali As-Sukkari quoted on the authority of Muhammad ibn Zakariya al-Jowhari, on the authority of Ja’far ibn Muhammad ibn Imara, on the authority of his father, on the authority of Amr ibn Khalid, on the authority of Abdullah ibn Sa’d ibn Tarif, on the authority of al-Asbaq ibn Sayyaba, “There were seven of us who went to Medina to see Abi Abdullah ,As-Sadiq (a.s.). We told him (a.s.), “He has revolted.” The Imam (a.s.) said

Please inform me of any news that you receive.” We stayed in Medina for a few days.“ Then a messenger came to us from Bassam al-Sayrafi with a letter in which it was written, “... Zayd ibn Ali revolted on Wednesday the first day of the (Arabic) month of Safar. He continued on Thursday and Friday, but he was killed on Friday along with so and so.” Then we went to see As-Sadiq (a.s.) and gave him the letter. He (a.s.) read the letter and cried. Then the Imam (a.s.) said, “From God we are and to Him is our return. I ask God for my reward in this calamity. He was a really good uncle. My uncle was a man for our world and for our Hereafter. I swear by God that my uncle is a martyr just like the martyrs who fought along with God’s Prophet (S) or Ali (a.s.) or Al-Hassan (a.s.)”.(or Al-Husayn(a.s

۲۵-۱F Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of his father, on the authority of Muhammad ibn Al-Hassan ibn Shamoon, on the authority of Abdullah ibn Sinan, on the authority of al-Fudhayl ibn Yasar, “I went to see Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) on the morning of the day on which he revolted in Kufa. I heard him say.

‘Which of

you men will help me fight with the Anbats(أ) from Sham? I swear by Him who appointed Muhammad (a.s.) to

وَلَكِنَّهُ سَيِّدُ بَارِعٍ

كَرِيمِ الطَّبَائِعِ حُلُوْ نَنَّا

إِذَا سُدَّتْهُ سُدَّتْ مِطْوَاعَهُ

وَمَهْمَا وَكَلَّتْ إِلَيْهِ كَفَاهُ

قَالَ فَوْضَعَ مُحَمَّدٌ بِنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَدَهُ عَلَى كَتِفِي زَيْدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ هَذِهِ صِفَتُكَ يَا أَبَا الْحُسَيْنِ.

هـ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحُسَيْنِ الْقَطَّانُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ السَّكْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا زَكْرِيَّا الْجَوْهَرِيُّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمَارِهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سِيَابِهِ قَالَ خَرَجْنَا وَنَحْنُ سَبْعَةٌ نَفَرٍ فَأَتَيْنَا الْمَدِينَةَ فَدَخَلْنَا عَلَى أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ أَعْنَدُكُمْ خَبْرٌ عَمِّي زَيْدٌ فَقُلْنَا قَدْ خَرَجَ أَوْ هُوَ خَارِجٌ قَالَ فَإِنْ أَتَاكُمْ خَبْرٌ فَأَخْبِرُونِي فَمَكَّنَّا أَيَّامًا فَأَتَى رَسُولُ بَسَامِ الصَّيْرَفِيِّ بِكِتَابٍ فِيهِ أَمَّا بَعِيدٌ فَمِائَةُ زَيْدٍ خَرَجَ يَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ غُرَّةَ صَيْفٍ فَمَكَثَ الْأَرْبَعَاءَ وَالْخَمِيْسَ وَقُتِلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَقُتِلَ مَعَهُ فُلَانٌ وَفُلَانٌ فَدَخَلْنَا عَلَى الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَدَفَعْنَا إِلَيْهِ الْكِتَابَ فَقَرَأَ وَبَكَى ثُمَّ قَالَ إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ عِنْدَ اللَّهِ أَحْتَسِبُ عَمِّي إِنَّهُ كَانَ نِعْمَ الْعَمُّ إِنَّ عَمِّي كَانَ رَجُلًا - لِتُدْنِيَانَا وَآخِرَتِنَا مَضَى وَاللَّهِ عَمِّي شَهِيدًا كَشْهَدَاءَ اسْتَشْهَدُوا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ وَعَلِيٍّ وَالْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ.

و - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفِيُّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُونَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَيَّانٍ، عَنْ الْفَضْلِ بْنِ يَسَارٍ قَالَ انْتَهَيْتُ إِلَى زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ صَبِيحَهُ خَرَجَ بِالْكُوفَةِ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ مَنْ يُعِينَنِي مِنْكُمْ عَلَى قِتَالِ أَنْبَاطِ أَهْلِ الشَّامِ

the Prophethood and

p: ٦١١

Bedouin people who lived in the deserts between Basra and Kufa. They were - ١
.mostly non-Arabs

established him as one to give glad tidings and admonishments, that on the Resurrection Day I will grab the hands of whoever helps me in this battle and deliver him to Paradise with the permission of the Honorable the Exalted God

I rented a horse when he got killed and set out for Medina. I went to see Imam As-Sadiq (a.s.) there. I thought I should not tell him (a.s.) about Zayd getting killed since the Imam (a.s.) might get upset. When I saw the Imam (a.s.), he said, "What did my uncle Zayd do?" I got so upset I could hardly talk. I said, "They killed him." He (a.s.) said, "Did they kill him?" I said, "Yes. By God, they killed him." He (a.s.) asked, "Did they hang his corpse on the gallows?" I said, "Yes. By God, they hung his corpse on the gallows

The narrator added, "The Imam (a.s.) started to cry and his tears were flowing down his face like pearls. Then the Imam (a.s.) said, 'O Fudhayl! Were you present there in the battle with the people of Syria along with my uncle?' I said, 'Yes.' The Imam (a.s.) asked, 'How many people did you kill?' I said, 'Six of them.' The Imam (a.s.) said, 'Did you have any doubts about shedding their blood?' I said, 'No, I would not have killed them if I had had any doubts.' Then I heard the Imam (a.s.) say, 'O God! Please give me a share of the reward for

this battle. I swear by God that my uncle and his companions were martyrs just like Ali
”ibn Abi Talib (a.s.) and his companions

a.s.heikh Sadooq said): I have only included the necessary part of this tradition here.)
.God is the One who grants success

Chapter ۲۶: On Rare Traditions From Al-Ridha' About Various Issues

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲۶-۱
narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Isa, on the
authority of Abbas (ibn Hilal al-Shami) – the servant of Al-Ridha' (a.s.), “I heard Al-
Ridha' (a.s.) say, ‘Whoever says the following supplication when he hears the morning
or evening call to

فَوَالَّذِي بَعَثَ مُحَمَّدًا بِالْحَقِّ بَشِيرًا لَا يُعِينُنِي مِنْكُمْ عَلَى قِتَالِهِمْ أَحَدٌ إِلَّا أَخَذْتُ بِيَدِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَأَدْخَلْتُهُ الْجَنَّةَ يَا ذَنْ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

قَالَ فَلَمَّا قُتِلَ أَكْتَرَيْتُ رَاحِلَهُ وَتَوَجَّهْتُ نَحْوَالْمِيدِ بْنِ فَدَخَلْتُ عَلَى الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ فِي نَفْسِي لَا أَخْبِرْتَهُ
بِقَتْلِ زَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ فَيَجْزَعُ عَلَيْهِ فَلَمَّا دَخَلْتُ قَالَ لِي يَا فَضِيلُ مَا فَعَلَ عَمِّي زَيْدٌ قَالَ فَخَفَّتْنِي الْعَبْرَةُ فَقَالَ لِي قَتَلُوهُ قُلْتُ إِي وَاللَّهِ قَتَلُوهُ
قَالَ فَصَيَّرْتَهُ قُلْتُ إِي وَاللَّهِ صَيَّرْتَهُ فَأَقْبَلَ يَبْكِي وَدُمُوعُهُ تَنْحَدِرُ عَلَى دِيْبَابَجَتِي خَدَّهُ كَأَنَّهَا الْجُمَانُ ثُمَّ قَالَ يَا فَضِيلُ شَهِدْتَ مَعَ عَمِّي
قِتَالَ أَهْلِ الشَّامِ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَكَمْ قَتَلْتَ مِنْهُمْ قُلْتُ سِتَّةً قَالَ فَلَعَلَّكَ شَاكٌ فِي دِمَائِهِمْ قَالَ فَقُلْتُ لَوْ كُنْتُ شَاكًا مَا قَتَلْتُهُمْ قَالَ
فَسَيِّمِعْتُهُ وَهُوَ يَقُولُ أَشْرَكَنِي اللَّهُ فِي تِلْكَ الدَّمَاءِ مَضَى وَاللَّهُ زَيْدٌ عَمِّي وَأَصْحَابُهُ شُهَدَاءٌ مِثْلُ مَا مَضَى عَلَيْهِ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ
وَأَصْحَابُهُ.

أَخَذْنَا مِنَ الْحَدِيثِ مَوْضِعَ الْحَاجَةِ وَاللَّهُ تَعَالَى هُوَ الْمَوْفِقُ.

جاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الْأَخْبَارِ النَّادِرَةِ فِي فُنُونِ شَتَّى

١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَيْسَى، عَنْ عَبَّاسِ [بْنِ هِلَالِ الشَّامِيِّ] مَوْلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ: مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ أَذَانَ الصُّبْحِ: (اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِإِقْبَالِ نَهَارِكَ

prayer and dies on that day or night has died having repented (and will enter Paradise): O my God! I ask Thee on behalf of Thy morning and Thy night, and the voice of Thy callers that You send Blessings upon Muhammad and his Household and ”.that You forgive me as Thee are the Forgiver, the Merciful

A neighbor to the Kufa Mosque Ali ibn Isa - may God be pleased with him - ٢٦-٢ narrated that Isma'il ibn Ali ibn Razin - the brother of De'bel ibn Ali al-Khoza'ee quoted on the authority of Ali ibn De'bel (al-Khoza'ee), on the authority of Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, "There are four groups on whose behalf I will intercede on the Resurrection Day: Those who honor my offspring after me; those who fulfill their needs; those who try to assist them in times they need them; and those who love them both wholeheartedly and ".verbally

Abu Talib Al-Mudhaffar ibn Ja'far ibn Al-Mudhaffar al-Alawi al-Samarqandi - may ٢٦-٣ God be pleased with

him – narrated that Ja’far ibn Muhammad ibn Mas’ood quoted on the authority of his father Abil Nadhr Muhammad ibn Mas’ood al-Ayyashi, on the authority of Ja’far ibn Ahmad, on the authority of Ali ibn Muhammad ibn Shoja’, on the authority of Muhammad ibn Uthman, on the authority of Hameed ibn Muhammad, on the authority of Ahmad ibn Al-Hassan al-Salih, on the authority of his father, on the authority of al-Fath ibn Yazid al-Gorgani, “I wrote a letter to Abil Hassan (a.s.) and asked about a man who makes love to a woman ten times – whether it be legitimate or not – on one of the days of the (Arabic) month of fasting – Ramadan. He (a.s.) replied, He has to pay ten times the expiation: an expiation for each time, and if he eats or drinks something he should also pay for the expiation of one day

Muhammad ibn Al-Qasim al-Jurjani the interpreter known as Abil Hassan – may ٢٤-٤ God be pleased with him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad quoted on the authority of his father Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.)

وإِدْبَارَ لَيْلِكَ وَحُضُورَ صَلَوَاتِكَ وَأَصْوَاتِ دُعَائِكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَأَنْ تُتُوبَ

عَلَىٰ إِنَّكَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ) وَمِثْلَ ذَلِكَ سَمِعَ أَذَانَ الْمَغْرِبِ، ثُمَّ مَاتَ مِنْ يَوْمِهِ أَوْ مِنْ لَيْلَتِهِ مَاتَ تَائِبًا [دَخَلَ الْجَنَّةَ].

٢ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَيْسَى الْمَجَاوِرِ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ رَزِينِ أَخِي دَعْبَلِ بْنِ عَلِيٍّ الْخَزَاعِي قَالَ: حَدَّثَنَا دَعْبَلُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْحَسَنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: أَرْبَعَةٌ أَنَا لَهُمْ شَفِيعٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْمُكْرَمِ لِتَدْرِيْتِي مِنْ بَعْدِي وَالْقَاضِي لَهُمْ حَوَائِجُهُمْ وَالسَّاعِي لَهُمْ أُمُورُهُمْ اضْطِرَّارِهِمْ إِلَيْهِ، وَالْمَحْبُوبُ لَهُمْ بِقَلْبِهِ وَلِسَانِهِ.

٣ - حَدَّثَنَا أَبُو طَالِبِ الْمُظَفَّرِ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الْمُظَفَّرِ الْعَلَوِيِّ السَّمَرْقَنْدِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ أَبِيهِ أَبِي النُّضْرِ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْعُودِ الْعَيَّاشِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدٍ قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ شَجَاعٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ حَمِيدِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ الْحَسَنِ الصَّالِحِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ الْفَتْحِ بْنِ يَزِيدِ الْجَرَجَانِيِّ أَنَّهُ كَتَبَ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَسْأَلُهُ، عَنْ رَجُلٍ وَقَعَ امْرَأَهُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ مِنْ حِلَالِهِ وَحَرَامِهِ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ عَشْرَ مَرَّاتٍ قَالَ عَلَيْهِ عَشْرَ كَفَّارَاتٍ لِكُلِّ مَرَّةٍ كَفَّارَةٌ فَإِنْ أَكَلَ أَوْ شَرَبَ فَكَفَّارَةٌ يَوْمٍ وَاحِدٍ.

٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرِ الْمَعْرُوفِ بِأَبِي الْحَسَنِ الْجَرَجَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الصَّالِحِ إِدِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ دَعْبَلِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ

on the authority of his

father (a.s.) Muhammad ibn Ali Al-Baqir (a.s.), on the authority of his father – the Ornament of the Worshipers – Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that Ali ibn Abi Talib (a.s.) said, “When Ja’far ibn Abi Talib returned from Ethiopia, the Prophet (S) stood up in front of him and took twelve steps forward. The Prophet (S) hugged him, kissed him on the forehead, cried and said, ‘O Ja’far! I do not know what has pleased me more? Is it your return or is it the conquering of Khaybar by God through the means of your brother (Ali bin Abi Talib)?’

”.The Prophet cried being happy to see him

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٤-٥ narrated that Abdullah ibn Ja’far al-Himyari quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “When I was being taken to the heavens on my ascension I saw someone hanging onto the heavens and complaining to his Lord about one of his relatives. I asked him how many generations apart they were from each other. He said that they

”.reach each other to the same grandfather in lineage forty generations back

Al-Mudhaffar ibn Ja'far ٢٤-٦

Al-Mudhaffar al-Alawi As-Samarqandi – may God be pleased with him – narrated that Ja'far ibn Muhammad ibn Mas'ood quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of Muhammad ibn al-Waleed, on the authority of Al-Abbas ibn Hilal, “I heard Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) say, ‘Whoever fasts on one of the days in the (Arabic) month of Sha’ban for the sake of God or repents seventy times on one of the days in the (Arabic) month of Sha’ban will be resurrected by the Honorable the Exalted God along with the nation of God’s Prophet (S). He will deserve to receive an honor from God. God will forbid the Fire from touching the corpse of whoever gives some charity in the (Arabic) month of Sha’ban, even if it be as much as half of a date. God will record two consecutive months of fasting for whoever fasts for three days in the (Arabic) month of Sha’ban and continues on fasting for the (Arabic) month of Ramadhan

عَلِيّ الْبَاقِرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ زَيْنُ الْعَابِدِينَ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: كَانَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمَّا جَاءَهُ جَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ مِنْ حَبَشَةٍ قَامَ إِلَيْهِ وَاسْتَقْبَلَهُ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ خَطْوَةً وَعَانَقَهُ وَقَبَّلَ مَا بَيْنَ عَيْنَيْهِ وَبَكَى وَقَالَ فَمَا أَدْرِي بِأَيِّهِمَا أَنَا أَشَدُّ سُرُورًا بِقَدُومِكَ يَا جَعْفَرُ أُمَّ بَفَتْحِ اللَّهُ عَلَيَّ

٥ - حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمَّا أُسْرِى بِي إِلَى السَّمَاءِ رَأَيْتُ رَحِمًا مُتَعَلِّقَةً بِالْعَرْشِ تَشْكُو رَحِمًا إِلَى رَبِّهَا فَقُلْتُ لَهَا كَمْ بَيْنَكَ وَبَيْنَهَا مِنْ أَبٍ فَقَالَتْ نَلْتَقِي فِي أَرْبَعِينَ أَبًا.

٦ - حَدَّثَنَا الْمُظَفَّرُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الْمُظَفَّرِ الْعَلَوِيِّ السِّمَرْقَنْدِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مَسِيْعُودٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ فَضَالٍ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ، عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ هِلَالٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ مِنْ صَامٍ مِنْ شَعْبَانَ يَوْمًا وَاحِدًا اِئْتِغَاءَ ثَوَابِ اللَّهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ اسْتَغْفَرَ اللَّهَ سَبْعِينَ مَرَّةً فِي كُلِّ يَوْمٍ مِنْ شَعْبَانَ حَشَرَهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي زَمَرِهِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَوَجِبَتْ لَهُ مِنَ اللَّهِ الْكِرْمَةُ وَمَنْ تَصَدَّقَ فِي شَعْبَانَ بِصَدَقَةٍ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ حَرَّمَ اللَّهُ جَسَدَهُ عَلَى النَّارِ وَمَنْ صَامَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ شَعْبَانَ وَصَلَهَا بِصِيَامِ شَهْرِ رَمَضَانَ كَتَبَ اللَّهُ صَوْمَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعِينَ.

The author of the book narrated) my father - may God be pleased with him -) ٢٦-٧ narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Al-Husayn ibn Abdullah, on the authority of Adam ibn Abdullah al-Ash'ari, on the authority of Zakariya ibn Adam, "I heard Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.) say, 'There are forty-thousand

Muhammad ibn Ali ibn Bashshar – may God be pleased with him – narrated that ٢٤-٨ Abul Faraj al-Mudhaffar ibn Ahmad ibn Al-Hassan al-Qazvini quoted on the authority of Abul Fadhl Al-Abbas ibn Muhammad ibn Al-Qasim ibn Hamza ibn Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of Al-Hassan ibn Sahl al-Qumi, on the authority of Muhammad ibn Hamid, on the authority of Abi Hashem al-Ja’fari, “I asked Abil Hassan (a.s.) about the reward of praying for one who is hung? The Imam (a.s.) said, Don’t you know that my grandfather (a.s.) prayed for his uncle (Zayd)? I said, I know this, but cannot clearly understand how. The Imam (a.s.) said, I will explain it to you. If the face of the hanged person is towards the Qibla, you should stand on the side of his right shoulder. If his back is towards the Qibla you should stand on the side of his left shoulder. Whichever way he is facing, you should not stand away from his shoulders. Your face should be in between the East and the West. You should neither face him, nor should you have him at your back.” Abu Hashem added, “Then Al-Ridha’ (a.s.) said, God willing, you understood

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God have Mercy upon him – said, “This is a strange tradition which I have not found anywhere else. I have not found [\(any other narrations of this tradition.\)](#)”

– The author of the book narrated) my father) ٢٤-٩

p: ٤٢٠

This tradition has also been narrated in al-Kafi through a different chain of – ١
.narrators

may God be pleased with him – narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Sahl ibn Ziyad, on the authority of al-Harith ibn al-Dalhath – a servant of Al-Ridha' (a.s.) that he had heard Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) say, "One cannot be a true believer unless he possesses the following three traits – one from his Lord, one from his Prophet and one from his Imam. The one from his Lord is guarding secrets as the Honorable the Exalted God said, 'He (alone) knows the Unseen, nor does He make anyone acquainted with his Mysteries, except an Apostle whom He has chosen.'⁽¹⁾

٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا، عَنِ أَحْمَدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ آدَمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ زَكَرِيَّا بْنِ آدَمَ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ الصَّلَاةَ لَهَا رُبْعَهُ آلاَفَ بَابٍ.

٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ بَشَّارٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْفَرَجِ الْمُظَفَّرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ الْقَزويني قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو الْفَضْلِ الْعَبَّاسِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ حَمَزَةَ بْنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ سَيِّدِ الْقَمِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَامِدٍ، عَنْ أَبِي هَاشِمِ الْجَعْفَرِيِّ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَأَلْتَهُ عَنِ الصَّلَاةِ عَلَى الْمَصْلُوبِ، قَالَ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ جَدِّي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ صَلَّى عَلَى عَمِّهِ، قُلْتُ أَعَلِمْتُ ذَلِكَ وَلَكِنِّي لَمْ أَفْهَمْهُ مُبِينًا قَالَ: مُبِينُهُ لَكَ إِنْ كَانَ وَجْهَ الْمَصْلُوبِ إِلَى

الْقِبْلَةَ، فَقُمَ عَلَى مَنْكِبِهِ الْأَيْمَنِ، وَإِنْ كَانَ قَفَاؤُهُ إِلَى الْقِبْلَةِ، فَقُمَ عَلَى مَنْكِبِهِ الْأَيْسَرِ، فَإِنْ مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ قِبْلَهُ وَإِنْ مَنْكِبِهِ الْأَيْسَرِ إِلَى الْقِبْلَةِ، فَقُمَ عَلَى مَنْكِبِهِ الْأَيْمَنِ وَإِنْ كَانَ مَنْكِبِهِ الْأَيْمَنِ إِلَى الْقِبْلَةِ، فَقُمَ عَلَى مَنْكِبِهِ الْأَيْسَرِ وَكَيْفَ كَانَ مُنْحَرِفًا فَلَا تَزَايِلَنَّ مَنْكِبَهُ، وَلَيْكُنْ وَجْهَكَ إِلَى مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، وَلَا تَسْتَقْبِلْهُ وَلَا تَسْتَدْبِرْهُ الْبَتَّةَ. قَالَ أَبُو هَاشِمٍ: ثُمَّ قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ فَهِمْتَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللَّهُ هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَمْ أَجِدْهُ فِي شَيْءٍ مِنَ الْأَصُولِ وَالْمُصَنَّفَاتِ وَلَا أَعْرِفُهُ إِلَّا بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي سَيِّدُ هِلَ بْنَ زِيَادٍ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الدَّلْهَاتِ مَوْلَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ لَا يَكُونُ الْمُؤْمِنُ مُؤْمِنًا حَتَّى يَكُونَ فِيهِ ثَلَاثٌ خِصَالٌ سِتْنَةٌ مِنْ رَبِّهِ وَسِتْنَةٌ مِنْ نَبِيِّهِ وَسِتْنَةٌ مِنْ وَلِيِّهِ فَالْسَّنَةُ مِنْ رَبِّهِ كِتْمَانُ سِرِّهِ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (عَالِمٌ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحَدًا إِلَّا مَنِ ارْتَضَى مِنْ رَسُولٍ).

However, the one from the Prophet is kind treatment with people, as the Honorable the Exalted God has ordered His Prophet (S) to treat the people with kindness and patience and said, ‘Hold to forgiveness; command what is right; but turn away from [\(the ignorant.\)’](#)^(١)

And the one from the Imams (a.s.) is patience and perseverance during times of hardship and calamities. The Honorable the Exalted God says, ‘...and to be firm and [\(patient, in pain \(or suffering\) and adversity, ...’](#)^(٢)

Muhammad ibn Ali ٢٤-١٠

p: ٤٢٢

Qur’an, ٧:١٩٩ -١

Qur’an, ٢:١٧٧ -٢

Majiluwayh – may God be pleased with him – narrated that his uncle Muhammad ibn Abil Qasim quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Ali ibn Muhammad, on the authority of Abi Ayyoub al-Madani, on the authority of Soleiman ibn Ja’far al-Ja’fari, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “Learn three traits from the crow: having sex in private, going out after your daily bread early in the morning and being cautious

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad al-Waleed – may God be pleased with him ٢٤-١١ – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Hamza al-Ash’ari, on the authority of Yasir – the servant that he had heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say, “There are three days which are the most horrible for man: the day he is born, leaves his mother’s stomach and sees this world; the day that he dies and sees the Hereafter and its people; and the day he is resurrected and sees decrees which he has not seen in this world. On these three occasions, the Honorable the Exalted God sends peace on Yahya (John) and says, ‘So Peace on him the day he was born, the day that he dies, and the day that he will be raised up to life (again)!’ (١) Jesus (a.s.) – the son of (the Blessed Lady) Mary (a.s.) has also sent

p: ٤٢٣

Qur’an, ١٩:١٥-١

peace on himself on these three occasions and said, ‘So peace is on me the day I was (born, the day that I die, and the day that I shall be raised up to life (again))!’” (1)

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him – (۲۶-۱۲) narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash’ari, on the authority of Salama ibn al-Khattab, on the authority of Ahmad ibn Ali, on the authority of Al-Husayn ibn Ali al-Daylami – the servant of Al-Ridha’ (a.s.), “I heard Al-Ridha’ (a.s.) say, ‘Whoever sends three believers to the Hajj

وَأَمَّا السَّيِّئَةُ مِنَ النَّاسِ فَمَدَارَاهُ النَّاسِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَمَرَ نَبِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِمَدَارَاهِ النَّاسِ فَقَالَ (خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ) أَمَا السَّيِّئَةُ مِنَ النَّاسِ فَمَدَارَاهُ النَّاسِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ (وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ).

۱۰ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِي الْبَرْقِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْمَدِينِيِّ، عَنْ سَيْلِمَانَ بْنِ جَعْفَرِ الْجَعْفَرِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ السَّلَامِيِّ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ تَعَلَّمُوا مِنَ الْغَرَابِ خِصَالًا ثَلَاثًا اسْتَتَارَ بِالسَّفَادِ وَبِكُورِهِ فِي طَلَبِ الرِّزْقِ حَذْرًا.

۱۱ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ حَمَزَةَ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي يَاسِرُ الْخَادِمِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ إِنْ أَوْحَشَ مَا يَكُونُ الْخَلْقُ فِي ثَلَاثَةِ مَوَاطِنَ

p: ۶۲۴

Qur’an, ۱۹:۳۳ - ۱

يَوْمَ يُولَدُ وَيَخْرُجُ مِنْ بطنِ أُمِّهِ فَيَرَى الدُّنْيَا وَيَوْمَ يَمُوتُ فِي عَيْنِ الآخِرَةِ وَأَهْلِهَا وَيَوْمَ يُبْعَثُ فَيَرَى أَحْكَامًا لَمْ يَرَهَا فِي دارِ الدُّنْيَا وَقَدْ سَلَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى يَحْيَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فِيهِذِهِ الثَّلَاثَةُ الْمَوَاطِنُ وَآمَنَ رُوْعَتَهُ فَقَالَ (وَسَيِّئًا عَلَيْهِ يَوْمَ وُلِدَ وَيَوْمَ يَمُوتُ وَيَوْمَ يُبْعَثُ حَيًّا) وَقَدْ سَلَّمَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ عَلَى نَفْسِهِ فِي هَذِهِ الثَّلَاثَةِ الْمَوَاطِنُ فَقَالَ (وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ أَمُوتُ وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا).

١٢ - حَدَّثَنَا أَبِي - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ الدَيْلَمِيِّ مَوْلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ مِنْ ح-ج

pilgrimage has indeed bought himself from God with that money. God will not ask him where he has brought the money from - whether it is legitimately earned or [illegitimately earned.](#)"

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, "This means that God will not ask him about the doubtful portions of his money and will compensate for them by giving the people he probably is indebted to some other wealth

Muhammad ibn Ali Majiluwayh - may God be pleased with him - narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of al-Sayyari, on the authority of al-Harith ibn al-Dalhath, on the authority of his father, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), "Indeed the Honorable the Exalted God has ordered three things which are along with three

p: ٦٢٥

This might be conditional upon his repenting and not knowing the original owners of that wealth

other things. He has ordered us to pray and pay the alms. The prayers of whoever prays but does not pay the alms is not accepted of him. He has also ordered to thank Him and our parents. Whoever thanks God but does not thank his parents has not really thanked God. God has ordered us to fear God and to visit the relations of kin.

”.Whoever does not visit his relatives has indeed not feared God

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٤-١٤ narrated that Ali ibn Musa ibn Ja’far ibn Abi Ja’far al-Komandani quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti that Abul Hassan (Imam Ridha’) (a.s.) said, “Patience, knowledge and silence are among the signs of the jurisprudent. Silence is one of the gates of wisdom. Silence attracts affection and it is a guide to any good
”.affair

Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be pleased with ٢٤-١٥ him – narrated that Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Salih al-Razi, on the authority of Hamdan ad-Diawni that Al-Ridha’ (a.s.) said, “The friend of any individual is his mind and his enemy is his
”.ignorance

Abu Mansoor Ahmad ibn Ibrahim al-Khori(١) narrated that Zayd ibn Muhammad ٢٤-١٤ al-Baghdadi quoted on the authority of Abul Qasim Abdullah Muhammad al-Ta’ee at Basra, on the authority of his

p: ٤٢٤

.It is written al-Jowzi in Al-Khisal –١

father, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers that a man invited Ali ibn Abi

بِثَلَاثِهِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَدْ اشْتَرَى نَفْسَهُ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ بِالثَّمَنِ وَلَمْ يَسْأَلْهُ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَ مَالَهُ مِنْ حَلَالٍ أَوْ حَرَامٍ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ يَعْنِي بِذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَسْأَلْهُ عَمَّا وَقَعَ فِي مَالِهِ مِنَ الشَّبَهَةِ وَيَرْضَى عَنْهُ خِصْمَاءَهُ بِالْعَوْضِ.

١٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنِ السِّيَارِيِّ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الدَّلْهَاتِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَمَرَ بِثَلَاثَةِ مَقْرُونٍ بِهَاتِلَاتِهِ أُخْرَى أَمَرَ بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَمَنْ صَلَّى وَلَمْ يَزَكْ لَمْ يُقْبَلْ مِنْهُ صِيَلَاتُهُ وَأَمَرَ بِالشُّكْرِ وَلِلْوَالِدَيْنِ فَمَنْ لَمْ يَشْكُرْ وَالِدَيْهِ لَمْ يَشْكُرْ اللَّهَ وَأَمَرَ بِاتِّقَاءِ اللَّهِ صَلَةَ الرَّحِمِ فَمَنْ لَمْ يُصَلِّ رَحِمَهُ لَمْ يَتَّقِ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ.

١٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي جَعْفَرِ الْكَمِيدَانِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ الْبَرْزَنْطِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ عِلَامَاتِ الْفَقِيهِ الْجَلْمِ وَالْعِلْمِ وَالصَّمْتِ إِنْ الصَّمْتُ بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ الْحِكْمَةِ إِنْ الصَّمْتُ يَكْسِبُ الْمَحَبَةَ إِنَّهُ دَلِيلٌ عَلَى كُلِّ خَيْرٍ.

١٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِمْرَانَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْكُوفِيِّ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ صَالِحِ الرَّازِيِّ، عَنْ حَمْدَانَ الدِّيَوَانِيِّ قَالَ: قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ صَدِيقُ كُلِّ امْرِئٍ عَقْلُهُ وَعَدُوُّهُ جَهْلُهُ.

١٦ - حَدَّثَنَا أَبُو مَنْصُورٍ أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْخُورِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا زَيْدٌ

بْنِ مُحَمَّدِ الْبَغْدَادِيِّ حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ الطَّائِيِّ بِالْبُصَيْرَةِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ هُ

Talib (a.s.) to his house. The Imam (a.s.) accepted upon the fulfillment of three conditions. The man said, ‘O Commander of the Faithful! What are they?’ The Imam (a.s.) said, ‘They are that you bring nothing for me from the outside; that you do not deny me of anything that is in the house; and that you do not burden your wife on my behalf.’ The man said, ‘Fine.’ Ali ibn Abi Talib (a.s.) accepted his invitation

Abdullah ibn Muhammad al-Wahhab narrated that Abu Nasr Mansoor ibn ٢٦-١٧ Abdullah ibn Ibrahim al-Isfahani quoted on the authority of Ali ibn Abdullah, on the authority of Dawood ibn Soleiman, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “There are four groups on whose behalf I will intercede on the Resurrection Day: those who honor the members of my Household after me; those who fulfill their needs; those who try to assist my Family in times of need; and those who love them” .both wholeheartedly and verbally

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٦-١٨ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the

authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of Abil Hassan (a.s.), "The moon did not shine for the Children of Israel for some time. The Honorable the Exalted God revealed the following to Moses (a.s.), 'Take the remaining bones of Joseph (a.s.) out of Egypt.' God promised that once the bones were taken out, the moon would shine again.' Moses (a.s.) sought for someone who knew where they were. He was told that an old lady knew where they were. Moses (a.s.) sent for her. They brought a crippled blind old woman. Moses (a.s.) asked her, 'Do you know where Joseph (a.s.) is buried?' She said, 'Yes.' Moses (a.s.) said, 'Then let me know where it is.' She said, 'I have four conditions for this. First, you must heal my legs; second you must return my youth to me; third you must return my sight; fourth you must take me to Paradise along with you.' Moses (a.s.) thought that these conditions were too much to be asked for, but the Honorable the Exalted God revealed to him, 'O Moses! Give her what she asks for as you are doing that on My behalf.' Moses (a.s.) did that and the lady showed him the grave. Moses (a.s.) brought the bones out of a marble coffin from the Nile's shore. Then the moon rose. They took the bones to Syria. From then on the People of the

Book take their

دَعَا رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ عَلِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى أَنْتَظْمَن لِي ثَلَاثَ خِصَالٍ قَالَ وَمَا هِيَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ لَا تَدْخُلَ عَلَيْنَا شَيْئًا مِنْ خَارِجٍ وَلَا تَدْخُرَ عَلَيْنَا شَيْئًا فِي الْبَيْتِ وَلَا تَجْحَفَ بِالْعِيَالِ قَالَ ذَلِكَ لَكَ فَأَجَابَهُ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

١٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَضِيرٍ مَنصُورِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمِ الْأَصْفَهَانِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ شَيْمَانَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَرْبَعَةٌ أَنَا شَفِيعُهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَوْ تَوَنَّى بِذُنُوبِ أَهْلِ الْأَرْضِ مَعِينِ أَهْلِ بَيْتِي وَالْقَاضِي لَّهُمْ حَوَائِجُهُمْ عِنْدَ مَا اضْطَرُّوا إِلَيْهِ وَالْمَحَبُّ لَّهُمْ بِقَلْبِهِ وَلِسَانِهِ وَالِدَافِعُ عَنْهُمْ بِيَدِهِ.

١٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ احْتَبَسَ الْقَمَرُ، عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى مُوسَى أَنْ أُخْرِجَ عِظَامَ يُوسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ مِصْرَ وَوَعَدَهُ طُلُوعَ الْقَمَرِ إِذَا أُخْرِجَ عِظَامَهُ فَسَأَلَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ مَنْ يَعْلَمُ مَوْضِعَهُ فَقِيلَ لَهُ إِنْ هُنَا عَجُوزٌ تَعْلَمُ عِلْمَهُ فَبَعَثْ إِلَيْهِ أَفْأَتِي بِعَجُوزٍ مَقْعَدَهُ عَمِيَاءَ فَقَالَ لَهَا تَعْرِفِينَ مَوْضِعَ قَبْرِ يُوسُفَ قَالَتْ نَعَمْ قَالَ فَأَخْبَرْنِي بِهِ فَقَالَتْ لَا حَتَّى تَعْطِينِي أَرْبَعَ خِصَالٍ تَطْلُقَ لِي رَجُلِي وَتَعِيدَ إِلَيَّ شَبَابِي وَتَرُدَّ إِلَيَّ بِصَرِيٍّ وَتَجْعَلَنِي مَعَكَ فِي الْجَنَّةِ قَالَ فَكَبَّرَ ذَلِكَ عَلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ يَا مُوسَى أَعْطَاهَا

ما سَأَلتَ فَإِنَّكَ إِنَّمَا تُعْطَى عَلَيَّ فَفَعَلَ فَدَلَّتْهُ عَلَيْهِ فَاسْتَخْرَجَهُ مِنْ شَاطِئِ النَّيْلِ فِي صَنْدُوقٍ مَرْمَرٍ فَلَمَّا خَرَجَهُ طَلَعَ الْقَمَرَ فَحَمَلَهُ إِلَى الشَّامِ فَلِذَلِكَ يَحْمَلُ أَهْلَ الْكِتَابِ مَوْتَاهُمْ إِلَى الشَّامِ.

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taliqani – may God be pleased with him – ٢٦-١٩ narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa'eed – the servant of the Hashemites quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, "I asked Al-Ridha' (a.s.) about the meaning of 'In the Name of Allah.'" Al-Ridha' (a.s.) said, 'The meaning of saying 'In the Name of Allah' is that I put one of the marks of the Honorable the Exalted God that is His servitude on myself.' Then I asked Al-Ridha' (a.s.) what is meant by 'the mark of?'" Al-Ridha' (a.s.) replied, 'It means a sign of

Abdullah ibn Muhammad ibn Abdul Wahhab al-Qurashi narrated that Abu Nasr ٢٦-٢٠ Mansoor ibn Abdullah quoted on the authority of al-Monthir ibn Muhammad, on the authority of Al-Husayn ibn Muhammad, on the authority of Soleiman ibn Ja'far, on the authority of Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.) that Ali ibn Abi Talib (a.s.) said, "It is written in Assyrian on the wings of all hoopoes(١) that are created, 'The Household of Muhammad are the best of the people

Abdullah ibn Muhammad ibn Abdul Wahhab narrated that Abu Nasr Mansoor ibn ٢٦-٢١
Abdullah ibn Ibrahim al-Isfahani

p: ٦٣١

Any of several Old World non-passerine birds having a slender decurved bill –١

quoted on the authority of Ali ibn Abdullah al-Iskandarani, on the authority of Abu Ali Ahmad ibn Ali ibn Mehdi al-Raqi, on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (as-Sadiq) (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "O Ali! Blessed be (۱) whoever loves you and acknowledges you. Woe be to whoever hates you and denies you. Your lovers are known in the seventh heaven and the lower seventh earth and in between. They are religious, pious, good-mannered and humble to the Honorable the Exalted God. Their gazes are humble and their hearts are wary of remembering the Honorable the Exalted God. They have recognized the worth of your Mastery. Their tongues are busy mentioning your nobilities. Their eyes are full of tears out of their love for you and the Divine Leaders from your progeny. They adhere to what God has ordained in His Book and what His Prophet (S) has brought in his traditions and is supported by reasons. They follow what the one in

۱۹ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ

p: ۶۳۲

In the Arabic text of this verse, the word 'Tooba is used which is translated to mean -۱ 'blessedness' here. 'Tooba is the name of a Heavenly tree which is rooted in the Prophet's (a.s.) house according to some traditions and is rooted in the house of the Commander of the Faithful (a.s.) according to some other traditions. There are branches of this tree in the homes of the believers. These branches will yield whatever you desire. The branches are so extensive that if someone races under them with a fast horse for even one hundred years, he will not leave the shade of this branch. If a crow starts from the trunk of the tree and tries to fly towards the top, it .can never reach the top until it gets old

سَعِيدُ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ فَضَالٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ بِسْمِ اللَّهِ قَالَ مَعْنَى قَوْلِ الْقَائِلِ بِسْمِ اللَّهِ، أَيُّ اسْمٍ عَلَيَّ نَفْسِي بِسْمِهِ مِنْ سَمَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ هِيَ الْعِبُودِيَّةُ قَالَ فَقُلْتُ لَهُ مَا السَّمَةُ قَالَ الْعَلَامَةُ.

٢٠ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو نَصِيرٍ مَنْصُورُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُنْذِرُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيْلِمَانُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ حَيْدَى عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ فِي جَنَاحِ كُلِّ هَدَاهُ خَلَقَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَكْتُوبٌ بِالسَّرْيَانِيَةِ آلِ مُحَمَّدٍ خَيْرِ الْبَرِيَةِ.

٢١ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو نَصِيرٍ مَنْصُورُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمِ الْأَصْفَهَانِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْإِسْكَندَرَانِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ مَهْدِيٍّ الرَّقِّيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَا عَلِيُّ طُوبَى لِمَنْ أَحْبَبَكَ صَدَقَ بِكَ وَوَيْلَ لِمَنْ أَبْغَضَكَ وَكَذَبَ بِكَ مَحْبُوكٌ مَعْرُوفُونَ فِي السَّمَاءِ السَّابِعَةِ وَالْأَرْضِ السَّابِعَةِ السُّفْلَى وَمَا بَيْنَ ذَلِكَ هُمْ أَهْلُ الدِّينِ وَالْوَرَعِ وَالسَّمْتِ الْحَسَنِ وَالتَّوَاضُعِ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ خَاشِعُهُ أَبْصَارُهُمْ وَجَلَهُ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَقَدْ عَرَفُوا حَقَّ وَلَايَتِكَ وَأَلَسْتَهُمْ نَاطِقَهُ بِفَضْلِكَ وَأَعْيُنُهُمْ سَاكِبَهُ

تَحْنُنَا عَلَيْنِكَ وَعَلَى الْأُتَمَّةِ مِنْ وُلْدِكَ يَدِينُونَ لِلَّهِ بِمَا أَمَرَهُمْ بِهِ فِي كِتَابِهِ وَجَاءَهُمْ بِهِ الْبِرَءَانُ مِنْ سِنَةِ نَبِيِّهِ عَامَ لُونٍ بِمَا يَأْمُرُهُمْ بِهِ
أُولُو

charge of the affairs amongst them orders. They are united and are not separate from each other. They love each other and have no despise for one another. The angels will send blessings upon them, say Amen when they pray, implore forgiveness for those of them who repent, are present when they die, and feel lonely when they
”perish up until the Resurrection Day

In Kufa in the year ٣٥٤ A.H. (٩٦٤ A.D.) Al-Hassan ibn Muhammad ibn Sa’eed al- ٢٦-٢٢ Hashemi al-Kufi narrated that Forat ibn Ibrahim ibn Forat al-Kufi quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Ali al-Hamdani, on the authority of Abul Fadhl Al-Abbas ibn Abdullah al-Bukhari, on the authority of Muhammad ibn Al-Qasim ibn Ibrahim ibn Muhammad ibn Abdullah ibn Al-Qasim ibn Muhammad ibn Abi Bakr, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), “God’s Prophet (S) said, ‘God has not created any creature nobler than me and more honored near Himself than me.’ Ali

a.s.) said, ‘O Prophet of God! Are you nobler or is Gabriel nobler?’ The Prophet (S)) said, ‘O Ali! The Blessed the Sublime God has made the Messengers nobler than the nearby-stationed angels. He has also made me nobler than all the Prophets and Messengers. O Ali! He has made you and the Divine Leaders after you the noblest after me. O Ali! The angels are at our service and at the service of those who love us. O Ali! They are the same angels ‘... who sustain the Throne (of God) and those around it, and sing Glory and Praise to their Lord; believe in Him; and implore forgiveness for those who believe’⁽¹⁾ in our Mastery. Were it not for us, God would not have created Adam (a.s.), Eve, Paradise, Hell, the heavens and the Earth. Then how could we not be nobler than the angels? We recognized our Lord earlier than they did, we sang Glory and Praise be to Him and Sanctified Him before them. The first things that the Honorable the Exalted God created were our spirits which He made declare His Unity and Exalt Him. Then He created the angels. Once the angels saw our spirits as a single light, they found it to be majestic. We sang Glory be to God the Sublime, so that they realize that we are creatures and that God

الْأَمْرَ مِنْهُمْ مُتَوَاصِلُونَ غَيْرُ مُتَقَاطِعِينَ مُتَحَابُّونَ غَيْرُ مُتَبَاغِضِينَ. إِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَتَصِيَّ لِي عَلَيْهِمْ وَتُؤْمِنُ عَلَيَّ دُعَائِهِمْ وَتَشْتَفِي لَهُمْ لِذُنُوبِ
مِنْهُمْ وَتَشْهَدُ حَضْرَتَهُ وَتَسْتَوْحِشُ

p: ٤٣٥

Qur'an, ٤٠:٧-١

٢٢ - حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْهَاشِمِيِّ الْكُوفِيِّ بِالْكُوفَةِ سِتَّةَ أَرْبَعٍ وَخَمْسِينَ ثَلَاثِمِائَةً قَالَ: حَدَّثَنَا فِرَاتُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ فِرَاتِ الْكُوفِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَلِيِّ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْفَضْلِ الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَخَارِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مَا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَلْقًا أَفْضَلَ مِنِّي وَلَا أَكْرَمَ عَلَيْهِ مِنِّي.

فَمَا عَلِيٌّ عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَنْتَ أَفْضَلُ أَوْ جَبْرَائِيلُ؟ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: يَا عَلِيُّ، إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَضَّلَ أَنْبِيَاءَهُ الْمُرْسَلِينَ عَلَى مَلَائِكَتِهِ الْمُقَرَّبِينَ، وَفَضَّلَنِي عَلَى جَمِيعِ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ. وَالْفَضْلُ بَعْدِي لَكَ يَا عَلِيُّ وَلِلْأَيْمَةِ مِنْ بَعْدِكَ. وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَخُدَامُنَا وَخُدَامُ مُجِبِّيْنَا.

يَا عَلِيُّ، الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْعَرْشَ وَمَنْ حَوْلَهُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِوَلَايَتِنَا. يَا عَلِيُّ، لَوْ لَا نَحْنُ مَا خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ وَلَا - حَوَاءَ وَلَا - الْجَنَّةَ وَلَا - النَّارَ وَلَا - السَّمَاءَ وَلَا - الْأَرْضَ. فَكَيْفَ لَا - نَكُونُ أَفْضَلَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ وَقَدْ سَبَقْنَاهُمْ إِلَى مَعْرِفَةِ رَبِّنَا وَتَسْبِيحِهِ وَتَهْلِيلِهِ وَتَقْدِيسِهِ، لَأَنَّ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ أَرْوَاحَنَا، فَأَنْطَقْنَا بِتَوْحِيدِهِ وَتَحْمِيدِهِ، ثُمَّ خَلَقَ الْمَلَائِكَةَ. فَلَمَّا شَاهَدُوا أَرْوَاحَنَا نُورًا وَاحِدًا

is Exalted High above our traits. Then the angels sang Glory be to God the Sublime and declared Him Exalted High above our traits. When the angels saw the majesty of our rank we testified to the Unity of God, so that the angels would know that there is no god but God, that we are only servants, that we are not gods and should not be worshipped along with Him or besides Him. Then the angels declared that there is no god but God. When they saw the greatness of our position we declared God is the Greatest, so that the angels would know that God is Great and no one can attain a high position unless God grants him that position. When they saw the honor and strength that God has granted us, we declared that there is no power nor any strength save in God, so that they would know that whatever power or strength we have is from God. When they saw the blessings granted to us by God – that is our being obliged to obey Him – we declared praise be to God, so that the angels would know that praising God for His Blessings is the right of God – High is His Remembrance .- incumbent upon us. Then the angels declared Praise be to God

Thus it was by us that the angels were led to the recognition of the Unity of the ,Honorable the Exalted God, His Glory, Majesty, Praise

and Exaltation. Then the Blessed the Sublime God created Adam, placed us in his loin and ordered the angels to fall in prostration in order to exult and honor us. Their prostration was indeed equal to their worship of the Honorable the Exalted God and a form of honoring and obedience for Adam due to our being in his loin. How could we then not be nobler than the angels while all the angels have fallen in prostration for
?Adam

When I (Muhammad (a.s.)) was taken up to the heavens for the Ascension, Gabriel recited the ‘Azan(1) and the ‘Iqamah(2) saying each part twice. Then Gabriel told me, ‘O Muhammad! Stand up in the front.’ Then I said, ‘O Gabriel! Should I stand in front of you?’ Gabriel said, ‘Yes because the Blessed the Sublime God has honored His Prophets over all of His angels and He has especially honored you.’ Then I stood in the front and they followed me, but I am not haughty about this. Then we reached a screen of Light. Gabriel told me, ‘You go ahead.’ Gabriel himself stood back. I told him, ‘O Gabriel! Will you abandon me here in this position?’ Gabriel said, ‘O Muhammad! This place is the end of the limits which the Honorable the Exalted God has established for me. If I go beyond this point, my wings will burn due to transgressing
beyond the

لَتَعْلَمَ الْمَلَائِكَةُ أَنَّا خَلَقُ مَخْلُوقُونَ وَأَنَّهُ مُنَزَّهٌ عَن صِفَاتِنَا، فَسَبَّحَتِ الْمَلَائِكَةُ بِتَسْبِيحِنَا وَنَزَّهَتْهُ عَن صِفَاتِنَا، فَلَمَّا شَاهَدُوا

p: ٤٣٨

1- The general call to prayer

2- The call to stand to pray

عِظَمَ شَأْنِنَا هَلَّلْنَا، لَتَعْلَمَ الْمَلَائِكَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَا عَبِيدٌ وَلَسْنَا بِأَلَيْهِ يَجِبُ أَنْ نُعْبِدَ مَعَهُ أَوْ دُونَهُ. فَقَالُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَلَمَّا شَاهِدُوا كِبَرَ مَحَلَّنَا كِبَرَنَا، لَتَعْلَمَ الْمَلَائِكَةُ أَنَّ اللَّهَ أَكْبَرُ مِنْ أَنْ يُنَالَ عِظَمَ الْمَحَلِّ إِلَّا بِهِ. فَلَمَّا شَاهَدُوا مَا جَعَلَهُ لَنَا مِنَ الْعِزِّ وَالْقُوَّةِ قُلْنَا لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، لَتَعْلَمَ الْمَلَائِكَةُ أَنْ لَا حَوْلَ لَنَا وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ. فَلَمَّا شَاهِدُوا مَا أَنْعَمَ اللَّهُ بِهِ عَلَيْنَا وَأَوْجِبَهُ لَنَا مِنْ فَرَضِ الطَّاعَةِ قُلْنَا الْحَمْدُ لِلَّهِ، لَتَعْلَمَ الْمَلَائِكَةُ مَا يَحِقُّ لِلَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ عَلَيْنَا مِنَ الْحَمْدِ عَلَى نِعْمَتِهِ. فَقَالَتِ الْمَلَائِكَةُ الْحَمْدُ لِلَّهِ. فَبِنَا اهْتَدَوْا إِلَى مَعْرِفَةِ تَوْحِيدِ اللَّهِ وَتَسْبِيحِهِ وَتَهْلِيلِهِ وَتَحْمِيدِهِ وَتَمْجِيدِهِ. ثُمَّ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى خَلَقَ آدَمَ فَأَوْدَعَنَا صُلْبَهُ، وَأَمَرَ الْمَلَائِكَةَ بِالسُّجُودِ لَهُ تَعْظِيمًا لَنَا وَإِكْرَامًا، وَكَانَ سِجُودَهُمْ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عُبُودِيَّةً وَلِآدَمَ إِكْرَامًا وَطَاعَةً لِكُونِنَا فِي صُلْبِهِ. فَكَيْفَ لَا نَكُونُ أَفْضَلَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ وَقَدْ سَجَدُوا لِآدَمَ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ، وَإِنَّهُ لَمَّا عَرَجَ بِي إِلَى السَّمَاءِ أَذَّنَ جِبْرَائِيلُ مَشَى مَشَى وَأَقَامَ مَشَى مَشَى. ثُمَّ قَالَ لِي: تَقَدَّمَ يَا مُحَمَّدُ. فَقُلْتُ لَهُ: يَا جِبْرَائِيلُ أَتَقَدَّمُ عَلَيْكَ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، لِأَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَضَّلَ أَنْبِيَاءَهُ عَلَى مَلَائِكَتِهِ أَجْمَعِينَ، وَفَضَّلَكَ خَاصَّةً. فَتَقَدَّمْتُ فَصَلَّيْتُ بِهِمْ وَلَا فَخْرَ. فَلَمَّا انْتَهَيْتُ إِلَى حُجْبِ النُّورِ قَالَ لِي جِبْرَائِيلُ: تَقَدَّمَ يَا مُحَمَّدُ. وَتَخَلَّفَ عَنِّي، فَقُلْتُ: يَا جِبْرَائِيلُ، فِي مِثْلِ هَذَا الْمَوْضِعِ تَفَارِقُنِي؟ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ، إِنَّ انْتِهَاءَ حَدِّي الَّذِي وَضَعَنِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِ إِلَى هَذَا الْمَكَانِ فَإِنْ تَجَاوَزْتَهُ احْتَرَفْتُ أَجْنِحَتِي بِتَعْدَى حُدُودِ رَبِّي جَلَّ جَلًّا لَأَلَّهُ فَرُخٌ بِي

limits set by my Lord – the Exalted the Magnificent.’ At this time the

Light pushed me forward until I reached to as close a High Position that the Honorable the Exalted God had willed. Then I was called. I said, ‘Yes, my Lord! You are Blessed and High!’ Then I was called again, ‘O Muhammad! You are My servant and I am your Lord! Then worship Me and rely on Me. You are My Light amongst My creatures, and My Proof amongst the people. I have created Paradise for you and your followers, and created Hell for those who oppose you. I have made it incumbent to honor your Trustees, and have assured reward for their followers

Then I asked, “O Lord! Who are my Trustees?” Then I was called, “O Muhammad! The names of your Trustees are recorded on the base of My Throne.” When I was in front of my Lord – the Exalted the Magnificent – I looked at the base of the Throne and saw twelve Lights. Over each Light there was a green line on which the name of one of my Trustees was written. The first of them was Ali ibn Abi Talib. The last one was the Al-Mahdi (Divinely Guided One) of my nation. Then I said, “O Lord! Are these the Trustees after me?” Then I was called, “O Muhammad! They are My Trustees, Loved Ones, Chosen Ones and Proofs for my creatures after you. They are your Trustees and successors and are the best of the people after you. I swear by My Honor and

Majesty that I will make my Religion victorious by means of them. I will announce My Word by them. I will cleanse the Earth from My enemies by the last one of them (Imam al-Mahdi). I will Rule the East and the West of the Earth by him. I will make the winds subdued to him. I will debase tough clouds for him. I will raise him up to the heavens and assist him with My Troops. I will assist him with the angels so that he propagates My invitation and unites the people concerning My Unity. Then I will extend his rule and continue the times under the control of my Masters up until the
".Resurrection Day

According to the same documentation, on the authority of Al-Ridha' (a.s.), "Being ٢٦-٢٣
".shy is due to faith

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٢٦-٢٤ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma'bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the
the

فِي النُّورِ زَخَّهُ حَتَّى انْتَهَيْتُ إِلَى حَيْثُ مَيَّا شَاءَ اللَّهُ مِنْ عُلُوِّ مُلْكِهِ فَنُودِيْتُ يَا مُحَمَّدُ فَقُلْتُ لِيَيْكَ رَبِّي وَسَيَعْدَيْكَ تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ
فَنُودِيْتُ يَا مُحَمَّدُ أَنْتَ عِبْدِي وَأَنَا رَبُّكَ فَايَّايَ فَاعْبُدْ وَعَلَيَّ فَتَوَكَّلْ فَإِنَّكَ نُورِي فِي عِيَادِي وَرَسُولِي إِلَى خَلْقِي وَحُجَّتِي عَلَى
بَرِيَّتِي لَكَ وَلِمَنْ اتَّبَعَكَ خَلَقْتُ جَنَّتِي وَلِمَنْ خَالَفَكَ خَلَقْتُ نَارِي وَلَاوَصِيَاءَكَ

أَوْجِبْتُ كَرَامَتِي وَلِشَيْعَتِهِمْ أَوْجِبْتُ ثَوَابِي فَقُلْتُ يَا رَبِّ وَمَنْ أَوْصِيَتِي فَنُودِيَتْ يَا مُحَمَّدُ أَوْصِيَتِي يَا مُحَمَّدُ أَوْصِيَتِي يَا مُحَمَّدُ أَوْصِيَتِي فَنَظَرْتُ وَأَنَا بَيْنَ يَدَيَّ رَبِّي حَيْلٌ جَلَالُهُ إِلَى سِاقِ الْعَرْشِ فَرَأَيْتُ اثْنَيْ عَشَرَ نُورًا فِي كُلِّ نُورٍ سَيْطَرُ أَخْضَرُ عَلَيْهِ اسْمٌ وَصِيَّةٌ مِنْ أَوْصِيَتِي أَوْلَاهُمْ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَأَخْرَهُمْ مَهْدِيُّ أُمَّتِي فَقُلْتُ يَا رَبِّ هَؤُلَاءِ أَوْصِيَتِي مِنْ بَعْدِي فَنُودِيَتْ يَا مُحَمَّدُ هَؤُلَاءِ أَوْلِيَاتِي وَأَوْصِيَتِي وَأَصِيَفِيَاتِي وَحُجَجِي بَعْدَكَ عَلَى بَرِيَّتِي وَهُمْ أَوْصِيَتِي يَا مُحَمَّدُ وَأَخْلَفَاؤُكَ وَخَيْرُ خَلْقِي بَعْدَكَ وَعِزَّتِي وَجَلَالِي لِأَظْهَرَنَّهُمْ دِينِي وَلَا عِلْمِي بِهِمْ كَلِمَتِي وَلَا أَظْهَرَنَّهُ الْأَرْضُ بِأَخْرِهِمْ مِنْ أَعْيَادِي وَلَا مَكْنَنُهُ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا وَلَا سَخْرَنَّهُ الرِّيَّاحُ وَلَا ذَلَّلَنَّهُ السَّحَابُ الصَّعْبَابُ وَلَا رَقِيَّتُهُ فِي الْأَسْيَابِ فَلَانْصُرَنَّهُ بِجُنْدِي وَلَا مِدْنَهُ بِمَلَائِكَتِي حَتَّى تَعْلُو دَعْوَتِي وَتَجْمَعَ الْخَلْقُ عَلَيَّ تَوْحِيدِي ثُمَّ لَا دِيْمَنَ مُلْكُهُ وَلَا دَاوِلَنَ الْأَيَّامَ بَيْنَ أَوْلِيَاتِي إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

٢٣ - وبهذا الإسناد قال: قال الرضا عليه السلام: الحياء من الإيمان.

٢٤ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرضا عليه السلام، عن موسى بن جعفر عليه السلام، عن أبيه جعفر بن

authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), One day Solomon - the son of David (a.s.) - told his companions, "In fact, the Blessed the Sublime God has granted me such a rule that no one deserve to have after me. He has empowered me with the power to harness the winds, power over the people, the genies, the birds and

the beasts. He has taught me the speech of birds. God has given me some of everything. However, I am not able to be happy one full day from the morning to the night in spite of all this rule. I would like to go to my palace tomorrow, climb to the uppermost level and look at all the countryside around under my rule. Do not let anyone come in lest he might ruin my day.” They said, “Yes

The following morning he took his cane and climbed up to the uppermost level of his palace. He leaned on his cane and was looking at the country over which he ruled happily. Then he saw a young handsome and well-dressed man who was approaching him from one of the corners of the palace. When Solomon (a.s.) saw him, he said, “Who has allowed you to enter this palace? I had decided to be alone here today. Who let you in?” The young fellow said, “The owner of this palace has brought me in here and I have come in with His permission.” Solomon (a.s.) said, “The owner has more rights over it than I do. Who are you?” The young fellow said, “I am the angel of death.” Solomon said, “What have you come here for?” He said, “To take away your spirit.” Solomon (a.s.) said, “Then do whatever you are ordered to do with me. Today is my happy day. My Lord the Honorable the Exalted God wanted me to

have no pleasure other than meeting Him.” Then the angel of death took away his spirit when he was leaning on his cane. He died as God willed. The people kept looking at him thinking that he was alive. Then a dispute arose amongst them. Some of them said, “Solomon (a.s.) has remained leaning on his cane for several consecutive days while standing. He has neither eaten nor drank anything. He has neither become tired nor has he fallen asleep. Just he is our lord. It is incumbent upon us to worship him.” Others said, “Solomon (a.s.) is a magician. He has placed a talisman on our eyes and makes us imagine that he is standing and leaning on his cane, while it is not so.” The believers said, “Solomon (a.s.) is God’s servant. God will do whatever He wills with him.” When the arguments reached a climax, the Honorable the Exalted God appointed a little worm of the earth to go into the cane and eat it up from within. Then the cane broke, Solomon fell out

مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ إِنَّ سُلَيْمَانَ بْنَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ ذَاتَ يَوْمٍ لِأَصْحَابِهِ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَدْ وَهَبَ لِي مُلْكًا لَا يَبْتَغِي لِي أَحَدٌ مِنْ بَعْدِي سِيَّحَرَ لِي الرِّيحَ وَالْإِنْسَ وَالْجِنَّ وَالطَّيْرَ وَالْوُحُوشَ وَعَلَّمَنِي مَنْطِقَ الطَّيْرِ وَآتَانِي كُلَّ شَيْءٍ وَمَعَ جَمِيعِ مَا أُوتِيَتْ مِنَ الْمُلْكِ مَا تَمَّ لِي سِرُّورٌ يَوْمَ إِلَيَّ اللَّيْلِ وَقَدْ أَحْبَبْتُ أَنْ أَدْخُلَ قَصِيرِي فِي غَدِي وَأَصْبِحَ عَدَاغِلَاهُ وَأَنْظُرَ إِلَى مَمَالِكِي فَلَا

تَأَذَّنُوا لِأَحَدٍ عَلَيَّ لِئَلَّا يَرِدَ عَلَيَّ مَا يُنْعِصُ عَلَيَّ يَوْمِي قَالُوا نَعَمْ فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْغَدِ أَخَذَ عَصَاهُ بِيَدِهِ وَصَعَدَ إِلَى أَعْلَى مَوْضِعٍ مِنْ قَصْرِهِ
وَوَقَفَ مُتَّكِنًا عَلَى عَصَاهُ يَنْظُرُ إِلَى مَمَالِكِهِ مَسِيرُورًا بِمَا أُوتِيَ فَرِحًا بِمَا أُعْطِيَ إِذْ نَظَرَ إِلَى شَابٍّ حَسَنِ الْوَجْهِ وَاللَّبَاسِ قَدْ خَرَجَ عَلَيْهِ
مِنْ بَعْضِ زَوَايَا قَصْرِهِ فَلَمَّا بَصُرَ بِهِ سُلَيْمَانُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَهُ مَنْ أَذْخَلَكَ إِلَى هَذَا الْقَصْرِ وَقَدْ أَرَدْتُ أَنْ أَخْلُوفِيهِ الْيَوْمَ فَيَاذَنْ مَنْ
دَخَلْتَ فَقَالَ الشَّابُّ أَذْخَلَنِي هَذَا الْقَصِيرَ رَبُّهُ وَبِإِذْنِهِ دَخَلْتُ فَقَالَ رَبُّهُ أَحَقُّ بِهِ مِنِّي فَمَنْ أَنْتَ قَالَ أَنَا مَلَكُ الْمَوْتِ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ
وَفِيمَا جِئْتَ قَالَ جِئْتُ لِاقْبِضَ رُوحَكَ قَالَ امْضِ لِمَا أَمَرْتَ بِهِ فَهَذَا يَوْمُ سِيرُورِي أَبِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَكُونَ لِي سِيرُورٌ دُونَ لِقَائِهِ
فَقَبِضَ مَلَكُ الْمَوْتِ رُوحَهُ وَهُوَ مُتَّكِنٌ عَلَى عَصَاهُ فَبَقِيَ سُلَيْمَانُ مُتَّكِنًا عَلَى عَصَاهُ وَهُوَ مَيِّتٌ مَا شَاءَ اللَّهُ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ إِلَيْهِ وَهُمْ
يُقَدِّرُونَ أَنَّهُ حَيٌّ فَافْتَسَنُوا فِيهِ وَاخْتَلَفُوا فَمِنْهُمْ مَنْ قَالَ إِنَّ سُلَيْمَانَ قَدْ بَقِيَ مُتَّكِنًا عَلَى عَصَاهُ هَذِهِ الْأَيَّامَ الْكَثِيرَةَ وَلَمْ يَتَّعَبْ وَلَمْ يَنَمْ
وَلَمْ يَأْكُلْ وَلَمْ يَشْرَبْ إِنَّهُ لَرَبُّنَا الَّذِي يَجِبُ عَلَيْنَا أَنْ نَعْبُدَهُ وَقَالَ قَوْمٌ إِنَّ سُلَيْمَانَ سَاحِرٌ وَإِنَّهُ يُرِينَا أَنَّهُ وَقَفَ مُتَّكِنًا عَلَى عَصَاهُ يَسْحَرُ
أَعْيُنَنَا وَلَيْسَ كَذَلِكَ فَقَالَ الْمُؤْمِنُونَ إِنَّ سُلَيْمَانَ هُوَ عِبْدُ اللَّهِ وَنَبِيُّهُ يُدَبِّرُ اللَّهُ أَمْرَهُ بِمَا شَاءَ فَلَمَّا اخْتَلَفُوا بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْأَرْضَ
فَدَبَّتْ فِي عَصَاهُ فَلَمَّا أَكَلَتْ جَوْفَهَا انكَسَرَتِ الْعَصَا وَخَرَّ سُلَيْمَانُ مِنْ قَصْرِهِ

of the palace and landed on his face. The genies thanked the little worm for that. That
is why where there is any life there is also some water and mud

as we read in the following by the Honorable the Exalted God, ‘Then, when We decreed (a.s.olomon's) death, nothing showed them his death except a little worm of the earth, which kept (a.s.lowly) gnawing away at his staff...’ (1) that is his cane. And ‘... so when he fell down, the Jinn saw plainly that if they had known the unseen, they would not have tarried in the humiliating Penalty (of their Task)...’ (2) As-Sadiq (a.s.) said, “This verse was not revealed this way. It was revealed as follows, ‘...so when he fell down, the people realized that if the Jinn had known the unseen, they would not (have tarried in the humiliating Penalty (of their Task)).’” (3)

Chapter ٢٧: On What Al-Ridha’ (a.s.) Said About Harut And Marut

The interpreter Muhammad ibn Al-Qasim al-Jurjani known as Abil Hassan – may ٢٧-١ God be pleased with him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their father, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.) who said the following regarding the Honorable the Exalted God’s words, ‘They followed what the evil ones gave out (falsely) against the power of Solomon: the blasphemers Were, not Solomon, but the evil ones, teaching men

p: ٤٤٤

Qur’an, ٣٤:١٤ –١

.Ibid –٢

We should not think that this means that the verse was changed when recorded. –٣

.What the author means here is that this is what is implied by the verse

Magic, and such things as came down at Babylon to the angels Harut and Marut. But neither of these taught anyone (as such things) without saying, 'We are only for trial; so do not blaspheme.' They learned from them the means to sow discord between man and wife. But they could not thus harm anyone except by Allah's permission. And they learned what harmed them, not what profited them. And they knew that the buyers of (magic) would have no share in the happiness of the

عَلَى وَجْهِهِ فَشَكَرَ الْجِنُّ لِلأَرْضِ صَيَّعَهَا فَلَا جَلَّ ذَلِكَ لَا تُوجِدُ الأَرْضُ فِي مَكَانٍ إِلَّا وَعِنْدَهَا مَاءٌ وَطِينٌ وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَمَّا قَضَى بَيْنَا عَلَيْهِ المَوْتَ مَا دَلَّهُمْ عَلَى مَوْتِهِ إِلَّا دَابَّةُ الأَرْضِ تَأْكُلُ مِنسِئَاتِهِ يَعْنِي عَصَاهُ فَلَمَّا خَرَ تَبَيَّنَتِ الجِنُّ أَن لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ الغَيْبَ مَا لَبِثُوا فِي العَذَابِ المُهِينِ.

ثُمَّ قَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: وَاللَّهِ مَا نَزَلَتْ هَذِهِ الآيَةُ هَكَذَا، وَإِنَّمَا نَزَلَتْ فَلَمَّا خَرَ تَبَيَّنَتِ الإنْسُ أَنَّ الجِنَّ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ الغَيْبَ مَا لَبِثُوا فِي العَذَابِ المُهِينِ.

٢٧

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي هَارُوتِ وَمَارُوتِ

١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ القَاسِمِ المفسر المَعْرُوفُ بِأَبِي الحَسَنِ الجرجاني رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوْسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنِ أَبُوَيْهِمَا عَنِ الحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُحَمَّدِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ أَبِيهِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: (وَاتَّبِعُوا مَا تَتْلُوا الشَّيَاطِينُ عَلَى مُلْكِكِ

p: ٤٤٧

سُلَيْمَانَ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنزِلَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

Hereafter. And vile was the price for which they did sell their souls, if they but knew!⁽¹⁾ The atheist evil ones used magic for the people of Solomon. The people followed them and thought that Solomon had used the same forms of magic to rule. So they thought that they would use the same means of magic to show miracles to the people and have the people obey them. They said that Solomon was a blasphemer and a powerful magician. The Honorable the Exalted God refutes them and says, ‘...the blasphemers Were, not Solomon,...’⁽²⁾ He did not use magic as they claim ‘...but the evil ones (blasphemed), teaching men Magic...’⁽³⁾ which they ascribed to Solomon and the two angels ‘...and such things as came down at Babylon to the (angels Harut and Marut...’⁽⁴⁾

There were many magicians and tricksters after Noah. Therefore, the Honorable the Exalted God sent the two angels (Harut and Marut) to the Prophet of the time to teach him magic and how to cancel its effect. Solomon learned this from those two angels and taught it to the people according

p: ٤٤٨

Qur’an, ٢:١٠٢ –١

Qur’an, ٢:١٠٢ –٢

.Ibid –٣

.Ibid –٤

to the Honorable the Exalted God's orders. He ordered the two angels to stand up against magic and cancel its effect this way. He admonished them against using magic on the people. This is like introducing a poison and its anti-poison to someone

Then the Honorable the Exalted God said, "...But neither of these taught anyone (a.s.uch things) without saying, 'We are only for trial; so do not blaspheme...'⁽¹⁾ This means that that Prophet (S) ordered the two angels to appear to the people in human form and teach the people what God had taught them in this regard. The Honorable the Exalted God also said, "...But neither of these taught anyone (a.s.uch things) without saying, 'We are only for trial; so do not blaspheme...'"⁽²⁾ And the trial for the people is obeying the Honorable the Exalted God by what they learn and cancel the effect of the magic acts of the magicians. Therefore, you should also not blaspheme by using this magical power and harming the people, or inviting them to believe that you raise the dead or put the living to death using these magical powers and do things which no one but God can do. Do not blaspheme since these deeds constitute blasphemy

The Honorable the Exalted God said, "...They learned from them..."⁽³⁾ meaning the people who were seeking magic learned it from what the Satans wrote for the people of Solomon and things which were sent down at Babylon to the angels Harut and Marut. They learned 'the

p: ۶۴۹

.Ibid –۱

.Ibid –۲

Qur'an, ۲:۱۰۲ –۳

قَالَ أَتَّبِعُوا مَا تَتْلُو كَفَرَهُ الشَّيَاطِينِ مِنَ السِّحْرِ وَالنِّيَرَاتِ عَلَىٰ مُلْكِكَ سُلَيْمَانَ الَّذِي يَزْعُمُونَ أَنَّ سُلَيْمَانَ بِهِ مُلْكٌ وَنَحْنُ أَيْضًا بِهِ نُظْهِرُ الْعَجَائِبَ حَتَّىٰ يَنفَادَ لَنَا النَّاسُ وَنَسْتَعِينِي عَنِ الْإِنْتِقَادِ لِعَلِّي وَقَالُوا كَانَ سُلَيْمَانُ كَافِرًا سَاحِرًا مَاهِرًا بِسِحْرِهِ مَلِكٌ مَا مَلِكٌ وَقَدَّرَ عَلَىٰ مَا قَدَّرَ فَوَدَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِمْ فَقَالَ: (وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ) وَلَا اسْتَعْمَلَ السِّحْرَ كَمَا قَالَ هَؤُلَاءِ الْكَافِرُونَ (وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ) الَّذِي نَسِيَهُ إِلَىٰ سُلَيْمَانَ وَإِلَىٰ (مَا أَنْزَلَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ) وَكَانَ بَعْدَ نُوحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ كَثُرَ السِّحْرُ وَالْمُمُوهُونَ فَبَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَلَائِكَةً إِلَىٰ نَبِيِّ ذَلِكَ الزَّمَانِ بِذِكْرِ مَا يَسْحَرُ بِهِ السَّحْرَةَ وَذِكْرِ مَا يُبْطَلُ بِهِ سِحْرَهُمْ وَيُرَدُّ بِهِ كَيْدَهُمْ فَتَلَقَّاهُ النَّبِيُّ عَنِ الْمَلَائِكَةِ وَأَدَّاهُ إِلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ بِأَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَقِفُوا بِهِ عَلَى السِّحْرِ وَأَنْ يُبْطَلُوهُ وَنَهَاهُمْ أَنْ يَسْحَرُوا بِهِ النَّاسَ وَهَذَا كَمَا يَدُلُّ عَلَى السَّمِّ مَا هُوَ وَعَلَىٰ مَا يُدْفَعُ بِهِ غَائِلُهُ السَّمُّ ثُمَّ يُقَالُ لِلْمُتَعَلِّمِ ذَلِكَ هَذَا السَّمُّ فَمَنْ رَأَيْتَهُ يَسْمُ فَادْفَعْ غَائِلَتَهُ بِكَذَا وَإِيَّاكَ أَنْ تَقْتُلَ بِالسَّمِّ أَحَدًا ثُمَّ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّىٰ يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ) يَعْنِي أَنَّ ذَلِكَ النَّبِيَّ أَمَرَ الْمَلَائِكَةَ أَنْ يَظْهَرَا لِلنَّاسِ بِصُورِهِ بَشَرَيْنِ وَيُعَلِّمَاهُمَا مَا عَلَّمَهُمَا اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ) ذَلِكَ السِّحْرَ وَإِبْطَالَهُ (حَتَّىٰ يَقُولَا) لِلْمُتَعَلِّمِ (إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ) امْتِحَانٌ لِلْعِبَادِ لِيُطِيعُوا اللَّهَ فِيمَا يَتَعَلَّمُونَ مِنْ هَذَا وَيُبْطَلُوا بِهِ كَيْدَ السَّاحِرِ وَلَا يَسْحَرُوا بِهِمْ (فَلَا تَكْفُرْ) بِاسْتِعْمَالِ هَذَا السِّحْرِ وَطَلْبِ الْإِضْرَارِ بِهِ وَدُعَاءِ النَّاسِ إِلَىٰ أَنْ يَعْتَقِدُوا أَنَّكَ بِهِ تُحْيِي وَتُمِيتُ وَتَفْعَلُ مَا لَا يَقْدِرُ

عَلَيْهِ إِلَّا- اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَإِنَّ ذَٰلِكَ كُفْرٌ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (فَيَتَعَلَّمُونَ) يَعْنِي طَالِبِي السَّحْرِ (مِنْهُمَا) يَعْنِي مِمَّا كَتَبَتِ الشَّيَاطِينُ عَلَى
مُلْكِ سُلَيْمَانَ مِنَ النَّيِّرِ نَجَاتٍ وَمَا أُنزِلَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ يَتَعَلَّمُونَ مِنْ هَٰذَيْنِ الصَّنْفَيْنِ

sow discord between man and wife.’^(١) These were the people who taught other
”people ways to harm others

Using various tricks and manipulations such as such and such a thing is buried in such
and such a place, or so and so did such and such an act, they learned how to harm the
people and make a married woman fall in love with a strange man or make a married
man fall in love with a woman. Thus they caused discord between a couple. Then the
Honorable the Exalted says, ‘...But they could not thus harm anyone except by Allah's
permission...’^(٢) This means that God is aware of what they do, but leaves them on
their own. Had He willed to stop them He could have done so using force and wrath.
He then says, ‘...And they learned what harmed them, not what profited them...’^(٣),
since once they learned magic with the intention of casting a spell over others and
harming them they would have learned what would hurt their religion or what would
be of no benefit for their religion. Rather they would have abandoned God’s religion
using magic. These people knew well that whoever sells his religion for these things
will have no share in Paradise, ‘...And they knew that the buyers

p: ٤٥١

.Ibid –١

.Ibid –٢

Ibid –٣

of (magic) would have no share in the happiness of the Hereafter...’ (١) Then the Honorable the Exalted God said, ‘...And vile was the price for which they did sell their souls, if they but knew!...’ (٢) and exposed themselves to everlasting punishment. They had sold their Hereafter and abandoned their share of Paradise. But those who taught magic were the same people who believed that there is no God, no Resurrection and no Hereafter. That is why God says, ‘...And they knew that the buyers of (magic) would have no share in the happiness of the Hereafter...!’ (٣), since they believed that there is no Hereafter. They believed that if there is no Hereafter, they would not have any benefits in this world either. And if there is a Hereafter, they would not gain any benefits there due to their disbelief. Then God says, ‘... And vile was the price for which they did sell their souls...’ (٤) meaning that they will be punished since they sold the Hereafter for this world and exposed themselves to everlasting punishment ‘... if they but knew!’ (٥) But they do not know since they deny it. Once they did not ponder over God’s proofs to understand and learn, God will punish them for their false beliefs
and for their denial of the truth

Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their fathers that they have told Al-Hassan ibn

(ما يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ) هَذَا مَنْ يَتَعَلَّمُ لِلْإِضْرَارِ بِالنَّاسِ يَتَعَلَّمُونَ

p: ٤٥٢

.Ibid –١

Qur’an, ٢:١٠٢ –٢

.Ibid –٣

.Ibid –٤

.Ibid –٥

التَّضَرِيبِ بِضُرُوبِ الْحِيلِ وَالتَّمَايُمِ وَالْإِيهَامِ أَنَّهُ قَدْ دَفَنَ فِي مَوْضِعٍ كَذَا وَعَمِلَ كَذَا لِيُحِبِّبَ الْمَرْأَةَ إِلَى الرَّجُلِ وَالرَّجُلَ إِلَى الْمَرْأَةِ أَوْ يُؤَدِّيَ إِلَى الْفِرَاقِ بَيْنَهُمَا ثُمَّ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ) أَي مَا الْمُتَعَلِّمُونَ لِذَلِكَ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ يَعْنِي بِتَخْلِيهِ اللَّهُ وَعِلْمِهِ فَإِنَّهُ لَوْ شَاءَ لَمَنَعَهُمْ بِالْجَبْرِ وَالْقَهْرِ.

ثُمَّ قَالَ: (وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ) لِأَنَّهُمْ إِذَا تَعَلَّمُوا ذَلِكَ السَّحْرَ لِيَسْحَرُوا بِهِ وَيَضُرُّوا فَقَدْ تَعَلَّمُوا مَا يَضُرُّهُمْ فِي دِينِهِمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ فِيهِ بَلْ يَنْسَلِخُونَ عَنِ دِينِ اللَّهِ بِذَلِكَ، (وَلَقَدْ عَلِمُوا) عَلِمَ هَؤُلَاءِ الْمُتَعَلِّمُونَ (لَمَنِ اشْتَرَاهُ) بِدِينِهِ الَّذِي يَنْسَلِخُ عَنْهُ بِتَعَلُّمِهِ (مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ) أَي مِنْ نَصِيبٍ فِي ثَوَابِ الْجَنَّةِ.

ثُمَّ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ) وَهَنُوهَا بِالْعَذَابِ (لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ) أَنَّهُمْ قَدْ بَاعُوا الْآخِرَةَ وَتَرَكُوا نَصِيبَهُمْ مِنَ الْجَنَّةِ لِأَنَّ الْمُتَعَلِّمِينَ لِهَذَا السَّحْرِ هُمُ الَّذِينَ يَعْتَقِدُونَ أَنَّ لَا رَسُولَ وَلَا إِلَهَ وَلَا بَعَثَ وَلَا نُشُورَ. فَقَالَ: (وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ) لِأَنَّهُمْ يَعْتَقِدُونَ أَنَّ لَا آخِرَةَ لَهُمْ يَعْتَقِدُونَ أَنَّهَا إِذَا لَمْ تُكُنْ آخِرَةَ فَلَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي دَارِ بَعْدِ الدُّنْيَا وَإِنْ كَانَ بَعْدَ الدُّنْيَا آخِرَةٌ لَهُمْ مَعَ كُفْرِهِمْ بِهَا لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِيهَا ثُمَّ قَالَ: (وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ) إِذْ بَاعُوا الْآخِرَةَ بِالدُّنْيَا وَرَهْنُوا بِالْعَذَابِ الدَّائِمِ أَنْفُسَهُمْ (لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ) أَنَّهُمْ قَدْ بَاعُوا أَنْفُسَهُمْ بِالْعَذَابِ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ذَلِكَ لِكُفْرِهِمْ بِهِ فَلَمَّا تَرَكُوا النَّظَرَ فِي حُجَجِ اللَّهِ حَتَّى يَعْلَمُوا عَذَابَهُمْ عَلَى اعْتِقَادِهِمُ الْبَاطِلَ وَجَحْدِهِمُ الْحَقَّ.

قَالَ يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَيَّارٍ عَنْ أَبِيهِمَا أَنَّهُمَا قَالَا فَقُلْنَا

لِلْحَسَنِ أَبِي الْقَائِمِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِنَّ قَوْمًا عِنْدَنَا يَزْعُمُونَ أَنَّ هَارُوتَ وَمَـارُوتَ مَلَكَـانِ

Ali (al-Askari) (a.s.), “There are some people who believe that Harut and Marut were two angels who were sent down to the Earth when the extent of the disobedience of the Children of Adam increased. God chose those two angels and sent them down along with another angel. They were attracted to Venus and fell into sin by lusting after her, and drinking wine and killing people. Then God punished them in Babylon and perverted that woman named Venus into the form of the planet Venus.” The Imam (a.s.) said, “I seek refuge in God from these words! The angels are innocent, and are safeguarded from atheism and bad deeds by God’s Grace. About them the Honorable the Exalted God said, ‘...who flinch not (from executing) the Commands they receive from Allah, but do (precisely) what they are commanded.’^(١) Also the Honorable the Exalted God said, ‘To Him belong all (creatures) in the heavens and on earth. Even those who are in His (very) Presence^(٢) are not too proud to serve Him, nor are they (ever) weary (of His service). They celebrate His praises night and day, nor do they ever flag or intermit.’^(٣) God has also said the following about the angels, ‘...Glory be to Him! they are (but) servants raised to honor. They speak not before He speaks, and they act (in all things) by His Command. He knows what is before them, and what is

p: ٦٥٤

Qur’an, ٦٦:٦ –١

.Referring to the angels –٢

Qur’an, ٢١:١٩–٢٠ –٣

behind them, and they offer no intercession except for those who are acceptable, and
(they stand in awe and reverence of His (Glory)).’^(١)

Then the Imam added, “Then if it be as they said, God had established these angels as His vicegerents on the Earth and they were like the Prophets and the Divine Leaders. Do the Prophets and the Divine Leaders ever commit murders or adultery? Don’t you know that the Honorable the Exalted God has never left the Earth without a human Prophet or Divine Leader? Has not the Honorable the Exalted God said, ‘Nor did We send before thee (as apostles)...’^(٢) meaning apostles to the people ‘... any but men, whom we did inspire, (men) living in human habitations...’^(٣) Therefore He has informed us that He has not sent the angels down to the Earth as leaders or rulers but
”to be as messengers to God’s Prophets

Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar added, “We asked him, ‘Was Satan an angel or not?’ He (a.s.) said, ‘No. He was of the genies. Have you not heard that the Honorable the Exalted God said, ‘Behold! We said to the angels, ‘Bow down to Adam.’ They bowed down except Satan. He was one of the Jinn...’^(٤)

Thus in this verse

اخْتَارْتَهُمِا الْمَلَائِكَةَ لَمَّا كَثُرَ عَصِيَانُ بَنِي آدَمَ وَأَنْزَلْتَهُمِا اللَّهُ مَعَ ثَالِثِ لَهْمِا إِلَى الدُّنْيَا وَأَنْهَمِا افْتَتْنَا بِالرُّهْرِهِ وَأَرَادَا الزَّانَا بِهَا وَشَرِبَا
الْخَمْرَ وَقَتَلَا النَّفْسَ الْمُحْتَرَمَةَ وَأَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يُعَذِّبُهُمِا بِبَابِلَ وَأَنَّ السَّحْرَةَ مِنْهُمِا يَتَعَلَّمُونَ السَّحْرَ وَأَنَّ

p: ٤٥٥

Qur’an, ٢١:٢٦-٢٨ -١

Qur’an, ١٢:١٠٩ -٢

.Ibid -٣

Qur’an, ١٨:٥٠ -٤

اللَّهُ مَسِيحَ تِلْكَ الْمَرْأَةِ هَذَا الْكُوكَبِ الَّذِي هُوَ الزُّهْرَةُ. فَقَالَ الْإِمَامُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَعِيَ اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ! إِنَّ مَلَائِكَةَ اللَّهِ مَعْصُومُونَ مَحْفُوظُونَ مِنَ الْكُفْرِ وَالْقَبَاحِ بِالطَّائِفِ اللَّهِ. قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِمْ: (لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ) وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: (وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ عِنْدَهُ) يَعْنِي مِنَ الْمَلَائِكَةِ (لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ وَلَا يَسْتَحْسِرُونَ يَسْبَحُونَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ لَا يَفْتُرُونَ) وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْمَلَائِكَةِ أَيْضًا: (بَلْ عِبَادٌ مُكْرَمُونَ لَا يَسْبِقُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِأَمْرِهِ يَعْمَلُونَ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنْ ارْتَضَى وَهُمْ مِنْ خَشِيَّتِهِ مُشْفِقُونَ)

ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لَوْ كَانَ كَمَا يَقُولُونَ كَانَ اللَّهُ قَدْ جَعَلَ هَؤُلَاءِ الْمَلَائِكَةَ خُلَفَاءَ عَلَى الْأَرْضِ وَكَانُوا كَالْأَنْبِيَاءِ فِي الدُّنْيَا أَوْ كَالْأَنْبِيَاءِ فِيكون مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَالْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَتَلَ النَّفْسِ وَالزَّنَا.

ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: أَوْلَسْتَ تَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يُخَلِّ الدُّنْيَا قَطُّ مِنْ نَبِيٍّ أَوْ إِمَامٍ مِنَ الْبَشَرِ؟ أَوْلَيْسَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَمَا أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ إِلَى الْخَلْقِ إِلَّا رِجَالًا نُوْحِي إِلَيْهِمْ مِنْ أَهْلِ الْقُرَى) فَأَخْبَرَ أَنَّهُ لَمْ يَبْعَثِ الْمَلَائِكَةَ إِلَى الْأَرْضِ لِيَكُونُوا أَيْمَةً وَحُكَّامًا وَإِنَّمَا أُرْسِلُوا إِلَى أَنْبِيَاءِ اللَّهِ.

قَالَا: قُلْنَا لَهُ: فَعَلَى هَذَا لَمْ يَكُنْ إِبْلِيسُ أَيْضًا مَلَكًا.

فَقَالَ: لَا. بَلْ كَانَ مِنَ الْجِنِّ. أَمَا تَسْمَعَانِ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ كَانَ مِنَ الْجِنِّ) فَأَخْبَرَ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْجِنِّ. وَهُوَ الَّذِي قَالَا

the Honorable the Exalted God informs us that Satan is one of the genies. It is the same about whom the Honorable the Exalted God said, 'And the Jinn race, We had created

(before, from the fire of a scorching wind.”) (1)

Al-Imam Al-Hassan ibn Ali (a.s.) narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority of Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, “The Honorable the Exalted God chose us the Household of Muhammad and chose the Prophets and the nearby-stationed angels. This appointment was based upon the fact that we will not do anything which would cause us to forgo His Mastery, would be
”.denied His Protection and join the ranks of those who deserve His Punishment

Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar added, “We told him that it is narrated that when God's Prophet (S) declared the Mastery of Ali (a.s.), the Honorable the Exalted God presented His Mastery to a group of people and angels in the Heavens but they refused to accept it. Then God perverted them into the shape of frogs.” The Imam (a.s.) said, “I take refuge in God! They denounce us and ascribe lies to us. The angels are God's messengers like other Prophets and Messengers to the people. Could they blaspheme to God?” We said, “No.” The Imam (a.s.) said, “The angels are this way. The rank of the angels is very high. Their affairs
”.are very magnificent

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ٢٧-٢
narrated that Ahmad ibn Ali Al-Ansari quoted on the authority

p: ٤٥٧

Qur'an, ١٥:٢٧-١

of Muhammad ibn Al-Jahm, “I heard that Al-Ma’mun asked Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.) about the following which the people say, “Venus is the perverted form of a woman with whom Harut and Marut practiced black witchcraft and Canopus⁽¹⁾ is the perverted form of the tax collector in Yemen.” Al-Ridha’ (a.s.) said, “No. They lie when they say that those two were perverted into Venus and Canopus stars. They were perverted into two aqueous creatures. The people are mistaken when they say that those two were perverted into two stars. God would not distort His enemies into the form of bright stars which would illuminate forever. The perverted would not live for more than three days. They will not reproduce either. There are no perverted creatures on the Earth these days. Animals like monkeys, pigs, bears or other similar animals are not

اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ.

قَالَ الْإِمَامُ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ حَيْدَى عَنِ الرُّضَا، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ اخْتَارَنَا مَعَاشِرَ آلِ مُحَمَّدٍ وَاخْتَارَ النَّبِيِّينَ وَاخْتَارَ الْمَلَائِكَةَ الْمُقَرَّبِينَ وَمَا اخْتَارَهُمْ إِلَّا عَلَى عِلْمٍ مِنْهُ بِهِمْ أَنْهُمْ لَا يُوَاقِعُونَ مَا يَخْرُجُونَ بِهِ عَنْ وِلَايَتِهِ وَيَنْقَلِعُونَ بِهِ عَنْ عِزِّمَتِهِ وَيَنْتَمُونَ بِهِ إِلَى الْمُسْتَحَقِّينَ لِعَذَابِهِ وَنَقَمَتِهِ قَالَا فَقُلْنَا لَهُ فَقَدْ رَوَى لَنَا أَنَّ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا نَصَّ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بِالْإِمَامَةِ عَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَوَلَايَتُهُ فِي السَّمَاوَاتِ عَلَى فِتْنَامٍ مِنَ النَّاسِ وَفِتْنَامٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ فَأَبْوَاهَا

p: ٤٥٨

Canopus which is also called Suhail. Canopus, or Alpha Carinae, is the brightest star – 1 in the southern constellation of Carina. A yellowish-white supergiant star, Canopus is the second brightest star in the sky with a visual magnitude of -0.62 . It is located well into the southern hemisphere, at a Declination of $-52^{\circ} 42'$ (2000) and a Right Ascension of $06:24.0$, and is visible on the southern horizon of even the southern US States as far north as Virginia or the African coast of the Mediterranean Sea

فَمَسِيخَهُمُ اللَّهُ ضَافِدَعٍ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَعَاذَ اللَّهِ هَؤُلَاءِ الْمُكَذِّبُونَ لَنَا الْمُفْتَرُونَ عَلَيْنَا الْمَلَائِكَةُ هُمْ رُسُلُ اللَّهِ فَهُمْ كَسَائِرِ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ وَرُسُلِهِ إِلَى الْخَلْقِ فَيَكُونُ مِنْهُمْ الْكُفْرُ بِاللَّهِ قُلْنَا لَا قَالَ فَكَذَلِكَ الْمَلَائِكَةُ إِنَّ شَأْنَ الْمَلَائِكَةِ لَعَظِيمٌ وَإِنَّ خَطْبَهُمْ لَجَلِيلٌ.

٢ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ الْقُرَشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ قَالَ: سَمِعْتُ الْمَأْمُونَ يَسْأَلُ الرِّضَا عَلِيَّ بْنَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ عَمَّا يَزُويهِ النَّاسُ مِنْ أَمْرِ الزُّهْرَةِ وَأَنَّهَا كَانَتْ امْرَأَةً فُتِنَ بِهَا هَيَارُوتُ وَمَارُوتُ وَمَا يَزُوونَهُ مِنْ أَمْرِ سِيَهَيْلٍ وَأَنَّهُ كَانَ عَشَارًا بِالْيَمَنِ فَقَالَ كَذَبُوا فِي قَوْلِهِمْ إِنَّهُمَا كَوْكَبَانِ وَإِنَّمَا كَانَتَا دَابَّتَيْنِ مِنْ دَوَابِّ الْبَحْرِ فَعَلَّطَ النَّاسُ وَظَنُّوا أَنَّهُمَا كَوْكَبَانِ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَمْسِخَ أَعْيَادَهُ أَنْوَارًا مُضِيئَةً ثُمَّ يُنْقِيهَا مَا بَقِيَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَإِنَّ الْمُسُوخَ لَمْ يَبْقَ أَكْثَرَ مِنْ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ حَتَّى مَيَاتَتْ وَمَا تَنَاسَلَ مِنْهَا شَيْءٌ وَمَا عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ الْيَوْمَ مَسِيخٌ وَإِنَّ النَّبِيَّ وَقَعَ عَلَيْهَا اسْمُ الْمُسُوخِيَّةِ مِثْلَ الْقِرْدَةِ وَالْخَنْزِيرِ وَالذَّبِّ وَأَشْبَاهِهَا إِنَّمَا هِيَ

perverted themselves, but are similar to those who were cursed and perverted by God for denying the Unity of God and denouncing the Prophets. However, Harut and Marut were two angels who taught the people magic so that they could escape the magic of the magicians and cancel the effect of their magic. They told whomever they taught magic, ‘...We are only for trial; so do not blaspheme...’^(١) However, there were some people who blasphemed via what they had learned and used what they had learned to cause discord and

separation between husband and wife. The Honorable the Exalted God says, ‘... But they could not thus harm anyone except by Allah’s permission...’⁽¹⁾ meaning with His
”Knowledge

(Chapter ٢٨: On Various Traditions from Imam Ali Ibn Musa Al-Ridha’ (a.s

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa and Ali ibn Isma’il ibn Isa, on the authority of Al-Abbas ibn Ma’ruf, on the authority of Ali ibn Mahzyar, on the authority of Muhammad ibn al-Haytham, on the authority of Muhammad ibn Al-Fadhl, “I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), ‘Is it possible for the Earth to exist with no Divine Leader present on it?’ The Imam (a.s.) replied, ‘No. In
”such a case the Earth will take in all its residents

My father – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah ٢٨-٢ quoted on the authority of Ebad ibn Soleiman, on the authority of Sa’d ibn Sa’d al-Ash’ari, on the authority of Ahmad ibn Umar, “I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), ‘Will the Earth be left without a Divine Leader?’ The Imam (a.s.) said, ‘No.’ I said, ‘It has been narrated for us on the authority of Abi Abdullah (as-Sadiq) (a.s.) that it will not be left without one unless God deals hard with the servants.’ Then the Imam (a.s.) said, ‘The Earth will not be left without a Divine Leader, otherwise it will devour all its
”residents

مِثْلُ مَا مَسَخَ اللَّهُ عَلَى صُورِهَا قَوْمًا غَضِبَ

p: ٦٦٠

.Ibid –١

عَلَيْهِمْ وَلَعَنَهُمْ بِإِنكَارِهِمْ تَوْحِيدَ اللَّهِ وَتَكْذِيبِهِمْ رُسُلَهُ.

وَأَمَّا هَارُوتُ وَمَارُوتُ فَكَانَا مَلَكَيْنِ عَلَّمَا النَّاسَ السَّحْرَ لِيَتَحَرَّزُوا بِهِ مِنْ سِحْرِ السَّحَرَةِ وَيُبْطِلُوا بِهِ كَيْدَهُمْ، وَمَا عَلَّمَا أَحَدًا مِنْ ذَلِكَ إِلَّا قَالَا لَهُ إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ، فَكَفَرَ قَوْمٌ بِاسْتِعْمَالِهِمْ لِمَا أُمِرُوا بِالْإِحْتِرَازِ مِنْهُ وَجَعَلُوا يُفَرِّقُونَ بِمَا يَعْرِفُونَهُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَرَوْجِهِ. قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ) يَعْنِي بَعْلِمِهِ.

٢٨

بَابُ فِيمَا جَاءَ عَنِ الْإِمَامِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ مِنَ الْأَخْبَارِ الْمُتَّفَرِّقَةِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَةَ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى وَعَلَى بْنِ إِسْمَاعِيلِ بْنِ عِيْسَى عَنْ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْهَيْثَمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قُلْتُ لَهُ تَكُونُ الْأَرْضُ وَلَا إِمَامَ فِيهَا؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا إِذَا لَسَاخَتْ بِأَهْلِهَا.

٢ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَةَ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عُبَادِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ سَعْدِ بْنِ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ قُلْتُ هَلْ تَبْقَى الْأَرْضُ بِغَيْرِ إِمَامٍ فَقَالَ: لَا. قُلْتُ: فَإِنَّا نَزَوِي، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ لَا تَبْقَى إِلَّا أَنْ يَسْخَطَ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ فَقَالَ: لَا تَبْقَى إِذَا لَسَاخَتْ.

Ja'far ibn Muhammad ibn Masroor - may God be pleased with him - narrated that ٢٨-٣ Al-Husayn ibn Muhammad ibn Aamir quoted on the authority of al-Mo'alla ibn Muhammad al-Basri, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha', "I asked Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), 'Will the Earth be left without a Divine Leader?' The

Imam (a.s.) said, ‘No.’ I said, ‘It has been narrated for us that it will not be left without one. Otherwise God deals hard with the servants.’ The Imam (a.s.) said, ‘It will not be
”.left without a Divine Leader, otherwise it will take in all its residents

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٤
narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Zaytoonī and Muhammad ibn Ahmad ibn Abi Qatada, on the authority of Ahmad ibn Hilal, on the authority of Sa’eed ibn Soleiman, on the authority of Soleiman ibn Ja’far al-Ja’fari, “I asked Al-Ridha’ (a.s.), ‘Will the Earth be left without a Proof?’ The Imam (a.s.) said, ‘No. If the Earth is left without a Proof for even a moment, it will take in all
”?.its residents

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٢٨-٥
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi, “I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), ‘O son of the Prophet of God! What is your opinion about the following tradition narrated on the authority of As-Sadiq (a.s.)? (The traditions says,) When the Riser (a.s.) comes, he (a.s.) will kill the offspring of Al-Husayn’s (a.s.) murderers.’ The Imam (a.s.) said, ‘That is right.’ Then I asked, ‘Then what is the meaning of the following which the
Honorable the Exalted God

says? ‘...Every soul draws the meed of its acts on none but itself...’⁽¹⁾ The Imam (a.s.) said, ‘God is honest in all which He says. However, the offspring of the murderers of Al-Husayn (a.s.) will even be pleased with the deeds of their forefathers. They will be even proud of it. Whoever is pleased with something is like one who has actually performed that deed. If someone gets killed in the East and someone else in the West is pleased that he was killed, then he will be considered to be a partner in that crime in the sight of the Honorable the Exalted God. The Riser (Imam al-Mahdi) (a.s.) will kill them for being pleased with their forefathers’ murders when he (a.s.) rises.’ I asked, ‘What will the Riser (a.s.) who is from you do first when he (a.s.) rises?’ The Imam (a.s.) said, ‘At first he (a.s.) will cut off the hands of the children of Shayba since they are the thieves of the House of God – the Honorable the Exalted

٣ - حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَامِرٍ، عَنِ الْمُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدِ الْبَصِيرِيِّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ، قَالَ قُلْتُ: لِأَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ هَلْ تَبْقَى الْأَرْضُ بِغَيْرِ إِمَامٍ فَقَالَ لَا فَقُلْتُ فَإِنَّا نَرَوِي أَنَّهَا لَا تَبْقَى إِلَّا أَنْ يَسْخَطَ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ فَقَالَ لَا تَبْقَى إِذَا لَسَاخَتْ.

٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الزَيْتُونِيِّ وَمُحَمَّدِ

p: ٤٤٣

Qur'an, ٤:١٦٤ -١

بْنِ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيِّ سَأَلَتِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ: تَخْلُو الْأَرْضُ مِنْ حُجَّه؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَوْ خَلَّتْ الْأَرْضُ طَرْفَهُ عَيْنٍ مِنْ حُجَّه لَسَاخَتْ بِأَهْلِهَا.

٥ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا تَقُولُ حَدِيثَ رَوَى ، عَنْ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ إِذَا خَرَجَ الْقَائِمُ قَتَلَ ذُرَارِيَّ قَتْلَهُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِفِعَالِ آبَائِهَا فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ هُوَ كَذَلِكَ فَقُلْتُ وَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى مَا مَعْنَاهُ قَالَ صَدَقَ اللَّهُ فِي جَمِيعِ أَقْوَالِهِ وَلَكِنْ ذُرَارِيَّ قَتْلَهُ الْحُسَيْنِ يَرْضَوْنَ بِأَفْعَالِ آبَائِهِمْ وَيَفْتَحِرُونَ بِهَا وَمَنْ رَضِيَ شَيْئًا كَانَ كَمَنْ أَتَاهُ وَلَوْ أَنَّ رَجُلًا قَتَلَ بِالْمَشْرِقِ فَرَضِيَّ بِقَتْلِهِ رَجُلٌ بِالْمَغْرِبِ لَكَانَ الرَّاضِيَّ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ شَرِيكَ الْقَاتِلِ وَإِنَّمَا يَقْتُلُهُمُ الْقَائِمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذَا خَرَجَ لِرِضَاهُمْ بِفِعَالِ آبَائِهِمْ قَالَ قُلْتُ لَهُ بِأَيِّ شَيْءٍ يَبْدَأُ الْقَائِمُ مِنْكُمْ إِذَا قَامَ قَالَ يَبْدَأُ بِنَبِيِّ شَيْبَةَ فَيَقْطَعُ أَيْدِيَهُمْ لِأَنَّهُمْ سَرَّاقُ بَيْتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq – may God be pleased with him – narrated that ٢٨-٦ Muhammad ibn Ahmad al-Hamdani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father that Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) said, “I see my followers when they will not find the third from my progeny(١).

They will be looking for someone to take charge of their

p: ٦٦٤

There must be a mistake in the text of the tradition, and it must have been the – ١
fourth

affairs, but they will find no one to do so.” I asked, “O son of the Prophet of God! Why?” The Imam (a.s.) said, “That is because their Divine Leader will become absent.” I asked, “Why?” The Imam (a.s.) said, “That is because when he (a.s.) rises with the sword, no one’s pledge of allegiance is binding upon him

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲۸-۷ narrated that Ali ibn Musa ibn Ja’far ibn Abi Ja’far al-Komandani quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abdul Aziz ibn al-Mohtadi, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), “One must only wash the outside of the mouth with soap. The inside of the mouth does not get oily

Al-Husayn ibn Ahmad ibn Idris – may God be pleased with him – narrated that his ۲۸-۸ father quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash’ari, on the authority of Ibrahim ibn Hashem and others, on the authority of Safwan ibn Yahya, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), “God’s Prophet (S) has admonished against talking with others or answering them while one is busy in the toilet

The interpreter Muhammad ibn Al-Qasim al-Jurjani known as Abil Hassan – may ۲۸-۹ God be pleased with him – narrated that Ahmad ibn Al-Hassan Al-Husayni quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father

Musa ibn Ja'far al-Kazim (a.s.) that Imam As-Sadiq (a.s.) was asked, "Please describe death for us." He (a.s.) said, "Death is like a good-scented flower for a believer. He smells it and faints due to its good scent and his pains stop. However, it is like a cobra or scorpion's bite or even worse for an unbeliever." Then the Imam (a.s.) was asked, "Some people say that death is harder than being torn into pieces with a saw or scissors, being ground down into powder with stones, or having the eyes grounded in a mill." The Imam (a.s.) said, "It is so for some of the unbelievers and wrong-doers. Have you not seen any such people suffer? What is even worse than all these punishments is the chastisement of the Hereafter since it is even

٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ كَانَ بِالشَّيْخِ عِنْدَ فَقْدِهِمُ الثَّلَاثَ مِنْ وُلْدِي يَطْلُبُونَ الْمَرْعَى فَلَا يَجِدُونَهُ قُلْتُ لَهُ وَلِمَ ذَلِكَ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ قَالَ لِأَنَّ إِمَامَهُمْ يَغِيبُ عَنْهُمْ فَقُلْتُ وَلِمَ قَالَ لِثَلَاثًا يَكُونُ فِي عُنُقِهِ لَاحِدٌ بَيْعُهُ إِذَا قَامَ بِالسَّيْفِ.

٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي جَعْفَرِ الْكَمَنْدَانِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الْمُهْتَدِيِّ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ إِنَّمَا يُغَسَّلُ بِالأَشْنَانِ خَارِجِ الْفَمِ فَأَمَّا دَاخِلُ الْفَمِ فَلَا يَقْبَلُ الْعَمَرَ.

٨ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ

أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ وَغَيْرِهِ، عَنْ صَيْفَوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنْ يَجِيبَ الرَّجُلُ أَحَدًا وَهُوَ عَلَى الْغَائِطِ أَوْ يُكَلِّمَهُ حَتَّى يَفْرُغَ.

٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسِيرِ الْمَعْرُوفُ بِأَبِي الْحَسَنِ الْجَرَجَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْحَسَنِي عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ قَالَ قِيلَ لِلصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ صِفْ لَنَا الْمَوْتَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِلْمُؤْمِنِ كَأَطْيَبِ رِيحٍ يَشُمُّهُ فَيَنْعَسُ لِطَيْبِهِ وَيَنْقَطِعُ التَّعَبُ وَالْأَلَمُ كُلُّهُ عَنْهُ وَلِلْكَافِرِ كَلْسَعِ الْأَفَاعِيِّ وَلَمَدِّغِ الْعَقَّارِبِ وَأَشَدَّ قَيْلٍ فَإِنَّ قَوْمًا يَقُولُونَ إِنَّهُ أَشَدُّ مِنْ نَسْرِ بِالْمَنَاشِيرِ وَقَرُضٍ بِالْمَقَارِيضِ وَرَضْخٍ بِالْأَحْجَارِ وَتَدْوِيرِ قُطْبِ الْأَرْجَحِيهِ عَلَى الْأَحْدَاقِ قَالَ كَذَلِكَ هُوَ عَلَى بَعْضِ الْكَافِرِينَ وَالْفَاجِرِينَ. أَلَا تَرَوْنَ مِنْهُمْ مَنْ يُعَايِنُ تِلْكَ الشَّدَائِـدَ،

harsher than the chastisements in this world.” Others asked, “Then why is it that we see some of the unbelievers die an easier death? They laugh, talk and then die. Some of the believers die in the same way. However, some of the believers and unbelievers experience these calamities at the time of death.” The Imam (a.s.) replied, “The comfort for the believers is the expedition of his rewards. The hardships experienced by a believer at the time of death are in order to cleanse him of his sins, so that he may enter the Hereafter with purity and cleanliness, and deserve to receive eternal

rewards without any obstacles in his way. The comfort for an unbeliever at the time of death is to achieve the granting of his rewards for his good deeds so that he may experience nothing, but chastisement when he enters the Hereafter. An unbeliever's hardship at the time of death is a starting point for his chastisement. This is because
".God is Just and He does not oppress anyone

The Imam (a.s.) added, 'As-Sadiq (a.s.) was asked about the plague. He (a.s.) said, 'It is God's punishment for some people and His Mercy upon others.' He (a.s.) was asked, 'How could Punishment be Mercy?' The Imam (a.s.) said, 'Don't you know that the Fire of Hell is Punishment for the atheists, but it is God's Mercy upon the Guardians of Hell

Ali ibn Ahmad ibn Abdullah ibn Ahmad ibn Abi Abdullah al-Barqi, Muhammad ibn Musa al-Barqi, Muhammad ibn Ali Majiluwayh, Muhammad ibn Ali ibn Hashem and Ali ibn Isa al-Mojawir – may God be pleased with them – narrated that Ali ibn Muhammad Majiluwayh quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Khalid, on the authority of Ahmad ibn Muhammad al-Sayyari, on the authority of Ali ibn Asbat, "I told Al-Ridha' (a.s.), 'There are times when I must know the decree on an issue which arises, but I am in another town where none of your followers are present from whom to ask.' The Imam (a.s.) said, 'Go to that town's jurisprudent and present your question. Act against whatever he

”decrees since that is the right thing to do

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١١ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Ali ibn Ayyoub al-Madini, on the authority of Soleiman al-Ja’fari, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) ,said

فَدَلِكُمْ الَّذِي هُوَ أَشَدُّ مِنْ هَذَا الْأَمْرِ عَذَابِ الْآخِرَةِ فَإِنَّهُ أَشَدُّ مِنْ عَذَابِ الدُّنْيَا قِيلَ فَمَا بَالُنَا نَرَى كَافِرًا يَسْرَهُلُ عَلَيْهِ النَّزْعُ فَيَنْطَفِئُ وَهُوَ يَجِدُّ وَيَضْحَكُ وَيَتَكَلَّمُ وَفِي الْمُؤْمِنِينَ أَيْضًا مَنْ يَكُونُ كَذَلِكَ وَفِي الْمُؤْمِنِينَ وَالْكَافِرِينَ مَنْ يُقَاسِمِي عِنْدَ سَيِّئَاتِ الْمَوْتِ هَذِهِ الشَّدَائِدُ فَقَالَ مَا كَانَ مِنْ رَاحَةٍ لِلْمُؤْمِنِينَ هُنَاكَ فَهُوَ تَعْجِيلُ ثَوَابٍ وَمَا كَانَ مِنْ شَدِيدٍ فَمَحِيصُهُ مِنْ ذُنُوبِهِ لِيَرِدَ الْآخِرَةَ نَقِيًّا نَظِيفًا مُسْتَحِقًّا لثَوَابِ الْأَبَدِ لَا مَانِعَ لَهُ دُونَهُ وَمَا كَانَ مِنْ سَهْوَةٍ هُنَاكَ عَلَى الْكَافِرِ فَلْيُوفِي أَجْرَ حَسَنَاتِهِ فِي الدُّنْيَا لِيَرِدَ الْآخِرَةَ وَلَيْسَ لَهُ إِلَّا مَا يُوجِبُ عَلَيْهِ الْعَذَابَ وَمَا كَانَ مِنْ شِدَّةٍ عَلَى الْكَافِرِ هُنَاكَ فَهُوَ ائْتِدَاءُ عَذَابِ اللَّهِ لَهُ ذَلِكَمُ أَنَّ اللَّهَ عَدْلٌ لَا يَجُورُ قَالَ وَقِيلَ لِلصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَخْبَرْنَا عَنِ الطَّاعُونَ فَقَالَ عَذَابُ اللَّهِ لِقَوْمٍ وَرَحْمَةٌ لِآخَرِينَ قَالُوا وَكَيْفَ تَكُونُ الرَّحْمَةُ عَذَابًا قَالَ أَمَا تَعْرِفُونَ أَنَّ نِيرَانَ جَهَنَّمَ عَذَابٌ عَلَى الْكُفَّارِ وَخَزَنَةٌ جَهَنَّمَ مَعَهُمْ فِيهَا وَهِيَ رَحْمَةٌ عَلَيْهِمْ.

١٠ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْبَرْقِيِّ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ مَاجِيلَوَيْهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ

بْنِ هَاشِمٍ وَعَلِيِّ بْنِ عِيسَى الْمَجَاوِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ قَالُوا حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَاجِلَوَيْهِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ السِّيَارِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَشْبَاطٍ قَالَ قُلْتُ لِلرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ قُلْتُ لِلرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَحْدُثُ الْأَمْرُ لَا أَجِدُ بُدًّا مِنْ مَعْرِفَتِهِ وَلَيْسَ فِي الْبَلَدِ الَّذِي أَنَا فِيهِ أَحَدٌ أَسْتَفْتِيهِ مِنْ مَوَالِيكَ قَالَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّتِ فَعِيَهُ الْبَلَدِ فَاسْتَفْتِيهِ فِي أَمْرِكَ فَإِذَا أَفْتَاكَ بِشَيْءٍ فَخُذْ بِخِلَافِهِ فَإِنَّ الْحَقَّ فِيهِ.

١١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْمَدِينِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ الْجَعْفَرِيِّ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

White hair in front of the head is a good omen, on the side of the face it is a sign of generosity, on the forehead it is a sign of braveness, and on the back of the head it is a bad omen

Abul Fadhl Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ٢٨-١٢ him – narrated that his father quoted on the authority of Abu Ali Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the authority of Abul Salt Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he had heard Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) say, “The Honorable the Exalted God revealed the following to one of His Prophets, ‘When you leave the house in the morning, eat the first thing that you encounter, hide the second

thing, accept the third thing, do not disappoint the fourth, and escape from the fifth. At first when he left the house in the morning, he encountered a big black mountain. He said to himself that the Exalted the Magnificent God had ordered him to eat it, and wondered how to do it. He then thought that God would not order him to do what was beyond his power. So he moved towards the mountain. The closer he got to the mountain, the smaller it became. When he finally reached it, it had turned into a small bite to eat. He ate it, and it was really delicious. He continued to go on until he reached a golden pan. He said to himself that God had ordered him to hide it. He dug a ditch, threw the golden pan in the ditch, covered it up with dirt, and started to go on his way again. But then he noticed that the pan was visible out of the ground. He said to himself that he had done what God had ordered him to and continued to go on. Then he suddenly saw a bird being pursued by a falcon trying to hunt it. The falcon was flying around the bird. The Prophet remembered that God had ordered him to accept this one. He opened his sleeve and the bird entered it. The falcon told the Prophet (S),

‘You have caught the prey that I was after for a few days.’ Then

he remembered that God had ordered him not to disappoint this one. Then he cut off a piece of the bird's leg and threw it to the falcon. He continued to go on, and saw a piece of rotten meat. He remembered that God had ordered him to escape from this one, so he escaped from it. When he had returned home he went to sleep, and had a dream. He was told, 'You performed your mission, and did whatever you were instructed to do. Do you know what the philosophy behind all these issues is?' He said, 'No.' He was told, 'That mountain was anger. Whenever one gets angry, he does not see himself and does not realize his situation. If he restrains himself, recognizes his position and quenches his anger, the end

اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ الشَّيْبُ فِي مُقَدِّمِ الرَّأْسِ يُمْنٌ وَفِي الْعَارِضِينَ سَخَاءٌ وَفِي الذَّوَائِبِ شَجَاعَةٌ وَفِي الْقَفَا سُؤْمٌ.

١٢ - حَدَّثَنَا أَبُو الْفَضْلِ تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمِ الْقُرَشِيُّ الْحِمَيْرِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي أَخْبَرَنَا عَلِيُّ أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الصَّلْتِ عَبْدِ السَّلَامِ بْنُ صَالِحِ الْهَرَوِيُّ قَالَ: سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَى نَبِيِّ مِنْ أَنْبِيَائِهِ إِذَا أَضِيَبَحْتَ فَأَوَّلُ شَيْءٍ يَسْتَقْبِلُكَ فَكُلْهُ وَالثَّانِي فَارْتَمِهُ وَالرَّابِعُ فَاقْبَلْهُ وَالرَّابِعُ فَلَا تُؤْيِسْهُ وَالْخَامِسُ فَاهْرُبْ مِنْهُ قَالَ فَلَمَّا أَضِيَبَحَ مَضَى فَاسْتَقْبَلَهُ جَبَلٌ أَسْوَدٌ عَظِيمٌ فَوَقَفَ وَقَالَ أَمَرَنِي رَبِّي أَنْ آكُلَ هَذَا وَبَقِيَ مُتَحَيِّرًا ثُمَّ رَجَعَ إِلَى نَفْسِهِ فَقَالَ إِنَّ رَبِّي جَلَّ جَلَالُهُ لَا يَأْمُرُنِي إِلَّا بِمَا أُطِيقُ فَمَشَى إِلَيْهِ لِيَأْكُلَهُ فَكَلَّمَا دَنَا مِنْهُ صَغُرَ

حَتَّى انْتَهَى إِلَيْهِ فَوَحَّيْدَهُ لُقْمَهُ فَأَكَلَهَا فَوَحَّيْدَهَا أَطْيَبَ شَيْءٍ أَكَلَهُ ثُمَّ مَضَى فَوَحَّيْدَ طَسِيْتًا مِنْ ذَهَبٍ فَقَالَ أَمْرِنِي رَبِّي أَنْ أَكْتُمَ هَذَا فَحَفَرَ لَهُ وَجَعَلَهُ فِيهِ وَأَلْقَى عَلَيْهِ التُّرَابَ ثُمَّ مَضَى فَالْتَفَتَ فَإِذَا الطَّسْتُ قَدْ ظَهَرَ فَقَالَ قَدْ فَعَلْتُ مَا أَمْرِنِي رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فَمَضَى فَإِذَا هُوَ بِطَيْرٍ وَخَلْفَهُ بَازِيٌّ فَطَافَ الطَّيْرُ حَوْلَهُ فَقَالَ أَمْرِنِي رَبِّي أَنْ أَقْبَلَ هَذَا فَفَتَّحَ كُمَّهُ فَدَخَلَ الطَّيْرُ فِيهِ فَقَالَ لَهُ الْبَازِيُّ أَخَذْتُ صَيْدِي وَأَنَا خَلْفُهُ مُنْذُ أَيَّامٍ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَمْرِنِي أَنْ لَا أُؤَيِّسَ هَذَا فَاقْطَعْ مِنْ فِدْيَتِهِ قِطْعَةً فَأَلْقَاهَا إِلَيْهِ ثُمَّ مَضَى فَلَمَّا مَضَى إِذَا هُوَ بِلَحْمٍ مَيْتَةٍ مُنْتِنٍ مِيدُودٍ فَقَالَ أَمْرِنِي رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ أَنْ أَهْرَبَ مِنْ هَذَا فَهَرَبَ مِنْهُ وَرَجَعَ وَرَأَى فِي الْمَنَامِ كَأَنَّهُ قَدْ قِيلَ لَهُ إِنَّكَ قَدْ فَعَلْتَ مَا أَمْرَتُ بِهِ فَهَلْ تَدْرِي مَاذَا كَانَ قَالَ لَا قَالَ لَهُ أَمَّا الْجَبَلُ فَهُوَ الْغَضَبُ إِنَّ الْعَبِيدَ إِذَا غَضِبَ لَمْ يَرَ نَفْسَهُ وَجَّ هَلْ قَدَرَهُ مِنْ عِظَمِ الْغَضَبِ، فَإِذَا حَفِظَ نَفْسَهُ وَعَرَفَ

is like a delicious bite which he eats. The golden pan is indeed man's good deeds which are better to hide. However, God will make them apparent so that he is adorned by them, and he will receive the reward in the Hereafter. The bird, however, is like a man who advises you, and you should accept his advice. The falcon is like a man who comes to you and asks you to fulfill his needs. You should not disappoint him. The rotten meat is like gossip which you should avoid

Ahmad ibn Harun al-Fami – may God be pleased with ٢٨-١٣

him – narrated that Muhammad ibn Ja’far ibn Botta quoted on the authority of Muhammad ibn Ali ibn Mahboob, on the authority of Muhammad ibn Isa, on the authority of Muhammad ibn Isma’il ibn Baze’, “I heard Al-Ridha’ (a.s.) say, ‘Wealth cannot be accumulated unless it is a result of five deeds: extreme jealousy, great aspirations, a lot of greed, cutting off ties of kinship, and preferring this world to the
”’.Hereafter

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١٤ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Ali ibn Muhammad al-Qasani, on the authority of Abi Ayyoub al-Madini, on the authority of Soleiman ibn Ja’far al-Ja’fari, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) admonished against killing the following five: shrikes(١), hoopoes, bees, ants, and frogs, and ordered people to kill the following five: crows, kites(٢), snakes, scorpions, and mordacious(٣) dogs

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “This is a form of permission and not
”.an obligation

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١٥ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash’ari, on the authority of Ibrahim ibn Hamawayh, on the authority of Muhammad ibn Isa al-Yaqteeni that Al-Ridha’ (a.s.) said, “A white cock
has

p: ٩٧٤

Any of numerous usually largely gray or brownish oscine birds (family Laniidae) that –١
.have a hooked bill, feed chiefly on insects, and often impale their prey on thorns
Kites are birds of prey (or raptors – predatory bird, bird that hunts other creatures –٢
for food) with long wings and weak legs which spend a great deal of time soaring. In
.general, they catch live prey, but mostly feed on carrion
Given to biting –٣

five of the traits of the Prophets (a.s.): to know the times to pray, zeal, generosity, courage and making love often

Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Tatana, Al-Husayn ibn Ibrahim ibn Ahmad ibn Hisham ٢٨-١٦ al-Mokattib, and Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani and Ali ibn Abdullah al-Warraaq – may God be pleased with him – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority

فَدْرُهُ وَسَيَكُنْ غَضْبُهُ كَمَا نَتَّ عِيَابَتُهُ كَاللَّقَمَةِ الطَّيِّبَةِ الَّتِي أَكَلْتَهَا وَأَمَّا الطَّسْتُ فَهُوَ الْعَمَلُ الصَّالِحُ إِذَا كَتَمَهُ الْعَبِيدُ وَأَخْفَاهُ أَبِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِلَّا أَنْ يُظْهِرَهُ لِئِزْبَنَهُ بِهِ مَعَ مَا يَدَّخِرُ لَهُ مِنْ ثَوَابِ الْآخِرَةِ وَأَمَّا الطَّيْرُ فَهُوَ الرَّجُلُ الَّذِي يَأْتِيكَ بِنَصِيحَةٍ يَحِبُّهَا فَاقْبَلْهُ وَأَقْبَلْ نَصِيحَتَهُ وَأَمَّا الْبَازِيُّ فَهُوَ الرَّجُلُ الَّذِي يَأْتِيكَ فِي حَاجَةٍ فَلَا تُؤَيِّسُهُ وَأَمَّا اللَّحْمُ الْمُؤْتَنُّ فَهِيَ الْغَيْبَةُ فَاهْرُبْ مِنْهَا.

١٣ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ هَارُونَ الْفَامِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ بَطَّةٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيْعٍ قَالَ: سَمِعْتُ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ لَا يَجْتَمِعُ الْمَالُ إِلَّا بِخِصَالٍ خَمْسٍ بِبُخْلِ شَدِيدٍ وَأَمَلٍ طَوِيلٍ وَحِرْصٍ غَالِبٍ وَقَطِيعَةِ الرَّحِمِ وَإِيثارِ الدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ.

١٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبِيدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبِيدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ الْقَاسَانِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْمَدِينِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ جَعْفَرِ الْجَعْفَرِيِّ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نَهَى، عَنِ قَتْلِ خَمْسَةِ الصُّرَدِ وَالصُّوَامِ وَالْهُدَيْدِ وَالنَّحْلَةِ وَالنَّمْلَةِ وَالضُّفْدِ وَأَمَرَ بِقَتْلِ خَمْسَةِ الْغُرَابِ وَالْحِدَاةِ وَالْحَيَّةِ وَالْعُقْرَبِ وَالْكَلْبِ الْعُقُورِ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ: هَذَا أَمْرٌ بِإِطْلَاقٍ وَرُخْصَةٍ

لا أَمْرٌ وَجُوبٌ وَفَرَضٌ.

١٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ حَمْوِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى الْيَقْطِينِيِّ قَالَ: قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي الدِّيَكِ الْأَبْيَضِ خَمْسُ خِصَالٍ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ مَعْرِفَتُهُ بِأَوْقَاتِ الصَّلَاةِ وَالْغَيْرَةِ وَالسَّخَاءِ وَالشَّجَاعَةِ وَكَثْرَةُ الطَّرِيقَةِ

١٦ - حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ نَاتَانَةَ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ هِشَامِ الْمَكْتَبِيِّ وَأَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ م

of his father, on the authority of Yasir - the servant, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "O Ali! I asked my Lord - the Honorable the Exalted - for five things regarding you. He granted them to me. The first thing was that when the Earth is rent asunder I will be the first one to be resurrected and wipe the dirt off from my face, and you will be with me. This was accepted. The second thing I asked my Lord for was that when I am taken to the Scale for my deeds to

be reckoned, you will be with me. This was accepted. The third thing that I asked my Lord – the Honorable the Exalted – for was that you will be the one carrying my flag called ‘Lewa’ Allahu Akbar’ on which it is written, ‘The prosperous ones are those who attain Paradise!’ This was accepted. The fourth thing that I asked was that you will be the one at my Pool to serve water to my nation. This was accepted. And the fifth thing that I asked my Lord for was that you will be the one leading my nation to Paradise.

”.This was also accepted. Therefore, I praise God for what He granted me

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١٧ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Qasim ibn Yahya, on the authority of his grandfather (Abu Ali al-Hasan bin Rashid), on the authority of Yaqoob al-Ja’fari that he had heard Abul Hassan (a.s.) say, “It is fine to withdraw in six cases (during intercourse): from a woman you are sure she will not get pregnant; an old woman; a lewd woman; a shameless woman; a
”.woman who will not nurse her child; and a slave woman

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “Abul Hassan in this tradition may refer to Musa ibn Ja’far (a.s.) or Al-Ridha’ (a.s.) since Yaqoob al-Ja’fari lived at the time
of both of

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-١٨ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Ahmad ibn Abdullah al-Khalnaji, on the authority of the

قَالُوا حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ طَالِبِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَا عَلِيُّ إِنِّي سَأَلْتُ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِيكَ خَمْسَ خِصَالٍ فَأَعْطَانِي أَمَّا أَوْلَاهَا فَبِإِنِّي سَأَلْتُهُ أَنْ تَشُقَّ الْأَرْضُ عَنِّي وَنَفُضَ التَّرَابُ، عَنْ رَأْسِي وَأَنْتَ مَعِيَ فَأَعْطَانِي وَأَمَّا الثَّانِيهِ فَبِإِنِّي سَأَلْتُهُ أَنْ يَقْضَى عِنْدَ كِفَى الْمِيزَانِ وَأَنْتَ مَعِيَ فَأَعْطَانِي وَأَمَّا الثَّلَاثَةَ فَبِإِنِّي سَأَلْتُهُ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَجْعَلَكَ حَامِلَ لَوَائِي وَهُوَلَاءِ اللَّهِ الْأَكْبَرِ عَلَيْهِ مَكْتُوبُ الْمَفْلُحُونَ هُمُ الْفَائِزُونَ بِالْجَنَّةِ فَأَعْطَانِي وَأَمَّا الرَّابِعَةَ فَبِإِنِّي سَأَلْتُهُ أَنْ تَسْقَى أُمَّتِي مِنْ حَوْضِي فَأَعْطَانِي وَأَمَّا الْخَامِسَةَ فَبِإِنِّي سَأَلْتُهُ أَنْ يَجْعَلَكَ قَائِدَ أُمَّتِي إِلَى الْجَنَّةِ فَأَعْطَانِي وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي مِنْ عَلِيٍّ بِهِ.

١٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بَنِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ الْقَاسِمِ بْنِ يَحْيَى، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ يَعْقُوبِ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: لَا بَأْسَ بِالْعَزْلِ فِي سِتِّهِ وَجُوهِ الْمَرْأَةِ الَّتِي أُيْقِنَتْ أَنَّهَا لَا تَلِدُ وَالْمَسْنَةَ وَالْمَرْأَةَ السَّلِيْطَةَ وَالْبَذِيْهَةَ وَالْمَرْأَةَ الَّتِي لَا تَرْضَعُ وَوَلَدَهَا وَالْأُمَّهَ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ أَبُو الْحَسَنِ صَاحِبَ هَذَا

الْحَدِيثُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لِأَنَّ يَعْقُوبَ الْجَعْفَرِيَّ قَدْ لَقِيَهُمَا جَمِيعًا.

١٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخَلَنْجِيِّ، عَنْ أَبِي عَلِيٍّ الْحَسَنِ بْنِ رَاشِدٍ قَالَ سَأَلْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ

father of Ali Al-Hassan ibn Rashid, "I asked Al-Ridha' (a.s.) about the number of times the opening to the call to prayer (Allahu Akbar) must be said. He (a.s.) replied, "It is seven times." I said, "It has been narrated that God's Prophet (S) said only one." The Imam (a.s.) replied, "God's Prophet (S) said it loudly once and said it quietly the other
".six times

Muhammad ibn Al-Qasim al-Isterabadi - may God be pleased with him - quoted ٢٨-١٩ on the authority of Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad, on the authority of his father, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his forefathers, on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, "When Gabriel brought the news of the death of al-Najashi to God's Prophet (S), the Prophet (S) cried very hard for him and said, "Your brother whose name is al-Najashi has died." The Prophet (S) then went to the desert and said 'Allahu Akbar' seven times. Then

God evened out all the hills for him so that the Prophet (S) could see al-Najashi's
".corpse in Ethiopia

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be ۲۸-۲۰
pleased with them – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris
quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on
the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Khalid, on the authority of his father, on
the authority of Bakr ibn Salih, on the authority of Al-Ja'fari that he had heard Abul
Hassan Al-Ridha' (a.s.) say, "Cut your nails short on Tuesdays. Take a bath on
Wednesdays. Go to perform blood-letting on Thursdays and put on your best
".perfumes on Fridays

Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar (a.s.) – may God be pleased with him – ۲۸-۲۱
narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-
Ash'ari, on the authority of Mo'awiya ibn Hakim, on the authority of Mo'ammam ibn
Khallad, on the authority of Abil Hassan (a.s.), "It is not proper for a man to smell bad
on any day. If it is not possible for him to put perfume on everyday, he should at least
do so every other day. Even if he cannot do so, he should try to do it once a week and
".not abandon this

Abul Hassan Ali ibn Isa – a neighbor of the Kufa Mosque narrated that Isma'il ibn ۲۸-۲۲
Ali ibn Razeen ibn al-Khoza'ee – the brother of

عَنْ تَكْبِيرَاتِ الْاِفْتِيَا حِ فَقَالَ سَبَّحْتُ رُوِيَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ
كَانَ يُكَبِّرُ وَاحِدَةً يَجْهَرُ بِهَا وَيُسِرُّ سِتًّا.

١٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَاسِمِ الْأَسْتَرَابَادِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَمَّا أَتَاهُ جَبْرَائِيلُ بِنَعْيِ النَّجَاشِيِّ بَكَى بُكَاءَ حَزِينٍ عَلَيْهِ وَقَالَ إِنَّ أَخَاكُمْ أَضْحَمَهُ وَهُوَ اسْمُ النَّجَاشِيِّ مَاتَ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الْجَبَّانَةِ وَكَبَّرَ سَبْعًا فَخَفَّضَ اللَّهُ لَهُ كُلَّ مُزْتَفِعٍ حَتَّى رَأَى جِنَازَتَهُ وَهُوَ بِالْحَبَشَةِ.

٢٠ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ مَا قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ، عَنْ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ قَلِّمُوا أَظْفَارَكُمْ يَوْمَ الثَّلَاثَاءِ وَاسْتَحْمُوا يَوْمَ الْأَرْبَعَاءِ وَأَصَبُوا مِنَ الْحَجَّامِ حَاجَتَكُمْ يَوْمَ الْخَمِيسِ وَتَطَيَّبُوا بِأَطْيَبِ طَبِيبِكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

٢١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ حَكِيمٍ، عَنْ مَعْمَرِ بْنِ خَلَادٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: لَا يَتَّبِعِي لِلرَّجُلِ أَنْ يَدَعَ الطَّيِّبَ فِي كُلِّ يَوْمٍ فَإِنْ لَمْ يَقْدِرْ فَيَوْمَ وَيَوْمَ لَا فَإِنْ لَمْ يَقْدِرْ فَيَوْمَ كُلِّ جَمْعَةٍ يَدَعُ ذَلِكَ.

٢٢ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ

بْنِ عَيْسَى الْمَجَاوِرِيِّ مَسْجِدِ الْكَوْفَةِ قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ رَزِينِ ابْنِ أَخِي دَعْبَلِ بْنِ عَلِيٍّ الْخِزَاعِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنَا
الإمام أبو الحسن

al-Khoza'ee narrated that his father quoted on the authority of Imam Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), "After God's Prophet recited the following verse, 'Not equal are the Companions of the Fire and the Companions of the Garden: it is the Companions of the Garden, that will achieve Felicity' (١) he (a.s.) said, 'The Companions of the Garden are those who obey me, and submit to Ali ibn Abi Talib (a.s.) after me. The Companions of the Fire are those who hate his Mastery, are jealous of him, break their covenants
".and fight with him after me

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٢٣ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd, on the authority of Soleiman ibn Hafs al-Marwazi, "Abul Hassan (a.s.) wrote me a letter in which he (a.s.) wrote, Say 'Thanks Thanks' or 'Forgive Forgive' one hundred times when you perform the prostration for expression of

p: ٤٨٢

Qur'an, ٥٩:٢٠ -١

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) said, “Soleiman ibn Hafis visited both Musa ibn Ja’far (a.s.) and Al-Ridha’ (a.s.) and I do not know from which of the two Imams (a.s.) this tradition has been narrated on the authority of

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٢٤ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Yaqoob ibn Yazid, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’ that he had heard Al-Ridha’ (a.s.) say, “When a servant (i.e. a person) falls asleep while he is prostrating, the Blessed the Sublime God will say, ‘I took away the spirit of My servant while he was obeying Me

Ali ibn Abdullah al-Warraaq – may God be pleased with him – narrated that Ali ibn ٢٨-٢٥ Muhammad ibn Mehrawayh al-Qazvini quoted on the authority of Dawood ibn Soleiman al-Qadhi, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of the Commander of the Faithful (a.s.), “The world is all ignorance except for the positions of knowledge. All knowledge is considered to be a proof against man

مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَدَّثَنِي أَبِي مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ إِنَّ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ لَا يَسْتَتِيهِ أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ الْفَائِزُونَ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ مَنْ أَطَاعَنِي وَسَلَّمَ لِعَلِّي بِنِ أَبِي طَالِبٍ بَعْدِي وَأَقْرَبَ بَوْلَايَتِهِ وَأَصْحَابُ النَّارِ مَنْ سَخَطَ الْوَلَايَةَ وَنَقَضَ الْعَهْدَ وَقَاتَلَهُ بَعْدِي.

٢٣ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بَنِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ حَفْصِ الْمَرْوَزِيِّ قَالَ كَتَبَ إِلَيَّ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قُلُوبًا فِي سَجْدَةِ الشُّكْرِ مِائَةً مَرَّةً شُكْرًا شُكْرًا وَإِنْ شِئْتَ عَفْوًا عَفْوًا.

قَالَ مُصَيِّفٌ هَذَا الْكِتَابُ: لَقِيَ سُلَيْمَانَ بْنَ حَفْصِ مَوْسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ جَمِيعًا وَلَا أَدْرِي هَذَا الْخَبْرُ عَنْ أَيُّهُمَا هُوَ.

٢٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بَنِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ يَعْقُوبِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ إِذَا نَامَ الْعَبْدُ وَهُوَ سَاجِدٌ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَبْدِي قَبَضْتُ رُوحَهُ وَهُوَ فِي طَاعَتِي.

٢٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مَهْرُوبِ الْقَزْوِينِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ سُلَيْمَانَ الْغَازِي، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مَوْسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ الدُّنْيَا كُلُّهَا

unless it is acted accordingly. All acts are out of hypocrisy, unless they are done sincerely. Sincerity is subject to danger unless a servant (i.e. a person) ponders over "what his final ending will be

Muhammad ibn Umar al-Hafiz al-Baghdadi narrated that Abu Muhammad Al- ٢٨-٢٦ Hassan ibn Ali al-Momatta' quoted on the authority of Hamdan ibn

al-Mokhtar, on the authority of Muhammad ibn Khalid al-Barqi, on the authority of his Master Abu Ja'far Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of al-Ajlah al-Kendi, on the authority of Abi Borayda', on the authority of his father that
".God's Prophet (S) said, "Ali is the Divine Leader for all the believers after me

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani - may God be pleased with him - ٢٨-٢٧ narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa'eed al-Kufi quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.) said, "Prostrating after performing the obligatory prayers is a way of expressing gratitude to God - Exalted is His Remembrance - for the servant's success in performing the obligatory deed. The minimum that should be said while prostrating in gratitude is 'thanks God' three times." I asked, "What is meant by 'thanks God?' The Imam (a.s.) said, "It means that this prostration that I perform is indeed an expression of gratitude to the Honorable the Exalted God for granting me success in serving Him and performing the obligatory deeds. Expression of gratitude will cause an increase in prayers. Indeed if there are any deficiencies in one's prayers which have not been
".made up by other prayers, they will be compensated for by this act of prostration

The author of the) ٢٨-٢٨

book narrated) my father – may God be pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Yaqaob ibn Yazid, on the authority of Isma’il ibn Musa (a.s.), on the authority of his brother Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (Imam As-Sajjad) (a.s.), “Someone asked Imam As-Sajjad, ‘Why are the people who say night prayers the most pleasant-looking people?’ Imam As-Sajjad (a.s.) replied, “It is because they have
 ”.had private times at night with God and God has enveloped them in His Own Light

جَهْلٌ إِلَّا- مَوَاضِعَ الْعِلْمِ وَالْعِلْمُ كُلُّهُ حُجَّةٌ إِلَّا مَا عَمِلَ بِهِ وَالْعَمَلُ كُلُّهُ رِيَاءٌ إِلَّا مَا كَانَ مُخْلِصًا وَالْإِخْلَاصُ عَلَى خَطَرٍ حَتَّى يَنْظُرَ الْعَبْدُ بِمَا يُخْتَمُ لَهُ.

٢٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْحَافِظِ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الْمَمْتَعِ قَالَ: حَدَّثَنَا حَمِيدُ بْنُ الْمُخْتَارِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدِ الْبَرْقِيِّ قَالِحَدَّثَنِي سَيِّدِي أَبُو جَعْفَرٍ عَلِيُّ بْنُ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي الْأَجْلَحُ الْكِنْدِيُّ، عَنْ ابْنِ بَرِيدِهِ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: عَلِيُّ إِمَامٌ كُلُّ مُؤْمِنٍ بَعْدِي.

٢٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّلِقَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَعِيدِ الْكُوفِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ السَّجْدَةَ بَعِيدَ الْفَرِيضَةِ شُكْرًا لِلَّهِ تَعَالَى عَلَى مَا وَفَّقَ لَهُ الْعَبْدَ مِنْ أَدَاءِ فَرِيضَتِهِ وَأَذْنَى مَا يُجْزَى فِيهَا مِنَ الْقَوْلِ أَنْ يَقُولَ

شُكْرًا لِلَّهِ شُكْرًا لِلَّهِ شُكْرًا لِلَّهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قُلْتُ فَمَا مَعْنَى قَوْلِهِ شُكْرًا لِلَّهِ قَالَ يَقُولُ هَذِهِ السَّجْدَةُ مِنِّي شُكْرًا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيَّ مَا وَفَّقَنِي بِهِ مِنْ خِدْمَتِهِ وَأَدَاءِ فَرَضِهِ وَالشُّكْرُ مُوجِبٌ لِلزِّيَادَةِ فَإِنْ كَانَ فِي الصَّلَاةِ تَقْصِيرٌ لَمْ يَتِمَّ بِالنَّوَافِلِ تَمَّ بِهِذِهِ السَّجْدَةِ.

٢٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَيِّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ يَعْقُوبِ بْنِ يَزِيدٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلِ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَخِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَدِّثِهِ قَالَ سَيِّدُ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَا بَالُ الْمُتَهَجِّدِينَ بِاللَّيْلِ مِنْ أَحْسَنِ النَّاسِ وَجْهًا قَالَ لَأَنَّهُمْ خَلُّوا بِرَبِّهِمْ فَكَسَاهُمُ اللَّهُ مِنْ نُورِهِ.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٢٩ narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abil Khattab, on the authority of Ali ibn Asbat, on the authority of Muhammad ibn Ali ibn Abi Abdullah, on the authority of Abil Hassan (Imam Ridha') (a.s.), “What is meant by the following Words of the Honorable the Exalted God – ‘... But the Monasticism which they invented for themselves, We did not prescribe for them: (We commanded) only the seeking for the Good Pleasure of Allah...’ (١) – is night prayers”.

Muhammad ibn Al-Qasim al-Isterabadi – may God be pleased with him – ٢٨-٣٠ narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their fathers, on the authority Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad

p: ٤٨٧

ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), “A man went to see Al-Ridha’ (a.s.) and said, O son of the Prophet of God! Please tell me what the interpretation of the following Words of the Honorable the Exalted God is, ‘Praise be to Allah, the Cherisher and Sustainer of the worlds.’^(۱) The Imam (a.s.) said, “My father (a.s.) narrated that my grandfather (a.s.) quoted on the authority of the Ornament of the Worshippers (Imam as-Sajjad) (a.s.), on the authority his father (a.s.) that a man went to see the Commander of the Faithful (a.s.) and said, ‘Please tell me what the interpretation of the following Words of the Honorable the Exalted God is, ‘Praise be to Allah, the Cherisher and Sustainer of the worlds.’ The Commander of the Faithful (a.s.) replied, “‘Praise be to Allah’ means that God has made His servants recognize some of His Blessings, since they cannot recognize all of His Blessings in detail, because they are much more than to be enumerated or recognized. Thus He says to them, ‘Say Praise ’.be to Allah for the Blessings which the Lord of the Two Worlds has bestowed upon us

All things consist of the created things including the animate and inanimate. He manages the animates with His Power, feeds them their sustenance, protects them behind His Own Shield and plans all of their affairs according to His Own Plans. He maintains

p: ۶۸۸

Qur’an, ۱:۲ –۱

the inanimate with His Might. He keeps what is held together from tearing apart and keeps what is in separate parts from collapsing into one. He keeps the sky from falling down except with His Own Permission, and prevents the Earth

٢٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَشْبَاطٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَرَهْبَانِيَّةً ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللَّهِ قَالَ صَلَاةُ اللَّيْلِ.

٣٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْأَسْتَرَّابَادِيُّ الْمَفْسَرُ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَيْدِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ لَهُ: يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ مَا تَفْسِيرُهُ فَقَالَ لَقَدْ حَيْدْتَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي عَنِ الْبَاقِرِ، عَنْ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ أَخْبِرْنِي، عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ مَا تَفْسِيرُهُ فَقَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ هُوَ أَنْ عَرَفَ عِبَادَهُ بَعْضُ نِعْمِهِ عَلَيْهِمْ جَمَلًا - إِذْ لَا يَفْقِدُونَ عَلَى مَعْرِفَةِ جَمِيعِهَا بِالتَّفْصِيلِ لِأَنَّهَا أَكْثَرُ مِنْ أَنْ تُحْصِيَ أَوْ تُعْرَفَ فَقَالَ لَهُمْ قُولُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى مَا أَنْعَمَ بِهِ عَلَيْنَا رَبُّ الْعَالَمِينَ وَهُمْ الْجَمَاعَاتُ مِنْ كُلِّ مَخْلُوقٍ

مِنَ الْجَمَادَاتِ وَالْحَيَوَانَاتِ فَأَمَّا الْحَيَوَانَاتُ فَهِيَ قَلْبُهَا فِي قُدْرَتِهِ وَيَعْذُوهَا مِنْ رِزْقِهِ وَيَحْوِطُهَا بِكَفِّهِ وَيُدَبِّرُ كُلَّ مِنْهَا بِمَصْرِ لَمَحْتِهِ وَأَمَّا
الْجَمَادَاتُ فَهِيَ يُمَسِّكُهَا بِقُدْرَتِهِ يُمَسِّكُ الْمُتَّصِلَ مِنْهَا أَنْ يَتَهَافَتَ، وَيُمَسِّكُ الْمُتَهَافَتَ مِنْهَا أَنْ يَتَلَاصَقَ، وَيُمَسِّكُ السَّمَاءَ أَنْ تَقَعَ
عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا

from sinking in except with His Own Permission, since He is Kind and Merciful to His
.servants

The Imam (a.s.) continued, “The Cherisher and Sustainer of the worlds’ means their Owner, their Creator, and the Provider of their daily bread through ways which they know of and ways which they do not know of. The daily sustenance is divided up. It will reach the Children of Adam no matter which way they go in this world. One’s piety will not cause an increase in it, neither will a wicked person’s corruption cause a decrease in his share of the daily bread. There is a veil in between one and his share of the daily bread, and he is running after his daily bread. If one tries to escape from his share of the daily bread, it will follow him just as death does. God – the Exalted the Magnificent – says, ‘Say, Praise be to Allah’ for the Blessings that He has granted us (the Divine Leaders) and because He has made a good mention of us (the Divine Leaders) in the Books of the past before we were even born. This makes it incumbent upon Muhammad (a.s.) and the nation of Muhammad and their followers to praise Him
for the nobilities which God

has given them. That is why God's Prophet (S) said, 'When the Honorable the Exalted God appointed Moses, the son of Imran (a.s.), and chose him to supplicate to Him, God rent the sea asunder for him, rescued the Children of Israel, granted him the Torah and the Tablets, Moses (a.s.) saw his rank near his Lord – the Honorable the Exalted – and said, 'O Lord! You have honored me in such a way that You have never honored anyone else before me.' Then God – the Exalted the Magnificent – said, 'O Moses! Don't you know that Muhammad (a.s.) is nobler near Me than all My angels and all My creatures?' Moses (a.s.) said, 'O Lord! Now that Muhammad (a.s.) is nobler for You than all Your creatures, are there any Households among the Households of the Prophets which are nobler for You than my Household?' Then God – the Exalted the Magnificent – said, 'O Moses! Don't you know that Muhammad's Household is nobler than all the Households of the Prophets just as Muhammad (a.s.) is nobler than all the Prophets (a.s.)?' Then Moses (a.s.) said, 'O Lord! Now that the Household of Muhammad is as such, is there any nation amongst the nations of the Prophets (a.s.) which is nobler than my nation? You set up the clouds as shadows for them (my nation), sent down the Manna and quails for them(۱) and You rent the sea asunder for them.' Then God the Exalted the Magnificent

p: ۶۹۱

And We gave you the shade of clouds and sent down to you Manna and quails,“ –۱ saying, 'Eat of the good things We have provided for you.' (But they rebelled); to us [they did no harm, but they harmed their own souls." [Qur'an, Baqara ۲:۵۷

said, 'O Moses! Don't you know that the nation of Muhammad

يَاذَنِهِ وَيُمْسِكُ الْأَرْضَ أَنْ تَتَخَسِفَ إِلَّا بِأَمْرِهِ إِنَّ اللَّهَ بِعِبَادِهِ لَعَلِيمٌ رَحِيمٌ.

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَبُّ الْعَالَمِينَ مَيَالِكُهُمْ وَخَالِقُهُمْ وَسَائِقُ أَرْزَاقِهِمْ إِلَيْهِمْ مِنْ حَيْثُ يَعْلَمُونَ وَمِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ فَالرِّزْقُ مَقْسُومٌ وَهُوَ يَأْتِي ابْنَ آدَمَ عَلَى أَيِّ سَبِيلِهِ سَارَهَا مِنَ الدُّنْيَا لَيْسَ تَقْوَى مُتَّقٍ بِزَائِدِهِ وَلَا فُجُورٌ بِنَاقِصِهِ وَبَيْنَهُ وَبَيْنَهُ سِتْرٌ وَهُوَ طَائِبٌ وَلَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ يَفِرُّ مِنْ رِزْقِهِ لَطَلَبَهُ رِزْقُهُ كَمَا يَطْلُبُهُ الْمَوْتُ فَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ قُولُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى مَا أَنْعَمَ بِهِ عَلَيْنَا وَذَكَرْنَا بِهِ مِنْ خَيْرٍ فِي كُتُبِ الْأَوَّلِينَ قَبْلَ أَنْ نَكُونَ فِي هَذَا إِيجَابٌ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَعَلَى شِيَعَتِهِمْ أَنْ يَشْكُرُوهُ بِمَا فَضَّلَهُمْ وَذَلِكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ لَمَّا بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مُوسَى بْنَ عِمْرَانَ وَاصِطَفَاهُ نَجِيًّا وَفَلَقَ لَهُ الْبَحْرَ وَنَجَّى بَنِي إِسْرَائِيلَ وَأَعْطَاهُ التَّوْرَةَ وَالْأَلْوَابِحَ رَأَى مَكَانَهُ مِنْ رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ يَا رَبِّ لَقَدْ أَكْرَمْتَنِي بِكَرَامَةٍ لَمْ تُكْرِمْ بِهَا أَحَدًا قَبْلِي فَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ يَا مُوسَى أَمَّا عَلِمْتَ أَنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَفْضَلُ عِنْدِي مِنْ جَمِيعِ مَلَائِكَتِي وَجَمِيعِ خَلْقِي قَالَ مُوسَى يَا رَبِّ فَإِنْ كَانَ مُحَمَّدٌ أَكْرَمَ عِنْدَكَ مِنْ جَمِيعِ خَلْقِكَ فَهَلْ فِي آلِ الْأَنْبِيَاءِ أَكْرَمٌ مِنْ آلِي فَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ يَا مُوسَى أَمَّا عَلِمْتَ أَنَّ فَضْلَ آلِ مُحَمَّدٍ عَلَى جَمِيعِ آلِ النَّبِيِّينَ كَفَضْلِ مُحَمَّدٍ عَلَى جَمِيعِ الْمُرْسَلِينَ فَقَالَ مُوسَى يَا رَبِّ فَإِنْ كَانَ آلُ مُحَمَّدٍ كَذَلِكَ فَهَلْ فِي أُمَّمِ الْأَنْبِيَاءِ أَفْضَلُ عِنْدَكَ مِنْ أُمَّتِي ظَلَلَتْ عَلَيْهِمُ الْعَمَامَ وَأَنْزَلَتْ عَلَيْهِمُ الْمَنَّ وَالسَّلْوَى وَفَلَقَتْ لَهُمُ الْبَحْرَ فَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ يَا مُوسَى أَمَّا عَلِمْتَ

is the noblest of all My nations just as Muhammad is the noblest of all My creatures?’ Then Moses (a.s.) said, ‘O Lord! I wish I could see them.’ Then the Honorable the Exalted God revealed to Moses (a.s.), ‘You will not see them. It is not the time for them to come now. But you will see them in the Garden – the Eternal Garden and Paradise. You will see them in the presence of Muhammad. They will live among its Blessings and enjoy its everlasting good. Do you want Me to let you hear their words?’ Moses (a.s.) said, ‘Yes, my Lord!’ God – the Exalted the Magnificent – said, ‘Stand in front of Me like a debased servant standing in front of a Magnificent King and stretch out your back.’ Then Moses (a.s.) did that. Then our Lord – the Honorable the Exalted called out, ‘O nation of Muhammad!’ Then all of them replied from the loins of their fathers and from the wombs of their mothers, ‘Here I am at Your service, O Lord! Here I am. There are no partners for You. Here I am. Praise be to You. Blessings and the [Kingdom are Yours. There are no partners for You.’](#)

Then the Imam (a.s.) added, ‘The Honorable the Exalted God established this as the slogan of the Hajj pilgrims. Then our Lord – the Honorable the Exalted said, ‘O nation of Muhammad! This is My decree for you: My Mercy has

overcome My Wrath, and My Forgiveness is ahead of My Chastisement. I will accept your supplications before you call Me. I will grant you (a.s.omething) before you ask Me. I will take to Paradise whichever of you who visits Me having sincerely testified and practically honored that ‘There is no god but God; There are no partners for Him; Muhammad is His servant and His Messenger, and Ali ibn Abi Talib (a.s.) is Muhammad’s brother – his Trustee and Master after him. It is obligatory to obey Ali (a.s.) just as it is to obey Muhammad (a.s.). After the two of them (Muhammad (a.s.) and Ali (a.s.)) the Masters are the Chosen Masters, the Purified ones, the Cleansed ones, the ones who will inform (the people) about the miracles of God and express the
”.Proofs of God’, even if his sins are as much as the foam on the sea

Then the Imam (a.s.) added, “When the Honorable the Exalted God appointed Muhammad to the Prophethood, He said, O Muhammad! ‘Nor wast thou at the side of (the Mountain of) Tur when we called (to Moses)...’ (١) that is, We called your (Muhammad) nation with this honor. Then the Honorable the Exalted God told Muhammad, ‘Say, ‘Praise be to Allah, the Cherisher and Sustainer of the worlds’ (٢) for
”.this nobility which was granted especially to me

جَمِيعِ الْأُمَّمِ كَفَضْلِهِ عَلَى جَمِيعِ خَلْقِي فَقَالَ مُوسَى يَا رَبِّ لِيَتَّبِعِي كُنْتُ أَرَاهُمْ فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ يَا مُوسَى إِنَّكَ لَنْ تَرَاهُمْ
فَلَيْسَ هَذَا أَوْانَ ظُهُورِهِمْ

p: ٦٩٤

Qur’an, ٢٨:٤٦ – ١

Qur’an, ١:٢ – ٢

وَلَكِنْ سَيُوفَ تَرَاهُمْ فِي الْجَنَانِ جَنَاتِ عَيْدِنَ وَالْفِرْدَوْسِ بِحُضْرِهِ مُحَمَّدٍ فِي نَعِيمٍهَا يَتَقَلَّبُونَ وَفِي خَيْرَاتِهِ يَتَّبِعُونَ أَفْتَحِبُّ أَنْ
أُسْمِعَكَ كَلَامَهُمْ فَقَالَ نَعَمْ إِلَهِي قَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ قُمْ بَيْنَ يَدَيَّ وَأَشْدُدْ مِثْرَكَ قِيَامَ الْعَبْدِ الدَّلِيلِ بَيْنَ يَدَيِ الْمَلِكِ الْجَلِيلِ فَفَعَلَ
ذَلِكَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَنَادَى رَبُّنَا عَزَّ وَجَلَّ يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ فَأَجَابُوهُ كُلُّهُمْ وَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ وَأَرْحَامِ أُمَّهَاتِهِمْ لَيْتِكَ اللَّهُمَّ
لَيْتِكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَيْتِكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنُّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ قَالَ فَجَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ تِلْكَ الْإِجَابَةَ شِعَارَ الْحَجِّ ثُمَّ
نَادَى رَبُّنَا عَزَّ وَجَلَّ يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ إِنَّ رَحْمَتِي سَبَقَتْ غَضَبِي وَعَفْوِي قَبْلَ عِقَابِي فَقَدْ اسْتَجَبْتُ لَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَدْعُونِي وَأَعْطَيْتُكُمْ
مِنْ قَبْلِ أَنْ تَسْأَلُونِي مَنْ لَقِنِي مِنْكُمْ بِشَهَادَةٍ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ صَادِقٌ فِي أَقْوَالِهِ مُحَقِّقٌ
فِي أَفْعَالِهِ وَأَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ أَخُوهُ وَوَصِيُّهُ مِنْ بَعْدِهِ وَوَلِيُّهُ وَيَلْتَمِزُ طَاعَتَهُ كَمَا يَلْتَمِزُ طَاعَةَ مُحَمَّدٍ وَأَنَّ أَوْلِيَاءَهُ الْمُضِيِّ طَائِفَةٌ
الْمُطَهَّرِينَ الْمُبَانِينَ بِعَجَائِبِ آيَاتِ اللَّهِ وَدَلَائِلِ حُجَجِ اللَّهِ مِنْ بَعْدِهِمَا أَوْلِيَاؤُهُ أَدْخَلْتُهُ جَنَّتِي وَإِنْ كَانَتْ ذُنُوبُهُ مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ قَالَ فَلَمَّا
بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ نَبِيَّنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الطُّورِ إِذْ نَادَيْنَا أُمَّتَكَ بِهَذِهِ الْكِرَامَةِ ثُمَّ قَالَ عَزَّ
وَجَلَّ لِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ عَلَى مَا اخْتَصَّنِي بِهِ مِنْ هَذِهِ الْفَضِيلَةِ وَقَالَ لَا مِثْرَ قَوْلُوا أَنْتُمْ الْحَمْدُ لِلَّهِ
رَبِّ الْعَالَمِينَ عَلَى مَا اخْتَصَّنَا بِهِ مِنْ هَذِهِ الْفَضَائِلِ.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٣١
narrated that Ali

ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti, "I asked Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) about the 'Al-Haram (Mosque)([1](#)) and why some of the signs marking its boundary are closer to each other, while others are farther away from each other. The Imam (a.s.) said, 'When the Honorable the Exalted God threw Adam (a.s.) out of Paradise and sent him down to Mount Abi Qobays, Adam (a.s.) complained to his Lord - the Honorable the Exalted - about being frightened and not hearing the sounds that he (a.s.) used to hear in Paradise. Then the Honorable the Exalted God sent down a red hyacinth which Adam (a.s.) placed at the site of the House (the Kaaba). Adam (a.s.) used to circumambulate around it and its light reached the limits of the 'Al-Haram. The signs marking the limits of the 'Al-Haram were thus marked based on the light from that
".hyacinth. Thus God established that area as the 'Al-Haram Mosque

The same account was narrated by Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with him - on the authority of Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority
.(of Abi Himam Isma'il ibn Himam, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha' (a.s

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with him -
narrated that Al-Abbas ibn Ma'ruf quoted on the authority of

p: ۶۹۶

Safwan ibn Yahya, “I asked Abul Hassan (a.s.) about the ‘Al-Haram (Mosque) and its signs. He told me something similar to the above

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ٢٨-٣٢ narrated that Ali ibn Al-Husayn As-Sa’dabadi quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Abu Ja’far Muhammad ibn Ali Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), “I heard from Abul Hassan Musa ibn Ja’far (a.s.) that Amr ibn Obayd al-Basri went to see Abi Abdullah (as-Sadiq) (a.s.). After greeting him and sitting down, Amr recited the following verse said by the Honorable the Exalted God, ‘Those who avoid great sins and shameful deeds...’^(١) He then became quiet. Abu Abdullah (a.s.) asked him

٣١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَضِيرٍ الْبَرْزَنْطِيِّ قَالَ سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ الْحَرَمِ وَأَعْلَامِهِ كَيْفَ صَارَ بَعْضُهَا أَقْرَبَ مِنْ بَعْضٍ وَبَعْضُهَا أَبْعَدُ مِنْ بَعْضٍ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا أَهْبَطَ آدَمَ مِنَ الْجَنَّةِ أَهْبَطَهُ عَلَى أَبِي قُبَيْسٍ فَشَكَكَ إِلَى رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ الْوَحْشَةَ وَأَنَّهُ لَا يَسْمَعُ مَا كَانَ يَسْمَعُ فِي الْجَنَّةِ فَأَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ يَأْفُوتَهُ حَمْرَاءَ فَوَضَعَهَا فِي مَوْضِعِ الْبَيْتِ فَكَانَ يَطُوفُ بِهَا آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَكَانَ ضَوْؤُهَا يَبْلُغُ مَوْضِعَ الْأَعْلَامِ فَعَلَّمَتِ الْأَعْلَامُ عَلَى ضَوْئِهَا فَجَعَلَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَرَمًا.

حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ:

p: ٦٩٧

Qur’an, ٥٣ - ١

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصِّفَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عِيسَى عَنْ أَبِي هَمَّامٍ إِسْمَاعِيلِ بْنِ هَمَّامٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ نَحْوَهُذَا وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصِّفَّارُ، عَنْ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى قَالَ سَأَلَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ الْحَرَمِ وَأَعْلَامِهِ فَذَكَرَ مِثْلَهُ سِوَاءِ.

٣٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ السَّعْدِ أَبَادَى حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيُّ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي الرِّضَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ دَخَلَ عَمْرُو بْنُ عَبِيدِ الْبَصْرِيُّ عَلَى أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَمَّا سَلَّمَ وَجَلَسَ عِنْدَهُ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ، قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: (الَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبَائِرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ) ثُمَّ أَمْسَكَ عَنْهُ. فَقَالَ لَهُ أَبُو عَبْدِ

why he had become silent. Amr said, “I would like to get to know the great sins from the Book of the Honorable the Exalted God.” The Imam (a.s.) said, “Fine. O Amr! The worst of the great sins is associating partners with God as the Honorable the Exalted God says, ‘...Whoever joins other gods with Allah, Allah will forbid him the Garden, and the Fire will be his abode. There will for the wrong-doers be no one to help.’^(١) The next most important sin is giving up hope of receiving God’s Mercy, since the Honorable the Exalted God says, ‘...and never give up hope of

Allah's Soothing Mercy: truly no one despairs of Allah's Soothing Mercy, except those who have no faith.'(1) And feeling secure against the plan of God is also considered to be the next most important sin as the Honorable the Exalted God said, 'Did they then feel secure against the plan of Allah - but no one can feel secure from the Plan of Allah, except those (doomed) to ruin!'(2) Also included among the major sins is damnation of parents. Indeed the Honorable the Exalted God has said that the result of parents' damnation is equal to being overbearing and miserable. Jesus (a.s.) said, '(He) hath made me kind to my mother, and not overbearing or miserable.'(3) Another major sin is killing people - which God has forbidden - except in just cases - as the Honorable the Exalted God says, 'If a man kills a believer intentionally, his recompense is Hell, to abide therein (Forever): And the wrath and the Curse of God are upon him, and a dreadful penalty is prepared for him.'(4) Another major sin is slandering chaste women(5) as the Blessed the Sublime God says, 'Those who slander chaste women, indiscreet but believing, are cursed in this life and in the Hereafter: for them is a grievous Penalty.'(6) Another major sin is unjustly eating up the property of orphans as the Honorable the Exalted God says, 'Those who unjustly eat up the property of orphans, eat up a Fire into their own bodies: They will soon be

p: 699

Qur'an, 12:87 -1

Qur'an, 7:99 -2

Qur'an, 19:32 -3

Qur'an, 4:93 -4

'Qathf' or malicious accusation means that someone accuses another person of -5 fornication or sodomy. The punishment for 'Qathf' is eighty lashes for a man or a woman

Qur'an, 24:23 -6

enduring a Blazing Fire! (١) Another major sin is escaping from battle as the Honorable the Exalted God says, ‘If any do turn his back to them on such a day – unless it be in a stratagem of war, or to retreat to a troop (of his own) – he draws on himself the wrath of Allah, and his abode is Hell,– an evil refuge (indeed)!’ (٢) Another major sin is devouring usury as the Honorable the Exalted God says, ‘Those who devour usury will not stand except as stand one whom the Evil one by his touch Hath driven to madness...’ (٣) Another major sin is performing magic as the Honorable the Exalted God says, ‘...And they knew that the buyers of (magic) would have no share in the happiness of the Hereafter...’ (٤) Another major sin

اللَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا أَشَكَّتَكَ؟

قَالَ: أَحِبُّ أَنْ أَعْرِفَ الْكَبَائِرَ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ.

فَقَالَ: نَعَمْ يَا عَمْرُو، أَكْبَرُ الْكَبَائِرِ الشُّرُكُ بِاللَّهِ. يَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: (إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ).

وَبَعْدَهُ الْيَأْسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَلَا تَيَاسُوا مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِنَّهُ لَا يَيَاسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ).

وَالْأَمْنُ مِنْ مَكْرِ اللَّهِ، لِأَنَّ اللَّهَ يَقُولُ: (فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ).

وَمِنْهَا عُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ جَعَلَ الْعَاقَ جَبَّارًا شَقِيئًا.

وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (فَجَزَاءُ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا) ... إِلَى آخِرِ الْآيَةِ.

وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ، لِأَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ: (لُعِنُوا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ).

وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ ظُلْمًا، لِقَوْلِهِ عَزَّ

p: ٧٠٠

Qur'an, ٤:١٠ –١

Qur'an, ٨:١٦ –٢

Qur'an, ٢:٢٧٥ –٣

Qur'an, ٢:١٠٢ –٤

وَجَلَّ: (إِنَّمَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا وَسَيَصْلُونَ سَعِيرًا).

وَالْفِرَارُ مِنَ الرَّحْفِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَمَنْ يُؤَلِّهِمْ يَوْمَئِذٍ دُبُرَهُ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّزًا إِلَىٰ فِتْنَةٍ فَتَقَدُّ بِأَنَّ بَعْضَ مِنَ اللَّهِ وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ).

وَأَكَلَ الرَّبَا، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ).

وَالسَّحْرُ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ).

is committing fornication as the Honorable the Exalted God says, ‘...and any that does this (not only) meets punishment. (But) the Penalty on the Day of Judgment will be doubled to him, and he will dwell therein in ignominy unless he repents, believes, and works righteous deeds, for Allah will change the evil of such persons into good, and Allah is Oft-Forgiving, Most Merciful.’^(١) Another major sin is false swearing as the Honorable the Exalted God says, ‘As for those who sell the faith they owe to Allah and their own plighted word for a small price, they shall have no portion in the Hereafter: Nor will Allah (Deign to) speak to them or look at them on the Day of Judgment, nor will He cleanse them (of sin): They shall have a grievous penalty.’^(٢) Another major sin is treason as the Honorable the Exalted God says, ‘...If any person is so false, He shall, on the Day of Judgment, restore what he misappropriated.’^(٣) Another major sin is not paying the obligatory alms tax as the Honorable the Exalted God says, ‘On

p: ٧٠١

Qur’an, ٢٥:٦٨-٧٠ -١

Qur’an, ٣:٧٧ -٢

Qur’an, ٣:١٦١ -٣

the Day when heat will be produced out of that (wealth) in the fire of Hell, and with it will be branded their foreheads, their flanks, and their backs. This is the (treasure) which ye buried for yourselves: taste ye, then, the (treasures) ye buried?' (1) Another major sin is giving false testimony as the Honorable the Exalted God says, 'Those who witness no falsehood...' (2) And says '...for whoever conceals it, His heart is tainted with sin...' (3) Another major sin is drinking intoxicating drinks as the Honorable the Exalted God has equaled it to idol-worship (4). Another major sin is willingly abandoning praying or any other obligatory deeds as the Prophet of God (a.s.) said, 'The ties with God of whoever willingly abandons praying without any reason will be cut off and God and His Prophet (S) will make no covenants with him.' Another major sin is breaking one's covenant and ties of kinship as the Honorable the Exalted God says the following about them, '...on them is the curse; for them is the terrible

“(home? (5)

The narrator added, “Amr ibn Obayd left there while he was crying and saying, ‘I swear by God that whoever debates with you (Imam As-Sadiq (a.s.)) with knowledge and nobility, and still abides by his own points of view, will surely be destroyed

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲۸-۳۳ narrated that Ali ibn Soleiman al-Razi quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn, on the authority of

p: ۷۰۲

Qur'an, ۹:۳۵ –۱

Qur'an, ۲۵:۷۲ –۲

Qur'an, ۲:۲۸۳ –۳

O ye who believe! Intoxicants and gambling, (dedication of) stones, and (divination“ –۴ by) arrows, are an abomination, of Satan's handwork: eschew such (abomination), [that ye may prosper.” [Qur'an, ۵:۹۰

Qur'an, ۱۳:۲۵ –۵

Abil Khattab, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti, “I asked

وَالرِّزْنَا، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَيَخْلُدْ فِيهِ مُهَانًا إِلَّا مَنْ تَابَ).

وَالْيَمِينِ الْعُمُوسُ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَئِكَ لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ).

وَالْعُلُولُ، يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (وَمَنْ يَغْلُلْ يَأْتِ بِمَا غَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ).

وَمَنْعَ الزَّكَاةِ الْمَفْرُوضَةِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (فَتَكْفُرُ بِهَا جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ).

وَشَهَادَةُ الزُّورِ وَكِتْمَانُ الشَّهَادَةِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (وَمَنْ يَكْتُمْهَا فَإِنَّهُ آثِمٌ قَلْبُهُ).

وَشُرْبُ الْخَمْرِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ عَدَلَ بِهَا عِبَادَةَ الْأَوْثَانِ.

وَتَرْكُ الصَّلَاةِ مُتَعَمِّدًا، لِأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: مَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ مُتَعَمِّدًا فَقَدْ بَرِيَ مِنْ ذِمَّةِ اللَّهِ وَذِمَّةِ رَسُولِهِ.

وَنَقْضُ الْعَهْدِ وَقَطِيعَةُ الرَّحِمِ، لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: (أُولَئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ).

فَخَرَجَ عَمْرُو وَلَهُ صُرَاخٌ مِنْ بُكَائِهِ وَهُوَ يَقُولُ: هَلَكَ مَنْ قَالَ بِرَأْيِهِ وَنَارَعَكُمْ فِي الْفَضْلِ وَالْعِلْمِ.

٣٣ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ سُلَيْمَانَ الرَّازِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ بْنِ زَيْدِ بْنِ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضِيِّ -

Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), ‘How was good scent first created?’ The Imam (a.s.) asked me, ‘What do others say about that?’ I said, ‘They say that when Adam (a.s.) first descended to the Earth in India, he (a.s.) cried for Paradise. His tears flowed, dropped on the Earth and penetrated the Earth in the form of roots which then turned into good scent.’ The Imam (a.s.) said, ‘It is

not as they say. Eve used to tie up her hair with leaves from the trees in Paradise. When she descended to the Earth and committed a sin, then she started to menstruate. She was ordered to perform the ritual ablution. She undid her hair. The Honorable the Exalted God sent a wind which caused her hair to move around. Then God had it settle down and spread the good scent wherever the Honorable the
”.Exalted God willed. This is the root of good scent

Muhammad ibn Ahmad al-Sinani – may God be pleased with him – narrated that ٢٨-٣٤
Sahl ibn Ziyad al-Adami quoted on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Muhammad ibn Ali Al-Askari (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father (a.s.), “It is not recommended to make love on the first, the middle and the last night of the month since if one does so his child will be insane. Don’t you see that those who are insane usually have an epileptic attack on the first, the middle and the last nights of the month?” He (a.s.) also said, “Whoever makes love when the moon is in the position of the scorpion will not get a good result. Whoever
”.makes love at the end of the month should expect a miscarriage

The author of the book narrated) my father – may God be pleased) ٢٨-٣٥

with him – narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Muhammad ibn Isa ibn Obayd who linked it up to Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), “God will not divulge the theft of a servant (a.s.omeone) for as long as his penalty is less than (the expiation for) his hand. However, if the expiation for the theft is as much as (the expiation for) the thief's hand, then God will make it known

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٣٦ narrated that Al-Qasim ibn Muhammad ibn Ali ibn Ibrahim al-Nahavandi quoted on the authority of Salih ibn Rahawayh, on the authority of Abi Hayyoon – a servant of Al-Ridha' (a.s.), on the authority of

عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ قُلْتُ كَانَ أَوَّلَ الطَّيِّبِ فَقَالَ لِي مَا يَقُولُ مَنْ قَبَلَكُمْ فِيهِ قُلْتُ يَقُولُونَ إِنَّ آدَمَ لَمَّا هَبَطَ بِأَرْضِ الْهِنْدِ فَبَكَى عَلَى الْجَنَّةِ سَيَّأَلَتْ دُمُوعُهُ فَصَيَّرَتْ عُرُوقاً فِي الْأَرْضِ فَصَيَّرَتْ طَيْباً فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَيْسَ كَمَا يَقُولُونَ وَلَكِنْ حَوَاءُ كَانَتْ تُغْلِفُ قُرُونَهَا مِنْ أَطْرَافِ شَجَرِهِ الْجَنَّةِ فَلَمَّا هَبَطَتْ إِلَى الْأَرْضِ وَبَلَّيْتُ بِالْمَعْصَةِ يَه رَأَتْ الْحَيْضَ فَأَمَرَتْ بِالْعَسِيلِ فَتَقَضَّتْ قُرُونَهَا فَبَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ رِيحاً طَارَتْ بِهِ وَخَفَضَتْهُ فَذَرَّتْ حَيْثُ شَاءَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَمِنْ ذَلِكَ الطَّيِّبِ.

٣٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ السَّيْنَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَسْكَرِيُّ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ

بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ يُكْرَهُ لِلرَّجُلِ أَنْ يُجَامِعَ فِي أَوَّلِ لَيْلِهِ مِنَ الشَّهْرِ وَفِي وَسْطِهِ وَفِي آخِرِهِ فَإِنَّهُ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ خَرَجَ الْوَلَمَدُ مَجْنُونًا أَلَا تَرَى أَنَّ الْمَجْنُونَ أَكْثَرُ مَا يُصِيرُ فِي أَوَّلِ الشَّهْرِ وَوَسْطِهِ وَآخِرِهِ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ تَزَوَّجَ فِي الْعَقْرَبِ لَمْ يَرِ الْحُسَيْنَى وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ تَزَوَّجَ فِي مُحَاقِ الشَّهْرِ فَلَيْسَ لِسَقَطِ الْوَلَدِ.

٣٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ رَفَعَهُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ لَا يَزَالُ الْعَبْدُ يَسْرِقُ حَتَّى إِذَا اسْتَوَفَى ثَمَنَ دِيهِ يَدِهِ أَظْهَرَ اللَّهُ عَلَيْهِ.

٣٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ النَّهَوَنْدِي، عَنْ صَالِحِ بْنِ رَاهِيَوَيْهِ، عَنْ أَبِي حَى وَمَوْلَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ الرُّضَا -

Al-Ridha' (a.s.), "Gabriel descended to the Prophet (S) and said, O Muhammad! Your Lord sends greetings to you and says that the virgin women are like fruits of the tree. When the fruits ripen there is no way but to pick them, or else the sun and the wind will ruin them. When virgin girls mature and understand what women understand, then there is no way but to marry them off or else they will not be secure from corruption." Then the Prophet (S) climbed up the pulpit and declared what God had ordered. The people asked, "O Prophet of

God! Whom should we marry them off?" The Prophet (S) said, "To people who match them." They asked, "Who would be considered to be one who matches them?" The Prophet (S) said, "Believers match each other." Then from the top of the pulpit(1) the Prophet (S) married off Dhuba'a – the daughter of Zobayr ibn Abdul Muttalib – to Miqdad ibn Aswad and said, "O people! I married off my uncle's daughter to Miqdad so
".that marriage becomes easier to do

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٣٧ narrated that Abdullah ibn Ja'far al-Himyari quoted on the authority of al-Ryan ibn al-Salt, "A group of people went to Khorasan to see Al-Ridha' (a.s.). They told him (a.s.), "Some of the members of your household do bad deeds(2). It would have been good if you had admonished them." The Imam (a.s.) said, "I will not do that." They asked, ".“Why?” The Imam (a.s.) said, "I heard my father say, 'Advice is bitter

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٣٨ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Abi Hayyoon – a servant of Al-Ridha' (a.s.) – that Al-Ridha' (a.s.) said, "Whoever refers to the doubtless (muhkam) in the Quran regarding the doubtful things (mutashabih) in it will be guided towards the straight path." He (a.s.) then added, "There are also some doubtful things

p:٧٠٧

The Muslim pulpit is a wooden structure having several steps to the top where the –١
.preacher sits

.This refers to bad deeds not forbidden ones –٢

among our traditions like the doubtful things in the Quran and there are doubtless things among our traditions like the doubtless things in the Quran. You should thus check the doubtful things against the doubtless things, and not just follow the doubtful things lest you may be misguided

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani narrated that Ahmad ibn ٢٨-٣٩ Muhammad ibn Sa'eed al-Hamadani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, on the

عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ نَزَلَ جَبْرَائِيلُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّ رَبَّكَ يُقْرئُكَ السَّلَامَ وَيَقُولُ إِنَّ الْأَبْكَارَ مِنَ النِّسَاءِ بِمَنْزِلَةِ الثَّمَرِ عَلَى الشَّجَرِ فَإِذَا أَتَبَعَ الثَّمَرُ فَلَا دَوَاءَ لَهُ إِلَّا اجْتِنَاؤُهُ وَإِلَّا أَفْسَدَتْهُ الشَّمْسُ وَعَبَّرَتْهُ الرِّيحُ وَإِنَّ الْأَبْكَارَ إِذَا أَدْرَكَنَّ مَا تُدْرِكُ النِّسَاءَ فَلَا دَوَاءَ لَهُنَّ إِلَّا الْبُعُولُ وَإِلَّا لَمْ يُؤْمَنْ عَلَيْهِنَّ الْفِتْنَةُ فَصَبِرْ عِدَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ الْمِثْبَرَ فَجَمَعَ النَّاسَ ثُمَّ أَعْلَمَهُمْ مَا أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهِ فَقَالُوا مِمَّنْ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ مِنَ الْأَكْفَاءِ فَقَالُوا وَمَنِ الْأَكْفَاءُ فَقَالَ الْمُؤْمِنُونَ بَعْضُهُمْ أَكْفَاءُ بَعْضٍ ثُمَّ لَمْ يَنْزِلْ حَتَّى زَوَّجَ ضُبَاعَةَ مِنَ الْمُقْدَادِ بْنِ الْأَسْوَدِ ثُمَّ قَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي زَوَّجْتُ ابْنَةَ عَمِّي الْمُقْدَادَ لِيَتَضَعَ النِّكَاحُ.

٣٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْحَمِيرِيُّ، عَنِ الزَّيَّانِ بْنِ الصَّلْتِ جَاءَ قَوْمٌ بِخُرَّاسَانَ إِلَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالُوا إِنَّ قَوْمًا مِنْ أَهْلِ بَيْتِكَ يَتَعَاطُونَ أُمُورًا قَبِيحَةً فَلَوْ نَهَيْتَهُمْ عَنْهَا فَقَالَ لَا أَفْعَلُ فَقِيلَ وَلِمَ فَقَالَ لِأَنِّي سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ النَّصِيحَةُ خَشِينَةٌ.

٣٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ

بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي حَيُونَ مَوْلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: مَنْ رَدَّ مِثْلَ الْقُرْآنِ إِلَى مُحْكَمِهِ هُدًى إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ فِي أَخْبَارِنَا مِثْلَهَا كَمِثْلَابِهِ الْقُرْآنِ وَمُحْكَمًا كَمُحْكَمِ الْقُرْآنِ فَرُدُّوا مِثْلَهَا إِلَى مُحْكَمِهَا وَلَا تَتَّبِعُوا مِثْلَهَا دُونَ مُحْكَمِهَا فَتَضَلُّوا.

٣٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْهَمْدَانِيُّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ

authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) that, "Paradise is assured for whoever fasts on the first day of the (Arabic) month of Rajab hoping to be rewarded by the Honorable the Exalted God. The intercession of whoever fasts on one of the middle days of that month on behalf of as many people as there are in the Rabee'a and Modhar tribes will be accepted. God will make whoever fasts on the last day of that month one of the kings in Paradise. Also God will accept his intercession on behalf of his father, mother, son, daughter, sister, paternal uncle, paternal aunt, maternal uncle, maternal aunt, friends and neighbors, even if some of them deserve the Fire

The interpreter, Muhammad ibn Al-Qasim known as Abil Hassan al-Jurjani - may ٢٨-٤٠ God be pleased with him - narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad

ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.) that one day God's Prophet (S) told one of his companions, "O servant of God! Love for the sake of God and hate for the sake of God. Be friends for the sake of God and be enemies for the sake of God. That is because you cannot achieve God's Mastery over you in any other way. No one will experience the true feeling of faith unless he does so – even if he prays and fasts a lot. Nowadays, most of the friendships and animosities of the worldlings are for the sake of this world. They like each other for it and they hate each other for it. However, this will not benefit them." That man asked, "How could I tell whether my liking and my animosity are for the sake of God or not? Who is God's Friend so that I may be friends with him. Who are God's enemies so that I may be their enemy?" God's Prophet (S) then pointed at Ali (a.s.) and said, "Do you see him?" The man said, "Yes." The Prophet (S) said, "This is God's Friend! Whoever loves him is God's friend and whoever is his enemy is God's enemy. Therefore, love Ali (a.s.). Be the enemy of Ali's enemies and be the friend of Ali's friends. Be the friend of Ali's friend – even if Ali's friend may have killed your father or

”your son. Be the enemy of Ali’s enemy – even if he may be your father or your son

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq – may God be pleased with him – narrated ٢٨-٤١ that Ahmad ibn Muhammad al-Hamadani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of

مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ مَنْ صَامَ أَوَّلَ يَوْمٍ مِنْ رَجَبٍ رَغَبَهُ فِي ثَوَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ وَمَنْ صَامَ يَوْمًا فِي وَسْطِهِ شُفِّعَ فِي مِثْلِ رَبِيعَةَ وَمُضَرَ وَمَنْ صَامَ يَوْمًا فِي آخِرِهِ جَعَلَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ مُلُوكِ الْجَنَّةِ وَشَفَّعَهُ فِي أَبِيهِ وَأُمِّهِ وَابْنِهِ وَابْنَتِهِ وَأَخِيهِ وَأُخْتِهِ وَعَمِّهِ وَعَمَّتِهِ وَخَالَهِ وَخَالَتِهِ وَمَعَارِفِهِ وَجِيرَانِهِ وَإِنْ كَانَ فِيهِمْ مُسْتَوْجِبٌ لِلنَّارِ.

٤٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَادَةَ الْقَاسِمِ الْمَعْرُوفِ بِأَبِي الْحَسَنِ الْمَفْسَرِ الْجِرْجَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، عَنْ آبَائِهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لِبَعْضِ أَصْحَابِهِ ذَاتَ يَوْمٍ يَا عَبْدَ اللَّهِ أَحَبُّ فِي اللَّهِ وَأَبْغَضُ فِي اللَّهِ وَوَالٍ فِي اللَّهِ وَعَادٍ فِي اللَّهِ فَإِنَّهُ لَا تَنَالُ وَلَايَةَ اللَّهِ إِلَّا بِذَلِكَ وَلَا يَجِدُ رَجُلٌ طَعَمَ الْإِيمَانَ وَإِنْ كَثُرَتْ صِيَلَاتُهُ وَصِيَامَاتُهُ حَتَّى يَكُونَ كَذَلِكَ وَقَدْ صَارَتْ مُوَآخَاهُ النَّاسِ يَوْمَكُمْ هَذَا أَكْثَرَهَا فِي الدُّنْيَا عَلَيْهَا يَتَوَادُّونَ وَعَلَيْهَا يَتَبَاغَضُونَ وَذَلِكَ لَا يُغْنِي عَنْهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا فَقَالَ لَهُ وَكَيْفَ لِي أَنْ أَعْلَمَ أَنِّي قَدْ وَالَيْتُ وَعَادَيْتُ فِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمَنْ وَلِيَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ

حَتَّى أَوْلِيَهُ وَمَنْ عَدُوُّهُ حَتَّى أَعْيَادِيَهُ فَأَشَارَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِلَى عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ: أُنْتَرَى هَذَا فَقَالَ بَلَى قَالَ
وَلِيٌّ هَذَا وَلِيُّ اللَّهِ فَوَالِهِ وَعَدُوُّ هَذَا عَدُوُّ اللَّهِ فَعَادِهِ قَالَ وَالِ وَلِيٌّ هَذَا وَلَوْ أَنَّهُ قَاتِلُ أَبِيكَ وَوَلَدِكَ وَعَادِ عَدُوَّ هَذَا وَلَوْ أَنَّهُ أَبُوكَ أَوْ
وُلَدَكَ.

٤١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ هَمْدَانَ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ
فضال، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى

his father, “I heard Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) say, ‘God will forgive the sins of whoever asks for forgiveness seventy times during the (Arabic) month of Ramadan even if his sins are as numerous as the stars

In the (Arabic) month of Rajab of the year ٣٣٩ A.H. (٩٥٠ A.D.) in Qum Hamza ibn ٢٨-٤٢ Muhammad ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted in the year ٣٠٧ A.H. (٩١٨ A.D.) on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “Whoever likes to board the Ship of Salvation, grab the Reliable Grip and guard himself with God’s Strong Rope, should love Ali after me and be the enemy

of Ali's enemies. He should follow the Divine Leaders to Guidance who are from Ali's progeny and accept them as his leaders, since they are my Successors; Trustees; and God's Proofs for the creatures; Masters of the nation and the guiders to Paradise.

”.Their party is my party, and the party of their enemies is the party of Satan

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ٢٨-٤٣ narrated that Ali ibn Al-Husayn As-Sa'dabadi quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha' (a.s.), “Musa ibn Ja'far (al-Kazim) (a.s.) went to see Harun Ar-Rashid while Harun was really angry with someone. The Imam (a.s.) said, “You are getting angry on behalf of God. Therefore do
”.not get more angry than God would in such a case

Muhammad ibn Bakran al-Naqqash and Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al- ٢٨-٤٤ Mu'addib – may God be pleased with them – narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn al-Hamdani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, “I asked Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) about the night of the middle of Sha'ban. The Imam (a.s.) said, “It is the night to get released from the Fire.

On that night major sins will be forgiven.” I

said, “Are there any additional prayers for that night?” The Imam (a.s.) said, “It does not have any especial prayers. However, if you like to do a recommendable act on that night

الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ مَنْ اسْتَغْفَرَ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي شَعْبَانَ سَبْعِينَ مَرَّةً غُفِرَ اللَّهُ لَهُ ذُنُوبُهُ وَلَوْ كَانَتْ مِثْلَ عَدَدِ النُّجُومِ.

٤٢ - حَدَّثَنَا حَمَزَةُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِقَمٍ فِي رَجَبِ سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ سِنَّةَ سَبْعٍ وَثَلَاثِمِائَةٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَايَ بْنِ لِرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَرْكَبَ سَيْفِيَنَهُ النَّجَاهِ وَيَسِيَّ تَمْسِكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى وَيَبْتَغِيَّ بِحَبْلِ اللَّهِ الْمَتِينِ فَلْيُؤَالَ عَلِيًّا بَعْدِي وَلْيُعَادِ عَدُوَّهُ وَلْيَأْتِ بِالْهُدَاهِ مِنْ وُلْدِهِ فَإِنَّهُمْ خُلَفَائِي وَأَوْصِيَاءِي وَحُجَجُ اللَّهِ عَلَى الْخَلْقِ بَعْدِي وَسَادَةُ أُمَّتِي وَقَادَةُ الْأَتْقِيَاءِ إِلَى الْجَنَّةِ حَزْبُهُمْ حَزْبِي وَحَزْبِي حَزْبُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَحَزْبُ أَعْدَائِهِمْ حَزْبُ الشَّيْطَانِ.

٤٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ السَّعْدِ آبَادِي، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسِينِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ دَخَلَ مُوسَى بْنُ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى هَارُونَ الرَّشِيدِ وَقَعْدُ اسْتَحْفَهُ الْغَضَبُ عَلَى رَجُلٍ فَقَالَ إِنَّمَا تُغَضِبُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَا تَغْضِبْ لَهُ بِأَكْثَرِ مِمَّا غَضِبَ عَلَى نَفْسِهِ.

٤٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بْنِ بَكْرَانَ النَّقَاشِ وَمُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْهَمْدَانِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَأَلْتُ سَيِّدَ أُمَّتِي عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ لَيْلَةِ النُّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ قَالَ هِيَ لَيْلَةٌ يُعْتَقُ اللَّهُ فِيهَا الرُّقَابَ مِنَ النَّارِ وَيَغْفِرُ فِيهَا الذُّنُوبَ الْكِبَارَ قُلْتُ فَهَلْ فِيهَا صَلَاةٌ زِيَادَةً عَلَيَّ

you can say the Ja'far ibn Abi Talib's Prayer (1) and mention the Honorable the Exalted God, ask for forgiveness and supplicate a lot. My father (a.s.) said, 'Supplications are accepted (fulfilled) on that night.' I said, 'The people say that that night is the night of 'Sekak.(2)' The Imam (a.s.) said, 'That is the Night of Power ('Qadr) in the (Arabic) month of Ramadan

According to the same documentation, it is narrated on the authority of Abil ٢٨-٤٥ Hassan Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, 'In fact, the (Arabic) month of Ramadan is a great month. During that month, God will multiply one's good deeds many times. He will eliminate the wicked deeds and raise the ranks during that month. God will forgive whoever gives charity during that month. God will forgive whoever treats his slaves with kindness during that month. God will forgive whoever is good-tempered during that month. God will forgive whoever quenches his wrath during that month. God will forgive whoever visits his relatives during that month.' The Prophet

p: ٧١٥

Also known as the Ja'far-e-Tay'yar Prayer -١

The night of 'Sekak is the same as the Night of Power ('Qadr) in which the Quran -٢ .was revealed

S) then added, “This month is not like other months. It will bring you blessings and mercy whenever it comes, and it will go away with forgiveness of the sins when it ends. This is the month in which good deeds are multiplied by many times and in which good acts are accepted. The Honorable the Exalted God will forgive whoever says two units of prayers during that month.” The Prophet (S) then added, “One is really miserable if this month is finished and his sins are not forgiven, and is at a loss when
”.the good-doers receive their rewards from the Benevolent Lord

Hamza ibn Muhammad ibn Ahmad ibn Ja’far ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn ٢٨-٤٦
Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) narrated that in the year ٣٠٧ A.H. (٩١٨ A.D.) Ali ibn
Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn
Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Ali ibn Musa Al-
Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers
(a.s.), on the authority of Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) said, “O Ali! You are my
brother, my Vizier, the holder of my flag in this world and the Hereafter. You are the
owner of my Pool (in Pasradise). Whoever loves you loves me, and whoever despises
”.you despises me

سَائِرِ اللَّيَالِي فَقَالَ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ مُؤَظَّفٌ وَلَكِنْ إِنْ أَحْبَبْتَ أَنْ تَتَطَوَّعَ فِيهَا بِشَيْءٍ فَعَلَيْكَ بِصَلَاةِ جَعْفَرِ بْنِ

أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَكْثَرُ فِيهَا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمِنَ الْاِسْتِغْفَارِ وَالِدُعَاءِ فَإِنَّ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَقُولُ الدُّعَاءَ فِيهَا مُسْتَجَابٌ قُلْتُ لَهُ إِنَّ النَّاسَ يَقُولُونَ إِنَّهَا لَيْلَةُ الصَّكَاكِ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ تِلْكَ لَيْلَةُ الْقَدْرِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ.

٤٥ - وبهذا الإسناد، عن أبي الحسن الرضا عليه السلام، عن أبيه عن آبائه، عن علي عليه السلام قال رسول الله صلى الله عليه وآله إن شهر رمضان شهر عظيم يضاعف الله فيه الحسنات ويمحو فيه السيئات ويرفع فيه الدرجات من تصدق في هذا الشهر بصدقه غفر الله له ومن أحسن فيه إلى ما ملكت يمينه غفر الله له ومن حسن فيه خلقه غفر الله له ومن كظم فيه غيظه غفر الله له ومن وصل فيه رحمه غفر الله له ثم قال عليه السلام إن شهركم هذا ليس كالشهور إنّه إذا أقبل إليكم أقبل بالبركة والرحمة وإذا أدبر عنكم أدبر بغفران الذنوب هذا شهر الحسنات فيه مضاعفة وأعمال الخير فيه مقبولة من صلى منكم في هذا الشهر لله عز وجل ركعتين يتطوع بهما غفر الله له ثم قال عليه السلام إن الشقي حقا الشقي من خرج عنه هذا الشهر ولم يغفر ذنوبه فحينئذ يخسر حين يفوز المحسنون بجوائز الرب الكريم.

٤٦ - حَدَّثَنَا حَمَزَةُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ أَخْبَرَنِي عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ بْنِ سَبْعٍ وَثَلَاثِمَائِهِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرضا عليه السلام، عن أبيه، عن آبائه، عن علي عليه السلام قال: قال رسول الله

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَا عَلِيُّ أَنْتَ أَخِي وَوَزِيرِي وَصَاحِبَ لَوَائِي فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأَنْتَ صَاحِبَ حَوْضِي مَنْ أَحَبَّكَ أَحَبَّنِي وَمَنْ أَبْغَضَكَ أَبْغَضَنِي.

Abu Ali Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan, Muhammad ibn Bakran an-Naqash, and ٢٨-٤٧ Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Taleqani – may God be pleased with them – narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed al-Hamadani quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father that (Imam) Al-Ridha’ (a.s.) said, “The eyes of whoever remembers our calamities, cries and makes others cry will not be crying on the Day on which all eyes will be crying. The heart of whoever attends a meeting and revives our affairs will not perish on the Day on which all hearts will perish.” The narrator added, “Al-Ridha’ (a.s.) also said, ‘when the Honorable the Exalted God said, ‘If ye did well, ye did well for yourselves; if ye did evil, (ye did it) against yourselves...’^(١) it means that if you do evil there is a Lord to forgive you”.

The narrator added, “Al-Ridha’ (a.s.) also said, ‘when the Honorable the Exalted God said, ‘...So overlook (any human faults) with gracious forgiveness’^(٢) it means forgiving without any reproach”.

The narrator added, “Al-Ridha’ (a.s.) also said, ‘when the Honorable the Exalted God said, ‘It is He Who doth show you the lightning, by way both of fear and of hope...’^(٣) it means that a traveler is afraid and hopes to stay”.

The narrator added, “Al-Ridha’ (a.s.) also said, ‘whoever finds

p: ٧١٨

Qur’an, ١٧:٧ –١

Qur’an, ١٥:٨٥ –٢

Qur’an, ١٣:١٢ –٣

nothing to pay for expiation of his sins should send blessings upon Muhammad (a.s.) and his Household as that will eliminate sins.” The Imam (a.s.) also said, “To the Honorable the Exalted God sending blessings upon Muhammad (a.s.) and his Household is just like saying His Glorifications, saying There is no god but God or ”.saying God is the Greatest

Muhammad ibn Bakran an-Naqash, Ahmad ibn Al-Hassan al-Qattan, ٢٨-٤٨ Muhammad ibn Ahmad ibn Ibrahim al-Mo’azi and Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Mokattib narrated that Abul Abbas Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed al-Hamdani – a servant of the Hashemites – quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father As-Sadiq Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Al-Baqir Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father the Ornament of the Worshippers Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on

٤٧ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَكْرَانَ النَّقَّاشُ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالُوا حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ: أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَنْ تَذَكَرَ مَصَابِنَا فَبَكَى وَأَبَكَى لَمْ تَبَكَ عَيْنُهُ يَوْمَ تَبَكَى الْعَيُونَ وَمَنْ جَلَسَ مَجْلِسًا يَحْيَا فِيهِ أَمْرُنَا لَمْ يَمُتْ قَلْبُهُ يَوْمَ تَمُوتَ الْقُلُوبُ.

قَالَ: وَقَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ أَحْسَنَكُمْ أَحْسَنْتُمْ وَأَحْسَنْتُمْ لَأَنْفُسِكُمْ

وَإِنْ أَسَأْتُمْ فَلَهَا قَالَ إِنْ أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ وَإِنْ أَسَأْتُمْ فَلَهَا رَبُّ يَغْفِرُ لَهَا.

قال: وقال الرضا عليه السلام في قول الله تعالى: (فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيلًا) قَالَ عَفْوٌ بِغَيْرِ عِتَابٍ وَفِي قَوْلِهِ خَوْفًا وَطَمَعًا قَالَ خَوْفًا لِلْمُسَافِرِ وَطَمَعًا لِلْمُقِيمِ.

قال وقال الرضا عليه السلام: مَنْ لَمْ يَقْدِرْ عَلَى مَا يُكْفِّرُ بِهِ ذُنُوبَهُ فَلْيُكْثِرْ مِنَ الصَّلَاةِ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ فَإِنَّهَا تَهْدِمُ الذُّنُوبَ هَدْمًا.

وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: الصَّلَاةُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ تَعْدِلُ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ التَّسْبِيحَ وَالتَّهْلِيلَ وَالتَّكْبِيرَ

٤٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ ابْنُ النَّقَّاشِ وَأَخِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ الْقَطَّانُ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْمَعَاذِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمَكْتَبِيُّ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدِ الْهَمْدَانِيُّ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ الصَّادِقِ مُحَمَّدِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ الْبَاقِرِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ

the authority of his father the Master of the Martyrs Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father the Master of the Trustees and the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.) that one day God's Prophet (S) delivered a sermon and said, "O people! The month of God (Ramadan) has come to you with blessings, mercy, and forgiveness. This is the noblest of the months to God. Its days are the noblest of the days. Its nights are the noblest of the nights. It is the month in which you have been invited to be God's guests. You

have been established as those honored by God in that month. Your breathing in this month is considered to be saying His Glorifications. Your sleeping in it is considered to be His worshipping, your deeds are accepted by Him and your supplications to Him .are fulfilled

Then ask God – your Lord – with sincere intentions and pure hearts to help you succeed in His fasting and reciting His Book. Whoever gets deprived of God’s forgiveness in this great month is at a real loss. Remember the thirst and hunger of the Resurrection Day by experiencing this thirst and hunger. Give charity to your poor and indigent ones; respect your elder ones; be kind with the younger ones; visit your relations of kin; watch your tongues; lower your eyes from what your eyes are forbidden to look at; and guard your ears from what your ears are forbidden to hear. Be kind to other people’s orphans so that others may be kind to your orphans. Repent to God for your sins. Raise up your hands towards Him in supplication at the times of saying your prayers. These times are the noblest of the hours during which the Honorable the Exalted God looks upon His servants with Mercy, responds when they make supplications, replies to them when they call Him, and fulfills for them what they ask for. O people! You are tied down by your deeds. Free yourselves with your supplications. Your backs are overburdened with your sins. Make them lighter

with extended prostrations. Know that the Sublime God has sworn by His Honor that He will not punish or throw into the Fire those who pray and fall in prostration on the Day on which all the people will rise for the Lord of the Worlds. O people! The reward with the Honorable the Exalted God for whoever provides for the breaking of the fast of any believer in this month is like that of freeing a slave and the forgiveness of all
”past sins

The people said, “O Prophet of God! Not all of us are able to do that.” Then the Prophet (S) said, “Fend off the Fire from yourselves (by

أَبِيهِ زَيْنِ الْعَابِدِينَ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ سَيِّدِ الشُّهَدَاءِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ سَيِّدِ الْوَصِيِّينَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ حَطَبْنَا ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ قَدْ أَقْبَلَ إِلَيْكُمْ شَهْرُ اللَّهِ بِالْبَرَكَةِ وَالرَّحْمَةِ وَالْمَغْفِرَةِ شَهْرٌ هُوَ عِنْدَ اللَّهِ أَفْضَلُ الشُّهُورِ وَأَيَّامُهُ أَفْضَلُ الْأَيَّامِ وَلِيَّ إِلَيْهِ أَفْضَلُ اللَّيَالِي وَسَاعَاتُهُ أَفْضَلُ السَّاعَاتِ هُوَ شَهْرٌ دُعِيْتُمْ فِيهِ إِلَى ضَمِّ يَافِهِ اللَّهُ وَجُعِلْتُمْ فِيهِ مِنْ أَهْلِ كَرَامَةِ اللَّهِ أَنْفَاسِكُمْ فِيهِ تَسْبِيحٌ وَنَوْمُكُمْ فِيهِ عِبَادَةٌ وَعَمَلُكُمْ فِيهِ مَقْبُولٌ وَدُعَاؤُكُمْ فِيهِ مُسْتَجَابٌ فَسَلُّوا اللَّهَ رَبَّكُمْ بِنِّيَاتٍ صَادِقَةٍ وَقُلُوبٍ طَاهِرَةٍ أَنْ يُوقِّفَكُمْ لِصَلَاتِهِ يَوْمَهُ وَتِلَاوَةِ كِتَابِهِ فَإِنَّ الشَّقِيَّ مَنْ حَرَّمَ غُفْرَانَ اللَّهِ فِي هَذَا الشَّهْرِ الْعَظِيمِ وَادْكُرُوا بِجُوعِكُمْ وَعَطَشِكُمْ فِيهِ جُوعَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَعَطَشَهُ وَتَصَدَّقُوا عَلَى فُقَرَائِكُمْ وَمَسَاكِينِكُمْ وَ قُرُوبِكُمْ وَارْحَمُوا صِغَارَكُمْ وَصَلُّوا أَرْحَامَكُمْ وَاحْفَظُوا أَلْسِنَتَكُمْ وَعُضُؤَكُمْ عَمَّا لَا يَحِلُّ النَّظَرُ إِلَيْهِ

أَبْصَارَكُمْ وَعَمَّا لَا يَحِلُّ الْإِسْتِمَاعَ إِلَيْهِ أَسْمَاعَكُمْ وَتَحَنُّنًا عَلَىٰ أَيْتَامِ النَّاسِ يَتَحَنَّنُ عَلَىٰ أَيْتَامِكُمْ وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَارْتَفَعُوا إِلَيْهِ أَيْدِيَكُمْ بِالدُّعَاءِ فِي أَوْقَاتِ صِيَامَاتِكُمْ فَإِنَّهَا أَفْضَلُ السَّاعَاتِ يَنْظُرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهَا بِالرَّحْمَةِ إِلَىٰ عِبَادِهِ يُجِيبُهُمْ إِذَا نَادَوْهُ وَيُلَبِّسُهُمْ إِذَا نَادَوْهُ وَيَسِّرُ تَجِيبَ لَهُمْ إِذَا دَعَوْهُ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ أَنْفُسَكُمْ مَرهُونَةٌ بِأَعْمَالِكُمْ فَكُوهَا بِاسْتِغْفَارِكُمْ وَظُهُورَكُمْ ثَقِيلَةٌ مِنْ أَوْزَارِكُمْ فَخَفِّفُوا عَنْهَا بِطَوْلِ سِجُودِكُمْ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ تَعَالَىٰ ذِكْرُهُ أَقْسَمَ بِعِزَّتِهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ الْمُصَلِّينَ وَالسَّاجِدِينَ وَأَنْ لَا يُرَوِّعَهُم بِالنَّارِ يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ فَطَرَ مِنْكُمْ صَائِمًا مُؤْمِنًا فِي هَذَا الشَّهْرِ كَانَ لَهُ بِذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ عِشْقٌ رَقِيبَةٌ وَمَغْفِرَةٌ لِمَا مَضَىٰ مِنْ ذُنُوبِهِ. قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَلَيْسَ كُلُّنَا بِقَدْ دُرُّ عَلَىٰ ذَلِّكَ. فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ.

providing for the breaking of the fast of any believer) – even if it be with a piece of a date. Fend off the Fire from yourselves (by providing for the breaking of the fast of any believer) even if it be with a sip of water. O people! Whoever is good-tempered in this month will easily cross the Bridge^(١) on the Day (of Judgment) on which one's steps are not firm. God will ease the reckoning of whoever takes it easy with those whom his right hand possesses (a.s.laves) in this month. On the Day one meets God, God will withhold His Wrath from whoever controls his wickedness in this month. On the Day one meets God, God will honor whoever honors an orphan in

p: ٧٢٣

It means 'The Path'. In Muslim tradition, the Bridge to Paradise or Al-Sirat is – ١ narrower than a spider's thread and sharper than a sword. Only the good pass swiftly over it, while the wicked fall down to the mid-Hell which it spans over. The Bridge to .Paradise is also called the Bridge of Hell

this month. On the Day one meets God, He will shower His Mercy upon whoever maintains family ties in this month. God will deprive from His Mercy whoever breaks off his family ties in this month. God will record freedom from the Fire for whoever says one unit of recommendable prayers. The reward of whoever performs an obligatory deed in this month is seventy times that of one who performs the same deed in other months. The Balance of Deeds of whoever sends blessings upon me a lot will be more positive on the (Judgement) Day on which the Balance of Deeds are negative. The reward of whoever recites one verse of the Quran in this month is like the reward of one who recites the whole Quran in other months. O people! The gates of Paradise are open in this month. Then ask your Lord not to close them on you. And the gates of the Fire are closed. Then ask your Lord not to open them up to you. Satan
".is chained down. Then ask your Lord not to let him overcome you

The Commander of the Faithful (Imam Ali) (a.s.) said, "I stood up and said, 'O Prophet of God! What are the noblest of the deeds in this month?' The Prophet (S) said, "O Abul Hassan (a.s.)! The noblest of the deeds in this month are abstaining from what the Honorable the Exalted God has forbidden." Then the Prophet (S) cried. I asked him
(a.s.), "O Prophet

of God! Why did you cry?” The Prophet (S) said, “O Ali! I cried for what will be done to you in this month. It is as if I see you while you are praying to your Lord and the nastiest of those of old or those of later times – as nasty as he who killed the she-camel of Thamud – will stand up and deliver such a blow to your head that your beard will get stained (with blood).” The Commander of the Faithful (Imam Ali) (a.s.) said, “O Prophet of God! Will my religion remain intact in this situation?” The Prophet (S) said, “Your religion is intact

إِتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشَرْبِهِ مِنْ مَاءٍ. أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ حَسَنَ مِنْكُمْ فِي هَذَا الشَّهْرِ خُلِقَهُ كَانَ لَهُ جَوَازاً عَلَى الصِّرَاطِ يَوْمَ تَزَلُّ فِيهِ الْأَقْدَامُ وَمَنْ خَفَّفَ فِي هَذَا الشَّهْرِ عَمَّا مَلَكَتْ يَمِينُهُ خَفَّفَ اللَّهُ عَلَيْهِ حِسَابَهُ وَمَنْ كَفَّ فِيهِ شَرُّهُ كَفَّ اللَّهُ عَنْهُ غَضَبَهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ وَمَنْ أَكْرَمَ فِيهِ يَتِيمًا أَكْرَمَهُ اللَّهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ وَمَنْ وَصَلَ فِيهِ رَحِمَهُ وَصَلَهُ اللَّهُ بِرَحْمَتِهِ يَوْمَ يَلْقَاهُ وَمَنْ قَطَعَ فِيهِ رَحِمَهُ قَطَعَ اللَّهُ عَنْهُ رَحْمَتَهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ وَمَنْ تَطَوَّعَ فِيهِ بِصِيْلَةٍ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بَرَاءَةً مِنَ النَّارِ وَمَنْ أَدَّى فِيهِ فَرَضًا كَانَ لَهُ ثَوَابٌ مِنْ أَدَى سَبْعِينَ فَرِيضَةً فِيمَا سِوَاهُ مِنَ الشُّهُورِ وَمَنْ أَكْثَرَ فِيهِ مِنَ الصَّلَاةِ عَلَى ثَقَلِ اللَّهُ مِيزَانَهُ يَوْمَ تَخْفُ الْمَوَازِينُ وَمَنْ تَلَا فِيهِ آيَةً مِنَ الْقُرْآنِ كَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ مَنْ خَتَمَ الْقُرْآنَ فِي غَيْرِهِ مِنَ الشُّهُورِ.

أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ أَبْوَابَ الْجَنَانِ فِي هَذَا الشَّهْرِ مُفْتَحَةٌ فَسَلُّوا رَبِّكُمْ أَنْ لَا يُعَلِّقَهَا عَلَيْكُمْ

وَأَبْوَابِ النَّيْرَانِ مُغْلَقَةً فَسَلُّوا رَبِّكُمْ أَنْ لَا يُفْتَحَهَا عَلَيْكُمْ وَالشَّيَاطِينَ مَغْلُولَةً فَسَلُّوا رَبِّكُمْ أَنْ لَا يُسَلِّطَهَا عَلَيْكُمْ.

قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: فَقُمْتُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ فِي هَذَا الشَّهْرِ؟

فَقَالَ يَا أَبَا الْحَسَنِ أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ فِي هَذَا الشَّهْرِ الْوَرَعُ عَنِ مَحَارِمِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ. ثُمَّ بَكَى. فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا يُبْكِيكَ؟ فَقَالَ يَا عَلِيُّ أَبُوكَ لِمَا يَسْتَجِلُّ مِنْكَ فِي هَذَا الشَّهْرِ. كَأَنِّي بِمَكَ وَأَنْتَ تُصَدِّقُنِي لِرَبِّكَ وَقَدْ انْبَعَثَ أَشَقَى الْأَوْلِيَيْنِ شَقِيقٌ عَاقِرٌ نَاقِهِ تَمُودٌ فَضَرَبَكَ ضَرْبَهُ عَلَى فَرْزِكَ فَخَضَبَ مِنْهَا لِحْيَتَكَ.

قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَذَلِكَ فِي سَلَامِهِ مِنْ دِينِي؟

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي سَلَامِهِ مِنْ دِينِكَ.

The Prophet (S) then added, “O Ali! Whoever kills you has indeed killed me. Whoever despises you has indeed despised me. Whoever swears at you has indeed sworn at me. This is because you are from me and just like myself. Your spirit is from my spirit. Your clay is from my clay. In fact, the Blessed the Sublime God has created you and me, and appointed you and me. God chose me for the Prophethood and chose you for the Divine Leadership. Whoever denies your Divine Leadership has, in fact, denied my Prophethood. O Ali! You are my Trustee, the father of my grandchildren, the spouse of my daughter, the Caliph over my nation during and after my life. Your orders are just like my orders. Your admonishing is just like my admonishing. I swear by Him who has appointed me to the Prophethood and established me

as the best of the people that you are God's Proof for His creatures, the one entrusted
".with His Secrets and His Successor over His servants

The interpreter (of the Quran) Muhammad ibn Al-Qasim – may God be pleased ٢٨-٤٩
with him – narrated that Ahmad ibn Al-Hassan Al-Husayni narrated on the authority of
Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the
authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha'
Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority
of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn
Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-
Husayn ibn Ali (a.s.), "The Commander of the Faithful (a.s.) said, 'There are many who
are ignorant and make a piece of clothing to wear but it becomes their burial shroud,
".and build a house in which to live but that house will be their burial place

According to the same documentation, the Commander of the Faithful (a.s.) was ٢٨-٥٠
asked, "What is preparedness for death?" He (a.s.) said, "Performing the obligatory
deeds, avoiding the forbidden deeds, and being good-tempered. For such a person it
does not make any difference whether he approaches death or death comes towards
him. I swear by God that it does not make any difference for the son of Abi Talib (the
Commander of

”the Faithful: Imam Ali) whether he goes towards death or death comes towards him

According to the same documentation, in one of his sermons, the Commander of ٢٨-٥١
the Faithful (a.s.) said, “O people! This world is to pass

ثُمَّ قَالَ: يَا عَلِيُّ مَنْ قَتَلَكَ فَقَدْ قَتَلَنِي وَمَنْ أَبْغَضَكَ فَقَدْ أَبْغَضَنِي وَمَنْ سَبَّكَ فَقَدْ سَبَّ بَنِي لِأَنَّكَ مِنِّي كَنَفْسِي رُوحُكَ مِنْ رُوحِي وَطِينَتُكَ مِنْ طِينَتِي إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى خَلَقَنِي وَإِيَّاكَ وَاصْطَفَانِي وَإِيَّاكَ وَاخْتَارَنِي لِلشُّبُهَةِ وَاخْتَارَكَ لِلإِمَامَةِ وَمَنْ أَنْكَرَ إِمَامَتَكَ فَقَدْ أَنْكَرَ تَبَوُّتِي.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ وَصِيِّي وَأَبُو وَلَدِي وَزَوْجُ ابْنَتِي وَخَلِيفَتِي عَلَى أُمَّتِي فِي حَيَاتِي وَبَعْدَ مَوْتِي أَمْرُكَ أَمْرِي وَنَهْيُكَ نَهْيِي أَقْسَمُ بِاللَّذِي بَعَثَنِي بِالنُّبُوَّةِ وَجَعَلَنِي خَيْرَ الْبَرِيَّةِ إِنَّكَ لِحُجَّةُ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ وَأَمِينُهُ عَلَى سِرِّهِ وَخَلِيفَتُهُ عَلَى عِبَادِهِ.

٤٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْحُسَيْنِيُّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهَا لَرِضَا عَلِيٍّ بْنِ مُوسَى، عَنْ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَمْ مِنْ غَافِلٍ يَنْسُجُ ثَوْبًا لِيَلْبَسَهُ وَإِنَّمَا هُوَ كَفَنُهُ وَيَبْنِي بَيْتًا لِيَسْكُنَهُ وَإِنَّمَا هُوَ مَوْضِعُ قَبْرِهِ.

٥٠ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ قَيْلٌ لَأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مَا الْأَسِيَّةُ تَعْدَادُ لِلْمَوْتِ؟ فَقَالَ أَذَاءُ الْفَرَائِضِ وَاجْتِنَابُ الْمَحَارِمِ وَالِاشْتِمَالُ عَلَى الْمَكَارِمِ ثُمَّ لَا- يُبِي إِلَى أَوْقَعَ عَلَى الْمَوْتِ أَوْ وَقَعَ الْمَوْتُ عَلَيْهِ. وَاللَّهِ لَا- يُبِي إِلَى ابْنِ أَبِي طَالِبٍ أَوْقَعَ عَلَى الْمَوْتِ أَمْ وَقَعَ الْمَوْتُ عَلَيْهِ.

٥١ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ: قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي

through and the Hereafter is Eternal. Take things from this passage way for your Residence. Do not disclose your hidden affairs to Him for whom your secrets are not hidden. Take your hearts out of this world before your bodies are taken out of it (1). You live in this world but you are created for the Hereafter. This world is like poison which someone might take who does not know about it. When someone dies the angels ask, “What has he brought along with him?” and the people ask, “What has he left behind?” Send ahead nobilities from which you may benefit. Do not leave behind what might cause you sorrow. Whoever gets deprived of the good benefits of his own wealth is really deprived. He will be jealous of those who have made the balance of their deeds heavier on the side of the good deeds by giving charity and granting welfare. Their Residence is in Paradise and the Path that they will follow is good

Muhammad ibn Bakran al-Naqqash in the Kufa Mosque and Muhammad ibn ٢٨-٥٢ Ibrahim ibn Ishaq al-Mokattib in Ray – may God be pleased with him – narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa’eed al-Hamadani – a servant of the Hashemites – quoted on the authority of Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father that Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) said, “God will provide for the needs of this world and the Hereafter

of whoever does not try to provide for his needs on the Day of Ashura.^(١) The Honorable the Exalted God will make the Resurrection Day a day of pleasure and happiness for whoever makes the Day of Ashura his day of calamity, mourning, sorrow and crying. If one considers the Day of Ashura to be a blessed day for him and hoards things up in his house on that day, whatever he hoards up will not be blessed. He will be resurrected along with Yazid, Ubaydillah ibn Ziyad and Umar ibn Sa'd – may
”.God damn them – on the Resurrection Day

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him –narrated that Ali ٢٨-٥٣ ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of al-Rayyan ibn Shabeeb, “I went to see Al-Ridha’ (a.s.) on the first day of the (Arabic) month of Muharram. The Imam (a.s.) said, ‘O Ibn Shabeeb! Are you fasting?’ I answered, ‘No.’ The Imam (a.s.) said, ‘Today is the day on which Zakariya prayed to his Lord – the Honorable the Exalted, ‘There did Zakariya pray to his Lord, saying, ‘O my Lord! Grant unto me from Thee a progeny that is pure: for Thou art He that heareth prayer!’”^(٢) And God fulfilled his prayer and ordered the

الدُّنْيَا دَارُ فَنَاءٍ وَالْآخِرَةَ دَارُ بَقَاءٍ فَخُذُوا مِنْ مَمَرِّكُمْ لِمَقَرِّكُمْ وَلَا تَهْتِكُوا أَسْتِثَارَكُمْ عِنْدَ مَنْ لَا تَخْفَى عَلَيْهِ أَسْرَارُكُمْ وَأَخْرِجُوا مِنَ الدُّنْيَا قُلُوبَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَخْرُجَ مِنْهَا أَبْدَانُكُمْ فَفِي الدُّنْيَا حَيِّتُمْ

p: ٧٣٠

The tenth day of the (Arabic) month of Muharram on which the anniversary of the –١
.martyrdom of Imam Al-Husayn is commemorated

Qur'an, ٣:٣٨ –٢

وَلِأَخْرَجَهُ خُلِقْتُمْ وَإِنَّمَا الدُّنْيَا كَالسَّمِّ يَأْكُلُهُ مَنْ لَا يَعْرِفُهُ إِنَّ الْعَيْدَ إِذَا مَاتَ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ مَا قَدَّمَ وَقَالَ النَّاسُ مَا أَخَّرَ فَقَدَّمُوا فَضْلاً
يَكُنْ لَكُمْ وَلَا- تَوَخَّرُوا كَلِمًا يَكُنْ عَلَيْكُمْ فَإِنَّ الْمُحْرُومَ مِنْ حُرْمِ خَيْرِ مَالِهِ وَالْمَغْبُوطَ مَنْ ثَقَلَ بِالصَّدَقَاتِ وَالْخَيْرَاتِ مَوَازِينَهُ وَأَحْسِنَ
فِي الْجَنَّةِ بِهَا مِهَادَهُ وَطَيَّبَ عَلَى الصَّرَاطِ بِهَا مَسْلَكَهُ.

٥٢- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرَانَ النِّقَاشُ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمَكْتَبِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ بِالرِّيِّ قَالَا حَدَّثَنَا
أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْهَمْدَانِيِّ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ
مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ مَنْ تَرَكَ السَّعْيَ فِي حَوَائِجِهِ يَوْمَ عَاشُورَاءَ قَضَى اللَّهُ لَهُ حَوَائِجَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَنْ كَانَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ
يَوْمَ مُصِيبَتِهِ وَحُزْنِهِ وَبُكَائِهِ جَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَوْمَ فَرَجِهِ وَسُرُورِهِ وَقَرَّتْ بِنَا فِي الْجَنَانِ عَيْنُهُ وَمَنْ سَمَى يَوْمَ عَاشُورَاءَ يَوْمَ
بَرَكَهٍ وَادَّخَرَ فِيهِ لِمَنْزِلِهِ شَيْئًا لَمْ يُبَارِكْ لَهُ فِيهَا ادَّخَرَ وَحُشِرَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَعَ يَزِيدَ وَعُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ زِيَادٍ وَعُمَرَ بْنِ سَعْدٍ لَعَنَهُمُ اللَّهُ إِلَى
أَسْفَلِ دَرَكٍ مِنَ النَّارِ.

٥٣- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوِيهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّيَّانِ بْنِ شَيْبٍ قَالَ
دَخَلْتُ عَلَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي أَوَّلِ يَوْمٍ مِنَ الْمُحَرَّمِ فَقَالَ لِي يَا ابْنَ شَيْبٍ أَصَائِمُ أَنْتَ؟ فَقُلْتُ لَا. فَقَالَ إِنَّ هَذَا الْيَوْمَ هُوَ الْيَوْمُ
الَّذِي دَعَا فِيهِ زَكَرِيَّا رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ: (رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ).

angels to call Zakariya 'While he was standing in prayer in the chamber, the angels

called unto him, ‘(Allah) doth give thee glad tidings of Yahya, witnessing the truth of a Word from Allah, and (be besides) noble, chaste, and a Prophet, of the (goodly) company of the righteous.’^(١) Therefore, just as God fulfilled the prayers of Zakariya, the Honorable the Exalted God will fulfill the prayers of whoever fasts on this day, and asks God for something

The Imam (a.s.) then added, ‘O Ibn Shabayb! Muharram is the month in which the people of the Age of Ignorance had forbidden committing any oppression and fighting in. However, this nation did not recognize the honor of this month or the honor of their own Prophet (S). In this month, they killed the Prophet’s offspring, they enslaved the women, and took their belongings as booty. God will never forgive them

O Ibn Shabayb! If you wish to cry, then cry for Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) who was slaughtered like a sheep, and was killed along with the members of his household. Eighteen people were martyred along with Al-Husayn (a.s.) who had no equal on Earth. The seven heavens and the Earths^(٢) mourned for his martyrdom. Four thousand angels descended to the Earth to assist him (Imam Husayn) (a.s.). However, Al-Husayn (a.s.) was destined to be martyred. They will remain at his shrine with wrinkled hair until the Riser (Imam al-Mahdi) (a.s.) rises. Then they will be among those who will assist him (a.s.). Their slogan will be Ya li tharat Al-Husayn (Revenge for Al-Husayn’s blood

O

p: ٧٣٢

Qur’an, ٣:٣٩ –١

There is some evidence of two earths in the Biblical literature and also among the –٢ scientific community. For example consider the following, “It is suggested that the four centres of the projections, grouped as they are in pairs, might represent two magnetic fluxes of remote origin. From here it is a short step to the surprising notion of the existence of two magnetic forces that, through the galaxy, could give rise to two magnetic fields which, in turn, generate the Rotating Magnetic Field whose

particular dynamic mechanisms could be considered the real originators of the dynamic stress to which the Earth is subject, and not only the Earth but also the Sun and other planets. This is an idea which, on the basis of the principles enunciated by Galileo Ferraris on the existence of a bipolarity in the presence of rotating magnetic fields, could justify and consolidate the figure of a second Earth. This line of reasoning exceedingly gratified long years of study and the discoveries made in the period from 1960 to 1980 which now, with the intuition about the existence of two Earths as a pair, confirms the proposal of a geocentric conception. This conception could have been considered a purely imaginary idea before the revealing discovery was made about rotating dynamics generated by the presence of the bipolarity which can be expressed by the nuclei of the two Earths. The concept of bipolarity evidently leads to suggest the existence of a universal magnetism on which the innumerable galaxies depend and to think that the nuclei of the Earths follow an extra-galactic course. It also becomes plausible to deduce that the whole Universe is linked by an interminable series of magnetic fluxes." [Source: NEW CONSIDERATIONS ON GEOLOGICAL AND GEOGRAPHICAL ASSESSMENTS with url address <http://www.geo-elio-centrismo.it/english/nuovevalutazioni.htm> [19

Ibn Shabeeb! My father narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of his grandfather (a.s.) that when they murdered my grandfather Al-Husayn (a.s.), the heavens cried (dark) red blood and dirt

O Ibn Shabeeb! If you cry for Al-Husayn (a.s.) in such a way that tears flow down your cheeks, then God will forgive all the sins that you have committed whether they be minor or major, whether they be a few instances or a lot

O Ibn Shabeeb! If you would like to meet the Honorable the Exalted God without (having any sins then go to visit (the Shrine of) Al-Husayn (a.s

O Ibn Shabeeb! If you would like to accompany the Prophet (S) in the rooms of (Paradise, then damn the murderers of Al-Husayn (a.s

فَاسْتَجَابَ اللَّهُ لَهُ وَأَمَرَ الْمَلَائِكَةَ فَنَادَتْ زَكَرِيَّا وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي الْمِحْرَابِ أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِيَحْيَى . فَمَنْ صَامَ هَذَا الْيَوْمَ ثُمَّ دَعَا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ اسْتَجَابَ اللَّهُ لَهُ كَمَا اسْتَجَابَ لَزَكَرِيَّا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

ثُمَّ قَالَ يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنَّ الْمُحَرَّمَ هُوَ الشَّهْرُ الَّذِي كَانَ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ فِيهَا مَضَى يُحَرِّمُونَ فِيهِ الظُّلْمَ وَالْقِتَالَ لِحُرْمَتِهِ . فَمَا عَرَفْتَ هَذَا الْيَوْمَ حُرْمَةَ شَهْرِهَا وَلَا حُرْمَةَ نَبِيِّهَا . لَقَدْ قَتَلُوا فِي هَذَا الشَّهْرِ ذُرِّيَّتَهُ وَسَبَّوْا نِسَاءَهُ وَانْتَهَبُوا ثَقْلَهُ ، فَلَا عَفْرَ اللَّهُ لَهُمْ ذَلِكَ أَبَدًا .

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنْ كُنْتَ بَاكِيًا لِشَيْءٍ فَابْكُ لِلْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، فَإِنَّهُ ذُبِحَ كَمَا يُذْبَحُ الْكَبِشُ ، وَقَتِلَ مَعَهُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ ثَمَانِيَةَ عَشَرَ رَجُلًا مَا لَهُمْ فِي الْأَرْضِ شَبِيهُونَ ، وَلَقَدْ بَكَتِ السَّمَاوَاتُ السَّبْعُ وَالْأَرْضُونَ لِقَتْلِهِ ، وَلَقَدْ نَزَلَ إِلَى الْأَرْضِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ أَرْبَعَةُ آلَافٍ لِنَصْرِهِ

فَوَجَدُوهُ قَدْ قُتِلَ، فَهُمْ عِنْدَ قَبْرِهِ شُعْثٌ غُبْرٌ إِلَى أَنْ يَقُومَ الْقَائِمُ فَيَكُونُونَ مِنْ أَنْصَارِهِ وَشِعَارِهِمْ يَا لثَارَاتِ الْحُسَيْنِ.

يَا ابْنَ شَيْبٍ لَقَدْ حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ أَنَّهُ لَمَّا قُتِلَ جَدِّي الْحُسَيْنُ أَمْطَرَتِ السَّمَاءُ دَمًا وَتُرَابًا أَحْمَرَ.

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنْ بَكَيتَ عَلَى الْحُسَيْنِ حَتَّى تَصِيرَ دُمُوعُكَ عَلَى خَدَيْكَ عَفَرَ اللَّهُ لَكَ كُلَّ ذَنْبٍ أَدْنَبْتَهُ صَاحِبًا أَوْ كَبِيرًا قَلِيلًا
كَانَ أَوْ كَثِيرًا.

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنْ سَرَّكَ أَنْ تَلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا ذَنْبَ عَلَيْكَ فَزِرِ الْحُسَيْنَ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنْ سَرَّكَ أَنْ تَسْكُنَ الْعُرْفَ الْمُمَيَّتَةَ فِي الْجَنَّةِ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَالْعُنُ قَتَلَهُ الْحُسَيْنِ.

O Ibn Shabeeb! If you would like to be rewarded just as those who were martyred along with Al-Husayn ibn Ali (a.s.), whenever you remember Al-Husayn (a.s.) say, ‘I wish I was with them and could achieve the great prosperity

O Ibn Shabeeb! If you would like to be in the same high ranks in Paradise with us, then be sad when we are sad and be happy when we are happy, and I advise you to have us since the Honorable the Exalted God will resurrect whoever even likes a rock with that same rock on the Resurrection Day

The Astarabadi interpreter Muhammad ibn Al-Qasim – may God be pleased with ٢٨-٥٤ him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Say’yar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (al-Askari) (a.s.), on the authority of Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority

of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha' Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), on the authority of God's Prophet (S) that the Honorable the Exalted God said, "I have divided the Opening of the Book (Chapter 'Al-Fatiha) between Me and My servant. Half of it is Mine and the other half belongs to My servant. My servant can get whatever he asks for. When the servant says, 'In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful' (۱) God the Exalted the Magnificent will say, 'My servant started in My Name. It is incumbent upon Me to perfect his affair and Bless his conditions. When he says, 'Praise be to Allah, the Cherisher and Sustainer of the worlds' (۲) God - the Exalted the Magnificent - says, 'My servant expressed My Praise and recognized that the blessings that he possesses are from Me and that the calamities which have been fended off from him have been fended off by My Power. I take you as witnesses that I will add the Blessings of the Hereafter to his worldly blessings, and will fend off the Calamities of the

p: ۷۳۵

Qur'an, ۱:۱ -۱

Qur'an, ۱:۲ -۲

Hereafter from him just as I fended off the worldly calamities from him.’ When he says, ‘Most Gracious, Most Merciful.’ (1) God –the Exalted the Magnificent– will say, ‘My servant testified that I am Gracious and Merciful. I take you to witness that I will increase his share of My Mercy and expand his

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنَّ سَيِّرَكَ أَنْ يَكُونَ لَكَ مِنَ الثَّوَابِ مِثْلَ مَا لِمَنْ اسْتَشْهَدَ مَعَ الْحُسَيْنِ فَقُلْ مَتَى مَا ذَكَرْتَهُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ مَعَهُمْ فَأَفُوزَ فَوْزًا عَظِيمًا.

يَا ابْنَ شَيْبٍ إِنَّ سَيِّرَكَ أَنْ تَكُونَ مَعَنَا فِي الدَّرَجَاتِ الْعُلَى مِنَ الْجَنَانِ فَاحْزَنْ لِحُزْنِنَا وَأَفْرَحْ لِفَرَحِنَا وَعَلَيْكَ بِوَلَايَتِنَا فَلَوْ أَنَّ رَجُلًا تَوَلَّى حَجْرًا لَحَشَرَهُ اللَّهُ مَعَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

٥٤ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسِرُ الْأَسْتَرَابَادِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: قَسَيْمُتُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي، فَنَضِيْ فُهَا لِي وَنَضِيْ فُهَا لِعَبْدِي. وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ: إِذَا قَالَ الْعَبْدُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَدَأُ عَبْدِي بِاسْمِي، وَحَقُّ عَلَيَّ أَنْ أُتَمَّمَ لَهُ أُمُورُهُ وَأُبَارِكَ لَهُ فِي أَحْوَالِهِ. فَمَاذَا قَالَ الْحَمِيدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، قَالَ اللَّهُ جَلَّ

p: ٧٣٤

Qur'an, ١:٣ - ١

جَلَالُهُ حَمْدَنِي عَيْدِي وَعَلِمَ أَنَّ النَّعَمَ الَّتِي لَهُ مِنْ عِنْدِي وَأَنَّ الْبَلَايَا الَّتِي دُفِعَتْ عَنْهُ فَبِتَطَوُّلِي، أَشْهَدُكُمْ أَنِّي أَضْيَفُ لَهُ إِلَى نِعَمِ
الدُّنْيَا نِعَمَ الْأَخِرَةِ وَأُدْفَعُ عَنْهُ بَلَايَا الْأَخِرَةِ كَمَا دَفَعْتُ عَنْهُ بَلَايَا الدُّنْيَا. فَإِذَا قَالَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ شَهِدَ لِي بِأَنِّي
الرَّحْمَنُ

share of My Grace.’ When he says, ‘Master of the Day of Judgment’^(١) God the Exalted the Magnificent will say, ‘I take you as witnesses that as he has testified that I am the Master of the Day of Judgment, I will make his reckoning easy on the Reckoning Day and I will forgive his bad deeds.’ When he says, ‘Thee do we worship...’^(٢) God the Honorable the Exalted will say, ‘My servant is right. He only worships Me. Bear witness that I will grant him such a reward for this worshipping that whoever opposes him in this worship will envy him.’ When he says, ‘...and Thine aid we seek’^(٣) God the Honorable the Exalted will say, ‘My servant is seeking My Help and is taking refuge in Me. I take you to witness that I will assist him in his affairs and will support him in times of difficulty, and rescue him on days of hardship.’ When he says, ‘Show us the straight way. The way of those on whom Thou hast bestowed Thy Grace, those whose (portion) is not wrath, and who go not astray’^(٤) God the Honorable the Exalted will say, ‘This is My servant. What My servant wants is fulfilled
and

p: ٧٣٧

Qur’an, ١:٤ – ١

Qur’an, ١:٥ – ٢

Qur’an, ١:٥ – ٣

Qur’an, ١:٦-٧ – ٤

”whatever he wills, will be done. I will protect him against what he fears

Imam Al-Hassan ibn Ali Al-Askari (a.s.) added, “And the Commander of the Faithful (a.s.) was asked, ‘O Commander of the Faithful! Please let us know if ‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful’ is from the Opening of the Book.’ The Commander of the Faithful (a.s.) replied, ‘Yes. God’s Prophet (S) recited it and considered it to be a part of that verse. God’s Prophet (S) said that the Opening of the Book is the Seven Oft-repeated (verses).’”[\(1\)](#)

The interpreter Muhammad ibn Al-Qasim – known as Abil Hassan al-Jurjani – ۲۸-۵۵ may God be pleased with him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Say’yar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his brother Al-Hassan ibn Ali (a.s.) that the Commander of the Faithful (Imam Ali) (a.s.) said, “‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful’ is one

p: ۷۳۸

And We have bestowed upon thee the Seven Oft-repeated (verses) and the Grand“ –۱
[Quran.” [Qur’an, ۱۵:۸۷

الرَّحِيمِ أَشْهَدُكُمْ لَأَوْفَرَنَّ مِنْ رَحْمَتِي حَظَّهُ وَلَا جَزْلَنَ مِنْ عَطَائِي نَصِيْبُهُ فَإِذَا قَالَ مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ قَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ أَشْهَدُكُمْ كَمَا اعْتَرَفَ عَبْدِي أَنِّي مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ لَأَسْهَلَنَّ يَوْمَ الْحِسَابِ حِسَابَهُ وَلَا تَقْبَلَنَّ حَسَنَاتِهِ وَلَا تَجَاوِزَنَّ، عَنْ سَيِّئَاتِهِ فَإِذَا قَالَ إِيَّاكَ نَعْبُدُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ صِدْقَ عَبْدِي إِيَّايَ يَعْْبُدُ أَشْهَدُكُمْ لَا تَنْبِيئُهُ عَلَى عِبَادَتِهِ ثَوَابًا يَعْْبِطُهُ كُلُّ مَنْ خَالَفَهُ فِي عِبَادَتِهِ لِي فَإِذَا قَالَ وَإِيَّاكَ نَسِيْبَعِينُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِي اسْتِعَانَ وَإِلَيَّ التَّجَا أَشْهَدُكُمْ لَا عَيْنَنَّهُ عَلَى أَمْرِهِ وَلَا عَيْنَنَّهُ فِي شِدَائِدِهِ وَلَا خُذَنَّ بِيَدِهِ يَوْمَ نَوَائِبِهِ فَإِذَا قَالَ أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ إِلَى آخِرِ السُّورَةِ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هَذَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ فَقَدْ اسْتَجَبْتُ لِعَبْدِي وَأَعْطَيْتُهُ مَا أَمَلَ وَأَمْنْتُهُ عَمَّا مِنْهُ وَجَلَّ قَالَ وَقِيلَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَخْبِرْنَا، عَنْ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَمِي مِنْ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ فَقَالَ نَعَمْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقْرُؤُهَا وَيَعُدُّهَا آيَةً مِنْهَا وَيَقُولُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ هِيَ السَّبْعُ الْمَثَانِي.

٥٥ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرِ الْمَعْرُوفُ بِأَبِي الْحَسَنِ الْجَرَجَانِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ يَوْسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرُّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَخِيهِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ بِسْمِ

Book. This Chapter consists of seven verses which are perfected with ‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful.’ I heard God’s Prophet (S) say, The Honorable the Exalted God told me, ‘O Muhammad! ‘And We have bestowed upon thee the Seven Oft-repeated (verses) and the Grand Qur'an.”^(۱) First God honored me with the Opening Chapter and equalled it to the Grand Quran. Indeed, the Opening of the Book is the most honorable thing which exists in the Treasures of the Throne. The Honorable the Exalted God allocated it especially to Muhammad (a.s.) and honored him with it. God did not make any of the other Prophets - except for Solomon - a partner in this honor. God bestowed the verse ‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful’ upon Solomon. Quoting Belqees (Balqees of Saba’), God says, ‘(The queen) said, ‘Ye chiefs! here is delivered to me - a letter worthy of respect. It is from Solomon, and is (as follows): ‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful.”^(۲) The Honorable the Exalted God will grant - whoever recites it along with belief in Muhammad and his Household’s Mastery; obeys their orders; believes in their outward appearance and inner characteristics - a reward for each letter of it that is better for him than this world, and all its goods and all the wealth in it. Whoever listens to someone reciting the Quran will receive the same

reward as the recitor does. Therefore, gain more and more benefits from this good which you have been granted as it is highly valuable. It may become too late and you
”may feel sorry in your hearts

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ٢٨-٥٦ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of al-Ryan ibn al-Salt, on the authority of Al-Ridha’ Ali ibn Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), “The Commander of the Faithful (a.s.) saw one of his followers after a very long time in whom signs of old age could be seen and who had difficulty walking. The Imam (a.s.) asked him, ‘Have you grown old?’ The man replied, ‘In your obedience – O Commander of the Faithful!’ The Imam (a.s.) said, ‘I see that you still have some
”strength.’ The man said, ‘It is for you – O Commander of the Faithful

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ لِي يَا مُحَمَّدُ وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِنَ
الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ فَأَفْرَدَ الْاِمْتِنَانَ عَلَيَّ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَجَعَلَهَا بِإِزَاءِ الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَإِنَّ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ أَشْرَفُ مَا فِي كُنُوزِ
الْعَرْشِ وَإِنَّ

اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَصَّ مُحَمَّدًا وَشَرَّفَهُ بِهَا وَلَمْ يُشْرِكْ مَعَهُ فِيهَا أَحَدًا مِنْ أَنْبِيَائِهِ مَا خَلَا سُلَيْمَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِنَّهُ أَعْطَاهُ مِنْهَا بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَلَا- تَرَاهُ يَحْكِي، عَنْ بَلْقَيْسَ حِينَ قَالَتْ إِنِّي أُلْقِي إِلَيَّ كِتَابَ كَرِيمٍ إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَلَا- فَمَنْ قَرَأَهَا مُعْتَقِدًا لِمَوْلَاهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّيِّبِينَ مُنْقَادًا لِمُرْهَمًا مُؤْمِنًا بِظَاهِرِهِمَا وَبَاطِنِهِمَا أَعْطَاهُ اللَّهُ بِكُلِّ حَرْفٍ مِنْهَا حَسَنَةً كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهَا أَفْضَلُ لَهُ مِنَ الدُّنْيَا بِمَا فِيهَا مِنْ أَصْنَافِ أَمْوَالِهَا وَخَيْرَاتِهَا وَمَنْ اسْتَمَعَ إِلَى قَارِيٍّ يَقْرُؤُهَا كَانَ لَهُ قَدْرٌ ثُلْثُ مَا لِلْقَارِي فَلْيَسْتَكْثِرْ أَحَدُكُمْ مِنْ هَذَا الْخَيْرِ الْمُعْرَضِ لَكُمْ فَإِنَّهُ غَنِيمَةٌ لَا يَذْهَبَنَّ أَوْأَنَّهُ فِتْنَةٌ فِي قُلُوبِكُمُ الْحَسْرَةُ.

٥٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الرَّيَّانِ بْنِ الصَّلْتِ عَنِ الرُّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: رَأَى أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَجُلًا مِنْ شِيعَتِهِ بَعِيدَ عَهْدٍ طَوِيلٍ وَقَدْ أَثَّرَ السِّنُّ فِيهِ وَكَأَنَّ يَتَجَلَّدُ فِي مَشْيِهِ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَبْرَ سِنَّكَ يَا رَجُلٌ قَالَ فِي طَاعَتِكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّكَ لَتَتَجَلَّدُ قَالَ عَلِيُّ أَعْدَائِكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَجِدُ فِيكَ بَقِيَّةً قَالَ هِيَ لَكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ.

Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq al-Mu'addib - may God be pleased with him - ٢٨-٥٧
narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Sa'eed al-Kufi quoted on the authority of

Ali ibn Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of his father, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that when the time of the demise of Al-Hassan ibn Ali (a.s.) came, he (a.s.) cried. They asked him (a.s.), "O son of the Prophet of God! Considering your position relative to the Prophet of God (a.s.), your rank, what God's Prophet (S) has said about you, your having gone on the Hajj pilgrimage twenty times on foot, your having divided up your wealth - even your shoes - with God (in charity) three times, why are you crying?" The Imam (a.s.) said, "I am crying for two reasons: fear of what I will encounter (death) and separation from the loved ones

The author of the book narrated) my father - may God be pleased with him -) ٢٨-٥٨ narrated that Al-Husayn ibn Ahmad al-Maleki quoted on the authority of his father, on the authority of Ibrahim ibn Abi Mahmood, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father ,(Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s

on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, "O Ali! You are the oppressed one after me. Woe be to whoever oppresses you! Blessed be whoever follows you and does not prefer anyone else over you. O Ali! You are the one with whom others will fight with after me. Woe be to whoever fights against you and blessed be whoever fights along with you. O Ali! You are the one who will speak using my words and will talk using my tongue. Woe be to whoever rejects your words and blessed be whoever accepts your words. O Ali! You are the Master of this nation after me. You are their Divine Leader. You are their Caliph. Whoever leaves you will leave me on the Resurrection Day. Whoever stays with you will stay with me on the Resurrection Day. O Ali! You are the first man who believed in and acknowledged me. You are the first man who assisted me in my affairs and fought along with me against my enemies. You are the first man who .prayed with me in the days when the people were ignorant

٥٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمُؤَدَّبِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْكُوفِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَايَ بْنِ لِرْضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ

بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ ابْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَمَّا حَضَرَتْ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ الْوَفَاةُ بَكَى فَقِيلَ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَتَبْكِي وَمَكَانُكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَكَانُكَ الَّذِي أَنْتَ بِهِ وَقَدْ قَالَ فِيكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مَا قَالَ وَقَدْ حَجَّجْتَ عَشْرِينَ حَجَّةً مَاشِيًا وَقَدْ قَاسَمْتَ رَبَّكَ مَالِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ حَتَّى التَّغَلَ وَالتَّغَلَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّمَا أَبْكِي لِخَضَلَتَيْنِ لِهَوْلِ الْمُطَّلَعِ وَفِرَاقِ الْأَحِبِّهِ.

٥٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ الْمَالِكِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مَحْمُودٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ ابْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْمَظْلُومُ مِنْ بَعْدِي فَوَيْلٌ لِمَنْ ظَلَمَكَ وَاعْتَدَى عَلَيْكَ وَطُوبَى لِمَنْ تَبِعَكَ وَلَمْ يَخْتَرْ عَلَيْكَ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْمُقَاتِلُ بَعْدِي فَوَيْلٌ لِمَنْ قَاتَلَكَ وَطُوبَى لِمَنْ قَاتَلَ مَعَكَ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ الَّذِي تَنْطِقُ بِكَلَامِي وَتَتَكَلَّمُ بِلِسَانِي بَعْدِي فَوَيْلٌ لِمَنْ رَدَّ عَلَيْكَ وَطُوبَى لِمَنْ قَبِلَ كَلَامَكَ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ سَيِّدُ هَذِهِ الْأُمَّةِ بَعْدِي وَأَنْتَ إِمَامُهَا وَخَلِيفَتِي عَلَيْهَا، مَنْ فَارَقَكَ فَارَقَنِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ كَانَ مَعَكَ كَانَ مَعِيَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ أَوَّلُ مَنْ آمَنَ بِي وَصَدَّقَنِي وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ أَعَانَنِي عَلَى أَمْرِي وَجَاهِدَ مَعِيَ عَيْدُوِي وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ صَلَّى مَعِيَ وَالنَّاسُ يَوْمَئِذٍ فِي غَفْلَةٍ الْجَهَالَةِ.

O Ali! You are the first

one who will raise your head out of the dirt along with me on the Resurrection Day. You are the first man who will pass over the Bridge along with me. In fact, my Lord – the Honorable the Exalted – has sworn that no one will pass over the Bridge, unless he gets the pass of salvation from the Fire with the Mastery of you (Ali (a.s.)) and the Mastery of the Divine Leaders from your progeny. You will be the first one to enter my Pool (‘Kawthar) and quench the thirst of your friends with it and drive away your enemies from it. You will accompany me when I rise at the Praised Position (‘Al-Maqam Al-Mahmood). You will intercede on behalf of our friends, and your intercession on their behalf will be accepted. You will be the first one to enter Paradise holding the Flag of Praise (‘Lewa ul-Hamd) which has seventy parts, each of which is greater than the Sun and the Moon. You are the owner of the ‘Tooba Tree in Paradise. Its root will be in your house and its branches will extend out into the homes of your
”.lovers and followers

Ibn Abi Mahmood added, “I told Al-Ridha’ (a.s.), ‘O son of the Prophet of God! There are traditions with us about the nobility of the Commander of the Faithful (a.s.) and the nobilities of you – the Members of the Holy Household – which I do not observe in
you. Should we believe in

”?those traditions

The Imam (a.s.) said, ‘O Ibn Abi Mahmood! My father (a.s.) narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of his grandfather (a.s.) that God’s Prophet (S) said, ‘Whoever listens to someone’s speech is worshipping him. If the speaker is talking on behalf of God, then he has worshipped God. However, if the speaker is talking on behalf of Satan, then he has worshipped Satan

The Imam (a.s.) then added, ‘O Ibn Abi Mahmood! Our enemies have faked three types of traditions regarding our nobilities which are of the following types: ١- boasting ٢- belittling and ٣- the wickedness of our enemies and swearing at them. When the people hear their traditions boastings about us, they will denounce us and say that the Shiites believe in the divinity of their Divine Leaders. When they hear their traditions belittling us, they will believe them. They will swear at us – the Members of the Holy Household – when they hear the traditions about the wickedness of our enemies and their being sworn at, while the Honorable the Exalted God has said, ‘Reville not ye those whom they call

يَا عَلِيُّ أَنْتَ أَوَّلُ مَنْ تَنْشَقُّ عَنْهُ الْأَرْضُ مَعِيَ وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ يُبْعَثُ مَعِيَ وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ يَجُوزُ الصِّرَاطَ مَعِيَ وَإِنَّ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ أَقْسَمَ بِعِزَّتِهِ أَنَّهُ لَا يَجُوزُ عَقَبَةَ الصِّرَاطِ إِلَّا مَنْ مَعَهُ بَرَاءَةٌ بِوَلَايَتِكَ وَوَلَايَةِ الْأَيْمَةِ مِنْ وُلْدِكَ.

وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ يَرِدُ حَوْضِي تَسْقِي مِنْهُ أَوْلِيَاءَكَ وَتَذُودُ عَنْهُ أَعْدَاءَكَ.

وَأَنْتَ صَاحِبِي إِذَا قُمْتَ الْمَقَامَ الْمُحْمُودَ وَنَشَفَعُ لِمَحِبِّينَا فَنَشَفَعُ فِيهِمْ.

وَأَنْتَ أَوَّلُ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ

وَبِيدِكَ لَوَائِي وَهُوَ لَوَاءُ الْحَمْدِ وَهُوَ سَبْعُونَ شِقَّةَ الشَّقَّةِ مِنْهُ أَوْسَعُ مِنَ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ.

وَأَنْتَ صَاحِبُ شَجَرِهِ طُوبَى فِي الْجَنَّةِ أَصْلُهَا فِي دَارِكَ وَأَغْصَانُهَا فِي دُورِ شِيعَتِكَ وَمُحِبِّكَ.

قُلْتُ لِلرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ إِنَّ عِنْدَنَا أَحْبَارًا فِي فَضَائِلِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفَضْلِكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ وَهِيَ مِنْ رِوَايَةِ مُحَمَّدٍ فِيكُمْ وَلَا نَعْرِفُ مِثْلَهَا عَنْكُمْ، أَفَنَدِينُ بِهَا؟ فَقَالَ: يَا بْنَ أَبِي مُحَمَّدٍ؛ لَقَدْ أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَدِّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ: مَنْ أَضْعَى إِلَى نَاطِقٍ فَقَدْ عَبَدَهُ، فَإِنْ كَانَ النَّاطِقُ عَنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَدْ عَبَدَ اللَّهَ وَإِنْ كَانَ النَّاطِقُ عَنِ إِبْلِيسَ فَقَدْ عَبَدَ إِبْلِيسَ.

ثُمَّ قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا بْنَ أَبِي مُحَمَّدٍ إِنَّ مُخَالَفَتَنَا وَضَعُوا أَحْبَارًا فِي فَضَائِلِنَا وَجَعَلُوهَا عَلَى أَقْسَامٍ ثَلَاثَةٍ؛ أَحَدُهَا الْغُلُوُّ، وَثَانِيهَا التَّقْصِيرُ فِي أَمْرِنَا، وَثَالِثُهَا التَّضْيِيرُ بِمَثَالِبِ أَعْدَائِنَا. فَإِذَا سَمِعَ النَّاسُ الْغُلُوَّ فِينَا كَفَرُوا شِيعَتَنَا وَنَسَبُواهُمْ إِلَى الْقَوْلِ بِرُبُوبِيَّتِنَا، وَإِذَا سَمِعُوا التَّقْصِيرَ اعْتَقَدُوهُ فِينَا، وَإِذَا سَمِعُوا مَثَالِبَ أَعْدَائِنَا بِأَسْمَائِهِمْ ثَلَبُونَا بِأَسْمَائِنَا.

”(1) upon besides God, lest they out of spite revile God in their ignorance....”

O Ibn Abi Mahmood! Follow our way when the people deviate to the right or left. We will be with whoever follows us. We will separate from whoever separates himself from us. The least thing that might lead one to abandon faith is to say that a pebble is an atom, believe it and stay away from those who oppose him. O Ibn Abi Mahmood! Safeguard what I have told you since I have given you what is best for you in this world and the

p: ٧٤٨

Qur'an, ٤:١٠٨-١

Abul Hassan Ahmad ibn Muhammad ibn Saqr al-Sa’igh and Abul Hassan Ali ibn ۲۸-۵۹ Muhammad ibn Mehrawayh narrated that Abdurrahman ibn Abi Hatam quoted on the authority of his father, on the authority of Al-Hassan ibn Al-Fadhl Abu Muhammad – a servant of the Hashemites at Medina, on the authority of Ali ibn Musa ibn Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father (a.s.), “Abu Ja’far al-Dawaniqi sent for Ja’far ibn Muhammad (a.s.) in order to kill him. He prepared the sword and a piece of special leather (which was used to put on the floor for executing people on). Al-Dawaniqi told al-Rabee’, “Chop off his head when I clap my hands after I speak with him.” Then when Ja’far ibn Muhammad (a.s.) entered, the Imam (a.s.) looked at al-Dawaniqi from a distance and the Imam’s lips were moving. Abu Ja’far (al-Dawaniqi) was sitting in his place and was saying, ‘O Aba Abdullah! Welcome. We only sent for you to pay off your debts.’ He then gently asked about his household and added, ‘God has paid off your debts and has determined your reward. O al-Rabee’, do not do the third thing until Ja’far returns to his family.’ When al-Dawaniqi left, al-Rabee’ told the Imam (a.s.), ‘O Aba Abdullah! Did you see the sword and the leather that was prepared for you? What were you saying when you were moving your lips?’ Ja’far (a.s.) said, ‘When I noticed the wickedness in his eyes I said, ‘The Lord suffices

me – not the people. The Creator suffices me – not the creatures. The Provider suffices me – not those being provided for. God the Lord of the Two Worlds suffices me. God the Sufficer suffices for me. God who always suffices, suffices for me. God suffices for me. God suffices for me, since other than Him there are no gods. I rely upon Him and He is the Owner of the Great Throne”.

وَقَدْ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَسْتَبُؤُوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسْتَبُؤُوا اللَّهَ عَدُوًّا بِغَيْرِ عِلْمٍ يَا ابْنَ أَبِي مَحْمُودٍ إِذَا أَخَذَ النَّاسُ يَمِينًا وَشِمَالًا فَالزَّمْ طَرِيقَتَنَا فَإِنَّهُ مَنْ لَزِمَنَا لَزِمْنَا وَمَنْ فَارَقَنَا فَارَقَنَا إِنَّ أَدْنَى مَا يُخْرِجُ الرَّجُلَ مِنَ الْإِيمَانِ أَنْ يَقُولَ لِلْحَصَاةِ هَيْدِهِ نَوَاهُ ثُمَّ يَدِينُ بِذَلِكَ وَيَبْرَأُ مِمَّنْ خَالَفَهُ يَا ابْنَ أَبِي مَحْمُودٍ احْفَظْ مَا حَدَّثْتُكَ بِهِ فَقَدْ جَمَعْتُ لَكَ فِيهِ خَيْرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

٥٩ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ صَقَرِ الصَّائِغِ وَأَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَهْرُوبِهِ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي حَاتِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْفَضْلِ مُحَمَّدِ مَوْلَى الْهَاشِمِيِّينَ بِالْمَدِينَةِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَرْسَلَ أَبُو جَعْفَرٍ الدَّوَانِيقِيُّ إِلَى جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِيَقْتُلَهُ وَطَرَحَ لَهُ سَيْفًا وَنَطَعًا وَقَالَ يَا رَبِّيعُ إِذَا أَنَا كَلَّمْتُهُ ثُمَّ ضَرَبْتُ بِإِخِيْدِي يَدَيَّ عَلَى الْأُخْرَى فَاضْرِبْ عُنُقَهُ فَلَمَّا دَخَلَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَنَظَرَ إِلَيْهِ مِنْ بَعِيدٍ تَحَرَّكَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَى فِرَاشِهِ قَالَ مَرْحَبًا وَأَهْلًا بِكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ مَا أَرْسَلْنَا إِلَيْكَ إِلَّا رَجَاءً أَنْ نَقْضِيَ دَيْنَكَ وَنَقْضِيَ ذِمَامَكَ

ثُمَّ سَاءَ لَهُ مُسَاءُ لَهُ لَطِيفَهُ، عَنِ أَهْلِ بَيْتِهِ وَقَالَ قَدْ قَضَى اللَّهُ حَاجَتَكَ وَدَيْنَكَ وَأَخْرَجَ جَائِزَتَكَ يَا رَبِّيعُ لَا تَمْضُ بَيْنَ ثَلَاثَةٍ حَتَّى يَرْجِعَ جَعْفَرٌ إِلَى أَهْلِهِ فَلَمَّا خَرَجَ قَالَ لَهُ الرَّبِّيعُ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ رَأَيْتَ السَّيْفَ إِنَّمَا كَانَ وَضِعَ لَكَ وَالنُّطْعَ فَأَيُّ شَيْءٍ رَأَيْتَكَ تُحَرِّكُ بِهِ شَفَتَيْكَ قَالَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ نَعَمْ يَا رَبِّيعُ لَمَّا رَأَيْتَ الشَّرَّ فِي وَجْهِهِ قُلْتُ حَسْبِيَ الرَّبُّ مِنَ الْمَرْبُوبِينَ وَحَسْبِيَ الْخَالِقُ مِنَ الْمَخْلُوقِينَ وَحَسْبِيَ الرَّازِقُ مِنَ الْمَرْزُوقِينَ وَحَسْبِيَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ حَسْبِيَ مَنْ هُوَ حَسْبِي حَسْبِيَ مَنْ لَمْ يَزَلْ حَسْبِي حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ.

The interpreter from Astarabad Muhammad ibn Al-Qasim – may God be pleased ٢٨-٦٠ with him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn Sayyar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), “The following Words of the Honorable the Exalted God, ‘Show us the straight way’^(١) means ‘guide us to the straight path – that is a path which will make us love You and take us to Your Religion, ”.and hinders us from following our selfish desires which would ruin us

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٢٨-٦١ narrated that Ali ibn

Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma'bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, "I asked Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) about the following Words of the Honorable the Exalted God, 'We did indeed offer the Trust to the Heavens and the Earth and the Mountains; but they refused to undertake it, being afraid thereof: but man undertook it;- He was indeed unjust and foolish.'⁽¹⁾" The Imam (a.s.) said, "The Trust is the same as the Mastery."
".Whoever makes a false claim of Mastery is an unbeliever

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar - may God be ۲۸-۶۲ pleased with him - narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he asked Al-Ridha' (a.s.), "O son of the Prophet of God! Please tell me about the tree from which Adam and Eve ate. What was it? There are differences among the people about that matter. There are some people who say it was wheat. There are others who say it was a grape vine. Still others say that it was the tree of jealousy." The Imam (a.s.) said, "All these accounts are correct." Al-Harawi asked, "Then what is the meaning of these various aspects?" The Imam (a.s.) said, "O Aba Salt! Heavenly trees produce different fruits. That was a wheat tree which also had grapes. It is not like the

p: ۷۵۲

Qur'an, ۳۳:۷۲ -۱

trees in this world. When God – High is His Remembrance – honored Adam (a.s.) by having the angels prostrate before him and by taking him into Paradise, he (a.s.) told “?himself, “Has God created any humans nobler than me

٦٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْأَسْتَرَابَادِيُّ الْمَفْسَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُوسُفُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيَارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرُّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ قَالَ يَقُولُ أَرَشِدُنَا إِلَى الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ أَرَشِدُنَا لِلزُّومِ الطَّرِيقِ الْمُؤَدِّي إِلَى مَحَبَّتِكَ وَالْمُبْلَغِ إِلَى دِيَارِكَ وَالْمَيَانِعِ مِنْ أَنْ نَتَّبِعَ أَهْوَاءَنَا فَنَعْتَطِبَ أَوْ نَأْخُذَ بِأَرَائِنَا فَتَهْلِكَ.

٦١ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادٍ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا) فَقَالَ الْأَمَانَةُ الْوَلَايَةُ مِنْ ادْعَاهَا بِغَيْرِ حَقٍّ فَقَدْ كَفَرُوا.

٦٢ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِوَسِّ بْنِ النَّسَائِبُورِيِّ الْعَطَّارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبَةَ عَنْ حَمْدَانَ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ قَالَ قُلْتُ لِلرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَنِ الشَّجَرَةِ الَّتِي أَكَلَ مِنْهَا آدَمُ وَحَوَاءُ مَا كَانَتْ فَقَدْ اخْتَلَفَ النَّاسُ فِيهَا فَمِنْهُمْ مَنْ يَزْوِي أَنَّهَا الْحِنْطَةُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَزْوِي

أَنَّهَا الْعِنْبُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَزْوِي أَنَّهَا شَجَرَةُ الْحَسَدِ فَقَالَ كُلَّ ذَلِكَ حَقٌّ قُلْتُ فَمَا مَعْنَى هَذِهِ الْوُجُوهِ عَلَى اخْتِلَافِهَا فَقَالَ يَا أَبَا الصَّلْتِ إِنَّ شَجَرَ الْجَنَّةِ تَحْمِلُ أَنْوَاعاً فَكَانَتْ شَجَرَةَ الْجَنَّةِ فِيهَا عِنْبٌ وَلَيْسَتْ كَشَجَرِ الدُّنْيَا وَإِنَّ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا أَكْرَمَهُ اللَّهُ تَعَالَى ذِكْرَهُ بِإِسْجَادِ مَلَائِكَتِهِ لَهُ وَيَاذْخَالِهِ الْجَنَّةِ قَالَ فِي نَفْسِهِ هَلْ خَلَقَ اللَّهُ بَشَرًا أَفْضَلَ مِنِّي.

The Honorable the Exalted God knew what Adam (a.s.) thought and called out, “O Adam! Raise your head up. Look at the base of the Throne.” Then Adam (a.s.) raised his head up and looked at the base of the Throne where he found the following written, “There is no god but God. Muhammad is the Messenger of God. Ali ibn Abi Talib (a.s.) is the Commander of the Faithful. His wife (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) is the Master of the Women of the Two Worlds. Al-Hassan (a.s.) and Al-Husayn (a.s.) are the two Masters of the Youth in Paradise.” Adam (a.s.) said, “O Lord! Who are they?” The Honorable the Exalted God said, “They are your offspring. They are better than you and better than all My creatures. Were it not for them, I would neither have created you, nor would I have created the heavens, the Earth, Paradise and Hell. Do not ever look upon them with jealousy since I will then send you away from My proximity.” However, Adam (a.s.) became jealous of them and wished to have had their rank. Thus Satan overwhelmed Adam (a.s.) and he

ate of the forbidden tree. Then Satan also overwhelmed Eve because she was jealous of (the Blessed Lady) Fatima (a.s.). She also ate of that forbidden tree. The Honorable the Exalted God sent them away from His Paradise and sent them away from His proximity down to the Earth

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٦٣ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Yaqoob ibn Yazid, on the authority of Obayd ibn Hilal that he had heard Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) say, "I like that a believer be an innovator." Obayd ibn Hilal asked the Imam (a.s.), "What do you mean by innovator?" The Imam (a.s.) replied, "I mean that he be one who understands things

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar – may God be ٢٨-٦٤ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he had heard Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) say, "May God have Mercy upon anyone who revives our affairs." Al-Harawi asked the Imam (a.s.), "How can one revive your affairs?" The Imam (a.s.) said, "He can learn our knowledge and teach it to the people. If the people get informed of those good teachings, they would follow us

The narrator (a.s.alih al-Harawi) added, "I said, O son of the Prophet of God! A tradition has been narrated on the

فَعَلِمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا وَقَعَ فِي نَفْسِهِ فَنَادَاهُ اذْفَعْ رَأْسَكَ يَا آدَمُ فَانْظُرْ إِلَى سَاقِ عَرْشِي فَرَفَعَ آدَمُ رَأْسَهُ فَانْظَرَ إِلَى سَاقِ الْعَرْشِ فَوَجَدَ عَلَيْهِ مَكْتُوبًا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ وَزَوْجُهُ [زَوْجَتُهُ] فَاطِمَةُ سَيِّدَةُ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ سَيِّدَا شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَقَالَ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا رَبِّ مَنْ هَؤُلَاءِ فَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ مَنْ ذُرِّيَّتِكَ وَهُمْ خَيْرٌ مِنْكَ وَمِنْ جَمِيعِ خَلْقِي وَلَوْلَاهُمْ مَا خَلَقْتُكَ وَلَا خَلَقْتُ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ وَلَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ فَإِيَّاكَ أَنْ تَنْظُرَ إِلَيْهِمْ بَعَيْنِ الْحَسِيدِ فَأَخْرَجَكَ عَنْ جِوَارِي فَانْظُرْ إِلَيْهِمْ بَعَيْنِ الْحَسِيدِ وَتَمَنَّى مَنْزِلَتَهُمْ فَتَسَلَّطَ الشَّيْطَانُ عَلَيْهِ حَتَّى أَكَلَ مِنَ الشَّجَرَةِ الَّتِي نُهِىَ عَنْهَا وَتَسَلَّطَ عَلَى حَوَاءَ لِنَظَرِهَا إِلَى فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ بَعَيْنِ الْحَسِيدِ حَتَّى أَكَلَتْ مِنَ الشَّجَرَةِ كَمَا أَكَلَ آدَمُ فَأَخْرَجَهُمَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَنْ جَنَّتِهِ وَأَهْبَطَهُمَا عَنْ جِوَارِهِ إِلَى الْأَرْضِ.

٦٣ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عُبَيْدِ بْنِ هِلَالٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ إِنِّي أَحَبُّ أَنْ يَكُونَ الْمُؤْمِنُ مُحَدَّثًا قَالَ قُلْتُ وَأَيُّ شَيْءٍ الْمَحَدَّثُ قَالَ: الْمَفْهُمُ.

٦٤ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ دُوسِ بْنِ النَّسَائِبُورِيِّ الْعَطَّارُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبَةَ النَّسَائِبُورِيُّ، عَنْ حَمِيدَانَ بْنِ سَيْلِيمَانَ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ رَحِمَ اللَّهُ عَبْدًا أَحْيَا أَمْرَنَا فَقُلْتُ لَهُ وَكَيْفَ يُحْيِي أَمْرَكُمْ قَالَ يَتَعَلَّمُ عُلُومَنَا وَيُعَلِّمُهَا النَّاسَ فَإِنَّ النَّاسَ لَوْ عَلِمُوا مَحَاسِنَ كَلَامِنَا لَاتَّبَعُونَا قَالَ قُلْتُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ فَقَدْ رَوَى لَنَا، عَنْ أَبِي

which says, ‘Whoever learns things in order to argue with the ignorant ones or be haughty with the scholars, and attracts some of the people to himself, will go into the Fire.’” The Imam (a.s.) said, “My grandfather (a.s.) spoke the truth. Do you know who the ignorant ones are?” I said, “O son of the Prophet of God! No.” The Imam (a.s.) said, “They are our opponents who make up stories. Do you know who the scholars are?” I said, “O son of the Prophet of God! No.” The Imam (a.s.) said, “They are the scholars from the Household of Muhammad (a.s.) whose obedience to the Honorable the Exalted God has made incumbent (upon the people) and God has made it obligatory upon the people to love them.” The Imam (a.s.) then added, “Do you know what Abi Abdullah (a.s.) meant when he (a.s.) said, ‘...attract some of the people to himself?’” I said, “No.” The Imam (a.s.) said, “I swear by God that this means an undue claim to be
 ”.a Divine Leader. Whoever does so will go to Hell

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٦٥ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash’ari, on the authority of Abu Abdullah al-Razi, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid that he asked Abil Hassan (a.s.), “How much

of one's wealth should be used, if one has willed that some of his wealth be spent in a
"certain way?" The Imam (a.s.) said, "One-seventh of one-third(1)

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be ٢٨-٦٦
pleased with them – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris
quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on
the authority of Ibrahim ibn Hashem, on the authority of Dawood ibn Muhammad al-
Hindi, on the authority of a companion that a man named Abi Sa'eed al-Mukari went
to see Al-Ridha' (a.s.) and rudely asked, "Have you reached the point at which you
claim to be what your father also claimed to be?" The Imam (a.s.) told him, "None of
your business! May God darken your life and make you poor. Don't you know that the
Honorable the Exalted God revealed to Imran (a.s.) that He would grant him a son, but
first gave him (the Blessed Baby) Mary (a.s.) and then gave Jesus (a.s.) to (the Blessed
Lady) Mary (a.s.)? Thus Jesus (a.s.) and Mary (a.s.) are two different people, but they
are one and the same thing(2). I am from my father (a.s.), and my father (a.s.) is from
me. My father (a.s.) and I are also one and the same

السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا لِيَمَارِي بِهِ الشُّفَهَاءَ أَوْ يُبَاهِي بِهِ الْعُلَمَاءَ أَوْ لِيُقْبَلَ بِوُجُوهِ النَّاسِ إِلَيْهِ فَهُوَ فِي النَّارِ.

فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: صَدَقَ جَدِّي عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَفْتَدِرِي

p: ٧٥٨

(One part out of twenty-one (1/21) – 1

God promised to grant a son to the Prophet Amran (a.s.), but granted him (a.s.) – 2
Mary (a.s.), and Jesus (a.s.) was granted through Mary (a.s.). Therefor, Jesus (a.s.) and
(.Mary (a.s.) are one and the same – that is the grant of God to Amran (a.s

فَقُلْتُ، لَا، يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ.

قَالَ: هُمْ قُصَاصٌ مُخَالِفِينَا. وَتَدْرِي مَنِ الْعُلَمَاءِ؟ فَقُلْتُ: لَا يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ. فَقَالَ هُمْ عُلَمَاءُ آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ الَّذِينَ فَرَضَ اللَّهُ طَاعَتَهُمْ وَأَوْجَبَ مَوَدَّتَهُمْ ثُمَّ قَالَ وَتَدْرِي مَا مَعْنَى قَوْلِهِ أَوْ يُقْبَلُ بِوُجُوهِ النَّاسِ إِلَيْهِ قُلْتُ لَا قَالَ يَغْنَى وَاللَّهِ بِذَلِكَ ادِّعَاءَ الْإِمَامَةِ بِغَيْرِ حَقِّهَا وَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَهُوَ فِي النَّارِ.

٦٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الرَّازِيُّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ سَأَلْتَهُ عَنْ رَجُلٍ أَوْصَى بِجِزءٍ مِنْ مَالِهِ فَقَالَ سَبْعَ ثَلَاثَةٍ.

٦٦ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَارُ وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنْ هَاشِمِ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ مُحَمَّدِ النَّهْدِيِّ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا قَالَ دَخَلَ ابْنُ أَبِي سَعِيدٍ الْمَكَارِي عَلَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ لَهُ أَبْلَغَ اللَّهُ مِنْ قَدْرِكَ أَنْ تَدْعِيَ مَا ادَّعَى أَبُوكَ فَقَالَ لَهُ مَا لَكَ أَطْفَأَ اللَّهُ نُورَكَ وَأَدْخَلَ الْفَقْرَ بَيْتَكَ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَوْحَى إِلَيَّ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنِّي وَاهِبٌ لَكَ ذَكَرًا فَوَهَبَ لَهُ مَرْيَمَ وَوَهَبَ لِمَرْيَمَ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَعَيْسَى مِنْ مَرْيَمَ وَمَرْيَمُ مِنْ عَيْسَى وَعَيْسَى وَمَرْيَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ شَيْءٌ وَاحِدٌ

thing.” Abi Sa’eed said, “Then let me ask you a question.” The Imam (a.s.) said, “I do not think that you will accept my answer. You are not one of my friends or followers.
,However

ask anyways.” Abi Sa’eed said, “Consider someone makes a will at the time of his death and says that all his old slaves should be freed. Which of his slaves should be freed?” The Imam (a.s.) said, “Yes. The Blessed the Sublime God says the following in His Book, ‘...till she returns like the old (and withered) lower part of a date-stalk.’(۱) Therefore, whoever has been a slave for more than six months is considered an old
” .slave and should be freed

The narrator added, “The man left there and became poor. He was poor until he died.
”!He did not even have enough bread to eat at night. May God damn him

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲۸-۶۷ narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ibrahim ibn Ishaq, on the authority of Abdullah ibn Ahmad, on the authority of Isma’il al-Khorasani that Al-Ridha’ (a.s.) said, “Abstaining from something does not imply abandoning it. Rather it implies doing it
” .less often

My father and Muhammad ibn Al-Hassan al-Waleed – may God be pleased with ۲۸-۶۸ them – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash’ari that Ja’far ibn Ibrahim ibn Muhammad al-Hamdani – may God have Mercy upon him – who was on the Hajj pilgrimage with him – narrated that he wrote a

p: ۷۶۰

.Qur’an, ۳۶:۳۹. The Imam (a.s.) thus clarified the meaning of old –۱

letter to Abil Hassan (a.s.) through my father in which I wrote, “May I be your ransom! The Shiites differ with each other regarding what a sa’ is. Some say that the alms tax for fasting should be calculated based on the Medina Sa’, while others say that it should be calculated based on the Iraqi Sa’.” The Imam (a.s.) wrote me, “One ‘as-Sa equals six Medina Artals and nine Iraqi Artals.” He (a.s.) also said, “It equals ١١٧٠”.Dirhams

In the year ٢٤١ A.H. (٨٥٤ A.D.) (The author of the book narrated) my father – may ٢٨-٦٩ God be pleased with him – narrated that Al-Hassan ibn Ahmad al-Maliki quoted on the authority of Abdullah ibn Tawoos that he told Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.), “I have married off my daughter to one of my brother’s sons who drinks and often mentions divorce often.” The Imam (a.s.) said, “If he is one of the Shiites, then there is no [\(problem.١\)](#)

وَأَنَا مِنْ أَبِي وَأَبِي مِنِّي وَأَنَا وَأَبِي شَيْءٌ وَاحِدٌ فَقَالَ لَهُ ابْنُ أَبِي سَعِيدٍ فَأَسْأَلُكَ عَنْ مَسْأَلِهِ فَقَالَ لَا إِحْأَلُكَ تَقْبَلُ مِنِّي وَلَسْتَ مِنْ غَنَمِي وَلَكِنْ هَلُمَّهَا فَقَالَ رَجُلٌ قَالَ عِنْدَ مَوْتِهِ كُلُّ مَمْلُوكٍ لِي قَدِيمٍ فَهُوَ حُرٌّ لَوَجْهِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ نَعَمْ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ فِي كِتَابِهِ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ فَمَا كَانَ مِنْ مَمَالِكِهِ أَتَىٰ لَهُ سِتْنَةٌ أَشْهُرٌ فَهُوَ قَدِيمٌ حُرٌّ قَالَ فَخَرَجَ الرَّجُلُ فَأُفْتَقَرَ حَتَّىٰ مَاتَ وَلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ مَبِيتٌ لَيْلِهِ لَعَنَهُ اللَّهُ.

٦٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ

p: ٧٦١

.That means that the divorce is not right –١

مُحَمَّدُ بْنُ عِيْسَى، عَنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَحْمَدَ، عَنِ إِسْمَاعِيلِ الْخِرَاسَانِيِّ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَيْسَ الْحِمِيَّةُ مِنَ الشَّيْءِ تَزَكُّهُ إِلَّا نَمَا الْحِمِيَّةُ مِنَ الشَّيْءِ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُ.

٦٨ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَارُ وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا، عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ، عَنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ هَمْدَانَ رَحِمَهُمُ اللَّهُ وَكَانَ مَعَنَا حَاجِيًا قَالَ كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى يَدِ أَبِي جُعَلْتُ فِدَاكَ إِنْ أَصِيبْنَا اخْتَلَفُوا فِي الصَّاعِ بَعْضُهُمْ يَقُولُ الْفِطْرَةُ بِصَاعِ الْمَدِينَةِ وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ بِصَاعِ الْعِرَاقِ فَكَتَبْتُ إِلَى الصَّاعِ سِتَّةَ أَرْطَالٍ بِالْمَدِينَةِ وَتِسْعَةَ أَرْطَالٍ بِالْعِرَاقِ قَالَ وَأَخْبَرَنِي فَقَالَ بِالْوَزْنِ يَكُونُ أَلْفًا وَمِائَةً وَسَبْعِينَ دِرْهَمًا كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى يَدِ أَبِي جُعَلْتُ فِدَاكَ إِنْ أَصِيبْنَا اخْتَلَفُوا فِي الصَّاعِ بَعْضُهُمْ يَقُولُ الْفِطْرَةُ بِصَاعِ الْمَدِينَةِ وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ بِصَاعِ الْعِرَاقِ فَكَتَبْتُ إِلَى الصَّاعِ سِتَّةَ أَرْطَالٍ بِالْمَدِينَةِ وَتِسْعَةَ أَرْطَالٍ بِالْعِرَاقِ قَالَ وَأَخْبَرَنِي فَقَالَ بِالْوَزْنِ يَكُونُ أَلْفًا وَمِائَةً وَسَبْعِينَ دِرْهَمًا.

٦٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ الْمَالِكِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ سَنَةَ إِحْدَى وَأَرْبَعِينَ وَمِائَتَيْنِ قَالَ قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ لِي ابْنَ أَخٍ قَدْ زَوَّجْتُهُ ابْنَتِي وَهُوَ يَشْرَبُ الشَّرَابَ وَيُكْثِرُ ذِكْرَ الطَّلَاقِ فَقَالَ لَهُ إِنْ كَانَ مِنْ إِخْوَانِكَ فَلَا شَيْءَ عَلَيْهِ وَإِنْ كَانَ مِنْ هَؤُلَاءِ فَانزِعْهَا مِنْهُ فَإِنَّمَا عَنَى الْفِرَاقَ فَقُلْتُ لَهُ رُوِيَ

However, separate your daughter from him if he is a Sunni.” Abdullah ibn Tawoos asked, “May I be your ransom! Has it not been narrated on the authority of

Abi Abdullah (a.s.) that one should not marry women who have been divorced thrice at once(1), and that they are still considered to be married?" The Imam (a.s.) said, "That tradition applies to a woman whose husband is a Shiite – not one whose husband is a .Sunni – since whoever accepts a religion is bound to abide by its rules

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۲۸-۷۰ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Ali ibn al-Ryan, on the authority of Ubaydillah ibn Abdullah al-Dihqan al-Vaseti, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid al-Kufi that he told Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), "May I be your ransom! There is a tradition which Abdullah ibn Bokayr has quoted on the authority of Obayd ibn Zorara." The Imam (a.s.) said, "What is that tradition?" Al-Husayn ibn Khalid al-Kufi said, "He narrated on the authority of Obayd ibn Zorara that he met Aba Abdullah (a.s.) in the year in which Ibrahim ibn Abdullah ibn Al-Hassan had revolted. He told the Imam (a.s.), 'This man has delivered speeches and the people are joining him. What do you order?' The Imam (a.s.) said, 'Fear God and remain calm for as long as the heavens and the Earth are calm.' Abdullah ibn Bokayr said, 'If Obayd ibn Zorara is right, then there will be neither a revolt nor will there be any Riser.' Then Abil Hassan (a.s.) said, "The tradition is the same as

p: ۷۶۳

.Since this form of divorcing women is not acceptable –۱

narrated by Obayd. However, it does not mean the same as that which Abdullah ibn Bokayr has understood. What Imam As-Sadiq (a.s.) meant was that one should fear God and remain calm for as long as the heavens are calm and the name of your Owner (Imam al-Mahdi) has not been called, and the Earth is calm and it has not
".devoured up the enemy troops

My father, Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar – may God be pleased with ٢٨-٧١ them and Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar, Muhammad ibn Ali Majiluwayh and Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with them – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar and Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Sahl ibn Ziyad al-Adami, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti that he asked Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) about the location of the tomb of Fatima (a.s.). The Imam (a.s.) said, "She (a.s.) was buried in her own house. When the Umayyads added onto the mosque, her grave became a part of
".the mosque

عَنْ آبَائِكَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ إِيَّاكُمْ وَالْمُطَلَّقَاتِ ثَلَاثًا فِي مَجْلِسٍ وَاحِدٍ فَإِنَّهُنَّ ذَوَاتُ الْأَزْوَاجِ فَقَالَ هَيْدَا مِنْ إِخْوَانِكُمْ لَا مِنْهُمْ إِنَّهُ مَنْ دَانَ بِدِينِ قَوْمٍ لَزِمَتْهُ أَحْكَامُهُمْ.

٧٠ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ لَرِيَانَ قَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الدَّهْقَانِيُّ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدِ الْكُوفِيِّ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ قُلْتُ جُعِلَتْ فِدَاكَ حَدِيثٌ كَانَ يَرْوِيهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

بُكَيْرٍ، عَنْ عُبيدِ بْنِ زُرَّارَةَ قَالَ قَالَ لِي وَمَا هُوَ قَالَ قُلْتُ لَهُ رُوِيَ، عَنْ عُبيدِ بْنِ زُرَّارَةَ أَنَّهُ لَقِيَ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي السَّنَةِ الَّتِي خَرَجَ فِيهَا إِبرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَسَنِ فَقَالَ لَهُ جُعِلْتُ فِدَاكَ إِنَّ هَذَا قَدْ آلَفَ الْكَلَامَ وَسَارَعَ النَّاسُ إِلَيْهِ فَمَا الَّذِي تَأْمُرُ بِهِ فَقَالَ اتَّقُوا اللَّهَ وَاسْكُنُوا مَا سَكَنْتَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضُ قَالَ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُكَيْرٍ يَقُولُ وَاللَّهِ لَئِنْ كَانَ عُبيدُ بْنُ زُرَّارَةَ صَادِقًا فَمَا مِنْ خُرُوجٍ وَمَا مِنْ قَائِمٍ قَالَ فَقَالَ لِي أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ الْحَدِيثُ عَلَى مَا رَوَاهُ عُبيدُ وَلَيْسَ عَلَيَّ مَا تَأْوَلَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُكَيْرٍ إِنَّمَا عَنِيَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ بِقَوْلِهِ مَا سَكَنْتَ السَّمَاءَ مِنَ النَّدَاءِ بِاسْمِ صَاحِبِكَ وَمَا سَكَنْتَ الْأَرْضُ مِنَ الْخَسْفِ بِالْجَيْشِ.

٧١ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا وَأَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْعَطَّارِ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ قَالُوا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارِ وَأَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا، عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ أَبِي نَصِيرِ الْبِزْنَطِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ قَبْرِ فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ فَقَالَ دُفِنَتْ فِي بَيْتِهَا فَلَمَّا زَادَتْ بَنُو أُمَّيَّةَ فِي الْمَسْجِدِ صَارَتْ فِي الْمَسْجِدِ.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him – (٢٨-٧٢) narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Musa ibn Al-Qasim al-Bajali, on the authority of Ali ibn Asbat, on the authority of Al-Hassan ibn Al-Jahm, on the authority of Abul Hassan

a.s.) that the Commander of the Faithful (a.s.) said, “No one but a donkey would reject honoring and respect.” Al-Hassan ibn Al-Jahm asked, “What is mean by that?” The Imam (a.s.) said, “I mean things like making room for someone in a meeting or
”.offering someone some perfume

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ٢٨-٧٣ him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of Ali ibn Al-Jahm that he had heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say, “No one but a donkey would reject honoring and respect.” Ali ibn Al-Jahm asked the Imam (a.s.), “What kind of honoring do you mean?” The Imam (a.s.) said, “I mean things like
”.using good scent and any other form of honoring that one man might do for another

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٧٤ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Abi Abdillah al-Barqi, on the authority of Ali ibn Muyyasir, on the authority of Abi Zayd al-Maleki that he had heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say, “No one but a donkey would reject honoring and respect.” The Imam (a.s.) was referring to good scent and a comfortable
.couch for resting on

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٧٥ narrated that Sa’d

ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Abu Himam Isma'il ibn Himam that Al-Ridha' (a.s.) asked someone, "What do you think 'as-Sakina is?" The people present were unable to answer. They said, "May we be your ransom! What is it?" The Imam (a.s.) said, "It is a breeze that comes from Paradise. It has the looks of a man who accompanies the Prophets (a.s.). It was descended upon Abraham (a.s.) while he was building the Kaaba. It established the details about the location (of Kaaba) and how to build it, so Abraham (a.s.) built it
".based on that

٧٢ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْقَاسِمِ الْبَجَلِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَشْبَاطٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْجَهْمِ قَالَ: قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ لَا يَأْتِي الْكِرَامَةَ إِلَّا حِمَارٌ قُلْتُ مَا مَعْنَى ذَلِكَ قَالَ التَّوَسُّعُ فِي الْمَجْلِسِ وَالطَّيِّبُ يُعْرَضُ عَلَيْهِ.

٧٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفِيُّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْجَهْمِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ لَا يَأْتِي الْكِرَامَةَ إِلَّا حِمَارٌ قُلْتُ أَيْ شَيْءٍ الْكِرَامَةُ قَالَ مِثْلُ الطَّيِّبِ وَمَا يُكْرَمُ بِهِ الرَّجُلُ الرَّجُلَ.

٧٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْبَرْقِيِّ، عَنْ مَيْسَرَ، عَنْ أَبِي زَيْدِ الْمَالِكِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

يَقُولُ لَا يَأْبَى الْكِرَامَةَ إِلَّا حِمَارٌ يَعْنِي بِذَلِكَ فِي الطَّيِّبِ وَالْوَسَادَةِ

٧٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى حَدَّثَنَا أَبُو هَمَّامٍ إِسْمَاعِيلُ بْنُ هَمَّامٍ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ لِرَجُلٍ أَيْ شَيْءٍ السَّكِينَةُ عِنْدَكُمْ فَلَمْ يَدْرِ الْقَوْمُ مَا هِيَ فَقَالُوا جَعَلْنَا اللَّهُ فِدَاكَ مَا هِيَ قَالَ رِيحٌ تَخْرُجُ مِنَ الْجَنَّةِ طَيِّبَةٌ لَهَا صُورَةٌ كَصُورَةِ الْإِنْسَانِ تَكُونُ مَعَ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَهِيَ الَّتِي أَنْزَلْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ حِينَ بَنَى الْكَعْبَةَ فَجَعَلْتَ تَأْخُذُ كَذَا وَكَذَا وَيَبْنِي الْأَسَاسَ عَلَيْهَا.

Abul Hasan Muhammad bin al-Qasim al-Jirjani the interpreter – may God be pleased with him – narrated that Ahmad ibn Al-Hassan Al-Husayni quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), “As-Sadiq (a.s.) was asked about abstinence in this world.” He (a.s.) said, “It implies abstaining from the lawful for fear of the Reckoning, and abstaining from the forbidden for fear
”.of punishment

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٧٧ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti who narrated that regarding the Words of the Honorable the Exalted God, ‘Then let them complete
the rites

prescribed for them, perform their vows...?’(۱) Abul Hassan (a.s.) said the following,
“The rites consist of cutting the nails, cleaning the body, and leaving the state of ritual
”.(consecration for the Hajj (‘Ihram

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ۲۸-۷۸
him – narrated that Al-Hassan ibn Muhammad ibn Isma’il al-Qurashi quoted on the
authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn
Fadhhal, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority
of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Ali (a.s.)
that God’s Prophet (S) said, “The diseases of the previous nations – being animosity
”.and jealousy – have infiltrated you

Muhammad ibn Ali Majiluwayh – may God be pleased with him –narrated that Ali ۲۸-۷۹
ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of
Dawood ibn Soleiman, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority
of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father As-Sadiq Ja’far ibn
Muhammad (a.s.), “The Honorable the Exalted God revealed to David (a.s.): There may
be that one of My servants does one good deed for which I shall take him into
Paradise.” David (a.s.) said, “O Lord! What is that good deed?” God said, “It is causing
relief from sorrow for a believer even if it be by using one date.” David (a.s.) said,
;“Truly

p: ۷۶۹

.Qur’an, ۲۲:۲۹ –۱

٧٦ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرِ الْجَرَجَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْحُسَيْنِيُّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ سِئَلَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ الزُّهْدِ فِي الدُّنْيَا قَالَ الَّذِي يَتْرُكُ حَلَالَهَا مَخَافَةَ حِسَابِهِ وَيَتْرُكُ حَرَامَهَا مَخَافَةَ عِقَابِهِ.

٧٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَضْرٍ الْبَزْطِيُّ قَالَ: قَالَ أَبُو الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ لِيُقْفُضُوا نَفْتَهُمْ وَلِيُؤْفُوا نُذُورَهُمْ قَالَ التَّفْتُ تَقْلِيمُ الْأَطْفَارِ وَطَرْحُ الْوَسِيخِ وَطَرْحُ الْإِحْرَامِ عَنْهُ.

٧٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ الْقُرَشِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ دَبَّ إِلَيْكُمْ دَاءُ الْأُمَّمِ فَبَلَّكُمْ الْبَغْضَاءُ وَالْحَسَدُ.

٧٩ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ دَاوُدَ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيَّ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ الْعَبْدَ مِنْ عِبَادِي لَيَأْتِينِي بِالْحَسَنَةِ فَأَدْخِلُهُ الْجَنَّةَ

قَالَ يَا رَبِّ وَمَا تَلَمَّكَ الْحَسَيْنَةُ قَالَ يُفْرِجُ عَنِ الْمُؤْمِنِ كُرْبَتَهُ وَلَوْ بَتَمَّرِهِ قَالَ فَقَالَ دَاوُدُ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَقٌّ لِمَنْ عَرَفَكَ أَنْ لَا يَنْقَطِعَ رَجَاؤُهُ مِنْكَ.

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ٢٨-٨٠ him – narrated that Al-Husayn ibn Al-Hassan ibn Aban quoted on the authority of Al-Husayn ibn Sa'eed, on the authority of Al-Hassan ibn Bint Elias that he had heard Al-Ridha' (a.s.) say, "The Prophet of God (a.s.) damned whoever causes an affliction or hides someone who has done so." Al-Hassan ibn Bint Elias asked, "What is meant by ".causing an affliction here?" The Imam (a.s.) replied, "Killing

Abul Qasim Ali ibn Ahmad ibn Muhammad ibn Imran ad-Daqqaq – may God be ٢٨-٨١ pleased with him – narrated that Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority Sahl ibn Ziyad al-Adami, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of his Master Ali ibn Muhammad ibn Ali Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that God's Prophet (S) said, "Abu Bakr is like my ears, Umar is like my eyes and ".Uthman is like my heart

Al-Husayn ibn Ali (a.s.) added, "The next day I went to see him when the Commander of the Faithful (Ali ibn Abi Talib (a.s.)), Abu Bakr, Umar and Uthman were present. I asked the Prophet

S), “O father! (١) Yesterday you said something about these companions. What did you mean?” The Prophet (S) said, “Yes.” And the Prophet (S) pointed at them and added, “They are my ears, eyes and heart.” The Prophet (S) pointed at Ali ibn Abi Talib (a.s.) and said, “And they will be asked about my Trustee that is him.” Then he (a.s.) added, “Indeed the Honorable the Exalted God says, ‘...for every act of hearing, or of seeing or of (feeling in) the heart will be enquired into (on the Day of Reckoning).’ (٢) I swear by the Honor of my Lord that all my nation on will be held up on the Resurrection Day and questioned about his Mastery. That is what is meant when the Honorable the
 “(Exalted God says, ‘But stop them, for they must be asked.’ (٣)

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٢٨-٨٢ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), “The Blessed the

٨٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي بَانَ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ بَنِي إِيلَاسَ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

p: ٧٧٢

.Imam Husayn (a.s.) addressed the Prophet (S) as his father –١

Qur’an, ١٧:٣٦ –٢

Qur’an, ٣٧:٢٤ –٣

اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَعْنُ اللَّهِ مَنْ أَخَذَ حَدَّثًا أَوْ آوَى مُحَدِّثًا قُلْتُ وَمَا الْحَدِيثُ قَالَ مَنْ قَتَلَ.

٨١ - حَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عُمَرَ الدَّقَاقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا سِيَهْلُ بْنُ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ، عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ حَدَّثَنِي سَيِّدِي عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ مَنِيَّ بِمَنْزِلِهِ السَّمْعُ، وَإِنَّ عُمَرَ مَنِيَّ بِمَنْزِلِهِ الْبَصِيرُ، وَإِنَّ عُثْمَانَ مَنِيَّ بِمَنْزِلِهِ الْفُؤَادُ. قَالَ فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعَمِدِ دَخَلْتُ إِلَيْهِ وَعِنْدَهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ، فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَتِ سَيِّمِعْتِكَ تَقُولُ فِي أَصْحَابِكَ هَوْلًا قَوْلًا، فَمَا هُوَ. فَقَالَ عَلَيْهِ وَآلِهِ السَّلَامُ نَعَمْ، ثُمَّ أَشَارَ بِيَدِهِ إِلَيْهِمْ، فَقَالَ هُمْ السَّمْعُ وَالْبَصِيرُ وَالْفُؤَادُ، وَسَيِّئُ السَّلْوَانِ، عَنْ وَلايِهِ وَصِيِّي هَذَا وَأَشَارَ إِلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، ثُمَّ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصِيرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أَوْلِيكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا، ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ وَآلِهِ السَّلَامُ وَعَزَّه رَبِّي إِنَّ جَمِيعَ أُمَّتِي لَمَوْقُوفُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَسْئُولُونَ، عَنْ وَلايَتِهِ، وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَقِفُوهُمْ إِنَّهُمْ مَسْئُولُونَ.

٨٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ أَنَّهُ قَالَ

Sublime God despises meat and chubby

people.” One of his companions said, “O son of the Prophet of God! We like meat and our homes are not without meat. What should we do?” The Imam (a.s.) said, “It does not mean what you thought. What is meant by meat is a house in which the people’s flesh is eaten by gossiping behind their back, and what is meant by a chubby person is
”.one who is haughty and walks with his nose up in the air

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Attar al-Neishaboori – may God be ۲۸-۸۳ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he told Al-Ridha’ (a.s.), “O son of the Prophet of God! There have been traditions on the authority of your forefathers that whoever makes love during the fasting of Ramadhan or breaks his fast should an expiation pay three times, while in other traditions it is said that he should only pay the fine. Which one must we act upon?” The Imam (a.s.) said, “Both of them. Whoever illegitimately makes love during the fasting of Ramadhan or breaks his fast using some forbidden things to eat should pay an expiation three times: free one slave; fast for two consecutive months; and feed sixty poor people. He must also make up the fasting for that day. However, if he makes love with a legitimate wife or breaks his fast

by eating some legitimate meals, then he should pay a fine and make up the fasting for that day. If he does so having forgotten that he is fasting, then there is no .expiation, and he must not make up the fasting for that day

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٢٨-٨٤ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, on the authority of Ahmad ibn Ashyam that he asked Al-Ridha' (a.s.), “May I be your ransom! Why do the Arabs put such names as Dog, Tiger, Cheetah and the like on their children?” The Imam (a.s.) replied, “It is because the Arabs were warriors and they wanted to frighten their enemies with these names. They also used to put such names as Comfort and Blessed .on their slaves and thought this was a good omen

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaburi al-Attar –may God be ٢٨-٨٥ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba

إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَيُبْغِضُ الْبَيْتَ اللَّحْمِ وَاللَّحْمَ السَّمِينِ فَقَالَ لَهُ بَعْضُ أَصْحَابِهِ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ إِنَّا لَنَحِبُّ اللَّحْمَ وَلَا تَخْلُو بُيُوتَنَا مِنْهُ فَكَيْفَ ذَلِكُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَيْسَ حَيْثُ تَذْهَبُ إِنَّمَا الْبَيْتُ اللَّحْمِ الَّذِي يُؤْكَلُ فِيهِ لُحُومُ النَّاسِ بِالْغَيْبِ وَأَمَّا اللَّحْمُ السَّمِينُ فَهُوَ الْمَجْبَرُ الْمُتَكَبِّرُ الْمُخْتَالُ فِي مَشِيَّتِهِ.

٨٣ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِوَسِّ الْعَطَّارِ النَّيْسَابُورِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبَةَ

النيسابوري، عن حميدان بن سليمان، عن عبد السلام بن صالح الهروي قلت للرضا عليه السلام يا ابن رسول الله صلى الله عليه وآله قد روي، عن آبائك عليه السلام فيمن يجمع في شهر رمضان أو أفطر فيه ثلاث كفارات وروي عنهم أيضاً كفارة واحدة فيماي الخبرين نأخذ قال بهما جميعاً متى جامع الرجل حراماً أو أفطر على حرام في شهر رمضان فعليه ثلاث كفارات عتق رقبته وصيام شهرين متتابعين وإطعام ستين مسكيناً وقضاء ذلك اليوم وإن كان نكح حلالاً أو أفطر على حلال فعليه كفارة واحدة وقضاء ذلك اليوم وإن كان ناسياً فلا شيء عليه.

٨٤ - حدثنا أبي قال رضى الله عنه قال: حدثنا سعد بن عبد الله عن أحمد بن محمد بن عيسى عن الحسن بن علي بن فضال، عن أحمد بن أسيم عن الرضا عليه السلام قال قلت له جعلت فداك لم سموا العرب أولادهم بكلب وتمر وفهد وأشبه ذلك قال كانت العرب أصحاب حرب فكانت تهول على العِدو بأسماء أولادهم ويسمون عبيدهم فرج ومبارك وميمون [فرجاً ومباركاً وميموناً] وأشبه ذلك يسمون بها.

٨٥ - حدثنا عبد الواحد بن محمد بن عبدوس النيسابوري العطار رضى الله عنه قال:

quoted on the authority of Hamdan ibn Soleiman al-Neishaboori, on the authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he had heard Abul Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) say, "The acts of the people are created." Abdul Salam ibn Salih al-Harawi asked the Imam (a.s.), "O son of the Prophet of God! What does created mean?" The Imam (a.s.) said, "It means they are destined

The author of the book) ٢٨-٨٦

p: ٧٧٦

narrated) my father – may God be pleased with him – and Ali ibn Abdullah al-Warraq narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ali ibn Al-Husayn al-Khayyat al-Neishaboori, on the authority of Ibrahim Muhammad ibn Abdullah ibn Musa ibn Ja’far, on the authority of Yasir – the servant, on the authority of Abil Hassan Al-Askari (a.s.)⁽¹⁾, on the authority of his father (a.s.), on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) that Al-Ridha’ (a.s.) used to put his clothes on from the right side. Whenever the Imam (a.s.) wanted to put on a new article of clothing, he (a.s.) asked for a bowl of water and recited the Quranic Chapter ‘Al-Qadr ten times, the Chapter ‘Al-Ikhlās ten times and the Chapter ‘Al-Kafirun ten times over it, poured the water on the piece of clothing and said, ‘Whoever does so before putting on a new item of clothing will have no difficulties in his life as long as the threads of it remain

The author of this book (a.s. heikh Sadooq) said, “Yasir – the servant lived at the time of Al-Ridha’ (a.s.). It is strange for him to have had narrated the above tradition on the authority of Abil Hassan Al-Askari (a.s.

Chapter ٢٩: What Has Been Narrated from Al-Ridha’ (a.s.) on the Characteristics of the Prophet (S

Abu Ahmad Al-Hassan ibn Abdullah ibn Sa’eed Al-Askari narrated that Abul Qasim ٢٩-١ Abdullah Muhammad ibn Abdul Aziz ibn Manee’ quoted – in Medina al-Rasul (Medina) – Isma’il ibn Muhammad ibn Ishaq ibn Ja’far ibn Muhammad ibn Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of

p: ٧٧

Imam At-Taqi (a.s.): Al-Hassan ibn Ali ibn Muhammad ibn Ali ibn Musa ibn Ja’far ibn –١
(.Muhammad bin Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s

Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of Musa ibn Ja'far ibn
,(Muhammad (a.s.), on the authority of Ja'far ibn Muhammad (a.s

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبَةَ عَنْ حَمْدَانَ سُلَيْمَانَ النَّيْسَابُورِيِّ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ أَفْعَالُ الْعِبَادِ مَخْلُوقَةٌ فَقُلْتُ يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا مَعْنَى مَخْلُوقَةٌ قَالَ مُقَدَّرَةٌ.

٨٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَعَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْخِطَابِيُّ النَّيْسَابُورِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي إِبرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الْعَسْكَرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ كَانَ يَلْبَسُ ثِيَابَهُ مِمَّا يَلِي يَمِينَهُ فَإِذَا لَبَسَ ثَوْبًا جَدِيدًا دَعَا بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ فَقَرَأَ عَلَيْهِ نَا أَنْزَلْنَاهُ لَيْلَهُ الْقَدْرِ عَشْرَ مَرَّاتٍ وَقُلَّ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ عَشْرَ مَرَّاتٍ وَقُلَّ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ عَشْرَ مَرَّاتٍ ثُمَّ نَضَحَهُ عَلَى ذَلَاكَ لِثُوبٍ ثُمَّ قَالَ مَنْ فَعَلَ هَذَا بِثَوْبِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَلْبَسَهُ لَمْ يَزَلْ فِي رَغَدٍ مِنْ عَيْشِهِ مَا بَقِيَ مِنْهُ سَلَكٌ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ (رِه) يَاسِرُ الْخَادِمِ قَدْ لَقِيَ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَحَدِيثُهُ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الْعَسْكَرِيِّ غَرِيبٌ.

٢٩

بَابُ مَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي صِفَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

١ - حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الْحَسَنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ الْعَسْكَرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو الْقَاسِمِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مَنِيعٍ قَالَ: حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ عَلِيَّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِمَدِينَةِ الرَّسُولِ قَال: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ

on the authority of his father (a.s.), on

p: ٧٧٨

the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.), "I asked my maternal uncle, Hind ibn Abi Hala, about the looks of God's Prophet (S). He was good at describing the looks of God's Prophet (S). He said, 'God's Prophet (S) was magnificent. His face shined as bright as the full moon (on the fourteenth night of the month). He was taller than the medium-sized people and shorter than the thin and tall people. He had a big head. His hair was neither too curly nor was it too soft and straight. He (a.s.) parted his hair when it grew long. Otherwise he left it alone. Whenever his hair grew long, he never let it grow lower than his earlobes. His complexion was shining brightly. He had a broad forehead. His eyebrows were long and curved, yet they were hairy but not attached to each other. Whenever he (a.s.) got angry, the veins between his eyebrows got swelled up. His nose was slim and slightly raised in the middle. He possessed an illumination which always accompanied him in such a way that whoever did not ponder carefully over him .thought he (a.s.) was haughty

His beard was short but bushy. His cheeks were flat and thin. His mouth was big(۱), and his teeth were bright white. He had a thin layer of hair extending from his chest down to his belly button. His neck looked like a silver jar. He had a

p: ۷۷۹

[This was considered to be a good feature among the Arabs [Ma'ani ul-Akhbar -۱

balanced build. His body was strong, and his chest and stomach were in line with each other. He had wide muscular shoulders. His body was brilliant white. There was a thin layer of hair from his neck down to his belly button, but his lower chest and stomach had no hair. However, his upper chest and shoulders were hairy. His elbows were large, his palms were sturdy, his hands and feet were rough⁽¹⁾. His hands and legs were coordinated and his bones were straight without any crookedness. The sole of his feet were curved, and his heels were not chubby such that water passed under his feet and was not blocked

When he (a.s.) moved he took firm steps. He leaned to one side slightly, and walked fast but gently as if he was moving fast downhill. When he turned to the right or left, he turned his whole body around. He lowered his eyes and looked to the Earth more than he looked up to the sky. He never stared, and greeted everyone he (a.s.) saw

جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ
بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَأَلْتُ خَالَي هِنْدَ بْنَ أَبِي هَالَةَ، عَنْ حَلِيهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، وَكَانَ وَصَافًا لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَآلِهِ. فَقَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَخْمًا مُفَخَّمًا يَتَلَأَلُ وَجْهَهُ تَلَأُلُ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ. أَطْوَلَ مِنَ الْمَرْبُوعِ وَأَقْصَرَ مِنَ
الْمُشَدَّبِ، عَظِيمِ الْهَامَةِ رَجُلٌ

p: ٧٨٠

These were considered to be good features for men among the Arabs [Ma'ani ul- ١- ١
[Akhbar

الشَّعْرُ، إِنْ انْفَرَقَتْ عَقِيقَتُهُ فَرَقَ وَإِلَّا- فَلَا يُجَاوِزُ شَعْرُهُ شَحْمَهُ أُذُنَيْهِ إِذَا هُوَ وَفَرُهُ، أَزْهَرَ اللَّوْنَ وَاسِعَ الْجَبِينِ أَرْجَحَ الْحَوَاجِبِ سَوَابِغَ فِي غَيْرِ قَرْنٍ بَيْنَهُمَا لَهُ عِزْقٌ يُدْرَهُ الْغَضَبُ أَقْنَى الْعِزْنَيْنِ، لَهُ نُورٌ يَغْلُوهُ يَحْسَبُهُ مَنْ لَمْ يَتَأَمَّلْهُ أَشَمَّ كَثَّ اللَّحْيَةِ سَهْلَ الْخَدَّيْنِ ضَلِيعَ الْفَمِ أَشَنَّبَ مُفْلَجَ الْأَسْنَانِ دَقِيقَ الْمَشْرِيبِ كَأَنَّ عُنُقَهُ جِيدٌ دُمِيهِ فِي صَفَاءِ الْفِضَّةِ مُعْتَدِلَ الْخَلْقِ بَادِنًا مُتَمَاسِكًا سَوَاءَ الْبَطْنِ وَالصَّدْرِ بَعِيدَ مَا بَيْنَ الْمُنْكَبَيْنِ ضَخَمَ الْكَرَادِيسِ أَنْوَرَ الْمُتَجَرِّدِ مَوْصُولَ مَا بَيْنَ اللَّبَّةِ وَالسَّرَّةِ بِشَعْرٍ يَجْرِي كَالْخَطِّ عَارِي الثَّدْيَيْنِ وَالْبَطْنِ مِمَّا سِوَى ذَلِكَ أَشَعَرَ الذَّرَاعَيْنِ وَالْمُنْكَبَيْنِ وَأَعَالَى الصَّدْرِ طَوِيلَ الزَّنْدَيْنِ رَحَبَ الرَّاحَةِ شَتْنَ الْكَفَّيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ سَائِلَ الْأَطْرَافِ سَبَطَ الْقَصَبِ خُمَصَانَ الْأَخْمَصَيْنِ مَسِيحَ الْقَدَمَيْنِ يَبُوءُ عَنْهُمَا الْمَاءُ إِذَا زَالَ زَالَ قَلْعًا يَخْطُو تَكْفُؤًا وَيَمْشِي هَوْنًا ذَرِيعَ الْمَشْيَةِ إِذَا مَشَى كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ فِي صَيْبٍ وَإِذَا التَّفَتَّ التَّفَتَّ جَمِيعًا خَافِضَ الطَّرْفِ نَظْرُهُ إِلَى الْأَرْضِ أَطُولُ مَنْ نَظَرَهُ إِلَى السَّمَاءِ جُلُّ نَظْرِهِ الْمُلَاحَظَةُ يَبْدُرُ مَنْ لَقِيَهُ بِالسَّلَامِ.

Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) added, ‘I asked him to tell me about the Prophet’s sayings. Hind ibn Abi Hala replied, ‘He (a.s.) was always sad and was continuously thinking. He was never comfortable. He never spoke when not necessary. He was careful about when to start and when to stop talking. He never talked too much or too little. His words were to the point. He never said vulgar things. He always highly valued other people’s kindness and affection, even if it was very little. He never blamed any of them. He neither spoke good of nor spoke bad of the taste

of food. He never got angry about the world. However, when there was a question of rights, nothing could stifle his anger until he established the right. He used all of his hand to point to things. He used to turn around his hands when he was surprised. He used to bring his right hand close to his left hand, and touch the palm of his left hand with his right thumb when he spoke. He used to turn his face around when he got angry. He used to look down when he was happy. Most of the time his laughter was just limited to a smile. He looked splendid when he laughed and also his white teeth
'could be seen

Al-Hassan ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) added, 'I hid this from Al-Husayn (a.s.) for sometime, and then narrated it for him. However, I discovered that he (a.s.) had already asked about the Prophet (S). I found out that he (a.s.) had even asked our father (Ali ibn Abi Talib (a.s.)) about the Prophet's way of coming in, going out, sitting
'and his looks. He (a.s.) had not left anything out

Al-Husayn (a.s.) said, 'I asked my father (a.s.) about God's Prophet (S) way of coming in. He (a.s.) said, 'Only the Prophet (S) was allowed to go in and out from his place of entrance. When the Prophet (S) went home, he divided his time into three portions.

One portion was for the Sublime God. Another portion was for his

family, and the third portion was for himself. He (a.s.) divided his own personal time into two parts – between himself and the people. First the elite entered and then the other people. He never withheld anything from them. Regarding the nation, he (a.s.) preferred the noble ones by giving them a portion of his time according to their degree of nobility in religion. Some had only one request, others had two or more. He attended to their needs and pleased them by saying what would improve their affairs and the affairs of the nation. He also asked them about their health. He (a.s.) would also ask those present to inform those who were absent, and to convey to him (a.s.)

the requests of

قَالَ: قُلْتُ فَصِفْ لِي مَنْطِقَهُ. فَقَالَ كَانَ صِلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَآلِهِ مُوَاصِلَ الْأَحْزَانِ دَائِمَ الْفِكْرِ لَيْسَتْ لَهُ رَاحَةٌ وَلَا يَتَكَلَّمُ فِي غَيْرِ حَاجِهِ يَنْتَسِحُ الْكَلَامَ وَيَخْتِمُهُ بِأَشْدَاقِهِ يَتَكَلَّمُ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ فَصَلًّا لَا فُضُولَ فِيهِ وَلَا تَقْصِيرَ دَمِنًا لَيْسَ بِالْجَافِي وَلَا بِالْمَهِينِ تَعْظُمُ عِنْدَهُ النَّعْمَةُ وَإِنْ دَقَّتْ لَا يَذُمُّ مِنْهَا شَيْئًا غَيْرَ أَنَّهُ كَانَ لَا يَذُمُّ ذَوَاقًا وَلَا يَمْدَحُهُ وَلَا تُغْضِبُهُ الدُّنْيَا وَمَا كَانَ لَهَا فَإِذَا تُعْطِيَ الْحَقُّ لَمْ يَعْرِفْهُ أَحَدٌ وَلَمْ يَقُمْ لِغَضَبِهِ شَيْءٌ حَتَّى يُنْتَصِرَ لَهُ إِذَا أَشَارَ أَشَارَ بِكَفِّهِ كُلِّهَا وَإِذَا تَعَجَّبَ قَلْبُهَا وَإِذَا تَحَدَّثَ اتَّصَلَ بِهَا يَضْرِبُ بِرَاحَتِهِ الْيَمْنَى بَاطِنَ إِبْهَامِهِ الْيُسْرَى وَإِذَا غَضِبَ أَعْرَضَ وَأَشَاحَ وَإِذَا فَرِحَ غَضَّ طَرْفَهُ جُلُّ ضِحْكِهِ التَّبَسُّمُ يَنْتَزِعُ عَن مِثْلِ حَبِّ الْغَمَامِ قَالَ الْحَسَنُ فَكَتَمْتُهَا الْحُسَيْنَ زَمَانًا ثُمَّ حَدَّثْتُهُ فَوَجَدْتُهُ قَدْ سَبَقَنِي إِلَيْهِ وَسَأَلَهُ عَمَّا سَأَلْتُهُ عَنْهُ وَوَجَدْتُهُ

قَدْ سَأَلَ أَبَاهُ عَنْ مَدْخَلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَمَخْرَجِهِ وَمَجْلِسِهِ وَشَكْلِهِ فَلَمْ يَدَعْ مِنْهُ شَيْئاً قَالَ الْحُسَيْنُ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَأَلْتُ أَبِي عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ مَدْخَلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ كَانَ دُخُولُهُ لِنَفْسِهِ مَا ذُوْنَا لَهُ فِي ذَلِكَ فَإِذَا أَوَى إِلَى مَنْزِلِهِ جَزْأً دُخُولُهُ ثَلَاثَةَ أَجْزَاءٍ لِلَّهِ وَجُزْءٌ لِأَهْلِهِ وَجُزْءٌ لِنَفْسِهِ ثُمَّ جَزْأً بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّاسِ فَيُرَدُّ ذَلِكَ بِالْخَاصَّةِ عَلَى الْعَامَّةِ وَلَا يَدْخِرُ عَنْهُمْ مِنْهُ شَيْئاً وَكَانَ مِنْ سَيِّرَتِهِ فِي جُزْءِ الْأُمَّةِ إِشَارُ أَهْلِ الْفَضْلِ بِإِذْنِهِ وَقَسِيمُهُ عَلَى قَدْرِ فَضْلِهِمْ فِي الدِّينِ فَمِنْهُمْ ذُو الْحَاجَةِ وَمِنْهُمْ ذُو الْحِيَاجَتَيْنِ وَمِنْهُمْ ذُو الْحَوَائِجِ فَيَتَشَاغَلُ بِهِمْ وَيَشْغَلُهُمْ فِيمَا أَصْلَحَهُمْ وَالْأُمَّةَ مِنْ مَسْأَلَتِهِ عَنْهُمْ وَإِخْبَارِهِمْ بِالَّذِي يَنْبَغِي وَيَقُولُ لِيُبْلَغَ الشَّاهِدُ مِنْكُمْ الْغَائِبَ وَأَبْلُغُونِي حَاجَةَ مَنْ لَا يَقْدِرُ عَلَى إِبْلَاحِ حَاجَتِهِ فَإِنَّهُ مَنْ أْبْلَغَ سُلْطَانًا حَاجَةَ مَنْ

the people who had no access to him (a.s.). He (a.s.) said that on the Resurrection Day, God will firmly establish the steps of whoever presents the requests of a needy one who cannot be present before the ruler. Nothing but these needs were presented to him. He did not accept any other thing to be presented there. He (a.s.) always entered like the seeking scout with a full hand and knowing the religion, and left having guided the people

Al-Husayn (a.s.) said, ‘I asked my father (a.s.) about how God’s Prophet (S) after he left.’ He (a.s.) said, ‘God’s Prophet (S) kept quiet except about what was relevant to him. He (a.s.) sought the love of the people and never drove the people away

from himself. He honored the noblest person in each tribe and appointed him as its head. He avoided the people without them feeling that they were not welcome. He asked about his companions and how they were doing. He asked the people about their affairs. He used to acknowledge good deeds and denounce wicked deeds without any exaggerations or underestimations. He was moderate. He was never negligent, fearing that the people might become negligent or get tired. He never forsook the right. His companions were of the best of the good-doing Muslims. To him the one who did the most good was the noblest. Whoever was more sympathetic and
”more helpful with others had a higher rank in his opinion

Al-Husayn (a.s.) added, ‘I asked my father (a.s.) about his meetings. My father (a.s.) said, ‘The Prophet (S) was always remembering God in his meetings, whether he sat down or stood up. He never held meetings in public places and admonished against doing so. He always took a back seat whenever he attended a meeting. He always recommended this. He always treated his companions equally, so that no one thought that others were more honored than he is. Whenever he had company, he waited until they got up and left the meeting. Whoever asked him for something returned with full hands, or received a gentle verbal response. His manners were the same with everyone. He was like a kind father for the people. Everyone was the same in his
sight as

His meetings were meetings of patience, shyness, honesty and trustworthiness. No one raised his voice there. No one was disrespected. No one's faults were divulged.

.Everyone was humble to others due to piety

لا يَقْدِرُ عَلَىٰ إِبْلَغِهَا تَبَتَ اللَّهُ قَدَمِيهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يَذْكُرُ عِنْدَهُ إِلَّا ذَلِكَ وَلَا يُقَيِّدُ [يُقِيلُ] مِنْ أَحَدٍ عَثْرَهُ يَدْخُلُونَ رُؤَادًا وَلَا يَفْتَرِقُونَ إِلَّا عَنْ ذَوَاقٍ وَيَخْرُجُونَ أَدْلَهُ فَسَأَلْتُهُ عَنْ مَخْرَجِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ كَيْفَ كَانَ يَضِيغُ فِيهِ فَقَالَ كَانَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَخْزَنُ لِسَانَهُ إِلَّا عَمَّا يَعْنِيهِ وَيُؤَلِّفُهُمْ وَلَا يُنْفِرُهُمْ وَيُكْرِمُ كَرِيمَ كُلِّ قَوْمٍ وَيُؤَلِّيه عَلَيْهِمْ وَيَحْذَرُ النَّاسَ وَيَخْتَرِسُ مِنْهُمْ مَنْ غَيْرِ أَنْ يَطْوِيَ عَنْ أَحَدٍ بُشْرَهُ وَلَا خُلُقَهُ وَيَتَفَقَّدُ أَضِيحَابَهُ وَيَسْأَلُ النَّاسَ عَمَّا فِي النَّاسِ وَيُحَسِّنُ الْحَسَنَ وَيَقْوِيهِ وَيَقْبِحُ الْقَبِيحَ وَيُوهِنُهُ مُعْتَدِلَ الْأَمْرِ غَيْرَ مُخْتَلِفٍ لَا يَغْفُلُ مَخَافَهُ أَنْ يَعْفَلُوا أَوْ يَمِيلُوا وَلَا يَقْصُرُ عَنِ الْحَقِّ وَلَا يَجُوزُهُ الَّذِينَ يَلُونَهُ مِنَ النَّاسِ خِيَارُهُمْ أَفْضَلُهُمْ عِنْدَهُ أَعْمَهُمْ نَصِيحَهُ لِلْمُسْلِمِينَ وَأَعْظَمَهُمْ عِنْدَهُ مَنْزِلَهُ أَحْسَنُهُمْ مُوَاسَاةً وَمُوَازَرَةً قَالَ وَسَأَلْتُهُ عَنْ مَجْلِسِهِ فَقَالَ كَانَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَا يَجْلِسُ وَلَا يَقُومُ إِلَّا عَلَىٰ ذِكْرٍ وَلَا يُوطِنُ الْأَمْيَاكِنَ وَيَنْهَىٰ عَنِ إِطْطَانِهَا وَإِذَا انْتَهَىٰ إِلَىٰ قَوْمٍ جَلَسَ حَيْثُ يَنْتَهَىٰ بِهِ الْمَجْلِسُ وَيَأْمُرُ بِذَلِكَ وَيُعْطِي كُلَّ جُلَسَائِهِ نَصِيحَةً وَلَا يَحْسَبُ أَحَدًا مِنْ جُلَسَائِهِ أَنْ أَحَدًا أَكْرَمَ عَلَيْهِ مِنْهُ مَنْ جَالَسَهُ صَابِرَهُ حَتَّىٰ يَكُونَ هُوَ الْمُنْصَرِفَ عَنْهُ مَنْ سِأَلَهُ حَاجَةً لَمْ يَرْجِعْ إِلَّا بِهَا أَوْ بِمِثْلٍ مِنَ الْقَوْلِ قَدْ وَسَّعَ النَّاسُ مِنْهُ خُلُقَهُ وَصَارَ لَهُمْ أَبًا وَصَارُوا عِنْدَهُ فِي الْحَقِّ سَوَاءً مَجْلِسُهُ مَجْلِسٌ حَلِمٍ وَحَيَاءٍ وَصِدْقٍ وَأَمَانَةٍ لَا تَرْفَعُ فِيهِ الْأَصْوَاتُ وَلَا تُؤَبِّنُ

فِيهِ الْحَرَمُ وَلَا تُنْشَىٰ فَلَنَأْتِيَهُ مُتَعَادِلِينَ مُتَوَاصِلِينَ فِيهِ بِالتَّقْوَىٰ مُتَوَاضِعِينَ يُوقُّ رُونَ

They respected the elder ones. They were kind with the younger ones. They preferred the needy to themselves and safeguarded the strangers

Al-Husayn (a.s.) added, ‘I asked my father (a.s.) about the way the Prophet (S) treated his companions? My father (a.s.) said, ‘He was always cheerful, good tempered and easy-going. He was neither stern nor was he very harsh. He neither yelled nor did he swear. He never found faults with others. He neither made fun of anyone nor did he praise anyone. He ignored what he disliked. No one got disappointed with him. Those who placed hopes in him were never deprived. He never did the following three things with the people. He never blamed anyone; he never pursued the people’s minor faults or private affairs; and he only talked about things which he hoped deserved a good reward. Everyone was silent whenever he spoke. Others spoke only when he was silent. No one interrupted others’ words in his presence. When someone was talking in his presence, others remained silent until he finished talking, then they continued on. He laughed at whatever made others laugh. He got surprised at whatever made others get surprised. He was patient with strangers who did not talk or act properly. Even his companions sought such people (to assist them). The Prophet (S) used to tell them to assist needy persons who are trying to fulfill their needs when they see them.

The Prophet

S) never accepted the praise of those weak in faith or the hypocrites. He never interrupted anyone unless they stopped talking themselves or the time passed by in which case he would get up to leave and the talk ended

Al-Husayn (a.s.) added, 'I asked my father (a.s.) about the silence of God's Prophet. My father (a.s.) said, 'The Prophet's silence was due to four reasons: patience, avoidance and caution, testing and measurement, and thinking. Testing and measurement were done in the form of equally listening to and looking at different people. His thinking concerned the lasting and ephemeral affairs. He was patient and perseverant. He never got angry about anything and lose his temper. He acted with extreme caution in four situations: doing good deeds so that others follow suit; abandoning wicked deeds so that others abandon such deeds too; struggling to improve the affairs of his nation and attempting to do what was for the good of this world and the Hereafter for all.

””May God's Blessings be upon him and his Holy Household

الْكَبِيرِ وَيَرْحُمُونَ الصَّغِيرَ وَيُؤْتُونَ ذَا الْحَاجَةِ وَيَحْفَظُونَ الْغَرِيبَ فَقُلْتُ فَكَيْفَ كَانَتْ سِيرَتُهُ فِي جُلُوسَاتِهِ فَقَالَ كَانَ دَائِمَ الْبِشْرِ سَهْلَ الْخُلُقِ لَيْنَ الْجَانِبِ لَيْسَ بِفَطٌّ وَلَا صَحَّابٍ وَلَا فَحَّاشٍ وَلَا عَيَّابٍ وَلَا مَدَّاحٍ يَتَغَافَلُ عَمَّا لَا يَشْتَهِي فَلَا يُؤَيِّسُ مِنْهُ وَلَا يُحَيِّبُ فِيهِ مُؤَمِّلِيهِ قَدْ تَرَكَ نَفْسَهُ مِنْ ثَلَاثِ الْمِرَاءِ وَالْإِكْثَارِ وَمِمَّا لَا يَغْنِيهِ وَتَرَكَ النَّاسَ مِنْ ثَلَاثٍ كَانَ لَا يَدُومُ أَحَدًا وَلَا يُعِيرُهُ وَلَا يَطْلُبُ عَوْرَتَهُ وَلَا عَثْرَاتِهِ وَلَا يَتَكَلَّمُ إِلَّا فِيمَا رَجَا ثَوَابَهُ إِذَا تَكَلَّمَ

أَطْرَقَ جُلَسَاؤُهُ كَأَنَّمَا عَلَى رُءُوسِهِمُ الطَّيْرُ وَإِذَا سَكَتَ تَكَلَّمُوا وَلَا يَتَنَازَعُونَ عِنْدَهُ الْحَدِيثَ مَنْ تَكَلَّمَ أَنْصَتُوا لَهُ حَتَّى يَفْرُغَ حَدِيثَهُمْ عِنْدَهُ حَدِيثٌ أَوْلِيَهُمْ يَضْحَكُ مِمَّا يَضْحَكُونَ مِنْهُ وَيَتَعَجَّبُ مِمَّا يَتَعَجَّبُونَ مِنْهُ وَيَصْبِرُ لِلْغَرِيبِ عَلَى الْجَفْوَةِ فِي مَسْأَلَتِهِ وَمَنْطِقِهِ حَتَّى أَنْ كَانَ أَصْحَابُهُ لَيْسَ تَجْلِبُونَهُمْ وَيَقُولُ إِذَا رَأَيْتُمْ طَالِبَ الْحَاجَةِ يَطْلُبُهَا فَارْزُدُوهُ وَلَا يَقْبَلِ الشَّاءَ إِلَّا مِنْ مُكَافِيٍّ وَلَا يَقْطَعْ عَلَى أَحَدٍ كَلَامَهُ حَتَّى يَجُوزَ [يَجُوزُهُ] فَيَقْطَعَهُ بِنَهْيِ أَوْ قِيَامِ قَالَ فَسَأَلْتُهُ عَنْ سُكُوتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ كَانَ سُكُوتُهُ عَلَى أَرْبَعِ عَلَى الْحِلْمِ وَالْحِذْرِ وَالتَّقْدِيرِ وَالتَّفْكِيرِ فَأَمَّا التَّقْدِيرُ فَفِي تَسْوِيَةِ النَّظَرِ وَالتَّوَالِيَةِ بَيْنَ النَّاسِ وَأَمَّا تَفْكُرُهُ فَفِيمَا يَبْقَى وَيَفْنَى وَجَمِيعَ لَهُ الْحِلْمِ فِي الصَّبْرِ فَكَانَ لَا يُغْضِبُهُ شَيْءٌ وَلَا يَسْتَفْزُهُ وَجَمِيعَ لَهُ الْحِذْرِ فِي أَرْبَعِ أَخْذِهِ الْحَسَنَ لِيُقْتَدَى بِهِ وَتَرْكِهِ الْقَبِيحَ لِيُنْتَهَى عَنْهُ وَاجْتِهَادِهِ الرَّأْيَ فِي صَلَاحِ أُمَّتِهِ وَالْقِيَامِ فِيهَا [بِمَا] جَمَعَ لَهُمْ خَيْرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ.

The author of the book Sheikh Sadooq said,) I have seen this tradition narrated by) various Sheikhs with different chains of narrations which I have mentioned in my book Nubowwa. However, I have narrated the one on the authority of Al-Ridha' (a.s.) here since this book is about the best of his (a.s.) traditions. I have included the interpretation of this tradition in my book Ma'ani al-Akhbar

(Chapter ۳۰: Various Traditions From Al-Ridha' (a.s

Abul Hassan Muhammad ibn Al-Qasim al-Jirjani the interpreter – may God be ۳۰-۱ pleased with him – narrated that Ahmad ibn Al-Hassan Al-Husayni quoted on the authority of Al-Hassan ibn Ali (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his father

Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.)⁽¹⁾, "When the news of the death of Isma'il ibn Ja'far, the oldest son of Imam As-Sadiq (a.s.), was given to Imam As-Sadiq (a.s.), he was busy eating food with his friends. He smiled and asked the food to be served. He sat with his friends, ate the food and warmly insisted that his friends eat even more than on other occasions

The people were surprised at not seeing any signs of grief on his face. When they finished the meal, the people said, 'O Son of the Prophet! We are amazed by this situation. Your son has died and you are acting this way.' The Imam (a.s.) said, 'Why should I not be this way, while I have been given the news of the most honest messengers? You and I will also die. There are some people who have recognized death, have prepared themselves for it, do not deny the (existence) of one who has been taken away by death, and submit themselves to the will of God

According to the same documentation, it has been narrated on the authority of Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), "A group of As-Sadiq's friends were sitting around the Imam (a.s.) one night, when the moon was shining and the stars were bright. They said, 'O Son of the Prophet of God! How brilliant is the sky and how bright the stars are?' As-Sadiq (a.s.

said, 'That is what you say. However, the four agent angels Gabriel, Michael, Israfil(۱) and the Angel of Death look

وَقَدْ رُوِيَ هَذِهِ الصَّفْهَ عَنْ مَشَايِخِ بَأْسَانِيدٍ مُخْتَلَفَةٍ قَدْ أُخْرِجَتْ فِي كِتَابِ التَّبَوُّهِ وَإِنَّمَا ذَكَرْتُ مِنْ طَرَقِي إِلَيْهَا مَا كَانَ فِيهَا عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ لِأَنَّ هَذَا الْكِتَابَ مُصَنَّفٌ فِي ذِكْرِ عَيُونِ أَخْبَارِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَدْ أُخْرِجَتْ تَفْسِيرُهَا فِي كِتَابِ مَعَانِي الْأَخْبَارِ.

۳۰

بَابُ فِيمَا جَاءَ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الْأَخْبَارِ الْمَنْثُورَةِ

۱ - مَا حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَرُ الْجَرَجَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْحُسَيْنِيُّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنِ أَبِيهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ نُعِيَ إِلَى الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ ابْنُهُ إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ وَهُوَ أَكْبَرُ أَوْلَادِهِ وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ يَأْكُلَ وَقَدْ اجْتَمَعَ نُدَمَاؤُهُ فَتَبَسَّمَ ثُمَّ دَعَا بِطَعَامِهِ وَقَعِدَ مَعَ نُدَمَائِهِ وَجَعَلَ يَأْكُلُ أَحْسَنَ مِنْ أَكْلِهِ سَائِرِ الْأَيَّامِ وَيَحْتُ نُدْمَاءَهُ وَيَضَعُ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَيَعْجَبُونَ مِنْهُ أَنْ لَا يَرَوْا لِلْحُزْنِ أَثَرًا فَلَمَّا فَرَغَ قَالُوا يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ لَقَدْ رَأَيْنَا عَجَبًا أَصَابَتْ بِمِثْلِ هَذَا الْإِبْنِ وَأَنْتَ كَمَا نَرَى قَالَ وَمَا لِي لَا أَكُونُ كَمَا تَرَوْنَ وَقَدْ جَاءَنِي خَبْرٌ أَصِيدُ الصَّادِقِينَ أَنِّي مَيِّتٌ وَإِيَّاكُمْ إِنَّ قَوْمًا عَرَفُوا الْمَوْتَ فَجَعَلُوهُ نُصَبَ أَعْيُنِهِمْ وَلَمْ يُنْكِرُوا مَنْ تَخَطَّفَهُ الْمَوْتُ مِنْهُمْ وَسَلَّمُوا لِأَمْرِ خَالِقِهِمْ عَزَّ وَجَلَّ.

۲ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ كَانَ قَوْمٌ مِنْ خَوَاصِّ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ جُلُوسًا بِحَضْرَتِهِ فِي لَيْلَةٍ مُقِيمِهِ مُصْحِيهِ فَقَالُوا يَا ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ مَا أَحْسَنَ أَدِيمِ هَذِهِ السَّمَاءِ وَأَنْوَرَ هَذِهِ النُّجُومِ

p: ۷۹۱

۱-Israfil, Archangel of the Trumpet-blast

وَالْكَوَاكِبَ فَقَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّكُمْ لَتَقُولُونَ هَذَا وَإِنَّ الْمُدَبِّرَاتِ الْأَرْبَعَةَ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ وَمَلَكَ

down at you and your brethren here on the Earth and see the brightness that is shining from you which is much brighter than that of these stars. They say the same thing about you that you just said about the stars: How good is the brightness of these
”!believers

According to the same documentation, it has been narrated on the authority of ٣٠-٣ Al-Ridha' (a.s.) on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), “A man went to see As-Sadiq (a.s.) and said, ‘I am fed up with this world and ask God for my death.’ The Imam (a.s.) told him, ‘It is better that you ask God to live so that you can obey Him. It is better for you to live and obey God, than to die and have neither disobeyed or
”.obeyed God

According to the same documentation, it has been narrated on the authority of ٣٠-٤ Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.) that As-Sadiq (a.s.) said, “There are times when one's sins create a distance between a servant (i.e. a person) and Paradise equal from here to the Throne (of God). However, it may be that he repents of his many sins and cries, fearing the Honorable the Exalted God so much that the distance between him and Paradise becomes less than the distance between
”.the eyelids and the black part of the eyes

According to ٣٠-٥

the same documentation, it has been narrated on the authority of Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), "As-Sadiq (a.s.) was asked about the plague. The Imam (a.s.) said, 'It is God's punishment for some people and His Mercy upon others.' They asked, 'How could Punishment be Mercy?' The Imam (a.s.) said, 'Don't you know that the Fire of Hell is Punishment for the atheists but is God's Mercy upon the Guardians of Hell

According to the same documentation, it has been narrated on the authority of ٣٠-٦ Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.) that As-Sadiq (a.s.) said, "There are many who laugh having fun, but will cry a lot on the Resurrection Day. There are many who cry due to fear for the sins they have committed, and will be laughing a lot on the Resurrection Day and in Paradise

According to the same documentation, it has been narrated on the authority of ٣٠-٧ Al-Ridha' (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), "One day As-Sadiq Ja'far ibn Muhammad (a.s.) asked about one of those who used to attend the gatherings. They told him that he was ill. Then the Imam (a.s.) went to visit him and sat down near his head. The

الْمَوْتِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَنْظُرُونَ إِلَى الْأَرْضِ فَيَرَوْنَكُمْ وَإِخْوَانَكُمْ فِي أَقْطَارِ الْأَرْضِ وَنُورُكُمْ إِلَى السَّمَاوَاتِ وَإِلَيْهِمْ أَحْسَنُ مِنْ نُورِ هَيْدِهِ
الْكَوَاكِبِ وَإِنَّهُمْ لَيَقُولُونَ كَمَا تَقُولُونَ مَا أَحْسَنَ أَنْوَارَ هَؤُلَاءِ الْمُؤْمِنِينَ.

٣ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ

السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَيَّاءُ رَجُلٌ إِلَى الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ قَدْ سَيِّئْتُ الدُّنْيَا فَأَتَمَّنَى عَلَى اللَّهِ الْمَوْتَ فَقَالَ تَمَنَّ الْحَيَاةَ لِتُطِيعَ لَا لِتَعْصِيَ فَلَانَ تَعِيشَ فَتُطِيعَ خَيْرٌ لَكَ مِنْ أَنْ تَمُوتَ فَلَا تَعْصِيَ وَلَا تُطِيعَ.

٤ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيُكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ أَكْثَرُ مِمَّا بَيْنَ الثَّرَى إِلَى الْعَرْشِ لِكُتْرِهِ ذُنُوبِهِ فَمَا هُوَ إِلَّا أَنْ يَبْكِيَ مِنْ حَسْبِيهِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ نَدْمًا عَلَيْهَا حَتَّى يَصِيرَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا أَقْرَبُ مِنْ جَفَنَتِهِ إِلَى مُقَلَّتِهِ.

٥ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قِيلَ لِلصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَخْبِرْنَا عَنِ الطَّاعُونَ فَقَالَ: عَذَابُ اللَّهِ لِقَوْمٍ وَرَحْمَتُهُ لِآخَرِينَ قَالُوا وَكَيْفَ تَكُونُ الرَّحْمَةُ عَذَابًا قَالَ: أَمَا تَعْرِفُونَ أَنَّ نِيرَانَ جَهَنَّمَ عَذَابٌ عَلَى الْكُفَّارِ وَخَزَنَةٌ جَهَنَّمَ مَعَهُمْ فِيهَا فَهِيَ رَحْمَةٌ عَلَيْهِمْ.

٦ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: كَمْ مِمَّنْ كَثُرَ ضِحْكُهُ لَاعِبًا يَكْثُرُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِكَأُوهُ وَكَمْ مِمَّنْ كَثُرَ بُكَأُوهُ عَلَى ذَنْبِهِ خَائِفًا يَكْثُرُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي الْجَنَّةِ سُرُورُهُ وَضِحْكُهُ.

٧ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَأَلَ الصَّادِقُ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنِ بَعْضِ أَهْلِ مَجَلِّ - سِهَ فَقِيلَ عَلَيْهِ - لُ فَقَصَّ - دَهُ

Imam (a.s.) found him to be very upset and told him, 'Be optimistic about the Sublime God.' The man said, 'I am optimistic about God, but I am sorry for my daughters. Nothing but thinking about them

has made me ill.’ As-Sadiq (a.s.) said, ‘Rely on the same One you hope to increase your good deeds, and eliminate your evil deeds so as to improve the affairs of your daughters. Don’t you know about the following which God’s Prophet (S) has said? Once I passed by the last Christ’s-thorn(۱), I arrived at its branches. I saw that the fruits were hanging down like the breast. Milk was dripping down from some of them, and honey from others. Oil was dripping down from some and white flour, vegetables were dripping down from others. All these were dripping down towards the Earth. I was thinking about for whom all these things were dripping down from those breasts. Gabriel was not with me at that moment, since I had passed by his position. At once I heard a sound and my Lord – the Honorable the Exalted said, ‘O Muhammad! I have planted this shrub here at the highest point to feed the boys and girls of your nation. Tell the fathers of the girls: Do not worry about them getting poor. I will provide their
”sustenance just as I have created them

According to the same documentation, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.) that As-Sadiq (a.s.) wrote a letter to someone and advised him as follows, “If you wish your deeds to have a good ending –
so that when you die you have done the best you can

p: ۷۹۵

Any of several prickly or thorny shrubs –۱

honor God's right and do not use His Blessings in disobeying Him, and do not be too – proud, since God is patient with you. Honor whomever you find who honors us, and respect whoever claims to like us. Then there will be no responsibility upon you, whether that is said honestly or it is a lie. You will benefit from your intentions, and ”.they will be responsible for their lies

According to the same documentation, on the authority of Al-Ridha' (a.s.), on the ٣٠-٩ authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), “As-Sadiq (a.s.) was traveling along with a group of people who were carrying some valuable goods for trade. They were informed that there were armed robbers along the road who would steal all their goods. The travelers all became afraid. As-Sadiq (a.s.) asked them, ‘What is wrong with you?’ They said, ‘We have goods which the robbers may steal. Will you keep them for us? It may happen that when the robbers see that they are your goods, they will not take them away.’ The Imam (a.s.) said, ‘How do you know? They may

عَائِدًا وَجَلَسَ عِنْدَ رَأْسِهِ فَوَجَدَهُ دَنِفًا فَقَالَ لَهُ أَحْسِنْ ظَنِّكَ بِاللَّهِ قَالَ أَمَا ظَنِّي بِاللَّهِ فَحَسَنٌ وَلَكِنْ غَمِّي لِبَنَاتِي مَا أَمْرَضَنِي غَيْرُ غَمِّي
بِهِنَّ فَقَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ الَّذِي تَزَجُّوهُ لِتَضَعِيهِ حَسَبَ بَنَاتِكَ وَمَحْوِ سَيِّئَاتِكَ فَارْجِعْهُ لِاصْلَاحِ حَالِ بَنَاتِكَ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ قَالَ لَمَّا جَاوَزْتُ سِدْرَةَ الْمُنتَهَى وَبَلَغْتُ أَعْصَانَهَا وَقُضِبَانَهَا رَأَيْتُ بَعْضَ ثِمَارِ قُضْبَانِهَا أُنْدَاءً مُعَلَّقَةً يَقَطُرُ مِنْ
بَعْضِهَا اللَّبَنُ

وَمِنْ بَعْضِهَا الْعَسَلُ وَمِنْ بَعْضِهَا الدُّهْنُ وَيَخْرُجُ عَنْ بَعْضِهَا شَبُهٌ دَقِيقِ السَّمِيدِ وَعَنْ بَعْضِهَا الثِّيَابُ وَعَنْ بَعْضِهَا كَالنَّبِقِ فِيهِوِي ذَلِكَ كُلُّهُ نَحْوَالْأَرْضِ فَقُلْتُ فِي نَفْسِي أَيْنَ مَقَرُّ هَذِهِ الْخَارِجَاتِ عَنْ هَذِهِ الْأَشْدَاءِ وَذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ مَعِيَ جَبْرِئِيلُ لِأَنِّي كُنْتُ جَاوِزْتُ مَرْبِتَّهُ وَاخْتَرَلْتُ دُونِي فَنَادَانِي رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي سِرِّي يَا مُحَمَّدُ هَذِهِ أُنبُتُّهَا مِنْ هَذَا الْمَكَانِ الْأَرْفَعِ لِأَعْدُوْمِنَهَا بَنَاتِ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ أُمَّتِكَ وَيَنِيهِمْ فَقُلْ لِأَبَاءِ الْبَنَاتِ لَا تَضِيقَنَّ صُدُورَكُمْ عَلَى فَاقْتِهِنَّ فَإِنِّي كَمَا خَلَقْتُهُنَّ أَرْزُقُهُنَّ.

٨ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: كَتَبَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى بَعْضِ النَّاسِ إِنْ أَرَدْتَ أَنْ يُخْتَمَ بِخَيْرٍ عَمَلُكَ حَتَّى تُقْبَضَ وَأَنْتَ فِي أَفْضَلِ الْأَعْمَالِ فَعِظْمٌ لِلَّهِ حَقُّهُ أَنْ تَبْدُلَ نِعْمَاءَهُ فِي مِعَاصِيهِ وَأَنْ تَعْتَرَّ بِحِلْمِهِ عَنْكَ وَأَكْرِمَ كُلِّ مَنْ وَجَدْتَهُ يَذْكُرُنَا أَوْ يَتَّحِلُّ مَوَدَّتَنَا ثُمَّ لَيْسَ عَلَيْكَ صَادِقًا كَانَ أَوْ كَاذِبًا إِنَّمَا لَكَ نِيَّتُكَ وَعَلَيْهِ كَذِبُهُ.

٩ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: كَانَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي طَرِيقٍ وَمَعَهُ قَوْمٌ مَعَهُمْ أَمْوَالٌ وَذُكِرَ لَهُمْ أَنَّ يَارِقَهُ فِي الطَّرِيقِ يَقْطَعُونَ عَلَى النَّاسِ فَارْتَعِدَتْ فَرَائِصُهُمْ فَصَالَ لَهُمُ الصَّادِقُ: مَا لَكُمْ؟ قَالُوا مَعَنَا أَمْوَالٌ نَخَافُ أَنْ تُؤْخَذَ مِنَّا. أَفَتَأْخُذُهَا مِنَّا فَلَعَلَّهُمْ يَنْدَفِعُونَ عَنْهَا إِذَا رَأَوْا أَنَّهَا لَكَ. فَقَالَ: الـ

be after no one but me. This way you will be the cause of my death’ They said, ‘Then what should we do? Should we bury the goods?’ The Imam (a.s.) said, ‘That is even worse. It may be that a stranger finds them and takes them away, or you may never

be able to find them again.’ They said, ‘Then please guide us as to what we must do.’ The Imam (a.s.) said, ‘Entrust your goods to someone to guard the goods, increase them and make each portion of them greater than all that is in the world and return them to you with all the profit when you really need them.’ They asked, ‘To whom?’ The Imam (a.s.) said, ‘To the Lord of the Two Worlds.’ They asked, ‘How can we entrust the goods to Him?’ The Imam (a.s.) said, ‘Give charity to the poor Muslims.’ They said, ‘But there are no poor Muslims here.’ The Imam (a.s.) said, ‘Decide to give one-third in charity so that God protects the rest of your goods and guards you against what you are afraid of.’ They said, ‘We accept. We pledge to do so.’ The Imam (a.s.) said, ‘Now you are under the protection of God. Move ahead.’ They moved ahead until they saw the flags of the highway robbers. They got scared. As-Sadiq (a.s.) asked them, ‘Why are you scared? You are under the protection of the Honorable the Exalted God.’ The armed robbers rode up to them, got off their horses and came up to
..(Imam As-Sadiq (a.s

They kissed his hands and said, ‘We dreamt of God’s Prophet (S) last night. He ordered us to introduce ourselves to you and be at your service. Now we will accompany you and guard you and the caravan until you safely reach your

destination.’ As-Sadiq (a.s.) said, ‘We do not need you. He who protected us against you will guard us against other enemies.’ They finished their trip safely and donated one-third of the goods in charity. Their business boomed, and they earned a lot of profit such that each Dirham they had invested was returned to them tenfold. They told themselves, ‘How greatly was the blessedness of As-Sadiq (a.s.)!’ Then the Imam (a.s.) told them, ‘Now you have realized how profitable it is to make deals with the
”Honorable the Exalted God. Therefore continue doing that

According to the same documentation, on the authority of Al-Ridha’ (a.s.), on the ٣٠-١٠ authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.) it is narrated that As-Sadiq (a.s.) saw a man who was wailing over the death of his child. The Imam (a.s.) said, “O the one who is crying over the minor calamity and is neglecting the major calamity! Had you prepared yourself for the loss of your child, it would not have been so difficult for you.

”.Thus not being prepared is a calamity that is greater than the loss of your child

وَمَا يُدْرِيكُمْ لَعَلَّهُمْ لَا يَقْصِدُونَ غَيْرِي وَلَعَلَّكُمْ تَعْرِضُونِي بِهَا لِلتَّلَافِ فَقَالُوا فَكَيْفَ نَصْنَعُ نَدْفِنُهَا قَالَ ذَاكَ أَضْيَعُ لَهَا فَلَعَلَّ طَارِتًا يَطْرَأُ عَلَيْهَا فَيَأْخُذُهَا أَوْ لَعَلَّكُمْ لَا تَهْتَدُونَ إِلَيْهَا بَعْدُ فَقَالُوا فَكَيْفَ نَصْنَعُ دَلَّنَا قَالَ أَوْدِعُوهَا مَنْ يَحْفَظُهَا وَيَدْفَعُ عَنْهَا وَيُرَبِّبُهَا وَيَجْعَلُ الْوَاحِدَ مِنْهَا أَكْبَرَ مِنَ الدُّنْيَا بِمَا فِيهَا ثُمَّ يَرُدُّهَا وَيُؤَفِّرُهَا عَلَيْكُمْ أَحْوَجَ مَا تَكُونُونَ إِلَيْهَا قَالُوا مَنْ ذَاكَ قَالَ ذَاكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ

قَالُوا وَكَيْفَ نُودِعُهُ قَالَ تَتَّصِي دَقُون بِهَا عَلَى ضِعْفَاءِ الْمُسْلِمِينَ قَالُوا وَأَنْتَى لَنَا الضُّعْفَاءُ بِحَضْرَتِنَا هَيْدِهِ قَالَ فَاعْزِمُوا عَلَى أَنْ تَتَّصِدَّقُوا
بِثُلُثِهَا لِيُدْفَعَ اللَّهُ عَنْ بَاقِيهَا.

مَنْ تَخَافُونَ قَالُوا قَدْ عَزَمْنَا قَالِ فَأَنْتُمْ فِي أَمَانِ اللَّهِ فَاْمَضُوا فَمَضُوا وَظَهَرَتْ لَهُمُ الْبَارِقَةُ فَخَافُوا فَقَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَكَيْفَ
تَخَافُونَ وَأَنْتُمْ فِي أَمَانِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَتَقَدَّمَ الْبَارِقُ وَتَرَجَّلُوا وَقَبَلُوا يَدَ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالُوا رَأَيْنَا الْبَارِحَةَ فِي مَنَامِنَا رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَا مُرْنَا بَعْرُضَ أَنْفُسِنَا عَلَيْكَ فَخُنْ بَيْنَ يَدَيْكَ وَنَصْحَبِكَ وَهَوْلَاءِ لِيُنْدَفِعَ عَنْهُمْ الْأَعْدَاءُ وَاللُّصُوصُ فَقَالَ الصَّادِقُ
عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا - حَرَّاجَهُ بِنَا إِلَيْكُمْ فَإِنَّ الَّذِي دَفَعَكُمْ عَنَّا يَدْفَعُهُمْ فَمَضُوا سِ الْمِينِ وَتَتَّصِي دَقُوا بِالثُّلُثِ وَبُورِكَ فِي تَحَارَاتِهِمْ فَرَبِحُوا
لِلدَّرْهِمِ عَشْرَةَ فَتَعَالَوْا مَا أَعْظَمَ بَرَكَهَ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ تَعَرَّفْتُمْ الْعَبْرَكَ فِي مَعَامَلِهِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
فَدُومُوا عَلَيْهَا.

١٠ - وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: رَأَى الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَجُلًا قَدْ اشْتَدَّ
جَزَعُهُ عَلَى وَلَدِهِ فَقَالَ يَا هَذَا جَزَعْتَ لِلْمُصِيبَةِ الصُّعْرَى وَغَفَلْتَ عَنِ الْمُصِيبَةِ الْكُبْرَى لَوْ كُنْتَ لِمَا صَارَ إِلَيْهِ وَلَدَكَ مُسْتَعِدًّا لَمَا اشْتَدَّ
عَلَيْهِ جَزَعُكَ فَمُصَابِكُكَ بِتَرْكِكَ الْاسْتِعْدَادَ لَهُ أَعْظَمُ مِنْ مُصَابِكِكَ بِوَلَدِكَ.

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with ٣٠-١١
him - narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad
ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Muhammad ibn Sinan, on the authority of
Al-Ridha' Ali ibn Musa (a.s.), "In the Name of God the Beneficent, the Merciful. The
Glorified God's Name is closer than the black part of the

eye is to its white part.” Al-Ridha’ (a.s.) also said, “Whenever my father (a.s.) left the house he (a.s.) said, “In the Name of God the Beneficent, the Merciful. I left home using God’s Strength and Power, and not by my own strength and power. O Lord! I am seeking sustenance provided by Thee. Then please grant it to me along with health

Ali ibn Ibrahim ibn Hashem – may God be pleased with him – narrated that his ۳۰-۱۲ father quoted on the authority of his grandfather Ibrahim ibn Hashem, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, “Al-Ridha’ (a.s.) narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of his father (a.s.) that the first verse which was revealed was, ‘In the Name of Allah, Most Gracious, Most Merciful. Proclaim! (or read!) in the Name of thy Lord and Cherisher, Who created’^(۱) and the ^(۲) (last verse that was revealed was, ‘When comes the Help of Allah, and Victory.’”^(۳)

In the (Arabic) month of Rajab of the year ۳۳۹ A.H. (۹۵۰ A.D.) in Qum Hamza ibn ۳۰-۱۳ Muhammad ibn Ahmad ibn Ja’far ibn Muhammad ibn Zayd ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Ali ibn Abi Talib (a.s.) in narrated that his father quoted Yasir – the servant, on the authority of Abil Hassan Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father (a.s.), on the authority of his forefathers (a.s.), on the authority of Al-Husayn ibn Ali (a.s.) that God’s Prophet (S) told Ali

p: ۸۰۱

Qur’an, ۹۶:۱ –۱

Qur’an, ۱۱۰:۱ –۲

a.s.), “O Ali! You are the Proof of God. You are the Gate to God. You are the Road to God. You are the Great Tidings. You are the Straight Path. You are the Supreme Example. O Ali! You are the Leader of the Muslims. You are the Commander of the Faithful. You are the Best of the Trustees. You are the Master of the Companions. You are the greatest one who distinguishes truth from falsehood. You are the Greatest Companion. O Ali! You are my Caliph ruling over my nation. You are the one to pay back my debts. You are the one to fulfill my promises. O Ali! You are the oppressed one after me. O Ali! You are the one to be abandoned after me. O Ali! You are the one who will be forsaken after me. I hold the Sublime God and all who are present as

١١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَنَانَ بْنِ الرُّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ: قَالَ إِنَّ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَقْرَبَ إِلَى اسْمِ اللَّهِ الْأَعْظَمِ مِنْ سَوَادِ الْعَيْنِ إِلَى بِياضِهَا قَالَ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: كَانَ أَبِي عَلِيهِ السَّلَامُ إِذَا خَرَجَ مِنْ مَنْزِلِهِ قَالَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ خَرَجْتُ بِحَوْلِ اللَّهِ وَقُوَّتِهِ لَا بِحَوْلِي وَقُوَّتِي بَلْ بِحَوْلِكَ وَقُوَّتِكَ يَا رَبِّ مُتَعَرِّضًا لِرِزْقِكَ فَأَتْنِي بِهِ فِي عَافِيَةٍ.

١٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي هَاشِمٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ سَمِعْتُ أَبِي يَحْدُثُ، عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ أَوَّلَ سُورَةٍ نَزَلَتْ (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَقْرَأُ بِاسْمِ رَبِّكَ) وَآخِرُ سُورَةٍ نَزَلَتْ (إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ).

١٣ - حَدَّثَنَا حَمَزَةُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِقَمٍ فِي رَجَبِ سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِينَ وَثَلَاثِمِائَةٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لِعَلِيِّ: يَا عَلِيُّ أَنْتَ حُجَّةُ اللَّهِ وَأَنْتَ يَا أَبُ اللَّهِ وَأَنْتَ الطَّرِيقُ إِلَى اللَّهِ وَأَنْتَ التَّبَأُ الْعَظِيمُ وَأَنْتَ الصِّرَاطُ الْمُسْتَقِيمُ وَأَنْتَ الْمَثَلُ الْأَعْلَى.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ إِمَامُ الْمُسْلِمِينَ وَأَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ وَخَيْرُ الْوَصِيِّينَ وَسَيِّدُ الصُّدِّيقِينَ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْفَارُوقُ الْأَعْظَمُ وَأَنْتَ الصُّدِّيقُ الْأَكْبَرُ.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ خَلِيفَتِي عَلَى أُمَّتِي وَأَنْتَ قَاضِي دِينِي وَأَنْتَ مُنْجِزُ عِدَاتِي.

يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْمَظْلُومُ بَعْدِي يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْمَفَارِقُ بَعْدِي يَا عَلِيُّ أَنْتَ الْمَهْجُورُ بَعْدِي. أَشْهَدُ

witnesses that your party is mine, and my party is that of God's. Moreover, the party
".of your enemies is the party of Satan

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-١٤
narrated that Abdullah ibn Ja'far ibn Jami'a al-Hemyari quoted on the authority of
Ahmad ibn Hilal al-Abrata'ee that Al-Hassan ibn Mahboob said, "Abil Hassan Al-Ridha'
(a.s.) told me, 'There will be a terrible sedition which will cause the cessation of any

family ties and friendships. That will be when the Shiites lose my third descendant^(۱). At that time all the residents of the heavens and the Earth will cry, and all the fervent men and women plus all the sad people will shed tears.’ The Imam (a.s.) then added, ‘May my father and mother be the ransom for him who has the same name as my grandfather and is similar to Moses – the son of Imran (a.s.). He will be covered with brilliant coverings from which the light of bright holy rays will radiate. There will be many fervent women and sad men thirsty for that delicious water! It is as if I can see them completely hopeless of finding him, when a voice from afar will be heard as if it is from nearby. It will say, ‘He is the Mercy upon the believers and the Chastisement upon the atheists’.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۳۰-۱۵ narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’, ‘I heard Al-Ridha’ (a.s.) say, ‘The state in which a servant (i.e. a person) is closest to the Honorable the Exalted God is when he is prostrating. This is what the Blessed the Sublime God said, ‘...But bow down in adoration, and bring thyself the closer (to God)!’

The author of the book narrated) my father – may God be) ۳۰-۱۶

p: ۸۰۴

This refers to Imam Al-Askari (a.s.), or it may have been ‘my fourth descendant’ – ۱ .which would refer to Imam Al-Mahdi (a.s.), and it has somehow been changed
Qur’an, ۹۶:۱۹ – ۲

pleased with him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abil Khattab, on the authority of Muhammad ibn al-Fodhayl that Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.) said, “Praying is the best means to approach God for any pious person”.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-١٧ Sa’d ibn Abdullah and Ahmad ibn Muhammad ibn Yahya al-Attar narrated that Ahmad ibn Muhammad ibn Isa quoted on the authority of al-Hajjal, on the authority of Soleiman al-Ja’fari that Al-Ridha’ (a.s.) said, “I was prostrating when a strong wind started to blow. All the people there went to find a corner to hide in, but I just remained

اللَّهُ تَعَالَى وَمَنْ حَضَرَ مِنْ أُمَّتِي أَنَّ حِزْبَكَ حِزْبِي وَحِزْبِي حِزْبُ اللَّهِ وَأَنَّ حِزْبَ أَعْدَائِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ.

١٤ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ جَامِعِ الْحَمِيرِيِّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ هِلَالِ الْعَبْرَتَائِي، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ لِي لَا بُدَّ مِنْ فِتْنَةٍ صَيَّمَاءَ صَيَّلِمَ تَسْقُطُ فِيهَا كُلُّ بَطَانَةٍ وَوَلِيَجِهِ وَذَلِكَ عِنْدَ فُقْدَانِ الشَّيْعَةِ الثَّلَاثِ مِنْ وُلْدِي، يَبْكِي عَلَيْهِ السَّمَاءُ وَأَهْلُ الْأَرْضِ وَكُلُّ حَرِّي وَحَرَآنَ، كُلُّ حَزِينٍ لَهْفَانَ، ثُمَّ قَالَ: بِأَبِي وَأُمِّي سَيِّمِي جَدِّي شَبِيهِي وَشَبِيهَ مُوسَى بْنِ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَلَيْهِ جُيُوبُ النُّورِ تَتَوَقَّدُ بِشُعَاعِ ضِيَاءِ الْقُدْسِ، كَمَنْ مِنْ حَرِّي مُؤْمِنِهِ وَكَمَنْ مُؤْمِنٍ مُتَأَسِّفٍ حَيْرَانَ حَزِينٍ عِنْدَ فُقْدَانِ الْمَاءِ الْمَعِينِ كَأَنِّي بِهِمْ آيَسٌ مَا كَانُوا، قَدْ نُوذُوا نِدَاءً يُسْمَعُ مِنْ بَعْدِ كَمَا يُسْمَعُ مِنْ قُرْبٍ، يَكُونُ رَحْمَةً عَلَى الْمُؤْمِنِينَ

١٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ سَاجِدٌ، وَذَلِكَ قَوْلُهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى (وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ).

١٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفُضَيْلِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: الصَّلَاةُ قُرْبَانٌ كُلُّ تَقَى.

١٧ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ جَمِيعًا، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى، عَنِ الْحَجَّالِ، عَنْ سُلَيْمَانَ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ: قَالَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: حَجَّاءُ رِيحٌ وَأَنَا سَاجِدٌ وَجَعَلَ كُلُّ إِنْسَانٍ يَطْلُبُ مَوْضِعًا وَأَنَا سَاجِدٌ مُلِحٌّ فِي

stubbornly in my position of prostration in worship of my Lord – the Honorable the
”Exalted – until the wind stopped

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ٣٠-١٨
him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of
Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Muhammad ibn Isma’il ibn Bazee’,
“I saw Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) when he was prostrating in prayer. He (a.s.) slowly
moved one of three fingers one after the other as if he was counting the number of
glorifications recited. Then he raised his head. I also saw him bowing down in prayer.
The duration of his bowing down was shorter than that of anyone else I had ever
seen before

”.He also kept his two hands a little way away from his body while bowing down

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ۳۰-۱۹
narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn
Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’ that he had heard Abil Hassan
Al-Ridha’ (a.s.) say, “Whenever a servant (i.e. a person) falls asleep while he is
prostrating, the Honorable the Exalted God will tell the angels: Look at My servant! I
”.took away his soul while he was obeying Me

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be ۳۰-۲۰
pleased with them – narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the
authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn
Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti, “I saw the following in a letter by Abil Hassan Al-
Ridha’ (a.s.) written to his son Abi Ja’far, ‘O Aba Ja’far! I have heard that when you
mount your horse and want to go out, the servants take you out of the small door so
that no one can benefit from your presence. I want you to use only the large door, and
carry bags of coins so that you can give some to anyone who asks you for anything. If
any of your relatives asks you for help, give them no less than fifty Dinars. You can
decide for yourself if you want to give

more. If any of your aunt's daughters ask you for help, give them no less than twenty-five Dinars. You can decide for yourself if you want to give more. I want you to be
”raised in rank by God. Give in charity and do not fear about getting poor

Abu Ali Ahmad ibn Abi Ja’far al-Bayhaqi narrated that Abu Ali Ahmad ibn Abi ibn ٣٠-٢١
Jibra’eel al-Gorgani al-Bazzaz quoted Isma’il ibn

الدُّعَاءِ عَلَى رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ حَتَّى سَكَنْتُ.

١٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصِّفَّارِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيْعٍ قَالَ: رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذَا سَجَدَ يُحْرِكُ ثَلَاثَ أَصَابِعٍ مِنْ أَصَابِعِهِ وَاحِدَةً بَعْدَ وَاحِدَةٍ تَحْرِيكًا خَفِيفًا كَأَنَّهُ يُعِيدُ التَّسْبِيْحَ ثُمَّ يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَالاً وَرَأَيْتُهُ يَرْكَعُ رُكُوعًا أَخْفَضَ مِنْ رُكُوعِ كُلِّ مَنْ رَأَيْتُهُ رَكَعَ كَانِ إِذَا رَكَعَ جَنَحَ بِيَدَيْهِ.

١٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: إِذَا نَامَ الْعَبْدُ وَهُوَ سَاجِدٌ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِلْمَلَائِكَةِ انظُرُوا إِلَيَّ عَبْدِي قَبَضْتُ رُوحَهُ وَهُوَ فِي طَاعَتِي.

٢٠ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا قَالَا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيْسَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَضِيرِ الْبَرْنَطِيِّ قَالَ: قَرَأْتُ كِتَابَ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَى أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا أَبَا جَعْفَرٍ بَلِّغْنِي أَنَّ الْمَوَالِيَ إِذَا رَكِبَتْ أَخْرَجُوكَ

مِنَ الْبَابِ الصَّغِيرِ وَإِنَّمَا ذَلِكَ مِنْ بُخْلِ لَهُمْ لِنَالِ مَنِكَ أَحَدٌ خَيْرًا فَاسْأَلُكَ بِحَقِّي عَلَيْكَ لَا يَكُنْ مَيِّدًا خَلُوكَ وَمَخْرُجُكَ إِلَّا مِنْ
الْبَابِ الْكَبِيرِ وَإِذَا رَكِبْتَ فَلْيَكُنْ مَعَكَ ذَهَبٌ وَفِضَّةٌ ثُمَّ لَا يَسْأَلُكَ أَحَدٌ إِلَّا أَعْطَيْتَهُ مَنْ سَأَلَكَ مِنْ عُمُومَتِكَ أَنْ تَبَرَّهُ فَلَا تُعْطِهِ أَقْلَ
مِنْ خَمْسَتَيْنِ دِينَارًا وَالْكَثِيرُ إِلَيْكَ وَمَنْ سَأَلَكَ مِنْ عَمَّاتِكَ فَلَا تُعْطِهَا أَقْلَ مِنْ خَمْسَةِ وَعِشْرِينَ دِينَارًا وَالْكَثِيرُ إِلَيْكَ إِنِّي إِنَّمَا أُرِيدُ
أَنْ يَرْفَعَكَ اللَّهُ فَانْفِقْ وَلَا تَخْشَ مِنْ ذِي الْعَرْشِ إِقْتَارًا.

٢١- حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ الْبَيْهَقِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ

Abi Abdullah Abu Amr al-Qattan, on the authority of Ahmad ibn Abdullah ibn Aamir al-Ta'ee in Baghdad at the Saqril Sokari Gate near the Abil Zanj Bridge, on the authority of Abu Ahmad ibn Soleiman al-Ta'ee, on the authority of Ali ibn Musa Al-Ridha' (a.s.) in Medina in the year ١٩٤ A.H. (٨٠٩ A.D.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God's Prophet (S) said, "My daughter (the Blessed Lady) Fatima (a.s.) will be resurrected on the Resurrection Day with a shirt stained with blood^(١), will grab onto one of the pillars of the Throne and say, 'O the Judge of the judges! Judge between me

p: ٨٠٩

(.Which belong to her martyred son Al-Husayn ibn Ali (a.s -١)

and the murderers of my son.’ Ali ibn Abi Talib (a.s.) also said that God’s Prophet (S) said, ‘I swear by the Lord of the Kaaba that God will rule in favor of my daughter
”.(Fatima (a.s

Abu Asad Abdus-Samad ibn Abdush-Shahid Al-Ansari – may God be pleased with ۳۰-۲۲
him – narrated in Samarqand that his father quoted on the authority of Ahmad ibn
Ishaq al-Alawi al-Mousawi, on the authority of his father, on the authority of his uncle
Al-Hassan ibn Ishaq, “I heard my uncle Ali ibn Musa Al-Ridha’ (a.s.) narrate on the
authority of his father (a.s.), on the authority of his grandfather (a.s.), on the authority
of the Commander of the Faithful (a.s.) that God’s Prophet (S) said, ‘Anyone who
adopts a religion without hearing what he must hear would be condemned to
destruction by God. Whoever adopts a religion through means other than what the
Honorable the Exalted God has provided for His creatures, is a polytheist. The
trustworthy means to adopt a religion is to follow the Blessed the Sublime God’s
”.(revelations to Muhammad (a.s

Abul Hassan Muhammad ibn Ibrahim ibn Ishaq – may God be pleased with him – ۳۰-۲۳
narrated that Abu Sa’eed al-Nasavi quoted on the authority of Ibrahim ibn
Muhammad ibn Harun, on the authority of Ahmad ibn Abul Fadhl al-Balkhi, on the
authority of his uncle Yahya ibn Sa’eed al-Balkhi, on the authority of Ali ibn Musa Al-
Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the

authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi

جَبْرِئِيلَ الْجُرْجَانِيِّ الْبَرَّازُ قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ أَبُو عَمْرٍو الْقَطَّانُ قَالَ: أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَامِرِ الطَّائِيِّ بِبَغْدَادَ عَلَى بَابِ صَيْقَرِ الشُّكْرِيِّ (العسكري - خ ل) عِنْدَ جِسْرِ أَبِي الزَّنْجِ، حَدَّثَنِي أَبُو أَحْمَدَ بْنُ سُلَيْمَانَ الطَّائِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرُّضَاعَلِيَّهِمَا السَّلَامُ بِالْمَدِينَةِ سِنَةَ أَرْبَعٍ وَتِسْعِينَ وَمِائَةٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي مُوسَى بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: تُحْشَرُ ابْنَتِي فَاطِمَةُ عَلَيْهَا السَّلَامُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَعَهَا ثِيَابٌ مَصْبُوعَةٌ بِالدَّمِ تَتَعَلَّقُ بِقَائِمِهِ مِنْ قَوَائِمِ الْعَرْشِ تَقُولُ: يَا أَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ أَحْكَمَ بَيْنِي وَبَيْنَ قَاتِلِ وَلَعْدِي، قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَيَحْكُمُ لَابْنَتِي فَاطِمَةَ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ.

٢٢ - حَدَّثَنَا أَبُو أُسْدٍ عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الشَّهِيدِ الْأَنْصَارِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِسَمَرْقَنْدَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْعَلَوِيُّ الْمَوْسَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمِّي الْحَسَنُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ: سَمِعْتُ عَمِّي عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرُّضَاعَلِيَّهِمَا السَّلَامُ يَقُولُ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: مَنْ دَانَ بِغَيْرِ سَمَاعٍ لَزِمَهُ اللَّهُ

الْبَتَّةِ إِلَى الْفَنَاءِ، وَمَنْ دَانَ بِسَيِّمَاعٍ مِنْ غَيْرِ الْبَابِ الَّذِي فَتَحَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِخَلْقِهِ فَهُوَ مُشْرِكٌ، وَالْبَابُ الْمَأْمُونُ عَلَى وَحْيِ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى مُحَمَّدٌ.

٢٣ - حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ النَّسَوِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ هَارُونَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي الْفَضْلِ الْبَلْخِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي خَالُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ الْبَلْخِيُّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

Talib (a.s.), “Once I was walking with the Prophet (S) in the lanes of Medina, when we ran into a tall, broad-shouldered, old man with a long beard. He greeted the Prophet (S) and expressed his respect. He then looked at me and said, ‘O the fourth of the vicegerents! Greetings, God’s Mercy and Blessings be upon you!’ He then looked at the Prophet (S) and said, ‘O Prophet of God! Is that not so?’ God’s Prophet (S) said, ‘Yes.’ Then he left. I asked God’s Prophet (S), ‘O Prophet of God! What is it that this old man said and you acknowledged?’ The Prophet (S) said, ‘You are what he referred to. Praise be to God. Indeed the Honorable the Exalted God has said the following in His Book, ‘I will create a vicegerent on earth...’^(١) The vicegerent that God established on the Earth was Adam (a.s.). God

also said, ‘O David! We did indeed make thee a vicegerent on earth: so judge thou between men in truth (and justice)...’^(١) Thus David was the second vicegerent. The Honorable the Exalted God said that Moses told his brother Aaron, ‘...Act for me amongst my people: Do right...’^(٢) It was Aaron who became the vicegerent of Moses (a.s.) amongst the people. Thus Aaron was the third vicegerent. The Honorable the Exalted God said, ‘And an announcement from God and His Apostle, to the people (assembled) on the day of the Great Pilgrimage...’^(٣) It was you who announced this verse on behalf of God and His Messenger. You are my Trustee, my Vizier. You are the one to pay back my debts and to fulfill my promises. Your position relative to me is the same as that of Aaron’s position relative to Moses (a.s.), with the only difference that there will be no Prophets after me. Thus you are the fourth vicegerent just as the old man who greeted you has said. Do you know who he was?’ I said, ‘No.’ The Prophet ‘.(S) said, ‘Know that he was your brother al-Khizr (a.s

Ali ibn Abdullah al-Warraaq – may God be pleased with him – narrated that ٣٠-٢٤ Muhammad ibn Abi Abdillah al-Kufi quoted on the authority of Sahl ibn Ziyad al-Adami, on the authority of Abdul Azeem ibn Abdullah Al-Hassani, on the authority of Muhammad ibn Ali Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha’ (a.s.), on the authority of

p: ٨١٣

Qur’an, ٣٨:٢٦ –١

Qur’an, ٧:١٤٢ –٢

Qur’an, ٩:٣ –٣

his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father the Commander of the Faithful Ali ibn Abi Talib (a.s.) who said, "Fatima (a.s.) and I went to see

قال: بَيْنَمَا أَنَا أُمِّسِّي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي بَعْضِ طُرُقَاتِ الْمَدِينَةِ إِذْ لَقِينَا شَيْخًا طَوَالَ كَثُ اللَّحْيَةِ بَعِيدًا مَا بَيْنَ الْمَنْكَبَيْنِ فَسَلَّمْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَرَحَّبَ بِهِ ثُمَّ التَفَّتْ إِلَيَّ وَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَابِعَ الْخُلَفَاءِ وَرَحِمَهُ اللَّهُ وَبَرَكَاتُهُ أَلَيْسَ كَذَلِكَ هُوَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بَلَى ثُمَّ مَضَى فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذَا الَّذِي قَالَ لِي هَذَا الشَّيْخُ وَتَصَدِيقُكَ لَهُ قَالَ أَنْتَ كَذَلِكَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ فِي كِتَابِهِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً وَالْخَلِيفَةُ الْمَجْعُولُ فِيهَا آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ يَا دَاوُدُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ فَاحْكُم بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ فَهُوَ الثَّانِي وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ حِكَايَهُ عَنْ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ حِينَ قَالَ لِهَارُونَ اخْلُفْنِي فِي قَوْمِي وَأَصْلِحْ فَهُوَ هَارُونَ إِذَا اسْتَخْلَفَهُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْمِهِ وَهُوَ الثَّلَاثُ وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ وَأَذَانٌ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْحَجِّ الْأَكْبَرِ فَكُنْتُ أَنْتَ الْمُبَلَّغُ عَنِ اللَّهِ وَعَنْ رَسُولِهِ وَأَنْتَ وَصِيِّي وَوَزِيرِي وَقَاضِي دِينِي وَالْمُؤَدِّي عَنِّي وَأَنْتَ مِنِّي بِمَنْزِلِهِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى إِلَّا أَنَّهُ لَا نَبِيَّ بَعْدِي فَأَنْتَ رَابِعُ الْخُلَفَاءِ كَمَا سَلَّمْتُ عَلَيْكَ الشَّيْخُ أَوْلَا تَدْرِي

مَنْ هُوَ قُلْتُ لَا قَالَ ذَاكَ أَخُوكَ الْخَضِرُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَعْلَمَ.

٢٤ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَرَّاقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْكُوفِيُّ عَنْ سَيْهَلِ بْنِ زِيَادِ الْأَدْمِيِّ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَسَنِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَفَاطِمَةُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

God's Prophet (S) and saw that the Prophet (S) was crying hard. I said, 'May my father and mother be your ransom! Why are you crying so hard?' The Prophet (S) said, 'O Ali! On the night I was taken for Ascension to the heavens, I saw women from my nation who were being seriously tortured. That was really hard on me. Now I am crying due to the severity of their punishment which I saw with my own eyes then. There was a woman in Hell hung up by her hair. Her brain was boiling. I saw another woman who was hung up by her tongue and fire was being poured into her throat. I saw another woman who was hung up by her breasts. I saw another one who was eating her own flesh, while there was blazing fire beneath her. I saw

another woman whose hands and feet were in chains and snakes and scorpions were all over her. I saw another woman who was deaf, dumb and blind. She was in a coffin filled with fire and her brain was flowing out of her nose. All her body was torn into pieces due to leprosy. I saw another woman hung up by her feet in a fire furnace. I saw another woman whose flesh was being cut from the front and the back by scissors made of fire. I saw another woman whose face and hands were on fire while she was eating her own intestines. I saw another woman whose head was like the head of a pig and her body was like the body of a donkey. She was being punished by receiving thousands of forms of torture. I saw another woman who looked like a dog. Fire entered her from the back and left her mouth. The angels were beating her on the head and the body with fire clubs.' (The Blessed Lady) Fatima (a.s.) asked, 'O my beloved! O the sight of my eyes! Tell me, what had they done and what were their characteristics for which they deserved such punishments?' The Prophet (S) said, 'The woman who was hung up by the hair was one who did not cover up her hair from unfamiliar men. The woman hung up by the tongue was one who used to hurt her husband's (feelings) with her tongue. The woman

p: ٨١٤

Here the word unfamiliar is used for one who is not 'Mahram. In this sense for - ١ women, those men except for their husbands, their fathers, their husband's father, their sons, their husband's sons, their brothers or their brothers' sons, or their sisters' sons, or their women, or the slaves whom their right hands possess, or male servants free of physical needs, or small children who have no sense of the shame of sex, are unfamiliar. This is expressed in the following verse of the Holy Quran, "Say to the believing men that they should lower their gaze and guard their modesty: that will make for greater purity for them: And God is well acquainted with all that they do. And say to the believing women that they should lower their gaze and guard their modesty; that they should not display their beauty and ornaments except what (must ordinarily) appear thereof; that they should draw their veils over their bosoms and not display their beauty except to their husbands, their fathers, their husband's fathers, their sons, their husband's sons, their brothers or their brothers' sons, or their sisters'

sons, or their women, or the slaves whom their right hands possess, or male servants free of physical needs, or small children who have no sense of the shame of sex; and that they should not strike their feet in order to draw attention to their hidden ornaments. And O ye Believers! Turn ye all together towards God, that ye may attain

[Bliss." [Qur'an, 24:30-31]

hung up by her breasts was a married woman who refused to sleep with her husband. The woman hung up in Hell by her feet was one who left the house without her husband's permission. The woman who ate her own flesh was one who made herself up for unfamiliar men. The woman whose hands and feet were chained up, and snakes and scorpions covered her up was a woman who did not perform her ablutions properly, did not clean the impurities from her clothes, did not perform the major ritual ablutions after intercourse and menstruation. She did not purify herself ,and did not pay any attention to her prayers. The woman who was deaf

فَوَحَّ دُتُّهُ يَبْكِي بُكَاءَ شَدِيدًا فَقُلْتُ فَمَا ذَاكَ أَبِي وَأُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الَّذِي أَبْكََاكَ فَقَالَ يَا عَلِيُّ لَيْلَهُ أُسْرِي بِي إِلَى السَّمَاءِ رَأَيْتُ نِسَاءً مِنْ أُمَّتِي فِي عَذَابٍ شَدِيدٍ فَأَنْكَرْتُ شَأْنَهُنَّ فَبَكَيْتُ لِمَا رَأَيْتُ مِنْ شِدَّةِ عَذَابِهِنَّ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً مُعَلَّقَةً بِشَعْرِهَا يَغْلِي دِمَاحَ رَأْسِهَا وَرَأَيْتُ امْرَأَةً مُعَلَّقَةً بِلسَانِهَا وَالْحَمِيمُ يُصَبُّ فِي حَلْقِهَا وَرَأَيْتُ امْرَأَةً مُعَلَّقَةً بِثَدْيِهَا وَرَأَيْتُ امْرَأَةً تَأْكُلُ لَحْمَ جَسَدِهَا وَالنَّارُ تُوقَدُ مِنْ تَحْتِهَا وَرَأَيْتُ امْرَأَةً قَدْ شُدَّ رِجْلَاهَا إِلَى يَدَيْهَا وَقَدْ سَلَطَ عَلَيْهَا الْحَيَّاتُ وَالْعَقَّارِبُ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً صَمَاءَ عَمِيَاءَ خَرَسَاءَ فِي تَابُوتٍ مِنْ نَارٍ يَخْرُجُ دِمَاحُ رَأْسِهَا مِنْ مَنْخَرِهَا وَبِيدُنْهَا مُتَقَطَّعٌ مِنَ الْجِذَامِ وَالْبَرَصِ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً مُعَلَّقَةً بِرِجْلَيْهَا فِي تَنْوَرٍ مِنْ نَارٍ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً تُقَطِّعُ لَحْمَ جَسَدِهَا مِنْ مُقَدِّمِهَا وَمُؤَخَّرِهَا بِمَقَارِيضَ مِنْ نَارٍ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً يُحْرَقُ وَجْهُهَا وَيَدَاها وَهِيَ تَأْكُلُ أَمْعَاءَها وَرَأَيْتُ امْرَأَةً رَأْسَها رَأْسَ خَنْزِيرٍ وَبَدْنُها بَدْنُ الْحِمَارِ وَعَلَيْهَا أَلْفُ أَلْفٍ لَوْنٍ مِنْ

الْعَذَابِ وَرَأَيْتُ امْرَأَةً عَلَى صُورِهِ الْكَلْبِ وَالنَّارُ تَدْخُلُ فِي دُبُرِهَا وَتَخْرُجُ مِنْ فِيهَا وَالْمَلَائِكَةُ يَضْرِبُونَ رَأْسَهَا وَبَدَنَهَا بِمَقَامِعٍ مِنْ نَارٍ فَقَالَتْ فَاطِمَةُ عَلَيْهَا السَّلَامُ حَبِيبِي وَقَرَّهْ عَيْنِي أَخْبِرْنِي مَا كَانَ عَمَلُهَا وَسَيَّرْتُهُنَّ حَتَّى وَضَعَ اللَّهُ عَلَيْهِنَّ هَذَا الْعَذَابَ فَقَالَ يَا بِنْتِي أَمَّا الْمَعْلَقَةُ بِشَعْرِهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ لَا تَغْطِي شَعْرَهَا مِنَ الرِّجَالِ وَأَمَّا الْمَعْلَقَةُ بِلِسَانِهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ تُؤْذِي زَوْجَهَا وَأَمَّا الْمَعْلَقَةُ بِشَدِيدِهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ تَمْتَسِحُ مِنْ فِرَاشِ زَوْجِهَا وَأَمَّا الْمَعْلَقَةُ بِرِجْلَيْهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ تَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهَا بِغَيْرِ إِذْنِ زَوْجِهَا وَأَمَّا الَّتِي كَانَتْ تَأْكُلُ لَحْمَ جَسَدِهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ تَزِينُ بَدَنَهَا لِلنَّاسِ وَأَمَّا الَّتِي شَدَّتْ يَدَاهَا إِلَى رِجْلَيْهَا وَسَلَّطَ عَلَيْهَا الْحَيَّاتُ وَالْعَقَارِبُ فَإِنَّهَا كَانَتْ قَدِرَهُ الْوَضُوءِ قَدِرَهُ الشِّيَابِ وَكَانَتْ لَا تَغْتَسِلُ مِنَ الْجَنَابَةِ وَالْحَيْضِ وَلَا تَتَنَظَّفُ وَكَأَنَّ تَسْتَهِينُ بِالصَّ لَاهِ وَأَمَّا الْعَمِيَاءُ الصَّمَاءُ الْخُرَسَاءُ فَإِنَّهَا كَانَتْ تَلِدُ مِنَ الزَّانَاءِ فَتَعْلَقُهُ

dumb and blind was a woman who got pregnant by a man other than her husband, and associated the child with her own husband. The woman whose flesh was being cut by scissors made of fire was a woman who submitted herself to unfamiliar men. The woman whose face and head was covered by fire and was eating her own intestines was a female pimp. The woman whose head was like that of a pig and whose body was like that of a donkey was one who spread false rumors. The woman whose face was like that of a dog and fire entered her from the back and left her mouth was a jealous singer.” The Prophet (S) then said, “Woe be to a woman

”.who makes her husband angry! Blessed be a woman who pleases her husband

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٢٥
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Muhammad ibn
Isa ibn Obayd, on the authority of Muhammad ibn Arafat that Abul Hassan Al-Ridha’
(a.s.) told him, “O Ibn Arafat! In fact, God’s Blessings are like a camel tied up near a
river where it rests. The people can gain benefits from it for as long as they treat it
”.well. However, as soon as they mistreat it, it will leave them and they will lose it

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٢٦
narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Yasir – the
servant – that Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.) said, “Generous people eat other people's
food so that others eat their food, but stingy people do not eat other people's food so
”.that others do not eat their food

Muhammad ibn Ja’far ibn Masroor – may God be pleased with him – narrated ٣٠-٢٧
that Al-Husayn ibn Muhammad ibn Aamir quoted on the authority of Mo’ala ibn
Muhammad al-Basri, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’ that he had
heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say, “A generous person is close to God, close to
Paradise, close to the people and distant from the Fire. However, a stingy person is
distant from

Paradise, distant from the people and close to the Fire.” He also narrated that he had heard Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) say, “Generosity is a tree rooted in Paradise with its branches extended out all over this world. Whoever grabs onto one of its branches will go to Paradise”.

فِي عُنُقِ زَوْجِهَا وَأَمَّا الَّتِي تُفْرَضُ لِحُمِّهَا بِالْمَقَارِيضِ فَإِنَّهَا تَعْرِضُ نَفْسَهَا عَلَى الرَّجَالِ وَأَمَّا الَّتِي كَانَتْ تُحْرَقُ وَجْهَهَا وَيَدَيْهَا وَهِيَ تَأْكُلُ أَمْعَاءَهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ قَوَادَةً وَأَمَّا الَّتِي كَانَ رَأْسُهَا رَأْسَ خَنْزِيرٍ وَيَدَيْهَا يَدَيِ الْحِمَارِ فَإِنَّهَا كَانَتْ نَمَامَةً كَذَابَةً وَأَمَّا الَّتِي كَانَتْ عَلَى صُورَةِ الْكَلْبِ وَالنَّارُ تَدْخُلُ فِي دُبُرِهَا وَتَخْرُجُ مِنْ فِيهَا فَإِنَّهَا كَانَتْ قَيْنَةً نَوَاحَهُ حَاسِدَةً ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَيْلٌ لِمَرْأَةٍ أَغْضَبَتْ زَوْجَهَا وَطُوبَى لِمَرْأَةٍ رَضِيَ عَنْهَا زَوْجُهَا.

٢٥ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَرَفَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا ابْنَ عَرَفَةَ إِنَّ النَّعَمَ كَالْإِبِلِ الْمَعْقُولَةِ فِي عَطِيئَتِهَا عَلَى الْقَوْمِ مَا أَحْسَنُوا جَوَارَهَا فَإِذَا أَسَاءُوا مُعَامَلَتَهَا وَإِنَّا لَتَهَا نَفَرَتْ عَنْهُمْ.

٢٦ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: السَّخِيُّ يَأْكُلُ مِنْ طَعَامِ النَّاسِ لِيَأْكُلُوا مِنْ طَعَامِهِ وَالْبَخِيلُ لَا يَأْكُلُ مِنْ طَعَامِ النَّاسِ لِئَلَّا يَأْكُلُوا مِنْ طَعَامِهِ.

٢٧ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ مَشْرِورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدِ الْبَصْرِيِّ، عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: السَّخِيُّ قَرِيبٌ مِنَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْجَنَّةِ قَرِيبٌ

مِنَ النَّاسِ وَالْبَيْخِيلُ بَعِيدٌ مِنَ اللَّهِ بَعِيدٌ مِنَ الْجَنَّةِ بَعِيدٌ مِنَ النَّاسِ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ السَّخَاءُ شَجَرَةٌ فِي الْجَنَّةِ مَنْ تَعَلَّقَ بِغُصْنٍ مِنْ أَغْصَانِهَا
دَخَلَ الْجَنَّةَ.

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ٣٠-٢٨
him – narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of
Muhammad ibn Al-Husayn ibn Abil Khattab and Ahmad ibn Muhammad, on the
authority of his father, on the authority of Ali ibn Asbat and al-Hajjal that they heard
Al-Ridha' (a.s.) say, “One of the worshippers from the Children of Israel only
”.worshipped after remaining silent for ten years

Abul Hassan Muhammad ibn Al-Qasim – the interpreter – may God be pleased ٣٠-٢٩
with him – narrated that Yusuf ibn Muhammad ibn Ziyad and Ali ibn Muhammad ibn
Say'yar quoted on the authority of their fathers, on the authority of Al-Hassan ibn Ali
(a.s.), on the authority of his father Ali ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his
father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Al-Ridha' Ali ibn Musa
(a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja'far (a.s.), on the authority of his father
Ja'far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his father Muhammad ibn Ali (a.s.), on
the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali
(a.s.), “The Commander of the Faithful (a.s.) said the following regarding the
,Honorable the Exalted God's words

It is He Who hath created for you all things that are on'

earth; Moreover His design comprehended the heavens, for He gave order and perfection to the seven firmaments; and of all things He hath perfect knowledge.’^(١)

It is He Who hath created for you all things that are on earth...’^(٢) so that you think and take heed and attain God’s pleasure in His Paradise and guard yourselves against His Fire. ‘Moreover His design comprehended the heavens...’^(٣) that is He created the heavens and arranged them into seven firmaments ‘...for He gave order and perfection to the seven firmaments; and of all things He hath perfect knowledge.’^(٤) O

”Children of Adam! He knows everything. Thus He knows what is best for you

Muhammad ibn Ali Majiluwayh, Ahmad ibn Ali ibn Ibrahim ibn Hashem, and ٣٠-٣٠ Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with them – narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Ali ibn Ma’bad, on the authority of Al-Husayn ibn Khalid, on the authority of Al-Ridha’ Ali ibn Musa (a.s.), on the authority of his father Musa ibn Ja’far (a.s.), on the authority of his father Ja’far ibn Muhammad (a.s.), on the authority of his

٢٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصَّيْفِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ وَأَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَسْبَاطٍ، وَالْحَجَّالِ أَنَّهُمَا سَمِعَا الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: كَانَ الْعَابِدُ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ لَا يَتَعَبَّدُ حَتَّى يَصُومَ عَشْرَ سِنِينَ.

- ٢٩

p: ٨٢٢

Qur’an, ٢:٢٩ - ١

.Ibid - ٢

.Ibid - ٣

.Ibid - ٤

حَدَّثَنَا أَبُو الْحَسَنِ مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ الْمَفْسَّرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ؛ وَعَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَيَّارٍ، عَنْ أَبِيهِمَا، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ قَالَ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا لَتَعْتَبِرُوا بِهِ وَتَتَوَضَّعُوا بِهِ إِلَى رِضْوَانِهِ وَتَتَّقُوا بِهِ مِنْ عَذَابِ نِيرَانِهِ ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ أَخَذَ فِي خَلْقِهَا وَإِتْقَانِهَا فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ وَلِعَلَّكُمْ بِكُلِّ شَيْءٍ عَالِمُونَ الْمَصَالِحَ فَخَلَقَ لَكُمْ كُلَّ مَا فِي الْأَرْضِ لِمَصَالِحِكُمْ يَا بَنِي آدَمَ.

٣٠ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ مَاجِيلَوَيْهِ وَأَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ وَأَحْمَدُ بْنُ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ - قَالُوا: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مَعْبُدِ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ الرِّضَا عَلِيِّ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ

father Muhammad ibn Ali (a.s.), on the authority of Ali ibn Al-Husayn (a.s.), on the authority of his father Al-Husayn ibn Ali (a.s.), on the authority of his father Ali ibn Abi Talib (a.s.), "God's Prophet (S) said, There is a companion and one who distinguishes truth from falsehood for every nation. The one for this

nation is Ali ibn Abi Talib. He is the ship of salvation. He is its gate of repentance. He is like its Yosha', Sham'oon, and Thul-Qarnayn. O people! Ali is God's vicegerent and my Caliph after me. He is the Commander of the Faithful. He is the best of the Trustees. Whoever fights with him has indeed fought with me. Whoever oppresses him has indeed oppressed me. Whoever overcomes him has indeed overcome me. Whoever does him good has indeed done good to me. Whoever mistreats him has indeed mistreated me. Whoever is his enemy is indeed my enemy. Whoever is his friend is indeed my friend, since he is my brother and Vizier. He has been created from the same essence that I have been created from. He and I are but one and the same
””.light

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٣١ narrated that Ali ibn Musa ibn Ja'far ibn Abi Ja'far al-Komondani and Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti that he had heard Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) say, “One of the men from the Children of Israel killed one of his relatives. He then took the corpse and put it along the path of one of the noblest of the offspring of Israel and then went and demanded blood money. The Children of Israel told Moses (a.s.), ‘Such

and such a tribe has killed so and so. Tell us who has killed the man.’ Then Moses (a.s.) said, ‘Bring me a heifer.’ They said, ‘Makest thou a laughing-stock of us?’^(١) Moses (a.s.) said, ‘God save me from being an ignorant (fool)!’^(٢) The Imam (a.s.) added, ‘Had they brought forth a heifer, things would have ended and the killer would have been found. But they were stern so God was stern with them, ‘They said, Beseech on our behalf Thy Lord to make plain to us what (heifer) it is! He said; ‘He says, ‘The heifer should be neither too old nor too young...’^(٣) meaning neither small or large ‘... but of middling age.’^(٤) Had they brought forth a heifer, things would have ended and the killer would have been found. But they were stern so God was stern on them, ‘They said, ‘Beseech on our behalf Thy Lord to make plain to us her colour.’ He said, ‘He says, ‘A fawn-coloured heifer, pure

أَبِيهِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: لِكُلِّ أُمَّةٍ صِدِّيقٌ وَفَارُوقٌ وَصِدِّيقُ هَذِهِ الْأُمَّةِ وَفَارُوقُهَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ إِنَّ عَلِيًّا سَفِينَةُ نَجَاتِهَا وَبَابُ حِطَّتِهَا إِنَّهُ يُوشِعُهَا وَشَمْعُونُهَا وَذُو قُرْنَيْهَا مَعَاشِرَ النَّاسِ إِنَّ عَلِيًّا خَلِيفَةُ اللَّهِ وَخَلِيفَتِي عَلَيْكُمْ بَعْدِي وَإِنَّهُ لَأَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ وَخَيْرُ الْوَصِيِّينَ مَنْ نَازَعَهُ فَقَدْ نَازَعَنِي وَمَنْ ظَلَمَهُ فَقَدْ ظَلَمَنِي وَمَنْ غَالَبَهُ فَقَدْ غَالَبَنِي وَمَنْ بَرَّهْ

p: ٨٢٥

Qur'an, ٢:٦٧ - ١

Ibid - ٢

Qur'an, ٢:٦٨ - ٣

.Ibid - ٤

فَقَدَّ بَرِّئِي وَمَنْ جَفَاهُ فَقَدَّ جَفَانِي وَمَنْ عَيَّادَهُ فَقَدَّ عَيَّادَانِي وَمَنْ وَالَاهُ فَقَدَّ وَالَانِي وَذَلِكَ أَنَّهُ أَخِي وَوَزِيرِي وَمَخْلُوقٌ مِنْ طِينَتِي وَكُنْتُ أَنَا وَإِيَّاهُ نُورًا وَاحِدًا.

٣١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي جَعْفَرِ الْكُومِدَانِيِّ، وَيَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصِيرِ الْبَزْطِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: إِنَّ رَجُلًا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ قَتَلَ قَرَابَةَ لَهُ ثُمَّ أَخَذَهُ فَطَرَحَهُ عَلَى طَرِيقِ أَفْضَلِ سَبْطٍ مِنْ أَسْبَاطِ بَنِي إِسْرَائِيلَ ثُمَّ جَاءَ يَطْلُبُ بَدْمِهِ فَقَالُوا لِمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ سَبْطَ آلِ فُلَانٍ قَتَلُوا فُلَانًا فَأَخْبِرْنَا مَنْ قَتَلَهُ قَالِ اتُّوْنِي بِبَقْرَةٍ قَالُوا أَتَجِدُنَا هُزُوا قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ وَلَوْ أَنَّهُمْ عَمِدُوا إِلَى بَقْرَةٍ أَجْزَأَتْهُمْ وَلَكِنْ شَدَّدُوا فَشَدَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ لَا فَارِضٌ وَلَا بَكْرٌ يَعْنِي لَا كَبِيرَةَ وَلَا صِغِيرَةَ عَوَانٌ بَيْنَ ذَلِكَ وَلَوْ أَنَّهُمْ عَمِدُوا إِلَى بَقْرَةٍ أَجْزَأَتْهُمْ وَلَكِنْ شَدَّدُوا فَشَدَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ

and rich in tone, the admiration of beholders?”^(١) Had they brought forth a heifer, things would have ended and the killer would have been found. But they were stern so God was stern with them, ‘They said, ‘Beseech on our behalf Thy Lord to make plain to us what she is: To us are all heifers alike: We wish indeed for guidance, if God wills.’
;He said, ‘He says, A heifer not trained to till the soil or water the fields

(sound and without blemish.” They said, ‘Now hast thou brought the truth.’

Then they looked for such a heifer and found one belonging to a young man from the Israelites. However, the young man said, ‘I will not sell it unless you fill its skin with gold for me as the price.’ The Children of Israel went to Moses (a.s.) and told him about that. Moses (a.s.) said, “You have no choice but to buy it.” Thus they bought it and took it to Moses (a.s.). Moses (a.s.) ordered that the heifer be slaughtered. Then he (a.s.) ordered that they hit the corpse of the dead person with the heifer’s tail. When they did that the dead man became alive and said, “O Messenger of God! My cousin killed me, not the one who has been accused.” That was how they got to know the murderer. Then God’s Messenger – Moses the son of Imran (a.s.) told one of his companions, “There is an interesting story about this heifer.” The companion asked, “What is it?” Moses (a.s.) said, “One of the young men from the Children of Israel was very kind to his father. Once he bought a small calf and took it home. His father was asleep and the stable key was under his head. The young fellow felt sorry for his father and did not wake him up. He just let the calf go. When his father woke up and heard the story, he admired his son, gave him

p: ۸۲۷

Qur’an, ۲:۷۰-۷۱ –۱

a cow and told him, ‘Take this heifer instead.’” Moses (a.s.) added, “Thus look and see what the final result of doing good deeds is, and how far a good deed will take its
”.doer

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ٣٠-٣٢ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of al-Ryan ibn al-Salt, “One day in Khorasan I asked Al-Ridha’ (a.s.), ‘O my Master! Hisham ibn Ibrahim Al-Abbasi has narrated that you have permitted listening to music.’ Imam Al-Ridha’ (a.s.) said, ‘That hypocrite has lied. He asked me about this issue and I told him that a man had asked the same thing from Aba Ja’far (Al-Baqir (a.s.)). Aba Ja’far had replied, ‘When God distinguishes between the right and the wrong, which group will one that listens to music fall into?’ The man had replied, ‘In the wrong group.’ Then Aba Ja’far
”.(Al-Baqir (a.s.)) had told him, ‘Then you yourself know the decree

لَوْنُهَا قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ صَفْرَاءُ فَاقْتَعِلْ لَوْنُهَا تَسْبِرُ النَّاطِرِينَ وَلَوْ أَنَّهُمْ عَمِدُوا إِلَى بَقْرِهِ لَاجْرَأَتْهُمْ وَلَكِنْ شَدَّدُوا فَشَدَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ
قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنُ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقْرَ تَشَابَهَ عَلَيْنَا وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ لَمُهْتَدُونَ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ لَا ذَلُولَ تُثِيرُ الْأَرْضَ وَلَا
تَسْقِي الْحَرْثَ مُسَلِّمَةٌ لَا سِيئَةَ فِيهَا قَالُوا الْآنَ جِئْتَ بِالْحَقِّ فَطَلَبُوهَا فَوَجَدُوهَا عِنْدَ قَتِيٍّ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَقَالَ لَا أُبِيعُهَا إِلَّا بِمِلْءِ
مَسْكِيهَا ذَهَبًا فَجَاءُوا إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالُوا لَهُ ذَلِكَ فَقَالَ اشْتَرُوهَا فَاشْتَرَوْهَا وَجَاءُوا بِهَا فَأَمَرَ

بَدَّبِحَهَا ثُمَّ أَمَرَ أَنْ يُضْرَبَ الْمَيْتُ بِذَنْبِهَا فَلَمَّا فَعَلُوا ذَلِكَ حَيَّى الْمُقْتُولُ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ابْنَ عَمِّي قَتَلَنِي دُونَ مَنْ يُدْعَى عَلَيْهِ قَتَلِي فَعَلِمُوا بِذَلِكَ قَاتَلَهُ فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ بَعْضُ أَصْحَابِهِ إِنَّ هَذِهِ الْبَقْرَةَ لَهَا نَبَأٌ فَقَالَ وَمَا هُوَ قَالَ إِنَّ فَتَى مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ كَانَ بَارًا بِأَبِيهِ وَإِنَّهُ اشْتَرَى بَيْعًا فَجَاءَ إِلَى أَبِيهِ فَرَأَى وَالْأَقَالِيدُ تَحْتَ رَأْسِهِ فَكَرِهَ أَنْ يُوقِظَهُ فَتَرَكَ ذَلِكَ الْبَيْعَ فَاسْتَيْقِظَ أَبُوهُ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ أَحْسِنْتَ خُذْ هَذِهِ الْبَقْرَةَ فَهِيَ لَكَ عِوَضًا لِمَا فَاتَكَ قَالَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ انظُرُوا إِلَى الْبِرِّ مَا بَلَغَ بِأَهْلِهِ.

٣٢ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ قَالَ: حَدَّثَنَا الرَّيَّانُ بْنُ الصَّلْتِ قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمًا بِخُرَاسَانَ فَقُلْتُ يَا سَيِّدِي إِنَّ هِشَامَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ الْعَبَّاسِيِّ حَكَى عَنْكَ أَنَّكَ رَخَّصْتَ لَهُ فِي اسْتِئْجَاعِ الْغِنَاءِ فَقَالَ كَذَبَ الزُّنْدِيقُ إِنَّمَا سَأَلَنِي عَنْ ذَلِكَ فَقُلْتُ لَهُ إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ أَبَا جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذَا مَيَّزَ اللَّهُ بَيْنَ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ فَأَيْنَ يَكُونُ الْغِنَاءُ فَقَالَ مَعَ الْبَاطِلِ فَقَالَ لَهُ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ قَضَيْتَ.

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja'far al-Hamadani - may God be pleased with him - ٣٠-٣٣ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of al-Ryan ibn al-Salt that he had heard Al-Ridha' (a.s.) say, "All the Prophets which the Honorable the Exalted God sent, forbade wine and confessed that God (would do whatever He wills. The Prophets (a.s

would leave behind ‘al-Kondor (chewing gum) as inheritance (implying that they would leave nothing behind).” Al-Salt also narrated that he had heard Al-Ridha’ (a.s.) say, “Do not go into a dark house at night, unless you carry a lamp with you

Ahmad ibn Ziyad ibn Ja’far al-Hamadani – may God be pleased with him – ۳۰-۳۴ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of his father, on the authority of Yasir – the servant, “One of the chiefs of the army asked Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) about eating mud. He said that some of his servants eat mud. The Imam (a.s.) got really upset and said, ‘It is forbidden to eat mud, just as it is to eat dead flesh, blood, and pork. Admonish them not to eat mud

Ali ibn Ibrahim said, “Yasir narrated that once on a Friday when Al-Ridha’ (a.s.) was returning from the mosque, he (a.s.) raised up his hands to the heavens and said, “O my God! If my release from this bond is only possible by my death, please expedite it.” The Imam (a.s.) lived sadly until he (a.s.) perished

Yasir said, “They wrote a letter to Al-Ma’mun from Neishaboor stating that a Magus had died and willed that a portion of his wealth be given to the poor and the needy, and the judge in Neishaboor had divided it up among the poor Muslim people as charity. Al-Ma’mun asked Al-Ridha’ (a.s.), “O my Master! What do you think about (this?” Al-Ridha’ (a.s.

said, “A Magus would not give any charity to the poor Muslims. Write a letter to the judge ordering him to take as much money from the state treasury as he had taken from the inheritance of the Magi and given in charity to the poor Muslims. Then he should give that money to poor Magi in the form of charity.” Ali ibn Ibrahim added, “Yasir and others have narrated a lot of traditions on the authority of Al-Ridha’ (a.s.),
”but I have forgotten most of them since a great deal of time has passed by

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him – (۳۰-۳۵) narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn -Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al

۳۳ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنِ الرَّيَّانِ بْنِ الصَّلْتِ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: مَا بَعَثَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ نَبِيًّا إِلَّا بَتَحْرِيمِ الْخَمْرِ، وَأَنْ يُقَرَّ لَهُ بِأَنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ وَأَنْ يَكُونَ فِي تَرَاثِهِ الْكُنْدُرُ، قَالَ: وَسَمِعْتُهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: لَا تَدْخُلُوا بِاللَّيْلِ بَيْتًا مُظْلِمًا إِلَّا مَعَ السَّرَاجِ.

۳۴ - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زِيَادِ بْنِ جَعْفَرِ الْهَمْدَانِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ يَاسِرِ الْخَادِمِ، قَالَ: سَأَلَ بَعْضُ الْقَوَادِ أَيْمَانَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ أَكْلِ الطَّيْنِ وَقَالَ: إِنَّ بَعْضَ جَوَارِيهِ يَأْكُلْنَ الطَّيْنَ فَعَضِبَ ثُمَّ قَالَ: أَكْلُ الطَّيْنِ حَرَامٌ مِثْلُ الْمَيْتَةِ وَالْدَّمِ وَلَحْمِ الْخِنْزِيرِ فَانْهَيْتَهُ عَنْ

قَالَ: وَحَدَّثَنِي يَاسِرٌ قَالَ: كَانَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذَا رَجَعَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ مِنَ الْجَامِعِ وَقَدْ أَصَابَهُ الْعَرَقُ وَالْعُبَارُ رَفَعَ يَدَيْهِ وَقَالَ: (اللَّهُمَّ إِن كَانَ فَرَجِي مِمَّا أَنَا فِيهِ بِالْمَوْتِ فَعَجِّلْهُ إِلَى السَّاعَةِ) وَلَمْ يَزَلْ مَعْمُومًا مَكْرُوبًا إِلَى أَنْ قُبِضَ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

قَالَ يَاسِرٌ: وَكُتِبَ مِنْ نَيْسَابُورَ إِلَى الْمَأْمُونِ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْمَجُوسِ أَوْصَى عِنْدَ مَوْتِهِ بِمَالٍ جَلِيلٍ يُفَرَّقُ فِي الْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ فَفَرَّقَهُ قَاضِي نَيْسَابُورَ عَلَى فُقَرَاءِ الْمُسْلِمِينَ، فَقَالَ الْمَأْمُونُ لِلرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: يَا سَيِّدِي مَا تَقُولُ فِي ذَلِكَ؟ فَقَالَ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ الْمَجُوسَ لَا يَتَّصِفُونَ عَلَى فُقَرَاءِ الْمُسْلِمِينَ، فَكُتِبَ إِلَيْهِ أَنْ يَخْرُجَ بِقَدْرِ ذَلِكَ مِنْ صِدَقَاتِ الْمُسْلِمِينَ، فَيَتَّصِفَ بِدَقِّ بِهِ عَلَى فُقَرَاءِ الْمَجُوسِ؛ وَقَالَ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ: وَحَدَّثَنِي يَاسِرٌ وَعَظِيمُهُ عَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِأَحَادِيثَ كَثِيرَةٍ لَمْ أَذْكَرْهَا لِأَنِّي سَمِعْتُهَا مِنْهُ دَهْرًا.

٣٥- حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ

Washsha' ibn Bint Elias, on the authority of Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.), "If we are in Medina when we see the moon indicating the arrival of the (Arabic) month of Dhul-Hajja, we should depart from there in the state of ritual consecration for the Hajj (Al-Kiraan(1)), since we must enter the state of ritual consecration from the Al-Shajara Mosque. God's Prophet (S) has established that place as the station for entering ritual consecration for the Hajj ('Miqat)(2). For those of you who come here from Iraq and see the moon indicating the (Arabic) month of Dhul-Hajja you must perform the 'Umra (minor) pilgrimage since the station of entering the state of ritual

There are three types of Hajj as follows: ١- Hajj Al-Kiraan ; ٢- Hajj 'Tamatu; ٣- Hajj - ١ Ifra'ad. They are as follows: ١- Hajj Al-Kiraan: A pilgrim puts on 'Ihram and goes to Mecca during the months of Hajj i.e. Shawa'al, Dhul-Qadha, Dhul-Hajja. After performing 'Umra, he stays in 'Ihram till he finishes all the steps of Hajj and on ١٠th Dhul-Hajja removes his/her 'Ihram. ٢- Hajj 'Tamatu: A pilgrim puts on 'Ihram and goes to Mecca during the months of Hajj i.e. Shawa'al, Dhul-Qadha, Dhul-Hajja. After performing 'Umra he removes the 'Ihram and then puts it on again on the ٨th of Dhul-Hajja when he leaves for Mina. ٣- Hajj Ifra'ad: A pilgrim who lives within the bounds of Haram (for Ahnaf it is upto the 'Miqat) puts on the 'Ihram (the two cloths) and goes directly to Mina on the ٨th of Dhul-Hajja. Those who do Hajj Ifra'ad will not sacrifice

.an animal on the 10th of Dhul-Hajja

Miqat is the word that denotes the station of entering the state of ritual consecration for the pilgrimage to the Kaaba (House of God). Around Mecca, the Holy Prophet has determined such places that cannot be crossed by people going to Mecca without entering the state of 'Ihram (The pilgrim's robe consists of two seamless sheets). These places are called 'Miqats and are five in number. ١: Thil-Hulaifa: This is the 'miqat for the residents of Medina and for those who approach Mecca via that route. It is about ٩ kilometers from Medina and about ٢٥٠ kilometers from Mecca. ٢: Juhfah: This is the 'miqat for the people who come from Syria or from that direction. This is about ١٨٠ kilometers to the west of Mecca. ٣: Qarn al-Manazil: This is a hilly place about ٥٠ kilometers to the east of Mecca, and is the 'miqat for the people of Najd or for those coming from there. ٤: Zat-Irq: This is the 'miqat for the people of Iran, Iraq and for those coming from that direction. This is about eighty kilometers towards the north-east side of Mecca. ٥: Yalamlam: This is a hilly area about sixty kilometers to the south-east of Mecca and is the 'Miqat for the people of Yemen and others coming from that direction. For example, it is the 'Miqat for the pilgrims from .India, Pakistan, China, Japan, etc., who come by ship

consecration for the Hajj, which God's Prophet (S) has established for you is in 'Zat-
".Irq and other places. That is ahead of you near Medina

Al-Fadhli (ibn Sahl Thul-Riasatayn) said, "Can I leave the state of ritual consecration for the Hajj now that I have performed my circumambulations around the House (of God) and performed the 'Tamatu (major) Hajj pilgrimage?" The Imam (a.s.) told him, "Yes." Muhammad ibn Ja'far expressed this to Sufyan ibn Oyayna and his companions and told them, "So and so has said this." Sufyan disapproved of what Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) had said

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) - may God have Mercy upon him - said, "Sofyan ibn Oyayna has met As-Sadiq (a.s.) and narrated traditions on his (a.s.)
.(authority. He lived until the era of Al-Ridha' (a.s

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed - may God be pleased with ٣٠-٣٦ him - narrated that Muhammad ibn Al-Hassan al-Saffar quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Abi Nasr al-Bezanti, "I asked Abil Hassan (a.s.), 'What did you do last year?' He (a.s.) said, 'I performed the Umra (minor) pilgrimage in the (Arabic) month of Rajab, and performed the 'Tamatu (major) Hajj pilgrimage during the prescribed times for the
".Hajj. I do this whenever I perform the Umra

The author of the book narrated) my father - may God be pleased with him -) ٣٠-٣٧ narrated that Muhammad ibn Yahya al-Attar quoted on the authority of

Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Abu Sa'eed al-Adami, on the authority of Ahmad ibn Musa ibn Sa'd, "I was with Abil Hassan Al-(Ridha' (a.s.) during the circumambulations

بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ بْنِ بِنْتِ الْيَاسِ، عَنِ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: إِذَا أَهَلَّ هِلَالُ ذِي الْحِجَّةِ وَنَحْنُ بِالْمَدِينَةِ لَمْ يَكُنْ لَنَا أَنْ نُحْرِمَ إِلَّا بِالْحِجِّ لِأَنَّ نُحْرِمَ مِنَ الشَّجَرَةِ وَهُوَ الَّذِي وَقَّتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَنْتُمْ إِذَا قَدِمْتُمْ مِنَ الْعِرَاقِ وَأَهَلَّ الْهِلَالَ فَلَكُمْ أَنْ تَعْتَمِرُوا لِأَنَّ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ ذَاتَ عِزِّ وَغَيْرَهَا مِمَّا وَقَّتْ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَقَالَ لَهُ الْفَضْلُ: فَلَئِنْ الْآنَ أَنْ أَتَمَّتْ وَقَدْ طُفْتُ بِالْبَيْتِ فَقَالَ لَهُ نَعَمْ فَذَهَبَ بِهَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ إِلَى سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ وَأَصْبَحَ سُفْيَانُ فَقَالَ لَهُمْ إِنَّ فُلَانًا قَالَ كَذَا وَكَذَا فَشَنَّ عَلَى أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللَّهُ: سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ لَقِيَ الصَّادِقَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَوَى عَنْهُ وَبَقِيَ إِلَى أَيَّامِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ.

٣٦ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ الصِّفَّارُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي نَصِيرٍ الْبَرْزَنْطِيُّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: كَيْفَ صَبَّغْتَ فِي عَامِكَ؟ فَقَالَ: اعْتَمَرْتُ فِي رَجَبٍ وَدَخَلْتُ مُتَمَتِّعًا وَكَذَلِكَ أَفْعَلُ إِذَا اعْتَمَرْتُ.

٣٧ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ، عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْأَدْمِيُّ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى، عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِي

When we arrived at the Yemeni corner, the Imam (a.s.) stopped, raised his hands up and said, ‘O God! O Master of health! O Creator of health! O Grantor of health! O the Donator of health! O the Benefactor of health! O the One who gives me and all Thy creatures health! O the Beneficent in this world and the Hereafter! O the Merciful of the Two Worlds! Please send Blessings to Muhammad (a.s.) and his Holy Household (a.s.) and grant us health, the continuation of health, and the perfection of health. And grant us gratitude for health in this world and the Hereafter, O the Beneficent, the
”’.Merciful

Muhammad ibn Musa ibn al-Mutawakkil – may God be pleased with him – ٣٠-٣٨ narrated that Ali ibn Ibrahim ibn Hashem quoted on the authority of Ishaq ibn Ibrahim, on the authority of Moqatil ibn Moqatil, “I saw Abul Hassan Al-Ridha’ on a Friday at noon while he was in the state of ritual consecration for the Hajj (or wearing
”’.Ihram) and performing a phlebotomy at the roadside

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God have Mercy upon him – said, “There are several conclusions we can draw from this tradition. At first it shows us that performing a phlebotomy on Fridays is fine when needed. What has been stated about its being admonished against apply to when it is not really necessary to do so.

The second conclusion we

can draw is that a blood-letting can be performed at noon. The third conclusion is that if one is in the state of ritual consecration for the Hajj, he can perform a phlebotomy if needed, but he should not shave the hair in the place where he wants to perform the
”.phlebotomy

Al-Hakim Abu Muhammad Ja'far ibn Na'eem ibn Shathan – may God be pleased ٣٠-٣٩ with him – narrated that his uncle Muhammad ibn Shathan quoted on the authority of Fadhl ibn Shathan(١), “I heard Al-Ridha’ (a.s.) narrate on the authority of his father, on the authority of his forefathers, on the authority of Ali (a.s.), ‘God’s Prophet (S) performed a phlebotomy even when he was fasting and in the state of ritual
”.consecration for the Hajj

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God have Mercy upon him – said, “This tradition is not in contradiction with another tradition quoted on the authority of God’s Prophet (S) which says, ‘Aftar al-Hajim val Mahjoom’ which implies that both those who fast and perform a phlebotomy have entered into my tradition and my
”.nature

مَعَهُ بِحِذَاءِ الرُّكْنِ الِيمَانِيِّ قَامَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَرَفَعَ يَدَهُ وَقَالَ: (يَا اللَّهُ يَا وَلِيَّ الْعَافِيَةِ وَرَازِقَ الْعَافِيَةِ وَالْمُنْعِمَ بِالْعَافِيَةِ وَالْمَنَّانَ بِالْعَافِيَةِ وَالْمُتَّفَضِّلَ بِالْعَافِيَةِ عَلَيَّ وَعَلَى جَمِيعِ خَلْقِكَ رَحْمَانَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَرَحِيمَهُمَا صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَارزُقْنَا الْعَافِيَةَ وَتَمَامَ الْعَافِيَةَ فِي شُكْرِ الْعَافِيَةِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ).

٣٨ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى بْنِ الْمُتَوَكِّلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ

p: ٨٣٦

See footnote on Tradition No. ١١-٩-١

أَبِيهِ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ مُقَاتِلِ بْنِ مُقَاتِلٍ قَالَ: رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ فِي وَقْتِ الزَّوَالِ عَلَى ظَهْرِ الطَّرِيقِ يَحْتَجِمُ وَهُوَ مُحْرَمٌ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللَّهُ فِي هَذَا الْحَدِيثِ فَوَائِدُ إِحْدَاهَا إِطْلَاقُ الْحِجَامَةِ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ عِنْدَ الضَّرُورَةِ وَلَيَعْلَمُ أَنَّ مَا وَرَدَ مِنْ كَرَاهِهِ ذَلِكَ إِنَّمَا هُوَ فِي حَالِ الْإِخْتِيَارِ، وَالْفَائِدَةُ الثَّانِيَةُ الْإِطْلَاقُ فِي الْحِجَامَةِ فِي وَقْتِ الزَّوَالِ، وَالْفَائِدَةُ الثَّلَاثَةُ: أَنَّهُ يَجُوزُ لِلْمُحْرَمِ أَنْ يَحْتَجِمَ إِذَا اضْطُرَّ وَلَا يَحِلُّ مَكَانَ الْحِجَامَةِ.

٣٩ - حَدَّثَنَا الْحَاكِمُ أَبُو مُحَمَّدٍ جَعْفَرُ بْنُ نُعَيْمٍ بْنِ شَاذَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنِي عَمِّي مُحَمَّدُ بْنُ شَاذَانَ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ احْتَجِمَ وَهُوَ صَائِمٌ مُحْرَمٌ.

قَالَ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللَّهُ: لَيْسَ هَذَا الْخَبَرُ خِلَافًا لِخَبَرِ الَّذِي رَوَى عَنْهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ قَالَ: (أَفْطَرَ الْحَاجِمُ وَالْمَحْجُومُ) لِأَنَّ الْحِجَامَةَ مِمَّا أَمَرَ بِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَسُنَّهَ وَاسْتَعْمَلَهُ، فَمَعْنَى قَوْلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ: (أَفْطَرَ الْحَاجِمُ وَالْمَحْجُومُ) هُوَ: أَنَّهُمَا دَخَلَا بِذَلِكَ فِي سُنَّتِي وَفِطْرَتِي.

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤٠ narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Fadhdhal, "I saw Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) when he wanted to leave the 'Umra (minor pilgrimage) and had come to the position at the head of the Prophet's (a.s.) tomb after the evening prayer. He (a.s.) sent his best to the Prophet (S) and touched the tomb

Then he (a.s.) left, went to a corner and started to say prayers. He (a.s.) touched one of the pillars of the shrine ahead of the pillar that is at the position of the (Prophet's) head with his left shoulder. Then he (a.s.) said six or eight units of prayers wearing his sandals. The duration of his stay in the positions of bowing down or prostrating was nearly the time required to recite the glorifications of God thrice or more. When Abul Hassan Al-Ridha' (a.s.) finished saying the prayers, he (a.s.) fell down in prostration for so long that the pebbles got wet with the moisture from his sweat. Some of his companions have said that the Imam (a.s.) rubbed his face on the ground of the
".Mosque

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤١ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Musa ibn Umar, on the authority of Muhammad ibn Isma'il ibn Bazee', "I saw Abil Hassan Al-Ridha' (a.s.) in the state of
".ritual consecration (wearing the 'Ihram) with a ring on his finger

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤٢ narrated that Ahmad ibn Idris quoted on the authority of Muhammad ibn Ahmad ibn Yahya ibn Imran al-Ash'ari, on the authority of Muhammad ibn Ahmad, on the
authority of Al-Hassan ibn Ali ibn Kaysan, on

the authority of Musa ibn Salam, “When Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.) performed the ‘Umra (minor) Hajj pilgrimage, he (a.s.) said farewell to the House (of God). He went to the ‘Babul al-Hannatin(1) and stood up in the mosque behind the Kaaba. He raised up his hands to pray and told us, ‘This is the best location in which one can ask God to fulfill his requests. Saying prayers here is worth praying for sixty months or sixty years elsewhere.’ When he approached the door he said, ‘I will leave with the belief that ”.there is no god but Thee

Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with ٣٠-٤٣ him – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the

٤٠ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ فَضَالٍ قَالَ: رَأَيْتُ أَبِيَا الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ يُودَعَ لِلخُرُوجِ إِلَى الْعُمْرَةِ فَآتَى الْقَبْرَ مِنْ مَوْضِعِ رَأْسِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ بَعْدَ الْمَغْرَبِ فَسَلَّمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَوَلَزَقَ بِالقَبْرِ ثُمَّ انْصَرَفَ حَتَّى أَتَى الْقَبْرَ فَصَامَ إِلَى جَانِبِهِ يُصَلِّي فَأَلْزَقَ مِنْكِبِهِ الْأَيْسَرَ بِالقَبْرِ قَرِيبًا مِنَ الْأَشْطَوَانَةِ الَّتِي دُونَ الْأَشْطَوَانَةِ الْمُخَلَّفَةِ عِنْدَ رَأْسِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَصَلَّى سِتَّ رَكَعَاتٍ أَوْ ثَمَانَ رَكَعَاتٍ فِي نَعْلَيْهِ قَالَ وَكَانَ مِقْدَارُ رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ ثَلَاثَ تَسْبِيحَاتٍ أَوْ أَكْثَرَ فَلَمَّا فَرَغَ سَجَدَ سَجْدَةً أَطَالَ فِيهَا حَتَّى بَلَ عَرْفَةَ الْحَصَى؛

قَالَ وَذَكَرَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا أَنَّهُ أَلْصَقَ خَدَّيْهِ بِأَرْضِ الْمَسْجِدِ.

٤١ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ

إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَمَرَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَرِيْعٍ قَالَ: رَأَيْتُ عَلِيَّ أَبِي الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ مُحْرِمٌ خَاتِماً.

٤٢ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى بْنِ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ مُوسَى بْنِ سِيْلَامٍ قَالَ: اعْتَمَرَ أَبُو الْحَسَنِ الرُّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَمَّا وَدَّعَ الْبَيْتَ وَصَارَ إِلَى بَابِ الْحَنَاطِينِ لِيَخْرُجَ مِنْهُ وَقَفَ فِي صَحْنِ الْمَسْجِدِ فِي ظَهْرِ الْكُعْبَةِ ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ فَدَعَا ثُمَّ التَّمَّتْ إِلَيْنَا فَقَالَ: نِعْمَ الْمَطْلُوبُ بِهِ الْحَاجُّهُ إِلَيْهِ الصَّلَاةُ فِيهِ أَفْضَلُ مِنَ الصَّلَاةِ فِي غَيْرِهِ سِتِّينَ سَنَةً أَوْ شَهْرًا فَلَمَّا صَارَ عِنْدَ الْبَابِ قَالَ: (اللَّهُمَّ إِنِّي خَرَجْتُ عَلَى أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ).

٤٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيِّ دَرِيسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ

authority of Ibrahim ibn Hashem, on the authority of Ibrahim ibn Abi Mahmood, “I saw Al-Ridha’ (a.s.) say farewell to the House (of God). When he wanted to leave the mosque door, he (a.s.) fell into prostration. Then he stood up, faced the Qibla – direction of prayer – and said, ‘O my God! I will return with the belief that there is no god but Thee’.”

Al-Hakim Abu Muhammad Ja’far ibn Na’eem ibn Shathan narrated that his uncle ٣٠-٤٤ Abu Abdullah Muhammad ibn Shathan quoted on the authority of Fadhl ibn Shathan(١), on the authority of Muhammad ibn Isma’il ibn Bazee’, “I asked Al-Ridha’ (a.s.) about the proper place to say the

Qunut(1) in the 'Al-Fajr and 'Al-Watr prayers. He (a.s.) replied, 'Before bowing down.' I asked him (a.s.) about beer. He (a.s.) expressed his utmost hatred and dislike of it. I asked him (a.s.) about the decree on wearing clothes with designs while praying. He admonished against wearing clothes with portraits on them. I asked Al-Ridha' (a.s.) about the case of an immature girl who was married off to a man by her father, and the father had died before she reached the age of maturity with no intercourse having taken place yet. I asked whether this marriage is still in effect or the girl can reject it. I asked if she does not reject it, does the act of the father in marrying her off suffice or not? The Imam (a.s.) said, "The marrying off of the girl by her father suffices." The Imam (a.s.) also said, "Abu Ja'far (al-Baqir) (a.s.) said, 'Nothing will void your ablutions except when something comes out of either of the two exits which God has placed in you.' I asked the Imam (a.s.) whether we should shorten our prayers in Medina and Mecca. He (a.s.) replied, 'If you do not decide to stay there for ten days, the prayers should be shortened.' I asked him whether women should cover themselves in the presence of the eunuchs(2). He (a.s.) said, 'They came into the presence of Musa ibn Ja'far's (a.s.) daughters and the girls did not cover themselves up.' I asked him (a.s.) whether a

p: ۸۴۱

Hands raised-up supplications -۱

A castrated man placed in charge of a harem or employed as a chamberlain in a -۲
palace

maiden who has delivered a child from her master can be without a veil in the presence of unfamiliar men. The Imam (a.s.) said, 'She must put on a veil.' I asked him (a.s.) about using silver and gold dishes. He (a.s.) admonished against that. I told him (a.s.), 'One of the companions said that Musa ibn Ja'far (a.s.) had a mirror whose case was made of silver.' The Imam (a.s.) said, 'No. Praise be to God. Its frame was made of silver and I have it now.' The Imam (a.s.) added, 'When they circumcised his brother Al-Abbas, a cane or a toy which was coated with ten Dirhams was made for him. Musa ibn Ja'far (a.s.) ordered that it be

عَبِيدِ اللَّهِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مُحَمَّدٍ قَالَ: رَأَيْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ وَدَعَّ الْبَيْتَ فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَخْرُجَ مِنْ بَابِ الْمَسْجِدِ خَرَّ سَاجِدًا ثُمَّ قَامَ فَاسْتَقْبَلَ الْكَعْبَةَ وَقَالَ: (اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْقَلَبُ عَلَى أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ).

٤٤ - حَدَّثَنَا الْحَاكِمُ أَبُو مُحَمَّدٍ جَعْفَرُ بْنُ نَعِيمٍ بْنِ شَاذَانَ قَالَ: حَدَّثَنِي عَمِّي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ شَاذَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ شَاذَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَرِيعٍ، عَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَأَلْتُ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ الْقُنُوتِ فِي الْفَجْرِ وَالْوَتْرِ قَالَ قَبْلَ الرُّكُوعِ. قَالَ: وَسَأَلْتُهُ عَنْ شُرْبِ الْفُقَاعِ فَكَرِهَهُ كِرَاهَهُ شَدِيدَةً، وَسَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلَاةِ فِي الثُّوبِ الْمَعْلَمِ، فَكَرِهَهُ مَا فِيهِ التَّمَاثِيلُ، وَسَأَلْتُهُ عَنِ الصَّبِيِّهِ يُرَوِّجُهَا أَبُوهَا، ثُمَّ يَمُوتُ وَهِيَ صَبِيغَةٌ. ثُمَّ تَكْبِيرُ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا زَوْجُهَا، أَيْجُوزُ عَلَيْهَا التَّرْوِيجُ، أَوِ الْأَمْرُ إِلَيْهَا؟ فَقَالَ:

يُجوز عَلَيْهَا تَزْوِيجُ أَبِيهَا.

وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ: لَا يَنْفُضُ الْوُضُوءَ إِلَّا مَا خَرَجَ مِنْ طَرْفَيْكَ اللَّذَيْنِ جَعَلَهُمَا اللَّهُ لَكَ أَوْ قَالَ اللَّذَيْنِ أَنْعَمَ اللَّهُ بِهِمَا عَلَيْكَ وَسَيَأْتِيهِ عَنِ الصَّلَاةِ بِمَكَهٍ وَالْمَيْدِينَةِ تَقْصِيرٌ أَوْ تَمَامٌ فَتَقَالَ قَصْرٌ مِمَّا لَمْ تَعِزْمَ عَلَى مُقَامِ عَشْرِهِ، وَسَيَأْتِيهِ عَنِ قِنَاعِ النِّسَاءِ مِنَ الْخِصْيَانِ فَتَقَالَ كَانُوا يَدْخُلُونَ عَلَى بَنَاتِ أَبِي الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَا يَتَّقَنَ وَسَأَلْتُهُ عَنْ أُمِّ الْوَلَدِ هَلْ لَهَا أَنْ تَكْشِفَ رَأْسَهَا بَيْنَ أَيْدِي الرِّجَالِ؟ قَالَ تَتَّقَنَ، وَسَأَلْتُهُ عَنْ آئِنَةِ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ فَكَرِهَهَا فَقُلْتُ لَهُ قَدْ رَوَى بَعْضُ أَصْحَابِنَا أَنَّهُ كَانَتْ لِأَبِي الْحَسَنِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ مِرْآةٌ مَلْبَسَةٌ فَضَهَّ فَقَالَ لَا بِحَمْدِ اللَّهِ إِنَّمَا كَانَتْ لَهَا حَلْقُهُ فَضَهَّ وَهِيَ عِنْدِي. وَقَالَ إِنَّ الْعَبَّاسَ، يَعْنِي أَخَاهُ، حِينَ عَدَرَ عَمِلَ لَهُ عُوْدٌ مَلْبَسٌ فَضَهَّ مِنْ نَحْوِ مَا يُعْمَلُ لِلصَّبِيِّ إِنْ

broken.’ I asked the Imam (a.s.) about a maiden who has been kissed by her owner. I asked if it is possible that the maiden be permitted for the son of the owner (to marry to). The Imam (a.s.) asked, ‘Did the owner kiss her out of lust?’ I said, ‘Yes.’ Then the Imam (a.s.) said, ‘If he kissed her out of lust, then he has gone all the way and has left nothing.’⁽¹⁾ The Imam (a.s.) then added without me asking anything, ‘If he has undressed the maiden and looked at her out of lust, then she will be forbidden for both his father and his son.’ I asked, ‘If he looks at all her body?’ The Imam (a.s.) said, ‘Just as he looks at her

p: ٨٤٣

Meaning that now she is considered to be his wife and one’s wife is forbidden for – ١
his son to be married to

And the Imam (a.s.) was asked about the decree on a young female slave. The Imam (a.s.) said, 'If he first undresses her naked and looks at her with lust, then she will become forbidden (to marry with) both that man's father and son.' I asked, 'Is that the case if he looks at her body?' The Imam (a.s.) said, 'If he looks at her private parts.' And the Imam (a.s.) was asked about the decree concerning a young female slave who has not yet reached the age of puberty. Does a man have to maintain her for the waiting period? The Imam (a.s.) said, 'If she has not reached puberty, he must maintain her for one month (to see if she is pregnant or not).' I asked, 'Even if the girl is nearly seven years old or a bit older, but she cannot become pregnant?' The Imam (a.s.) said, 'She is too young and it is not necessary for him to maintain her for the waiting period (before she is sold off or married off to someone else).' I asked, 'What if she is between that age and nine years old?' The Imam (a.s.) said, 'Yes. That holds
'until she is nine years old

I asked the Imam (a.s.) about the case of a woman who has been drunk and has married a man while she has been drunk. When she regains her consciousness and denies her marriage, and then thinks that the marriage is fine and submits herself

to the man. Is this marriage right or is it corrupt since she has married him while she was drunk and the man has no right over her? The Imam (a.s.) said, 'If she stays with him after regaining her consciousness, then that is a proof that she is pleased with the marriage.' I asked, 'Is this marriage suitable for her or not?' The Imam (a.s.) said, 'Yes, it is

I asked the Imam (a.s.) about a maiden owned by two brothers. If both brothers free her, and she is a virgin who has a brother, can any of the two brothers marry her without seeking the permission of her brother? Or

تُكُونُ فَصَبَّتُهُ نَحْوَ عَشْرِهِ دَرَاهِمَ فَأَمَرَ بِهِ أَبُو الْحَسَنِ فَكَسِرَ.

وَسَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ لَهُ الْجَارِيَةُ فَيَقْبَلُهَا، هَلْ تَحِلُّ لَوْلَدِهِ؟ فَقَالَ: بِشَهْوِهِ؟ قُلْتُ: نَعَمْ. قَالَ: لَا مَا تَرَكَ شَيْئًا إِذَا قَبَلَهَا بِشَهْوِهِ.

ثُمَّ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ابْتِدَاءً مِنْهُ لَوْ جَرَّدَهَا فَنَظَرَ إِلَيْهَا بِشَهْوِهِ حَرَمَتْ عَلَى أَبِيهِ وَابْنِهِ قُلْتُ إِذَا نَظَرَ إِلَى جَسَدِهَا قَالَ: إِذَا نَظَرَ إِلَى فَرْجِهَا.

وَسَأَلْتُهُ عَنِ حَدِّ الْجَارِيَةِ الصَّغِيرَةِ السُّنِّ الَّتِي إِذَا لَمْ تَبْلُغْهُ لَمْ يَكُنْ عَلَى الرِّجَالِ اسْتِبْرَاطُهَا فَقَالَ إِذَا لَمْ تَبْلُغْ اسْتِبْرَاطُهَا بِشَهْوِهِ قُلْتُ فَإِنْ كَانَتْ ابْنَةُ سَبْعِ سِنِينَ أَوْ نَحْوَهَا مِمَّنْ لَا تَحْمِلُ فَقَالَ هِيَ صَغِيرَةٌ وَلَا يَضُرُّكَ أَنْ لَا تَسْتَبْرِطَهَا فَقُلْتُ مَا بَيْنَهَا وَبَيْنَ تِسْعِ سِنِينَ فَقَالَ نَعَمْ تِسْعَ سِنِينَ.

وَسَأَلْتُهُ عَنِ امْرَأَةٍ ابْتُلِيَتْ بِشُرْبِ نَبِيذٍ فَسَبَّحَتْ فَزَوَّجَتْ نَفْسَهَا مِنْ رَجُلٍ فِي سُكْرٍ ثُمَّ أَفَاقَتْ فَأَنْكَرَتْ ذَلِكَ ثُمَّ ظَنَّتْ أَنَّهُ يَلْزَمُهَا فَوَرَعَتْ مِنْهُ فَأَقَامَتْ مَعَ الرَّجُلِ عَلَى ذَلِكَ التَّزْوِيجِ أَحْلَالٌ هُوَلَهَا أَمْ التَّزْوِيجُ فَاسِدٌ لِمَكَانِ السُّكْرِ وَلَا سَبِيلَ

لِلزَّوْجِ عَلَيْهَا قَالَ إِذَا أَقَامَتْ مَعَهُ بَعْدَ مَا أَفَاقَتْ فَهُوَ رِضَاهَا قُلْتُ وَيَجُوزُ ذَلِكَ التَّرْوِيحُ عَلَيْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ.

وَسَأَلْتُهُ عَنْ مَمْلُوكِهِ كَانَتْ بَيْنَ اثْنَيْنِ فَأَعْتَقَهَا، وَلَهَا أَخٌ غَائِبٌ وَهِيَ بِكُرٍّ، أَيَجُوزُ لِأَحَدِهِمَا

should the marriage take place with the knowledge and consent of her brother? The Imam (a.s.) said, ‘Any one of them can marry her without her brother’s consent.’ I asked, ‘Then he can marry her if he wishes to.’ The Imam (a.s.) said, ‘Yes.’ Then the Imam (a.s.) told me, ‘Have an optimistic viewpoint about God. The Honorable the Exalted God said, ‘I am with My servant’s opinion (I can tell what he thinks). If he is optimistic about Me, then I wish him well and will make his ending a good one. But if he is pessimistic about Me, then I will treat him accordingly

The Imam (a.s.) said the following regarding the Immaculate Imams (a.s.), ‘They are the honest knowledgeable ones who have taken their knowledge from God and have learnt it from God’s angels.’ I wrote a letter to the Imam (a.s.) in which I asked, ‘Some people have different views on the permissibility of a tiny kind of fish called ‘Al-Rabaysa. What do you order me to do in that regard.’ The Imam (a.s.) wrote back, ‘Do not worry. It is allowed

My father and Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with them – narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Abdullah al-Mesma’ee, on the authority

of Ahmad ibn Al-Hassan al-Maythami, “One day a group of people had gathered around Al-Ridha’ (a.s.), and were arguing about two opposite traditions on the same subject which had been narrated on the authority of God’s Prophet (S). They asked the Imam (a.s.) about it. He (a.s.) said, ‘In fact, the Honorable the Exalted God has forbidden the forbidden things, has allowed the allowed things, and has made incumbent the incumbent deeds. One cannot rely on or act according to any traditions which allow what God has forbidden, or forbid what God has allowed. One cannot cancel any of the incumbent deeds which God has made incumbent (upon the people) in His Book and are clearly supported by traditions for which there are no instances of having been cancelled. God’s Prophet (S) never allowed what God forbade, never forbade what God allowed, and never changed any of God’s Decrees or anything which God made incumbent (upon the people). He was completely subject to God’s revelations and decrees and only delivered them (to others) from God. That is what the Honorable the Exalted God said, ‘...I follow but that which is revealed to me by inspiration...’^(۱) The Prophet (S) followed only God and delivered what God had
 ”.ordered him to deliver

أَنْ يُزَوِّجَهَا أَوْ لَا يُجُوزُ إِلَّا بِأَمْرِ أَخِيهَا فَقَالَ بَلَىٰ يُجُوزُ أَنْ يُزَوِّجَهَا قُلْتُ فَيَتَزَوَّجُهَا هُوَ إِنْ أَرَادَ ذَلِكَ قَالَ: نَعَمْ.

وَقَالَ لِي: أَحْسِنُ بِاللَّهِ الظَّنَّ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ أَنَا عِنْدَ حُسْنِ ظَنِّ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ بِي إِنْ خَيْرٌ فَخَيْرٌ وَإِنْ شَرٌّ

p: ۸۴۷

وَقَالَ فِي الْأَيْمَةِ: إِنَّهُمْ عُلَمَاءُ صَادِقُونَ مُفَهِّمُونَ مُحَدِّثُونَ، قَالَ كَتَبْتُ إِلَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ اخْتَلَفَ النَّاسُ عَلَيَّ فِي الرَّبِيئَةِ فَمَا تَأْمُرُنِي فِيهَا فَكَتَبَ لَا بَأْسَ بِهَا.

٤٥ - حَدَّثَنَا أَبِي وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَا: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمِسْمَعِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْمَيْثَمِيُّ أَنَّهُ سَأَلَ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمًا وَقَدْ اجْتَمَعَ عِنْدَهُ قَوْمٌ مِنْ أَصْحَابِهِ وَقَدْ كَانُوا تَنَازَعُوا فِي الْخِيَدِيَّتَيْنِ الْمُخْتَلَفَيْنِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فِي الشَّيْءِ الْوَاحِدِ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حَرَّمَ حَرَامًا وَأَحَلَّ حَلَالًا وَفَرَضَ فَرَائِضَ فَمَا جَاءَ فِي تَحْلِيلِ مَا حَرَّمَ اللَّهُ أَوْ تَحْرِيمِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ أَوْ دَفْعِ فَرِيضَةٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ رَسْمًا بَيْنَ قَائِمٍ بِلَا نَاسِخٍ نَسِيخَ ذَلِكَ فَذَلِكَ مَا لَا يَسَعُ الْأَخْذُ بِهِ لِأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ لَمْ يَكُنْ لِيَحْرَمْ مَا أَحَلَّ اللَّهُ وَلَا لِيُحَلِّلَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا لِيُغَيِّرَ فَرَائِضَ اللَّهِ وَأَحْكَامَهُ كَمَا كَانَ فِي ذَلِكَ كُلِّهِ مُتَّبِعًا مُسَلِّمًا مُؤَدِّيًا عَنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِنْ أَتَبِعَ إِلَّا مَا يُوحَى إِلَيَّ فَكَانَ مُتَّبِعًا لِلَّهِ مُؤَدِّيًا عَنِ اللَّهِ مَا أَمَرَهُ بِهِ مِنْ تَبْلِيغِ الرِّسَالَةِ قُلْتُ فَإِنَّهُ يَرُدُّ عَنْكُمْ الْحَجَّ دَبْتُ فِي الشَّيْءِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مِمَّا لَيْسَ فِي الْكِتَابِ وَهُوَ فِي

Ahmad ibn Al-Hassan al-Maythami added, “I asked the Imam (a.s.), ‘What should we do in instances in which there is a ruling on something from you – the Members of the Holy Household – which does not exist in God’s Book, but it is in the traditions

and there is also an opposite tradition narrated on your authority.” The Imam (a.s.) answered, “Yes, sometimes God’s Prophet (S) admonished against something. That is a kind of admonishing which is like that of God. It is no longer permitted to do what the Prophet (S) has admonished against. He (a.s.) has also ordered to do things which are considered to be like the orders of the Sublime God’s. His orders are according to the Sublime God’s orders. Therefore, whenever there is an admonishment by God’s Prophet (S) for which there is a tradition which opposes it, acting according to that tradition is not permissible. The same holds true for what the Prophet (S) has allowed. That is because we (Members of the Holy Household) never allow (the people to do) what God’s Prophet (S) has not allowed (them) to do, and never order (the people) to do the opposite of what God’s Prophet (S) has ordered (the people) to do – except for in conditions in which there is some fear of harm (cases of concealment of faith). It will never be the case that we allow what God’s Prophet has forbidden or forbid what God’s Prophet (S) has allowed, since we (– Members of the Holy Household –) are all the followers of God’s Prophet (S). We submit to the Prophet’s (a.s.) orders and admonishments, just as God’s Prophet (S) submitted to the Honorable the Exalted Lord’s orders. The Honorable the Exalted God said, ‘...So take what

the Messenger assigns to you, and deny yourselves that which he withholds from you...’^(١) Indeed God’s Prophet (S) has admonished against things, which are not forbidden, but are not good to do. He (a.s.) has also ordered to do things, which are not incumbent upon one to do, but are better to be done to be more noble. He (a.s.) has then left the people free to chose to do them or not, whether or not they are excused from doing those things. There are cases in which God’s Prophet (S) has admonished against something since it is not good to do, or has ordered to do what is not forbidden to do or not incumbent upon one not to do. Therefore, if there are two traditions from us (Members of the Holy Household) in which one has ordered you to do something, while in the other one he (a.s.) has admonished you against doing it, and someone has compiled both these traditions in the same book and has not denied either one of them; then you can follow either one if the tradition narrators are reliable. You are allowed to submit to

السُّنَّةِ ثُمَّ يَرِدُ خِلَافُهُ فَقَالَ وَكَذَلِكَ قَدْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَنْ أَشْيَاءَ نَهَى حَرَامٌ فَوَافَقَ فِي ذَلِكَ نَهْيُهُ نَهَى اللَّهِ تَعَالَى
وَأَمَرَ بِأَشْيَاءَ فَصَيَّرَ ذَلِكَ الْأَمْرَ وَاجِباً لَازِماً كَعَدْلٍ فَرَائِضِ اللَّهِ تَعَالَى وَوَافَقَ فِي ذَلِكَ أَمْرُهُ أَمْرُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَمَا جَاءَ فِي النَّهْيِ عَنِ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نَهَى حَرَامٍ ثُمَّ

p: ٨٥٠

جَاءَ خِلَافُهُ لَمْ يَسْعَ اسْتِعْمَالَ ذَلِكَ وَكَذَلِكَ فِيمَا أَمَرَ بِهِ لِأَنَّا لَا نُرْخِصُ فِيمَا لَمْ يُرْخِصْ فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَلَا نَأْمُرُ بِخِلَافِ مَا أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ إِلَّا لِعَلِّهِ خَوْفِ ضَرْوَرِهِ فَأَمَّا أَنْ نَسْتَجِلَّ مَا حَرَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَوْ نُحَرِّمَ مَا اسْتَجَلَّهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَلَا يَكُونُ ذَلِكَ أَبَدًا لِأَنَّا تَابِعُونَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مُسْلِمُونَ لَهُ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ تَابِعًا لِأَمْرِ رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ مُسْلِمًا لَهُ وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ مَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نَهَى عَنْ أَشْيَاءَ لَيْسَ نَهَى حَرَامَ بَلْ إِعَافِهِ وَكَرَاهِهِ وَأَمَرَ بِأَشْيَاءَ لَيْسَ بِأَمْرٍ فَرَضَ وَلَا وَاجِبٍ بَلْ أَمْرٌ فَضَّلَ وَرُجِحَانِ فِي الدِّينِ ثُمَّ رَخَّصَ فِي ذَلِكَ لِلْمَعْلُولِ وَغَيْرِ الْمَعْلُولِ فَمَا كَانَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ نَهَى إِعَافِهِ أَوْ أَمْرٌ فَضَّلَ فَذَلِكَ الَّذِي يَسْعَ اسْتِعْمَالَ الرُّخْصِ فِيهِ إِذَا وَرَدَ عَلَيْكُمْ عَنَّا فِيهِ الْخَبْرُ بِاتِّفَاقٍ يَزُوِيهِ مَنْ يَزُوِيهِ فِي النَّهْيِ وَلَا يُنْكَرُهُ وَكَانَ الْخَبْرَانِ صِدْقَيْنِ مَعْرُوفَيْنِ بِاتِّفَاقِ النَّاقِلِ فِيهِمَا يَجِبُ الْأَخْذُ بِأَحَدِهِمَا أَوْ بِهِمَا جَمِيعًا أَوْ بـِأَيُّهُمَا شَيْءٌ تـِ وَأَحْبَبْتُ مـِ وَسَعَّ ذَلِكَ لـِ كـِ مِنْ بـِ ابـِ

God's Prophet's (a.s.) words or reject his knowledge and ours on that issue whenever the duty is not clear. Whoever refuses to submit due to being stubborn or wanting to deny God's Prophet (S) is, in fact, a polytheist regarding the Majestic God. Therefore, you should first review the traditions that are narrated to you for which there is also .an opposite tradition related to what is in God's Book

Then use the one which agrees with God’s Book regarding what is forbidden and what is allowed and act accordingly. If you cannot find it in God’s Book, then refer to the traditions of the Prophet (S). Use the tradition which is in agreement with the traditions of the Prophet (S) regarding its being allowed or forbidden. However, when there is something which has been admonished against in the traditions, but then a tradition has come opposite to that, this is a permission to do what God’s Prophet (S) has admonished against, but has not forbidden to do. In such cases you can rely on either one. The person is allowed to chose, since both traditions are narrated on the authority of God’s Prophet (S). However, in cases which are neither of the above, you should leave the knowledge regarding them to us – Members of the Holy Household – and do not issue your own decrees, since we are more deserving to do so. You must be careful and stop at the doubtful instances, wait to understand them and search about them, until you get enough clarifications on them by us – Members of the Holy Household

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God be pleased with him – said, “My Sheikh Muhammad ibn Al-Hassan ibn Ahmad ibn al-Waleed – may God be pleased with him – did not have a good opinion of Abdullah Mesma’ee who narrated this tradition. However, when I picked out this tradition

from the book called KITAB AR-RAHMA and recited it for him, he did not object to it
.and let me include it here

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤٦
narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Muhammad ibn Al-Husayn
Abil Khattab, on the authority of Ibrahim ibn Abi Mahmood that Abil Hassan Al-Ridha'
(a.s.) was asked, "Do vomiting, nosebleeds, pus and blood void the ablutions?" The
".Imam (a.s.) replied, "No. Neither one of these will void the ablutions

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤٧
narrated that Sa'd ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn
,Isa, on the authority of Muhammad ibn Sahl

التَّسْلِيمِ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَالرَّدِّ إِلَيْهِ وَإِنَّمَا وَكَانَ تَارِكُ ذَلِكَ مِنْ بَابِ الْعِنَادِ وَالْإِنْكَارِ وَتَرَكَ التَّسْلِيمَ لِرَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ مُشْرِكًا بِاللَّهِ الْعَظِيمِ فَمَا وَرَدَ عَلَيْكُمْ مِنْ خَبَرَيْنِ مُخْتَلِفَيْنِ فَاعْرِضُوهُمَا عَلَى كِتَابِ اللَّهِ فَمَا كَانَ فِي كِتَابِ اللَّهِ
مَوْجُودًا حَلَالًا أَوْ حَرَامًا فَاتَّبِعُوا مَا وَافَقَ الْكِتَابَ وَمَا لَمْ يَكُنْ فِي الْكِتَابِ فَاعْرِضُوهُ عَلَى سُنَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ فَمَا
كَانَ فِي السُّنَنِ مَوْجُودًا مَنْهِيًّا عَنْهُ نَهَى حَرَامٌ أَوْ مَا مُمُورًا بِهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَمْرٌ إِزَامٌ فَاتَّبِعُوا مِمَّا وَافَقَ نَهَى رَسُولِ
اللَّهِ وَأَمْرُهُ وَمِمَّا كَانَ فِي السُّنَنِ نَهَى إِعَافَهُ أَوْ كَرَاهِهِ ثُمَّ كَانَ الْخَبَرُ الْآخَرُ خِلَافَهُ فَذَلِكَ رُخْصَةٌ فِيمَا عَافَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَآلِهِ وَكَرِهَهُ وَلَمْ يُحَرِّمَهُ فَذَلِكَ الَّذِي يَسَعُ

الْأَخْذُ بِهِمَا جَمِيعاً أَوْ بِأَيِّهِمَا شِئْتُمْ وَسَمِعَكَ الْاِخْتِيَارُ مِنْ بَابِ التَّسْلِيمِ وَالْاِتِّبَاعِ وَالرَّدِّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَمَا لَمْ تَجِدُوهُ فِي شَيْءٍ مِنْ هَذِهِ الْوُجُوهِ فَرُدُّوا إِلَيْنَا عِلْمَهُ فَنَحْنُ أَوْلَى بِذَلِكَ وَلَا تَقُولُوا فِيهِ بِ آرَائِكُمْ وَعَلَيْكُمْ بِالْكَفِّ وَالتَّثْبِتِ وَالْوُقُوفِ وَأَنْتُمْ طَالِبُونَ بَاحِثُونَ حَتَّى يَأْتِيَكُمُ الْبَيَانُ مِنْ عِنْدِنَا.

قَالَ مَصْنُفٌ هَذَا الْكِتَابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: كَانَ شَيْخُنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَيِّئُ الرَّأْيِ فِي مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمَسْمُوعِيِّ رَاوِي هَذَا الْحَدِيثِ، وَإِنَّمَا أَخْرَجْتُ هَذَا الْخَبَرَ فِي الْكِتَابِ، لِأَنَّهُ كَانَ فِي كِتَابِ الرَّحْمَةِ وَقَدْ قَرَأْتُهُ عَلَيْهِ فَلَمْ يُنْكِرْهُ وَرَوَاهُ لِي.

٤٦ - حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْخَطَّابِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي مَحْمُودٍ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْقَيْءِ وَالرَّعَافِ وَالْمِدَّةِ وَالِدَّمِ أَيْنُقُضُ الْوُضُوءَ قَالَ لَا لَا يَنْقُضُ شَيْئاً.

٤٧- حَدَّثَنَا أَبُو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ

on the authority of Zakariya ibn Adam, “I asked Al-Ridha’ (a.s.) about an anal fistula (١). The Imam (a.s.) said, ‘The only things that void the ablutions are defecation, farting or pissing’.”

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him – (٣٠-٤٨) narrated that Ahmad ibn Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn Isa, on the authority of Al-Hassan ibn Ali al-Washsha’, “I asked Abil Hassan Al-Ridha’ (a.s.): ‘Can someone whose hand has been wounded and is covered with medication just perform his

p: ٨٥٤

An anal fistula, almost always the result of a previous abscess, is a small tunnel – ١ – connecting the anal gland from which the abscess arose to the skin of the buttocks outside the anus. After an abscess has been drained, a tunnel may persist connecting the anal gland from which the abscess arose to the skin. If this occurs, persistent drainage from the outside opening may cause it to persist If the outside opening of the tunnel heals, a recurrent abscess may develop

ablutions over the covered area?’ The Imam (a.s.) replied, ‘Yes. He can wash over it.
”’.That would suffice

The author of the book narrated) my father – may God be pleased with him –) ٣٠-٤٩
narrated that Sa’d ibn Abdullah quoted on the authority of Ahmad ibn Muhammad ibn
Isa, on the authority of Muhammad ibn Sahl, on the authority of his father that he had
asked Abul Hassan Al-Ridha’ (a.s.), ‘What should one who has made ablutions do
when he thinks that he has not wet a place of his face after he has finished making
ablutions?’ The Imam (a.s.) replied, “It suffices that he wets that place with the
””.moisture from other parts of his body

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar – may God be ٣٠-٥٠
pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba, on the authority of
Al-Fadhli ibn Shathan that he had heard Al-Ridha’ (a.s.) say, “When they took the
decapitated head of Al-Husayn ibn Ali (a.s.) to Sham , Yazid – may God damn him –
ordered that it be put somewhere and the tablecloth be spread. He – may God damn
him – and his companions started to eat and drink beer. When they finished eating, he
ordered that they put the head in a tub in front of his couch and place the chess board
over the tub. Yazid – may God damn him – started playing chess with his companions
while he was swearing at Al-Husayn (a.s.), his forefathers

and grandfather (a.s.) and making fun of them. Whenever he won the game, he drank three mugs of beer. Then he poured down the little bit of leftover beer on the ground right next to the tub in which Al-Husayn's (a.s.) head was placed. The Honorable the Exalted God will eliminate the sins of whoever sees beer or a chess board and remembers Al-Husayn (a.s.), and damns Yazid and the Aal Ziyad, even if the number ".of his sins are as many as there are stars in the sky

بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ زَكَرِيَّا بْنِ آدَمَ قَالَ: سَأَلْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ النَّاسِ فَقَالَ إِنَّمَا يَنْقُضُ الْوُضُوءَ ثَلَاثُ الْبُولِ وَالْغَائِطُ وَالرَّيْحُ.

٤٨ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَاءِ، عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الدَّوَاءِ يَكُونُ عَلَى يَدَيْ الرَّجُلِ يُجْزِيهِ أَنْ يَمْسَحَ فِي الْوُضُوءِ عَلَى الدَّوَاءِ الْمَطْلِيِّ عَلَيْهِ قَالَ نَعَمْ يَمْسَحُ عَلَيْهِ وَيُجْزِيهِ.

٤٩ - حَدَّثَنَا أَبِي رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنِ الرَّجُلِ يَبْقَى مِنْ وَجْهِهِ إِذَا تَوَضَّأَ [مَوْضِعٌ لَمْ يُصَبَّ بِهِ الْمَاءُ] فَقَالَ: يُجْزِيهِ أَنْ يَبْلُغَ مِنْ بَعْضِ جَسَدِهِ.

٥٠ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَاسِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ عَطَّارِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبَةَ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شاذَانَ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: لَمَّا حَمَلَ رَأْسَ الْحُسَيْنِ إِلَى الشَّامِ

أَمَرَ يَزِيدُ لَعْنَهُ اللَّهُ فَوَضَعَ وَنَصَبَ عَلَيْهِ مَا تَدَّهَ فَأَقْبَلَ هُوَ وَأَصْحَابُهُ يَأْكُلُونَ وَيَشْرَبُونَ الْفُقَّاعَ فَلَمَّا فَرَّغُوا أَمَرَ بِالرَّأْسِ فَوَضَعَ فِي طَسِيَّتِ
تَحْتَ سِرِيرِهِ وَبُسِطَ عَلَيْهِ رُقْعَةُ الشُّطْرُنْجِ وَجَلَسَ يَزِيدُ لَعْنَهُ اللَّهُ يَلْعَبُ بِالشُّطْرُنْجِ وَيَذْكُرُ الْحُسَيْنَ وَأَبَاهُ وَجَدَّهُ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ
وَيَسِيْرَهُمْ بِمَذَكْرِهِمْ فَمَتَى قَمَرَ صَاحِبَهُ تَنَاوَلَ الْفُقَّاعَ فَشَرِبَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ صَبَّ فَضَلَّتَهُ مِمَّا يَلِي الطَّسْتِ مِنَ الْأَرْضِ فَمَنْ كَانَ مِنْ
شِيْعَتِنَا فَلَيْتَوَرَّعَ عَنِ شُرْبِ الْفُقَّاعِ وَاللَّعْبِ بِالشُّطْرُنْجِ وَمَنْ نَظَرَ إِلَى الْفُقَّاعِ أَوْ إِلَى الشُّطْرُنْجِ فَلْيَذْكُرِ الْحُسَيْنَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَلْيَلْعَنُ يَزِيدَ
وَأَالَ زِيَادٍ يَمْحُو اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ ذُنُوبَهُ وَلَوْ كَانَتْ كَعَدَدِ النُّجُومِ.

Tamim ibn Abdullah ibn Tamim al-Qurashi – may God be pleased with him – ٣٠-٥١
narrated that his father quoted on the authority of Ahmad ibn Ali Al-Ansari, on the
authority of Abdul Salam ibn Salih al-Harawi that he had heard Abul Hassan Ali ibn
Musa Al-Ridha' (a.s.) say, “The first person for whom beer was made during the era of
Islam in Syria was Yazid – may God damn him. He was sitting at the spread-out
tablecloth with the decapitated head of Al-Husayn (a.s.) there, when they brought him
some beer. He drank some and personally served beer to his companions. The God
damned Yazid told his companions, ‘Drink this since it is a blessed drink! If it was not
blessed, we would not have been the first ones to drink it with the head of our enemy
in front of us, and our tablecloth spread out. We are eating and drinking with perfect
calm and peace of

mind.” Imam Al-Ridha’ (a.s.) added, “Whoever is one of our followers should abstain from drinking beer, since it is the drink for our enemies. Whoever does not abstain is not one of our followers. My father (a.s.) narrated that his father (a.s.) quoted on the authority of Ali ibn Abi Talib (a.s.) that God’s Prophet (S) said, ‘Do not wear the clothes of our enemies. Do not eat our enemies’ food. Do not follow what our enemies follow.

”Should you do so you are one of our enemies just as they are

The author of this book (a.s.heikh Sadooq) – may God have Mercy upon him – said, “What is meant by “the clothes of our enemies” is their military attire. What is meant by “our enemies food” is date wine, beer, mud, any floating (dead) fish, eel, sheatfish(۱), scaleless fish, lizard meat, rabbit meat, fox meat, birds that sometimes flap their wings but mostly glide, eggs whose tips are the same, sea locusts which cannot fly, and spleens. What is meant by ‘what our enemies follow’ is going to improper places such as gatherings where they drink wine, parties in which they have forbidden fun, places where they rule not according to what is right, meetings in which they gossip about the Immaculate Imams (a.s.) and the believers, gatherings of the disobedient people, the oppressors, the corrupt ones, the gamblers. (I have heard that drinking a lot of beer will make one drunk. Whatever drinking a lot of will make

p: ۸۵۸

.A kind of fish called ‘Zummair’ in Arabic –۱

(.you drunk, is forbidden to drink, whether you drink a little bit or a lot of it

Abdul Wahid Muhammad ibn Ubdoos al-Neishaboori al-Attar – may God be ٣٠-٥٢ pleased with him – narrated that Ali ibn Muhammad ibn Qutayba al-Neishaboori quoted on the authority of Al-Fadhl ibn Shazan

٥١ - حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ الْقُرَشِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ أَحْمَدِ بْنِ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ عَبْدِ السَّلَامِ بْنِ صَالِحِ الْهَرَوِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ: أَوَّلُ مَنْ اتَّخَذَ لَهُ الْفُقَاعَ فِي الْإِسْلَامِ بِالشَّامِ يَزِيدُ بْنُ مُعَاوِيَةَ لَعْنَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ فَأُخْضِرَ وَهُوَ عَلَى الْمَائِدَةِ وَقَدْ نَصَبَهَا عَلَى رَأْسِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَجَعَلَ يَشْرَبُهُ وَيَسْقِي أَصْحَابَهُ وَيَقُولُ اشْرَبُوا فَهَذَا شَرَابٌ مُبَارَكٌ مِنْ بَرَكَتِهِ أَنَا أَوَّلُ مَا تَنَاوَلْنَاهُ وَرَأْسُ عَدُوِّنَا بَيْنَ أَيْدِينَا وَمَائِدَتِنَا مَنْصُوبَةٌ عَلَيْهِ وَنَحْنُ نَأْكُلُ وَنُفُوسِنَا سَاكِنَةٌ وَقُلُوبُنَا مُطْمَئِنَّةٌ فَمَنْ كَانَ مِنْ شِيعَتِنَا فَلْيَتَوَرَّعْ عَنْ شُرْبِ الْفُقَاعِ فَإِنَّهُ شَرَابٌ أَعْدَانُنَا فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْ فَلَيْسَ مِنَّا، وَلَقَدْ حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ آبَائِهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ: لَا تَلْبَسُوا لِبَاسَ أَعْدَائِي وَلَا تَطْعَمُوا مَطَاعِمَ أَعْدَائِي، وَلَا تَسْلُكُوا مَسَالِكَ أَعْدَائِي فَتَكُونُوا أَعْدَائِي كَمَا هُمْ أَعْدَائِي.

قَالَ مَصِيَّبٌ فِي هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللَّهُ: لِبَاسُ الْأَعْدَاءِ هُوَ السَّوَادُ، وَمَطَاعِمُ الْأَعْدَاءِ النَّبِيذُ الْمُسَكَّرُ وَالْفُقَاعُ وَالطَّيْنُ وَالْجِرِّي مِنَ السَّمَكِ وَالْمَارِ مَاهِي وَالزَّمِيرُ وَالطَّافِي وَكُلُّ مَا لَمْ لَهُ فُلُوسٌ مِنَ السَّمَكِ، وَلَحْمُ الضَّبِّ وَالْأَرْنَبِ وَالشَّعْلَبِ وَمَا لَمْ يَدْفَ مِنَ الطَّيْرِ وَمَا اسْتَوَى طَرْفَاهُ مِنَ الْبَيْضِ وَالذَّبِّي مِنَ الْجَرَادِ وَهُوَ الَّذِي لَا يَسْتَقِيلُ بِالطَّيْرَانِ، وَالطُّحَالُ،

وَمَسَالِكِ الْأَعْدَاءِ مَوَاضِعِ التُّهْمَةِ وَمَجَالِسِ شُرْبِ الْخَمْرِ، وَالْمَجَالِسِ الَّتِي فِيهَا الْمَلَاهِي، وَمَجَالِسِ الَّذِينَ لَا يَقْضُونَ بِالْحَقِّ، وَالْمَجَالِسِ الَّتِي يُعَابُ فِيهَا الْأَيْمَةُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَالْمُؤْمِنُونَ، وَمَجَالِسِ أَهْلِ الْمَعَاصِي، وَالظُّلْمِ وَالْفَسَادِ وَالْقِمَارِ [وَقَدْ بَلَّغْنِي أَنَّ فِي أَنْوَاعِ الْفُقَاعِ مَا قَدْ يُسَكَّرُ كَثِيرُهُ وَمَا أَسْكُرُ كَثِيرُهُ فَقَلِيلُهُ وَكَثِيرُهُ حَرَامٌ].

٥٢ - حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَسِ الْعَطَّارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ قُتَيْبَةَ النَّيْسَابُورِيِّ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شاذَانَ قَالَ: سَمِعْتُ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ

that he had heard Al-Ridha' (a.s.) say, "Acting justly and speaking fairly result in the continuation of blessings. And there is no power nor any strength save by God

The first volume of Uyun Akhbar Al-Ridha' (a.s.) authored by Abi Ja'far Muhammad ibn Ali ibn Al-Husayn ibn Musa ibn Babawayh al-Qumi residing in Ray has ended at this point. May God assist him to obey God and grant him success to please God. In the beginning of the second volume, I will present more traditions about Al-Ridha' (a.s

يَقُولُ: اسْتِعْمَالُ الْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ مُؤَدِّنٌ بِدَوَامِ النِّعْمَةِ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ.

تَمَّ الْجُزْءُ الْأَوَّلُ مِنْ عُيُونِ أَخْبَارِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ تَأْلِيفَ أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ مُوسَى بْنِ بَابُويه الْقُمِّيِّ الْفَقِيهِ نَزِيلِ الرَّيِّ إِعَانَةُ اللَّهِ عَلَيَّ طَاعَتِهِ وَوَفَّقَهُ لِمَرْضَاتِهِ - وَيَتْلُوهُ الْجُزْءُ الثَّانِي فِي مَا جَاءَ عَنِ الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الْأَخْبَارِ الْمَجْمُوعَةِ.

About center

In the name of Allah

هَلْيسَتْوَإِلَّذِيَتَعْلَمُونَوَإِلَّذِيَتَلَّا يَعْلَمُونَ

?Are those who know equal to those who do not know

al-Zumar: ٩

:Introduction

Ghaemiyeh Computer Research Institute of Isfahan, from ٢٠٠٧, under the authority of Ayatollah Haj SayyedHasanFaqihImami (God blesses his soul), by sincere and daily efforts of university and seminary elites and sophisticated groups began its activities .in religious, cultural and scientific fields

:Manifesto

Ghaemiyeh Computer Research Institute of Isfahan in order to facilitate and accelerate the accessibility of researchers to the books and tools of research, in the field of Islamic science, and regarding the multiplicity and dispersion of active centers in this field and numerous and inaccessible sources by a mere scientific intention and far from any kind of social, political, tribal and personal prejudices and currents, based on performing a project in the shape of (management of produced and published works from all Shia centers) tries to provide a rich and free collection of books and research papers for the experts, and helpful contents and discussions for the educated generation and all classes of people interested in reading, with various formats in the .cyberspace

:Our Goals are

(propagating the culture and teachings of Thaqalayn (Quran and Ahlulbayt p.b.u.t- encouraging the populace particularly the youth in investigating the religious issues- replacing useful contents with useless ones in the cellphones, tablets and computers- providing services for seminary and university researchers- spreading culture study in the public-

paving the way for the publications and authors to digitize their works–

:Policies

acting according to the legal licenses–

relationship with similar centers–

avoiding parallel working–

merely presenting scientific contents–

mentioning the sources–

.It's obvious that all the responsibilities are due to the author

:Other activities of the institute

Publication of books, booklets and other editions–

Holding book reading competitions–

Producing virtual, three dimensional exhibitions, panoramas of religious and tourism–
places

.Producing animations, computer games and etc–

Launching the website with this address: www.ghaemiyeh.com–

Fabricating dramatic and speech works–

Launching the system of answering religious, ethical and doctrinal questions–

Designing systems of accounting, media and mobile, automatic and handy systems,–
web kiosks

Holding virtual educational courses for the public–

Holding virtual teacher–training courses–

Producing thousands of research software in three languages (Persian, Arabic and–
English) which can be performed in computers, tablets and cellphones and available
and downloadable with eight international formats: JAVA, ANDROID, EPUB, CHM, PDF,
HTML, CHM, GHB on the website

Also producing four markets named “Ghaemiyeh Book Market” with Android, IOS,–
WINDOWS PHONE and WINDOWS editions

:Appreciation

We would appreciate the centers, institutes, publications, authors and all honorable
.friends who contributed their help and data to us to reach the holy goal we follow

:Address of the central office

Isfahan, Abdorazaq St, Haj Mohammad JafarAbadei Alley, Shahid Mohammad
HasanTavakkoly Alley, Number plate ۱۲۹, first floor

Website: www.ghbook.ir

Email: Info@ghbook.ir

Central office Tel: ۰۳۱۳۴۴۹۰۱۲۵

۰۲۱ - Tehran Tel: ۸۸۳۱۸۷۲۲

Commerce and sale: ۰۹۱۳۲۰۰۰۱۰۹

Users' affairs: ۰۹۱۳۲۰۰۰۱۰۹

Introduction of the Center – Ghaemiyeh Digital Library

Center of Computer

Researches



Ghaemiyeh

Isfahan



For Getting Other Professional Libraries,
refer to the Center Address Please:

www.Ghaemiyeh.com

www.Ghaemiyeh.net

www.Ghaemiyeh.org

www.Ghaemiyeh.ir

For Order, Connect us:

0913 2000 109

